tehnoteka

https://tehnoteka.rs

# Uputstvo za upotrebu

## SAMSUNG mašina za pranje i sušenje veša WD90DG5G34BELE

SAMSUNG

Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

https://tehnoteka.rs/p/samsung-masina-za-pranje-i-susenje-vesa-wd90dg5g34bele-akcija-cena/

# Washing Machine

# **User manual**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 1 2025/2/25 17:07:48

# Contents


| | |
|---|---|
| **Safety information** | **4** |
| What you need to know about the safety instructions | 4 |
| Important safety symbols | 4 |
| Important safety precautions | 5 |
| Critical installation warnings | 8 |
| Installation cautions | 10 |
| Critical usage warnings | 10 |
| Usage cautions | 11 |
| Critical cleaning warnings | 14 |
| Instructions about the WEEE | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Installation** | **16** |
| What's included | 16 |
| Installation requirements | 18 |
| Step-by-step installation | 19 |
| **Before you start** | **30** |
| Initial settings | 30 |
| Laundry guidelines | 30 |
| Detergent recommendation | 34 |
| Detergent drawer guidelines | 35 |
| **Operations** | **39** |
| Control panel | 39 |
| Simple steps to start | 41 |
| Cycle overview | 42 |
| Settings | 45 |
| Special features | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Open Source Announcement | 48 |
| **Maintenance** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ | 49 |
| Emergency drain | 50 |
| Cleaning | 51 |
| Recovery from freezing | 54 |
| Care against an extended time of disuse | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 2 2025/2/25 17:07:48

Troubleshooting 55

Checkpoints 55
Information codes 59

Specifications 61

Fabric care chart 61
Protecting the environment 63
Standby power consumption 63
Specification sheet 64
Indicative information (According to EU 2019/2023) 65

Contact information 66

QUESTIONS OR COMMENTS? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 3 2025/2/25 17:07:48

# Safety information

Congratulations on your new Samsung washing machine. This manual contains important information on the installation, use and care of your appliance. Please take some time to read this manual to take full advantage of your washing machine's many benefits and features.

## What you need to know about the safety instructions

Please read this manual thoroughly to ensure that you know how to safely and efficiently operate the extensive features and functions of your new appliance. Please store the manual in a safe location close to the appliance for future reference. Use this appliance only for its intended purpose as described in this instruction manual.

Warnings and Important Safety Instructions in this manual do not cover all possible conditions and situations that may occur. It is your responsibility to use common sense, caution and care when installing, maintaining and operating your washing machine.

Because the following operating instructions cover various models, the characteristics of your washing machine may differ slightly from those described in this manual and not all warning signs may be applicable. If you have any questions or concerns, contact your nearest service centre or find help and information online at www.samsung.com.

## Important safety symbols

**What the icons and signs in this user manual mean:**

⚠ **WARNING**

Hazards or unsafe practices that may result in **severe personal injury, death and/or property damage.**

⚠ **CAUTION**

Hazards or unsafe practices that may result in **personal injury and/or property damage.**

**NOTE**

Indicates that a risk of personal injury or material damage exists.

**Read the instructions**

**These warning signs are here to prevent injury to yourself and others.**
**Please follow them explicitly.**
**After reading this manual, store it in a safe place for future reference.**

Read all instructions before using the appliance.

As with any equipment that uses electricity and moving parts, potential hazards exist. To safely operate this appliance, familiarize yourself with its operation and exercise care when using it.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 4 2025/2/25 17:07:48

## Important safety precautions

# ⚠ WARNING

**To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons when using your appliance, follow basic precautions, including the following:**

1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. **For use in Europe**: This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
3. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
4. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
5. The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 5 2025/2/25 17:07:48

# Safety information

6. For appliances with ventilation openings in the base, that a carpet must not obstruct the openings;
7. **For use in Europe**: Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
8. **CAUTION**: In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
9. The tumble dryer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.
10. The lint trap has to be cleaned frequently, if applicable.
11. Lint must not to be allowed to accumulate around the tumble dryer. (not applicable for appliances intended to be vented to the exterior of the building)
12. Adequate ventilation has to be provided to avoid the back flow of gases into the room from appliances burning other fuels, including open fires.
13. Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
14. Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 6 2025/2/25 17:07:48

15. Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
16. Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
17. The final part of a tumble dryer cycle occurs without heat (cool down cycle) to ensure that the items are left at a temperature that ensures that the items will not be damaged.
18. Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
19. **WARNING**: Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
20. Exhaust air must not be discharged into a flue which is used for exhausting fumes from appliances burning gas or other fuels.
21. The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.
22. **WARNING**: The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 7 2025/2/25 17:07:48

# Safety information

**23.** This appliance is intended to be used in household only and it is not intended to be used such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- areas for communal use in blocks of flats or in launderettes.

## Critical installation warnings

⚠ **WARNING**

The installation of this appliance must be performed by a qualified technician or service company.

- Failure to do so may result in electric shock, fire, an explosion, problems with the appliance, or injury.

The appliance is heavy, therefore take care when lifting it.

Plug the power cord firmly into a wall socket that meets local electrical specifications. Use the socket for this appliance only, and do not use an extension cord.

- Sharing a wall socket with other appliances using a power strip or extending the power cord may result in electric shock or fire.
- Ensure that the power voltage, frequency, and current are the same as those of the product specifications. Failure to do so may result in electric shock or fire.

Remove all foreign substances such as dust or water from the power plug terminals and contact points using a dry cloth on a regular basis.

- Unplug the power plug and clean it with a dry cloth.
- Failure to do so may result in electric shock or fire.

Plug the power plug into the wall socket so that the cord is running towards the floor.

- If you plug the power plug into the socket in the opposite direction, the electric wires within the cable may be damaged and this may result in electric shock or fire.

Keep all packaging materials out of the reach of children as these may be dangerous.

- If a child places a bag over its head, it may suffocate.

When the appliance, power plug or power cord is damaged, contact your nearest service centre.

This appliance must be properly grounded.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 8 2025/2/25 17:07:48

Do not ground the appliance to a gas pipe, plastic water pipe, or telephone line.

- This may result in electric shock, fire, an explosion, or problems with the appliance.
- Never plug the power cord into a socket that is not grounded correctly and make sure that it is in accordance with local and national regulations.

Do not install this appliance near a heater or any inflammable material.

Do not install this appliance in a humid, oily or dusty location, or in a location exposed to direct sunlight or water (rain drops).

Do not install this appliance in a location exposed to low temperatures.

- Frost may cause the tubes to burst.

Do not install this appliance in a location where gas may leak.

- This may result in electric shock or fire.

Do not use an electric transformer.

- This may result in electric shock or fire.

Do not use a damaged power plug, damaged power cord, or loose wall socket.

- This may result in electric shock or fire.

Do not pull or excessively bend the power cord.

Do not twist or tie the power cord.

Do not hook the power cord over a metal object, place a heavy object on the power cord, insert the power cord between objects, or push the power cord into the space behind the appliance.

- This may result in electric shock or fire.

Do not pull the power cord when unplugging the power plug.

- Unplug the power plug by holding the plug.
- Failure to do so may result in electric shock or fire.

This appliance should be positioned so that the power plug, the water supply taps, and the drain pipes are accessible.

Following the repair by a non-authorized service provider, self-repair or non-professional repair of the product, Samsung is not liable for any damage to the product, any injury or any other product safety issue caused by any attempt to repair the product which does not carefully follow these repair and maintenance instructions. Any damage to the product caused by an attempt to repair the product by any person other than a Samsung certified service provider will not be covered by the warranty.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 9 2025/2/25 17:07:48

# Safety information

## Installation cautions

⚠ CAUTION

This appliance should be positioned in such a way that the power plug is easily accessible.

- Failure to do so may result in electric shock or fire due to electric leakage.

Install your appliance on a solid, level floor that can support its weight.

- Failure to do so may result in abnormal vibrations, movement, noise, or problems with the appliance.

## Critical usage warnings

⚠ WARNING

If the appliance is flooded, turn off the water & power supplies immediately and contact your nearest service centre.

- Do not touch the power plug with wet hands.
- Failure to do so may result in electric shock.

If the appliance generates a strange noise, a burning smell, or smoke, unplug the power cord immediately and contact your nearest service centre.

- Failure to do so may result in electric shock or fire.

In the event of a gas leak (such as propane gas, LP gas, etc.), ventilate immediately without touching the power plug. Do not touch the appliance or power cord.

- Do not use a ventilating fan.
- A spark may result in an explosion or fire.

Remove the washing machine door lever before disposing the appliance.

- If trapped inside the appliance, children may suffocate to death.

Make sure to remove the packaging (sponge, styrofoam) attached to the bottom of the washing machine before using it.

Do not wash items contaminated with gasoline, kerosene, benzene, paint thinner, alcohol or other inflammable or explosive substances.

- This may result in electric shock, fire, or an explosion.

Do not open the washing machine door by force while it is operating (high-temperature washing/drying/spinning).

- Water flowing out of the washing machine may result in burns or cause the floor to be slippery. This may result in injury.
- Opening the door by force may result in damage to the appliance or injury.

Do not touch the power plug with wet hands.

- This may result in electric shock.

Do not turn the appliance off by unplugging the power cord while an operation is in progress.

- Plugging the power cord into the wall socket again may cause a spark and result in electric shock or fire.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 10 2025/2/25 17:07:48

Do not let children climb in or onto the appliance.

- This may result in electric shock, burns or injury.

Do not put your hand under the washing machine.

- You may injure your hand on rotating or sharp (metal or plastic, etc.) parts.

Do not unplug the appliance by pulling the power cord. Always grip the plug firmly and pull it straight out of the outlet.

- Damage to the power cord may cause a short-circuit, fire and/or electric shock.

Do not attempt to repair, disassemble, or modify the appliance yourself.

- Do not use a fuse (such as copper, steel wire, etc.) other than a standard fuse.
- When the appliance needs to be repaired or reinstalled, contact your nearest service centre.
- Failure to do so may result in electric shock, fire, problems with the appliance, or injury.

If the water supply hose comes loose from the water tap and floods the appliance, unplug the power cord.

- Failure to do so may result in electric shock or fire.

Unplug the power cord when the appliance is not being used for long periods of time or during a thunder or lightning storm.

- Failure to do so may result in electric shock or fire.

If any foreign substance enters into the appliance, unplug the power cord and contact your nearest Samsung Customer Service.

- This may result in electric shock or fire.

Do not let children (or pets) play in or on your washing machine. The washing machine door does not open easily from the inside and children may be seriously injured if trapped inside.

## Usage cautions

⚠ **CAUTION**

When the washing machine is contaminated by a foreign substance such as detergent, dirt, food waste, etc., unplug the power cord and clean the washing machine using a damp, soft cloth.

- Failure to do so may result in discolouration, deformation, damage, or rust.

The front glass may be broken by a strong impact. Take care when using the washing machine.

- If the glass is broken, it may result in injury.

Open the water tap slowly after a long period of non-use, water supply failure, or when reconnecting the water supply hose.

- The air pressure in the water supply hose or the water pipe may damage a part of the appliance or result in a water leak.

If a draining error occurs during an operation, check if there is a draining problem.

- If the washing machine is used when it is flooded because of a draining problem, it may result in electric shock or fire.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 11 2025/2/25 17:07:48

Insert the laundry into the washing machine completely so that the laundry does not get caught in the door.

- If laundry gets caught in the door, it may result in damage to the laundry or the washing machine, or result in a water leak.

Turn the water supply off when the washing machine is not being used.

- Ensure that the screws on the water supply hose connector are properly tightened.

Ensure that the rubber seal and front door glass are not contaminated by a foreign substance (e.g. waste, thread, hair, etc.).

- If a foreign substance is caught in the door or the door is not completely closed, it may cause a water leak.

Open the water tap and check if the water supply hose connector is firmly tightened and that there is no water leak before using the appliance.

- If the screws on the water supply hose connector are loose, it may result in a water leak.

The appliance you have purchased is designed for domestic use only.

Using the appliance for business purposes qualifies as an appliance misuse. In this case, the appliance will not be covered by the standard warranty provided by Samsung and no responsibility can be attributed to Samsung for malfunctions or damages resulting from such misuse.

Do not stand on the appliance or place objects (such as laundry, lighted candles, lighted cigarettes, dishes, chemicals, metal objects, etc.) on the appliance.

- This may result in electric shock, fire, problems with the appliance, or injury.

Do not spray volatile material such as insecticide onto the surface of the appliance.

- As well as being harmful to humans, this may result in electric shock, fire or problems with the appliance.

Do not place objects that generate electromagnetic fields near the washing machine.

- This may result in injury due to a malfunction.

Water drained during a high-temperature wash or drying cycle is hot. Do not touch the water.

- This may result in burns or injury.

Draining time may vary depending on the water temperature. If the water temperature is too high, the draining process starts after the water cools down.

Do not wash, spin, or dry water-proof seats, mats, or clothing (*) unless your appliance has a special cycle for washing these items.

(*): Woollen bedding, rain covers, fishing vests, ski pants, sleeping bags, diaper covers, sweat suits, and bicycle, motor cycle and car covers, etc.

- Do not wash thick or hard mats even if the washing machine mark is on the care label. This may result in injury or damage to the washing machine, walls, floor, or clothing due to abnormal vibrations.
- Do not wash throw rugs or doormats with rubber backing. The rubber backing may come off and stick to inside the drum, and this may result in malfunction such as a drainage error.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 12 2025/2/25 17:07:48

Do not operate the washing machine when the detergent drawer is removed.

- This may result in electric shock or injury due to a water leak.

Do not touch the insides of the drum during or just after drying as it is hot.

- This may result in burns.

The door glass becomes hot during washing and drying. Therefore, do not touch the door glass.

Also, do not allow children to play around the washing machine or touch the door glass.

- This may result in burns.

Do not insert your hand into the detergent drawer.

- This may result in injury as your hand may be caught by the detergent input device.

Remove the liquid detergent guide (applicable models only) when using powdered detergent.

- If not, water may leak through the front of the detergent drawer.

Do not place any objects (such as shoes, food waste, animals) other than laundry into the washing machine.

- This may result in damage to the washing machine, or injury and death in the case of pets due to the abnormal vibrations.

Do not press the buttons using sharp objects such as pins, knifes, fingernails, etc.

- This may result in electric shock or injury.

Do not wash laundry contaminated by oils, creams or lotions usually found in skincare shops or massage clinics.

- This may cause the rubber seal to become deformed and result in a water leak.

Do not leave metal objects such as safety pins, hair pins or bleach in the drum for long periods of time.

- This may cause the drum to rust.
- If rust starts appearing on the surface of the drum, apply a (neutral) cleansing agent to the surface and use a sponge to clean it. Never use a metal brush.

Do not use dry cleaning detergent directly and do not wash, rinse, or spin laundry contaminated by dry cleaning detergent.

- This may result in spontaneous combustion or ignition due to the heat from the oxidation of the oil.

Do not use water from water cooling/heating devices.

- This may result in problems with the washing machine.

Do not use natural hand-washing soap for the washing machine.

- If it hardens and accumulates inside the washing machine, it may result in problems with the appliance, discolouration, rust, or bad odours.

Place socks and brassieres in a washing net and wash them with the other laundry.

Do not wash large laundry items such as bedding in the washing net.

- Failure to do so may result in injury due to abnormal vibrations.

Do not use hardened detergent.

- If it accumulates inside the washing machine, it may result in a water leak.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 13 2025/2/25 17:07:48

# Safety information

Make sure that the pockets of all the clothing items to be washed are empty.

- Hard, sharp objects such as coins, safety pins, nails, screws, or stones can cause extensive damage to the appliance.

Do not wash clothing with large buckles, buttons or other heavy metal objects.

Sort the laundry by colour on the basis of its colorfastness and select the recommended cycle, water temperature and additional functions.

- This may result in discolouration or fabric damage.

Take care that children's fingers are not caught in the door when you close it.

- Failure to do so may result in injury.

To prevent odours and mould, leave the door open after a wash cycle to allow the drum to dry.

To prevent limescale build up, leave the detergent drawer open after a wash cycle and dry inside it.

## Critical cleaning warnings

⚠ **WARNING**

Do not clean the appliance by spraying water directly onto it.

Do not use a strong acidic cleaning agent.

Do not use benzene, thinner or alcohol to clean the appliance.

- This may result in discolouration, deformation, damage, electric shock or fire.

Before cleaning or performing maintenance, unplug the appliance from the wall socket.

- Failure to do so may result in electric shock or fire.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 14 2025/2/25 17:07:48

## Instructions about the WEEE

**Correct Disposal of This Product (Waste Electrical & Electronic Equipment)**

(Applicable in countries with separate collection systems)

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

For information on Samsung's environmental commitments and product regulatory obligations, e.g. REACH, visit our sustainability page available via www.samsung.com

## Ecodesign

For detailed instructions on installation and cleaning of the washing machine and ecodesign information (according to (EU)2019/2023), visit the Samsung website (http://www.samsung.com), go to Support > Support home, and then enter the model name.



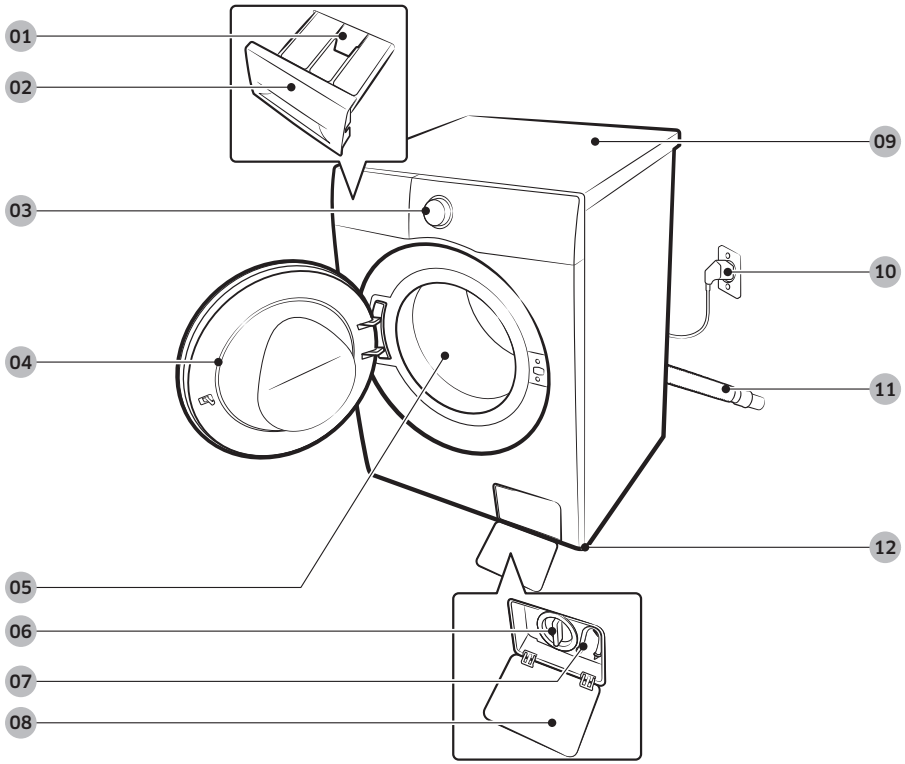
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 15 2025/2/25 17:07:48

# Installation

Follow these instructions carefully to ensure proper installation of the washing machine and to prevent accidents when doing laundry.

## What's included

Make sure all the parts are included in the product package. If you have a problem with the washing machine or the parts, contact a local Samsung customer centre or the retailer.



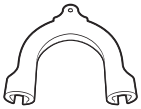

**01** Release lever
**02** Detergent drawer
**03** Control panel
**04** Door
**05** Drum
**06** Debris filter
**07** Emergency drain tube
**08** Filter cover
**09** Worktop
**10** Power plug
**11** Drain hose
**12** Levelling feet



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 16 2025/2/25 17:07:49

Spanner

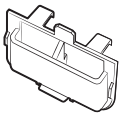
Bolt caps



Hose guide

Cold water hose

Hot water hose



Liquid detergent guide

Check valve

Cap fixer

**NOTE**

- Spanner: For removing the shipping bolts and levelling the washing machine.
- Bolt caps: For covering the holes after removing the shipping bolts. The provided number of bolt caps depends on the model.
- Hose guide: For hanging the drain hose in the drainpipe or wash-basin.
- Cold/Hot water hose: For supplying water to the washing machine. (Hot water hoses is for applicable models only.)
- Liquid detergent guide: Insert it in the detergent compartment to use liquid detergent. (applicable models only)
- Check valve: Only supplied to some models.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 17 2025/2/25 17:07:49

# Installation

## Installation requirements

### Electrical supply and grounding

- Use an individual branch circuit specific to the washing machine.

To ensure proper grounding, the washing machine comes with a power cord featuring a three-prong grounding plug for use in a properly installed and grounded outlet.

Check with a qualified electrician or service person if you are not sure about the grounding.

Do not modify the provided plug. If it does not fit the outlet, call a qualified electrician to install a proper outlet.

⚠ **WARNING**

- Do NOT use an extension cord.
- Use only the power cord that comes with the washing machine.
- Do NOT connect the ground wire to plastic plumbing, gas lines, or hot water pipes.
- Improperly connected grounding conductors may cause electric shock.

### Water supply

A proper water pressure for this washing machine is between 50 kPa and 1000 kPa. Water pressure less than 50 kPa may cause the water valve not to close completely or it may take longer to fill the drum, causing the washing machine to turn off. Water taps must be within 120 cm from the rear of the washing machine so that the provided inlet hoses reach the washing machine.

To reduce the risk of leaks:

- Make sure water taps are easily accessible.
- Turn off the taps when the washing machine is not in use.
- Check for any leaks at the water inlet hose fittings on a regular basis.

⚠ **CAUTION**

Before using the washing machine for the first time, check all connections at the water valve and taps for any leaks.

### Drain

Samsung recommends a standpipe in height of 60-90 cm. The drain hose must be connected through the hose clip to the standpipe, and the standpipe must fully cover the drain hose.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 18 2025/2/25 17:07:49

### Flooring

For best performance, the washing machine must be installed on a solid floor. Wood floors may need to be reinforced to minimise vibration and/or unbalanced loads. Carpeting and soft tile surfaces are not a good resistance to vibrations and may cause the washing machine to move slightly during the spin cycle.

**⚠ CAUTION**

Do NOT install the washing machine on a platform or a poorly supported structure.

### Water temperature

Do not install the washing machine in areas where water may freeze as the washing machine always retains some water in its water valves, pumps, and/or hoses. Frozen water left in the connection parts may cause damage to belts, the pump, and other components of the washing machine.

### Alcove or closet installation

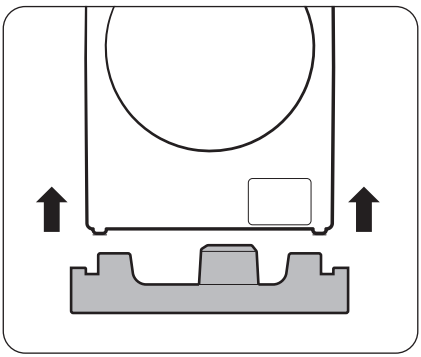
Minimum clearance for stable operation:

| | |
|---|---|
| Sides | 25 mm |
| Top | 25 mm |
| Rear | 50 mm |
| Front | 550 mm |

While installing, be sure to refer to the dimensions indicated on the specification sheet page.

If both the washing machine and a dryer are installed in the same location, the front of the alcove or closet must have at least a 550 mm unobstructed air opening. Your washing machine alone does not require a specific air opening.

## Step-by-step installation



**NOTE**

While unpacking the washing machine, lift the washing machine from the foam base. Make sure the drum support was removed from the bottom of the washing machine.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 19 2025/2/25 17:07:49

# Installation

## STEP 1 Select a location

Location requirements:

- Solid, level surface without carpeting or flooring that may obstruct ventilation
- Away from direct sunlight
- Adequate room for ventilation and wiring
- The ambient temperature is always higher than the freezing point (0 °C)
- Away from a heat source

## STEP 2 Remove the shipping bolts

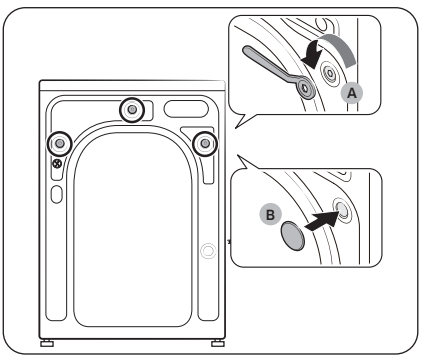
Unpack the product package and remove all shipping bolts.

**NOTE**

Number of shipping bolts may differ depending on the model.

**⚠ WARNING**

- Packaging materials can be dangerous to children. Dispose all packaging material (plastic bags, polystyrene, etc.) safely and out of children's reach.
- To avoid injury, cover the holes with bolt caps after removing the shipping bolts. Do not move the washing machine without the shipping bolts in place. Assemble the shipping bolts before moving the washing machine to another location. Keep the shipping bolts in a safe place for future use.




1. Locate the **shipping bolts (A)** on the rear side of the washing machine.
2. Using the supplied spanner, loosen all the shipping bolts by turning them counterclockwise.
3. Insert the **bolt caps (B)** to the holes.

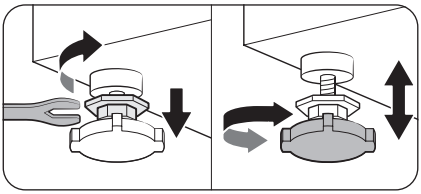
**NOTE**

You must keep the shipping bolts for future use.

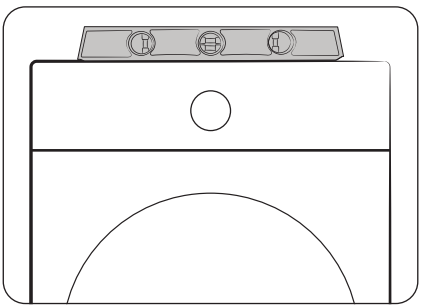


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 20 2025/2/25 17:07:49

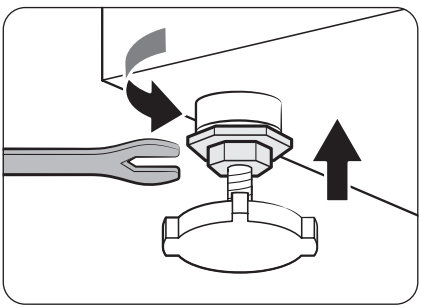
## STEP 3 Adjust the levelling feet



1. Gently slide the washing machine into position. Excessive force may damage the levelling feet.



2. Level the washing machine by manually adjusting the levelling feet.

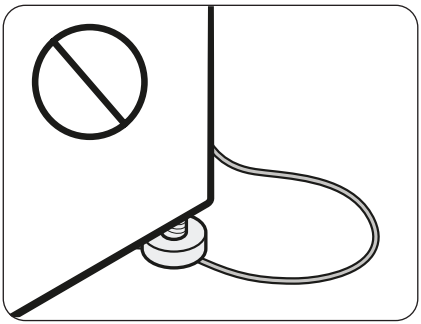


3. When levelling is complete, tighten the nuts using the spanner.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 21 2025/2/25 17:07:50

# Installation



⚠ CAUTION

When installing the product make sure the levelling feet is not pressing the power cord.

⚠ CAUTION

Make sure all the levelling feet are seating on the floor surface to avoid the washing machine from moving or generating noise due to vibration Then, check if the washing machine is not rocking. If the washing machine is not rocking, tighten the nuts.

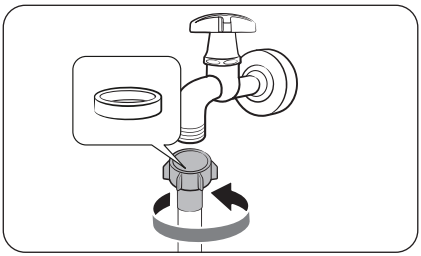


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 22 2025/2/25 17:07:50

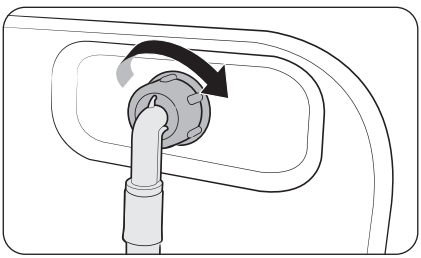
## STEP 4 Connect the water hose

The provided water hose may differ depending on the model. Please follow the instruction according to the provided water hose.

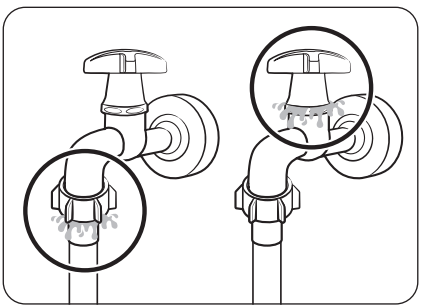
**Connecting to a threaded water tap**



1. Connect the water hose to the water tap, and then turn the connector clockwise as shown.



2. Connect the other end of the water hose to the inlet valve on the back of the washing machine. Turn the hose clockwise to tighten.



3. Open the water tap and check if there are any leaks around the connection areas. If there are water leaks, repeat the steps above.

⚠ **WARNING**

If there is a water leak, stop operating the washing machine and disconnect from the electrical supply. Then, contact a local Samsung service centre in case of a leak from the water hose, or contact a plumbing technician in case of a leak from the water tap. Otherwise, this may cause electric shock.



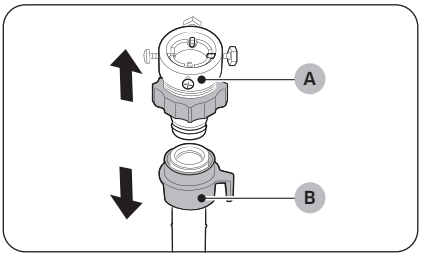
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 23 2025/2/25 17:07:50

# Installation

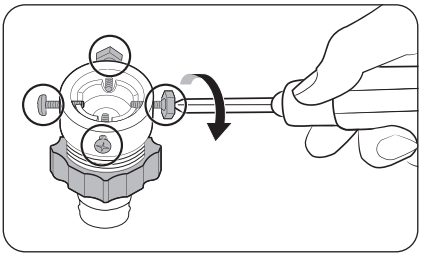
⚠ **CAUTION**

Do not stretch the water hose by force. If the hose is too short, replace the hose with a longer, high-pressure hose.

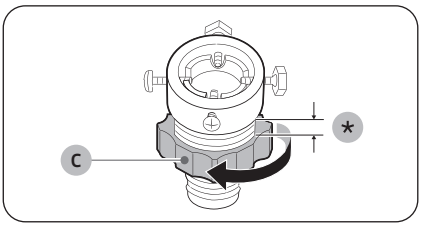
**Connecting to a non-threaded water tap**



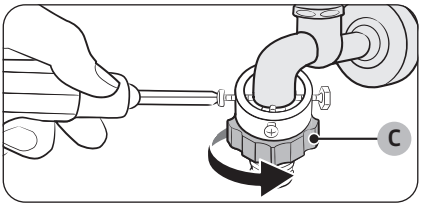

1. Remove the **adaptor (A)** from the water **hose (B)**.



2. Use a Phillips screwdriver to loosen four screws on the adaptor.



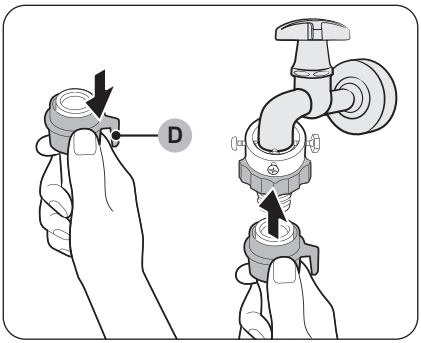

3. Hold the adaptor and turn **part (C)** in the arrow direction to loosen it by 5 mm (*).




4. Insert the adaptor onto the water tap, and then tighten the screws while lifting the adaptor.
5. Turn **part (C)** in the arrow direction to tighten it.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 24 2025/2/25 17:07:51



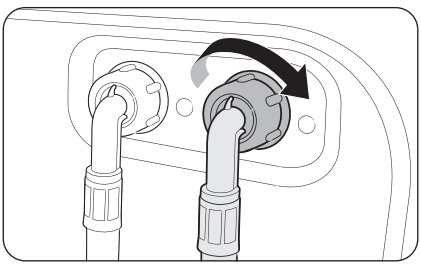

6. While pulling down **part (D)** on the water hose, connect the water hose to the adaptor. Then, release **part (D)**. The hose fits into the adaptor with a clicking sound.

7. To complete connecting the water hose, see 2 and 3 on the "**Connecting to a threaded water tap**" section.

**NOTE**

- After connecting the water hose to the adaptor, check if it is connected properly by pulling the water hose downwards.
- Use a popular type of water taps. If the tap is square-shaped or too big, remove the spacer ring before inserting the tap into the adaptor.

**For models with an additional hot water inlet:**



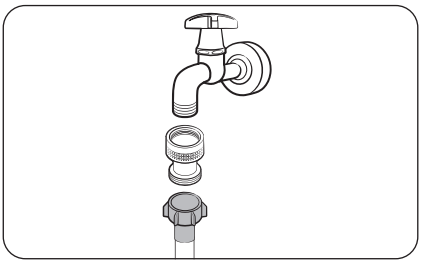
1. Connect the red end of the hot water hose to the hot water inlet on the back of the machine.
2. Connect the other end of the hot water hose to the hot water tap.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 25 2025/2/25 17:07:51

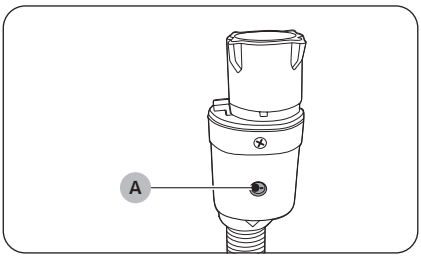
# Installation

**Check valve (applicable models only)**



Before connecting the water hose to a water tap, connect the supplied check valve to the water tap and then connect the water hose.

**Aqua hose (applicable models only)**




The aqua hose alerts users of a risk of water leaks. It senses the water flow and turns red on the centre **indicator (A)** in case of a leak.

**NOTE**

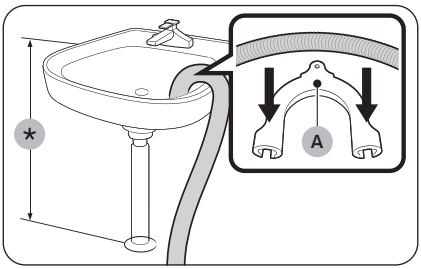
The end of the aqua stop hose must be fitted to the water tap and not the machine.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 26 2025/2/25 17:07:51

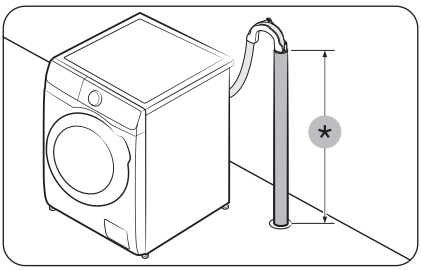
## STEP 5 Position the drain hose

The drain hose can be positioned in three ways:




**Over the edge of a wash basin**

The drain hose must be placed at a height of between 60 cm and 90 cm (*) from the floor. To keep the spout of the drain hose bent, use the supplied **plastic hose guide (A)**. Secure the guide to the wall using a hook to ensure stable drainage.




**In a drain pipe**

The drain pipe should be between 60 cm and 90 cm high (*). It is advisable to use a 65 cm high vertical pipe.

- To ensure the drain hose stays in position, use the plastic hose guide provided (see the figure).
- To prevent the siphoning of water flow during drainage, make sure to insert the drain hose 15 cm in the drain pipe.
- To prevent the drain hose from moving around, secure the hose guide to the wall.

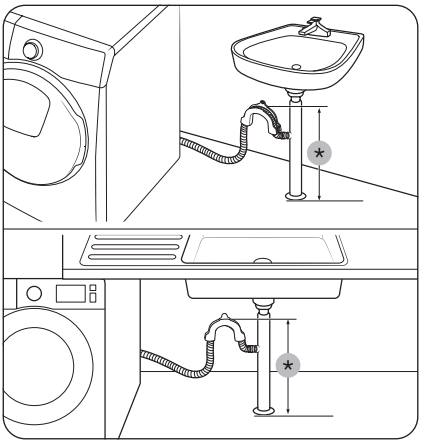
Drain standpipe requirements:

- Minimum diameter of 5 cm
- Minimum carry-away capacity of 60 litres per minute



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 27 2025/2/25 17:07:51

# Installation



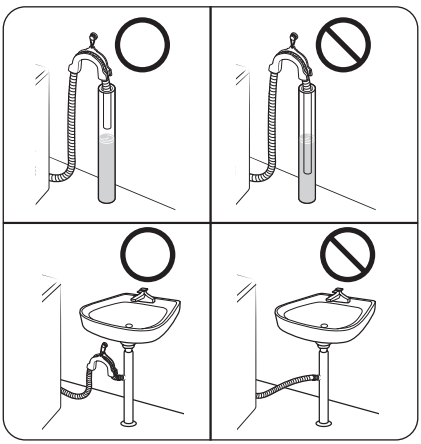
**In a sink drain pipe branch**

The drain pipe branch mush be above the sink siphone so that the end of the hose is at least 60 cm above the ground.

(*) : 60 cm

⚠ **CAUTION**

Remove the lid on the sink drain pipe branch before connecting the drain pipe to it.



⚠ **CAUTION**

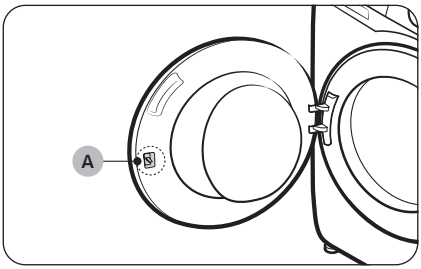
Do not put the drain hose in places of stagnant water or ponding. The water may flow back to the washing machine.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 28 2025/2/25 17:07:52

## STEP 6 Power on

Plug the power cord into a wall socket that is correctly rated, grounded, and protected by a fuse or circuit breaker. Then, press **Power** to turn on the washing machine.




**NOTE**

**Door latch (lever) (A)** is originally designed to be slightly loose because it makes the door latch inserting into the door more easily.

**NOTE**

If the door is locked during installation, plug the power cord, and turn on the power. The door will unlock.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 29 2025/2/25 17:07:52

# Before you start

**NOTE**

Before doing your laundry for the first time, you must run a complete wash cycle without any items in the drum.

## Initial settings

### Run Calibration (recommended)

Calibration ensures accurate weight detection by the washing machine. Make sure the drum is empty before running Calibration.

1. Power off, and then power on the washing machine.
2. Hold down **Temp.** and **Delay End** simultaneously for 3 seconds to enter Calibration mode. The "**Cb**" message appears.
3. Press **Start/Pause** to run the Calibration cycle.
4. The drum will rotate for about 3 minutes. (The direction of the drum rotation may differ depending on the model.)
5. When the cycle is complete, "**0**" appears on the display and the washing machine will turn off automatically.
6. The washing machine is now ready for use.

## Laundry guidelines

### STEP 1 Sort

**Sort the laundry according to these criteria:**

- Care Label: Sort the laundry into cottons, mixed fibres, synthetics, silks, wools, and rayon.
- Colour: Separate whites from colours.
- Size: Mixing different sized items together in the drum improves the washing performance.
- Sensitivity: Wash delicate items separately using an Easy Iron option for pure, new woollen items, curtains, and silk items. Check the labels on the items.

**NOTE**

Make sure to check the care label on the clothing, and sort them accordingly before starting the wash.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 30 2025/2/25 17:07:52

## STEP 2 Empty pockets

**Empty all the pockets of your laundry items**

- Metal objects such as coins, pins, and buckles on clothing may damage other laundry items as well as the drum.

**Turn clothing with buttons and embroideries inside out**

- If pants or jacket zippers are open while washing, the drum or clothes may get damaged. Zippers should be closed and fixed with a string.
- Clothing with long strings may become entangled with other clothes. Make sure to tie the strings before starting the wash.

## STEP 3 Use a laundry net

- Brassieres (water washable) must be placed in a laundry net. Metal parts of the brassieres may break through and tear other laundry items.
- Small, light clothing such as socks, gloves, stockings, and handkerchiefs may become caught around the door. Place them inside a fine laundry net.
- Do not wash the laundry net by itself without other laundry. This may cause abnormal vibrations that could move the washing machine and result in injury.

## STEP 4 Prewash (if necessary)

Select the Prewash option for the selected cycle if the laundry is heavily soiled. When selecting the Prewash option, make sure to put powder-type detergent into the main wash compartment.

## STEP 5 Determine the load capacity

Do not overload the washing machine. Overloading may cause the washing machine to not wash properly. For the load capacity for the type of clothing, see page **42**.

**NOTE**

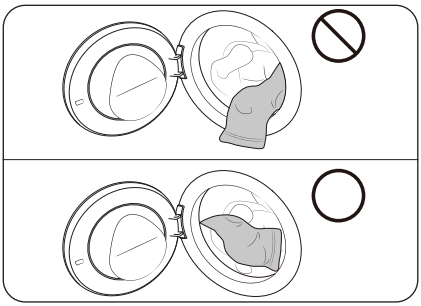
When washing bedding or bedding covers, the wash time may be lengthened or the spin efficiency may be reduced. For bedding or bedding covers, the recommended maximum spin cycle speed is 800 rpm, and the load capacity is 2.0 kg or less.

**⚠ CAUTION**

- Unbalanced laundry may reduce the spinning performance.
- Do not slam the door. Close the door gently. Otherwise, the door may not be closed properly.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 31 2025/2/25 17:07:52



⚠ CAUTION

Make sure the laundry is fully inserted in the drum and not caught in the door.

### STEP 6 Apply a proper detergent type

The type of detergent depends on the type of fabric (cotton, synthetic, delicate items, wool), colour, wash temperature, and degree of soiling. Always use "low suds" laundry detergent, which is designed for automatic washing machines.

**NOTE**

- Follow the detergent manufacturer's recommendations based on the weight of the laundry, the degree of soiling, and the hardness of the water in your local area. If you are not sure about the water hardness, contact a local water authority.
- Do not use detergent that tends to be hardened or solidified. This detergent may remain after the rinse cycle, blocking the drain outlet.

⚠ CAUTION

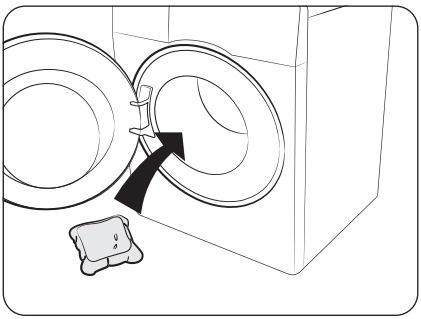
When washing wool using the **WOOL/DELICATES** cycle, use only a neutral liquid detergent. If used with the **WOOL/DELICATES** cycle, powder detergent may remain on the laundry and discolour the laundry.



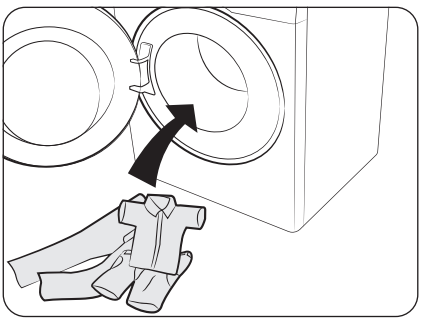
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 32 2025/2/25 17:07:52

**Laundry capsules**

To get the best results from using laundry capsules, please follow these instructions.



1. Put the capsule in the bottom of the empty drum towards the rear.



2. Put the laundry in the drum on top of the capsule.

⚠ **CAUTION**

For cycles using cold water or cycles that complete in less than one hour, it is recommended to use a liquid detergent. Otherwise, the capsule may not dissolve completely.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 33 2025/2/25 17:07:52

# Before you start

## Detergent recommendation

The recommendations apply to the temperature ranges given in the cycle chart.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Recommended | ▲ | Liquid detergent only |
| – | Not recommended | △ | Powder detergent only |

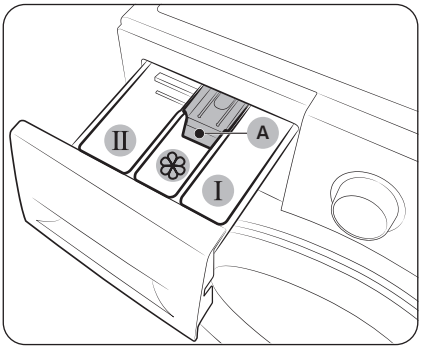
| Cycle | Detergent | | | Temp.(oC) |
|---|---|---|---|---|
| | Universal | Delicates and woollens | Specialist | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40~60 |
| COTTON | ● | – | – | Cold~90 |
| SYNTHETICS | ● | – | – | Cold~60 |
| HYGIENE STEAM | ● | – | – | Cold~90 |
| QUICK WASH 15’ | ▲ | – | – | Cold~40 |
| SUPER SPEED | ● | – | – | Cold~40 |
| LESS MICROFIBER | ● | – | – | Cold~40 |
| WOOL/DELICATES | – | ● | – | Cold~40 |
| WASH+DRY | ● | – | – | 40~60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 34 2025/2/25 17:07:52

## Detergent drawer guidelines

The washing machine provides a three-compartment dispenser: the left compartment for the main wash, the centre for fabric softeners, and the right for the preliminary wash.




1. Ⅰ **Prewash compartment**: Apply prewash detergent or starch.
2. Ⅱ **Main-wash compartment**: Apply main-wash detergent, water softener, soaking detergent, bleach, and/or stain removers.
3. ❀ **Softener compartment**: Apply additives such as fabric softener. Do not exceed the **max line (A)**.

⚠ **CAUTION**

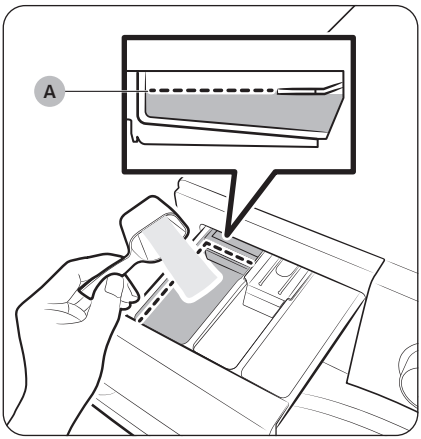
- Do not open the detergent drawer while the washing machine is operating.
- Do not use the following types of detergent:
  - Tablet or capsule types
  - Ball or net types
- To prevent the compartment clogging, concentrated or highly-enriched agents (fabric softener or detergent) must be diluted with water before being applied.
- When Delay End is selected, do not apply detergent directly into the drum. Otherwise, this may discolour the laundry. Use the detergent drawer when Delay End is selected.
- Do not use any cleaning agents for cleaning the drum. Chemical residue in the drum deteriorates the washing performance.
- Be careful not to spill fabric softener on the worktop or the control panel.



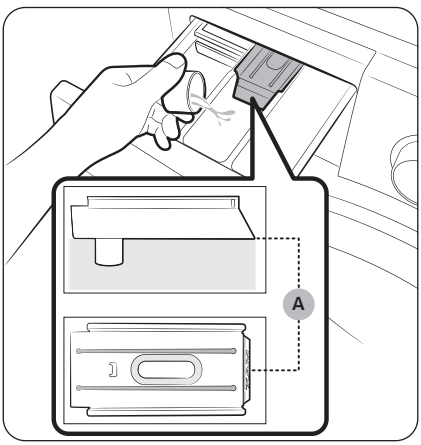
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 35 2025/2/25 17:07:53

# Before you start

### To apply washing agents to the detergent drawer



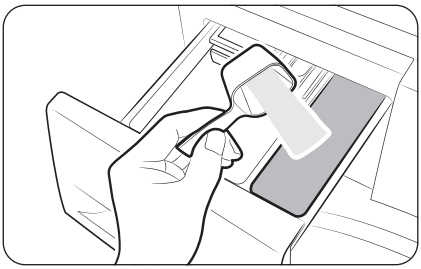

1. Slide open the detergent drawer.
2. Apply laundry detergent to the Ⅱ **main-wash compartment** as instructed or recommended by the manufacturer. To use liquid detergent, see page **38**. Do not exceed the **max line (A)** when adding detergent.



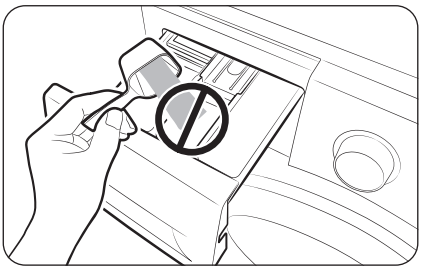

3. Apply fabric softener to the ❁ **softener compartment**. Do not exceed the **max line (A)**. Softener is dispensed into the wash during the final rinse.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 36 2025/2/25 17:07:53



4. If you want to prewash, apply prewash detergent to the Ⅰ **prewash compartment** as instructed or recommended by the manufacturer.
5. Close the detergent drawer.



⚠ **CAUTION**

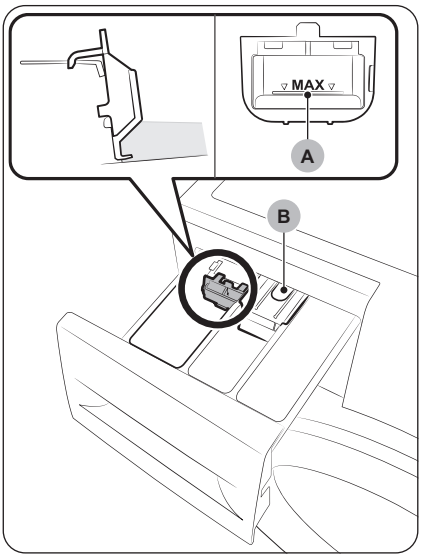
- Do not apply powder detergent to the liquid detergent guide.
- Concentrated fabric softener must be diluted with water before applied.
- Do not apply main-wash detergent to the ❁ **softener compartment**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 37 2025/2/25 17:07:53

# Before you start

### To use liquid detergent (applicable models only)




- If the liquid detergent guide is provided separately in the accessories
  - Insert the liquid detergent guide in the II **main-wash compartment** before applying liquid detergent.
- If the liquid detergent guide is assembled in the manual dispenser
  - Press down the liquid detergent guide before applying liquid detergent.

**NOTE**

- Do not exceed the **max line (A)** in the liquid detergent guide when you apply liquid detergent.
- Insert the liquid detergent guide only after you remove the detergent drawer from the washing machine by pressing **release lever (B)**.
- After a wash, some liquid detergent may remain in the detergent drawer.

**CAUTION**

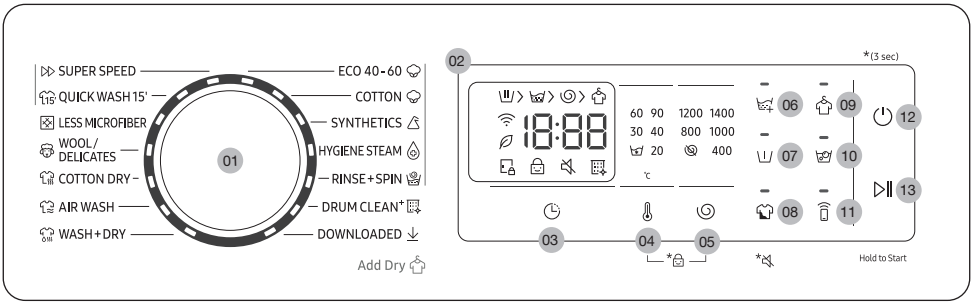
- Do not use the Prewash function when you use liquid detergent.
- Remove the liquid detergent guide when you use powder detergent.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 38 2025/2/25 17:07:53

# Operations

## Control panel




| | |
|---|---|
| **01 Cycle Selector** | Turn the dial to select a cycle. |
| **02 Display** | The display shows current cycle information and estimated time remaining, or an information code when a problem occurs.<br>**NOTE**<br>The actual washing time may differ from the estimated time initially displayed on the control panel upon cycle selection. |
| **03 Delay End** | Delay End lets you set the end time of the current cycle. Based on your settings, the start time of the cycle will be determined by the machine's internal logic. For example, this setting is useful for programming your machine to finish a wash at the time you normally return home from work.<br>• Press to choose a preset unit of hours. |
| **04 Temp.** | Press to change the water temperature for the current cycle. |
| **05 Spin** | Press to change the spinning speed for the current cycle.<br>• **Rinse Hold** (No indicator): The final rinse process is suspended so that the laundry remains in the water. To unload the laundry, run a drain or spin process.<br>- To use the Rinse Hold option, press **Spin** repeatedly until all the Spin option indicators turn off.<br>• **No Spin**: The drum does not spin after the final drain process.<br>- To use the No Spin option, press **Spin** repeatedly until the option indicator () turns on. |
| **06 Extra Rinse** | Press this button to add additional rinse cycles. |
| **07 Prewash** | This will add a preliminary washing cycle before the main wash cycle. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 39 2025/2/25 17:07:54

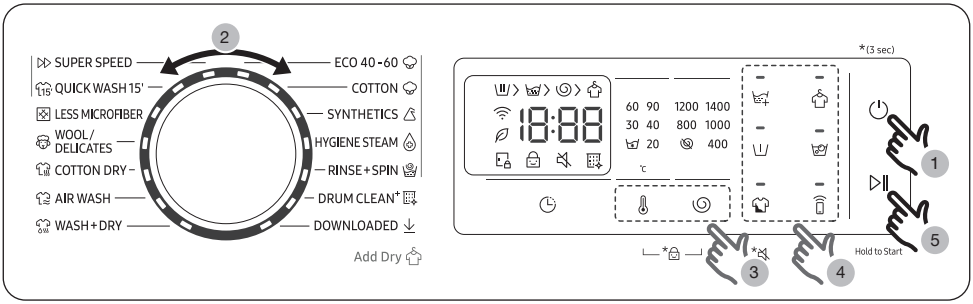
# Operations

| | |
|---|---|
| **08 Intensive** | For badly soiled laundry. The operation time for each cycle is longer than normal.<br>**Sound**<br>You can turn on or off the sound from the washing machine. Please note that this setting does not affect the sound that notifies information codes.<br>• To mute the sound, hold down **Intensive** for 3 seconds.<br>• To unmute the sound, hold down again for 3 seconds. |
| **09 Add Dry** | You can add a drying cycle at the end of the selected cycle or start a drying-only cycle.<br>• **Auto Dry**: Press the button once to add the Auto Dry cycle, which adjusts the drying time automatically according to the moisture of the items.<br>- The display shows "--:--" when the Auto Dry cycle is selected.<br>• **Time Dry**: Press the button from two to seven times to add the Time Dry cycle, which operates for 30 to 240 minutes respectively.<br>- The selected drying time appears on the display.<br>• **Drying Only**: Press and hold the button for more than 3 seconds to start the Drying Only cycle.<br>- The drying icon ( ) lights up on the display.<br>- If you select the Drying Only cycle, the washing cycle is automatically canceled. |
| **10 Bubble Soak** | Press to activate/deactivate the Bubble Soak function. This function helps remove a wide variety of stubborn stains.<br>• Bubble Soak is only available for the following wash cycles: COTTON, SYNTHETICS, HYGIENE STEAM, SUPER SPEED, WASH+DRY |
| **11 Smart Control** | Press to activate or deactivate the Smart Control function. Tap and hold to enter pairing mode to connect to the SmartThings app.<br>• When the Smart Control function is activated, you can control your washing machine remotely using the SmartThings app on your smartphone or tablet (Android or iOS). |
| **12 Power** | Press to turn on/off the washing machine. |
| **13 Start/Pause** | Press to start or stop operation. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 40 2025/2/25 17:07:54

## Simple steps to start




1. Press **Power** to turn on the washing machine.
2. Turn the **Cycle Selector** to select a cycle.
3. Change the cycle settings (**Temp.** , and **Spin**) as necessary.
4. To add an option, press the corresponding button.
5. Press **Start/Pause**.

### To change the cycle during operation

1. Press **Start/Pause** to stop operation.
2. Select a different cycle.
3. Press **Start/Pause** again to start the new cycle.

### Add Garments

To add laundry after the wash starts, use **Start/Pause**.

1. Tap and hold **Start/Pause** to stop the wash cycle.
2. Open the door and add the laundry into the drum.
3. Close the door, and then tap and hold **Start/Pause** again to resume the wash cycle.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 41 2025/2/25 17:07:54

# Operations

## Cycle overview

### Standard cycles

| Cycle | Description | Max load (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • For cleaning normally soiled cotton items which are declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle. This cycle is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation.<br>• This cycle is set as a default. | Max |
| COTTON | • For cottons, bed linens, table linens, underwear, towels, or shirts. The washing time and the rinse count are automatically adjusted according to the load.<br>• For cleaning lightly soiled cotton items at a nominal temperature of 20 °C. | Max |
| SYNTHETICS | • For fabrics that are made of polyester (diolen, trevira), polyamide (perlon, nylon), or the like. | 4 |
| HYGIENE STEAM | • Cotton and linen fabric which have been in direct contact with the skin, such as underwear.<br>• For optimum hygiene results select a temperature of 60 °C or above.<br>• Steam cycles feature allergy care and bacteria elimination (sterilize). | 4 |
| RINSE+SPIN | • Featuring an additional rinse process after applying fabric softener to the laundry. | Max |
| DRUM CLEAN+ | • Cleans the drum by removing dirt and bacteria from it.<br>• Cleans the rubber door gasket by removing dirt from the gasket.<br>• Perform once every 40 washes with no detergent or bleach applied. Notification message appears after every 40 washes.<br>• Make sure the drum is empty.<br>• Do not use any cleaning agents for cleaning the drum. | - |
| DOWNLOADED | • Select to choose from more cycles available on the SmartThings app on your smartphone. | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 42 2025/2/25 17:07:55

| Cycle | Description | Max load (kg) |
|---|---|---|
| ▷▷ SUPER SPEED | • Fast completion for everyday items such as underwear and shirts.<br>• The cycle time will differ depending on the water supply conditions, load, and type of laundry. | 5 |
| QUICK WASH 15' | • For lightly soiled items in less than 2.0 kg that you want to wash quickly.<br>• Use less than 20 g of detergent. Using more than 20 g of detergent may leave detergent residue.<br>• For liquid detergent, use a maximum of 20 ml of liquid detergent. | 2 |
| LESS MICROFIBER | • Use this cycle to reduce the amount of microfibers generated during washing synthetic clothes. | 2 |
| WOOL/DELICATES | • Specific for machine-washable wool and delicates fabrics such as sheer fabrics, bras, lingerie (silk), and other handwash-only fabrics.<br>• The WOOL/DELICATES cycle features gentle cradling and soaking to protect fibres from shrinkage/ distortion.<br>• A neutral detergent and liquid detergent is recommended. | 2 |
| COTTON DRY | • For general drying. | 5 |
| AIR WASH | • This cycle is useful for removing bad odours. | 1 |
| WASH+DRY | • For cleaning normally soiled cotton items which are declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle, and to dry them in such a way that it can be immediately stored in a cupboard. This cycle is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation for wash and dry. | 5 |

**NOTE**

- Loading the household washing machine or the household washer-dryer up to the capacity indicated by the manufacturer for the respective cycles will contribute to energy and water savings.
- The noise and remaining moisture content are influenced by the spinning speed: the higher the spinning speed in the spinning phase, the higher the noise and the lower the remaining moisture content.
- The most efficient cycle in terms of energy consumption are generally those that perform at lower temperatures and longer duration.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 43 2025/2/25 17:07:56

# Operations

## Options

| Option | | Description |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • This icon indicates that the washing machine is connected to Wi-Fi. |
| | **DRUM CLEAN+ reminder** | • This icon indicates that you should clean the drum using the DRUM CLEAN+ cycle.<br>• After every 40 cycles, this icon appears for an hour and then turns off automatically. The icon will appear for 5 more cycles, turn off, and then will not appear for another 40 cycles. |
| | **Child Lock** | • This icon indicates that Child Lock is on.<br>• For more information on Child Lock, see page **45**. |
| | **Door Lock** | • This icon indicates the door is locked and cannot be opened.<br>• The door locks automatically during a cycle and this indicator turns on.<br>• You can open the door when this icon disappears. |

## Delay End

You can set the washing machine to finish your wash automatically at a later time, choosing a delay of between 1 to 24 hours (in 1 hour increments). The hour displayed indicates the time the wash will finish.

1. Select a cycle. Then change the cycle settings if necessary.
2. Press **Delay End** repeatedly until a desired end time is set.
3. Press **Start/Pause**.
   The corresponding indicator turns on with the clock running.
4. To cancel the **Delay End**, restart the washing machine by pressing **Power**.

### Real-life case

You want to finish a two-hour cycle 3 hours later from now. For this, you add the Delay End option to the current cycle with the 3-hour setting, and press **Start/Pause** at 2:00 p.m. Then, what happens? The washing machine starts operating at 3:00 p.m., and ends at 5:00 p.m. Provided below is the time line for this example.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 44 2025/2/25 17:07:56

## Settings

### Child Lock

To prevent accidents by children, Child Lock locks all buttons except for **Power**.

- To set the Child Lock function, hold down **Temp.** and **Spin** simultaneously for 3 seconds.
- To release the Child Lock function, hold down **Temp.** and **Spin** simultaneously for 3 seconds.

**NOTE**

- In the Child Lock state, you must first release the Child Lock if you want to add detergent or laundry.
- Your setting will be kept even after restarting the machine.

### Sound

You can turn on or off the sound from the washing machine. Please note that this setting does not affect the sound that notifies information codes.

- To mute the sound, hold down **Intensive** for 3 seconds.
- To unmute the sound, hold down again for 3 seconds.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 45 2025/2/25 17:07:56

# Operations

## Special features

### Smart Control (applicable models only)

You can connect to the SmartThings app and control your washing machine remotely.

**Connecting your washing machine**

1. Download and open the SmartThings app on your smartphone or tablet (Android & iOS).
2. Tap **Power** to turn on the washing machine.
3. Tap and hold **Smart Control** .
   a. The washing machine enters AP mode and connects to your smartphone or tablet.
   b. Tap **Smart Control** to authenticate your washing machine.
   c. Once the authentication process is complete, your washing machine is successfully connected to the app.
   - You can use various features available in the SmartThings app.

**NOTE**

- If your washing machine fails to connect with the SmartThings app, try again.
- Check your router if you experience any Internet connection problem after connecting your washing machine with the SmartThings app.
- If the Wi-Fi is off, tap and hold **Temp.** and **Smart Control** simultaneously for 3 seconds to turn it on.
- Turning the washing machine's Wi-Fi on allows you connect to the washing machine via SmartThings app on your smartphone or tablet, regardless of the power status of the washing machine. However, the washing machine appears offline on the SmartThings app if the washing machine's Wi-Fi is off.
- Close the door before starting the Smart Control function.
- If you use your washing machine for a while without connecting it to the SmartThings app, a pop-up message about Smart Control will show for 3 seconds.
- If the washing machine's Wi-Fi is not connected to an AP (access point), the Wi-Fi will turn off when you turn of the power.

**Stay Connect**

Set up the Stay Connect function in your SmartThings app to keep Smart Control turned on at the end of a cycle. Your washing machine stays connected to the app so you can send additional instructions, whether you are at home or away.

1. If you turn on the Stay Connect function on the SmartThings app, the washing machine will stay in standby power saving mode after completing a cycle.
   - The Stay Connect function will remain active for up to 24 Hours if the door remains closed.
2. When the Stay Connect function is active, the Smart Control, Door Lock, and Wi-Fi icons are illuminated on your washing machine display.
3. You can conveniently control your washing machine, adding rinse, spin or dry cycles using the SmartThings app.

**NOTE**

- The washing machine switches to standby power saving mode when operation is paused even if the machine is not connected to the SmartThings app.
- In some circumstances, only the Door Lock icon may be illuminated.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 46 2025/2/25 17:07:56

## SmartThings

### Wi-Fi connection

On your smartphone or tablet, go to **Settings** and turn on the wireless connection and select an AP (Access Point).

- This appliance supports the Wi-Fi 2.4 GHz protocols.

### Download

On an app market (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), find the SmartThings app with a search term of "SmartThings". Download and install the app on your device.

**NOTE**

The app is subject to change without notice for improved performance.

### Log in

You must first log into SmartThings with your Samsung account. To create a new Samsung account, follow the instructions on the app. You don't need a separate app to create your account.

**NOTE**

If you have a Samsung account, use the account to log in. A registered Samsung smartphone or tablet user automatically logs in.

### To register your appliance to SmartThings

1. Make sure your smartphone or tablet is connected to a wireless network. If not, go to **Settings** and turn on the wireless connection and select an AP (Access Point).
2. Open **SmartThings** on your smartphone or tablet.
3. If a message of "A new device is found.", select **Add**.
4. If no message appears, select **+** and select your appliance in a list of devices available. If your appliance is not listed, select **Device Type** > **Specific Device Model**, and then add your appliance manually.
5. Register your appliance to the SmartThings app as follows.
   a. Add your appliance to SmartThings. Make sure your appliance is connected to SmartThings.
   b. When registration is complete, your appliance appears on your smartphone or tablet.

**NOTE**

- Due to different product development periods, the APP names will be different. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home, and Samsung Smart Connect have the same meaning.
- The product will be inconsistent with the APP interface and the manual due to functional iterations. Please refer to the actual APP interface.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 47 2025/2/25 17:07:56

# Operations

## Open Source Announcement

The software included in this product contains open source software. You may obtain the complete corresponding source code for a period of three years after the last shipment of this product by contacting our support team via http://opensource.samsung.com (Please use the “Inquiry” menu.)

It is also possible to obtain the complete corresponding source code in a physical medium such as a CD-ROM; a minimal charge will be required.

The following URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 leads to the open source license information as related to this product. This offer is valid to anyone in receipt of this information.

**NOTE**

- When Wi-Fi is activated, the energy consumption increases in comparison to the values specified in the indicative information.
- Hereby, Samsung declares that this radio equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU and with the relevant statutory requirements in the UK. The full text of the EU declaration of conformity and the UK declaration of conformity is available at the following internet address: The official Declaration of conformity may be found at http://www.samsung.com, go to Support > Support home and enter the model name. RF max transmitter power : 20 dBm at 2.402 GHz – 2.480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 48 2025/2/25 17:07:56

# Maintenance

Keep the washing machine clean to prevent deteriorated performance and to preserve its life cycle.

## DRUM CLEAN+

Perform this cycle regularly to clean the drum by removing bacteria from it. This cycle heats the water between 60 °C and 70 °C, and it also removes accumulated dirt from the rubber door gasket.

1. Press **Power** to turn on the washing machine.
2. Turn the **Cycle Selector** to select **DRUM CLEAN+**.
3. Press and hold **Start/Pause**.

**NOTE**

- The water temperature for **DRUM CLEAN+** is set to 70 °C, which cannot be changed.
- It is recommended to run the **DRUM CLEAN+** cycle once every 40 washes.
- To prevent limescale, add the proper amount of detergent according to your local water hardness or add a water softener additive together with the detergent.

### DRUM CLEAN+ reminder

Depending on the model, the **DRUM CLEAN+** reminder is either an icon or an LED.

For icons, the icon lights up on the control panel.

For LEDs, the LED lights up next to **DRUM CLEAN+**, or on the option area of the control panel.

- The **DRUM CLEAN+** reminder blinks on the control panel once every 40 washes. It is advisable to perform **DRUM CLEAN+** regularly.
- When you first see this reminder blinking, you can ignore the reminder for 6 consecutive washes. From the 7th wash, the reminder no longer appears. However, it appears again on the second 40th wash.
- Even after the last process is terminated, the "**0**" message may remain.
- Even if "**0**" does not disappear, the machine operates normally.
- It is recommended to run the cycle regularly for hygienic purposes.

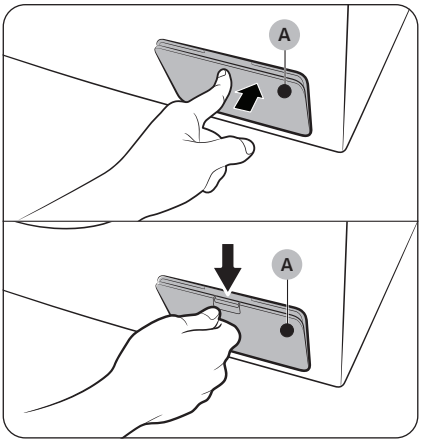


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 49 2025/2/25 17:07:56

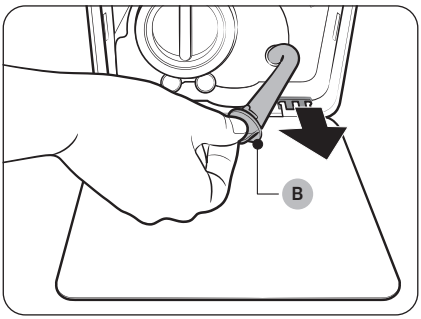
# Maintenance

## Emergency drain

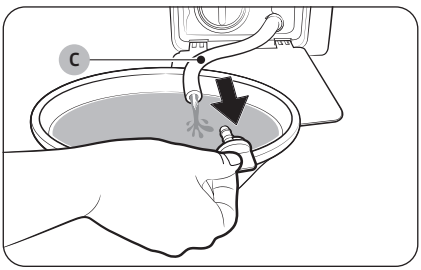
In case of a power failure, drain the water inside the drum before taking out the laundry.




1. Power off and unplug the washing machine from the electrical outlet.
2. Open the **filter cover (A)**.
   - TYPE 1: Gently press the top area of the **filter cover (A)** to open.
   - TYPE 2: Push down the latch of the **filter cover (A)** to open.




3. Put an empty, spacious container around the cover, and stretch the emergency drain tube to the container while holding the **tube cap (B)**.




4. Open the tube cap and let water in the **emergency drain tube (C)** flow into the container.
5. When done, close the tube cap, and reinsert the tube. Then, close the filter cover.

**NOTE**

Use a spacious container because the water in the drum may be more than expected.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 50 2025/2/25 17:07:57

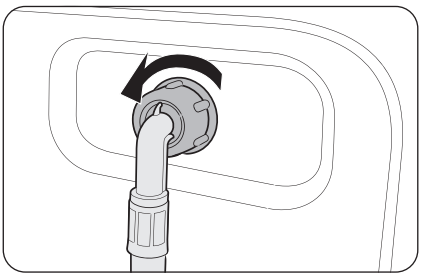
## Cleaning

### Surface of the washing machine

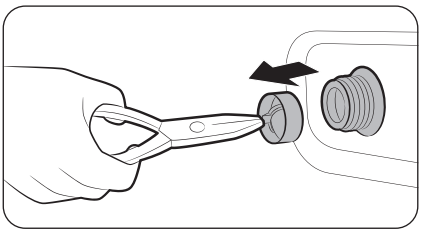
Use a soft cloth with a nonabrasive household detergent. Do not spray water onto the washing machine.

### Mesh filter

Clean the mesh filter of the water hose once or twice a year.



1. Turn off the washing machine, and unplug the power cord.
2. Close the water tap.
3. Loosen and disconnect the water hose from the back of the washing machine. Cover the hose with a cloth to prevent water from gushing out.



4. Use pliers to pull out the mesh filter from the inlet valve.
5. Submerge the mesh filter deeply in water so that the threaded connector is also submerged.
6. Dry the mesh filter completely in the shade.
7. Reinsert the mesh filter into the inlet valve, and reconnect the water hose to the inlet valve.
8. Open the water tap.

**NOTE**

If the mesh filter is clogged, an information code of "**4C**" appears on the screen.

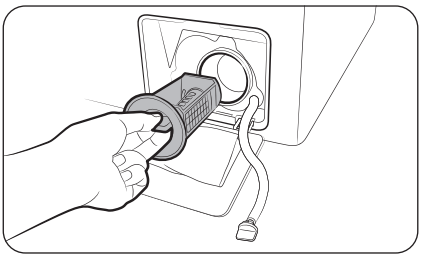


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 51 2025/2/25 17:07:57

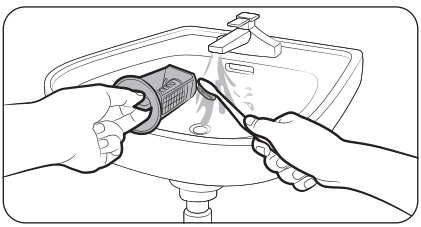
# Maintenance

### Debris filter

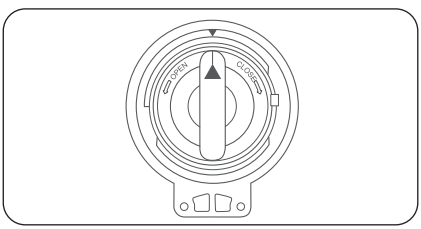
It is advisable to clean the debris filter every 2 months to prevent its clogging. A clogged debris filter may reduce the bubble effect.



1. Turn off the washing machine, and unplug the power cord.
2. Drain the remaining water inside the drum. See the "**Emergency drain**" section.
3. Open the **filter cover**.
   - TYPE 1: Gently press the top area of the **filter cover** to open.
   - TYPE 2: Push down the latch of the **filter cover** to open.
4. Turn the debris filter knob to the left, and drain off the remaining water.



5. Clean the debris filter using soft brushes. Make sure the drain pump propeller inside the filter is unclogged.
6. Reinsert the debris filter, and turn the filter knob to the right.




**NOTE**

- Some debris filters feature a safety knob that is designed to prevent accidents by children. To open the safety knob of the debris filter, push in and turn it anticlockwise. The spring mechanism of the safety knob helps open the filter.
- To close the safety knob of the debris filter, turn it clockwise. The spring makes a rattling sound, which is normal.

**NOTE**

If the debris filter is clogged, an information code of "**5C**" appears on the screen.

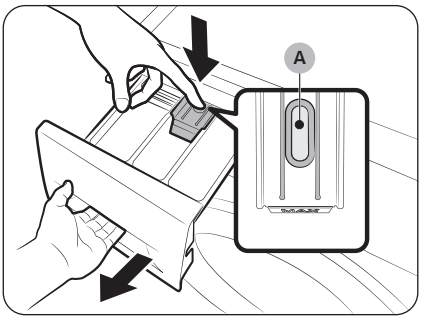
**⚠ CAUTION**

- Make sure the filter knob is closed properly after cleaning the filter. Otherwise, this may cause a leak.
- Make sure the filter is inserted properly after cleaning it. Otherwise, this may cause an operational failure or a leak.

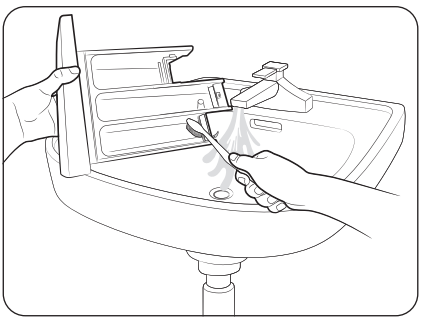


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 52 2025/2/25 17:07:57

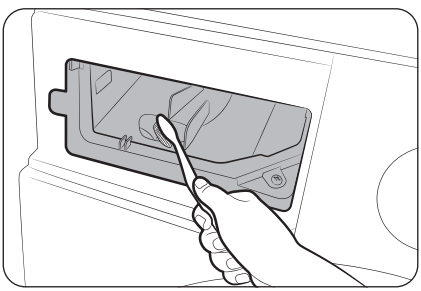
## Detergent drawer




1. While holding down the **release lever (A)** on the inner of the drawer, slide open the drawer.
2. Remove the release lever and the liquid detergent guide from the drawer.



3. Clean the drawer components in flowing water using a soft brush.



4. Clean the drawer recess using a bottle brush to remove detergent residues and limescale on the drawer recess.
5. Reinsert the release lever and the liquid detergent guide to the drawer.
6. Slide the drawer inward to close it.

**NOTE**

To remove remaining detergent, perform the **RINSE+SPIN** cycle with the drum being empty.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 53 2025/2/25 17:07:57

# Maintenance

## Recovery from freezing

The washing machine may freeze when it drops below 0 °C.

1. Turn off the washing machine, and unplug the power cord.
2. Pour warm water over the water tap to loosen the water hose.
3. Disconnect the water hose, and soak it in warm water.
4. Pour warm water into the drum and leave it for about 10 minutes.
5. Reconnect the water hose to the water tap.

**NOTE**

If the washing machine still doesn't operate normally, repeat the above steps until it operates normally.

## Care against an extended time of disuse

Avoid leaving the washing machine unused for an extended time. If this is the case, drain the washing machine and unplug the power cord.

1. Turn the **Cycle Selector** to select a **RINSE+SPIN**.
2. Empty the drum, and press **Start/Pause**.
3. When the cycle is complete, close the water tap and disconnect the water hose.
4. Turn off the washing machine, and unplug the power cord.
5. Open the door to let air circulate through the drum.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 54 2025/2/25 17:07:57

# Troubleshooting

## Checkpoints

If you encounter a problem with the washing machine, first check the table below and try the suggestions.

| Problem | Action |
|---|---|
| **Does not start.** | • Make sure the washing machine is plugged in.<br>• Make sure the door is properly closed.<br>• Make sure the water taps are open.<br>• Make sure to press or tap **Start/Pause** to start the washing machine.<br>• Make sure Child Lock is not activated.<br>• Before the washing machine starts to fill, it will make a series of clicking noises to check the door lock and does a quick drain.<br>• Check the fuse or reset the circuit breaker. |
| **Water supply is insufficient, or no water is supplied.** | • Fully open the water tap.<br>• Make sure the door is properly closed.<br>• Make sure the water supply hose is not frozen.<br>• Make sure the water supply hose is not kinked or clogged.<br>• Make sure there is sufficient water pressure.<br>• Make sure the mesh filter of the water supply hose is clean. |
| **After a cycle, detergent remains in the detergent drawer.** | • Make sure the washing machine is running with sufficient water pressure.<br>• Make sure the detergent is added to the centre of the detergent drawer.<br>• Make sure the rinse cap is inserted properly.<br>• If using granular detergent, make sure the detergent selector is in the upper position.<br>• Remove the rinse cap and clean the detergent drawer. |
| **Excessive vibrations or makes noise.** | • Make sure the washing machine is installed on a level, solid floor that is not slippery. If the floor is not level, use the levelling feet to adjust the height of the washing machine.<br>• Make sure the shipping bolts are removed.<br>• Make sure the washing machine is not contacting any other object.<br>• Make sure the laundry load is balanced.<br>• The motor can cause noise during normal operation.<br>• Overalls or metal-decorated clothes can cause noise while being washed. This is normal.<br>• Metal objects such as coins can cause noise. After washing, remove these objects from the drum or filter case. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 55 2025/2/25 17:07:57

# Troubleshooting

| Problem | Action |
|---|---|
| **Does not drain and/ or spin.** | • Make sure the drain hose is straight all the way to the drain system. If you encounter a drain restriction, call for service.<br>• Make sure the debris filter is not clogged.<br>• Close the door and press or tap **Start/Pause**. For your safety, the washing machine will not tumble or spin unless the door is closed.<br>• Make sure the drain hose is not frozen or clogged.<br>• Make sure the drain hose is connected to a drain system that is not clogged.<br>• If the washing machine is not supplied with sufficient power, the washing machine temporarily will not drain or spin. As soon as the washing machine regains sufficient power, it will operate normally.<br>Spinning does not work.<br>• Make sure laundry is spread out evenly.<br>• Make sure the washing machine is on a flat, stable surface.<br>• Redistribute the load. If only one item of clothing needs washing, such as a bathrobe or pair of jeans, the final spin result might be unsatisfactory, and an "**Ub**" check message will be shown in the display. |
| **The door does not open.** | • Press or tap **Start/Pause** to stop the washing machine.<br>• It may take a few moments for the door lock mechanism to disengage.<br>• The door will not open until 3 minutes after the washing machine has stopped or the power turned off.<br>• Make sure all the water in the drum is drained.<br>• The door may not open if water remains in the drum. Drain the drum and open the door manually.<br>• Make sure the door lock light is off. The door lock light turns off after the washing machine has drained. |
| **Excessive suds.** | • Make sure you use the recommended types of detergent as appropriate.<br>• Use high efficiency (HE) detergent to prevent oversudsing.<br>• Reduce the detergent amount for soft water, small loads, or lightly soiled loads.<br>• Non-HE detergent is not recommended. |
| **Cannot apply additional detergent.** | • Make sure the remaining amount of detergent and fabric softener is not over the limit. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 56 2025/2/25 17:07:58

| Problem | Action |
|---|---|
| **Stops.** | • Plug the power cord into a live electrical outlet.<br>• Check the fuse or reset the circuit breaker.<br>• Close the door and press the **Start/Pause** button to start the washing machine. For your safety, the washing machine will not tumble or spin unless the door is closed.<br>• Before the washing machine starts to fill, it will make a series of clicking noises to check the door lock and does a quick drain.<br>• There may be a pause or soak period in the cycle. Wait briefly and the washing machine may start.<br>• Make sure the mesh filter of the water supply hose at the water taps are not clogged. Periodically clean the mesh filter.<br>• If the washing machine is not supplied with sufficient power, the washing machine temporarily will not drain or spin. As soon as the washing machine regains sufficient power, it will operate normally. |
| **Fills with the wrong water temperature.** | • Fully open both taps.<br>• Make sure the temperature selection is correct.<br>• Make sure the hoses are connected to the correct taps. Flush water lines.<br>• Make sure the water heater is set to supply a minimum 120 °F (49 °C) hot water at the tap. Also, check the water heater capacity and recovery rate.<br>• Disconnect the hoses and clean the mesh filter. The mesh filter may be clogged.<br>• While the washing machine fills, the water temperature may change as the automatic temperature control feature checks incoming water temperature. This is normal.<br>• While the washing machine fills, you may notice just hot and/or just cold water going through the dispenser when cold or warm temperatures are selected. This is a normal function of the automatic temperature control feature as the washing machine determines the water temperature. |
| **Load is wet at the end of a cycle.** | • Use the High or Extra High spin speed.<br>• Use high efficiency (HE) detergent to reduce oversudsing.<br>• Load is too small. Small loads (one or two items) may become unbalanced and not spin completely.<br>• Make sure the drain hose is not kinked or clogged. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 57 2025/2/25 17:07:58

# Troubleshooting

| Problem | Action |
|---|---|
| **Leaks water.** | • Make sure the door is properly closed.<br>• Make sure all hose connections are tight.<br>• Make sure the end of the drain hose is correctly inserted and secured to the drain system.<br>• Avoid overloading.<br>• Use high efficiency (HE) detergent to prevent oversudsing.<br>• Check if there is something stuck between the door and the diaphragm.<br>- If there is something stuck between the door and the diaphragm, it may cause a leak or damage to the diaphragm. |
| **Has odours.** | • Excessive suds collect in recesses and can cause foul odours.<br>• Run cleansing cycles to sanitize periodically.<br>• Clean the door seal (diaphragm).<br>• Dry the washing machine interior after a cycle has finished. |
| **No bubbles are seen (Bubble models only).** | • Overloading may screen bubbles.<br>• Severely contaminated laundry may not generate bubbles. |
| **Increased time of washing** | • The actual washing time may differ from the estimated time initially displayed on the control panel upon cycle selection. |
| **Stains on the clothes.** | • Do not pour fabric softener directly onto your clothes. Applying it directly to clothing can leave stains (for example, oily spots or ingrained dirt) that might be difficult to remove. |

- If a problem persists, contact a service center. The number of the service center is on the label attached to the product.
- Samsung is not liable for any damage to the product, any injury, or any other product safety issue caused by a repair which does not follow the instructions in these Repair Guides. Any damage to the product caused by an attempted repair (by anyone other than a Samsung certified service provider) will also not be covered by the warranty.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 58 2025/2/25 17:07:58

## Information codes

If the washing machine fails to operate, you may see an information code on the screen. Check the table below and try the suggestions.

| Code | Action |
|---|---|
| 4C | Water is not supplied.<br>• Make sure the water taps are open.<br>• Make sure the water hoses are not clogged.<br>• Make sure the water taps are not frozen.<br>• Make sure the washing machine is running with sufficient water pressure.<br>• Make sure that the cold water tap and the hot water tap are properly connected.<br>• Clean the mesh filter as it may be clogged.<br>• When the "**4C**" message appears, the machine drains water for 3 minutes. In the meantime, the power button will be disabled. |
| 4C2 | • Make sure the cold water supply hose is firmly connected to the cold water tap. If it is connected to the hot water tap, the laundry may be deformed with some cycles. |
| 5C | Water is not draining.<br>• Make sure the drain hose is not frozen or clogged.<br>• Make sure the drain hose is positioned correctly, depending on the connection type.<br>• Clean the debris filter as it may be clogged.<br>• Make sure the drain hose is straightened all the way to the drain system.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| dC | Operating the washing machine with the door open.<br>• Make sure the door is properly closed.<br>• Make sure laundry is not caught in the door. |
| OC | Water is overflowed.<br>• Restart after spinning.<br>• If the information code remains on the display, contact a local Samsung service centre. |
| LC, LC1 | Check the drain hose.<br>• Make sure the end of the drain hose is not placed on the floor.<br>• Make sure the drain hose is not clogged.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| 3C | Check the motor for operation.<br>• Try restarting the cycle.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 59 2025/2/25 17:07:58

# Troubleshooting

| Code | Action |
|---|---|
| UC | The electronic control needs to be checked.<br>• Check if power is supplied properly.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| | Low voltage detected.<br>• Check if the power cord is plugged in.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| HC | High temperature heating check.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| 1C | The Water Level sensor is not working properly.<br>• Try power off and restarting the cycle.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| AC | Check communications between main and sub PBAs.<br>• Try power off and restarting the cycle.<br>• If the information code remains, contact a customer service centre. |
| 0 | The machine does not turn off automatically after the last spinning process, and the "**0**" message remains.<br>• The machine operates normally without running the **DRUM CLEAN+** cycle. However, it is recommended to run the cycle for hygienic purposes. |
| Ub | Spinning does not work.<br>• Make sure laundry is spread out evenly.<br>• Make sure the washing machine is on a flat, stable surface.<br>• Redistribute the load. If only one item of clothing needs washing, such as a bathrobe or pair of jeans, the final spin result might be unsatisfactory, and an "**Ub**" check message will be shown in the display. |

If any information code keeps appearing on the screen, contact a local Samsung service centre.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 60 2025/2/25 17:07:58

# Specifications

## Fabric care chart

The following symbols provide garment care direction. The Clothing care labels include symbols for drying, bleaching, drying and ironing, or dry cleaning when necessary. The use of symbols ensures consistency among garment manufacturers of domestic and imported items.

Follow care label directions to maximize garment life and reduce laundering problems.

### Washing

| | |
|---|---|
| | 95 °C normal wash. |
| | 60 °C normal wash. |
| | 60 °C mild wash. |
| | 40 °C normal wash. |
| | 40 °C mild wash. |
| | 40 °C very mild wash. |
| | 30 °C normal wash. |
| | 30 °C mild wash. |
| | 30 °C very mild wash. |
| | Hand wash. |
| | Do not wash. |

**NOTE**

The numbers in the wash tub specify the maximum washing temperatures in degrees celsius which must not be exceeded.

### Bleaching

| | |
|---|---|
| | Any bleach allowed. |
| | Only oxygen bleach allowed. |
| | Do not bleach. |

### Drying

| | |
|---|---|
| | Tumble drying / normal temperture / maximum exhaust temperatue 80 °C. |
| | Tumble drying / lower temperature / maximum exhaust temperature 60 °C. |
| | Do not tumble dry |
| | Line drying. |
| | Drip line drying. |
| | Flat drying. |
| | Drip flat drying. |
| | Line drying in the shade. |
| | Drip line drying in the shade. |
| | Flat drying in the shade. |
| | Drip flat drying in the shade. |

**NOTE**

- The dots indicate the drying level of the dryer.
- The lines indicate the type and place of the drying.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 61 2025/2/25 17:08:00

# Specifications

## Ironing

| | |
|---|---|
| | Iron at maximum sole plate temperature of 200 °C. |
| | Iron at maximum sole plate temperature of 150 °C. |
| | Iron at maximum sole plate temperature of 110 °C.<br>Caution when using steam irons (work without steam). |
| | Do not iron. |

**NOTE**

The dots indicate the temperature ranges for ironing (regulator, steam, travel irons and ironing machines).

## Professional care

| | |
|---|---|
| | Professional dry-cleaning in perchloroethylene and/or hydrocarbons (heavy benzines) with normal process. |
| | Professional dry-cleaning in perchloroethylene and/or hydrocarbons (heavy benzines) with gentle process. |
| | Professional dry-cleaning in hydrocarbons (heavy benzines) with normal process. |
| | Professional dry-cleaning in hydrocarbons (heavy benzines) with gentle process. |
| | Do not dry-clean. |
| | Professional wet-cleaning. |
| | Mild professional wet-cleaning. |
| | Very mild professional wet-cleaning. |
|  | Do not wet-clean. |

**NOTE**

- The letters in a circle indicate the solvents (P, F) used in dry cleaning or wet cleaning (W).
- Generally, the line under the symbol indicates a milder treatment (e.g. gentle cycle for easy-care items). The double line indicates care levels with particularly gentle treatment.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 62 2025/2/25 17:08:01

## Protecting the environment

- This appliance is manufactured from recyclable materials. If you decide to dispose of it, please observe local waste disposal regulations. Cut off the power cord so that the appliance cannot be connected to a power source. Remove the lid so that animals and small children cannot get trapped inside the appliance.
- Do not exceed the detergent quantities recommended in the detergent manufacturers' instructions.
- Use stain removal products and bleaches before the wash cycle only when necessary.
- Save water and electricity by only washing full loads (the exact amount depends upon the program used).

# Spare parts guarantee

We guarantee that the following spare parts will be available to professional repairers and end-users for a minimum period of 10 years after placing the last unit of the model on the market.

- Door, door hinges and seals, other seals, door locking assembly, and plastic peripherals such as detergent dispensers.
- Listed parts can be purchased at below website.
  - http://www.samsung.com/support

## Standby power consumption

| | | |
|---|---|---|
| **Power consumption** | Off mode | 0.50 W |
| | Network standby mode | 2.00 W |
| | Time in networked standby mode (WI-FI) | 10 min |

# EPREL information

To access energy labelling information about this product on the European Product Registry for Energy Labelling (EPREL), go to https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** where ****** is the product's EPREL registration number. You can find the registration number on the rating label of your product.

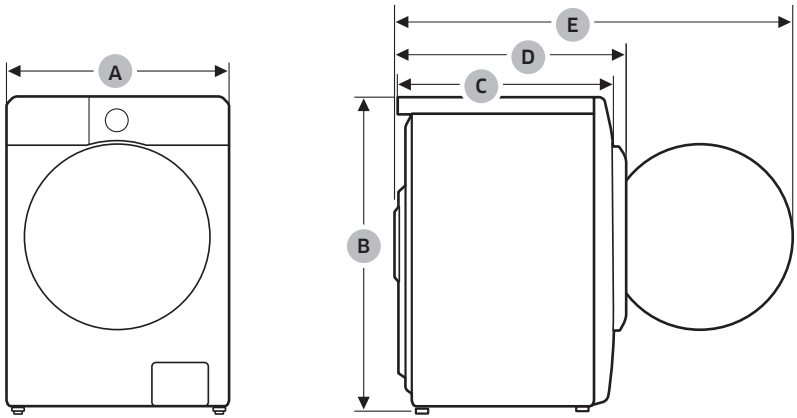


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 63 2025/2/25 17:08:01

# Specifications

## Specification sheet

" * " Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z).




| Model name | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Dimensions | | A (Width) | 600 mm |
| | | B (Height) | 850 mm |
| | | C (Depth) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Water pressure | | | 50-1000 kPa |
| Net weight | | | 65.0 kg |
| Maximum load capacity | | Washing and spinning | 9.0 kg |
| | | Drying | 5.0 kg |
| Power consumption | Washing and heating | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Dry | | 1600-1900 W |
| Spin revolutions | | | 1400 rpm |

**NOTE**

- The design and specifications are subject to change without notice for quality improvement purposes.
- The dimensions stated here may differ slightly from the actual measurements depending on the measuring method.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 64 2025/2/25 17:08:01

## Indicative information (According to EU 2019/2023)

| Model | Cycles | Capacity (kg) | Program Time (HH:MM) | Energy Consumption (kWh/Cycle) | Water Consumption (L/cycle) | Maximum Temperature (ºC) | Remaining Moisture Content (%) | Spinning Speed (RPM) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | Eco40-60 | 9 | 3:48 | 0.699 | 75.0 | 35 | 53.9 | 1400 |
| | | 4.5 | 2:54 | 0.380 | 44.0 | 28 | 53.9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0.270 | 33.5 | 23 | 53.9 | 1400 |
| | Cotton 20ºC | 9 | 3:26 | 0.350 | 75.0 | 20 | 50.0 | 1400 |
| | Cotton 60ºC | 9 | 2:32 | 1.000 | 75.0 | 60 | 50.0 | 1400 |
| | Cotton 60ºC+ Bubble Soak | 9 | 3:02 | 1.700 | 91.0 | 60 | 50.0 | 1400 |
| | Synthetics 40ºC | 4 | 2:59 | 0.800 | 45.0 | 40 | 33.0 | 1200 |
| | Quick Wash 15' Cold | 2 | 0:15 | 0.015 | 30.0 | 15 | 105.0 | 800 |
| | Wash+Dry | 5 | 8:40 | 3.960 | 97.0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2.5 | 5:10 | 2.200 | 54.0 | 23 | - | 1400 |

- The values given for programmes other than the ECO 40-60 programme and the wash and dry cycle are indicative only.
- The time values stated here may differ from the actual values due to the influence of the water pressure/hardness/temperature, type/amount/soiling level of the laundry, type/amount of the detergent used, power supply, and the selected additional functions.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 65 2025/2/25 17:08:01

# Contact information

## QUESTIONS OR COMMENTS?

| COUNTRY | CALL | OR VISIT US ONLINE AT |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 66 2025/2/25 17:08:01

| COUNTRY | CALL | OR VISIT US ONLINE AT |
|---|---|---|
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EN(LE).indd 67 2025/2/25 17:08:01

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Перална машина
# **Ръководство за потребителя**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 1 2025/2/25 17:10:37

# Съдържание


**Информация за безопасността** **4**

Какво трябва да знаете за безопасността 4
Важни символи за безопасност 4
Важни предпазни мерки за безопасност 5
Важни предупреждения при монтиране 8
Внимание при монтиране 10
Важни предупреждения при използване 10
Обърнете внимание при използването 12
Важни предупреждения при почистване 15
Инструкция за OEEO 15
Ecodesign 15

**Монтиране** **16**

Какво е включено 16
Изискванията за монтирането 18
Подробни инструкции за монтаж 19

**Преди да започнете** **30**

Първоначални настройки 30
Насоки за пране 30
Препоръка за перилния препарат 34
Указания за чекмеджето за перилен препарат 35

**Операции** **39**

Командно табло 39
Прости стъпки за начало 41
Общ преглед на циклите 42
Настройки 46
Специални функции 47
SmartThings 48
Информация за отворения код 50

**Поддръжка** **51**

DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+) 51
Аварийно източване 52
Почистване 53
Възстановяване от замръзване 56
Грижа при продължително време на неизползване 56




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 2 2025/2/25 17:10:37

**Отстраняване на неизправности** **57**

Контролни точки 57
Информационни кодове 62

**Спецификации** **65**

Таблица за грижи за тъканите 65
Опазване на околната среда 67
Гаранция за резервни части 67
Консумация на енергия в режим на готовност 67
Информация за EPREL 67
Лист със спецификации 68
Индикативна информация (съгласно ЕС 2019/2023) 69

**Информация за контакт** **70**

ВЪПРОСИ ИЛИ КОМЕНТАРИ? 70




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 3 2025/2/25 17:10:37

# Информация за безопасността

Поздравления за вашата нова перална машина Samsung. Настоящото ръководство съдържа важна информация за монтирането, използването и грижата за вашия уред. Отделете време, за да прочетете ръководството и да се възползвате пълноценно от множеството полезни функции на вашата перална машина.

## Какво трябва да знаете за безопасността

Прочетете внимателно това ръководство, за да се уверите, че знаете как безопасно и ефективно да използвате множеството функции на вашия нов уред. Запазете това ръководство на сигурно място близо до уреда за бъдеща справка. Използвайте този уред само по предназначение, както е описано в ръководството.

Бележките за предупреждения и важните инструкции за безопасност в настоящото ръководство не обхващат всички възможни състояния и ситуации, които може да възникнат. Ваша е отговорността да проявявате здрав разум, внимание и грижа, когато монтирате, изпълнявате дейности по поддръжката и използвате пералната машина.

Тъй като дадените по-долу инструкции за експлоатация се отнасят за различни модели, възможно е характеристиките на вашата перална машина малко да се различават от описаните в това ръководство и е възможно не всички предупреждения да са валидни и за вас. Ако имате някакви въпроси или сте загрижени за нещо, свържете се с най-близкия сервиз или потърсете помощ и информация онлайн на адрес www.samsung.com.

## Важни символи за безопасност

**Какво означават иконите и означенията в това ръководство за потребителя:**

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Опасности или небезопасни практики, които може да доведат до **тежка телесна повреда, смърт и/или повреда на имущество.**

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Опасности или небезопасни практики, които може да доведат до **телесна повреда и/или повреда на имущество.**

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Показва, че има риск от телесна повреда или повреда на имущество.

**Прочетете инструкциите**

**Тези предупредителни знаци са предназначени за предотвратяване на наранявания на вас и други лица.**

**Спазвайте ги стриктно.**

**След като прочетете това ръководство, запазете го на безопасно място за справки в бъдеще.**

Преди да използвате уреда, прочетете всички инструкции.

Както при всяко оборудване, в което се използва електрически ток и движещи се части, и тук съществува потенциална опасност. За да работите безопасно с този уред, запознайте се с начина на експлоатация и бъдете внимателни, когато го използвате.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 4 2025/2/25 17:10:38

# ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

**За да намалите риска от пожар, електрически удар или нараняване на лица при използването на вашия уред, спазвайте основни предпазни мерки, включително:**

1. Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени възможности, с недостатъчен опит и познания, освен ако не се наблюдават или са им дадени инструкции за употребата на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност.
2. **За използване в Европа**: Този уред може да се използва от деца на възраст 8 години и по-големи и лица с намалени физически, сетивни или умствени възможности или с недостатъчен опит и познания, ако се наблюдават или са им дадени инструкции относно безопасното използване на уреда и разбират съответните рискове. Децата не бива да си играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се правят от деца без наблюдение.
3. Упражнявайте надзор върху децата, за да сте сигурни, че не си играят с уреда.
4. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен представител или лице със сходна квалификация, за да се избегне риск.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 5 2025/2/25 17:10:38

5. Използвайте новите комплекти маркучи за свързване, предоставени с уреда – стари маркучи не трябва да се използват повторно.
6. За уреди с вентилационни отвори в основата се погрижете да няма килим, който да пречи на отворите;
7. **За използване в Европа**: Деца на възраст по-малко от 3 години трябва да се държат далеч от уреда освен ако не са непрекъснато наблюдавани.
8. **ВНИМАНИЕ**: За да се избегнат опасности поради нежелано нулиране на термостата, този уред не трябва да се захранва през външно устройство за превключване, например таймер, или да се свързва към вериги, за които има често спиране на електрозахранването.
9. Барабанната сушилня не трябва да се използва, ако за чистене са били използвани химикали.
10. Филтърът за мъх трябва да се почисти внимателно, ако е приложимо.
11. Не бива да се позволява натрупване на мъх около барабанната сушилня. (не е приложимо за уреди, за които е предвидено проветряване към външната част на сградата)
12. Трябва да бъде осигурено достатъчно проветряване, за да се избегне обратното връщане на газове в стаята от уреди, които изгарят други горива, включително уреди с отворени пламъци.
13. Не сушете неизпрани дрехи в барабанната сушилня.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 6 2025/2/25 17:10:38

14. Дрехи, които са замърсени с вещества като мазнини за готвене, ацетон, алкохол, бензин, керосин, препарати за отстраняване на петна, терпентин, вакси или препарати за отстраняване на вакси, трябва да бъдат изпрани в гореща вода с допълнително количество перилен препарат, преди да се сушат в барабанната сушилня.

15. Предмети от пореста гума (латексна пяна), шапки за душ, водоустойчиви тъкани, дрехи с гумена подплата и дрехи и възглавници, пълнени с подложки от пореста гума, не трябва да се сушат в барабанната сушилня.

16. Омекотители и подобни продукти трябва да бъдат използвани, както е посочени в съответните им инструкции.

17. Последната част на цикъла на сушене става без топлина (цикъл на охлаждане), за да се гарантира, че дрехите остават при температура, която няма да ги повреди.

18. Извадете всякакви предмети от джобовете на дрехите, като запалки и кибритени клечки.

19. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**: Никога не спирайте барабанната сушилня преди края на цикъла на сушене освен ако не извадите и бързо разгънете всички дрехи, за да може топлината да се разсее.

20. Изходящият въздух не бива да се извежда в димоотвод, който се използва за извеждане на дим от уреди, които използват газ или други горива.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 7 2025/2/25 17:10:38

21. Уредът не трябва да се монтира зад заключваща се врата, плъзгаща се врата или врата с шарнир на противоположната страна на барабанната сушилня по такъв начин, че да ограничава пълното отваряне на барабанната сушилня.
22. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**: Уредът не трябва да се захранва през външен превключвател като таймер или да се свързва към верига, която често се включва или изключва.
23. Този уред е предназначен за използване само в домашни условия и не е предназначен за използване в условия като:
    - кухненски помещения за персонала в магазини, офиси и други работни среди;
    - ферми;
    - от клиенти в хотели, мотели и други типове жилищни среди;
    - среди на хотелски услуги от типа настаняване и закуска;
    - зони за общо използване в блокове или обществени перални.

## Важни предупреждения при монтиране

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Монтирането на този уред трябва да се извърши от квалифициран техник или сервиз.

- В противен случай може да възникне токов удар, пожар или експлозия, проблеми с уреда или наранявания.

Уредът е тежък, следователно го вдигайте внимателно.

Включете добре щепсела на електрозахранващия кабел в стенен контакт, който отговаря на местните спецификации за електрозахранване. Използвайте кабела само за този уред и не използвайте удължител.

- Споделянето на контакт с други уреди чрез използване на разклонител с кабел или чрез удължаване на кабела може да доведе до електрически удар или пожар.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 8 2025/2/25 17:10:38

- Проверете дали напрежението, честотата и амперажът на електрозахранването отговарят на спецификациите на продукта. В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Периодично отстранявайте всякакви чужди тела, като прах или вода, от клемите на щепсела и точките на контакт, като използвате суха кърпа.
- Извадете щепсела от контакта и го почистете със суха кърпа.
- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Поставете щепсела в стенен контакт, като кабелът върви към пода.
- Ако поставите щепсела в контакта ориентиран обратно, електрическите проводници в кабела могат да се повредят и това да доведе до електрически удар или пожар.

Пазете всички опаковъчни материали далеч от деца, тъй като може да са опасни.
- Ако дете сложи на главата си някоя от торбите, това може да доведе до задушаване.

Ако уредът или щепселът или електрическият кабел са повредени, обърнете се към най-близкия сервиз.

Този уред трябва да бъде правилно заземен.

Не заземявайте уреда към газопровод, пластмасова водосточна тръба или телефонна линия.
- Това може да доведе до възникване на токов удар, пожар, експлозия или проблеми с уреда.
- Никога не включвайте кабел за електрозахранване в контакт, който не е правилно заземен, и се уверете, че е в съответствие с местната и национална нормативна уредба.

Не монтирайте този уред близо до топлинен източник или какъвто и да е запалим материал.

Не монтирайте този уред на място, което е влажно, мазно, прашно или изложено на пряка слънчева светлина или вода (капки дъжд).

Не монтирайте този уред на място, изложено на ниски температури.
- Заледяване или заскрежаване може да предизвика скъсване на маркучи.

Не монтирайте този уред на място, където има вероятност от теч на газ.
- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Не използвайте електрически трансформатор.
- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Не използвайте повреден щепсел, повреден захранващ кабел или разхлабен стенен контакт.
- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Не теглете или извивайте силно захранващия кабел.

Не извивайте или връзвайте захранващия кабел.

Не закачайте захранващия кабел на метален обект, не поставяйте тежки обекти върху захранващия кабел, не поставяйте захранващия кабел между предмети или не натискайте захранващия кабел в мястото зад уреда.
- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Когато изваждате щепсела от контакта, не го дърпайте за кабела.
- Извадете щепсела от контакта, като хванете самия щепсел.
- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 9 2025/2/25 17:10:38

# Информация за безопасността

Този уред трябва да се разположи в такова положение, че да има достъп до щепсела на захранването, кранове на водата и тръбите за източване.

При ремонт на продукт от неоторизиран доставчик на услуги (сервиз), самостоятелен ремонт или непрофесионален ремонт, Самсунг не носи отговорност за каквито и да е щети на продукта, наранявания или проблеми с безопасността на продукта или други продукти, причинени от какъвто и да е опит за ремонт на продукта, който не следва внимателно инструкциите за ремонт и поддръжка. Всякакви щети на продукта, причинени от какъвто и да е опит за ремонт на продукта от което и да е лице, различно от сертифициран от Самсунг доставчик на услуги, няма да бъдат покрити от гаранцията.

## Внимание при монтиране

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Този уред трябва да бъде разположен така, че да има лесен достъп до щепсела.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар поради утечка на ток.

Монтирайте уреда върху равен и твърд под, който може да издържи тежестта му.

- В противен случай може да възникнат необичайни вибрации, движение, шум или проблеми с уреда.

## Важни предупреждения при използване

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Ако уредът се наводни, веднага спрете подаването на вода, изключете електрозахранването и се свържете с най-близкия сервиз.

- Не пипайте щепсела с мокри ръце.
- В противен случай това може да предизвика електрически удар.

Ако уредът издава странен шум, мирише на изгоряло или от него излиза дим, изключете веднага щепсела от контакта и се свържете с най-близкия сервиз.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

В случай на теч на газ (например пропан-бутан, метан и др.), проветрете незабавно помещението, без да пипате щепсела. Не пипайте уреда или захранващия кабел.

- Не използвайте електрически вентилатор.
- Една искра може да доведе до експлозия или пожар.

Преди да изхвърлите уреда, свалете лоста на вратичката на пералната машина.

- Ако дете бъде оставено в уреда, съществува риск от задушаване и смърт.

Преди да я използвате, се уверете, че сте премахнали частите от опаковката (гъби, стиропор), прикрепени към дъното на пералната машина.

Не перете неща замърсени с бензин, керосин, бензен, разредител за боя, спирт или други запалими или взривни вещества.

- Това може да доведе до електрически удар, пожар или експлозия.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 10 2025/2/25 17:10:38

Не отваряйте насила вратичката на пералната, докато работи (висока температура по време на пране/сушене/центрофугиране).

- Изтичащата вода от пералната машина може да предизвика изгаряния или плъзгане по пода. Това може да доведе до наранявания.
- Отварянето на вратичката със сила може да доведе до повреда на уреда или нараняване.

Не пипайте щепсела с мокри ръце.

- Това може да доведе до електрически удар.

Не изключвайте уреда чрез изваждане на щепсела на захранващия кабел, докато уредът работи.

- Повторно вкарване на щепсела на захранващия кабел в контакта може да доведе до искра и електрически удар или пожар.

Не позволявайте деца да влизат в пералната машина или да се качват върху нея.

- Това може да доведе до електрическо удар, изгаряния или нараняване.

Не поставяйте ръката си под пералната машина.

- Може да нараните ръката си на въртящите или остри (метал, пластмаса и др.) части.

Не изключвайте щепсела на уреда, като дърпате захранващия кабел. Винаги дръжте здраво щепсела и го издърпвайте право и директно от контакта.

- Повреда на захранващия кабел може да предизвика късо съединение, пожар и/или електрически удар.

Не се опитвайте да ремонтирате, разглобявате и видоизменяте уреда сами.

- Не използвайте предпазители, различни от стандартните (например предпазители с медна или стоманена жичка и др.).
- Когато уредът трябва да се поправи или монтира повторно, се свържете с най-близкия сервизен център.
- В противен случай може да възникне токов удар, пожар, проблеми с уреда или наранявания.

Ако маркучът за подаване на вода се разхлаби от крана и наводни уреда, извадете щепсела на захранващия кабел от контакта.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Изваждайте щепсела на захранващия кабел, когато уредът няма да бъде използван продължително време или по време на гръмотевична буря.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

Ако в пералната попадне чуждо тяло, извадете щепсела на захранващия кабел и се свържете с най- близкия център за обслужване на клиенти на Samsung.

- Това може да доведе до електрически удар или пожар.

Не позволявайте деца (или домашни любимци) да играят върху или във вашата перална машина. Вратичката на пералната машина не се отваря лесно отвътре и децата могат да се наранят сериозно, ако попаднат вътре.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 11 2025/2/25 17:10:38

# Информация за безопасността

## Обърнете внимание при използването

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Когато пералната машина е замърсена с чуждо тяло, като перилен препарат, кал, остатъци от храна и др., извадете щепсела на захранващия кабел и почистете пералната машина с влажна мека кърпа.

- В противен случай може да възникне промяна на цвета, деформация, повреда или поява на ръжда.

При силен удар е възможно предното стъкло да се счупи. Внимавайте, когато използвате пералната машина.

- При счупване на стъклото може да възникнат наранявания.

След продължителен период на неизползване, повреда на водоснабдяването или когато отново свързвате маркуча за подаване на вода, отворете крана за вода бавно.

- Налягането на въздуха в маркуча за подаване на вода или във водопроводната тръба може да доведе до повреда на някаква част или да предизвика теч.

Ако по време на работа възникне неизправност при източване, проверете дали има проблеми с източването.

- Ако пералната машина се използва, когато е наводнена поради проблем с източването, това може да доведе до електрически удар или пожар.

Вкарвайте докрай прането в пералната машина, за да не бъде защипано от вратичката.

- Ако пране бъде защипано от вратичката, това може да доведе до повреда на прането или на пералната машина, както и да доведе до теч на вода.

Прекратете подаването на вода, когато пералната машина не се използва.

- Проверете дали винтовете на съединителя на маркуча за подаване на вода са затегнати добре.

Внимавайте гуменото уплътнение и стъклото на предната вратичка да не се замърсяват от чужди тела (отпадъци, влакна, косми и т.н.)

- Ако във вратичката се захване чуждо тяло или тя не е затворена добре, това може да доведе до теч на вода.

Преди да използвате уреда, отворете крана за подаване на вода и проверете дали съединителят на маркуча за подаване на вода е здраво затегнат и дали няма теч на вода.

- Ако винтовете на съединителя на маркуча за подаване на вода са разхлабени, това може да доведе до теч на вода.

Уредът, който сте закупили, е предназначен само за домашна употреба.

Използването на уреда за бизнес цели се счита за неправилно приложение. В този случай продуктът не се покрива от стандартната гаранция, предоставена от Samsung, и Samsung не носи отговорност за неизправности или повреди, причинени от такова неправилно използване.

Не се качвайте върху уреда и не поставяйте предмети върху уреда (например пране, запалени свещи, запалени цигари, кухненски съдове, химикали, метални предмети и др.).

- Това може да доведе до възникване на токов удар, пожар, проблеми с уреда или наранявания.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 12 2025/2/25 17:10:38

Не пръскайте повърхността на уреда с летливи препарати, например инсектициди.

- Освен че са вредни за хората, те могат също така да доведат и до електрически удар, пожар или проблеми с уреда.

Не поставяйте предмети, които генерират електромагнитни полета близо до пералната машина.

- Това може да доведе до нараняване поради неизправност.

Водата, източена по време на пране при висока температура или при цикъл на сушене, е гореща. Не докосвайте водата.

- Това може да доведе до изгаряния или наранявания.

Времето за отцеждане може да е различно в зависимост от температура на водата. Ако температурата на водата е прекалено висока, процесът на отцеждане ще започне след като водата се охлади.

Не перете, не центрофугирайте и не сушете непромокаеми седалки, изтривалки или дрехи (*), освен ако вашият уред няма специален цикъл за пране на такива неща.

(*): Вълнени завивки, дъждобрани, елеци за риболов, ски грейки, спални чували, непромокаеми чаршафи, облекла за изпотяване, покривала за велосипеди, мотоциклети, автомобили и др.

- Не перете дебели или плътни килими, дори ако върху етикета им за третиране има знак за пране. Това може да доведе до нараняване или повреда на пералната машина, стените, пода или дрехите поради прекомерни вибрации.
- Не перете постелки и изтривалки с гумена подложка. Гумената подложка може да се отлепи и да залепне за вътрешността на барабана, което да доведе до неизправност, например при източване.

Не включвайте пералната машина, когато чекмеджето за перилен препарат е махнато.

- Това може да доведе до електрически удар или нараняване поради теч на вода.

Не пипайте вътрешността на барабана по време на или непосредствено след сушене, тъй като е гореща.

- Това може да доведе до изгаряния.

Стъклената вратичка се нагорещява силно по време на цикъла на пране и сушене. Затова не трябва да я докосвате.

Също така, не разрешавайте на деца да играят в близост до пералната машина или да докосват стъклената ѝ вратичка.

- Това може да доведе до изгаряния.

Не пъхайте ръка в чекмеджето за перилния препарат.

- Това може да доведе до нараняване, тъй като ръката ви може да бъде захваната от устройството за подаване на перилен препарат.

Ако използвате перилен препарат на прах, извадете кутията за течен перилен препарат (само при някои модели).

- В противен случай е възможно да протече вода през предната част на чекмеджето за перилен препарат.

Не слагайте в пералната машина други предмети (например обувки, остатъци от храна, животни) освен пране.

- Това може да доведе до повреда на пералната машина или нараняване или смърт в случай на домашни животни, поради прекомерни анормални вибрации.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 13 2025/2/25 17:10:38

# Информация за безопасността

Не натискайте бутоните с остри предмети, като карфици, ножове, нокти и др.

- Това може да доведе до електрически удар или нараняване.

Не перете пране, замърсено с масла, кремове или лосиони, които обикновено се продават в магазините за грижи за кожата или клиниките за масаж.

- Това може да доведе до деформиране на гуменото уплътнение и теч на вода.

Не оставяйте метални предмети, като безопасни игли или фиби, както и белина в барабана за продължително време.

- Това може да доведе до ръждясване на барабана.
- Ако по повърхността на барабана започне да се появява ръжда, използвайте препарат за почистване (неутрален) и гъба, за да я почистите. Никога не използвайте метална четка.

Не използвайте сух препарат за почистване директно и не перете, не изплаквайте или не центрофугирайте пране, замърсено със сух препарат за почистване.

- Това може да доведе до внезапно избухване или запалване, предизвикано от топлината от оксидирането на маслото.

Не използвайте вода от уреди за охлаждане/нагряване на вода.

- Това може да доведе до проблеми с пералната машина.

Не използвайте естествен сапун за миене на ръце за пералната машина.

- Ако се втвърди и се натрупа във вътрешността на пералната машина, това може да причини проблеми с уреда, промяна на цвета, ръжда или неприятна миризма.

Слагайте чорапите и сутиените в мрежата за пране и ги перете заедно с другото пране.

Не перете в мрежата за пране големи неща като спално бельо.

- В противен случай може да възникне нараняване поради прекомерни вибрации.

Не използвайте втвърден перилен препарат.

- Ако се натрупа във вътрешността на пералната машина, това може да доведе до теч на вода.

Уверете се, че джобовете на дрехите от прането са празни.

- Твърди, остри предмети, като монети, карфици, гвоздеи, винтове или камъни, могат да предизвикат сериозна повреда на уреда.

Не перете дрехи с големи катарами, копчета или други тежки метални предмети.

Сортирайте прането по цвят въз основа на това дали пуска и изберете препоръчания цикъл, температура на водата и допълнителни функции.

- Това може да доведе до обезцветяване или увреждане на тъканите.

Внимавайте да не захванете пръстите на децата с вратата, когато я затваряте.

- В противен случай това може да предизвика нараняване.

За да предотвратите миризмите и мухъла, след цикъл на пране оставяйте вратата отворена, за да позволите на барабана да изсъхне.

За да предотвратите образуването на котлен камък, оставяйте чекмеджето за перилен препарат отворено след цикъл на пране и го подсушавайте отвътре.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 14 2025/2/25 17:10:38

## Важни предупреждения при почистване

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Не чистете уреда, като го пръскате директно с вода.

Не използвайте силен препарат за почистване на киселинна основа.

Не използвайте бензен, разредител или алкохол, за да почиствате уреда.

- Това може да доведе до промяна на цвета, деформации, повреди, електрически удар или пожар.

Преди почистване или техническо обслужване извадете щепсела от контакта.

- В противен случай може да възникне електрически удар или пожар.

## Инструкция за OEEO

**Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот**

(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от безконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се сместват с другите отпадъци на търговското предприятие.

За информация относно екологичните ангажименти на Samsung и регулаторните задължения по отношение на продуктите, например REACH, посетете нашата страница за устойчивост, която може да се достигне чрез www.samsung.com

## Ecodesign

За подробни инструкции относно монтажа и почистването на пералната машина, както и информация относно екопроектирането (съгласно Регламент (ЕС) 2019/2023) посетете уебсайта на Samsung (http://www.samsung.com), отидете на Support (Поддръжка) > Support home (Начална страница за поддръжка) и въведете наименованието на модела.



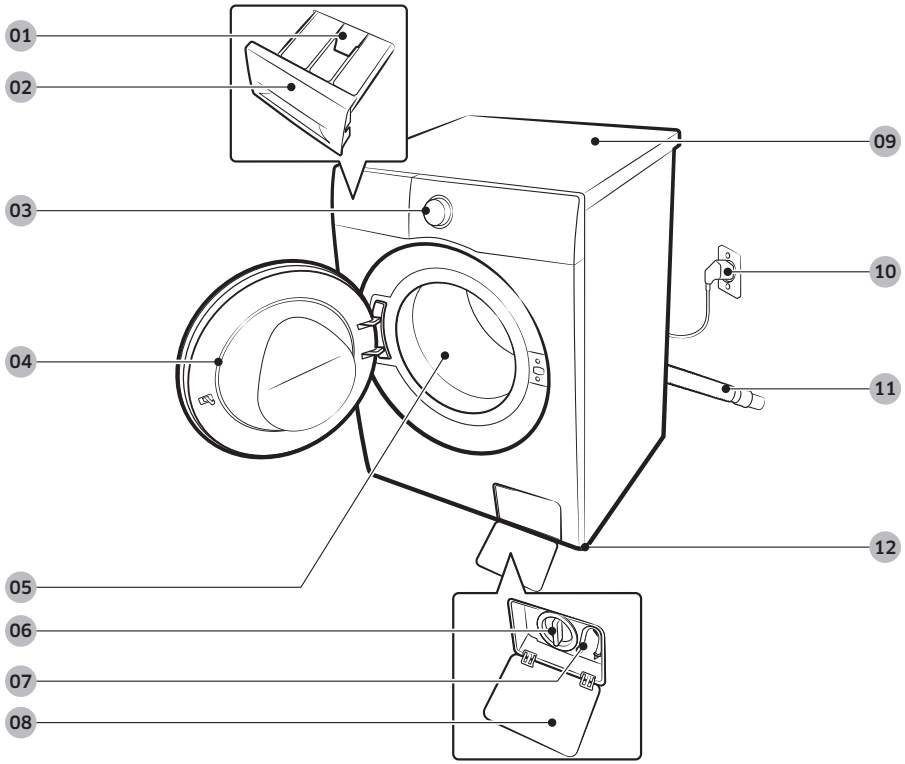
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 15 2025/2/25 17:10:38

# Монтиране

Спазвайте стриктно тези инструкции, за да гарантирате правилно монтиране на пералната машина и да избегнете инциденти по време на пране.

## Какво е включено

Уверете се, че всички части са приложени в опаковката на продукта. При проблем с пералната машина или частите се свържете с местния център за обслужване на клиенти на Samsung или с търговеца.




**01** Освобождаващ лост

**02** Чекмедже за перилен препарат

**03** Командно табло

**04** Вратичка

**05** Барабан

**06** Филтър за остатъци

**07** Тръба за аварийно източване

**08** Капак на филтъра

**09** Работен плот

**10** Щепсел

**11** Маркуч за източване

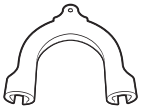
**12** Крачета за нивелиране



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 16 2025/2/25 17:10:38

Гаечен ключ

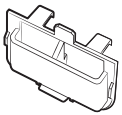
Капачки за болтовете



Водач за маркуча

Маркуч за студена вода

Маркуч за топла вода



Кутия за течен перилен препарат

Проверка на клапан

Фиксатор на капачката

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Гаечен ключ: За сваляне на транспортните болтове и нивелиране на пералната машина.
- Капачки за болтовете: За покриване на болтовете след изваждане на транспортните болтове. Предоставеният брой капачки за болтовете зависи от модела.
- Водач за маркуча: За окачване на маркуча за източване в отводнителната тръба или мивката.
- Маркуч за студена/топла вода: За осигуряване на вода до пералната машина. (Маркучите за топла вода се предлагат само за някои модели.)
- Кутия за течен перилен препарат: За да използвате течен перилен препарат, налейте от него в отделението за перилен препарат. (само приложими модели)
- Проверка на клапан: Предоставя се само към някои модели.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 17 2025/2/25 17:10:39

# Монтиране

## Изискванията за монтирането

### Електрозахранване и заземяване

- Използвайте отделен токов кръг само за пералната машина.

Захранващият кабел на пералната машина има щепсел с три щифта, който гарантира правилно заземяване и трябва да се включва в правилно монтиран и заземен електрически контакт.

Посъветвайте се с квалифициран електротехник или сервизен техник, ако имате съмнения относно заземяването.

Не видоизменяйте оригиналния щепсел. Ако щепселът не влиза в контакта, повикайте квалифициран електротехник, който да монтира подходящ контакт.

⚠ **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- НЕ използвайте удължителен кабел.
- Използвайте само оригиналния захранващ кабел на пералната машина.
- НЕ свързвайте проводника за заземяване към пластмасови водопроводни тръби, газопроводни тръби или тръби за топла вода.
- Неправилно свързаните заземяващи проводници може да предизвикат токов удар.

### Подаване на вода

Подходящото налягане на водата за тази перална машина е между 50 kPa и 1000 kPa. Налягане на водата под 50 kPa може да доведе до неплътното затваряне на водния клапан или може пълненето на барабана да отнеме повече време, в резултат на което пералната машина да се изключи. Крановете за вода трябва да са на разстояние до 120 см от задната част на пералната машина, за да могат предоставените маркучи за подаване на вода да стигнат до машината.

За да намалите риска от течове:

- Крановете за вода трябва да са лесно достъпни.
- Затваряйте крановете за вода, когато не използвате пералната машина.
- Проверявайте редовно за течове от фитингите на маркуча за подаване на вода.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Преди да използвате пералната машина за първи път, проверете за течове всички връзки при водния клапан и крановете.

### Източване

Samsung препоръчва щранг с височина 60–90 см. Маркучът за източване трябва да е свързан през щипката за захващане към щранга и да пасва добре в щранга.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 18 2025/2/25 17:10:39

### Подова настилка

За най-добри резултати пералната машина трябва да е монтирана върху твърд под. Дървените подове трябва да бъдат подсилени, за да бъдат сведени до минимум вибрациите и/ или небалансираното натоварване. Мокетите и плочките с мека повърхност не са подходящи, тъй като не поглъщат вибрациите и е възможно пералната да се мести леко по време на центрофугиране.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

НЕ монтирайте пералната машина върху платформа или недобре укрепена конструкция.

### Температура на водата

НЕ монтирайте пералната машина на места, където водата може да замръзне, тъй като в машината винаги остава малко вода във водните клапани, помпата и маркучите. Замръзналата вода в свързващите компоненти може да причини повреда на ремъците, помпата и други компоненти на пералната машина.

### Монтиране в ниша или шкаф

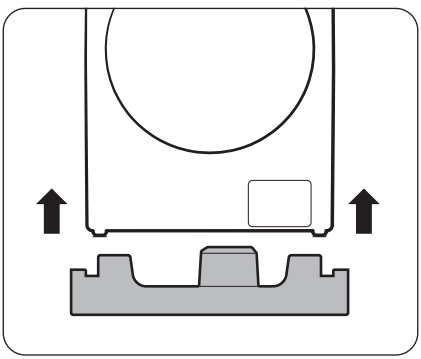
Минимални разстояния за стабилност при работа:

| | |
|---|---|
| Отстрани | 25 мм |
| Отгоре | 25 мм |
| Отзад | 50 мм |
| Отпред | 550 мм |

По време на монтажа непременно се съобразявайте с размерите, посочени на страницата със спецификациите.

Ако пералнята и сушилнята са монтирани на едно място, в предната част на нишата или шкафа трябва да има поне 550 мм свободно пространство за въздух. Ако пералната машина се монтира самостоятелно, не е необходим специален отвор за въздух.

## Подробни инструкции за монтаж



**ЗАБЕЛЕЖКА**

Докато разопаковате пералната машина, повдигнете я от основата на пяната. Уверете се, че опората на барабана е премахната от долната част на пералната машина.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 19 2025/2/25 17:10:39

# Монтиране

## СТЪПКА 1 Избор на място

Изисквания към мястото:

- Твърда, равна повърхност без мокет или подова настилка, които може да пречат на вентилацията
- Далеч от пряка слънчева светлина
- Достатъчно пространство за вентилация и окабеляване
- Околната температура е винаги над точката на замръзване на водата (0 °C)
- Далеч от източници на топлина

## СТЪПКА 2 Сваляне на транспортните болтове

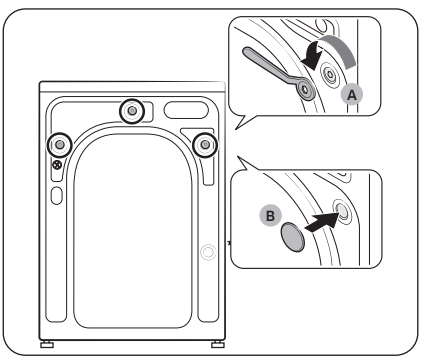
Разопаковайте продукта и свалете всички транспортни болтове.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Броят на транспортните болтове може да е различен в зависимост от модела.

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Опаковъчните материали могат да бъдат опасни за деца. Изхвърлете всички опаковъчни материали (полиетиленови пликове, полистирен и т. н.) безопасно и далече от достъпа на деца.
- За да избегнете наранявания, след като извадите транспортните болтове покрийте отворите с тапи за болтове. Не премествайте пералнята без транспортните болтове да са поставени на мястото си. Преди да преместите пералнята на друго място, окомплектовайте транспортните болтове. Съхранявайте транспортните болтове на сигурно място за бъдеща употреба.




1. Намерете **транспортните болтове (A)** на гърба на пералната машина.
2. Като използвате предоставения гаечен ключ, разхлабете всички транспортни болтове чрез въртене обратно на часовниковата стрелка.
3. Поставете **капачките за болтове (B)** в отворите.

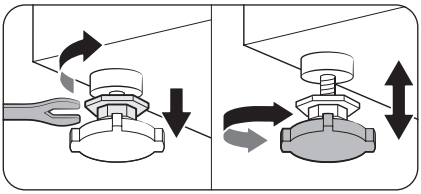
**ЗАБЕЛЕЖКА**

Трябва да запазите транспортните болтове за бъдеща употреба.

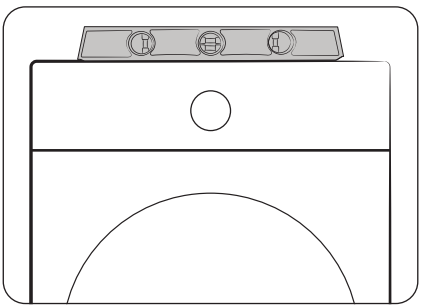


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 20 2025/2/25 17:10:39

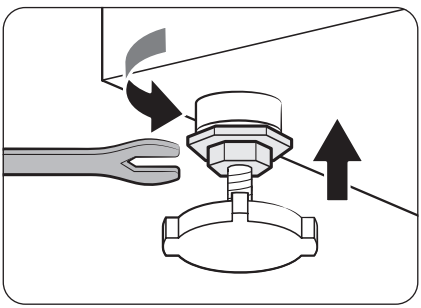
## СТЪПКА 3 Регулиране на крачетата за нивелиране



1. Плъзнете внимателно пералната машина на мястото ѝ. Прилагането на сила може да повреди крачетата за нивелиране.



2. Нивелирайте пералната машина, като регулирате ръчно крачетата за нивелиране.

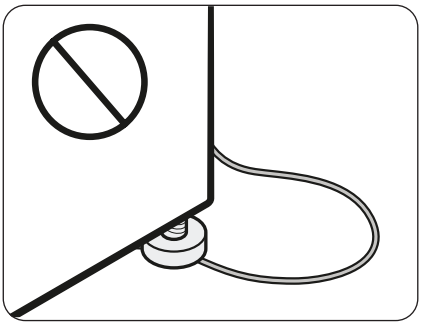


3. Когато приключите с нивелирането, затегнете гайките с помощта на гаечния ключ.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 21 2025/2/25 17:10:40

# Монтиране



⚠ **ВНИМАНИЕ**

Задължително при монтажа на уреда е необходимо в никакъв случай нивелиращото краче да не притиска захранващия кабел.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Уверете се, че всички нивелиращи крачета са разположени на пода, за да не се движи пералнята или да генерира шум поради наличието на вибрации. След това проверете дали пералнята не се люлее. Ако пералната машина не се люлее повече, затегнете гайките.

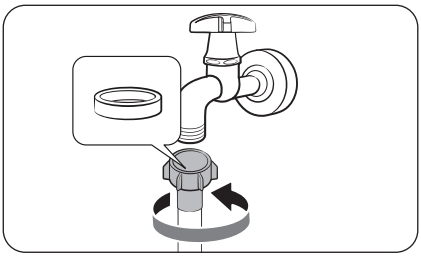


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 22 2025/2/25 17:10:40

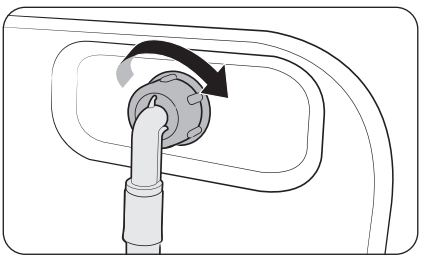
## СТЪПКА 4 Свързване на маркуча за подаване на вода

Предоставеният маркуч за вода може да е различен в зависимост от модела. Следвайте инструкциите според предоставения маркуч за вода.

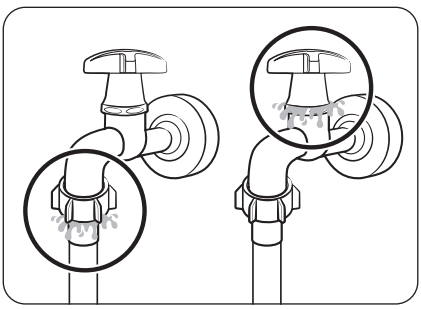
**Свързване към резбован кран за вода**



1. Свържете маркуча за вода към крана за вода и после завъртете конектора по часовниковата стрелка, както е показано.



2. Свържете другия край на маркуча за вода към входящия вентил на гърба на пералнята. Завъртете маркуча по часовниковата стрелка, за да го затегнете.



3. Отворете крана за вода и проверете за течове около връзките. Ако има течове, повторете стъпките по-горе.

### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ако има утичане на вода, спрете работата на пералната машина и извадете захранващия кабел от контакта. След това се свържете със сервизен център на Samsung, ако има утичане от маркуча за вода, или се свържете с водопроводчик, ако има утичане от крана за вода. В противен случай това може да предизвика токов удар.



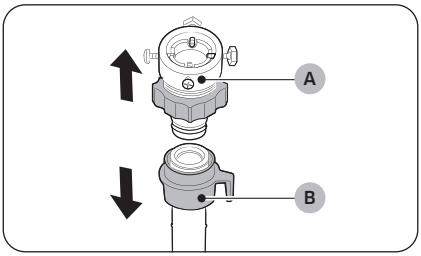
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 23 2025/2/25 17:10:40

# Монтиране

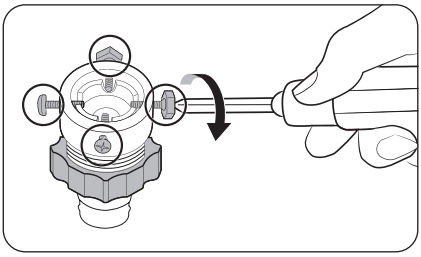
⚠ **ВНИМАНИЕ**

Не опъвайте силно маркуча за вода. Ако маркучът е твърде къс, заменете го с по-дълъг маркуч за високо налягане.

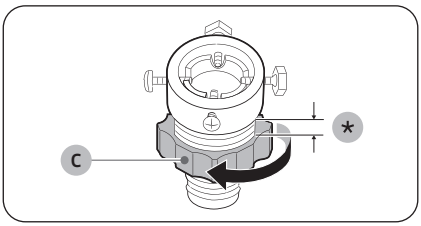
**Свързване към нерезбован кран за вода**



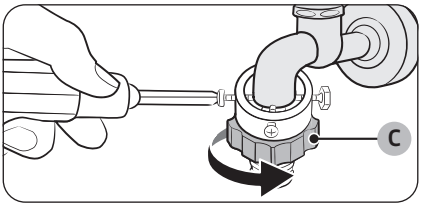

1. Свалете **адаптер (A)** от **маркуча за вода (B)**.



2. Използвайте отвертка Phillip, за да развиете четирите винта на адаптера.



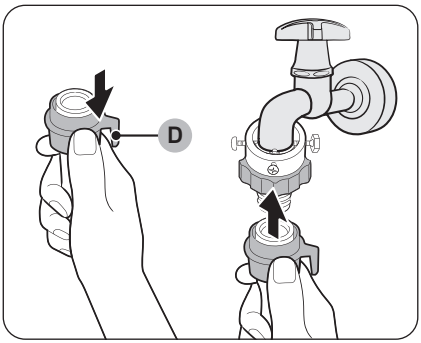

3. Хванете адаптера и завъртете **частта (C)** по посока на стрелката, за да я разхлабите с 5 мм (*).




4. Поставете адаптера в крана за вода и после затегнете винтовете, докато повдигате адаптера.
5. Завъртете **частта (C)** по посока на стрелката, за да я затегнете.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 24 2025/2/25 17:10:40



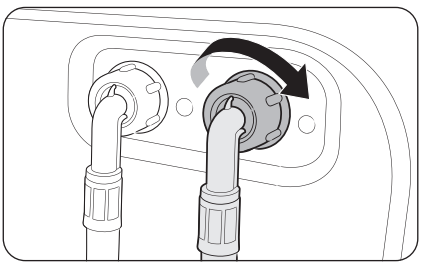

6. Докато дърпате надолу **част (D)** на маркуча за вода, свържете маркуча за вода към адаптера. След това освободете **част (D)**. Маркучът влиза на мястото си в адаптера с щракване.

7. За да завършите свързването на маркуча за вода, вижте стъпки 2 и 3 в раздел "**Свързване към резбован кран за вода**".

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- След като сте свързали маркуча за вода към адаптера, проверете дали е свързан както трябва, като дръпнете надолу маркуча за вода.
- Използвайте стандартен тип кранове за вода. Ако кранът е квадратен или твърде голям, свалете разделителния пръстен, преди да вкарате крана в адаптера.

**За моделите с допълнителен вход за топла вода:**



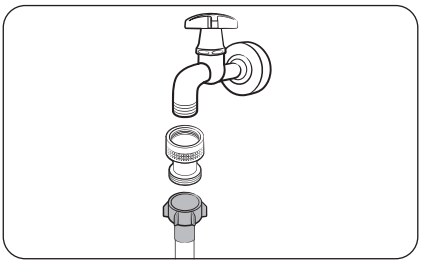
1. Свържете червения край на маркуча за топла вода към входа за топла вода на гърба на пералнята.
2. Свържете другия край на маркуча за топла вода към крана за топла вода.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 25 2025/2/25 17:10:41

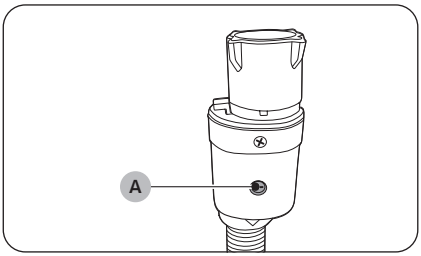
# Монтиране

**Контролен клапан (само за приложими модели)**



Преди да свържете маркуча за подаване на вода към кранчето на чешмата, свържете предоставения контролен клапан с кранчето на чешмата и след това свържете и маркуча за подаване на вода.

**Интелигентен маркуч за вода (само за някои модели)**




Интелигентният маркуч за вода ви предупреждава за риск от течове. Той отчита дебита и **индикаторът (A)** в центъра му става червен, ако се появи теч.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

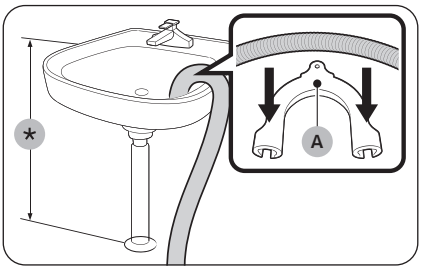
Краят на маркуча за спиране на водни утечки трябва да е свързан с крана за вода, а не пералнята.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 26 2025/2/25 17:10:41

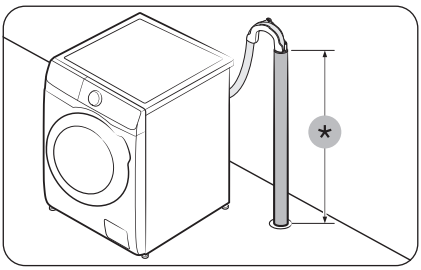
## СТЪПКА 5 Разполагане на маркуча за оттичане

Маркучът за източване може да се разположи по три начина:




**През ръба на мивката**

Маркучът за източване трябва да се постави на височина между 60 и 90 см (*) от пода. За да остане краят на маркуча за източване огънат, използвайте предоставения **пластмасов водач за маркуча (A)**. Фиксирайте кутията към стената с кука, за да гарантирате стабилно източване.




**В тръба за източване**

Тръбата на канала трябва да е с височина между 60 см и 90 см (*). Препоръчваме да се използва вертикална тръба с височина 65 см.

- За да гарантирате, че маркуча за източване остава на място, използвайте предоставените пластмасови водачи за маркуч (вж. фигурата).
- За да предотвратите сифониране на вода по време на източването, не забравяйте да поставите маркуча за източване 15 см в тръбата за източване.
- За да предотвратите местенето на маркуча за източване, фиксирайте водачите за маркуча към стената.

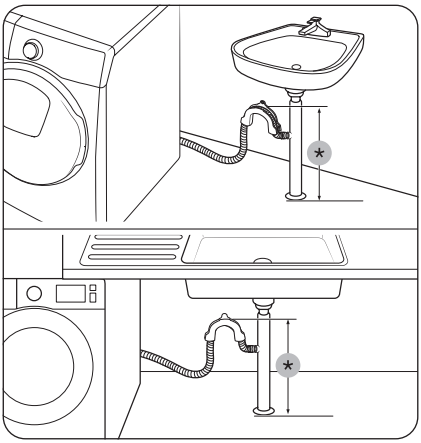
Изисквания за вертикалната тръба за източване:

- Минимален диаметър от 5 см
- Минимален капацитет на източване 60 литра в минута



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 27 2025/2/25 17:10:41

# Монтиране



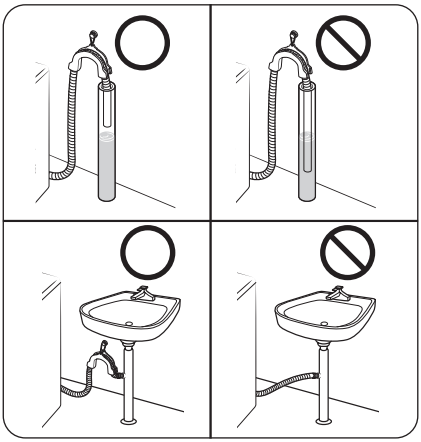
**В разклонение на тръбата за източване на мивка**

Разклонението на тръбата на канала трябва да се намира над сифона на мивката, така че краят на маркуча да е поне на 60 см над пода.

(*) : 60 см

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Преди да свържете тръбата за източване към канализационната тръба на мивката, махнете капака.



⚠ **ВНИМАНИЕ**

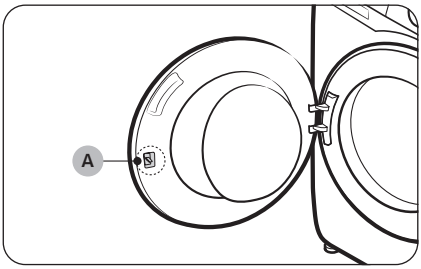
Не поставяйте маркуча за източване в застояла вода или на място, където се е събрала вода. Водата може да се върне обратно в пералнята.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 28 2025/2/25 17:10:41

## СТЪПКА 6 Включване

Включете захранващия кабел в електрически контакт с правилно номинално напрежение, защитен с предпазител или подобен прекъсвач на електрическата верига. След това натиснете **Включване**, за да включите пералната машина.




**ЗАБЕЛЕЖКА**

**Ключалката на вратата (лост) (A)** първоначално е поставена така, че да е леко разхлабена, защото това води до по-лесно поставяне във вратата.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Ако вратата е заключена по време на монтажа, включете захранващия кабел и след това захранването. Вратата ще се отключи.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 29 2025/2/25 17:10:41

# Преди да започнете

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Преди да перете дрехи за пръв път, трябва да изпълните един пълен цикъл на изпиране без поставени дрехи в барабана.

## Първоначални настройки

### Изпълнете Калибриране (препоръчително)

Калибриране гарантира правилно определяне на теглото от пералната машина. Преди да извършите Калибриране, се уверете, че барабанът е празен.

1. Изключете и след това включете пералната машина.
2. Задръжте натиснати едновременно **Температура** и **Отложено завършване** за 3 секунди, за да влезете в режим Калибриране. Появява се съобщението "**Cb**".
3. Натиснете **Старт/пауза**, за да изпълните цикъла Калибриране.
4. Барабанът ще се върти за около 3 минути. (Посоката на въртене на барабана може да е различна в зависимост от модела.)
5. Когато цикълът завърши, на дисплея ще се покаже "**0**" и пералната машина ще се изключи автоматично.
6. Сега пералната машина е готова за използване.

## Насоки за пране

### СТЪПКА 1 Сортиране

**Сортирайте прането според тези критерии:**

- Според етикета: Сортирайте прането на памук, смесени влакна, синтетика, коприна, вълна и изкуствена коприна.
- Цвят: Разделете бялото от цветното пране.
- Размер: Смесването на дрехи с различни размери в барабана подобрява качеството на прането.
- Чувствителност: Перете финитe дрехи отделно, като използвате опцията Лесно гладене за чиста нова вълна, пердета и копринени изделия. Проверете етикетите на дрехите.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Не забравяйте да проверите етикета с информация за грижа за дрехата и сортирайте дрехите в съответствие с това, преди да започнете прането.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 30 2025/2/25 17:10:42

## СТЪПКА 2 Изпразване на джобовете

**Преди всяко пране изпразвайте джобовете на дрехите за пране**

- Метални предмети като монети, фиби и катарами могат да повредят другите дрехи или барабана.

**Дрехите с копчета и бродерия обръщайте с вътрешната страна навън**

- Ако циповете на панталони или якета са отворени по време на пране, барабанът или дрехите може да се повредят. Циповете трябва да са затворени и фиксирани с конец преди пране.
- Дрехи с дълги ресни могат да се заплетат с други дрехи и да ги повредят. Преди да започнете прането, закрепете ресните.

## СТЪПКА 3 Използване на мрежа за пране

- Поставяйте сутиените (които се перат) в мрежа за пране. Металната част на сутиените може пробие тъканите и да увреди други дрехи.
- Малки и леки дрехи, като например чорапи, ръкавици, чорапогащи и кърпички, могат да се захванат в близост до вратичката. Поставяйте ги във фина мрежа за пране.
- Не перете мрежата за пране самостоятелно без друго пране. Това може да причини ненормални вибрации, които да преместят пералната машина и да причинят нараняване.

## СТЪПКА 4 Предпране (при необходимост)

Ако прането е силно замърсено, изберете опцията Предпране за избрания цикъл. Когато избирате опцията Предпране, не забравяйте да сложите прахообразен перилен препарат в отделението за основно пране.

## СТЪПКА 5 Определяне на максималното зареждане

Не претоварвайте пералната машина. Претоварването може да доведе до неправилно пране на машината. За капацитета на пране за типа дрехи вж. стр. **42**.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

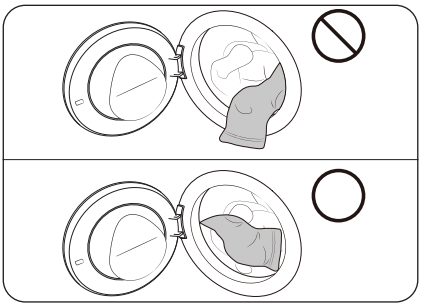
Когато перете спално бельо или калъфи за спално бельо, времето за изпиране може да се удължи или ефективността на центрофугиране да се намали. За спално бельо или калъфи за спално бельо препоръчителната максимална скорост на центрофугиране е 800 об./мин. и зареденото пране да е 2,0 кг или по-малко.

**ВНИМАНИЕ**

- Ако прането е дебалансирано, ефективността на центрофугирането може да се намали.
- Не удряйте вратата със сила. Затворете вратата внимателно. В противен случай вратата може да не се затвори правилно.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 31 2025/2/25 17:10:42



⚠ **ВНИМАНИЕ**

Уверете се, че цялото пране се намира в барабана и няма нищо захванато във вратата.

## СТЪПКА 6 Използване на подходящия вид перилен препарат

Типът перилен препарат, който трябва да използвате, зависи от вида на тъканта (памук, синтетична, фина, вълна), цвета, температурата на пране, степента на замърсяване. Винаги използвайте перилни препарати с ниска пенливост, които са предназначени за автоматични перални машини.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Следвайте препоръките на производителя въз основа на теглото на прането, степента на замърсяване и твърдостта на водата във вашата зона. Ако не знаете каква е твърдостта на водата, допитайте се до водоснабдителната компания.
- Не използвайте перилен препарат, който се е втвърдил или е изсъхнал. Този перилен препарат може да остане след цикъла на изплакване и да блокира отвора за източване.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

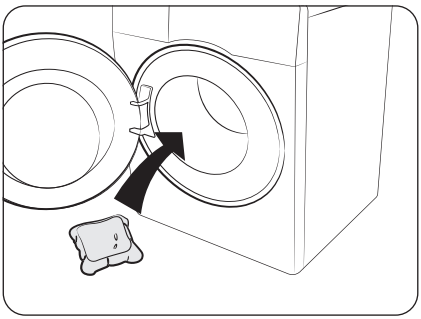
Когато перете вълна с цикъла **WOOL/DELICATES (ВЪЛНА/ФИНО)**, използвайте само неутрален течен перилен препарат. Ако се използва при цикъла **WOOL/DELICATES (ВЪЛНА/ФИНО)**, е възможно по прането да останат частици перилен препарат, които да обезцветят прането.



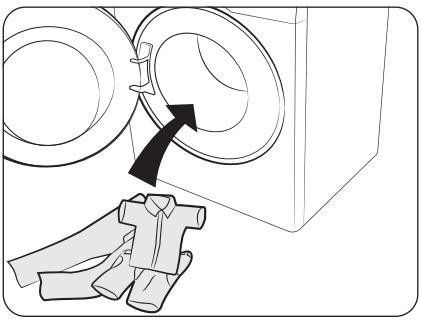
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 32 2025/2/25 17:10:42

**Перилен препарат на капсули**

За най-добри резултати при използване на перилен препарат на капсули следвайте тези инструкции.



1. Поставете капсулата в дъното на празния барабан към задната част.



2. Поставете прането върху капсулата.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

За цикли със студена вода или цикли, които завършват за по-малко от час, се препоръчва използването на течен перилен препарат. В противен случай капсулата може да не се разтвори напълно.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 33 2025/2/25 17:10:42

# Преди да започнете

## Препоръка за перилния препарат

Препоръките се отнасят за предоставените в таблицата с циклите температурни диапазони.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Препоръчва се | ▲ | Само течен перилен препарат |
| – | Не се препоръчва | △ | Само перилен препарат на прах |

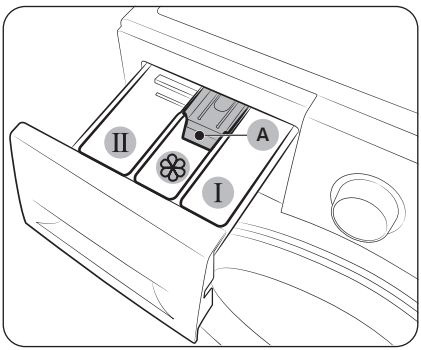
| Цикъл | Перилен препарат | | | Темп.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Универсален | Фини и вълнени тъкани | Специални тъкани | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (ПАМУК) | ● | – | – | Студено-90 |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | ● | – | – | Студено-60 |
| HYGIENE STEAM (ПАРА ЗА ХИГИЕНИЗИРАНЕ) | ● | – | – | Студено-90 |
| QUICK WASH 15' (15-МИНУТНА ПРОГРАМА ЗА БЪРЗО ПРАНЕ) | ▲ | – | – | Студено-40 |
| SUPER SPEED (СУПЕР СКОРОСТ) | ● | – | – | Студено-40 |
| LESS MICROFIBER (ПО- МАЛКО МИКРОВЪЛНА) | ● | – | – | Студено-40 |
| WOOL/DELICATES (ВЪЛНА/ ФИНО) | – | ● | – | Студено-40 |
| WASH+DRY (ПЕРАЛНЯ+СУШИЛНЯ) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 34 2025/2/25 17:10:42

## Указания за чекмеджето за перилен препарат

Пералната машина съдържа три отделения: лявото отделение е за основно пране, средното е за омекотители на тъканите, а дясното е за предпране.




1. Ⅰ **Отделение за предпране**: Поставете перилен препарат за предпране или колосване.
2. Ⅱ **Отделение за основно пране**: Поставете перилен препарат за основно пране, омекотител на водата, перилен препарат за накисване, белина и/ или препарат за отстраняване на петна.
3. ❀ **Отделение за омекотител**: Поставете добавки като омекотител за дрехи. Не надвишавайте **максималната линия (A)**.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

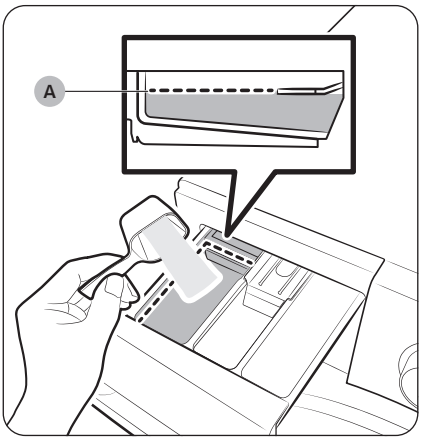
- Не отваряйте чекмеджето за перилен препарат по време на работа на пералната машина.
- Не използвайте следните типове перилен препарат:
  - На таблетки и капсули
  - Използващи топка или мрежа
- За да се предотврати подпушване на отделението, концентрираните или много гъсти препарати (омекотител или перилен препарат) трябва да се разредят с вода, преди да се поставят.
- Когато е избрано Отложено завършване, не слагайте перилен препарат направо в барабана. В противен случай това може да обезцвети прането. Използвайте отделението за перилен препарат, когато е избрано Отложено завършване.
- Не използвайте препарати за почистване, за да почиствате барабана. Остатъци от препарати по барабана влошават качеството на изпирането.
- Внимавайте да не разливате омекотител върху работния плот или контролния панел.



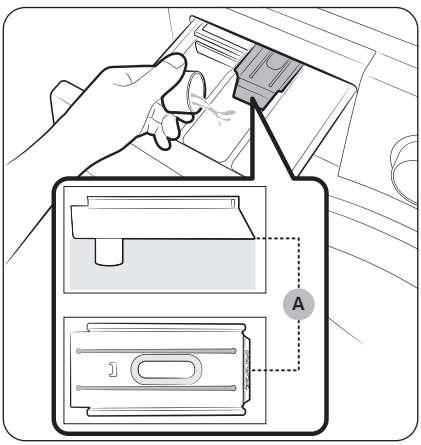
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 35 2025/2/25 17:10:43

# Преди да започнете

### За да поставите перилни препарати в чекмеджето за перилен препарат



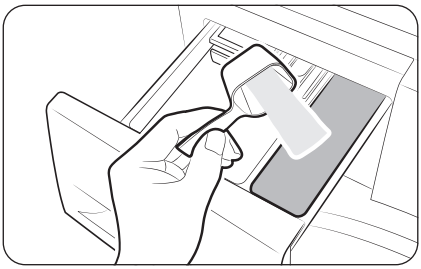

1. Отворете с плъзгане чекмеджето за перилен препарат.
2. Поставете перилен препарат в Ⅱ **отделението за основно пране**, както е инструктирал или препоръчал производителят. За използване на течен перилен препарат вж. **38**.
   При добавяне на перилен препарат не наливайте над **линията за максимум (A)**.



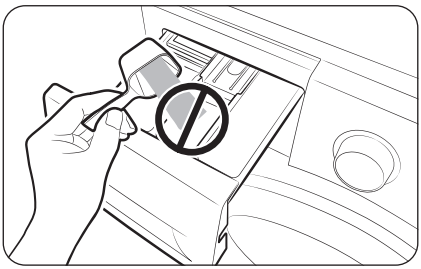

3. Поставете омекотител в ❁ **отделението за омекотител**. Не надвишавайте **максималната линия (A)**.
   Омекотителят се разпределя в прането при последното изплакване.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 36 2025/2/25 17:10:43



4. Ако искате да използвате предпране, поставете препарат за предпране в Ⅰ **отделението за предпране**, както е инструктирал или препоръчал производителят.
5. Затворете чекмеджето за перилен препарат.



⚠ **ВНИМАНИЕ**

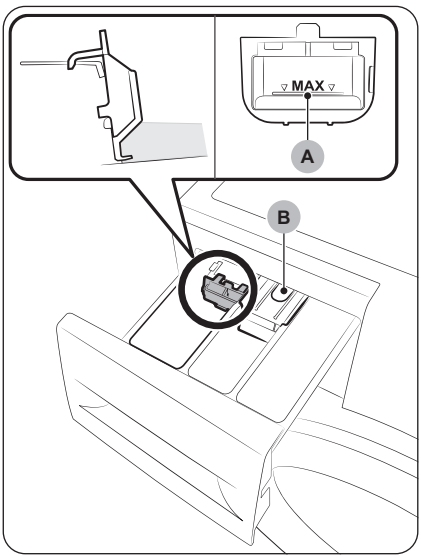
- Не добавяйте прах за пране в кутията за течен препарат.
- Концентрираният омекотител трябва да се разреди с вода, преди да се добави.
- Не добавяйте перилен препарат за основно пране в ❁ **отделението за омекотител**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 37 2025/2/25 17:10:43

# Преди да започнете

### За използване на течен перилен препарат (само приложими модели)




- Ако водачът за течния перилен препарат е предоставен отделно заедно с аксесоарите
  - Преди да налеете течен перилен препарат, поставете водача за течен перилен препарат в II **основното отделение за** пране.
- Ако водачът за течния перилен препарат е монтиран в ръчния диспенсер
  - Преди да налеете течен перилен препарат, натиснете надолу водача за течния перилен препарат.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- При наливане на течен перилен препарат, не превишавайте **линията за максимум (A)**, която указва водача за течен перилен препарат.
- Вкарайте кутията за течен перилен препарат само след като извадите чекмеджето за перилен препарат от пералната машина чрез натискане на **освобождаващия лост (B)**.
- След пране е възможно да остане малко течен перилен препарат в чекмеджето за перилен препарат.

**⚠ ВНИМАНИЕ**

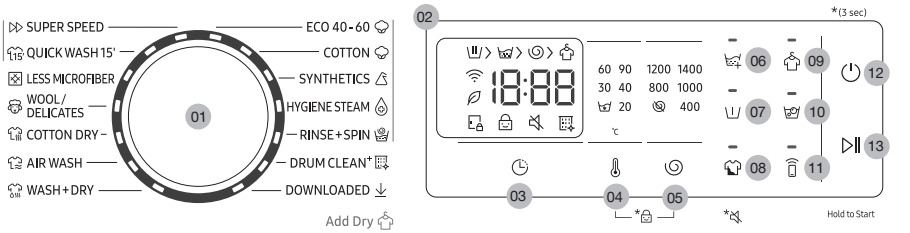
- Не използвайте функцията Предпране, когато използвате течен перилен препарат.
- Извадете кутията за течен перилен препарат, когато използвате перилен препарат на прах.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 38 2025/2/25 17:10:43

# Операции

## Командно табло




| | |
|---|---|
| **01 Селектор за цикъл** | Завъртете селектора, за да изберете цикъл. |
| **02 Дисплей** | Дисплеят показва информация за текущият цикъл и оставащото време или информационен код при възникване на проблем.<br>**ЗАБЕЛЕЖКА**<br>Действителното време за пране може да се различава от очакваното, което първоначално се показва на контролния панел, след като сте избрали съответния цикъл. |
| **03 Отложено завършване** | Отложено завършване ви позволява да зададете часа на завършване на текущия цикъл. Въз основа на вашите настройки началния час на цикъла ще се определи от вътрешната логика на пералната машина. Например тази настройка е полезна за програмиране на машината да приключи прането, когато обичайно се прибирате у дома от работа.<br>• Натиснете, за да изберете предварително зададени часове. |
| **04 Температура** | Натиснете, за да промените температурата на водата за текущия цикъл. |
| **05 Центрофуга** | Натиснете, за да промените скоростта на центрофугиране за текущия цикъл.<br>• **Задържане на изплакването** (без индикатор): Заключителното изплакване се задържа, така че прането да остане във водата. За да се извади прането, трябва да се изпълни цикъл на изцеждане или центрофугиране.<br>- За да използвате опцията Задържане на изплакването, натиснете **Центрофуга** неколкократно, докато всички индикатори за опцията Центрофуга се изключат.<br>• **Без центрофуга**: Барабанът не се центрофугира след заключителния процес на изцеждане.<br>- За да използвате опцията Без центрофуга, натиснете **Центрофуга** неколкократно, докато индикаторът за съответната опция ( ) се включи. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 39 2025/2/25 17:10:44

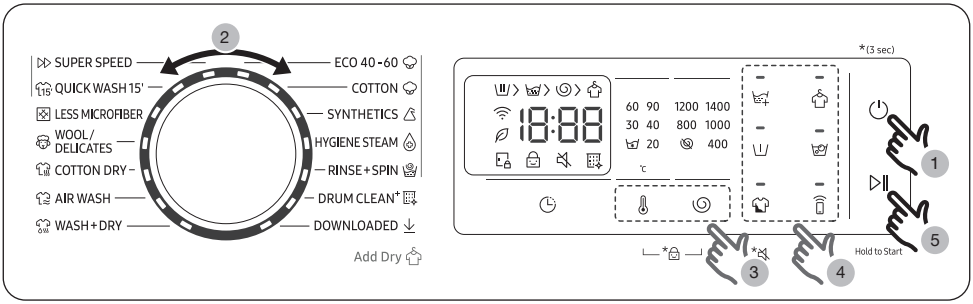
# Операции

| | |
|---|---|
| **06 Допълнително изплакване** | Натиснете този бутон, за да добавите допълнителни цикли на плакнене. |
| **07 Предпране** | Това добавя предварителен цикъл на пране преди основния цикъл. |
| **08 Интензивно** | За силнозамърсено пране. Времетраенето за всеки цикъл е по-дълго от нормалното.<br>**Звук**<br>Можете да включите или изключите звука от пералната машина. Имайте предвид, че тази настройка не променя звука, с който се известяват информационните кодове.<br>• За да изключите звука, натиснете за 3 секунди **Интензивно**.<br>• За да включите отново звука, натиснете и задръжте отново за 3 секунди. |
| **09 Добавяне на сушене** | Можете да добавите цикъл на сушене в края на избрания цикъл или да стартирате цикъл само на сушене.<br>• **Автоматично сушене**: Натиснете бутона веднъж, за да добавите цикъла Автоматично сушене, който автоматично регулира времето за сушене според влажността на дрехите.<br>- Дисплеят показва „--:--“, когато цикълът Автоматично сушене е избран.<br>• **Сушене за определено време**: Натиснете бутона от два до седем пъти, за да добавите цикъла Сушене за определено време, който работи съответно от 30 до 240 минути.<br>- Избраното време за сушене се появява на дисплея.<br>• **Само сушене**: Натиснете и задръжте бутона за повече от 3 секунди, за да стартирате цикъла Само сушене.<br>- Иконата за сушене () свети на дисплея.<br>- Ако изберете цикъла Само сушене, цикълът на пране се отменя автоматично. |
| **10 Накисване с пяна** | Натиснете, за да активирате/деактивирате функцията Накисване с пянап. Тази функция помага де се отстранят различни упорити петна.<br>• Накисване с пяна е налично само за следните програми за пране: COTTON (ПАМУК), SYNTHETICS (СИНТЕТИКА), HYGIENE STEAM (ПАРА ЗА ХИГИЕНИЗИРАНЕ), SUPER SPEED (СУПЕР СКОРОСТ), WASH+DRY (ПЕРАЛНЯ+СУШИЛНЯ) |
| **11 Smart Control** | Натиснете, за да активирате/деактивирате функцията Smart Control. Натиснете и задръжте, за да влезете в режим на сдвояване с цел свързване с приложението SmartThings.<br>• След като се активира функцията Smart Control можете да управлявате дистанционно пералната машина с помощта на приложението SmartThings от своя смартфон или таблет (Android или iOS). |
| **12 Включване** | Натиснете, за да включите/изключите пералната машина. |
| **13 Старт/пауза** | Натиснете, за да стартирате, спрете на пауза работата. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 40 2025/2/25 17:10:44

## Прости стъпки за начало




1. Натиснете **Включване**, за да включите пералната машина.
2. Завъртете **Селектор за цикъл**, за да изберете цикъла.
3. При необходимост сменете настройките за цикъла (**Температура** и **Центрофуга**).
4. За да добавите опция, натиснете съответния бутон.
5. Натиснете **Старт/пауза**.

### За смяна на цикъла по време на работа

1. За да преустановите действието, натиснете **Старт/пауза**.
2. Изберете друг цикъл.
3. Натиснете отново **Старт/пауза**, за да стартирате новия цикъл.

### Добавяне на дрехи

За да добавите пране след като прането започне, използвайте **Старт/пауза**.

1. Натиснете и задръжте **Старт/пауза**, за да спрете цикъла на пране.
2. Отворете вратата и сложете прането в барабана.
3. Затворете вратата, след което натиснете и задръжте отново **Старт/пауза**, за да подновите цикъла на пране.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 41 2025/2/25 17:10:45

# Операции

## Общ преглед на циклите

### Стандартни цикли

| Цикъл | Описание | Макс. тегло (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • За изпиране на нормално замърсени памучни тъкани, за които е указано да се перат при температура 40 °C или 60 °C, заедно в един и същ цикъл. Този цикъл служи за оценка на съвместимостта със законодателството на ЕС във връзка с екологичния дизайн.<br>• Този цикъл е настроен по подразбиране. | Макс. |
| COTTON (ПАМУК) | • За памук, спално бельо, покривки, долно бельо, хавлиени кърпи, ризи. Времето на пране и броят изплаквания се регулират автоматично според теглото.<br>• За почистване на леко замърсени памучни тъкани при указана температура 20 °C. | Макс. |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | • За тъкани от полиестер (диолен, тревира), полиамид (перлон, найлон) или подобни смеси. | 4 |
| HYGIENE STEAM (ПАРА ЗА ХИГИЕНИЗИРАНЕ) | • Памучни и ленени тъкани, които са били в пряк контакт с кожата, например бельо.<br>• За оптимални хигиенични резултати изберете температура 60 °C или по-висока.<br>• Циклите с пара съдържат функции за грижа в борбата с алергии и отстраняването на бактерии (стерилизиране). | 4 |
| RINSE+SPIN (ИЗПЛАКВАНЕ + ЦЕНТРОФУГА) | • Включва процес на допълнително центрофугиране след добавяне на омекотител към прането. | Макс. |
| DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+) | • Почиства барабана, като отстранява замърсяванията и бактериите от него.<br>• Почиства гуменото уплътнение на вратата, премахвайки от него замърсяванията.<br>• Извършвайте веднъж на всеки 40 пранета без добавен перилен препарат или белина. На всеки 40 изпирания се появява напомнящо съобщение.<br>• Уверете се, че барабанът е празен.<br>• Не използвайте препарати за почистване, за да почиствате барабана. | - |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 42 2025/2/25 17:10:45

| Цикъл | Описание | Макс. тегло (кг) |
|---|---|---|
| ⭳ DOWNLOADED (ИЗТЕГЛЕНО) | • Изберете възможността да разполагате с повече различни цикли, налични в приложението SmartThings на вашия смартфон. | – |
| ⏩ SUPER SPEED (СУПЕР СКОРОСТ) | • Кратък цикъл за дрехи, които се перат всеки ден, например, бельо и ризи.<br>• Времетраенето на цикъла е различно и зависи от условията на снабдяване с вода, теглото и вида на прането. | 5 |
| QUICK WASH 15' (15-МИНУТНА ПРОГРАМА ЗА БЪРЗО ПРАНЕ) | • За леко замърсени дрехи под 2,0 кг, които искате да изперете бързо.<br>• Използвайте по-малко от 20 г перилен препарат. Ако използвате повече от 20 г перилен препарат, от него може да има остатъци.<br>• Ако използвате течен перилен препарат, използвайте максимално 20 мл. | 2 |
| LESS MICROFIBER (ПО- МАЛКО МИКРОВЪЛНА) | • Използвайте този цикъл, за да намалите обема на микровлакната, които се образуват при пране на синтетични тъкани. | 2 |
| WOOL/DELICATES (ВЪЛНА/ ФИНО) | • Специално за вълнени и фини тъкани, които могат да се перат в перална машина, например фини тъкани, сутиени, бельо (копринено) и други тъкани, които се перат само на ръка.<br>• Цикълът WOOL/DELICATES (ВЪЛНА/ФИНО) включва леко люлеене, за да предпази вълнените влакна от свиване/деформиране.<br>• Препоръчва се употребата на неутрален и течен перилен препарат. | 2 |
| COTTON DRY (СУШЕНЕ НА ПАМУК) | • За стандартно сушене. | 5 |
| AIR WASH (ВЪЗДУШНО ПРАНЕ) | • Този цикъл е полезен за премахване на неприятни миризми. | 1 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 43 2025/2/25 17:10:46

# Операции

| Цикъл | Описание | Макс. тегло (кг) |
|---|---|---|
| WASH+DRY (ПЕРАЛНЯ+ СУШИЛНЯ) | • За изпиране на нормално замърсени памучни тъкани, за които е указано да се перат при температура 40 C или 60 C, заедно в един и същ цикъл, както и за изсушаването им по такъв начин, че да могат веднага да бъдат прибрани в гардероб. Този цикъл служи за оценка на съвместимостта със законодателството на ЕС във връзка с пране и сушене. | 5 |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Зареждането на пералната машина или на битовата перална машина със сушилня до капацитета, посочен от производителя за съответните цикли, ще спомогне за пестенето на енергия и вода.
- Шумът и остатъчната влага зависят от скоростта на въртене: колкото по-висока е скоростта на въртене във фазата на въртене, толкова по-силен е шумът и по-ниска ще бъде остатъчната влага.
- Обикновено най-ефективният цикъл по отношение на консумацията на енергия е онзи, който работи при по-ниска температура и е с по-голяма продължителност.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 44 2025/2/25 17:10:46

## Опции

| Опция | | Описание |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Тази икона указва, че пералната машина е свързана към Wi-Fi. |
| | **Напомняне за DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** | • Тази икона показва, че трябва да почистите барабана с помощта на цикъла DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+).<br>• След всеки 40 цикъла се появява тази икона и остава активна в продължение на един час, след което се изключва автоматично. Иконата се появява в още 5 цикъла, изключва се, след което не се появява през следващите 40 цикъла. |
| | **Заключване за деца** | • Тази икона указва, че е включено Заключване за деца.<br>• За повече информация относно Заключване за деца, вижте стр. **46**. |
| | **Заключена врата** | • Тази икона указва, че вратата е заключена и не може да се отвори.<br>• Вратата се заключва автоматично по време на цикъл и тогава този индикатор се включва.<br>• След като тази икона изчезне, можете да отворите вратата. |

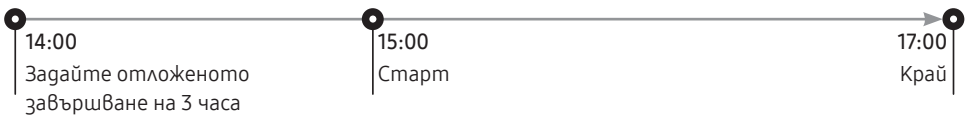
## Отложено завършване

Можете да зададете машината да завърши прането ви автоматично в по-късен момент, като изберете забавяне от 1 до 24 часа (на стъпки от 1 час). Показаният час означава времето, когато ще бъде завършено прането.

1. Изберете цикъл. След това променете настройките му, ако е необходимо.
2. Натиснете **Отложено завършване** неколкократно, докато се зададе желаният краен час.
3. Натиснете **Старт/пауза**.
   Включва се съответният индикатор с работещ часовник.
4. За да отмените **Отложено завършване**, рестартирайте пералната машина, като натиснете **Включване**.

### Пример от практиката

Искате да пуснете двучасов цикъл след 3 часа. За тази цел добавете опцията Отложено завършване към текущия цикъл с настройка от 3 часа и натиснете **Старт/пауза** в 14:00 ч. Какво се случва след това? Пералната машина започва да работи в 15:00 и завършва в 17:00. По-долу е предоставена времевата линия за този пример.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 45 2025/2/25 17:10:46

# Операции

## Настройки

### Заключване за деца

За да предотврати злополуки с деца, Заключване за деца заключва всички бутони без **Включване**.

- За да настроите функцията Заключване за деца, задръжте натиснати **Температура** и **Центрофуга** едновременно за 3 секунди.
- За да освободите функцията Заключване за деца, задръжте натиснати **Температура** и **Центрофуга** едновременно за 3 секунди.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- В състояние Заключване за деца трябва първо да освободите Заключване за деца, ако искате да добавите перилен препарат или пране.
- Настройките ви ще се запазят дори след рестартирането й.

### Звук

Можете да включите или изключите звука от пералната машина. Имайте предвид, че тази настройка не променя звука, с който се известяват информационните кодове.

- За да изключите звука, натиснете за 3 секунди **Интензивно**.
- За да включите отново звука, натиснете и задръжте отново за 3 секунди.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 46 2025/2/25 17:10:46

## Специални функции

### Smart Control (само приложими модели)

Можете да осъществите връзка с приложението SmartThings и да управлявате пералната си машина дистанционно.

**Свързване на пералната машина**

1. Изтеглете и отворете приложението SmartThings на смартфона или таблета си (Android и iOS).
2. Натиснете **Включване**, за да включите пералната машина.
3. Докоснете и задръжте **Smart Control** .
   a. Пералната машина влиза в AP режим и се свързва със смартфона или таблета ви.
   b. Докоснете **Smart Control** , за да потвърдите, че това е пералната машина.
   c. След като процесът на идентифицирате завърши, пералната машина успешно се свързва с приложението.
   - В приложението SmartThings можете да изберете много различни функции.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Ако свързването на пералната машина с приложението SmartThings е неуспешно, опитайте отново.
- Ако след като свържете пералната машина с приложението SmartThings изпитвате проблеми с интернет връзката, проверете рутера.
- Ако Wi-Fi връзката е изключена, докоснете и задръжте **Температура** и **Smart Control** едновременно за 3 секунди, за да я включите.
- Включването на Wi-Fi функционалността на пералната машина позволява да осъществите връзка с пералната машина чрез приложението SmartThings на вашия смартфон или таблет, независимо от състоянието на захранването на пералната машина. Но ако Wi-Fi мрежата е изключена, в приложението SmartThings пералната машина ще бъде в офлайн режим.
- Преди да стартирате изпълнение на функцията Smart Control, затворете вратата.
- Ако за известно време използвате пералната машина без да сте осъществили връзка с приложението SmartThings, за 3 секунди ще се покаже изскачащо съобщение относно Smart Control (Умно управление).
- Ако Wi-Fi мрежата на пералната машина не е свързана към AP (точка на достъп), Wi-Fi ще се изключи при изключване на захранването.

**Stay Connect**

Настройте функцията Stay Connect в приложението SmartThings, за да запазите Smart Control активно и след завършване на цикъл. Пералната машина остава свързана с приложението, така че да можете да изпращате допълнителни инструкции, независимо дали сте си вкъщи или не.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 47 2025/2/25 17:10:47

1. Ако активирате функцията Stay Connect в приложението SmartThings, след завършване на цикъл пералната машина ще остане в енергоспестяващ режим на готовност.
   - Ако вратата остане затворена, функцията Stay Connect, ще остане активна в продължение на до 24 часа.
2. Когато функцията Stay Connect е активна, иконите Smart Control, Заключена врата и Wi-Fi светват на дисплея на пералната машина.
3. С помощта на приложението SmartThings можете да управлявате удобно пералната си машина, да добавяте цикли на изплакване, центрофугиране или сушене.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Ако режимът на работа бъде поставен на пауза, пералната машина превключва на енергоспестяващ режим на готовност, дори ако машината не е свързана с приложението SmartThings.
- В някои случаи може да светне единствено иконата Заключена врата.

## SmartThings

### Wi-Fi връзка

От своя смартфон или таблет преминете до **Settings (Настройки)**, активирайте безжичната връзка и изберете AP (точка на достъп).

- Този уред поддържа протоколи Wi-Fi 2,4 GHz.

### Изтегляне

Отворете приложението SmartThings в магазин за приложения (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), като за търсенето използвате ключова дума „SmartThings“. Изтеглете и инсталирайте приложението на устройството си.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Приложението подлежи на промяна без предизвестие с цел подобряване на работата.

### Влизане

Най-напред трябва да влезете в профила си в SmartThings с данните си за достъп до профила си в Samsung. За да създадете нов Samsung профил, следвайте инструкциите в приложението. Не е необходимо отделно приложение, за да създадете своя акаунт.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Ако имате профил в Samsung, използвайте него за влизане. Ако смартфонът ви или таблет Samsung са регистрирани, влизате автоматично.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 48 2025/2/25 17:10:47

### За да регистрирате своя уред в SmartThings

1. Смартфонът или таблетът ви трябва непременно да са свързани към безжична мрежа. Ако не сте, отидете в **Settings (Настройки)**, активирайте безжичната връзка и изберете AP (точка на достъп).
2. Отворете **SmartThings** на своя смартфон или таблет.
3. Ако се появи съобщението „A new device is found. (Открито е ново устройство.)“, изберете **Add (Добавяне)**.
4. Ако не се появи никакво съобщение, изберете **+** и след това изберете своя уред от списъка с налични устройства. Ако вашият уред не се намира в списъка, изберете **Device Type (Тип устройство)** › **Specific Device Model (Специфичен модел устройство)** и въведете ръчно модела на вашия уред.
5. Регистрирането на уред в приложението SmartThings става по следния начин.
   a. Добавете уреда си в SmartThings. Проверете дали уредът ви е включен в SmartThings.
   b. След като регистрацията завърши, уредът ви ще се появи във вашия смартфон или таблет.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Поради различните периоди на разработка на продукта, имената на приложението ще бъдат различни. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home и Samsung Smart Connect имат едно и също значение.
- Продуктът ще бъде несъвместим с интерфейса на приложението и ръководството поради функционални повторения.Моля, вижте интерфейса на конкретното приложение.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 49 2025/2/25 17:10:47

# Операции

## Информация за отворения код

Софтуерът, включен в този продукт, е с отворен код. Можете да получите пълния съответстващ на модела ви отворен код за период от три години след последната доставка на този продукт, като за целта се свържете с нашия екип по поддръжка на http://opensource.samsung.com (Моля, използвайте меню „Inquiry“ (Заявка).)

Възможно е също да получите пълния съответен отворен код на физически носител като CD-ROM; за това ще е необходима минимална такса.

URL адресът http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 води до страницата за изтегляне на отворения код и информация за лиценза с отворен код на този продукт. Това предложение е валидно за всеки, който получи тази информация.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Когато е активирана Wi-Fi връзка, консумацията на енергия се повишава спрямо посочените в справочната информация данни.
- С настоящото Samsung декларира, че това радиооборудване е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС и със съответните законови изисквания, действащи във Великобритания. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС и декларацията за съответствие на Великобритания е наличен на следния адрес: Официалната Декларация за съответствие може да бъде намерена на http://www.samsung.com, отидете на Support (Поддръжка) > Начална страница за Support (Поддръжка) и въведете името на модел. Максимална мощност на RF предавателя: 20 dBm при 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 50 2025/2/25 17:10:47

# Поддръжка

Поддържайте вашата перална машина чиста, за да предотвратите влошаване на работата ѝ и да удължите полезния ѝ живот.

## DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)

Изпълнявайте редовно този цикъл, за да почиствате барабана и да отстранявате бактериите от него. Този цикъл загрява водата при температура в диапазон от 60 °C до 70 °C и също така отстранява натрупания прах по гуменото уплътнение на вратата.

1. Натиснете **Включване**, за да включите пералната машина.
2. Завъртете **селектора за цикъл**, за да изберете **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)**.
3. Натиснете и задръжте **Старт/пауза**.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Температурата на водата за **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** е зададена на 70 °C и не може да се променя.
- Препоръчва се да изпълнявате цикъла **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** веднъж на всеки 40 пранета.
- За да предотвратите натрупване на варовик, добавете необходимото количество почистващ препарат, като вземете под внимание твърдостта на водата във вашия регион или в почистващия препарат долейте добавка за омекотител на водата.

### Напомняне за DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)

В зависимост от модела напомнянето за **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** е или под формата на икона, или като светодиоден индикатор.

При икони иконата светва на контролния панел.

При светодиоди светодиодният индикатор светва до **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** или в зоната за опции на контролния панел.

- Напомнянето за **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)** мига на контролния панел веднъж на всеки 40 пранета. Съветваме да извършвате редовно **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)**.
- Когато видите да мига това напомняне, можете да игнорирате напомнянето за 6 последователни пранета. За 7$^{мо}$ пране напомнянето вече не се появява. Обаче се появява отново на второто 40$^{мо}$ пране.
- Дори след прекратяване на последния процес, съобщението "**0**" може да остане.
- Дори да не се появи "**0**", машината работи нормално.
- Препоръчва се да извършвате цикъла редовно от хигиенични съображения.

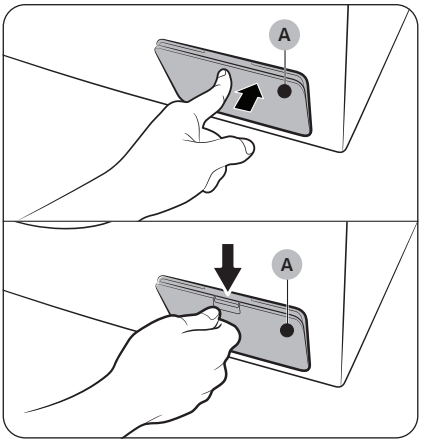


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 51 2025/2/25 17:10:47

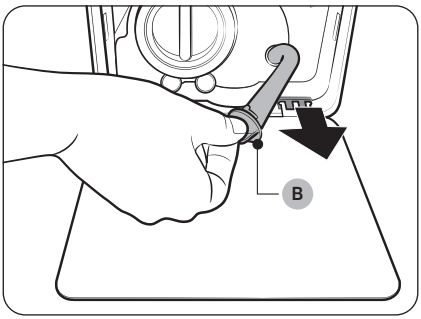
# Поддръжка

## Аварийно източване

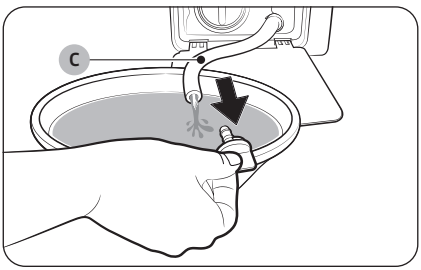
При спиране на тока източете водата вътре в барабана, преди да извадите прането.




1. Изключете и извадете щепсела на пералната машина от контакта.
2. Отворете **капака на филтъра (A)**.
   - ТИП 1: Внимателно натиснете горната част на **капака на филтъра (A)**, за да отворите.
   - ТИП 2: Натиснете надолу ключалката на **капака на филтъра (A)**, за да го отворите.




3. Поставете голям празен контейнер около капака и издърпайте тръбата за аварийно източване, така че да влезе в контейнера, докато държите **капачката на тръбата (B)**.




4. Отворете капачката на тръбата и оставете водата в **тръбата за аварийно източване (C)** да изтече в контейнера.
5. Когато сте готови, върнете капачката и поставете обратно тръбата. След това затворете капака на филтъра.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Използвайте голям контейнер, тъй като водата в барабана може да е повече от очакваното количество.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 52 2025/2/25 17:10:47

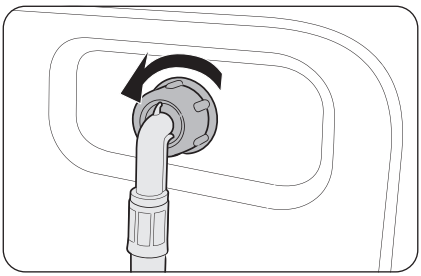
## Почистване

### Повърхност на пералната машина

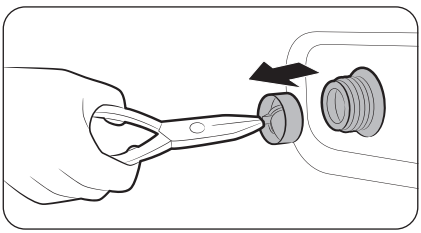
Използвайте мека кърпа и неабразивни домакински миялни препарати. Не пръскайте вода върху пералната машина.

### Мрежест филтър

Почиствайте мрежестия филтър на маркуча за топла вода веднъж или два пъти в годината.



1. Изключете пералната машина и извадете захранващия кабел.
2. Затворете крана за вода.
3. Разхлабете и разкачете маркуча за вода от гърба на пералната машина. Покрийте маркуча с кърпа, за да предотвратите бликването на вода.



4. Използвайте клещи, за да извадите мрежестия филтър от входящия вентил.
5. Потопете мрежестия филтър дълбоко във вода, така че да се потопи и резбованият съединител.
6. Оставете мрежестия филтър да изсъхне напълно на сянка.
7. Поставете отново мрежестия филтър във входящия вентил и свържете маркуча за вода към входящия вентил.
8. Отворете крана за вода.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Ако мрежестият филтър е запушен, на екрана се появява информационният код "**4C**".

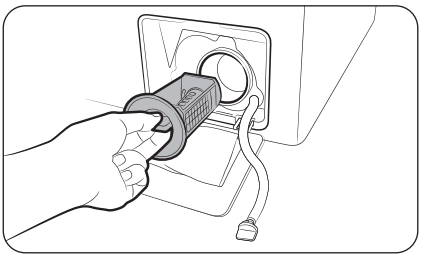


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 53 2025/2/25 17:10:47

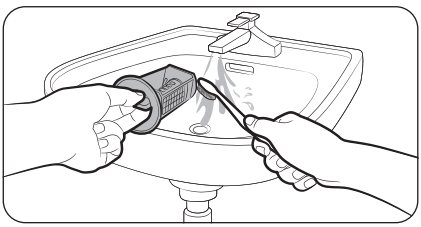
# Поддръжка

### Филтър за остатъци

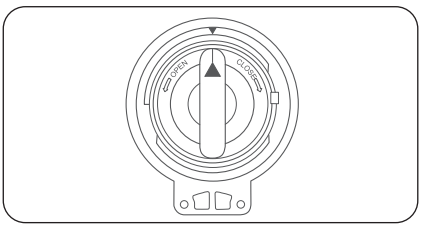
За да предотвратите запушване на филтъра, препоръчваме да почиствате филтъра за остатъци на всеки два месеца. Запушен филтър за остатъци може да намали ефекта на пяната.



1. Изключете пералната машина и извадете захранващия кабел.
2. Източете оставащата в барабана вода. Вж. раздел "**Аварийно източване**".
3. Отворете **капака на филтъра**.
   - ТИП 1: Внимателно натиснете горната част на **капака на филтъра**, за да отворите.
   - ТИП 2: Натиснете надолу ключалката на **капака на филтъра**, за да отворите.
4. Завъртете копчето на филтъра за остатъци наляво и източете остатъчната вода.



5. Почистете филтъра за остатъци с меки четки. Внимавайте перката на помпата за източване зад филтъра да не е блокирана.
6. Поставете обратно филтъра за остатъци и завъртете копчето на филтъра надясно.




**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Някои филтри за остатъци имат предпазно копче, което е предназначено да предотврати инциденти с деца. За да отворите предпазното копче на филтъра за остатъци, натиснете го и го завъртете обратно на часовниковата стрелка. Пружинният механизъм на предпазното копче ще отвори филтъра.
- За да затворите предпазното копче на филтъра за остатъци, го завъртете по часовниковата стрелка. Пружината издава тракащ звук, което е нормално.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Ако филтърът за остатъци е запушен, на екрана се появява информационният код "**5C**".

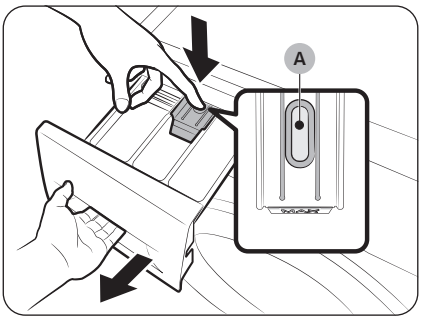


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 54 2025/2/25 17:10:48

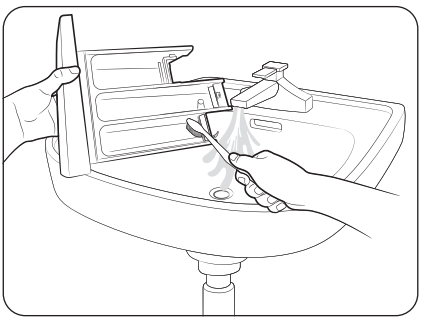
⚠ **ВНИМАНИЕ**

- Уверете се, че капачето на филтъра е затворено правилно след почистване на филтъра. В противен случай може да се появи утечка.
- Уверете се, че филтърът е поставен правилно след почистване. В противен случай може да се появи неизправност или утечка.

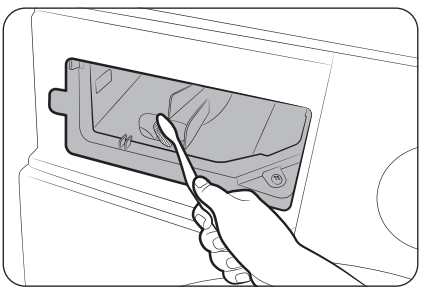
### Чекмедже за перилен препарат




1. Докато държите натиснат **лоста за освобождаване (A)** във вътрешността на чекмеджето, го отворете с плъзгане.
2. Извадете лоста за освобождаване и контейнера за течен перилен препарат от чекмеджето.



3. Почистете компонентите на чекмеджето с течаща вода и мека четка.



4. Почистете гнездото на чекмеджето с помощта на четка за бутилки, за да премахнете остатъците от перилен препарат и варовика, натрупал се в гнездото на чекмеджето.
5. Поставете обратно лоста за освобождаване и контейнера за течен перилен препарат в чекмеджето.
6. Плъзнете навътре чекмеджето, за да го затворите.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

За да отстраните остатъчния перилен препарат, изпълнете цикъл **RINSE+SPIN (ИЗПЛАКВАНЕ + ЦЕНТРОФУГА)** при празен барабан.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 55 2025/2/25 17:10:48

# Поддръжка

## Възстановяване от замръзване

Пералната машина може да замръзне при температура под 0 °C.

1. Изключете пералната машина и извадете захранващия кабел.
2. Полейте топла вода върху крана за водата, за да разхлабите маркуча за вода.
3. Разкачете маркуча за подаване на вода и го натопете в топла вода.
4. Налейте топла вода в барабана на пералната машина и я оставете да престои 10 минути.
5. Свържете отново маркуча за вода към крана за водата.

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Ако пералната машина все още не работи правилно, повторете стъпките по-горе, докато започне нормална работа.

## Грижа при продължително време на неизползване

Избягвайте оставянето на пералната машина неизползвана за дълги периоди от време. В този случай източете пералната машина и извадете захранващия кабел.

1. Завъртете **селектора за цикъл**, за да изберете **RINSE+SPIN (ИЗПЛАКВАНЕ + ЦЕНТРОФУГА)**.
2. Изпразнете барабана и натиснете **Старт/пауза**.
3. Когато цикълът завърши, затворете крана за водата и разкачете маркуча за вода.
4. Изключете пералната машина и извадете захранващия кабел.
5. Отворете вратата, за да позволите циркулиране на въздух в барабана.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 56 2025/2/25 17:10:48

# Отстраняване на неизправности

## Контролни точки

При проблем с пералната машина първо направете справка в таблицата по-долу и опитайте предложените решения.

| Проблем | Действие |
|---|---|
| **Не се включва.** | • Проверете дали пералната машина е включена в контакта.<br>• Уверете се, че вратата е затворена добре.<br>• Уверете се, че кранове за вода са отворени.<br>• Не забравяйте да натиснете или докоснете **Старт/пауза**, за да пуснете пералната машина.<br>• Уверете се, че не е активирана функцията Заключване за деца.<br>• Преди пералната машина да започне да се пълни, тя ще издаде серия щракащи звуци за проверка на заключването на вратата и бързо източване.<br>• Проверете предпазителя или нулирайте прекъсвача на веригата. |
| **Подава се недостатъчно количество вода или не се подава вода.** | • Отворете докрай крана за вода.<br>• Уверете се, че вратата е затворена добре.<br>• Проверете дали маркучът за подаване на вода не е замръзнал.<br>• Проверете дали маркучът за подаване на вода не е огънат или запушен.<br>• Проверете дали налягането на водата е достатъчно.<br>• Уверете се, че мрежестият филтър на маркуча за подаване на вода е чист. |
| **След цикъла остава препарат в чекмеджето за перилен препарат.** | • Проверете дали пералната машина работи при достатъчно налягане на водата.<br>• Уверете се, че перилният препарат е поставен в центъра на чекмеджето за перилен препарат.<br>• Уверете се, че капачката за изплакване е поставена правилно.<br>• Ако използвате гранулиран перилен препарат, селекторът за перилен препарат трябва да е в горно положение.<br>• Свалете капачката за изплакване и почистете чекмеджето за перилен препарат. |
| **Вибрира прекомерно или издава шум.** | • Уверете се, че пералната машина е монтирана върху равен, твърд под, който не е хлъзгав. Ако подът не е равен, използвайте крачетата за нивелиране, за да регулирате височината на пералната машина.<br>• Уверете се, че транспортните болтове са свалени.<br>• Проверете дали пералната машина не се допира до друг предмет.<br>• Проверете дали зареденото пране е балансирано.<br>• Моторът може да издава шум при нормална работа.<br>• Гащиризони и дрехи с метални аксесоари може да причиняват шум по време на пране. Това е нормално.<br>• Метални предмети като монети може да причиняват шум. След пране извадете тези предмети от барабана или филтъра. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 57 2025/2/25 17:10:48

# Отстраняване на неизправности

| Проблем | Действие |
|---|---|
| **Не изцежда и/или не центрофугира.** | • Уверете се, че маркучът за източване не е издърпвайте право и никъде – до системата за източване. При запушване в системата за източване се свържете със сервизен център.<br>• Проверете дали филтърът за остатъци не е запушен.<br>• Затворете вратата и натиснете или докоснете **Старт/пауза**. За вашата безопасност, пералната машина няма да центрофугира или да върти барабана, ако вратата не е затворена.<br>• Уверете се, че маркучът за източване не е замръзнал или подпушен.<br>• Уверете се, че маркучът за източване е свързан със системата за източване и не е запушен.<br>• Ако към пералнята не се подава достатъчна мощност, тя временно няма да изцежда или центрофугира. Веднага щом започне да се подава достатъчна мощност, пералнята ще работи нормално.<br>Центрофугирането не работи.<br>• Уверете се, че сте разпределили прането равномерно.<br>• Уверете се, че пералната машина е поставена върху равна и стабилна повърхност.<br>• Преразпределете прането. Ако само една дреха се нуждае от пране, например хавлия за баня или дънки, резултатът от заключителното центрофугиране може да не е задоволителен и на дисплея да се появи съобщение за грешка „**Ub**“. |
| **Вратата не се отваря.** | • Натиснете или докоснете **Старт/пауза**, за да спрете пералната машина.<br>• Освобождаването на механизма за заключване на вратата може да отнеме известно време.<br>• Вратата не може да се отвори до 3 минути след спирането на пералната машина или изключването на захранването.<br>• Проверете дали е източена всичката вода от барабана.<br>• Вратата не може да се отвори, ако в барабана е останала вода. Източете водата от барабана и отворете ръчно вратата.<br>• Проверете дали лампичката за заключване на вратата е изключена. Лампичката за заключване на вратата се изключва, след като машината източи водата. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 58 2025/2/25 17:10:48

| Проблем | Действие |
| --- | --- |
| **Прекалено много пяна.** | • Проверете дали използвате препоръчителния тип перилен препарат, според случая.<br>• Използвайте високоефективен перилен препарат, за да избегнете образуването на излишна пяна.<br>• Слагайте по-малко перилен препарат, ако водата е мека или прането е малко или леко замърсено.<br>• Не е препоръчително да използвате нискоефективен перилен препарат. |
| **Не може да се добави още перилен препарат.** | • Проверете дали вече добавените перилен препарат и омекотител за тъкани не са над максималното ниво. |
| **Машината спира.** | • Включете захранващия кабел в контакт, в който има напрежение.<br>• Проверете предпазителя или нулирайте прекъсвача на веригата.<br>• Затворете вратата и натиснете бутона **Старт/пауза**, за да пуснете пералната машина. За вашата безопасност, пералната машина няма да центрофугира или да върти барабана, ако вратата не е затворена.<br>• Преди пералната машина да започне да се пълни, тя ще издаде серия щракащи звуци за проверка на заключването на вратата и бързо източване.<br>• Може да има пауза или период на накисване в цикъла. Изчакайте за малко и пералната машина може да започне.<br>• Уверете се, че мрежестите филтри на маркучите за подаване на вода при крановете за вода не са запушени. Почиствайте периодично мрежестия филтър.<br>• Ако към пералнята не се подава достатъчна мощност, тя временно няма да изцежда или центрофугира. Веднага щом започне да се подава достатъчна мощност, пералнята ще работи нормално. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 59 2025/2/25 17:10:48

# Отстраняване на неизправности

| Проблем | Действие |
|---|---|
| **Пълни се с вода с грешната температура.** | • Отворете докрай и двата крана.<br>• Уверете се, че избирането на температура е правилно.<br>• Уверете се, че маркучите са свързани към правилните кранове. Промийте тръбите за вода.<br>• Уверете се, че водният нагревател е настроен да осигурява минимум 120 °F (49 °C) температура на водата при крана. Проверете също капацитета и скоростта на възстановяване на водния нагревател.<br>• Разкачете маркучите и почистете мрежестия филтър. Мрежестият филтър може да е запушен.<br>• Докато пералната машина се пълни, температурата на водата може да се промени, тъй като функцията за автоматичен контрол на температурата проверява температурата на входящата вода. Това е нормално.<br>• Докато пералната машина се пълни, може да усетите преминаване само на гореща и/или само на студена вода през дозатора, когато са избрани студена или топла температура. Това е нормална работа на функцията за автоматичен контрол на пералната машина, при която пералната машина определя температурата на водата. |
| **Прането е мокро в края на цикъла.** | • Използвайте висока или много висока скорост на центрофугиране.<br>• Използвайте високоефективен перилен препарат, за да намалите образуването на излишна пяна.<br>• Зареденото пране е прекалено малко. Малките количества пране (едно или две неща) може да не се балансират добре и да не се центрофугират напълно.<br>• Уверете се, че маркучът за източване не е прегънат или запушен. |
| **Изтича вода.** | • Уверете се, че вратата е затворена добре.<br>• Уверете се, че всички връзки на маркучите са затегнати.<br>• Уверете се, че краят на маркуча за източване е поставен правилно и фиксиран към системата за източване.<br>• Избягвайте претоварване.<br>• Използвайте високоефективен перилен препарат, за да избегнете образуването на излишна пяна.<br>• Проверете дали между вратата и мембраната няма нещо заседнало.<br>- Ако между вратата и мембраната има нещо заседнало, то може да причини теч или повреда на мембраната. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 60 2025/2/25 17:10:48

| Проблем | Действие |
|---|---|
| **Има миризми.** | • В гнездата остава пяна и това може да доведе до неприятни миризми.<br>• Периодично изпълнявайте цикъла за почистване, за да дезинфекцирате машината.<br>• Почистете уплътнението на вратата (диафрагмата).<br>• След края на цикъла подсушете вътрешността на пералната машина. |
| **Не се виждат мехурчета (само за моделите с мехурчета).** | • Ако машината е претоварена, не се виждат мехурчетата.<br>• Ако прането е силно замърсено, може да не се образуват мехурчета. |
| **По-голяма продължителност на пране** | • Действителното време за пране може да се различава от очакваното, което първоначално се показва на контролния панел, след като сте избрали съответния цикъл. |
| **Петна по дрехите.** | • Не излизвайте омекотител за тъкани директно върху дрехите си. Ако го нанесете направо върху дрехите, по тях могат да останат петна (например мазни петна или замърсяване, което да попие в тъканите), които да е трудно да премахнете. |

- Ако проблемът не бъде отстранен, се обърнете към център за обслужване. Контактите на центровете за обслужване се намират върху етикета, съпътстващ продукта.
- Samsung не носи отговорност за каквито и да било повреди по продукта, наранявания или други проблеми във връзка с безопасността на продукта, причинени в резултат на ремонт, при който не са спазени инструкциите в настоящите ръководства за ремонт. Всяка повреда по продукта, причинена в резултат на извършен опит за ремонт (от който и да било, различен от упълномощен сервизен доставчик на Samsung), също няма да бъде обхваната от гаранцията.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 61 2025/2/25 17:10:48

# Отстраняване на неизправности

## Информационни кодове

При възникване на неизправност във вашата перална машина на дисплея можете да видите информационен код. Направете справка в таблицата по-долу и опитайте предложените решения.

| Код | Действие |
|---|---|
| 4C | Не се подава вода.<br>• Уверете се, че кранове за вода са отворени.<br>• Уверете се, че маркучите за вода не са запушени.<br>• Уверете се, че кранове за вода не са замръзнали.<br>• Проверете дали пералната машина работи при достатъчно налягане на водата.<br>• Уверете се, че кранове за студена и топла вода са свързани правилно.<br>• Почистете мрежестия филтър, тъй като може да е запушен.<br>• Когато се появи съобщението "**4C**", машината източва вода за 3 минути. Междувременно бутонът за включване ще бъде деактивиран. |
| 4C2 | • Уверете се, че маркучът за подаване на студена вода е свързан здраво към крана за студена вода. Ако е свързан към крана за топла вода, прането може да се повреди при някои цикли. |
| 5C | Водата не се изцежда.<br>• Уверете се, че маркучът за източване не е замръзнал или подпушен.<br>• Уверете се, че маркучът за източване е в правилно положение, в зависимост от типа свързване.<br>• Почистете филтъра за остатъци, тъй като може да е подпушен.<br>• Уверете се, че маркучът за източване не е прегънат никъде – до системата за източване.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| dC | Опитвате се да пуснете пералната машина с отворена врата.<br>• Уверете се, че вратата е затворена добре.<br>• Уверете се, че няма захванато пране във вратата. |
| OC | Прелива вода.<br>• Рестартирайте след центрофугиране.<br>• Ако информационният код остава на дисплея, се свържете с местен сервизен център на Samsung. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 62 2025/2/25 17:10:48

| Код | Действие |
|---|---|
| LC, LC1 | Проверете маркуча за източване.<br>• Уверете се, че краят на маркуча за източване не е поставен на пода.<br>• Уверете се, че маркучът за източване не е подпушен.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| 3C | Проверете работата на мотора.<br>• Опитайте да рестартирате цикъла.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| UC | Трябва да се проверят електронните контроли.<br>• Проверете дали се подава правилно напрежение.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| | Установено е ниско напрежение.<br>• Проверете дали е включен захранващият кабел.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| HC | Проверка на високотоплинно нагряване.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| 1C | Сензорът за ниво на водата не работи правилно.<br>• Изключете машината и пуснете отново цикъла.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| AC | Проверете комуникацията между основната и подчинената печатна платка.<br>• Изключете машината и пуснете отново цикъла.<br>• Ако информационният код остава, се свържете с център за обслужване на клиенти. |
| 0 | Машината не се изключва автоматично след последния процес на центрофуга и съобщението "**0**" остава.<br>• Машината работи нормално без извършване на цикъла **DRUM CLEAN+ (ПОЧИСТВАНЕ НА БАРАБАНА+)**. Обаче се препоръчва да извършвате цикъла от хигиенични съображения. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 63 2025/2/25 17:10:48

# Отстраняване на неизправности

| Код | Действие |
|---|---|
| Ub | Центрофугирането не работи.<br>• Уверете се, че сте разпределили прането равномерно.<br>• Уверете се, че пералната машина е поставена върху равна и стабилна повърхност.<br>• Преразпределете прането. Ако само една дреха се нуждае от пране, например хавлия за баня или дънки, резултатът от заключителното центрофугиране може да не е задоволителен и на дисплея да се появи съобщение за грешка „**Ub**“. |

Ако на екрана продължи да се появява информационен код, се свържете с местен сервизен център на Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 64 2025/2/25 17:10:48

# Спецификации

## Таблица за грижи за тъканите

Символите по-долу дават насоки за грижи за тъканите. Етикетите за грижа за дрехите включват символи за сушене, избелване, сушене и гладене или химическо чистене, когато е необходимо. Използването на символи осигурява последователност при различните производители на облекло, местни и вносни артикули.

Следвайте инструкциите от етикета, за да удължите максимално живота на дрехата и да намалите проблемите при прането.

### Пране

| | |
|---|---|
| | Пране при нормална температура от 95 °C. |
| | Пране при нормална температура от 60 °C. |
| | Деликатно пране на 60 °C. |
| | Пране при нормална температура от 40 °C. |
| | Деликатно пране на 40 °C. |
| | Много деликатно пране на 40 °C. |
| | Пране при нормална температура от 30 °C. |
| | Деликатно пране на 30 °C. |
| | Много деликатно пране на 30 °C. |
| | Ръчно пране. |
| | Да не се пере. |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Числата в барабана на пералнята определят максималната температура на пране в градуси по Целзий, която не трябва да бъде превишавана.

### Избелване

| | |
|---|---|
| | Допустим е всеки тип избелване. |
| | Не е допустимо единствено кислородно избелване. |
| | Да не се избелва. |

### Сушене

| | |
|---|---|
| | Сушене в сушилня/нормална температура/максимална температура на изпускане 80 °C. |
| | Сушене в сушилня/по-ниска температура/максимална температура на изпускане 60 °C. |
| | Без сушене в сушилня |
| | Сушене против гънки. |
| | Сушене против образуване на гънки чрез отцеждане. |
| | Сушене върху плоска повърхност. |
| | Сушене чрез разгъване върху плоска повърхност. |
| | Сушене против гънки на сянка. |
| | Сушене против образуване на гънки чрез отцеждане на сянка. |
| | Сушене върху плоска повърхност на сянка. |
| | Сушене чрез разгъване върху плоска повърхност на сянка. |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Точките указват степента на сушене в сушилнята.
- Линиите посочват типа и мястото на сушене.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 65 2025/2/25 17:10:51

# Спецификации

## Гладене

| | |
|---|---|
| | Гладете при максимална температура от 200 °C. |
| | Гладете при максимална температура от 150 °C. |
| | Гладете при максимална температура от 110 °C. Бъдете внимателни при използване на парни ютии (работят без пара). |
| | Да не се глади. |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

Точките указват температурните диапазони за гладене (стандартна ютия, парна ютия, туристически ютии за път, гладачни машини)

## Професионална грижа

| | |
|---|---|
| | Професионално сухо почистване на основата на перхлороетилен и/или въглеводороди (гъсти бензини), при което се прилага нормален процес. |
|  | Професионално сухо почистване на основата на перхлороетилен и/или въглеводороди (гъсти бензини), при което се прилага деликатен процес. |
|  | Професионално сухо почистване на основата на въглеводороди (гъсти бензини), при което се прилага нормален процес. |
| | Професионално сухо почистване на основата на въглеводороди (гъсти бензини), при което се прилага деликатен процес. |
| | Да не се ползва химическо чистене. |
| | Професионално мокро почистване. |
| | Деликатно професионално мокро почистване. |
| | Много деликатно професионално мокро почистване. |
| | Да не се ползва мокро почистване. |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Буквите в кръга указват разтворителите (P, F), използвани при сухото или мокро почистване (W).
- Обикновено линията под символа указва по-деликатна обработка (например деликатен цикъл за немачкаеми тъкани). Двойната линия указва режима на грижа при много деликатна обработка.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 66 2025/2/25 17:10:52

## Опазване на околната среда

- Този уред е произведен от материали, годни за рециклиране. Ако решите да го изхвърлите, спазвайте действащата нормативна уредба за изхвърляне на отпадъци. Отрежете захранващия кабел, така че уредът да не може да се включва в захранване. Свалете капака, така че да не съществува риск в уреда да бъдат захванати животни или малки деца.
- Не превишавайте количествата перилен препарат, препоръчвани в инструкциите на производителите.
- Използвайте препарати за премахване на петна и избелители преди цикъла на пране само когато е необходимо.
- Пестете вода и електроенергия чрез пране само на пълно зареждане (точното количество зависи от използваната програма).

## Гаранция за резервни части

Категорично заявяваме, че следните резервни части ще бъдат достъпни за професионални сервизи и крайни потребители за период от минимум 10 години след пускането на пазара на последното устройство от съответния модел.

- Врати, панти на врати и уплътнения на врати, други уплътнения, монтаж на заключващи системи за врати и пластмасови периферни устройства от типа на дозатори за почистващи препарати.
- Изброените части могат да бъдат закупени на уебсайта по-долу.
  - http://www.samsung.com/support

## Консумация на енергия в режим на готовност

| | | |
|---|---|---|
| **Консумация на ел. енергия** | Изключен режим | 0,50 W |
| | Режим на готовност на мрежата | 2,00 W |
| | Продължителност от време в режим на готовност на мрежата (Wi-Fi) | 10 мин. |

## Информация за EPREL

За достъп до информацията за енергийното етикетиране на този продукт в EPREL — Европейския регистър на продуктите за енергийно етикетиране отидете на адрес https://eprel.ec.europa.eu/ qr/****** където ****** е регистрационният номер на продукта в EPREL. Регистрационният номер се намира върху етикета с технически данни върху продукта.

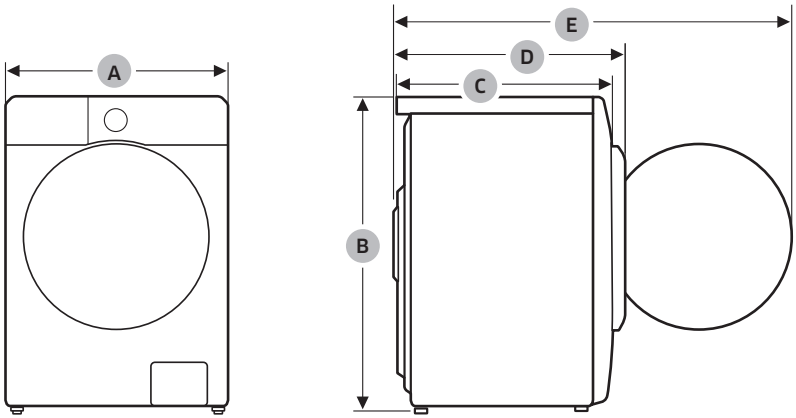


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 67 2025/2/25 17:10:52

# Спецификации

## Лист със спецификации

„*" Звездичка означава вариант на модел, който може да се променя чрез заместване с (0-9) или (A-Z).




| Име на модел | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Размери | | A (Ширина) | 600 мм |
| | | B (Височина) | 850 мм |
| | | C (Дълбочина) | 480 мм |
| | | D | 560 мм |
| | | E | 1010 мм |
| Налягане на водата | | | 50-1000 kPa |
| Нето тегло | | | 65,0 кг |
| Максимален капацитет на зареждане | | Пране и центрофугиране | 9,0 кг |
| | | Сушене | 5,0 кг |
| Консумация на ел. енергия | Пране и нагряване | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Сушене | | 1600-1900 W |
| Обороти на центрофугата | | | 1400 об/мин |

**ЗАБЕЛЕЖКА**

- Конструкцията и характеристиките са предмет на промяна без уведомление за целите на подобрение на качеството.
- Посочените тук размери може леко да се различават от действително измерените стойности в зависимост от използвания метод на измерване.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 68 2025/2/25 17:10:52

## Индикативна информация (съгласно ЕС 2019/2023)

| Модел | Цикли | Зареждане (кг) | Времетраене на програмата (ЧЧ:ММ) | Консумация на енергия (кВч/цикъл) | Консумация на вода (Л/цикъл) | Максимална температура (°C) | Остатъчно съдържание на влага (%) | Скорост на центрофугата (об/мин) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 60°C+Накисване с пяна | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (15-МИНУТНА ПРОГРАМА ЗА БЪРЗО ПРАНЕ) Студено | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (ПЕРАЛНЯ + СУШИЛНЯ) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Стойностите, въведени за програми, различни от програмата ECO 40-60, както и за цикъла на пране и сушене, са само с илюстративна цел.
- Посочените тук стойности за продължителност от време могат да се различават от действителните стойности поради влиянието на налягането/твърдостта/температурата на водата, вида/количеството/степента на замърсеност на прането, вида/количеството на използвания препарат, захранването и избраните допълнителни функции.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 69 2025/2/25 17:10:52

# Информация за контакт

## ВЪПРОСИ ИЛИ КОМЕНТАРИ?

| СТРАНА | ОБАДЕТЕ СЕ | ИЛИ НИ ПОСЕТЕТЕ ОНЛАЙН НА |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 70 2025/2/25 17:10:52

| СТРАНА | ОБАДЕТЕ СЕ | ИЛИ НИ ПОСЕТЕТЕ ОНЛАЙН НА |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 71 2025/2/25 17:10:52

# Бележка

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_BG.indd 73 2025/2/25 17:10:52

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Pračka

# Uživatelská příručka

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 1 2025/2/25 17:11:36

# Obsah


**Bezpečnostní informace** **4**

Důležité informace týkající se bezpečnostních pokynů 4
Důležité bezpečnostní symboly 4
Důležitá bezpečnostní opatření 5
Kritické výstrahy týkající se instalace 8
Upozornění týkající se instalace 10
Kritická varování týkající se použití 10
Upozornění týkající se použití 11
Kritická varování týkající se čištění 14
Informace o označení WEEE 15
Ecodesign 15

**Umístění a zapojení** **16**

Co je součástí balení výrobku 16
Požadavky na instalaci 18
Instalace krok za krokem 19

**Než začnete** **30**

Počáteční nastavení 30
Pokyny pro manipulaci s prádlem 30
Doporučení pracího prostředku 34
Pokyny k zásuvce na prací prostředek 35

**Používání** **39**

Ovládací panel 39
Jednoduchý postup při spuštění 41
Přehled cyklů 42
Nastavení 45
Speciální funkce 46
SmartThings 47
Oznámení o softwaru Open Source 48

**Údržba** **49**

DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS) 49
Nouzové vypouštění 50
Čištění 51
Obnova po zamrznutí 54
Opatření při delším nepoužívání 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 2 2025/2/25 17:11:36

Řešení problémů 55

Kontrolní body 55
Informační kódy 59

Technické údaje 61

Informace o ošetřování textilních materiálů 61
Ochrana životního prostředí 63
Záruka na náhradní díly 63
Spotřeba energie v pohotovostním režimu 63
Informace EPREL 63
List specifikací 64
Orientační informace (v souladu se směrnicí EU 2019/2023) 65

Kontaktní údaje 66

MÁTE DOTAZY NEBO POZNÁMKY? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 3 2025/2/25 17:11:36

# Bezpečnostní informace

Blahopřejeme vám k pořízení nové pračky Samsung. Tato příručka obsahuje důležité informace o instalaci, používání a údržbě vašeho spotřebiče. Abyste mohli plně využít množství výhod a funkcí vaší pračky, věnujte čas přečtení této příručky.

## Důležité informace týkající se bezpečnostních pokynů

Přečtěte si důkladně tuto příručku, abyste se naučili bezpečně a efektivně používat rozsáhlé množství funkcí svého nového spotřebiče. Poté příručku uschovejte na bezpečném místě v blízkosti spotřebiče pro pozdější použití. Spotřebič používejte pouze pro účely, pro které je určen a které jsou uvedeny v této příručce.

Výstrahy a důležité pokyny pro zajištění bezpečnosti uvedené v této příručce nepředstavují popis všech podmínek a situací, k nimž může dojít. Je na vaší odpovědnosti, abyste si při instalaci, údržbě a používání pračky počínali rozumně, pečlivě a opatrně.

Vzhledem k tomu, že se následující pokyny k provozu týkají několika různých modelů, mohou se vlastnosti konkrétní pračky mírně lišit od popisu v této příručce a některé výstražné značky se pračky nemusí týkat. Máte-li jakékoli dotazy nebo připomínky, můžete se obrátit na nejbližší servisní středisko nebo vyhledat pomoc a informace online na adrese www.samsung.com.

## Důležité bezpečnostní symboly

**Význam ikon a označení v této uživatelské příručce:**

⚠ **VAROVÁNÍ**

Rizika nebo nebezpečné zacházení, která mohou způsobit **škodu na majetku, vážná zranění osob nebo smrt.**

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Rizika nebo nebezpečné zacházení, která mohou způsobit **škodu na majetku nebo vážná zranění osob.**

**POZNÁMKA**

Znamená, že existuje riziko zranění osob nebo škody na majetku.

**Přečtěte si pokyny**

**Tyto výstražné značky jsou v příručce uvedeny za účelem prevence zranění osob.**
**Dodržujte přesně dané pokyny.**
**Po přečtení této příručky ji uschovejte na bezpečném místě pro pozdější použití.**

Před použitím spotřebiče si prostudujte všechny pokyny.

Stejně jako u všech zařízení využívajících elektrickou energii a obsahujících pohyblivé části existují i u tohoto spotřebiče potenciální nebezpečí. Bezpečný provoz spotřebiče zajistíte, když se seznámíte s jeho obsluhou a při jeho používání budete postupovat obezřetně.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 4 2025/2/25 17:11:36

## Důležitá bezpečnostní opatření

# ⚠ VAROVÁNÍ

**Abyste zmírnili riziko požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění osob při používání spotřebiče, dodržujte základní bezpečnostní opatření, k nimž patří následující:**

1. Tento spotřebič není určen pro použití osobami (včetně malých dětí), které mají snížené fyzické, smyslové nebo mentální schopnosti nebo nemají dostatečné zkušenosti a znalosti. Výjimkou mohou být případy, kdy jejich bezpečnost zajistí odpovědná osoba, která bude na používání spotřebiče dohlížet a poskytne těmto osobám pokyny k jeho používání.
2. **Pro použití v Evropě**: Děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí mohou používat tento spotřebič pouze tehdy, jsou-li pod dohledem nebo jsou-li poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí možným rizikům. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Děti bez dozoru nesmějí provádět čištění a údržbu spotřebiče.
3. Dohlížejte na malé děti a zajistěte, aby spotřebič nepoužívaly jako hračku.
4. Vzhledem k bezpečnostnímu riziku smí poškozený napájecí kabel vyměnit pouze výrobce či servisní pracovník výrobce, případně osoba s podobnou kvalifikací.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 5 2025/2/25 17:11:36

5. Je třeba použít nové sady hadic dodávané se spotřebičem. Staré sady hadic nikdy znovu nepoužívejte.
6. U spotřebičů, které mají větrací otvory v základně, nesmějí být tyto otvory zakryty kobercem.
7. **Pro použití v Evropě**: Děti mladší 3 let bez trvalého dozoru udržujte mimo dosah spotřebiče.
8. **UPOZORNĚNÍ**: Abyste zabránili riziku způsobenému mimovolným resetováním tepelného vypínače, musí být tento spotřebič napájen externím spínacím zařízením, jako je například časovač, nebo okruhem, který je pravidelně zapínán a vypínán sítí.
9. Sušička se nesmí používat v případě, že byly při čištění použity průmyslové chemikálie.
10. Zachycovač žmolků by měl být často čištěn, je-li k dispozici.
11. Je třeba zamezit, aby se kolem sušičky hromadily žmolky. (netýká se spotřebičů, jejichž odvětrávání je vedeno mimo budovu)
12. Je třeba zajistit odpovídající odvětrávání, aby se zabránilo zpětnému přívodu plynů do místnosti ze zařízení spalujících jiná paliva, včetně otevřeného ohně.
13. V sušičce nesušte nevyprané prádlo.
14. Tkaniny znečištěné látkami, jako jsou stolní olej, aceton, alkohol, benzín, petrolej, odstraňovače skvrn, terpentýn, vosky nebo odstraňovače vosků, je třeba před sušením v sušičce vyprat v horké vodě s velkým množstvím pracího prostředku.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 6 2025/2/25 17:11:36

15. Tkaniny z materiálů jako pěnová pryž (latexová pěna), koupací čepice, voděodolné textilie, pogumované tkaniny a oblečení či polštáře s vycpávkami z pěnové pryže se nesmí sušit v sušičce.
16. Aviváže a podobné výrobky používejte pouze v souladu s pokyny uvedenými na těchto výrobcích.
17. Poslední část cyklu sušičky nevyužívá ohřev (jde o ochlazovací cyklus), aby se tkaniny navrátily na teplotu, která zajistí, že nedojde k jejich poškození.
18. Vyndejte všechny předměty z kapes (například zapalovače či zápalky).
19. **VAROVÁNÍ**: Sušičku nikdy nevypínejte před ukončením sušicího cyklu, pokud rychle nevyjmete všechny kusy prádla a nerozložíte je, aby se intenzita ohřevu rozptýlila.
20. Odváděný vzduch nesmí být veden do odvodu, který je využíván také k odvádění zplodin ze spotřebičů spalujících plyn nebo jiná paliva.
21. Spotřebič nesmí být instalován za uzamykatelné dveře, posuvné dveře nebo dveře s panty na opačné straně, než je sušička, aby bylo zajištěno, že dvířka sušičky je vždy možné úplně otevřít.
22. **VAROVÁNÍ**: Spotřebič nesmí být napájen prostřednictvím externího spínače, jako je časovač, ani připojen k okruhu, který je pravidelně zapínán a vypínán sítí.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 7 2025/2/25 17:11:36

# Bezpečnostní informace

**23.** Tento spotřebič je určen k použití pouze v domácnosti, nikoli na těchto místech:

- provozní kuchyně v obchodech, kancelářích či dalších pracovních prostředích;
- statky;
- hotely, motely a další obytná prostředí;
- penziony a podobné;
- prádelny v obytných domech nebo komerční prádelny.

## Kritické výstrahy týkající se instalace

⚠ **VAROVÁNÍ**

Instalaci tohoto spotřebiče musí provést kvalifikovaný technik nebo servisní firma.

- V případě neodborné instalace může dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru, výbuchu, potížím se spotřebičem nebo ke zranění.

Spotřebič je těžký, proto při jeho zvedání postupujte obezřetně.

Napájecí kabel pevně zapojte do elektrické zásuvky, která splňuje místní elektrické specifikace. Tuto zásuvku používejte pouze pro tento spotřebič a nepoužívejte prodlužovací kabel.

- Sdílení elektrické zásuvky s jinými spotřebiči pomocí rozdvojky nebo prodlužovacího kabelu může způsobit úraz elektrickým proudem nebo zapříčinit požár.
- Ujistěte se, že napájecí napětí, kmitočet a proud odpovídají údajům uvedeným ve specifikacích výrobku. V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

Kolíky a kontakty zástrčky napájecího kabelu pravidelně čistěte suchým hadříkem od veškerých cizích látek, jako je například prach nebo voda.

- Odpojte zástrčku napájecího kabelu a očistěte ji suchým hadříkem.
- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

Zapojte zástrčku napájecího kabelu do elektrické zásuvky tak, aby napájecí kabel směřoval k podlaze.

- Pokud zapojíte zástrčku do zásuvky obráceně, elektrické vodiče uvnitř kabelu se mohou poškodit a může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo k požáru.

Udržujte veškeré obaly mimo dosah dětí, protože pro ně mohou být nebezpečné.

- Pokud si dítě nasadí pytel na hlavu, může se udusit.

Pokud dojde k poškození spotřebiče, napájecího kabelu nebo zástrčky napájecího kabelu, obraťte se na nejbližší servisní středisko.

Tento spotřebič musí být řádně uzemněn.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 8 2025/2/25 17:11:36

Neuzemňujte spotřebič k plynovému potrubí, plastovému vodovodnímu potrubí ani k telefonnímu vedení.

- Nedodržení tohoto doporučení může vést k potížím se spotřebičem, úrazu elektrickým proudem, požáru nebo výbuchu.
- Nezapojujte napájecí kabel do zásuvky, která není řádně uzemněna. Zkontrolujte, zda zásuvka odpovídá všem předpisům.

Spotřebič neinstalujte do blízkosti topení nebo hořlavých materiálů.

Spotřebič neinstalujte na vlhkém, mastném nebo prašném místě nebo na místě, které je vystaveno přímému slunci nebo vodě (dešti).

Spotřebič neinstalujte na místě s nízkou teplotou.

- Mráz může způsobit prasknutí potrubí.

Neinstalujte spotřebič na místě, kde hrozí únik plynu.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Nepoužívejte elektrické transformátory.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Pokud dojde k poškození zástrčky napájecího kabelu, k poškození samotného napájecího kabelu nebo k uvolnění elektrické zásuvky, nepoužívejte je.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Za napájecí kabel netahejte ani jej nadměrně neohýbejte.

Napájecí kabel nekruťte ani nepřivazujte.

Nezavěšujte napájecí kabel na kovové předměty, nepokládejte na něj těžké předměty, nevkládejte jej mezi předměty ani jej nezasouvejte do prostoru za spotřebičem.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Zástrčku napájecího kabelu neodpojujte ze zásuvky taháním za napájecí kabel.

- Při odpojování držte napájecí kabel za zástrčku.
- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

Tento spotřebič umístěte tak, aby byl zajištěn přístup k zástrčce napájecího kabelu, uzávěrům přívodu vody a vypouštěcímu potrubí.

V případě opravy produktu provedené neautorizovaným poskytovatelem servisních služeb, neodbornou opravou nebo opravou svépomocí, nenese společnost Samsung odpovědnost za žádné škody na výrobku, zranění ani za jiné problémy týkající se bezpečnosti výrobku způsobené výše zmíněným pokusem o opravu produktu, pokud nebyla provedena striktně v souladu s těmito pokyny pro opravu a údržbu. Záruka se nevztahuje na žádná poškození produktu způsobené pokusem o opravu produktu jinou osobou, nežli certifikovaným servisním střediskem společnosti Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 9 2025/2/25 17:11:36

# Bezpečnostní informace

## Upozornění týkající se instalace

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Spotřebič by měl být umístěn tak, aby byl zajištěn snadný přístup k zástrčce napájecího kabelu.

- Nedodržení tohoto doporučení může vést k úrazu elektrickým proudem nebo k požáru způsobenému zkratem.

Spotřebič instalujte na rovné pevné podlaze s dostatečnou nosností.

- Při nedodržení tohoto pokynu může docházet k nadměrným vibracím, pohybu, hluku nebo k potížím se spotřebičem.

## Kritická varování týkající se použití

⚠ **VAROVÁNÍ**

Pokud dojde k zatopení spotřebiče, okamžitě odpojte přívod vody a napájení a obraťte se na nejbližší servisní středisko.

- Nedotýkejte se zástrčky napájecího kabelu mokrýma rukama.
- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.

Pokud spotřebič vydává zvláštní zvuky, je cítit zápach spáleniny nebo se objeví kouř, okamžitě odpojte napájecí kabel a obraťte se na nejbližší servisní středisko.

- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

V případě úniku plynu (například propan-butanu apod.) okamžitě vyvětrejte a nedotýkejte se zástrčky napájecího kabelu. Nedotýkejte se spotřebiče ani napájecího kabelu.

- Nepoužívejte elektrický ventilátor.
- Jiskra by mohla způsobit výbuch nebo požár.

Před likvidací spotřebiče demontujte blokovací páčku dvířek pračky.

- Pokud by dítě zůstalo uvězněno uvnitř spotřebiče, může se udusit.

Než začnete pračku používat, nezapomeňte odstranit balicí materiál (houbovitý, z polystyrenu) připevněný ke spodní části pračky.

Neperte prádlo znečištěné benzínem, petrolejem, benzenem, ředidlem, alkoholem nebo jinými hořlavými či výbušnými látkami.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo výbuchu.

Nesnažte se silou otevřít dvířka pračky, když je pračka v provozu (praní při vysoké teplotě / sušení / odstřeďování).

- Voda, která vyteče z pračky, může způsobit popáleniny a navíc pak bude kluzká podlaha. Mohlo by dojít k úrazu.
- Při násilném otevření dvířek pračky může dojít k poškození spotřebiče nebo zranění.

Nedotýkejte se zástrčky napájecího kabelu mokrýma rukama.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 10 2025/2/25 17:11:36

Nevypínejte spotřebič tak, že během provozu odpojíte napájecí kabel z elektrické zásuvky.

- Při opětovném zapojení napájecího kabelu do elektrické zásuvky může dojít k jiskření a následně k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Zabraňte dětem lézt do spotřebiče nebo na něj.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem, popálení nebo zranění.

Nevkládejte pod pračku ruku.

- Mohli byste si zranit ruku otočnými nebo ostrými (kovovými, plastovými atd.) částmi.

Neodpojujte spotřebič zatažením za napájecí kabel. Vždy pevně uchopte zástrčku a vytáhněte ji v přímém směru ze zásuvky.

- Poškození napájecího kabelu může způsobit zkrat, požár nebo úraz elektrickým proudem.

Nepokoušejte se spotřebič sami opravovat, rozebírat ani upravovat.

- Nepoužívejte žádnou náhradu standardní pojistky (například měděný nebo ocelový drát apod.).
- Jestliže je potřeba spotřebič opravit nebo nainstalovat na jiné místo, požádejte o pomoc místní servisní středisko.
- V případě neodborné instalace může dojít k potížím se spotřebičem, úrazu elektrickým proudem, požáru nebo ke zranění.

Pokud se hadice přívodu vody uvolní od kohoutu a zatopí spotřebič, odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky.

- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

Pokud nebudete spotřebič delší dobu používat nebo je-li bouřka, odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky.

- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.

Pokud do spotřebiče vnikne jakákoli cizí látka, odpojte napájecí kabel a obraťte se na nejbližší zákaznické středisko společnosti Samsung.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Na pračce ani v pračce si nesmějí hrát děti (ani domácí zvířata). Dvířka pračky se zevnitř otvírají obtížně, a pokud děti uvíznou uvnitř, mohou se vážně poranit.

## Upozornění týkající se použití

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Pokud dojde ke znečištění pračky látkami, jako jsou čisticí prostředky, nečistoty, zbytky jídla apod., odpojte napájecí kabel z elektrické zásuvky a očistěte pračku měkkým navlhčeným hadříkem.

- V opačném případě může dojít ke změně barvy, deformaci, poškození nebo korozi.

Čelní sklo se může poškodit silným úderem. Při používání pračky dbejte na opatrnost.

- Při poškození skla může dojít ke zranění.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 11 2025/2/25 17:11:36

# Bezpečnostní informace

Po delší době nepoužívání, v případě problémů s přívodem vody nebo při opětovném připojení hadice přívodu vody otevírejte kohout přívodu vody pomalu.

- Tlak vzduchu v hadici přívodu vody nebo vodovodním potrubí může způsobit poškození součásti spotřebiče nebo vytečení vody.

Pokud v průběhu provozu dojde k chybě vypouštění, zkontrolujte, zda není problém s vypouštěním.

- Pokud je pračka používána v době, kdy je zatopená z důvodu problému s vypouštěním, může dojít k úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Prádlo musí být zcela vloženo do pračky tak, aby neuvízlo v jejích dvířkách.

- Pokud prádlo uvízne ve dvířkách, může dojít k poškození prádla nebo pračky nebo k vytečení vody.

Když pračku nepoužíváte, uzavřete přívod vody.

- Šrouby na spojce hadice přívodu vody musí být řádně utaženy.

Zkontrolujte, zda nejsou gumová těsnění ani přední skleněná dvířka zanesená nečistotami (například kal, nitě, vlasy).

- Pokud se do dvířek dostanou nečistoty nebo není možné dvířka řádně dovřít, může unikat voda.

Než začnete spotřebič používat, otevřete kohout a zkontrolujte, zda je spojka hadice přívodu vody řádně utažená a nedochází k prosakování vody.

- Pokud jsou na spojce hadice přívodu vody uvolněné šrouby, může dojít k prosakování vody.

Spotřebič, který jste zakoupili, je určen pouze pro domácí použití.

Průmyslové či komerční využití je kvalifikováno jako nesprávné použití spotřebiče. V takovém případě se na spotřebič nebude vztahovat standardní záruka společnosti Samsung a společnost Samsung neponese odpovědnost za případnou nefunkčnost či poškození způsobené tímto nesprávným použitím.

Nestoupejte na spotřebič ani na něj nepokládejte předměty (například prádlo, zapálené svíčky, zapálené cigarety, nádobí, chemikálie, kovové předměty atd.).

- Mohlo by dojít k potížím se spotřebičem, úrazu elektrickým proudem, požáru nebo zranění.

Na povrch spotřebiče nerozprašujte prchavé látky, například insekticidy.

- Kromě toho, že jsou škodlivé pro lidi, mohou také způsobit potíže se spotřebičem, úraz elektrickým proudem nebo požár.

Do blízkosti pračky neumisťujte předměty, které vytváří elektromagnetické pole.

- Mohlo by dojít k úrazu následkem poruchy.

Voda vypouštěná při praní při vysoké teplotě nebo cyklu sušení je horká. Proto se jí nedotýkejte.

- Mohlo by dojít k popálení nebo zranění.

Doba vypouštění vody se může v závislosti na teplotě vody lišit. Pokud je teplota vody příliš vysoká, vypouštění vody započne až poté, co voda vychladne.

Neperte, neodstřeďujte ani nesušte voděodolná sedadla, rohožky ani oblečení (*), pokud spotřebič nemá speciální cyklus pro praní těchto předmětů.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 12 2025/2/25 17:11:36

(*): Vlněné lůžkoviny, pláštěnky, rybářské vesty, lyžařské kalhoty, spacáky, plenkové kalhotky, teplákové soupravy a ochranné povlaky na kolo, motocykl nebo automobil apod.

- Neperte silné nebo tvrdé rohožky, i když na štítku s informacemi o péči obsahují symbol povolující praní v pračce. Mohlo by dojít k poškození pračky, okolních zdí, podlahy nebo oblečení nebo ke zranění následkem nadměrných vibrací.
- Neperte předložky či rohožky s pogumovanou stranou. Pogumovaná strana se může uvolnit a přilepit uvnitř bubnu a způsobit tím nefunkčnost, například poruchu vypouštění.

Pokud je vytažená zásuvka na prací prostředek, pračku nepoužívejte.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo zranění následkem vytečení vody.

Nedotýkejte se vnitřku bubnu v průběhu sušení nebo bezprostředně po jeho skončení, protože je horký.

- Mohlo by dojít k popálení.

Sklo dvířek je během praní a sušení horké. Proto se ho nedotýkejte.

Zároveň ani nenechávejte děti, aby si hrály v blízkosti pračky nebo se dotýkaly skla dvířek.

- Mohlo by dojít k popálení.

Nestrkejte ruce do zásuvky na prací prostředek.

- Mohlo by dojít ke zranění způsobenému zachycením ruky v zařízení pro dávkování pracího prostředku.

Při použití práškového pracího prostředku vyjměte přepážku na tekutý prací prostředek (pouze u příslušných modelů).

- Pokud tak neučiníte, přední částí zásuvky pro prací prostředek může proniknout voda.

Nevkládejte do pračky jiné věci než prádlo (například boty, zbytky jídla, zvířata).

- Mohlo by dojít k poškození pračky, případně ke zranění nebo usmrcení domácích zvířat následkem zvýšených vibrací.

Neovládejte tlačítka pomocí ostrých předmětů, jako jsou špendlíky, nože, nehty apod.

- Mohlo by dojít k úrazu elektrickým proudem nebo zranění.

Neperte prádlo znečištěné olejem, krémy nebo pleťovou vodou, které jsou běžně k dostání v obchodech s kosmetikou nebo se používají při masážích.

- Mohlo by dojít k deformaci gumového těsnění a následnému vytékání vody.

Nenechávejte v bubnu pračky delší dobu kovové předměty, jako jsou zavírací špendlíky nebo sponky do vlasů, ani bělicí prostředky.

- Buben by mohl začít rezavět.
- Pokud se na povrchu bubnu začne objevovat rez, naneste na povrch neutrální čisticí prostředek a pomocí houbičky ho vyčistěte. Nepoužívejte kovový kartáč.

Nepoužívejte přímo prostředky pro chemické čištění a neperte, nemáchejte ani neodstřeďujte prádlo znečištěné prostředky pro chemické čištění.

- Mohlo by dojít k samovznícení způsobenému teplem, které se vytváří při oxidaci oleje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 13 2025/2/25 17:11:36

# Bezpečnostní informace

Nepoužívejte vodu z vodních chladicích nebo topných zařízení.

- Mohlo by dojít k problémům s pračkou.

Nepoužívejte v pračce přírodní mýdlo na mytí rukou.

- Pokud by ztvrdlo a nahromadilo se uvnitř pračky, mohlo by dojít k problémům se spotřebičem, změně barvy, rezavění nebo vzniku zápachu.

Ponožky a podprsenky vkládejte do síťky na praní a perte je s ostatním prádlem.

Neperte v síťce na praní velké kusy prádla, jako jsou lůžkoviny.

- Mohlo by dojít ke zranění následkem nadměrných vibrací.

Nepoužívejte ztvrdlý prací prostředek.

- Pokud se nahromadí uvnitř pračky, může dojít k vytékání vody.

Nezapomeňte vyprázdnit kapsy všech oděvů, které chcete vyprat.

- Tvrdé nebo ostré předměty, například mince, zavírací špendlíky, hřebíky, šrouby nebo kameny, mohou způsobit vážné poškození spotřebiče.

Neperte oděvy s velkými přezkami, knoflíky nebo jinými těžkými kovovými předměty.

Třiďte prádlo podle barev na základě jeho stálobarevnosti a vyberte doporučený cyklus, teplotu vody a další funkce.

- Mohlo by dojít ke změně barvy nebo poškození látky.

Buďte opatrní, abyste při zavírání dvířek nepřivřeli prsty dětem.

- Pokud tak neučiníte, může dojít ke zranění.

Abyste předešli zápachu a plísním, nechte po pracím cyklu dvířka otevřená, aby mohl buben vyschnout.

Abyste předešli tvorbě vodního kamene, nechte po pracím cyklu zásuvku pro prací prostředek otevřenou, aby zevnitř vyschla.

## Kritická varování týkající se čištění

⚠ **VAROVÁNÍ**

Při čištění nestříkejte vodu přímo na spotřebič.

Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující silnou kyselinu.

K čištění nepoužívejte benzen, ředidlo ani líh.

- Mohlo by dojít ke změně barvy, deformaci, poškození, úrazu elektrickým proudem nebo požáru.

Před čištěním nebo prováděním údržby odpojte spotřebič od elektrické zásuvky.

- V opačném případě hrozí riziko úrazu elektrickým proudem nebo vzniku požáru.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 14 2025/2/25 17:11:36

## Informace o označení WEEE

**Správná likvidace výrobku (Elektrický a elektronický odpad)**

(Platí pro země s odděleným systémem sběru)

Toto označení na výrobku, jeho příslušenství nebo dokumentaci znamená, že výrobek a jeho elektronické příslušenství (například nabíječku, náhlavní sadu, USB kabel) je po skončení životnosti zakázáno likvidovat jako běžný komunální odpad. Možným negativním dopadům na životní prostředí nebo lidské zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací zabráníte oddělením zmíněných produktů od ostatních typů odpadu a jejich zodpovědnou recyklací za účelem udržitelného využívání druhotných surovin.

Uživatelé z řad domácností by si měli od prodejce, u něhož produkt zakoupili, nebo u příslušného městského úřadu vyžádat informace, kde a jak mohou tyto výrobky odevzdat k bezpečné ekologické recyklaci.

Podnikoví uživatelé by měli kontaktovat dodavatele a zkontrolovat všechny podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek a jeho elektronické příslušenství nesmí být likvidován spolu s ostatním průmyslovým odpadem.

Informace o závazcích společnosti Samsung v oblasti životního prostředí a regulačních povinnostech týkajících se výrobků, např. REACH, naleznete na naší stránce o udržitelnosti dostupné na adrese www.samsung.com

## Ecodesign

Podrobné pokyny ohledně instalace a čištění pračky a informace o ekologickém designu (v souladu s (EU)2019/2023) najdete na webu společnosti Samsung (http://www.samsung.com). Zde přejděte na stránku Podpora > Úvodní stránka a zadejte název modelu.



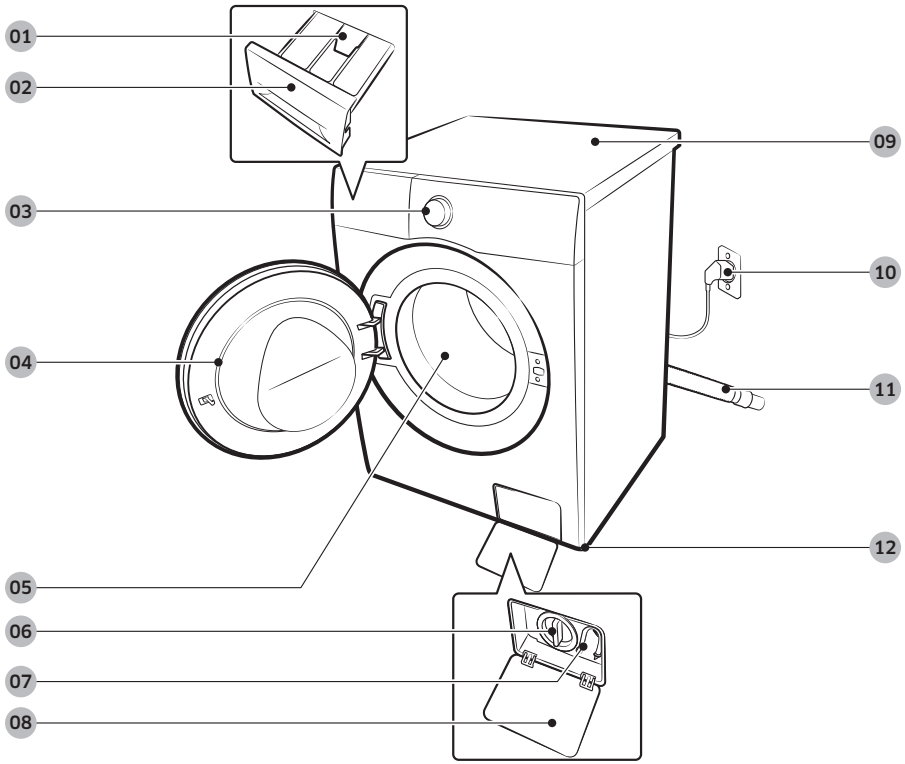
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 15 2025/2/25 17:11:36

# Umístění a zapojení

Aby se zajistila správná instalace pračky a zabránilo nehodám při praní, dodržujte pečlivě tyto pokyny.

## Co je součástí balení výrobku

Přesvědčte se, že jsou v balení výrobku obsaženy všechny součásti. Pokud máte s pračkou nebo součástmi problém, obraťte se na místní zákaznické středisko Samsung nebo na prodejce.




**01** Uvolňovací páčka

**02** Zásuvka pro prací prostředek

**03** Ovládací panel

**04** Dvířka

**05** Buben

**06** Filtr nečistot

**07** Nouzová vypouštěcí trubice

**08** Kryt filtru

**09** Pracovní plocha

**10** Zástrčka napájecího kabelu

**11** Vypouštěcí hadice

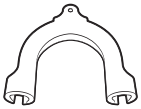
**12** Vyrovnávací nožky



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 16 2025/2/25 17:11:36

Maticový klíč

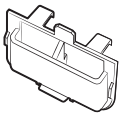
Krytky šroubů



Držák hadice

Hadice na studenou vodu

Hadice na teplou vodu



Přepážka na tekutý prací prostředek

Zpětný ventil

Kryt

**POZNÁMKA**

- Maticový klíč: Slouží k demontáži přepravních šroubů a vyrovnání pračky.
- Krytky šroubů: Slouží k zakrytí otvorů po demontáži přepravních šroubů. Množství dodaných krytek šroubů závisí na modelu.
- Držák hadice: Slouží k zavěšení vypouštěcí hadice ve výlevce nebo umyvadle.
- Hadice na teplou/studenou vodu: Slouží k přívodu vody do pračky. (Hadice na teplou vodu jsou pouze pro příslušné modely.)
- Přepážka na tekutý prací prostředek: Chcete-li používat tekutý prací prostředek, vložte ji do přihrádky na prací prostředek. (pouze příslušné modely)
- Zpětný ventil: Dodává se pouze k některým modelům.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 17 2025/2/25 17:11:37

# Umístění a zapojení

## Požadavky na instalaci

### Elektrické napájení a uzemnění

- Používejte samostatný napájecí okruh výhradně pro pračku.

Aby se zajistilo správné uzemnění, dodává se pračka s napájecím kabelem s tříkolíkovou uzemněnou zástrčkou určenou k zapojení do správně instalované a uzemněné elektrické zásuvky.

Pokud si uzemněním nejste jisti, nechte ho ověřit kvalifikovaným elektrikářem či opravářem.

Dodanou zástrčku nijak neupravujte. Jestliže ji nelze zasunout do zásuvky, zavolejte kvalifikovaného elektrikáře, aby nainstaloval správnou zásuvku.

**⚠ VAROVÁNÍ**

- NEPOUŽÍVEJTE prodlužovací kabel.
- Používejte pouze napájecí kabel dodávaný s pračkou.
- Zemnicí vodič nikdy NEPŘIPOJUJTE k plastovému instalačnímu potrubí, plynovému potrubí ani k horkovodnímu potrubí.
- Nesprávně připojené uzemňovací vodiče mohou způsobit úraz elektrickým proudem.

### Přívod vody

Správný tlak vody u této pračky se pohybuje mezi 50 kPa a 1000 kPa. Tlak vody nižší než 50 kPa může vést k tomu, že se vodní ventil zcela neuzavře, případně může déle trvat naplnění bubnu, což způsobí vypnutí pračky. Vodní kohouty musí být do 120 cm od zadní strany pračky, aby k pračce dosáhly dodané přívodní hadice.

Snížení rizika úniku vody:

- Zajistěte, aby byly vodní kohouty snadno přístupné.
- Zavřete kohouty, pokud pračku nepoužíváte.
- Pravidelně kontrolujte, jestli těsněními přívodní hadice neuniká žádná voda.

**⚠ UPOZORNĚNÍ**

Před prvním praním zkontrolujte všechny spoje na přívodním ventilu vody i na všech kohoutech, zda nedochází k žádnému úniku vody.

### Vypouštění

Společnost Samsung doporučuje stoupací potrubí o výšce 60–90 cm.Vypouštěcí hadice musí být do stoupacího potrubí připojena přes svorku hadice a stoupací potrubí musí vypouštěcí hadici zcela pokrývat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 18 2025/2/25 17:11:37

### Umístění na podlahu

K dosažení nejlepšího výkonu je nutné pračku instalovat na pevnou podlahu. Dřevěnou podlahu bude pravděpodobně nutné vyztužit, aby se minimalizovaly vibrace nebo nerovnoměrné zatížení. Koberce a měkké povrchy neposkytují dobrý odpor vibracím a mohou při odstřeďování vést k mírnému pohybu pračky.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Pračku NEINSTALUJTE na plošinu nebo na konstrukci s nedostatečně pevným podkladem.

### Teplota vody

Pračku neinstalujte na místech, kde může zamrznout voda, protože vždy zůstává trochu vody v přívodních ventilech, čerpadlech nebo hadicích. Zmrzlá voda ponechaná ve spojovacích součástech může způsobit poškození hnacích řemenů, čerpadla a dalších součástí pračky.

### Instalace ve výklenku nebo skříni

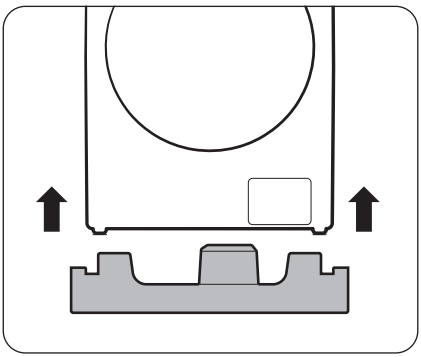
Minimální mezera nutná kvůli stabilnímu fungování:

| | |
|---|---|
| Po stranách | 25 mm |
| Nahoře | 25 mm |
| Zadní | 50 mm |
| Čelní strana | 550 mm |

Při instalaci se řiďte rozměry uvedenými na stránce s technickými údaji.

Pokud se pračka i sušička instalují na stejné místo, musí být v čelní straně výklenku nebo skříně volný otvor pro průchod vzduchu o rozměru alespoň 550 mm. Samostatně instalovaná pračka zvláštní otvor pro průchod vzduchu nevyžaduje.

## Instalace krok za krokem



**POZNÁMKA**

Při vybalování pračky ji zvedněte z polystyrenové podložky. Ujistěte se, že byla odstraněna podpěra bubnu ve spodní části pračky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 19 2025/2/25 17:11:37

# Umístění a zapojení

## KROK 1 Výběr umístění

Požadavky na umístění:

- Pevný, rovný povrch bez koberce nebo podlahové krytiny, která by mohla bránit cirkulaci vzduchu
- Mimo dosah přímého slunečního světla
- Přiměřený prostor pro větrání a kabeláž
- Okolní teplota je vždy vyšší než bod mrazu (0 °C)
- Mimo dosah zdroje tepla

## KROK 2 Odstranění přepravních šroubů

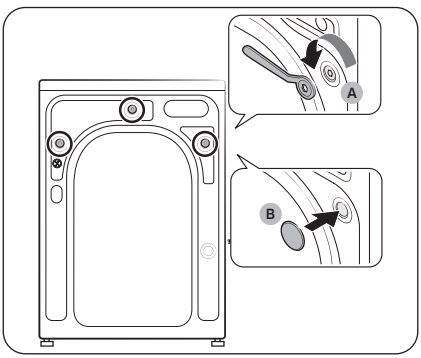
Rozbalte balení výrobku a vyndejte všechny přepravní šrouby.

**POZNÁMKA**

Počet přepravních šroubů se může v závislosti na modelu lišit.

**⚠ VAROVÁNÍ**

- Obalové materiály mohou být nebezpečné pro děti. Zlikvidujte bezpečně veškerý obalový materiál (plastové sáčky, polystyren apod.) tak, aby se nedostal do dosahu dětí.
- Aby nedošlo ke zranění, zakryjte po demontáži přepravních šroubů otvory krytkami šroubů. Pračku nepřesouvejte, aniž by byly přepravní šrouby na místě. Než pračku přemístíte na jiné místo, zašroubujte přepravní šrouby. Přepravní šrouby uschovejte na bezpečném místě k pozdějšímu použití.




1. Vyhledejte **přepravní šrouby (A)** na zadní straně pračky.
2. Pomocí dodaného klíče uvolněte všechny přepravní šrouby otáčením proti směru hodinových ručiček.
3. Vložte **krytky šroubů (B)** do otvorů.

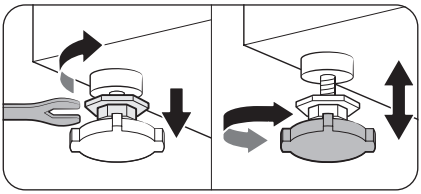
**POZNÁMKA**

Přepravní šrouby je třeba uchovat pro budoucí použití.

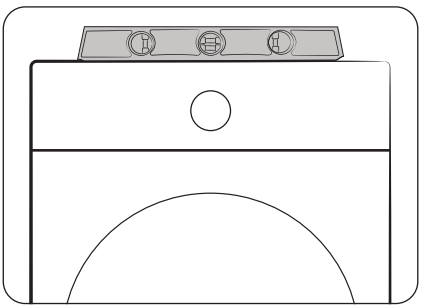


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 20 2025/2/25 17:11:37

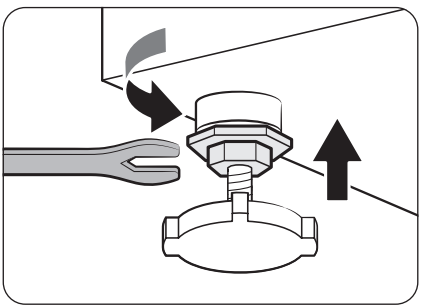
## KROK 3 Nastavení vyrovnávacích nožek



1. Opatrně posuňte pračku do požadované polohy. Nadměrná síla může poškodit vyrovnávací nožky.



2. Vyrovnejte pračku ručně úpravou vyrovnávacích nožek.

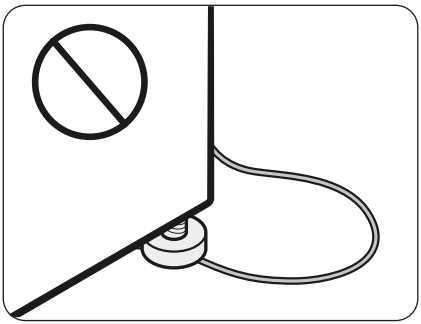


3. Po dokončení vyrovnání utáhněte matice pomocí klíče.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 21 2025/2/25 17:11:38

# Umístění a zapojení



⚠ UPOZORNĚNÍ

Při instalaci výrobku dbejte na to, aby vyrovnávací nožky netlačily na napájecí kabel.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Aby se pračka kvůli vibracím nepohybovala nebo nevydávala hluk, dbejte na to, aby byly všechny vyrovnávací nožky na povrchu podlahy. Poté zkontrolujte, zda se pračka neviklá. Pokud se pračka neviklá, utáhněte matice.

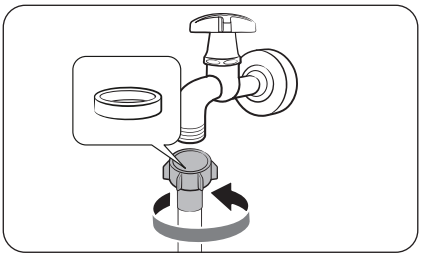


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 22 2025/2/25 17:11:38

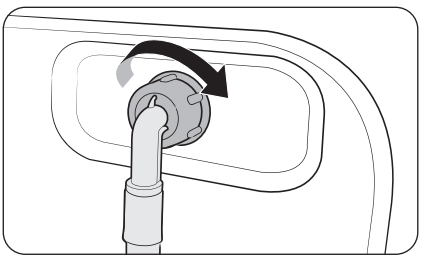
## KROK 4 Připojení hadice na vodu

Hadice na vodu, která je součástí dodávky, se může v závislosti na modelu lišit. Postupujte podle pokynů pro konkrétní dodanou hadici na vodu.

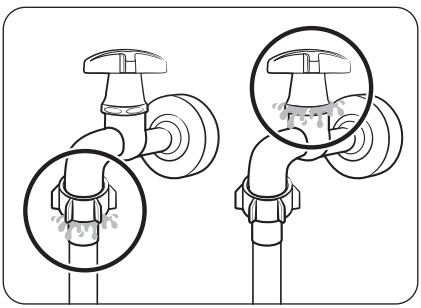
**Připojení k vodovodnímu kohoutu se závitem**



1. Připojte hadici na vodu k vodovodnímu kohoutu a pak otáčejte spojkou ve směru hodinových ručiček, viz obrázek.



2. Druhou stranu vodní hadice připojte k přívodnímu ventilu na zadní straně pračky. Otáčením po směru hodinových ručiček hadici utáhněte.



3. Otevřete vodní kohout a zkontrolujte, jestli v oblastech připojení nedochází k únikům. Pokud k vodním únikům dochází, opakujte výše uvedené kroky.

⚠ **VAROVÁNÍ**

Jestliže dojde k úniku vody, přestaňte pračku používat a vytáhněte zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky. Poté se obraťte na místní servisní středisko Samsung, pokud docházelo k úniku vody z hadice, nebo na instalatéra, pokud docházelo k úniku vody z vodovodního kohoutu. Jinak může dojít k úrazu elektrickým proudem.



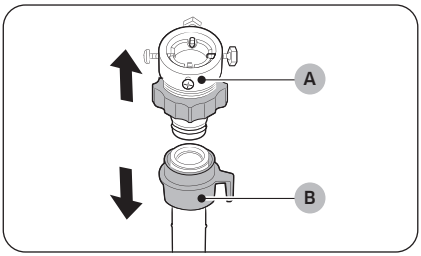
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 23 2025/2/25 17:11:38

# Umístění a zapojení

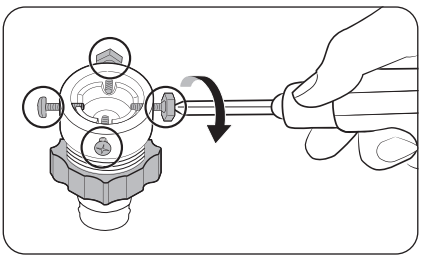
⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Nenatahujte vodní hadici silou. Pokud je hadice příliš krátká, vyměňte ji za delší vysokotlakou hadici.

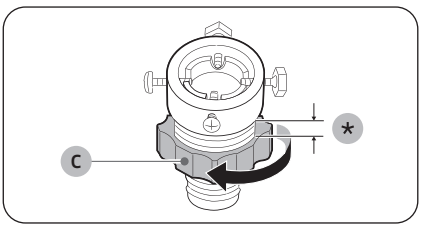
**Připojení k vodovodnímu kohoutu bez závitu**



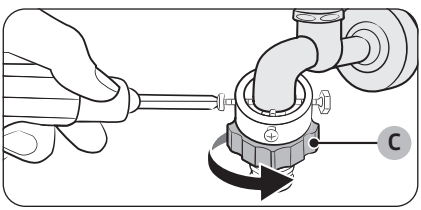

1. Sejměte **adaptér (A)** z **hadice (B)** na vodu.



2. Pomocí křížového šroubováku uvolněte čtyři šrouby na adaptéru.



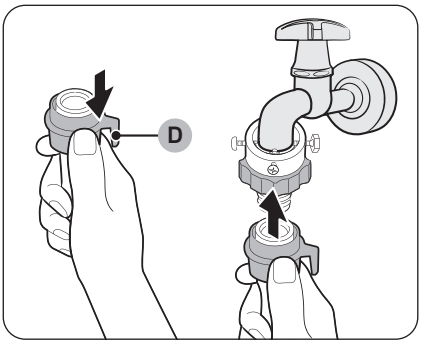

3. Přidržte adaptér a uvolněte **součást (C)** otáčením ve směru o 5 mm (*).




4. Nasaďte adaptér na vodovodní kohout a pak při zvedání adaptéru utáhněte šrouby.
5. Utáhněte **součást (C)** otáčením ve směru šipky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 24 2025/2/25 17:11:38



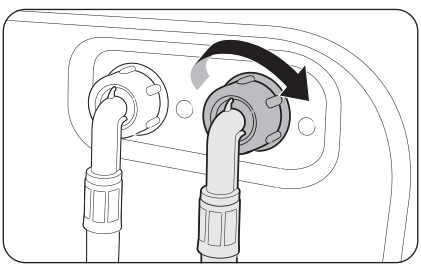

6. Zatímco táhnete **součást (D)** na hadici na vodu dolů, připojte hadici na vodu k adaptéru. Potom **součást (D)** uvolněte. Hadice zapadne do adaptéru a ozve se cvaknutí.

7. Připojení hadice na vodu dokončíte podle kroků 2 a 3 v části „**Připojení k vodovodnímu kohoutu se závitem**“.

**POZNÁMKA**

- Po připojení vodní hadice k adaptéru zatáhněte za tuto hadici směrem dolů, abyste ověřili, zda je správně připojena.
- Použijte obvyklý typ vodních kohoutů. V případě, že je kohout hranatý nebo příliš velký, odstraňte před jeho vsunutím do adaptéru rozpěrný kroužek.

**Modely s doplňkovým přívodem teplé vody:**



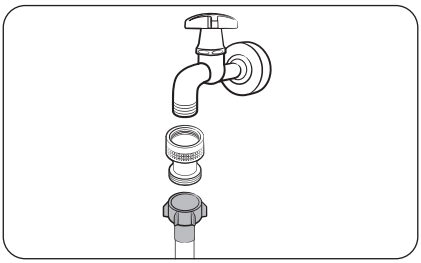
1. Červenou stranu hadice na teplou vodu připojte k přívodu teplé vody na zadní straně pračky.
2. Druhý konec hadice na teplou vodu připojte ke kohoutu s teplou vodou.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 25 2025/2/25 17:11:39

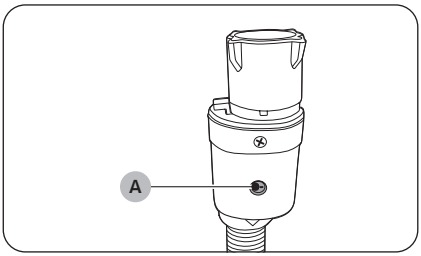
# Umístění a zapojení

**Zpětný ventil (pouze u příslušných modelů)**



Před připojením hadice na vodu k vodovodnímu kohoutku připojte dodaný zpětný ventil k vodovodnímu kohoutku a poté připojte hadici na vodu.

**Hadice Aqua (pouze příslušné modely)**




Hadice Aqua upozorní uživatele na nebezpečí úniku vody. Sleduje průtok vody a v případě úniku středový **ukazatel (A)** zčervená.

**POZNÁMKA**

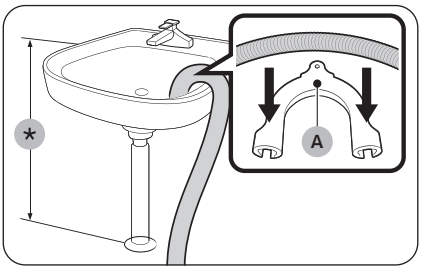
Konec hadice Aqua stop musí být připojen k vodovodnímu kohoutku a nikoli ke spotřebiči.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 26 2025/2/25 17:11:39

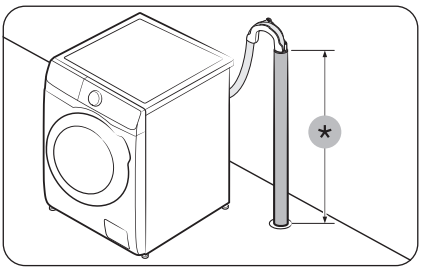
## KROK 5 Umístění vypouštěcí hadice

Vypouštěcí hadici lze umístit třemi způsoby:




**Přes okraj umyvadla**

Vypouštěcí hadice musí být umístěna do výšky mezi 60 cm a 90 cm (*) od podlahy. Aby vypouštěcí hadice zůstala ohnutá, použijte dodaný **plastový držák hadice (A)**. Aby se zajistilo stabilní vypouštění, připevněte držák ke stěně pomocí háčku.




**Do odpadního potrubí**

Vypouštěcí potrubí musí být vysoké mezi 60 cm a 90 cm (*). Doporučuje se používat svislé potrubí vysoké 65 cm.

- Vypouštěcí hadici zajistěte na místě pomocí plastového držáku (viz obrázek).
- Abyste zabránili vracení vypouštěné vody, zajistěte, aby byla vypouštěcí hadice zasunuta minimálně 15 cm do odpadního potrubí.
- Vypouštěcí hadici zajistěte ke stěně pomocí držáku, abyste zabránili jejímu pohybu.

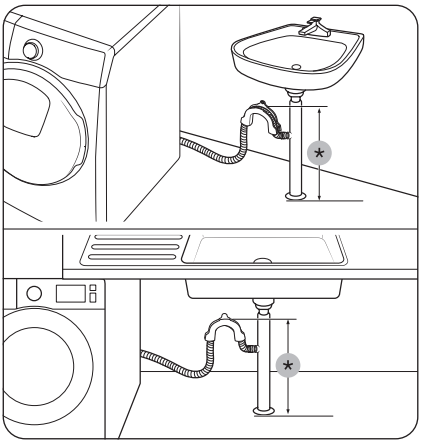
Požadavky na vypouštěcí stoupací potrubí:

- Minimální průměr 5 cm
- Minimální kapacita odvodu 60 litrů za minutu



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 27 2025/2/25 17:11:39

# Umístění a zapojení



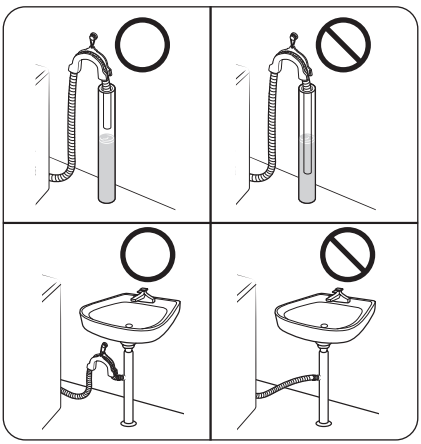
**Do odbočky odtoku z umyvadla**

Potrubní odbočka odtoku se musí nacházet nad sifonem umyvadla tak, aby konec hadice byl alespoň 60 cm nad zemí.

(*): 60 cm

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Před připojením odpadního potrubí k odbočce odtoku z umyvadla z odbočky sejměte kryt.



⚠ **UPOZORNĚNÍ**

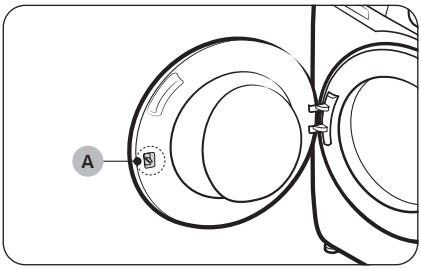
Vypouštěcí hadici nedávejte na místa se stojatou nebo shromažďující se vodou. Voda by mohla proudit zpět do pračky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 28 2025/2/25 17:11:39

## KROK 6 Zapnutí

Zapojte napájecí kabel do elektrické zásuvky, která je správně dimenzovaná, uzemněná a chráněná pojistkou nebo jističem. Poté stisknutím tlačítka **Napájení** pračku zapněte.




**POZNÁMKA**

**Západka dvířek (páčka) (A)** je původně navržena tak, aby byla mírně povolena, protože to usnadňuje její zasunutí do dvířek.

**POZNÁMKA**

Pokud jsou dvířka během instalace zamknutá, připojte napájecí kabel a zapněte napájení. Dvířka se odemknou.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 29 2025/2/25 17:11:39

# Než začnete

**POZNÁMKA**

Před prvním praním musíte spustit celý prací cyklus s prázdným bubnem.

## Počáteční nastavení

### Spuštění Kalibrace (doporučeno)

Kalibrace se postará to, aby pračka zjistila přesnou hmotnost. Před spuštěním Kalibrace se přesvědčte, že je buben prázdný.

1. Pračku vypněte a zase zapněte.
2. Na 3 sekundy podržte současně tlačítka **Teplota** a **Odložený konec** a přejděte do režimu Kalibrace. Zobrazí se zpráva „**Cb**“.
3. Stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit** spustíte cyklus Kalibrace.
4. Buben pračky se bude otáčet po dobu asi 3 minut. (Směr otáčení bubnu pračky se může v závislosti na modelu lišit.)
5. Po dokončení cyklu se na displeji zobrazí zpráva „**0**“ a pračka se automaticky vypne.
6. Pračka je nyní připravena k použití.

## Pokyny pro manipulaci s prádlem

### KROK 1 Řadit

**Prádlo třiďte podle těchto kritérií:**

- Štítek s informacemi o péči: Roztřiďte prádlo na bavlnu, smíšené vlákno, syntetické vlákno, hedvábí, vlnu a umělé hedvábí.
- Barva: Oddělte bílé prádlo od barevného.
- Velikost: Míchání různých velikostí prádla v bubnu zlepší výsledky praní.
- Podle citlivosti: Jemné kusy prádla perte odděleně, přičemž pro čistou novou vlnu, záclony a hedvábí použijte funkci Snadné žehlení. Zkontrolujte štítky na prádle.

**POZNÁMKA**

Nezapomeňte na prádle zkontrolovat štítek s informacemi o péči a před zahájením praní ho podle nich roztřiďte.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 30 2025/2/25 17:11:40

## KROK 2 Vyprázdnění kapes

**Vyprázdněte všechny kapsy v oblečení**

- Kovové předměty jako mince, špendlíky či přezky na oblečení mohou poškodit jiné prádlo i buben.

**Prádlo s knoflíky a ozdobami obraťte naruby**

- Jsou-li během praní otevřené zipy u kalhot a bund, může dojít k poškození bubnu pračky nebo oblečení. Zipy zavřete a zajistěte šňůrkou.
- Oblečení s dlouhými šňůrkami se může zamotat do ostatního oblečení. Před praním zkontrolujte, že jsou všechny šňůrky zavázané.

## KROK 3 Použití síťky na praní

- Podprsenky (vhodné pro praní ve vodě) je nutné vložit do síťky na praní. Kovové části podprsenek mohou protrhnout látku a potrhat ostatní prádlo.
- Malé a lehké kusy oblečení, jako jsou například ponožky, rukavice, punčochy a kapesníky, se mohou zachytit kolem dvířek. Vkládejte je do jemné síťky na praní.
- Neperte samotnou síťku na praní bez prádla. Může to způsobit nadměrné vibrace s následným posunutím pračky a případným zraněním.

## KROK 4 Předpírka (v případě potřeby)

Pokud je prádlo silně znečištěné, vyberte k vybranému cyklu možnost Předpírka. Při výběru funkce Předpírka dbejte na to, abyste do přihrádky pro hlavní praní vložili práškový prací prostředek.

## KROK 5 Určení velikosti dávky

Nevkládejte do pračky větší množství, než odpovídá jedné dávce. Přeplnění může vést k tomu, že pračka nebude prát správně. Velikost dávky u jednotlivých typů prádla najdete na straně **42**.

**POZNÁMKA**

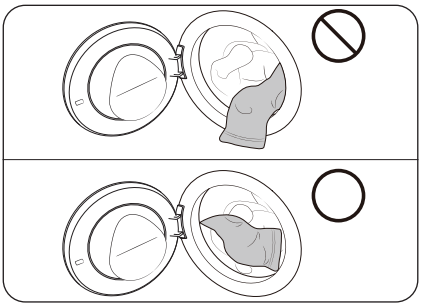
Při praní lůžkovin nebo povlečení se může prodloužit doba praní nebo snížit účinnost odstřeďování. Při praní lůžkovin nebo povlečení je doporučená rychlost odstřeďování do 800 ot./min při naplnění prádlem do 2,0 kg.

**⚠ UPOZORNĚNÍ**

- Nerovnoměrně rozložené prádlo může snížit výkon při odstřeďování.
- Nebouchejte s dvířky. Zavírejte dvířka nenásilně. Jinak se nemusí správně zavřít.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 31 2025/2/25 17:11:40



⚠ **UPOZORNĚNÍ**

Ujistěte se, že je prádlo zcela uvnitř bubnu a není zachycené do dvířek.

## KROK 6 Použití správného druhu pracího prostředku

Druh pracího prostředku závisí na typu látky (bavlna, syntetické materiály, jemné prádlo, vlna), barvě, teplotě praní a stupni znečištění. Vždy používejte prací prostředky „s nízkou mírou pěnění“, které jsou určeny pro automatické pračky.

**POZNÁMKA**

- Dodržujte doporučení výrobce pracího prostředku ohledně hmotnosti prádla, stupně zašpinění a tvrdosti vody v místě použití zařízení. Pokud si nejste tvrdostí vody jistí, obraťte se na místní vodárenskou společnost.
- Nepoužívejte prací prostředek, který má tendenci tvrdnout či tuhnout. Takovýto prací prostředek může zůstat v prádle i po cyklu máchání a ucpat vypouštěcí otvor.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

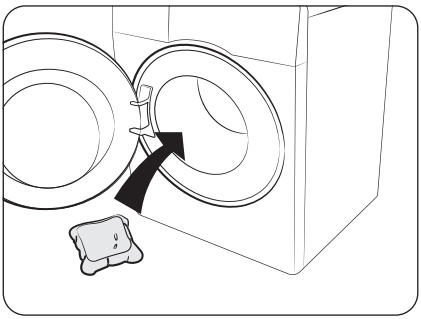
Při praní vlny pomocí cyklu **WOOL/DELICATES (VLNA / JEMNÉ TKANINY)** používejte pouze neutrální tekutý prací prostředek. Jestliže používáte program **WOOL/DELICATES (VLNA / JEMNÉ TKANINY)**, může práškový prací prostředek zůstat na prádle a způsobit změnu jeho barvy.



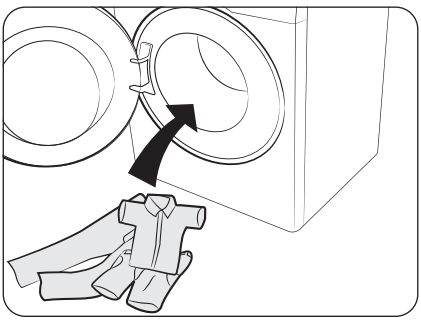
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 32 2025/2/25 17:11:40

**Prací kapsle**

Nejlepších výsledků při použití pracích kapslí dosáhnete, pokud budete postupovat podle následujících pokynů.



1. Umístěte prací kapsli na dno prázdného bubnu směrem dozadu.



2. Umístěte prádlo do bubnu na prací kapsli.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

V případě cyklů praní ve studené vodě nebo cyklů, které jsou kratší než jedna hodina, doporučujeme používat tekutý prací prostředek. Kapsle by se jinak nemusely zcela rozpustit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 33 2025/2/25 17:11:40

# Než začnete

## Doporučení pracího prostředku

Doporučení platí pro rozsahy teplot uvedených v tabulce cyklů.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Doporučeno | ▲ | Pouze tekutý prací prostředek |
| – | Nedoporučeno | △ | Pouze práškový prací prostředek |

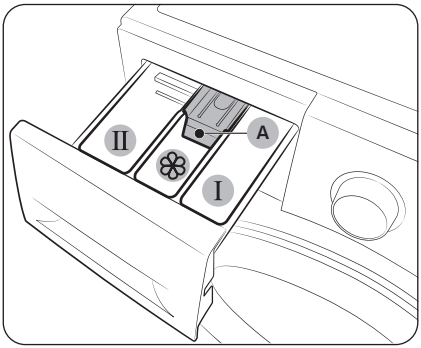
| Cyklus | Prací prostředek | | | Tepl.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzální | Jemné a vlněné materiály | Specialista | |
| ECO 40–60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (BAVLNA) | ● | – | – | Studená–90 |
| SYNTHETICS (SYNTETIKA) | ● | – | – | Studená–60 |
| HYGIENE STEAM (HYGIENICKÁ PÁRA) | ● | – | – | Studená–90 |
| QUICK WASH 15' (RYCHLÉ PRANÍ 15 MIN) | ▲ | – | – | Studená–40 |
| SUPER SPEED (EXTRA RYCHLÝ) | ● | – | – | Studená–40 |
| LESS MICROFIBER (MÉNĚ MIKROVL.) | ● | – | – | Studená–40 |
| WOOL/DELICATES (VLNA / JEMNÉ TKANINY) | – | ● | – | Studená–40 |
| WASH+DRY (PRANÍ + SUŠ.) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 34 2025/2/25 17:11:40

## Pokyny k zásuvce na prací prostředek

Pračka disponuje dávkovačem se třemi přihrádkami: levá přihrádka je určena pro hlavní praní, prostřední pro aviváž a pravá pro předpírku.




1. Ⅰ **Přihrádka pro předpírku**: Použijte prací prostředek pro předpírku nebo škrob.
2. Ⅱ **Přihrádka pro hlavní praní**: Použijte prací prostředek pro hlavní praní, změkčovač vody, prostředek pro namáčení, bělidlo nebo odstraňovače skvrn.
3. ❀ **Přihrádka na aviváž**: Použijte přísady jako aviváž. Nepřekračujte **maximální rysku (A)**.

⚠ **UPOZORNĚNÍ**

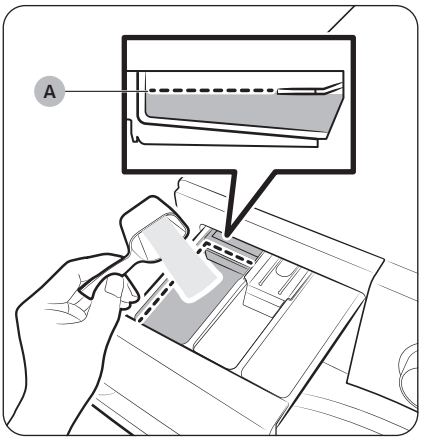
- Je-li pračka v chodu, neotvírejte zásuvku pro prací prostředek.
- Nepoužívejte následující typy pracích prostředků:
  - Tablety nebo kapsle
  - Koule nebo síťky
- Aby se zabránilo ucpání přihrádky, je potřeba koncentrované nebo silně obohacené látky (aviváž nebo prací prostředek) před použitím rozpustit ve vodě.
- Je-li vybrána možnost Odložený konec, nedoplňujte prací prostředek přímo do bubnu pračky. Jinak by mohlo dojít k odbarvení prádla. Je-li vybrána možnost Odložený konec, použijte zásuvku pro prací prostředek.
- K čištění bubnu nikdy nepoužívejte čisticí prostředky. Chemické usazeniny v bubnu zhoršují výsledky praní.
- Dejte pozor, aby se aviváž nevylila na pracovní plochu nebo ovládací panel.



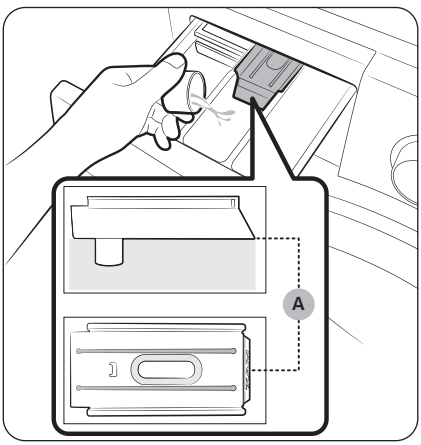
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 35 2025/2/25 17:11:41

# Než začnete

**Použití pracích prostředků v zásuvce pro prací prostředek.**



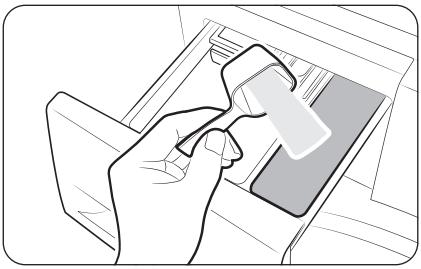

1. Vysunutím otevřete zásuvku pro prací prostředek.
2. Do Ⅱ **přihrádky pro hlavní praní** dejte prací prostředek podle pokynů či doporučení od výrobce. Pokud chcete použít tekutý prací prostředek, naleznete informace na straně **38**.
   Při doplňování pracího prostředku nepřekračujte **rysku MAX (A)**.



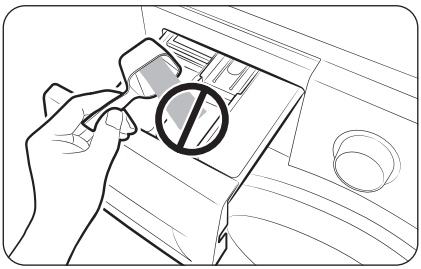

3. Aviváž dejte do ❀ **přihrádky pro aviváž**. Nepřekračujte **maximální rysku (A)**.
   Aviváž se do prádla dávkuje během posledního máchání.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 36 2025/2/25 17:11:41



4. Pokud chcete prádlo předeprat, dejte do Ⅰ **přihrádky pro předpírku** prací prostředek podle pokynů či doporučení od výrobce.
5. Zavřete zásuvku na prací prostředek.



⚠ **UPOZORNĚNÍ**

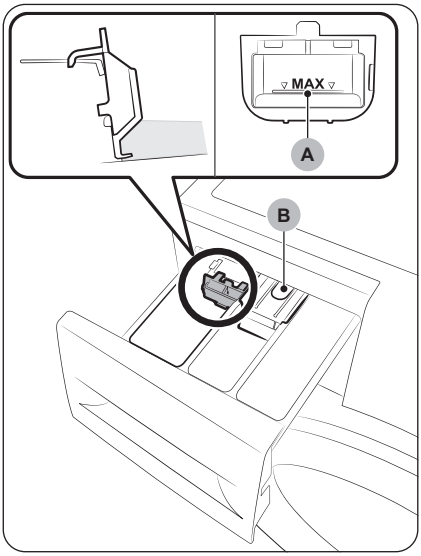
- Do přepážky na tekutý prací prostředek nesmíte dávat prací prášek.
- Koncentrovanou aviváž je nutné před použitím rozpustit ve vodě.
- Do ❀ **přihrádky pro aviváž** nedávejte prostředek na hlavní praní.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 37 2025/2/25 17:11:41

# Než začnete

### Použití tekutých pracích prostředků (pouze příslušné modely)




- Pokud se nádobka na tekutý prací prostředek dodává samostatně v rámci příslušenství
  - Před použitím tekutého pracího prostředku vložte nádobku do II **přihrádky pro hlavní praní**.
- Pokud je nádobka na tekutý prací prostředek namontována v ručním dávkovači
  - Před použitím tekutého pracího prostředku zatlačte nádobku směrem dolů.

**POZNÁMKA**

- Při dávkování tekutého pracího prostředku nepřekračujte **rysku MAX (A)** vyznačenou na nádobce.
- Nádobku na tekutý prací prostředek vložte až poté, co stisknutím **uvolňovací páčky (B)** z pračky odstraníte zásuvku pro prací prostředek.
- Po skončení praní může v zásuvce pro prací prostředek zůstat určité množství pracího prostředku.

**⚠ UPOZORNĚNÍ**

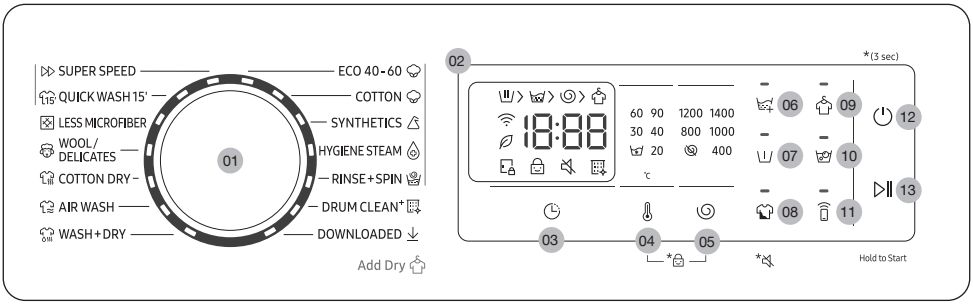
- Při použití tekutého pracího prostředku nenastavujte funkci Předpírka.
- Pokud používáte práškový prací prostředek, vyjměte přihrádku na tekutý prací prostředek.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 38 2025/2/25 17:11:41

# Používání

## Ovládací panel




| | |
|---|---|
| **01 Volič cyklu** | Otočením voliče vyberte cyklus. |
| **02 Displej** | Na displeji se zobrazí informace o aktuálním cyklu a odhad zbývajícího času, případně informační kód, pokud se vyskytne nějaký problém.<br>**POZNÁMKA**<br>Skutečná doba praní se může lišit od odhadované doby, která se zobrazuje na ovládacím panelu při výběru cyklu. |
| **03 Odložený konec** | Funkce Odložený konec umožňuje nastavit čas dokončení aktuálního cyklu. V závislosti na vašich nastaveních interní logika pračky stanoví čas spuštění cyklu. Toto nastavení je užitečné například při programování pračky tak, aby dokončila praní v době, kdy se obvykle vracíte z práce.<br>• Stisknutím vyberete předvolenou jednotku hodin. |
| **04 Teplota** | Stisknutím změníte teplotu vody u aktuálního cyklu. |
| **05 Odstřeďování** | Stisknutím změníte rychlost odstřeďování u aktuálního cyklu.<br>• **Odložení máchání** (Žádný indikátor): Závěrečný proces máchání se odloží, takže prádlo zůstane ve vodě. Až budete chtít prádlo vyndat, spusťte proces vypouštění nebo odstřeďování.<br>- Chcete-li použít možnost Odložení máchání, opakovaně stiskněte tlačítko **Odstřeďování**, dokud všechny kontrolky možností Odstřeďování nezhasnou.<br>• **Bez odstřeďování**: Buben se nebude po závěrečném procesu vypouštění otáčet.<br>- Chcete-li použít možnost Bez odstřeďování, opakovaně stiskněte tlačítko **Odstřeďování**, dokud se nerozsvítí kontrolka možnosti (). |
| **06 Máchání navíc** | Stisknutím tohoto tlačítka přidáte další cykly máchání. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 39 2025/2/25 17:11:42

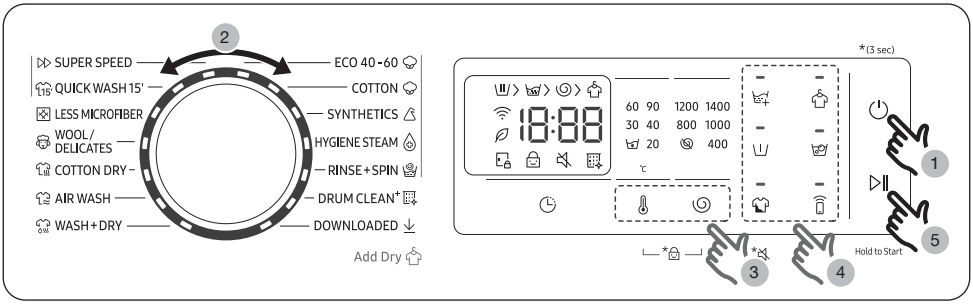
# Používání

| | |
|---|---|
| **07 Předpírka** | Tato volba vloží předběžný prací cyklus před hlavní prací cyklus. |
| **08 Intenzivní praní** | Silně zašpiněné prádlo. Doba trvání každého cyklu je delší než obvykle.<br>**Zvuk**<br>Můžete zapnout nebo vypnout zvuk pračky. Toto nastavení nemá vliv na zvuk oznamující informační kódy.<br>• Chcete-li zvuk vypnout, stiskněte tlačítko **Intenzivní praní** a podržte jej po dobu 3 sekund.<br>• Chcete-li zvuk opět zapnout, znovu je stiskněte a podržte po dobu 3 sekund. |
| **09 Přidat sušení** | Můžete přidat cyklus sušení na konci vybraného cyklu nebo zahájit cyklus samotného sušení.<br>• **Automatické sušení**: Stiskněte tlačítko jednou pro přidání cyklu Automatické sušení, kde je čas sušení automaticky přizpůsoben podle vlhkosti oblečení.<br>- Na displeji se zobrazuje "--:--", když je zvolen cyklus Automatické sušení.<br>• **Časový program**: Stiskněte tlačítko dvakrát až sedmkrát pro přidání cyklu Časový program, který běží po dobu 30 až 240 minut.<br>- Zvolená doba sušení se objeví na displeji.<br>• **Samostatné sušení**: Stiskněte tlačítko a držte jej déle než 3 sekundy pro zahájení cyklu Samostatné sušení.<br>- Ikona sušení () se rozsvítí na displeji.<br>- Pokud zvolíte cyklus Samostatné sušení, cyklus praní bude automaticky zrušen. |
| **10 Pěnové namáčení** | Stisknutím aktivujete či deaktivujete funkci Pěnové namáčení. Tato funkce pomáhá odstranit mnoho různých těžko odstranitelných skvrn.<br>• Funkce Pěnové namáčení je k dispozici pouze pro následující prací programy: COTTON (BAVLNA), SYNTHETICS (SYNTETIKA), HYGIENE STEAM (HYGIENICKÁ PÁRA), SUPER SPEED (EXTRA RYCHLÝ), WASH+DRY (PRANÍ + SUŠ.) |
| **11 Smart Control** | Stisknutím aktivujete či deaktivujete funkci Smart Control. Klepnutím a podržením vstupte do režimu párování a připojte se k aplikaci SmartThings.<br>• Když je aktivována funkce Smart Control, můžete svou pračku ovládat na dálku pomocí aplikace SmartThings ve svém chytrém telefonu nebo tabletu (se systémem Android nebo iOS). |
| **12 Napájení** | Stisknutím pračku zapnete či vypnete. |
| **13 Spustit/Pozastavit** | Stisknutím spustíte nebo pozastavíte provoz. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 40 2025/2/25 17:11:42

## Jednoduchý postup při spuštění




1. Stisknutím tlačítka **Napájení** zapněte pračku.
2. Otočením **Volič cyklu** vyberte cyklus.
3. Podle potřeby změňte nastavení cyklu (**Teplota** a **Odstřeďování**).
4. Pro přidání možnosti stiskněte příslušné tlačítko.
5. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.

### Změna cyklu při provozu

1. Stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit** zastavíte provoz.
2. Vyberte jiný cyklus.
3. Dalším stisknutím tlačítka **Spustit/Pozastavit** spustíte nový cyklus.

### Přidání prádla

Chcete-li po spuštění praní přidat prádlo, použijte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.

1. Podržením tlačítka **Spustit/Pozastavit** zastavte prací cyklus.
2. Otevřete dvířka a přidejte prádlo do bubnu.
3. Zavřete dvířka a dalším podržením tlačítka **Spustit/Pozastavit** prací cyklus znovu spusťte.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 41 2025/2/25 17:11:42

# Používání

## Přehled cyklů

### Standardní cykly

| Cyklus | Popis | Max. dávka (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Pro praní běžně znečištěných kusů oblečení, u kterých je uvedeno, že je lze prát při teplotách 40 °C nebo 60 °C společně ve stejném cyklu. Tento cyklus slouží k posouzení souladu s právními předpisy EU Ecodesign.<br>• Tento cyklus je nastaven jako výchozí. | Max. |
| COTTON (BAVLNA) | • Pro bavlnu, ložní prádlo, stolní prádlo, spodní prádlo, ručníky nebo košile. Doba praní a počet máchání se upravuje automaticky podle dávky.<br>• Pro praní mírně znečištěných kusů oblečení při jmenovité teplotě 20 °C. | Max. |
| SYNTHETICS (SYNTETIKA) | • Pro textilie vyrobené z polyesteru (diolen, trevíra), polyamidu (perlon, nylon) nebo jiných podobných vláken. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HYGIENICKÁ PÁRA) | • Bavlněné a lněné tkaniny, které byly v přímém styku s pokožkou, např. spodní prádlo.<br>• Pro optimální výsledky z hygienického hlediska zvolte teplotu 60 °C nebo vyšší.<br>• Parní cykly jsou vhodné pro alergiky a likvidují bakterie (sterilizace). | 4 |
| RINSE+SPIN (MÁCHÁNÍ + ODSTŘ.) | • Nabízí další kolo máchání po přidání aviváže k prádlu. | Max. |
| DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS) | • Vyčistí buben odstraněním nečistot a bakterií.<br>• Odstraní také nečistoty z gumového těsnění dveří.<br>• Čištění provádějte po každých 40 praních, bez pracího prostředku a bělidla. Zpráva s oznámením se objeví každých 40 praní.<br>• Přesvědčte se, že je buben prázdný.<br>• K čištění bubnu nikdy nepoužívejte čisticí prostředky. | - |
| DOWNLOADED (STAŽENO) | • Můžete si vybrat z dalších cyklů dostupných v aplikaci SmartThings v chytrém telefonu. | – |
| SUPER SPEED (EXTRA RYCHLÝ) | • Rychlé dokončení vhodné pro praní každodenně nošeného oblečení, jako je například spodní prádlo a košile.<br>• Délka cyklu se bude lišit podle podmínek přívodu vody, velikosti dávky a typu prádla. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 42 2025/2/25 17:11:43

| Cyklus | Popis | Max. dávka (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (RYCHLÉ PRANÍ 15 MIN) | • Pro lehce znečištěné oblečení o hmotnosti méně než 2,0 kg, které chcete vyprat rychle.<br>• Použijte maximálně 20 g pracího prostředku. Pokud použijete více než 20 g pracího prostředku, hrozí, že na prádle zůstanou zbytky pracího prostředku.<br>• Pokud používáte tekutý prací prostředek, používejte maximálně 20 ml tohoto tekutého pracího prostředku. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MÉNĚ MIKROVL.) | • Tento cyklus použijte ke snížení množství mikrovláken vznikajících při praní syntetického oblečení. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VLNA / JEMNÉ TKANINY) | • Specifický program pro vlnu určenou k praní v pračce a jemné materiály, jako jsou pletené tkaniny, podprsenky, spodní prádlo (hedvábné) a jiné materiály určené pouze pro ruční praní.<br>• Program WOOL/DELICATES (VLNA / JEMNÉ TKANINY) využívá jemné kolébání a namáčení tak, aby byla vlněná vlákna chráněna před sražením či deformací.<br>• Doporučujeme neutrální prací prostředek a tekutý prací prostředek. | 2 |
| COTTON DRY (SUŠ. BAVLNY) | • Pro běžné sušení. | 5 |
| AIR WASH (OSVĚŽENÍ VZDUCHEM) | • Tento cyklus je určený pro odstranění nežádoucích zápachů. | 1 |
| WASH+DRY (PRANÍ + SUŠ.) | • Pro praní běžně znečištěných kusů oblečení, u kterých je uvedeno, že je lze prát při teplotách 40 °C nebo 60 °C společně ve stejném cyklu a sušit je lze takovým způsobem, že je lze okamžitě umístit do skříně. Tento cyklus slouží k posouzení souladu s právními předpisy EU Ecodesign pro praní a sušení. | 5 |

**POZNÁMKA**

- Plnění domácí pračky nebo domácí pračky se sušičkou do kapacity uvedené výrobcem pro příslušné cykly přispěje k úspoře energie a vody.
- Hluk a zbytková vlhkost jsou ovlivněny rychlostí odstřeďování: čím vyšší je rychlost odstřeďování ve fázi odstřeďování, tím vyšší je hluk a nižší obsah zbytkové vlhkosti.
- Pokud jde o spotřebu energie, nejúčinnějšími cykly jsou obvykle ty, které fungují při nižších teplotách a trvají déle.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 43 2025/2/25 17:11:43

# Používání

## Možnosti

| Možnost | | Popis |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Tato ikona signalizuje, že je pračka připojena k Wi-Fi. |
| | **Připomínka DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** | • Tato ikona označuje, že je třeba vyčistit buben pomocí cyklu DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS).<br>• Po každých 40 cyklech se tato ikona na hodinu zobrazí a poté se automaticky vypne. Ikona se zobrazí na dalších 5 cyklů, vypne se a poté se po dalších 40 cyklů nezobrazí. |
| | **Dětská pojistka** | • Tato ikona signalizuje, že je funkce Dětská pojistka zapnutá.<br>• Více informací o Dětská pojistka najdete na straně **45**. |
| | **Zámek dveří** | • Tato ikona signalizuje, že jsou dveře zavřené a nelze je otevřít.<br>• Během cyklu se dveře automaticky zamknou a tato kontrolka se rozsvítí.<br>• Jakmile ikona zhasne, můžete dveře otevřít. |

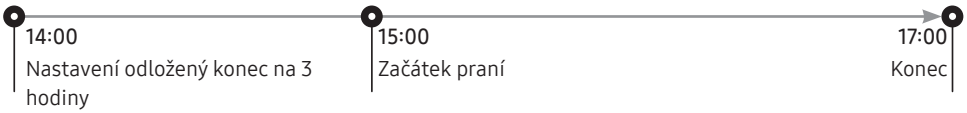
## Odložený konec

Pračku můžete nastavit tak, aby automaticky dokončila praní později. Na výběr je odložení o 1 až 24 hodin (v přírůstcích po 1 hodině). Zobrazená hodina představuje čas, kdy se praní dokončí.

1. Vyberte cyklus. Poté dle potřeby změňte nastavení cyklu.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko **Odložený konec**, dokud se nenastaví požadovaná doba konce.
3. Stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.
   Rozsvítí se příslušná kontrolka a hodiny.
4. Režim **Odložený konec** zrušíte restartováním pračky stisknutím tlačítka **Napájení**.

### Případ ze skutečného života

Chcete, aby dvouhodinový cyklus skončil 3 hodiny od této chvíle. Toho dosáhnete tak, že k aktuálnímu cyklu přidáte možnost Odložený konec nastavenou na 3 hodiny a ve 14:00 stisknete tlačítko **Spustit/Pozastavit**. Co se pak stane? Pračka zahájí praní v 15:00 a dokončí ho v 17:00. Níže je uvedena časová osa tohoto příkladu.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 44 2025/2/25 17:11:44

## Nastavení

### Dětská pojistka

Abyste zabránili nehodám způsobeným dětmi, funkce Dětská pojistka zablokuje všechna tlačítka kromě tlačítka **Napájení**.

- Chcete-li nastavit funkci Dětská pojistka, podržte na 3 sekundy současně tlačítka **Teplota** a **Odstřeďování**.
- Chcete-li zrušit funkci Dětská pojistka, podržte na 3 sekundy současně tlačítka **Teplota** a **Odstřeďování**.

**POZNÁMKA**

- Pokud chcete ve stavu Dětská pojistka přidat prací prostředek nebo prádlo, je třeba funkci Dětská pojistka nejprve zrušit.
- Vaše nastavení budou platná i po restartování pračky.

### Zvuk

Můžete zapnout nebo vypnout zvuk pračky. Toto nastavení nemá vliv na zvuk oznamující informační kódy.

- Chcete-li zvuk vypnout, stiskněte tlačítko **Intenzivní praní** a podržte jej po dobu 3 sekund.
- Chcete-li zvuk opět zapnout, znovu je stiskněte a podržte po dobu 3 sekund.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 45 2025/2/25 17:11:44

# Používání

## Speciální funkce

### Smart Control (pouze příslušné modely)

Můžete se připojit k aplikaci SmartThings a ovládat pračku na dálku.

**Připojení pračky**

1. Stáhněte si do chytrého telefonu nebo tabletu (se systémem Android nebo iOS) aplikaci SmartThings a spusťte ji.
2. Pračku zapnete klepnutím na tlačítko **Napájení**.
3. Klepněte a podržte tlačítko **Smart Control** .
   a. Pračka přejde do režimu AP a připojí se k vašemu chytrému telefonu nebo tabletu.
   b. Klepnutím na tlačítko **Smart Control** provedete ověření pračky.
   c. Po dokončení procesu ověřování je pračka úspěšně připojena k aplikaci.
   - Můžete používat různé funkce dostupné v aplikaci SmartThings.

**POZNÁMKA**

- Pokud se vaše pračka nedokáže připojit pomocí funkce SmartThings, zkuste to znovu.
- Pokud po připojení pračky pomocí funkce SmartThings zaznamenáte problémy s připojením k Internetu, zkontrolujte směrovač.
- Pokud je funkce Wi-Fi vypnutá, stisknutím a současným podržením tlačítka **Teplota** a **Smart Control** po dobu 3 sekund ji zapnete.
- Zapnutí připojení Wi-Fi pračky umožní připojit pračku pomocí aplikace SmartThings na chytrém telefonu nebo tabletu bez ohledu na stav napájení pračky. Pokud je však připojení Wi-Fi pračky vypnuté, bude se pračka v aplikaci SmartThings jevit jako vypnutá.
- Před spuštěním funkce Smart Control zavřete dvířka.
- Pokud pračku nějakou dobu používáte bez připojení k aplikaci SmartThings, na 3 sekundy se zobrazí místní zpráva o funkci Smart Control.
- Pokud není připojení Wi-Fi pračky připojeno k AP (přístupovému bodu), připojení Wi-Fi se po vypnutí napájení vypne.

**Stay Connect**

Nastavte v aplikaci SmartThings funkci Stay Connect a ponechte funkci Smart Control na konci cyklu zapnutou. Vaše pračka nadále zůstává připojena k aplikaci, takže můžete posílat další pokyny, ať už jste doma nebo venku.

1. Pokud v aplikaci SmartThings zapnete funkci Stay Connect, pračka po dokončení cyklu zůstane v pohotovostním režimu úspory energie.
   - Pokud zůstanou dvířka zavřená, zůstane funkce Stay Connect aktivní až 24 hodin.
2. Když je funkce Stay Connect aktivní, ikony Smart Control, Zámek dveří a Wi-Fi na displeji pračky svítí.
3. Pomocí aplikace SmartThings můžete pohodlně ovládat pračku a přidávat cykly máchání, odstřeďování nebo sušení.

**POZNÁMKA**

- Pračka se přepne do pohotovostního režimu úspory energie, když je provoz pozastaven, i když není připojena k aplikaci SmartThings.
- Za určitých okolností může být rozsvícena pouze ikona funkce Zámek dveří.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 46 2025/2/25 17:11:44

## SmartThings

### Připojení k síti Wi-Fi

V chytrém telefonu nebo tabletu přejděte na **Settings (Nastavení)**, zapněte bezdrátové připojení a vyberte přístupový bod (AP).

- Spotřebič podporuje protokoly Wi-Fi 2,4 GHz.

### Stažení

V obchodu s aplikacemi (Obchod Play, Apple App Store, Samsung Galaxy Store) zadejte výraz „SmartThings“ a vyhledejte aplikaci SmartThings. Stáhněte a nainstalujte ji do svého zařízení.

**POZNÁMKA**

Z důvodu vylepšování výkonu aplikace může dojít ke změně aplikace bez předchozího upozornění.

### Přihlášení

Nejprve se musíte v aplikaci SmartThings přihlásit ke svému účtu Samsung. V případě vytváření nového účtu Samsung se řiďte pokyny v aplikaci. K vytvoření účtu nepotřebujete samostatnou aplikaci.

**POZNÁMKA**

Pokud máte účet Samsung, přihlaste se pomocí svého účtu. Uživatel zaregistrovaného telefonu nebo tabletu Samsung bude přihlášen automaticky.

### Přidání spotřebiče v aplikaci SmartThings

1. Ujistěte se, že je váš chytrý telefon nebo tablet připojen k bezdrátové síti. Pokud ne, přejděte na **Settings (Nastavení)**, zapněte bezdrátové připojení a vyberte přístupový bod (AP).
2. V chytrém telefonu nebo tabletu spusťte aplikaci **SmartThings**.
3. Pokud se zobrazí zpráva „A new device is found.(Bylo nalezeno nové zařízení.)“, vyberte možnost **Add (Přidat)**.
4. Pokud se nezobrazují žádné zprávy, vyberte **+** a pak v seznamu dostupných zařízení vyberte svůj spotřebič. Pokud váš spotřebič není v seznamu, vyberte možnost **Device Type (Typ zařízení)** › **Specific Device Model (Konkrétní model zařízení)** a spotřebič přidejte ručně.
5. Svůj spotřebič v aplikaci SmartThings zaregistrujete následujícím způsobem.
   a. Přidání spotřebiče v aplikaci SmartThings. Ujistěte se, že je spotřebič propojen s aplikací SmartThings.
   b. Po dokončení registrace se spotřebič zobrazí v chytrém telefonu nebo tabletu.

**POZNÁMKA**

- Kvůli různým obdobím vývoje produktu se budou názvy APP lišit. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home a Samsung Smart Connect mají stejný význam.
- Produkt bude nekonzistentní s rozhraním APP a návodem k použití z důvodu procházení funkcí. Podívejte se na skutečné rozhraní APP.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 47 2025/2/25 17:11:44

# Používání

## Oznámení o softwaru Open Source

Software obsažený v tomto výrobku obsahuje software typu Open Source. Úplný odpovídající zdrojový kód můžete obdržet po dobu tří let po poslední dodávce tohoto výrobku, a to kontaktováním našeho týmu podpory prostřednictvím http://opensource.samsung.com (Použijte nabídku „Inquiry“ (Žádost).)

Úplný odpovídající zdrojový kód je také možné získat na fyzickém médiu, například disku CD-ROM; bude účtován minimální poplatek.

Následující adresa URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 vede na informace o licenci open source související s tímto výrobkem. Tato nabídka je platná pro veškeré osoby, které tuto informaci obdrží.

**POZNÁMKA**

- Když je aktivováno připojení Wi-Fi, spotřeba energie se ve srovnání s hodnotami uvedenými v orientačních informacích zvyšuje.
- Společnost Samsung tímto prohlašuje, že toto zařízení s radiovybavením splňuje požadavky Směrnice 2014/53/ EU a příslušné zákonné požadavky ve Velké Británii. Úplné znění prohlášení o shodě EU a prohlášení o shodě VB naleznete na této webové adrese: Oficiální prohlášení o shodě naleznete na webových stránkách http://www.samsung.com – klepněte na možnost Produktová podpora > Úvodní stránka a do pole zadejte název modelu. Maximální výkon vysílače RF signálu: 20 dBm při 2,402 GHz až 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 48 2025/2/25 17:11:44

# Údržba

Pračka musí být čistá, aby nedocházelo ke snížení výkonu a zkrácení jejího životního cyklu.

## DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)

Tento cyklus provádějte pravidelně, aby se buben vyčistil a zbavil bakterií. Při tomto cyklu je voda zahřáta na teplotu mezi 60 °C a 70 °C, kdy dochází rovněž k odstranění nečistot nahromaděných na gumovém těsnění dveří.

1. Stisknutím tlačítka **Napájení** zapněte pračku.
2. Otočením **Volič cyklu** vyberte možnost **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)**.
3. Stiskněte a podržte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.

**POZNÁMKA**

- Teplota vody je u možnosti **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** nastavena na 70 °C, což nelze změnit.
- Cyklus **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** doporučujeme spustit vždy po 40 praních.
- Abyste zabránili tvorbě vodního kamene, přidejte podle místní tvrdosti vody správné množství pracího prostředku nebo spolu s pracím prostředkem přidejte změkčovač vody.

### Připomínka DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)

V závislosti na modelu se připomínka **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** zobrazuje buď formou ikony, nebo kontrolky LED.

Na modelech s ikonou se ikona rozsvítí na ovládacím panelu.

Na modelech s kontrolkou LED se kontrolka rozsvítí vedle funkce **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)**, nebo v oblasti možností ovládacího panelu.

- Připomínka **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** na ovládacím panelu bliká po každých 40 praních. Funkci **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)** doporučujeme spouštět pravidelně.
- Po prvním zablikání můžete tuto připomínku ignorovat ještě po 6 následujících praní. Od 7. praní se připomínka již nebude zobrazovat. Zobrazí se ale znovu při dalším 40. praní.
- I po ukončení posledního programu se může zpráva „**0**“ stále zobrazovat.
- I když se nezobrazuje zpráva „**0**“, spotřebič funguje normálně.
- Z hygienických důvodů doporučujeme spouštět cyklus pravidelně.

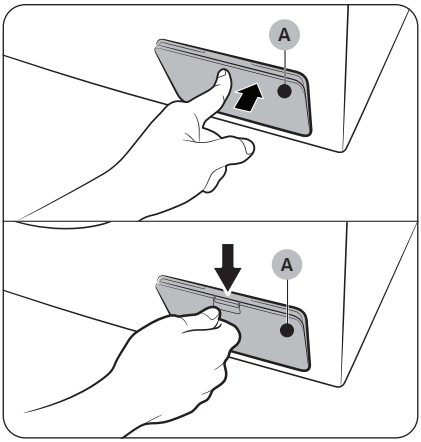


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 49 2025/2/25 17:11:44

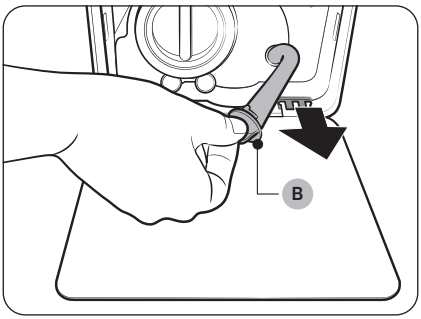
# Údržba

## Nouzové vypouštění

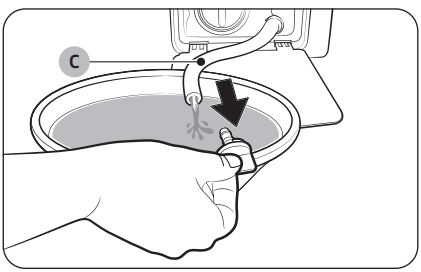
V případě přerušení napájení vypusťte z bubnu před vytažením prádla vodu.




1. Pračku vypněte a odpojte z elektrické zásuvky.
2. Otevřete **kryt filtru (A)**.
   - TYP 1: Mírným stlačením horní části otevřete **kryt filtru (A)**.
   - TYP 2: Zatlačením západky dolů otevřete **krytu filtru (A)**.




3. Ke krytu položte prázdnou velkou nádobu a natáhněte nouzovou vypouštěcí hadici, přičemž stále přidržujte **uzávěr hadice (B)**.




4. Otevřete uzávěr hadice a nechte vodu v **nouzové vypouštěcí hadici (C)** odtéct do nádoby.
5. Po dokončení uzávěr hadice zavřete a hadici vraťte na místo. Poté kryt filtru zavřete.

**POZNÁMKA**

Použijte velkou nádobu, protože vody v bubnu může být více, než byste čekali.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 50 2025/2/25 17:11:45

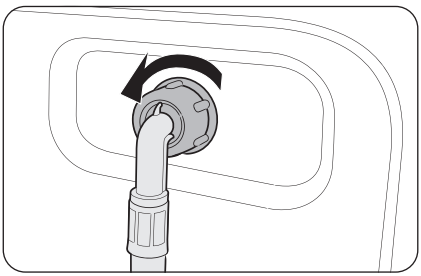
## Čištění

### Povrch pračky

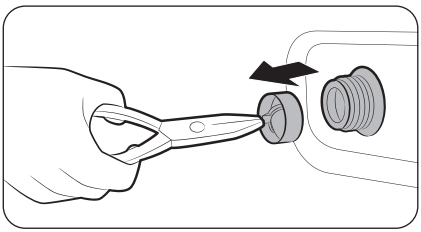
Použijte měkký hadřík s jemným čisticím prostředkem pro domácnost. Nestříkejte na pračku vodu.

### Síťový filtr

Jednou nebo dvakrát ročně vyčistěte síťový filtr vodní hadice.



1. Pračku vypněte a odpojte napájecí kabel.
2. Zavřete vodní kohout.
3. Ze zadní strany pračky uvolněte a odpojte vodní hadici. Zakryjte hadici hadříkem, aby voda nevytekla ven.



4. Pomocí kleští vytáhněte z přívodního ventilu síťový filtr.
5. Síťový filtr ponořte hluboko do vody tak, aby se ponořila i přípojka se závity.
6. Síťový filtr důkladně vysušte ve stínu.
7. Znovu vložte síťový filtr do přívodního ventilu a do přívodního ventilu opět připojte vodní hadici.
8. Otevřete vodní kohout.

**POZNÁMKA**

Jestliže je síťový filtr zanesený, zobrazí se na displeji informační kód „**4C**“.

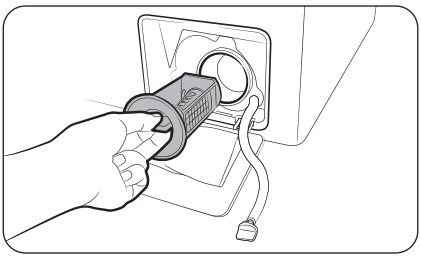


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 51 2025/2/25 17:11:45

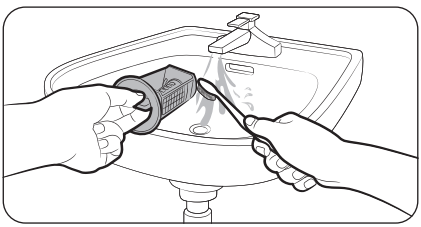
# Údržba

## Filtr nečistot

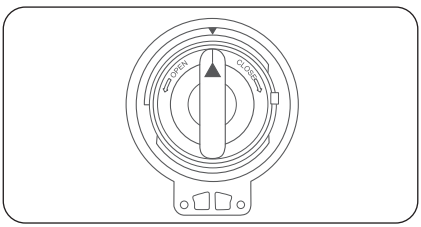
Aby se zabránilo zanesení filtru nečistot, doporučuje se jej čistit každé 2 měsíce. Zanesený filtr nečistot může snížit účinnost pěnicího efektu.



1. Pračku vypněte a odpojte napájecí kabel.
2. Vypusťte zbývající vodu z bubnu. Viz kapitola „**Nouzové vypouštění**“.
3. Otevřete **kryt filtru**.
   - TYP1: Mírným stlačením horní části otevřete **kryt filtru**.
   - TYP 2: Zatlačením na západku otevřete **kryt filtru**.
4. Otočte knoflík filtru nečistot doleva a vypusťte zbývající vodu.



5. Filtr nečistot vyčistěte pomocí měkkého kartáčku. Zajistěte, aby nebyl zanesený pohon vypouštěcího čerpadla ve filtru.
6. Vložte filtr nečistot zpět a otočte knoflík filtru doprava.




**POZNÁMKA**

- Některé filtry nečistot obsahují bezpečnostní knoflík, který má zabránit nehodám způsobeným dětmi. Bezpečnostní knoflík filtru nečistot otevřete zatlačením a otočením proti směru hodinových ručiček. Pružinový mechanismus bezpečnostního knoflíku pomáhá filtr otevřít.
- Bezpečnostní knoflík filtru nečistot zavřete otočením po směru hodinových ručiček. Pružina zachrastí – to je normální.

**POZNÁMKA**

Jestliže je filtr nečistot zanesený, zobrazí se na displeji informační kód „**5C**“.

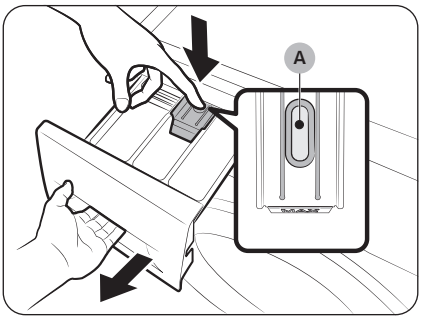
**⚠ UPOZORNĚNÍ**

- Po vyčištění filtru se přesvědčte, jestli je knoflík filtru správně uzavřený. Jinak může dojít k úniku vody.
- Po vyčištění filtru se přesvědčte, že je zpět vložený správně. Jinak může dojít k provozní závadě nebo úniku vody.

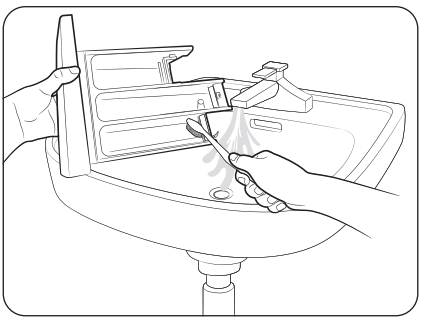


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 52 2025/2/25 17:11:45

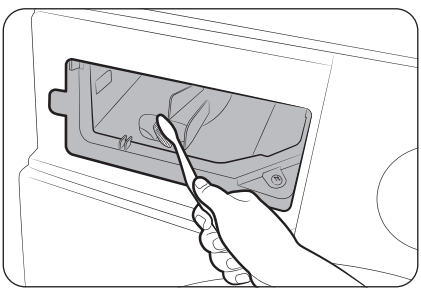
## Zásuvka pro prací prostředek




1. Zásuvku můžete vysunout ven, když přidržíte **uvolňovací páčku (A)** na vnitřní straně zásuvky.
2. Ze zásuvky odstraňte uvolňovací páčku a zásuvku pro tekutý prací prostředek.



3. Součásti zásuvky vyčistěte pod tekoucí vodou pomocí měkkého kartáčku.



4. Prostor pro zásuvku vyčistěte pomocí kartáčku na lahve a odstraňte z něj zbytky pracího prostředku a vodní kámen.
5. Do zásuvky znovu vložte uvolňovací páčku a zásuvku pro tekutý prací prostředek.
6. Zasunutím zpět zásuvku zavřete.

**POZNÁMKA**

Zbývající prací prostředek odstraníte provedením cyklu **RINSE+SPIN (MÁCHÁNÍ + ODSTŘ.)** s vyprázdněným bubnem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 53 2025/2/25 17:11:45

# Údržba

## Obnova po zamrznutí

Pokud teplota klesne pod 0 °C, pračka může zamrznout.

1. Pračku vypněte a odpojte napájecí kabel.
2. Nalijte na vodovodní kohout teplou vodu, aby se uvolnila vodní hadice.
3. Odpojte vodní hadici a ponořte ji do teplé vody.
4. Nalijte teplou vodu do bubnu a ponechte ji tam 10 minut.
5. Znovu připojte vodní hadici k vodnímu kohoutu.

**POZNÁMKA**

Jestliže pračka stále nefunguje normálně, opakujte výše uvedené kroky, dokud se normální funkce neobnoví.

## Opatření při delším nepoužívání

Vyhýbejte se tomu, abyste pračku po delší dobu nepoužívali. Jestliže k tomu dojde, vypusťte pračku a odpojte napájecí kabel.

1. Otočením **Volič cyklu** vyberte možnost **RINSE+SPIN (MÁCHÁNÍ + ODSTŘ.)**.
2. Vyprázdněte buben a stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit**.
3. Po dokončení cyklu zavřete vodní kohout a odpojte vodní hadici.
4. Pračku vypněte a odpojte napájecí kabel.
5. Otevřete dveře a nechte bubnem cirkulovat vzduch.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 54 2025/2/25 17:11:45

# Řešení problémů

## Kontrolní body

Pokud u pračky narazíte na problém, podívejte se nejprve do tabulky níže a zkuste uvedené návrhy.

| Problém | Akce |
|---|---|
| **Pračku nelze spustit.** | • Ujistěte se, že je pračka zapojena do elektrické sítě.<br>• Zajistěte, aby byla dvířka řádně uzavřena.<br>• Zkontrolujte, zda jsou otevřeny vodovodní kohouty.<br>• Ke spuštění pračky nezapomeňte stisknout tlačítko **Spustit/Pozastavit** nebo na ně poklepejte.<br>• Ujistěte se, že není aktivována funkce Dětská pojistka.<br>• Než pračka zahájí napouštění, zkontroluje zámek dvířek, přičemž se ozve několik cvaknutí, a poté provede rychlé vypouštění.<br>• Zkontrolujte pojistku nebo zapněte obvod jističem. |
| **Přívod vody je nedostatečný nebo není k dispozici.** | • Otevřete zcela kohout přívodu vody.<br>• Zajistěte, aby byla dvířka řádně uzavřena.<br>• Ujistěte se, že hadice přívodu vody není zamrzlá.<br>• Ujistěte se, že hadice přívodu vody není zauzlovaná nebo ucpaná.<br>• Zkontrolujte, zda je v hadici dostatečný tlak vody.<br>• Zkontrolujte, zda je síťový filtr hadice přívodu čistý. |
| **Po skončení programu zůstane v zásuvce určité množství pracího prostředku.** | • Ověřte, zda pračka pracuje s dostatečným tlakem vody.<br>• Zajistěte, aby byl prací prostředek přidán do prostřední části zásuvky pro prací prostředek.<br>• Zkontrolujte, zda je správně vloženo víčko pro máchání.<br>• Při použití pracího prostředku v granulích zkontrolujte, zda je ovládání pro výběr pracího prostředku v horní poloze.<br>• Vyjměte víčko pro máchání a vyčistěte zásuvku pro prací prostředek. |
| **Nadměrné vibrace nebo neobvyklý zvuk.** | • Pračka musí stát na rovné, pevné a neklouzavé podlaze. V případě nerovné podlahy upravte výšku pračky pomocí vyrovnávacích nožek.<br>• Všechny přepravní šrouby musí být odstraněny.<br>• Zkontrolujte, zda se pračka nedotýká žádných dalších předmětů.<br>• Zajistěte rovnoměrné rozložení dávky prádla.<br>• Při běžném provozu může být hlučnost pračky způsobená činností jejího motoru.<br>• Při praní svetrů nebo oděvu s kovovými prvky může pračka vydávat zvláštní zvuk. Jedná se o běžný jev.<br>• Hlučnost pračky mohou způsobovat kovové předměty, například mince. Po skončení praní odstraňte tyto předměty z bubnu nebo tělesa filtru. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 55 2025/2/25 17:11:45

# Řešení problémů

| Problém | Akce |
|---|---|
| **Pračka nevypouští vodu nebo neodstřeďuje.** | • Zkontrolujte, zda je vypouštěcí hadice k systému vypouštění vedena rovně. Pokud zjistíte problém s vypouštěním vody, požádejte o pomoc servis.<br>• Zajistěte, aby nebyl zanesen odpadový filtr.<br>• Uzavřete dvířka a stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit** nebo na ně poklepejte. Z důvodu bezpečnosti je třeba provádět sušení nebo odstřeďování pouze se zavřenými dvířky.<br>• Zkontrolujte, zda vypouštěcí hadice není zamrzlá nebo ucpaná.<br>• Zkontrolujte, zda je k systému vypouštění připojena vypouštěcí hadice, která není ucpaná.<br>• Nemá-li pračka dostatečné napájení, nemusí řádně vypouštět vodu nebo odstřeďovat. Jakmile bude znovu zajištěno dostatečné napájení, bude pračka fungovat normálně.<br>Nefunguje odstřeďování.<br>• Zkontrolujte, zda je prádlo rovnoměrně rozloženo.<br>• Zajistěte, aby pračka stála na rovném a stabilním povrchu.<br>• Rozložte prádlo jiným způsobem. Pokud potřebujete vyprat pouze jeden kus prádla, například župan nebo džíny, může se stát, že konečný výsledek odstředění nebude uspokojivý a na displeji se objeví kontrolní zpráva „**Ub**“. |
| **Dvířka nelze otevřít.** | • K zastavení pračky stiskněte tlačítko **Spustit/Pozastavit** nebo na ně poklepejte.<br>• Deaktivace mechanismu zámku dvířek může chvíli trvat.<br>• Dvířka nebude možné otevřít dříve než po uplynutí 3 minut od zastavení pračky či vypnutí napájení.<br>• Zkontrolujte, zda je z bubnu vypuštěna voda.<br>• Pokud v bubnu zůstane voda, dvířka se nemusí otevřít. Vypusťte vodu z bubnu a otevřete dvířka ručně.<br>• Ověřte, zda kontrolka uzamčení dveří nesvítí. Kontrolka uzamčení dveří zhasne po vypuštění vody z pračky. |
| **Přílišné pěnění.** | • Měli byste používat doporučené typy pracích prostředků.<br>• Aby nedocházelo k přílišnému pěnění, používejte prací prostředek s vysokou účinností.<br>• V případě měkké vody, malého množství prádla nebo mírně zašpiněného prádla používejte menší množství prášku.<br>• Nedoporučuje se používat jiné prací prostředky než ty s vysokou účinností. |
| **Nelze doplnit prací prostředek.** | • Zbývající množství pracího prostředku a aviváže nesmí přesáhnout stanovený limit. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 56 2025/2/25 17:11:46

| Problém | Akce |
|---|---|
| **Pračka se zastaví.** | • Připojte napájecí kabel do elektrické zásuvky pod proudem.<br>• Zkontrolujte pojistku nebo zapněte obvod jističem.<br>• Pro zapnutí pračky zavřete dvířka a stiskněte tlačítko **Spustit/ Pozastavit**. Z důvodu bezpečnosti je třeba provádět sušení nebo odstřeďování pouze se zavřenými dvířky.<br>• Než pračka zahájí napouštění, zkontroluje zámek dvířek, přičemž se ozve několik cvaknutí, a poté provede rychlé vypouštění.<br>• Během programu může dojít k pozastavení nebo k máčení. Chvíli počkejte. Je možné, že se pračka sama spustí.<br>• Zkontrolujte, zda není ucpaný síťový filtr hadice přívodu vody u vodovodních kohoutů. Pravidelně provádějte čištění síťového filtru.<br>• Nemá-li pračka dostatečné napájení, nemusí řádně vypouštět vodu nebo odstřeďovat. Jakmile bude znovu zajištěno dostatečné napájení, bude pračka fungovat normálně. |
| **Pračka se napouští vodou o nesprávné teplotě.** | • Otevřete zcela oba kohouty.<br>• Zkontrolujte, zda je vybrána správná teplota.<br>• Zkontrolujte, zda jsou hadice připojeny ke správným kohoutům. Odpusťte vodu z vodovodního potrubí.<br>• Zkontrolujte, zda je ohřívač nastaven tak, aby přiváděl ke kohoutu vodu o teplotě minimálně 49 °C. Dále zkontrolujte kapacitu ohřívače vody a rychlost ohřevu.<br>• Odpojte hadice a vyčistěte síťový filtr. Síťový filtr může být zanesený.<br>• Při napouštění pračky se může měnit teplota vody z důvodu funkce automatické regulace teploty, která hlídá teplotu přitékající vody. Jedná se o běžný jev.<br>• Při napouštění pračky si můžete všimnout, že po výběru nižší nebo vyšší teploty bude dávkovačem protékat jen teplá nebo jen studená voda. Jedná se o normální činnost funkce automatické regulace teploty, neboť teplotu vody nastavuje pračka. |
| **Na konci programu je prádlo mokré.** | • Použijte vysokou nebo velmi vysokou rychlost odstřeďování.<br>• Abyste snížili pěnění, používejte prací prostředek s vysokou účinností.<br>• Dávka prádla je příliš malá. U malých dávek prádla (jeden nebo dva kusy) může dojít k nerovnoměrnému rozložení a neúplnému odstředění.<br>• Zkontrolujte, zda vypouštěcí hadice není zauzlovaná nebo ucpaná. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 57 2025/2/25 17:11:46

# Řešení problémů

| Problém | Akce |
|---|---|
| **Z pračky uniká voda.** | • Zajistěte, aby byla dvířka řádně uzavřena.<br>• Zkontrolujte, zda jsou všechny hadice řádně připojeny.<br>• Zkontrolujte, zda je konec vypouštěcí hadice správně zasunutý a zajištěný v systému vypouštění vody.<br>• Nedávejte do pračky nadměrné množství prádla.<br>• Aby nedocházelo k přílišnému pěnění, používejte prací prostředek s vysokou účinností.<br>• Zkontrolujte, zda mezi dvířky a membránou něco neuvízlo.<br>- Pokud mezi dvířky a membránou něco ulpělo, může to způsobit netěsnost nebo poškození membrány. |
| **Z myčkyvychází zápach.** | • Nadměrné množství usazených mydlin v dutinách může způsobit nepříjemný zápach.<br>• Z důvodu dezinfekce pračky pravidelně spouštějte čisticí cyklus.<br>• Očistěte těsnění dvířek (membránu).<br>• Po dokončení programu nechte vnitřek pračky vyschnout. |
| **Není vidět žádná pěna (pouze u modelů s funkcí Bubble).** | • Přeplňování pračky může bránit vytváření pěny.<br>• U velmi znečištěného prádla nemusí dojít k vytvoření pěny. |
| **Prodloužený čas praní** | • Skutečná doba praní se může lišit od odhadované doby, která se zobrazuje na ovládacím panelu při výběru cyklu. |
| **Skvrny na oblečení.** | • Nedávejte aviváž přímo na oblečení. Mohly by na něm zůstat těžko odstranitelné skvrny (např. mastné fleky nebo zažraná špína). |

- Pokud se problém nevyřeší, kontaktujte servisní středisko. Číslo na servisní středisko je na štítku připevněném k výrobku.
- Společnost Samsung není odpovědná za poškození výrobku, zranění osob nebo jakékoliv jiné problémy s bezpečností výrobku způsobené opravou výrobku v rozporu s těmito pokyny k opravě. Záruka se rovněž nevztahuje na jakékoliv poškození výrobku způsobené tím, že se jakákoliv jiná osoba, než je poskytovatel servisních služeb certifikovaný společností Samsung, pokoušela výrobek opravit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 58 2025/2/25 17:11:46

## Informační kódy

Pokud pračka nefunguje, může se na displeji zobrazovat informační kód. Podívejte se do tabulky níže a vyzkoušejte uvedená doporučení.

| Kód | Akce |
|---|---|
| **4C** | Není k dispozici přívod vody.<br>• Zkontrolujte, zda jsou otevřeny vodovodní kohouty.<br>• Ujistěte se, že nejsou ucpány vodní hadice.<br>• Ujistěte se, že nejsou zamrzlé vodovodní kohouty.<br>• Ověřte, zda pračka pracuje s dostatečným tlakem vody.<br>• Zkontrolujte, zda jsou správně připojeny kohouty teplé a studené vody.<br>• Vyčistěte síťový filtr, neboť může být ucpaný.<br>• Když se zobrazí zpráva „**4C**“, spotřebič bude po dobu 3 minut vypouštět vodu. Během této doby je tlačítko Napájení neaktivní. |
| **4C2** | • Zkontrolujte, zda je hadice přívodu studené vody řádně připojena ke kohoutu studené vody. Pokud je připojena ke kohoutu teplé vody, může při některých programech dojít k deformaci prádla. |
| **5C** | Nelze vypustit vodu.<br>• Zkontrolujte, zda vypouštěcí hadice není zamrzlá nebo ucpaná.<br>• Zkontrolujte, zda je vypouštěcí hadice správně vedena podle typu připojení.<br>• Vyčistěte odpadový filtr, neboť může být ucpaný.<br>• Zkontrolujte, zda je vypouštěcí hadice k systému vypouštění vedena rovně.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| **dC** | Došlo k otevření dvířek pračky za provozu.<br>• Zajistěte, aby byla dvířka řádně uzavřena.<br>• Ujistěte se, že ve dvířkách není zachycené prádlo. |
| **OC** | Voda přetekla.<br>• Po odstředění spusťte pračku znovu.<br>• Pokud tento informační kód zůstane na displeji, kontaktujte místní servisní středisko Samsung. |
| **LC, LC1** | Zkontrolujte vypouštěcí hadici.<br>• Konec vypouštěcí hadice nesmí být na zemi.<br>• Zkontrolujte, zda vypouštěcí hadice není ucpaná.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 59 2025/2/25 17:11:46

# Řešení problémů

| Kód | Akce |
|---|---|
| 3C | Zkontrolujte funkci motoru.<br>• Zkuste znovu spustit daný program.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| Uc | Je třeba zkontrolovat elektronické ovládání.<br>• Zkontrolujte napájení.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| | Zjištěno nízké napětí.<br>• Zkontrolujte, zda je zapojen napájecí kabel.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| HC | Kontrola ohřevu na vysokou teplotu.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| 1C | Snímač hladiny vody nefunguje správně.<br>• Zkuste provést vypnutí a restartování cyklu.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| AC | Zkontrolujte komunikaci mezi hlavní a vedlejší sadou PBA.<br>• Zkuste provést vypnutí a restartování cyklu.<br>• Pokud se tento informační kód zobrazuje i nadále, kontaktujte servisní středisko. |
| 0 | Spotřebič se automaticky nevypne po posledním programu odstřeďování a zpráva „**0**“ zůstane zobrazena.<br>• Spotřebič funguje normálně bez spouštění cyklu funkce **DRUM CLEAN+ (ČIŠTĚNÍ BUBNU PLUS)**. Z hygienických důvodů však doporučujeme spouštět cyklus pravidelně. |
| Ub | Nefunguje odstřeďování.<br>• Zkontrolujte, zda je prádlo rovnoměrně rozloženo.<br>• Zajistěte, aby pračka stála na rovném a stabilním povrchu.<br>• Rozložte prádlo jiným způsobem. Pokud potřebujete vyprat pouze jeden kus prádla, například župan nebo džíny, může se stát, že konečný výsledek odstředění nebude uspokojivý a na displeji se objeví kontrolní zpráva „**Ub**“. |

Pokud se tento informační kód zobrazuje na displeji i nadále, obraťte se na místní servisní středisko Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 60 2025/2/25 17:11:46

# Technické údaje

## Informace o ošetřování textilních materiálů

Následující symboly poskytují pokyny pro péči o oděvy. Štítky s informacemi o péči obsahují symboly pro sušení, bělení, žehlení nebo v případě potřeby chemické čištění. Stejné symboly používají všichni domácí i zahraniční výrobci oblečení.

Abyste maximalizovali životnost oblečení, dodržujte pokyny na štítku s informacemi o péči.

### Praní

| | |
|---|---|
| | Běžné praní na 95 °C. |
| | Běžné praní na 60 °C. |
| | Jemné praní na 60 °C. |
| | Běžné praní na 40 °C. |
| | Jemné praní na 40 °C. |
| | Velmi jemné praní na 40 °C. |
| | Běžné praní na 30 °C. |
| | Jemné praní na 30 °C. |
| | Velmi jemné praní na 30 °C. |
| | Ruční praní. |
| | Neprat. |

**POZNÁMKA**

Čísla uvnitř vaničky udávají maximální teplotu praní ve stupních Celsia, která nesmí být překročena.

### Bělení

| | |
|---|---|
| | Povoleno použití jakéhokoli bělidla. |
| | Povoleno použití pouze bělidla na bázi kyslíku. |
| | Nebělit. |

### Sušení

| | |
|---|---|
| | Sušení v sušičce / běžná teplota / maximální teplota 80 °C. |
| | Sušení v sušičce / nižší teplota / maximální teplota 60 °C. |
| | Nesušit v sušičce |
| | Sušit zavěšené. |
| | Nechat okapat a sušit zavěšené. |
| | Sušit rozprostřené. |
| | Nechat okapat a sušit rozprostřené. |
| | Sušit zavěšené ve stínu. |
| | Nechat okapat a sušit zavěšené ve stínu. |
| | Sušit rozprostřené ve stínu. |
| | Nechat okapat a sušit rozprostřené ve stínu. |

**POZNÁMKA**

- Tečky označují úroveň sušení sušičky.
- Čárky označují typ a místo sušení.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 61 2025/2/25 17:11:48

# Technické údaje

## Žehlení

| | |
|---|---|
| | Žehlit při maximální teplotě žehlicí plochy 200 °C. |
| | Žehlit při maximální teplotě žehlicí plochy 150 °C. |
|  | Žehlit při maximální teplotě žehlicí plochy 110 °C.<br>Pozor při používání napařovacích žehliček (žehlit bez páry). |
| | Nežehlit. |

**POZNÁMKA**

Tečky označují teplotní rozsah pro žehlení (pomocí klasických, napařovacích nebo cestovních žehliček a mandlů).

## Profesionální péče

| | |
|---|---|
|  | Profesionální chemické čištění v perchlorethylenu a/nebo uhlovodících (těžkým benzínem) běžným způsobem. |
|  | Profesionální chemické čištění v perchlorethylenu a/nebo uhlovodících (těžkým benzínem) šetrným způsobem. |
| | Profesionální chemické čištění v uhlovodících (těžkým benzínem) běžným způsobem. |
| | Profesionální chemické čištění v uhlovodících (těžkým benzínem) šetrným způsobem. |
| | Nečistit chemicky. |
|  | Profesionální čištění za mokra. |
|  | Jemné profesionální čištění za mokra. |
|  | Velmi jemné profesionální čištění za mokra. |
|  | Nečistit za mokra. |

**POZNÁMKA**

- Písmena v kruhu označují rozpouštědla (P, F) použitá při chemickém čištění nebo čištění za mokra (W).
- Čárka pod symbolem obecně označuje jemnější ošetření (např. šetrný cyklus pro jemné prádlo). Dvě čárky označují úroveň péče s obzvlášť šetrným ošetřením.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 62 2025/2/25 17:11:49

## Ochrana životního prostředí

- Tento spotřebič je vyroben z recyklovatelných materiálů. Rozhodnete-li se ho zlikvidovat, dodržujte místní nařízení pro nakládání s odpady. Odřízněte napájecí kabel, aby nebylo možné spotřebič připojit ke zdroji napájení. Odstraňte kryt, aby ve spotřebiči nemohla uvíznout zvířata nebo malé děti.
- Nepřekračujte množství pracích prostředků doporučená v pokynech příslušných výrobců.
- Produkty pro odstraňování skvrn a bělicí prostředky použijte před pracím cyklem jen v případě, že je to nutné.
- Šetřete vodou a elektrickým proudem tak, že budete používat pouze plnou náplň pračky (přesné množství závisí na použitém programu).

## Záruka na náhradní díly

Zaručujeme, že následující náhradní díly budou k dispozici profesionálním opravnám a koncovým uživatelům po dobu minimálně 10 let po uvedení poslední jednotky modelu na trh.

- Dvířka, závěsy a těsnění dvířek, ostatní těsnění, sestava zajištění dvířek a plastové periferie, jako jsou zásobníky pracích prostředků.
- Uvedené díly lze zakoupit na níže uvedené webové stránce.
  - http://www.samsung.com/support

## Spotřeba energie v pohotovostním režimu

| | | |
|---|---|---|
| **Spotřeba energie** | Režim vypnutí | 0,50 W |
| | Pohotovostní režim sítě | 2,00 W |
| | Doba v pohotovostním režimu sítě (Wi-Fi) | 10 minut |

## Informace EPREL

Informace o energetickém štítku tohoto výrobku naleznete v Evropské databázi výrobků s energetickým označením (EPREL) na adrese https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, kde ****** představuje registrační číslo EPRELvýrobku. Registrační číslo je uvedeno na štítku s údaji o vašem výrobku.

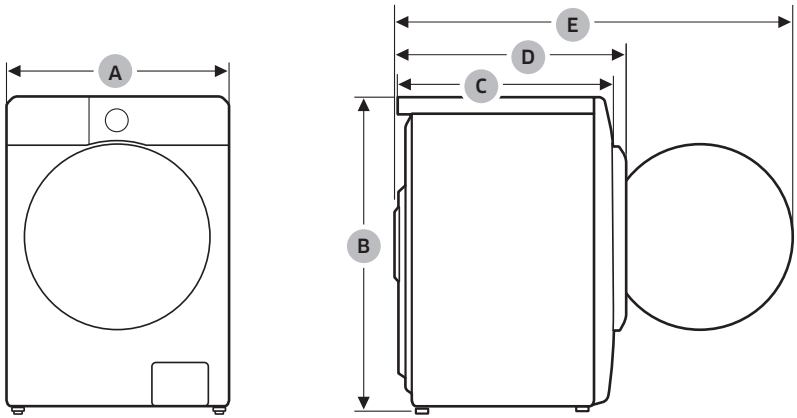


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 63 2025/2/25 17:11:49

# Technické údaje

## List specifikací

„*“ Hvězdička nebo hvězdičky představují variantu modelu a mohou mít hodnotu (0–9) nebo (A–Z).




| Název modelu | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Rozměry | | A (šířka) | 600 mm |
| | | B (výška) | 850 mm |
| | | C (hloubka) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Tlak vody | | | 50–1000 kPa |
| Čistá hmotnost | | | 65,0 kg |
| Maximální kapacita dávky | | Praní a odstřeďování | 9,0 kg |
| | | Sušení | 5,0 kg |
| Spotřeba energie | Praní a ohřev | 220-240 V stř./50 Hz | 1900–2300 W |
| | Sušení | | 1600-1900 W |
| Otáčky při odstřeďování | | | 1400 ot./min |

**POZNÁMKA**

- Design a specifikace se mohou z důvodů zlepšení kvality bez upozornění změnit.
- Zde uvedené rozměry se mohou v závislosti na způsobu měření mírně lišit od skutečných rozměrů.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 64 2025/2/25 17:11:49

## Orientační informace (v souladu se směrnicí EU 2019/2023)

| Model | Programy | Objem (kg) | Doba trvání programu (hh:mm) | Spotřeba energie (kWh/cyklus) | Spotřeba vody (l/cyklus) | Maximální teplota (°C) | Obsah zbytkové vlhkosti (%) | Rychlost odstřeďování (ot./min) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40–60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 60°C+ Pěnové namáčení | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SYNTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (RYCHLÉ PRANÍ 15 MIN) Studená | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PRANÍ + SUŠ.) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Hodnoty uvedené u jiných programů než u ECO 40–60 a cyklu praní a sušení jsou pouze orientační.
- Zde uvedené časové hodnoty se mohou lišit od skutečných hodnot vlivem tlaku/tvrdosti/teploty vody, typu/ množství/stupně znečištění prádla, typu/množství použitého pracího prostředku, napájení a zvolených doplňkových funkcí.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 65 2025/2/25 17:11:49

# Kontaktní údaje

## MÁTE DOTAZY NEBO POZNÁMKY?

| ZEMĚ | ZAVOLEJTE NÁM | NEBO NÁS NAVŠTIVTE NA WEBOVÝCH STRÁNKÁCH |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 66 2025/2/25 17:11:49

| ZEMĚ | ZAVOLEJTE NÁM | NEBO NÁS NAVŠTIVTE NA WEBOVÝCH STRÁNKÁCH |
|---|---|---|
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_CS.indd 67 2025/2/25 17:11:49

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Πλυντήριο ρούχων

# **Εγχειρίδιο χρήσης**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 1 2025/2/25 17:14:46

# Περιεχόμενα


**Πληροφορίες για την ασφάλεια** **4**

Τι πρέπει να γνωρίζετε για τις οδηγίες ασφαλείας 4
Σημαντικά σύμβολα ασφαλείας 4
Σημαντικές προφυλάξεις ασφαλείας 5
Σημαντικές προειδοποιήσεις για την εγκατάσταση 8
Προφυλάξεις για την εγκατάσταση 10
Σημαντικές προειδοποιήσεις για τη χρήση 10
Προφυλάξεις για τη χρήση 12
Σημαντικές προειδοποιήσεις για τον καθαρισμό 15
Οδηγίες σχετικά με τα Απορρίμματα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE) 16
Ecodesign 16

**Εγκατάσταση** **17**

Τι περιλαμβάνεται 17
Απαιτήσεις εγκατάστασης 19
Εγκατάσταση βήμα προς βήμα 20

**Πριν ξεκινήσετε** **31**

Αρχικές ρυθμίσεις 31
Οδηγίες πλύσης 31
Συνιστώμενο απορρυπαντικό 35
Οδηγίες για το συρτάρι απορρυπαντικού 36

**Λειτουργίες** **40**

Πίνακας ελέγχου 40
Εκκίνηση σε απλά βήματα 43
Επισκόπηση κύκλων 44
Ρυθμίσεις 48
Ειδικές δυνατότητες 48
SmartThings 49
Ανακοίνωση για το λογισμικό ανοικτού κώδικα 51

**Συντήρηση** **52**

DRUM CLEAN$^{+}$ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ$^{+}$) 52
Επείγουσα άντληση 53
Καθαρισμός 54
Επαναφορά μετά από πάγωμα 57
Φροντίδα για παρατεταμένο χρονικό διάστημα αχρησίας 57




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 2 2025/2/25 17:14:46

## Αντιμετώπιση προβλημάτων 58

Σημεία ελέγχου 58
Κωδικοί πληροφοριών 63

## Προδιαγραφές 65

Πίνακας φροντίδας υφασμάτων 65
Προστασία του περιβάλλοντος 67
Εγγύηση ανταλλακτικών 67
Κατανάλωση ενέργειας αναμονής 67
Πληροφορίες EPREL 67
Φύλλο προδιαγραφών 68
Ενδεικτικές πληροφορίες (σύμφωνα με τον κανονισμό ΕΕ 2019/2023) 69

## Πληροφορίες επικοινωνίας 70

ΕΧΕΤΕ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ Ή ΣΧΟΛΙΑ; 70




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 3 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

Συγχαρητήρια για το νέο σας πλυντήριο Samsung. Το εγχειρίδιο αυτό περιέχει σημαντικές πληροφορίες για την εγκατάσταση, τη χρήση και τη φροντίδα της συσκευής σας. Αφιερώστε λίγο χρόνο για να διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο, προκειμένου να εκμεταλλευτείτε στο έπακρο τα πολυάριθμα πλεονεκτήματα και δυνατότητες του πλυντηρίου σας.

## Τι πρέπει να γνωρίζετε για τις οδηγίες ασφαλείας

Διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο προσεκτικά, προκειμένου να διασφαλίσετε ότι γνωρίζετε πώς να χρησιμοποιείτε με ασφάλεια και αποτελεσματικά τις εκτεταμένες δυνατότητες και λειτουργίες της νέας σας συσκευής. Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε ασφαλές μέρος κοντά στη συσκευή για μελλοντική αναφορά. Χρησιμοποιήστε αυτή τη συσκευή μόνο για τον σκοπό για τον οποίο προορίζεται, όπως περιγράφεται σε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.

Οι προειδοποιήσεις και οι σημαντικές οδηγίες ασφαλείας που περιλαμβάνονται σε αυτό το εγχειρίδιο δεν καλύπτουν όλες τις πιθανές συνθήκες και καταστάσεις που ενδέχεται να προκύψουν. Αποτελεί δική σας ευθύνη να χρησιμοποιείτε κοινή λογική, να επιδεικνύετε σύνεση και να προσέχετε κατά την εγκατάσταση, τη συντήρηση και τον χειρισμό του πλυντηρίου σας.

Επειδή οι ακόλουθες οδηγίες λειτουργίας καλύπτουν διάφορα μοντέλα, τα χαρακτηριστικά του πλυντηρίου σας ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από αυτά που περιγράφονται σε αυτό το εγχειρίδιο και ενδέχεται να μην ισχύουν όλα τα σύμβολα προειδοποίησης. Αν έχετε απορίες ή ανησυχίες, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο σέρβις ή αναζητήστε βοήθεια και πληροφορίες μέσω Διαδικτύου, στη διαδικτυακή τοποθεσία www.samsung.com.

## Σημαντικά σύμβολα ασφαλείας

**Τι σημαίνουν τα εικονίδια και τα σύμβολα που περιλαμβάνονται σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης:**

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Κίνδυνοι ή μη ασφαλείς πρακτικές που ενδέχεται να οδηγήσουν σε **σοβαρό τραυματισμό, θάνατο ή/και υλικές ζημιές.**

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Κίνδυνοι ή μη ασφαλείς πρακτικές που ενδέχεται να οδηγήσουν σε **τραυματισμό ή/και υλικές ζημιές.**

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Υποδεικνύει ότι υπάρχει κίνδυνος να προκληθεί τραυματισμός ή υλικές ζημιές.

**Διαβάστε τις οδηγίες**

**Αυτά τα σύμβολα προειδοποίησης αποσκοπούν στην πρόληψη τραυματισμών για εσάς και τους άλλους.**

**Να τα ακολουθείτε πιστά.**

**Αφού διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο, φυλάξτε το σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.**

Διαβάστε όλες τις οδηγίες προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Όπως ισχύει με κάθε συσκευή που χρησιμοποιεί ηλεκτρικό ρεύμα και κινούμενα εξαρτήματα, υπάρχουν πιθανοί κίνδυνοι. Για να χειρίζεστε με ασφάλεια αυτή τη συσκευή, εξοικειωθείτε με τη λειτουργία της και επιδεικνύετε προσοχή κατά τη χρήση της.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 4 2025/2/25 17:14:46

**Σημαντικές προφυλάξεις ασφαλείας**

# ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

**Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας ή τραυματισμού κατά τη χρήση της συσκευής σας, τηρήστε βασικές προφυλάξεις, συμπεριλαμβανομένων των παρακάτω:**

1. Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες, ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός αν βρίσκονται υπό επίβλεψη ή τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από κάποιο άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
2. **Για χρήση στην Ευρώπη**: Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω, καθώς και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες, ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, αν βρίσκονται υπό επίβλεψη ή τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που ενδέχεται να προκύψουν. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν επιτρέπεται να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
3. Τα παιδιά θα πρέπει να επιβλέπονται, ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
4. Αν το καλώδιο τροφοδοσίας υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον αντιπρόσωπο σέρβις του ή έναν εξειδικευμένο τεχνικό, προκειμένου να αποφευχθεί τυχόν κίνδυνος.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 5 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

5. Πρέπει να χρησιμοποιούνται οι νέοι σωλήνες που παρέχονται με τη συσκευή, ενώ οι παλιοί σωλήνες δεν θα πρέπει να επαναχρησιμοποιούνται.
6. Για συσκευές με ανοίγματα εξαερισμού στη βάση τους, βεβαιωθείτε ότι τα ανοίγματα δεν φράσσονται από κανένα χαλί.
7. **Για χρήση στην Ευρώπη**: Κρατήστε μακριά τα παιδιά κάτω των 3 ετών, εκτός αν επιβλέπονται συνεχώς.
8. **ΠΡΟΣΟΧΗ**: Για την αποτροπή κινδύνου λόγω ακούσιας επαναφοράς του θερμοδιακόπτη, αυτή η συσκευή δεν πρέπει να τροφοδοτείται μέσω εξωτερικής συσκευής διακοπής, όπως ένας χρονοδιακόπτης, ή να συνδέεται σε κύκλωμα που ενεργοποιείται και απενεργοποιείται τακτικά από τον πάροχο ηλεκτρικής ενέργειας.
9. Το στεγνωτήριο δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί αν έχει καθαριστεί με βιομηχανικά χημικά προϊόντα.
10. Η παγίδα για χνούδι πρέπει να καθαρίζεται συχνά, αν υπάρχει.
11. Μην αφήνετε να συσσωρεύεται χνούδι γύρω από το στεγνωτήριο (δεν ισχύει για συσκευές με πρόβλεψη για εξαερισμό εκτός του κτιρίου).
12. Πρέπει να παρέχεται επαρκής εξαερισμός για την αποτροπή της επιστροφής αερίων στο δωμάτιο από συσκευές που χρησιμοποιούν άλλα είδη καυσίμων, συμπεριλαμβανομένων συσκευών με ανοικτές εστίες φωτιάς.
13. Μη στεγνώνετε άπλυτα είδη στο στεγνωτήριο.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 6 2025/2/25 17:14:46

14. Τα είδη που έχουν λερωθεί με ουσίες όπως μαγειρικό λάδι, ασετόν, οινόπνευμα, βενζίνη, κηροζίνη, καθαριστικά λεκέδων, νέφτι, κεριά και προϊόντα αφαίρεσης κεριού πρέπει να πλένονται σε ζεστό νερό με επιπλέον ποσότητα απορρυπαντικού προτού στεγνώσουν στο στεγνωτήριο.

15. Είδη όπως το αφρολέξ (αφρώδες ελαστικό), σκουφάκια ντους, αδιάβροχα υφάσματα, ρούχα με ελαστική επένδυση και ρούχα ή μαξιλάρια με αφρολέξ δεν πρέπει να στεγνώνονται στο στεγνωτήριο.

16. Τα μαλακτικά ρούχων, ή παρόμοια προϊόντα, θα πρέπει να χρησιμοποιούνται όπως καθορίζεται στις οδηγίες του αντίστοιχου μαλακτικού ρούχων.

17. Το τελικό στάδιο του κύκλου του στεγνωτηρίου εκτελείται χωρίς θερμότητα (κύκλος ψύξης), για να διασφαλιστεί ότι η θερμοκρασία δεν θα προκαλέσει ζημιά στα είδη.

18. Αφαιρείτε όλα τα αντικείμενα από τις τσέπες, όπως αναπτήρες και σπίρτα.

19. **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**: Ποτέ μη διακόπτετε τη λειτουργία του στεγνωτηρίου προτού ολοκληρωθεί ο κύκλος στεγνώματος, εκτός αν αφαιρέσετε γρήγορα και απλώσετε όλα τα είδη ώστε να διασκορπιστεί η θερμότητα.

20. Η εκτόνωση του αέρα εξαέρωσης δεν πρέπει να πραγματοποιείται σε αγωγό που χρησιμοποιείται για την εξαέρωση αερίων από συσκευές που λειτουργούν με φυσικό αέριο ή άλλα είδη καυσίμων.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 7 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

**21.** Η συσκευή δεν πρέπει να εγκαθίσταται πίσω από πόρτα που κλειδώνει, συρόμενη πόρτα ή πόρτα με μεντεσέ στην αντίθετη πλευρά από την πλευρά του στεγνωτηρίου, ώστε να μην εμποδίζεται το πλήρες άνοιγμα της πόρτας του στεγνωτηρίου.

**22.** **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**: Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να τροφοδοτείται μέσω εξωτερικής συσκευής διακοπής, όπως ένας χρονοδιακόπτης, ή να συνδέεται σε κύκλωμα που ενεργοποιείται και απενεργοποιείται τακτικά από τον πάροχο ηλεκτρικής ενέργειας.

**23.** Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση και δεν προορίζεται για χρήση σε περιβάλλοντα όπως τα εξής:

- κουζίνες προσωπικού σε καταστήματα, γραφεία και άλλα εργασιακά περιβάλλοντα,
- αγροικίες,
- χρήση από πελάτες σε ξενοδοχεία, πανδοχεία και άλλου είδους περιβάλλοντα διαμονής,
- ενοικιαζόμενα δωμάτια,
- κοινόχρηστοι χώροι σε πολυκατοικίες ή καθαριστήρια αυτοεξυπηρέτησης.

## Σημαντικές προειδοποιήσεις για την εγκατάσταση

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Η εγκατάσταση αυτής της συσκευής πρέπει να πραγματοποιηθεί από εξειδικευμένο τεχνικό ή εταιρεία σέρβις.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά, έκρηξη, πρόβλημα με τη συσκευή ή τραυματισμός.

Η συσκευή είναι βαριά, συνεπώς προσέχετε όταν τη σηκώνετε.

Συνδέστε καλά το καλώδιο ρεύματος σε μια πρίζα που πληροί τις τοπικές ηλεκτρικές προδιαγραφές. Χρησιμοποιήστε την πρίζα μόνο για αυτή τη συσκευή και μη χρησιμοποιήσετε καλώδιο επέκτασης.

- Αν χρησιμοποιήσετε την ίδια πρίζα και για άλλες συσκευές με τη βοήθεια πολύπριζου ή επεκτείνετε το καλώδιο ρεύματος, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 8 2025/2/25 17:14:46

- Βεβαιωθείτε ότι η τάση, η συχνότητα και το ρεύμα τροφοδοσίας είναι ίδια με αυτά στις προδιαγραφές του προϊόντος. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Απομακρύνετε τακτικά όλες τις ξένες ουσίες, όπως σκόνη και νερό, από τους ακροδέκτες και τα σημεία επαφής του φις τροφοδοσίας, χρησιμοποιώντας ένα στεγνό πανί.

- Αποσυνδέστε το φις τροφοδοσίας και καθαρίστε το με ένα στεγνό πανί.
- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Συνδέστε το φις τροφοδοσίας στην πρίζα με τρόπο ώστε το καλώδιο να πέφτει προς το δάπεδο.

- Αν συνδέσετε το φις τροφοδοσίας στην πρίζα προς την αντίθετη κατεύθυνση, τα ηλεκτρικά σύρματα μέσα στο καλώδιο ενδέχεται να φθαρούν και ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Κρατήστε όλα τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά, καθώς ενδέχεται να είναι επικίνδυνα.

- Αν ένα παιδί βάλει μια σακούλα πάνω στο κεφάλι του, ενδέχεται να πάθει ασφυξία.

Αν η συσκευή, το φις τροφοδοσίας ή το καλώδιο ρεύματος υποστεί ζημιά, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο σέρβις.

Αυτή η συσκευή πρέπει να είναι κατάλληλα γειωμένη.

Μη γειώνετε τη συσκευή συνδέοντάς την σε σωλήνα αερίου, πλαστικό σωλήνα νερού ή καλώδιο τηλεφώνου.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά, έκρηξη ή πρόβλημα με τη συσκευή.
- Μη συνδέετε ποτέ το καλώδιο ρεύματος σε πρίζα που δεν είναι γειωμένη σωστά και βεβαιωθείτε ότι είναι σύμφωνη με τους τοπικούς και εθνικούς κανονισμούς.

Μην τοποθετείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε θερμαντικά σώματα ή εύφλεκτα υλικά.

Μην τοποθετείτε αυτή τη συσκευή σε χώρο με υγρασία, λάδια ή σκόνη, ή σε χώρο εκτεθειμένο σε άμεσο ηλιακό φως ή νερό (σταγόνες βροχής).

Μην τοποθετείτε αυτή τη συσκευή σε χώρο που εκτίθεται σε χαμηλές θερμοκρασίες.

- Ο παγετός ενδέχεται να κάνει τους σωλήνες να σπάσουν.

Μην τοποθετείτε αυτή τη συσκευή σε χώρο όπου ενδέχεται να προκληθεί διαρροή αερίου.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικό μετασχηματιστή.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Μη χρησιμοποιείτε φις τροφοδοσίας ή καλώδιο ρεύματος που έχει υποστεί ζημιά, ή χαλαρή πρίζα.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Μην τραβάτε και μην κάμπτετε υπερβολικά το καλώδιο ρεύματος.

Μη συστρέφετε και μη δένετε σε κόμπο το καλώδιο ρεύματος.

Μην αγκιστρώνετε το καλώδιο ρεύματος σε μεταλλικά αντικείμενα, μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα πάνω στο καλώδιο ρεύματος, μη βάζετε το καλώδιο ρεύματος ανάμεσα σε αντικείμενα και μην πιέζετε το καλώδιο ρεύματος στον κενό χώρο πίσω από τη συσκευή.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 9 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

Μην τραβάτε το καλώδιο ρεύματος όταν αποσυνδέετε το φις τροφοδοσίας.

- Αποσυνδέστε το φις τροφοδοσίας κρατώντας το φις.
- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Η συσκευή αυτή θα πρέπει να τοποθετηθεί έτσι ώστε να είναι προσβάσιμο το φις τροφοδοσίας, οι βρύσες παροχής νερού και οι σωλήνες άντλησης.

Κατόπιν πραγματοποίησης επισκευής του προϊόντος από μη εξουσιοδοτημένο πάροχο τεχνικής υποστήριξης, ιδίας πράξης επισκευής ή επισκευή από μη επαγγελματία, η Samsung δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε ζημία στο προιόν, για οποιονδήποτε τραυματισμό ή άλλο θέμα ασφαλείας του προϊόντος που μπορεί να προκλήθηκε από την απόπειρα επισκευής του προϊόντος, η οποία δεν ακολουθεί πιστά τις εν λόγω οδηγίες επισκευής και συντήρησης. Οποιαδήποτε ζημία στο προιόν η οποία προκλήθηκε από απόπειρα επισκευής του προιόντος από οποιοδήποτε πρόσωπο εκτός των εξουσιοδοτημένων από τη Samsung παρόχων τεχνικής υποστήριξης, δεν θα καλυφθεί από την εγγύηση.

## Προφυλάξεις για την εγκατάσταση

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Αυτή η συσκευή θα πρέπει να τοποθετηθεί με τέτοιον τρόπο, έτσι ώστε το φις τροφοδοσίας να είναι εύκολα προσβάσιμο.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά λόγω διαρροής ρεύματος.

Τοποθετήστε τη συσκευή σας σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια που μπορεί να αντέξει το βάρος της.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθούν μη φυσιολογικές δονήσεις, μετακινήσεις, θόρυβοι ή προβλήματα με τη συσκευή.

## Σημαντικές προειδοποιήσεις για τη χρήση

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Αν η συσκευή πλημμυρίσει, κλείστε αμέσως την παροχή νερού και ρεύματος και επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο σέρβις.

- Μην αγγίζετε το φις τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια.
- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία.

Αν ακούγεται κάποιος περίεργος θόρυβος ή αναδύεται οσμή καμένου ή καπνός από τη συσκευή, αποσυνδέστε αμέσως το καλώδιο ρεύματος και επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο σέρβις.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Σε περίπτωση διαρροής αερίου (όπως προπάνιο, υγραέριο κλπ.), αερίστε αμέσως χωρίς να αγγίξετε το φις τροφοδοσίας. Μην αγγίξετε τη συσκευή ούτε το καλώδιο ρεύματος.

- Μη χρησιμοποιήσετε ανεμιστήρα.
- Ένας σπινθήρας ενδέχεται να προκαλέσει έκρηξη ή πυρκαγιά.

Αφαιρέστε τον μοχλό της πόρτας του πλυντηρίου προτού απορρίψετε τη συσκευή.

- Αν εγκλωβιστεί κάποιο παιδί μέσα στη συσκευή, ενδέχεται να πεθάνει από ασφυξία.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 10 2025/2/25 17:14:46

Φροντίστε να αφαιρέσετε τα υλικά συσκευασίας (σπογγώδες υλικό, αφρώδες πολυστυρένιο) που υπάρχουν στο κάτω μέρος του πλυντηρίου, προτού το χρησιμοποιήσετε.

Μην πλένετε είδη που έχουν έρθει σε επαφή με βενζίνη, κηροζίνη, βενζόλιο, διαλυτικό βαφής, οινόπνευμα ή άλλες εύφλεκτες ή εκρηκτικές ουσίες.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή έκρηξη.

Μην ανοίγετε την πόρτα του πλυντηρίου ασκώντας δύναμη ενώ το πλυντήριο βρίσκεται σε λειτουργία (πλύση σε υψηλή θερμοκρασία/στέγνωμα/στύψιμο).

- Το νερό που βγαίνει από το πλυντήριο ενδέχεται να προκαλέσει εγκαύματα ή να κάνει το δάπεδο ολισθηρό. Ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός.
- Αν ανοίξετε την πόρτα ασκώντας δύναμη, ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στη συσκευή ή τραυματισμός.

Μην αγγίζετε το φις τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία.

Μην απενεργοποιείτε τη συσκευή αποσυνδέοντας το καλώδιο ρεύματος ενώ βρίσκεται σε εξέλιξη μια λειτουργία.

- Αν συνδέσετε ξανά το καλώδιο ρεύματος στην πρίζα, ενδέχεται να δημιουργηθεί σπινθήρας και να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Μην αφήνετε παιδιά να σκαρφαλώνουν μέσα ή πάνω στη συσκευή.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, έγκαυμα ή τραυματισμός.

Μη βάζετε το χέρι σας κάτω από το πλυντήριο.

- Ενδέχεται να τραυματίσετε το χέρι σας σε περιστρεφόμενα ή αιχμηρά (μεταλλικά ή πλαστικά κ.λπ.) εξαρτήματα.

Μην αποσυνδέετε τη συσκευή τραβώντας το καλώδιο ρεύματος. Πάντα να κρατάτε καλά το φις και να το τραβάτε απευθείας έξω από την πρίζα.

- Αν το καλώδιο ρεύματος υποστεί ζημιά, ενδέχεται να προκληθεί βραχυκύκλωμα, πυρκαγιά ή/και ηλεκτροπληξία.

Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε, να αποσυναρμολογήσετε ή να τροποποιήσετε τη συσκευή μόνοι σας.

- Μη χρησιμοποιείτε καμία άλλη ασφάλεια (όπως με σύρμα από χαλκό, χάλυβα κλπ.) εκτός από την τυπική ασφάλεια.
- Αν η συσκευή χρειάζεται επισκευή ή επανεγκατάσταση, επικοινωνήστε με το πλησιέστερο κέντρο σέρβις.
- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά, πρόβλημα με τη συσκευή ή τραυματισμός.

Αν ο σωλήνας παροχής νερού βγει από τη βρύση και η συσκευή πλημμυρίσει, αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Αποσυνδέετε το καλώδιο ρεύματος όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγάλα χρονικά διαστήματα ή κατά τη διάρκεια καταιγίδων με κεραυνούς ή αστραπές.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 11 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

Αν κάποια ξένη ουσία εισέλθει στη συσκευή, αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος και επικοινωνήστε με το πλησιέστερο Τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της Samsung.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Μην επιτρέπετε σε παιδιά (ή σε κατοικίδια) να παίζουν μέσα ή πάνω στο πλυντήριο. Η πόρτα του πλυντηρίου δεν ανοίγει εύκολα από μέσα και τα παιδιά ενδέχεται να τραυματιστούν σοβαρά αν εγκλωβιστούν στο εσωτερικό του.

## Προφυλάξεις για τη χρήση

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Αν στο πλυντήριο υπάρχει κάποια ξένη ουσία, όπως απορρυπαντικό, βρομιά, υπολείμματα φαγητού κ.λπ., αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος και καθαρίστε το πλυντήριο χρησιμοποιώντας ένα υγρό και μαλακό πανί.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί αποχρωματισμός, παραμόρφωση, ζημιά ή σκουριά.

Το τζάμι της μπροστινής πόρτας ενδέχεται να σπάσει σε περίπτωση δυνατού χτυπήματος. Φροντίστε να χρησιμοποιείτε το πλυντήριο με προσοχή.

- Αν σπάσει το τζάμι, ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός.

Ανοίγετε αργά τη βρύση μετά από μεγάλο χρονικό διάστημα κατά το οποίο δεν έχει χρησιμοποιηθεί η συσκευή, μετά από βλάβη στην παροχή νερού ή όταν επανασυνδέετε τον σωλήνα παροχής νερού.

- Η πίεση του αέρα στον σωλήνα παροχής νερού ή στον αγωγό νερού ενδέχεται να προκαλέσει ζημιά σε κάποιο εξάρτημα της συσκευής ή διαρροή νερού.

Αν προκύψει σφάλμα άντλησης νερού κατά τη διάρκεια μιας λειτουργίας, ελέγξτε αν υπάρχει κάποιο πρόβλημα με την άντληση νερού.

- Αν το πλυντήριο πλημμυρίσει λόγω κάποιου προβλήματος με την άντληση νερού και το χρησιμοποιήσετε, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Τοποθετείτε καλά τα ρούχα μέσα στο πλυντήριο, έτσι ώστε να μην πιαστεί κανένα από αυτά στην πόρτα.

- Αν κάποιο ρούχο πιαστεί στην πόρτα, ενδέχεται να προκληθεί ζημιά σε αυτό ή στο πλυντήριο, ή να προκληθεί διαρροή νερού.

Κλείνετε την παροχή νερού όταν το πλυντήριο δεν χρησιμοποιείται.

- Βεβαιωθείτε ότι οι βίδες στο εξάρτημα σύνδεσης του σωλήνα παροχής νερού είναι σφιγμένες σωστά.

Φροντίστε να μην υπάρχουν ξένες ουσίες (π.χ. σκουπιδάκια, κλωστές, τρίχες κλπ.) στην ελαστική τσιμούχα και στο τζάμι της μπροστινής πόρτας.

- Αν κάποια ξένη ουσία πιαστεί στην πόρτα ή αν η πόρτα δεν κλείσει εντελώς, ενδέχεται να προκληθεί διαρροή νερού.

Προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, ανοίξτε τη βρύση και βεβαιωθείτε ότι το εξάρτημα σύνδεσης του σωλήνα παροχής νερού είναι καλά σφιγμένο και ότι δεν υπάρχει διαρροή νερού.

- Αν οι βίδες στο εξάρτημα σύνδεσης του σωλήνα παροχής νερού είναι χαλαρές, ενδέχεται να προκληθεί διαρροή νερού.

Η συσκευή που αγοράσατε έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για οικιακή χρήση.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 12 2025/2/25 17:14:46

Η χρήση της συσκευής για επαγγελματικούς σκοπούς θεωρείται κακή χρήση της συσκευής. Σε αυτήν την περίπτωση, η συσκευή δεν θα καλύπτεται από την τυπική εγγύηση που παρέχει η Samsung και δεν μπορεί να αποδοθεί καμία ευθύνη στη Samsung για δυσλειτουργίες ή ζημιές που προκαλούνται από τέτοια κακή χρήση.

Μη στέκεστε όρθιοι πάνω στη συσκευή και μην τοποθετείτε αντικείμενα (όπως ρούχα, αναμμένα κεριά, αναμμένα τσιγάρα, πιάτα, χημικά, μεταλλικά αντικείμενα κλπ.) πάνω στη συσκευή.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά, πρόβλημα με τη συσκευή ή τραυματισμός.

Μην ψεκάζετε την επιφάνεια της συσκευής με πτητικά υλικά, όπως εντομοκτόνα.

- Εκτός του ότι είναι επιβλαβή για τον άνθρωπο, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά ή πρόβλημα με τη συσκευή.

Μην τοποθετείτε αντικείμενα που παράγουν ηλεκτρομαγνητικά πεδία κοντά στο πλυντήριο.

- Ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός λόγω δυσλειτουργίας.

Το νερό που αντλείται κατά τη διάρκεια της πλύσης σε υψηλή θερμοκρασία ή του κύκλου στεγνώματος είναι καυτό. Μην αγγίζετε το νερό.

- Ενδέχεται να προκληθεί έγκαυμα ή τραυματισμός.

Ο χρόνος άντλησης ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με τη θερμοκρασία του νερού. Αν η θερμοκρασία του νερού είναι πολύ υψηλή, η διαδικασία άντλησης ξεκινά αφού κρυώσει το νερό.

Μην πλένετε, μη στύβετε και μη στεγνώνετε αδιάβροχα καθίσματα, χαλάκια ή ρούχα (*), εκτός αν η συσκευή σας διαθέτει ειδικό κύκλο για το πλύσιμο αυτών των ειδών.

(*): Μάλλινα κλινοσκεπάσματα, καλύμματα βροχής, γιλέκα ψαρέματος, παντελόνια του σκι, υπνόσακοι, καλύμματα για πάνες, αθλητικές φόρμες, καλύμματα για ποδήλατα, μηχανές και αυτοκίνητα κλπ.

- Μην πλένετε παχιά ή σκληρά χαλάκια, ακόμα και αν υπάρχει το σύμβολο του πλυντηρίου στην ετικέτα φροντίδας. Ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός ή ζημιά στο πλυντήριο, στους τοίχους, στο δάπεδο ή στα ρούχα λόγω μη φυσιολογικών δονήσεων.
- Μην πλένετε χαλάκια ή πατάκια με ελαστικό υπόστρωμα. Το ελαστικό υπόστρωμα ενδέχεται να αποσπαστεί και να κολλήσει στο εσωτερικό του κάδου, προκαλώντας δυσλειτουργία όπως σφάλμα άντλησης.

Μη χρησιμοποιείτε το πλυντήριο όταν το συρτάρι απορρυπαντικού έχει αφαιρεθεί.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός λόγω διαρροής νερού.

Μην αγγίζετε το εσωτερικό του κάδου κατά τη διάρκεια ή αμέσως μετά το στέγνωμα, καθώς θα είναι καυτό.

- Ενδέχεται να προκληθούν εγκαύματα.

Το τζάμι της πόρτας θερμαίνεται κατά τη διάρκεια του πλυσίματος και του στεγνώματος. Για αυτόν τον λόγο, μην αγγίζετε το τζάμι της πόρτας.

Επίσης, μην επιτρέπετε σε παιδιά να παίζουν κοντά στο πλυντήριο ή να αγγίζουν το τζάμι της πόρτας.

- Ενδέχεται να προκληθούν εγκαύματα.

Μη βάζετε το χέρι σας μέσα στο συρτάρι απορρυπαντικού.

- Ενδέχεται να τραυματιστείτε, καθώς το χέρι σας ενδέχεται να πιαστεί στη συσκευή εισαγωγής απορρυπαντικού.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 13 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

Αφαιρείτε το δοχείο υγρού απορρυπαντικού (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα) όταν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να διαρρεύσει νερό από το μπροστινό μέρος του συρταριού απορρυπαντικού.

Μην τοποθετείτε μέσα στο πλυντήριο άλλα αντικείμενα (όπως παπούτσια, υπολείμματα φαγητού, ζώα) εκτός από ρούχα.

- Ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στο πλυντήριο ή τραυματισμός και θάνατος, αν πρόκειται για κατοικίδια, λόγω των μη φυσιολογικών δονήσεων.

Μην πατάτε τα κουμπιά με τα νύχια σας ή χρησιμοποιώντας αιχμηρά αντικείμενα, όπως καρφίτσες, μαχαίρια κ.λπ.

- Ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή τραυματισμός.

Μην πλένετε ρούχα πάνω στα οποία υπάρχουν λάδια, κρέμες ή λοσιόν που πωλούνται συνήθως σε καταστήματα καλλυντικών ή κλινικές μασάζ.

- Ενδέχεται να προκληθεί παραμόρφωση της ελαστικής τσιμούχας και διαρροή νερού.

Μην αφήνετε στον κάδο μεταλλικά αντικείμενα, όπως παραμάνες ή καρφίτσες για τα μαλλιά, ή λευκαντικό για μεγάλο χρονικό διάστημα.

- Ενδέχεται να προκληθεί σκούριασμα του κάδου.
- Αν αρχίσει να εμφανίζεται σκουριά στην επιφάνεια του κάδου, απλώστε ένα (ουδέτερο) καθαριστικό στην επιφάνεια και χρησιμοποιήστε ένα σφουγγάρι για να την καθαρίσετε. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ μεταλλική βούρτσα.

Μη χρησιμοποιείτε απευθείας απορρυπαντικό για στεγνό καθάρισμα και μην πλένετε, μην ξεβγάζετε και μη στύβετε ρούχα πάνω στα οποία υπάρχει απορρυπαντικό για στεγνό καθάρισμα.

- Ενδέχεται να προκληθεί αυτανάφλεξη ή ανάφλεξη λόγω της θερμότητας που δημιουργείται από την οξείδωση του λαδιού.

Μη χρησιμοποιείτε νερό από συσκευές ψύξης/θέρμανσης νερού.

- Ενδέχεται να προκληθούν προβλήματα με το πλυντήριο.

Μη χρησιμοποιείτε φυσικό σαπούνι χεριών για το πλυντήριο.

- Αν ξεραθεί και συσσωρευτεί μέσα στο πλυντήριο, ενδέχεται να προκληθεί πρόβλημα με τη συσκευή, αποχρωματισμός, σκουριά ή δυσάρεστη οσμή.

Τοποθετείτε τις κάλτσες και τα σουτιέν σε δίχτυ πλυντηρίου και πλένετέ τα μαζί με τα υπόλοιπα ρούχα.

Μην πλένετε μεγάλα είδη, όπως κλινοσκεπάσματα, στο δίχτυ πλυντηρίου.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός λόγω μη φυσιολογικών δονήσεων.

Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό που έχει ξεραθεί.

- Αν συσσωρευτεί μέσα στο πλυντήριο, ενδέχεται να προκληθεί διαρροή νερού.

Βεβαιωθείτε ότι οι τσέπες όλων των ρούχων που θα πλυθούν είναι άδειες.

- Σκληρά και αιχμηρά αντικείμενα, όπως κέρματα, παραμάνες, καρφιά, βίδες ή πέτρες, μπορούν να προκαλέσουν εκτεταμένες ζημιές στη συσκευή.

Μην πλένετε ρούχα με μεγάλες αγκράφες, κουμπιά ή άλλα βαριά μεταλλικά αντικείμενα.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 14 2025/2/25 17:14:46

Ταξινομήστε τα ρούχα με βάση το χρώμα και τον βαθμό που ξεβάφουν και επιλέξτε τον συνιστώμενο κύκλο, τη θερμοκρασία νερού και τις πρόσθετες λειτουργίες.

- Ενδέχεται να προκληθεί αποχρωματισμός ή ζημιά στο ύφασμα.

Όταν κλείνετε την πόρτα, προσέχετε να μην πιαστούν τα δάχτυλα κάποιου παιδιού.

- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί τραυματισμός.

Για να αποτρέψετε την πρόκληση οσμών και μούχλας, αφήστε την πόρτα ανοιχτή μετά από έναν κύκλο πλύσης για να επιτρέψετε στον κάδο να στεγνώσει.

Για να αποτρέψετε τη συσσώρευση αλάτων ασβεστίου, αφήστε το συρτάρι απορρυπαντικού ανοιχτό μετά από έναν κύκλο πλύσης για να στεγνώσει το εσωτερικό του.

## Σημαντικές προειδοποιήσεις για τον καθαρισμό

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Μην καθαρίζετε τη συσκευή ψεκάζοντας νερό απευθείας επάνω της.

Μη χρησιμοποιείτε ισχυρό όξινο καθαριστικό.

Μη χρησιμοποιείτε βενζόλιο, διαλυτικό ή οινόπνευμα για να καθαρίσετε τη συσκευή.

- Ενδέχεται να προκληθεί αποχρωματισμός, παραμόρφωση, ζημιά, ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.

Πριν από τον καθαρισμό ή τις εργασίες συντήρησης, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα.

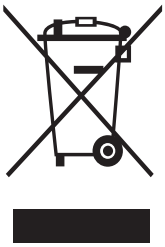
- Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία ή πυρκαγιά.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 15 2025/2/25 17:14:46

# Πληροφορίες για την ασφάλεια

## Οδηγίες σχετικά με τα Απορρίμματα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (WEEE)



**Σωστή Απόρριψη αυτού του Προϊόντος (Απόβλητα Ηλεκτρικού & Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού)**

(Ισχύει σε χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)

Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα (π.χ. φορτιστής, ακουστικά, καλώδιο USB) δεν θα πρέπει να ρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα μετά το τέλος του κύκλου ζωής τους. Προκειμένου να αποφευχθούν ενδεχόμενες βλαβερές συνέπειες στο περιβάλλον ή την υγεία εξαιτίας της ανεξέλεγκτης διάθεσης απορριμμάτων, σας παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτά τα προϊόντα από άλλους τύπους απορριμμάτων και να τα ανακυκλώσετε, ώστε να βοηθήσετε στην βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων.

Οι οικιακοί χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επικοινωνία είτε με το κατάστημα απ' όπου αγόρασαν αυτό το προϊόν, είτε με τις κατά τόπους υπηρεσίες, προκειμένου να πληροφορηθούν τις λεπτομέρειες σχετικά με τον τόπο και τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δώσουν αυτά τα προϊόντα για ασφαλή προς το περιβάλλον ανακύκλωση.

Οι επιχειρήσεις-χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επαφή με τον προμηθευτή τους και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις του συμβολαίου αγοράς. Αυτό το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα δεν θα πρέπει να αναμιγνύονται με άλλα συνηθισμένα απορρίμματα προς διάθεση.

Για πληροφορίες σχετικά με τις δεσμεύσεις της Samsung αναφορικά με την προστασία του περιβάλλοντος και τις κανονιστικές υποχρεώσεις που αφορούν τα προϊόντα, π.χ. REACH, επισκεφτείτε τη σελίδα μας για τη βιώσιμη ανάπτυξη που είναι διαθέσιμη μέσω της διαδικτυακής τοποθεσίας www.samsung.com

## Ecodesign

Για λεπτομερείς οδηγίες σχετικά με την εγκατάσταση και τον καθαρισμό του πλυντηρίου, καθώς και πληροφορίες οικολογικού σχεδιασμού σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2019/2023, επισκεφτείτε τη διαδικτυακή τοποθεσία της Samsung (http://www.samsung.com), μεταβείτε στην ενότητα Υποστήριξη > Αρχική σελίδα υποστήριξης και, στη συνέχεια, εισαγάγετε το όνομα του μοντέλου.



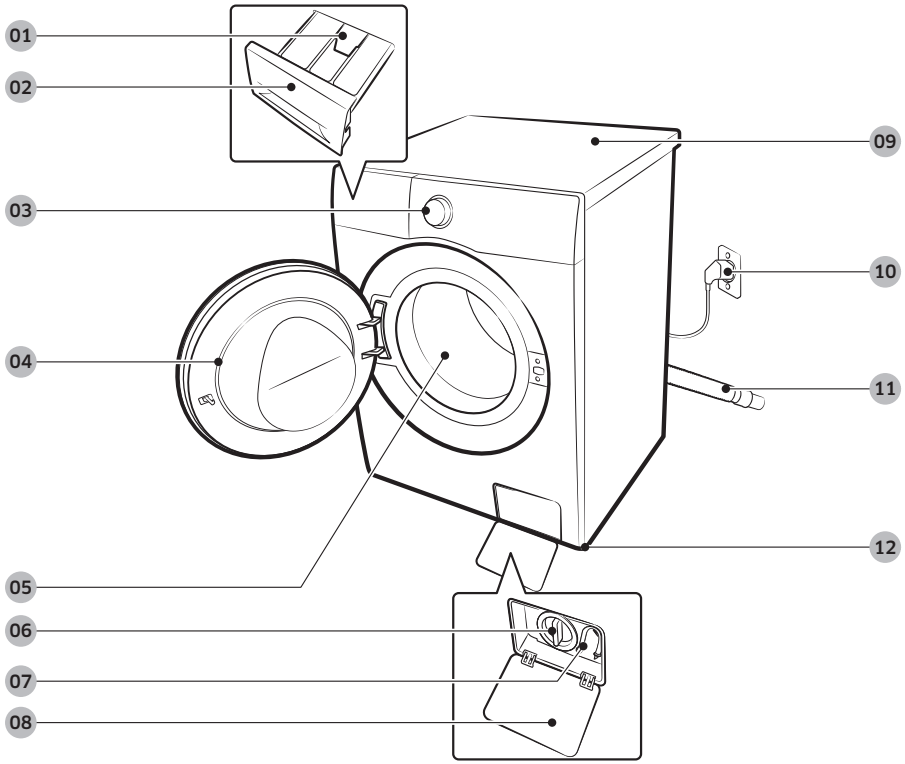
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 16 2025/2/25 17:14:46

# Εγκατάσταση

Ακολουθήστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες, ώστε να διασφαλίσετε ότι το πλυντήριο έχει εγκατασταθεί σωστά και να αποτραπούν ατυχήματα κατά το πλύσιμο των ρούχων.

## Τι περιλαμβάνεται

Βεβαιωθείτε ότι στη συσκευασία του προϊόντος περιλαμβάνονται όλα τα εξαρτήματα. Αν αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα με το πλυντήριο ή τα εξαρτήματα, επικοινωνήστε με το τοπικό κέντρο εξυπηρέτησης πελατών της Samsung ή με το κατάστημα λιανικής πώλησης.




**01** Μοχλός απασφάλισης

**02** Συρτάρι απορρυπαντικού

**03** Πίνακας ελέγχου

**04** Πόρτα

**05** Κάδος

**06** Φίλτρο υπολειμμάτων

**07** Σωλήνας επείγουσας άντλησης

**08** Κάλυμμα φίλτρου

**09** Επιφάνεια εργασίας

**10** Φις τροφοδοσίας

**11** Σωλήνας άντλησης

**12** Πόδια ευθυγράμμισης

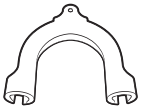


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 17 2025/2/25 17:14:47

# Εγκατάσταση

Κλειδί σύσφιξης

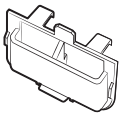
Πώματα βιδών



Οδηγός σωλήνα

Σωλήνας κρύου νερού

Σωλήνας ζεστού νερού



Δοχείο υγρού απορρυπαντικού

Βαλβίδα ελέγχου

Στερεωτικό καπακιού

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Κλειδί σύσφιξης: Για την αφαίρεση των βιδών μεταφοράς και την ευθυγράμμιση του πλυντηρίου.
- Πώματα βιδών: Για την κάλυψη των οπών μετά την αφαίρεση των βιδών μεταφοράς. Ο αριθμός των πωμάτων βιδών που παρέχονται εξαρτάται από το μοντέλο.
- Οδηγός σωλήνα: Για την ανάρτηση του εύκαμπτου σωλήνα άντλησης στον σωλήνα άντλησης ή τον νιπτήρα.
- Σωλήνας κρύου/ζεστού νερού: Για την παροχή νερού στο πλυντήριο. (Οι σωλήνες ζεστού νερού παρέχονται μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα.)
- Δοχείο υγρού απορρυπαντικού: Τοποθετήστε το μέσα στη θήκη απορρυπαντικού για να χρησιμοποιήσετε υγρό απορρυπαντικό. (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα)
- Βαλβίδα ελέγχου: Παρέχεται μόνο με ορισμένα μοντέλα.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 18 2025/2/25 17:14:47

## Απαιτήσεις εγκατάστασης

### Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος και γείωση

- Χρησιμοποιήστε χωριστό κύκλωμα τροφοδοσίας μόνο για το πλυντήριο.

Προκειμένου να διασφαλιστεί ότι θα γειωθεί σωστά, το πλυντήριο παρέχεται με καλώδιο ρεύματος που διαθέτει φις γείωσης με τρεις ακροδέκτες για χρήση σε κατάλληλα εγκατεστημένη και γειωμένη πρίζα.

Απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο ή τεχνικό επισκευών αν έχετε αμφιβολίες σχετικά με τη γείωση.

Μην τροποποιήσετε το φις που παρέχεται. Αν δεν εφαρμόζει στην πρίζα, καλέστε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο για να εγκαταστήσει μια κατάλληλη πρίζα.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

- ΜΗ χρησιμοποιείτε καλώδιο επέκτασης.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το καλώδιο ρεύματος που παρέχεται με το πλυντήριο.
- ΜΗ συνδέετε το καλώδιο γείωσης σε πλαστικούς σωλήνες αποχέτευσης, σωλήνες αερίου ή σωλήνες ζεστού νερού.
- Αν οι αγωγοί γείωσης δεν συνδεθούν σωστά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία.

### Παροχή νερού

Η κατάλληλη πίεση νερού για αυτό το πλυντήριο κυμαίνεται μεταξύ 50 kPa και1000 kPa. Αν η πίεση του νερού είναι χαμηλότερη από 50 kPa, ενδέχεται να μην κλείσει εντελώς η βαλβίδα νερού ή ενδέχεται να χρειαστεί περισσότερος χρόνος για να γεμίσει ο κάδος, με αποτέλεσμα να απενεργοποιηθεί το πλυντήριο. Οι βρύσες πρέπει να βρίσκονται σε απόσταση έως 120 cm από το πίσω μέρος του πλυντηρίου, προκειμένου οι παρεχόμενοι σωλήνες εισόδου νερού να μπορούν να φτάσουν στο πλυντήριο.

Για να μειωθεί ο κίνδυνος διαρροών:

- Φροντίστε οι βρύσες να είναι εύκολα προσβάσιμες.
- Κλείνετε τις βρύσες όταν το πλυντήριο δεν χρησιμοποιείται.
- Ελέγχετε τακτικά για τυχόν διαρροές στα σημεία εφαρμογής των σωλήνων εισόδου νερού.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Προτού χρησιμοποιήσετε το πλυντήριο για πρώτη φορά, ελέγξτε όλες τις συνδέσεις στη βαλβίδα νερού και στις βρύσες για τυχόν διαρροές.

### Άντληση

Η Samsung συνιστά ο κατακόρυφος σωλήνας να έχει ύψος 60-90 cm.Ο σωλήνας άντλησης πρέπει να συνδέεται μέσω του κλιπ σωλήνα με τον κατακόρυφο σωλήνα και ο κατακόρυφος σωλήνας πρέπει να καλύπτει εντελώς τον σωλήνα άντλησης.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 19 2025/2/25 17:14:47

# Εγκατάσταση

### Δάπεδο

Για βέλτιστη απόδοση, το πλυντήριο πρέπει να εγκατασταθεί σε σταθερό δάπεδο. Τα ξύλινα δάπεδα ενδέχεται να χρειαστούν ενίσχυση, για την ελαχιστοποίηση των δονήσεων ή/και των μη ισοκατανεμημένων φορτίων. Οι μοκέτες και οι επιφάνειες με μαλακή επίστρωση δεν παρέχουν καλή αντίσταση ενάντια στις δονήσεις και ενδέχεται εξαιτίας αυτών το πλυντήριο να κινείται ελαφρώς κατά τη διάρκεια του κύκλου στυψίματος.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

ΜΗΝ εγκαθιστάτε το πλυντήριο πάνω σε πλατφόρμα ή σε επιφάνεια που δεν στηρίζεται καλά.

### Θερμοκρασία νερού

Μην εγκαθιστάτε το πλυντήριο σε χώρους όπου το νερό μπορεί να παγώσει, καθώς το πλυντήριο διατηρεί πάντα κάποια ποσότητα νερού στις βαλβίδες νερού, στις αντλίες ή/και στους σωλήνες του. Το παγωμένο νερό που παραμένει στα εξαρτήματα σύνδεσης ενδέχεται να προκαλέσει ζημιά στους ιμάντες, την αντλία και άλλα εξαρτήματα του πλυντηρίου.

### Εγκατάσταση σε εσοχές ή σε ντουλάπια

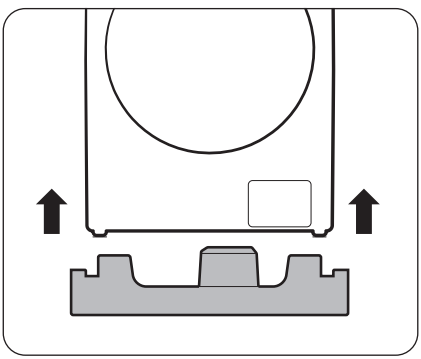
Ελάχιστος κενός χώρος για σταθερή λειτουργία:

| | |
|---|---|
| Πλευρές | 25 mm |
| Επάνω | 25 mm |
| Πίσω | 50 mm |
| Εμπρός | 550 mm |

Κατά την εγκατάσταση, φροντίστε να ανατρέξετε στις διαστάσεις που υποδεικνύονται στη σελίδα του φύλλου προδιαγραφών.

Αν εγκατασταθούν στο ίδιο σημείο το πλυντήριο και ένα στεγνωτήριο, το μπροστινό μέρος της εσοχής ή του ντουλαπιού πρέπει να διαθέτει τουλάχιστον 550 mm ανεμπόδιστου ανοίγματος. Το πλυντήριό σας μόνο του δεν απαιτεί συγκεκριμένο άνοιγμα.

## Εγκατάσταση βήμα προς βήμα



**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Κατά την αποσυσκευασία του πλυντηρίου, ανασηκώστε το πλυντήριο από τη βάση αφρώδους υλικού. Βεβαιωθείτε ότι το στήριγμα κάδου έχει αφαιρεθεί από το κάτω μέρος του πλυντηρίου.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 20 2025/2/25 17:14:47

## ΒΗΜΑ 1 Επιλογή σημείου τοποθέτησης

Απαιτήσεις για το σημείο τοποθέτησης:

- Σταθερή και επίπεδη επιφάνεια χωρίς μοκέτα ή υλικό δαπέδου που ενδέχεται να εμποδίζει τον εξαερισμό
- Μακριά από άμεσο ηλιακό φως
- Επαρκής χώρος για εξαερισμό και καλωδιώσεις
- Η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι πάντα υψηλότερη από το σημείο πήξης του νερού (0 °C)
- Μακριά από πηγή θερμότητας

## ΒΗΜΑ 2 Αφαίρεση των βιδών μεταφοράς

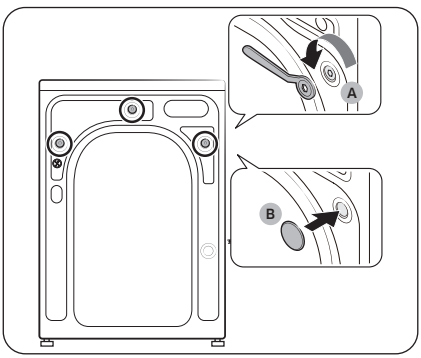
Αποσυσκευάστε το προϊόν και αφαιρέστε όλες τις βίδες μεταφοράς.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Ο αριθμός των βιδών μεταφοράς ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με το μοντέλο.

**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

- Τα υλικά συσκευασίας μπορεί να είναι επικίνδυνα για παιδιά. Απορρίψτε όλα τα υλικά συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, αφρός πολυστυρενίου κ.λπ.) με ασφάλεια και μακριά από παιδιά.
- Για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμό, καλύψτε τις οπές με τα πώματα βιδών αφού αφαιρέσετε τις βίδες μεταφοράς. Μη μετακινείτε το πλυντήριο χωρίς να είναι τοποθετημένες οι βίδες μεταφοράς. Τοποθετήστε και σφίξτε τις βίδες μεταφοράς προτού μετακινήσετε το πλυντήριο σε άλλη θέση. Φυλάξτε τις βίδες μεταφοράς σε ασφαλές μέρος για μελλοντική χρήση.




1. Εντοπίστε τις **βίδες μεταφοράς (A)** στο πίσω μέρος του πλυντηρίου.
2. Με το παρεχόμενο κλειδί σύσφιξης, χαλαρώστε όλες τις βίδες μεταφοράς περιστρέφοντάς τις αριστερόστροφα.
3. Εισαγάγετε τα **πώματα βιδών (B)** στις οπές.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

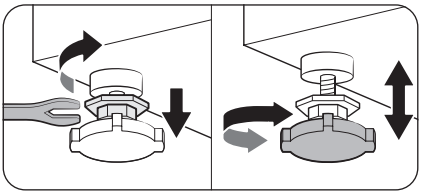
Πρέπει να φυλάξετε τις βίδες μεταφοράς για μελλοντική χρήση.



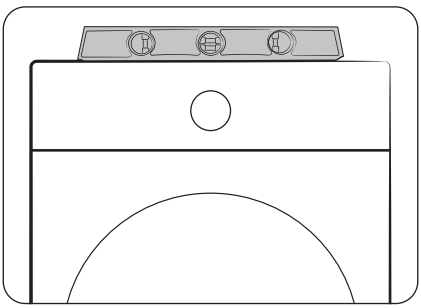
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 21 2025/2/25 17:14:48

# Εγκατάσταση

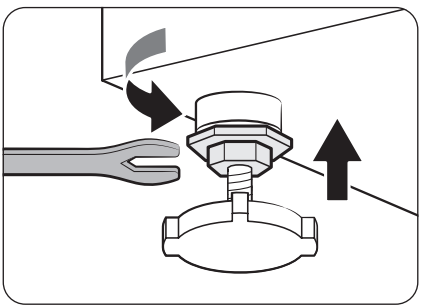
## ΒΗΜΑ 3 Ρύθμιση των ποδιών ευθυγράμμισης



1. Σύρετε προσεκτικά το πλυντήριο στη θέση του. Αν ασκηθεί υπερβολική δύναμη, ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στα πόδια ευθυγράμμισης.



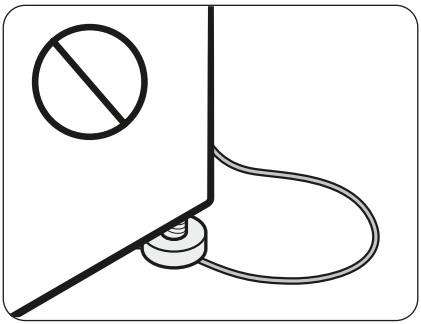
2. Ευθυγραμμίστε το πλυντήριο ρυθμίζοντας μη αυτόματα τα πόδια ευθυγράμμισης.



3. Όταν ολοκληρωθεί η ευθυγράμμιση, σφίξτε τα παξιμάδια χρησιμοποιώντας το κλειδί σύσφιξης.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 22 2025/2/25 17:14:48



⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Όταν εγκαθιστάτε το προϊόν, βεβαιωθείτε ότι τα πόδια ευθυγράμμισης δεν πιέζουν το καλώδιο ρεύματος.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Βεβαιωθείτε ότι όλα τα πόδια ευθυγράμμισης εφαρμόζουν καλά στην επιφάνεια του δαπέδου, για να αποφύγετε τη μετακίνηση του πλυντηρίου ή την πρόκληση θορύβου λόγω δονήσεων. Στη συνέχεια, βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο δεν κουνιέται. Αν το πλυντήριο δεν κουνιέται, σφίξτε τα παξιμάδια.



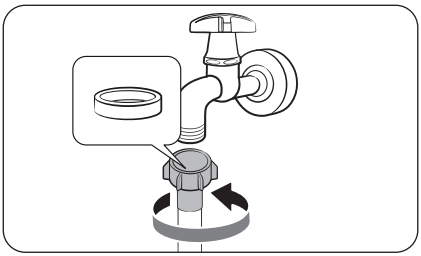
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 23 2025/2/25 17:14:48

# Εγκατάσταση

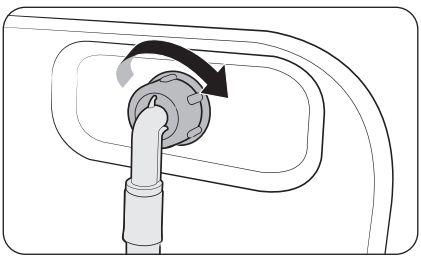
## ΒΗΜΑ 4 Σύνδεση του σωλήνα νερού

Ο παρεχόμενος σωλήνας νερού ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με το μοντέλο. Ακολουθήστε τις αντίστοιχες οδηγίες για τον παρεχόμενο σωλήνα νερού.

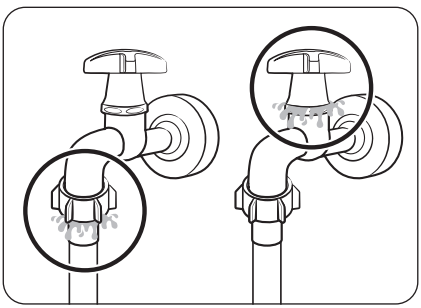
**Σύνδεση σε βρύση με σπείρωμα**



1. Συνδέστε τον σωλήνα νερού στη βρύση και, στη συνέχεια, στρέψτε το εξάρτημα σύνδεσης δεξιόστροφα, όπως φαίνεται στην εικόνα.



2. Συνδέστε το άλλο άκρο του σωλήνα νερού στη βαλβίδα εισόδου στο πίσω μέρος του πλυντηρίου. Στρέψτε τον σωλήνα δεξιόστροφα για να τον σφίξετε.



3. Ανοίξτε τη βρύση και ελέγξτε αν υπάρχουν διαρροές γύρω από τα σημεία σύνδεσης. Αν υπάρχουν διαρροές νερού, επαναλάβετε τα παραπάνω βήματα.

⚠ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

Αν υπάρχει διαρροή νερού, διακόψτε τη λειτουργία του πλυντηρίου και αποσυνδέστε το από την παροχή ηλεκτρικού ρεύματος. Στη συνέχεια, επικοινωνήστε με το τοπικό κέντρο σέρβις της Samsung, σε περίπτωση διαρροής από τον σωλήνα νερού ή επικοινωνήστε με έναν υδραυλικό, σε περίπτωση διαρροής από τη βρύση. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία.

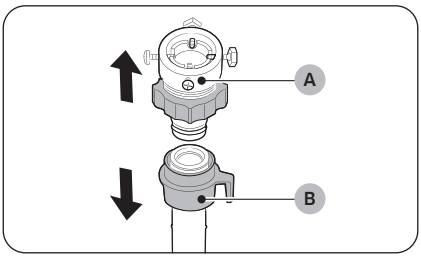


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 24 2025/2/25 17:14:48

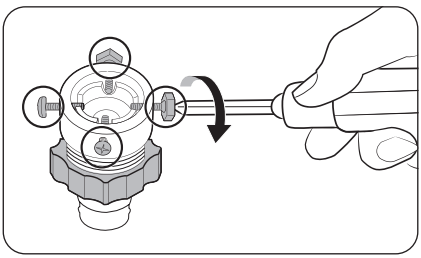
⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Μην τεντώνετε τον σωλήνα νερού ασκώντας δύναμη. Αν ο σωλήνας είναι πολύ κοντός, αντικαταστήστε τον με μακρύτερο σωλήνα υψηλής πίεσης.

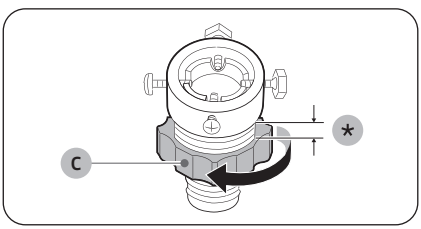
**Σύνδεση σε βρύση χωρίς σπείρωμα**



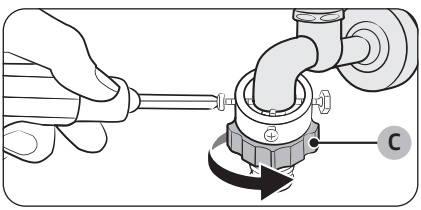

1. Αφαιρέστε τον **σύνδεσμο (A)** από τον **σωλήνα νερού (B)**.



2. Χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι Phillips για να ξεσφίξετε τις τέσσερις βίδες στον σύνδεσμο.




3. Κρατήστε τον σύνδεσμο και στρέψτε το **τμήμα (C)** προς την κατεύθυνση που υποδεικνύεται από το βέλος για να το ξεσφίξετε κατά 5 mm (*).

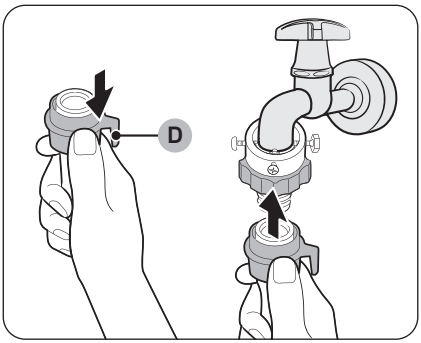



4. Εισαγάγετε τον σύνδεσμο στη βρύση και, στη συνέχεια, σφίξτε τις βίδες ενώ ανασηκώνετε τον σύνδεσμο.
5. Στρέψτε το **τμήμα (C)** προς την κατεύθυνση που υποδεικνύεται από το βέλος για να το σφίξετε.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 25 2025/2/25 17:14:49

# Εγκατάσταση



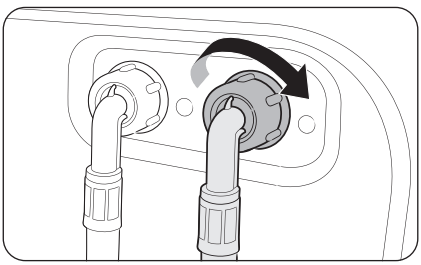

6. Ενώ τραβάτε προς τα κάτω το **τμήμα (D)** στον σωλήνα νερού, συνδέστε τον σωλήνα νερού με τον σύνδεσμο. Στη συνέχεια, αφήστε το **τμήμα (D)**. Ο σωλήνας εφαρμόζει στον σύνδεσμο με έναν χαρακτηριστικό ήχο «κλικ».

7. Για να ολοκληρώσετε τη σύνδεση του σωλήνα νερού, ανατρέξτε στα βήματα 2 και 3 στην ενότητα «**Σύνδεση σε βρύση με σπείρωμα**».

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Αφού συνδέσετε τον σωλήνα νερού στον σύνδεσμο, βεβαιωθείτε ότι έχει συνδεθεί σωστά τραβώντας τον σωλήνα νερού προς τα κάτω.
- Χρησιμοποιήστε συνηθισμένο τύπο βρύσης. Αν η βρύση είναι τετράγωνη ή πολύ μεγάλη, αφαιρέστε τον δακτύλιο απόστασης προτού εισάγετε τη βρύση στον σύνδεσμο.

**Για μοντέλα με πρόσθετη είσοδο ζεστού νερού:**

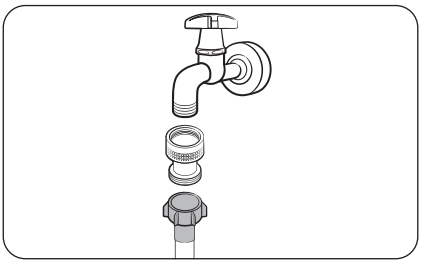


1. Συνδέστε το κόκκινο άκρο του σωλήνα ζεστού νερού στην είσοδο ζεστού νερού στο πίσω μέρος του πλυντηρίου.
2. Συνδέστε το άλλο άκρο του σωλήνα ζεστού νερού στη βρύση ζεστού νερού.



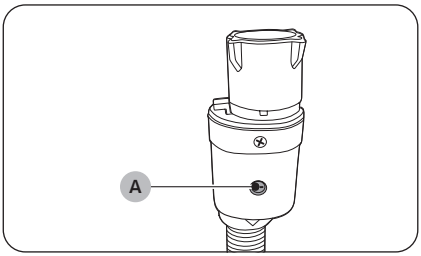
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 26 2025/2/25 17:14:49

### Βαλβίδα ελέγχου (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα)



Προτού συνδέσετε τον σωλήνα νερού σε μια βρύση, συνδέστε την παρεχόμενη βαλβίδα ελέγχου στη βρύση και κατόπιν συνδέστε τον σωλήνα νερού.

### Σωλήνας με σύστημα aqua stop (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα)




Ο σωλήνας με σύστημα aqua stop ειδοποιεί τους χρήστες όταν υπάρχει κίνδυνος διαρροών νερού. Ανιχνεύει τη ροή του νερού και, σε περίπτωση διαρροής, η κεντρική **ενδεικτική λυχνία (A)** γίνεται κόκκινη.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Το άκρο του σωλήνα aqua stop πρέπει να συνδέεται στην βρύση και όχι στο μηχάνημα.

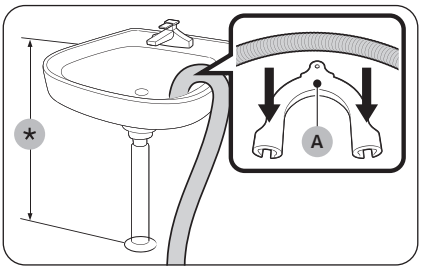


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 27 2025/2/25 17:14:49

# Εγκατάσταση

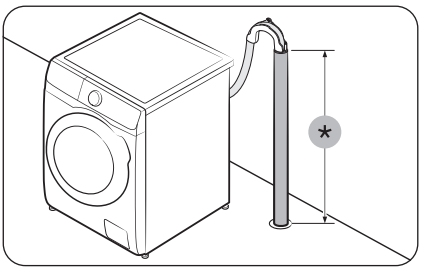
## ΒΗΜΑ 5 Τοποθέτηση του σωλήνα άντλησης

Ο σωλήνας άντλησης μπορεί να τοποθετηθεί με τους εξής τρεις τρόπους:




**Πάνω από το χείλος ενός νιπτήρα**

Ο σωλήνας άντλησης πρέπει να τοποθετηθεί σε ύψος μεταξύ 60 cm και 90 cm (*) από το δάπεδο. Για να διατηρήσετε λυγισμένο το στόμιο του σωλήνα άντλησης, χρησιμοποιήστε τον παρεχόμενο **πλαστικό οδηγό σωλήνα (A)**. Στερεώστε τον οδηγό στον τοίχο χρησιμοποιώντας ένα άγκιστρο για να διασφαλίσετε σταθερή άντληση.




**Σε σωλήνα άντλησης**

Ο σωλήνας άντλησης θα πρέπει να έχει ύψος μεταξύ 60 cm και 90 cm (*). Συνιστάται η χρήση κατακόρυφου σωλήνα ύψους 65 cm.

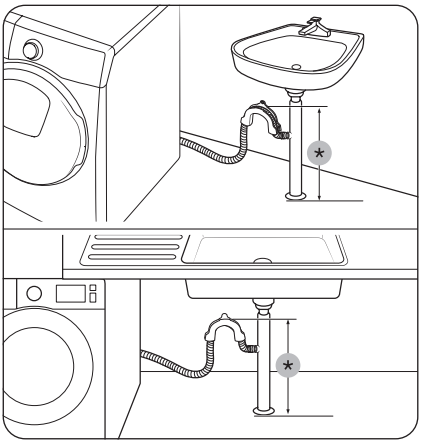
- Για να διασφαλίσετε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας άντλησης θα παραμείνει στη θέση του, χρησιμοποιήστε τον παρεχόμενο πλαστικό οδηγό σωλήνα (δείτε την εικόνα).
- Για να αποτρέψετε τον σιφωνισμό της ροής νερού κατά τη διάρκεια της άντλησης, φροντίστε να εισάγετε τον εύκαμπτο σωλήνα άντλησης κατά 15 cm μέσα στον σωλήνα άντλησης.
- Για να αποτρέψετε τη μετακίνηση του εύκαμπτου σωλήνα άντλησης, στερεώστε τον οδηγό σωλήνα στον τοίχο.

Απαιτήσεις για τον κατακόρυφο σωλήνα άντλησης:

- Ελάχιστη διάμετρος 5 cm
- Ελάχιστη ικανότητα άντλησης 60 λίτρα το λεπτό



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 28 2025/2/25 17:14:49



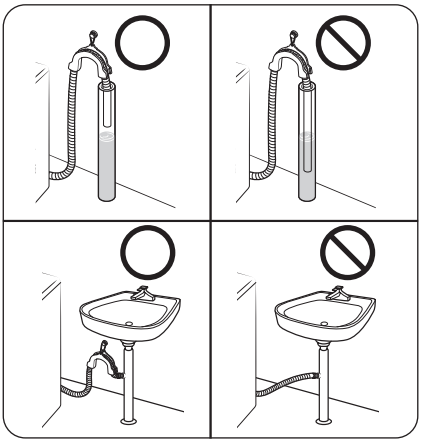
**Σε προέκταση του σωλήνα άντλησης του νεροχύτη**

Η προέκταση του σωλήνα άντλησης πρέπει να βρίσκεται πάνω από το σιφόνι του νεροχύτη, έτσι ώστε το άκρο του σωλήνα να βρίσκεται τουλάχιστον 60 cm πάνω από το δάπεδο.

(*): 60 cm

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Αφαιρέστε το καπάκι στην προέκταση του σωλήνα άντλησης του νεροχύτη προτού την συνδέσετε με τον σωλήνα άντλησης.



⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Μην τοποθετείτε τον εύκαμπτο σωλήνα άντλησης σε σημεία όπου υπάρχουν λιμνάζοντα νερά ή λακκούβες με νερό. Το νερό ενδέχεται να ρεύσει πίσω στο εσωτερικό του πλυντηρίου.

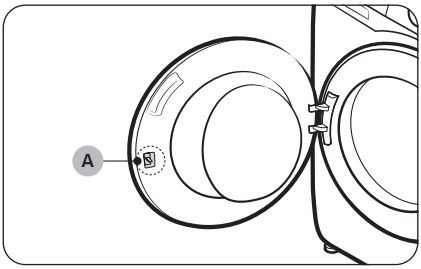


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 29 2025/2/25 17:14:49

# Εγκατάσταση

## ΒΗΜΑ 6 Ενεργοποίηση

Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος σε μια γειωμένη πρίζα με σωστή ονομαστική τιμή, η οποία προστατεύεται από ασφάλεια ή ασφαλειοδιακόπτη. Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί **Λειτουργία** για να ενεργοποιήσετε το πλυντήριο.




**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Η **ασφάλεια (μοχλός) πόρτας (A)** έχει σχεδιαστεί ώστε να είναι ελαφρώς χαλαρή, επειδή έτσι η ασφάλεια της πόρτας μπαίνει πιο εύκολα στην πόρτα.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Αν η πόρτα είναι κλειδωμένη κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης, συνδέστε το καλώδιο ρεύματος και ενεργοποιήστε τη συσκευή. Η πόρτα θα ξεκλειδωθεί.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 30 2025/2/25 17:14:50

# Πριν ξεκινήσετε

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Προτού βάλετε πλυντήριο για πρώτη φορά, πρέπει να εκτελέσετε έναν ολόκληρο κύκλο πλύσης χωρίς ρούχα στον κάδο.

## Αρχικές ρυθμίσεις

### Εκτέλεση της λειτουργίας Βαθμονόμηση (συνιστάται)

Η λειτουργία Βαθμονόμηση διασφαλίζει την ακριβή ανίχνευση του βάρους από το πλυντήριο. Βεβαιωθείτε ότι ο κάδος είναι άδειος προτού εκτελέσετε τη λειτουργία Βαθμονόμηση.

1. Απενεργοποιήστε και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε το πλυντήριο.
2. Κρατήστε πατημένα τα κουμπιά **Θερμοκρασία** και **Καθ. λήξης** ταυτόχρονα επί 3 δευτερόλεπτα, για να εισέλθετε στη λειτουργία Βαθμονόμηση. Εμφανίζεται η ένδειξη «**Cb**».
3. Πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να εκτελέσετε τον κύκλο Βαθμονόμηση.
4. Ο κάδος περιστρέφεται για περίπου 3 λεπτά. (Η κατεύθυνση περιστροφής του κάδου ενδέχεται να διαφέρει, ανάλογα με το μοντέλο.)
5. Όταν ολοκληρώνεται ο κύκλος, εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη «**0**» και το πλυντήριο απενεργοποιείται αυτόματα.
6. Το πλυντήριο είναι πλέον έτοιμο για χρήση.

## Οδηγίες πλύσης

### ΒΗΜΑ 1 Ταξινόμηση

**Ταξινομήστε τα ρούχα σύμφωνα με τα εξής κριτήρια:**

- Ετικέτα φροντίδας: Ταξινομήστε τα ρούχα σε βαμβακερά, σύμμικτα, συνθετικά, μεταξωτά, μάλλινα και ρούχα από τεχνητό μετάξι.
- Χρώμα: Ξεχωρίστε τα λευκά από τα χρωματιστά.
- Μέγεθος: Αν τοποθετήσετε είδη διαφορετικού μεγέθους στον κάδο, βελτιώνεται η απόδοση της πλύσης.
- Ευαισθησία: Πλένετε τα ευαίσθητα είδη ξεχωριστά, χρησιμοποιώντας την επιλογή εύκολου σιδερώματος για ρούχα από αγνό παρθένο μαλλί, κουρτίνες και μεταξωτά. Ελέγχετε τις ετικέτες των ειδών.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Φροντίζετε να ελέγχετε τις ετικέτες φροντίδας στα ρούχα και να τα ταξινομείτε αναλόγως προτού ξεκινήσετε την πλύση.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 31 2025/2/25 17:14:50

# Πριν ξεκινήσετε

## ΒΗΜΑ 2 Άδειασμα των τσεπών

**Αδειάζετε όλες τις τσέπες των ρούχων**

- Ρούχα με μεταλλικά αντικείμενα, όπως νομίσματα, καρφίτσες και αγκράφες, ενδέχεται να προκαλέσουν ζημιά στα υπόλοιπα ρούχα, καθώς και στον κάδο.

**Γυρίζετε τα ρούχα με κουμπιά και κεντήματα από την ανάποδη**

- Αν υπάρχουν ανοιχτά φερμουάρ σε παντελόνια ή μπουφάν κατά τη διάρκεια του πλυσίματος, ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στον κάδο ή στα ρούχα. Θα πρέπει να κλείνετε και να στερεώνετε τα φερμουάρ με κλωστή.
- Τα ρούχα με μακριά κορδόνια ενδέχεται να μπερδευτούν με άλλα ρούχα. Φροντίστε να δέσετε τα κορδόνια προτού ξεκινήσετε την πλύση.

## ΒΗΜΑ 3 Χρήση διχτυού πλυντηρίου

- Πρέπει να τοποθετείτε τα σουτιέν (που πλένονται με νερό) σε δίχτυ πλυντηρίου. Τα μεταλλικά μέρη των σουτιέν ενδέχεται να τρυπήσουν και να σχίσουν τα άλλα ρούχα.
- Τα μικρά και ελαφριά ρούχα, όπως κάλτσες, γάντια, καλσόν και μαντήλια, ενδέχεται να πιαστούν γύρω από την πόρτα. Τοποθετήστε τα μέσα σε λεπτό δίχτυ πλυντηρίου.
- Μην πλένετε το δίχτυ πλυντηρίου μόνο του χωρίς άλλα ρούχα. Ενδέχεται να προκληθούν μη φυσιολογικές δονήσεις, οι οποίες μπορεί να έχουν ως αποτέλεσμα να μετακινηθεί το πλυντήριο και να προκληθεί τραυματισμός.

## ΒΗΜΑ 4 Πρόπλυση (αν είναι απαραίτητη)

Χρησιμοποιήστε την επιλογή Πρόπλυση για τον επιλεγμένο κύκλο αν τα ρούχα είναι πολύ λερωμένα. Όταν χρησιμοποιείτε την επιλογή Πρόπλυση, φροντίστε να τοποθετήσετε απορρυπαντικό σε σκόνη στη θήκη κύριας πλύσης.

## ΒΗΜΑ 5 Προσδιορισμός του μέγιστου φορτίου

Μην υπερφορτώνετε το πλυντήριο. Αν το πλυντήριο υπερφορτωθεί, ενδέχεται να μην πλένει σωστά. Για το μέγιστο φορτίο ανάλογα με τον τύπο των ρούχων, ανατρέξτε στη σελίδα **44**.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

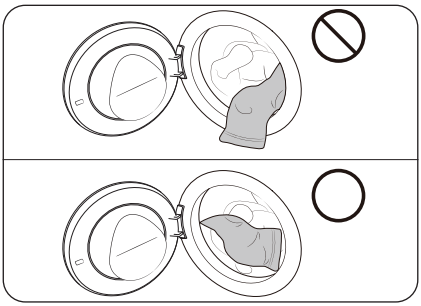
Κατά το πλύσιμο κλινοσκεπασμάτων ή καλυμμάτων κρεβατιών, ενδέχεται να παραταθεί ο χρόνος πλύσης ή ενδέχεται να μειωθεί η αποτελεσματικότητα του στυψίματος. Για κλινοσκεπάσματα ή καλύμματα κρεβατιών, η μέγιστη συνιστώμενη ταχύτητα του κύκλου στυψίματος είναι 800 σ.α.λ. και το μέγιστο φορτίο είναι 2,0 kg ή μικρότερο.

**ΠΡΟΣΟΧΗ**

- Αν τα ρούχα δεν είναι καλά κατανεμημένα, ενδέχεται να μειωθεί η απόδοση του στυψίματος.
- Μην κλείνετε δυνατά την πόρτα. Κλείνετε την πόρτα προσεκτικά. Διαφορετικά, η πόρτα ενδέχεται να μην κλείσει σωστά.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 32 2025/2/25 17:14:50



⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Βεβαιωθείτε ότι τα ρούχα έχουν τοποθετηθεί καλά μέσα στον κάδο και δεν έχουν πιαστεί στην πόρτα.

## ΒΗΜΑ 6 Χρήση κατάλληλου τύπου απορρυπαντικού

Ο τύπος του απορρυπαντικού εξαρτάται από τον τύπο του υφάσματος (βαμβακερά, συνθετικά, ευαίσθητα, μάλλινα), το χρώμα, τη θερμοκρασία του νερού και την ένταση των λεκέδων. Χρησιμοποιείτε πάντα απορρυπαντικό ρούχων «χαμηλού αφρισμού», το οποίο είναι σχεδιασμένο για αυτόματα πλυντήρια.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Ακολουθείτε τις συστάσεις του κατασκευαστή του απορρυπαντικού σχετικά με το βάρος των ρούχων, την ένταση των λεκέδων και τη σκληρότητα του νερού στην περιοχή σας. Αν δεν είστε σίγουροι για τη σκληρότητα του νερού, επικοινωνήστε με την τοπική υπηρεσία ύδρευσης.
- Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά που έχουν την τάση να ξεραίνονται ή να στερεοποιούνται. Τα απορρυπαντικά αυτά ενδέχεται να αφήσουν υπολείμματα μετά τον κύκλο ξεβγάλματος και να φράξουν την έξοδο άντλησης.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Όταν πλένετε μάλλινα χρησιμοποιώντας τον κύκλο 🐑 ή **WOOL/DELICATES (ΜΑΛΛΙΝΑ/ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ)**, να χρησιμοποιείτε μόνο ουδέτερο υγρό απορρυπαντικό. Αν χρησιμοποιηθούν με τον κύκλο 🐑 ή **WOOL/DELICATES (ΜΑΛΛΙΝΑ/ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ)**, τα απορρυπαντικά σε σκόνη ενδέχεται να παραμείνουν πάνω στα ρούχα και να τα αποχρωματίσουν.

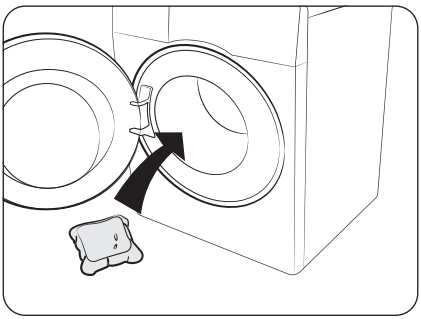


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 33 2025/2/25 17:14:50

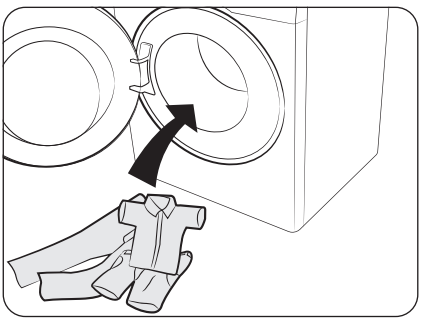
# Πριν ξεκινήσετε

**Κάψουλες πλύσης**

Για βέλτιστα αποτελέσματα κατά τη χρήση κάψουλων πλύσης, ακολουθήστε αυτές τις οδηγίες.



1. Τοποθετήστε την κάψουλα στον πάτο του άδειου κάδου, προς το πίσω μέρος.



2. Τοποθετήστε τα ρούχα στον κάδο, επάνω από την κάψουλα.

⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

Για κύκλους που χρησιμοποιούν κρύο νερό ή κύκλους που ολοκληρώνονται σε λιγότερο από μία ώρα, συνιστάται να χρησιμοποιείτε υγρό απορρυπαντικό. Διαφορετικά, η κάψουλα ενδέχεται να μη διαλυθεί εντελώς.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 34 2025/2/25 17:14:50

## Συνιστώμενο απορρυπαντικό

Οι συστάσεις αφορούν τα εύρη θερμοκρασιών που αναφέρονται στον πίνακα κύκλων.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Συνιστάται | ▲ | Μόνο υγρό απορρυπαντικό |
| – | Δεν συνιστάται | △ | Μόνο απορρυπαντικό σε σκόνη |

| Κύκλος | Απορρυπαντικό | | | Θερμοκρασία(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Γενικής χρήσης | Ευαίσθητα και μάλλινα | Ειδικός | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40-60 |
| COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) | ● | – | – | Κρύο–90 |
| SYNTHETICS (ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ) | ● | – | – | Κρύο–60 |
| HYGIENE STEAM (ΑΤΜΟΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ) | ● | – | – | Κρύο–90 |
| QUICK WASH 15' (ΓΡΗΓΟΡΗ ΠΛΥΣΗ 15') | ▲ | – | – | Κρύο–40 |
| SUPER SPEED (ΕΠΙΤΑΧΥΝΣΗ ΠΛΥΣΗΣ) | ● | – | – | Κρύο–40 |
| LESS MICROFIBER (ΛΙΓ.ΜΙΚΡΟΠΛΑΣ) | ● | – | – | Κρύο–40 |
| WOOL/DELICATES (ΜΑΛΛΙΝΑ/ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ) | – | ● | – | Κρύο–40 |
| WASH+DRY (ΠΛΥΣΗ+ΣΤΕΓΝΩΜΑ) | ● | – | – | 40-60 |

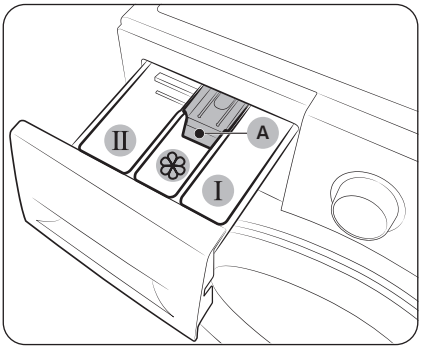


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 35 2025/2/25 17:14:50

# Πριν ξεκινήσετε

## Οδηγίες για το συρτάρι απορρυπαντικού

Το πλυντήριο διαθέτει τρεις θήκες διανομής: η αριστερή θήκη προορίζεται για την κύρια πλύση, η κεντρική για τα μαλακτικά ρούχων και η δεξιά για την προκαταρκτική πλύση.




1. Ⅰ **Θήκη πρόπλυσης**: Τοποθετήστε απορρυπαντικό για πρόπλυση ή κολλάρισμα.
2. Ⅱ **Θήκη κύριας πλύσης**: Τοποθετήστε απορρυπαντικό για κύρια πλύση, μαλακτικό νερού, απορρυπαντικό μουλιάσματος, λευκαντικό ή/και αφαιρετικά λεκέδων.
3. ❀ **Θήκη μαλακτικού**: Τοποθετήστε πρόσθετα όπως μαλακτικό ρούχων. Μην υπερβαίνετε τη **γραμμή μέγιστης στάθμης (A)**.

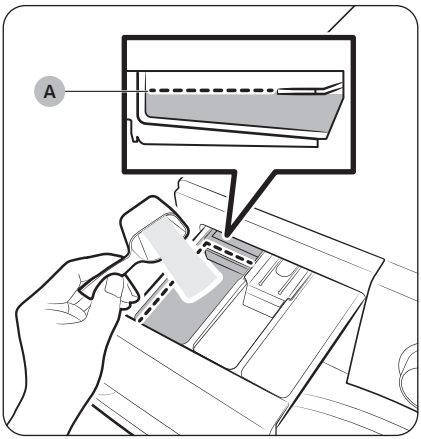
⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

- Μην ανοίγετε το συρτάρι απορρυπαντικού όταν το πλυντήριο βρίσκεται σε λειτουργία.
- Μη χρησιμοποιείτε τους παρακάτω τύπους απορρυπαντικών:
  - Τύποι ταμπλέτας ή κάψουλας
  - Τύποι μπάλας ή δικτυού
- Για να αποτραπεί το φράξιμο της θήκης, τα συμπυκνωμένα ή υψηλού εμπλουτισμού υγρά (μαλακτικά ρούχων ή απορρυπαντικά) πρέπει να αραιώνονται με νερό προτού τοποθετηθούν.
- Όταν χρησιμοποιείτε την επιλογή Καθ. λήξης, μην τοποθετείτε απορρυπαντικό απευθείας μέσα στον κάδο. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί αποχρωματισμός των ρούχων. Χρησιμοποιείτε το συρτάρι απορρυπαντικού όταν επιλέγετε Καθ. λήξης.
- Μη χρησιμοποιείτε κανένα καθαριστικό για να καθαρίσετε τον κάδο. Τυχόν χημικά κατάλοιπα στον κάδο επηρεάζουν αρνητικά την απόδοση πλύσης.
- Προσέχετε να μη χυθεί μαλακτικό ρούχων στην επιφάνεια εργασίας ή στον πίνακα ελέγχου.

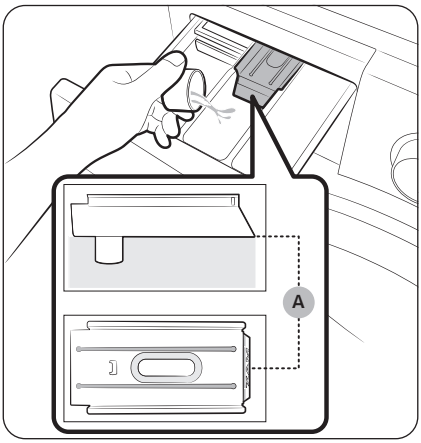


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 36 2025/2/25 17:14:51

### Για να τοποθετήσετε προσθετικά πλύσης στο συρτάρι απορρυπαντικού



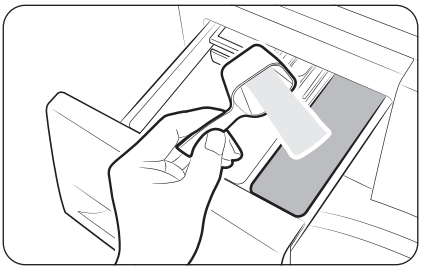

1. Σύρετε και ανοίξτε το συρτάρι απορρυπαντικού.
2. Τοποθετήστε απορρυπαντικό ρούχων στη Ⅱ **θήκη κύριας πλύσης** σύμφωνα με τις οδηγίες ή τις συστάσεις του κατασκευαστή. Για να χρησιμοποιήσετε υγρό απορρυπαντικό, ανατρέξτε στη σελίδα **39**.
   Μην υπερβαίνετε τη **γραμμή μέγιστης στάθμης (A)** όταν προσθέτετε απορρυπαντικό.



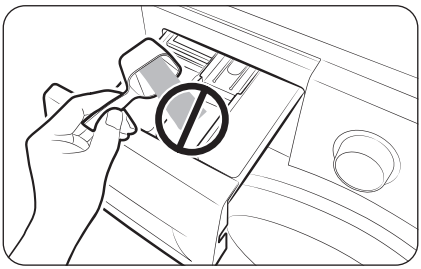

3. Τοποθετήστε μαλακτικό ρούχων στη ❀ **θήκη μαλακτικού**. Μην υπερβαίνετε τη **γραμμή μέγιστης στάθμης (A)**.
   Το μαλακτικό διανέμεται στην πλύση κατά το τελευταίο ξέβγαλμα.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 37 2025/2/25 17:14:51



4. Αν θέλετε να πραγματοποιήσετε πρόπλυση, τοποθετήστε απορρυπαντικό πρόπλυσης στη Ⓘ **θήκη πρόπλυσης** σύμφωνα με τις οδηγίες ή τις συστάσεις του κατασκευαστή.
5. Κλείστε το συρτάρι απορρυπαντικού.



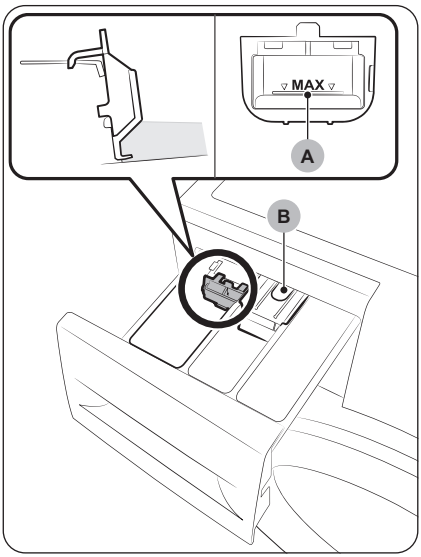
⚠ **ΠΡΟΣΟΧΗ**

- Μην τοποθετείτε απορρυπαντικό σε σκόνη στο δοχείο υγρού απορρυπαντικού.
- Το συμπυκνωμένο μαλακτικό ρούχων πρέπει να αραιώνεται με νερό προτού τοποθετηθεί.
- Μην τοποθετείτε απορρυπαντικό κύριας πλύσης στη ❀ **θήκη μαλακτικού**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 38 2025/2/25 17:14:51

## Για να χρησιμοποιήσετε υγρό απορρυπαντικό (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα)




- Αν το δοχείο υγρού απορρυπαντικού παρέχεται ξεχωριστά στα πρόσθετα εξαρτήματα
  - Εισαγάγετε το δοχείο υγρού απορρυπαντικού στη Ⅱ **θήκη κύριας πλύσης** προτού τοποθετήσετε υγρό απορρυπαντικό.
- Αν το δοχείο υγρού απορρυπαντικού είναι συναρμολογημένο στη μη αυτόματη θήκη διανομής
  - Πιέστε προς τα κάτω το δοχείο υγρού απορρυπαντικού προτού τοποθετήσετε υγρό απορρυπαντικό.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Μην υπερβαίνετε τη **γραμμή μέγιστης στάθμης (A)** στο δοχείο υγρού απορρυπαντικού όταν τοποθετείτε υγρό απορρυπαντικό.
- Τοποθετήστε το δοχείο υγρού απορρυπαντικού μόνο αφού αφαιρέσετε το συρτάρι απορρυπαντικού από το πλυντήριο πατώντας τον **μοχλό απασφάλισης (B)**.
- Μετά από μια πλύση, ενδέχεται να παραμείνουν υπολείμματα υγρού απορρυπαντικού στο συρτάρι απορρυπαντικού.

**⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ**

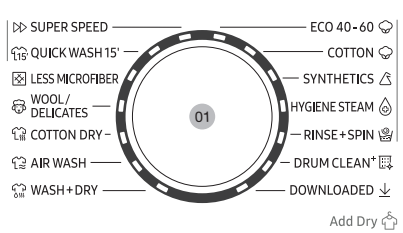
- Μη χρησιμοποιείτε τη λειτουργία Πρόπλυση μαζί με υγρό απορρυπαντικό.
- Αφαιρείτε το δοχείο υγρού απορρυπαντικού όταν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη.

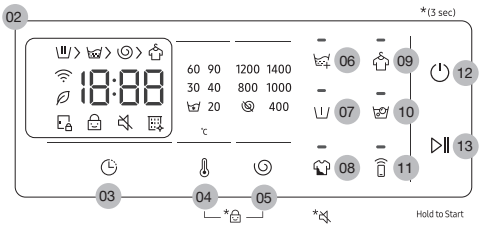


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 39 2025/2/25 17:14:51

# Λειτουργίες

## Πίνακας ελέγχου




| | |
|---|---|
| **01 Επιλογέας κύκλου** | Στρέψτε τον επιλογέα για να επιλέξτε έναν κύκλο. |
| **02 Οθόνη** | Η οθόνη εμφανίζει τις πληροφορίες τρέχοντος κύκλου και τον εκτιμώμενο χρόνο που απομένει ή έναν κωδικό πληροφοριών όταν προκύπτει κάποιο πρόβλημα.<br>**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**<br>Ο πραγματικός χρόνος πλύσης ενδέχεται να διαφέρει από τον εκτιμώμενο χρόνο που εμφανίζεται αρχικά στον πίνακα ελέγχου, κατά την επιλογή του κύκλου. |
| **03 Καθ. λήξης** | Η επιλογή Καθ. λήξης σάς επιτρέπει να ορίσετε τον χρόνο λήξης του τρέχοντος κύκλου. Με βάση τις ρυθμίσεις σας, ο χρόνος έναρξης του κύκλου θα προσδιοριστεί από την εσωτερική λογική του πλυντηρίου. Για παράδειγμα, αυτή η ρύθμιση είναι χρήσιμη για να προγραμματίσετε το πλυντήριο ώστε να ολοκληρώσει μια πλύση την ώρα που επιστρέφετε κανονικά στο σπίτι από τη δουλειά.<br>• Πατήστε για να επιλέξετε μια προκαθορισμένη μονάδα ωρών. |
| **04 Θερμοκρασία** | Πατήστε για να αλλάξετε τη θερμοκρασία νερού του τρέχοντος κύκλου. |
| **05 Στύψιμο** | Πατήστε για να αλλάξετε την ταχύτητα στυψίματος του τρέχοντος κύκλου.<br>• **Χωρίς ξέβγαλμα** (Χωρίς ένδειξη): Η τελική διαδικασία ξεβγάλματος αναστέλλεται, ώστε τα ρούχα να παραμείνουν στο νερό. Για να βγάλετε τα ρούχα από τον κάδο, εκτελέστε μια διαδικασία άντλησης ή στυψίματος.<br>- Για να χρησιμοποιήσετε την επιλογή Χωρίς ξέβγαλμα, πατήστε επανειλημμένα το κουμπί **Στύψιμο** μέχρι να εξαφανιστούν όλες οι ενδείξεις της επιλογής Στύψιμο.<br>• **Χωρίς στύψιμο**: Ο κάδος δεν περιστρέφεται μετά την τελική διαδικασία άντλησης.<br>- Για να χρησιμοποιήσετε την επιλογή Χωρίς στύψιμο, πατήστε επανειλημμένα το κουμπί **Στύψιμο** μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη της επιλογής (). |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 40 2025/2/25 17:14:52

| | |
|---|---|
| **06 Επιπλέον ξέβγαλμα** | Πατήστε αυτό το κουμπί για να προσθέσετε επιπλέον κύκλους ξεβγάλματος. |
| **07 Πρόπλυση** | Προσθέτει έναν προκαταρκτικό κύκλο πλύσης πριν από τον κύριο κύκλο πλύσης. |
| **08 Εντατική πλύση** | Για πολύ λερωμένα ρούχα. Ο χρόνος λειτουργίας για κάθε κύκλο είναι περισσότερος από τον κανονικό.<br>**Ήχος**<br>Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τον ήχο του πλυντηρίου. Σημειώστε ότι αυτή η ρύθμιση δεν επηρεάζει τον ήχο που ειδοποιεί για κωδικούς πληροφοριών.<br>• Για να απενεργοποιήσετε τον ήχο, κρατήστε πατημένο το κουμπί **Εντατική πλύση** για 3 δευτερόλεπτα.<br>• Για να ενεργοποιήσετε τον ήχο, κρατήστε το ξανά πατημένο για 3 δευτερόλεπτα. |
| **09 Προσθήκη Στεγνώματος** | Μπορείτε να προσθέσετε έναν κύκλο στεγνώματος στο τέλος του επιλεγμένου κύκλου ή να ξεκινήσετε έναν κύκλο μόνο στεγνώματος.<br>• **Αυτόματο στέγνωμα**: Πατήστε το κουμπί μία φορά για να προσθέσετε τον κύκλο Αυτόματο στέγνωμα, ο οποίος προσαρμόζει αυτόματα τον χρόνο στεγνώματος σύμφωνα με την υγρασία στα είδη.<br>- Όταν επιλέγεται ο κύκλος Αυτόματο στέγνωμα, εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη «--:--».<br>• **Στέγνωμα ορισμ. χρόνου**: Πατήστε το κουμπί από δύο έως επτά φορές για να προσθέσετε τον κύκλο Στέγνωμα ορισμ. χρόνου, ο οποίος εκτελείται για 30 έως 240 λεπτά αντίστοιχα.<br>- Ο επιλεγμένος χρόνος στεγνώματος εμφανίζεται στην οθόνη.<br>• **Μόνο στέγνωμα**: Κρατήστε πατημένο το κουμπί επί περισσότερα από 3 δευτερόλεπτα για να ξεκινήσετε τον κύκλο Μόνο στέγνωμα.<br>- Το εικονίδιο στεγνώματος () εμφανίζεται στην οθόνη.<br>- Αν επιλέξετε τον κύκλο Μόνο στέγνωμα, ο κύκλος πλύσης ακυρώνεται αυτόματα. |
| **10 Μούλιασμα** | Πατήστε για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Μούλιασμα. Αυτή η λειτουργία βοηθά στην αφαίρεση μιας μεγάλης ποικιλίας επίμονων λεκέδων.<br>• Η επιλογή Μούλιασμα είναι διαθέσιμη μόνο στους ακόλουθους κύκλους πλύσης: COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ), SYNTHETICS (ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ), HYGIENE STEAM (ΑΤΜΟΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ), SUPER SPEED (ΕΠΙΤΑΧΥΝΣΗ ΠΛΥΣΗΣ), WASH+DRY (ΠΛΥΣΗ+ΣΤΕΓΝΩΜΑ) |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 41 2025/2/25 17:14:52

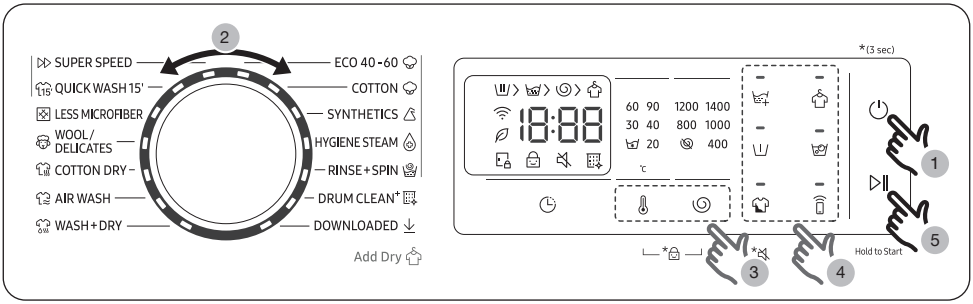
# Λειτουργίες

| | |
|---|---|
| **11 Smart Control** | Πατήστε για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Smart Control. Κρατήστε πατημένο για να εισέλθετε στη λειτουργία ζεύξης, ώστε να συνδεθείτε με την εφαρμογή SmartThings.<br>• Όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία Smart Control, μπορείτε να ελέγχετε το πλυντήριο από απόσταση χρησιμοποιώντας την εφαρμογή SmartThings στο smartphone ή στο tablet σας (με Android ή iOS). |
| **12 Λειτουργία** | Πατήστε για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το πλυντήριο. |
| **13 Έναρξη/Παύση** | Πατήστε για να ξεκινήσετε ή να διακόψετε τη λειτουργία. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 42 2025/2/25 17:14:52

## Εκκίνηση σε απλά βήματα




1. Πατήστε το κουμπί **Λειτουργία** για να ενεργοποιήσετε το πλυντήριο.
2. Στρέψτε τον **Επιλογέα κύκλου** για να επιλέξετε έναν κύκλο.
3. Αλλάξτε τις ρυθμίσεις του κύκλου **Θερμοκρασία** και **Στύψιμο**, όπως απαιτείται.
4. Για να προσθέσετε μια επιλογή, πατήστε το αντίστοιχο κουμπί.
5. Πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση**.

### Για να αλλάξετε τον κύκλο κατά τη διάρκεια της λειτουργίας

1. Πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να διακόψετε τη λειτουργία.
2. Επιλέξτε έναν διαφορετικό κύκλο.
3. Πατήστε ξανά το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να ξεκινήσετε τον νέο κύκλο.

### Προσθήκη ρούχων

Για να προσθέσετε ρούχα αφού ξεκινήσει η πλύση, χρησιμοποιήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση**.

1. Κρατήστε πατημένο το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να διακόψετε τον κύκλο πλύσης.
2. Ανοίξτε την πόρτα και τοποθετήστε τα ρούχα μέσα στον κάδο.
3. Κλείστε την πόρτα και, στη συνέχεια, κρατήστε ξανά πατημένο το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να συνεχίσετε τον κύκλο πλύσης.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 43 2025/2/25 17:14:52

# Λειτουργίες

## Επισκόπηση κύκλων

### Τυπικοί κύκλοι

| Κύκλος | Περιγραφή | Μέγιστο φορτίο (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Για τον καθαρισμό κανονικά λερωμένων βαμβακερών ρούχων, τα οποία αναγράφεται ότι πλένονται στους 40 °C ή 60 °C, μαζί στον ίδιο κύκλο. Αυτός ο κύκλος χρησιμοποιείται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία οικολογικού σχεδιασμού της Ε.Ε.<br>• Αυτός είναι ο προεπιλεγμένος κύκλος. | Μέγιστο |
| COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) | • Για βαμβακερά, σεντόνια, τραπεζομάντηλα, εσώρουχα, πετσέτες και πουκάμισα. Ο χρόνος πλύσης και ο αριθμός των ξεβγαλμάτων προσαρμόζονται αυτόματα, ανάλογα με το φορτίο.<br>• Για τον καθαρισμό ελαφρώς λερωμένων βαμβακερών ρούχων, σε ονομαστική θερμοκρασία 20 °C. | Μέγιστο |
| SYNTHETICS (ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ) | • Για υφάσματα από πολυεστερικά (ντιολέν, τρεβίρα), πολυαμιδικά (περλόν, νάιλον) ή άλλα παρόμοια υφάσματα. | 4 |
| HYGIENE STEAM (ΑΤΜΟΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ) | • Βαμβακερά και λινά υφάσματα που έχουν έρθει σε άμεση επαφή με το δέρμα, όπως εσώρουχα.<br>• Για βέλτιστα αποτελέσματα υγιεινής, επιλέξτε θερμοκρασία 60 °C ή υψηλότερη.<br>• Οι κύκλοι ατμού είναι χρήσιμοι για την προστασία από αλλεργίες και την εξουδετέρωση των βακτηρίων (αποστείρωση). | 4 |
| RINSE+SPIN (ΞΕΒΓΑΛΜΑ+ΣΤΥΨΙΜΟ) | • Με μια πρόσθετη διαδικασία ξεβγάλματος, μετά την τοποθέτηση μαλακτικού στα ρούχα. | Μέγιστο |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 44 2025/2/25 17:14:53

| Κύκλος | Περιγραφή | Μέγιστο φορτίο (kg) |
|---|---|---|
| **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** | • Καθαρίζει τον κάδο, απομακρύνοντας τους ρύπους και τα βακτήρια.<br>• Καθαρίζει την ελαστική τσιμούχα της πόρτας, απομακρύνοντας τους ρύπους από αυτήν.<br>• Εκτελείτε μετά από κάθε 40 πλύσεις, χωρίς να τοποθετήσετε απορρυπαντικό ή λευκαντικό. Εμφανίζεται ένα μήνυμα ειδοποίησης μετά από κάθε 40 πλύσεις.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο κάδος είναι άδειος.<br>• Μη χρησιμοποιείτε κανένα καθαριστικό για να καθαρίσετε τον κάδο. | - |
| **DOWNLOADED** | • Επιλέξτε για να διαλέξετε ανάμεσα σε επιπλέον κύκλους που είναι διαθέσιμοι από την εφαρμογή SmartThings στο smartphone σας. | – |
| **SUPER SPEED (ΕΠΙΤΑΧΥΝΣΗ ΠΛΥΣΗΣ)** | • Γρήγορη ολοκλήρωση για καθημερινά είδη όπως εσώρουχα και πουκάμισα.<br>• Η διάρκεια του κύκλου διαφέρει ανάλογα με τις συνθήκες παροχής νερού, το φορτίο και τον τύπο των ρούχων. | 5 |
| **QUICK WASH 15' (ΓΡΗΓΟΡΗ ΠΛΥΣΗ 15')** | • Για ελαφρώς λερωμένα είδη που ζυγίζουν λιγότερο από 2,0 kg, τα οποία θέλετε να πλύνετε γρήγορα.<br>• Χρησιμοποιήστε λιγότερα από 20 g απορρυπαντικού. Η χρήση περισσότερων από 20 g απορρυπαντικού ενδέχεται να αφήσει υπολείμματα απορρυπαντικού.<br>• Για υγρό απορρυπαντικό, χρησιμοποιήστε έως και 20 ml υγρού απορρυπαντικού. | 2 |
| **LESS MICROFIBER (ΛΙΓ.ΜΙΚΡΟΠΛΑΣ)** | • Χρησιμοποιήστε αυτόν τον κύκλο για να μειώσετε την ποσότητα των μικροϊνών που δημιουργούνται κατά τη διάρκεια της πλύσης συνθετικών ρούχων. | 2 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 45 2025/2/25 17:14:53

# Λειτουργίες

| Κύκλος | Περιγραφή | Μέγιστο φορτίο (kg) |
|---|---|---|
| WOOL/DELICATES (ΜΑΛΛΙΝΑ/ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ) | • Ειδικά για μάλλινα και ευαίσθητα υφάσματα που μπορούν να πλυθούν στο πλυντήριο, όπως λεπτά υφάσματα, σουτιέν, εσώρουχα (μεταξωτά) και άλλα υφάσματα που προορίζονται μόνο για πλύσιμο στο χέρι.<br>• Ο κύκλος WOOL/DELICATES (ΜΑΛΛΙΝΑ/ΕΥΑΙΣΘΗΤΑ) πλένει με απαλές ρυθμικές κινήσεις και μούλιασμα, ώστε να προστατεύονται οι ίνες από συρρίκνωση/παραμόρφωση.<br>• Συνίσταται ουδέτερο απορρυπαντικό και υγρό απορρυπαντικό. | 2 |
| COTTON DRY (ΣΤΕΓΝΑ ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) | • Για σύνηθες στέγνωμα. | 5 |
| AIR WASH (ΠΛΥΣΙΜΟ ΜΕ ΑΕΡΑ) | • Αυτός ο κύκλος χρησιμεύει για την απομάκρυνση δυσάρεστων οσμών. | 1 |
| WASH+DRY (ΠΛΥΣΗ+ΣΤΕΓΝΩΜΑ) | • Για τον καθαρισμό κανονικά λερωμένων βαμβακερών ρούχων τα οποία αναγράφεται ότι πλένονται στους 40 °C ή 60 °C, μαζί στον ίδιο κύκλο, καθώς και στέγνωμα με τρόπο που να μπορούν να τοποθετηθούν αμέσως σε ντουλάπι για φύλαξη. Αυτός ο κύκλος χρησιμοποιείται για την αξιολόγηση της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία οικολογικού σχεδιασμού της Ε.Ε. όσον αφορά την πλύση και το στέγνωμα. | 5 |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Η τοποθέτηση ρούχων στο οικιακό πλυντήριο ή στο οικιακό πλυντήριο-στεγνωτήριο έως το μέγιστο φορτίο που υποδεικνύεται από τον κατασκευαστή για τους αντίστοιχους κύκλους συμβάλλει στην εξοικονόμηση ενέργειας και νερού.
- Ο θόρυβος και η απομένουσα περιεκτικότητα σε υγρασία επηρεάζονται από την ταχύτητα περιδίνησης: όσο υψηλότερη είναι η ταχύτητα περιδίνησης στη φάση στυψίματος, τόσο δυνατότερος είναι ο θόρυβος και τόσο χαμηλότερη είναι η απομένουσα περιεκτικότητα σε υγρασία.
- Οι πιο αποδοτικοί κύκλοι από πλευράς κατανάλωσης ενέργειας είναι κατά γενικό κανόνα αυτοί που εκτελούνται σε χαμηλότερες θερμοκρασίες και έχουν μεγαλύτερη διάρκεια.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 46 2025/2/25 17:14:54

## Επιλογές

| Επιλογή | | Περιγραφή |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι το πλυντήριο είναι συνδεδεμένο σε δίκτυο Wi-Fi. |
| | **Υπενθύμιση DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** | • Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι θα πρέπει να καθαρίσετε τον κάδο χρησιμοποιώντας τον κύκλο DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+).<br>• Μετά από κάθε 40 κύκλους, αυτό το εικονίδιο εμφανίζεται για μία ώρα και, στη συνέχεια, εξαφανίζεται αυτόματα. Το εικονίδιο θα εμφανιστεί για 5 ακόμα κύκλους, θα εξαφανιστεί και, στη συνέχεια, δεν θα εμφανιστεί για άλλους 40 κύκλους. |
| | **Γονικό κλείδωμα** | • Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι η λειτουργία Γονικό κλείδωμα είναι ενεργοποιημένη.<br>• Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη λειτουργία Γονικό κλείδωμα, ανατρέξτε στη σελίδα **48**. |
| | **Κλείδωμα πόρτας** | • Αυτό το εικονίδιο υποδεικνύει ότι η πόρτα είναι κλειδωμένη και δεν μπορείτε να την ανοίξετε.<br>• Η πόρτα κλειδώνει αυτόματα κατά τη διάρκεια ενός κύκλου και εμφανίζεται αυτή η ένδειξη.<br>• Μπορείτε να ανοίξετε την πόρτα όταν εξαφανιστεί αυτό το εικονίδιο. |

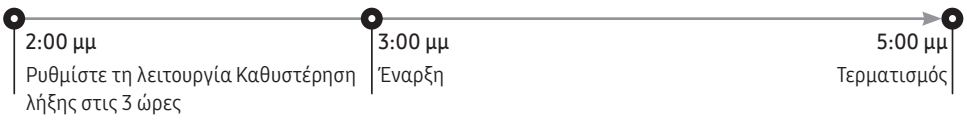
## Καθ. λήξης

Μπορείτε να ρυθμίσετε το πλυντήριο ώστε η πλύση να ολοκληρωθεί αυτόματα σε μεταγενέστερο χρόνο, επιλέγοντας καθυστέρηση από 1 έως 24 ώρες (ανά διαστήματα 1 ώρας). Η ώρα που εμφανίζεται υποδεικνύει το χρόνο κατά τον οποίο θα ολοκληρωθεί η πλύση.

1. Επιλέξτε έναν κύκλο. Στη συνέχεια, αλλάξτε τις ρυθμίσεις κύκλου, αν είναι απαραίτητο.
2. Πατήστε επανειλημμένα το κουμπί **Καθ. λήξης** μέχρι να ορίσετε τον επιθυμητό χρόνο λήξης.
3. Πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση**.
   Η αντίστοιχη ενδεικτική λυχνία ανάβει, με το ρολόι να μετρά τον χρόνο.
4. Για να ακυρώσετε τη λειτουργία **Καθ. λήξης**, επανεκκινήστε το πλυντήριο πατώντας το κουμπί **Λειτουργία**.

### Παράδειγμα από την πραγματική ζωή

Θέλετε να ολοκληρωθεί ένας δίωρος κύκλος σε 3 ώρες από τώρα. Για να το κάνετε αυτό, προσθέστε την επιλογή Καθ. λήξης στον τρέχοντα κύκλο με τη ρύθμιση 3 ωρών και πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** στις 2:00 μ.μ. Τι θα συμβεί στη συνέχεια; Το πλυντήριο θα ξεκινήσει στις 3:00 μ.μ. και θα τελειώσει στις 5:00 μ.μ.Παρακάτω βλέπετε πώς εξελίσσεται αυτό το πρόγραμμα χρονικά.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 47 2025/2/25 17:14:54

# Λειτουργίες

## Ρυθμίσεις

### Γονικό κλείδωμα

Για να αποτραπούν ατυχήματα με παιδιά, η λειτουργία Γονικό κλείδωμα κλειδώνει όλα τα κουμπιά, εκτός από το κουμπί **Λειτουργία**.

- Για να ρυθμίσετε τη λειτουργία Γονικό κλείδωμα, κρατήστε πατημένα τα κουμπιά **Θερμοκρασία** και **Στύψιμο** ταυτόχρονα για 3 δευτερόλεπτα.
- Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Γονικό κλείδωμα, κρατήστε πατημένα τα κουμπιά **Θερμοκρασία** και **Στύψιμο** ταυτόχρονα για 3 δευτερόλεπτα.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Στην κατάσταση Γονικό κλείδωμα, πρέπει πρώτα να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Γονικό κλείδωμα αν θέλετε να προσθέσετε απορρυπαντικό ή ρούχα.
- Η ρύθμιση διατηρείται ακόμα και αφού επανεκκινήσετε το πλυντήριο.

### Ήχος

Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τον ήχο του πλυντηρίου. Σημειώστε ότι αυτή η ρύθμιση δεν επηρεάζει τον ήχο που ειδοποιεί για κωδικούς πληροφοριών.

- Για να απενεργοποιήσετε τον ήχο, κρατήστε πατημένο το κουμπί **Εντατική πλύση** για 3 δευτερόλεπτα.
- Για να ενεργοποιήσετε τον ήχο, κρατήστε το ξανά πατημένο για 3 δευτερόλεπτα.

## Ειδικές δυνατότητες

### Smart Control (μόνο για τα κατάλληλα μοντέλα)

Μπορείτε να συνδεθείτε με την εφαρμογή SmartThings και να ελέγχετε το πλυντήριο από απόσταση.

**Σύνδεση με το πλυντήριο**

1. Λάβετε και ανοίξτε την εφαρμογή SmartThings στο smartphone ή στο tablet σας (με Android ή iOS).
2. Πατήστε το κουμπί **Λειτουργία** για να ενεργοποιήσετε το πλυντήριο.
3. Κρατήστε πατημένο το κουμπί **Smart Control** .
   a. Το πλυντήριο μεταβαίνει σε λειτουργία σημείου πρόσβασης και συνδέεται με το smartphone ή το tablet σας.
   b. Πατήστε το κουμπί **Smart Control** για να πραγματοποιηθεί έλεγχος ταυτότητας του πλυντηρίου.
   c. Όταν ολοκληρωθεί η διαδικασία ελέγχου ταυτότητας, το πλυντήριο έχει συνδεθεί με επιτυχία στην εφαρμογή.
   - Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε διάφορες δυνατότητες που είναι διαθέσιμες στην εφαρμογή SmartThings.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Αν το πλυντήριο δεν μπορέσει να συνδεθεί στην εφαρμογή SmartThings, προσπαθήστε ξανά.
- Ελέγξτε τον δρομολογητή σας αν αντιμετωπίσετε οποιοδήποτε πρόβλημα σύνδεσης στο Διαδίκτυο αφού συνδέσετε το πλυντήριο στην εφαρμογή SmartThings.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 48 2025/2/25 17:14:54

- Αν η λειτουργία Wi-Fi είναι απενεργοποιημένη, κρατήστε πατημένα τα κουμπιά **Θερμοκρασία** και **Smart Control** ταυτόχρονα επί 3 δευτερόλεπτα για να την ενεργοποιήσετε.
- Η ενεργοποίηση της λειτουργίας Wi-Fi του πλυντηρίου σάς επιτρέπει να συνδεθείτε με το πλυντήριο μέσω της εφαρμογής SmartThings στο smartphone ή στο tablet σας, ανεξάρτητα από την κατάσταση λειτουργίας του πλυντηρίου. Ωστόσο, το πλυντήριο φαίνεται εκτός σύνδεσης στην εφαρμογή SmartThings αν η λειτουργίαWi- Fi του πλυντηρίου είναι απενεργοποιημένη.
- Κλείστε την πόρτα προτού εκκινήσετε τη λειτουργία Smart Control.
- Αν χρησιμοποιήσετε το πλυντήριο για αρκετή ώρα χωρίς να το συνδέσετε στην εφαρμογή SmartThings, εμφανίζεται για 3 δευτερόλεπτα ένα αναδυόμενο μήνυμα σχετικά με τη λειτουργία Smart Control.
- Αν το δίκτυο Wi-Fi του πλυντηρίου δεν είναι συνδεδεμένο με έναAP (Σημείο πρόσβασης), η λειτουργία Wi-Fi θα απενεργοποιηθεί όταν απενεργοποιήσετε το πλυντήριο.

### Stay Connect

Ρυθμίστε τη λειτουργία Stay Connect στην εφαρμογή SmartThings, για να διατηρείται ενεργοποιημένη η λειτουργία Smart Control στο τέλος ενός κύκλου. Το πλυντήριο παραμένει συνδεδεμένο στην εφαρμογή ώστε να μπορείτε να στείλετε πρόσθετες οδηγίες, είτε βρίσκεστε στο σπίτι είτε όχι.

1. Αν ενεργοποιήσετε τη λειτουργία Stay Connect στην εφαρμογή SmartThings, το πλυντήριο θα παραμείνει σε κατάσταση αναμονής για εξοικονόμηση ενέργειας αφού ολοκληρώσει έναν κύκλο.
   - Η λειτουργία Stay Connect θα παραμείνει ενεργή για έως και 24 ώρες, αν η πόρτα μείνει κλειστή.
2. Όταν η λειτουργία Stay Connect είναι ενεργή, τα εικονίδια Smart Control, Κλείδωμα πόρτας και Wi-Fi εμφανίζονται στην οθόνη του πλυντηρίου.
3. Μπορείτε να ελέγχετε βολικά το πλυντήριο, προσθέτοντας κύκλους ξεβγάλματος, στυψίματος ή στεγνώματος χρησιμοποιώντας την εφαρμογή SmartThings.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Το πλυντήριο μεταβαίνει σε κατάσταση αναμονής για εξοικονόμηση ενέργειας όταν διακόπτεται η λειτουργία, ακόμα και αν το πλυντήριο δεν είναι συνδεδεμένο στην εφαρμογή SmartThings.
- Σε ορισμένες περιπτώσεις, ενδέχεται να εμφανίζεται μόνο το εικονίδιο Κλείδωμα πόρτας.

## SmartThings

### Σύνδεση Wi-Fi

Στο smartphone ή στο tablet σας, μεταβείτε στην επιλογή **Settings (Ρυθμίσεις)**, ενεργοποιήστε την ασύρματη σύνδεση και επιλέξτε έναAP (Σημείο πρόσβασης).

- Αυτή η συσκευή υποστηρίζει τα πρωτόκολλαWi-Fi 2,4 GHz.

### Λήψη

Σε ένα διαδικτυακό κατάστημα εφαρμογών (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), βρείτε την εφαρμογή SmartThings με τον όρο αναζήτησης «SmartThings». Λάβετε και εγκαταστήστε την εφαρμογή στη συσκευή σας.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Η εφαρμογή υπόκειται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση, για βελτίωση της απόδοσης.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 49 2025/2/25 17:14:54

# Λειτουργίες

### Σύνδεση χρήστη

Πρέπει πρώτα να συνδεθείτε στην εφαρμογή SmartThings με τον δικό σας λογαριασμό Samsung. Για να δημιουργήσετε ένα νέο λογαριασμό Samsung, ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή. Δεν χρειάζεστε μια ξεχωριστή εφαρμογή για να δημιουργήσετε τον λογαριασμό σας.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Αν διαθέτετε λογαριασμό Samsung, χρησιμοποιήστε τον λογαριασμό για να συνδεθείτε. Οι χρήστες καταχωρισμένων smartphone ή tablet της Samsung συνδέονται αυτόματα.

### Για να καταχωρίσετε τη συσκευή σας στην εφαρμογή SmartThings

1. Βεβαιωθείτε ότι το smartphone ή το tablet σας είναι συνδεδεμένο σε ένα ασύρματο δίκτυο. Διαφορετικά, μεταβείτε στην επιλογή **Settings (Ρυθμίσεις)**, ενεργοποιήστε την ασύρματη σύνδεση και επιλέξτε ένα AP (Σημείο πρόσβασης).
2. Ανοίξτε την εφαρμογή **SmartThings** στο smartphone ή στο tablet σας.
3. Αν εμφανιστεί το μήνυμα «A new device is found.(Βρέθηκε νέα συσκευή.)», επιλέξτε **Add (Προσθήκη)**.
4. Αν δεν εμφανιστεί κανένα μήνυμα, επιλέξτε **+** και επιλέξτε τη συσκευή σας στη λίστα των διαθέσιμων συσκευών. Αν η συσκευή σας δεν εμφανίζεται στη λίστα, επιλέξτε **Device Type (Τύπος συσκευής)** › **Specific Device Model (Συγκεκριμένο μοντέλο συσκευής)** και, στη συνέχεια, προσθέστε μη αυτόματα τη συσκευή σας.
5. Καταχωρίστε τη συσκευή σας στην εφαρμογή SmartThings με τον παρακάτω τρόπο.
   a. Προσθέστε τη συσκευή σας στην εφαρμογή SmartThings. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι συνδεδεμένη στην εφαρμογή SmartThings.
   b. Όταν ολοκληρωθεί η καταχώριση, η συσκευή σας εμφανίζεται στο smartphone ή στο tablet σας.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Λόγω διαφορετικών περιόδων ανάπτυξης προϊόντων, τα ονόματα των εφαρμογών θα είναι διαφορετικά. Τα ονόματα Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home και Samsung Smart Connect έχουν το ίδιο νόημα.
- Το προϊόν δεν θα συμφωνεί με το περιβάλλον εργασίας χρήστη της εφαρμογής και το εγχειρίδιο λόγω λειτουργικών επαναλήψεων. Ανατρέξτε στο πραγματικό περιβάλλον εργασίας χρήστη της εφαρμογής.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 50 2025/2/25 17:14:54

## Ανακοίνωση για το λογισμικό ανοικτού κώδικα

Το λογισμικό που περιλαμβάνεται σε αυτό το προϊόν περιέχει λογισμικό ανοικτού κώδικα. Μπορείτε να λάβετε τον πλήρη αντίστοιχο πηγαίο κώδικα για διάστημα τριών ετών μετά την τελευταία αποστολή αυτού του προϊόντος, επικοινωνώντας με την ομάδα υποστήριξής μας μέσω της διαδικτυακής τοποθεσίας http://opensource.samsung.com (χρησιμοποιήστε το μενού «Inquiry»).

Μπορείτε επίσης να λάβετε τον πλήρη αντίστοιχο πηγαίο κώδικα σε φυσικό μέσο, όπως CD-ROM, με μια μικρή χρέωση.

Η ακόλουθη διεύθυνση URL, http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0, οδηγεί στις πληροφορίες άδειας χρήσης ανοικτού κώδικα που σχετίζονται με αυτό το προϊόν. Αυτή η προσφορά ισχύει για οποιονδήποτε λαμβάνει αυτές τις πληροφορίες.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Όταν η λειτουργία Wi-Fi είναι ενεργοποιημένη, η κατανάλωση ενέργειας αυξάνεται σε σύγκριση με τις τιμές που καθορίζονται στις ενδεικτικές πληροφορίες.
- Δια του παρόντος, η Samsung δηλώνει ότι αυτός ο ραδιοεξοπλισμός συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ ΕΕ και με τις σχετικές νομικές απαιτήσεις για το Ηνωμένο Βασίλειο. Το πλήρες κείμενο της Δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ και της Δήλωσης συμμόρφωσης Ηνωμένου Βασιλείου είναι διαθέσιμο στην παρακάτω διαδικτυακή διεύθυνση: Μπορείτε να βρείτε την επίσημη Δήλωση συμμόρφωσης στη διαδικτυακή τοποθεσία http://www.samsung.com. Μεταβείτε στην ενότητα Υποστήριξη > Αρχική σελίδα υποστήριξης και εισαγάγετε το όνομα του μοντέλου. Μέγιστη ισχύς πομπού RF: 20 dBm στα 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 51 2025/2/25 17:14:54

# Συντήρηση

Διατηρείτε το πλυντήριο καθαρό, για να αποφύγετε αρνητικές επιπτώσεις στην απόδοση και να διατηρήσετε τον κύκλο ζωής του.

## DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)

Εκτελείτε τακτικά αυτόν τον κύκλο, για να καθαρίζετε τον κάδο απομακρύνοντας τα βακτήρια. Αυτός ο κύκλος θερμαίνει το νερό σε θερμοκρασία μεταξύ 60 °C και 70 °C, καθώς και απομακρύνει τους συσσωρευμένους ρύπους από την ελαστική τσιμούχα της πόρτας.

1. Πατήστε το κουμπί **Λειτουργία** για να ενεργοποιήσετε το πλυντήριο.
2. Στρέψτε τον **Επιλογέα κύκλου** για να επιλέξετε **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)**.
3. Κρατήστε πατημένο το κουμπί **Έναρξη/Παύση**.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Η θερμοκρασία νερού για τον κύκλο **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** έχει ρυθμιστεί στους 70 °C και δεν μπορεί να αλλάξει.
- Συνιστάται να εκτελείτε τον κύκλο **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** μετά από κάθε 40 πλύσεις.
- Για να αποτρέψετε τη συσσώρευση αλάτων ασβεστίου, προσθέστε την κατάλληλη ποσότητα απορρυπαντικού σύμφωνα με τη σκληρότητα του νερού στο τοπικό δίκτυο ύδρευσης ή τοποθετήστε ένα πρόσθετο μαλακτικό νερού μαζί με το απορρυπαντικό.

### Υπενθύμιση DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)

Ανάλογα με το μοντέλο, η υπενθύμιση **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** είναι είτε εικονίδιο είτε ένδειξη LED.

Για τα εικονίδια, το εικονίδιο ανάβει στον πίνακα ελέγχου.

Για τις ενδείξεις LED, η ένδειξη LED ανάβει δίπλα στο **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** ή στην περιοχή επιλογών του πίνακα ελέγχου.

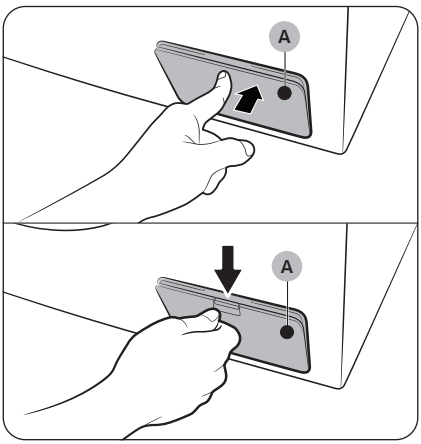
- Η υπενθύμιση **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)** αναβοσβήνει στον πίνακα ελέγχου μετά από κάθε 40 πλύσεις. Συνιστάται να εκτελείτε τακτικά τον κύκλο **DRUM CLEAN+ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ+)**.
- Όταν δείτε για πρώτη φορά αυτήν την υπενθύμιση να αναβοσβήνει, μπορείτε να την αγνοήσετε για 6 συνεχόμενες πλύσεις. Από την 7η πλύση, η υπενθύμιση δεν εμφανίζεται πλέον. Ωστόσο, εμφανίζεται ξανά κατά την επόμενη 40η πλύση.
- Ακόμα και αφού τερματιστεί ο τελευταίος κύκλος, η ένδειξη «**0**» ενδέχεται να εξακολουθεί να εμφανίζεται.
- Ακόμα και αν η ένδειξη «**0**» δεν εξαφανιστεί, το πλυντήριο λειτουργεί κανονικά.
- Συνιστάται να εκτελείτε τακτικά τον κύκλο, για λόγους υγιεινής.



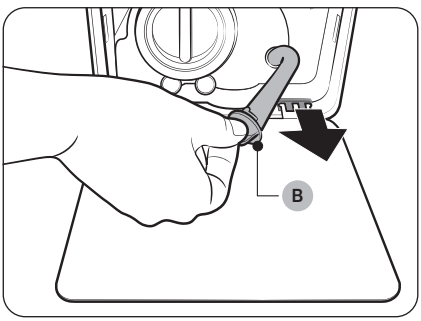
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 52 2025/2/25 17:14:54

## Επείγουσα άντληση

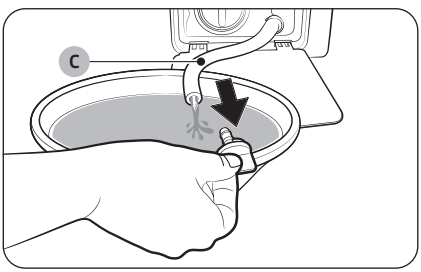
Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, αντλήστε το νερό που βρίσκεται μέσα στον κάδο προτού αφαιρέσετε τα ρούχα.




1. Απενεργοποιήστε και αποσυνδέστε το πλυντήριο από την πρίζα.
2. Ανοίξτε το **κάλυμμα φίλτρου (A)**.
   - ΤΥΠΟΣ 1: Πιέστε απαλά την επάνω περιοχή του **καλύμματος φίλτρου (A)** για να το ανοίξετε.
   - ΤΥΠΟΣ 2: Πιέστε προς τα κάτω την ασφάλεια του **καλύμματος φίλτρου (A)** για να το ανοίξετε.




3. Τοποθετήστε ένα κενό και μεγάλο δοχείο γύρω από το κάλυμμα και τεντώστε τον σωλήνα επείγουσας άντλησης έως το δοχείο, ενώ κρατάτε το **πώμα σωλήνα (B)**.




4. Ανοίξτε το πώμα του σωλήνα και αφήστε το νερό που υπάρχει μέσα στον **σωλήνα επείγουσας άντλησης (C)** να εισρεύσει στο δοχείο.
5. Όταν τελειώσετε, κλείστε το πώμα του σωλήνα και επανατοποθετήστε τον σωλήνα στη θέση του. Στη συνέχεια, κλείστε το κάλυμμα φίλτρου.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Χρησιμοποιήστε ένα μεγάλο δοχείο, επειδή το νερό στον κάδο ενδέχεται να είναι περισσότερο από το αναμενόμενο.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 53 2025/2/25 17:14:55

# Συντήρηση

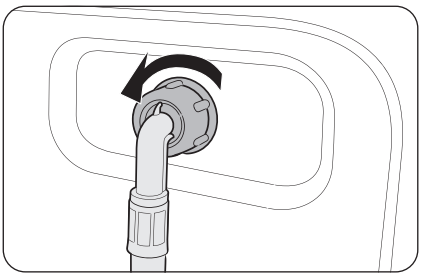
## Καθαρισμός

### Επιφάνεια του πλυντηρίου

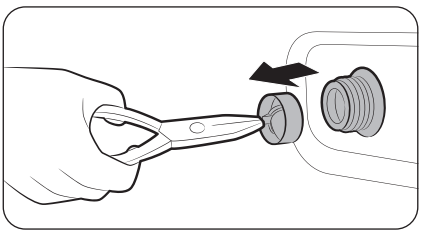
Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό πανί με απορρυπαντικό οικιακής χρήσης χωρίς αποξεστικά υλικά. Μην ψεκάζετε το πλυντήριο με νερό.

### Φίλτρο πλέγματος

Καθαρίζετε το φίλτρο πλέγματος στον σωλήνα νερού μία ή δύο φορές το χρόνο.



1. Απενεργοποιήστε το πλυντήριο και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
2. Κλείστε τη βρύση.
3. Χαλαρώστε και αποσυνδέστε τον σωλήνα νερού από το πίσω μέρος του πλυντηρίου. Καλύψτε τον σωλήνα με ένα πανί, για να αποτρέψετε την έκχυση νερού.



4. Χρησιμοποιήστε μια πένσα για να τραβήξετε έξω το φίλτρο πλέγματος από τη βαλβίδα εισόδου.
5. Βυθίστε το φίλτρο πλέγματος σε νερό, έως ότου βυθιστεί και το εξάρτημα σύνδεσης.
6. Αφήστε το φίλτρο πλέγματος να στεγνώσει εντελώς σε σκιερό μέρος.
7. Επανατοποθετήστε το φίλτρο πλέγματος μέσα στη βαλβίδα εισόδου και επανασυνδέστε τον σωλήνα νερού στη βαλβίδα εισόδου.
8. Ανοίξτε τη βρύση.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

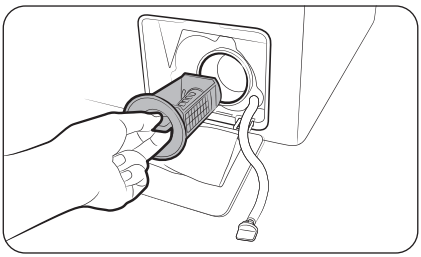
Αν το φίλτρο πλέγματος είναι φραγμένο, εμφανίζεται στην οθόνη ο κωδικός πληροφοριών «**4C**».



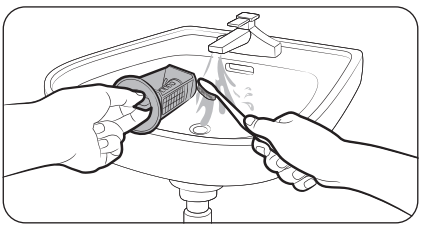
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 54 2025/2/25 17:14:55

## Φίλτρο υπολειμμάτων

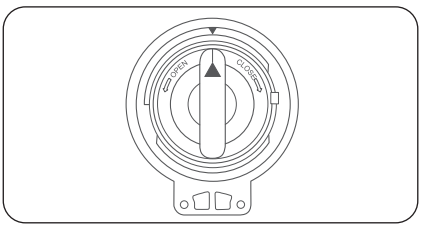
Συνιστάται να καθαρίζετε το φίλτρο υπολειμμάτων κάθε 2 μήνες, προκειμένου να μη φράζει. Αν το φίλτρο υπολειμμάτων είναι φραγμένο, ενδέχεται να μη δημιουργούνται αρκετές φυσαλίδες.



1. Απενεργοποιήστε το πλυντήριο και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
2. Αντλήστε το νερό που απομένει μέσα στον κάδο. Ανατρέξτε στην ενότητα «**Επείγουσα άντληση**».
3. Ανοίξτε το **κάλυμμα φίλτρου**.
   - ΤΥΠΟΣ 1: Πιέστε απαλά την επάνω περιοχή του **καλύμματος φίλτρου** για να το ανοίξετε.
   - ΤΥΠΟΣ 2: Πιέστε προς τα κάτω την ασφάλεια του **καλύμματος φίλτρου** για να το ανοίξετε.
4. Στρέψτε τη λαβή του φίλτρου υπολειμμάτων προς τα αριστερά και αντλήστε το νερό που απομένει.



5. Καθαρίστε το φίλτρο υπολειμμάτων με μια μαλακή βούρτσα. Βεβαιωθείτε ότι η φτερωτή άντλησης νερού μέσα στο φίλτρο δεν παρεμποδίζεται.
6. Επανατοποθετήστε το φίλτρο υπολειμμάτων στη θέση του και στρέψτε τη λαβή του φίλτρου προς τα δεξιά.




**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Ορισμένα φίλτρα υπολειμμάτων διαθέτουν μια λαβή ασφαλείας που έχει σχεδιαστεί ώστε να αποτρέπει ατυχήματα με παιδιά. Για να ανοίξετε τη λαβή ασφαλείας του φίλτρου υπολειμμάτων, πιέστε την προς τα μέσα και στρέψτε την προς τα αριστερά. Ο μηχανισμός με ελατήριο της λαβής ασφαλείας βοηθά στο άνοιγμα του φίλτρου.
- Για να κλείσετε τη λαβή ασφαλείας του φίλτρου υπολειμμάτων, στρέψτε την προς τα δεξιά. Το ελατήριο κάνει έναν χαρακτηριστικό ήχο, κάτι που είναι φυσιολογικό.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Αν το φίλτρο υπολειμμάτων είναι φραγμένο, εμφανίζεται στην οθόνη ο κωδικός πληροφοριών «**5C**».

**⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ**

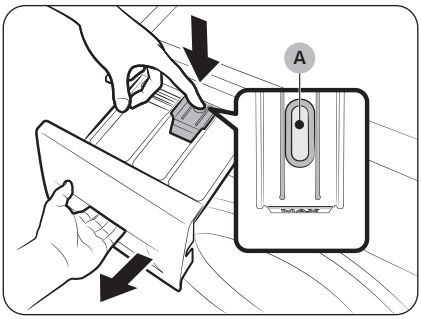
- Αφού καθαρίσετε το φίλτρο, βεβαιωθείτε ότι η λαβή του φίλτρου έχει κλείσει σωστά. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί διαρροή.
- Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο έχει τοποθετηθεί σωστά, αφού το καθαρίσετε. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί βλάβη λειτουργίας ή διαρροή.



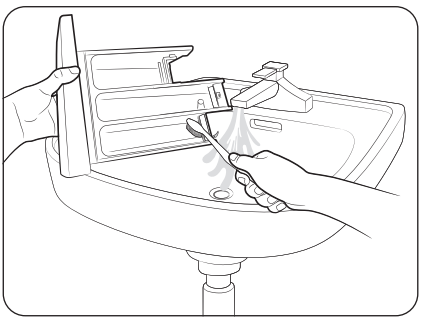
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 55 2025/2/25 17:14:55

# Συντήρηση

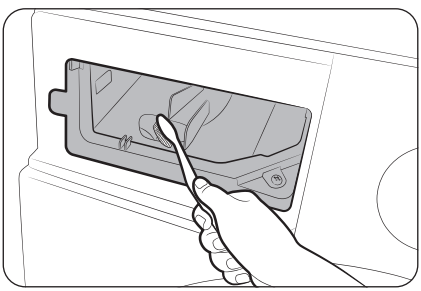
### Συρτάρι απορρυπαντικού




1. Ενώ κρατάτε πατημένο τον **μοχλό απασφάλισης (A)** στο εσωτερικό του συρταριού, σύρετε και ανοίξτε το συρτάρι.
2. Αφαιρέστε τον μοχλό απασφάλισης και το δοχείο υγρού απορρυπαντικού από το συρτάρι.



3. Καθαρίστε τα εξαρτήματα του συρταριού σε τρεχούμενο νερό χρησιμοποιώντας μια μαλακή βούρτσα.



4. Καθαρίστε την εσοχή του συρταριού χρησιμοποιώντας μια βούρτσα καθαρισμού φιαλών, για να απομακρύνετε τα υπολείμματα απορρυπαντικού και τα άλατα ασβεστίου από την εσοχή του συρταριού.
5. Επανατοποθετήστε τον μοχλό απασφάλισης και το δοχείο υγρού απορρυπαντικού στο συρτάρι.
6. Σύρετε το συρτάρι προς τα μέσα για να το κλείσετε.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Για να αφαιρέσετε τυχόν υπολείμματα απορρυπαντικού, εκτελέστε τον κύκλο **RINSE+SPIN (ΞΕΒΓΑΛΜΑ+ΣΤΥΨΙΜΟ)** με τον κάδο άδειο.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 56 2025/2/25 17:14:56

## Επαναφορά μετά από πάγωμα

Το πλυντήριο ενδέχεται να παγώσει, αν η θερμοκρασία πέσει κάτω από τους 0 °C.

1. Απενεργοποιήστε το πλυντήριο και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
2. Ρίξτε ζεστό νερό πάνω στη βρύση για να χαλαρώσει ο σωλήνας νερού.
3. Αποσυνδέστε τον σωλήνα νερού και μουλιάστε τον σε ζεστό νερό.
4. Ρίξτε ζεστό νερό μέσα στον κάδο και αφήστε το για περίπου 10 λεπτά.
5. Επανασυνδέστε τον σωλήνα νερού στη βρύση.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Αν το πλυντήριο εξακολουθεί να μη λειτουργεί κανονικά, επαναλάβετε τα παραπάνω βήματα μέχρι να λειτουργεί κανονικά.

## Φροντίδα για παρατεταμένο χρονικό διάστημα αχρησίας

Αποφεύγετε να αφήνετε το πλυντήριο σε αχρησία για παρατεταμένο χρονικό διάστημα. Αν συμβεί αυτό, αντλήστε το νερό από το πλυντήριο και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.

1. Στρέψτε τον **Επιλογέα κύκλου** για να επιλέξετε **RINSE+SPIN (ΞΕΒΓΑΛΜΑ+ΣΤΥΨΙΜΟ)**.
2. Αδειάστε τον κάδο και πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση**.
3. Όταν ολοκληρωθεί ο κύκλος, κλείστε τη βρύση και αποσυνδέστε τον σωλήνα νερού.
4. Απενεργοποιήστε το πλυντήριο και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.
5. Ανοίξτε την πόρτα και αφήστε να κυκλοφορήσει αέρας μέσα στον κάδο.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 57 2025/2/25 17:14:56

# Αντιμετώπιση προβλημάτων

## Σημεία ελέγχου

Αν αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα με το πλυντήριο, ελέγξτε πρώτα τον παρακάτω πίνακα και δοκιμάστε τις λύσεις που προτείνονται.

| Πρόβλημα | Ενέργεια |
|---|---|
| **Δεν εκκινείται.** | • Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο είναι συνδεδεμένο στην πρίζα.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι κλεισμένη σωστά.<br>• Βεβαιωθείτε ότι οι βρύσες είναι ανοιχτές.<br>• Φροντίστε να πατήσετε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να εκκινήσετε το πλυντήριο.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία Γονικό κλείδωμα δεν είναι ενεργοποιημένη.<br>• Προτού το πλυντήριο αρχίσει να γεμίζει, κάνει μια σειρά χαρακτηριστικών ήχων «κλικ» για να ελέγξει το κλείδωμα της πόρτας και εκτελεί μια γρήγορη άντληση.<br>• Ελέγξτε την ασφάλεια ή επαναφέρετε τον ασφαλειοδιακόπτη. |
| **Η παροχή νερού είναι ανεπαρκής ή δεν παρέχεται νερό.** | • Ανοίξτε εντελώς τη βρύση.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι κλεισμένη σωστά.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας παροχής νερού δεν είναι παγωμένος.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας παροχής νερού δεν είναι στρεβλωμένος ή φραγμένος.<br>• Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει επαρκής πίεση νερού.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο πλέγματος του σωλήνα παροχής νερού είναι καθαρό. |
| **Μετά από έναν κύκλο, παραμένει απορρυπαντικό στο συρτάρι απορρυπαντικού.** | • Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο λειτουργεί με επαρκή πίεση νερού.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το απορρυπαντικό προστίθεται στο κέντρο του συρταριού απορρυπαντικού.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι ξεβγάλματος είναι τοποθετημένο σωστά.<br>• Αν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό με κόκκους, βεβαιωθείτε ότι ο επιλογέας απορρυπαντικού βρίσκεται στην επάνω θέση.<br>• Αφαιρέστε το καπάκι ξεβγάλματος και καθαρίστε το συρτάρι απορρυπαντικού. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 58 2025/2/25 17:14:56

| Πρόβλημα | Ενέργεια |
|---|---|
| **Υπερβολικές δονήσεις ή κάνει θόρυβο.** | • Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο είναι εγκατεστημένο σε ένα επίπεδο και σταθερό δάπεδο που δεν είναι ολισθηρό. Αν το δάπεδο δεν είναι επίπεδο, χρησιμοποιήστε τα πόδια ευθυγράμμισης για να προσαρμόσετε το ύψος του πλυντηρίου.<br>• Βεβαιωθείτε ότι έχουν αφαιρεθεί οι βίδες μεταφοράς.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο δεν έρχεται σε επαφή με κανένα άλλο αντικείμενο.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το φορτίο πλύσης είναι καλά κατανεμημένο.<br>• Το μοτέρ μπορεί να προκαλέσει θόρυβο κατά τη διάρκεια της κανονικής λειτουργίας.<br>• Οι εργατικές φόρμες ή τα ρούχα που είναι διακοσμημένα με μεταλλικά αντικείμενα μπορούν να προκαλέσουν θόρυβο ενώ πλένονται. Αυτό είναι φυσιολογικό.<br>• Τα μεταλλικά αντικείμενα όπως τα νομίσματα μπορούν να προκαλέσουν θόρυβο. Μετά την πλύση, αφαιρέστε αυτά τα αντικείμενα από τον κάδο ή το περίβλημα φίλτρου. |
| **Δεν αντλεί νερό ή/και δεν στύβει.** | • Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης είναι ίσιος σε όλη τη διαδρομή του μέχρι το σύστημα άντλησης. Αν αντιμετωπίσετε κάποιο πρόβλημα περιορισμού άντλησης, καλέστε την υπηρεσία σέρβις.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο υπολειμμάτων δεν είναι φραγμένο.<br>• Κλείστε την πόρτα και πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση**. Για τη δική σας ασφάλεια, το πλυντήριο δεν στεγνώνει και δεν στύβει αν δεν είναι κλειστή η πόρτα.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης δεν είναι παγωμένος ή φραγμένος.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης είναι συνδεδεμένος σε ένα σύστημα άντλησης που δεν είναι φραγμένο.<br>• Αν το πλυντήριο δεν τροφοδοτείται με επαρκές ρεύμα, δεν θα αντλεί νερό και δεν θα στύβει προσωρινά. Μόλις το πλυντήριο ανακτήσει επαρκές ρεύμα, θα λειτουργεί κανονικά.<br>Το στύψιμο δεν λειτουργεί.<br>• Βεβαιωθείτε ότι τα ρούχα είναι απλωμένα ομοιόμορφα.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο βρίσκεται σε μια επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.<br>• Ανακατανείμετε το φορτίο. Αν πλένετε μόνο ένα ρούχο, όπως ένα μπουρνούζι ή ένα τζιν, ενδέχεται να μην είναι ικανοποιητικό το τελικό αποτέλεσμα του στυψίματος και να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη ελέγχου «**Ub**». |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 59 2025/2/25 17:14:56

# Αντιμετώπιση προβλημάτων

| Πρόβλημα | Ενέργεια |
|---|---|
| **Η πόρτα δεν ανοίγει.** | • Πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να διακόψετε τη λειτουργία του πλυντηρίου.<br>• Ενδέχεται να χρειαστούν λίγα δευτερόλεπτα για να απεμπλακεί ο μηχανισμός κλειδώματος πόρτας.<br>• Η πόρτα δεν ανοίγει πριν περάσουν 3 λεπτά από τη διακοπή της λειτουργίας του πλυντηρίου ή της τροφοδοσίας ρεύματος.<br>• Βεβαιωθείτε ότι έχει αντληθεί όλο το νερό από τον κάδο.<br>• Η πόρτα ενδέχεται να μην ανοίγει αν παραμένει νερό στον κάδο. Αντλήστε το νερό από τον κάδο και ανοίξτε μη αυτόματα την πόρτα.<br>• Βεβαιωθείτε ότι είναι σβηστή η λυχνία κλειδώματος πόρτας. Η λυχνία κλειδώματος πόρτας σβήνει αφού αντληθεί το νερό από το πλυντήριο. |
| **Υπερβολικός αφρισμός.** | • Βεβαιωθείτε ότι χρησιμοποιείτε τους συνιστώμενους τύπους απορρυπαντικού στις κατάλληλες ποσότητες.<br>• Χρησιμοποιήστε απορρυπαντικό υψηλής απόδοσης (HE) για να αποτρέψετε τον υπερβολικό αφρισμό.<br>• Μειώστε την ποσότητα απορρυπαντικού για μαλακό νερό, μικρά φορτία ή ελαφρώς λερωμένα είδη.<br>• Δεν συνιστάται απορρυπαντικό που δεν είναι υψηλής απόδοσης. |
| **Δεν είναι δυνατή η τοποθέτηση πρόσθετου απορρυπαντικού.** | • Βεβαιωθείτε ότι η ποσότητα απορρυπαντικού και μαλακτικού ρούχων που απομένει δεν ξεπερνά το όριο. |
| **Διακόπτεται η λειτουργία.** | • Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος σε μια πρίζα που λειτουργεί.<br>• Ελέγξτε την ασφάλεια ή επαναφέρετε τον ασφαλειοδιακόπτη.<br>• Κλείστε την πόρτα και πατήστε το κουμπί **Έναρξη/Παύση** για να εκκινήσετε το πλυντήριο. Για τη δική σας ασφάλεια, το πλυντήριο δεν στεγνώνει και δεν στύβει αν δεν είναι κλειστή η πόρτα.<br>• Προτού το πλυντήριο αρχίσει να γεμίζει, κάνει μια σειρά χαρακτηριστικών ήχων «κλικ» για να ελέγξει το κλείδωμα της πόρτας και εκτελεί μια γρήγορη άντληση.<br>• Ενδέχεται να υπάρχει μια περίοδος παύσης ή μουλιάσματος στον κύκλο. Περιμένετε λίγο και το πλυντήριο ενδέχεται να εκκινηθεί.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο πλέγματος του σωλήνα παροχής νερού στις βρύσες δεν είναι φραγμένο. Καθαρίζετε περιοδικά το φίλτρο πλέγματος.<br>• Αν το πλυντήριο δεν τροφοδοτείται με επαρκές ρεύμα, δεν θα αντλεί νερό και δεν θα στύβει προσωρινά. Μόλις το πλυντήριο ανακτήσει επαρκές ρεύμα, θα λειτουργεί κανονικά. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 60 2025/2/25 17:14:56

| Πρόβλημα | Ενέργεια |
|---|---|
| **Γεμίζει με νερό λάθος θερμοκρασίας.** | • Ανοίξτε εντελώς και τις δύο βρύσες.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η επιλογή θερμοκρασίας είναι σωστή.<br>• Βεβαιωθείτε ότι οι σωλήνες είναι συνδεδεμένοι στις σωστές βρύσες. Εκπλύνετε τις γραμμές νερού.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο θερμαντήρας νερού έχει ρυθμιστεί ώστε να παρέχει ζεστό νερό με θερμοκρασία τουλάχιστον 120 °F (49 °C) στη βρύση. Επίσης, ελέγξτε τη χωρητικότητα και το ρυθμό ανάκτησης του θερμαντήρα νερού.<br>• Αποσυνδέστε τους σωλήνες και καθαρίστε το φίλτρο πλέγματος. Το φίλτρο πλέγματος ενδέχεται να είναι φραγμένο.<br>• Η θερμοκρασία του νερού ενδέχεται να αλλάξει ενώ το πλυντήριο γεμίζει, καθώς η δυνατότητα αυτόματου ελέγχου θερμοκρασίας ελέγχει τη θερμοκρασία του εισερχόμενου νερού. Αυτό είναι φυσιολογικό.<br>• Ενώ το πλυντήριο γεμίζει, ενδέχεται να παρατηρήσετε να περνά μέσα από τη θήκη μόνο ζεστό ή/και μόνο κρύο νερό όταν έχουν επιλεγεί χαμηλές ή υψηλές θερμοκρασίες. Αυτή είναι μια κανονική λειτουργία της δυνατότητας αυτόματου ελέγχου θερμοκρασίας, καθώς το πλυντήριο προσδιορίζει τη θερμοκρασία του νερού. |
| **Τα ρούχα είναι υγρά στο τέλος ενός κύκλου.** | • Χρησιμοποιήστε την υψηλή ή την πολύ υψηλή ταχύτητα στυψίματος.<br>• Χρησιμοποιήστε απορρυπαντικό υψηλής απόδοσης (HE) για να μειώσετε τον υπερβολικό αφρισμό.<br>• Το φορτίο είναι πολύ μικρό. Τα μικρά φορτία (ένα ή δύο είδη) ενδέχεται να μην είναι καλά κατανεμημένα και να μη στύβονται εντελώς.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης δεν είναι στρεβλωμένος ή φραγμένος. |
| **Διαρροή νερού.** | • Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι κλεισμένη σωστά.<br>• Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συνδέσεις των σωλήνων είναι σφιχτές.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το άκρο του σωλήνα άντλησης είναι τοποθετημένο και στερεωμένο σωστά στο σύστημα άντλησης.<br>• Αποφεύγετε την υπερφόρτωση.<br>• Χρησιμοποιήστε απορρυπαντικό υψηλής απόδοσης (HE) για να αποτρέψετε τον υπερβολικό αφρισμό.<br>• Ελέγξτε αν έχει κολλήσει κάτι ανάμεσα στην πόρτα και στο διάφραγμα.<br>- Αν έχει κολλήσει κάτι ανάμεσα στην πόρτα και στο διάφραγμα, ενδέχεται να προκληθεί διαρροή ή ζημιά στο διάφραγμα. |
| **Υπάρχουν οσμές.** | • Ο υπερβολικός αφρός συγκεντρώνεται σε εσοχές και μπορεί να προκαλέσει άσχημες οσμές.<br>• Εκτελείτε περιοδικά κύκλους καθαρισμού για απολύμανση.<br>• Καθαρίστε την τσιμούχα (διάφραγμα) της πόρτας.<br>• Στεγνώστε το εσωτερικό του πλυντηρίου αφού ολοκληρωθεί ένας κύκλος. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 61 2025/2/25 17:14:56

# Αντιμετώπιση προβλημάτων

| Πρόβλημα | Ενέργεια |
|---|---|
| **Δεν φαίνονται φυσαλίδες (μόνο για τα μοντέλα με λειτουργία φυσαλίδων).** | • Η υπερφόρτωση ενδέχεται να κρύψει τις φυσαλίδες.<br>• Τα πολύ λερωμένα ρούχα ενδέχεται να μη δημιουργούν φυσαλίδες. |
| **Αυξημένος χρόνος πλύσης** | • Ο πραγματικός χρόνος πλύσης ενδέχεται να διαφέρει από τον εκτιμώμενο χρόνο που εμφανίζεται αρχικά στον πίνακα ελέγχου, κατά την επιλογή του κύκλου. |
| **Λεκέδες στα ρούχα.** | • Μην τοποθετείτε μαλακτικό ρούχων απευθείας πάνω στα ρούχα σας. Αν το ρίξετε απευθείας στα ρούχα, μπορεί να αφήσει λεκέδες (για παράδειγμα, λιπαρά σημεία ή επίμονες βρομιές). |

- Αν κάποιο πρόβλημα παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο σέρβις. Ο αριθμός τηλεφώνου του κέντρου σέρβις αναφέρεται στην ετικέτα που είναι επικολλημένη στο προϊόν.
- Η Samsung δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε ζημιά στο προϊόν, οποιονδήποτε τραυματισμό ή οποιοδήποτε άλλο πρόβλημα ασφαλείας του προϊόντος που προκαλείται από κάποια επισκευή, η οποία δεν ακολουθεί τις οδηγίες σε αυτούς τους Οδηγούς επισκευής. Επιπλέον, οποιαδήποτε ζημιά στο προϊόν που προκαλείται από απόπειρα επισκευής (από οποιοδήποτε άλλο άτομο, εκτός από έναν πιστοποιημένο πάροχο υπηρεσιών της Samsung) δεν καλύπτεται από την εγγύηση.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 62 2025/2/25 17:14:56

## Κωδικοί πληροφοριών

Αν το πλυντήριο δεν λειτουργεί, ενδέχεται να εμφανιστεί στην οθόνη ένας κωδικός πληροφοριών. Ελέγξτε τον παρακάτω πίνακα και δοκιμάστε τις λύσεις που προτείνονται.

| Κωδικός | Ενέργεια |
|---|---|
| 4C | Δεν παρέχεται νερό.<br>• Βεβαιωθείτε ότι οι βρύσες είναι ανοιχτές.<br>• Βεβαιωθείτε ότι οι σωλήνες νερού δεν είναι φραγμένοι.<br>• Βεβαιωθείτε ότι οι βρύσες δεν είναι παγωμένες.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο λειτουργεί με επαρκή πίεση νερού.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η βρύση κρύου νερού και η βρύση ζεστού νερού είναι συνδεδεμένες σωστά.<br>• Καθαρίστε το φίλτρο πλέγματος, καθώς ενδέχεται να είναι φραγμένο.<br>• Όταν εμφανίζεται ο κωδικός «**4C**», το πλυντήριο αντλεί νερό για 3 λεπτά. Κατά τη διάρκεια αυτού του χρονικού διαστήματος, το κουμπί λειτουργίας είναι απενεργοποιημένο. |
| 4C2 | • Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας παροχής κρύου νερού είναι συνδεδεμένος σταθερά στη βρύση κρύου νερού. Αν είναι συνδεδεμένος στη βρύση ζεστού νερού, τα ρούχα ενδέχεται να παραμορφωθούν με ορισμένους κύκλους. |
| 5C | Δεν αντλείται νερό.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης δεν είναι παγωμένος ή φραγμένος.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης είναι τοποθετημένος σωστά, ανάλογα με τον τύπο σύνδεσης.<br>• Καθαρίστε το φίλτρο υπολειμμάτων, καθώς ενδέχεται να είναι φραγμένο.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης είναι ίσιος σε όλη τη διαδρομή του μέχρι το σύστημα άντλησης.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| dC | Το πλυντήριο λειτουργεί με την πόρτα ανοιχτή.<br>• Βεβαιωθείτε ότι η πόρτα είναι κλεισμένη σωστά.<br>• Βεβαιωθείτε ότι δεν έχει πιαστεί στην πόρτα κανένα ρούχο. |
| OC | Υπερχείλιση νερού.<br>• Ξαναρχίστε μετά το στύψιμο.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει στην οθόνη, επικοινωνήστε με το τοπικό κέντρο σέρβις της Samsung. |
| LC, LC1 | Ελέγξτε τον σωλήνα άντλησης.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το άκρο του σωλήνα άντλησης δεν είναι τοποθετημένο στο δάπεδο.<br>• Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας άντλησης δεν είναι φραγμένος.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 63 2025/2/25 17:14:56

# Αντιμετώπιση προβλημάτων

| Κωδικός | Ενέργεια |
|---|---|
| 3C | Ελέγξτε τη λειτουργία του μοτέρ.<br>• Δοκιμάστε να ξαναρχίσετε τον κύκλο.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| UC | Πρέπει να ελεγχθεί ο ηλεκτρονικός έλεγχος.<br>• Ελέγξτε αν τροφοδοτείται σωστά με ρεύμα.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| | Ανιχνεύτηκε χαμηλή τάση.<br>• Βεβαιωθείτε ότι είναι συνδεδεμένο το καλώδιο ρεύματος.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| HC | Έλεγχος υψηλής θερμοκρασίας θέρμανσης.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| 1C | Ο αισθητήρας στάθμης νερού δεν λειτουργεί σωστά.<br>• Δοκιμάστε να απενεργοποιήσετε το πλυντήριο και να ξαναρχίσετε τον κύκλο.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| AC | Ελέγξτε την επικοινωνία ανάμεσα στο κύριο και το δευτερεύον PBA.<br>• Δοκιμάστε να απενεργοποιήσετε το πλυντήριο και να ξαναρχίσετε τον κύκλο.<br>• Αν ο κωδικός πληροφοριών παραμένει, επικοινωνήστε με ένα κέντρο εξυπηρέτησης πελατών. |
| 0 | Το πλυντήριο δεν απενεργοποιείται αυτόματα μετά τον τελευταίο κύκλο στυψίματος και η ένδειξη «**0**» εξακολουθεί να εμφανίζεται.<br>• Το πλυντήριο λειτουργεί κανονικά χωρίς να εκτελεστεί ο κύκλος **DRUM CLEAN$^{+}$ (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΔΟΥ$^{+}$)**. Ωστόσο, συνιστάται να εκτελέσετε τον κύκλο για λόγους υγιεινής. |
| Ub | Το στύψιμο δεν λειτουργεί.<br>• Βεβαιωθείτε ότι τα ρούχα είναι απλωμένα ομοιόμορφα.<br>• Βεβαιωθείτε ότι το πλυντήριο βρίσκεται σε μια επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.<br>• Ανακατανείμετε το φορτίο. Αν πλένετε μόνο ένα ρούχο, όπως ένα μπουρνούζι ή ένα τζιν, ενδέχεται να μην είναι ικανοποιητικό το τελικό αποτέλεσμα του στυψίματος και να εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη ελέγχου «**Ub**». |

Αν κάποιος κωδικός πληροφοριών εξακολουθεί να εμφανίζεται στην οθόνη, επικοινωνήστε με το τοπικό κέντρο σέρβις της Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 64 2025/2/25 17:14:56

# Προδιαγραφές

## Πίνακας φροντίδας υφασμάτων

Τα παρακάτω σύμβολα παρέχουν οδηγίες φροντίδας ρούχων. Οι ετικέτες φροντίδας ρούχων περιλαμβάνουν σύμβολα για το στέγνωμα, το λευκαντικό, το στέγνωμα και το σιδέρωμα ή το στεγνό καθάρισμα όταν είναι απαραίτητο. Η χρήση των συμβόλων διασφαλίζει τη συμβατότητα μεταξύ των κατασκευαστών ρούχων τόσο για τα εγχώρια όσο και για τα εισαγόμενα είδη.

Ακολουθήστε τις οδηγίες στην ετικέτα φροντίδας για να μεγιστοποιήσετε τη διάρκεια ζωής του ρούχου και να μειώσετε τα προβλήματα στο πλύσιμο.

### Πλύση

| | |
|---|---|
| | Κανονική πλύση στους 95 °C. |
| | Κανονική πλύση στους 60 °C. |
| | Ήπια πλύση στους 60 °C. |
| | Κανονική πλύση στους 40 °C. |
| | Ήπια πλύση στους 40 °C. |
| | Πολύ ήπια πλύση στους 40 °C. |
| | Κανονική πλύση στους 30 °C. |
| | Ήπια πλύση στους 30 °C. |
| | Πολύ ήπια πλύση στους 30 °C. |
| | Πλύσιμο στο χέρι. |
| | Απαγορεύεται το πλύσιμο. |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Οι αριθμοί στη σκάφη καθορίζουν τις μέγιστες θερμοκρασίες πλύσης σε βαθμούς Κελσίου, οι οποίες δεν πρέπει να ξεπεραστούν.

### Λεύκανση

| | |
|---|---|
| | Επιτρέπεται οποιοδήποτε λευκαντικό. |
| | Επιτρέπεται μόνο λευκαντικό με οξυγόνο. |
| | Απαγορεύεται το λευκαντικό. |

### Στέγνωμα

| | |
|---|---|
| | Στέγνωμα σε στεγνωτήριο / κανονική θερμοκρασία / μέγιστη θερμοκρασία εξαέρωσης 80 °C. |
|  | Στέγνωμα σε στεγνωτήριο / χαμηλότερη θερμοκρασία / μέγιστη θερμοκρασία εξαέρωσης 60 °C. |
| | Απαγορεύεται το στέγνωμα σε στεγνωτήριο |
| | Στέγνωμα σε όρθια θέση. |
| | Στέγνωμα σε όρθια θέση χωρίς στράγγισμα. |
| | Στέγνωμα σε οριζόντια θέση. |
| | Στέγνωμα σε οριζόντια θέση χωρίς στράγγισμα. |
| | Στέγνωμα σε όρθια θέση σε σκιερό μέρος. |
| | Στέγνωμα σε όρθια θέση χωρίς στράγγισμα σε σκιερό μέρος. |
| | Στέγνωμα σε οριζόντια θέση σε σκιερό μέρος. |
| | Στέγνωμα σε οριζόντια θέση χωρίς στράγγισμα σε σκιερό μέρος. |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Οι κουκκίδες υποδεικνύουν το επίπεδο στεγνώματος του στεγνωτηρίου.
- Οι γραμμές υποδεικνύουν τον τύπο και τη θέση του στεγνώματος.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 65 2025/2/25 17:14:58

# Προδιαγραφές

### Σιδέρωμα

| | |
|---|---|
| | Σιδέρωμα σε μέγιστη θερμοκρασία 200 °C. |
| | Σιδέρωμα σε μέγιστη θερμοκρασία 150 °C. |
|  | Σιδέρωμα σε μέγιστη θερμοκρασία 110 °C.<br>Προσοχή κατά τη χρήση ατμοσίδερων (να σιδερώνεται χωρίς ατμό). |
| | Απαγορεύεται το σιδέρωμα. |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

Οι κουκκίδες υποδεικνύουν τα εύρη θερμοκρασιών για το σιδέρωμα (σίδερα με ρυθμιστή, με ατμό, ταξιδιού και μηχανήματα σιδερώματος).

### Επαγγελματική φροντίδα

| | |
|---|---|
| | Επαγγελματικό στεγνό καθάρισμα σε τετραχλωροαιθυλένιο ή/και υδρογονάνθρακες (βαριές βενζόλες) με κανονική διαδικασία. |
|  | Επαγγελματικό στεγνό καθάρισμα σε τετραχλωροαιθυλένιο ή/και υδρογονάνθρακες (βαριές βενζόλες) με απαλή διαδικασία. |
| | Επαγγελματικό στεγνό καθάρισμα σε υδρογονάνθρακες (βαριές βενζόλες) με κανονική διαδικασία. |
| | Επαγγελματικό στεγνό καθάρισμα σε υδρογονάνθρακες (βαριές βενζόλες) με απαλή διαδικασία. |
| | Απαγορεύεται το στεγνό καθάρισμα. |
| | Επαγγελματικό υγρό καθάρισμα. |
| | Ήπιο επαγγελματικό υγρό καθάρισμα. |
| | Πολύ ήπιο επαγγελματικό υγρό καθάρισμα. |
| | Απαγορεύεται το υγρό καθάρισμα. |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Τα γράμματα σε κύκλο υποδεικνύουν τους διαλύτες (P, F) που χρησιμοποιούνται στο στεγνό καθάρισμα ή στο υγρό καθάρισμα (W).
- Γενικά, η γραμμή κάτω από το σύμβολο υποδεικνύει ηπιότερη επεξεργασία (π.χ. απαλός κύκλος για είδη Easy Care). Η διπλή γραμμή υποδεικνύει επίπεδα φροντίδας με ιδιαίτερα απαλή επεξεργασία.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 66 2025/2/25 17:14:59

## Προστασία του περιβάλλοντος

- Αυτή η συσκευή έχει κατασκευαστεί από ανακυκλώσιμα υλικά. Αν αποφασίσετε να την απορρίψετε, τηρήστε τους τοπικούς κανονισμούς διάθεσης απορριμμάτων. Κόψτε το καλώδιο ρεύματος, ώστε η συσκευή να μην μπορεί να συνδεθεί σε πηγή ρεύματος. Αφαιρέστε το καπάκι, ώστε να μην μπορούν να εγκλωβιστούν ζώα και μικρά παιδιά μέσα στη συσκευή.
- Μην υπερβαίνετε τις ποσότητες απορρυπαντικού που συνιστώνται στις οδηγίες των κατασκευαστών απορρυπαντικών.
- Χρησιμοποιείτε προϊόντα αφαίρεσης λεκέδων και λευκαντικά πριν από τον κύκλο πλύσης μόνο όταν είναι απαραίτητο.
- Εξοικονομείτε νερό και ρεύμα πλένοντας μόνο με πλήρη φορτία (η ακριβής ποσότητα εξαρτάται από το πρόγραμμα που χρησιμοποιείται).

## Εγγύηση ανταλλακτικών

Εγγυόμαστε ότι τα παρακάτω ανταλλακτικά θα είναι διαθέσιμα σε επαγγελματίες επισκευαστές και στους τελικούς χρήστες για ελάχιστο διάστημα 10 ετών μετά την κυκλοφορία της τελευταίας μονάδας του μοντέλου στην αγορά.

- Πόρτα, μεντεσέδες και τσιμούχες πόρτας, άλλες τσιμούχες, μηχανισμός κλειδώματος πόρτας και πλαστικά περιφερειακά, όπως θήκες απορρυπαντικού.
- Τα ανταλλακτικά που παρατίθενται μπορούν να αγοραστούν από την παρακάτω διαδικτυακή τοποθεσία. - http://www.samsung.com/support

## Κατανάλωση ενέργειας αναμονής

| | | |
|---|---|---|
| **Κατανάλωση ενέργειας** | Λειτουργία απενεργοποίησης | 0,50 W |
| | Κατάσταση αναμονής δικτύου | 2,00 W |
| | Χρόνος σε κατάσταση αναμονής δικτύου (Wi-Fi) | 10 λεπτά |

## Πληροφορίες EPREL

Για να αποκτήσετε πρόσβαση στις πληροφορίες σήμανσης κατανάλωσης ενέργειας σχετικά με αυτό το προϊόν στην Ευρωπαϊκή βάση δεδομένων προϊόντων για την ενεργειακή επισήμανση (EPREL), επισκεφτείτε τη διεύθυνση https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, όπου ****** είναι ο αριθμός καταχώρισης EPREL του προϊόντος. Μπορείτε να βρείτε τον αριθμό καταχώρισης στην ετικέτα στοιχείων του προϊόντος.

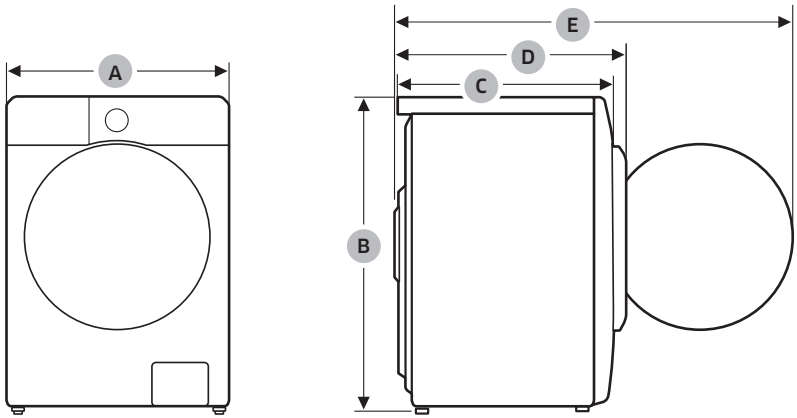


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 67 2025/2/25 17:14:59

# Προδιαγραφές

## Φύλλο προδιαγραφών

Οι αστερίσκοι «*» σημαίνουν παραλλαγή μοντέλου και οι τιμές τους κυμαίνονται στο εύρος (0-9) ή (A-Z).




| Όνομα μοντέλου | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Διαστάσεις | | A (Πλάτος) | 600 mm |
| | | B (Ύψος) | 850 mm |
| | | C (Βάθος) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Πίεση νερού | | | 50-1000 kPa |
| Καθαρό βάρος | | | 65,0 kg |
| Μέγιστη χωρητικότητα φορτίου | | Πλύση και στύψιμο | 9,0 kg |
| | | Στέγνωμα | 5,0 kg |
| Κατανάλωση ενέργειας | Πλύση και θέρμανση | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Στέγνωμα | | 1600-1900 W |
| Περιστροφές στυψίματος | | | 1400 σ.α.λ. |

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**

- Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές ενδέχεται να τροποποιηθούν χωρίς προειδοποίηση, για σκοπούς βελτίωσης της ποιότητας.
- Οι διαστάσεις που αναφέρονται εδώ ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρά από τις πραγματικές διαστάσεις, ανάλογα με τη μέθοδο μέτρησης.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 68 2025/2/25 17:14:59

## Ενδεικτικές πληροφορίες (σύμφωνα με τον κανονισμό ΕΕ 2019/2023)

| Μοντέλο | Κύκλοι | Χωρητικότητα (kg) | Διάρκεια προγράμματος (ΩΩ:ΛΛ) | Κατανάλωση ενέργειας (kWh/κύκλος) | Κατανάλωση νερού (L/κύκλος) | Μέγιστη θερμοκρασία (°C) | Απομένουσα περιεκτικότητα σε υγρασία (%) | Ταχύτητα περιδίνησης (α.α.λ.) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ΒΑΜΒΑΚΕΡΑ) 60°C+ Μούλιασμα... | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (ΣΥΝΘΕΤΙΚΑ) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (ΓΡΗΓΟΡΗ ΠΛΥΣΗ 15') Κρύο | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (ΠΛΥΣΗ+ΣΤΕΓΝΩΜΑ) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Οι τιμές που παρέχονται για τα άλλα προγράμματα εκτός από το πρόγραμμα ECO 40-60 και τον κύκλο πλύσης και στεγνώματος είναι μόνο ενδεικτικές.
- Οι τιμές χρόνου που αναφέρονται εδώ ενδέχεται να διαφέρουν από τις πραγματικές τιμές λόγω της επίδρασης της πίεσης/της σκληρότητας/της θερμοκρασίας του νερού, του τύπου/του όγκου/του πόσο λερωμένα είναι τα ρούχα, του τύπου/της ποσότητας του απορρυπαντικού που χρησιμοποιείται, της τροφοδοσίας ρεύματος και των επιλεγμένων πρόσθετων λειτουργιών.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 69 2025/2/25 17:14:59

# Πληροφορίες επικοινωνίας

## ΕΧΕΤΕ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ Ή ΣΧΟΛΙΑ;

| ΧΩΡΑ | ΚΑΛΕΣΤΕ | Ή ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΤΗ ΔΙΑΔΙΚΤΥΑΚΗ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ ΜΑΣ |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 70 2025/2/25 17:14:59

| ΧΩΡΑ | ΚΑΛΕΣΤΕ | Ή ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ ΤΗ ΔΙΑΔΙΚΤΥΑΚΗ ΤΟΠΟΘΕΣΙΑ ΜΑΣ |
|---|---|---|
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_EL.indd 71 2025/2/25 17:15:00

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Pesumasin

# **Kasutusjuhend**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 1 2025/2/25 17:19:07

# Sisukord


| | |
|---|---|
| **Ohutusteave** | **4** |
| Mida peate teadma ohutussuuniste kohta? | 4 |
| Olulised ohutussümbolid | 4 |
| Olulised ettevaatusabinõud | 5 |
| Olulised hoiatused paigaldamise kohta | 8 |
| Paigaldamise ettevaatusabinõud | 10 |
| Olulised kasutamishoiatused | 10 |
| Ettevaatusabinõud kasutamisel | 11 |
| Olulised puhastamisega seotud hoiatused | 14 |
| Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete suunised | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Paigaldamine** | **16** |
| Kaasasolevad esemed | 16 |
| Paigaldusnõuded | 18 |
| Samm-sammuline paigaldamine | 19 |
| **Enne alustamist** | **30** |
| Esialgne seadistamine | 30 |
| Suunised pesupesemiseks | 30 |
| Pesuvahendi soovitus | 34 |
| Pesuvahendisahtli suunised | 35 |
| **Toimingud** | **39** |
| Juhtpaneel | 39 |
| Lihtsad sammud alustamiseks | 41 |
| Tsüklite ülevaade | 42 |
| Seaded | 45 |
| Erifunktsioonid | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Avatud lähtekoodi teatis | 48 |
| **Hooldus** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ (TRUMLIPUHASTUS$^{+}$) | 49 |
| Hädaolukorra väljalaskevoolik | 50 |
| Puhastamine | 51 |
| Külmunud olekust taastamine | 54 |
| Hooldus pärast pikaajalist mittekasutamist | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 2 2025/2/25 17:19:08

Tõrkeotsing 55

Kontrollpunktid 55
Teabekoodid 59

Tehnilised andmed 61

Riiete hooldussiltide tabel 61
Keskkonnakaitse 63
Varuosade garantii 63
Energiatarve ooterežiimis 63
Teave EPRELi kohta 63
Tehniliste andmete leht 64
Näitlik teave (Vastavalt määrusele EL 2019/2023) 65

Kontaktandmed 66

KAS TEIL ON KÜSIMUSI VÕI KOMMENTAARE? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 3 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

Õnnitleme teid uue Samsungi pesumasina ostu puhul! Sellest kasutusjuhendist leiate vajalikku teavet oma seadme paigaldamise, kasutamise ja hooldamise kohta. Leidke aega käesoleva kasutusjuhendi lugemiseks, et oma pesumasina rohkeid võimalusi ja funktsioone maksimaalselt ära kasutada.

## Mida peate teadma ohutussuuniste kohta?

Palun lugege kasutusjuhend põhjalikult läbi ja veenduge, et teate, kuidas teie uue seadme paljusid võimalusi ja funktsioone turvaliselt ning tõhusalt kasutada. Palun hoidke kasutusjuhendit edaspidiseks kasutamiseks alles seadme lähedal kindlas kohas. Seadet on lubatud kasutada ainult selles juhendis kirjeldatud eesmärgil.

Hoiatused ja olulised ohutussuunised ei hõlma kõiki võimalikke tingimusi ja tekkida võivaid olukordi. Pesumasina paigaldamisel, hooldamisel ning kasutamisel tuleb olla mõistlik, ettevaatlik ja hoolikas.

Need kasutussuunised on mõeldud mitme erineva mudeli jaoks, seetõttu võivad teie pesumasina näitajad juhendis kirjeldatust pisut erineda ja kõik hoiatusmärgid ei pruugi teie seadme omadele vastata. Kui teil on küsimusi või muresid, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega või otsige abi ja teavet veebisaidilt www.samsung.com.

## Olulised ohutussümbolid

**Ikoonide ja märkide tähendused selles kasutusjuhendis**

⚠ **HOIATUS!**

Ebaõige ja hoolimatu kasutamine, mis võib kaasa tuua **raskeid kehavigastusi, surma ja/või varalist kahju.**

⚠ **ETTEVAATUST!**

Ebaõige ja hoolimatu kasutamine, mis võib kaasa tuua **kehavigastusi ja/või varalist kahju.**

**MÄRKUS**

Tähistab kehavigastuste või materiaalse kahju tekkimise ohtu.

**Lugege suuniseid**

**Need hoiatusmärgid on siin selleks, et ära hoida võimalikke vigastusi teile ja teistele.**
**Palun järgige neid tähelepanelikult.**
**Pärast selle kasutusjuhendi lugemist hoidke see edaspidiseks kasutamiseks alles.**

Enne seadme kasutamist lugege läbi kõik suunised.

Kõigi elektriseadmete ja liikuvate detailide kasutamine kätkeb endas võimalikke ohte. Seadme ohutuks kasutamiseks tuleb selle tööpõhimõtted endale selgeks teha ning olla kasutamisel ettevaatlik.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 4 2025/2/25 17:19:08

## Olulised ettevaatusabinõud

# ⚠ HOIATUS!

**Seadme kasutamisel tule-, elektrilöögi- või vigastusohu vältimiseks järgige järgmisi põhilisi ohutussuuniseid.**

1. Seade pole mõeldud kasutamiseks piiratud füüsiliste või vaimsete võimetega ega ka vähese kogemuse või väheste teadmistega inimestele (sh lastele), kui neil puudub järelevalve või neid ei juhenda inimene, kes tagab nende ohutuse.
2. **Kasutamisel Euroopas**: lapsed alates 8. eluaastast ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või vähese kogemuse või väheste teadmistega inimesed võivad kasutada seda seadet juhul, kui on tagatud järelevalve või neid on seadme ohutu kasutamise osas juhendatud ning nad mõistavad kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi teostada puhastus- ja hooldustoiminguid ilma järelevalveta.
3. Jälgige, et lapsed ei mängiks seadmega.
4. Kui toitejuhe on katki, tuleb see tootja esindajal, teenindustöötajal või sarnast kvalifikatsiooni omaval spetsialistil ohutuse tagamiseks asendada.
5. Seadme ühendamisel tuleb kasutada kaasasolevaid uusi voolikukomplekte, vanu komplekte ei tohi kasutada.
6. Ventileerimisavadega seadmete puhul tuleb jälgida, et põrandakate avasid kinni ei kataks.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 5 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

7. **Kasutamisel Euroopas**: alla kolmeaastaseid lapsi tuleb hoida seadmest eemal, kui tagatud ei ole pidev järelevalve.
8. ETTEVAATUST! Termokaitsme tahtmatu lähtestamise tõttu tekkiva ohu vältimiseks ei tohi seade olla varustatud vooluga välise lülitusseadme (nt taimeri) kaudu või ühendatud vooluringiga, mida lülitatakse pidevalt sisse ja välja.
9. Trummelkuivatust ei tohi kasutada, kui puhastamiseks on kasutatud tööstuslikke kemikaale.
10. Ebemefiltrit tuleb sageli puhastada (kui kohaldatav).
11. Ebemetel ei tohi lasta koguneda ümber trummelkuivati. (Ei kehti seadmete puhul, mida ventileeritakse hoonest väljapoole.)
12. Tagada tuleb korralik ventilatsioon, et vältida gaaside tagasivoolu ruumi muudel kütustel töötavate seadmete puhul (sh lahtine tuli).
13. Ärge kuivatage trummelkuivatis pesemata esemeid.
14. Küpsetusõli, atsetooni, alkoholi, bensiini, petrooleumi, plekieemaldaja, tärpentini, vaha ja vahaeemaldajatega määrdunud esemeid tuleb pesta enne kuivatamist kuumas vees suurema koguse pesuvahendiga.
15. Trummelkuivatis ei tohi kuivatada vahtkummi (lateksvahtkummi), dušimütse, veekindlaid tekstiile, kummist siseküljega esemeid ja vahtkummist polstriga riideid või patju.
16. Pesupehmendit või sarnaseid tooteid tuleb kasutada vastavalt toote suunistele.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 6 2025/2/25 17:19:08

17. Trummelkuivatuse tsükli viimane osa toimub ilma kuumuseta (jahtumistsükkel), et tagada kuivatis temperatuur, mis ei kahjusta esemeid.

18. Eemaldage taskutest kõik esemed, nt tulemasinad ja tikud.

19. HOIATUS! Ärge peatage trummelkuivatit enne kuivatustsükli lõppu, välja arvatud juhul, kui võtate esemed kuivatist kiiresti välja ja laotate need jahtumiseks laiali.

20. Heitõhku ei tohi suunata lõõri, mida kasutatakse gaasil või muudel kütustel töötavate seadmete heitgaaside väljalaskeks.

21. Seadet ei tohi paigaldada lukustatava ukse, lükandukse ega ukse, mille hinged asuvad trummelkuivatist teisel pool, taha nii, et trummelkuivati ukse avamine on piiratud.

22. HOIATUS! Seadet ei tohi varustada vooluga välise lülitusseadme (nt taimeri) kaudu ega ühendada vooluringiga, mida lülitatakse pidevalt sisse ja välja.

23. See seade on mõeldud ainult kodukasutuseks ja mitte kasutamiseks järgmistes kohtades:
    - töötajate köögialal poodides, kontorites või muudes töökeskkondades;
    - taludes;
    - klientidel hotellides, motellides või muudes sellist tüüpi elukeskkondades;
    - voodikohta ja hommikusööki pakkuvates asutustes;
    - korterelamute ühiskasutuses olevatel aladel või selvepesulates.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 7 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

## Olulised hoiatused paigaldamise kohta

⚠ **HOIATUS!**

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik või teenindusettevõte.

- Selle nõude eiramise tagajärjeks võib olla elektrilöök, tulekahju, plahvatus, probleemid seadmega või kehavigastused.

Seade on raske, olge selle tõstmisel ettevaatlik.

Ühendage toitejuhe korralikult seinakontakti, mis vastab kohaliku elektrivõrgu tehnilistele andmetele. Ühendage seade otse seinakontakti, ärge kasutage pikendusjuhet.

- Teiste seadmete ühendamine sellesse pistikupessa pikendusjuhtme abil või lisajuhtmete paigaldamise teel võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.
- Veenduge, et toiteallika pinge, sagedus ja voolutugevus vastaksid toote tehnilistele andmetele. Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Eemaldage regulaarselt toitejuhtme pistiku harudelt ja kontaktidelt kuiva riidelapiga võõrkehad, nt tolm või vesi.

- Eemaldage toitepistik pesast ja puhastage see kuiva riidelapiga.
- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Sisestage toitepistik pistikupessa nii, et juhe langeb põranda poole.

- Kui sisestate toitepistiku pistikupessa teistpidi, võivad kaablis olevad elektrijuhtmed saada viga ja põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Hoidke kõiki pakkematerjale lastele kättesaamatus kohas. Need võivad olla ohtlikud.

- Kui laps tõmbab koti endale pähe, võib ta lämbuda.

Kui seade, selle toitepistik või toitejuhe saab kahjustada, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.

Seade peab olema õigesti maandatud.

Ärge maandage seadet gaasitoru, plastist veetoru või telefoniliini kaudu.

- See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, plahvatuse või probleeme seadmega.
- Ärge ühendage toitejuhet nõuetekohaselt maandamata pistikupessa ning tagage, et süsteem vastaks kohalikele ja riiklikele määrustele.

Ärge paigaldage seadet pliidi või tuleohtlike materjalide lähedusse.

Ärge paigaldage seadet niiskesse, õlisesse või tolmusesse kohta ega kohta, mis on otseses kokkupuutes päikesevalguse või veega (vihmapiiskadega).

Ärge paigaldage seadet kohta, kus esineb madalaid temperatuure.

- Jäätumine võib põhjustada torude lõhkemist.

Ärge paigaldage seadet kohta, kus võib esineda gaasilekkeid.

- See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Ärge kasutage elektrimuundurit.

- See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 8 2025/2/25 17:19:08

Ärge kasutage kahjustatud toitepistikut, toitejuhet või logisevat pistikupesa.

- See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Ärge sikutage ega painutage toitejuhet ülemäära.

Ärge väänake ega siduge toitejuhet.

Ärge riputage toitejuhet üle metalleseme, ärge asetage sellele raskeid esemeid, ärge jätke seda esemete vahele ega lükake seda seadme taha.

- See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Ärge tõmmake toitepistikut pesast eemaldamiseks juhtmest.

- Toitepistiku eemaldamisel tuleb hoida pistikust.
- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Seade tuleb paigaldada nii, et toitepistik, veekraanid ja äravoolutorud on juurdepääsetavad.

Toote parandamisel mittevolitatud teenuseosutaja poolt, tarbija enda poolt parandamise või ebaprofessionaalse parandamise korral ei vastuta Samsung ükskõik millise kahju eest tootele või muu tooteohutusega seotud probleemi korral, mis on tekkinud toote parandamise katsel, kus ei järgita hoolikalt neid parandamise ja hooldamise tingimusi. Igasugune kahju, mis tekitatakse tootele seoses katsega seda parandada kellegi teise kui Samsungi sertifitseeritud teenuseosutaja poolt, ei ole garantiiga kaetud.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 9 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

## Paigaldamise ettevaatusabinõud

⚠ **ETTEVAATUST!**

Seade tuleb paigaldada nii, et toitepistik on lihtsasti juurdepääsetav.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või lühisest tingitud tulekahju.

Paigaldage seade tugevale ja tasasele pinnale, mis suudab sellele raskusele vastu pidada.

- Selle nõude eiramise tagajärg võib olla liigne vibratsioon, seadme liikumine, müra või probleemid seadmega.

## Olulised kasutamishoiatused

⚠ **HOIATUS!**

Kui seade ujutatakse üle, lülitage veevarustus ja toide kohe välja ning võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.

- Ärge puudutage toitepistikut märgade kätega.
- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi.

Kui seadmest kostab ebatavalisi helisid või eraldub põlemislõhna või suitsu, eemaldage toitejuhe kohe pistikupesast ning võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Gaasilekke (nt propaan, veeldatud naftagaas vms) korral õhutage kohe ruumi ja ärge puudutage toitepistikut. Ärge puudutage seadet ega toitejuhet.

- Ärge kasutage ventilaatorit.
- Säde võib põhjustada plahvatuse või tulekahju.

Enne seadme utiliseerimist eemaldage pesumasina luugi käepide.

- Kui lapsed peaks seadmesse lõksu jääma, võivad nad surnuks lämbuda.

Eemaldage enne pesumasina kasutamist selle põhja külge kinnitatud pakkematerjal (käsnad, vahtplast).

Ärge peske bensiini, petrooleumi, benseeni, värvilahusti, alkoholi ega muude kergesti süttivate või plahvatusohtlike ainetega saastunud rõivaid.

- See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju või plahvatuse.

Ärge avage pesumasina töötamise (kõrgel temperatuuril pesemine / kuivatamine / tsentrifuugimine) ajal selle luuki jõuga.

- Pesumasinast välja voolav vesi võib põhjustada põletusi või muuta põranda libedaks. See võib põhjustada kehavigastusi.
- Luugi jõuga avamine võib põhjustada seadme kahjustusi või kehavigastusi.

Ärge puudutage toitepistikut märgade kätega.

- See võib põhjustada elektrilöögi.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 10 2025/2/25 17:19:08

Ärge lülitage seadet toitejuhtmest tõmmates töötamise ajal välja.

- Toitejuhtme tagasi pistikupessa ühendamisel võib tekkida säde, mis võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Ärge lubage lastel seadmesse või seadme peale ronida.

- See võib põhjustada elektrilöögi, põletusi või kehavigastusi.

Ärge pange käsi pesumasina alla.

- Te võite käsi pöörlevate või teravate (metallist, plastist vms) osade vastu vigastada.

Ärge eemaldage seadet toitejuhtmest tõmmates vooluvõrgust. Haarake alati tugevalt toitepistikust ja tõmmake see pistikupesast otsesuunas välja.

- Toitejuhtme kahjustamine võib põhjustada lühise, tulekahju ja/või elektrilöögi.

Ärge püüdke seadet ise parandada, osadeks võtta ega muuta.

- Ärge kasutage kaitsmena midagi (nt vask, metalltraat vms) peale standardkaitsme.
- Kui seade vajab remontimist või see tuleb mujale paigaldada, võtke ühendust lähima teeninduskeskusega.
- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, probleeme seadmega või kehavigastusi.

Kui veevoolik tuleb kraani küljest lahti ja ujutab seadme üle, ühendage toitejuhe pistikupesast lahti.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Kui seadet ei kasutata pikka aega või kui väljas on äikesetorm, ühendage toitejuhe pistikupesast lahti.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Kui seadmesse satub võõrkehi, eemaldage toitejuhe vooluvõrgust ja võtke ühendust lähima Samsungi klienditeenindusega.

- See võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Ärge lubage lastel (ega lemmikloomadel) mängida pesumasina sees ega peal. Pesumasina luuki ei saa seestpoolt kergesti avada. Lapsed võivad saada seadmesse kinni jäädes tõsiseid kehavigastusi.

## Ettevaatusabinõud kasutamisel

⚠ **ETTEVAATUST!**

Kui pesumasinasse on sattunud võõrkehi, nt puhastusvahend, mustus, toidujäätmed vms, ühendage toitejuhe pistikupesast lahti ja puhastage pesumasin niiske ning pehme riidelapiga.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada värvi tuhmumist või seadme pinna deformeerumist, kahjustusi või roostetamist.

Tugev löök võib lõhkuda esikülje klaasi. Olge pesumasina kasutamisel ettevaatlik.

- Klaasi purunemine võib põhjustada kehavigastusi.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 11 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

Pärast pikaajalist kasutamata seismist, veevarustuse riket või veevarustusvooliku uuesti ühendamist avage aeglaselt veekraan.

- Rõhu all olev õhk veevoolikus või veetorus võib kahjustada mõnda seadme detaili või põhjustada vee lekkimist.

Kui seadme töötamise ajal ilmneb probleeme vee äravooluga, kontrollige äravoolusüsteemi.

- Pesumasina kasutamine äravoolusüsteemi probleemist tingitud üleujutuse tingimustes võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.

Sisestage pesu täielikult pesumasinasse, vältides selle luugi vahele jäämist.

- Kui pesu jääb luugi vahele, võib see põhjustada riideesemete või pesumasina kahjustusi või vee lekkimist.

Kui pesumasinat ei kasutata, lülitage veevarustus välja.

- Veenduge, et veevooliku ühendusel olevad kruvid oleks korralikult pinguldatud.

Veenduge, et kummitihendil ega seadme klaasist luugil poleks võõrkehi (jääkaineid, niite, juuksekarvu vms).

- Kui luugi külge on jäänud võõrkehi või luuk ei ole täielikult suletud, võib see põhjustada vee lekkimist.

Enne seadme kasutamist avage veekraan ja veenduge, et veevoolik oleks korralikult ühendatud ega esineks lekkeid.

- Lõdvalt kinnitatud kruvid või veevooliku ühendus võivad põhjustada vee lekkimist.

Seade on mõeldud ainult kodumajapidamises kasutamiseks.

Seadme kasutamist ettevõtluses loetakse selle väärkasutuseks. Sellisel juhul ei kehti seadmele Samsungi standardgarantii tingimused ning Samsung ei võta endale vastutust väärkasutusest tulenevate rikete või kahjustuste eest.

Ärge seiske seadmel ega asetage sellele esemeid (nt pesu, põlevaid küünlaid, põlevaid sigarette, nõusid, kemikaale, metallesemeid vms).

- See võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju, probleeme seadmega või kehavigastusi.

Ärge pihustage seadme pinnale lenduvaid aineid, nt putukamürki.

- Lisaks inimestele avalduvale kahjulikule mõjule võib see põhjustada elektrilöögi, tulekahju või probleeme seadmega.

Ärge asetage pesumasina lähedusse esemeid, mis tekitavad elektromagnetvälju.

- Selle tagajärjel tekkivad tõrked seadme töös võivad põhjustada kehavigastusi.

Kõrge temperatuuriga pesu- või kuivatustsükli ajal väljutatav vesi on kuum. Ärge katsuge vett.

- See võib põhjustada põletusi või kehavigastusi.

Nõrutusaeg võib varieeruda olenevalt vee temperatuurist. Kui vee temperatuur on liiga kõrge, algab nõrutus pärast vee jahtumist.

Ärge peske, tsentrifuugige ega kuivatage veekindlaid istmekatteid, matte või riideid (*), kui teie seadmel pole selliste esemete pesemiseks eritsüklit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 12 2025/2/25 17:19:08

(*): villased voodikatted, vihmakatted, kalastusvestid, suusapüksid, magamiskotid, mähkmed, dressid ning ratta-, mootorratta- ja autokatted vms.

- Ärge peske pakse ja jäiku matte isegi juhul, kui nende sildil on pesumasina sümbol. Vastasel juhul võib tekkida liigne vibratsioon ja pesumasin, seinad, põrand või riideesemed võivad saada kahjustada.
- Ärge peske vannitoavaipu ega kummipõhjaga uksematte. Kummipõhi võib lahti tulla ja trumli sisemuse külge kleepuda ning see võib põhjustada häireid pesumasina töös, nt vee äravoolus.

Ärge kasutage pesumasinat, kui pesuvahendisahtel on eemaldatud.

- See võib põhjustada vee lekkimisest tingitud elektrilööki või kehavigastusi.

Ärge puudutage kuivatamise ajal või vahetult pärast kuivatamist trumli sisemust, kuna see on kuum.

- See võib põhjustada põletusi.

Luugi klaas muutub pesemise ja kuivatamise ajal kuumaks. Seega ärge puudutage luugi klaasi.

Samuti ärge lubage lastel mängida pesumasina juures ega puudutada luugi klaasi.

- See võib põhjustada põletusi.

Ärge pange kätt pesuvahendisahtlisse.

- Võite end vigastada, kui teie käsi jääb pesuvahendi sisestusseadisesse kinni.

Pulbrilise pesuaine kasutamisel eemaldage vedelpesuvahendi juhik (ainult kohaldatavad mudelid).

- Kui seda ei tehta, võib vesi pesuaine sahtli esiosa kaudu lekkima hakata.

Ärge pange pesumasinasse midagi peale pesu (nt kingi, toidujäätmeid, loomi).

- See võib põhjustada liigse vibratsiooni tõttu pesumasina kahjustusi või lemmikloomade puhul nende vigastusi ja surma.

Ärge vajutage nuppe teravate esemetega, nt nõelad, noad, küüned vms.

- See võib põhjustada elektrilöögi või kehavigastusi.

Ärge peske tavaliselt nahahooldusettevõtetes või massaažisalongides kasutatavate õlide, kreemide või emulsioonidega saastunud pesu.

- See võib põhjustada kummitihendi kahjustumist ja vee lekkimist.

Ärge jätke trumlisse pikaks ajaks metallesemeid (nt haaknõelad või juuksenõelad) või pleegitusvahendit.

- See võib põhjustada trumli roostetamist.
- Kui trumli pinnale hakkab tekkima rooste, kasutage selle eemaldamiseks (neutraalset) puhastusvahendit ja käsna. Ärge kasutage metallharja.

Ärge kasutage kuivpuhastusvahendit ega peske, loputage või tsentrifuugige kuivpuhastusvahendiga saastunud pesu.

- See võib põhjustada isesüttimist või õli oksüdeerumisel erituva kuumuse põhjustatud süttimist.

Ärge kasutage jahutus-/soojendusseadmetest pärinevat vett.

- See võib tekitada probleeme pesumasinaga.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 13 2025/2/25 17:19:08

# Ohutusteave

Ärge kasutage pesumasinas looduslikku kätepesuseepi.

- See hangub ja koguneb pesumasina sisemusse ning võib põhjustada probleeme seadmega, värvi tuhmumist, roostetamist või ebameeldivat lõhna.

Pange sokid ja rinnahoidjad pesuvõrku ning peske neid koos ülejäänud pesuga.

Ärge peske pesuvõrgus suuri riideesemeid, nt voodiriideid.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada liigsest vibratsioonist tingitud kehavigastusi.

Ärge kasutage kõvastunud pesuvahendit.

- Selle pesumasinasse kogunemine võib põhjustada vee lekkimist.

Veenduge, et kõigi pestavate riietusesemete taskud on tühjad.

- Kõvad ja teravad esemed, nt mündid, haaknõelad, naelad, kruvid või kivid, võivad seadet tõsiselt kahjustada.

Ärge peske suurte metallpannalde, -nööpide või muude raskete metalldetailidega esemeid.

Sorteerige pesu värvi järgi, lähtudes sellest, kui kergesti esemed värvi annavad, ning valige soovitatud tsükkel, veetemperatuur ja lisafunktsioonid.

- See võib põhjustada värvi- ja kangakahjustusi.

Hoolitsege selle eest, et laste näpud ei jääks luugi sulgemisel pesumasina ja luugi vahele.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada kehavigastusi.

Lõhnade ja hallituse ennetamiseks jätke luuk pärast pesemistsüklit lahti, et lasta trumlil kuivada.

Katlakivi kuhjumise ennetamiseks jätke pesuvahendisahtel pärast pesemistsüklit lahti ja kuivatage seestpoolt.

## Olulised puhastamisega seotud hoiatused

⚠ **HOIATUS!**

Ärge puhastage seadet, piserdades vett otse selle pinnale.

Ärge kasutage tugevat happelist puhastusvahendit.

Ärge kasutage seadme puhastamiseks benseeni, lahustit või alkoholi.

- See võib põhjustada värvi tuhmumist, deformeerumist, kahjustusi, elektrilöögi või tulekahju.

Enne puhastamist või hooldust eemaldage toitepistik pistikupesast.

- Selle nõude eiramine võib põhjustada elektrilöögi või tulekahju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 14 2025/2/25 17:19:08

## Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete suunised

**Õige viis toote kasutuselt kõrvaldamiseks (elektriliste ja elektrooniliste seadmete jäätmed)**

(Kehtib riikides, kus jäätmed kogutakse sorteeritult)

Selline tähistus tootel või selle tarvikutel või dokumentidel näitab, et toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid (nt laadija, peakomplekt, USB-kaabel) ei tohi kasutusaja lõppemisel käidelda koos muude olmejäätmetega. Selleks et vältida jäätmete kontrollimatu käitlemisega seotud võimaliku kahju tekitamist keskkonnale või inimeste tervisele ning edendada materiaalsete vahendite säästvat taaskasutust, eraldage need esemed muudest jäätmetest ja suunake need vastutustundlikult taasringlusse.

Kodukasutajad saavad teavet nende esemete keskkonnaohutu taaskasutamise kohta kas toote müüjalt või keskkonnaametist.

Firmad peaksid võtma ühendust tarnijaga ning kontrollima ostulepingu tingimusi ja sätteid. Toodet ega selle elektroonilisi tarvikuid ei tohi panna muude hävitamiseks mõeldud kaubandusjäätmete hulka.

Teavet Samsungi keskkonnahoiu ja tootega seotud regulatiivsete kohustuste kohta, nt REACH, leiate veebilehelt www.samsung.com

## Ecodesign

Kui soovite üksikasjalikke suuniseid pesumasina paigaldamise ja puhastamise kohta ning tutvuda ökodisaini teabega (vastavalt määrusele (EL) 2019/2023), siis külastage Samsungi veebisaiti (http://www.samsung.com), avage Tugi > Toe avaleht ja seejärel sisestage mudeli nimi.



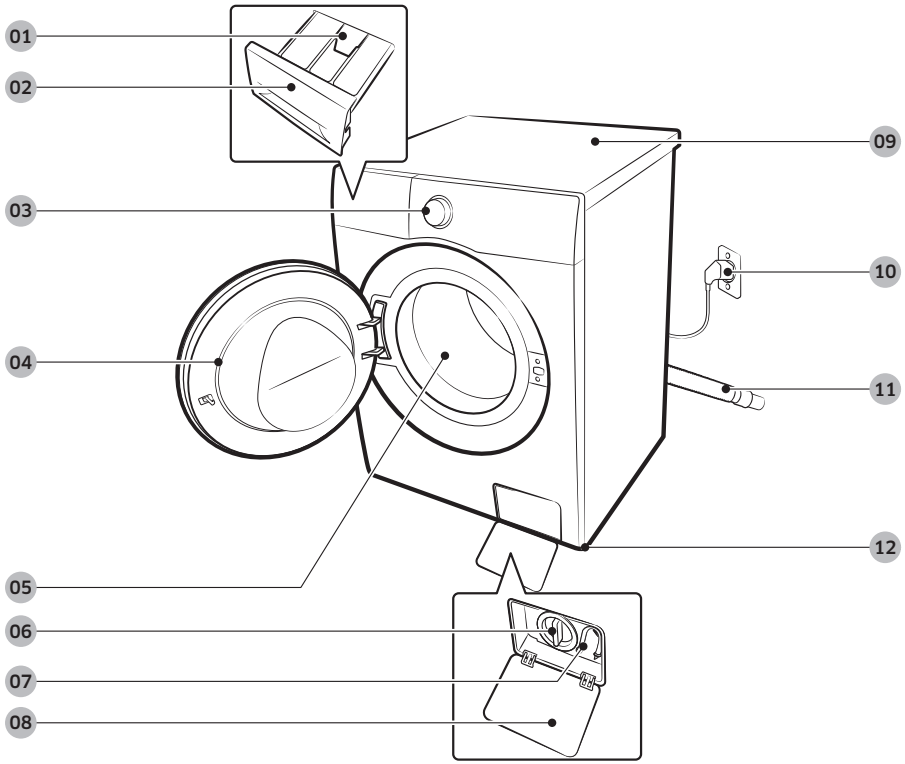
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 15 2025/2/25 17:19:08

# Paigaldamine

Järgige neid suuniseid hoolikalt, et veenduda pesumasina õiges paigaldamises ja vältida pesupesemisel õnnetusi.

## Kaasasolevad esemed

Veenduge, et kõik osad oleksid toote pakendis olemas. Kui teil on pesumasina või osadega probleeme, võtke ühendust Samsungi kohaliku klienditeeninduskeskuse või edasimüüjaga.




**01** Vabastuskang

**02** Pesuvahendisahtel

**03** Juhtpaneel

**04** Luuk

**05** Trummel

**06** Prahifilter

**07** Hädaolukorra äravooluvoolik

**08** Filtri kate

**09** Pealispind

**10** Toitepistik

**11** Väljalaskevoolik

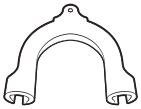
**12** Tugijalad



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 16 2025/2/25 17:19:08

Mutrivõti

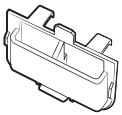
Poldikatted



Voolikujuhik

Külmaveevoolik

Kuumaveevoolik



Vedela pesuvahendi juhik

Tagasilöögiklapp

Korgi kinnitus

**MÄRKUS**

- Mutrivõti: transpordipoltide eemaldamiseks ja pesumasina loodimiseks.
- Poldikatted: aukude katmiseks pärast transpordipoltide eemaldamist. Poldikatete arv oleneb mudelist.
- Voolikujuhik: äravooluvooliku riputamiseks äravoolutorusse või valamusse.
- Külma-/kuumaveevoolik: pesumasina varustamiseks veega. (Kuumaveevoolikud on ainult teatud mudelitel.)
- Vedela pesuvahendi juhik: sisestage see vedela pesuvahendi kasutamiseks pesuvahendi lahtrisse. (ainult teatud mudelitel)
- Tagasilöögiklapp: ainult osade mudelite korral.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 17 2025/2/25 17:19:09

# Paigaldamine

## Paigaldusnõuded

### Elektrivarustus ja maandamine

- Kasutage eraldiseisvat haruvooluringi, mis on ainult teie pesumasina kasutuses.

Õige maanduse tagamiseks on teie pesumasina toitejuhe varustatud kolmeharulise maanduspistikuga, mis tuleb paigutada korralikult paigaldatud ja maandatud pistikupessa.

Kui te ei tea, kuidas maandus tagada, küsige nõu kvalifitseeritud elektrikult või hooldustehnikult.

Ärge kaasasolevat pistikut muutke. Kui see ei mahu pistikupessa, laske kvalifitseeritud elektrikul paigaldada sobiv pistikupesa.

⚠ **HOIATUS!**

- ÄRGE kasutage pikendusjuhet.
- Kasutage ainult pesumasinaga kaasas olevat toitejuhet.
- ÄRGE ühendage maandusjuhet plasttorude, gaasitorude ega kuumaveetorude külge.
- Valesti paigaldatud maandusjuhtmed võivad põhjustada elektrilöögi.

### Veevarustus

Selle pesumasina jaoks sobiv veesurve on vahemikus 50–1000 kPa. Väiksem veesurve kui 50 kPa võib takistada veeklapi täielikku sulgumist või trumli täitmine võib kauem aega võtta, mistõttu pesumasin lülitub välja. Veekraanid peavad asuma kuni 120 cm kaugusel pesumasina tagaküljest, et kaasasolevad veevoolikud ulatuksid masinani.

Lekkeohu vältimiseks tehke järgmist.

- Tagage, et veekraanid oleks kergesti juurdepääsetavad.
- Kui pesumasinat ei kasutata, keerake veekraanid kinni.
- Kontrollige vee sissevõtuvooliku kinnitusi regulaarselt lekete suhtes.

⚠ **ETTEVAATUST!**

Enne pesumasina esmakordset kasutamist kontrollige lekete ennetamiseks vee sissevõtuava ja kraanid üle.

### Äravool

Samsung soovitab kasutada 60–90 cm kõrgust vertikaalset toru.Väljalaskevoolik tuleb ühendada voolikuklambri abil äravoolutoruga ja viimane peab väljalaskevooliku täielikult katma.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 18 2025/2/25 17:19:09

### Põrand

Kõige parem on paigaldada pesumasin valatud või plaaditud põrandale. Puitpõrandat võib olla vaja vibratsiooni minimeerimiseks ja/või tasakaalust väljas pesu ennetamiseks tugevdada. Vaibad ja pehmed plaatpinnad pole vibratsioonikindlad ja seetõttu võib pesumasin tsentrifuugimistsükli ajal veidi liikuda.

⚠ **ETTEVAATUST!**

ÄRGE paigaldage pesumasinat alusele ega kehvasti toestatud tarindile.

### Veetemperatuur

Ärge paigaldage pesumasinat kohta, kus vesi võib külmuda, sest pesumasinasse jääb alati veidi vett (vee sissevõtuava, pumpade ja/või voolikute piirkond). Ühendusosadesse jäänud külmunud vesi võib rihmasid, pumpa ja muid pesumasina osi kahjustada.

### Paigaldamine suletud asukohta

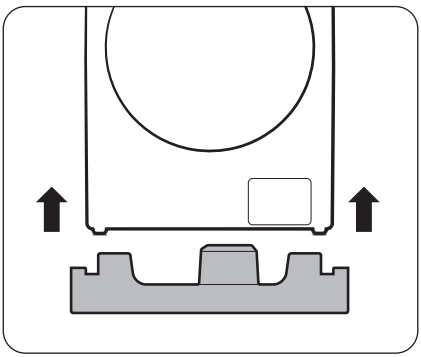
Minimaalne kaugus stabiilseks tööks

| | |
|---|---|
| Külgedel | 25 mm |
| Peal | 25 mm |
| Taga | 50 mm |
| Ees | 550 mm |

Paigaldamisel järgige kindlasti spetsifikatsioonilehel näidatud mõõtmeid.

Kui pesumasin ja kuivati paigaldatakse samasse kohta, peab paigaldusruumi esiosa jääma vähemalt 550 mm takistusteta õhuruumi. Pesumasin üksinda spetsiaalset õhuruumi ei vaja.

## Samm-sammuline paigaldamine



**MÄRKUS**

Pesumasinat lahti pakkides tõstke pesumasin vahtaluselt. Veenduge, et trumlitugi oleks pesumasina allosast eemaldatud.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 19 2025/2/25 17:19:09

# Paigaldamine

## ETAPP 1 Sobiliku paiga valimine

Nõuded asukohale

- Tugev ja ühtlane põrandapind ilma vaiba või ventilatsiooni takistava põrandakatteta
- Eemal otsesest päikesevalgusest
- Piisavalt ruumi ventilatsioonile ja juhtmetele
- Ümbritsev temperatuur on alati kõrgem kui külmumispunkt (0 °C)
- Eemal soojusallikast

## ETAPP 2 Transpordipoltide eemaldamine

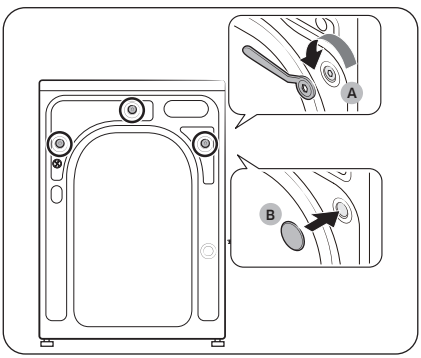
Pakkige toode lahti ja eemaldage kõik transpordipoldid.

**MÄRKUS**

Transpordipoltide arv võib olenevalt mudelist erineda.

⚠ **HOIATUS!**

- Pakkematerjal võib olla lastele ohtlik. Viige kogu pakkematerjal (plastkotid, polüstüreen jne) ohutult laste käeulatusest eemale.
- Vigastuste vältimiseks katke transpordipoltide eemaldamisel augud poldikatetega. Ärge liigutage pesumasinat, kui transpordipolte pole kinnitatud. Enne pesumasina teise kohta transportimist kinnitage transpordipoldid. Hoidke transpordipoldid tulevikuks kindlas kohas alles.




1. Otsige pesumasina tagaküljel üles **transpordipoldid (A)**.
2. Keerake kõik transpordipoldid vastupäeva pööramise teel komplekti kuuluva mutrivõtmega lahti.
3. Pange **poldikorgid (B)** aukudesse.

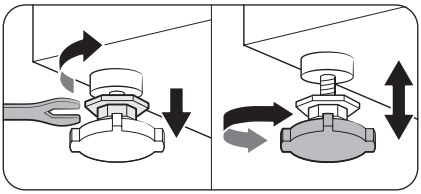
**MÄRKUS**

Hoidke transpordipoldid tulevikus kasutamiseks alles.

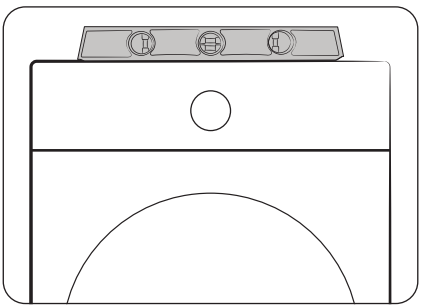


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 20 2025/2/25 17:19:09

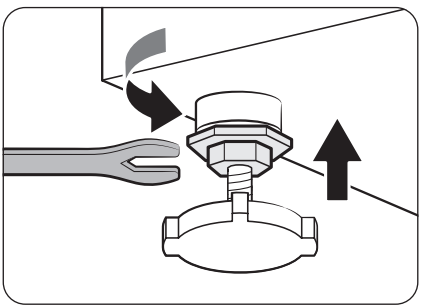
## ETAPP 3 Jalgade reguleerimine



1. Liigutage pesumasin ettevaatlikult oma kohale. Liigne jõud võib tugijalgu kahjustada.



2. Tasakaalustage pesumasin käsitsi, reguleerides tugijalgu.

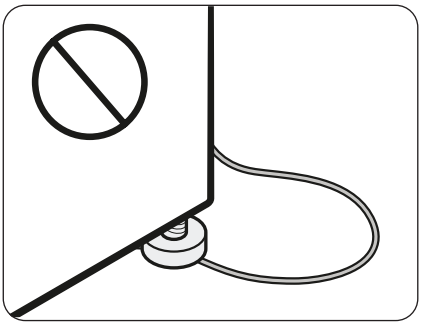


3. Kui tasakaalustamine on tehtud, keerake mutrid mutrivõtme abil kinni.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 21 2025/2/25 17:19:09

# Paigaldamine



⚠ **ETTEVAATUST!**

Toote paigaldamisel veenduge, et tugijalad ei suruks toitejuhtmele.

⚠ **ETTEVAATUST!**

Veenduge, et kõik tugijalad oleksid korralikult vastu maapinda, selleks et takistada pesumasinal liikumast või vibratsiooni teel heli tekitamast.Seejärel kontrollige, kas pesumasin kõigub. Kui pesumasin ei kõigu, pinguldage mutreid.

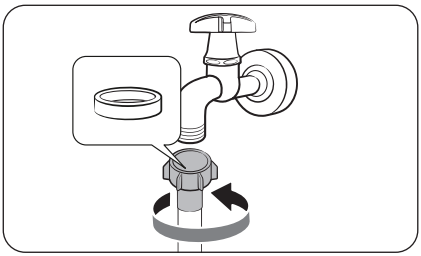


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 22 2025/2/25 17:19:09

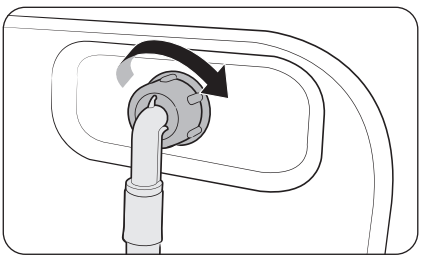
## ETAPP 4 Veevooliku ühendamine

Komplekti kuuluv veevoolik võib olenevalt mudelist erineda. Järgige suuniseid vastavalt komplekti kuuluvale veevoolikule.

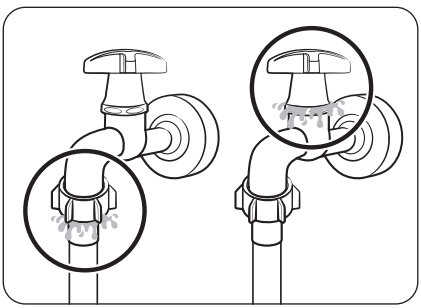
**Keermestatud veekraaniga ühendamine**



1. Ühendage veevoolik veekraaniga ja seejärel keerake konnektorit päripäeva, nagu on näidatud.



2. Ühendage veevooliku teine ots pesumasina tagaküljel asuva sisselaskeavaga. Keerake voolik päripäeva kinni.



3. Avage veekraan ja kontrollige, et ühenduskohtades poleks lekkeid. Veelekete korral korrake ülaltoodud samme.

⚠ **HOIATUS!**

Veelekke korral lõpetage pesumasina kasutamine ja eemaldage see elektrivõrgust. Seejärel võtke veevooliku lekke korral ühendust kohaliku Samsungi teeninduskeskusega või veetoru lekke korral torulukksepaga. Vastasel juhul võib see põhjustada elektrilöögi.



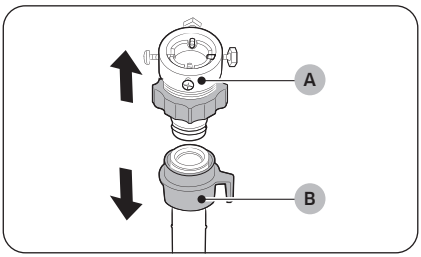
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 23 2025/2/25 17:19:10

# Paigaldamine

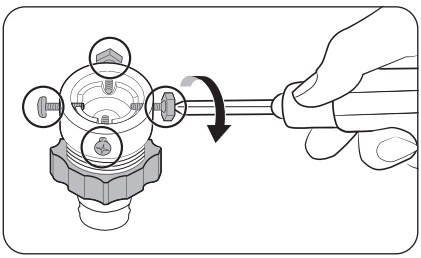
⚠ **ETTEVAATUST!**

Ärge venitage veevoolikut jõuga. Kui voolik on liiga lühike, asendage see pikema, suure surve jaoks mõeldud voolikuga.

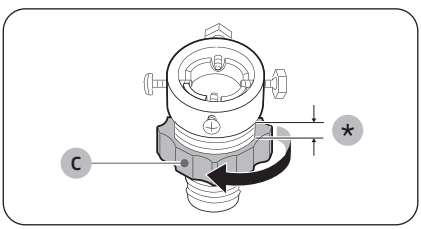
**Ilma keermeta veekraaniga ühendamine**



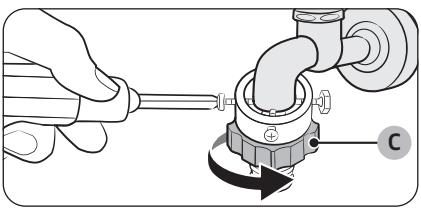

1. Eemaldage **adapter (A) veevooliku (B)** küljest.



2. Keerake neli adapteril olevat kruvi ristpeakruvikeerajaga lahti.



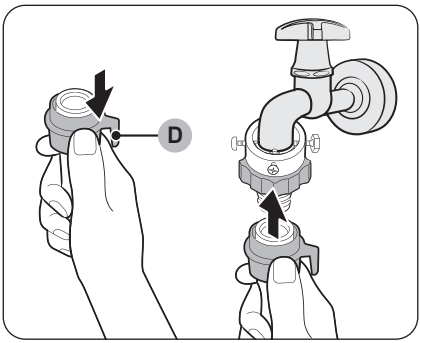

3. Hoidke adapterist kinni ja keerake **osa (C)**, et seda 5 mm võrra (*) lõdvendada.




4. Kinnitage adapter veekraanile ning seejärel tõstke adapterit ja keerake kruvid kinni.
5. Keerake **osa (C)** noole suunas, et seda pinguldada.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 24 2025/2/25 17:19:10



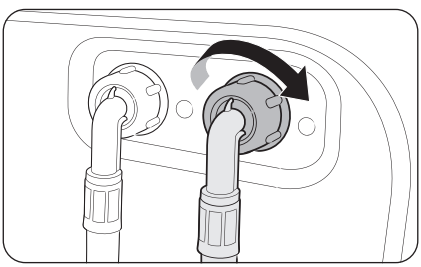

6. Tõmmake **osa (D)** veevoolikul allapoole ja ühendage samal ajal veevoolik adapteriga. Seejärel vabastage **osa (D)**. Voolik kinnitub klõpsatusega adapterisse.

7. Veevooliku ühendamise lõpetamiseks vaadake jaotise „**Keermestatud veekraaniga ühendamine**“ etappe 2 ja 3.

**MÄRKUS**

- Pärast veevooliku ja adapteri ühendamist kontrollige, kas voolik on korralikult kinni, tõmmates seda allapoole.
- Kasutage levinud tüüpi veekraane. Kui veekraan on kandilise avaga või liiga suur, tuleks selle vaherõngas enne kraani adapterisse paigaldamist eemaldada.

**Täiendava kuuma vee sissevõtuavaga mudelite puhul**



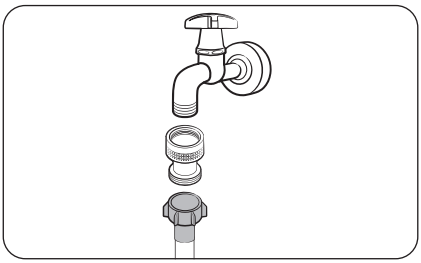
1. Ühendage kuumaveevooliku punane ots pesumasina tagaküljel asuva kuuma vee sisselaskeavaga.
2. Ühendage kuumaveevooliku teine ots kuumaveekraaniga.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 25 2025/2/25 17:19:10

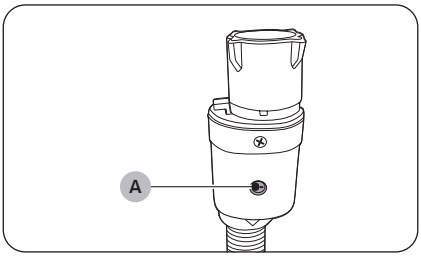
# Paigaldamine

**Kontrollige klappi (ainult mõnel mudelil)**



Enne veevooliku ühendamist veekraaniga ühendage veekraaniga tarnekomplekti kuuluv tagasilöögiklapp ja seejärel veevoolik.

**Veevoolik (ainult kohalduvatel mudelitel)**




Veevoolik hoiatab kasutajaid veelekkeohu eest. See tajub veevoolu ja lekke korral muutub keskmine **näidik (A)** punaseks.

**MÄRKUS**

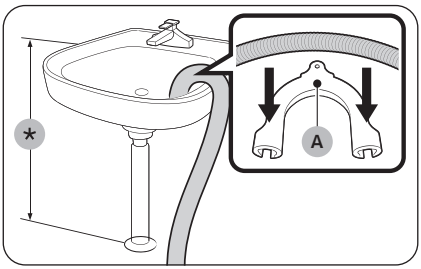
Veetakistiga veevooliku ots tuleb kinnitada veekraani, mitte masina külge.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 26 2025/2/25 17:19:11

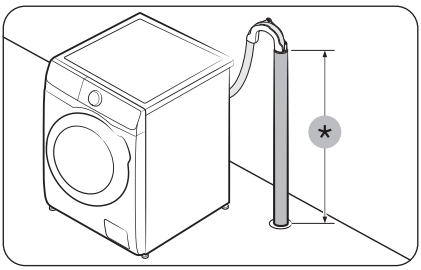
## ETAPP 5 Vee väljalaskevooliku paigaldamine

Väljalaskevooliku otsa saab paigaldada kolmel viisil.




**Üle valamu serva**

Väljalaskevoolik tuleb paigaldada põrandast 60–90 cm (*) kõrgusele. Väljalaskevooliku ninamiku painutamiseks kasutage komplektis olevat **plastist voolikujuhikut (A)**. Kinnitage juhik konksu abil seinale, et tagada vee stabiilne väljalase.




**Äravoolutorusse**

Äravoolutoru peab olema 60–90 cm (*) kõrgusel. Soovitatav on kasutada 65 cm kõrgust vertikaalset toru.

- Tagamaks, et äravooluvoolik püsib paigal, kasutage komplekti kuuluvat plastist voolikujuhikut (vt joonist).
- Vee sifooni tõmbamise ennetamiseks äravoolu ajal sisestage äravooluvoolik 15 cm äravoolutorusse.
- Äravooluvooliku liikumise takistamiseks kinnitage voolikujuhik seina külge.

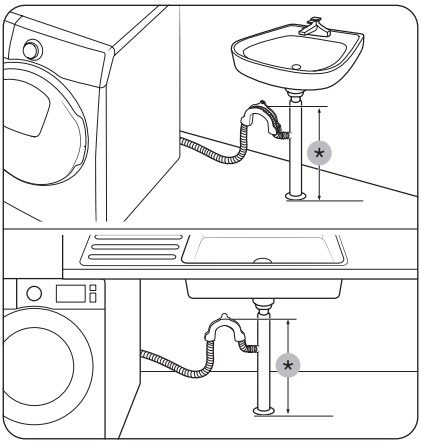
Nõuded äravoolutorule

- Minimaalne läbimõõt 5 cm
- Minimaalne läbilaskemaht 60 liitrit minutis



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 27 2025/2/25 17:19:11

# Paigaldamine



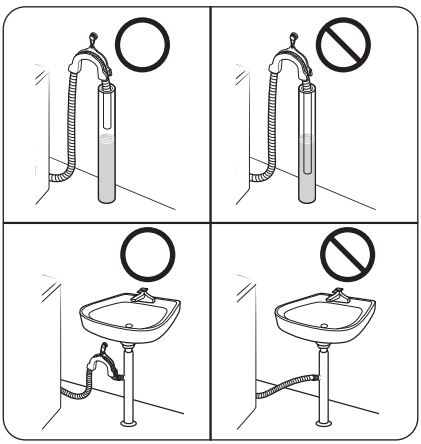
**Valamu äravooluharusse**

Äravoolukoht peab olema valamu sifoonist kõrgemal ning vooliku ots põrandast vähemalt 60 cm kõrgusel.

(*): 60 cm

⚠ **ETTEVAATUST!**

Eemaldage valamu äravoolukoha kaas, enne kui te selle äravoolutoruga ühendate.



⚠ **ETTEVAATUST!**

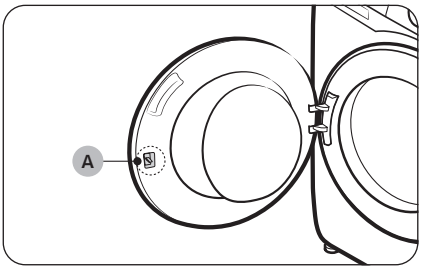
Ärge pange väljalaskevoolikut seisvasse vette. Vesi võib pesumasinasse tagasi voolata.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 28 2025/2/25 17:19:11

## ETAPP 6 Toite sisselülitamine

Ühendage toitekaabel õigesti hinnatud, maandatud ja kaitsme või kaitselülitiga varustatud pistikupessa. Seejärel vajutage pesumasina sisselülitamiseks nuppu **Toide**.




**MÄRKUS**

**Ukse riiv (käepide) (A)** on mõeldud olema veidi lõtv, kuna see aitab ukse riivi lihtsamalt ukse sisse sisestada.

**MÄRKUS**

Kui uks on paigaldamise ajal lukus, ühendage toitekaabel ja lülitage toide sisse. Uks avaneb lukust.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 29 2025/2/25 17:19:11

# Enne alustamist

**MÄRKUS**

Enne esimest pesukorda peate teostama täieliku pesutsükli, ilma ühegi riideesemeta trumlis.

## Esialgne seadistamine

### Käivitage Kalibreerimine (soovitatav)

Funktsioon Kalibreerimine tagab, et pesumasin tuvastab pesu kaalu täpselt. Veenduge enne funktsiooni Kalibreerimine käivitamist, et trummel oleks tühi.

1. Lülitage pesumasin välja ja seejärel uuesti sisse.
2. Režiimi Kalibreerimine sisenemiseks hoidke nuppe **Temperatuur** ja **Ajastatud lõpp** korraga 3 sekundi vältel all. Kuvatakse teade „**Cb**“.
3. Vajutage tsükli Kalibreerimine käivitamiseks nuppu **Käivitus/peatamine**.
4. Trummel pöörleb umbes 3 minutit. (Sõltuvalt mudelist võib trumli pöörlemise suund olla erinev.)
5. Kui tsükkel on lõppenud, kuvatakse näidikul „**0**“ ja pesumasin lülitub automaatselt välja.
6. Pesumasin on nüüd kasutamiseks valmis.

## Suunised pesupesemiseks

### ETAPP 1 Sordi

**Sortige pesu järgmiste kriteeriumite alusel.**

- Hooldussilt: Sorteerige pesu puuvillaseks, segakiuliseks, sünteetiliseks, siidi, villaseks ja kunstsiidist pesuks.
- Värv: Eraldage valged rõivad värvilistest.
- Suurus: Trumlisse erineva suurusega esemete panemine parandab pesemisjõudlust.
- Tundlikkus: Peske õrnu esemeid eraldi, kasutades uusvillaste esemete, kardinate ja siidist rõivaste puhul valikut Hõlbus triikimine. Vt esemetel olevaid silte.

**MÄRKUS**

Enne pesu pesemist kontrollige kindlasti rõivastel olevaid silte ja sortige need vastavalt.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 30 2025/2/25 17:19:11

## ETAPP 2 Taskute tühjendamine

**Tühjendage kõik pestavate esemete taskud**

- Metallesemed, nt mündid, knopkad ja rõivaste pandlad, võivad kahjustada nii teisi pestavaid esemeid kui ka trumlit.

**Pöörake nööpide ja tikanditega rõivad pahupidi**

- Kui püksi- või jakilukud on pesemise ajal lahti, võivad need trumlit või riideid kahjustada. Tõmblukud tuleks kinni tõmmata ja vajaduse korral niidiga fikseerida.
- Pikkade nööridega riided võivad muude esemete külge kinni jääda. Siduge nöörid enne pesemist kindlasti kinni.

## ETAPP 3 Pesuvõrgu kasutamine

- Rinnahoidjad (masinpestavad) tuleb panna pesuvõrku. Rinnahoidjate metallosad võivad välja tulla ja teisi pestavaid esemeid rebestada.
- Väikesed ja kerged esemed, nt sokid, kindad, sukad ja taskurätikud, võivad luugi ümber kinni jääda. Pange need pesuvõrku.
- Ärge peske ainult pesuvõrku ilma muu pesuta. See võib tekitada vibratsiooni, mis võib omakorda pesumasina paigast nihutada ja põhjustada vigastusi.

## ETAPP 4 Eelpesu (vajaduse korral)

Kui pesu on väga määrdunud, valige tsükli jaoks suvand Eelpesu. Kui valite suvandi Eelpesu, siis veenduge, et paneksite põhipesulahtrisse pulbrilist pesuvahendit.

## ETAPP 5 Pesukoguse määramine

Ärge pange masinat liiga täis. Ületäitmise korral ei pruugi pesumasin pesu korralikult puhtaks pesta. Eri rõivatüüpide täitmismahtu vt lk **42**.

**MÄRKUS**

Voodipesu või -katete pesemisel võib pesuaeg pikeneda või tsentrifuugimistulemus halveneda. Voodipesu või voodikatete puhul on soovituslik maksimaalne tsentrifuugimistsükli kiirus 800 p/min (kui pesu on 2,0 kg või vähem).

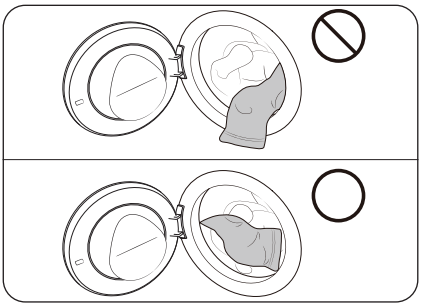
**⚠ ETTEVAATUST!**

- Tasakaalust väljas pesu võib vähendada tsentrifuugimisjõudlust.
- Ärge lööge luuki jõuga kinni. Sulgege luuk õrnalt. Vastasel juhul ei pruugi luuk õigesti sulguda.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 31 2025/2/25 17:19:11

# Enne alustamist



⚠ **ETTEVAATUST!**

Veenduge, et pesu oleks täielikult trumlis ega jääks luugi vahele.

## ETAPP 6 Õige pesuvahendi lisamine

Sobiva pesuvahendi tüüp oleneb pestava kanga tüübist (puuvillane, sünteetiline, õrnad materjalid, villane), värvist, veetemperatuurist ning määrdumisastmest. Kasutage alati vähese vahutavusega pesuvahendeid, mis on mõeldud kasutamiseks automaatpesumasinates.

**MÄRKUS**

- Järgige pesuvahendi tootja soovitusi, mis põhinevad pesukogusel, määrdumisastmel ja teie piirkonna vee karedusel. Kui te ei tea, kui kare on teie vesi, pöörduge kohaliku vee-ettevõtte poole.
- Ärge kasutage pesuvahendit, mis kipub kõvastuma või tahkuma. See pesuvahend võib jääda pärast loputustsüklit alles, ummistades väljalaskeava.

⚠ **ETTEVAATUST!**

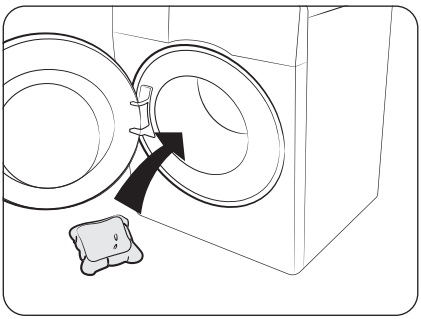
Villaste esemete pesemisel tsükliga või **WOOL/DELICATES (VILLANE/ÕRNPESU)** kasutage ainult neutraalset vedelpesuvahendit. Kui kasutate tsüklis või **WOOL/DELICATES (VILLANE/ ÕRNPESU)** pesupulbrit, võib see jääda pesusse ja põhjustada pesu värvimuutust.



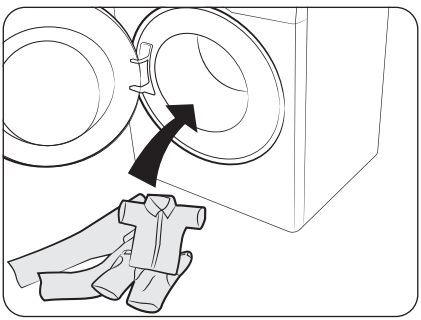
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 32 2025/2/25 17:19:12

**Pesukapslid**

Pesukapsleid kasutades parima tulemuse tagamiseks järgige allolevaid suuniseid.



1. Pange kapsel tühja trumli põhja tagaosa lähedale.



2. Pange pesu trumlisse kapsli peale.

⚠ **ETTEVAATUST!**

Tsüklite puhul, mis kasutavad külma vett või on lühemad kui üks tund, on soovitatav kasutada vedelat pesuvahendit. Vastasel juhul ei pruugi kapsel täielikult lahustuda.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 33 2025/2/25 17:19:12

# Enne alustamist

## Pesuvahendi soovitus

Soovitused kehtivad tsüklitabelis näidatud temperatuurivahemikele.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Soovitatud | ▲ | Ainult vedel pesuaine |
| – | Ei soovitata | △ | Ainult pesupulber |

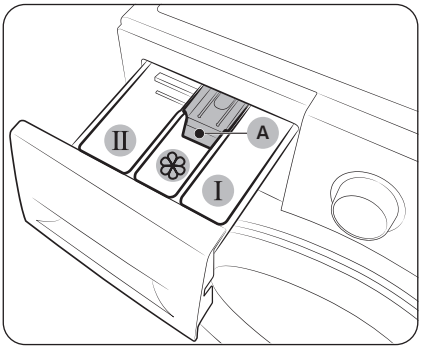
| Tsükkel | Pesuvahend | | | Temp.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Universaalne | Õrnad ja villased rõivad | Spetsialist | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (PUUVILLANE) | ● | – | – | Külm–90 |
| SYNTHETICS (SÜNTEETIKA) | ● | – | – | Külm–60 |
| HYGIENE STEAM (HÜGIEENILINE AUR) | ● | – | – | Külm–90 |
| QUICK WASH 15' (15 MINUTI KIIRPESU) | ▲ | – | – | Külm–40 |
| SUPER SPEED (ERITI KIIRE PESU) | ● | – | – | Külm–40 |
| LESS MICROFIBER (VÄHEM MIKROKIUDE) | ● | – | – | Külm–40 |
| WOOL/DELICATES (VILLANE/ÕRNPESU) | – | ● | – | Külm–40 |
| WASH+DRY (PESU + KUIVATUS) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 34 2025/2/25 17:19:12

## Pesuvahendisahtli suunised

Pesumasinal on kolme lahtriga jaotur: vasak lahter põhipesule, keskmine pesupehmendile ja parempoolne eelpesule.




1. Ⅰ **Eelpesulahter**: Eelpesuvahendi või pesutärklise jaoks.
2. Ⅱ **Põhipesulahter**: Põhipesuvahendi, veepehmendi, leotusvahendi, pleegiti ja/või plekieemaldite jaoks.
3. ❀ **Pesupehmendi lahter**: Lisaainete jaoks, nt pesupehmendi. Ärge ületage **maksimaalset täitejoont (A)**.

⚠ **ETTEVAATUST!**

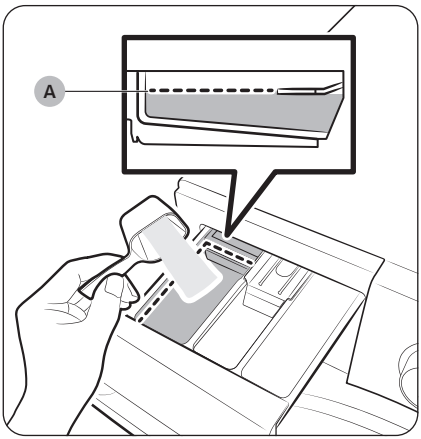
- Ärge avage pesuvahendisahtlit ajal, mil pesumasin töötab.
- Ärge kasutage järgmist tüüpi pesuvahendeid:
  - tabletid või kapslid;
  - kuulid või võrgud.
- Lahtrite ummistumise vältimiseks tuleb kontsentreeritud või rikastatud ained (pesupehmendi või -vahend) enne lisamist veega lahjendada.
- Kui valitud on Ajastatud lõpp, ärge pange pesuvahendit otse trumlisse. Vastasel juhul võib see pesu värvi muuta. Kui valitud on Ajastatud lõpp, kasutage pesuvahendisahtlit.
- Ärge kasutage trumli puhastamiseks puhastusvahendeid. Trumlis olevad kemikaalijäägid halvendavad pesemistulemust.
- Olge ettevaatlik, et te ei ajaks pesupehmendit tööpinnale või juhtpaneelile.



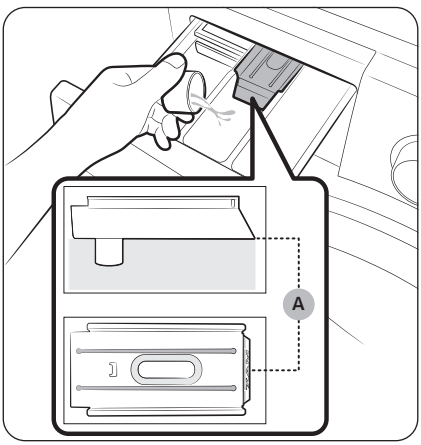
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 35 2025/2/25 17:19:12

# Enne alustamist

### Pesuvahendite lisamine pesuvahendisahtlisse



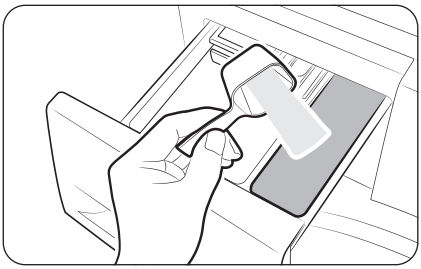

1. Tõmmake pesuvahendisahtel lahti.
2. Pange pesuvahendit Ⅱ **põhipesulahtrisse**, järgides tootja suuniseid või soovitusi. Vedela pesuvahendi kasutamise korral vt lk **38**.
   Pesuvahendi lisamisel ärge ületage **max joont (A)**.



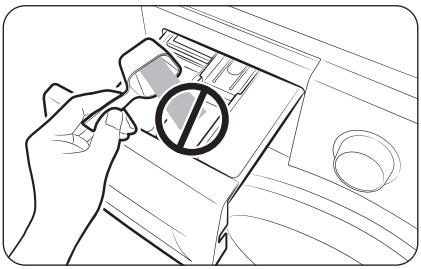

3. Pange pesupehmendi ❀ **pesupehmendilahtrisse**.
   Ärge ületage **maksimaalset täitejoont (A)**.
   Pesupehmendit lisatakse pesule viimase loputuse ajal.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 36 2025/2/25 17:19:12



4. Kui soovite kasutada eelpesu, valage eelpesuvahendit Ⅰ **eelpesulahtrisse**, järgides tootja suuniseid või soovitusi.
5. Sulgege pesuvahendisahtel.



⚠ **ETTEVAATUST!**

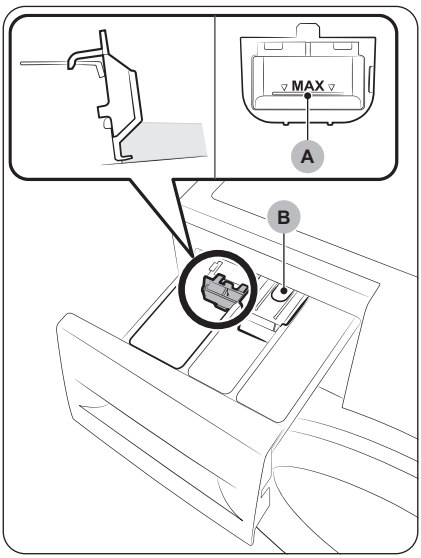
- Ärge täitke vedela pesuvahendi juhikut pulbrilise pesuvahendiga.
- Kontsentreeritud pesupehmendi tuleb enne lisamist veega lahjendada.
- Ärge valage põhipesuvahendit ❀ **pesupehmendilahtrisse**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 37 2025/2/25 17:19:13

# Enne alustamist

### Vedela pesuvahendi kasutamine (ainult kohaldatavatel mudelitel)




- Kui vedela pesuvahendi juhik on eraldi tarvikute hulgas
  - Enne vedela pesuvahendi lisamist sisestage vedela pesuvahendi juhik Ⅱ **põhipesulahtrisse**.
- Kui vedela pesuvahendi juhik on paigaldatud manuaalsesse jaoturisse
  - Enne vedela pesuvahendi lisamist vajutage vedela pesuvahendi juhik alla.

**MÄRKUS**

- Ärge ületage vedela pesuvahendi lisamisel vedela pesuvahendi juhikul olevat **maksimaalset täitejoont (A)**.
- Sisestage vedela pesuvahendi juhik alles pärast pesuvahendisahtli eemaldamist pesumasinast **vabastushoova (B)** vajutamise abil.
- Pärast pesemist võib pesuvahendisahtlisse jääda veidi vedelat pesuvahendit.

**⚠ ETTEVAATUST!**

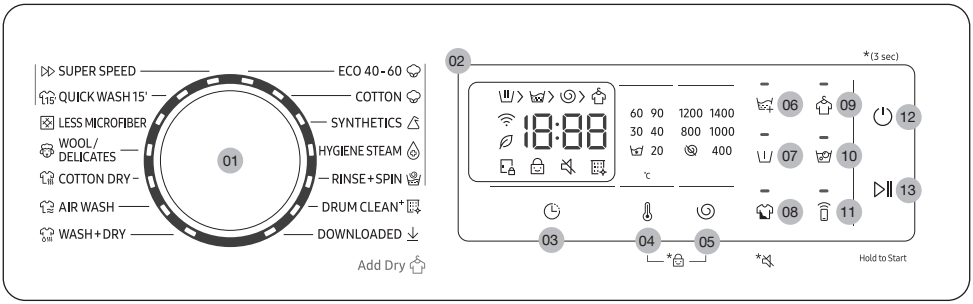
- Ärge kasutage funktsiooni Eelpesu, kui kasutate vedelat pesuvahendit.
- Kui kasutate pulbrilist pesuvahendit, eemaldage vedela pesuvahendi juhik.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 38 2025/2/25 17:19:13

# Toimingud

## Juhtpaneel




| | |
|---|---|
| **01 Tsüklivalija** | Keerake seda nuppu tsükli valimiseks. |
| **02 Näidik** | Näidikul kuvatakse poolelioleva tsükli teave ja hinnanguline järelejäänud aeg või teabekood probleemi ilmnemisel.<br>**MÄRKUS**<br>Tegelik pesemisaeg võib erineda juhtpaneelil tsükli valimise ajal esialgu kuvatud prognoositud kestusest. |
| **03 Ajastatud lõpp** | Funktsioon Ajastatud lõpp võimaldab teil määrata praeguse tsükli lõpuaega. Teie seadete põhjal määratleb masina sisemine loogika tsükli algusaja. Näiteks saate selle seade abil programmeerida masina lõpetama pesu ajal, mil tavaliselt koju jõuate.<br>• Vajutage seda nuppu eelseadistatud tunniühikute valimiseks. |
| **04 Temperatuur** | Vajutage seda nuppu poolelioleva tsükli veetemperatuuri muutmiseks. |
| **05 Tsentrifuugimine** | Vajutage seda nuppu poolelioleva tsükli tsentrifuugimiskiiruse muutmiseks.<br>• **Loputusvee hoidmine** (märgutuli ei põle): Viimane loputustoiming peatatakse, nii et pesu jääb vette. Pesu väljavõtmiseks käivitage nõrutamine või tsentrifuugimine.<br>- Suvandi Loputusvee hoidmine kasutamiseks vajutage korduvalt nuppu **Tsentrifuugimine**, kuni kõik suvandi Tsentrifuugimine näidikud lülituvad välja.<br>• **Tsentrifuugimiseta**: trummel ei hakka pärast viimast nõrutamist tsentrifuugima.<br>- Suvandi Tsentrifuugimiseta kasutamiseks vajutage korduvalt nuppu **Tsentrifuugimine**, kuni suvandi näidik () lülitub sisse. |
| **06 Lisaloputus** | Vajutage seda nuppu täiendavate loputustsüklite lisamiseks. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 39 2025/2/25 17:19:13

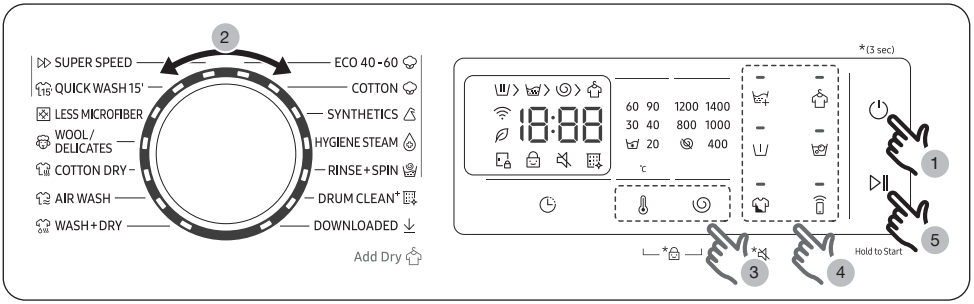
# Toimingud

| | |
|---|---|
| **07 Eelpesu** | Enne põhipesutsüklit toimub eelpesutsükkel. |
| **08 Intensiivpesu** | Väga määrdunud pesu jaoks. Iga tsükli tööaeg on pikem kui tavaliselt.<br>**Heli**<br>Pesumasina heli on võimalik lülitada sisse või välja. Pange tähele, et see seade ei mõjuta teabekoodide heli.<br>• Heli vaigistamiseks hoidke nuppu **Intensiivpesu** 3 sekundit all.<br>• Helivaigistuse tühistamiseks hoidke nuppu uuesti 3 sekundit all. |
| **09 Lisa kuivatus** | Saate lisada kuivatustsükli valitud tsükli lõppu või alustada eraldi kuivatustsüklit.<br>• **Automaatne kuivatus**: Vajutage nuppu üks kord, et lisada tsükkel Automaatne kuivatus, mis reguleerib kuivatusaega automaatselt, vastavalt esemete niiskusele.<br>- Ekraanil kuvatakse "--:--", kui tsükkel Automaatne kuivatus on valitud.<br>• **Ajastatud kuivatus**: Vajutage nuppu kaks kuni seitse korda, et lisada tsükkel Ajastatud kuivatus, mis kestab vastavalt 30 kuni 240 minutit.<br>- Ekraanil kuvatakse valitud kuivatusaeg.<br>• **Ainult kuivatamine**: Vajutage ja hoidke nuppu all rohkem kui 3 sekundi jooksul, et käivitada tsükkel Ainult kuivatamine.<br>- Ekraanil süttib kuivatusikoon ().<br>- Kui valite tsükli Ainult kuivatamine, tühistatakse pesutsükkel automaatselt. |
| **10 Mullidega leotamine** | Vajutage funktsiooni Mullidega leotamine aktiveerimiseks/ inaktiveerimiseks. See funktsioon aitab eemaldada erinevaid raskesti eemaldatavaid plekke.<br>• Mullidega leotamine on saadaval ainult järgmiste pesutsüklitega: COTTON (PUUVILLANE), SYNTHETICS (SÜNTEETIKA), HYGIENE STEAM (HÜGIEENILINE AUR), SUPER SPEED (ERITI KIIRE PESU), WASH+DRY (PESU + KUIVATUS) |
| **11 Smart Control** | Vajutage funktsiooni Smart Control aktiveerimiseks või inaktiveerimiseks. Sidumisrežiimi sisenemiseks vajutage ja hoidke pikalt, et ühendada rakendusega SmartThings.<br>• Funktsiooni Smart Control aktiveerimisel saate te oma pesumasinat kaugjuhtimise teel juhtida, kui kasutate oma nutitelefonil või -tahvlil (Android või iOS) rakendust SmartThings. |
| **12 Toide** | Vajutage seda nuppu pesumasina sisse-/väljalülitamiseks. |
| **13 Käivitus/peatamine** | Vajutage seda nuppu töö käivitamiseks või peatamiseks. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 40 2025/2/25 17:19:14

## Lihtsad sammud alustamiseks




1. Vajutage pesumasina sisselülitamiseks nuppu **Toide**.
2. Keerake tsükli valimiseks **tsüklivalijat**.
3. Muutke vastavalt vajadusele tsükli seadeid (**Temperatuur** 🌡 ja **Tsentrifuugimine** 🌀).
4. Suvandi lisamiseks vajutage vastavat nuppu.
5. Vajutage nuppu **Käivitus/peatamine**.

### Tsükli vahetamine töötamise ajal

1. Vajutage töö peatamiseks nuppu **Käivitus/peatamine**.
2. Valige teine tsükkel.
3. Vajutage uue tsükli käivitamiseks uuesti nuppu **Käivitus/peatamine**.

### Riideesemete lisamine

Kui pesutsükkel on juba alanud, kasutage pesu lisamiseks nuppu **Käivitus/peatamine**.

1. Pesutsükli lõpetamiseks vajutage pikalt nuppu **Käivitus/peatamine**.
2. Avage luuk ja lisage trumlisse pesu.
3. Sulgege luuk ja vajutage seejärel uuesti pikalt nuppu **Käivitus/peatamine**, et naasta pesutsükli juurde.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 41 2025/2/25 17:19:14

# Toimingud

## Tsüklite ülevaade

### Standardtsüklid

| Tsükkel | Kirjeldus | Max kogus (kg) |
|---|---|---|
| ☒ ECO 40-60 | • Keskmiselt määrdunud puuvillase pesu pesemiseks, mida võib pesta 40 °C või 60 °C kraadi juures ühes ja samas tsüklis. Seda tsüklit kasutatakse ELi ökodisaini õigusaktide järgimise hindamiseks.<br>• See tsükkel on seatud vaiketsükliks. | Max |
| ☒ COTTON (PUUVILLANE) | • Puuvillased esemed, voodipesu, laudlinad, aluspesu, käterätikud või särgid. Pesemise aeg ja loputuskordade arv määratakse automaatselt pesukoguse järgi.<br>• Kergelt määrdunud riiete pesemiseks nimitemperatuuril 20 °C. | Max |
| ☒ SYNTHETICS (SÜNTEETIKA) | • Polüestrist (dioleen, trevira), polüamiidist (perloon, nailon) vms materjalist valmistatud kangad. | 4 |
| ☒ HYGIENE STEAM (HÜGIEENILINE AUR) | • Puuvillane ja linane riie, mis on olnud nahaga otsekontaktis, nt aluspesu.<br>• Optimaalse hügieenilisuse saavutamiseks valige temperatuuriks vähemalt 60 °C.<br>• Aurutsüklid täidavad allergiavastast ja antibakteriaalset funktsiooni (steriliseerimine). | 4 |
| ☒ RINSE+SPIN (LOPUTUS + TSENTRIFUUGIMINE) | • Sisaldab täiendavat loputustsüklit pärast pesule pesupehmendi lisamist. | Max |
| ☒ DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+) | • Puhastab trumli, eemaldades sealt mustuse ja bakterid.<br>• Puhastab luugi kummitihendi, eemaldades sellelt mustuse.<br>• Tehke üks kord iga 40 pesu järel ilma pesuvahendi või pleegitusvahendita. Teavitussõnum kuvatakse pärast iga 40 pesu.<br>• Veenduge, et trummel oleks tühi.<br>• Ärge kasutage trumli puhastamiseks puhastusvahendeid. | - |
| ☒ DOWNLOADED (ALLA LAADITUD) | • Vajutage, et teha valik nutitelefoni rakenduses SmartThings olevate lisatsüklite hulgast. | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 42 2025/2/25 17:19:14

| Tsükkel | Kirjeldus | Max kogus (kg) |
|---|---|---|
| ⊠ SUPER SPEED (ERITI KIIRE PESU) | • Igapäevase aluspesu ja särkide kiireks pesemiseks.<br>• Tsükli aeg erineb sõltuvalt veevarustuse tingimustest, pesukogusest ja -tüübist. | 5 |
| ⊠ QUICK WASH 15' (15 MINUTI KIIRPESU) | • Vähema kui 2,0 kg kergelt määrdunud rõivaste jaoks, mida soovite kiiresti pesta.<br>• Kasutage vähem kui 20 g pesuvahendit. Rohkem kui 20 g pesuvahendi kasutamisel võivad pesule jääda pesuvahendi jäägid.<br>• Vedelat pesuvahendit kasutage kuni 20 ml. | 2 |
| ⊠ LESS MICROFIBER (VÄHEM MIKROKIUDE) | • Kasutage seda tsüklit, et vähendada sünteetiliste riiete pesemisel tekkivate mikrokiudude hulka. | 2 |
| ⊠ WOOL/DELICATES (VILLANE/ÕRNPESU) | • Spetsiaalselt masinaga pestava villaste ja õrnade kangaste (nt õhulised kangad, rinnahoidjad, pesu (siid) ja muud ainult käsipesuga kangad) jaoks.<br>• Tsükkel WOOL/DELICATES (VILLANE/ÕRNPESU) sisaldab õrna loksutamist ja leotamist, et kaitsta kiude kokkutõmbumise ja moondumise eest.<br>• Soovitatav on kasutada neutraalset pesuvahendit ja vedelat pesuvahendit. | 2 |
| ⊠ COTTON DRY (PUUVILLA KUIVATUS) | • Üldiseks kuivatamiseks. | 5 |
| ⊠ AIR WASH (ÕHKPESU) | • See tsükkel on kasulik halva lõhna eemaldamiseks. | 1 |
| ⊠ WASH+DRY (PESU + KUIVATUS) | • Keskmiselt määrdunud puuvillase pesu pesemiseks, mida võib pesta 40 °C või 60 °C kraadi juures ühes ja samas tsüklis ning kuivatada nii, et neid saaks kohe riidekappi panna. Seda tsüklit kasutatakse ELi ökodisaini õigusaktide järgimise hindamiseks pesule ja kuivatamisele. | 5 |

**MÄRKUS**

- Majapidamises kasutatava pesumasina või majapidamises kasutatava pesumasin-kuivati laadimine tootja vastavate tsüklite jaoks näidatud mahuni aitab kaasa energia ja vee säästmisele.
- Müra ja allesjäänud niiskusesisaldust mõjutab tsentrifuugimiskiirus: mida suurem on tsentrifuugi faasis pöörlemise kiirus, seda suurem on müra ja seda vähem niiskust alles jääb.
- Energiatarbimise seisukohalt kõige tõhusamad tsüklid on üldjuhul need, mis toimivad madalamal temperatuuril ja pikema kestusega.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 43 2025/2/25 17:19:14

# Toimingud

## Valikud

| Valik | | Kirjeldus |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • See ikoon näitab, et pesumasin on ühendatud Wi-Fi-võrku. |
| | Funktsiooni **DRUM CLEAN+** (**TRUMLIPUHASTUS+**) **meeldetuletus** | • See ikoon näitab, et peaksite tsükliga DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+) trumlit puhastama.<br>• See ikoon kuvatakse iga 40 tsükli järel tunniks ajaks ja seejärel lülitub see automaatselt välja. Ikoon kuvatakse veel 5 tsükli jooksul, seejärel lülitub see välja ja seda ei kuvata enam enne järgmise 40 tsükli möödumist. |
| | **Lapselukk** | • See ikoon näitab, et Lapselukk on lülitatud sisse.<br>• Lisateavet funktsiooni Lapselukk kohta vaadake leheküljelt **45**. |
| | **Luugilukk** | • See ikoon näitab, et luuk on lukustatud ja seda ei saa avada.<br>• Luuk lukustub tsükli ajal automaatselt ja see näidik lülitub sisse.<br>• Te saate avada luugi pärast selle ikooni kadumist. |

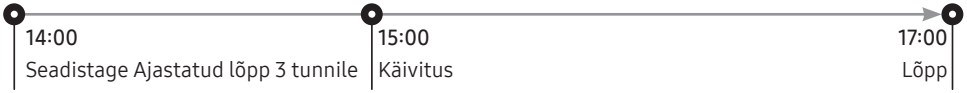
## Ajastatud lõpp

Saate seada pesumasina tsükli lõpu automaatselt hilisemale ajale, valides 1- kuni 24-tunnise viivituse (ühetunniste sammudena). Näidikul kuvatav tund tähistab pesutsükli lõppemiseni jäänud aega.

1. Valige tsükkel. Seejärel muutke vajaduse korral tsükli seadeid.
2. Vajutage korduvalt nuppu **Ajastatud lõpp**, kuni soovitud lõpuaeg on määratud.
3. Vajutage nuppu **Käivitus/peatamine**.
   Süttib vastav näidik ja kell hakkab tööle.
4. Funktsiooni **Ajastatud lõpp** tühistamiseks taaskäivitage masin, vajutades nuppu **Toide**.

### Praktiline näide

Soovite lõpetada 2-tunnise tsükli 3 tunni pärast. Selleks lisate te valitud tsüklile suvandi Ajastatud lõpp 3-tunnise seadega ja vajutate kell 14.00 nuppu **Käivitus/peatamine**. Mis nüüd juhtub? Pesumasin alustab tööd kell 15.00 ja lõpetab 17.00. Allpool on toodud näite ajajoon.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 44 2025/2/25 17:19:14

## Seaded

### Lapselukk

Vältimaks õnnetusi lastega, lukustab funktsioon Lapselukk kõik nupud peale nupu **Toide**.

- Funktsiooni Lapselukk valimiseks hoidke nuppe **Temperatuur** ja **Tsentrifuugimine** 3 sekundi vältel korraga all.
- Funktsiooni Lapselukk inaktiveerimiseks hoidke nuppe **Temperatuur** ja **Tsentrifuugimine** 3 sekundi vältel korraga all.

**MÄRKUS**

- Kui Lapselukk on aktiivne, tuleb juhul, kui soovite lisada pesuvahendit, esmalt Lapselukk välja lülitada.
- Seade jääb kehtima ka pärast masina taaskäivitamist.

### Heli

Pesumasina heli on võimalik lülitada sisse või välja. Pange tähele, et see seade ei mõjuta teabekoodide heli.

- Heli vaigistamiseks hoidke nuppu **Intensiivpesu** 3 sekundit all.
- Helivaigistuse tühistamiseks hoidke nuppu uuesti 3 sekundit all.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 45 2025/2/25 17:19:14

# Toimingud

## Erifunktsioonid

### Smart Control (ainult teatud mudelitel)

Te võite luua ühenduse rakendusega SmartThings ja juhtida oma pesumasinat kaugelt.

**Pesumasina ühendamine**

1. Laadige oma nutitelefonil või -tahvlil (Android ja iOS) alla rakendus SmartThings ja avage see.
2. Pesumasina sisselülitamiseks vajutage nuppu **Toide**.
3. Puudutage pikalt nuppu **Smart Control** .
   a. Pesumasin lülitub AP-režiimile ja loob nutitelefoni või -tahvliga ühenduse.
   b. Vajutage pesumasina autentimiseks nuppu **Smart Control** .
   c. Kui autentimine on lõppenud, on pesumasin rakendusega ühendatud.
   - Võite kasutada erinevaid funktsioone, mis on saadaval rakenduses SmartThings.

**MÄRKUS**

- Kui teie pesumasin ei ühendu rakendusega SmartThings, proovige uuesti.
- Kontrollige oma ruuterit, kui teil on pärast pesumasina ühendamist rakendusega SmartThings probleeme internetiühendusega.
- Kui Wi-Fi on välja lülitatud, puudutage samal ajal nuppe **Temperatuur** ja **Smart Control** ning hoidke neid 3 sekundit all.
- Pesumasina Wi-Fi sisselülitamisel on teil võimalik luua oma nutitelefonil või -tahvlil rakenduse SmartThings kaudu pesumasinaga ühendus hoolimata pesumasina toiteolekust. Kuid pesumasin võib tunduda rakendusel SmartThings väljas, kui pesumasina Wi-Fi on väljas.
- Enne funktsiooni Smart Control käivitamist sulgege luuk.
- Kui te olete oma pesumasinat kasutanud pikalt ilma rakendusega SmartThings ühendamiseta, kuvatakse 3-sekundiline teade funktsiooni Smart Control (Nutikas juhtimine) kohta.
- Kui pesumasina Wi-Fi ei ole ühendatud pöörduspunktiga, lülitub Wi-Fi välja samal ajal kui toide.

**Stay Connect**

Seadistage oma rakenduses SmartThings funktsioon Stay Connect, et Smart Control oleks sisse lülitatud ka tsükli lõppedes. Teie pesumasin jääb rakendusega ühendatuks, et te saaksite saata lisajuhiseid selle kohta, kas te olete kodus või eemal.

1. Kui te lülitate rakenduses SmartThings sisse funktsiooni Stay Connect, jääb pesumasin pärast tsükli lõpetamist oote-energiasäästurežiimi.
   - Kui kuivati luuk on kinni, jääb funktsioon Stay Connect aktiivseks kuni 24 tunniks.
2. Kui funktsioon Stay Connect on aktiivne, on teie pesumasina näidikul valgustatud järgmised ikoonid: Smart Control, Luugilukk ja Wi-Fi.
3. Võite rakendusega SmartThings mugavalt juhtida oma pesumasinat, lisades loputus-, kuivatamistsükleid ja tsentrifuugimisi.

**MÄRKUS**

- Kui toiming on peatatud, lülitub pesumasin oote-energiasäästurežiimile, isegi kui masin ei ole ühendatud rakendusega SmartThings.
- Mõnel juhul on valgustatud ainult ikoon Luugilukk.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 46 2025/2/25 17:19:14

## SmartThings

### Wi-Fi-ühendus

Avage oma nutitelefonil või -tahvlil menüü **Settings (Seaded)**, lülitage Wi-Fi-ühendus sisse ja valige pöörduspunkt (AP).

- See seade toetab Wi-Fi 2,4 GHz protokolle.

### Allalaadimine

Leidke rakendus SmartThings SmartThings rakendusturult (Google Play pood, Apple'i App Store, Samsung Galaxy Apps), kasutades otsingusõna „SmartThings". Laadige rakendus alla ja installige see oma seadmesse.

**MÄRKUS**

Rakendust võidakse jõudluse parandamiseks ette teatamata muuta.

### Sisselogimine

Esmalt logige rakendusse SmartThings oma Samsungi kontoga sisse. Samsungi konto loomiseks järgige rakenduses näidatavaid juhiseid. Te ei vaja konto loomiseks eraldi rakendust.

**MÄRKUS**

Kui teil on Samsungi konto, logige sellega sisse. Registreeritud Samsungi nutitelefoni või -tahvli kasutaja logitakse sisse automaatselt.

### Seadme registreerimiseks rakenduses SmartThings toimige järgmiselt.

1. Veenduge, et teie nutitelefon või -tahvel on ühendatud Wi-Fi-võrguga. Kui ei ole, avage **Settings (Seaded)**, lülitage Wi-Fi-ühendus sisse ja valige pöörduspunkt (AP).
2. Avage oma nutitelefonis või -tahvlis rakendus **SmartThings**.
3. Teate „A new device is found. (Leiti uus seade.)" ilmumisel valige **Add (Lisa)**.
4. Kui teadet ei ilmu, valige **+** ja saadaolevate seadmete loendist oma seade. Kui teie seadet loendis ei ole, valige **Device Type (Seadme tüüp)** › **Specific Device Model (Seadme konkreetne mudel)** ja lisage oma seade seejärel käsitsi.
5. Registreerige oma seade rakenduses SmartThings järgmiselt.
   a. Lisage oma seade rakendusse SmartThings. Veenduge, et teie seade oleks ühendatud rakendusega SmartThings.
   b. Registreerimise lõpus ilmub teie seade nutitelefoni või -tahvlisse.

**MÄRKUS**

- Erinevate tootearendusperioodide tõttu on rakenduse nimi erinev. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home ja Samsung Smart Connect on kõik sama tähendusega.
- Funktsionaalsete iteratsioonide tõttu on toode rakenduse liidese ja juhendiga vastuolus. Vaadake tegelikku rakenduse liidest.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 47 2025/2/25 17:19:14

# Toimingud

## Avatud lähtekoodi teatis

Selle toote tarkvara sisaldab avatud lähtekoodiga tarkvara. Saate hankida täieliku asjakohase lähtekoodi kolmeks aastaks pärast selle toote viimast tarnekuupäeva, võttes ühendust meie tugimeeskonnaga aadressil http:// opensource.samsung.com (kasutage menüüd Inquiry (Päring)).

Samuti on võimalik hankida täielik asjakohane lähtekood füüsilisel andmekandjal, näiteks CD-ROM-il, mille eest nõutakse väikest tasu.

Alljärgnev URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 avab selle tootega seotud avatud allikaga litsentsi teabe. See pakkumine kehtib kõigi selle teabe saajate kohta.

**MÄRKUS**

- Wi-Fi aktiveerimisel suureneb energiatarve võrreldes viidatud teabes kirjeldatud väärtustele.
- Samsung kinnitab käesolevaga, et need raadioseadmed vastavad direktiivile 2014/53/EL ja Ühendkuningriigi asjakohastele seadusest tulenevatele nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni ja Ühendkuningriigi vastavusdeklaratsiooni terviktekst on saadaval järgmisel veebiaadressil: Ametliku vastavusdeklaratsiooni leiate aadressilt http://www.samsung.com, avades jaotise Support (Tugi) > Support home (Toe avaleht) ja sisestades mudeli nime. RF-saatja max võimsus: 20 dBm sagedusel 2.402–2.480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 48 2025/2/25 17:19:14

# Hooldus

Hoidke masin puhas, et vältida jõudluse halvenemist ja säilitada masina elutsükkel.

## DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)

Kasutage seda tsüklit regulaarselt trumli puhastamiseks, eemaldades sellest bakterid. See tsükkel kuumutab vee temperatuurini 60 °C kuni 70 °C ja eemaldab kogunenud mustuse ka luugi kummitihendilt.

1. Vajutage pesumasina sisselülitamiseks nuppu **Toide**.
2. Keerake nuppu **Tsüklivalija**, et valida **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)**.
3. Vajutage ja hoidke all nuppu **Käivitus/peatamine**.

**MÄRKUS**

- Tsükli **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** ajal määratakse veetemperatuuriks 70 °C, mida ei saa muuta.
- Soovitatav on kasutada funktsiooni **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** kord iga 40 pesu järel.
- Katlakivi vältimiseks lisage sobiv kogus puhastusainet vastavalt kohalikule vee karedusele või lisage koos pesuvahendiga veepehmendaja lisandit.

### Funktsiooni DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+) meeldetuletus

Olenevalt mudelist kuvatakse funktsiooni **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** meeldetuletus ikooni või LED-tulena.

Ikooni korral süttib ikoon juhtpaneelil.

LED-ide korral süttivad LED-tuled suvandi **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** kõrval või juhtpaneelil valikute alas.

- Funktsiooni **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** meeldetuletus vilgub juhtpaneelil korra iga 40 pesutsükli järel. Soovitatav on kasutada funktsiooni **DRUM CLEAN+ (TRUMLIPUHASTUS+)** regulaarselt.
- Pärast meeldetuletuse esmakordset vilkumist saab seda järgmise 6 pesu ajal eirata. Alates seitsmendast pesust meeldetuletust enam ei kuvata. Kuid see kuvatakse uuesti järgmise 40 pesukorra möödumisel.
- Isegi pärast viimase toimingu lõpetamist võib sõnum „**0**" kuvatuks jääda.
- Isegi kui „**0**" ei kao, töötab masin tavapäraselt.
- Soovitatav on kasutada tsüklit regulaarselt, et tagada hügieenilisus.

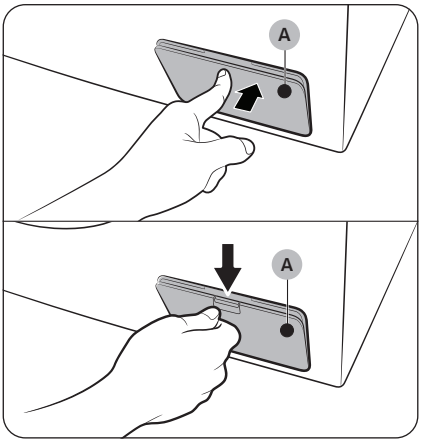


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 49 2025/2/25 17:19:14

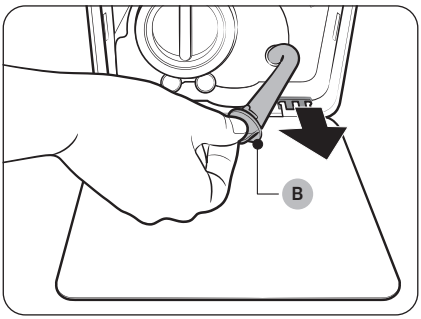
# Hooldus

## Hädaolukorra väljalaskevoolik

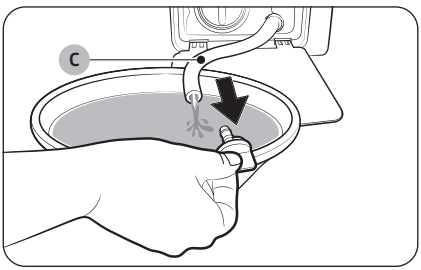
Elektrikatkestuse korral laske veel trumlist enne pesu väljavõtmist välja voolata.




1. Lülitage toide välja ja eemaldage pesumasin vooluvõrgust.
2. Avage **filtrikate (A)**.
   - TÜÜP 1: Avamiseks vajutage õrnalt **filtrikatte (A)** ülaosa.
   - TÜÜP 2: Avamiseks vajutage **filtrikatte (A)** sulgur alla.




3. Pange katte ümber tühi ja mahukas anum ning tõmmake hädaolukorra väljalaskevoolik anuma juurde, hoides **voolikukorki (B)**.




4. Avage voolikukork ja laske **hädaolukorra väljalaskevoolikus (C)** oleval veel anumasse voolata.
5. Kui olete lõpetanud, sulgege voolikukork ja pange voolik masinasse tagasi. Seejärel sulgege filtrikate.

**MÄRKUS**

Kasutage mahukat anumat, kuna trumlis võib olla arvatust rohkem vett.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 50 2025/2/25 17:19:15

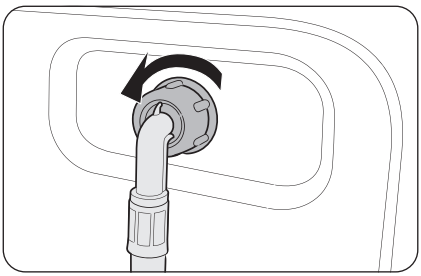
## Puhastamine

### Pesumasina välispind

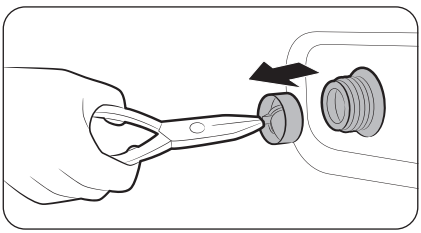
Kasutage pehmet lappi ja mitteabrasiivset majapidamises kasutatavat puhastusvahendit. Ärge pihustage pesumasinale vett.

### Võrkfilter

Puhastage veevooliku võrkfiltrit kord või kaks aastas.



1. Lülitage pesumasin välja ja eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.
2. Sulgege veekraan.
3. Keerake voolik pesumasina tagaküljelt lahti ja eemaldage. Katke voolik lapiga, et vältida vee väljapurskumist.



4. Tõmmake võrkfilter näpitsate abil vee sissevõtuavast välja.
5. Kastke võrkfilter sügavalt vette, nii et veega oleks kaetud ka keermestatud liitmik.
6. Kuivatage võrkfilter varjulises kohas täielikult.
7. Pange võrkfilter vee sisselaskeavasse ja ühendage veevoolik uuesti sisselaskeavaga.
8. Avage veekraan.

**MÄRKUS**

Kui võrkfilter on ummistunud, kuvatakse näidikul teabekood „**4C**“.

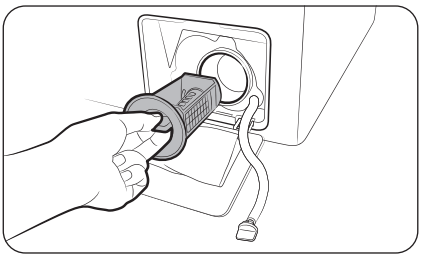


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 51 2025/2/25 17:19:15

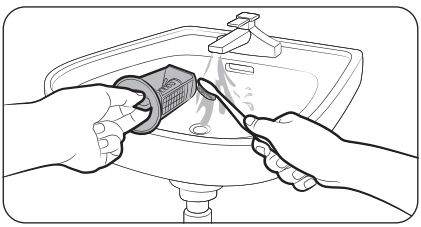
# Hooldus

## Prahifilter

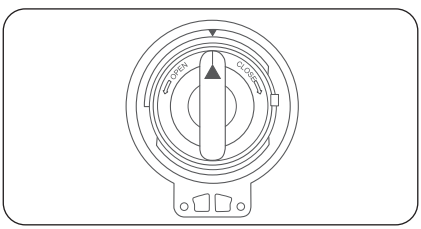
Ummistumise vältimiseks on soovitatav puhastada prahifiltrit kord kahe kuu jooksul. Ummistunud prahifiltervõib vähendada mulliefekti.



1. Lülitage pesumasin välja ja eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.
2. Laske trumlisse jäänud veel välja voolata. Vt jaotist **Hädaolukorra väljalaskevoolik**.
3. Avage **filtri kate**.
   - TÜÜP 1: Avamiseks vajutage õrnalt **filtrikatte** ülaosa.
   - TÜÜP 2: Avamiseks vajutage **filtrikatte** sulgur alla.
4. Keerake prahifiltri nuppu vasakule ja laske järelejäänud veel välja voolata.



5. Puhastage prahifilter pehme harja abil. Veenduge, et filtris olev äravoolupumba tiivik poleks ummistunud.
6. Pange prahifilter tagasi ja keerake filtrinuppu paremale.




**MÄRKUS**

- Mõnel prahifiltril on turvanupp, mis on mõeldud lastega seotud õnnetuste ennetamiseks. Prahifiltri turvanupu avamiseks suruge see sisse ja keerake vastupäeva. Turvanupu vedrumehhanism aitab filtri avada.
- Prahifiltri turvanupu sulgemiseks keerake seda päripäeva. Vedru teeb klõbinat, mis on normaalne.

**MÄRKUS**

Kui prahifilter on ummistunud, kuvatakse näidikul teabekood „**5C**“.

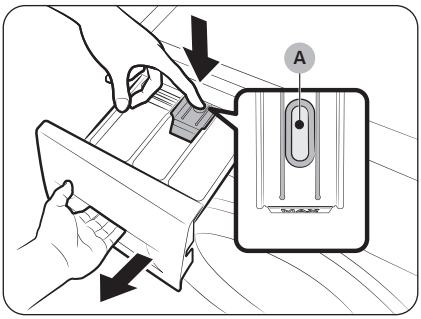
**⚠ ETTEVAATUST!**

- Sulgege filtrinupp pärast filtri puhastamist õigesti. Vastasel juhul võib see põhjustada lekke.
- Veenduge, et sisestaksite filtri pärast puhastamist õigesti. Vastasel juhul võib see põhjustada talitlushäire või lekke.

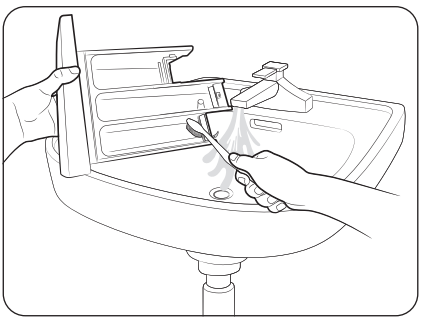


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 52 2025/2/25 17:19:15

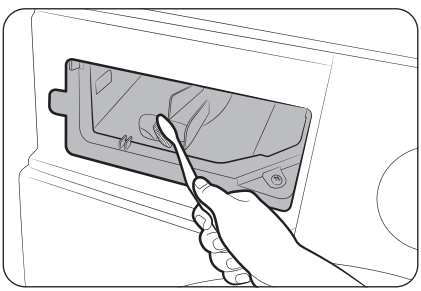
## Pesuvahendisahtel




1. Hoidke sahtli sees olevat **vabastushooba (A)** all ja tõmmake sahtel lahti.
2. Eemaldage vabastushoob ja vedela pesuvahendi juhik sahtlist.



3. Puhastage sahtli komponente voolava vee all, kasutades pehmet harja.



4. Puhastage sahtli vahesein pudeliharjaga, et eemaldada sahtli vaheseinalt pesuainejäägid ja katlakivi.
5. Pange vabastushoob ja vedela pesuvahendi juhik sahtlisse tagasi.
6. Lükake sahtel kinni.

**MÄRKUS**

Pesuvahendijääkide eemaldamiseks käivitage tsükkel **RINSE+SPIN (LOPUTUS + TSENTRIFUUGIMINE)** tühja trumliga.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 53 2025/2/25 17:19:15

# Hooldus

## Külmunud olekust taastamine

Pesumasin võib külmuda, kui temperatuur langeb alla 0 °C.

1. Lülitage pesumasin välja ja eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.
2. Vooliku sulatamiseks kallake sooja vett veekraanist lähtuva veevooliku otsakule.
3. Eemaldage veevoolik ja hoidke seda soojas vees.
4. Valage trumlisse sooja vett ja hoidke seda seal umbes 10 minutit.
5. Ühendage veevoolik uuesti veekraaniga.

**MÄRKUS**

Kui pesumasin ei tööta endiselt normaalselt, korrake ülaltoodud samme, kuni masin tööle hakkab.

## Hooldus pärast pikaajalist mittekasutamist

Vältige pesumasina pikaajalist seismajätmist. Kui see on aga vajalik, tühjendage pesumasin veest ja eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.

1. Keerake nuppu **Tsüklivalija**, et valida **RINSE+SPIN (LOPUTUS + TSENTRIFUUGIMINE)**.
2. Tühjendage trummel ja vajutage nuppu **Käivitus/peatamine**.
3. Kui tsükkel on lõpule jõudnud, sulgege veekraan ja eemaldage veevoolik.
4. Lülitage pesumasin välja ja eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.
5. Avage luuk, et lasta õhul läbi trumli liikuda.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 54 2025/2/25 17:19:15

# Tõrkeotsing

## Kontrollpunktid

Kui teil tekib pesumasinaga mõni probleem, vaadake esmalt allolevat tabelit ja järgige toodud soovitusi.

| Probleem | Toiming |
|---|---|
| **Ei käivitu.** | • Veenduge, et pesumasin oleks ühendatud vooluvõrku.<br>• Veenduge, et luuk oleks korralikult suletud.<br>• Veenduge, et veekraanid oleks avatud.<br>• Veenduge, et vajutaksite või puudutaksite pesumasina käivitamiseks kindlasti nuppu **Käivitus/peatamine**.<br>• Veenduge, et funktsioon Lapselukk ei oleks aktiveeritud.<br>• Enne kui masin hakkab täituma, kõlab rida klõpse, andes märku luugiluku kontrollimisest ja kiirest vee väljalaskest.<br>• Kontrollige sulavkaitset või lähtestage kaitselüliti. |
| **Veevarustus pole piisav või puudub.** | • Avage veekraan täielikult.<br>• Veenduge, et luuk oleks korralikult suletud.<br>• Veenduge, et veevoolik poleks külmunud.<br>• Veenduge, et veevoolik poleks kõverdunud ega ummistunud.<br>• Veenduge, et veesurve oleks piisav.<br>• Veenduge, et veevooliku sõelfilter oleks puhas. |
| **Pärast tsüklit jääb pesuvahendit pesuvahendisahtlisse.** | • Veenduge, et pesumasin töötaks piisava veesurvega.<br>• Veenduge, et pesuvahendit lisataks pesuvahendisahtli keskmisse lahtrisse.<br>• Veenduge, et loputuskork oleks õigesti sisestatud.<br>• Granuleeritud puhastusvahendi kasutamisel veenduge, et pesuvahendivalija oleks ülemises asendis.<br>• Eemaldage loputuskork ja puhastage pesuvahendisahtel. |
| **Liigne vibratsioon või müra.** | • Veenduge, et pesumasin oleks paigaldatud tasasele, tugevale ja libisemiskindlale põrandale. Kui põrand pole tasane, kasutage pesumasina kõrguse reguleerimiseks tugijalgu.<br>• Veenduge, et transpordipoldid oleks eemaldatud.<br>• Veenduge, et pesumasin ei puutuks kokku muude esemetega.<br>• Veenduge, et pesu oleks masinas tasakaalus.<br>• Mootor võib normaalse töö käigus müra tekitada.<br>• Üleriiete või metalldetailidega rõivad võivad pesemise ajal müra tekitada. See on normaalne.<br>• Müra võivad tekitada metallesemed, nt mündid. Eemaldage sellised esemed pärast pesemist trumlist või filtripesast. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 55 2025/2/25 17:19:15

# Tõrkeotsing

| Probleem | Toiming |
|---|---|
| **Vesi ei välju ja/või masin ei tsentrifuugi.** | • Veenduge, et äravooluvoolik oleks kogu pikkuses kuni äravoolusüsteemini sirge. Kui äravool on takistatud, helistage teenindusse.<br>• Veenduge, et prahifilter poleks ummistunud.<br>• Sulgege luuk ja vajutage või puudutage nuppu **Käivitus/peatamine**. Ohutuse mõttes ei käivitu pesumasina trummel ega tsentrifuugimine enne, kui luuk on suletud.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik poleks külmunud ega ummistunud.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik oleks ühendatud äravoolusüsteemiga, mis pole ummistunud.<br>• Kui pesumasin pole varustatud piisava elektrivõimsusega, ei väljuta see ajutiselt vett või ei tsentrifuugi. Kui piisav võimsus on taastunud, hakkab masin normaalselt tööle.<br>Tsentrifuugimine ei toimi.<br>• Veenduge, et pesu oleks ühtlaselt jaotatud.<br>• Veenduge, et pesumasin asetseks tasasel ja kindlal pinnal.<br>• Jaotage pesukogus ümber. Kui vaid üks riideese vajab pesemist, nt hommikumantel või teksapüksid, võib viimase tsentrifuugimise tulemus olla mitterahuldav ja näidikule ilmuda teade „**Ub**“. |
| **Luuk ei avane.** | • Vajutage või puudutage pesumasina seiskamiseks nuppu **Käivitus/peatamine**.<br>• Luugi lukumehhanismi vabanemine võib võtta mõne hetke aega.<br>• Luuk ei avane enne 3 minuti möödumist masina seiskumisest või vooluvõrgust eemaldamisest.<br>• Veenduge, et trumlist oleks vesi välja lastud.<br>• Luuk ei pruugi avaneda, kui vesi jääb trumlisse. Laske vesi trumlist välja ja avage luuk käsitsi.<br>• Veenduge, et luugiluku tuli ei põle. Luugiluku tuli kustub pärast pesumasina veest tühjendamist. |
| **Liigne vahutamine.** | • Veenduge, et kasutaksite pesu jaoks soovitatud tüüpi pesuvahendit.<br>• Kasutage vahutamise vältimiseks suure tõhususega (HE) pesuvahendit.<br>• Vähendage pehme vee või vähemäärdunud pesu korral pesuvahendi kogust.<br>• Mittetõhusa pesuvahendi kasutamine pole soovitatav. |
| **Pesuvahendit ei saa lisada.** | • Veenduge, et puhastusvahendi ja pesupehmendi järelejäänud kogus ei ületaks max piiri. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 56 2025/2/25 17:19:15

| Probleem | Toiming |
|---|---|
| **Peatub.** | • Ühendage toitejuhe voolu all olevasse pistikupessa.<br>• Kontrollige sulavkaitset või lähtestage kaitselüliti.<br>• Sulgege luuk ja vajutage pesumasina käivitamiseks nuppu **Käivitus/ peatamine**. Ohutuse mõttes ei käivitu pesumasina trummel ega tsentrifuugimine enne, kui luuk on suletud.<br>• Enne kui masin hakkab täituma, kõlab rida klõpse, andes märku luugiluku kontrollimisest ja kiirest vee väljalaskest.<br>• Tsüklis võib olla paus või leotusperiood. Oodake veidi, pesumasin võib käivituda.<br>• Veenduge, et veevooliku sõelfilter veekraani juures ei oleks ummistunud. Puhastage sõelfiltrit regulaarselt.<br>• Kui pesumasin pole varustatud piisava elektrivõimsusega, ei väljuta see ajutiselt vett või ei tsentrifuugi. Kui piisav võimsus on taastunud, hakkab masin normaalselt tööle. |
| **Täidab vale temperatuuriga veega.** | • Avage mõlemad kraanid täielikult.<br>• Veenduge, et temperatuurivalik oleks õige.<br>• Veenduge, et voolikud oleks ühendatud õigete kraanidega. Loputage veevoolikuid.<br>• Veenduge, et veesoojendi oleks seatud kraani juurest edastama vett temperatuuriga vähemalt 120 °F (49 °C). Kontrollige ka veesoojendi mahu- ja taastemäära.<br>• Eemaldage voolikud ja puhastage sõelfilter. Sõelfilter võib olla ummistunud.<br>• Kuni pesumasin täitub, võib veetemperatuur muutuda, kuna automaatse temperatuurikontrolli süsteem kontrollib sissetuleva vee temperatuuri. See on normaalne.<br>• Kuni pesumasin täitub, võite täheldada jaoturist vaid kuuma ja/või vaid külma veel läbiminekut, kui valitud on külm või soe vesi. See on automaatse temperatuurikontrolli funktsiooni normaalne toimimisviis, kuna pesumasin tuvastab vee temperatuuri. |
| **Pesu on tsükli lõpus märg.** | • Kasutage tsentrifuugimiskiirust High (Kiire) või Extra High (Eriti kiire)<br>• Kasutage vahutamise vähendamiseks suure tõhususega (HE) pesuvahendit.<br>• Pesukogus on liiga väike. Väike pesukogus (üks või kaks eset) võib minna tasakaalust välja ja masin ei pruugi korralikult tsentrifuugida.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik poleks kõverdunud ega ummistunud. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 57 2025/2/25 17:19:15

# Tõrkeotsing

| Probleem | Toiming |
|---|---|
| **Vesi lekib.** | • Veenduge, et luuk oleks korralikult suletud.<br>• Veenduge, et voolikuühendused on tihedad.<br>• Veenduge, et väljalaskevooliku ots oleks korralikult äravoolusüsteemi sisestatud ja kinnitatud.<br>• Vältige ületäitmist.<br>• Kasutage vahutamise vältimiseks suure tõhususega (HE) pesuvahendit.<br>• Kontrollige, kas ukse ja tihendi vahele on midagi kinni jäänud.<br>- Kui ukse ja tihendi vahele on midagi kinni käänud, siis võib see põhjustada lekke või kahjustada tihendit. |
| **Tunda on lõhna.** | • Liigne vaht koguneb süvenditesse ja võib põhjustada halba lõhna.<br>• Käivitage puhastamiseks regulaarselt puhastustsükkel.<br>• Puhastage luugitihend (membraan).<br>• Kuivatage pesumasina sisemus pärast tsükli lõpetamist. |
| **Mulle pole näha (ainult funktsiooniga Bubble (Mull) mudelite puhul).** | • Ületäitmine võib mullid eraldada.<br>• Tugevalt määrdunud pesu korral ei pruugi mullid tekkida. |
| **Pikem pesemisaeg** | • Tegelik pesemisaeg võib erineda juhtpaneelil tsükli valimise ajal esialgu kuvatud prognoositud kestusest. |
| **Rõivastel on plekid.** | • Ärge valage pesupehmendit otse riietele. Selle kandmine otse riietele võib jätta plekke (nt õliseid kohti või sissesöövinud mustust), mida võib olla raske eemaldada. |

- Probleemi püsimisel võtke ühendust teeninduskeskusega. Teeninduskeskuse number on tootesildil.
- Samsung ei vastuta mis tahes tootekahjustuste, kehavigastuste ega muude tooteohutusega seotud probleemide eest, mis on tekkinud toote parandamisel, kui neid parandamisjuhiseid ei ole hoolikalt järgitud. Tootele selle parandamise käigus tekitatud kahjustused (kui toodet ei paranda Samsungi volitatud teenusepakkuja) ei ole ka garantiiga kaetud.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 58 2025/2/25 17:19:15

## Teabekoodid

Kui pesumasin ei tööta õigesti, võidakse näidikul kuvada teabekood. Vaadake allolevat tabelit ja järgige toodud soovitusi.

| Kood | Toiming |
|---|---|
| 4C | Veevarustus ei toimi.<br>• Veenduge, et veekraanid oleks avatud.<br>• Veenduge, et veevoolikud poleks ummistunud.<br>• Veenduge, et veekraanid poleks külmunud.<br>• Veenduge, et pesumasin töötaks piisava veesurvega.<br>• Veenduge, et külma- ja kuumaveekraanid oleksid korralikult ühendatud.<br>• Puhastage sõelfiltrit, kuna see võib olla ummistunud.<br>• Kui kuvatakse sõnum „**4C**", väljutab masin 3 minutit vett. Sel ajal on toitenupp keelatud. |
| 4C2 | • Veenduge, et külmaveevoolik oleks külmaveekraaniga kindlalt ühendatud. Kui see on ühendatud kuumaveekraaniga, võib pesu mõne tsükli puhul deformeeruda. |
| 5C | Vesi ei voola ära.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik poleks külmunud ega ummistunud.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik oleks paigutatud õigesti vastavalt ühenduse tüübile.<br>• Puhastage prahifiltrit, kuna see võib olla ummistunud.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik oleks kogu pikkuses kuni äravoolusüsteemini sirge.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| dC | Pesumasina käitamine lahtise luugiga.<br>• Veenduge, et luuk oleks korralikult suletud.<br>• Veenduge, et pesu poleks jäänud luugi vahele. |
| OC | Vee ülevool.<br>• Taaskäivitage pärast tsentrifuugimist.<br>• Kui teabekood jääb endiselt näidikule, võtke ühendust Samsungi kohaliku teeninduskeskusega. |
| LC, LC1 | Kontrollige väljalaskevoolikut.<br>• Veenduge, et väljalaskevooliku ots ei oleks asetatud põrandale.<br>• Veenduge, et väljalaskevoolik poleks ummistunud.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| 3C | Kontrollige mootorit töötamise osas.<br>• Proovige tsükkel taaskäivitada.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 59 2025/2/25 17:19:15

# Tõrkeotsing

| Kood | Toiming |
|---|---|
| UC | Kontrollida tuleb elektroonilist juhtsüsteemi.<br>• Kontrollige, kas toiteühendus on tehtud õigesti.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| | Tuvastati madalpinge.<br>• Kontrollige, kas toitejuhe on ühendatud.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| HC | Kõrge temperatuuri kontroll.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| 1C | Veetasemeandur ei tööta korralikult.<br>• Lülitage toide välja ja taaskäivitage tsükkel.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| AC | Kontrollige suhtlust peamise ja alam-PBA vahel.<br>• Lülitage toide välja ja taaskäivitage tsükkel.<br>• Kui teabekood ei kao, võtke ühendust klienditeeninduskeskusega. |
| 0 | Masin ei lülitu pärast viimast tsentrifuugimist automaatselt välja ja sõnum „**0**" jääb kuvatuks.<br>• Masin töötab tavapäraselt ilma tsüklit **DRUM CLEAN$^{+}$ (TRUMLIPUHASTUS$^{+}$)** käitamata. Soovitatud on aga tsüklit kasutada, et tagada hügieenilisus. |
| Ub | Tsentrifuugimine ei toimi.<br>• Veenduge, et pesu oleks ühtlaselt jaotatud.<br>• Veenduge, et pesumasin asetseks tasasel ja kindlal pinnal.<br>• Jaotage pesukogus ümber. Kui vaid üks riideese vajab pesemist, nt hommikumantel või teksapüksid, võib viimase tsentrifuugimise tulemus olla mitterahuldav ja näidikule ilmuda teade „**Ub**". |

Kui teabekood ilmub jätkuvalt näidikule, võtke ühendust Samsungi kohaliku teeninduskeskusega.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 60 2025/2/25 17:19:16

# Tehnilised andmed

## Riiete hooldussiltide tabel

Järgmised sümbolid annavad suuniseid riiete hoolduseks. Riiete hooldussiltidel on sümbolid kuivatamise, pleegitamise, triikimise või vajaduse korral kuivpuhastuse kohta. Sümbolite kasutamine tagab, et nii kodu- kui ka välismaised rõivatootjad järgivad neid ühtmoodi.

Järgige hooldussildi suuniseid, et tagada rõivaste pikem eluiga ja vähendada pesemisel tekkivaid probleeme.

### Pesemine

| | |
|---|---|
| | 95 °C tavapesu. |
| | 60 °C tavapesu. |
| | 60 °C õrnpesu. |
| | 40 °C tavapesu. |
| | 40 °C õrnpesu. |
| | 40 °C eriti õrnpesu. |
| | 30 °C tavapesu. |
| | 30 °C õrnpesu. |
| | 30 °C eriti õrnpesu. |
| | Käsipesu. |
| | Mitte pesta. |

**MÄRKUS**

Pesuvannis olevad numbrid määravad maksimaalsed pesemistemperatuurid Celsiuse kraadides, mida ei tohi ületada.

### Pleegitus

| | |
|---|---|
| | Lubatud on kõik pleegitajad. |
| | Lubatud on ainult hapnikupleegitaja. |
| | Mitte pleegitada. |

### Kuivatamine

| | |
|---|---|
| | Trummelkuivatamine / tavatemperatuur/ maksimaalne heitõhu temperatuur 80 °C. |
|  | Trummelkuivatamine / madal temperatuur / maksimaalne heitõhu temperatuur 60 °C. |
| | Mitte trummelkuivatada |
| | Nööril kuivatamine. |
| | Nööril kuivatamine pesu välja väänamata. |
| | Horisontaalasendis kuivatamine. |
| | Horisontaalasendis kuivatamine pesu välja väänamata. |
| | Varjus nööril kuivatamine. |
| | Varjus nööril kuivatamine pesu välja väänamata. |
| | Varjus horisontaalasendis kuivatamine. |
| | Varjus horisontaalasendis kuivatamine pesu välja väänamata. |

**MÄRKUS**

- Täpid näitavad kuivati kuivatamise taset.
- Jooned näitavad kuivatamise liiki ja kohta.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 61 2025/2/25 17:19:17

# Tehnilised andmed

## Triikimine

| | |
|---|---|
| | Triikige alusplaadi maksimaalsel temperatuuril 200 °C. |
| | Triikige alusplaadi maksimaalsel temperatuuril 150 °C. |
| | Triikige alusplaadi maksimaalsel temperatuuril 110 °C.<br>Ettevaatust aurutriikraudade kasutamisel (töötage ilma auruta). |
| | Mitte triikida. |

**MÄRKUS**

Täpid näitavad triikimise temperatuurivahemikke (regulaator, aur, reisitriikrauad ja triikimismasinad).

## Professionaalne hooldus

| | |
|---|---|
| | Professionaalne keemiline puhastus tetrakloroetüleenis ja/või süsivesinikes (raskeplekieemaldajad) tavaprotsessiga. |
| | Professionaalne keemiline puhastus tetrakloroetüleenis ja/või süsivesinikes (raskeplekieemaldajad) õrnprotsessiga. |
| | Professionaalne keemiline puhastus süsivesinikes (raskeplekieemaldajad) tavaprotsessiga. |
|  | Professionaalne keemiline puhastus süsivesinikes (raskeplekieemaldajad) õrnprotsessiga. |
| | Keemiline puhastus pole lubatud. |
| | Professionaalne märgpuhastus. |
|  | Õrn professionaalne märgpuhastus. |
| | Eriti õrn professionaalne märgpuhastus. |
| | Märgpuhastus pole lubatud. |

**MÄRKUS**

- Tähed ringis tähistavad keemilises puhastuses või märgpuhastuses (W) kasutatavaid lahusteid (P, F).
- Üldjuhul tähistab sümboli all olev joon õrnemat pesurežiimi (nt õrna hooldust vajavate esemete õrn tsükkel). Topeltjoon tähistab eriti õrna pesurežiimi hoolduse tasemeid.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 62 2025/2/25 17:19:18

## Keskkonnakaitse

- Seade on valmistatud ümbertöödeldavatest materjalidest. Kui otsustate sellest vabaneda, uurige kohalikke jäätmekäitlusnõudeid. Lõigake ära toitejuhe, et seadet ei saaks enam vooluvõrku ühendada. Eemaldage luuk, et loomad ja väikesed lapsed ei saaks seadmesse kinni jääda.
- Ärge pange pesumasinasse rohkem pesuvahendit, kui selle tootja soovitab.
- Kasutage plekieemaldajaid ja pleegitajaid enne pesutsükli käivitamist ainult siis, kui see on vajalik.
- Säästke vett ja elektrit, laadides iga kord masina täis (täpne kogus sõltub kasutatavast programmist).

## Varuosade garantii

Tagame, et järgmised varuosad on professionaalsetele remonditöökodadele ja lõppkasutajatele kättesaadavad vähemalt 10 aasta jooksul pärast mudeli viimase ühiku turule laskmist.

- Uks, uksehinged ja -tihendid, muud tihendid, ukse lukustuskomplekt ja plastist välisseadmed, näiteks puhastusvahendite sahtlid.
- Loetletud osasid saab osta allolevalt veebilehelt.
  - http://www.samsung.com/support

## Energiatarve ooterežiimis

| | | |
|---|---|---|
| **Energiatarve** | Väljalülitatud režiim | 0,50 W |
| | Võrguühenduse ooterežiim | 2,00 W |
| | Aeg võrguühenduse ooterežiimis (Wi-Fi) | 10 minutit |

## Teave EPRELi kohta

Euroopa energiamärgisega toodete andmebaasist (EPREL) selle toote kohta märgistamisteabe saamiseks külastage veebisaiti https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** kusjuures ****** on toote registreerimise number andmebaasis EPREL. Registreerimisnumbri leiate oma toote energiatõhususe märgise tähiselt.

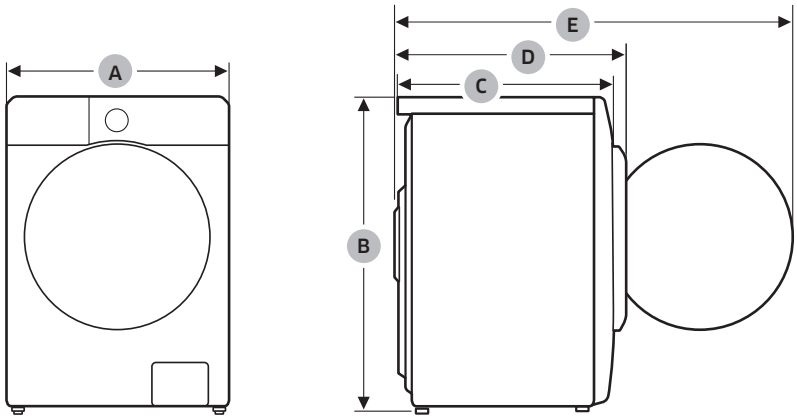


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 63 2025/2/25 17:19:18

# Tehnilised andmed

## Tehniliste andmete leht

Tärnid (*) tähistavad mudelit ja võivad varieeruda vahemikus (0–9) või (A–Z).




| Mudeli nimi | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Mõõtmed | | A (Laius) | 600 mm |
| | | B (Kõrgus) | 850 mm |
| | | C (Sügavus) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Veesurve | | | 50–1000 kPa |
| Netomass | | | 65,0 kg |
| Maksimaalne laadimismaht | | Pesemine ja tsentrifuugimine | 9,0 kg |
| | | Kuivatus | 5,0 kg |
| Energiatarve | Pesemine ja kuumutamine | Vahelduvvool 220– 240 V / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Kuivatamine | | 1600-1900 W |
| Pöörlemiskiirus | | | 1400 p/min |

**MÄRKUS**

- Kvaliteedi parandamise eesmärgil võidakse toote disaini ja tehnilisi andmeid ette teatamata muuta.
- Siinkohal nimetatud mõõtmed võivad olenevalt mõõtmisviisist tegelikest mõõtmetest veidi erineda.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 64 2025/2/25 17:19:18

## Näitlik teave (Vastavalt määrusele EL 2019/2023)

| Mudel | Programm | Mahutavus (kg) | Programmi kestus (TT:MM) | Energiatarve (kWh/tsükkel) | Veekulu (l/tsükkel) | Maksimaalne temperatuur (°C) | Jääkniiskuse sisaldus (%) | Tsentrifuugimise kiirus (p/min) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (PUUVILLANE) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PUUVILLANE) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PUUVILLANE) 60°C+ Mullidega leotamine | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SÜNTEETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (15 MINUTI KIIRPESU) Külm | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PESU + KUIVATUS) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Teiste programmide, v.a ECO 40-60, ning pesemise ja kuivatamise tsükli väärtused on vaid näitlikud.
- Siinkohal nimetatud väärtused võivad erineda tegelikest väärtustest vee surve/kareduse/temperatuuri, pesutüübi/-koguse/määrdumisastme, kasutatud pesuvahendi tüübi/koguse, elektrivarustuse ja valitud lisafunktsioonide tõttu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 65 2025/2/25 17:19:18

# Kontaktandmed

## KAS TEIL ON KÜSIMUSI VÕI KOMMENTAARE?

| RIIK | HELISTAGE | VÕI KÜLASTAGE MEID AADRESSIL |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 66 2025/2/25 17:19:18

| RIIK | HELISTAGE | VÕI KÜLASTAGE MEID AADRESSIL |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_ET.indd 67 2025/2/25 17:19:18

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Perilica za rublje

# **Korisnički priručnik**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 1 2025/2/25 17:21:39

# Sadržaj


| | |
|---|---|
| **Sigurnosne informacije** | **4** |
| Što je potrebno znati o sigurnosnim uputama | 4 |
| Važne sigurnosne oznake | 4 |
| Važne mjere opreza | 5 |
| Važna upozorenja prilikom montaže | 8 |
| Mjere opreza prilikom montaže | 10 |
| Važna upozorenja za upotrebu | 10 |
| Mjere opreza prilikom upotrebe | 11 |
| Važna upozorenja za čišćenje | 14 |
| Upute vezane uz električni i elektronički otpad (WEEE) | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Montaža** | **16** |
| Sadržaj paketa | 16 |
| Preduvjeti za montažu | 18 |
| Upute za postavljanje u koracima | 19 |
| **Prije početka** | **30** |
| Početne postavke | 30 |
| Upute za rublje | 30 |
| Preporuka deterdženta | 34 |
| Smjernice za upotrebu ladice za deterdžent | 35 |
| **Rad** | **39** |
| Upravljačka ploča | 39 |
| Jednostavni koraci za pokretanje | 41 |
| Pregled ciklusa | 42 |
| Postavke | 45 |
| Posebne značajke | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Objavljivanje otvorenog koda | 48 |
| **Održavanje** | **49** |
| DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) | 49 |
| Ispuštanje vode u hitnom slučaju | 50 |
| Čišćenje | 51 |
| Oporavak nakon smrzavanja | 54 |
| Održavanje u slučaju dužeg razdoblja nekorištenja | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 2 2025/2/25 17:21:40

Rješavanje problema 55

Kontrolne točke 55
Informativne šifre 59

Specifikacije 61

Tablica održavanja tkanina 61
Zaštita okoliša 63
Jamstvo rezervnih dijelova 63
Potrošnja energije u načinu mirovanja 63
EPREL informacije 63
List sa specifikacijama 64
Okvirni podaci (prema EU 2019/2023) 65

Kontaktne informacije 66

IMATE UPIT ILI KOMENTAR? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 3 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

Čestitamo vam na kupnji nove perilice za rublje tvrtke Samsung. Ovaj priručnik sadrži važne informacije o montaži, korištenju i održavanju uređaja. Pročitajte priručnik kako biste u potpunosti iskoristili mnoge prednosti i značajke perilice za rublje.

## Što je potrebno znati o sigurnosnim uputama

Pročitajte ovaj priručnik u potpunosti da biste bili sigurni da znate kako sigurno i učinkovito upotrijebiti mnoge značajke i funkcije novog uređaja. Spremite priručnik na sigurno mjesto blizu uređaja za buduće potrebe. Ovaj uređaj upotrebljavajte samo za namjene opisane u ovom priručniku s uputama.

Upozorenja i važne sigurnosne upute u ovom priručniku ne sadrže sve moguće uvjete i situacije koje bi se mogle dogoditi. Vaša je odgovornost da prilikom montiranja, održavanja i rukovanja perilicom slijedite zdrav razum i pridržavate se mjera opreza.

Budući da se upute o rukovanju u nastavku odnose na više modela, karakteristike vaše perilice za rublje mogu se neznatno razlikovati od onih opisanih u priručniku i možda se neki znakovi upozorenja ne primjenjuju. Ako imate pitanja ili nedoumica, obratite se najbližem servisnom centru ili potražite pomoć i informacije na internetskoj adresi www.samsung.com.

## Važne sigurnosne oznake

**Što znače ikone i znakovi u ovom korisničkom priručniku:**

⚠ **UPOZORENJE**

Rizični ili opasni postupci koji mogu dovesti do **teških tjelesnih ozljeda, smrti i/ili materijalne štete.**

⚠ **OPREZ**

Rizični ili opasni postupci koji mogu dovesti do **tjelesnih ozljeda i/ili materijalne štete.**

**NAPOMENA**

Označava da postoji rizik od tjelesne ozljede ili materijalne štete.

**Pročitajte upute**

**Ovi znakovi upozorenja služe za sprječavanje vaših ozljeda i ozljeda drugih osoba.**

**Strogo ih se pridržavajte.**

**Nakon što ste pročitali ovaj priručnik, spremite ga na sigurno mjesto za buduće potrebe.**

Pročitajte sve upute prije upotrebe uređaja.

Kao i kod svih uređaja koji upotrebljavaju električnu energiju i imaju pomične dijelove, postoji potencijalna opasnost. Da biste sigurno rukovali ovim uređajem, upoznajte se s načinom na koji radi i budite oprezni prilikom upotrebe.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 4 2025/2/25 17:21:40

# ⚠ UPOZORENJE

**Da biste smanjili rizik od požara, strujnog udara ili ozljeda tijekom upotrebe uređaja, slijedite osnovne mjere opreza navedene u nastavku:**

1. Uređaj ne smiju upotrebljavati osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti niti osobe koje nemaju dovoljno iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom ili ako ih je osoba koja je odgovorna za njihovu sigurnost uputila u rukovanje uređajem.
2. **Za upotrebu u Europi**: Ovaj uređaj mogu upotrebljavati djeca s navršenih 8 godina, osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti te osobe koje nemaju znanje i iskustvo, ako su pod nadzorom ili upućeni u rukovanje uređajem na siguran način i shvaćaju s time povezane rizike. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Djeca ne smiju čistiti niti održavati uređaj bez nadzora.
3. Djecu treba nadgledati i pobrinuti se da se ne igraju s uređajem.
4. Ako je kabel napajanja oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, serviser ili druga osoba odgovarajućih kvalifikacija da bi se izbjegla opasnost.
5. Umjesto starog kompleta crijeva koristite novi komplet crijeva isporučen s uređajem.
6. Kod uređaja s ventilacijskim otvorima na podnožju pazite da tepih ne blokira otvore;



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 5 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

7. **Za upotrebu u Europi**: Djecu mlađu od tri godine ne ostavljajte u blizini uređaja osim ako nisu pod neprekidnim nadzorom.
8. **OPREZ**: Da biste izbjegli opasnost do koje može doći zbog nenamjernog ponovnog postavljanja termalnog osigurača, ovaj uređaj ne smiju napajati vanjski prekidači poput mjerača vremena i ne smije biti povezan na strujni krug kojim redovito upravlja distributer.
9. Sušilica se ne smije koristiti ako su za čišćenje korištene industrijske kemikalije.
10. Ako je ugrađen, filtar za vlakna potrebno je često čistiti.
11. Vlakna se ne smiju nakupljati oko sušilice rublja. (ne odnosi se na uređaje koji se nalaze u prostorijama čiji je izlazni ventilacijski otvor usmjeren prema van)
12. Potrebno je osigurati ispravnu ventilaciju kako bi se izbjeglo vraćanje plinova iz uređaja koji koriste drugo gorivo, uključujući vatru, natrag u prostoriju.
13. U sušilici rublja nemojte sušiti neopranu odjeću.
14. Odjeća zaprljana tvarima kao što su ulje, aceton, alkohol, benzin, kerozin, sredstva za uklanjanje mrlja, terpentin, vosak i otapala voska prije sušenja u sušilici treba se oprati u vrućoj vodi s dodatnom količinom deterdženta.
15. U sušilici nemojte sušiti odjeću od pjenaste gume (lateks), kape za tuširanje, vodonepropusni tekstil, predmete s gumenom podlogom te odjeću ili jastuke s podlogom od pjenaste gume.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 6 2025/2/25 17:21:40

16. Omekšivači tkanine i slični proizvodi trebaju se koristiti na način predviđen u uputama za korištenje omekšivača.
17. Završni dio ciklusa sušilice rublja odvija se bez zagrijavanja (ciklus hlađenja) kako bi se osiguralo da odjeća u sušilici ostane na temperaturi pri kojoj se neće oštetiti.
18. Iz džepova izvadite sve predmete poput upaljača i šibica.
19. **UPOZORENJE**: nikada ne zaustavljajte sušilicu prije dovršetka ciklusa sušenja osim ako svu odjeću ne namjeravate brzo izvaditi i rasprostrijeti tako da se izgubi suvišna toplina.
20. Ispušni zrak ne smije dospjeti u cijev s ispušnim plinovima uređaja koji koriste plin ili neko drugo gorivo.
21. Sušilica se ne smije postaviti iza vrata koja se zaključavaju, kliznih vrata ili vrata sa šarkama na strani suprotnoj od šarki sušilice ako se time ograničava potpuno otvaranje vrata sušilice.
22. **UPOZORENJE**: uređaj se ne smije napajati kroz uređaj priključen na strujni krug kojim upravlja neka treća strana, poput mjerača vremena ili se povezati na strujni krug koji se redovito uključuje i isključuje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 7 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

**23.** Ovaj uređaj namijenjen je samo za upotrebu u kućanstvu i nije namijenjen za upotrebe u prostorima poput:

- kuhinja za osoblje u trgovinama, ureda i drugih poslovnih okruženja;
- kuća na farmi;
- hotela, motela i drugih vrsta stambenih prostora;
- pansiona i sličnih vrsta smještaja;
- zajedničkih prostorija u stambenim zgradama ili praonica rublja.

## Važna upozorenja prilikom montaže

⚠ **UPOZORENJE**

Ovaj uređaj mora montirati kvalificirani tehničar ili servis.

- U suprotnom može doći do strujnog udara, požara, eksplozije, problema s uređajem ili ozljede.

Uređaj je težak, stoga budite oprezni kada ga podižete.

Priključite električni kabel u zidnu utičnicu koja je u skladu s lokalnim električnim specifikacijama. Utičnicu upotrebljavajte samo za ovaj uređaj i nemojte upotrebljavati produžni kabel.

- Dijeljenjem zidne utičnice s drugim uređajima s pomoću produžnog kabela ili produživanjem kabela za napajanje može doći do strujnog udara ili požara.
- Provjerite jesu li napon, frekvencija i struja jednaki onima navedenima u specifikacijama proizvoda. U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

S utikača i kontaktnih točaka s pomoću suhe krpe redovito uklanjajte sve strane tvari poput prašine ili vode.

- Isključite utikač i očistite ga suhom krpom.
- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

Utikač uključite u zidnu utičnicu tako da je kabel usmjeren prema podu.

- Ako utikač u utičnicu uključite u suprotnom smjeru, električne žice unutar kabela mogu se oštetiti i uzrokovati strujni udar ili požar.

Ambalažu držite podalje od djece jer može biti opasna.

- Ako dijete stavi vrećicu preko glave, može se ugušiti.

Ako su uređaj, utikač ili kabel za napajanje oštećeni, obratite se najbližem servisnom centru.

Uređaj mora biti pravilno uzemljen.

Ne uzemljujte uređaj na plinsku cijev, plastičnu cijev za vodu ili telefonsku žicu.

- To može uzrokovati strujni udar, požar, eksploziju ili probleme s uređajem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 8 2025/2/25 17:21:40

- Nemojte uključivati kabel za napajanje u utičnicu koja nije ispravno uzemljena i provjerite je li sve u skladu s lokalnim i državnim propisima.

Nemojte montirati uređaj blizu peći i zapaljivih materijala.

Nemojte montirati uređaj na vlažnim, masnim ili prašnjavim mjestima niti na mjestima izloženima izravnom sunčevom svjetlu ili vodi (kiši).

Nemojte montirati uređaj na mjestima s niskom temperaturom.
- Cijevi mogu puknuti uslijed smrzavanja.

Nemojte montirati uređaj na mjestima gdje bi moglo doći do istjecanja plina.
- To može uzrokovati strujni udar ili požar.

Nemojte upotrebljavati električni transformator.
- To može uzrokovati strujni udar ili požar.

Nemojte upotrebljavati oštećeni utikač, kabel za napajanje ili rasklimanu utičnicu.
- To može uzrokovati strujni udar ili požar.

Nemojte povlačiti kabel za napajanje i nemojte ga pretjerano savijati.

Nemojte izvijati kabel za napajanje niti ga vezati u čvor.

Ne postavljajte kabel za napajanje na metalne predmete, nemojte stavljati teške predmete na kabel za napajanje, nemojte stavljati kabel za napajanje između predmeta i ne gurajte ga u prostor iza uređaja.
- To može uzrokovati strujni udar ili požar.

Prilikom isključivanja utikača nemojte povlačiti kabel za napajanje.
- Utikač isključite pridržavajući ga.
- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

Ovaj uređaj treba postaviti u blizini priključka za struju, slavine za dovod vode i cijevi za odvod vode.

Samsung nije odgovoran za oštećenja uređaja, ozljede ili bilo koji drugi problem u vezi sigurnosti uređaja koji su uzrokovani popravkom uređaja od strane neovlaštenog servisa, od strane samog korisnika uređaja ili od strane nestručne osobe, ili pokušajem popravka uređaja prilikom kojega nisu pažljivo poštivane ove upute za popravak i održavanje. Bilo kakvo oštećenje uređaja nastalo kao posljedica pokušaja popravka uređaja od strane druge osobe osim ovlaštenog Samsung pružatelja servisnih usluga neće biti pokriveno jamstvom za ispravnost uređaja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 9 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

## Mjere opreza prilikom montaže

⚠ OPREZ

Ovaj se uređaj mora postaviti tako da se omogući jednostavan pristup utikaču.

- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara zbog istjecanja struje.

Postavite uređaj na čvrstu i ravnu podlogu koja može podnijeti njegovu težinu.

- U suprotnom bi moglo doći do neuobičajenih vibracija, kretanja, buke ili problema s uređajem.

## Važna upozorenja za upotrebu

⚠ UPOZORENJE

Ako dođe do poplave, odmah prekinite dovod vode i isključite napajanje te se obratite najbližem servisnom centru.

- Nemojte dodirivati utikač vlažnim rukama.
- U suprotnom može doći do strujnog udara.

Ako uređaj proizvodi neobične zvukove, ima miris po paljevini ili se dimi, odmah isključite napajanje i obratite se najbližem servisnom centru.

- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

U slučaju istjecanja plina (npr. propana, ukapljenog plina itd.) odmah provjetrite prostor bez dodirivanja utikača. Nemojte dodirivati uređaj niti kabel za napajanje.

- Ne upotrebljavajte ventilator.
- Iskra bi mogla uzrokovati eksploziju ili požar.

Uklonite ručicu na vratima perilice za rublje prije odlaganja uređaja.

- Ako se zaglave u perilici, djeca se mogu ugušiti.

Prije upotrebe povjerite jeste li uklonili ambalažu (spužve, stiropor) pričvršćenu na donji dio perilice za rublje.

Nemojte prati predmete zaprljane benzinom, kerozinom, benzenom, razrjeđivačem boje, alkoholom ili drugim zapaljivim ili eksplozivnim tvarima.

- To može uzrokovati strujni udar, požar ili eksploziju.

Nemojte silom otvarati vrata perilice za vrijeme njezinog rada (pranja na visokim temperaturama / sušenja / centrifugiranja).

- Voda koja istječe iz perilice može uzrokovati opekline ili učiniti pod skliskim. To može uzrokovati ozljede.
- Otvaranje vrata silom može oštetiti uređaj ili uzrokovati ozljede.

Nemojte dodirivati utikač vlažnim rukama.

- To može uzrokovati strujni udar.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 10 2025/2/25 17:21:40

Nemojte isključivati uređaj isključivanjem utikača tijekom rada uređaja.

- Ponovno uključivanje utikača u zidnu utičnicu može stvoriti iskre i time uzrokovati strujni udar ili požar.

Nemojte dozvoliti djeci da ulaze u uređaj ili da se na njega penju.

- To može uzrokovati strujni udar, opekline ili ozljede.

Nemojte stavljati ruku ispod perilice za rublje.

- Mogli biste ozlijediti ruku na rotirajućim ili oštrim (metalnim ili plastičnim itd.) dijelovima.

Nemojte isključivati uređaj iz struje povlačenjem kabela za napajanje. Uvijek čvrsto primite utikač i izvucite ga iz utičnice.

- Oštećenje kabela za napajanje može uzrokovati kratki spoj, požar i/ili strujni udar.

Ne pokušavajte popraviti, rastaviti ili izmijeniti uređaj sami.

- Ne upotrebljavajte nikakve osigurače (bakrene, čelične žice itd.) osim standardnih.
- Ako je potreban popravak ili ponovna montaža uređaja, obratite se najbližem servisnom centru.
- U suprotnom može doći do strujnog udara, požara, problema s uređajem ili ozljede.

Ako se cijev za dovod vode odvoji od slavine i preplavi uređaj, iskopčajte kabel za napajanje.

- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

Iskopčajte utikač kada uređaj ne upotrebljavate dulje vrijeme ili tijekom grmljavine ili oluje.

- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.

Ako u uređaj dospije bilo kakva strana tvar, isključite kabel za napajanje i obratite se najbližoj službi za korisnike društva Samsung.

- To može uzrokovati strujni udar ili požar.

Nemojte dozvoliti djeci (ili kućnim ljubimcima) da se igraju u perilici za rublje ili na njoj. Vrata perilice za rublje ne otvaraju se lako iznutra i djeca bi se mogla teško ozlijediti ako se zaglave u njoj.

## Mjere opreza prilikom upotrebe

⚠ **OPREZ**

Kada je perilica zaprljana stranim tvarima kao što su deterdžent, prašina, ostaci hrane itd., iskopčajte utikač i očistite perilicu s pomoću suhe i meke krpe.

- U suprotnom može doći do promjena boje, iskrivljenja, oštećenja ili hrđanja.

Prednje staklo može se razbiti snažnim udarcem. Pažljivo upotrebljavajte perilicu.

- Ako je staklo razbijeno, može doći do ozljede.

Polako otvorite slavinu nakon što uređaj niste upotrebljavali dulje vrijeme, nakon kvara s dovodom vode ili ponovnog priključivanja cijevi za vodu.

- Tlak zraka u cijevi za dovod vode ili slavini može uzrokovati oštećenje dijela uređaja ili istjecanje vode.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 11 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

Ako se za vrijeme rada pojavi pogreška s odvodom, provjerite postoji li problem s odvodom.

- Ako se upotrebljava perilica za rublje koja je poplavljena zbog problema s odvodom, može doći do strujnog udara ili požara.

Stavite rublje u perilicu tako da vrata ne zahvate rublje.

- Ako vrata zahvate rublje, može doći do oštećenja rublja ili perilice ili istjecanja vode.

Zatvorite dovod vode za perilicu kada se perilica ne upotrebljava.

- Provjerite jesu li vijci na spoju cijevi za dovod vode ispravno zategnuti.

Pazite da se gumena brtva i staklo prednjih vrata ne zaprljaju stranim tvarima (npr. otpadom, nitima, vlasima kose itd.).

- Ako strana tvar zapne u vratima ili vrata nisu u potpunosti zatvorena, može doći do istjecanja vode.

Prije upotrebe uređaja otvorite slavinu za vodu i provjerite je li spoj cijevi za dovod vode čvrsto zategnut i istječe  li voda.

- Ako su vijci na spoju cijevi za dovod vode labavi, može doći do istjecanja vode.

Uređaj koji ste kupili namijenjen je isključivo za kućnu upotrebu.

Upotreba uređaja u poslovne svrhe kvalificira se kao zloupotreba proizvoda. U tom slučaju uređaj nije pokriven standardnim jamstvom koje daje društvo Samsung i društvo Samsung neće snositi nikakvu odgovornost za kvarove ili oštećenja nastala uslijed takve zloupotrebe.

Nemojte stajati na uređaju i ne stavljajte predmete (kao što su rublje, upaljene svijeće, upaljene cigarete, posuđe, kemikalije, metalni predmeti itd.) na uređaj.

- To može uzrokovati strujni udar, požar, probleme s uređajem ili ozljede.

Nemojte na površinu uređaja prskati hlapljive tvari poput insekticida.

- Osim što su štetne za ljude, mogu uzrokovati strujni udar, požar ili probleme s uređajem.

Nemojte stavljati predmete koji stvaraju elektromagnetska polja blizu perilice za rublje.

- To može uzrokovati ozljede zbog kvara.

Voda koja se ispušta iz perilice za vrijeme pranja na visokim temperaturama ili sušenja je vruća. Nemojte dodirivati tu vodu.

- To može uzrokovati opekline ili ozljede.

Vrijeme ispuštanja vode može se razlikovati ovisno o temperaturi vode. Ako je temperatura vode previsoka, postupak ispuštanja vode započinje nakon što se voda ohladi.

Nemojte prati, centrifugirati niti sušiti vodootporne sjedalice, prostirke ili odjeću (*), osim ako vaš uređaj ima poseban ciklus za pranje takvih predmeta.

(*): Vunena posteljina, kabanice, ribarska odijela, skijaške hlače, vreće za spavanje, navlake za pelene, trenirke i prekrivači za bicikle, motocikle, automobile itd.

- Nemojte prati debele ili tvrde prostirke, čak niti ako se na etiketi o njihovom održavanju nalazi oznaka perilice. To može uzrokovati ozljede ili oštećenje perilice, zidova, poda ili odjeće zbog neuobičajenih vibracija.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 12 2025/2/25 17:21:40

- Nemojte prati prostirke niti otirače s gumenom podlogom. Gumena podloga mogla bi se odvojiti i zaglaviti u unutrašnjosti bubnja, a to može dovesti do kvara poput kvara na odvodu.

Nemojte uključivati perilicu ako je iz nje izvađena ladica za deterdžent.

- To može uzrokovati strujni udar ili ozljede zbog istjecanja vode.

Nemojte dodirivati unutrašnjost bubnja tijekom ili neposredno nakon sušenja jer je bubanj vruć.

- To može uzrokovati opekline.

Staklo na vratima tijekom pranja i sušenja postaje vruće. Stoga nemojte dodirivati staklo na vratima.

Također, nemojte dozvoliti djeci da se igraju pokraj perilice za rublje ili da dodiruju staklo na vratima.

- To može uzrokovati opekline.

Nemojte gurati ruku u ladicu za deterdžent.

- To može uzrokovati ozljede jer se ruka može zaglaviti u uređaju za unos deterdženta.

Uklonite pretinac za tekući deterdžent (odnosi se samo na određene modele) prilikom upotrebe deterdženta u prahu.

- U suprotnom voda može iscuriti kroz prednju stranu ladice za deterdžent.

U perilicu nemojte stavljati druge predmete (npr. cipele, ostatke hrane, životinje) osim rublja.

- To može uzrokovati oštećenje perilice ili ozljede, pa čak i smrt kada je riječ o kućnim ljubimcima zbog neuobičajenih vibracija.

Nemojte pritiskati gumbe s pomoću oštrih predmeta kao što su igle, noževi, nokti itd.

- To može uzrokovati strujni udar ili ozljede.

Nemojte prati rublje zaprljano uljima, kremama ili losionima koji se upotrebljavaju u trgovinama s kozmetičkim proizvodima za njegu kože ili salonima za masažu.

- To može prouzročiti iskrivljenje gumene brtve i istjecanje vode.

U bubnju nemojte na dulje vremensko razdoblje ostavljati metalne predmete kao što su sigurnosne igle, ukosnice ili sredstvo za izbjeljivanje.

- To može uzrokovati hrđanje bubnja.
- Ako se na površini bubnja pojavi hrđa, na površinu nanesite (neutralno) sredstvo za čišćenje i očistite je spužvom. Nikada nemojte upotrebljavati metalnu četku.

Nemojte izravno upotrebljavati deterdžent za kemijsko čišćenje i nemojte prati, ispirati niti centrifugirati rublje zaprljano deterdžentom za kemijsko čišćenje.

- To može uzrokovati spontano izgaranje i zapaljenje zbog topline koja nastaje prilikom oksidacije ulja.

Ne upotrebljavajte vodu iz uređaja za hlađenje/zagrijavanje vode.

- To može uzrokovati probleme s perilicom.

Nemojte upotrebljavati prirodne sapune za pranje ruku.

- Ako se stvrdnu i nakupe u perilici, može doći do problema s uređajem, promjene boje, nastanka hrđe i neugodnih mirisa.

Čarape i grudnjake stavite u mrežicu za pranje i perite ih s ostalim rubljem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 13 2025/2/25 17:21:40

# Sigurnosne informacije

U mrežici za pranje nemojte prati velike komade rublja poput posteljine.

- U suprotnom može doći do ozljeda zbog neuobičajenih vibracija.

Ne upotrebljavajte deterdžente koji se stvrdnjavaju.

- Ako se nakupe unutar perilice, može doći do istjecanja vode.

Provjerite jesu li svi džepovi na odjeći prazni.

- Tvrdi i oštri predmeti, kao što su kovanice, sigurnosne igle, čavli, vijci ili kamenje mogu prouzročiti velika oštećenja uređaja.

Nemojte prati odjeću s velikim kopčama, gumbima ili drugim metalnim predmetima.

Rublje razvrstajte po bojama pritom pazeći na njihovu postojanost i odaberite preporučeni ciklus, temperaturu vode i dodatne funkcije.

- To može prouzročiti promjene boje ili oštećenje tkanine.

Pripazite da prilikom zatvaranja vrata perilice ne prikliještite dječje prste.

- U suprotnom može doći do ozljede.

Da biste spriječili nastanak neugodnih mirisa i plijesni, nakon pranja ostavite vrata otvorena radi sušenja bubnja.

Da biste spriječili nakupljanje kamenca, nakon pranja ostavite ladicu za deterdžent otvorenu i posušite je iznutra.

## Važna upozorenja za čišćenje

⚠ **UPOZORENJE**

Ne čistite uređaj prskajući vodu izravno na njega.

Nemojte upotrebljavati snažna sredstva za čišćenje koja sadrže kiselinu.

Za čišćenje uređaja nemojte upotrebljavati benzen, razrjeđivač ili alkohol.

- To može uzrokovati promjene boje, iskrivljenja, oštećenja, strujni udar ili požar.

Prije čišćenja ili održavanja isključite uređaj iz zidne utičnice.

- U suprotnom bi moglo doći do strujnog udara ili požara.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 14 2025/2/25 17:21:40

## Upute vezane uz električni i elektronički otpad (WEEE)

**Ispravno odlaganje proizvoda (Električni i elektronički otpad)**

(Primjenjivo Primjenjuje se u zemljama s posebnim sustavima za prikupljanje otpada)

Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje na to da se proizvod i njegova elektronička oprema (npr., punjač, slušalice, USB kabel) ne bi trebali odlagati s ostalim kućanskim otpadom na kraju radnog vijeka. Da biste spriječili moguću štetu za okoliš ili ljudsko zdravlje nekontroliranim odlaganjem otpada, odvojite ovaj predmet od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklirajte kako biste promicali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Korisnici u kućanstvima trebali bi kontaktirati prodavača kod kojega su kupili proizvod ili ured lokalne vlasti za pojedinosti o tome gdje i kako se ovaj predmet može odnijeti kako bi recikliranje bilo sigurno za okoliš.

Korisnici u tvrtkama trebaju kontaktirati dobavljača i provjeriti uvjete i odredbe kupovnog ugovora. Ovaj proizvod i njegova elektronička oprema ne smije se miješati s drugim komercijalnim otpadom.

Za informacije o Samsungovim obvezama povezanima s okolišem i regulatornim obvezama proizvoda, npr. REACH, idite na našu stranicu o održivosti koja je dostupna na www.samsung.com

## Ecodesign

Za detaljne upute o montaži i čišćenju perilice za rublje te za informacije o ekološkom dizajnu (u skladu s Uredbom (EU) 2019/2023) posjetite web-mjesto društva Samsung (http://www.samsung.com), idite na Podrška > početna stranica Podrška, a zatim unesite naziv modela.



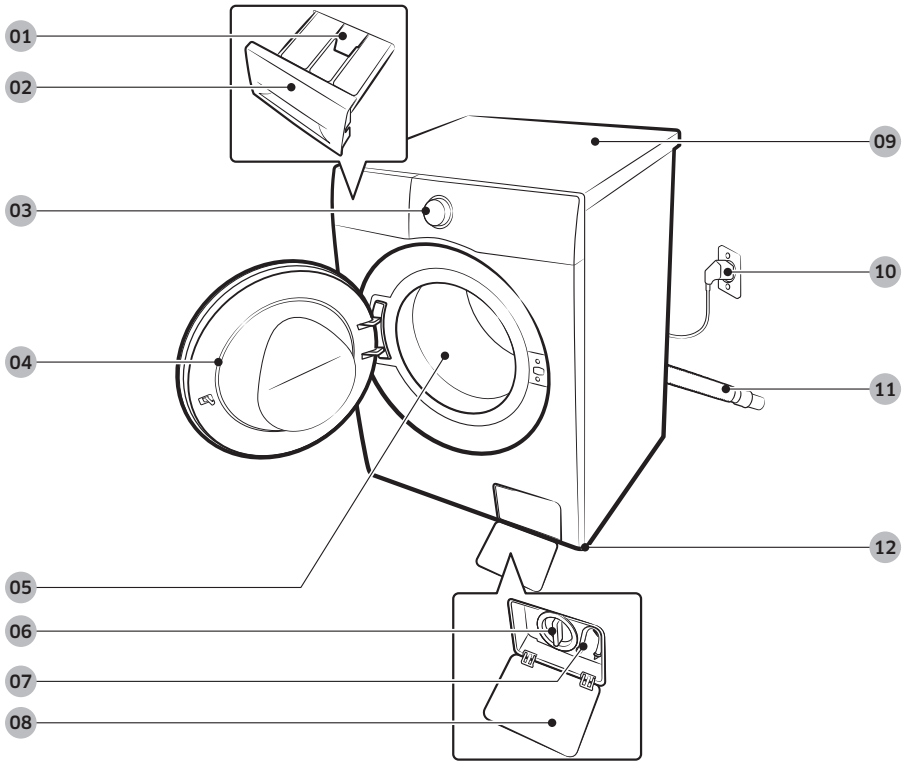
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 15 2025/2/25 17:21:40

# Montaža

Pažljivo pročitajte ove upute kako biste pravilno montirali perilicu za rublje i spriječili nezgode prilikom pranja rublja.

## Sadržaj paketa

Provjerite nalaze li se svi dijelovi u pakiranju proizvoda. Ako imate problema s perilicom rublja ili dijelovima, obratite se lokalnoj službi za korisnike tvrtke Samsung ili trgovcu.



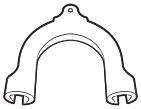

**01** Ručica za otpuštanje
**02** Ladica za deterdžent
**03** Upravljačka ploča
**04** Vrata
**05** Bubanj
**06** Filtar za čestice
**07** Cijev za ispuštanje vode u hitnom slučaju
**08** Poklopac filtra
**09** Radna ploha
**10** Utikač kabela za napajanje
**11** Cijev za odvod
**12** Nožice za izravnavanje



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 16 2025/2/25 17:21:40

Ključ

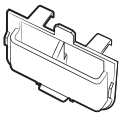
Poklopci vijaka



Vodilica cijevi

Cijev za hladnu vodu

Cijev za toplu vodu



Pretinac za tekući deterdžent

Nepovratni ventil

Pričvršćivač poklopca

**NAPOMENA**

- Ključ: za uklanjanje vijaka za prijevoz i izravnavanje perilice za rublje.
- Poklopci vijaka: za prekrivanje otvora nakon uklanjanja vijaka za prijevoz. Isporučeni broj poklopaca vijaka ovisi o modelu.
- Vodilica cijevi: za postavljanje odvodnog crijeva u odvodnu cijev umivaonika.
- Cijev za hladnu/toplu vodu: za dovod vode u perilicu za rublje. (Cijevi za toplu vodu namijenjene su isključivo za određene modele.)
- Pretinac za tekući deterdžent: umetnite ga u odjeljak za deterdžent da biste mogli upotrebljavati tekući deterdžent. (odnosi se samo na određene modele)
- Nepovratni ventil: isporučuje se samo s određenim modelima.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 17 2025/2/25 17:21:41

# Montaža

## Preduvjeti za montažu

### Napajanje strujom i uzemljenje

- Upotrijebite zasebno napajanje samo za perilicu za rublje.

Kako bi se omogućilo pravilno uzemljenje, perilica za rublje isporučuje se s kabelom za napajanje s trozubnim utikačem s uzemljenjem za korištenje u ispravno ugrađenoj i uzemljenoj utičnici.

Ako niste sigurni je li uređaj pravilno uzemljen, obratite se ovlaštenom električaru ili serviseru.

Nemojte mijenjati isporučeni utikač. Ako utičnica ne odgovara utikaču, od ovlaštenog električara zatražite da ugradi ispravnu utičnicu.

⚠ **UPOZORENJE**

- NEMOJTE koristiti produžni kabel.
- Koristite samo kabel za napajanje koji je isporučen uz perilicu za rublje.
- NEMOJTE spajati žicu za uzemljenje na plastične vodovodne cijevi, plinske cijevi ili cijevi za toplu vodu.
- Neispravno spojeni vodiči za uzemljenje mogu uzrokovati strujni udar.

### Dovod vode

Ispravni tlak vode za ovu perilicu za rublje iznosi između 50 kPa i 1000 kPa. Tlak vode manji od 50 kPa može dovesti do toga da se ventil za vodu ne zatvori ispravno ili će možda biti potrebno više vremena da se napuni bubanj, što će dovesti do isključivanja perilice. Priključci za vodu moraju se nalaziti unutar 120 cm od stražnje strane perilice za rublje da bi isporučena crijeva za dovod vode dosegla do perilice.

Kako bi se smanjila opasnost od istjecanja vode:

- Provjerite jesu li slavine za vodu lako dostupne.
- Zatvorite slavine za vodu kada se perilica ne koristi.
- Redovito provjeravajte propuštaju li priključci cijevi za dovod vode.

⚠ **OPREZ**

Prije prvog korištenja perilice za rublje provjerite propuštaju li spojevi na ventilu za vodu i slavine.

### Odvod

Tvrtka Samsung preporučuje visinu cijevnog nastavka 60–90 cm.Cijev za odvod treba provesti kroz obujmicu cijevi za odvod do cijevnog nastavka, a cijevni nastavak mora u potpunosti prekriti cijev za odvod.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 18 2025/2/25 17:21:41

### Podloga

Za najbolje rezultate perilicu je potrebno postaviti na čvrstu podlogu. Drvene podove možda ćete trebati pojačati da bi se vibracije i/ili neujednačenost umetnutog rublja sveli na najmanju moguću mjeru. Tepisi i meke keramičke površine nisu dovoljno otporni na vibracije što može dovesti do toga da se perilica za rublje lagano kreće tijekom ciklusa centrifugiranja.

⚠ **OPREZ**

NEMOJTE postavljati perilicu na platformu ili na konstrukciju sa slabim temeljem.

### Temperatura vode

Nemojte postavljati perilicu za rublje na mjesta gdje bi se voda mogla smrznuti jer perilica uvijek zadrži nešto vode u svojim ventilima za vodu, pumpama i/ili cijevima. Smrznuta voda zaostala u spojevima može oštetiti remenje, pumpu i druge dijelove perilice za rublje.

### Postavljanje u malim prostorima ili ormarićima

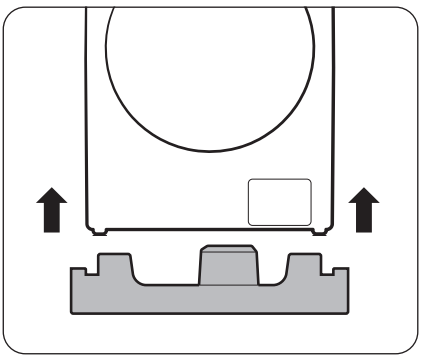
Minimalan slobodni prostor za stabilan rad:

| | |
|---|---|
| Sa strane | 25 mm |
| Iznad | 25 mm |
| Stražnja strana | 50 mm |
| Sprijeda | 550 mm |

Prilikom postavljanja, obratite pozornost na dimenzije navedene na stranici sa specifikacijama.

Ako se na istom mjestu postavljaju perilica za rublje i sušilica, u prednjem dijelu male prostorije ili ormarića mora postojati najmanje 550 mm slobodnog otvora za zrak. Sama perilica za rublje ne zahtijeva određeni otvor za zrak.

## Upute za postavljanje u koracima



**NAPOMENA**

Tijekom raspakiravanja perilice za rublje, podignite perilicu s baze od pjene. Provjerite je li zaštita za bubanj uklonjena iz donjeg dijela perilice za rublje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 19 2025/2/25 17:21:41

# Montaža

## KORAK 1 Odaberite mjesto

Preduvjeti mjesta:

- Čvrsta, ravna podloga bez tepiha ili podne obloge koja bi mogla zapriječiti prozračivanje
- Podalje od sunčeve svjetlosti
- Odgovarajući prostor za ventilaciju i ožičenje
- Okolna temperatura uvijek je viša od točke smrzavanja (0 °C)
- Podalje od izvora topline

## KORAK 2 Uklonite vijke za prijevoz

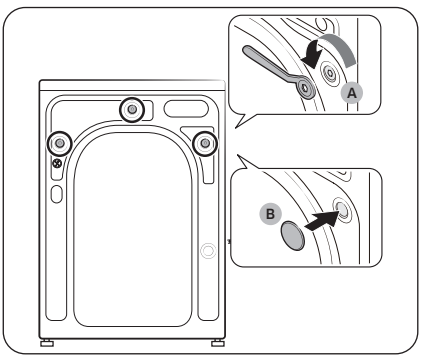
Raspakirajte pakiranje proizvoda i uklonite sve vijke za prijevoz.

**NAPOMENA**

Broj vijaka za prijevoz može se razlikovati ovisno o modelu.

**⚠ UPOZORENJE**

- Ambalaža može biti opasna za djecu. Sav ambalažni materijal (plastične vreće, polistiren itd.) odložite na siguran način i izvan dohvata djece.
- Da biste izbjegli ozljede, poklopite otvore poklopcima vijaka nakon što uklonite vijke za prijevoz. Ne premještajte perilicu za rublje ako niste postavili vijke za prijevoz na njihovo mjesto. Sastavite vijke za prijevoz prije nego što premjestite perilicu za rublje na drugo mjesto. Sačuvajte vijke za prijevoz na sigurnom mjestu za buduću upotrebu.




1. Pronađite **vijke za prijevoz (A)** na stražnjoj strani perilice za rublje.
2. S pomoću priloženog ključa olabavite sve vijke za prijevoz tako da ih okrenete u smjeru suprotnom od kazaljke na satu.
3. Umetnite **poklopce vijaka (B)** u otvore.

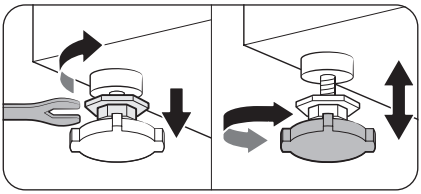
**NAPOMENA**

Obavezno sačuvajte vijke za prijevoz za buduću upotrebu.

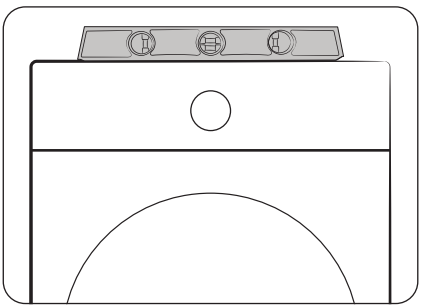


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 20 2025/2/25 17:21:41

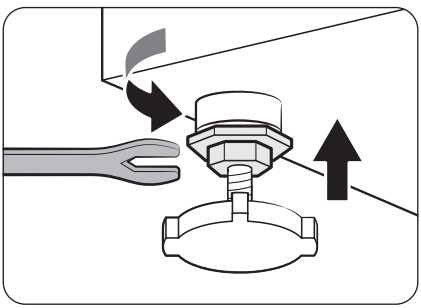
## KORAK 3 Podesite nožicu za izravnavanje



1. Nježno pomaknite perilicu na njeno mjesto. Primjenom sile možete oštetiti nožice za izravnavanje.



2. Izravnajte perilicu za rublje ručnim podešavanjem nožica za izravnavanje.

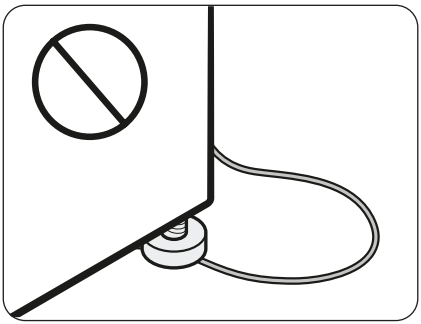


3. Kada izravnavanje bude dovršeno, zategnite matice pomoću ključa.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 21 2025/2/25 17:21:41

# Montaža



⚠ **OPREZ**

Kada postavljate proizvod, pobrinite se da nožice za izravnavanje ne pritišću kabel za napajanje.

⚠ **OPREZ**

Provjerite jesu li sve nožice za izravnavanje dobro sjele na površinu poda da se perilica ne bi pomicala ili stvarala buku zbog vibracija. Zatim provjerite ljulja li se perilica za rublje. Ako se perilica za rublje ne ljulja, zategnite matice.

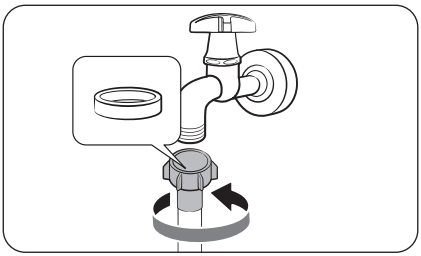


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 22 2025/2/25 17:21:42

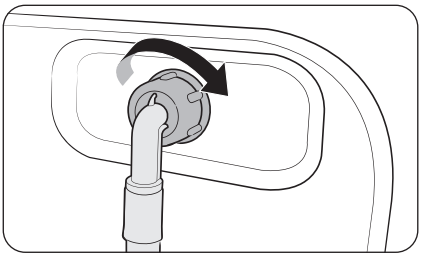
## KORAK 4 Priključite cijev za dovod vode

Priložena cijev za vodu može se razlikovati ovisno o modelu. Slijedite upute u skladu s priloženom cijevi za vodu.

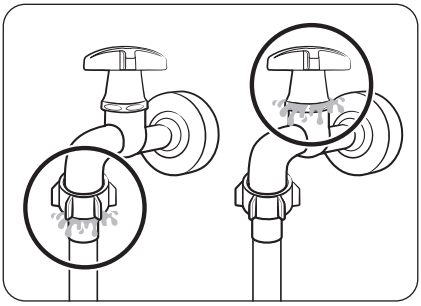
**Spajanje na slavinu s navojem**



1. Priključite cijev za vodu na slavinu i okrenite priključak u smjeru kazaljke na satu kako je prikazano.



2. Spojite drugi kraj cijevi za vodu na ventil za ulaz vode na stražnjoj strani perilice. Zategnite cijev u smjeru kazaljke na satu.



3. Otvorite slavinu za vodu i provjerite ima li propuštanja vode na područjima spojeva. Ako dolazi do curenja vode, ponovite prethodno navedene korake.

⚠ **UPOZORENJE**

Ako voda istječe, zaustavite rad perilice i isključite perilicu iz napajanja. Zatim se obratite servisnom centru tvrtke Samsung u slučaju curenja iz cijevi za vodu ili se obratite vodoinstalateru u slučaju curenja iz slavine za vodu. U protivnom može doći do električnog udara.



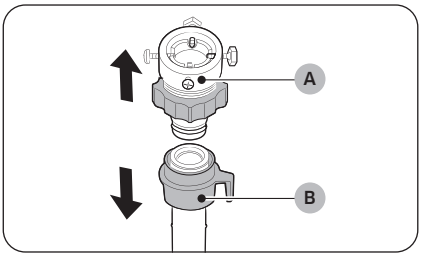
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 23 2025/2/25 17:21:42

# Montaža

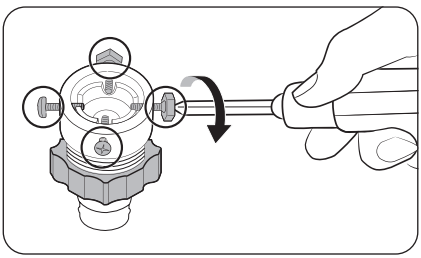
⚠ **OPREZ**

Nemojte silom rastezati cijev za vodu. Ako je cijev prekratka, zamijenite je dužom visokotlačnom cijevi.

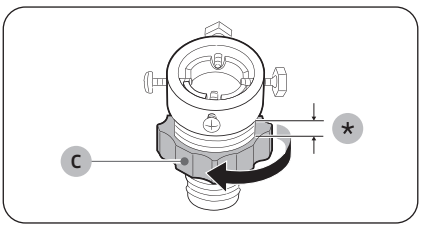
**Spajanje na slavinu bez navoja**



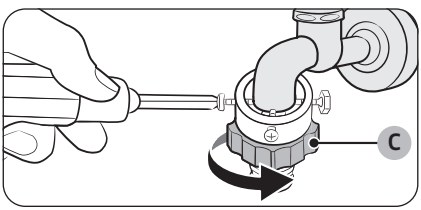

1. Uklonite **adapter (A)** s **cijevi za vodu (B)**.



2. S pomoću križnog odvijača otpustite četiri vijka na adapteru.



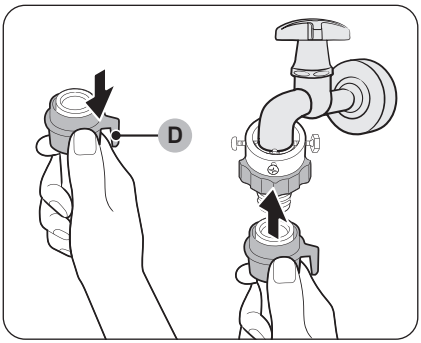

3. Držite adapter i okrenite **dio (C)** u smjeru strelice kako biste ga otpustili za 5 mm (*).




4. Umetnite adapter na slavinu, a zatim zatežite vijke dok podižete adapter.
5. Okrenite **dio (C)** u smjeru strelice kako biste ga zategnuli.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 24 2025/2/25 17:21:42



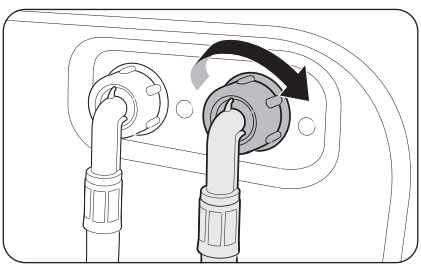

6. Dok pritišćete **dio (D)** na cijevi za vodu, spojite cijev za vodu s adapterom. Potom otpustite **dio (D)**. Cijev se spaja na adapter uz zvuk sjedanja na mjesto.

7. Da biste dovršili spajanje cijevi za vodu, pogledajte 2. i 3. stavku odjeljka „**Spajanje na slavinu s navojem**".

**NAPOMENA**

- Nakon što spojite cijev za vodu na adapter, provjerite je li ispravno spojena tako da povučete cijev za vodu prema dolje.
- Koristite uobičajene slavine za vodu. Ako je slavina pravokutnog oblika ili je prevelika, uklonite prsten odstojnika prije umetanja slavine u adapter.

**Kod modela s dodatnim dovodom tople vode:**



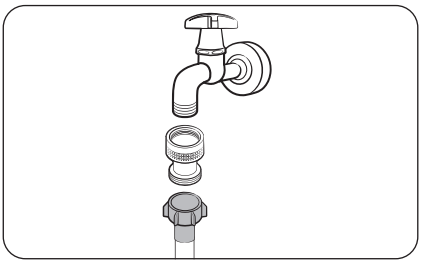
1. Spojite crveni kraj cijevi za toplu vodu na dovod tople vode na stražnjoj strani perilice.
2. Drugi kraj cijevi za toplu vodu priključite na slavinu za toplu vodu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 25 2025/2/25 17:21:42

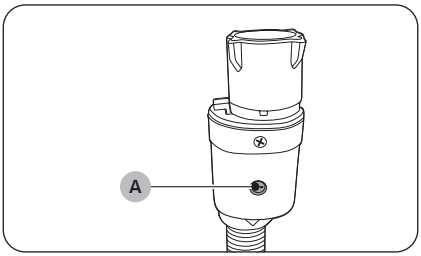
# Montaža

**Nepovratni ventil (samo za određene modele)**



Prije priključivanja cijevi za dovod vode na slavinu priključite isporučeni nepovratni ventil na slavinu, a zatim priključite cijev za dovod vode.

**Cijev za vodu (samo određeni modeli)**




Cijev za vodu upozorava korisnike na opasnost od istjecanja vode. Prepoznaje protok vode i postane crvena na središnjem **indikatoru (A)** ako dođe do curenja.

**NAPOMENA**

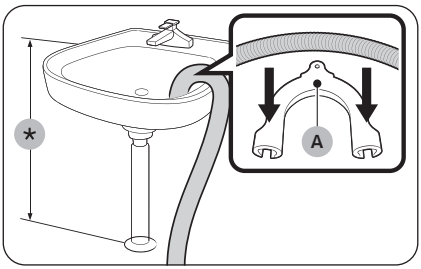
Kraj cijevi za dovod vode mora se postaviti na slavinu za vodu, a ne na uređaj.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 26 2025/2/25 17:21:43

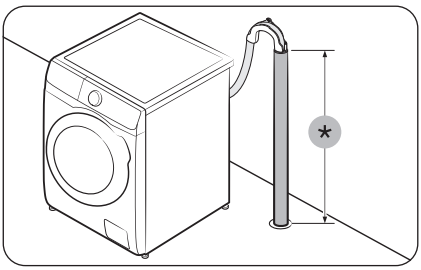
## KORAK 5 Postavite cijev za odvod

Cijev za odvod može se postaviti na tri načina:




**Preko ruba umivaonika**

Cijev za odvod mora se postaviti na visinu između 60 cm i 90 cm (*) od poda. Kako bi kraj cijevi za odvod ostao savijen, koristite priloženu **plastičnu vodilicu za cijev (A)**. Kukom pričvrstite vodilicu na zid kako biste omogućili stabilan odvod.




**U odvodnu cijev**

Odvodna cijev mora se postaviti na visinu između 60 cm i 90 cm (*). Preporučuje se korištenje okomite cijevi od 65 cm.

- Da biste bili sigurni da će crijevo za odvod ostati u položaju, upotrebljavajte plastičnu vodilicu za crijevo (pogledajte sliku).
- Da biste spriječili zaustavljanje protoka vode tijekom odvodnje, postavite crijevo za odvod 15 cm unutar odvodne cijevi.
- Da biste spriječili pomicanje crijeva za odvod, pričvrstite vodilicu za crijevo na zid.

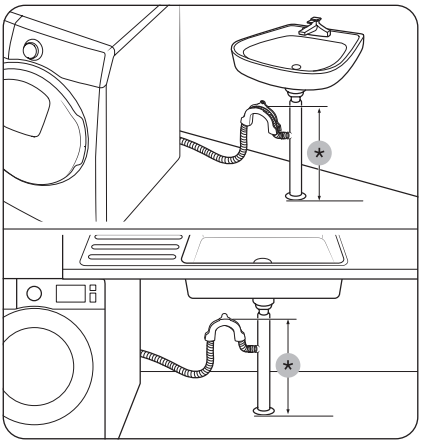
Cijevni nastavak za odvod mora imati sljedeće karakteristike:

- Promjer od minimalno 5 cm
- Minimalni kapacitet odvodnje od 60 litara u minuti



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 27 2025/2/25 17:21:43

# Montaža



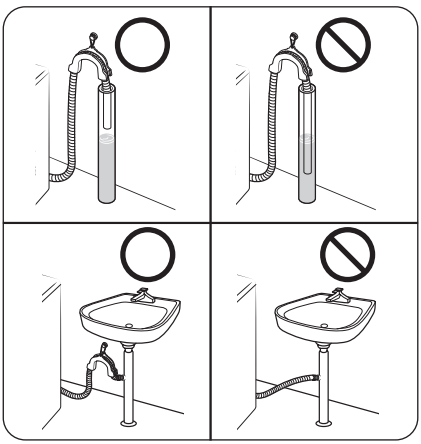
**U ogranak odvodne cijevi umivaonika**

Ogranak odvodne cijevi mora se nalaziti iznad sifona umivaonika tako da se kraj crijeva za odvod nalazi najmanje 60 cm iznad poda.

(*): 60 cm

⚠ **OPREZ**

Uklonite poklopac s ogranka odvodne cijevi umivaonika prije nego što na njega spojite odvodnu cijev.



⚠ **OPREZ**

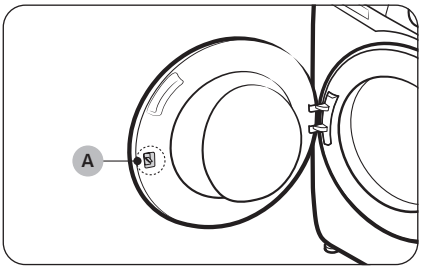
Cijev za odvod nemojte staviti u stajaću vodu ili mjesto gdje se cijedi voda. Voda bi se mogla vratiti u perilicu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 28 2025/2/25 17:21:43

## KORAK 6 Uključeno

Priključite kabel za napajanje u zidnu utičnicu koja je ispravnog napona, uzemljena i zaštićena osiguračem ili prekidačem strujnog kruga. Zatim pritisnite gumb **Napajanje** da biste uključili perilicu za rublje.




**NAPOMENA**

**Zasun vrata (poluga) (A)** izvorno je osmišljen da bude malo labav da bi se lakše mogao umetnuti u vrata.

**NAPOMENA**

Ako su vrata zaključana tijekom montaže, uključite kabel za napajanje i uključite napajanje. Vrata će se otključati.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 29 2025/2/25 17:21:43

# Prije početka

**NAPOMENA**

Prije prvog pranja rublja morate pokrenuti cijeli ciklus pranja bez rublja u bubnju.

## Početne postavke

### Pokrenite funkciju Podešavanje (preporučeno)

Funkcija Podešavanje omogućuje perilici za rublje da precizno odredi težinu rublja. Provjerite je li bubanj prazan prije pokretanja funkcije Podešavanje.

1. Isključite pa ponovno uključite perilicu za rublje.
2. Istovremeno pritisnite i 3 sekunde držite gumb **Temperatura** i **Odgoda završetka pranja** da biste ušli u način rada za funkciju Podešavanje. Pojavit će se poruka „**Cb**".
3. Pritisnite gumb **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli ciklus Podešavanje.
4. Bubanj će se okretati otprilike 3 minute. (Smjer okretanja bubnja može se razlikovati ovisno o modelu.)
5. Kad se ciklus dovrši, na zaslonu će se prikazati „**0**" i perilica za rublje automatski će se isključiti.
6. Perilica za rublje spremna je za korištenje.

## Upute za rublje

### KORAK 1 Sortiranje

**Razvrstajte rublje prema sljedećim kriterijima:**

- Etiketa za održavanje: Razvrstajte rublje u pamuk, miješana vlakna, sintetiku, svilu, vunu i umjetnu svilu.
- Boja: Odvojite bijelo rublje od obojanog.
- Veličina: Miješanje komada odjeće različite veličine u bubnju poboljšava učinkovitost pranja.
- Osjetljivost: Zasebno perite osjetljivo rublje s pomoću opcije Lako glačanje za novo rublje od čiste vune, zavjese i svilu. Provjerite etikete na komadima rublja.

**NAPOMENA**

Prije pranja provjerite etiketu o njezi na odjeći i odvojite je u skladu s tim.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 30 2025/2/25 17:21:43

## KORAK 2 Ispraznite džepove

**Ispraznite sve džepove na komadima rublja koje perete**

- Metalni predmeti poput kovanica, iglica i kopči na odjeći mogu oštetiti ostalu odjeću, ali i bubanj.

**Izokrenite odjeću s gumbima i ušivcima**

- Ako su zatvarači na hlačama i jaknama otvoreni prilikom pranja, može doći do oštećenja bubnja ili odjeće. Zatvarače treba zatvoriti i pričvrstiti uzicom.
- Odjeća s dugačkim uzicama može se zaplesti s ostalom odjećom. Provjerite jesu li sve uzice zavezane prije početka pranja.

## KORAK 3 Koristite mrežicu za rublje

- Grudnjake (koji se mogu prati u vodi) treba umetnuti u mrežicu za rublje. Metalni dijelovi grudnjaka mogu razderati i oštetiti ostalo rublje.
- Mali, lagani komadi odjeće poput čarapa, rukavica, najlonki i rupčića mogu zapeti za vrata. Stavite ih u mrežicu za fino rublje.
- Mrežu za rublje nemojte prati samu, bez drugog rublja. To može uzrokovati neuobičajene vibracije koje bi mogle pomaknuti perilicu i uzrokovati ozljede.

## KORAK 4 Pretpranje (ako je potrebno)

Odaberite opciju Pretpranje za odabrani ciklus ako je rublje veoma prljavo. Prilikom odabira opcije Pretpranje pazite da u odjeljak za glavno pranje stavite deterdžent u prahu.

## KORAK 5 Odredite kapacitet težine

Ne preopterećujte perilicu za rublje. Ako pretrpate perilicu, ona možda neće dobro oprati rublje. Kapacitet težine za svaku vrstu rublja potražite na stranici **42**.

**NAPOMENA**

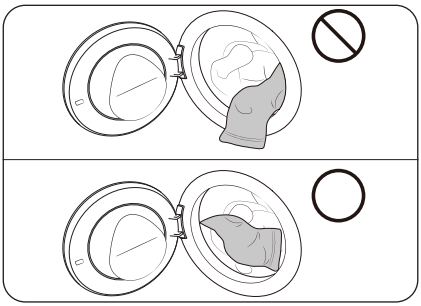
Prilikom pranja posteljine ili prekrivača, trajanje pranja može se produžiti ili se učinkovitost centrifugiranja može smanjiti. Za posteljinu i prekrivače preporučuje se brzina ciklusa centrifugiranja od 800 okr./min i težina rublja koja ne iznosi više od 2,0 kg.

**⚠ OPREZ**

- Neujednačeno raspoređeno rublje može smanjiti učinkovitost centrifugiranja.
- Nemojte zalupiti vratima. Lagano zatvorite vrata. U suprotnome se vrata neće ispravno zatvoriti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 31 2025/2/25 17:21:43



⚠ **OPREZ**

Pobrinite se da je rublje u potpunosti umetnuto u bubanj i da ga vrata nisu zahvatila.

## KORAK 6 Primijenite odgovarajuću vrstu deterdženta

Vrsta deterdženta ovisi o vrsti tkanine (pamuk, sintetika, osjetljiva odjeća, vuna), boji, temperaturi pranja i razini zaprljanosti. Uvijek upotrebljavajte deterdžent koji se slabije pjeni te koji je namijenjen automatskim perilicama za rublje.

**NAPOMENA**

- Slijedite preporuke proizvođača deterdženta koje se temelje na težini rublja, razini zaprljanosti i tvrdoći vode u vašem području. Ako ne znate kakva je tvrdoća vode u vašem području, obratite se lokalnoj upravi za vodoopskrbu.
- Nemojte koristiti deterdžent koji se može stvrdnuti ili ukrutiti. Takav deterdžent bi mogao ostati nakon ciklusa ispiranja i tako blokirati odvod.

⚠ **OPREZ**

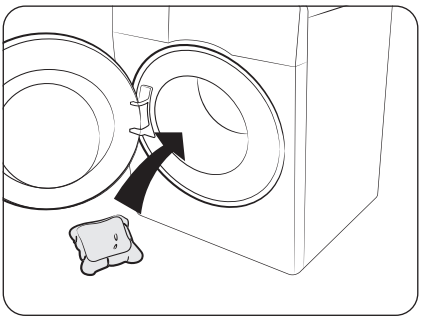
Kada perete vunu s pomoću ciklusa ili **WOOL/DELICATES (VUNA / OSJETLJIVO)**, upotrebljavajte samo neutralan tekući deterdžent. Ako se upotrebljava tijekom ciklusa ili **WOOL/ DELICATES (VUNA / OSJETLJIVO)**, deterdžent u prahu mogao bi ostati na rublju i uzrokovati promjene boja na rublju.



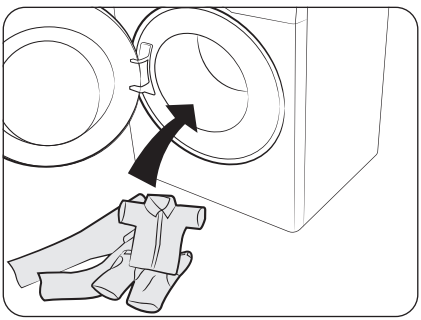
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 32 2025/2/25 17:21:44

**Kapsule za rublje**

Da biste postigli najbolje rezultate pomoću kapsula za rublje, slijedite ove upute.



1. Kapsulu stavite na dno praznog bubnja blizu stražnje strane.



2. Rublje stavite u bubanj na kapsulu.

⚠ **OPREZ**

Za cikluse koji koriste hladnu vodu ili cikluse koji traju manje od jednog sata preporučuje se tekući deterdžent. U suprotnom se kapsula možda neće rastopiti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 33 2025/2/25 17:21:44

# Prije početka

## Preporuka deterdženta

Preporuke se primjenjuju na raspone temperature navedene u tablici ciklusa.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Preporučeno | ▲ | Samo tekući deterdžent |
| – | Ne preporučuje se | △ | Samo deterdžent u prahu |

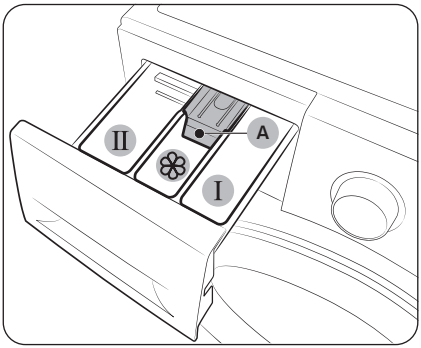
| Ciklus | Deterdžent | | | Temperatura(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzalni | Za osjetljivo rublje i vunu | Poseban | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (PAMUK) | ● | – | – | Hladno–90 |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | ● | – | – | Hladno–60 |
| HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) | ● | – | – | Hladno–90 |
| QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15 MIN) | ▲ | – | – | Hladno–40 |
| SUPER SPEED (VELIKA BRZINA) | ● | – | – | Hladno–40 |
| LESS MICROFIBER (MANJE MIKROV.) | ● | – | – | Hladno–40 |
| WOOL/DELICATES (VUNA / OSJETLJIVO) | – | ● | – | Hladno–40 |
| WASH+DRY (PRANJE+SUŠ) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 34 2025/2/25 17:21:44

## Smjernice za upotrebu ladice za deterdžent

Perilica za rublje sadrži dozator koji se sastoji od tri odjeljka: lijevi odjeljak za glavno pranje, središnji odjeljak  za omekšivač i desni odjeljak za pretpranje.




1. Ⅰ **Odjeljak za pretpranje**: Dodajte deterdžent za pretpranje ili štirku.
2. Ⅱ **Odjeljak za glavno pranje**: Dodajte deterdžent za glavno pranje, omekšivač vode, sredstvo za prednamakanje, izbjeljivanje i/ili sredstvo za uklanjanje mrlja.
3. ❀ **Odjeljak za omekšivač**: Dodajte dodatke kao što je npr. omekšivač tkanine. Nemojte prelaziti crtu **MAX (A)**.

⚠ **OPREZ**

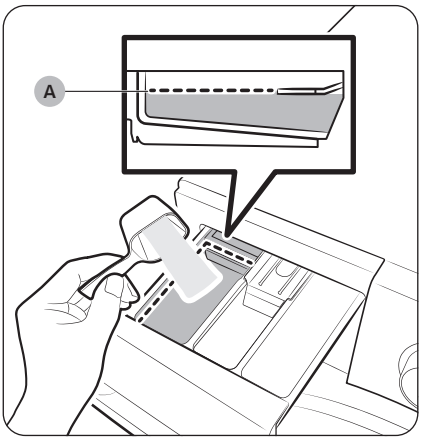
- Ne otvarajte ladicu za deterdžent za vrijeme rada perilice.
- Ne upotrebljavajte sljedeće vrste deterdženata:
  - Deterdžent u tabletama ili kapsulama
  - Deterdžent koji koristi kuglicu ili mrežu
- Da biste spriječili začepljenje odjeljka, prije upotrebe je potrebno razrijediti koncentrirana ili gusta sredstva  za čišćenje (omekšivač tkanine ili deterdžent) s vodom.
- Kada je odabrana funkcija Odgoda završetka pranja, nemojte stavljati deterdžent izravno u bubanj. Time bi  se mogle prouzročiti promjene boje na rublju. Kada je odabrana funkcija Odgoda završetka pranja, upotrijebite ladicu za deterdžent.
- Bubanj nemojte čistiti sredstvima za čišćenje. Ostaci kemikalija u bubnju smanjuju učinkovitost pranja.
- Pazite da ne prolijete omekšivač rublja po radnoj plohi ili upravljačkoj ploči.



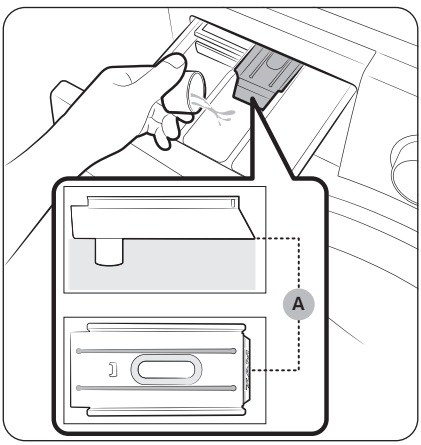
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 35 2025/2/25 17:21:44

# Prije početka

### Dodavanje sredstava za pranje u ladicu za deterdžent



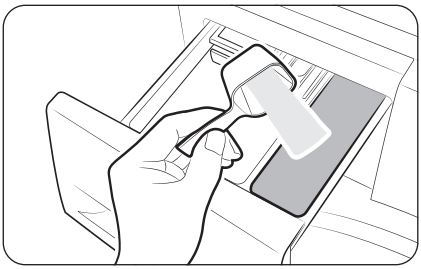

1. Izvucite ladicu za deterdžent.
2. Dodajte deterdžent za pranje rublja u Ⅱ **odjeljak za glavno pranje** prema uputama ili preporukama proizvođača. Za korištenje tekućeg deterdženta pogledajte stranicu **38**.
   Nemojte prelaziti crtu **MAX(A)** kada dodajete deterdžent.



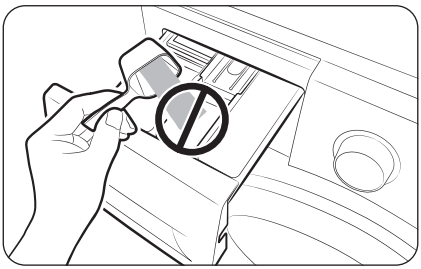

3. Dodajte omekšivač tkanine u ❁ **odjeljak za omekšivač**. Nemojte prelaziti crtu **MAX (A)**.
   Omekšivač se u pranje ispušta tijekom posljednjeg ispiranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 36 2025/2/25 17:21:45



4. Ako želite pokrenuti pretpranje, dodajte deterdžent za pretpranje u Ⅰ **odjeljak za pretpranje** prema uputama ili preporukama proizvođača.
5. Zatvorite ladicu za deterdžent.



⚠ **OPREZ**

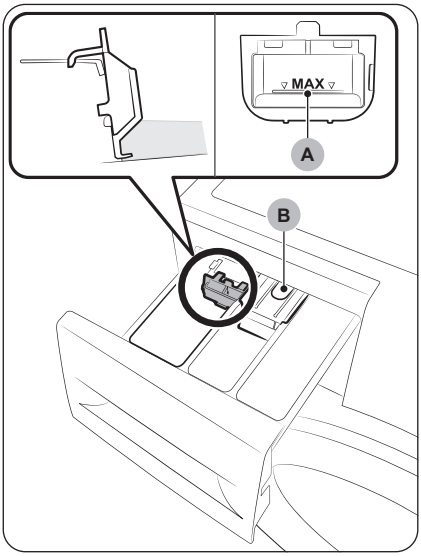
- Nemojte stavljati deterdžent u prahu u pretinac za tekući deterdžent.
- Koncentrirani omekšivač tkanina mora se razrijediti s vodom prije korištenja.
- Nemojte stavljati deterdžent za glavno pranje u ❁ **odjeljak za omekšivač**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 37 2025/2/25 17:21:45

# Prije početka

### Za upotrebu tekućeg deterdženta (odnosi se samo na određene modele)




- Ako je pretinac za tekući deterdžent dostavljen odvojeno u dodacima
  - Umetnite pretinac za tekući deterdžent u II **odjeljak za glavno pranje** prije dodavanja tekućeg deterdženta.
- Ako je pretinac za tekući deterdžent sastavljen u ručnom dozatoru
  - Pritisnite pretinac za tekući deterdžent prema dolje prije dodavanja tekućeg deterdženta.

**NAPOMENA**

- Nemojte prelaziti crtu **max (A)** u pretincu za tekući deterdžent prilikom dodavanja tekućeg deterdženta.
- Umetnite pretinac za tekući deterdžent tek nakon što izvadite ladicu za deterdžent iz perilice pritiskom na **ručicu za otpuštanje (B)**.
- Nakon pranja u ladici za deterdžent može ostati nešto tekućeg deterdženta.

**⚠ OPREZ**

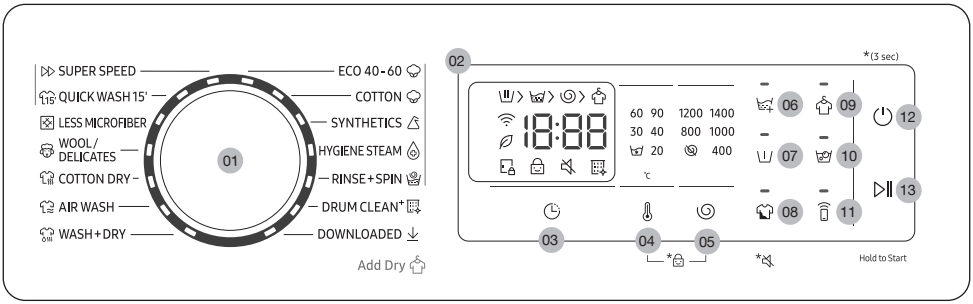
- Nemojte upotrebljavati funkciju Pretpranje kada upotrebljavate tekući deterdžent.
- Izvadite pretinac za tekući deterdžent kada upotrebljavate deterdžent u prahu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 38 2025/2/25 17:21:45

# Rad

## Upravljačka ploča




| | |
|---|---|
| **01 Birač ciklusa** | Okrećite kotačić za odabir programa kako biste odabrali ciklus. |
| **02 Zaslon** | Prikazuje podatke o trenutnom ciklusu i procijenjeno preostalo vrijeme ili informativnu šifru kad se pojavi problem.<br>**NAPOMENA**<br>Stvarno trajanje pranja može se razlikovati od procijenjenog trajanja koje se prikaže na upravljačkoj ploči neposredno nakon odabira ciklusa. |
| **03 Odgoda završetka pranja** | Funkcija Odgoda završetka pranja omogućuje vam da postavite vrijeme završetka trenutačnog ciklusa. Na temelju vaših postavki početno vrijeme ciklusa odredit će se unutarnjom logikom perilice. Na primjer, ova postavka korisna je za programiranje perilice tako da dovrši pranje u doba kada se obično vraćate kući s posla.<br>• Pritisnite kako biste odabrali prethodno postavljenu jedinicu u satima. |
| **04 Temperatura** | Pritisnite kako biste promijenili temperaturu vode za trenutni ciklus. |
| **05 Centrifugiranje** | Pritisnite kako biste promijenili brzinu centrifugiranja za trenutni ciklus.<br>• **Odgoda ispiranja** (nema indikatora): Posljednji postupak ispiranja je zaustavljen tako da rublje ostaje u vodi. Za vađenje rublja pokrenite postupak ispuštanja vode ili centrifugiranja.<br>- Za upotrebu opcije Odgoda ispiranja više puta pritisnite gumb **Centrifugiranje** dok se svi indikatori opcije Centrifugiranje ne isključe.<br>• **Bez centrifugiranja**: bubanj neće centrifugirati nakon posljednjeg postupka ispuštanja vode.<br>- Za upotrebu opcije Bez centrifugiranja više puta pritisnite gumb **Centrifugiranje** dok se indikator opcije ( ) ne uključi. |
| **06 Dodatno ispiranje** | Pritisnite ovaj gumb za dodatne cikluse ispiranja. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 39 2025/2/25 17:21:45

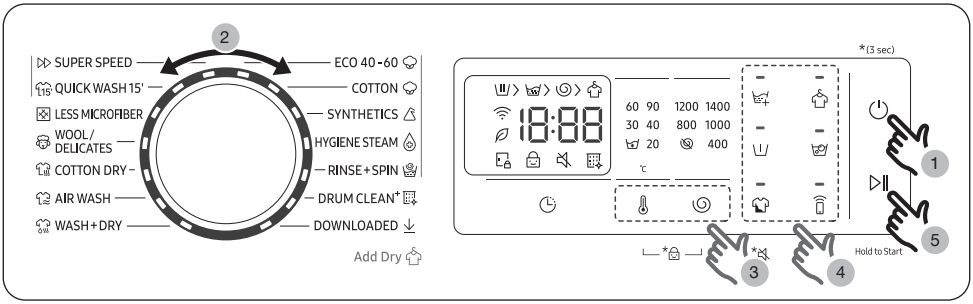
# Rad

| | |
|---|---|
| **07 Pretpranje** | Ovime se dodaje prethodni ciklus pranja prije glavnog ciklusa pranja. |
| **08 Intenzivno** | Za vrlo prljavo rublje. Vrijeme rada za svaki ciklus duže je od uobičajenog.<br>**Zvuk**<br>Možete uključiti ili isključiti zvuk perilice za rublje. Imajte na umu da ova postavka ne utječe na zvuk koji označava informativne šifre.<br>• Da biste isključili zvuk, pritisnite i držite gumb **Intenzivno** 3 sekunde.<br>• Za ponovno uključivanje zvuka ponovno ih pritisnite 3 sekunde. |
| **09 Dodaj sušenje** | Ciklus sušenja možete dodati na kraju odabranog ciklusa ili možete pokrenuti samo ciklus sušenja.<br>• **Automatsko sušenje**: Pritisnite gumb jednom da biste dodali ciklus Automatsko sušenje, čime se vrijeme sušenja podešava automatski u skladu s vlažnosti odjevnih predmeta.<br>- Kada je ciklus Automatsko sušenje odabran, na zaslonu se prikazuje „--:--”.<br>• **Vremenski određeno sušenje**: Pritisnite gumb dva do sedam puta kako biste dodali ciklus Vremenski određeno sušenje koji ovisno o vašem odabiru traje 30 do 240 minuta.<br>- Na zaslonu se prikazuje očekivano trajanje sušenja.<br>• **Samo sušenje**: Pritisnite i držite gumb više od 3 sekunde kako biste započeli ciklus Samo sušenje.<br>- Ikona sušenja () svijetli na zaslonu.<br>- Ako odaberete ciklus Samo sušenje, ciklus pranja automatski se otkazuje. |
| **10 Namakanje uz stvaranje mjehurića** | Pritisnite da biste aktivirali/deaktivirali funkciju Namakanje uz stvaranje mjehurića. Ova funkcija pomaže u uklanjanju različitih tvrdokornih mrlja.<br>• Funkcija Namakanje uz stvaranje mjehurića dostupna je samo za sljedeće cikluse pranja: COTTON (PAMUK), SYNTHETICS (SINTETIKA), HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA), SUPER SPEED (VELIKA BRZINA), WASH+DRY (PRANJE+SUŠ) |
| **11 Smart Control** | Pritisnite da biste aktivirali ili deaktivirali funkciju Smart Control. Dodirnite i držite da biste ušli u način uparivanja za povezivanje na aplikaciju SmartThings.<br>• Kada je funkcija Smart Control aktivirana, možete upravljati svojom perilicom za rublje na daljinu s pomoću aplikacije SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu (Android ili iOS). |
| **12 Napajanje** | Pritisnite za uključivanje/isključivanje perilice za rublje. |
| **13 Pokretanje/pauza** | Pritisnite za pokretanje ili zaustavljanje radnje. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 40 2025/2/25 17:21:46

## Jednostavni koraci za pokretanje




1. Pritisnite gumb **Napajanje** da biste uključili perilicu za rublje.
2. Okrenite **birač ciklusa** da biste odabrali ciklus.
3. Prema potrebi promijenite postavke ciklusa (**Temperatura** i **Centrifugiranje**).
4. Za dodavanje opcije pritisnite odgovarajući gumb.
5. Pritisnite gumb **Pokretanje/pauza**.

### Za promjenu ciklusa tijekom rada

1. Pritisnite gumb **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili rad.
2. Odaberite drugi ciklus.
3. Ponovno pritisnite gumb **Pokretanje/pauza** za pokretanje novog ciklusa.

### Dodajte odjevne predmete

Upotrijebite **Pokretanje/pauza** za dodavanje rublja nakon što je pranje počelo.

1. Dodirnite i držite **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili ciklus pranja.
2. Otvorite vrata i dodajte rublje u bubanj.
3. Zatvorite vrata i ponovno pritisnite i držite **Pokretanje/pauza** da biste nastavili ciklus pranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 41 2025/2/25 17:21:46

# Rad

## Pregled ciklusa

### Standardni ciklusi

| Ciklus | Opis | Maksimalna težina rublja (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Za pranje umjereno zaprljanog pamučnog rublja koje se može prati zajedno u istom ciklusu na 40 °C ili 60 °C. Ovaj se ciklus upotrebljava za procjenu sukladnosti sa zakonodavstvom EU-a o ekološkom dizajnu.<br>• Ovaj je ciklus postavljen kao zadani. | Maksimalno |
| COTTON (PAMUK) | • Za pamuk, posteljinu, stolnjake, donje rublje, ručnike, košulje itd. Vrijeme pranja i broj ispiranja automatski se prilagođavaju ovisno o težini.<br>• Za pranje blago zaprljanog pamučnog rublja na nominalnoj temperaturi od 20 °C. | Maksimalno |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | • Za tkanine izrađene od poliestera (diolen, trevira), poliamida (perlon, najlon) i ostalih sličnih mješavina. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) | • Pamučne i lanene tkanine koje su bile u izravnom kontaktu s kožom, poput donjeg rublja.<br>• Za optimalne higijenske rezultate odaberite temperaturu od 60 °C ili više.<br>• Ciklusi s parom pružaju njegu protiv alergija i uklanjaju bakterije (steriliziraju rublje). | 4 |
| RINSE+SPIN (ISPIRANJE+CENTRIFU) | • Nudi dodatno ispiranje nakon dodavanja omekšivača tkanine. | Maksimalno |
| DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) | • Čisti bubanj tako što iz njega uklanja prljavštinu i bakterije.<br>• Čisti gumenu brtvu za vrata uklanjanjem prljavštine s brtve.<br>• Pokrenite ovaj program svakih 40 pranja bez primjene deterdženta ili izbjeljivača. Poruka obavijesti prikazuje se nakon svakih 40 pranja.<br>• Provjerite je li bubanj prazan.<br>• Bubanj nemojte čistiti sredstvima za čišćenje. | - |
| DOWNLOADED (PREUZETO) | • Odaberite ovu opciju za veći izbor ciklusa u aplikaciji SmartThings na vašem pametnom telefonu. | – |
| SUPER SPEED (VELIKA BRZINA) | • Brzo pranje za svakodnevne odjevne predmete poput donjeg rublja i majica.<br>• Trajanje ciklusa razlikovat će se ovisno o uvjetima dovoda vode, količini i vrsti rublja. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 42 2025/2/25 17:21:47

| Ciklus | Opis | Maksimalna težina rublja (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15 MIN) | • Za blago zaprljanu odjeću tešku manje od 2,0 kg koju želite brzo oprati.<br>• Koristi manje od 20 g deterdženta. Korištenje više od 20 g deterdženta može ostaviti ostatke deterdženta.<br>• Upotrebljavajte najviše 20 ml tekućeg deterdženta. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MANJE MIKROV.) | • Upotrijebite ovaj ciklus za smanjenje količine mikrovlakana koja se stvaraju tijekom pranja sintetičke odjeće. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VUNA / OSJETLJIVO) | • Posebno za rublje od vune i osjetljivo rublje koje se može prati u perilici, kao što su prozirne tkanine, grudnjaci, donje rublje (svila) i ostale tkanine koje se smiju prati samo ručno.<br>• Ciklus WOOL/DELICATES (VUNA / OSJETLJIVO) pere rublje nježnim ljuljajućim pokretima i namakanjem da bi se vlakna zaštitila od smanjivanja/izobličenja.<br>• Preporučuje se neutralni deterdžent i tekući deterdžent. | 2 |
| COTTON DRY (SUŠ. PAMUKA) | • Za općenito sušenje. | 5 |
| AIR WASH (PRANJE ZRAKOM) | • Ovaj je ciklus koristan za uklanjanje neugodnih mirisa. | 1 |
| WASH+DRY (PRANJE+SUŠ) | • Za čišćenje normalno zaprljane pamučne odjeće koja se može prati na 40 °C ili 60 °C zajedno u istom ciklusu i za sušenje na način da se odmah nakon toga mogu pospremiti u ormar. Ovaj se ciklus upotrebljava za procjenu sukladnosti sa zakonodavstvom EU-a o ekološkom dizajnu za pranje i sušenje. | 5 |

**NAPOMENA**

- Punjenje perilice ili perilice-sušilice za kućanstvo do kapaciteta koji je proizvođač naznačio za pojedine cikluse doprinijet će uštedi energije i vode.
- Na buku i preostali sadržaj vlage utječe brzina centrifugiranja: što je brzina centrifuge u fazi centrifugiranja veća, to je veća buka, a manje je preostalog vlažnog sadržaja.
- Najučinkovitiji ciklusi kada je riječ o potrošnji energije obično su oni koji rade na nižim temperaturama i imaju dulje trajanje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 43 2025/2/25 17:21:47

# Rad

## Mogućnosti

| Mogućnost | | Opis |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Ova ikona označava da je perilica za rublje povezana na Wi-Fi. |
| | **Podsjetnik za DRUM CLEAN⁺(ČIŠĆENJE BUBNJA⁺)** | • Ova ikona označava da biste trebali očistiti bubanj s pomoću ciklusa DRUM CLEAN⁺ (ČIŠĆENJE BUBNJA⁺).<br>• Ova se ikona nakon svakih 40 ciklusa prikazuje sat vremena, a zatim se automatski isključuje. Ova će se ikona prikazivati još 5 ciklusa i isključiti, a zatim se neće prikazati sljedećih 40 ciklusa. |
| | **Zaštita za djecu** | • Ova ikona označava da je funkcija Zaštita za djecu uključena.<br>• Za više informacija o funkciji Zaštita za djecu pogledajte stranicu **45**. |
| | **Zaključavanje vrata** | • Ikona označava da su vrata zaključana i da se ne mogu otvoriti.<br>• Vrata se automatski zaključavaju tijekom ciklusa i uključuje se ovaj pokazatelj.<br>• Vrata možete otvoriti kada ikona nestane. |

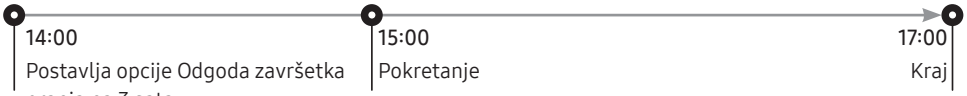
## Odgoda završetka pranja

Perilicu za rublje možete postaviti tako da automatski završi s pranjem uz odgodu između 1 i 24 sata (u razmacima od 1 sata). Prikazani sat pokazuje vrijeme kada će pranje završiti.

1. Odaberite ciklus. Prema potrebi promijenite postavke ciklusa.
2. Više puta pritisnite gumb **Odgoda završetka pranja** dok ne postavite željeno vrijeme završetka.
3. Pritisnite gumb **Pokretanje/pauza**.
   Uključit će se odgovarajući indikator na kojem će sat odbrojavati.
4. Za poništavanje funkcije **Odgoda završetka pranja** ponovno pokrenite perilicu za rublje tako da pritisnete gumb **Napajanje**.

### Primjer iz stvarnog života

Želite da se dvosatni ciklus dovrši 3 sata kasnije od trenutnog vremena. Da biste to postigli, dodat ćete funkciju Odgoda završetka pranja u trenutačni ciklus s postavkom od 3 sata i pritisnuti gumb **Pokretanje/pauza** u 14:00. Što će se zatim dogoditi? Perilica će se pokrenuti u 15:00 i završiti u 17:00.U nastavku možete vidjeti vremenski raspored za ovaj primjer.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 44 2025/2/25 17:21:47

## Postavke

### Zaštita za djecu

Funkcija Zaštita za djecu zaključava sve gumbe osim gumba **Napajanje** tako da djeca ne bi mogla uzrokovati nezgodu.

- Za postavljanje funkcije Zaštita za djecu istovremeno pritisnite i 3 sekunde držite gumb **Temperatura** i **Centrifugiranje**.
- Da biste isključili funkciju Zaštita za djecu, istovremeno pritisnite i 3 sekunde držite gumb **Temperatura** i **Centrifugiranje**.

**NAPOMENA**

- Za dodavanje deterdženta ili rublja dok je aktivirana funkcija Zaštita za djecu najprije morate isključiti funkciju Zaštita za djecu.
- Postavka će se zadržati nakon što ponovno pokrenete perilicu.

### Zvuk

Možete uključiti ili isključiti zvuk perilice za rublje. Imajte na umu da ova postavka ne utječe na zvuk koji označava informativne šifre.

- Da biste isključili zvuk, pritisnite i držite gumb **Intenzivno** 3 sekunde.
- Za ponovno uključivanje zvuka ponovno ih pritisnite 3 sekunde.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 45 2025/2/25 17:21:48

# Rad

## Posebne značajke

### Smart Control (odnosi se samo na određene modele)

Možete se povezati s aplikacijom SmartThings i upravljati perilicom za rublje na daljinu.

**Povezivanje perilice za rublje**

1. Preuzmite i otvorite aplikaciju SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu (Android i iOS).
2. Dodirnite gumb **Napajanje** da biste uključili perilicu za rublje.
3. Dodirnite i držite gumb **Smart Control** .
   a. Perilica ulazi u način rada pristupne točke i povezuje se s pametnim telefonom ili tabletom.
   b. Dodirnite gumb **Smart Control** da biste potvrdili autentičnost perilice za rublje.
   c. Nakon dovršetka postupka provjere autentičnosti vaša je perilica uspješno povezana s aplikacijom.
   - Možete upotrebljavati razne značajke koje su dostupne u aplikaciji SmartThings.

**NAPOMENA**

- Ako se perilica za rublje ne može povezati s aplikacijom SmartThings, pokušajte ponovno.
- Provjerite usmjerivač ako imate problema s internetskom vezom nakon povezivanja perilice za rublje s aplikacijom SmartThings.
- Ako je Wi-Fi isključen, istovremeno dodirnite i 3 sekunde držite gumb **Temperatura** i **Smart Control** da biste ga uključili.
- Uključivanje funkcije Wi-Fi na perilici za rublje omogućuje vam povezivanje s perilicom za rublje putem aplikacije SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu, neovisno o statusu napajanja perilice za rublje. Međutim, perilica za rublje prikazuje se kao da je izvan mreže u aplikaciji SmartThings ako je Wi-Fi perilice za rublje isključen.
- Zatvorite vrata prije nego što pokrenete funkciju Smart Control.
- Ako upotrebljavate perilicu za rublje dulje vrijeme bez povezivanja s aplikacijom SmartThings, 3 sekunde će se prikazivati skočna poruka o funkciji Smart Control (Pametno upravljanje).
- Ako Wi-Fi perilice nije povezan na AP (pristupnu točku), Wi-Fi će se isključiti kada isključite napajanje.

**Stay Connect**

Postavite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings da bi funkcija Smart Control ostala uključena na kraju ciklusa. Vaša perilica ostaje povezana na aplikaciju, pa možete slati dodatne upute, neovisno o tome jeste li kod kuće ili ne.

1. Ako uključite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings, perilica će ostati u načinu rada za uštedu energije tijekom stanja mirovanja nakon dovršetka ciklusa.
   - Funkcija Stay Connect ostat će aktivna do 24 sata ako vrata ostanu zatvorena.
2. Kada je funkcija Stay Connect aktivna, ikone za Smart Control, Zaključavanje vrata i Wi-Fi svijetle na zaslonu perilice za rublje.
3. S pomoću aplikacije SmartThings možete praktično upravljati perilicom za rublje te dodavati cikluse ispiranja, centrifugiranja ili sušenja.

**NAPOMENA**

- Perilica se prebacuje u način rada za uštedu energije tijekom stanja mirovanja kada je rad pauziran, čak i ako perilica nije povezana s aplikacijom SmartThings.
- U nekim će slučajevima možda svijetliti samo ikona za Zaključavanje vrata.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 46 2025/2/25 17:21:48

## SmartThings

### Wi-Fi veza

Na pametnom telefonu ili tabletu idite na **Settings (Postavke)** i uključite bežičnu vezu te odaberite AP (pristupna točka).

- Ovaj uređaj podržava protokole za Wi-Fi od 2,4 GHz.

### Preuzimanje

U trgovini aplikacijama (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) pronađite aplikaciju SmartThings s pomoću pojma za pretraživanje „SmartThings". Preuzmite i instalirajte aplikaciju na svoj uređaj.

**NAPOMENA**

Aplikacija je podložna promjenama bez prethodne najave radi poboljšanja rada.

### Prijava

Najprije se morate prijaviti u aplikaciju SmartThings s pomoću Samsung računa. Da biste izradili novi Samsung račun, slijedite upute u aplikaciji. Nije vam potrebna dodatna aplikacija za izradu vašeg računa.

**NAPOMENA**

Ako imate Samsung račun, prijavite se s pomoću njega. Registrirani korisnik Samsung pametnog telefona ili tableta automatski se prijavljuje.

### Za registraciju uređaja u aplikaciji SmartThings

1. Provjerite je li vaš pametni telefon ili tablet povezan na bežičnu mrežu. Ako nije, idite na **Settings (Postavke)** i uključite bežičnu vezu te odaberite AP (pristupna točka).
2. Otvorite aplikaciju **SmartThings** na pametnom telefonu ili tabletu.
3. Ako se prikaže poruka „A new device is found. (Pronađen je novi uređaj.)", odaberite **Add (Dodaj)**.
4. Ako se ne prikaže nikakva poruka, odaberite **+** i odaberite svoj uređaj na popisu dostupnih uređaja. Ako vašeg uređaja nema na popisu, odaberite **Device Type (Vrsta uređaja)** › **Specific Device Model (Model određenog uređaja)**, a zatim ručno dodajte svoj uređaj.
5. Registrirajte svoj uređaj u aplikaciji SmartThings kako slijedi.
   a. Dodajte svoj uređaj u aplikaciju SmartThings. Provjerite je li uređaj povezan s aplikacijom SmartThings.
   b. Kada je registracija dovršena, uređaj će se prikazati na pametnom telefonu ili tabletu.

**NAPOMENA**

- Zbog različitih razdoblja razvoja proizvoda, nazivi aplikacije bit će različiti. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home i Samsung Smart Connect imaju isto značenje.
- Proizvod neće biti u skladu sa sučeljem aplikacije i priručnikom zbog funkcionalnih nadopuna. Pogledajte stvarno sučelje aplikacije.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 47 2025/2/25 17:21:48

# Rad

## Objavljivanje otvorenog koda

Softver koji je uključen u ovaj proizvod sadrži softver otvorenog koda. Možete dobiti cijeli izvorni kod na razdoblje od tri godine nakon zadnje isporuke ovog proizvoda ako se obratite našem timu za podršku http://opensource.samsung.com (Upotrijebite izbornik „Upit".)

Također je moguće dobiti cijeli odgovarajući izvorni kod na fizičkom mediju poput CD-ROM-a; primijenit će se minimalna naplata.

Sljedeći URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 vodi vas do informacija o licencama otvorenog izvora koje se odnose na ovaj proizvod. Ova ponuda važeća je za sve primatelje ove obavijesti.

**NAPOMENA**

- Kada je Wi-Fi aktiviran, potrošnja energije povećava se u usporedbi s vrijednostima navedenima u okvirnim informacijama.
- Samsung ovim putem izjavljuje da je ova radijska oprema sukladna s Direktivom 2014/53/EU i s relevantnim zakonskim zahtjevima u Ujedinjenoj Kraljevini. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti i izjave o sukladnosti za Ujedinjeno Kraljevstvo dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: Službenu Izjavu o sukladnosti možete potražiti na internetskoj stranici http://www.samsung.com, idite na Support (Podrška) > početna stranica Support (Podrška) i unesite naziv modela. Maksimalna snaga RF odašiljača: 20 dBm pri 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 48 2025/2/25 17:21:48

# Održavanje

Održavajte perilicu čistom kako biste spriječili opadanje kvalitete rada i produžili njen životni vijek.

## DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)

Redovito provodite ovaj ciklus da biste očistili bubanj tako da iz njega uklonite bakterije. Ovaj ciklus zagrijava vodu na temperaturu između 60 °C i 70 °C te također uklanja nakupljenu prljavštinu s gumene brtve vrata.

1. Pritisnite gumb **Napajanje** da biste uključili perilicu za rublje.
2. Okrenite **birač ciklusa** da biste odabrali **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**.
3. Pritisnite i držite gumb **Pokretanje/pauza**.

**NAPOMENA**

- Temperatura vode za ciklus **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** postavljena je na 70 °C i ne može se promijeniti.
- Preporučuje se pokretanje ciklusa **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** nakon svakih 40 pranja.
- Da biste spriječili nastanak kamenca, dodajte ispravnu količinu deterdženta ovisno o tvrdoći lokalne vode ili dodajte omekšivač vode zajedno s deterdžentom.

### Podsjetnik za DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA +)

Ovisno o modelu, podsjetnik za **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** može biti ikona ili LED svjetlo.

Ako se radi o ikoni, ikona svijetli na upravljačkoj ploči.

Ako se radi o LED svjetlu, LED svijetlo svijetli pored gumba **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** ili na području za odabir opcija na upravljačkoj ploči.

- Podsjetnik za**DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** treperi na upravljačkoj ploči nakon svakih 40 pranja. Preporučuje se redovito provođenje ciklusa **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**.
- Kada prvi put vidite da ovaj podsjetnik treperi, možete ga zanemariti za šest sljedećih pranja. Nakon sedmog pranja podsjetnik se više neće pojavljivati. Međutim, ponovno će se prikazati nakon sljedećeg 40. pranja.
- Čak i nakon dovršetka posljednjeg postupka, poruka „**0**" može se nastaviti prikazivati.
- Čak i ako poruka „**0**" ne nestane, perilica za rublje radi normalno.
- Preporučuje se redovito pokretanje ciklusa iz higijenskih razloga.

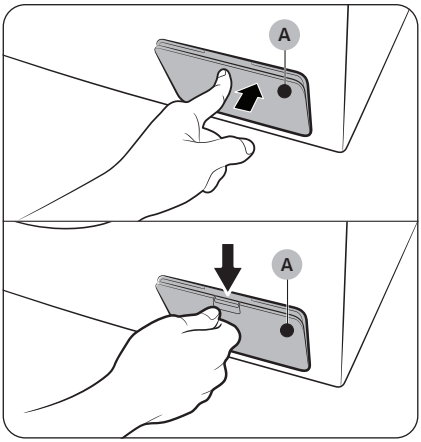


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 49 2025/2/25 17:21:48

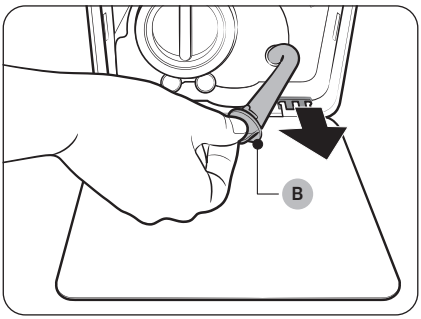
# Održavanje

## Ispuštanje vode u hitnom slučaju

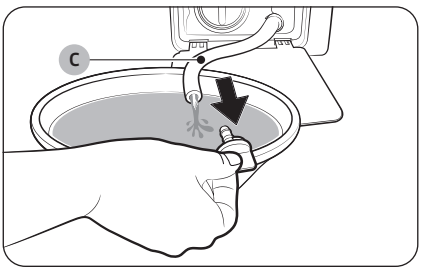
Ako dođe do prestanka napajanja, ispustite vodu iz bubnja prije nego što izvadite odjeću.




1. Isključite perilicu za rublje i iskopčajte kabel iz strujne utičnice.
2. Otvorite **poklopac filtra (A)**.
   - VRSTA 1: Nježno pritisnite gornji dio **poklopca filtra (A)** kako biste ga otvorili.
   - VRSTA 2: Pritisnite jezičac **poklopca filtra (A)** da biste ga otvorili.




3. Postavite prazan i velik spremnik oko poklopca i rastegnite cijev za ispuštanje vode u hitnom slučaju do spremnika istovremeno držeći **čep na cijevi (B)**.




4. Otvorite čep na cijevi kako bi voda iz **cijevi za ispuštanje vode u hitnom slučaju (C)** istekla u spremnik.
5. Po dovršetku zatvorite čep na cijevi i ponovno umetnite cijev. Potom zatvorite poklopac filtra.

**NAPOMENA**

Upotrijebite veći spremnik jer bi količina vode iz bubnja mogla biti veća od očekivane.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 50 2025/2/25 17:21:48

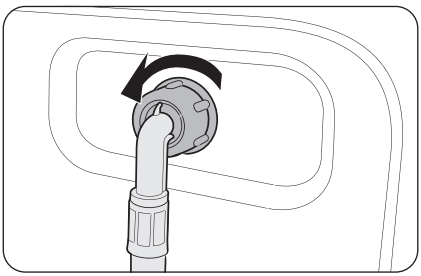
## Čišćenje

### Površina perilice za rublje

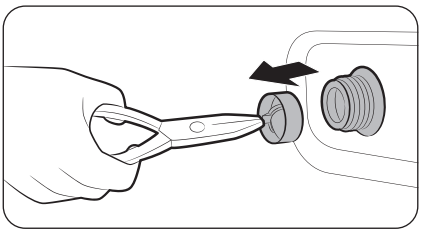
Koristite meku tkaninu i neabrazivno sredstvo za čišćenje. Nemojte raspršivati vodu po perilici za rublje.

### Mrežasti filtar

Jednom ili dvaput godišnje očistite mrežasti filtar cijevi za vodu.



1. Isključite perilicu za rublje i isključite kabel za napajanje.
2. Zatvorite slavinu za vodu.
3. Otpustite i odspojite cijev za vodu sa stražnje strane perilice. Kako biste spriječili istjecanje vode, prekrijte cijev tkaninom.



4. Pomoću kliješta izvucite mrežasti filtar s ventila za ulaz vode.
5. Uronite mrežasti filtar duboko u vodu tako da navoj priključka također bude uronjen.
6. Potpuno posušite mrežni filtar podalje od izvora svjetla.
7. Ponovno umetnite mrežni filtar u ventil za ulaz vode i ponovno spojite cijev za vodu s ventilom za ulaz vode.
8. Otvorite slavinu za vodu.

**NAPOMENA**

Ako je mrežasti filtar začepljen, na zaslonu će se pojaviti informativna šifra „**4C**".

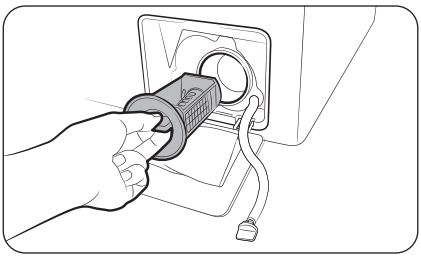


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 51 2025/2/25 17:21:48

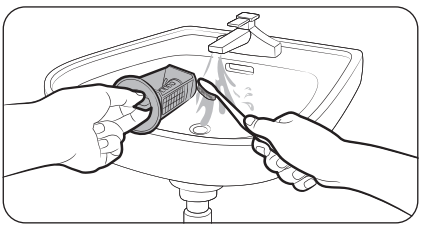
# Održavanje

## Filtar za čestice

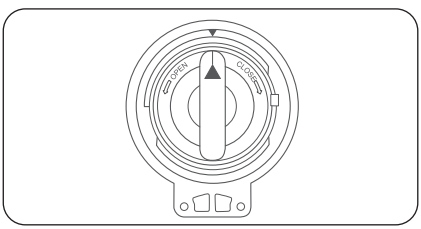
Preporučuje se čišćenje filtra za čestice svaka 2 mjeseca kako bi se spriječilo njegovo začepljivanje. Začepljeni filtar za čestice može smanjiti učinkovitost stvaranja mjehurića.



1. Isključite perilicu za rublje i isključite kabel za napajanje.
2. Ispustite preostalu vodu iz bubnja. Pogledajte odjeljak „**Ispuštanje vode u hitnom slučaju**".
3. Otvorite **poklopac filtra**.
   - VRSTA 1: Nježno pritisnite gornji dio **poklopca filtra** da biste ga otvorili.
   - VRSTA 2: Pritisnite jezičac **poklopca filtra** prema dolje da biste ga otvorili.
4. Okrenite ručicu filtra za čestice ulijevo i ispustite preostalu vodu.



5. Očistite filtar za čestice s pomoću mekih četki. Provjerite je li propeler odvodne pumpe unutar filtra začepljen.
6. Ponovno umetnite filtar za čestice i okrenite ručicu filtra udesno.




**NAPOMENA**

- Neki filtri za čestice imaju sigurnosnu ručicu koja je osmišljena tako da djeca ne bi prouzročila nezgodu. Da biste otvorili sigurnosnu ručicu na filtru za čestice, gurnite je prema unutra i okrenite u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu. Mehanizam opruge u sigurnosnoj ručici pomaže otvoriti filtar.
- Da biste zatvorili sigurnosnu ručicu na filtru za čestice, okrenite je u smjeru kazaljke na satu. Opruga će proizvesti zvuk, ali to je normalno.

**NAPOMENA**

Ako je filtar za čestice začepljen, na zaslonu će se pojaviti informativna šifra „**5C**".

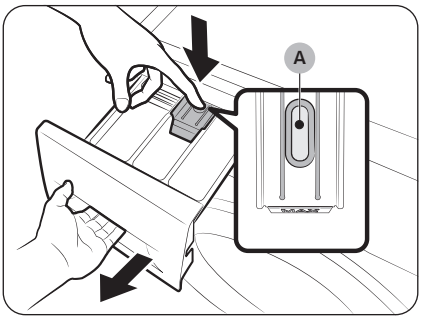
**⚠ OPREZ**

- Nakon čišćenja filtra provjerite je li ručica filtra ispravno zatvorena. U protivnom može doći do istjecanja vode.
- Nakon čišćenja filtra provjerite je li ispravno umetnut. U protivnom može doći do pogreške u radu ili istjecanja vode.

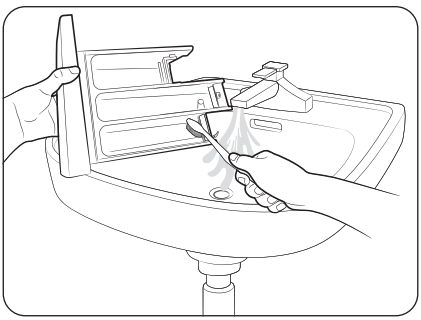


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 52 2025/2/25 17:21:49

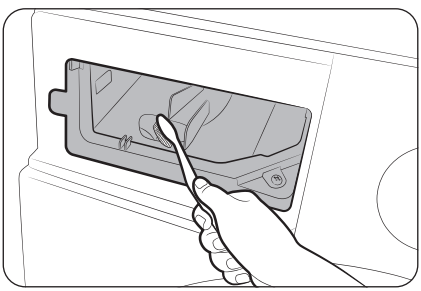
## Ladica za deterdžent




1. Dok držite **ručicu za otpuštanje (A)** u unutrašnjem dijelu ladice, izvucite ladicu.
2. Izvadite ručicu za otpuštanje i pretinac za tekući deterdžent iz ladice.



3. Očistite odjeljke u ladici pod mlazom vode koristeći meku četku.



4. Očistite udubljenje u ladici s pomoću četke za boce da biste uklonili ostatke deterdženta i kamenac na udubljenju u ladici.
5. Ponovno umetnite ručicu za otpuštanje i pretinac za tekući deterdžent u ladicu.
6. Gurnite ladicu unutra kako biste je zatvorili.

**NAPOMENA**

Za uklanjanje ostataka deterdženta pokrenite ciklus **RINSE+SPIN (ISPIRANJE+CENTRIFU)** bez rublja u bubnju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 53 2025/2/25 17:21:49

# Održavanje

## Oporavak nakon smrzavanja

Perilica za rublje može se smrznuti ako temperatura padne ispod 0 °C.

1. Isključite perilicu za rublje i isključite kabel za napajanje.
2. Slavinu za vodu prelijte toplom vodom kako biste smekšali cijev za vodu.
3. Odspojite cijev za vodu i namočite je u toploj vodi.
4. Ulijte toplu vodu u bubanj i ostavite je otprilike 10 minuta.
5. Cijev za vodu ponovno spojite na slavinu za vodu.

**NAPOMENA**

Ako perilica i dalje ne radi normalno, ponovite prethodno navedene korake dok ne počne raditi normalno.

## Održavanje u slučaju dužeg razdoblja nekorištenja

Izbjegavajte duža razdoblja nekorištenja perilice za rublje. Ako dođe do toga, ispustite vodu iz perilice i isključite kabel za napajanje.

1. Okrenite **birač ciklusa** da biste odabrali **RINSE+SPIN (ISPIRANJE+CENTRIFU)**.
2. Ispraznite bubanj i pritisnite gumb **Pokretanje/pauza**.
3. Po dovršetku ciklusa zatvorite slavinu za vodu i odspojite cijev za vodu.
4. Isključite perilicu za rublje i isključite kabel za napajanje.
5. Otvorite vrata kako bi se omogućilo prozračivanje bubnja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 54 2025/2/25 17:21:49

# Rješavanje problema

## Kontrolne točke

Ako se pojavi problem s perilicom rublja, prvo provjerite tablicu u nastavku i pokušajte primijeniti predloženo rješenje.

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Uređaj ne započinje s radom.** | • Provjerite je li perilica uključena u struju.<br>• Provjerite jesu li vrata pravilno zatvorena.<br>• Provjerite jesu li slavine za vodu otvorene.<br>• Ne zaboravite pritisnuti ili dodirnuti gumb **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli perilicu za rublje.<br>• Funkcija Zaštita za djecu ne smije biti aktivirana.<br>• Prije punjenja perilica rublja proizvest će niz klikova radi provjere zaključavanja vrata i brzo će provesti odvodnju vode.<br>• Provjerite osigurač ili ponovno postavite prekidač strujnog kruga. |
| **Dovod vode je nedovoljan ili ga nema.** | • Potpuno otvorite slavinu za vodu.<br>• Provjerite jesu li vrata pravilno zatvorena.<br>• Provjerite je li cijev za dovod vode smrznuta.<br>• Provjerite je li cijev za dovod vode savijena ili začepljena.<br>• Provjerite postoji li dovoljan tlak vode.<br>• Provjerite je li mrežasti filtar cijevi za dovod vode čist. |
| **Nakon ciklusa deterdžent ostane u ladici za deterdžent.** | • Provjerite radi li perilica uz odgovarajući tlak vode.<br>• Provjerite je li deterdžent dodan u središnji dio ladice za deterdžent.<br>• Provjerite je li poklopac za doziranje sredstva za ispiranje ispravno umetnut.<br>• Ako koristite zrnati deterdžent, provjerite je li birač deterdženta u okomitom položaju.<br>• Uklonite poklopac za doziranje sredstva za ispiranje i očistite ladicu za deterdžent. |
| **Uređaj prekomjerno vibrira ili proizvodi buku.** | • Provjerite je li perilica rublja postavljena na ravnom, čvrstom podu koji nije sklizak. Ako pod nije ravan, upotrijebite nožice za izravnavanje kako biste prilagodili visinu perilice za rublje.<br>• Provjerite jesu li uklonjeni vijci za prijevoz.<br>• Provjerite dodiruje li perilica za rublje druge predmete.<br>• Provjerite je li količina rublja ujednačena.<br>• Motor može proizvoditi buku tijekom uobičajenog rada.<br>• Radna odijela ili odjeća s metalnim dijelovima može proizvesti buku tijekom pranja. To je normalno.<br>• Metalni predmeti kao što su kovanice mogu proizvoditi buku. Nakon pranja uklonite te predmete iz bubnja ili kućišta filtra. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 55 2025/2/25 17:21:49

# Rješavanje problema

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Uređaj ne odvodi vodu i/ ili ne centrifugira.** | • Provjerite je li cijev za odvod ravan sve do sustava odvoda vode. Ako je došlo do ograničenja odvoda vode, obratite se servisu.<br>• Provjerite je li filtar za čestice začepljen.<br>• Zatvorite vrata i pritisnite ili dodirnite gumb **Pokretanje/pauza**. Zbog vaše sigurnosti perilica se neće okretati ili centrifugirati ako vrata nisu zatvorena.<br>• Provjerite je li cijev za odvod smrznuta ili začepljena.<br>• Provjerite je li cijev za odvod vode spojena na sustav odvoda vode koji nije začepljen.<br>• Ako perilica rublja nema dovoljno napajanja, ona privremeno neće odvoditi vodu ni centrifugirati. Kad se perilica dovoljno napaja, normalno će raditi.<br>Centrifugiranje ne funkcionira.<br>• Provjerite je li odjeća ravnomjerno raspoređena.<br>• Provjerite je li perilica za rublje postavljena na ravnu, stabilnu površinu.<br>• Prerasporedite rublje. Ako morate oprati samo jedan komad odjeće, npr. kućni ogrtač ili traperice, konačan rezultat centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na zaslonu će se prikazati poruka o pogrešci „**Ub**". |
| **Vrata se ne otvaraju.** | • Pritisnite ili dodirnite gumb **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili rad perilice za rublje.<br>• Može potrajati nekoliko trenutaka dok se mehanizam za zaključavanje vrata ne isključi.<br>• Vrata se mogu otvoriti tek 3 minute nakon prestanka rada perilice ili isključivanja napajanja.<br>• Provjerite je li sva voda iz bubnja ispuštena.<br>• Vrata se možda neće otvoriti ako voda ostane u bubnju. Ispustite vodu iz bubnja i ručno otvorite vrata.<br>• Provjerite je li indikator zaključanih vrata isključen. Indikator zaključanih vrata isključuje se nakon što je perilica ispustila vodu. |
| **Uređaj stvara prekomjerne količine pjene.** | • Provjerite koristite li preporučene vrste deterdženta prema potrebi.<br>• Koristite deterdžent visoke učinkovitosti radi sprječavanja nastanka prevelikih količina pjene.<br>• Smanjite količinu deterdženta za meku vodu, male količine odjeće ili blago zaprljanu odjeću.<br>• Ne preporučuje se korištenje deterdženta koji nije visoko učinkovit. |
| **Uređaj ne može koristiti dodatni deterdžent.** | • Provjerite je li preostala količina deterdženta i omekšivača iznad ograničenja. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 56 2025/2/25 17:21:49

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Uređaj je prestao s radom.** | • Priključite kabel za napajanje u ispravnu električnu utičnicu.<br>• Provjerite osigurač ili ponovno postavite prekidač strujnog kruga.<br>• Zatvorite vrata i pritisnite gumb **Pokretanje/pauza** za pokretanje perilice za rublje. Zbog vaše sigurnosti perilica se neće okretati ili centrifugirati ako vrata nisu zatvorena.<br>• Prije punjenja perilica rublja proizvest će niz klikova radi provjere zaključavanja vrata i brzo će provesti odvodnju vode.<br>• Tijekom ciklusa može doći do pauze ili razdoblja namakanja. Kratko pričekajte i perilica će možda započeti s radom.<br>• Provjerite je li mrežasti filtar cijevi za dovod vode na slavinama za vodu začepljen. Redovito čistite mrežasti filtar.<br>• Ako perilica rublja nema dovoljno napajanja, ona privremeno neće odvoditi vodu ni centrifugirati. Kad se perilica dovoljno napaja, normalno će raditi. |
| **Uređaj se puni vodom pogrešne temperature.** | • Potpuno otvorite obje slavine.<br>• Provjerite je li odabir temperature ispravan.<br>• Provjerite jesu li cijevi priključene na ispravne slavine. Isperite cijevi za vodu.<br>• Provjerite je li grijač vode postavljen tako da dovodi toplu vodu od najmanje 49 °C (120 °F) na slavinama. Također, provjerite kapacitet grijača vode i stopu oporavka.<br>• Odspojite cijevi i očistite mrežasti filtar. Mrežasti filtar je možda začepljen.<br>• Dok se perilica puni vodom, može se promijeniti temperatura vode dok značajka automatskog upravljanja temperaturom provjerava ulaznu temperaturu vode. To je normalno.<br>• Dok se perilica puni vodom, možete primijetiti prolaz samo tople i/ili samo hladne vode kroz raspršivač kada je odabrana niska ili visoka temperatura. To je normalna funkcija značajke automatskog upravljanja temperaturom dok perilica određuje temperaturu vode. |
| **Odjeća je vlažna na kraju ciklusa.** | • Koristite brzinu centrifugiranja High (Brzo) ili Extra High (Veoma brzo).<br>• Koristite deterdžent visoke učinkovitosti radi sprječavanja nastanka prevelikih količina pjene.<br>• U perilici je premalo rublja. Male količine (jedan ili dva komada odjeće) mogu biti neuravnotežene i ne mogu se postupno centrifugirati.<br>• Provjerite je li cijev za odvod savijena ili začepljena. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 57 2025/2/25 17:21:49

# Rješavanje problema

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Uređaj pušta vodu.** | • Provjerite jesu li vrata pravilno zatvorena.<br>• Provjerite jesu li svi priključci za cijevi pričvršćeni.<br>• Provjerite je li kraj cijevi za odvod vode ispravno umetnut i pričvršćen na sustav odvoda vode.<br>• Izbjegavajte stavljanje prevelikih količina odjeće.<br>• Koristite deterdžent visoke učinkovitosti radi sprječavanja nastanka prevelikih količina pjene.<br>• Provjerite je li nešto zapelo između vrata i dijafragme.<br>- Ako je nešto zapelo između vrata i dijafragme, može doći do curenja ili oštećenja dijafragme. |
| **Nastaju neugodni mirisi.** | • U pukotinama se skupljaju prekomjerne količine pjene koje mogu uzrokovati neugodne mirise.<br>• Redovito pokrećite cikluse čišćenja radi dezinfekcije.<br>• Očistite brtvilo na vratima (dijafragma).<br>• Osušite unutrašnjost perilice rublja nakon dovršetka ciklusa. |
| **Mjehurići nisu vidljivi (odnosi se samo na modele s funkcijom stvaranja mjehurića).** | • Prevelike količine odjeće mogu prekriti mjehuriće.<br>• Jako zaprljana odjeća možda neće stvoriti mjehuriće. |
| **Duže trajanje pranja** | • Stvarno trajanje pranja može se razlikovati od procijenjenog trajanja koje se prikaže na upravljačkoj ploči neposredno nakon odabira ciklusa. |
| **Mrlje na odjeći.** | • Ne izlijevajte omekšivač izravno na odjeću. Primjenom omekšivača izravno na odjeću mogu nastati mrlje (na primjer, masne mrlje ili ukorijenjena prljavština) koje će možda biti teško ukloniti. |

- Ako se problem nastavi, obratite se servisnom centru. Broj servisnog centra naveden je na naljepnici na proizvodu.
- Samsung nije odgovoran za oštećenje proizvoda, ozljedu ili bilo koji drugi problem sa sigurnošću proizvoda koji nastane zbog popravka tijekom kojeg se nisu slijedile upute u ovom vodiču za popravak. Svaka šteta nastala na proizvodu uslijed pokušaja popravka (koji je izvršila bilo koja druga osoba osim ovlaštenog davatelja usluge društva Samsung) također nije pokrivena jamstvom.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 58 2025/2/25 17:21:49

## Informativne šifre

Ako se pojavi kvar na perilici, na zaslonu se može prikazati informativna šifra. Provjerite tablicu u nastavku i pokušajte primijeniti predloženo rješenje.

| Šifra | Radnja |
|---|---|
| 4C | Uređaj ne dovodi vodu.<br>• Provjerite jesu li slavine za vodu otvorene.<br>• Provjerite jesu li cijevi za vodu začepljene.<br>• Provjerite jesu li slavine za vodu smrznute.<br>• Provjerite radi li perilica uz odgovarajući tlak vode.<br>• Provjerite jesu li slavine za hladnu vodu i toplu vodu ispravno priključene.<br>• Očistite mrežasti filtar jer je možda začepljen.<br>• Kada se pojavi poruka „**4C**", perilica za rublje ispušta vodu 3 minute. U međuvremenu će gumb za napajanje biti isključen. |
| 4C2 | • Provjerite je li cijev za dovod hladne vode čvrsto priključena na slavinu za hladnu vodu. Ako se priključi na slavinu za vruću vodu, odjeća se u nekim ciklusima može izobličiti. |
| 5C | Uređaj ne odvodi vodu.<br>• Provjerite je li cijev za odvod smrznuta ili začepljena.<br>• Provjerite je li cijev za odvod ispravno postavljena, ovisno o vrsti spoja.<br>• Očistite filtar za čestice jer je možda začepljen.<br>• Provjerite je li cijev za odvod izravnata sve do sustava odvoda vode.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| dC | Rad perilice za rublje s otvorenim vratima.<br>• Provjerite jesu li vrata pravilno zatvorena.<br>• Provjerite je li rublje zapelo u vratima. |
| OC | Voda se prelijeva.<br>• Ponovno pokrenite uređaj nakon centrifugiranja.<br>• Ako se informativna šifra nastavi prikazivati na zaslonu, obratite se lokalnom servisnom centru tvrtke Samsung. |
| LC, LC1 | Provjerite cijev za odvod.<br>• Provjerite je li kraj cijevi za odvod postavljen na pod.<br>• Provjerite je li cijev za odvod začepljena.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| 3C | Provjerite rad motora.<br>• Pokušajte ponovno pokrenuti ciklus.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 59 2025/2/25 17:21:49

# Rješavanje problema

| Šifra | Radnja |
|---|---|
| UC | Potrebna je provjera elektroničkog upravljanja.<br>• Provjerite je li napon ispravan.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| | Otkriven je nizak napon.<br>• Provjerite je li kabel za napajanje uključen.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| HC | Provjera grijanja na visokoj temperaturi.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| 1C | Senzor za razinu vode ne funkcionira ispravno.<br>• Pokušajte isključiti napajanje i ponovno pokrenuti ciklus.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| AC | Provjerite komunikaciju između glavnih i sporednih tiskanih pločica (PBA).<br>• Pokušajte isključiti napajanje i ponovno pokrenuti ciklus.<br>• Ako se nastavi prikazivati informativna šifra, obratite se centru za korisnike. |
| 0 | Perilica za rublje ne isključuje se automatski nakon posljednjeg postupka centrifugiranja te se poruka „**0**" nastavlja prikazivati.<br>• Perilica za rublje radi normalno bez pokretanja ciklusa **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**. Međutim, preporučuje se pokretanje ciklusa u higijenske svrhe. |
| Ub | Centrifugiranje ne funkcionira.<br>• Provjerite je li odjeća ravnomjerno raspoređena.<br>• Provjerite je li perilica za rublje postavljena na ravnu, stabilnu površinu.<br>• Prerasporedite rublje. Ako morate oprati samo jedan komad odjeće, npr. kućni ogrtač ili traperice, konačan rezultat centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na zaslonu će se prikazati poruka o pogrešci „**Ub**". |

Ako se bilo koja informativna šifra nastavi prikazivati na zaslonu, obratite se lokalnom servisnom centru tvrtke Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 60 2025/2/25 17:21:49

# Specifikacije

## Tablica održavanja tkanina

Sljedeći simboli pružaju upute za održavanje tkanine. Na uputama za održavanje odjeće nalaze se simboli za sušenje, izbjeljivanje, sušenje i glačanje ili kemijsko čišćenje kada je potrebno. Korištenje simbola osigurava usklađenost među proizvođačima tkanina domaćih i uvezenih predmeta.

Slijedite upute za održavanje na etiketi kako biste produljili vijek trajanja tkanine i smanjili probleme kod pranja.

### Pranje

| | |
|---|---|
| | Obično pranje na 95 °C. |
| | Obično pranje na 60 °C. |
| | Blago pranje na 60 °C. |
| | Obično pranje na 40 °C. |
| | Blago pranje na 40 °C. |
| | Vrlo blago pranje na 40 °C. |
| | Obično pranje na 30 °C. |
| | Blago pranje na 30 °C. |
| | Vrlo blago pranje na 30 °C. |
| | Ručno pranje. |
| | Ne smije se prati. |

**NAPOMENA**

Brojevi u bubnju navode maksimalne temperature pranja u Celzijevim stupnjevima koje se ne smiju prekoračiti.

### Izbjeljivanje

| | |
|---|---|
| | Dopušteno je bilo koje sredstvo za izbjeljivanje. |
| | Dopušteno je samo sredstvo za izbjeljivanje na bazi kisika. |
| | Ne smije se izbjeljivati. |

### Sušenje

| | |
|---|---|
| | Sušenje u sušilici / uobičajena temperatura / najviša temperatura ispušnog zraka 80 °C. |
|  | Sušenje u sušilici / niža temperatura / najviša temperatura ispušnog zraka 60 °C. |
| | Ne smije se sušiti u sušilici. |
| | Sušenje na užetu za rublje. |
| | Sušenje neocijeđenog rublja na užetu za rublje. |
| | Sušenje rublja u polegnutom položaju. |
| | Sušenje neocijeđenog rublja u polegnutom položaju. |
| | Sušenje na užetu za rublje u sjeni. |
| | Sušenje neocijeđenog rublja na užetu za rublje u sjeni. |
| | Sušenje rublja u polegnutom položaju i u sjeni. |
| | Sušenje neocijeđenog rublja u polegnutom položaju i u sjeni. |

**NAPOMENA**

- Točkice označavaju razinu sušenja sušilice.
- Crte označavaju vrstu i mjesto sušenja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 61 2025/2/25 17:21:51

# Specifikacije

## Glačanje

| | |
|---|---|
| | Glačajte na maksimalnoj temperaturi ploče od 200 °C. |
| | Glačajte na maksimalnoj temperaturi ploče od 150 °C. |
| | Glačajte na maksimalnoj temperaturi ploče od 110 °C.<br>Budite oprezni pri upotrebi glačala na paru (radite bez pare). |
| | Ne smije se glačati. |

**NAPOMENA**

Točkice označavaju raspone temperature za glačanje (regulator, para, putna glačala i strojevi za glačanje).

## Profesionalna njega

| | |
|---|---|
| | Profesionalno kemijsko čišćenje u perkloretilenu i/ili ugljikovodicima (teški benzeni) uobičajenim postupkom. |
| | Profesionalno kemijsko čišćenje u perkloretilenu i/ili ugljikovodicima (teški benzeni) nježnim postupkom. |
| | Profesionalno kemijsko čišćenje u ugljikovodicima (teški benzeni) uobičajenim postupkom. |
| | Profesionalno kemijsko čišćenje u ugljikovodicima (teški benzeni) nježnim postupkom. |
| | Ne smije se kemijski čistiti. |
| | Profesionalno mokro čišćenje. |
|  | Blago profesionalno mokro čišćenje. |
| | Vrlo blago profesionalno mokro čišćenje. |
| | Ne smije se mokro čistiti. |

**NAPOMENA**

- Slovo u krugu označava otapala (P, F) koja se upotrebljavaju u kemijskom čišćenju ili mokrom čišćenju (W).
- Općenito, linija ispod simbola označava blaži tretman (npr. nježni ciklus za odjeću s jednostavnom njegom). Dvostruka linija označava razine njege s posebno nježnim tretmanom.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 62 2025/2/25 17:21:52

## Zaštita okoliša

- Ovaj je uređaj proizveden od materijala koji se mogu reciklirati. Ako odlučite odložiti ovaj uređaj u otpad, učinite to u skladu s lokalnim odredbama o odlaganju otpada. Odrežite kabel za napajanje tako da se uređaj ne može priključiti na izvor napajanja. Skinite poklopac tako da životinje ili mala djeca ne mogu ostati zarobljeni unutar uređaja.
- Nemojte premašiti količine deterdženta koje se preporučuju u uputama proizvođača deterdženta.
- Upotrebljavajte proizvode za uklanjanje mrlja i izbjeljivače prije ciklusa pranja samo kad je to nužno.
- Štedite vodu i električnu energiju tako da perete rublje isključivo u potpuno napunjenoj perilici (točna količina ovisi o programu koji upotrebljavate).

## Jamstvo rezervnih dijelova

Jamčimo da će sljedeći rezervni dijelovi biti dostupni profesionalnim serviserima i krajnjim korisnicima u razdoblju od najmanje 10 godina nakon postavljanja zadnje jedinice modela na tržište.

- Vrata, šarke i brtve za vrata, ostale brtve, sklop za zaključavanje vrata te plastični periferni dijelovi poput dozatora za deterdžent.
- Navedeni se dijelovi mogu kupiti na web-mjestu u nastavku.
  - http://www.samsung.com/support

## Potrošnja energije u načinu mirovanja

| | | |
|---|---|---|
| **Potrošnja struje** | Isključeno | 0,50 W |
| | Stanje pripravnosti mreže | 2,00 W |
| | Trajanje stanja pripravnosti mreže (Wi-Fi) | 10 minuta |

## EPREL informacije

Za pristup informacijama o energetskim oznakama za ovaj proizvod u Europskom registru proizvoda za označivanje energetske učinkovitosti (EPREL) idite na https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** pri čemu broj ****** označava broj registracije proizvoda u registru EPREL. Registracijski broj možete pronaći na oznaci s ocjenom proizvoda.

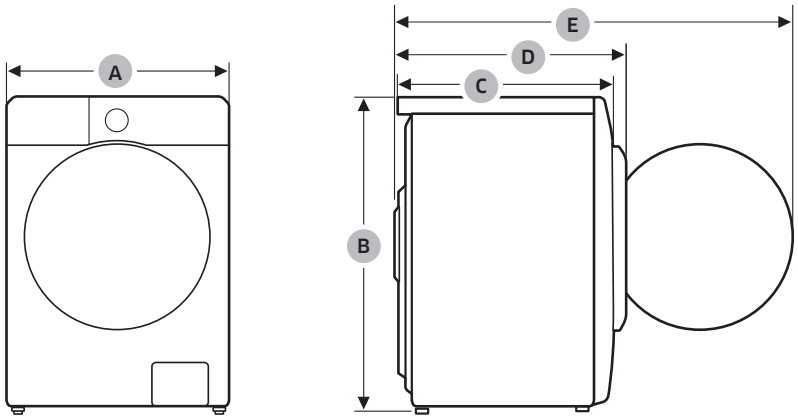


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 63 2025/2/25 17:21:52

# Specifikacije

## List sa specifikacijama

„*" Zvjezdice ukazuju na varijantu modela i mogu se zamijeniti različitim znakovima (0–9) ili (A–Z).




| Naziv modela | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Dimenzije | | A (širina) | 600 mm |
| | | B (visina) | 850 mm |
| | | C (dubina) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Tlak vode | | | 50–1000 kPa |
| Neto težina | | | 65,0 kg |
| Maksimalni kapacitet | | Pranje i centrifugiranje | 9,0 kg |
| | | Sušenje | 5,0 kg |
| Potrošnja struje | Pranje i grijanje | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Sušenje | | 1600-1900 W |
| Broj okretaja centrifuge | | | 1400 o/min |

**NAPOMENA**

- Dizajn i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne obavijesti u svrhu poboljšavanja kvalitete.
- Ovdje navedene dimenzije mogu se neznatno razlikovati od stvarnih mjera, ovisno o metodi mjerenja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 64 2025/2/25 17:21:53

## Okvirni podaci (prema EU 2019/2023)

| Model | Ciklusi | Kapacitet (kg) | Trajanje programa (HH:MM) | Potrošnja energije (kWh/ciklus) | Potrošnja vode (l/ciklus) | Maksimalna temperatura (°C) | Postotak preostale vlage (%) | Brzina centrifugiranja (o/min) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 60°C+ Namakanje uz stvaranje mjehurića | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15 MIN) Hladno | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PRANJE+SUŠ) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Vrijednosti navedene za programe, osim programa ECO 40-60 te ciklusa pranja i sušenja, isključivo su okvirne.
- Ovdje navedene vremenske vrijednosti mogu se razlikovati od stvarnih vrijednosti ovisno o tlaku vode / tvrdoći vode / temperaturi vode, vrsti rublja / količini rublja / stupnju prljavštine rublja, vrsti ili količini deterdženta koji se upotrebljava, napajanju i odabranim dodatnim funkcijama.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 65 2025/2/25 17:21:53

# Kontaktne informacije

## IMATE UPIT ILI KOMENTAR?

| DRŽAVA | NAZOVITE | ILI NAS POSJETITE NA INTERNETU |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 66 2025/2/25 17:21:53

| DRŽAVA | NAZOVITE | ILI NAS POSJETITE NA INTERNETU |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HR.indd 67 2025/2/25 17:21:53

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Mosógép

# **Használati útmutató**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 1 2025/2/25 17:24:20

# Tartalom


## Biztonsági tudnivalók 4

Amit a biztonsági előírásokról tudnia kell 4
Fontos biztonsági jelzések 4
Fontos biztonsági óvintézkedések 5
Az üzembe helyezéssel kapcsolatos fontos figyelmeztetések 8
Az üzembe helyezésre vonatkozó figyelmeztetések 10
A használatra vonatkozó fontos figyelmeztetések 10
A használatra vonatkozó figyelmeztetések 11
A tisztításra vonatkozó fontos figyelmeztetések 14
A WEEE-jelzéssel kapcsolatos utasítások 15
Ecodesign 15

## Üzembe helyezés 16

A csomag tartalma 16
Üzembe helyezés követelményei 18
Üzembe helyezés lépésről lépésre 19

## Kezdés előtt 30

Kezdeti beállítások 30
Mosási útmutató 30
Mosószerekre vonatkozó ajánlás 34
A mosószer-adagoló rekeszre vonatkozó utasítások 35

## Műveletek 39

Kezelőpanel 39
Az indítás egyszerű lépései 41
Programok áttekintése 42
Beállítások 45
Speciális funkciók 46
SmartThings 47
Nyílt forráskódú szoftverrel kapcsolatos tájékoztatás 48

## Karbantartás 49

DRUM CLEAN$^{+}$ (DOBTISZTÍTÁS$^{+}$) 49
Biztonsági leeresztés 50
Tisztítás 51
Helyreállítás fagyás esetén 54
Karbantartás hosszabb ideig tartó inaktivitás esetére 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 2 2025/2/25 17:24:20

## Hibaelhárítás 55

Ellenőrzési pontok 55
Információkódok 59

## Műszaki jellemzők 61

Anyagkezelési táblázat 61
Környezetvédelem 63
Pótalkatrész-garancia 63
Készenléti áramfogyasztás 63
EPREL-információk 63
Műszaki adatlap 64
Tájékoztató jellegű információk (az (EU) 2019/2023 sz. rendelet szerint) 65

## Ügyfélszolgálat elérhetősége 66

KÉRDÉSE VAGY ÉSZREVÉTELE VAN? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 3 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

Gratulálunk az új Samsung mosógépéhez! A használati útmutató fontos tudnivalókat tartalmaz új készülékének üzembe helyezésével, használatával és karbantartásával kapcsolatban. Kérjük, figyelmesen olvassa el az útmutatót, hogy teljes mértékben kihasználhassa a mosógép számos előnyét és funkcióját.

## Amit a biztonsági előírásokról tudnia kell

Olvassa el alaposan az útmutatót, hogy megismerje az új készülék széles körű funkcióinak biztonságos és hatékony kezelését. Tartsa az útmutatót a készülék közelében olyan helyen, hogy bármikor fellapozhassa, ha szükséges. A készüléket csak rendeltetésszerűen, a jelen útmutatóban leírt módon használja.

Az útmutatóban olvasható Figyelmeztetések és Biztonsági utasítások nem térnek ki minden lehetséges helyzetre. A mosógép beüzemelése, karbantartása és működtetése során a felhasználó felelőssége, hogy észszerűen, elővigyázatosan és megfontoltan járjon el.

Mivel a kezelési utasítások többféle típusra vonatkoznak, előfordulhat, hogy az Ön mosógépe kis mértékben eltér az útmutatóban bemutatott típustól, és lehetséges, hogy nem érvényes az összes figyelmeztető jelzés. Ha kérdése vagy panasza van, forduljon a legközelebbi szervizközponthoz, vagy kérjen segítséget és tájékoztatást online, a www.samsung.com oldalon.

## Fontos biztonsági jelzések

**A használati útmutatóban található ikonok és jelzések jelentése:**

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**

Veszélyes vagy nem biztonságos üzemeltetés, amely **súlyos személyi sérülést, halált és/vagy vagyoni kárt okozhat.**

⚠ **VIGYÁZAT**

Veszélyes vagy nem biztonságos üzemeltetés, amely **személyi sérülést és/vagy vagyoni kárt okozhat.**

**MEGJEGYZÉS**

Személyi sérülés, illetve vagyoni kár fennállásának veszélyére figyelmeztet.

**Olvassa el az utasításokat**

**Ezek a figyelmeztető jelzések a személyi sérülések elkerülése érdekében szerepelnek az útmutatóban. Pontosan kövesse az ezekben leírtakat.**

**Miután elolvasta ezt az útmutatót, tartsa biztonságos helyen, hogy mindig kéznél legyen, ha szükség van rá.**

A berendezés használata előtt olvassa el az összes utasítást.

Az elektromossággal működő, mozgó alkatrészeket tartalmazó berendezések mindegyikénél fennáll a sérülés veszélye. A berendezés biztonságos működtetéséhez ismerje meg a berendezés működését, és használata során kellő óvatossággal járjon el.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 4 2025/2/25 17:24:20

# ⚠ FIGYELMEZTETÉS

**A berendezés használata közben előforduló tűzveszély, áramütés vagy egyéb személyi sérülés elkerülése érdekében tartsa be az alapvető óvintézkedéseket, többek között az alábbiakat:**

1. A készüléket nem üzemeltetheti olyan személy (beleértve a gyermekeket is), aki korlátozott testi, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkezik, vagy aki nem rendelkezik a megfelelő tapasztalattal és jártassággal, kivéve, ha a biztonságáért felelős személy biztosítja számára a felügyeletet, és elmagyarázza neki az eszköz használatát.
2. **Európában történő használat esetén**: A berendezést 8 év feletti gyermekek és korlátozott testi, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező, illetve a megfelelő tapasztalattal és jártassággal nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha a biztonságukért felelős személy biztosítja számukra a felügyeletet, vagy elmagyarázza nekik a berendezés biztonságos használatát és a használat lehetséges veszélyeit. Gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezés tisztítását és felhasználói karbantartását gyermekek csak felügyelettel végezhetik.
3. Ügyeljen rá, hogy gyermekek ne játszhassanak a berendezéssel.
4. Ha a berendezés tápkábele sérült, azt a veszély megelőzése érdekében a gyártóval, a gyártó szervizképviseletével vagy hasonlóan képzett személlyel kell kicseréltetni.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 5 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

5. A berendezéshez tartozó új tömlőkészletet kell használni, a régi tömlőkészletet tilos újra felhasználni.
6. Ha a berendezés szellőzőnyílása az alján található, vigyázzon, hogy a szőnyeg ne fedje el a nyílást.
7. **Európában történő használat esetén**: A 3 éven aluli gyermekeket tartsa távol a berendezéstől, vagy biztosítson számukra állandó felügyeletet.
8. **VIGYÁZAT**: A termikus megszakító gondatlan újraindításából adódó veszélyek elkerülése érdekében ez a berendezés nem csatlakoztatható külső kapcsoló eszközhöz (pl. időzítő) vagy olyan áramkörhöz, amelyet a segédprogram rendszeresen ki- és bekapcsol.
9. Ne használja a szárítógépet, ha a tisztításhoz ipari vegyi anyagokat is használt.
10. A berendezés piheszűrőjét, ha van, rendszeresen ki kell tisztítani.
11. Ne hagyja, hogy szöszök gyűljenek fel a szárítógép körül. (nem vonatkozik azokra a berendezésekre, amelyek az épületen kívülről szellőznek)
12. Megfelelő szellőzéssel elkerülhető a más fűtőanyagot égető berendezésekből (pl. kandalló) származó gázok visszaáramlása a helyiségbe.
13. A szárítógépben tilos mosatlan ruhaneműket szárítani.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 6 2025/2/25 17:24:20

14. A vegyi anyagokkal, például főzéshez használt olajjal, acetonnal, alkohollal, benzinnel, kerozinnal, folttisztítókkal, terpentinnel, viasszal és viaszeltávolító anyagokkal szennyezett ruhadarabokat mossa ki forró vízben, extra adag tisztítószerrel, mielőtt a szárítógépbe tenné.
15. A szárítógépben tilos olyan ruhadarabokat szárítani, mint szivacs (latex szivacs), zuhanyzósapkák, vízálló anyagok, gumis anyagok és szivaccsal bélelt ruhák vagy párnák.
16. Lágyítószereket vagy ahhoz hasonló anyagokat csak a lágyítószer útmutatójában meghatározott módon használjon.
17. A szárítási program utolsó része fűtés nélkül zajlik (lehűtési fázis). Ez biztosítja az anyagok megfelelő hőmérsékletét, így azok nem sérülnek.
18. A zsebekből távolítson el minden tárgyat, pl. öngyújtót és gyufát.
19. **FIGYELMEZTETÉS**: Tilos a szárítógépet a program lejárta előtt leállítani, kivéve, ha a benne levő ruhadarabokat hamar kiveszi és kiteríti, hogy a hő elpárologhasson.
20. A kiáramló levegő nem ömölhet be a gázt vagy más fűtőanyagokat égető berendezések gőzeinek kiáramlására szolgáló kürtőbe.
21. Ha zárható ajtó, tolóajtó vagy olyan ajtó mögé állítja fel a berendezést, amelynek a szárítógéppel szemközti oldalán zsanér található, ügyeljen rá, hogy a szárítógép ajtaját teljesen ki lehessen nyitni.
22. **FIGYELMEZTETÉS**: A berendezés nem csatlakoztatható külső kapcsolóeszközhöz (pl. időzítő) vagy olyan áramkörhöz, amely rendszeresen ki- és bekapcsol.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 7 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

**23.** A berendezés kizárólag háztartási célra használható, továbbá nem használható az alábbi környezetekben:

- üzletek, irodák és egyéb munkakörnyezetek személyzeti konyhahelyiségeiben;
- vidéki házakban;
- vendégek által szállodákban, motelokban és egyéb lakókörnyezetekben;
- panzió jellegű környezetekben;
- lakóépületek közösségi használatra szánt helyiségeiben és mosodákban.

## Az üzembe helyezéssel kapcsolatos fontos figyelmeztetések

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**

A berendezés üzembe helyezését csak képzett szakember vagy szervizvállalat végezheti.

- Ellenkező esetben fennáll az áramütés, tűz, robbanás, készülékhiba vagy személyi sérülés veszélye.

A készülék nehéz, ezért óvatosan emelje.

Csatlakoztassa szilárdan a tápkábelt a helyi elektromos előírásoknak megfelelő fali aljzathoz. Csak ehhez a készülékhez használja az aljzatot, és ne használjon hosszabbító kábelt.

- A fali aljzat más berendezéssel való megosztása elosztó vagy hosszabbító használatával áramütést vagy tüzet okozhat.
- Ellenőrizze, hogy a tápfeszültség, a frekvencia és az áramerősség megfelel-e a termék műszaki leírásában foglaltaknak. Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

Egy száraz törlőkendővel rendszeresen távolítson el minden idegen anyagot, pl. port vagy vizet a csatlakozódugasz érintkezőiről.

- Húzza ki a csatlakozódugaszt, és egy száraz törlőkendővel tisztítsa meg.
- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

A dugaszt úgy csatlakoztassa a fali aljzathoz, hogy a vezeték a padló felé lépjen ki belőle.

- Ha fordítva dugja be a csatlakozódugaszt az aljzatba, megsérülhetnek az elektromos vezetékek a kábelben, ami áramütéshez vagy tűzhöz vezethet.

Tartson távol minden csomagolóanyagot a gyermekektől, mivel azok veszélyesek lehetnek.

- Ha a gyermekek zacskót húznak a fejükre, megfulladhatnak.

A készülék vagy a tápkábel meghibásodása esetén forduljon a legközelebbi szervizközponthoz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 8 2025/2/25 17:24:20

A berendezést megfelelően földelni kell.

Ne földelje a berendezést gázcsőhöz, műanyag vízcsőhöz vagy telefonvonalhoz.

- Ez áramütéshez, tűzhöz, robbanáshoz vagy a készülék meghibásodásához vezethet.
- Soha ne csatlakoztassa a tápkábelt olyan aljzathoz, amely nincs megfelelően földelve, és győződjön meg arról, hogy az megfelel-e a helyi és nemzetközi szabályoknak.

Ne helyezze üzembe a készüléket fűtőberendezés vagy gyúlékony anyag közelében.

Ne helyezze üzembe a készüléket nedves, olajos vagy poros helyen, valamint közvetlen napsugárzásnak vagy víznek (esőnek) kitett helyen.

Ne helyezze üzembe a készüléket alacsony hőmérsékletnek kitett helyen.

- A fagy a csövek repedéséhez vezethet.

Ne helyezze üzembe a készüléket olyan helyen, ahol gázszivárgás léphet fel.

- Ez áramütést vagy tüzet okozhat.

Ne használjon elektromos transzformátort.

- Ez áramütést vagy tüzet okozhat.

Ne használjon sérült csatlakozódugaszt, sérült tápkábelt vagy laza fali aljzatot.

- Ez áramütést vagy tüzet okozhat.

Ne húzza, és ne hajlítsa meg túlságosan a tápkábelt.

Ne csavarja meg a tápkábelt, és ne kössön rá csomót.

Ne akassza a tápkábelt fémtárgyra, ne tegyen súlyos tárgyat a tápkábelre, ne szorítsa be a tápkábelt különböző tárgyak közé és ne nyomja be a tápkábelt a berendezés mögé.

- Ez áramütést vagy tüzet okozhat.

A tápkábelt soha ne a vezetéknél fogva húzza ki a fali aljzatból,

- hanem a csatlakozódugasznál fogva.
- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

A berendezést úgy kell elhelyezni, hogy a vízcsapok, a vízelvezető csövek és a tápcsatlakozó könnyen hozzáférhetőek legyenek.

Amennyiben a termék javítását önállóan, nem hozzáértő módon végzi vagy azt nem hivatalos szolgáltatóval végezteti, a Samsung nem vállal felelősséget a terméken bekövetkező bármilyen károsodásért, sérülésért vagy bármilyen más biztonsági problémáért, amely a termék javítására irányuló kísérletéből fakadt, melynek során nem követték pontosan az itt olvasható javítási és karbantartási útmutatót. A garancia nem vonatkozik a termék semmilyen olyan sérülésére, amely olyan személy által végzett javításból adódik, aki nem a Samsung tanúsított szolgáltatója.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 9 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

## Az üzembe helyezésre vonatkozó figyelmeztetések

⚠ VIGYÁZAT

A készüléket úgy kell elhelyezni, hogy a hálózati csatlakozódugó könnyen hozzáférhető legyen.

- Ennek elmulasztása a szigetelés meghibásodása révén áramütéshez vagy tűzhöz vezethet.

Csak egyenes felületű és megfelelő keménységű padlón helyezze el a készüléket, amely képes a súlyát megtartani.

- Ennek elmulasztása a készülék rendellenes rezgéséhez, elmozdulásához, zörgéséhez vagy meghibásodásához vezethet.

## A használatra vonatkozó fontos figyelmeztetések

⚠ FIGYELMEZTETÉS

Ha a készüléket elárasztja a víz, azonnal szüntesse meg a víz- és áramellátást, és forduljon a legközelebbi szervizközponthoz.

- Ne érjen nedves kézzel a csatlakozódugaszhoz.
- Ennek figyelmen kívül hagyása áramütést okozhat.

Ha a készülékből furcsa hang hallható, égett szag érezhető vagy füst száll fel, azonnal húzza ki a tápkábelt, és lépjen kapcsolatba a legközelebbi szervizközponttal.

- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

Gázszivárgás esetén (pl. PB-gáz, LP-gáz stb.) azonnal szellőztessen ki, anélkül, hogy a tápcsatlakozóhoz érne. Ne érjen hozzá a készülékhez vagy a tápvezetékhez.

- Ne használjon ventilátort.
- A szikrák robbanást vagy tüzet okozhatnak.

Távolítsa el a mosógép ajtófogantyúját, mielőtt leselejtezi a készüléket.

- Ha gyermekek bent rekednek a készülékben, megfulladhatnak.

Használat előtt mindig távolítsa el a csomagolást (szivacs, polisztirolhab) a mosógép aljáról.

Ne mosson a készülékkel petróleummal, kerozinnal, benzinnel, hígítóval, alkohollal, illetve egyéb gyúlékony vagy robbanásveszélyes anyaggal szennyezett ruhadarabokat.

- Ez áramütést, tüzet vagy robbanást okozhat.

Ne nyissa ki erővel a mosógép ajtaját működés (magas hőmérsékletű mosás/szárítás/centrifugálás) közben.

- A mosógépből kifolyó víz égési sérüléseket okozhat vagy csúszóssá teheti a padlót. Ez sérülést okozhat.
- Az ajtó erővel történő kinyitása károsíthatja a készüléket, illetve sérülést okozhat.

Ne érjen nedves kézzel a csatlakozódugaszhoz.

- Ez áramütést okozhat.

Működés közben ne kapcsolja ki úgy a készüléket, hogy kihúzza a tápkábelt.

- A tápkábel újbóli csatlakoztatása a fali aljzathoz szikrát idézhet elő, és áramütést vagy tüzet okozhat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 10 2025/2/25 17:24:20

Ne hagyja, hogy a gyermekek bemásszanak a készülék belsejébe vagy felmásszanak a készülék tetejére.

- Ez áramütést, égési vagy egyéb sérülést okozhat.

Ne nyúljon a mosógép alá.

- Megsérülhet a keze a forgó vagy éles (fém vagy műanyag stb.) alkatrészektől.

Ne húzza ki a csatlakozódugaszt a tápvezetéknél fogva. Minden esetben a dugaszt fogja meg, és egyenesen húzza ki az aljzatból.

- A tápkábel sérülése rövidzárlatot, tüzet és/vagy áramütést okozhat.

Ne próbálja önállóan megjavítani, szétszerelni vagy módosítani a készüléket.

- Ne használjon az előírttól eltérő biztosítékot (például réz-, acéldrótot stb.).
- Ha meg kell javítani vagy újra üzembe kell helyezni a készüléket, forduljon a legközelebbi szervizközponthoz.
- Ennek elmulasztása áramütéshez, tűzhöz, a készülék meghibásodásához vagy sérüléshez vezethet.

Ha a vízcső lecsúszik a vízcsapról, és elárasztja a készüléket, húzza ki a tápkábelt.

- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, illetve, ha villámlik vagy mennydörög, húzza ki a tápkábelt.

- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.

Ha idegen anyag kerül a készülék belsejébe, húzza ki a tápkábelt, és vegye fel a kapcsolatot a legközelebbi Samsung szervizközponttal.

- Ez áramütést vagy tüzet okozhat.

Ne hagyja, hogy gyermekek (vagy háziállatok) játsszanak a mosógépen vagy annak belsejében. A mosógép ajtaja belülről nehezen nyitható, és a gyermekek súlyosan megsérülhetnek, ha bennragadnak a mosógép belsejében.

## A használatra vonatkozó figyelmeztetések

⚠ **VIGYÁZAT**

Ha a mosógép idegen anyaggal, például mosószerrel, sárral, ételmaradékkal stb. szennyezett, húzza ki a tápkábelt, és tisztítsa ki a mosógépet nedves, puha kendővel.

- Ennek elmulasztása elszíneződéshez, deformálódáshoz, károsodáshoz vagy rozsdásodáshoz vezethet.

Az ajtóüveg erős ütés hatására betörhet. Legyen óvatos a mosógép használata során.

- A törött üveg sérülést okozhat.

Ha hosszú ideig nem használta a gépet, ha a vízellátásban kimaradást tapasztalt, vagy amikor újra csatlakoztatja a vízellátó tömlőt, lassan nyissa meg a csapot.

- A vízellátó tömlőben vagy a vízcsőben lévő levegő nyomása károsíthatja a készülék alkatrészeit, vagy vízszivárgáshoz vezethet.

Ha a víz leengedésével kapcsolatos hiba lép fel működés közben, ellenőrizze, nincs-e leengedési probléma.

- A leengedési probléma miatt vízzel elárasztott mosógép használata áramütéshez vagy tűzhöz vezethet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 11 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

Helyezze a mosnivalót teljesen a mosógép belsejébe, nehogy valamelyik ruhadarab beszoruljon az ajtóba.

- Ha mosnivaló szorul az ajtóba, az a mosnivaló vagy a mosógép károsodásához, illetve vízszivárgáshoz vezethet.

Ha nem használja a mosógépet, zárja el annak vízellátását.

- Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő csatlakozójának csavarjai megfelelően meg vannak-e húzva.

Ügyeljen rá, hogy a gumitömítésen és az első üvegajtón ne legyen szennyeződés (pl. hulladék, cérna, hajszál stb.).

- Ha idegen anyag szorul az ajtóba, vagy abban az esetben, ha az ajtó nem csukódik be teljesen, szivároghat a víz.

A készülék használata előtt nyissa meg a vízcsapot, és ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő csatlakozója szorosan meg van-e húzva, és nincs-e vízszivárgás.

- Ha a vízellátó tömlő csatlakozójának csavarjai lazák, az vízszivárgáshoz vezethet.

A megvásárolt készüléket kizárólag háztartási használatra tervezték.

A készülék üzleti célokra való használata nem rendeltetésszerű használatnak minősül. Ilyen esetben a készülékre nem érvényes a Samsung által biztosított normál garancia, és a Samsung nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból eredő hibás működésre vagy meghibásodásra vonatkozóan.

Ne álljon rá a készülékre, és ne tegyen rá semmit (pl. ruhaneműt, égő gyertyát, égő cigarettát, edényeket, vegyszereket, fémtárgyakat stb.).

- Ez áramütéshez, tűzhöz, a készülék meghibásodásához vagy személyi sérüléshez vezethet.

Ne fújjon illékony anyagot, például rovarirtót a készülék felületére.

- Ez nemcsak az emberekre káros, hanem áramütéshez, tűzhöz, a készülékkel kapcsolatos problémákhoz vagy sérülésekhez is vezethet.

Ne tegyen a mosógép közelébe olyan tárgyat, amely elektromágneses mezőt hoz létre.

- Ez hibás működés következtében sérülést okozhat.

Magas hőmérsékletű mosás és szárítás esetén a leengedett víz forró. Ne érjen ehhez a vízhez.

- Ez égési vagy egyéb sérülést okozhat.

A leeresztés időtartama a vízhőmérséklettől függően változhat. Ha a vízhőmérséklet túl magas, akkor a leeresztési folyamat csak azután indul el, ha a víz lehűlt.

Ne mosson, centrifugáljon vagy szárítson vízálló üléseket, szőnyegeket vagy ruhákat(*), kivéve, ha készüléke rendelkezik ezek mosására alkalmas különleges programmal.

(*): Gyapjú ágynemű, esőponyva, horgászruha, sínadrág, hálózsák, guminadrág, tréningruha vagy kerékpár-, motorkerékpár-, gépkocsiponyva stb.

- Ne mosson vastag, merev szőnyegeket, még akkor se, ha a géppel mosható jelzés látható azok címkéjén. Ez sérüléshez vagy a mosógép, a falak, a padló vagy a ruha károsodásához vezethet a rendellenes rezgések következtében.
- Ne mosson gumi hátoldalú szőnyeget vagy lábtörlőt. A gumiréteg leválhat és beleragadhat a dob belsejébe, ami a készülék, például a leeresztés funkció meghibásodását okozhatja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 12 2025/2/25 17:24:20

Ne működtesse a mosógépet a mosószer-adagoló nélkül.

- Ez a vízszivárgás következtében áramütést vagy sérülést okozhat.

Ne érintse meg a mosódob belsejét szárítás közben vagy közvetlenül azután, mivel az forró.

- Ez égési sérüléseket okozhat.

Mosás és szárítás közben az üvegajtó felforrósodik. Ezért ne érintse meg az üvegajtót.

Azt se engedje, hogy gyermekek játsszanak a mosógép mellett, vagy megérintsék az üvegajtót.

- Ez égési sérüléseket okozhat.

Ne nyúljon bele kézzel a mosószer-adagolóba.

- Ez sérülést okozhat, mivel beszorulhat a keze a mosószer-adagolóba.

Mosópor használata esetén távolítsa el a folyékonymosószer-adagolót (csak bizonyos típusok esetében).

- Ha nem így tesz, víz szivároghat keresztül a mosószer-adagoló elülső részén.

Szennyes ruhán kívül mást ne tegyen a mosógépbe (például cipőt, ételmaradékot, állatot).

- Ez a mosógép károsodásához, illetve a háziállatok sérüléséhez vagy halálához vezethet a rendellenes rezgések következtében.

Ne nyomja a gombokat éles tárgyakkal, például tollal, késsel, körömheggyel stb.

- Ez áramütést vagy sérülést okozhat.

Ne mosson az általában kozmetikai üzletekben kapható vagy masszőrök által használt olajjal, krémmel vagy testápolóval szennyezett mosnivalót.

- Ez a gumitömítés deformálódásához és vízszivárgáshoz vezethet.

Ne hagyjon fémtárgyakat (például biztosítótűt és hajcsatot), illetve fehérítőt hosszabb ideig a mosódobban.

- Ez a mosódob rozsdásodásához vezethet.
- Ha a mosódob felületén rozsda jelenne meg, öntsön (semleges) tisztítószert a felületre, és szivaccsal tisztítsa meg. Soha ne használjon drótkefét.

Ne használjon közvetlenül vegytisztító szert, és ne mosson, öblítsen vagy centrifugázzon vegytisztító szerrel érintkezésbe került ruhaneműt.

- Ez az olaj oxidációjának hője miatt spontán égéshez vagy gyulladáshoz vezethet.

Ne használjon vízhűtő/vízmelegítő készülékekből származó meleg vizet.

- Ez a mosógép meghibásodásához vezethet.

Ne használjon természetes kézmosószappant a mosógépben.

- Ez a mosógép belsejében megkeményedve és összegyűlve a készülékkel kapcsolatos problémákat okozhat, és elszíneződéshez, rozsdához vagy kellemetlen szaghoz vezethet.

A zoknikat és melltartókat tegye mosóhálóba, és mossa ezeket a többi mosnivalóval együtt.

Ne mosson nagy méretű mosnivalót, például ágyneműt mosóhálóban.

- Ellenkező esetben a rendellenes rezgések sérüléshez vezethetnek.

Ne használjon megkeményedett mosószert.

- Ez a mosógép belsejében összegyűlve vízszivárgáshoz vezethet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 13 2025/2/25 17:24:20

# Biztonsági tudnivalók

Ürítse ki a mosásra kerülő ruhadarabok zsebeit.

- A kemény, éles tárgyak, például pénzérmék, biztosítótűk, szögek, csavarok vagy kövek komoly kárt tehetnek a készülékben.

Ne mosson a gépben nagy kapcsokkal, gombokkal vagy egyéb nehéz fémtárggyal ellátott ruhadarabokat.

Színek és színtartóság szerint válogassa szét a mosnivalót, és ennek megfelelően válassza ki a programot, a vízhőmérsékletet és a kiegészítő funkciókat.

- Ez elszíneződéshez és az anyag megrongálódásához vezethet.

Vigyázzon, hogy amikor becsukja a mosógép ajtaját, ne szoruljon be a gyermeke ujja.

- Ennek elmulasztása sérülést okozhat.

A kellemetlen szagok és a penészedés megelőzése érdekében hagyja nyitva az ajtót a mosási program befejeztével, hogy a dob megszáradhasson.

A vízkőképződés megelőzése érdekében hagyja nyitva a mosószer-adagolót a mosási program befejeztével, hogy a belseje megszáradhasson.

## A tisztításra vonatkozó fontos figyelmeztetések

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**

Ne tisztítsa a készüléket úgy, hogy közvetlenül vizet permetez rá.

Ne használjon erős savat tartalmazó tisztítószert.

Ne használjon benzolt, hígítót vagy alkoholt a készülék tisztításához.

- Ez elszíneződést, deformálódást, károsodást, áramütést vagy tüzet okozhat.

Tisztítás vagy karbantartás előtt húzza ki a készüléket a fali aljzatból.

- Ennek elmulasztása áramütést vagy tüzet okozhat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 14 2025/2/25 17:24:20

## A WEEE-jelzéssel kapcsolatos utasítások

**A termék hulladékba helyezésének módszere (WEEE – Elektromos és elektronikus berendezések hulladékai)**

(A szelektív gyűjtő rendszerekkel rendelkező országokban használható)

Ez a jelzés a terméken, tartozékain vagy dokumentációján arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket és elektronikus tartozékait (pl. töltőegység, fejhallgató, USB kábel) nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. A szabálytalan hulladékba helyezés által okozott környezet- és egészségkárosodás megelőzése érdekében ezeket a tárgyakat különítse el a többi hulladéktól, és felelősségteljesen gondoskodjon az újrahasznosításukról az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának elősegítése érdekében.

A háztartási felhasználók a termék forgalmazójától vagy a helyi önkormányzati szervektől kérjenek tanácsot arra vonatkozóan, hová és hogyan vihetik el az elhasznált termékeket a környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosítás céljából.

Az üzleti felhasználók lépjenek kapcsolatba beszállítójukkal, és vizsgálják meg az adásvételi szerződés feltételeit. Ezt a terméket és tartozékait nem szabad az egyéb közületi hulladékkal együtt kezelni.

A Samsung környezetvédelmi elkötelezettségével és termékszabályozási kötelezettségeivel kapcsolatos információkért (pl. REACH) látogasson el fenntarthatósági oldalunkra a www.samsung.com címen

## Ecodesign

A mosógép üzembe helyezéséről és tisztításáról, valamint (az (EU) 2019/2023 számú rendelet alapján) az „ecodesign”-ról szóló információkkal kapcsolatban látogasson el a Samsung webhelyére (http://www.samsung.com), itt nyissa meg a Terméktámogatás > Háztartási gép oldalt, majd gépelje be a típusnevet.



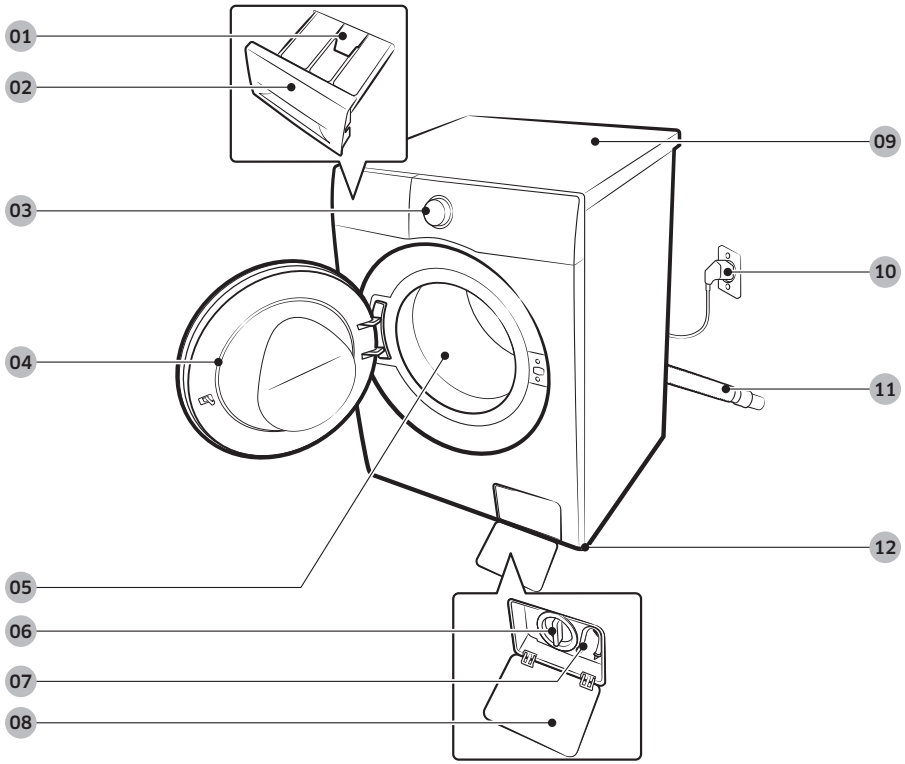
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 15 2025/2/25 17:24:20

# Üzembe helyezés

Figyelmesen kövesse ezeket az utasításokat a mosógép helyes üzembe helyezése, illetve a mosás közben bekövetkező sérülések elkerülése érdekében.

## A csomag tartalma

Ellenőrizze, hogy a termék csomagolása tartalmazza-e az összes alkatrészt. Ha problémája akad a mosógéppel vagy annak alkatrészeivel, forduljon a Samsung helyi vevőszolgálatához vagy a kereskedőhöz.



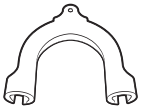

**01** Kioldókar
**02** Mosószer-adagoló rekesz
**03** Kezelőpanel
**04** Ajtó
**05** Dob
**06** Törmelékszűrő
**07** Biztonsági kifolyócső
**08** Szűrőfedél
**09** Fedél
**10** Tápcsatlakozó-dugasz
**11** Kifolyótömlő
**12** Szintezőlábak



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 16 2025/2/25 17:24:20

Csavarkulcs

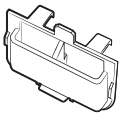
Csavarsapkák



Tömlővezető

Hidegvíztömlő

Melegvíztömlő



Folyékonymosószer-adagoló

Visszacsapó szelep

Biztonsági dugasz

**MEGJEGYZÉS**

- Csavarkulcs: a dobrögzítő csavarok eltávolításához és a mosógép szintezéséhez.
- Csavarsapkák: a dobrögzítő csavarok nyílásainak lefedéséhez. A csavarsapkák száma a típustól függ.
- Tömlővezető: a kifolyótömlő ennek segítségével akasztható a lefolyócsőbe vagy a mosdókagylóra.
- Hidegvíz-/melegvíztömlő: a mosógép vízellátásához. (A melegvíztömlő csak bizonyos típusok esetében tartozék.)
- Folyékonymosószer-adagoló: A mosószerrekeszbe kell beletenni, ha folyékony mosószert használ. (csak bizonyos típusok esetén)
- Visszacsapó szelep: Csak egyes típusokhoz mellékelve.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 17 2025/2/25 17:24:21

# Üzembe helyezés

## Üzembe helyezés követelményei

### Tápellátás és földelés

- Különálló, kizárólag a mosógép ellátásáért felelős áramköri ágat használjon.

A megfelelő földelés biztosítása érdekében a mosógéphez háromágú, földelt csatlakozóval rendelkező tápkábel tartozik, amelyet megfelelően bekötött és földelt aljzathoz kell csatlakoztatni.

Ha nem biztos benne, hogy a földelés megfelelő-e, konzultáljon szakképzett villanyszerelővel vagy szervizszakemberrel.

Ne alakítsa át a csomagban található csatlakozót. Ha nem illik az aljzathoz, hívjon szakképzett villanyszerelőt, és kérje meg egy megfelelő aljzat beszerelésére.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**

- NE használjon hosszabbítót.
- Kizárólag a mosógéphez mellékelt tápkábelt használja.
- NE csatlakoztassa a földvezetéket műanyag vízvezetékcsövekhez, gázcsövekhez vagy melegvízcsövekhez.
- A készülék nem megfelelő csatlakoztatása áramütést okozhat.

### Vízellátás

A mosógéphez használandó megfelelő víznyomás 50 kPa és 1000 kPa között van. Lehet, hogy 50 kPa-nál alacsonyabb víznyomás esetén a vízszelep nem zár megfelelően, de az is előfordulhat, hogy hosszabb idő alatt telik meg a dob, így a mosógép kikapcsol. A vízcsapoknak a mosógép hátoldalától számított 120 cm távolságon belül kell lenniük, hogy a mellékelt bemeneti víztömlők elérjenek a mosógépig.

A szivárgásveszély csökkentése érdekében tartsa be a következőket:

- A vízcsapok legyenek könnyen hozzáférhetőek.
- Ha a mosógép épp nincs használatban, zárja el a vízcsapokat.
- Rendszeres időközönként ellenőrizze, hogy nem észlelhető-e szivárgás a bemeneti víztömlő illesztékeinél.

⚠ **VIGYÁZAT**

A mosógép első használata előtt ellenőrizze, hogy észlelhető-e bármilyen szivárgás a vízszelep és a csapok csatlakozásainál.

### Leeresztés

A Samsung 60-90 cm magas függőleges nyomásszabályozó cső használatát javasolja.A kifolyótömlőt a csővezetőn keresztül kell csatlakoztatni a függőleges nyomásszabályozó csőhöz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 18 2025/2/25 17:24:21

### Padlózat

A legjobb teljesítmény érdekében a mosógépet szilárd szerkezetű padlózaton kell elhelyezni. Előfordulhat, hogy a fapadlót meg kell erősíteni a vibráció és/ vagy nem kiegyenlített terhelés minimálisra csökkentéséhez. A szőnyeg, illetve sima felületű csempe nem állnak ellen megfelelően a vibrációnak, és így ahhoz vezetnek, hogy a mosógép centrifugálás közben gyakran enyhén elmozdul.

⚠ **VIGYÁZAT**

NE helyezze üzembe a mosógépet dobogón, illetve nem megfelelően alátámasztott építményen.

### Vízhőmérséklet

Ne üzemelje be a mosógépet olyan helyeken, ahol a víz megfagyhat, mivel a mosógép mindig tartalmaz valamennyi vizet a vízszelepekben, szivattyúban és/ vagy a tömlőkben. A csatlakozó részekben megfagyott víz károsíthatja az ékszíjakat, a szivattyút, illetve a mosógép egyéb alkatrészeit.

### Beépítés fülkébe vagy beépített szekrénybe

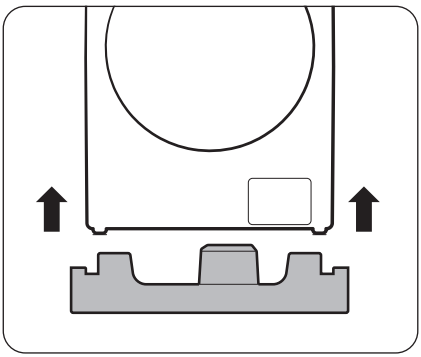
A megbízható működéshez szükséges minimális hézagok:

| | |
|---|---|
| Oldalt | 25 mm |
| Felül | 25 mm |
| Hátul | 50 mm |
| Elöl | 550 mm |

A telepítés során mindenképpen vegye figyelembe a műszaki adatok oldalon feltüntetett méreteket.

Ha a mosógépet szárítógéppel azonos helyen helyezik üzembe, a fülke vagy beépített szekrény elülső részénél legalább 550 milliméter akadálymentes szabad légterületet kell biztosítani. A mosógép önálló beüzemelésénél nincs szükség meghatározott méretű légtérre.

## Üzembe helyezés lépésről lépésre



**MEGJEGYZÉS**

A mosógép kicsomagolása közben emelje fel a mosógépet a habszivacs támasztókról. Győződjön meg arról, hogy a dob szállítási biztosítékát eltávolította a mosógép aljáról.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 19 2025/2/25 17:24:21

# Üzembe helyezés

## 1. LÉPÉS A mosógép helyének kiválasztása

A helyre vonatkozó követelmények:

- Kemény, vízszintes felület, a szellőzést akadályozó szőnyeg vagy padlózat nélkül
- Közvetlen napfénytől védett terület
- Megfelelő szellőzéssel és vezetékekkel rendelkező szoba
- A fagyáspontot (0 °C) mindenkor meghaladó környezeti hőmérséklet
- Hőforrásoktól távol

## 2. LÉPÉS A szállítási csavarok eltávolítása

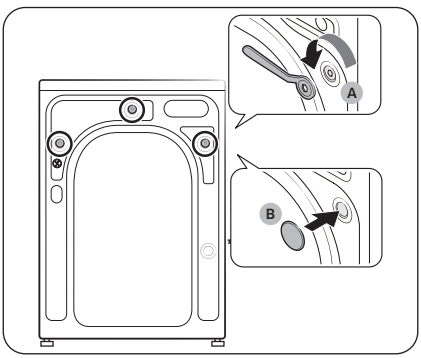
Csomagolja ki a terméket, majd távolítsa el az összes szállítási csavart.

**MEGJEGYZÉS**

A szállítási csavarok száma a modelltől függően változhat.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS**

- A csomagolóanyagok veszélyt jelenthetnek a gyermekekre. A csomagolóanyagokat (műanyag zacskók, polisztirol stb.) helyezze el biztonságosan úgy, hogy azokhoz gyermekek ne férhessenek hozzá.
- A sérülések elkerülése érdekében fedje be a furatokat a csavarsapkákkal, miután eltávolította a dobrögzítő csavarokat. Ne mozgassa a mosógépet úgy, hogy nincsenek a helyükön a dobrögzítő csavarok. Szerelje be a dobrögzítő csavarokat, mielőtt a mosógépet máshová költözteti. Őrizze meg a dobrögzítő csavarokat későbbi használatra.




1. Keresse meg a mosógép hátulján a **szállítási csavarokat (A)**.
2. A mellékelt csavarkulccsal az óramutató járásával ellenkező irányba forgassa el és lazítsa meg a szállítási csavarokat.
3. Helyezze be a **csavarsapkákat (B)** a csavarfuratokba.

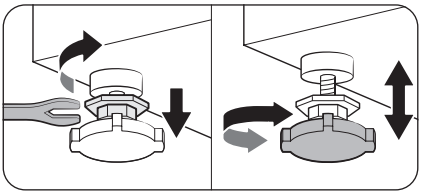
**MEGJEGYZÉS**

Őrizze meg a szállítási csavarokat későbbi használtra.

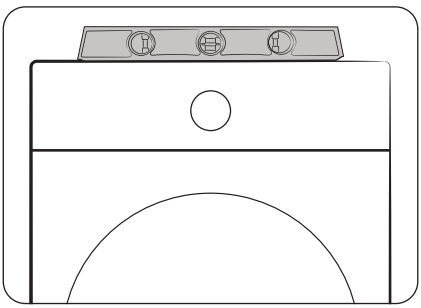


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 20 2025/2/25 17:24:21

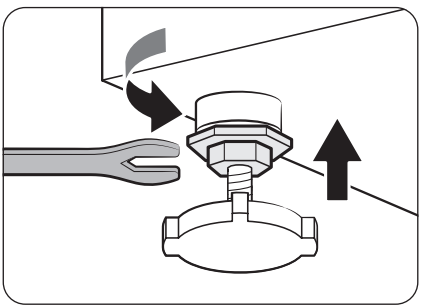
## 3. LÉPÉS A szintezőlábak beállítása



1. Óvatosan csúsztassa a helyére a mosógépet. A szintezőlábak megsérülhetnek, ha túl erősen csúsztatja a gépet.



2. Hozza szintbe a mosógépet a szintezőlábak manuális beállításával.

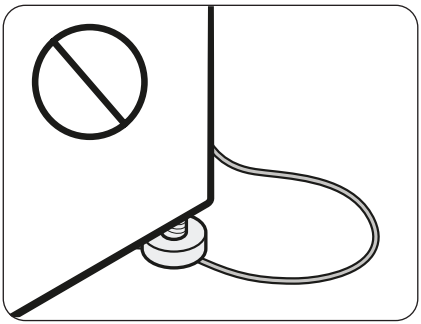


3. Ha végzett a mosógép szintbe hozásával, szorítsa meg a csavarokat a csavarkulccsal.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 21 2025/2/25 17:24:22

# Üzembe helyezés



⚠ VIGYÁZAT

A termék üzembe helyezése során ügyeljen arra, hogy a szintezőlábak ne nyomják a tápkábelt.

⚠ VIGYÁZAT

Ügyeljen arra, hogy mindegyik szintezőláb leérjen a padlóig, különben a mosógép a vibráció hatására mozogni kezd vagy zajt kelt. Ezután ellenőrizze, hogy a mosógép nem billeg-e. Ha a mosógép nem billeg, húzza meg az anyákat.

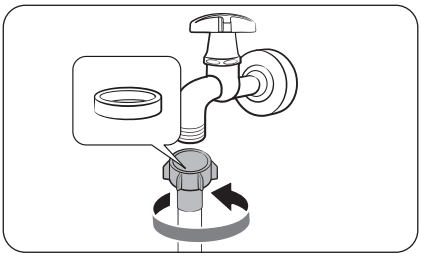


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 22 2025/2/25 17:24:22

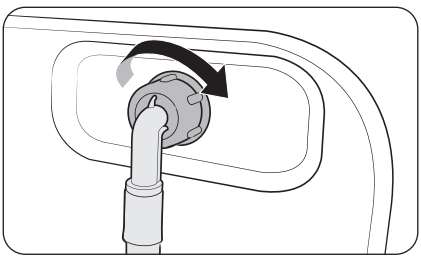
## 4. LÉPÉS A víztömlő bekötése

A mellékelt víztömlő modelltől függően eltérő lehet. Kérjük, kövesse a mellékelt víztömlőnek megfelelő utasításokat.

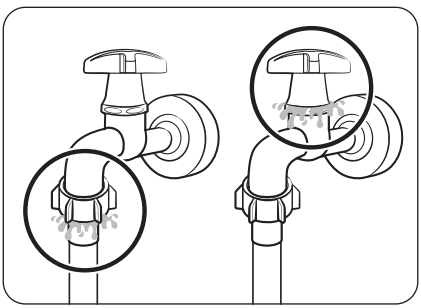
**Menetes vízcsaphoz történő csatlakoztatás**



1. Csatlakoztassa a víztömlőt a vízcsapra, majd forgassa el a csatlakozót az óramutató járásának megfelelő irányba, lásd az ábrán.



2. A víztömlő másik végét csatlakoztassa a mosógép hátulján található bemeneti szelephez. Jobbra csavarva szorítsa meg a tömlőt.



3. Nyissa meg a vízcsapot, és ellenőrizze, hogy nem alakult-e ki szivárgás a csatlakozási területek valamelyikén. Ha vízszivárgást észlel, ismételje meg a fenti lépéseket.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS**

Vízszivárgás esetén állítsa le a mosógépet, és húzza ki a készüléket a konnektorból. Ezt követően, amennyiben a víztömlő szivárog, vegye fel a kapcsolatot a helyi Samsung szervizközponttal, vagy hívjon vízvezeték szerelőt, ha a vízcsap szivárog. Ellenkező esetben áramütés veszélye léphet fel.



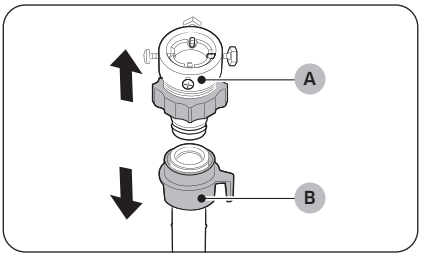
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 23 2025/2/25 17:24:22

# Üzembe helyezés

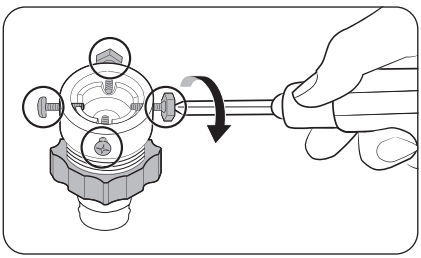
⚠ **VIGYÁZAT**

Ne nyújtsa meg erővel a víztömlőt. Ha a tömlő túl rövid, cserélje ki egy hosszabb magasnyomású tömlőre.

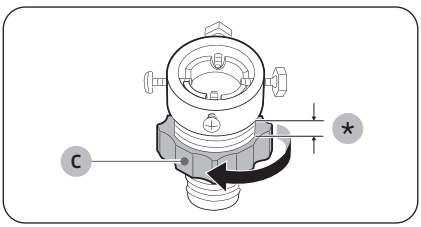
**Nem menetes vízcsaphoz történő csatlakoztatás**



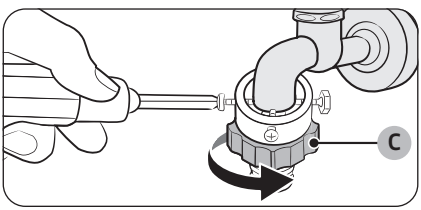

1. A **víztömlő (B)** végéről távolítsa el az **adaptert (A)**.



2. Egy Phillips csavarhúzó segítségével lazítsa meg az adapter négy csavarját.



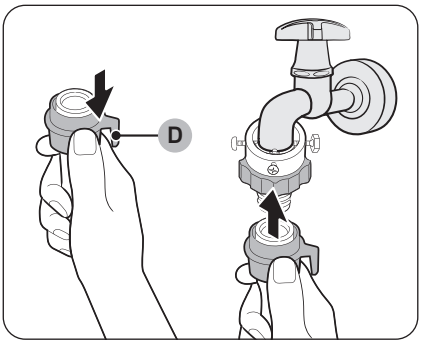

3. Fogja kézbe az adaptert, majd csavarja a nyíllal jelzett irányba a **alkatrészt (C)**, és lazítsa meg 5 mm-nyire (*).




4. Helyezze rá az adaptert a vízcsapra, majd az egységet megemelve szorítsa meg a csavarokat.
5. Szorítsa meg az adaptert, ehhez csavarja a nyíllal jelzett irányba a **alkatrészt (C)**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 24 2025/2/25 17:24:22



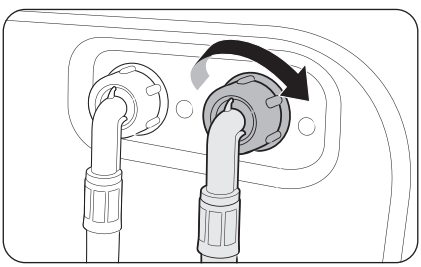

6. Miközben lehúzza a **alkatrészt (D)** a víztömlőn,csatlakoztassa a víztömlőt az adapterhez. Ezt követően engedje fel a **alkatrészt (D)**. A tömlő kattan, és berögzül az adapterbe.

7. A víztömlő csatlakoztatásának befejezéséhez lásd a 2-es és a 3-as lépéseket a „**Menetes vízcsaphoz történő csatlakoztatás**” részben.

**MEGJEGYZÉS**

- Miután csatlakoztatta a víztömlőt az adapterhez, húzza meg lefelé a víztömlőt, és győződjön meg róla, hogy megfelelően van-e csatlakoztatva.
- Hagyományos típusú vízcsapot használjon. Ha a csap foglalata négyszögletű vagy túl nagy, távolítsa el róla a gyűrűt, mielőtt az adapterhez csatlakoztatja.

**További melegvízbemenettel rendelkező modellek esetében:**



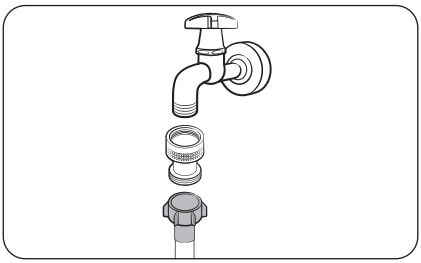
1. A melegvíztömlő piros végét csatlakoztassa a mosógép hátulján található melegvízbemenethez.
2. A melegvíztömlő másik végét csatlakoztassa a meleg vizes csaphoz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 25 2025/2/25 17:24:23

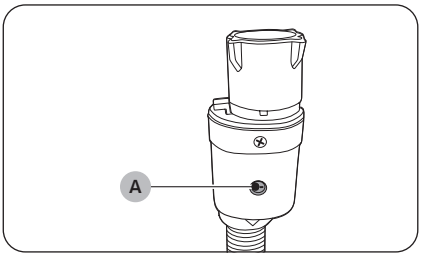
# Üzembe helyezés

**Visszacsapó szelep (csak bizonyos típusok esetén)**



Mielőtt a víztömlőt a vízcsaphoz csatlakoztatja, csatlakoztassa a mellékelt visszacsapó szelepet a vízcsapra, majd erre kösse rá a víztömlőt.

**Aqua hose víztömlő (meghatározott modellek esetén)**




Az aqua hose típusú tömlő figyelmezteti Önt, ha szivárgás veszélye áll fenn. Ez az eszköz érzékeli a víz áramlását, szivárgás esetén pedig a közepén látható **jelzés (A)** pirosra vált.

**MEGJEGYZÉS**

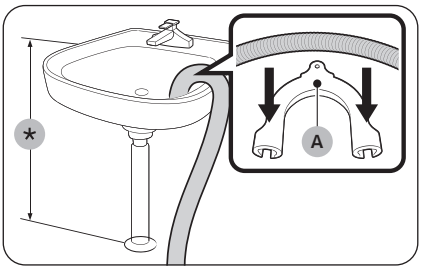
Az aqua stop hose víztömlő végét a vízcsaphoz kell csatlakoztatni, nem pedig a mosógéphez.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 26 2025/2/25 17:24:23

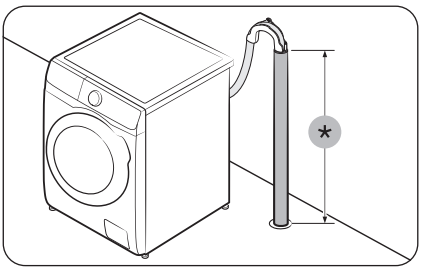
## 5. LÉPÉS A kifolyótömlő elhelyezése

A kifolyótömlő háromféle módon helyezhető el:




**A mosdókagyló pereme fölött**

A kifolyótömlőt a talajtól számított legalább 60-90 cm-es (*) magasságban kell elhelyezni. A mellékelt **műanyag csővezető (A)** használatával biztosítsa a tömlő kiöntőnyakának meghajlását. A víz megfelelő kifolyásának biztosítása érdekében egy horog segítségével rögzítse a falhoz a csővezetőt.




**Külön kifolyócsőben**

A kifolyócsőnek 60-90 cm-es magasságban kell elhelyezkednie (*). 65 cm magas függőleges cső használata ajánlott.

- Ahhoz, hogy a kifolyótömlő a megfelelő helyzetben maradjon, használja a mellékelt műanyag csővezetőt (lásd az ábrán).
- A leeresztés közbeni vízszivárgás megelőzéséhez helyezze a kifolyótömlőt 15 cm-el a kifolyócsőbe.
- A kifolyótömlő elmozdulását megelőzendő rögzítse a csővezetőt a falhoz.

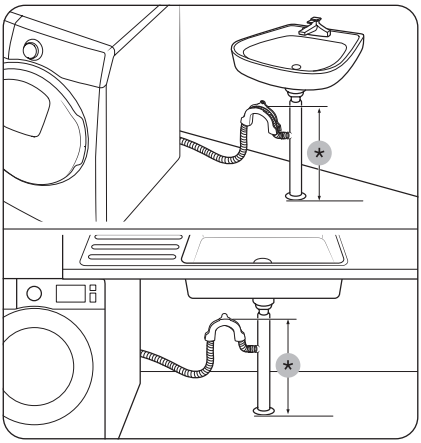
Kifolyócsőre vonatkozó követelmények:

- Legalább 5 cm átmérő
- Legalább 60 liter/perc szállítási teljesítmény



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 27 2025/2/25 17:24:23

# Üzembe helyezés



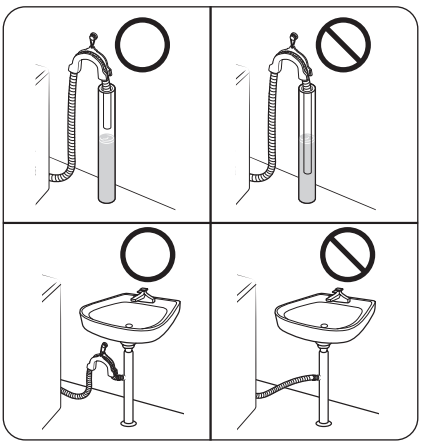
**Csőelágazással a mosdókagylónál**

A kifolyócső-elágazás a mosdókagyló szifonjánál magasabban helyezkedjen el úgy, hogy a cső vége legalább 60 cm-re legyen a talajtól.

(*) : 60 cm

⚠ **VIGYÁZAT**

Távolítsa el a zárósapkát a mosdókagyló kifolyócső-elágazásáról, mielőtt ráköti a kifolyótömlőt.



⚠ **VIGYÁZAT**

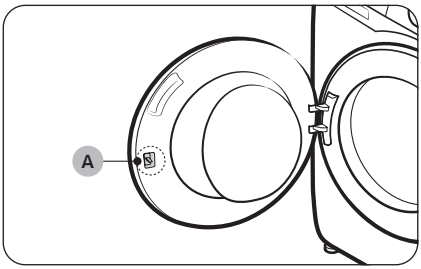
Ne tegye a kifolyótömlőt álló vagy visszatartott vízbe. A víz visszafolyhat a mosógépbe.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 28 2025/2/25 17:24:23

## 6. LÉPÉS Bekapcsolás

Csatlakoztassa a tápkábelt egy megfelelő besorolású, földelt, biztosíték vagy áramkör-megszakító által védett hálózati csatlakozóaljzathoz. Ezután a **Be-/kikapcsolás** megnyomásával kapcsolja be a mosógépet.




**MEGJEGYZÉS**

Az **ajtózárat (kart) (A)** eredetileg tervezték úgy, hogy egy kissé laza legyen, mivel így az könnyebben beakadhat az ajtóba.

**MEGJEGYZÉS**

Ha az ajtó zárva van üzembe helyezés közben, csatlakoztassa a tápkábelt, és kapcsolja be a készüléket. Az ajtó ettől kiold.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 29 2025/2/25 17:24:23

# Kezdés előtt

**MEGJEGYZÉS**

Az első mosás előtt futtasson egy teljes mosási programot üres készülékkel, tehát úgy, hogy nem helyez semmit a dobba.

## Kezdeti beállítások

### Futtassa a Kalibrálás funkciót (javasolt)

A Kalibrálás biztosítja, hogy a mosógép pontos súlymeghatározásra legyen képes. A Kalibrálás futtatása előtt ellenőrizze, hogy nincsenek-e ruhadarabok a dobban.

1. Kapcsolja ki, majd kapcsolja vissza a mosógépet.
2. Tartsa legalább 3 másodpercen át egyszerre lenyomva a **Hőm.** és a **Késleltetett befejezés** gombot a Kalibrálás üzemmód elindításához. A kijelzőn megjelenik a „**Cb**" üzenet.
3. A **Indítás/Szünet** megnyomásával indítsa el a Kalibrálás programot.
4. A dob körülbelül 3 percig forog. (A dob forgásiránya típustól függően eltérő lehet.)
5. A kalibráció végeztével a kijelzőn megjelenik a „**0**" felirat, és a mosógép automatikusan kikapcsol.
6. Most már használhatja a mosógépet.

## Mosási útmutató

### 1. LÉPÉS Rendezés

**Válogassa szét ruháit az alábbi feltételek szerint:**

- Anyagkezelési címke: Válogassa szét a pamut-, kevertszálas, műszálas, selyem-, gyapjú- és műselyem ruhákat.
- Szín: Válogassa szét a színes és fehér ruhákat.
- Méret: A gép jobb teljesítményt nyújt, ha különböző méretű ruhadarabokat mos egyszerre.
- Finom anyagok: A finom anyagokat (például új, tiszta gyapjúból készült ruhadarabok, függönyök, selymek) mossa külön valamelyik Vasaláskönnyítés opció használatával. Ellenőrizze a ruhadarabokon lévő címkét.

**MEGJEGYZÉS**

Ne felejtse el ellenőrizni az anyagkezelési címkét, mosás előtt ezek alapján válogassa szét a ruhadarabokat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 30 2025/2/25 17:24:24

## 2. LÉPÉS A zsebek kiürítése

**Ürítse ki a mosandó ruhák zsebeit**

- A ruhákban lévő fémtárgyak, például érmék, tűk és övcsatok a többi ruhadarabot és a dobot egyaránt károsíthatják.

**Fordítsa ki a gombokkal rendelkező vagy hímzett ruhákat**

- A nadrágok és kabátok lehúzott állapotban hagyott cipzárja károsíthatja a mosódobot és a ruhákat. A cipzárakat ezért fel kell húzni, és zsineggel rögzíteni kell.
- Előfordulhat, hogy a hosszabb zsinórokkal ellátott ruhadarabok belegabalyodnak más ruhadarabokba. Mosás előtt kösse meg a zsinórokat.

## 3. LÉPÉS Mosóháló használata

- A (vízben mosható) melltartókat tegye mosóhálóba. A melltartók fémből készült részei kiszakíthatják a velük együtt mosott ruhákat.
- A kisméretű és könnyű ruhadarabokat, például a zoknikat, kesztyűket, harisnyákat és zsebkendőket a mosógép ajtaja becsípheti. Helyezze ezeket finom szövésű mosóhálóba.
- A mosóhálót ne mossa önmagában, más szennyes ruha nélkül. Ez rendellenes vibrációt okozhat, amitől a mosógép elmozdulhat, ami sérüléshez vezethet.

## 4. LÉPÉS Előmosás (ha szükséges)

Ha a mosnivaló erősen szennyezett, a kiválasztott programhoz válassza ki a Előmosás lehetőséget. A Előmosás lehetőség kiválasztásakor a főmosás rekeszbe por állagú mosószert töltsön be.

## 5. LÉPÉS A töltési kapacitás meghatározása

Ne töltse túl a mosógépet. Előfordulhat, hogy a túltöltött mosógép nem mos ki megfelelően. Az egyes ruhatípusokhoz tartozó töltési kapacitást lásd: **42** oldal.

**MEGJEGYZÉS**

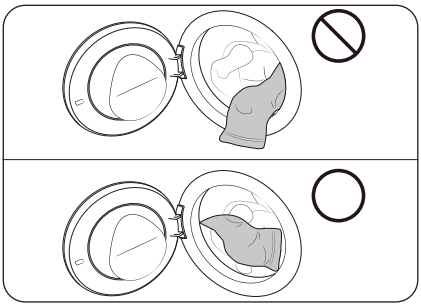
Ágynemű vagy ágytakaró mosása esetén megnövekedhet a mosási idő, illetve jelentősen csökkenhet a centrifugálás hatékonysága. Az ágynemű vagy ágytakarók mosásához javasolt centrifugálási sebesség 800 ford./ perc, a töltési mennyiség pedig legfeljebb 2,0 kg.

**⚠ VIGYÁZAT**

- A mosnivaló helytelen elosztása csökkentheti a centrifugálás sebességét.
- Ne csapja be az ajtót. Az ajtót finoman csukja be. Máskülönben előfordulhat, hogy az ajtó nem csukódik be megfelelően.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 31 2025/2/25 17:24:24



⚠ VIGYÁZAT

Ügyeljen arra, hogy a mosnivaló teljesen a dobban legyen, és ne szoruljon be az ajtó elé.

## 6. LÉPÉS Megfelelő típusú mosószer használata

A használandó mosószer típusa a ruha anyagától (pamut, műszál, finom anyagok, gyapjú), színétől, mosási hőmérsékletétől és szennyezettségétől függ. Mindig automata mosógéphez ajánlott, fékezett habzású mosószert használjon.

MEGJEGYZÉS

- Kövesse a mosószergyártó mosási súlyra, a szennyezettség mértékére és a helyi vízkeménységre vonatkozó előírásait. Ha nem biztos a vízkeménység mértékében, forduljon a helyi vízművekhez.
- Ne használjon keményedésre vagy szilárdulásra hajlamos mosószert. Az ilyen típusú mosószerek öblítés után is a mosógépben maradhatnak, és így eltömíthetik a leeresztőnyílást.

⚠ VIGYÁZAT

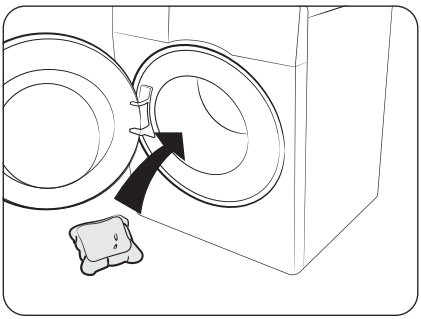
A vagy **WOOL/DELICATES (GYAPJÚ/KÍMÉLŐ)** program használata esetén kizárólag semleges folyékony mosószert használjon. A vagy **WOOL/DELICATES (GYAPJÚ/KÍMÉLŐ)** program használata esetén a mosópor a ruhákra ragadhat, és elszínezheti azokat.



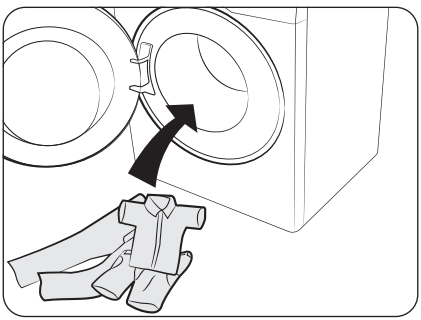
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 32 2025/2/25 17:24:24

**Mosókapszulák**

Ahhoz, hogy a mosókapszulákkal a lehető legjobb eredményt érje el, kövesse az utasításokat.



1. Helyezze a kapszulát az üres dob aljára, hátulra.



2. Helyezze a mosnivalót a dobba, a kapszula fölé.

⚠ **VIGYÁZAT**

Hideg vizet használó vagy egy órán belül véget érő programok esetén folyékony mosószer használata javasolt. Ellenkező esetben előfordulhat, hogy a kapszula nem oldódik fel teljes mértékben.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 33 2025/2/25 17:24:24

# Kezdés előtt

## Mosószerekre vonatkozó ajánlás

Az ajánlások a programtáblázatban szereplő hőmérséklet-tartományokra vonatkoznak.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Ajánlott | ▲ | Kizárólag folyékony mosószer |
| – | Nem ajánlott | △ | Kizárólag mosópor |

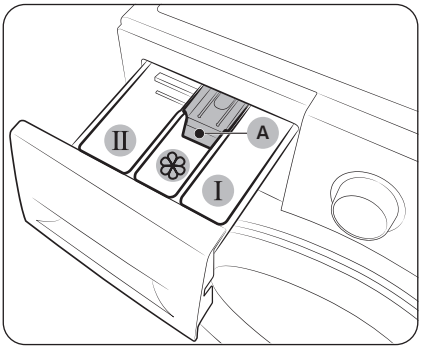
| Program | Mosószer | | | Hőm.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzális | Kímélő és gyapjú | Speciális | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40-60 |
| COTTON (PAMUT) | ● | – | – | Hideg-90 |
| SYNTHETICS (MŰSZÁLAS) | ● | – | – | Hideg-60 |
| HYGIENE STEAM (HIGIÉNIKUS GŐZÖLÉS) | ● | – | – | Hideg-90 |
| QUICK WASH 15' (GYORS MOSÁS, 15') | ▲ | – | – | Hideg-40 |
| SUPER SPEED (SZUPERGYORS) | ● | – | – | Hideg-40 |
| LESS MICROFIBER (KEV. MIKROMŰ.) | ● | – | – | Hideg-40 |
| WOOL/DELICATES (GYAPJÚ/KÍMÉLŐ) | – | ● | – | Hideg-40 |
| WASH+DRY (MOS+SZÁRÍT) | ● | – | – | 40-60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 34 2025/2/25 17:24:24

## A mosószer-adagoló rekeszre vonatkozó utasítások

A mosógépben háromrekeszes adagoló található: a bal oldali rekesz a főmosáshoz, a középső rekesz az öblítőhöz tartozik, míg a hátsó rekesz az előmosáshoz.




1. Ⅰ **Előmosási rekesz**: Előmosáshoz használatos mosószert vagy keményítőt önthet bele.
2. Ⅱ **Főmosási rekesz**: Főmosáshoz használatos mosószert, vízlágyítót, áztató mosószer, fehérítőt és/vagy folteltávolítót önthet bele.
3. ❀ **Öblítőadagoló rekesz**: További adalékokat, például textilöblítőt önthet bele. Ne lépje túl a **maximális töltést jelző vonalat (A)**.

⚠ **VIGYÁZAT**

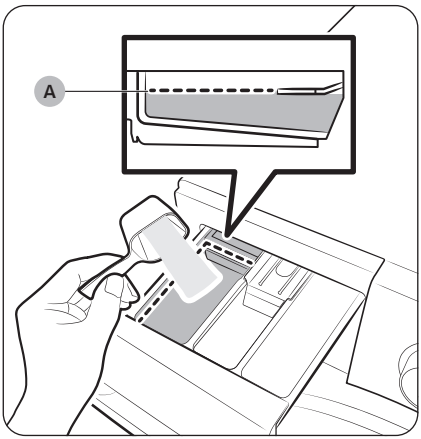
- A mosógép működése közben ne nyissa ki a mosószer-adagoló rekeszt.
- Ne használja az alábbi típusú mosószereket.
  - Tabletta és kapszula típusú mosószerek
  - Labda és háló típusú mosószerek
- A rekesz eltömődésének elkerülése érdekében a koncentrált vagy magasan dúsított szereket (textilöblítőket és mosószereket) alkalmazás előtt vízzel hígítsa fel.
- Ha a Késleltetett befejezés lehetőség ki van választva, ne adagoljon mosószert közvetlenül a dobba. Ellenkező esetben a mosnivaló elszíneződhet. Ha a Késleltetett befejezés lehetőség ki van választva, használja a mosószer-adagoló rekeszt.
- A dob tisztításához ne használjon tisztítószereket. A dobban maradt vegyi anyagok rontják a mosási teljesítményt.
- Ügyeljen arra, hogy az öblítő ne folyjon ki a munkalapra vagy a vezérlőpanelre.



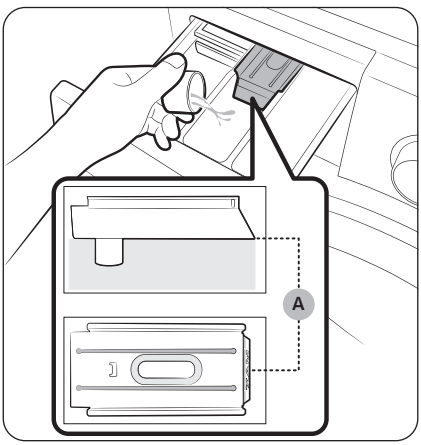
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 35 2025/2/25 17:24:24

# Kezdés előtt

### Mosószerek beöntése a mosószer-adagoló rekeszbe



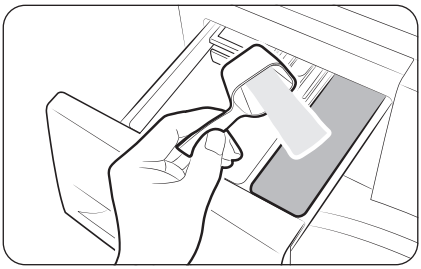

1. Nyissa ki a mosószer-adagoló rekeszt.
2. Öntsön a mosószerből a gyártó által előírt vagy javasolt mennyiséget a II **főmosási rekeszbe**. Folyékony mosószer használata esetén lásd: **38**. oldal.
   A mosószer-adagolót legfeljebb a **maximális töltést jelző vonalig (A)** töltse fel.



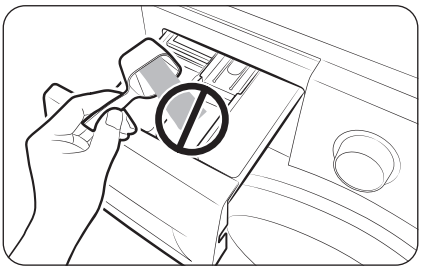

3. Öntsön textilöblítőt az **öblítőadagoló rekeszbe**. Ne lépje túl a **maximális töltést jelző vonalat (A)**.
   Az öblítő az utolsó öblítés során kerül a mosásba.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 36 2025/2/25 17:24:25



4. Ha előmosást is szeretne végezni, öntsön az előmosószerből a gyártó által előírt vagy javasolt mennyiséget az Ⅰ **előmosási rekeszbe**.
5. Csukja be a mosószer-adagolót.



⚠ **VIGYÁZAT**

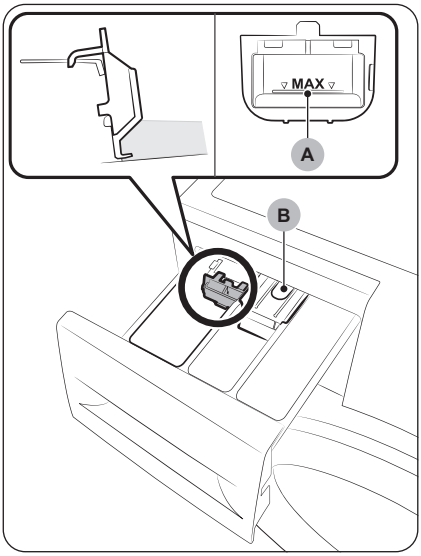
- Ne tegyen mosóport a folyékonymosószer-adagolóba.
- A koncentrált textilöblítőket alkalmazás előtt vízzel hígítsa fel.
- Ne öntsön főmosáshoz használt mosószert az ❀ **öblítőadagoló rekeszbe**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 37 2025/2/25 17:24:25

# Kezdés előtt

### Folyékony mosószer használata (csak erre alkalmas típusok esetén)




- Ha a folyékonymosószer-adagoló külön tartozékokként érkezik
  - Illessze be a folyékonymosószer-adagolót a Ⅱ **főmosás rekeszébe** a folyékony mosószer használata előtt.
- Ha a folyékonymosószer-adagoló a kézi adagoló rekeszbe illesztett
  - Nyomja le a folyékonymosószer-adagolót a folyékony mosószer használata előtt.

**MEGJEGYZÉS**

- Folyékony mosószer használata esetén a folyékonymosószer-adagolót legfeljebb a **maximális töltést jelző vonalig (A)** töltse fel.
- A folyékonymosószer-adagolót csak azután helyezze be, miután a mosószer-adagolót a **kioldókar (B)** megnyomásával eltávolította a mosógépből.
- Mosás után maradhat valamennyi folyékony mosószer az adagolórekeszben.

**⚠ VIGYÁZAT**

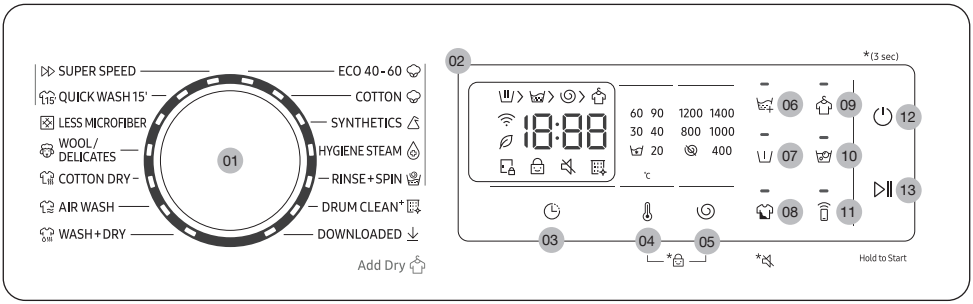
- Folyékony mosószer használatakor ne használja a Előmosás funkciót.
- Mosópor használatakor vegye ki a folyékonymosószer-adagolót.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 38 2025/2/25 17:24:25

# Műveletek

## Kezelőpanel




| | |
|---|---|
| **01 Programválasztó** | Válasszon egy programot a tárcsával. |
| **02 Kijelző** | A kijelzőn megjelennek az aktuálisan futó programra vonatkozó adatok, a becsült hátralévő idő, illetve probléma felmerülése esetén a vonatkozó információkód.<br>**MEGJEGYZÉS**<br>A tényleges mosási idő eltérhet a program kiválasztásakor a vezérlőpanelen kezdetben megjelenített becsült időtől. |
| **03 Késleltetett befejezés** | A Késleltetett befejezés funkció segítségével beállíthatja az aktuális program befejezési idejét. A mosógép belső logikája az Ön által választott beállítás alapján meghatározza a program kezdési idejét. Beállíthatja például, hogy a mosógép akkor fejezze be a mosást, amikor Ön általában hazaér a munkahelyéről.<br>• Megnyomásával előre beállított órák közül választhat. |
| **04 Hőm.** | Megnyomásával módosíthatja az aktuális programra vonatkozó vízhőmérsékletet. |
| **05 Centrifugálás** | Megnyomásával módosíthatja az aktuális programban érvényes centrifugálási sebességet.<br>• **Öblítőstop** (Nincs kijelzés): A mosógép felfüggeszti a végső öblítési műveletet, a ruhák így vízben maradnak. A mosógép kiürítéséhez végezzen leeresztést vagy centrifugálást.<br>- A Öblítőstop lehetőség használatához nyomja meg többször a **Centrifugálás** gombot, amíg az összes Centrifugálás lehetőség-visszajelző ki nem alszik.<br>• **Nincs centrifuga**: A dob a végső leeresztés után nem forog tovább.<br>- A Nincs centrifuga lehetőség használatához nyomja meg többször a **Centrifugálás** gombot, amíg a lehetőség visszajelzője világítani nem kezd. |
| **06 Pluszöblítés** | A gomb megnyomásával öblítési ciklusokat adhat hozzá a kiválasztott programhoz. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 39 2025/2/25 17:24:25

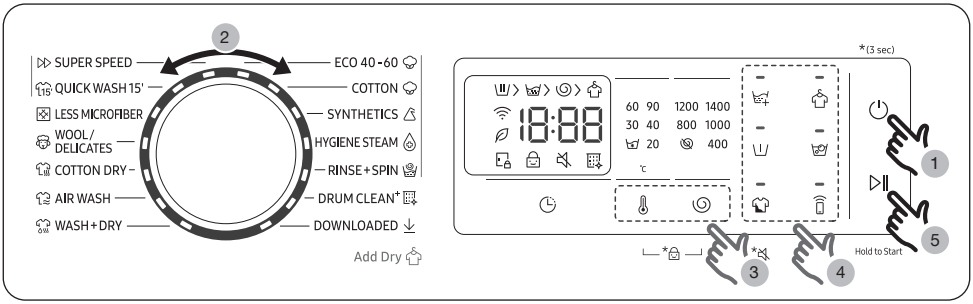
# Műveletek

| | |
|---|---|
| **07 Előmosás** | Előzetes mosási ciklust iktat be a fő mosási program elé. |
| **08 Intenzív** | Az erősen szennyezett ruhadarabokhoz. A programok hosszabb ideig tartanak, mint normál esetben.<br>**Hang**<br>A mosógép hangját be- vagy kikapcsolhatja. Kérjük, vegye figyelembe, hogy ez a beállítás nem befolyásolja az információkódok hangjelzéseit.<br>• A hang kikapcsolásához tartsa 3 másodpercen át lenyomva az **Intenzív** gombot.<br>• A hang visszakapcsolásához tartsa újabb 3 másodpercen át lenyomva a gombot. |
| **09 Száraz hozzáadása** | A választott programot kiegészítheti szárító programmal, de csak szárító programot is elindíthat.<br>• **Automatikus szárítás**: Nyomja meg egyszer a gombot az Automatikus szárítás program hozzáadásához, ekkor a szárítási időt automatikusan beállítja a gép a ruhák nedvessége szerint.<br>- A kijelzőn az Automatikus szárítás program kiválasztásakor „--:--” jelenik meg.<br>• **Időzített szárítás**: A gombot kettő–hét alkalommal megnyomva a Időzített szárítás program 30–240 percig fog járni a gombnyomások száma szerint.<br>- A kijelzőn megjelenik a választott szárítási idő.<br>• **Csak szárítás**: A Csak szárítás program elindításához nyomja meg a gombot legalább 3 másodpercig.<br>- A kijelzőn világítani kezd a szárítás ikon ().<br>- A Csak szárítás program kiválasztásakor a mosási program automatikusan leáll. |
| **10 Habos áztatás** | Megnyomásával be- és kikapcsolhatja a Habos áztatás funkciót. Ez a funkció számos makacs szennyeződés eltávolításában segít.<br>• A Habos áztatás funkció csak a következő mosási programokkal használható: COTTON (PAMUT), SYNTHETICS (MŰSZÁLAS), HYGIENE STEAM (HIGIÉNIKUS GŐZÖLÉS), SUPER SPEED (SZUPERGYORS), WASH+DRY (MOS+SZÁRÍT) |
| **11 Smart Control** | Megnyomásával be- és kikapcsolhatja a Smart Control funkciót. Érintse meg hosszan, hogy belépjen a párosítási módba a SmartThings alkalmazás csatlakoztatásához.<br>• Ha be van kapcsolva a Smart Control funkció, akkor távolról is vezérelheti a mosógépet a SmartThings alkalmazással (Android vagy iOS rendszerű) okostelefonján vagy táblagépén. |
| **12 Be-/kikapcsolás** | Megnyomásával be- és kikapcsolhatja a mosógépet. |
| **13 Indítás/Szünet** | Nyomja meg a program elindításához vagy leállításához. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 40 2025/2/25 17:24:26

## Az indítás egyszerű lépései




1. Kapcsolja be a mosógépet a **Be-/kikapcsolás** megnyomásával.
2. A **Programválasztó** elforgatásával válassza ki a programot.
3. Módosítsa a programbeállításokat (**Hőm.** és **Centrifugálás**) szükség szerint.
4. Lehetőség hozzáadásához nyomja meg a megfelelő gombot.
5. Indítsa el a mosógépet a **Indítás/Szünet** segítségével.

### Program módosítása működés közben

1. Állítsa le a mosógépet a **Indítás/Szünet** segítségével.
2. Válasszon ki egy másik programot.
3. Az új program elindításához nyomja meg ismét a **Indítás/Szünet** gombot.

### Ruházat hozzáadása

A mosás indítását követően mosnivaló hozzáadásához használja a **Indítás/Szünet** gombot.

1. A mosóprogram leállításához nyomja meg hosszan a **Indítás/Szünet** gombot.
2. Nyissa ki a készülék ajtaját és helyezze be a ruhákat.
3. Csukja be az ajtót, majd a mosás folytatásához nyomja meg hosszan újra a **Indítás/Szünet** gombot.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 41 2025/2/25 17:24:26

# Műveletek

## Programok áttekintése

### Normál programok

| Program | Leírás | Maximális töltet (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Átlagosan szennyezett pamut ruhaneműk tisztításához, amelyek 40 °C-on vagy 60 °C-on együtt, egyazon programmal moshatók. Ez a program az EU Ecodesign irányelvével összhangban használható.<br>• Ez a program van beállítva alapértelmezettként. | Max. |
| COTTON (PAMUT) | • Pamut ruhadarabok, ágyneműk, terítők, alsóneműk, törülközők, ingek. A mosógép a töltetnek megfelelően automatikusan beállítja a mosás időtartamát és az öblítések számát.<br>• Enyhén szennyezett pamut ruhaneműk tisztításához 20 °C névleges hőmérsékleten. | Max. |
| SYNTHETICS (MŰSZÁLAS) | • Poliészterből (diolén, trevira), poliamidból (perlon, nylon) és hasonló anyagokból készült ruhaneműk mosásához. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HIGIÉNIKUS GŐZÖLÉS) | • Pamut és lenvászon anyagok, amelyek közvetlenül érintkeznek a bőrrel, pl. alsóneműk.<br>• Az optimális higiéniai eredmény érdekében válasszon 60 °C-os vagy magasabb hőfokot.<br>• A gőzprogramok között allergiakezelő és baktériumpusztító (sterilizáló) programok is vannak. | 4 |
| RINSE+SPIN (ÖBLÍTÉS + CENTRIFUGA) | • A mosógép a textilöblítő alkalmazását követően egy további öblítési műveletet végez. | Max. |
| DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+) | • A szennyeződés és baktériumok eltávolításával tisztítja a dobot.<br>• Megtisztítja az ajtót a gumitömítésében felgyülemlett szennyeződéstől.<br>• Végezze el 40 mosásonként, mosószer és fehérítő hozzáadása nélkül. A figyelmeztető üzenet 40 mosásonként jelenik meg.<br>• Kizárólag üres dob mellett alkalmazható.<br>• A dob tisztításához ne használjon tisztítószereket. | - |
| DOWNLOADED (LETÖLTVE) | • Válassza ki az okostelefonján a SmartThings alkalmazásban elérhető több ciklusból való választáshoz. | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 42 2025/2/25 17:24:26

| Program | Leírás | Maximális töltet (kg) |
|---|---|---|
| SUPER SPEED (SZUPERGYORS) | • Naponta használatos ruhadarabok, például alsóneműk és ingek mosására alkalmas program, mely gyorsan lefut.<br>• A program tényleges lefutási ideje a vízellátási feltételektől, a töltettől és a mosnivaló típusától függően eltérhet. | 5 |
| QUICK WASH 15' (GYORS MOSÁS, 15') | • Max. 2,0 kg enyhén szennyezett ruhához, melyet gyorsan ki szeretne mosni.<br>• 20 g-nál kevesebb mosószert használjon. 20 g-nál több mosószer használata esetén mosószer maradhat a ruhákon.<br>• Folyékony mosószer használata esetén legfeljebb 20 ml folyékony mosószert használjon. | 2 |
| LESS MICROFIBER (KEV. MIKROMŰ.) | • Használja ezt a programot a műszálas ruhák mosásakor keletkező mikroszálak mennyiségének csökkentésére. | 2 |
| WOOL/DELICATES (GYAPJÚ/KÍMÉLŐ) | • Kifejezetten gépben mosható, gyapjú és kíméletes mosást igénylő textíliák, például finom anyagok, melltartók, fehérnemű (selyem) és más, kizárólag kézzel mosható anyagok mosásához.<br>• A WOOL/DELICATES (GYAPJÚ/KÍMÉLŐ) program finom keverő és áztató műveleteket tartalmaz, így a szálak nem mennek össze, és nem deformálódnak el.<br>• Semleges mosószer és folyékony mosószer használata javasolt. | 2 |
| COTTON DRY (PAMUT SZÁRAZ) | • Általános szárításhoz. | 5 |
| AIR WASH (ÁTSZELLŐZTETÉS) | • Ez a program a kellemetlen szagok eltávolításához hasznos. | 1 |
| WASH+DRY (MOS+SZÁRÍT) | • Átlagosan szennyezett pamut ruhaneműk tisztításához, amelyek 40 °C-on vagy 60 °C-on együtt, egyazon programmal moshatók, majd olyan mértékű szárítás, hogy a ruhaneműk azonnal a szekrénybe kerülhessenek. Ez a program az EU Ecodesign mosási és szárítási irányelvével összhangban használható. | 5 |

**MEGJEGYZÉS**

- A háztartási mosógép vagy a háztartási mosó-szárítógép a gyártó által az adott programhoz igazodó mennyiségű ruhaneművel való feltöltése hozzájárul az energia- és vízmegtakarításhoz.
- A zajt és a fennmaradó nedvességtartalmat befolyásolja a centrifugálás sebessége: minél nagyobb sebességgel centrifugál, annál nagyobb a zaj, és annál alacsonyabb lesz a ruhanemű nedvességtartalma.
- Energiafogyasztás szempontjából a leghatékonyabb programok általánosságban véve azok, amelyek alacsonyabb hőmérsékleten és hosszabb időtartammal működnek.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 43 2025/2/25 17:24:27

# Műveletek

## Opciók

| Opció | | Leírás |
|---|---|---|
| | **Wifi** | • Ez az ikon azt jelzi, hogy a mosógép Wifi-hálózathoz kapcsolódik. |
| | **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+) emlékeztető** | • Ez az ikon azt jelzi, hogy a DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+) programmal ki kell tisztítania a dobot.<br>• Ez az ikon minden 40 program után egy órára megjelenik, majd automatikusan eltűnik. Az ikon ezután még 5 program után megjelenik, majd eltűnik, és további 40 programig nem jelenik meg. |
| | **Gyermekzár** | • Ez az ikon azt jelzi, hogy a Gyermekzár funkció be van kapcsolva.<br>• A Gyermekzár témával kapcsolatos további tudnivalókért lásd: **45**. |
| | **Ajtózár** | • Ez az ikon azt jelzi, hogy az ajtó zárva van, és nem nyitható ki.<br>• Az ajtó automatikusan bezáródik egy program működése közben, és ez a jelzőfény világítani kezd.<br>• Ha eltűnik ez az ikon, kinyithatja az ajtót. |

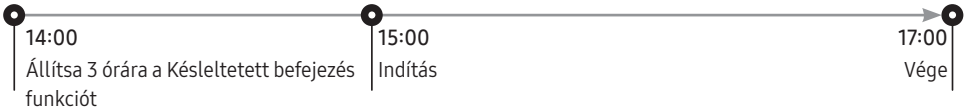
## Késleltetett befejezés

Beállíthatja, hogy a mosógép automatikusan egy későbbi időpontban végezze el a mosást. A késleltetési idő 1–24 óra lehet (1 órás lépésekben növelve az időt). A kijelzett óra a mosási ciklus befejezésének időpontját jelzi.

1. Válasszon ki egy programot. Ezt követően adja meg igény szerint a program beállításait.
2. Nyomja meg egymás után többször a **Késleltetett befejezés** gombot, amíg meg nem jelenik a kívánt idő.
3. Indítsa el a mosógépet a **Indítás/Szünet** segítségével.
   Megjelenik a megfelelő jelzés a járó órával.
4. A **Késleltetett befejezés** funkció kikapcsolásához indítsa újra a mosógépet a **Be-/kikapcsolás** megnyomásával.

### Való életből vett példa

Szeretné beállítani, hogy egy kétórás program az aktuális időponttól számított 3 óra múlva fejeződjön be. Ehhez be kell kapcsolnia a Késleltetett befejezés lehetőséget 3 órás beállítással az aktuális programhoz, majd 14:00-kor meg kell nyomnia a **Indítás/Szünet** gombot. Mi fog történni? A mosógép 15:00 órakor indítja el a mosást, mely 17:00 órakor fog véget érni. Alább láthatja a példára vonatkozó idővonalat.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 44 2025/2/25 17:24:27

## Beállítások

### Gyermekzár

A gyermekek okozta balesetek megelőzése érdekében a Gyermekzár funkció az összes gombot lezárja a **Be-/kikapcsolás** kivételével.

- A Gyermekzár funkció bekapcsolásához 3 másodpercig tartsa egyszerre lenyomva a **Hőm.** és a **Centrifugálás** gombot.
- A Gyermekzár funkció kikapcsolásához 3 másodpercig tartsa egyszerre lenyomva a **Hőm.** és a **Centrifugálás** gombot.

**MEGJEGYZÉS**

- Gyermekzár üzemmódban mosószer beöntéséhez vagy további mosnivaló behelyezéséhez először ki kell kapcsolnia a Gyermekzár funkciót.
- A beállítás a mosógép újraindítása esetén is megmarad.

### Hang

A mosógép hangját be- vagy kikapcsolhatja. Kérjük, vegye figyelembe, hogy ez a beállítás nem befolyásolja az információkódok hangjelzéseit.

- A hang kikapcsolásához tartsa 3 másodpercen át lenyomva az **Intenzív** gombot.
- A hang visszakapcsolásához tartsa újabb 3 másodpercen át lenyomva a gombot.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 45 2025/2/25 17:24:28

# Műveletek

## Speciális funkciók

### Smart Control (csak bizonyos típusok esetén)

Csatlakozhat a SmartThings alkalmazáshoz, és távolról vezérelheti mosógépét.

**A mosógép csatlakoztatása**

1. Töltse le a SmartThings alkalmazást (Android vagy iOS rendszerű) okostelefonjára vagy táblagépére.
2. A **Be-/kikapcsolás** megérintésével bekapcsolhatja mosógépét.
3. Érintse meg hosszan a **Smart Control** elemet.
   a. A mosógép AP-üzemmódba lép, és csatlakozik okostelefonjához vagy táblagépéhez.
   b. Érintse meg a **Smart Control** gombot a mosógép hitelesítéséhez.
   c. A hitelesítési folyamat befejezése után a mosógép sikeresen kapcsolódott az alkalmazáshoz.
   - Számos különféle funkciót használhat a SmartThings alkalmazásban.

**MEGJEGYZÉS**

- Ha a mosógép nem tud csatlakozni a SmartThings alkalmazáshoz, próbálja újra.
- Ha a mosógép és a SmartThings alkalmazás összekapcsolását követően problémát tapasztal az internetkapcsolatban, ellenőrizze a routerét.
- Ha a wifi ki van kapcsolva, a bekapcsolásához érintse meg legalább 3 másodpercig egyszerre a **Hőm.** és a **Smart Control** gombot.
- Ha bekapcsolja a mosógép wifijét, akkor kapcsolódhat a mosógéphez a SmartThings alkalmazáson keresztül okostelefonjával vagy táblagépével, függetlenül a mosógép üzemállapotától. A SmartThings alkalmazásban mosógép azonban offline állapotot mutat, amíg a wifi funkciója ki van kapcsolva.
- A Smart Control funkció használata előtt csukja be a készülék ajtaját.
- Ha egy darabig a SmartThings alkalmazás csatlakoztatása nélkül használja a mosógépet, egy felugró üzenet jelenik meg a Smart Control alkalmazásról 3 másodpercig.
- Ha a mosógép wifi funkciója nem csatlakozik egy AP-hez (hozzáférési pont – access point), a wifi kikapcsol, amint kikapcsolja a mosógépet.

**Stay Connect**

Annak érdekében, hogy a Stay Connect bekapcsolva maradjon az adott program végén, állítsa be a SmartThings alkalmazásban a Smart Control funkciót. A mosógép ezután folyamatosan csatlakozik az alkalmazáshoz, így otthonról vagy útközben is küldhet neki további instrukciókat.

1. Ha bekapcsolja a Stay Connect funkciót a SmartThings alkalmazásban, akkor a mosógép az adott program befejezése után készenléti energiatakarékos módban marad.
   - A Stay Connect funkció még 24 óráig aktív marad, ha az ajtót nem nyitják ki.
2. Ha a Stay Connect funkció aktív, a Smart Control, a Ajtózár és a Wifi ikon világít a mosógép kijelzőjén.
3. Kényelmesen vezérelheti mosógépét, a SmartThings alkalmazás segítségével öblítési, centrifugálási vagy szárítási ciklust beiktatva.

**MEGJEGYZÉS**

- A mosógép készenléti energiatakarékos módba kapcsol a működés szüneteltetése esetén, még akkor is, ha a mosógép nem kapcsolódik a SmartThings alkalmazáshoz.
- Bizonyos körülmények között csak a Ajtózár ikon világít.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 46 2025/2/25 17:24:28

## SmartThings

### Wifi-kapcsolat

Lépjen az okostelefon vagy a táblagép **Settings (Beállítások)** menüjébe, engedélyezze a vezeték nélküli csatlakozást, majd válasszon egy hozzáférési pontot (AP).

- A készülék támogatja a 2,4 GHz-es wifiprotokollokat.

### Letöltés

Az alkalmazás-áruházakban (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy alkalmazások) a „SmartThings" kifejezésre keresve találhatja meg a SmartThings alkalmazást. Töltse le és telepítse az alkalmazást az eszközén.

**MEGJEGYZÉS**

Az alkalmazás a jobb teljesítmény érdekében előzetes értesítés nélkül is módosulhat.

### Bejelentkezés

Először be kell jelentkeznie Samsung-fiókjával a SmartThings alkalmazásba. Új Samsung-fiók létrehozásához kövesse az alkalmazás utasításait. A fiók létrehozásához nincs szükség másik alkalmazásra.

**MEGJEGYZÉS**

Amennyiben rendelkezik Samsung-fiókkal, használja azt a belépéshez. Regisztrált Samsung okostelefon- vagy táblagép-felhasználóként automatikusan bejelentkezik.

### Készüléke regisztrálása a SmartThings alkalmazásba

1. Győződjön meg arról, hogy okostelefonja vagy táblagépe csatlakozik egy vezeték nélküli hálózathoz. Amennyiben nem, lépjen be a **Settings (Beállítások)** menübe, engedélyezze a vezeték nélküli kapcsolatot, majd válasszon egy hozzáférési pontot (AP).
2. Nyissa meg okostelefonján vagy táblagépén a **SmartThings** alkalmazást.
3. Ha megjelenik az „A new device is found.(Új eszköz található.)" üzenet, válassza ki az **Add (Hozzáadás)** lehetőséget.
4. Amennyiben nem jelenik meg üzenet, válassza a **+** lehetőséget, és keresse ki készülékét az elérhető készülékek listájából. Ha nem találja a készülékét a listán, válassza a **Device Type (Eszköz típusa)** › **Specific Device Model (Modell kiválasztása)** lehetőséget, majd saját kezűleg adja hozzá a készüléket.
5. A következő eljárással regisztrálja mosógépét a SmartThings alkalmazásba.
   a. Vegye fel készülékét a SmartThings alkalmazásba. Győződjön meg arról, hogy mosógépe csatlakozik a SmartThings alkalmazáshoz.
   b. Ha befejezte a regisztrálást, mosógépe megjelenik okostelefonján vagy táblagépén.

**MEGJEGYZÉS**

- A különböző termékfejlesztési időszakok miatt az APP nevek eltérőek lesznek. A Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home és Samsung Smart Connect ugyanazt jelenti.
- A termék a funkcionális iterációk miatt nem lesz összhangban az APP-felülettel és a kézikönyvvel. Kérjük, tekintse meg a tényleges APP-felületet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 47 2025/2/25 17:24:28

# Műveletek

## Nyílt forráskódú szoftverrel kapcsolatos tájékoztatás

A termékhez tartozó szoftver nyílt forráskódú szoftverelemeket tartalmaz. A termék utolsó szállítmányát követően a teljes vonatkozó forráskódhoz hozzáférhet egy három éves időszakra, amennyiben a támogatói csapathoz fordul a http://opensource.samsung.com oldalon (Használja az „Inquiry (Érdeklődés)" menüt.).

Fizikai tárolón, például CD-ROM-on is hozzáférhet a teljes vonatkozó forráskódhoz – ez azonban egyszeri, minimális összegű költséggel jár.

A http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 URL a termékhez kapcsolódó nyílt forráskódú licencinformációkhoz vezet. Az ajánlat minden, jelen információk birtokában lévő személy számára elérhető.

**MEGJEGYZÉS**

- Ha a wifi be van kapcsolva, az energiafogyasztás növekszik a tájékoztató jellegű információkban megadott értékekhez képest.
- A Samsung kijelenti, hogy ez a rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek és a vonatkozó jogszabályi követelményeknek az Egyesült Királyságban. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat és az egyesült királyságbeli megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: A hivatalos megfelelőségi nyilatkozat megtekintéséhez nyissa meg a http://www.samsung.com weboldalt, menjen a Támogatás > Támogatás főoldalra, majd adja meg a típusnevet. Maximális sugárzott RF-teljesítmény: 20 dBm 2,402 GHz – 2,480 GHz frekvencián.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 48 2025/2/25 17:24:28

# Karbantartás

A mosógép tisztán tartásával elkerülhető a teljesítmény csökkenése és meghosszabbítható a készülék élettartama.

## DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)

Futtassa le rendszeresen ezt a programot, amely a baktériumok eltávolításával kitisztítja a dobot. A program 60 °C és 70 °C közötti hőmérsékletre melegíti fel a vizet és eltávolítja a felgyülemlett szennyeződést az ajtó gumitömítéséről.

1. Kapcsolja be a mosógépet a **Be-/kikapcsolás** megnyomásával.
2. A **programválasztó** gombbal válassza ki a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** lehetőséget.
3. Nyomja meg hosszan a **Indítás/Szünet** gombot.

**MEGJEGYZÉS**

- A **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** 70 °C-os vízhőmérsékletet használ, amely nem módosítható.
- 40 mosásonként érdemes lefuttatni a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** programot.
- A vízkőképződés elkerülése érdekében a helyi vízkeménységi értéknek megfelelő mosószert használjon, vagy adjon vízlágyítót a mosószerhez.

### DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+) emlékeztető

Modelltől függően a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** emlékeztetője lehet ikon vagy LED.

Ikon esetén az ikon világítani kezd a vezérlőpanelen.

LED esetén a LED világítani kezd a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** mellett vagy a vezérlőpanel opciómezőjében.

- A **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** emlékeztető 40 mosásonként villogni kezd a vezérlőpanelen. Javasoljuk, hogy rendszeres időközönként futtassa le a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** programot.
- Az emlékeztető első villogása esetén azt még 6 egymást követő mosásig figyelmen kívül hagyhatja. A hetedik mosást követően az emlékeztető eltűnik. A második 40 mosás után azonban az emlékeztető ismét megjelenik.
- Még az utolsó folyamat végét követően is megmaradhat a „**0**” üzenet.
- Ha nem is tűnik el a „**0**” üzenet, a gép akkor is normál módon működik.
- Javasoljuk, hogy higiéniai okokból rendszeresen futtassa le a programot.

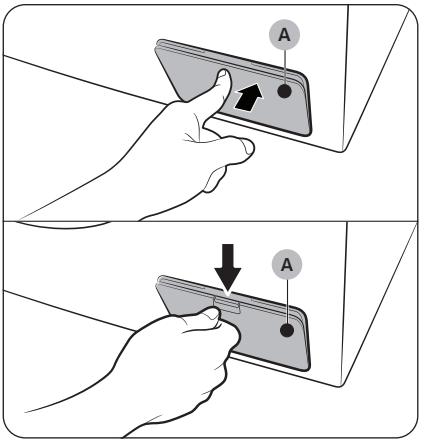


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 49 2025/2/25 17:24:28

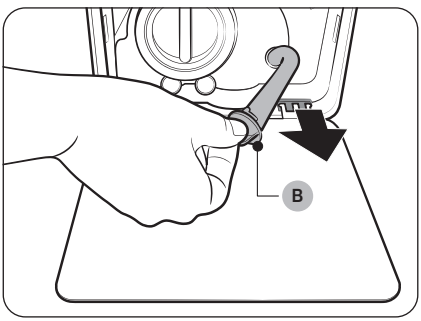
# Karbantartás

## Biztonsági leeresztés

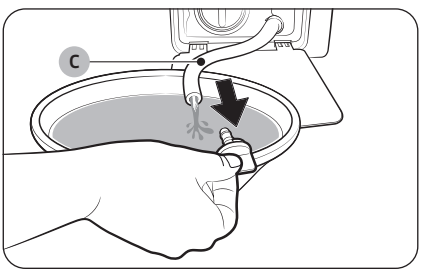
Áramszünet esetén eressze le a dobban lévő vizet, mielőtt kivenné a mosnivalót a gépből.




1. Kapcsolja ki, majd válassza le a mosógépet az elektromos hálózatról.
2. Nyissa fel a **szűrő fedelét (A)**.
   - 1.TÍPUS: Óvatosan nyomja meg a **szűrőfedél (A)** felső részét, hogy kinyíljon.
   - 2.TÍPUS: Nyomja le a **szűrő fedelének (A)** reteszét, hogy a fedél kinyíljon.




3. Helyezzen egy üres, nagy űrtartalmú edényt a fedél közelébe, majd húzza oda az edényhez a biztonsági kifolyócsövet, és közben tartsa kézben a **csősapkát (B)**.




4. Nyissa ki a csősapkát, és a **biztonsági kifolyócső (C)** segítségével engedje le a vizet az edénybe.
5. Ha végzett a leengedéssel, zárja le a csősapkát, majd helyezze vissza a csövet. Végül zárja vissza a szűrő fedelét.

**MEGJEGYZÉS**

Nagy űrtartalmú edényt használjon, mivel a dobban több víz lehet, mint gondolná.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 50 2025/2/25 17:24:28

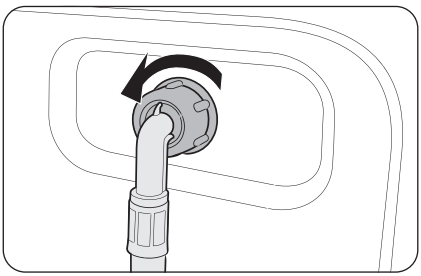
## Tisztítás

### A mosógép felületei

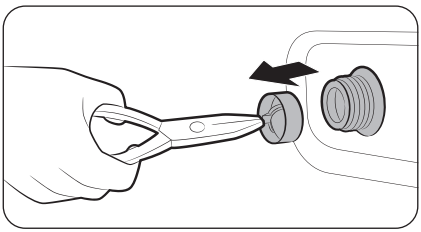
Karcmentes háztartási tisztítószerrel átitatott puha rongyot használjon. Ne permetezzen vizet a mosógépre.

### Szitaszűrő

Évente egy-két alkalommal tisztítsa meg a víztömlő szitaszűrőjét.



1. Kapcsolja ki a mosógépet, majd húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból.
2. Zárja el a vízcsapot.
3. Lazítsa meg és válassza le a mosógép hátulján lévő víztömlőt. Egy ronggyal tekerje körbe a tömlőt, hogy a víz ne ömölhessen ki.



4. Egy csipesz segítségével húzza ki a szitaszűrőt a bemeneti szelepből.
5. Merítse vízbe a szitaszűrőt, úgy, hogy a menetes csatlakozó is víz alá kerüljön.
6. Tegye a szitaszűrőt árnyékos helyre, és várja meg, amíg tökéletesen megszárad.
7. Helyezze vissza a szitaszűrőt a bemeneti szelepbe, majd csatlakoztassa vissza a víztömlőt a bemeneti szelepre.
8. Nyissa ki a vízcsapot.

**MEGJEGYZÉS**

A szitaszűrő eltömődése esetén a „**4C**” információkód jelenik meg a kijelzőn.

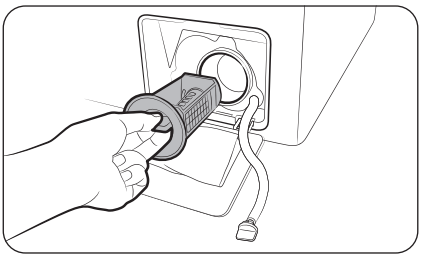


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 51 2025/2/25 17:24:28

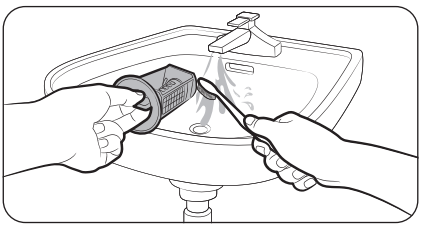
# Karbantartás

## Törmelékszűrő

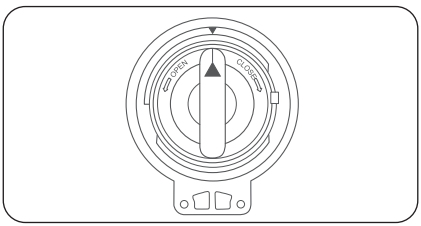
Célszerű kéthavonta megtisztítani a törmelékszűrőt az eltömődés megelőzése érdekében. A törmelékszűrő eltömődése esetén csökkenhet a buborékhatás.



1. Kapcsolja ki a mosógépet, majd húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból.
2. Eressze le a dobban maradó vizet. Lásd a „**Biztonsági leeresztés**” című részt.
3. Nyissa fel a **szűrő fedelét**.
   - 1.TÍPUS: Nyomja meg finoman a **szűrő fedelének** felső részét, hogy kinyíljon a fedél.
   - 2.TÍPUS: A fedél felnyitásához nyomja le a **szűrő fedelének** reteszét.
4. Fordítsa el balra a törmelékszűrő gombját, majd eressze le a fennmaradó vizet.



5. Puha kefével tisztítsa meg a törmelékszűrőt. Ellenőrizze, hogy az ürítőszivattyú szűrőben lévő hajtócsavarja nincs-e eltömődve.
6. Helyezze vissza a törmelékszűrőt, majd fordítsa jobbra a szűrő gombját.




**MEGJEGYZÉS**

- Egyes törmelékszűrők biztonsági gombbal is rendelkeznek, mely a gyermekeket érő baleseteket hivatott megakadályozni. A törmelékszűrő biztonsági gombjának felnyitásához nyomja meg és fordítsa el a gombot az óramutató járásával ellentétes irányba. A biztonsági gomb rugós mechanizmusa segít a szűrő megnyitásában.
- A törmelékszűrő biztonsági gombjának lezárásához nyomja be, majd fordítsa el jobbra a gombot. A rugó koppanó hangot ad, de ez normális jelenség.

**MEGJEGYZÉS**

A törmelékszűrő eltömődése esetén az „**5C**” információkód jelenik meg a kijelzőn.

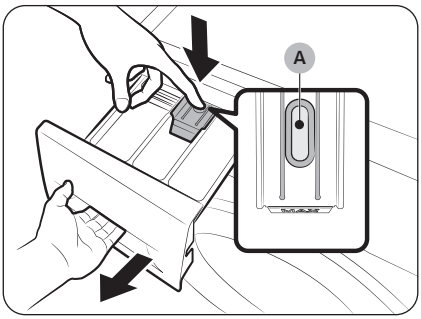
**⚠ VIGYÁZAT**

- A szűrő tisztítása után ellenőrizze, hogy a szűrő gombja megfelelően lezáródott-e. Ellenkező esetben szivárgás veszélye léphet fel.
- A szűrő tisztítása után ellenőrizze, hogy a szűrőt megfelelően helyezte-e vissza. Ellenkező esetben működési hiba vagy szivárgás léphet fel.

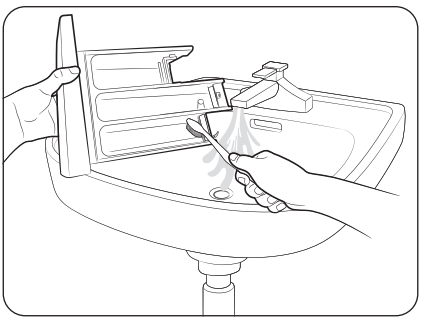


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 52 2025/2/25 17:24:29

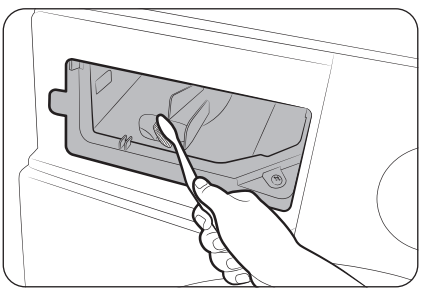
## Mosószer-adagoló rekesz




1. Tartsa lenyomva a rekesz belső részén található **kioldókart (A)**, és közben csúsztassa ki a rekeszt.
2. Vegye ki a kioldókart és a folyékonymosószer-adagolót a rekeszből.



3. Egy puha kefével, folyó víz alatt tisztítsa meg a rekesz részeit.



4. Tisztítsa meg a mosószer-adagoló helyét egy üvegmosó kefével a mosószermaradványok és a vízkő eltávolítása érdekében.
5. Helyezze vissza a kioldókart és a folyékonymosószer-adagolót a rekeszbe.
6. Csúsztassa be a mosószer-adagoló rekeszt annak lezárásához.

**MEGJEGYZÉS**

A mosógép belsejében maradó mosószer eltávolításához futtassa le üres dob mellett a **RINSE+SPIN (ÖBLÍTÉS + CENTRIFUGA)** programot.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 53 2025/2/25 17:24:29

# Karbantartás

## Helyreállítás fagyás esetén

0 °C alatti hőmérséklet esetén a mosógép befagyhat.

1. Kapcsolja ki a mosógépet, majd húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból.
2. A víztömlő kilazításához öntsön meleg vizet a csapra.
3. Szerelje le el a vízömlőt, és áztassa meleg vízben.
4. Öntsön meleg vizet a dobba, és hagyja állni benne körülbelül 10 percig.
5. Csatlakoztassa vissza a víztömlőt a vízcsaphoz.

**MEGJEGYZÉS**

Ha a mosógép továbbra sem működik megfelelően, ismételje meg addig a fenti lépéseket, amíg be nem áll a normál működés.

## Karbantartás hosszabb ideig tartó inaktivitás esetére

Ha lehetséges, ne hagyja hosszabb ideig használatlanul a mosógépet. Amennyiben mégis így kell tennie, eressze le a vizet a mosógépből, és húzza ki a tápkábelt a hálózatból.

1. A **programválasztó** gombbal válasszon ki egy **RINSE+SPIN (ÖBLÍTÉS + CENTRIFUGA)** lehetőséget.
2. Ürítse ki a dobot, majd nyomja meg a **Indítás/Szünet** gombot.
3. A program befejezését követően zárja el a vízcsapot, majd válassza le a víztömlőt.
4. Kapcsolja ki a mosógépet, majd húzza ki a tápkábelt a fali aljzatból.
5. Nyissa ki az ajtót, hogy a levegő szabadon áramolhasson a dobban.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 54 2025/2/25 17:24:29

# Hibaelhárítás

## Ellenőrzési pontok

Amennyiben probléma merül fel a mosógéppel kapcsolatban, először tekintse át az alábbi táblázatot, és próbálja ki a benne található javaslatokat.

| Probléma | Teendő |
|---|---|
| **A berendezés nem indul el.** | • Ellenőrizze, hogy a készülék csatlakozik-e az elektromos hálózathoz.<br>• Ellenőrizze, hogy a berendezés ajtaja megfelelően be van-e csukva.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízcsap ki van-e nyitva.<br>• A mosógép elindításához nyomja meg vagy érintse meg a **Indítás/Szünet** gombot.<br>• Ellenőrizze, hogy a Gyermekzár nincs aktiválva.<br>• Mielőtt a mosógép elkezdené feltölteni a rendszert, egy sor kattogó hangot ad ki. Így ellenőrzi az ajtózárat, és elvégez egy gyors leeresztést.<br>• Ellenőrizze a biztosítékot vagy kapcsolja vissza az áramkör-megszakítót. |
| **A vízellátás nem elegendő, vagy nincs vízellátás.** | • Teljesen nyissa ki a vízcsapot.<br>• Ellenőrizze, hogy a berendezés ajtaja megfelelően be van-e csukva.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő nincs-e befagyva.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízellátó tömlő nincs-e megcsavarodva vagy eltömődve.<br>• Ellenőrizze, hogy elegendő-e a víznyomás.<br>• Ellenőrizze, hogy nem töműdött-e el a vízellátó tömlő szitaszűrője. |
| **Egy program után mosószermaradvány található a mosószeres rekeszben.** | • Ellenőrizze, hogy a mosógép megfelelő víznyomással működik-e.<br>• Ügyeljen arra, hogy a betöltött mosószer a mosószer-adagoló középső rekeszébe kerüljön.<br>• Ellenőrizze, hogy megfelelően helyezte-e be az öblítősapkát.<br>• Ha porállagú mosószert használ, bizonyosodjon meg róla, hogy a mosószerválasztó a felső pozícióban van-e.<br>• Távolítsa el az öblítősapkát és tisztítsa ki a mosószer-adagolót. |
| **A berendezés hangos vagy túlzottan rázkódik.** | • Győződjön meg róla, hogy a mosógép vízszintes, szilárd, nem csúszós felületen áll-e. Ha a padló nem vízszintes, használja a szintezőlábakat a mosógép magasságának beállítására.<br>• Bizonyosodjon meg róla, hogy a szállítási csavarokat eltávolította-e.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosógép nem ér-e hozzá más tárgyakhoz.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosótöltet egyenletesen van-e elosztva.<br>• A normál működés során a motor zajt adhat ki.<br>• Overallok és fémmel díszített ruhaneműk zajt kelthetnek a mosás folyamán. Ez normális jelenség.<br>• A fémtárgyak (például az aprópénz) zajt kelthetnek. Mosás után ezeket a tárgyakat távolítsa el a dobból vagy a szűrőből. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 55 2025/2/25 17:24:29

# Hibaelhárítás

| Probléma | Teendő |
|---|---|
| **A berendezés nem ereszti le a vizet és/ vagy nem centrifugál.** | • Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő egészen az ürítőrendszerig egyenesen fut-e. Ha dugulást észlel az ürítőrendszerben, lépjen kapcsolatba a szervizközponttal.<br>• Ellenőrizze, hogy a törmelékszűrő nincs-e eltömődve.<br>• Csukja be az ajtót, és nyomja meg vagy érintse meg a **Indítás/Szünet** gombot. Az Ön biztonsága érdekébe a mosógép dobja mindaddig nem kezd el rázkódni és forogni, amíg be nem csukja az ajtót.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő nem fagyott-e be vagy nincs-e eltömődve.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő csatlakozik-e az ürítőrendszerhez, illetve, hogy az ürítőrendszer nincs-e eltömődve.<br>• Ha a mosógép tápellátása nem megfelelő, a berendezés átmenetileg nem fogja leereszteni a vizet, illetve nem fog centrifugálni. Amint helyreáll a tápellátása, megfelelően fog működni.<br>A centrifugálás nem működik.<br>• Ellenőrizze, hogy a ruhanemű egyenletesen oszlik-e el.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosógép egyenletes, sík felületen áll-e.<br>• Rendezze át a töltetet. Ha csak egy ruhadarabot, például egy fürdőköpenyt vagy egy farmert kíván kimosni, előfordulhat, hogy a centrifugálás végső eredménye nem elégséges, és a kijelzőn az „**Ub**” üzenet jelenik meg. |
| **A mosógép ajtaját nem lehet kinyitni.** | • A mosógép megállításához nyomja meg vagy érintse meg a **Indítás/Szünet** gombot.<br>• Az ajtó zármechanizmusának feloldása némi időt vehet igénybe.<br>• Az ajtó a mosógép megállását vagy kikapcsolását követően 3 percig még nem nyitható ki.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosógép az összes vizet leeresztette-e a dobból.<br>• Ha víz maradt a dobban, az ajtó nem nyitható. Manuálisan eressze le a vizet a dobból és nyissa ki az ajtót.<br>• Ellenőrizze, hogy az ajtózár jelzőfénye kialudt-e. Ha a mosógép leeresztette a vizet, az ajtózár jelzőfénye kialszik. |
| **A berendezés túlzottan habzik.** | • Bizonyosodjon meg róla, hogy megfelelően használta-e az ajánlott mosószert.<br>• Használjon nagy hatékonyságú (high efficiency, HE) mosószert a túlhabzás elkerülése érdekében.<br>• Lágy víz, kis ruhatöltet vagy enyhe szennyeződés esetén használjon kevesebb mosószert.<br>• Nem nagy hatékonyságú mosószer használata nem ajánlott. |
| **Nem lehet több mosószer hozzáadni.** | • Győződjön meg róla, hogy a visszamaradó mosószer- és öblítőmaradványok nincsenek-e a meghatározott szint felett. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 56 2025/2/25 17:24:29

| Probléma | Teendő |
|---|---|
| **Megállások.** | • Dugja be a tápkábelt egy működő fali aljzatba.<br>• Ellenőrizze a biztosítékot vagy kapcsolja vissza az áramkör-megszakítót.<br>• Csukja be az ajtót és nyomja meg a **Indítás/Szünet** gombot a mosógép elindításához. Az Ön biztonsága érdekébe a mosógép dobja mindaddig nem kezd el rázkódni és forogni, amíg be nem csukja az ajtót.<br>• Mielőtt a mosógép elkezdené feltölteni a rendszert, egy sor kattogó hangot ad ki. Így ellenőrzi az ajtózárat, és elvégez egy gyors leeresztést.<br>• Szünet vagy áztatási ciklus a program közben is előfordulhat. Várjon egy kicsit, elképzelhető, hogy a mosógép elindul.<br>• Ellenőrizze, hogy nem töműdött-e el a vízellátó tömlő szitaszűrője, mely a vízcsap végénél található. Rendszeres időközönként tisztítsa ki a szitaszűrőt.<br>• Ha a mosógép tápellátása nem megfelelő, a berendezés átmenetileg nem fogja leereszteni a vizet, illetve nem fog centrifugálni. Amint helyreáll a tápellátása, megfelelően fog működni. |
| **Rossz hőmérsékletű vízzel tölti fel a rendszert.** | • Nyissa ki teljesen mindkét csapot.<br>• Győződjön meg róla, hogy a hőfok kiválasztása megfelelő-e.<br>• Ellenőrizze, hogy a tömlők a megfelelő csapokhoz csatlakoznak-e. Töltse fel a tömlőket.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízmelegítőt úgy állította-e be, hogy az legalább 49 °C hőmérsékletű meleg vizet biztosítson a csapokban. Szintén ellenőrizze a vízmelegítő kapacitását és feltöltődési idejét.<br>• Válassza le a tömlőket és tisztítsa ki a szitaszűrőket. Eltömődhetett a szitaszűrő.<br>• Mialatt a mosógép vízzel tölti fel a rendszert, a víz hőmérséklete változhat, ahogy az automatikus hőmérséklet-szabályozó funkció ellenőrzi a bejövő víz hőmérsékletét. Ez normális jelenség.<br>• Mialatt a mosógép vízzel tölti fel a rendszert, azt tapasztalhatja, hogy az adagolón csak meleg és/vagy hideg víz áramlik keresztül, amikor hideg vagy meleg hőfokot választott ki. Ez normális jelenség az automatikus hőmérséklet- vezérlő funkció működése miatt, amely megállapítja a víz hőmérsékletét. |
| **A program végén a töltet vizes.** | • Használjon High (Nagy) vagy Extra High (Extra nagy) fordulatszámú centrifugálást.<br>• Használjon nagy hatékonyságú (high efficiency, HE) mosószert a túlhabzás csökkentése érdekében.<br>• A töltet túl kicsi. Kis töltetek (egy vagy két ruhadarab) esetén az eloszlás egyenetlen lehet, ami kevéssé hatékony centrifugálást eredményez.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő nincs-e megcsavarodva vagy eltömődve. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 57 2025/2/25 17:24:29

# Hibaelhárítás

| Probléma | Teendő |
|---|---|
| **Víz szivárog a berendezésből.** | • Ellenőrizze, hogy a berendezés ajtaja megfelelően be van-e csukva.<br>• Bizonyosodjon meg róla, hogy minden tömlőcsatlakozás szorosan meg van-e húzva.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő vége megfelelően illeszkedik-e az ürítőrendszerhez, illetve, hogy rögzítése megfelelő-e.<br>• Ne töltse túl a mosógépet.<br>• Használjon nagy hatékonyságú (high efficiency, HE) mosószert a túlhabzás elkerülése érdekében.<br>• Ellenőrizze, hogy nem szorult-e valami az ajtó és a tömítés közé.<br>- Ha valami beszorult az ajtó és a tömítés közé, az szivárgást okozhat, vagy károsíthatja a tömítést. |
| **A berendezésből kellemetlen szag árad.** | • A hab megülhet a berendezés mélyedéseiben és kellemetlen szagot áraszthat.<br>• Bizonyos időközönként futtasson le egy tisztító programot a berendezés fertőtlenítése céljából.<br>• Tisztítsa meg az ajtó tömítését.<br>• A programok befejeződését követően szárítsa ki a mosógép belsejét. |
| **Nincsenek buborékok (kizárólag Bubble típusok esetében).** | • A túlzott ruhatöltet akadályozhatja a buborékképződést.<br>• A túlzottan szennyezett ruhanemű akadályozhatja a buborékképződést. |
| **Hosszabb a mosási idő.** | • A tényleges mosási idő eltérhet a program kiválasztásakor a vezérlőpanelen kezdetben megjelenített becsült időtől. |
| **Foltos marad a ruha.** | • Ne öntsön textilöblítőt közvetlenül a ruhákra. A ruhákon való közvetlen alkalmazása foltokat hagyhat (például olajos foltokat vagy mélyen beivódott szennyeződéseket), amelyek eltávolítása gondot okozhat. |

- Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a szervizközponthoz. A szervizközpont telefonszáma megtalálható a termékhez csatolt címkén.
- A Samsung nem vállal felelősséget a termék olyan károsodásáért, sérülésért vagy egyéb termékbiztonsági kérdésért, amelyet olyan javítás okozott, amely nem felel meg a jelen javítási útmutatóban található utasításoknak. A garancia nem terjed ki a termék olyan károsodására sem, amely nem a Samsung által tanúsított szakszerviz által történő javítási kísérlet során keletkezett.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 58 2025/2/25 17:24:29

## Információkódok

Ha a mosógép nem működik, információkód jelenhet meg a kijelzőn. Tekintse át az alábbi táblázatot, és próbálja ki a benne található javaslatokat.

| Kód | Teendő |
|---|---|
| 4C | Nincs vízellátás.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízcsap ki van-e nyitva.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízcsövek nincsenek-e eltömődve.<br>• Ellenőrizze, hogy a vízcsap nincs-e elfagyva.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosógép megfelelő víznyomással működik-e.<br>• Ellenőrizze, hogy a hideg- illetve melegvíz-csap megfelelően csatlakozik-e a berendezéshez.<br>• Ha szükséges, tisztítsa ki a szitaszűrőt (esetleg el lehet tömődve).<br>• Ha megjelenik a „**4C**” üzenet, a gép 3 percen keresztül ereszti le a vizet. Ez idő alatt a be-/kikapcsolás gomb nem lesz elérhető. |
| 4C2 | • Ellenőrizze, hogy a hidegvíztömlő rendesen csatlakozik-e a hidegvízcsaphoz. Ha a melegvíz-csaphoz csatlakozik, a ruhanemű egyes programok esetén megrongálódhat. |
| 5C | A vizet nem ereszti le a berendezés.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő nem fagyott-e be vagy nincs-e eltömődve.<br>• A csatlakozási típustól függően ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő megfelelő pozícióban áll-e.<br>• Ha eltömődött, tisztítsa ki a törmelékszűrőt.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő egészen az ürítőrendszerig egyenesen fut-e.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| dC | A mosógép nyitott ajtó mellett történő működtetése.<br>• Ellenőrizze, hogy a berendezés ajtaja megfelelően be van-e csukva.<br>• Ellenőrizze, hogy nem szorult-e ruha az ajtóba. |
| OC | A víz elérte a túlfolyó szintjét.<br>• Centrifugálás után indítsa újra.<br>• Ha az információkód továbbra is látható a kijelzőn, lépjen kapcsolatba a helyi Samsung szervizközponttal. |
| LC, LC1 | Ellenőrizze a kifolyótömlőt.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő vége nem fekszik-e a földön.<br>• Ellenőrizze, hogy a kifolyótömlő nincs-e eltömődve.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| 3C | Ellenőrizze a motor működését.<br>• Próbálja újraindítani a programot.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 59 2025/2/25 17:24:29

# Hibaelhárítás

| Kód | Teendő |
|---|---|
| UC | Ellenőrizni kell az elektronikus vezérlőt.<br>• Ellenőrizze, hogy megfelelő-e az áramellátás.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| | Alacsony feszültség.<br>• Ellenőrizze, hogy a tápkábel be van-e dugva.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| HC | Magas hőmérsékletű fűtőelem ellenőrzése.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| 1C | A vízszintérzékelő nem működik megfelelően.<br>• Kapcsolja ki a berendezést, majd indítsa újra a programot.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| AC | Ellenőrizze a kommunikációt a fő- és al-NYÁK-ok között.<br>• Kapcsolja ki a berendezést, majd indítsa újra a programot.<br>• Ha az információkód továbbra is aktív, lépjen kapcsolatba a vevőszolgálattal. |
| 0 | A gép nem kapcsol ki automatikusan az utolsó centrifugálás után, és továbbra is kijelzi a „**0**” üzenetet.<br>• A gép megfelelően működik a **DRUM CLEAN+ (DOBTISZTÍTÁS+)** program futtatása nélkül is. Mindenesetre javasoljuk, hogy higiéniai okokból futtassa le a programot. |
| Ub | A centrifugálás nem működik.<br>• Ellenőrizze, hogy a ruhanemű egyenletesen oszlik-e el.<br>• Ellenőrizze, hogy a mosógép egyenletes, sík felületen áll-e.<br>• Rendezze át a töltetet. Ha csak egy ruhadarabot, például egy fürdőköpenyt vagy egy farmert kíván kimosni, előfordulhat, hogy a centrifugálás végső eredménye nem elégséges, és a kijelzőn az „**Ub**” üzenet jelenik meg. |

Ha valamelyik információkód gyakran feltűnik a kijelzőn, lépjen kapcsolatba a helyi Samsung szervizközponttal.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 60 2025/2/25 17:24:29

# Műszaki jellemzők

## Anyagkezelési táblázat

A következő szimbólumok anyagkezeléssel kapcsolatos útmutatóval szolgálnak. A ruhaneműkben található címkéken a szárításra, fehérítésre és vasalásra vonatkozó szimbólumok láthatóak. A szimbólumok használata egységes jelölést biztosít a hazai és külföldi ruházati gyártók termékeinél.

A ruházati cikkek lehető leghosszabb élettartamának biztosításához, valamint a mosással kapcsolatos problémák csökkentéséhez kövesse az anyagkezelési címkén található útmutatót.

### Mosás

| | |
|---|---|
| | 95 °C-os normál mosás. |
| | 60 °C-os normál mosás. |
| | 60 °C-os kímélő mosás. |
| | 40 °C-os normál mosás. |
| | 40 °C-os kímélő mosás. |
| | 40 °C-os nagyon kímélő mosás. |
| | 30 °C-os normál mosás. |
| | 30 °C-os kímélő mosás. |
| | 30 °C-os nagyon kímélő mosás. |
| | Kézzel mosható. |
| | Nem mosható. |

**MEGJEGYZÉS**

A mosókádban olvasható számok azt a legnagyobb mosási hőmérséklet mutatják Celsius-fokban, amelyet nem szabad túllépni.

### Fehérítés

| | |
|---|---|
| | Mindenféle fehérítő használható. |
| | Csak oxigénes fehérítő használható. |
| | Nem fehéríthető. |

### Szárítás

| | |
|---|---|
| | Szárítógépben szárítható / normál hőfok/ maximum kiáramló hőmérséklet 80 °C. |
|  | Szárítógépben szárítható / alacsonyabb hőfok / maximum kiáramló hőmérséklet 60 °C. |
| | Nem szárítható szárítógépben |
| | Szárítás kötélen. |
| | Csepegtető szárítás. |
| | Kiterítve szárítás. |
| | Csepegtető szárítás kiterítve. |
| | Szárítás kötélen, árnyékban. |
| | Csepegtető szárítás kötélen, árnyékban. |
| | Kiterítve szárítás árnyékban. |
| | Csepegtető szárítás kiterítve, árnyékban. |

**MEGJEGYZÉS**

- A pontok a szárítógépben történő szárítás mértékét jelzik.
- A vonalak a szárítás típusát és a szárítási elhelyezést jelzik.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 61 2025/2/25 17:24:31

# Műszaki jellemzők

## Vasalás

| | |
|---|---|
| | Vasalás maximum 200 °C talphőmérséklettel. |
| | Vasalás maximum 150 °C talphőmérséklettel. |
| | Vasalás maximum 110 °C talphőmérséklettel.<br>Gőzölős vasaló használatakor legyen óvatos (dolgozzon gőz nélkül). |
| | Nem vasalható. |

**MEGJEGYZÉS**

A pontok a vasalás hőmérséklet-tartományát jelzik (szabályzó, gőz, úti vasaló és vasalógép).

## Mosodai kezelés

| | |
|---|---|
| | Mosodai száraztisztítás perklór-etilénben vagy szénhidrogénekben (nehézbenzin), normál eljárással. |
| | Mosodai száraztisztítás perklór-etilénben vagy szénhidrogénekben (nehézbenzin), kímélő eljárással. |
|  | Mosodai száraztisztítás szénhidrogénekben (nehézbenzin), normál eljárással. |
| | Mosodai száraztisztítás szénhidrogénekben (nehézbenzin), kímélő eljárással. |
| | Száraztisztítással nem tisztítható. |
| | Mosodai nedves tisztítás. |
| | Mosodai kímélő nedves tisztítás. |
| | Mosodai nagyon kímélő nedves tisztítás. |
| | Nedves tisztítással nem tisztítható. |

**MEGJEGYZÉS**

- A bekarikázott betűk a száraz- vagy nedves tisztítás (W) során használt oldószereket (P, F) jelölik.
- A szimbólum alatti vonal általában kímélőbb kezelést jelöl (pl. kímélő programot érzékenyebb ruhadarabokhoz). A két vonal különösen kímélő kezelést jelöl.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 62 2025/2/25 17:24:32

## Környezetvédelem

- A berendezés újrahasznosítható anyagokból készült. Ha le kívánja selejtezni, kövesse a helyi hulladékelhelyezési előírásokat. Vágja el a tápkábelt, hogy a berendezést ne lehessen áramforráshoz csatlakoztatni. Távolítsa el a berendezés fedelét, hogy állatok és kisgyermekek ne szorulhassanak bele.
- Ne lépje túl a mosószergyártó által ajánlott mosószermennyiséget.
- A mosási ciklus előtt csak akkor használjon folttisztító és fehérítő szert, ha erre feltétlenül szükség van.
- Vizet és áramot takaríthat meg, ha csak teli géppel mos (a mosótöltet pontos mennyisége az adott mosóprogramtól függ).

## Pótalkatrész-garancia

Garantáljuk, hogy a következő pótalkatrészek a modell piaci bevezetésétől számítva legalább 10 éven keresztül a gépszerelők és a felhasználók rendelkezésére fognak állni.

- Ajtó, zsanér és ajtótömítés, egyéb tömítések, ajtózár, illetve műanyag kiegészítők, például mosószertartó rekeszek.
- A felsorolt alkatrészek az alábbi weboldalon vásárolhatók meg:
  - http://www.samsung.com/support

## Készenléti áramfogyasztás

| | | |
|---|---|---|
| **Teljesítményfelvétel** | Kikapcsolt üzemmód | 0,50 W |
| | Hálózati készenléti üzemmód | 2,00 W |
| | Idő hálózati készenléti (wifi) üzemmódban | 10 perc |

## EPREL-információk

A termék energiacímkézésére vonatkozóan további információval az energiacímke-köteles termékek európai adatbázisa (EPREL) szolgál, amely a https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** címen érhető el.A(z) ****** a termék EPREL-regisztrációs számát jelöli. A regisztrációs szám a termék energiacímkéjén található.

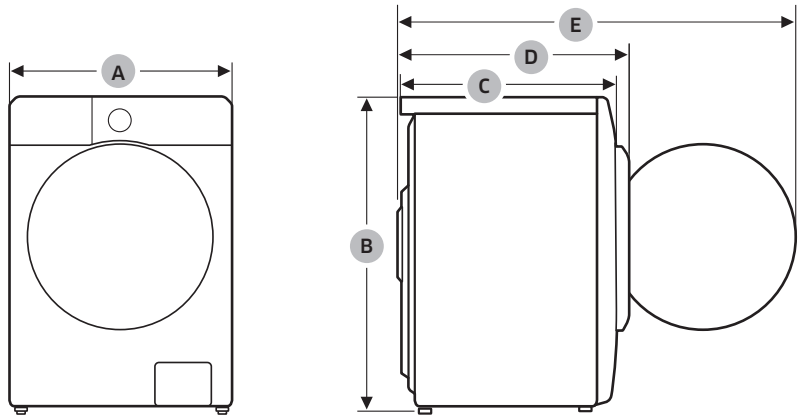


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 63 2025/2/25 17:24:32

# Műszaki jellemzők

## Műszaki adatlap

A „*” (csillag) eltérő típusokat jelöl, értéke pedig 0–9 és A–Z között változhat.




| Típus megnevezése | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Méretek | | A (szélesség) | 600 mm |
| | | B (magasság) | 850 mm |
| | | C (hossz) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Víznyomás | | | 50–1000 kPa |
| Nettó tömeg | | | 65,0 kg |
| Maximális töltési kapacitás | | Mosás és centrifugálás | 9,0 kg |
| | | Szárítás | 5,0 kg |
| Teljesítményfelvétel | Mosás és melegítés | AC 220-240 V, 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Szárítás | | 1600-1900 W |
| Centrifuga fordulatszáma | | | 1400 ford./perc |

**MEGJEGYZÉS**

- A kiviteli és műszaki adatok a minőség javítása érdekében értesítés nélkül megváltozhatnak.
- Az itt megadott méretek a mérési módszertől függően kismértékben eltérhetnek a tényleges méretektől.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 64 2025/2/25 17:24:33

## Tájékoztató jellegű információk (az (EU) 2019/2023 sz. rendelet szerint)

| Modell | Program | Kapacitás (kg) | Program hossza (ÓÓ:PP) | Energiafogyasztás (kWh/program) | Vízfogyasztás (l/program) | Maximális hőmérséklet (°C) | Maradvány nedvességtartalom (%) | Centrifugasebesség (ford./perc) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (PAMUT) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUT) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUT) 60°C+ Habos áztatás | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (MŰSZÁLAS) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (GYORS MOSÁS, 15') Hideg | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (MOS+SZÁRÍT) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Az ECO 40-60 program, illetve a mosás-szárítási program kivételével a programokhoz megadott értékek csak tájékoztató jellegűek.
- Az itt megadott időértékek a víznyomás/vízkeménység/vízhőmérséklet, a ruhanemű típusa/mennyisége/szennyezettségi szintje, a használt mosószer típusa/mennyisége, a tápellátás és a kiválasztott kiegészítő funkciók hatására eltérhetnek a tényleges értékektől.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 65 2025/2/25 17:24:33

# Ügyfélszolgálat elérhetősége

## KÉRDÉSE VAGY ÉSZREVÉTELE VAN?

| ORSZÁG | HÍVJA A KÖVETKEZŐ SZÁMOT: | VAGY LÁTOGASSON EL HONLAPUNKRA: |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 66 2025/2/25 17:24:33

| ORSZÁG | HÍVJA A KÖVETKEZŐ SZÁMOT: | VAGY LÁTOGASSON EL HONLAPUNKRA: |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_HU.indd 67 2025/2/25 17:24:33

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Skalbimo mašina

# **Naudotojo vadovas**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 1 2025/2/26 9:15:44

# Turinys


| | |
|---|---|
| **Saugos informacija** | **4** |
| Informacija apie saugos instrukcijas | 4 |
| Svarbūs saugos simboliai | 4 |
| Svarbios atsargumo priemonės | 5 |
| Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl įrengimo | 8 |
| Perspėjimai dėl įrengimo | 10 |
| Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl naudojimo | 10 |
| PERSPĖJIMAI dėl naudojimo | 11 |
| Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl valymo | 14 |
| EEĮA ženklo instrukcijos | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Įrengimas** | **16** |
| Kas pridedama | 16 |
| Reikalavimai dėl įrengimo | 18 |
| Įrengimo etapai | 19 |
| **Prieš pradedant skalbti** | **30** |
| Pradinės nuostatos | 30 |
| Skalbimo rekomendacijos | 30 |
| Rekomendacija dėl skalbimo priemonės | 34 |
| Nurodymai dėl skalbimo priemonių stalčiaus | 35 |
| **Skalbyklės valdymas** | **39** |
| Valdymo skydelis | 39 |
| Paprasti veiksmai paleisti skalbyklę | 41 |
| Ciklų apžvalga | 42 |
| Nuostatos | 45 |
| Specialios funkcijos | 46 |
| „SmartThings“ | 47 |
| Informacija apie atvirojo kodo programinę įrangą | 48 |
| **Techninė priežiūra** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ (BŪGNO VALYMAS$^{+}$) | 49 |
| Avarinis vandens išleidimas | 50 |
| Valymas | 51 |
| Atšildymas po užšalimo | 54 |
| Priežiūra ilgą laiką nenaudojant skalbyklės | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 2 2025/2/26 9:15:45

Trikčių diagnostika ir šalinimas 55

Kontroliniai punktai 55
Informaciniai kodai 59

Specifikacijos 61

Audinių priežiūros lentelė 61
Aplinkos apsauga 63
Atsarginių dalių garantija 63
Energijos vartojimas budėjimo režimu 63
EPREL informacija 63
Specifikacijų lapas 64
Orientacinė informacija (pagal ES 2019/2023) 65

Kontaktinė informacija 66

TURITE KLAUSIMŲ AR PASTABŲ? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 3 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

Sveikiname įsigijus naują „Samsung“ skalbyklę. Šiame vadove pateikiama svarbi informacija, kaip prijungti, naudoti ir prižiūrėti šį įrenginį. Atidžiai jį perskaitykite, kad pasinaudotumėte visais savo skalbyklės privalumais ir funkcijomis.

## Informacija apie saugos instrukcijas

Atidžiai perskaitykite šį vadovą, kad žinotumėte, kaip saugiai ir efektyviai naudoti naujo įrenginio papildomas ypatybes ir funkcijas. Laikykite instrukcijas saugioje vietoje netoli įrenginio, jei jų prireiktų ateityje. Naudokite įrenginį tik pagal paskirtį, aprašytą šiame naudotojo vadove.

Šiame vadove pateikiami įspėjimai ir svarbios saugos instrukcijos neapima visų galimų sąlygų ir situacijų. Sveikas protas, atsargumas ir atidumas skalbyklės prijungimo, priežiūros ir naudojimo metu yra jūsų pačių atsakomybė.

Kadangi šios eksploatavimo instrukcijos taikomos įvairiems modeliams, jūsų skalbyklės techniniai duomenys gali nepastebimai skirtis nuo aprašytų šioje instrukcijoje ir gali būti taikomi ne visi perspėjimo ženklai. Jei turite kokių nors klausimų ar abejonių, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą arba ieškokite pagalbos ir informacijos svetainėje www.samsung.com.

## Svarbūs saugos simboliai

**Šiame naudotojo vadove pateikiamų piktogramų ir ženklų reikšmės:**

⚠ **ĮSPĖJIMAS**

Naudojant pavojingai arba nesaugiai, galima **sunkiai, mirtinai susižaloti ir (arba) padaryti žalos nuosavybei.**

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Naudojant pavojingai arba nesaugiai, galima **susižaloti ir (arba) padaryti žalos nuosavybei.**

**PASTABA**

Rodo, kad galima susižeisti ar patirti materialinės žalos.

**Perskaitykite instrukciją**

**Šie įspėjamieji ženklai padės apsaugoti jus ir kitus asmenis nuo sužalojimų.**
**Tiksliai jais vadovaukitės.**
**Perskaitę šį vadovą, laikykite saugioje vietoje, kad galėtumėte juo remtis ateityje.**

Perskaitykite visas instrukcijas prieš naudodamiesi įrenginiu.

Galimi pavojai – tokie pat, kaip naudojantis bet kuria kita įranga, varoma elektra ar kurią sudaro judančios dalys. Kad šį įrenginį būtų saugu naudoti, sužinokite, kaip jį valdyti, ir būkite atidūs jam veikiant.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 4 2025/2/26 9:15:45

## Svarbios atsargumo priemonės

# ⚠ ĮSPĖJIMAS

**Kad naudojant būtų sumažintas gaisro, sprogimo, elektros smūgio arba susižeidimo pavojus, laikykitės toliau išvardytų pagrindinių atsargumo priemonių.**

1. Šis prietaisas neskirtas naudotis asmenims (įskaitant ir vaikus) su ribotais fiziniais, jutimo ar protiniais gebėjimais arba asmenims, neturintiems pakankamai patirties ir žinių, nebent jie, naudodamiesi šiuo prietaisu, būtų prižiūrimi ar vadovaujami asmens, atsakingo už jų saugumą.
2. **Naudojant Europoje**: Šį įrenginį gali naudoti 8 metų amžiaus ir vyresni vaikai bei asmenys su ribotais fiziniais, jutiminiais ar protiniais gebėjimais arba neturintys pakankamai patirties ir žinių, jeigu jiems buvo parodyta ir suteikta žinių, kaip saugiai naudoti įrenginį, ir jie supranta galimus pavojus. Vaikai neturi žaisti su įrenginiu. Vaikai, jei nėra prižiūrimi suaugusiųjų, negali valyti įrenginio ar atlikti techninių priežiūros darbų.
3. Vaikus reikėtų prižiūrėti, kad nežaistų su šiuo įrenginiu.
4. Jeigu maitinimo laidas yra pažeistas, kad būtų išvengta pavojų, jį turi pakeisti gamintojas, įgaliotasis gamintojo atstovas arba kvalifikuoti asmenys.
5. Turi būti naudojamos su įrenginiu tiekiamos naujos žarnos.Senos žarnos neturėtų būti pakartotinai naudojamos.
6. Jei įrenginio pagrinde yra vėdinimo angos, kilimas turi jų neuždengti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 5 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

7. **Naudojant Europoje**: Jaunesni nei 3 metų amžiaus vaikai turi būti laikomi saugiu atstumu, nebent jie yra nuolat prižiūrimi.
8. **PERSPĖJIMAS**: Siekiant išvengti pavojaus, jei šilumos saugiklis bus netyčia paleistas iš naujo, prie šio įrenginio negalima jungti išorinio perjungimo prietaiso, pavyzdžiui, laikmačio. Įrenginio taip pat negalima prijungti prie elektros grandinės, kuri yra reguliariai įjungiama ir išjungiama.
9. Negalima naudoti džiovyklės, jei drabužiams skalbti buvo naudojamos pramoninės cheminės medžiagos.
10. Jei yra, pūkų rinkiklį reikia dažnai valyti.
11. Neleiskite pūkams kauptis džiovyklėje. (Netaikytina įrenginiams, kurie yra vėdinami į pastato išorę.)
12. Būtina užtikrinti pakankamą vėdinimą, siekiant užkirsti kelią dujų išsiskyrimui į kambarį iš kitokį kurą deginančių įrenginių, įskaitant atvirą ugnį.
13. Džiovyklėje nedžiovinkite neskalbtų drabužių.
14. Prieš džiovinant džiovyklėje, drabužiai, kurie buvo sutepti tokiomis medžiagomis kaip aliejus, acetonas, alkoholis, benzinas, žibalas, dėmių valiklis, terpentinas, vaškas ar vaško valiklis, turėtų būti skalbiami karštame vandenyje su papildomu plaunamosios priemonės kiekiu.
15. Džiovyklėje negalima džiovinti putplasčio (latekso putų), dušo kepuraičių, vandeniui atsparių audinių, gaminių ir drabužių ar pagalvių su putplasčio kamšalais.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 6 2025/2/26 9:15:45

16. Audinių minkštikliai ir panašūs gaminiai turi būti naudojami, laikantis minkštiklių gamintojų instrukcijų.

17. Baigiamoji džiovyklės veikimo ciklo dalis vyksta be šilumos (vėsinimo ciklas), nes tokioje temperatūroje drabužiai bus apsaugoti nuo sugadinimo.

18. Išimkite iš kišenių visus daiktus, pavyzdžiui, žiebtuvėlius ar degtukus.

19. **ĮSPĖJIMAS**: Neišjunkite džiovyklės nepasibaigus džiovinimo ciklui, nebent visus drabužius greitai išimsite ir ištiesinsite, kad iš jų išsisklaidytų šiluma.

20. Šalinamas oras negali būti išleidžiamas dūmtakiu, naudojamu dūmams išleisti iš prietaisų, deginančių dujas ar kitokį kurą.

21. Įrenginio negalima montuoti už rakinamų durų, stumdomųjų durų arba durų, kurių vyriai yra džiovyklei priešingoje pusėje, kur būtų neįmanoma plačiai atverti džiovyklės durų.

22. **ĮSPĖJIMAS**: Prie šio įrenginio negalima jungti išorinio perjungimo prietaiso, pvz., laikmačio. Įrenginio taip pat negalima jungti prie elektros grandinės, kuri yra reguliariai įjungiama ir išjungiama.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 7 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

**23.** Šis prietaisas yra skirtas naudoti tik namų ūkiuose. Jis neturėtų būti naudojamas tokiais atvejais:

- parduotuvių, biurų ir kitokių darboviečių virtuvės zonose;
- kaimo sodybose;
- viešbučių, motelių ar kitokių apgyvendinimo paslaugas teikiančių įmonių klientų;
- nakvynę su pusryčiais apimančias paslaugas teikiančiose įmonėse;
- bendrai naudoti skirtose vietose daugiabučiuose namuose ar skalbyklose.

## Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl įrengimo

⚠ **ĮSPĖJIMAS**

Šį prietaisą turi įrengti kvalifikuotas technikas arba techninės priežiūros bendrovė.

- Kitu atveju gali ištikti elektros smūgis, kilti gaisras, sprogimas, iškilti problemų dėl įrenginio, galite susižaloti.

Prietaisas yra sunkus, kelkite jį atsargiai.

Maitinimo laidą tvirtai įkiškite į elektros lizdą, kuris atitinka vietinio elektros tinklo specifikacijas. Lizdą naudokite tik šiam įrenginiui. Nenaudokite ilgintuvo.

- Sienoje įmontuoto el. maitinimo lizdo naudojimas kartu su kitais prietaisais per šakotuvą ar ilgintuvą gali būti elektros smūgio ar gaisro priežastis.
- Įsitikinkite, kad maitinimo įtampa, dažnis ir srovė yra tokia pati, kokia yra nurodyta gaminio techninėje specifikacijoje. Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Reguliariai sausa šluoste nuvalykite nuo maitinimo kištuko gnybtų ir kontaktinių taškų visas pašalines medžiagas, pavyzdžiui, dulkes ar vandenį.

- Ištraukite maitinimo kištuką ir nuvalykite jį sausa šluoste.
- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Įkiškite maitinimo kištuką į sieninį lizdą taip, kad laidas būtų nukreiptas į grindis.

- Jei maitinimo kištuką į lizdą įkišite priešinga kryptimi, kabelyje esantys elektros laidai gali būti pažeisti ir būti elektros smūgio ar gaisro priežastis.

Laikykite visas pakuotės medžiagas vaikams nepasiekiamoje vietoje, nes jos gali būti pavojingos.

- Užsimovęs ant galvos maišelį, vaikas gali uždusti.

Jei įrenginys, maitinimo kištukas ar maitinimo laidas pažeistas, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 8 2025/2/26 9:15:45

Šį įrenginį būtina tinkamai įžeminti.

Neįžeminkite prietaiso į dujų vamzdį, plastikinį vandens vamzdį ar telefono liniją.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis, kilti gaisras, sprogimas ar sugesti įrenginys.
- Niekada nekiškite maitinimo laido kištuko į lizdą, kuris nėra tinkamai įžemintas, ir įsitikinkite, kad jis atitinka vietinius ir nacionalinius reglamentus.

Nemontuokite šio įrenginio netoli šildytuvo ar bet kokių degių medžiagų.

Nemontuokite šio įrenginio drėgnoje, tepaluotoje, dulkėtoje vietoje ar vietoje, kurioje galimas tiesioginis saulės spindulių ir vandens (lietaus lašų) poveikis.

Nemontuokite šio įrenginio vietoje, kurioje būna žema temperatūra.

- Dėl šalčio vamzdžiai gali įtrūkti.

Nemontuokite šio įrenginio vietoje, kur gali nutekėti dujos.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Nenaudokite elektros transformatoriaus.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Nenaudokite sugedusio maitinimo kištuko, pažeisto maitinimo laido ar klibančio sieninio lizdo.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Netraukite ir stipriai nelankstykite maitinimo laido.

Nesukiokite ir neriškite maitinimo laido.

Nekabinkite maitinimo laido ant metalinio objekto, nedėkite ant jo sunkaus objekto, nekiškite maitinimo laido tarp objektų ir nestumkite maitinimo laido į erdvę už įrenginio.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Traukdami maitinimo kištuką iš lizdo, netraukite laikydami už maitinimo laido.

- Ištraukite maitinimo kištuką laikydami už jo paties.
- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Šis įrenginys turėtų būti pastatytas taip, kad būtų lengva pasiekti maitinimo lizdą, vandentiekio ir vandens ištekėjimo vamzdžius.

Jeigu gaminio taisymą atliko neįgaliotas paslaugų teikėjas, gaminys buvo taisomas savarankiškai arba neprofesionaliai, „Samsung“ neprisiima atsakomybės už bet kokius gaminio gedimus, pažeidimus ar kitus gaminio saugos pažeidimus, atsiradusius dėl bet kokio bandymo taisyti gaminį, kai yra atidžiai nesilaikoma taisymo ir priežiūros instrukcijų. Garantija nėra taikoma jokiems gaminio gedimams, atsiradusiems dėl bet kurio asmens, jei tai ne „Samsung“ sertifikuotas paslaugų teikėjas, bet kokio bandymo taisyti gaminį.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 9 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

## Perspėjimai dėl įrengimo

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Šį prietaisą reikia pastatyti taip, kad būtų galima lengvai pasiekti maitinimo kištuką.

- Priešingu atveju dėl elektros srovės nuotėkio gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Montuokite įrenginį ant lygių ir tvirtų grindų, galinčių išlaikyti jo svorį.

- Priešingu atveju įrenginys gali imti neįprastai vibruoti, judėti, skleisti triukšmą ar gesti.

## Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl naudojimo

⚠ **ĮSPĖJIMAS**

Jei įrenginį užlieja vanduo, nedelsdami atjunkite vandens tiekimą bei maitinimą ir kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.

- Nelieskite maitinimo kištuko drėgnomis rankomis.
- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis.

Jei įrenginys skleidžia keistą triukšmą, degėsių kvapą ar dūmus, nedelsdami ištraukite maitinimo laido kištuką ir kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.

- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Esant dujų nuotėkiui (pvz., propano dujų, suskystintų gamtinių dujų ir pan.), nedelsdami išvėdinkite patalpą, nelieskite įrenginio maitinimo laido kištuko. Nelieskite įrenginio ar maitinimo laido.

- Nenaudokite ventiliatoriaus.
- Atsitiktinė žiežirba gali sukelti sprogimą arba gaisrą.

Prieš utilizuodami išimkite skalbyklės durelių svirtį.

- Į įrenginio vidų įlindęs vaikas gali užstrigti ir uždusti.

Prieš naudodami skalbyklę, nepamirškite nuo jos apačios nuimti pakuotės (kempinės, polistireno).

Neskalbkite objektų, suteptų benzinu, žibalu, benzenu, dažų skiedikliu, alkoholiu ar kitomis degiomis ar sprogiomis medžiagomis.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis, kilti gaisras arba sprogimas.

Neatidarinėkite skalbyklės durelių jėga jai veikiant (skalbimas / džiovinimas / gręžimas esant aukštai temperatūrai).

- Iš skalbyklės ištekėjęs vanduo gali nudeginti arba dėl jo galima paslysti ant grindų. Galite susižeisti.
- Dureles atidarant jėga galima sugadinti įrenginį arba susižaloti.

Nelieskite maitinimo kištuko drėgnomis rankomis.

- Gali ištikti elektros smūgis.

Įrenginio negalima išjungti ištraukiant maitinimo laidą, kol įrenginys dar veikia.

- Maitinimo laido pakartotinis kišimas į sieninį lizdą gali sukelti žiežirbą, todėl galima patirti elektros smūgį ar sukelti gaisrą.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 10 2025/2/26 9:15:45

Neleiskite vaikams lipti į įrenginį ar ant jo.

- Dėl to galimas elektros smūgis, nudegimai ar sužalojimai.

Nekiškite rankos po skalbykle.

- Galite susižaloti ranką į besisukančias arba aštrias (metalines, plastikines ir kt.) dalis.

Norėdami atjungti įrenginį, netraukite laikydami už maitinimo laido. Tvirtai suimkite kištuką ir traukite jį tiesiai iš lizdo.

- Pažeidus maitinimo laidą gali įvykti trumpasis jungimas, kilti gaisras ir (arba) ištikti elektros smūgis.

Nemėginkite taisyti, išmontuoti ar keisti prietaiso konstrukcijos patys.

- Naudokite ne bet kokius (pvz., varinius, plieninės vielos ir pan.), o tik standartinius saugiklius.
- Jei įrenginį reikia remontuoti ar sumontuoti iš naujo, kreipkitės į artimiausią techninės priežiūros centrą.
- Priešingu atveju galite patirti elektros smūgį, gali kilti gaisras, įrenginys gali sugesti, o jūs galite susižaloti.

Jei vandens tiekimo žarna atsilaisvina nuo vandens čiaupo ir užlieja įrenginį, ištraukite maitinimo laido kištuką.

- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Jei įrenginys ilgai nenaudojamas arba jei griaudi ar žaibuoja, ištraukite maitinimo laido kištuką.

- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Į įrenginį patekus pašalinei medžiagai, ištraukite maitinimo kištuką ir susiekite su artimiausiu „Samsung" klientu aptarnavimo centru.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.

Neleiskite vaikams (ar gyvūnams) žaisti su skalbykle arba ant jos. Skalbyklės durelės iš vidaus atsidaro sunkiai, todėl vaikai gali rimtai susižeisti, jei įstrigtų viduje.

## PERSPĖJIMAI dėl naudojimo

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Jei skalbyklę užteršė pašalinės medžiagos, pavyzdžiui, skalbimo priemonė, nešvarumai, maisto atliekos bei pan., ištraukite maitinimo laido kištuką ir išvalykite skalbyklę drėgna bei minkšta šluoste.

- Priešingu atveju gali atsirasti dėmių, prietaisas gali deformuotis, sugesti ar surūdyti.

Dėl stipraus smūgio priekinis stiklas gali sudužti. Naudodami skalbyklę būkite atsargūs.

- Sudužus stiklui galite susižeisti.

Jei įrenginio ilgai nenaudojote, jungiate po vandens nuotėkio arba iš naujo prijungiate vandens tiekimo žarną, vandens čiaupą atsukite lėtai.

- Vandens tiekimo žarnoje arba vandens vamzdyje esantis oro slėgis gali pažeisti įrenginio detalę ar sukelti vandens nuotėkį.

Jei veikimo metu įvyksta vandens išleidimo klaida, patikrinkite, ar nėra problemų išleidžiant vandenį.

- Jei skalbyklė naudojama užtvindyta dėl vandens išleidimo problemos, dėl elektros nuotėkio galimas elektros smūgis arba gaisras.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 11 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

Įdėkite skalbinius į skalbyklę giliai, kad jie neįstrigtų durelėse.

- Skalbiniams įstrigtus durelėse, skalbiniai arba skalbyklė gali būti sugadinta arba atsirasti vandens nuotėkis.

Įsitikinkite, kad čiaupas užsuktas, kai skalbyklė nenaudojama.

- Įsitikinkite, kad ant vandens tiekimo žarnos jungties esantys varžtai tinkamai priveržti.

Žiūrėkite, kad guminis tarpiklis ir priekinių durelių stiklas nebūtų užterštas pašalinėmis medžiagomis (pvz., atliekomis, siūlais, plaukais ir kt.).

- Jei ant durelių yra prilipusių pašalinių medžiagų arba jei durelės ne iki galo uždarytos, gali atsirasti vandens nuotėkis.

Atsukite vandens čiaupą ir prieš naudodami įrenginį patikrinkite, ar vandens tiekimo žarnos jungtis tvirtai priveržta ir nėra vandens nuotėkio.

- Jei varžtai ar vandens tiekimo žarnos jungtis atsilaisvinusi, gali atsirasti vandens nuotėkis.

Įrenginys, kurį įsigijote, skirtas naudoti tik buityje.

Įrenginio naudojimas verslo tikslais laikomas netinkamu. Tokiu atveju įrenginiui netaikoma įprasta „Samsung“ garantija ir „Samsung“ neprisiima jokios atsakomybės už gedimus ar žalą, jei gaminys naudojamas netinkamai.

Nestovėkite ant prietaiso ir nedėkite ant jo daiktų (pvz., skalbinių, uždegtų žvakių, uždegtų cigarečių, indų, cheminių medžiagų, metalinių objektų ir pan.).

- Dėl to galite patirti elektros smūgį, gali kilti gaisras, įrenginys gali sugesti, o jūs galite susižaloti.

Nepurkškite ant įrenginio paviršiaus lakių medžiagų, pvz., insekticidų.

- Jie kenksmingi žmonėms ir gali sukelti elektros smūgį, gaisrą ar įrenginio gedimą.

Nestatykite šalia skalbyklės objektų, skleidžiančių elektromagnetinį lauką.

- Sugedus įrenginiui galite susižeisti.

Skalbimo ar džiovinimo esant karštai temperatūrai ciklo metu vanduo yra karštas. Nelieskite jo.

- Galite nusideginti ar susižeisti.

Vandens išleidimo trukmė gali būti skirtinga, ji priklauso nuo vandens temperatūros. Jei vandens temperatūra per aukšta, jis bus išleistas tik tada, kai atvės.

Neskalbkite, negręžkite ir nedžiovinkite vandeniui atsparių užvalkalų, kilimėlių ar rūbų (*), nebent jūsų įrenginyje yra specialus šių objektų skalbimo ciklas.

(*): Vilnonė patalynė, apdangalai nuo lietaus, žvejybos liemenės, slidinėjimo kelnės, miegmaišiai, neperšlampamos sauskelnės, sportiniai kostiumai ir dviračio, motociklo, automobilio apdangalai ir pan.

- Neskalbkite storų ar kietų kilimėlių, net jei skalbyklės ženklas yra priežiūros etiketėje. Dėl neįprastų vibracijų galite pažeisti ar sugadinti skalbyklę, sienas, grindis ar rūbus.
- Neskalbkite kilimėlių ar patiesalų, kurių pamušalas yra iš gumos. Guminis pamušalas gali atlipti ir prikibti būgno viduje, todėl gali sutrikti įrenginio veikimas, pvz., gali neišbėgti vanduo.

Nenaudokite skalbyklės, jei skalbimo priemonių stalčius išimtas.

- Dėl vandens nuotėkio galite susižaloti, gali ištikti elektros smūgis.

Nelieskite būgno vidaus džiovinimo metu ar iškart po jo, nes jis karštas.

- Galite nusideginti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 12 2025/2/26 9:15:45

Skalbiant ir džiovinant durelių stiklas įkaista. Todėl nelieskite durelių stiklo.

Taip pat neleiskite vaikams žaisti prie skalbyklės ar liesti durelių stiklo.

- Galite nusideginti.

Nekiškite rankos į skalbimo priemonių stalčių.

- Ranka gali įstrigti skalbimo priemonių įdėjimo prietaise ir galite susižeisti.

Jei naudojate skalbimo miltelius, išimkite skysto skalbiklio detalę (tik atitinkamuose modeliuose).

- To nepadarius galimas vandens nuotėkis skalbimo priemonės stalčiaus priekyje.

Į skalbyklę nedėkite nieko (pvz., batų, maisto atliekų, naminių gyvūnų), išskyrus skalbinius.

- Dėl neįprastų vibracijų galimas skalbyklės pažeidimas, o gyvūno atveju – sužalojimas ir mirtis.

Nespauskite mygtukų aštriais objektais, pvz., kaiščiais, peiliais, nagais ir pan.

- Dėl to gali ištikti elektros smūgis, galite susižaloti.

Neskalbkite skalbinių, suteptų aliejais, kremais ar losjonais, kurie paprastai parduodami odos priežiūros priemonių parduotuvėse ar masažo klinikose.

- Dėl to gali deformuotis guminis tarpiklis ir atsirasti vandens nuotėkis.

Ilgai nepalikite būgne metalinių objektų, pavyzdžiui, žiogelių, plaukų segtukų ar baliklio.

- Būgnas gali pradėti rūdyti.
- Jei būgno paviršiuje atsiranda rūdžių, patepkite jo paviršių valymo priemone (neutralia) ir nuvalykite kempine. Niekada nenaudokite metalinio šepečio.

Niekada nenaudokite tiesiogiai cheminio (sausojo) valymo priemonių ir neskalbkite, neskalaukite ir negręžkite skalbinių, suteptų cheminio (sausojo) valymo priemone.

- Dėl alyvos oksidacijos metu išskiriamo karščio skalbyklė gali spontaniškai įkaisti arba užsidegti.

Nenaudokite karšto vandens iš vandens aušinimo / šildymo prietaisų.

- Gali kilti problemų su skalbykle.

Nenaudokite skalbimui įprasto rankų plovimo muilo.

- Jam sukietėjus ir susikaupus skalbyklės viduje, ji gali sugesti, gali atsirasti dėmių, rūdžių ar blogas kvapas.

Sudėkite kojines ir liemenėles į skalbimo tinklelį ir skalbkite su kitais skalbiniais.

Neskalbkite tinklelyje didelių skalbinių, pavyzdžiui, patalynės.

- Priešingu atveju galite susižaloti dėl neįprastų vibracijų.

Nenaudokite sukietėjusių skalbimo miltelių.

- Jiems susikaupus skalbyklėje, gali atsirasti vandens nuotėkis.

Įsitikinkite, kad visų skalbiamų drabužių kišenės yra tuščios.

- Kieti, aštrūs daiktai, pavyzdžiui, monetos, segtukai, vinys, varžtai ar akmenys, gali smarkiai pakenkti įrenginiui.

Neskalbkite skalbinių su didelėmis sagtimis, sagomis arba kitomis sunkiomis metalinėmis detalėmis.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 13 2025/2/26 9:15:45

# Saugos informacija

Surūšiuokite skalbinius pagal spalvą, remdamiesi jų spalvų atsparumu, ir pasirinkite rekomenduojamą skalbimo ciklą, vandens temperatūrą ir papildomas funkcijas.

- Gali išblukti spalvos arba būti pažeistas audinys.

Pasirūpinkite, kad uždarydami dureles neprispaustumėte vaikams pirštų.

- Galimi sužalojimai.

Siekdami išvengti blogo kvapo ir pelėsio, po skalbimo ciklo palikite dureles atidarytas, kad būgnas išdžiūtų.

Kalkių kaupimosi išvengsite, jei po skalbimo ciklo išimsite skalbimo priemonės stalčių ir jį įdėsite, kai išdžius.

## Svarbūs ĮSPĖJIMAI dėl valymo

⚠ **ĮSPĖJIMAS**

Nevalykite įrenginio purkšdami vandenį tiesiai ant jo.

Nenaudokite stipraus rūgštinio valiklio.

Įrenginiui valyti nenaudokite benzeno, skiediklio ar alkoholio.

- Tai gali sukelti gedimą, elektros smūgį arba gaisrą, įrenginys gali deformuotis arba atsirasti dėmių.

Prieš valydami ar atlikdami techninę priežiūrą, ištraukite iš sieninio lizdo įrenginio maitinimo laido kištuką.

- Priešingu atveju gali ištikti elektros smūgis arba kilti gaisras.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 14 2025/2/26 9:15:45

## EEĮA ženklo instrukcijos

**Tinkamas šio gaminio išmetimas (elektros ir elektroninės įrangos atliekos)**

(Valstybėse, kuriose yra atskiros surinkimo sistemos)

Šis ženklas, pateiktas ant gaminio, jo priedų ar dokumentacijoje, nurodo, kad gaminio ir jo elektroninių priedų (pvz., įkroviklio, ausinių, USB kabelio) negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis gaminio naudojimo laikui pasibaigus. Kad būtų išvengta galimos nekontroliuojamo atliekų išmetimo žalos aplinkai arba žmonių sveikatai ir skatinamas aplinką tausojantis antrinių žaliavų panaudojimas, atskirkite šiuos elementus nuo kitų rūšių atliekų ir atiduokite perdirbti.

Informacijos kur ir kaip pristatyti šiuos elementus saugiai perdirbti, privatūs vartotojai turėtų kreiptis į parduotuvę, kurioje šį gaminį pirko, arba į vietos valdžios institucijas.

Verslo vartotojai turėtų kreiptis į savo tiekėją ir peržiūrėti pirkimo sutarties sąlygas. Tvarkant atliekas, šio gaminio ir jo elektroninių priedų negalima maišyti su kitomis pramoninėmis atliekomis.

Informacijos apie „Samsung“ aplinkosaugos įsipareigojimus ir gaminių reguliavimo įsipareigojimus, pvz., REACH, rasite mūsų tvarumo puslapyje adresu www.samsung.com.

## Ecodesign

Norėdami gauti išsamias skalbyklės montavimo ir valymo instrukcijas bei ekologinio projektavimo informaciją (pagal (ES) 2019/2023), apsilankykite „Samsung“ svetainėje (http://www.samsung.com), eikite į „Support (pagalba)“ > „Support home (pagalba – pradžia)“ ir įveskite modelio pavadinimą.



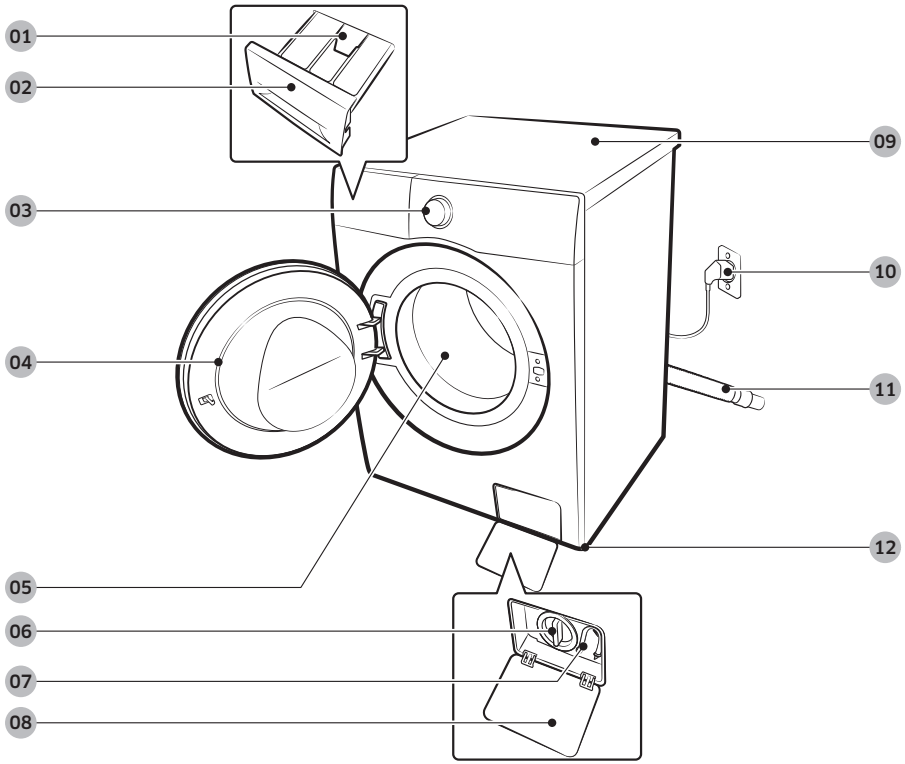
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 15 2025/2/26 9:15:45

# Įrengimas

Atidžiai laikykitės šių nurodymų, kad užtikrintumėte teisingą skalbyklės įrengimą ir išvengtumėte nelaimingų atsitikimų skalbimo metu.

## Kas pridedama

Įsitikinkite, kad gaminio pakuotėje pridėtos visos dalys. Jei susidūrėte su sunkumais dėl skalbyklės arba jos dalių, susisiekite su vietos „Samsung“ klientų aptarnavimo centru arba pardavėju.




**01** Fiksatoriaus svirtelė

**02** Skalbimo priemonių stalčius

**03** Valdymo skydelis

**04** Durelės

**05** Būgnas

**06** Nuosėdų filtras

**07** Avarinio išleidimo vamzdelis

**08** Filtro dangtelis

**09** Įrenginio paviršius

**10** Maitinimo kištukas

**11** Vandens išleidimo žarna

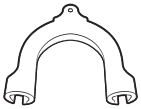
**12** Išlyginamosios kojelės



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 16 2025/2/26 9:15:45

Veržliaraktis

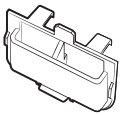
Varžtų kamšteliai



Žarnos kreiptuvas

Šalto vandens žarna

Karšto vandens žarna



Skystojo skalbiklio kreiptuvas

Atbulinis vožtuvas

Gaubtelio fiksatorius

**PASTABA**

- Veržliaraktis: skirtas transportavimo varžtams pašalinti ir išlyginti skalbyklę.
- Varžtų kamšteliai: skirti uždengti angas, kurios atsirado išėmus transportavimo varžtus. Pateiktų varžtų kamštelių skaičius priklauso nuo modelio.
- Žarnos kreiptuvas: skirtas pakabinti vandens išleidimo žarną, nutiestą į kanalizacijos vamzdį arba praustuvę.
- Šalto / karšto vandens žarna: skirta vandeniui tiekti į skalbyklę (karšto vandens žarnos skirtos tik tam tikriems modeliams.)
- Skystojo skalbiklio kreiptuvas: įstatykite jį į skalbimo priemonės skyrių, kad galėtumėte naudoti skystą skalbimo priemonę. (tik tam tikruose modeliuose)
- Atbulinis vožtuvas: tiekiama tik kai kuriems modeliams.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 17 2025/2/26 9:15:46

# Įrengimas

## Reikalavimai dėl įrengimo

### Elektros tiekimas ir įžeminimas

- Naudokite atskirą grandinės šaką, kuria elektra tiekiama tik į jūsų turimą skalbyklę.

Siekiant užtikrinti tinkamą įžeminimą, prie jūsų skalbyklės pridedamas maitinimo laidas, turintis trišakį kištuką su įžeminimu, skirtą naudoti tinkamai įmontuotam ir įžemintam lizdui.

Pasikonsultuokite su kvalifikuotu elektriku ar techninės priežiūros specialistu, jei nesate tikri dėl įžeminimo.

Nekeiskite pateikto kištuko konstrukcijos. Jei jis netinka lizdui, kreipkitės į kvalifikuotą elektriką, kad įrengtų tinkamą lizdą.

**⚠ ĮSPĖJIMAS**

- NENAUDOKITE ilginamojo laido.
- Naudokite tik tą maitinimo laidą, kuris pateikiamas su skalbykle.
- NEJUNKITE įžeminimo laido prie plastikinių vandentiekio sistemos dalių, dujų tinklų ar karšto vandens vamzdžių.
- Neteisingai prijungti įžeminimo laidininkai gali sukelti elektros smūgį.

### Vandens tiekimas

Tinkamas vandens spaudimas šiai skalbyklei yra nuo 50 kPa iki 1000 kPa. Vandens spaudimas, mažesnis nei 50 kPa, gali neleisti vandens vožtuvui iki galo užsidaryti arba gali užtrukti ilgiau nei numatyta, kol skalbyklė prisipildys vandens, dėl to ji išsijungia. Vandens čiaupai turi būti 120 cm atstumu nuo galinės skalbyklės sienelės, kad pridedamos įleidimo žarnos ją pasiektų.

Kad sumažintumėte nuotėkio pavojų:

- pasirūpinkite, kad vandens čiaupai būtų lengvai pasiekiami;
- užsukite čiaupus, kai skalbyklė nenaudojama;
- reguliariai tikrinkite, ar vandens įleidimo žarnų sujungimuose nėra nuotėkio.

**⚠ PERSPĖJIMAS**

Prieš naudodami skalbyklę pirmą kartą, patikrinkite visus vandens vožtuvo sujungimus ir ar čiaupai nėra kiauri.

### Vandens išleidimas

„Samsung“ rekomenduoja naudoti 60–90 cm ilgio slėgimo vamzdį.Išleidimo žarna turi būti nutiesta iki slėgimo vamzdžio per išleidimo žarnos sąvaržą, o slėgimo vamzdis turi visiškai uždengti išleidimo žarną.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 18 2025/2/26 9:15:46

### Grindys

Kad skalbyklė gerai veiktų, ji turi būti statoma ant tvirtai išklotų grindų. Gali prireikti sutvirtinti medines grindis, kad sumažintumėte vibraciją ir (arba) nesubalansuotą apkrovą. Kilimai ir minkšti plytelių paviršiai neužtikrina pakankamo pasipriešinimo vibracijoms ir jūsų skalbyklė gali šiek tiek judėti gręžimo ciklo metu.

**⚠ PERSPĖJIMAS**

Neįrenkite savo skalbyklės ant pakylos ar menkai paremtos konstrukcijos.

### Vandens temperatūra

Neįrenkite skalbyklės vietose, kur vanduo gali užšalti, nes skalbyklės vandens vožtuvuose, siurbliuose ir (arba) žarnose visada lieka šiek tiek vandens. Jungiamosiose dalyse likęs užšalęs vanduo gali pažeisti dirželius, siurblį ir kitas skalbyklės dalis.

### Montavimas nišoje ar sieninėje spintoje

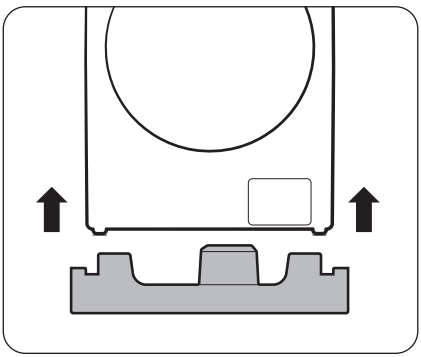
Mažiausi atstumai, užtikrinantys stabilų veikimą:

| | |
|---|---|
| Iš šonų | 25 mm |
| Iš viršaus | 25 mm |
| Iš galo | 50 mm |
| Iš priekio | 550 mm |

Montuodami, būtinai laikykite matmenų, nurodytų techninių duomenų lapo puslapyje.

Jei ir skalbyklė, ir džiovintuvas yra įrengti vienoje vietoje, nišos ar sieninės spintos priekis turi turėti mažiausiai 550 mm nekliudomą oro angą. Tik jūsų skalbyklei nebūtina atskira oro anga.

## Įrengimo etapai



**PASTABA**

Išpakuodami skalbyklę, iškelkite ją iš putplasčio pagrindo. Įsitikinkite, kad būgno atrama buvo nuimta nuo skalbyklės apačios.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 19 2025/2/26 9:15:46

# Įrengimas

## 1 ŽINGSNIS Vietos parinkimas

Reikalavimai vietai:

- tvirtas ir lygus paviršius be kiliminės ar grindų dangos, kuri kliudytų vėdinimui;
- apsaugota nuo tiesioginės saulės šviesos;
- tinkama patalpa vėdinimui ir laidų jungimui;
- aplinkos temperatūra visada aukštesnė nei užšalimo temperatūra (0 °C);
- toli nuo šilumos šaltinių.

## 2 ŽINGSNIS Pašalinkite transportavimo varžtus

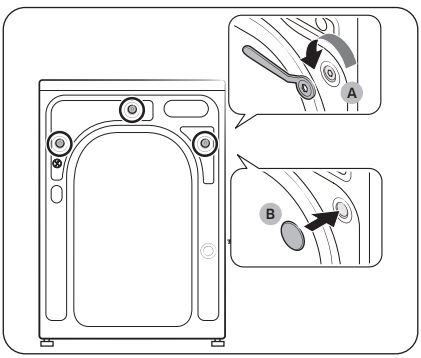
Išpakuokite gaminį ir pašalinkite visus transportavimo varžtus.

**PASTABA**

Transportavimo varžtų skaičius priklauso nuo modelio.

**⚠ ĮSPĖJIMAS**

- Pakavimo medžiagos gali būti pavojingos vaikams. Visas pakavimo medžiagas (plastikinius maišus, polistireną ir t. t.) pašalinkite saugiai ir vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Pašalinę transportavimo varžtus uždenkite angas varžtų kamšteliais, kad apsisaugotumėte nuo galimo sužalojimo. Nejudinkite skalbyklės, jei joje nėra transportavimo varžtų. Prieš perkeldami skalbyklę į kitą vietą, įsukite transportavimo varžtus. Laikykite transportavimo varžtus saugioje vietoje, kad galėtumėte juos naudoti ateityje.




1. Raskite **transportavimo varžtus (A)** galinėje skalbyklės dalyje.
2. Naudodami pridėtą raktą, atlaisvinkite visus transportavimo varžtus sukdami juos prieš laikrodžio rodyklę.
3. Įkiškite **varžtų kamštelius (B)** į angas.

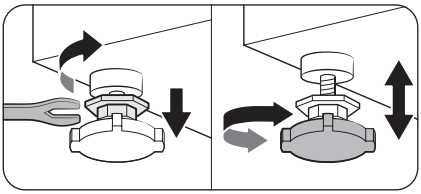
**PASTABA**

Transportavimo varžtus išsaugokite ateičiai.

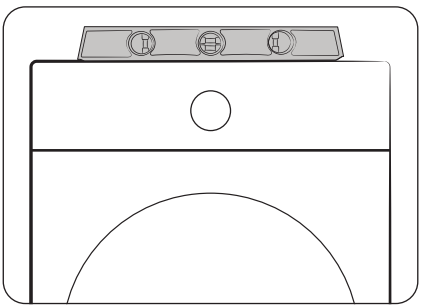


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 20 2025/2/26 9:15:46

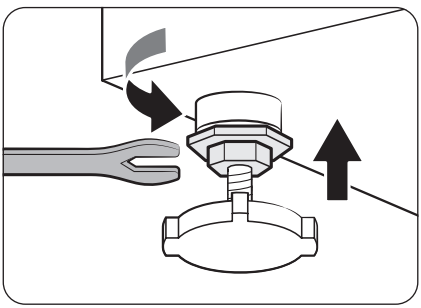
## 3 ŽINGSNIS Sureguliuokite stabilizavimo kojeles



1. Atsargiai įstumkite skalbyklę į jos vietą. Dėl per didelės jėgos gali būti sugadintos išlyginančios kojelės.



2. Išlyginkite skalbyklę, ranka sureguliuodami išlyginančias kojeles.

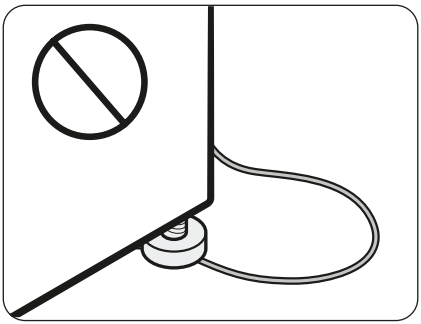


3. Baigę reguliuoti, veržles priveržkite raktu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 21 2025/2/26 9:15:47

# Įrengimas



⚠ **PERSPĖJIMAS**

Montuodami gaminį įsitikinkite, kad išlyginamosios kojelės nespaudžia maitinimo laido.

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Įsitikinkite, kad visos išlyginamosios kojelės stovi ant grindų paviršiaus, kad dėl vibracijos skalbyklė nejudėtų ar nekeltų triukšmo. Tada patikrinkite, ar skalbyklė nesiūbuoja. Jei skalbyklė nesiūbuoja, priveržkite veržles.

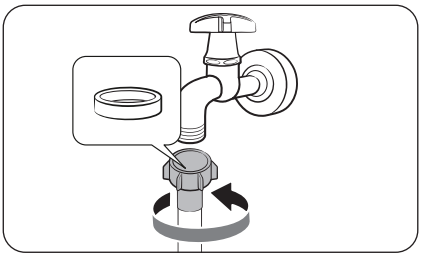


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 22 2025/2/26 9:15:47

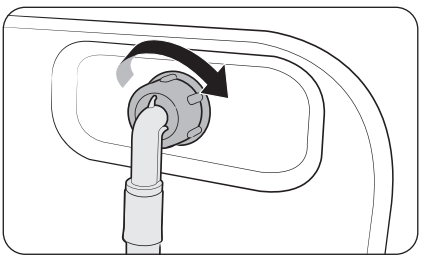
## 4 ŽINGSNIS Prijunkite vandens tiekimo žarną

Tiekiama vandens žarna gali skirtis. Tai priklauso nuo modelio. Laikykitės atitinkamai vandens tiekimo žarnai taikytinų nurodymų.

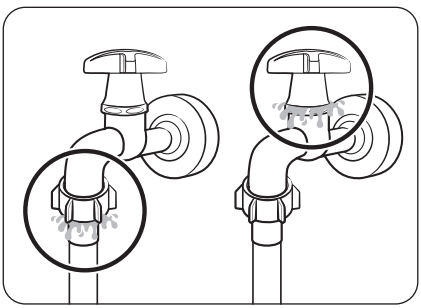
**Jungimas prie srieginio vandens čiaupo**



1. Prijunkite vandens tiekimo žarną prie vandens čiaupo,tada pasukite jungtį pagal laikrodžio rodyklę, kaip parodyta paveikslėlyje.



2. Kitą vandens tiekimo žarnos galą prijunkite prie vandens įleidimo vožtuvo, esančio skalbyklės gale. Žarną sukite pagal laikrodžio rodyklę, kad ją priveržtumėte.



3. Atsukite vandens čiaupą ir patikrinkite, ar sujungimų vietoje nėra vandens nuotėkio. Jei vanduo prateka, pakartokite ankstesnius veiksmus.

**⚠ ĮSPĖJIMAS**

Jei nuteka vanduo, nesinaudokite skalbimo mašina ir atjunkite ją nuo elektros tiekimo. Jei vanduo teka iš žarnos, kreipkitės į vietinį „Samsung“ aptarnavimo centrą, o jei iš vandens čiaupo – į santechniką. Kitu atveju gali ištikti elektros smūgis.



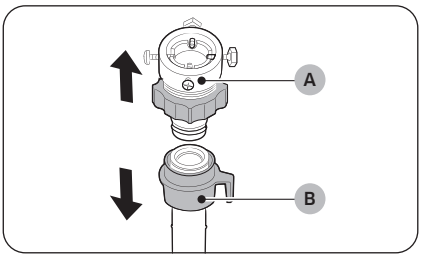
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 23 2025/2/26 9:15:47

# Įrengimas

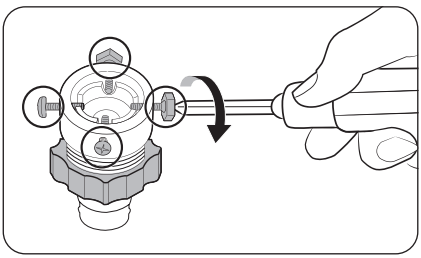
⚠ **PERSPĖJIMAS**

Stipriai neįtempkite vandens tiekimo žarnos. Jei žarna per trumpa, pakeiskite ją ilgesne, aukštam spaudimui tinkama žarna.

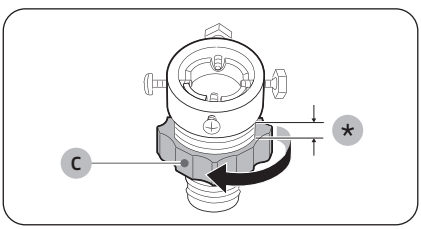
**Jungimas prie nesrieginio vandens čiaupo**



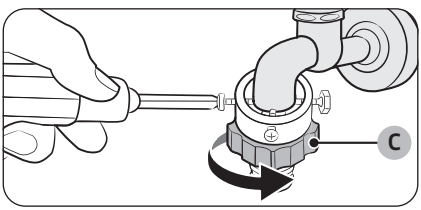

1. **Adapterį (A)** nuimkite nuo **vandens tiekimo žarnos (B)**.



2. Kryžminiu atsuktuvu atlaisvinkite keturis adapterio varžtus.



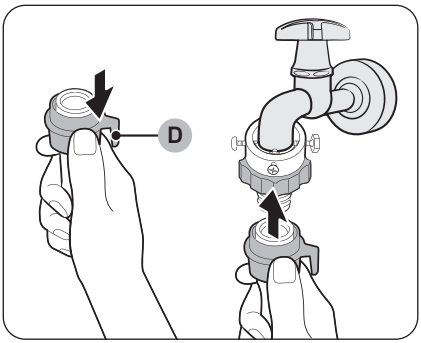

3. Laikykite adapterį ir pasukite **dalį (C)** rodyklės kryptimi, kad ją atlaisvintumėte 5 mm (*).




4. Uždėkite adapterį ant vandens čiaupo, tuomet keldami adapterį priveržkite varžtus.
5. Pasukite **dalį (C)** rodyklės kryptimi, kad ją priveržtumėte.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 24 2025/2/26 9:15:47



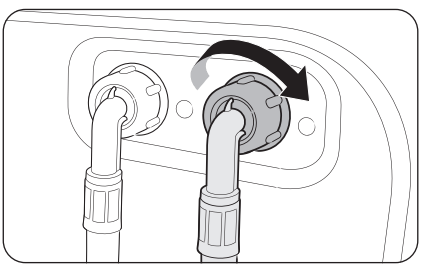

6. Traukdami **dalį (D)** ant vandens tiekimo žarnos, prie adapterio prijunkite vandens tiekimo žarną. Tada atleiskite **dalį (D)**. Žarna spragtelėjusi užsifiksuoja adapteryje.

7. Kaip užbaigti vandens tiekimo žarnos prijungimą, žr. 2 ir 3 pkt. skirsnyje „**Jungimas prie srieginio vandens čiaupo**“.

**PASTABA**

- Vandens tiekimo žarną prijungę prie adapterio, įsitikinkite, kad ji prijungta teisingai: patraukite vandens tiekimo žarną žemyn.
- Naudokite dažniausiai naudojamą vandens čiaupų tipą. Jei čiaupas yra stačiakampis arba per didelis, prieš kišdami čiaupą į adapterį, nuimkite tarpinės žiedą.

**Modeliams su papildomu karšto vandens įleidimu:**



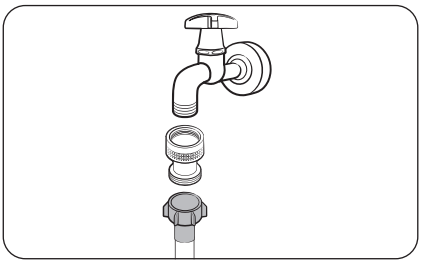
1. Raudoną karšto vandens tiekimo žarnos galą prijunkite prie karšto vandens įleidimo, esančio skalbyklės gale.
2. Kitą karšto vandens tiekimo žarnos galą prijunkite prie karšto vandens čiaupo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 25 2025/2/26 9:15:47

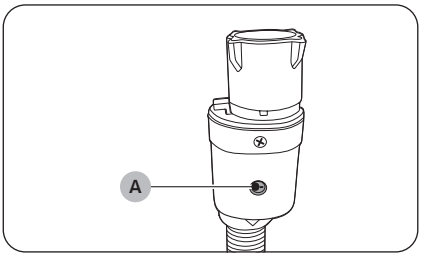
# Įrengimas

**Atbulinis vožtuvas (tik atitinkamuose modeliuose)**



Prieš prijungdami vandens tiekimo žarną prie vandens čiaupo, prie vandens čiaupo prijunkite komplekte esantį atbulinį vožtuvą ir tada prijunkite vandens tiekimo žarną.

**Žarna „Aqua“ (tik tam tikruose modeliuose)**




Žarna „Aqua“ įspėja naudotoją apie vandens nuotėkio pavojų. Ji matuoja vandens srautą ir nuotėkio atveju įžiebia centre esantį **indikatorių (A)**.

**PASTABA**

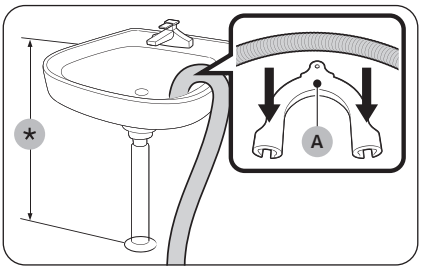
Žarnos „aqua stop“ galas turi būti pritvirtintas prie vandens čiaupo, o ne prie mašinos.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 26 2025/2/26 9:15:48

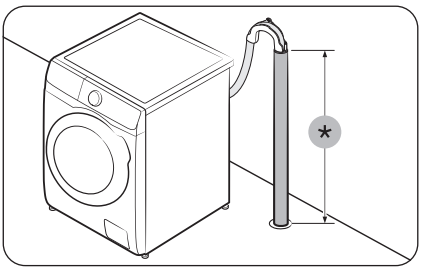
## 5 ŽINGSNIS Parinkite vandens išleidimo žarnos padėtį

Išleidimo žarną galima įrengti trimis būdais:




**Uždėjus ant kriauklės krašto**

Išleidimo žarna turi būti įrengta nuo 60 iki 90 cm aukštyje (*) virš grindų. Išleidimo žarnos sulenkimui išlaikyti naudokite pridedamą **plastikinį žarnos laikiklį (A)**. Kad būtų užtikrintas stabilus vandens išleidimas, pritvirtinkite laikiklį prie sienos kabliu.




**Pritvirtinus prie vandens išleidimo vamzdžio**

Išleidimo žarna turi būti įrengta nuo 60 iki 90 cm aukštyje (*). Rekomenduojama naudoti 65 cm aukščio vertikalų vamzdį.

- Norėdami, kad vandens išleidimo žarna liktų tinkamoje padėtyje, naudokite kartu tiekiamą plastikinį žarnos laikiklį (žr. paveikslėlį).
- Siekiant, kad išleidimo metu vanduo netekėtų pagal sifono veikimo principą, į vandens išleidimo vamzdį reikia įstatyti bent 15 cm vandens išleidimo žarnos.
- Pritvirtinkite žarnos laikiklį prie sienos, kad vandens išleidimo žarna nejudėtų.

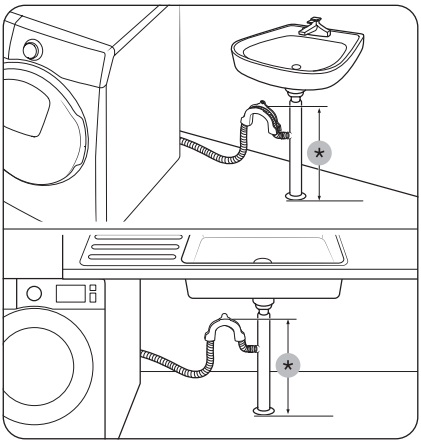
Reikalavimai išleidimo vamzdžiui:

- mažiausias skersmuo – 5 cm;
- didžiausias pratekantis srautas – 60 litrų per minutę.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 27 2025/2/26 9:15:48

# Įrengimas



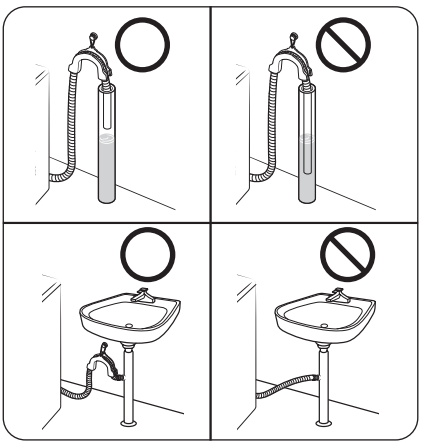

**Pritvirtinus prie prausyklės vandens išleidimo vamzdžio atšakos**

Išleidimo vamzdžio atšaka turi būti virš prausyklės sifono, o žarnos galas – ne mažesniame kaip 60 cm aukštyje virš grindų.

(*): 60 cm

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Prieš prijungdami išleidimo vamzdį nuimkite kriauklės vandens išleidimo vamzdžio atšakos dangtelį.



⚠ **PERSPĖJIMAS**

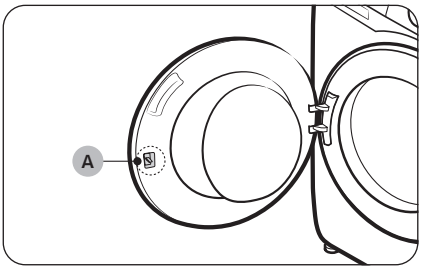
Nedėkite vandens išleidimo žarnos į stovintį vandenį arba į tvenkinį. Vanduo gali sugrįžti atgal į skalbimo mašiną.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 28 2025/2/26 9:15:48

## 6 ŽINGSNIS Maitinimo įjungimas

Įkiškite maitinimo laidą į tinkamos galios įžemintą sieninį elektros lizdą, apsaugotą saugikliu arba automatiniu jungikliu. Tada paspauskkite **Maitinimas**, kad įjungtumėte skalbyklę.




**PASTABA**

**Durų užraktas (svirtis) (A)** buvo suprojektuotas, kad būtų šiek tiek laisvas, nes taip lengviau įkišti durų skląstį į duris.

**PASTABA**

Jei įrengimo metu durys užsirakina, prijunkite maitinimo laidą ir įjunkite maitinimą. Durys atsirakins.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 29 2025/2/26 9:15:48

# Prieš pradedant skalbti

**PASTABA**

Prieš skalbiant pirmą kartą būtina atlikti visą skalbimo ciklą be skalbinių būgne.

## Pradinės nuostatos

### Atlikti Kalibravimas (rekomenduojama)

Kalibravimas leidžia skalbyklei tiksliai nustatyti skalbinių svorį. Prieš atlikdami Kalibravimas, įsitikinkite, kad būgnas yra tuščias.

1. Išjunkite skalbyklės maitinimą, tada vėl jį įjunkite.
2. 3 sekundes laikykite nuspaudę mygtukus **Temperatūra** ir **Delsos pabaiga**, kad atidarytumėte režimą Kalibravimas. Rodomas pranešimas „**Cb**“.
3. Paspauskite **Paleidimas/Pristabdymas**, kad būtų vykdomas Kalibravimas ciklas.
4. Būgnas suksis maždaug 3 minutes. (priklausomai nuo modelio būgno sukimosi kryptis gali skirtis.)
5. Kai programa bus baigta, ekrane pasirodys „**0**“ ir skalbyklė išsijungs.
6. Dabar skalbyklė paruošta naudoti.

## Skalbimo rekomendacijos

### 1 ŽINGSNIS Rūš.

**Skalbinius rūšiuokite pagal tokius kriterijus:**

- Priežiūros etiketę: skalbinius rūšiuokite į medvilninius, mišraus pluošto, sintetinius, šilkinius, vilnonius ir viskozės.
- Spalvą: atskirkite baltus skalbinius nuo spalvotų.
- Dydį: kartu skalbiant skirtingo dydžio skalbinius pagerėja skalbimo veiksmingumas.
- Patvarumą: gležnus audinius skalbkite atskirai, naujiems gaminiams iš grynos vilnos, užuolaidoms ir šilkiniams gaminiams skalbti naudokite parinktį Lengvas lyginimas. Žr. skalbiamų gaminių etiketes.

**PASTABA**

Būtinai patikrinkite drabužių priežiūros etiketę ir prieš skalbdami juos atitinkamai išrūšiuokite.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 30 2025/2/26 9:15:48

## 2 ŽINGSNIS Ištuštinkite kišenes

**Ištuštinkite visų skalbiamų drabužių kišenes.**

- Metaliniai daiktai, pvz., monetos, sagės ir ant drabužių esančios sagtys, gali sugadinti kitus skalbiamus daiktus ir būgną.

**Drabužius su sagomis ir siuviniais išverskite išvirkščia puse.**

- Jei kelnių ar striukių užtrauktukai skalbimo metu yra atsegti, jei gali sugadinti būgną arba drabužius. Užtrauktukai turi būti užsegti ir apsaugoti raišteliu.
- Drabužiai su ilgais užtrauktukais gali susipainioti su kitais drabužiais. Būtinai suriškite raiščius prieš pradėdami skalbti.

## 3 ŽINGSNIS Naudokite skalbinių tinklelį

- Liemenėles (skalbiamas vandeniu) būtinai įdėkite į skalbimo tinklą. Metalinės liemenėlių dalys gali išlįsti ir suplėšyti kitus skalbinius.
- Maži, lengvi drabužiai, pvz., puskojinės, pirštinės, kojinės ir nosinės, gali patekti tarp durelių. Įdėkite juos į tankų skalbimo tinklelį.
- Neskalbkite skalbimo tinklelio vieno, be kitų skalbinių. Tai gali sukelti neįprastas vibracijas, dėl kurių mašina gali pasislinkti ir sužeisti žmones.

## 4 ŽINGSNIS Pirminis skalbimas (jei reikia)

Skalbdami labai purvinus drabužius, pasirinkite parinktį Pirminis skalbimas. Jei renkatės parinktį Pirminis skalbimas į pagrindinio skalbimo stalčių berkite skalbimo miltelių.

## 5 ŽINGSNIS Nustatykite skalbinių kiekį

Neperkraukite skalbyklės. Neperkraukite skalbimo mašinos, kitaip skalbiniai gali būti prastai išskalbti. Informacijos apie skalbinių įkrovos dydį atskiriems drabužių tipams rasite **42** psl.

**PASTABA**

Skalbiant patalynę ar užvalkalus, gali pailgėti skalbimo laikas arba sumažėti gręžimo efektyvumas. Skalbiant patalynę ar užvalkalus, rekomenduojamas didžiausias gręžimo ciklo greitis yra 800 aps./min.(2,0 kg ar mažiau skalbinių).

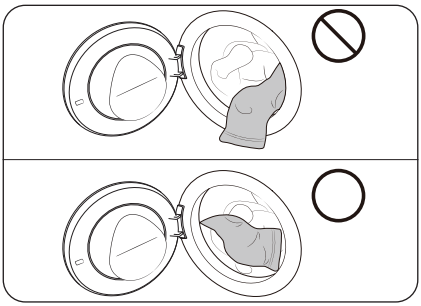
**⚠ PERSPĖJIMAS**

- Dėl netolygiai paskirstytų skalbinių gali sumažėti gręžimo efektyvumas.
- Netrankykite durelių. Dureles uždarykite švelniai. Priešingu atveju durelės gali neužsidaryti tinkamai.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 31 2025/2/26 9:15:48

# Prieš pradedant skalbti



⚠ **PERSPĖJIMAS**

Įsitikinkite, kad skalbiniai yra įdėti į būgną ir nėra prispausti durelėmis.

## 6 ŽINGSNIS Naudokite tinkamo tipo skalbiklį

Naudojamo skalbiklio tipas priklauso nuo audinio tipo (medvilniniai, sintetiniai, netvirti, vilnoniai gaminiai), spalvos, skalbimo temperatūros ir nešvarumo. Visada naudokite mažai putojantį skalbiklį, skirtą automatinėms skalbyklėms.

**PASTABA**

- Vadovaukitės skalbiklio gamintojo rekomendacijomis, atsižvelgdami į skalbinių svorį, jų nešvarumą ir vandens kietumą jūsų regione. Jei turite abejonių dėl vandens kietumo, susisiekite su vietos valdžios institucija, atsakinga už vandens kokybę.
- Nenaudokite sukietėjusio skalbiklio. Tokio skalbiklio gali likti po skalavimo ciklo ir užkišti išleidimo angą.

⚠ **PERSPĖJIMAS**

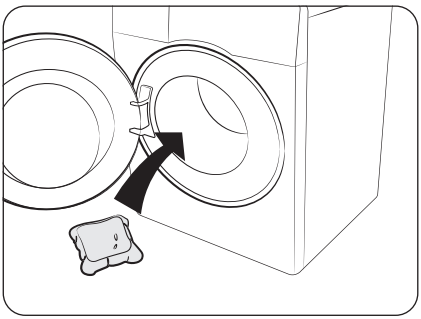
Skalbimo ciklu arba **WOOL/DELICATES (VILNA / GLEŽNI AUDINIAI)** skalbdami vilnonius gaminius, naudokite tik neutralų skystąjį skalbiklį. Skalbiant skalbimo ciklu arba **WOOL/ DELICATES (VILNA / GLEŽNI AUDINIAI)** ir naudojant skalbimo miltelius, jų gali likti ant skalbinių, milteliai gali nudažyti skalbinius.



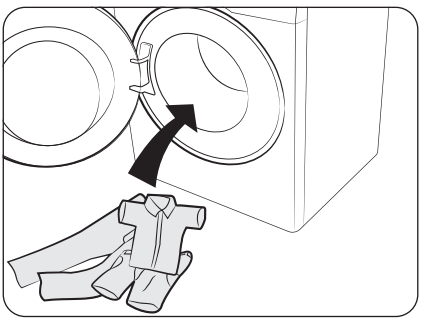
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 32 2025/2/26 9:15:48

**Skalbimo kapsulės**

Siekiant geriausių rezultatų su skalbimo kapsulėmis, būtina laikytis toliau pateiktų nurodymų.



1. Kapsulę dėkite į tuščią būgną, arčiau užpakalinės sienelės.



2. Dėkite skalbinius ant būgne esančios kapsulės.

⚠ **PERSPĖJIMAS**

Ciklams, per kuriuos naudojamas šaltas vanduo arba kurie pasibaigs mažiau nei po vienos valandos, patartina naudoti skystąjį skalbiklį. Priešingu atveju kapsulė gali iki galo neištirpti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 33 2025/2/26 9:15:49

# Prieš pradedant skalbti

## Rekomendacija dėl skalbimo priemonės

Rekomendacijos galioja temperatūros diapazonams, nurodytiems ciklų diagramoje.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Rekomenduojama | ▲ | Tik skystas skalbiklis |
| – | Nerekomenduojama | △ | Tik skalbimo milteliai |

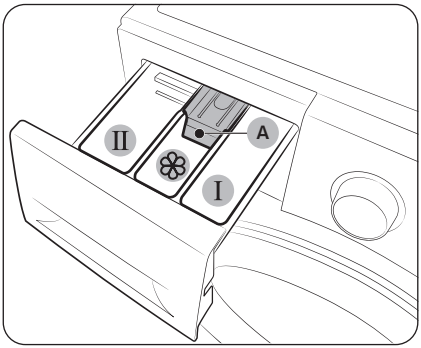
| Ciklas | Skalbiklis | | | Temperatūra (°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Universalus | Gležni irvilnoniai audiniai | Specialistas | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (MEDVILN.) | ● | – | – | Šaltas–90 |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | ● | – | – | Šaltas–60 |
| HYGIENE STEAM (HIGIENINIAI GARAI) | ● | – | – | Šaltas–90 |
| QUICK WASH 15' (GREITAS SKALB. 15') | ▲ | – | – | Šaltas–40 |
| SUPER SPEED (SPARTUSIS) | ● | – | – | Šaltas–40 |
| LESS MICROFIBER (MAŽAI PLUOŠTO) | ● | – | – | Šaltas–40 |
| WOOL/DELICATES (VILNA / GLEŽNI AUDINIAI) | – | ● | – | Šaltas–40 |
| WASH+DRY (SKALB+DŽIOV.) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 34 2025/2/26 9:15:49

## Nurodymai dėl skalbimo priemonių stalčiaus

Skalbyklėje įrengtas trijų skyrių dozatorius: kairysis skyrius skirtas pagrindiniam skalbimui, centrinis – audinių minkštikliams ir dešinysis – pirminiam skalbimui.




1. Ⅰ **Pirminio skalbimo skyrius**: įpilkite skalbiklio pirminiam skalbimui arba krakmolo.
2. Ⅱ **Pagrindinio skalbimo skyrius**: įpilkite skalbiklio pirminiam skalbimui, vandens minkštiklio, mirkymo priemonės, baliklio ir (arba) dėmių išėmiklio.
3. ❀ **Minkštiklio skyrius**: įpilkite priedų, pvz., audinių minkštiklio. Nepilkite virš **didž. lygio linijos (A)**.

⚠ **PERSPĖJIMAS**

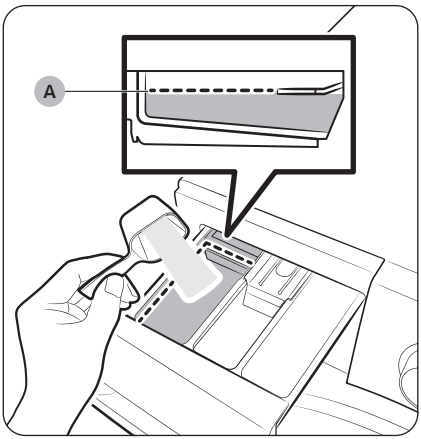
- Neatidarykite skalbimo priemonių stalčiaus skalbyklei veikiant.
- Nenaudokite šių tipų skalbiklių:
  - tablečių arba kapsulių tipo;
  - rutulio ar tinklo tipo.
- Kad skyrius neužsikištų, koncentruotas arba labai prisotintas priemones (audinių minkštiklius arba skalbiklius) prieš naudojant reikia praskiesti vandeniu.
- Pasirinkę Delsos pabaiga nepilkite skalbiklio tiesiai į mašinos būgną, nes skalbiniai gali išblukti. Pasirinkus Delsos pabaiga, naudotinas skalbimo priemonių stalčius.
- Nenaudokite jokių valiklių būgnui plauti. Cheminių medžiagų likučiai būgne sumažina skalbimo efektyvumą.
- Būkite atsargūs, kad audinių minkštiklio nepatektų ant įrenginio paviršiaus ar valdymo skydelio.



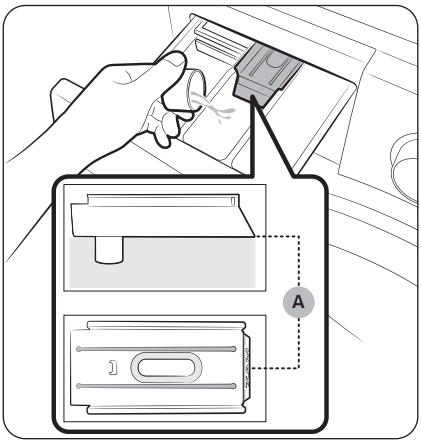
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 35 2025/2/26 9:15:49

# Prieš pradedant skalbti

### Skalbiklio pylimas į skalbimo priemonių stalčių



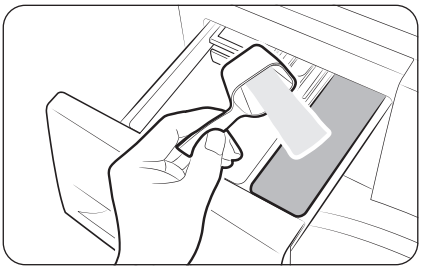

1. Ištraukite skalbimo priemonių stalčių.
2. Įpilkite skalbimo priemonės į Ⅱ **pagrindinio skalbimo skyrių**, kaip nurodo arba rekomenduoja gamintojas. Jei norite naudoti skystąjį skalbiklį, žr. **38** psl.
   Nepilkite skalbiklio virš **maks. lygio linijos (A)**.



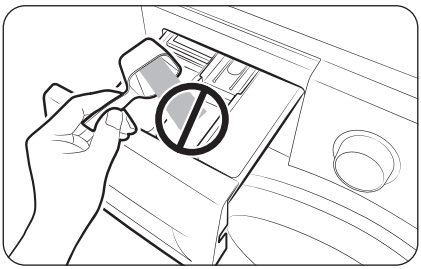

3. Įpilkite audinių minkštiklio į ❀ **minkštiklio skyrių**.
   Nepilkite virš **didž. lygio linijos (A)**.
   Minkštiklis bus naudojamas galutinio skalavimo metu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 36 2025/2/26 9:15:49



4. Jei norite naudoti pirminį skalbimą, į Ⓘ **pirminio skalbimo skyrių** įpilkite pirminio skalbimo priemonės, kaip nurodo arba rekomenduoja gamintojas.
5. Uždarykite skalbimo priemonės stalčių.



⚠ **PERSPĖJIMAS**

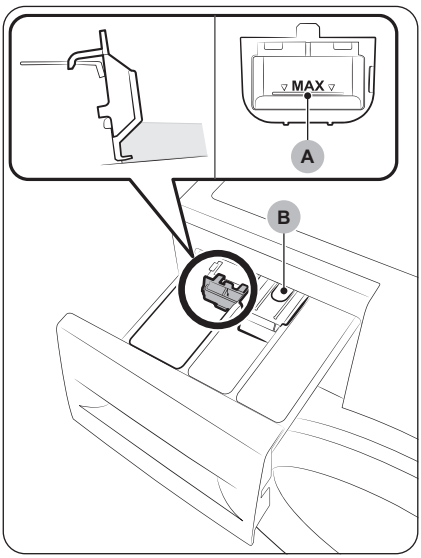
- Neberkite skalbimo miltelių į skystojo skalbiklio kreiptuvą.
- Prieš naudojant koncentruotą audinių minkštiklį, jį reikia praskiesti vandeniu.
- Nepilkite pagrindinio skalbimo priemonės į ❀ **minkštiklio skyrių**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 37 2025/2/26 9:15:49

# Prieš pradedant skalbti

### Skystojo skalbiklio naudojimas (tik tam tikruose modeliuose)




- Jei skystojo skalbiklio kreiptuvas pateiktas atskirai su priedais
  - Prieš naudodami skystąjį skalbiklį, įstatykite skystojo skalbiklio kreiptuvą į I II **pagrindinio skalbimo skyrių**.
- Jei skystojo skalbiklio kreiptuvas įstatytas rankiniame dozatoriuje
  - Prieš naudodami skystąjį skalbiklį, paspauskite skystojo skalbiklio kreiptuvą žemyn.

**PASTABA**

- Neviršykite skystojo skalbiklio kreiptuvo **didž. lygio linijos (A)**, kai naudojate skystąjį skalbiklį.
- Įdėkite skystojo skalbiklio kreiptuvą tik išėmę iš skalbyklės skalbimo priemonių stalčių, paspausdami **fiksatoriaus svirtelę (B)**.
- Baigus skalbti, skalbimo priemonių stalčiuje gali likti truputis skysto skalbiklio.

**⚠ PERSPĖJIMAS**

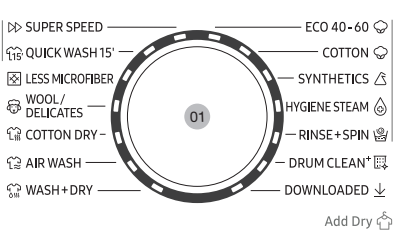
- Nenaudokite funkcijos Pirminis skalbimas, kai naudojate skystąjį skalbiklį.
- Jei naudojate skalbimo miltelius, išimkite skystojo skalbiklio kreiptuvą.

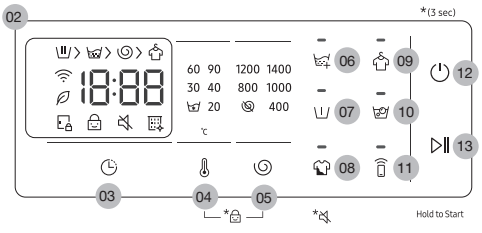


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 38 2025/2/26 9:15:49

# Skalbyklės valdymas

## Valdymo skydelis




| | |
|---|---|
| **01 Ciklų perjungiklis** | Kad pasirinktumėte ciklą, pasukite perjungiklį. |
| **02 Ekranas** | Ekrane rodoma esamo ciklo informacija ir apytikslis likęs laikas arba informacinis kodas, jei kilo nesklandumų.<br>**PASTABA**<br>Faktinis skalbimo laikas gali skirtis nuo iš pradžių numatyto laiko, kuris buvo rodomas valdymo pulte pasirinkus ciklą. |
| **03 Delsos pabaiga** | Delsos pabaiga leidžia nustatyti esamo ciklo pabaigos laiką. Atsižvelgiant į jūsų nuostatas, ciklo pradžios laikas nustatomas remiantis mašinos vidine logika. Pvz., ši nuostata yra naudinga užprogramuojant, kad mašina baigtų skalbimą, kai jūs paprastai grįžtate iš darbo į namus.<br>• Spauskite, kad pasirinktumėte nustatytus matavimo vienetus valandomis. |
| **04 Temperatūra** | Spauskite, kad pakeistumėte esamo ciklo vandens temperatūrą. |
| **05 Gręžimas** | Spauskite, kad pakeistumėte esamo ciklo gręžimo greitį.<br>• **Skalavimo sulaikymas** (Indikatoriaus nėra): galutinio skalavimo procesas sulaikomas, kad skalbiniai liktų vandenyje. Kad galėtumėte išimti skalbinius, paleiskite išleidimo arba gręžimo procesą.<br>- Norėdami pasinaudoti parinktimi Skalavimo sulaikymas, kelis kartus spauskite **Gręžimas**, kol užges visi parinkties Gręžimas indikatoriai.<br>• **Negręžti**: pasibaigus galutinio išleidimo procesui būgnas nesisuka.<br>- Norėdami pasinaudoti parinktimi Negręžti, kelis kartus spauskite **Gręžimas**, kol užsidegs parinkties indikatorius (). |
| **06 Papildomas skalavimas** | Spauskite šį mygtuką, kad pridėtumėte papildomų skalavimo ciklų. |
| **07 Pirminis skalbimas** | Prieš pagrindinio skalbimo ciklą pridedamas pirminio skalbimo ciklas. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 39 2025/2/26 9:15:50

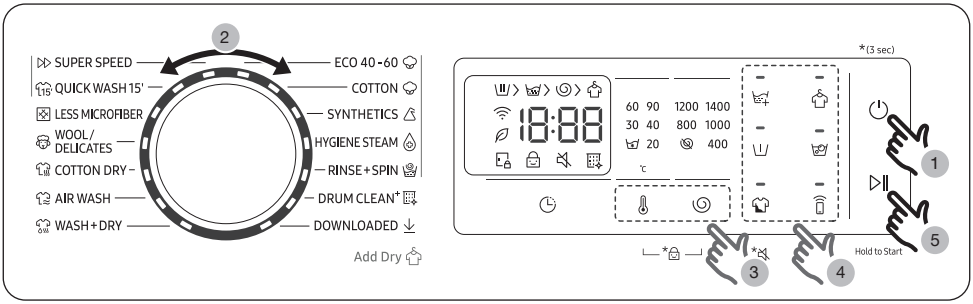
# Skalbyklės valdymas

| | |
|---|---|
| **08 Intensyvus** | Labai suteptiems skalbiniams. Kiekvieno ciklo veikimo laikas bus ilgesnis nei įprastai.<br>**Garsas**<br>Galite įjungti arba išjungti skalbyklės garsą. Atkreipkite dėmesį, kad šis nustatymas neturi įtakos informacinius kodus pranešančiam garsui.<br>• Norėdami išjungti garsą, vienu metu 3 sekundėms nuspauskite mygtuką **Intensyvus**.<br>• Norėdami įjungti garsą, dar kartą 3 sekundėms nuspauskite mygtukus. |
| **09 Pridėti džiovinimą** | Pasirinkto ciklo pabaigoje galite pridėti džiovinimo ciklą arba paleisti tik džiovinimo ciklą.<br>• **Automatinis džiovinimas**: paspauskite mygtuką vieną kartą, kad įjungtumėte Automatinis džiovinimas ciklą, kuris automatiškai sureguliuoja džiovinimo laiką pagal daiktų drėgnumą.<br>- Kai pasirinktas Automatinis džiovinimas ciklas, ekrane rodoma „--:--“.<br>• **Nustat. trukmės džiovinimas**: paspauskite mygtuką nuo dviejų iki septynių kartų, kad pridėtumėte Nustat. trukmės džiovinimas ciklą, kuris trunka atitinkamai nuo 30 iki 240 minučių.<br>- Ekrane bus parodytas pasirinktas džiovinimo laikas.<br>• **Tik džiovinimas**: paspauskite ir palaikykite mygtuką ilgiau nei 3 sekundes, kad pradėtumėte Tik džiovinimas ciklą.<br>- Ekrane įsižiebia džiovinimo piktograma ().<br>- Jei pasirinksite Tik džiovinimas ciklą, skalbimo ciklas bus automatiškai atšauktas. |
| **10 Atmirkymas** | Spauskite, kad įjungtumėte / išjungtumėte funkciją Atmirkymas. Ši funkcija padės pašalinti įvairias sunkiai išplaunamas dėmes.<br>• Funkcija Atmirkymas galima tik šiems skalbimo ciklams: COTTON (MEDVILN.), SYNTHETICS (SINTETIKA), HYGIENE STEAM (HIGIENINIAI GARAI), SUPER SPEED (SPARTUSIS), WASH+DRY (SKALB+DŽIOV.) |
| **11 „Smart Control“** | Spauskite, kad įjungtumėte arba išjungtumėte funkciją „Smart Control“. Bakstelėkite ir palaikykite, kad būtų atidarytas poravimo režimą ir būtų galima prisijungti prie programėlės „SmartThings“.<br>• Kai funkcija „Smart Control“ yra įjungta, galite valdyti savo skalbyklę nuotoliniu būdu, savo išmaniajame telefone ar planšetiniame kompiuteryje („Android“ arba „iOS“) naudodami programėlę „SmartThings“. |
| **12 Maitinimas** | Spauskite, kad įjungtumėte arba išjungtumėte skalbyklę. |
| **13 Paleidimas/ Pristabdymas** | Spauskite, kad paleistumėte arba sustabdytumėte veikimą. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 40 2025/2/26 9:15:50

## Paprasti veiksmai paleisti skalbyklę




1. Spauskite **Maitinimas**, kad įjungtumėte skalbyklę.
2. Pasukite **ciklų perjungiklį**, kad pasirinktumėte ciklą.
3. Jei reikia, pakeiskite ciklo nuostatas (**Temperatūra** , ir **Gręžimas** ).
4. Norėdami pridėti parinktį, spauskite atitinkamą mygtuką.
5. Spauskite **Paleidimas/Pristabdymas**.

### Ciklo keitimas vykdymo metu

1. Spauskite **Paleidimas/Pristabdymas**, kad sustabdytumėte programos vykdymą.
2. Pasirinkite kitą ciklą.
3. Dar kartą spauskite **Paleidimas/Pristabdymas**, kad paleistumėte naują ciklą.

### Pridėti drabužių

Norėdami įdėti dar skalbinių pradėjus skalbimą, naudokite **Paleidimas/Pristabdymas**.

1. Bakstelėję ir palaikę **Paleidimas/Pristabdymas** sustabdykite skalbimo ciklą.
2. Atidarykite dureles ir sudėkite į būgną skalbinius.
3. Uždarykite dureles, tada vėl bakstelėkite ir palaikykite **Paleidimas/Pristabdymas** kad būtų atnaujintas skalbimo ciklas.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 41 2025/2/26 9:15:50

# Skalbyklės valdymas

## Ciklų apžvalga

### Standartiniai ciklai

| Ciklas | Aprašas | Didž. kiekis (kg) |
|---|---|---|
| ☒ ECO 40-60 | • Skirtas skalbti vidutiniškai suteptus medvilninius audinius, kuriuos nurodyta skalbti 40 °C arba 60 °C temperatūroje to paties ciklo metu. Šis ciklas naudojamas įvertinti atitiktį ES ekologinio projektavimo įstatymams.<br>• Tai yra numatytasis ciklas. | Didž. |
| ☒ COTTON (MEDVILN.) | • Medvilniniams audiniams, patalynei, staltiesėms, apatiniams drabužiams, rankšluosčiams ir marškiniams. Skalbimo laikas ir skalavimo ciklų skaičius automatiškai parenkami atsižvelgiant į įkrovos svorį.<br>• Skirtas skalbti nestipriai suteptus medvilnės gaminius vardinėje 20 °C temperatūroje. | Didž. |
| ☒ SYNTHETICS (SINTETIKA) | • Audiniams iš poliesterio (dioleno, treviros), poliamido (perlono, nailono) ir pan. | 4 |
| ☒ HYGIENE STEAM (HIGIENINIAI GARAI) | • Medvilniniai audiniai ir baltiniai, kurie turi tiesioginį sąlytį su oda, pvz., apatiniai drabužiai.<br>• Siekdami geriausių rezultatų, nustatykite bent 60 °C temperatūrą.<br>• Garinimo ciklams būdinga apsauga nuo alergijų ir bakterijų šalinimas (sterilizavimas). | 4 |
| ☒ RINSE+SPIN (SKALAUTI IR GRĘŽTI) | • Paleidžiamas papildomas skalavimo procesas po to, kai skalbiniams buvo panaudotas audinių minkštiklis. | Didž. |
| ☒ DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+) | • Išvalomas būgnas, pašalinant nešvarumus ir bakterijas.<br>• Išvalomas guminis durelių tarpiklis, pašalinant iš jo nešvarumus.<br>• Patartina naudoti reguliariai (kas 40 skalbimo ciklų) be baliklio ar valymo priemonių. Įspėjamasis pranešimas pasirodo kas 40 skalbimo ciklų.<br>• Įsitikinkite, kad būgnas yra tuščias.<br>• Nenaudokite jokių valiklių būgnui plauti. | - |
| ☒ DOWNLOADED (ATSISIŲSTA) | • Pasirinkite norėdami pasiekti daugiau ciklų, pateikiamų išmaniojo telefono programėlėje „SmartThings“. | – |
| ☒ SUPER SPEED (SPARTUSIS) | • Greitasis skalbimas kasdien nešiojamiems rūbams, pavyzdžiui, apatiniams drabužiams ir marškiniams.<br>• Ciklo trukmė skirsis, atsižvelgiant į vandens tiekimo sąlygas, skalbinių kiekį ir jų tipą. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 42 2025/2/26 9:15:50

| Ciklas | Aprašas | Didž. kiekis (kg) |
|---|---|---|
| ☒ QUICK WASH 15‘ (GREITAS SKALB. 15') | • Ne itin suteptiems skalbiniams, jei jų skalbiama mažiau nei 2,0 kg ir jei norite juos išskalbti greičiau.<br>• Naudokite mažiau kaip 20 g skalbimo priemonės. Jei naudosite daugiau kaip 20 g priemonės, jos gali likti ant drabužių.<br>• Jei naudojate skystą skalbiklį, naudokite jo ne daugiau kaip 20 ml. | 2 |
| ☒ LESS MICROFIBER (MAŽAI PLUOŠTO) | • Naudokite šį ciklą, kad skalbiant sintetinius drabužius susidarytų mažiau mikropluošto. | 2 |
| ☒ WOOL/DELICATES (VILNA / GLEŽNI AUDINIAI) | • Skalbykle skalbiamiems vilnoniams gaminiams ir gležniems audiniams, tokiems kaip ploni audiniai, liemenėlės, apatinis trikotažas (iš šilko) ir kitokiems tik rankomis skalbiamiems audiniams.<br>• Skalbimo programos WOOL/DELICATES (VILNA / GLEŽNI AUDINIAI) metu skalbiniai švelniai teliūskuojami ir mirkomi, kad vilnonis audinys nesusitrauktų / nesideformuotų.<br>• Rekomenduojama naudoti neutralią ir skystą skalbimo priemonę. | 2 |
| ☒ COTTON DRY (DŽ. MEDVILNĘ) | • Skirta bendrajam džiovinimui. | 5 |
| ☒ AIR WASH (VALYMAS ORU) | • Šis ciklas padeda pašalinti nemalonų kvapą. | 1 |
| ☒ WASH+DRY (SKALB+DŽIOV.) | • Skirtas skalbti vidutiniškai suteptus medvilnės gaminius, kuriuos nurodyta skalbti 40 °C arba 60 °C temperatūroje to paties ciklo metu, ir džiovinti taip, kad būtų galima nedelsiant sudėti į spintą. Šis ciklas naudojamas įvertinti atitiktį ES ekologinio projektavimo įstatymams dėl skalbimo ir džiovinimo. | 5 |

**PASTABA**

- Jei į buitinę skalbyklę arba buitinę skalbyklę-džiovintuvą atitinkamiems ciklams skalbinius dėsite iki gamintojo nurodytos talpos, sutaupysite energijos ir vandens.
- Triukšmui ir likusiam drėgmės kiekiui turi įtakos sukimosi greitis: kuo didesnis sukimosi greitis džiovinimo fazėje, tuo didesnis triukšmas ir mažesnis likęs drėgmės kiekis.
- Efektyviausias energijos sąnaudų atžvilgiu ciklas paprastai yra tas, kuris veikia esant žemesnei temperatūrai ir ilgesnei trukmei.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 43 2025/2/26 9:15:50

# Skalbyklės valdymas

## Parinktys

| Parinktis | | Aprašas |
|---|---|---|
| | **„Wi-Fi“ ryšys** | • Ši piktograma rodo, kad skalbyklė yra prijungta prie „Wi-Fi“ ryšys. |
| | **DRUM CLEAN$^{+}$ (BŪGNO VALYMAS$^{+}$) priminimas** | • Ši piktograma rodo, kad būgną reikia valyti naudojant DRUM CLEAN$^{+}$ (BŪGNO VALYMAS$^{+}$) ciklą.<br>• Kas 40 ciklų ši piktograma parodoma valandą, o tada automatiškai išsijungia. Piktograma bus rodoma dar 5 ciklus, išsijungs ir nebebus rodoma kitus 40 ciklų. |
| | **Užraktas nuo vaikų** | • Ši piktograma rodo, kad Užraktas nuo vaikų yra įjungtas.<br>• Daugiau informacijos apie Užraktas nuo vaikų pateikiama **45** psl. |
| | **Durelių užraktas** | • Ši piktograma rodo, kad durelės yra užrakintos ir jų negalima atidaryti.<br>• Ciklo metu durelės automatiškai užsirakina ir šis indikatorius įsijungia.<br>• Dureles galite atidaryti, kai ši piktograma pranyksta. |

## Delsos pabaiga

Galite nustatyti skalbyklę, kad ji automatiškai baigtų skalbti vėliau, pasirinkdami delsą nuo 1 iki 24 valandų (kas 1 val.). Rodoma valanda reiškia skalbimo pabaigos laiką.

1. Pasirinkite ciklą. Tada, jei reikia, pakeiskite ciklo nuostatas.
2. Keletą kartų spauskite **Delsos pabaiga** kol bus nustatytas pageidaujamas elementas.
3. Spauskite **Paleidimas/Pristabdymas**.
   Įsižiebs atitinkamas indikatorius, o laikrodis ims skaičiuoti laiką.
4. Jei norite atšaukti funkciją **Delsos pabaiga**, iš naujo paleiskite skalbyklę, spausdami **Maitinimas**.

### Pavyzdys iš tikrojo gyvenimo

Norite, kad dviejų valandų trukmės ciklas baigtųsi po 3 valandų, skaičiuojant nuo dabar. Tam esamame cikle turite pridėti parinktį Delsos pabaiga, nustatyti 3 valandų delsos nuostatą ir 14.00 valandą paspausti **Paleidimas/ Pristabdymas**. Kas įvyks? Mašina pradės veikti 15.00 valandą ir baigs darbą 17.00 valandą. Žemiau pateikta šio pavyzdžio laiko diagrama.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 44 2025/2/26 9:15:51

## Nuostatos

### Užraktas nuo vaikų

Siekiant užkirsti kelią nelaimingiems atsitikimams dėl vaikų veiksmų, Užraktas nuo vaikų užrakina visus mygtukus, išskyrus mygtuką **Maitinimas**.

- Norėdami nustatyti funkciją Užraktas nuo vaikų, vienu metu 3 sekundes palaikykite nuspaudę **Temperatūra** ir **Gręžimas**.
- Norėdami išjungti funkciją Užraktas nuo vaikų, vienu metu 3 sekundes palaikykite nuspaudę **Temperatūra** ir **Gręžimas**.

**PASTABA**

- Norėdami pridėti skalbimo priemonės ar skalbinių, kai yra įjungtas Užraktas nuo vaikų, pirmiausia išjunkite Užraktas nuo vaikų.
- Jūsų nuostata bus išsaugota ir tuomet, kai mašina bus paleista iš naujo.

### Garsas

Galite įjungti arba išjungti skalbyklės garsą. Atkreipkite dėmesį, kad šis nustatymas neturi įtakos informacinius kodus pranešančiam garsui.

- Norėdami išjungti garsą, vienu metu 3 sekundėms nuspauskite mygtuką **Intensyvus**.
- Norėdami įjungti garsą, dar kartą 3 sekundėms nuspauskite mygtukus.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 45 2025/2/26 9:15:51

# Skalbyklės valdymas

## Specialios funkcijos

### „Smart Control“ (tik tam tikruose modeliuose)

Jūs galite prisijungti prie programėlės „SmartThings“ ir valdyti savo skalbyklę nuotoliniu būdu.

**Skalbyklės prijungimas**

1. Atsisiųskite programėlę „SmartThings“ į savo išmanųjį telefoną arba planšetinį kompiuterį („Android“ ir „iOS“) ir ją atidarykite.
2. Bakstelėkite **Maitinimas**, kad įjungtumėte skalbyklę.
3. Bakstelėkite ir palaikykite **„Smart Control“** .
   a. Skalbyklė persijungia į AP režimą ir prisijungia prie jūsų išmaniojo telefono arba planšetinio kompiuterio.
   b. Bakstelėkite **„Smart Control“** , kad skalbyklė būtų autentifikuota.
   c. Pasibaigus autentifikavimo procesui, skalbyklė bus sėkmingai prijungta prie programėlės.
   - Galite naudotis įvairiomis programėlės „SmartThings“ funkcijomis.

**PASTABA**

- Jeigu jūsų skalbyklė neprisijungia prie programėlės „SmartThings“, pabandykite iš naujo.
- Jei prijungę savo skalbyklę prie programėlės „SmartThings“ patiriate kokių nors ryšio su internetu problemų, patikrinkite savo maršruto parinktuvą.
- Jei „Wi-Fi“ ryšys išjungtas, jį galite įjungti vienu metu bakstelėję ir 3 sekundes palaikę **Temperatūra** ir **„Smart Control“** .
- Įjungę skalbyklės „Wi-Fi“ galėsite prisijungti prie skalbyklės per programėlę „SmartThings“ savo išmaniajame telefone ar planšetiniame kompiuteryje, nepriklausomai nuo skalbyklės maitinimo būsenos. Tačiau skalbyklė programėlėje „SmartThings“ rodoma neprisijungusi, jeigu skalbyklės „Wi-Fi“ yra išjungtas.
- Prieš įjungdami funkciją „Smart Control“ uždarykite dureles.
- Jei kurį laiką naudojate skalbyklę neprijungdami jos prie programėlės „SmartThings“, 3 sekundes bus rodomas pranešimas apie „Smart Control“ (Išmanusis valdymas).
- Jeigu skalbyklės „Wi-Fi“ neprijungtas prie PT (prieigos taško), išjungus maitinimą „Wi-Fi“ išsijungs.

**„Stay Connect“**

Parenkite funkciją „Stay Connect“ savo programėlėje „SmartThings“, kad „Smart Control“ liktų įjungtas ciklo pabaigoje. Skalbyklė lieka prisijungusi prie programėlės, todėl galite siųsti papildomas instrukcijas, nepriklausomai nuo to, ar esate namuose, ar išvykę.

1. Jeigu įjungiate funkciją „Stay Connect“ programėlėje „SmartThings“, pasibaigus ciklui skalbyklė veiks taupančiu energiją budėjimo režimu.
   - Jei durelės bus uždarytos, funkcija „Stay Connect“ išliks aktyvi iki 24 valandų.
2. Kai funkcija „Stay Connect“ yra aktyvi, piktogramos „Smart Control“, Durelių užraktas ir „Wi-Fi“ ryšys švies jūsų skalbyklės ekrane.
3. Jūs galite patogiai valdyti savo skalbyklę, įtraukdami skalavimo, gręžimo ar džiovinimo ciklus programėle „SmartThings“.

**PASTABA**

- Sustabdžius skalbyklės veikimą ji persijungia į energiją taupantį budėjimo režimą, net jei ji nėra prijungta prie programėlės „SmartThings“.
- Kai kuriomis aplinkybėmis gali būti apšviesta tik piktograma Durelių užraktas.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 46 2025/2/26 9:15:51

## „SmartThings“

### „Wi-Fi“ ryšys

Išmaniajame telefone arba planšetiniame kompiuteryje atidarykite **„Settings“ (nuostatos)**, įjunkite belaidį ryšį ir pasirinkite PT (prieigos tašką).

- Šis įrenginys palaiko „Wi-Fi“ 2,4 GHz protokolus.

### Atsisiuntimas

Programėlių parduotuvėje („Google Play Store“, „Apple App Store“, „Samsung Galaxy Apps“) raskite „SmartThings“ programėlę, naudodami paieškos terminą „„SmartThings““. Atsisiųskite ir įdiekite programėlę savo įrenginyje.

**PASTABA**

Programėlė gali būti keičiama tobulinimo tikslais be papildomo pranešimo.

### Prisijungimas

Pirmiausiai turite prisijungti prie „SmartThings“ su savo „Samsung“ paskyra. Norėdami sukurti naują „Samsung“ paskyrą, vykdykite instrukcijas programėlėje. Norint sukurti paskyrą, papildoma programėlė nėra reikalinga.

**PASTABA**

Jei turite „Samsung“ paskyrą, prisijunkite su ja. Registruoto „Samsung“ išmaniojo telefono arba planšetinio kompiuterio naudotojas prijungiamas automatiškai.

### Įrenginio užregistravimas „SmartThings“

1. Įsitikinkite, kad išmanusis telefonas arba planšetinis kompiuteris prisijungęs prie belaidžio tinklo. Jei ne, atidarykite **„Settings“ (nuostatos)**, įjunkite belaidį ryšį ir pasirinkite PT (prieigos tašką).
2. Atidarykite **„SmartThings“** savo išmaniajame telefone ar planšetiniame kompiuteryje.
3. Jei pasirodo pranešimas „„A new device is found.“ (rastas naujas įrenginys.)“, pasirinkite **„Add“ (pridėti)**.
4. Jei pranešimas nerodomas, pasirinkite **+** ir galimų įrenginių sąraše pasirinkite savo įrenginį. Jei jūsų įrenginio sąraše nėra, pasirinkite **„Device Type“ (įrenginio tipas)** › **„Specific Device Model“ (konkretus įrenginio modelis)**, tada pridėkite savo įrenginį rankiniu būdu.
5. Užregistruokite savo įrenginį „SmartThings“ programėlėje, kaip aprašyta toliau.
   a. Pridėkite savo įrenginį į „SmartThings“. Įsitikinkite, kad įrenginys yra prijungtas prie „SmartThings“.
   b. Užbaigus registraciją, įrenginys bus rodomas išmaniajame telefone ar planšetiniame kompiuteryje.

**PASTABA**

- Dėl skirtingų gaminio vystymo laikotarpių PROGRAMĖLIŲ pavadinimai bus skirtingi. „Samsung SmartThings“, „SmartThings“, „Samsung Connect“, „Samsung Smart Home“ ir „Samsung Smart Connect“ turi tą pačią reikšmę.
- Gaminys bus nesuderinamas su PROGRAMĖLĖS sąsaja ir vadovu dėl funkcijų iteracijų. Žr. aktualią PROGRAMĖLĖS sąsają.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 47 2025/2/26 9:15:51

# Skalbyklės valdymas

## Informacija apie atvirojo kodo programinę įrangą

Šiame prietaise esančioje programinėje įrangoje yra atvirojo kodo programinės įrangos. Visą atitinkamą šaltinio kodą galite gauti trejų metų laikotarpiu nuo šio gaminio paskutinio išsiuntimo, susisiekę su mūsų pagalbos komanda per http://opensource.samsung.com (Naudokite meniu „Inquiry“ (Užklausa)).

Visą atitinkamą šaltinio kodą taip pat galima gauti tokia fizine laikmena kaip CD-ROM diskas; už tai imamas minimalus mokestis.

Šiuo URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 galite pereiti į su šiuo gaminiu susijusią atvirojo kodo licenzijos informacija. Šis pasiūlymas galioja visiems ją gavusiems asmenims.

**PASTABA**

- Įjungus „Wi-Fi“, energijos sąnaudos padidėja, palyginti su vertėmis, nurodytomis orientacinėje informacijoje.
- Šiuo dokumentu „Samsung“ pareiškia, kad ši radijo ryšio įranga atitinka Direktyvą 2014/53/ES ir atitinkamus JK teisės aktų reikalavimus. Visą ES atitikties deklaracijos ir JK atitikties deklaracijos tekstą galima rasti toliau nurodytu interneto adresu: Oficialioji atitikties deklaracija pateikiama adresu http://www.samsung.com. Eikite į „Support“ (Palaikymas) › „Support home“ (Palaikymo pagrindinis puslapis) ir įveskite modelio pavadinimą. Maks. RD siųstuvo galia: 20 dBm, esant 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 48 2025/2/26 9:15:51

# Techninė priežiūra

Pasirūpinkite, kad skalbyklė būtų švari, kad išvengtumėte pablogėjusio veikimo ir užtikrintumėte ilgesnį naudojimą.

## DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)

Reguliariai junkite šį ciklą, kad išplautumėte būgną ir pašalintumėte iš jo bakterijas. Šiuo ciklu vanduo įšyla iki 60–70 °C, taip pat šalinami nešvarumai, susikaupę ant guminio durelių tarpiklio.

1. Spauskite **Maitinimas**, kad įjungtumėte skalbyklę.
2. Pasukdami **ciklų perjungiklį** pasirinkite **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)**.
3. Spauskite ir laikykite **Paleidimas/Pristabdymas**.

**PASTABA**

- Nustatyta **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)** temperatūra yra 70 °C. Temperatūros keisti negalima.
- Ciklą **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)** patartina jungti kas 40 skalbimo ciklų.
- Norėdami išvengti kalkių kaupimosi įpilkite ploviklio kiekį, atitinkantį jūsų vietinį vandens kietumą arba kartu su skalbikliu įpilkite vandens minkštiklio.

### DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+) priminimas

Apie **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)** primena arba piktograma, arba LED lemputė.Tai priklauso nuo modelio.

Jei tai yra piktograma, ji užsidega valdymo skydelyje.

Jei yra LED lemputė, ji užsidega šalia **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)** arba valdymo skydelio parinkčių srityje.

- Priminimas apie **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)** valdymo skydelyje mirksi kas 40 skalbimo ciklų. Patartina reguliariai atlikti **DRUM CLEAN+ (BŪGNO VALYMAS+)**.
- Pamatę mirksintį priminimą pirmą kartą, galėsite nekreipti į jį dėmesio skalbdami 6 kartus iš eilės. Nuo 7-ojo skalbimo priminimas nebebus rodomas. Tačiau jis pasirodys vėl po antrojo 40-ojo skalbimo ciklo.
- Net jei paskutinysis procesas būtų nutrauktas, gali būti rodomas pranešimas „**0**“.
- Net jei „**0**“ neužgęsta, mašina veiks įprastai.
- Patartina reguliariai jungti šį ciklą higienos tikslais.

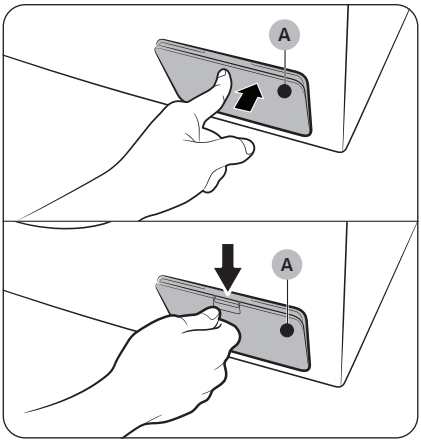


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 49 2025/2/26 9:15:51

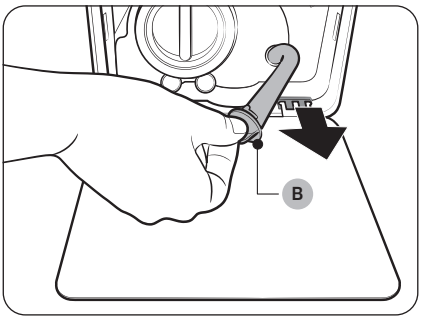
# Techninė priežiūra

## Avarinis vandens išleidimas

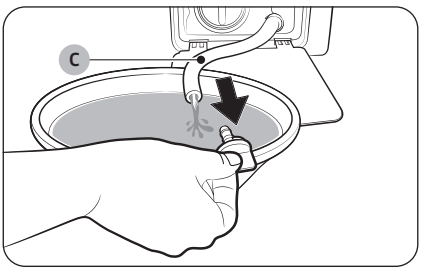
Dingus maitinimo įtampai, prieš išimdami skalbinius, iš būgno išleiskite vandenį.




1. Išjunkite skalbyklės maitinimą ir ištraukite maitinimo kištuką iš elektros lizdo.
2. Atidarykite **filtro dangtelį (A)**.
   - 1 TIPAS: Atidarykite **filtro dangtelį (A)**, švelniai spausdami jį iš viršaus.
   - 2 TIPAS: Paspauskite **filtro dangtelio (A)** spaustuką, kad jis atsidarytų.




3. Laikydami **vamzdelio kamštelį (B)**, prie dangtelio pastatykite tuščią talpų indą ir ištraukite avarinio vandens išleidimo vamzdelį iki indo.




4. Atidarykite vamzdelio kamštelį ir išleiskite vandenį per **avarinio vandens išleidimo vamzdelį (C)** į indą.
5. Išleidę, uždarykite vamzdelio kamštelį ir įstatykite atgal vamzdelį. Tada uždarykite filtro dangtelį.

**PASTABA**

Naudokite talpų indą, nes vandens būgne gali būti daugiau nei tikėjotės.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 50 2025/2/26 9:15:52

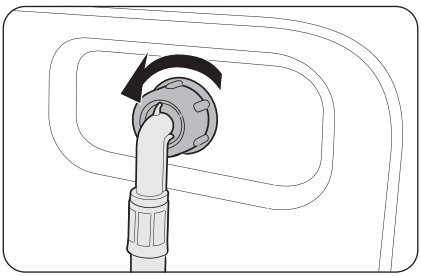
## Valymas

### Skalbyklės paviršius

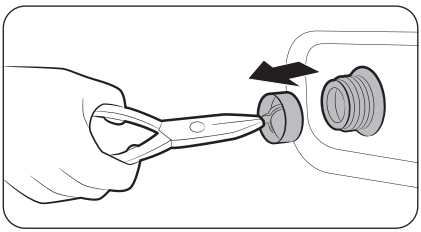
Naudokite minkštą šluostę ir buitinį neabrazyvinį valiklį. Nepurkškite vandens ant skalbyklės.

### Tinklinis filtras

Vandens žarnos tinklinį filtrą valykite kartą ar dvejus per metus.



1. Išjunkite skalbyklę ir atjunkite maitinimo laidą.
2. Užsukite vandens čiaupą.
3. Atlaisvinkite ir atjunkite vandens žarną nuo galinės skalbyklės sienelės. Kad iš žarnos netekėtų vanduo, užkimškite ją skuduru.



4. Tinkliniam filtrui ištraukti iš vandens įleidimo vožtuvo naudokite reples.
5. Tinklinį filtrą giliai panardinkite vandenyje, kad srieginė jungtis taip pat panirtų.
6. Tinklinį filtrą visiškai išdžiovinkite šešėlyje.
7. Vėl sumontuokite filtrą vandens įleidimo vožtuve ir prijunkite vandens tiekimo žarną prie įleidimo vožtuvo.
8. Atsukite vandens čiaupą.

**PASTABA**

Jei siurblio filtras yra užsikimšęs, ekrane parodomas informacinis kodas **4C**.

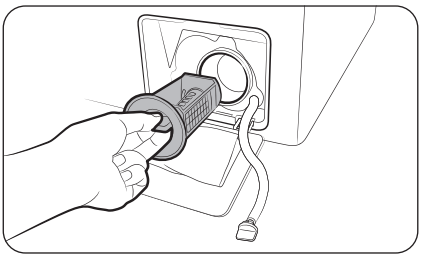


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 51 2025/2/26 9:15:52

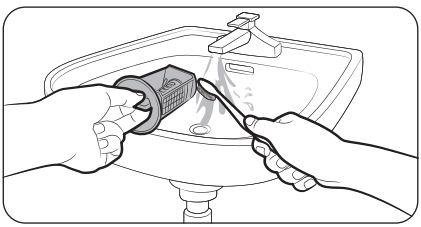
# Techninė priežiūra

## Nuosėdų filtras

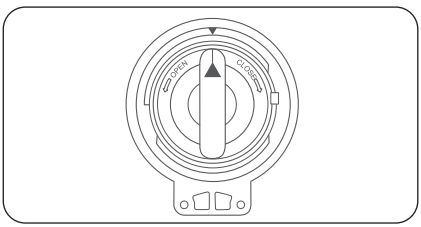
Rekomenduojama valyti nuosėdų filtrą kas 2 mėnesius, kad išvengtumėte užsikimšimo. Dėl užsikimšusio nuosėdų filtro gali sumažėti burbulų efektas.



1. Išjunkite skalbyklę ir atjunkite maitinimo laidą.
2. Išleiskite būgne likusį vandenį. Žr. **Avarinis vandens išleidimas** skyrių.
3. Atidarykite **filtro dangtelį**.
   - 1 TIPAS: Atidarykite **filtro dangtelį** švelniai spausdami jo viršutinę dalį.
   - 2 TIPAS: Atidarykite **filtro dangtelį** spausdami jo užraktą.
4. Pasukite nuosėdų filtro rankenėlę į kairę ir išleiskite likusį vandenį.



5. Nuosėdų filtrą valykite minkštu šepetėliu. Patikrinkite, ar neužsikišęs filtro viduje esantis išleidimo siurblio sraigtas.
6. Vėl įstatykite nuosėdų filtrą ir pasukite filtro rankenėlę į dešinę.




**PASTABA**

- Kai kuriuose nuosėdų filtruose numatyta saugos rankenėlė. Ji įrengta siekiant išvengti vaikų nelaimingų atsitikimų. Norėdami atidaryti nuosėdų filtro saugos rankenėlę, paspauskite ją ir pasukite prieš laikrodžio rodyklę. Saugos rankenėlės spyruoklės mechanizmas padeda atidaryti filtrą.
- Norėdami uždaryti nuosėdų filtro saugos rankenėlę, pasukite ją pagal laikrodžio rodyklę. Spyruoklė skleidžia tarškantį garsą, ir tai yra įprasta.

**PASTABA**

Jei nuosėdų filtras yra užsikimšęs, ekrane parodomas informacinis kodas **5C**.

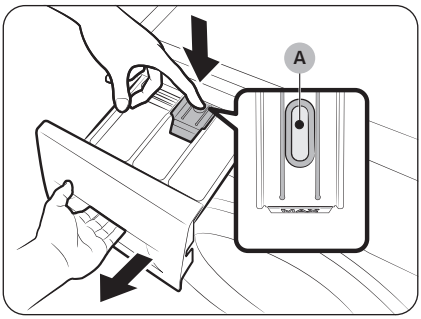
**⚠ PERSPĖJIMAS**

- Įsitikinkite, kad išvalius filtrą, filtro rankenėlė yra tinkamai uždaryta. Kitu atveju gali atsirasti nuotėkis.
- Įsitikinkite, kad išvalius filtrą, jis yra tinkamai įstatytas. Kitu atveju gali atsirasti veikimo trikčių arba nuotėkis.

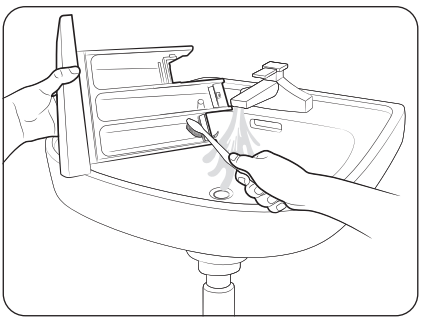


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 52 2025/2/26 9:15:52

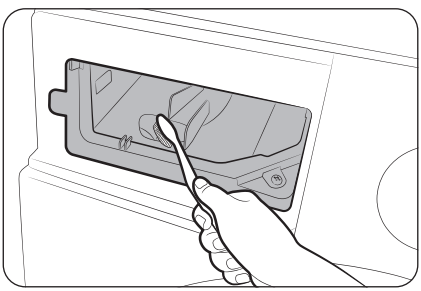
## Skalbimo priemonių stalčius




1. Laikydami nuspaudę žemyn **fiksatoriaus svirtelę (A)** stalčiaus vidinėje dalyje, slinkdami atidarykite stalčių.
2. Išimkite iš skalbimo priemonių stalčiaus fiksatoriaus svirtelę ir skystojo skalbiklio kreiptuvą.



3. Stalčiaus sudedamąsias dalis valykite tekančiu vandeniu ir minkštu šepetėliu.



4. Išvalykite stalčiaus nišą butelių šepetėliu, kad pašalintumėte joje esančius ploviklio likučius ir kalkių nuosėdas.
5. Į skalbimo priemonių stalčių vėl įstatykite fiksatoriaus svirtelę ir skystojo skalbiklio kreiptuvą.
6. Stalčių stumkite gilyn ir uždarykite.

**PASTABA**

Norėdami pašalinti likusį skalbiklį, kai būgnas tuščias, paleiskite vykdyti ciklą **RINSE+SPIN (SKALAUTI IR GRĘŽTI)**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 53 2025/2/26 9:15:52

# Techninė priežiūra

## Atšildymas po užšalimo

Skalbyklė gali užšalti, jei temperatūra nukrenta žemiau 0 °C.

1. Išjunkite skalbyklę ir atjunkite maitinimo laidą.
2. Pilkite šiltą vandenį ant vandens čiaupo, kad atšiltų vandens žarna.
3. Atjunkite vandens žarną ir užmerkite ją šiltame vandenyje.
4. Įpilkite šilto vandens į būgną ir palikite 10 min.
5. Vėl prijunkite vandens tiekimo žarną prie vandens čiaupo.

**PASTABA**

Jei skalbyklė vis dar tinkamai neveikia, pakartokite ankstesnius veiksmus, kol ji ims tinkamai veikti.

## Priežiūra ilgą laiką nenaudojant skalbyklės

Venkite palikti skalbyklę ilgą laiką nenaudojamą. Tokiu atveju išleiskite iš skalbyklės vandenį ir atjunkite maitinimo laidą.

1. Pasukdami **ciklų perjungiklį** pasirinkite **RINSE+SPIN (SKALAUTI IR GRĘŽTI).**
2. Ištuštinkite būgną, tada spauskite **Paleidimas/Pristabdymas**.
3. Ciklui pasibaigus, uždarykite vandens čiaupą ir atjunkite vandens žarną.
4. Išjunkite skalbyklę ir atjunkite maitinimo laidą.
5. Atidarykite dureles, kad būgne galėtų cirkuliuoti oras.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 54 2025/2/26 9:15:52

# Trikčių diagnostika ir šalinimas

## Kontroliniai punktai

Jei patyrėte nesklandumų su skalbykle, pirmiausia patikrinkite pagal toliau pateiktą lentelę ir pabandykite atlikti rekomenduojamus veiksmus.

| Problema | Sprendimas |
|---|---|
| **Nepasileidžia.** | • Įsitikinkite, kad skalbyklė prijungta prie elektros tinklo.<br>• Įsitikinkite, kad durelės tinkamai uždarytos.<br>• Įsitikinkite, kad vandens čiaupai atidaryti.<br>• Įsitikinkite, kad paspaudėte ar bakstelėjote mygtuką **Paleidimas/ Pristabdymas**, kad paleistumėte skalbyklę.<br>• Patikrinkite, ar nesuaktyvinta Užraktas nuo vaikų.<br>• Prieš tiekiant vandenį į skalbyklę, išgirsite kelis spragtelėjimus – mašina tikrina, ar užrakintos durelės, ir greitai išleidžiamas vanduo.<br>• Patikrinkite saugiklį arba iš naujo įjunkite grandinės pertraukiklį. |
| **Tiekiama nepakankamai vandens arba vanduo išvis nėra tiekiamas.** | • Visiškai atsukite vandens čiaupą.<br>• Įsitikinkite, kad durelės tinkamai uždarytos.<br>• Patikrinkite, ar neužšalusi vandens tiekimo žarna.<br>• Įsitikinkite, ar vandens tiekimo žarna neužsilenkusi ir neužsikimšusi.<br>• Įsitikinkite, kad yra pakankamas vandens spaudimas.<br>• Įsitikinkite, kad vandens tiekimo žarnos tinklinis filtras yra švarus. |
| **Ciklui pasibaigus, skalbiklio stalčiuje lieka skalbimo priemonės.** | • Įsitikinkite, kad veikiant skalbyklei yra pakankamas vandens spaudimas.<br>• Patikrinkite, ar skalbiklį pilate į skalbimo priemonių stalčiaus vidurį.<br>• Įsitikinkite, kad tinkamai įdėtas skalavimo dangtelis.<br>• Jei naudojate skalbimo miltelius, įsitikinkite, kad skalbimo priemonės parinkiklis yra viršutinėje padėtyje.<br>• Nuimkite skalavimo dangtelį ir išvalykite skalbimo priemonės stalčių. |
| **Labai vibruoja ar kelia didelį triukšmą.** | • Įsitikinkite, kad skalbimo mašina pastatyta ant lygių, tvirtų ir neslidžių grindų. Jei grindys nelygios, skalbyklės aukštį pareguliuokite pasukdami atramines kojeles.<br>• Įsitikinkite, kad nuimti transportavimo varžtai.<br>• Įsitikinkite, kad skalbyklė nesiliečia su šalia esančiais daiktais.<br>• Įsitikinkite, kad skalbinių partija paskirstyta tolygiai.<br>• Veikiant skalbyklei, triukšmą gali kelti jos variklis.<br>• Skalbimo metu triukšmą gali kelti kombinezonai ar drabužiai su metalinėmis detalėmis. Tai yra normalu.<br>• Triukšmą taip pat gali kelti tokie daiktai kaip monetos. Po skalbimo išimkite tokius daiktus iš būgno ar filtro dėklo. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 55 2025/2/26 9:15:52

# Trikčių diagnostika ir šalinimas

| Problema | Sprendimas |
|---|---|
| **Neišleidžia vandens ir (arba) neišgręžia.** | • Įsitikinkite, kad išleidimo žarna yra tiesi iki pat išleidimo sistemos. Jei vandens išleidimas nėra pakankamas, kreipkitės į pagalbos tarnybą.<br>• Patikrinkite, ar neužsikimšęs nuosėdų filtras.<br>• Uždarykite dureles ir paspauskite arba bakstelėkite **Paleidimas/ Pristabdymas**. Saugumo sumetimais skalbyklė nepradės džiovinimo ar išgręžimo, kol durelės nebus uždarytos.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna neužšalusi ir neužsikimšusi.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna yra prijungta prie neužsikimšusios vandens išleidimo sistemos.<br>• Jei skalbyklei tiekiama nepakankamai elektros, skalbyklė laikinai neišleis vandens ir negręš. Kai tik elektros galios kiekis bus pakankamas, skalbyklė veiks įprastai.<br>Neišgręžiami skalbiniai.<br>• Įsitikinkite, kad skalbiniai paskirstyti tolygiai.<br>• Įsitikinkite, kad skalbyklė pastatyta ant lygaus ir tvirto paviršiaus.<br>• Perskirstykite skalbinius. Jei reikia skalbti tik vieną drabužį, pvz., chalatą ar džinsus, baigiamojo gręžimo rezultatai gali būti nepatenkinami, o ekrane matysite pranešimą „**Ub**“. |
| **Neatsidaro durelės.** | • Paspauskite arba bakstelėkite mygtuką **Paleidimas/Pristabdymas**, kad sustabdytumėte skalbyklę.<br>• Gali šiek tiek užtrukti, kol durelių užrakto mechanizmas atsirakins.<br>• Durelės atsidarys tik praėjus 3 minutėms po mašinos sustojimo arba maitinimo išjungimo.<br>• Įsitikinkite, kad iš būgno buvo išleistas visas vanduo.<br>• Durelės gali neatsidaryti, jei būgne liko vandens. Išleiskite vandenį iš būgno ir atidarykite dureles rankomis.<br>• Įsitikinkite, kad nešviečia durelių užrakto rodmuo. Durelių užrakto lemputė užgęsta išleidus iš mašinos vandenį. |
| **Per daug putų.** | • Naudokite rekomenduojamą skalbimo priemonės tipą.<br>• Naudokite didelio efektyvumo (HE) skalbimo priemonę, kad putų kiekis būtų mažesnis.<br>• Minkšto vandens, nedidelio skalbinių kiekio ar ne itin suteptų skalbinių atveju naudokite mažiau skalbimo priemonės.<br>• Patartina naudoti tik didelio efektyvumo (HE) skalbimo priemonę. |
| **Panaudojamas ne visas skalbiklio kiekis.** | • Įsitikinkite, kad neviršijamas skalbiklio ir audinių minkštiklio kiekis. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 56 2025/2/26 9:15:52

| Problema | Sprendimas |
|---|---|
| **Išsijungia.** | • Įjunkite maitinimo laidą į veikiantį elektros lizdą.<br>• Patikrinkite saugiklį arba iš naujo įjunkite grandinės pertraukiklį.<br>• Kad mašina pradėtų veikti, uždarykite dureles ir paspauskite mygtuką **Paleidimas/Pristabdymas**. Saugumo sumetimais skalbyklė nepradės džiovinimo ar išgręžimo, kol durelės nebus uždarytos.<br>• Prieš tiekiant vandenį į skalbyklę, išgirsite kelis spragtelėjimus – mašina tikrina, ar užrakintos durelės, ir greitai išleidžiamas vanduo.<br>• Ciklo metu gali būti padaryta pertrauka arba prasidėti vandens išleidimas. Šiek tiek palaukite, kol skalbyklė pradės veikti.<br>• Įsitikinkite, kad neužsikimšo prie vandens čiaupų esantis vandens tiekimo žarnos tinklinis filtras. Periodiškai valykite tinklinį filtrą.<br>• Jei skalbyklei tiekiama nepakankamai elektros, skalbyklė laikinai neišleis vandens ir negręš. Kai tik elektros galios kiekis bus pakankamas, skalbyklė veiks įprastai. |
| **Pilamas netinkamos temperatūros vanduo.** | • Visiškai atsukite abu čiaupus.<br>• Įsitikinkite, kad pasirinkta tinkama temperatūra.<br>• Įsitikinkite, kad žarnos prijungtos prie teisingų čiaupų. Praplaukite vandens žarnas.<br>• Įsitikinkite, kad vandens šildytuvas nustatytas tiekti mažiausiai 120 °F (49 °C) temperatūros vandenį. Taip pat patikrinkite vandens šildytuvo pajėgumą ir vandens šildymo trukmę.<br>• Atjunkite žarnas ir išvalykite tinklinį filtrą. Tinklinis filtras gali būti užsikimšęs.<br>• Kai skalbimo mašina prisipildo vandeniu, vandens temperatūra gali keistis, nes automatinio temperatūros reguliavimo funkcija tikrina tiekiamo vandens temperatūrą. Tai yra normalu.<br>• Kai skalbimo mašina prisipildo vandeniu, galite pastebėti, kad pasirinkus šaltą ar šiltą temperatūrą, per dozatorių teka tik karštas ir (arba) tik šaltas vanduo. Tai yra įprastas automatinės temperatūros reguliavimo funkcijos veikimas, nes skalbyklė nustato vandens temperatūrą. |
| **Ciklo pabaigoje skalbiniai yra drėgni.** | • Pasirinkite didelį arba labai didelį išgręžimo greitį.<br>• Naudokite didelio efektyvumo (HE) skalbimo priemonę, kad putų kiekis būtų mažesnis.<br>• Skalbyklės įkrova skalbiniais yra per maža. Nedidelis skalbinių kiekis (vienas arba du drabužiai) gali pasiskirstyti netolygiai ir mašina neišgręš jų tinkamai.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna nesusisukusi ir neužsikimšusi. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 57 2025/2/26 9:15:52

# Trikčių diagnostika ir šalinimas

| Problema | Sprendimas |
|---|---|
| **Prateka vanduo.** | • Įsitikinkite, kad durelės tinkamai uždarytos.<br>• Įsitikinkite, kad visi žarnų sujungimai yra sandarūs.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarnos galas yra teisingai įstatytas ir pritvirtintas prie drenažo sistemos.<br>• Neperkraukite mašinos.<br>• Naudokite didelio efektyvumo (HE) skalbimo priemonę, kad putų kiekis būtų mažesnis.<br>• Patikrinkite, ar tarp durelių ir diafragmos kas nors neužstrigo.<br>- Jei tarp durelių ir diafragmos kas nors įstrigo, gali atsirasti nuotėkis arba būti pažeista diafragma. |
| **Skleidžia kvapą.** | • Pamuilės kaupiasi įdubose ir gali skleisti blogus kvapus.<br>• Periodiškai junkite valymo ciklus, kad išvalytumėte mašiną.<br>• Išvalykite durelių tarpiklį (membraną).<br>• Ciklui pasibaigus, nusausinkite skalbimo mašinos vidų. |
| **Nesimato burbuliukų (tik „Bubble“ modeliuose).** | • Perkrovus mašiną, gali nesimatyti burbuliukų.<br>• Burbuliukų gali nebūti dėl itin nešvarių drabužių. |
| **Padidintas skalbimo laikas** | • Faktinis skalbimo laikas gali skirtis nuo iš pradžių numatyto laiko, kuris buvo rodomas valdymo pulte pasirinkus ciklą. |
| **Dėmės ant drabužių.** | • Nepilkite audinių minkštiklio tiesiai ant drabužių. Naudojant tiesiai ant drabužių, gali likti dėmių (pavyzdžiui, riebalų dėmių arba įsisenėjusio purvo), kurias gali būti sunku pašalinti. |

- Jeigu problema išlieka, kreipkitės į aptarnavimo centrą. Aptarnavimo centro numeris nurodytas prie gaminio pritvirtintoje etiketėje.
- „Samsung“ neatsako už bet kokį gaminio sugadinimą, žmonių sužalojimus ar kitas su gaminio saugumu susijusias problemas, atsiradusias atliekant remonto darbus, neatitinkančius šiuose remonto vadovuose pateiktų instrukcijų. Garantija netaikoma gaminio pažeidimams, atsiradusiems bandant remontuoti (jei darbus atliko asmuo, kuris nėra „Samsung“ sertifikuotas priežiūros paslaugų teikėjas).



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 58 2025/2/26 9:15:52

## Informaciniai kodai

Sutrikus mašinos veikimui, ekrane rodomas informacijos kodas. Patikrinkite pagal toliau pateiktą lentelę ir pabandykite atlikti rekomenduojamus veiksmus.

| Kodas | Sprendimas |
|---|---|
| 4C | Netiekiamas vanduo.<br>• Įsitikinkite, kad vandens čiaupai atidaryti.<br>• Įsitikinkite, kad vandens žarnos neužsikimšusios.<br>• Įsitikinkite, kad vandens čiaupai neužšalę.<br>• Įsitikinkite, kad veikiant skalbyklei yra pakankamas vandens spaudimas.<br>• Įsitikinkite, kad tinkamai prijungtas šalto ir karšto vandens čiaupai.<br>• Išvalykite tinklinį filtrą – jis gali būti užsikimšęs.<br>• Jei rodomas pranešimas „**4C**“, 3 minutes truks vandens išleidimas iš mašinos. Per šį laiką maitinimo mygtukas neveiks. |
| 4C2 | • Įsitikinkite, kad šalto vandens tiekimo žarna tvirtai prijungta prie šalto vandens čiaupo. Jei ji prijungta prie karšto vandens čiaupo, kai kurių ciklų metu skalbiniai gali deformuotis. |
| 5C | Neišleidžiamas vanduo.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna neužšalusi ir neužsikimšusi.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna yra teisingoje padėtyje, kuri priklauso nuo prijungimo tipo.<br>• Išvalykite nuosėdų filtrą – jis gali būti užsikimšęs.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna yra tiesi iki pat išleidimo sistemos.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| dC | Prietaisas veikia esant praviroms durelėms.<br>• Įsitikinkite, kad durelės tinkamai uždarytos.<br>• Įsitikinkite, kad durelėmis neprispaudėte skalbinių. |
| OC | Per daug vandens.<br>• Po išgręžimo paleiskite dar kartą.<br>• Jei vis dar rodomas informacinis kodas, kreipkitės į vietos „Samsung“ aptarnavimo centrą. |
| LC, LC1 | Patikrinkite vandens išleidimo žarną.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarnos galas nėra padėtas ant grindų.<br>• Įsitikinkite, kad išleidimo žarna neužsikimšusi.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| 3C | Patikrinkite variklio veikimą.<br>• Pabandykite paleisti ciklą iš naujo.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 59 2025/2/26 9:15:52

# Trikčių diagnostika ir šalinimas

| Kodas | Sprendimas |
|---|---|
| UC | Patikrinkite elektroninį valdymą.<br>• Patikrinkite, ar tinkamai tiekiamas elektros maitinimas.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| | Aptikta žema įtampa.<br>• Patikrinkite, ar prijungtas maitinimo laidas.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| HC | Aukštos temperatūros šildymo patikra.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| 1C | Netinkamai veikia vandens lygio jutiklis.<br>• Pabandykite atjungti elektros maitinimą ir tada paleisti ciklą iš naujo.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| AC | Patikrinkite ryšį tarp pagrindinės ir papildomos spausdintinės plokštės.<br>• Pabandykite atjungti elektros maitinimą ir tada paleisti ciklą iš naujo.<br>• Jei informacinis kodas neužgęsta, kreipkitės į klientų aptarnavimo centrą. |
| 0 | Mašina neišsijungia automatiškai po paskutiniojo išgręžimo proceso ir rodomas pranešimas „**0**“.<br>• Nepaleidus ciklo **DRUM CLEAN$^{+}$ (BŪGNO VALYMAS$^{+}$)**, mašina veiks įprastai. Tačiau patartina paleisti šį ciklą higienos tikslais. |
| Ub | Neišgręžiami skalbiniai.<br>• Įsitikinkite, kad skalbiniai paskirstyti tolygiai.<br>• Įsitikinkite, kad skalbyklė pastatyta ant lygaus ir tvirto paviršiaus.<br>• Perskirstykite skalbinius. Jei reikia skalbti tik vieną drabužį, pvz., chalatą ar džinsus, baigiamojo gręžimo rezultatai gali būti nepatenkinami, o ekrane matysite pranešimą „**Ub**“. |

Jei ekrane pasirodo kuris nors informacinis kodas, kreipkitės į vietos „Samsung“ aptarnavimo centrą.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 60 2025/2/26 9:15:52

# Specifikacijos

## Audinių priežiūros lentelė

Šie simboliai nurodo, kaip prižiūrėti drabužius. Aprangos priežiūros etiketėse nurodomi džiovinimo, balinimo, lyginimo arba sausojo valymo simboliai. Šiuos simbolius vienodai naudoja vietiniai ir užsienio drabužių gamintojai.

Vadovaukitės nurodymais priežiūros etiketėje, kad drabužius galėtumėte kuo ilgiau dėvėti ir turėtumėte kuo mažiau priežiūros rūpesčių.

### Skalbimas

| | |
|---|---|
| | 95 °C įprastas skalbimas. |
| | 60 °C įprastas skalbimas. |
| | 60 °C švelnus skalbimas. |
| | 40 °C įprastas skalbimas. |
| | 40 °C švelnus skalbimas. |
| | 40 °C labai švelnus skalbimas. |
| | 30 °C įprastas skalbimas. |
| | 30 °C švelnus skalbimas. |
| | 30 °C labai švelnus skalbimas. |
| | Skalbimas rankomis. |
| | Neskalbti. |

**PASTABA**

Skaičiai skalbimo mašinoje nurodo maksimalią skalbimo temperatūrą Celsijaus laipsniais, kurios negalima viršyti.

### Balinimas

| | |
|---|---|
| | Galima balinti visais būdais. |
| | Galima balinti tik deguonimi. |
| | Nebalinti. |

### Džiovinimas

| | |
|---|---|
| | Džiovinimas džiovyklėje / normali temperatūra / didžiausia išleidimo temperatūra 80 °C. |
| | Džiovinimas džiovyklėje / žemesnė temperatūra / didžiausia išleidimo temperatūra 60 °C. |
| | Džiovinti džiovyklėje draudžiama |
| | Džiovinimas pakabinus. |
| | Džiovinimas nuvarvinant pakabinus. |
| | Džiovinimas ištiesus. |
| | Džiovinimas nuvarvinant ištiesus. |
| | Džiovinimas pakabinus pavėsyje. |
| | Džiovinimas nuvarvinant pakabinus pavėsyje. |
| | Džiovinimas ištiesus pavėsyje. |
| | Džiovinimas nuvarvinant ištiesus pavėsyje. |

**PASTABA**

- Taškai rodo džiovintuvo džiuvimo lygį.
- Linijos rodo džiuvimo pobūdį ir vietą.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 61 2025/2/26 9:15:55

# Specifikacijos

## Lyginimas

| | |
|---|---|
| | Lyginimas, kai pado pagrindo temperatūra ne aukštesnė kaip 200 °C. |
| | Lyginimas, kai pado pagrindo temperatūra ne aukštesnė kaip 150 °C. |
|  | Lyginimas, kai pado pagrindo temperatūra ne aukštesnė kaip 110 °C. Atsargiai, kai naudojami lygintuvai su garais (dirbti be garų). |
| | Nelyginti. |

**PASTABA**

Taškai nurodo lyginimo temperatūros diapazonus (reguliatorius, garai, kelioniniai lygintuvai ir lyginimo mašinos).

## Profesionali priežiūra

| | |
|---|---|
| | Profesionalus sausasis valymas perchloretilenu ir (arba) angliavandeniliais (sunkiaisiais benzinais) taikant įprastą procesą. |
|  | Profesionalus sausasis valymas perchloretilenu ir (arba) angliavandeniliais (sunkiaisiais benzinais) taikant atsargų procesą. |
| | Profesionalus sausasis valymas angliavandeniliais (sunkiaisiais benzinais) taikant įprastą procesą. |
| | Profesionalus sausasis valymas angliavandeniliais (sunkiaisiais benzinais) taikant atsargų procesą. |
|  | Nevalyti sausojo valymo būdu. |
| | Profesionalus drėgnasis valymas. |
| | Švelnus profesionalus drėgnasis valymas. |
| | Itin švelnus profesionalus drėgnasis valymas. |
| | Nevalyti drėgnojo valymo būdu. |

**PASTABA**

- Raidės apskritime žymi tirpiklius (P, F), naudojamus sausajam arba drėgnajam valymui (W).
- Paprastai linija po simboliu rodo švelnesnį apdorojimą (pvz., atsargus ciklas lengvai prižiūrimiems daiktams). Dviguba linija nurodo itin atsargios priežiūros lygį.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 62 2025/2/26 9:15:56

## Aplinkos apsauga

- Šis prietaisas pagamintas iš perdirbamų medžiagų. Nusprendę jį išmesti, laikykitės vietinių atliekų šalinimo taisyklių. Nupjaukite maitinimo laidą, kad prietaiso nebūtų galima prijungti prie maitinimo šaltinio. Nuimkite dangtelį, kad gyvūnai ir maži vaikai negalėtų užsitrenkti prietaiso viduje.
- Nenaudokite daugiau skalbiklių nei rekomenduojama jų gamintojų instrukcijose.
- Dėmių išėmiklius ir baliklius naudokite prieš skalbimo ciklą ir tik jei būtina.
- Taupykite vandenį ir elektrą skalbdami tik pilnas skalbinių įkrovas (tikslus skalbinių kiekis priklauso nuo naudojamos programos).

## Atsarginių dalių garantija

Mes garantuojame, kad šios atsarginės dalys profesionaliems remonto specialistams ir galutiniams naudotojams bus tiekiamos mažiausiai 10 metų po paskutinio modelio rinkinio pateikimo į rinką.

- Durelės, durų vyriai ir tarpinės, kiti sandarikliai, durų užrakto mazgas ir plastikinės papildomos dalys, tokie kaip ploviklių dozatoriai.
- Išvardytas dalis galite įsigyti toliau nurodytoje svetainėje.
  - http://www.samsung.com/support

## Energijos vartojimas budėjimo režimu

| | | |
|---|---|---|
| **Elektros energijos sąnaudos** | Išjungimo režimas | 0,50 W |
| | Tinklinis budėjimo režimas | 2,00 W |
| | Laikas tinkliniame budėjimo režime („Wi-Fi“) | 10 min. |

## EPREL informacija

Norėdami gauti informacijos apie šio gaminio energinį ženklinimą Europos gaminių energijos vartojimo efektyvumo ženklinimo duomenų bazėje (EPREL), apsilankykite šiuo adresu: https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** čia ****** yra gaminio EPREL registracijos numeris. Registracijos numerį galite rasti gaminio duomenų etiketėje.

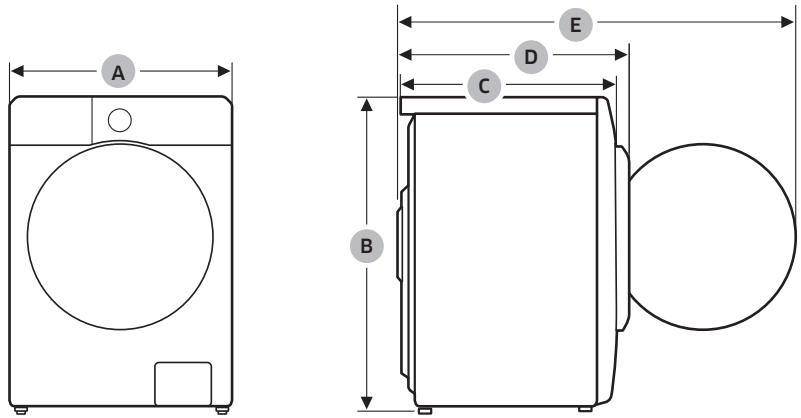


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 63 2025/2/26 9:15:56

# Specifikacijos

## Specifikacijų lapas

„*“ simbolis žvaigždutė (-ės) nurodo modelio variantą – jos (jų) reikšmė gali būti nuo 0 iki 9 arba nuo A iki Z .




| Modelio pavadinimas | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Matmenys | | A (Plotis) | 600 mm |
| | | B (Aukštis) | 850 mm |
| | | C (Gylis) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Vandens slėgis | | | 50–1000 kPa |
| Grynasis svoris | | | 65,0 kg |
| Maksimalus skalbinių partijos dydis | | Skalbimas ir gręžimas | 9,0 kg |
| | | Džiovinimas | 5,0 kg |
| Elektros energijos sąnaudos | Skalbimas ir kaitinimas | Kintamoji srovė 220-240 V / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Džiovin. | | 1600-1900 W |
| Gręžimo apsukos | | | 1400 aps./min. |

**PASTABA**

- Dizainas ir specifikacijos gali būti keičiami be įspėjimo kokybės gerinimo tikslais.
- Priklausomai nuo matavimo metodo, čia nurodyti matmenys gali šiek tiek skirtis nuo tikrųjų matmenų.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 64 2025/2/26 9:15:56

## Orientacinė informacija (pagal ES 2019/2023)

| Modelis | Ciklai | Talpa (kg) | Programos laikas (HH:MM) | Energijos sąnaudos (kWh / ciklas) | Vandens sąnaudos (L / ciklas) | Didžiausia temperatūra (°C) | Liekamasis drėgnis (%) | Gręžimo greitis (aps./ min.) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (MEDVILN.) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (MEDVILN.) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (MEDVILN.) 60°C+ Atmirkymas | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (GREITAS SKALB. 15') Šaltas | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (SKALB+DŽIOV.) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Kitų programų, nei ECO 40-60, skalbimo ir džiovinimo ciklo reikšmės yra tik orientacinės.
- Čia nurodytos laiko reikšmės gali skirtis nuo faktinių reikšmių dėl vandens slėgio / kietumo / temperatūros, skalbinių tipo / kiekio / nešvarumo lygio, naudojamo skalbiklio tipo / kiekio, maitinimo šaltinio ir pasirinktų papildomų funkcijų įtakos.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 65 2025/2/26 9:15:56

# Kontaktinė informacija

## TURITE KLAUSIMŲ AR PASTABŲ?

| ŠALIS | SKAMBINKITE | ARBA APSILANKYKITE MŪSŲ TINKLALAPYJE |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 66 2025/2/26 9:15:56

| ŠALIS | SKAMBINKITE | ARBA APSILANKYKITE MŪSŲ TINKLALAPYJE |
|---|---|---|
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LT.indd 67 2025/2/26 9:15:57

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Veļas mazgājamā mašīna

# **Lietotāja rokasgrāmata**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 1 2025/2/26 10:41:43

# Saturs


**Drošības informācija** **4**

Kas jums jāzina par drošības instrukcijām 4
Svarīgi drošības simboli 4
Svarīgi drošības norādījumi 5
Īpaši svarīgi ar uzstādīšanu saistīti brīdinājumi 8
Ar uzstādīšanu saistīti piesardzības mēri 10
Īpaši svarīgi ar izmantošanu saistīti brīdinājumi 10
Ar izmantošanu saistīti piesardzības mēri 11
Īpaši svarīgi ar tīrīšanu saistīti brīdinājumi 14
Ar WEEE marķējumu saistīti norādījumi 15
Ecodesign 15

**Uzstādīšana** **16**

Ierīces komplektācija 16
Uzstādīšanas prasības 18
Uzstādīšana pa soļiem 19

**Pirms sākat** **30**

Sākotnējā iestatīšana 30
Veļas mazgāšanas vadlīnijas 30
Mazgāšanas līdzekļa ieteikumi 34
Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes vadlīnijas 35

**Darbības** **39**

Vadības panelis 39
Vienkārši soļi, lai uzsāktu darbību 41
Ciklu pārskats 42
Iestatījumi 45
Īpašās funkcijas 46
SmartThings 47
Atvērtā koda paziņojums 48

**Apkope** **49**

DRUM CLEAN$^{+}$ (TVERTNES TĪRĪŠANA$^{+}$) 49
Avārijas novadīšana 50
Tīrīšana 51
Atkopšana pēc sasalšanas 54
Apkope, ja ierīci nav paredzēts izmantot ilgstošu laika periodu 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 2 2025/2/26 10:41:43

Traucējummeklēšana 55

Kontrolpunkti 55
Informācijas kodi 59

Specifikācijas 61

Audumu kopšanas tabula 61
Vides aizsardzība 63
Rezerves daļu garantija 63
Strāvas patēriņš gaidstāves režīmā 63
EPREL informācija 63
Specifikāciju lapa 64
Norādoša informācija (saskaņā ar ES 2019/2023) 65

Kontaktinformācija 66

JAUTĀJUMI VAI KOMENTĀRI? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 3 2025/2/26 10:41:43

# Drošības informācija

Apsveicam jūs ar jaunās Samsung veļas mazgājamās mašīnas iegādi. Šajā rokasgrāmatā ir sniegta svarīga informācija par šīs iekārtas uzstādīšanu, izmantošanu un apkopi. Lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai varētu pilnībā izmantot veļas mazgājamās mašīnas funkcijas un sniegtās priekšrocības.

## Kas jums jāzina par drošības instrukcijām

Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai nodrošinātu to, ka zināt, kā droši un efektīvi izmantot jaunās iekārtas plašo funkciju klāstu. Lūdzu, noglabājiet šo rokasgrāmatu drošā vietā iekārtas tuvumā, lai izmantotu to arī turpmāk. Izmantojiet šo iekārtu tikai tai paredzētajiem mērķiem, kā aprakstīts šajā lietošanas rokasgrāmatā.

Šajā rokasgrāmatā norādītie brīdinājumi un svarīgākās drošības instrukcijas var neietvert visus iespējamos apstākļus un situācijas. Jūs pats esat atbildīgs par saprātīgu rīcību, piesardzību un rūpību veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanas, tehniskās apkopes un izmantošanas laikā.

Tā kā zemāk aprakstītās lietošanas instrukcijas ir attiecināmas uz dažādiem modeļiem, jūsu veļas mazgājamās mašīnas īpašības var nedaudz atšķirties no rokasgrāmatā aprakstītajām īpašībām, un uz to var neattiekties visas brīdinājuma zīmes. Ja jums ir radušies kādi jautājumi vai šaubas, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru vai meklējiet palīdzību un informāciju tiešsaistē vietnē www.samsung.com.

## Svarīgi drošības simboli

**Šo ikonu vai zīmju nozīme šajā lietotāja rokasgrāmatā:**

⚠ **BRĪDINĀJUMS**

Riskantas vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **bīstamas traumas, nāvi un/vai īpašuma bojājumus.**

⚠ **UZMANĪBU**

Riskantas vai nedrošas darbības, kas var izraisīt **traumas un/vai īpašuma bojājumus.**

**PIEZĪME**

Norāda, ka pastāv traumu vai materiālu bojājumu risks.

**Izlasiet instrukcijas**

**Šo brīdinājuma zīmju mērķis ir pasargāt jūs un citus no traumām.**
**Lūdzu, rūpīgi ievērojiet tajās ietvertos norādījumus.**
**Pēc šīs rokasgrāmatas izlasīšanas noglabājiet to drošā vietā, lai izmantotu arī turpmāk.**

Pirms iekārtas izmantošanas izlasiet visas instrukcijas.

Lietojot šo un citas iekārtas, kuru darbināšanai tiek izmantota elektrība un kurām ir kustīgas detaļas, pastāv potenciāla bīstamība. Lai iekārtas lietošana būtu droša, iepazīstieties ar tās lietošanas instrukcijām un tās darbības laikā ievērojiet piesardzību.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 4 2025/2/26 10:41:43

# ⚠ BRĪDINĀJUMS

**Lai mazinātu ugunsgrēka, elektrošoka vai traumu risku, iekārtas izmantošanas laikā ievērojiet šos un citus pamata drošības norādījumus:**

1. Šī iekārta nav paredzēta personām (tajā skaitā bērniem) ar fiziskiem, maņu vai garīgiem traucējumiem, ar pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja vien persona, kas atbildīga par viņu drošību, nav sniegusi instrukcijas par iekārtas izmantošanu.
2. **Izmantošanai Eiropā**: šo iekārtu var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar fiziskiem, maņu vai garīgiem traucējumiem, vai ar pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja vien šīs personas tiek atbilstoši uzraudzītas vai apmācītas izmantot šo iekārtu drošā veidā un apzinās iespējamos apdraudējumus. Bērniem nedrīkst atļaut rotaļāties ar iekārtu. Iekārtas tīrīšanu vai lietotāja veiktu apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
3. Bērni ir jāuzrauga, lai tie nerotaļātos ar iekārtu.
4. Ja strāvas vads ir bojāts, lai novērstu iespējamās briesmas, tā nomaiņa jāveic ražotājam, tehniskās apkopes centra pārstāvim vai līdzvērtīgi kvalificētai personai.
5. Jāizmanto jaunie, iekārtas komplektācijā iekļautie cauruļu komplekti, un nedrīkst izmantot vecus cauruļu komplektus.
6. Atsevišķām iekārtām pie pamatnes ir ventilācijas atveres, kuras nedrīkst aizsprostot paklājs.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 5 2025/2/26 10:41:43

7. **Izmantošanai Eiropā**: bērnus, kas jaunāki par 3 gadu vecumu, nedrīkst atstāt iekārtas tuvumā, ja vien tie netiek nepārtraukti pieskatīti.
8. **UZMANĪBU**: lai izvairītos no bīstamām situācijām, nejauši atiestatot termālo drošinātāju, šo iekārtu nedrīkst pieslēgt strāvai, izmantojot ārēju pārejas ierīci, piemēram, taimeri, vai pievienot elektrotīklam, kas tiek regulāri ieslēgts un izslēgts.
9. Veļas žāvētāju nedrīkst izmantot, ja veļas mazgāšanai ir tikušas izmantotas industriālas ķīmiskas vielas.
10. Veļas pūku uztvērējs jātīra regulāri, ja tāds ir uzstādīts.
11. Veļas pūkām nedrīkst ļaut uzkrāties apkārt veļas žāvētāja tvertnei. (Nav attiecināms uz iekārtām, kuras ir paredzēts izmantot ar ārējo ventilāciju.)
12. Lai novērstu gāzu ieplūšanu atpakaļ telpā no iekārtām, kurās tiek sadedzināts kurināmais, tajā skaitā atklāta liesma, jānodrošina atbilstoša ventilācija.
13. Nežāvējiet veļas žāvētājā nemazgātu veļu.
14. Priekšmeti, kas notraipīti ar tādām vielām, kā cepamā eļļa, acetons, spirts, benzīns, petroleja, traipu noņēmēji, terpentīns, vaski un vaska noņēmēji, ir jāmazgā karstā ūdenī ar palielinātu mazgāšanas līdzekļa daudzumu, pirms tos var žāvēt veļas žāvētājā.
15. Veļas žāvētājā nedrīkst žāvēt priekšmetus, kas izgatavoti no putu gumijas (lateksa putām), dušas cepurītes, ūdensizturīgus audumus, gumijotus audumus, kā arī drēbes un spilvenus, kas aprīkoti ar putu gumijas ieliktņiem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 6 2025/2/26 10:41:43

16. Veļas mīkstinātājus un līdzīgus produktus jālieto atbilstoši uz veļas mīkstinātāja norādītajām instrukcijām.

17. Pēdējais veļas žāvēšanas cikls tiek veikts bez karsēšanas (dzesēšanas cikls), lai nodrošinātu, ka priekšmeti tiek atgriezti temperatūrā, kurā tie netiks bojāti.

18. Izņemiet no kabatām visus tajās esošos priekšmetus, piemēram, šķiltavas vai sērkociņus.

19. **BRĪDINĀJUMS**: Nekad neapturiet veļas žāvētāju pirms žāvēšanas cikla beigām, ja vien visi žāvētājā ievietotie priekšmeti netiek ātri izņemti ārā un izklāti, tādējādi atdzesējot tos.

20. Izplūdes gaiss jāizvada pa ventilācijas šahtu, kura tiek izmantota, lai izvadītu dūmus no ierīcēm, kurās tiek dedzināta gāze vai cits kurināmais.

21. Iekārtu nedrīkst uzstādīt aiz slēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm, kuru eņģes atrodas pretējā pusē kā žāvētāja lūkas eņģes, tādējādi traucējot pilnībā atvērt veļas žāvētāju.

22. **BRĪDINĀJUMS**: Šo iekārtu nedrīkst pieslēgt strāvai, izmantojot ārēju pārejas ierīci, piemēram, taimeri, vai pievienot elektrotīklam, kas tiek regulāri ieslēgts un izslēgts.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 7 2025/2/26 10:41:43

# Drošības informācija

**23.** Šī iekārta ir paredzēta izmantošanai tikai mājsaimniecībā, un to nav paredzēts izmantot:

- personāla virtuves zonās veikalos, birojos un citās līdzīgās darba telpās;
- saimniecības ēkās;
- klientu vajadzībām viesnīcās, moteļos un citās dzīvojamajās telpās;
- viesu namos;
- koplietošanas telpās daudzdzīvokļu mājās vai pašapkalpes veļas mazgātavās.

## Īpaši svarīgi ar uzstādīšanu saistīti brīdinājumi

⚠ **BRĪDINĀJUMS**

Šīs iekārtas uzstādīšanu jāveic kvalificētam tehniskajam speciālistam vai tehniskās apkopes centra pārstāvim.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, sprādzienu, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.

Iekārta ir smaga, tādēļ esiet uzmanīgs, ceļot to.

Cieši iespraudiet strāvas vadu sienas kontaktligzdā, kas atbilst vietējām elektriskajām specifikācijām. Izmantojiet īpaši šai iekārtai paredzētu kontaktligzdu un neizmantojiet pagarinātāju.

- Sienas kontaktligzdas koplietošana ar citām iekārtām, izmantojot sadalītāju vai pagarinātāju, var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.
- Pārliecinieties, vai sienas kontaktligzdas spriegums, frekvence un strāvas specifikācijas atbilst izstrādājuma specifikācijām. Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Regulāri ar sausu drāniņu notīriet no strāvas kontaktdakšas spailēm un kontaktpunktiem visus svešķermeņus, piemēram, putekļus vai ūdeni.

- Atvienojiet strāvas kontaktdakšu un notīriet to ar sausu drāniņu.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Iespraudiet strāvas kontaktdakšu sienas kontaktligzdā tā, lai vads būtu pavērsts virzienā uz grīdu.

- Ja iespraudīsiet strāvas kontaktdakšu sienas kontaktligzdā pretējā virzienā, kabelī esošās vada dzīslas var tikt bojātas un tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Uzglabājiet visus iepakojuma materiālus bērniem neaizsniedzamā vietā, jo tie var būt bīstami.

- Ja bērns uzmauc maisu galvā, bērns var nosmakt.

Ja iekārta, strāvas kontaktdakša vai strāvas vads ir bojāts, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

Šai iekārtai ir jābūt pareizi iezemētai.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 8 2025/2/26 10:41:43

Neiezemējiet iekārtu pie gāzes pievades caurules, plastmasas ūdens caurules vai tālruņa līnijas.

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, sprādzienu vai iekārtas darbības traucējumus.
- Nekad nespraudiet strāvas vadu sienas kontaktligzdā, kas nav pareizi iezemēta, un pārliecinieties, ka tā atbilst vietējiem un starptautiskajiem noteikumiem.

Neuzstādiet šo iekārtu tuvu apsildes ierīcēm vai viegli uzliesmojošiem materiāliem.

Neuzstādiet šo iekārtu mitrās, taukainās vai putekļainās vietās, kā arī vietās, kas pakļautas tiešai saules staru vai ūdens (lietus) iedarbībai.

Neuzstādiet šo iekārtu vietā, kurā tā var tikt pakļauta zemām temperatūrām.

- Sals var izraisīt cauruļu plīsumus.

Neuzstādiet šo iekārtu vietā, kurā tā var tikt pakļauta gāzes noplūdei.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neizmantojiet elektrības transformatoru.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neizmantojiet bojātu strāvas kontaktdakšu, strāvas vadu vai vaļīgu sienas kontaktligzdu.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Pārmērīgi nevelciet vai nelokiet strāvas vadu.

Nesavijiet vai nesieniet strāvas vadu mezglā.

Nekariniet strāvas vadu uz metāla priekšmetiem un nenovietojiet uz tā smagus priekšmetus – tā vietā ievietojiet strāvas vadu starp priekšmetiem vai iebīdiet to aiz iekārtas tam paredzētajā vietā.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Nevelciet aiz strāvas vada strāvas kontaktdakšas atvienošanas laikā.

- Atvienojiet to, turot aiz strāvas kontaktdakšas.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Šī iekārta ir jānovieto strāvas kontaktligzdas, ūdens padeves krānu un novadcauruļu tuvumā.

Pēc neautorizēta pakalpojuma sniedzēja veiktiem labojumiem, paša lietotāja veiktiem labojumiem vai neprofesionāļa veiktiem produkta labojumiem Samsung neatbild par jebkādu produkta bojājumu, kaitējumu vai jebkādu produkta drošības jautājumu, ko izraisījis mēģinājums labot produktu, precīzi neievērojot šīs labošanas un uzturēšanas instrukcijas. Jebkāds produkta bojājums, ko izraisījis jebkuras personas, kas nav Samsung sertificēts pakalpojuma sniedzējs, mēģinājums to labot, netiks segts ar garantiju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 9 2025/2/26 10:41:43

# Drošības informācija

## Ar uzstādīšanu saistīti piesardzības mēri

⚠ UZMANĪBU

Šī iekārta ir jāuzstāda ērti aizsniedzamas strāvas kontaktligzdas tuvumā.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku, kas radies strāvas noplūdes dēļ.

Uzstādiet iekārtu uz cietas, līdzenas grīdas, kas var izturēt tās svaru.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt pārmērīgu vibrāciju, kustību, troksni vai iekārtas darbības traucējumus.

## Īpaši svarīgi ar izmantošanu saistīti brīdinājumi

⚠ BRĪDINĀJUMS

Ja iekārta ir applūdusi, nekavējoties noslēdziet ūdens padevi un atvienojiet strāvas avotu, kā arī sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

- Nepieskarieties strāvas kontaktdakšai ar mitrām rokām.
- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku.

Ja iekārta rada dīvainu troksni vai no tās nāk deguma smaka vai dūmi, nekavējoties atvienojiet strāvas vadu un sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ja notikusi gāzes noplūde (piemēram, propāna gāzes, dabasgāzes u.c.), nekavējoties izvēdiniet telpu un nepieskarieties strāvas kontaktdakšai. Nepieskarieties iekārtai vai strāvas vadam.

- Neizmantojiet ventilatoru.
- Dzirkstele var izraisīt sprādzienu vai ugunsgrēku.

Pirms iekārtas utilizācijas noņemiet veļas mazgājamās mašīnas durtiņu sviru.

- Iekārtas iekšpusē nejauši iesprostots bērns var nosmakt.

Pārliecinieties, ka pirms iekārtas lietošanas esat noņēmis visus iepakojuma materiālus (poraino materiālu, putu stirola putas), kas piestiprināti veļas mazgājamās mašīnas apakšā.

Nemazgājiet ar benzīnu, petroleju, benzolu, krāsu šķīdinātāju, spirtu vai citām viegli uzliesmojošām un sprāgstošām vielām notraipītas drēbes.

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku vai sprādzienu.

Nemēģiniet atvērt veļas mazgājamās mašīnas durtiņas ar spēku tās darbības laikā (mazgāšanas augstā temperatūrā/žāvēšanas/centrifūgas režīma laikā).

- No veļas mazgājamās mašīnas plūstošais ūdens var izraisīt apdegumus vai padarīt grīdu slidenu. Tas var izraisīt traumas.
- Durtiņu atvēršana ar spēku var izraisīt iekārtas bojājumus vai traumas.

Nepieskarieties strāvas kontaktdakšai ar mitrām rokām.

- Tas var izraisīt elektrošoku.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 10 2025/2/26 10:41:43

Neizslēdziet iekārtu, atvienojot strāvas vadu iekārtas darbības laikā.

- Atkārtota strāvas vada pievienošana sienas kontaktligzdai var radīt dzirksteli un izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neļaujiet bērniem rāpties iekārtas iekšpusē vai uz tās.

- Tas var izraisīt elektrošoku, apdegumus vai traumas.

Nelieciet savu roku zem veļas mazgājamās mašīnas.

- Roku var savainot rotējošas vai asas (metāla vai plastmasas u.c.) daļas.

Neatvienojiet iekārtu no strāvas avota, velkot aiz strāvas vada. Vienmēr cieši satveriet strāvas kontaktdakšu un izvelciet to no kontaktligzdas.

- Strāvas vada bojājumi var izraisīt īssavienojumu, ugunsgrēku un/vai elektrošoku.

Nemēģiniet pats remontēt, izjaukt vai pārveidot iekārtu.

- Neizmantojiet drošinātāju (piemēram, vara, tērauda stiepļu u.c.), kas nav standarta drošinātājs.
- Ja nepieciešams veikt iekārtas remontu vai atkārtotu uzstādīšanu, sazinieties ar tuvāko tehniskās apkopes centru.
- Šīs prasības neievērošana var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.

Ja ūdens padeves caurule ir atvienojusies no ūdens krāna un iekārta ir applūdusi, atvienojiet strāvas vadu.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Atvienojiet strāvas vadu, kad iekārtu nav paredzēts ilgstoši izmantot, kā arī pērkona negaisa laikā.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ja iekārtā ir iekļuvuši kādi svešķermeņi, atvienojiet strāvas vadu un sazinieties ar tuvāko Samsung klientu apkalpošanas centru.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Neļaujiet bērniem (vai mājdzīvniekiem) spēlēties veļas mazgājamās mašīnas iekšpusē vai uz tās. No veļas mazgājamās mašīnas iekšpuses ir grūti atvērt durtiņas un, ja bērni tajā tiek ieslēgti, viņi var gūt nopietnas traumas.

## Ar izmantošanu saistīti piesardzības mēri

⚠ **UZMANĪBU**

Kad veļas mazgājamajā mašīnā ir iekļuvuši svešķermeņi, piemēram, mazgāšanas līdzeklis, netīrumi, ēdiena atliekas u. c., atvienojiet strāvas vadu un iztīriet veļas mazgājamo mašīnu ar mitru, mīkstu drāniņu.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt krāsas maiņu, deformāciju, bojājumus vai tvertnes rūsēšanu.

Durtiņu priekšējais stikls var saplīst, ja pret to tiek pielietots pārmērīgs spēks. Ņemiet to vērā veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas laikā.

- Stiklam saplīstot, tas var izraisīt traumas.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 11 2025/2/26 10:41:43

# Drošības informācija

Ja iekārta ilgstoši nav lietota, ir bijuši ūdens padeves traucējumi vai ir atkārtoti pievienota ūdens padeves šļūtene, atveriet ūdens krānu lēnām.

- Ūdens padeves šļūtenē vai ūdens caurulē esošā gaisa spiediens var izraisīt iekārtas bojājumus vai ūdens noplūdi.

Ja iekārtas darbības laikā rodas ūdens novadīšanas kļūda, pārbaudiet, vai ūdens novadsistēmā nav radusies kāda problēma.

- Ja veļas mazgājamā mašīna tiek izmantota arī pēc tam, kad tā ir applūdusi ūdens novadsistēmā radušās problēmas dēļ, tas var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.

Ievietojiet veļu veļas mazgājamajā mašīnā pilnībā, lai tā neieķertos durtiņās.

- Ja veļa ieķeras durtiņās, tas var radīt veļas vai veļas mazgājamās mašīnas bojājumus, kā arī izraisīt ūdens noplūdi.

Izslēdziet veļas mazgājamās mašīnas ūdens padevi, kad tā netiek izmantota.

- Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurules savienotāja skrūves ir pareizi nostiprinātas.

Pārbaudiet, vai gumijas blīvē vai pie stikla durtiņām nav uzkrājušies kādi svešķermeņi (piem., netīrumi, pavedieni, mati u.c.).

- Ja durtiņās ieķeras svešķermeņi vai durtiņas netiek pilnībā aizvērtas, var rasties ūdens noplūde.

Pirms iekārtas izmantošanas atgrieziet ūdens krānu un pārbaudiet, vai ūdens padeves caurules savienotājs ir pareizi nostiprināts un nekur nerodas ūdens noplūdes.

- Ja ūdens padeves caurules savienotāja skrūves ir vaļīgs, tas var izraisīt ūdens noplūdi.

Jūsu iegādāto iekārtu paredzēts izmantot tikai mājsaimniecības vajadzībām.

Iekārtas izmantošana komerciālām vajadzībām tiek uzskatīta par tās nepareizu lietošanu. Šādā gadījumā uz iekārtu netiek attiecināta Samsung standarta garantija, un Samsung neuzņemas nekādu atbildību par darbības traucējumiem vai bojājumiem, kas radušies neatbilstošas lietošanas rezultātā.

Nekāpiet uz iekārtas, kā arī nenovietojiet uz tās priekšmetus (piemēram, veļu, aizdedzinātas sveces, aizdedzinātas cigaretes, traukus, ķīmiskas vielas, metāla priekšmetus u.c.).

- Tas var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku, iekārtas darbības traucējumus vai traumas.

Neizsmidziniet uz iekārtas virsmas gaistošas vielas, piemēram, insekticīdus.

- Tās ir ne tikai kaitīgas cilvēkiem, bet var izraisīt elektrošoku, ugunsgrēku vai iekārtas darbības traucējumus.

Nenovietojiet veļas mazgājamās mašīnas tuvumā priekšmetus, kas rada elektromagnētisko lauku.

- Tas var izraisīt traumas, kas radušās iekārtas darbības traucējumu dēļ.

Mazgāšanas augstā temperatūrā vai žāvēšanas cikla laikā novadītais ūdens ir karsts. Nepieskarieties tam.

- Tas var izraisīt apdegumus vai traumas.

Ūdens novadīšanas laiks ir atšķirīgs atkarībā no ūdens temperatūras. Ja ūdens temperatūra ir pārāk augsta, novadīšanas process sākas pēc tā atdzišanas.

Nemazgājiet, negrieziet centrifūgā vai nežāvējiet ūdensnecaurlaidīgus materiālus, pārklājus vai apģērbu (*), ja vien iekārtai nav īpašs mazgāšanas cikls, kas paredzēts šādu priekšmetu mazgāšanai.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 12 2025/2/26 10:41:43

(*): Vilnas gultas veļu, lietus mēteļus, makšķernieku vestes, slēpošanas bikses, guļammaisus, autiņbiksīšu pārvalkus, sporta komplektus, velosipēdu, motociklu un mašīnu pārklājus u.c.

- Nemazgājiet biezus vai cietus pārklājus pat tad, ja uz to kopšanas etiķetes ir norādīts veļas mazgājamās mašīnas simbols. Tas var izraisīt traumas vai veļas mazgājamās mašīnas, sienu, grīdas vai apģērba bojājumus, kas radušies pārmērīgu vibrāciju dēļ.
- Nemazgājiet grīdceliņus vai durvju paklājiņus, kam ir gumijota materiāla pamatne. Gumijotais materiāls var atdalīties un pielipt tvertnes iekšpusē, izraisot darbības traucējumus, piemēram, novadīšanas problēmas.

Nelietojiet veļas mazgājamo mašīnu, ja tajā nav ievietota mazgāšanas līdzekļa atvilktne.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai traumas, kas radušās ūdens noplūdes dēļ.

Nepieskarieties tvertnes iekšpusei žāvēšanas laikā vai uzreiz pēc tās, jo tā ir karsta.

- Tas var izraisīt apdegumus.

Durtiņu stikls mazgāšanas un žāvēšanas laikā uzkarst. Šī iemesla dēļ nepieskarieties durtiņu stiklam.

Neļaujiet arī bērniem rotaļāties veļas mazgājamās mašīnas tuvumā vai pieskarties durtiņu stiklam.

- Tas var izraisīt apdegumus.

Nelieciet roku mazgāšanas līdzekļa atvilktnē.

- Tas var izraisīt traumas, jo jūsu roka var iesprūst mazgāšanas līdzekļa pievades ierīcē.

Izmantojot mazgāšanas pulveri, izņemiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa vadotni (tikai attiecīgajiem modeļiem).

- Pretējā gadījumā no mazgāšanas līdzekļa atvilktnes priekšpuses vai noplūst ūdens.

Neievietojiet veļas mazgājamajā mašīnā priekšmetus, kas nav veļa (piemēram, apavus, ēdiena atliekas, dzīvniekus).

- Tas var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas bojājumus, traumas (vai mājdzīvnieku gadījumā nāvi), kas radušās pārmērīgu vibrāciju dēļ.

Nespiediet pogas, izmantojot asus priekšmetus, piemēram, adatas, nažus, nagus u.c.

- Tas var izraisīt elektrošoku vai traumas.

Nemazgājiet ar eļļām, krēmiem vai losjoniem, kurus parasti izmanto ādas kopšanas līdzekļu veikalos vai masāžas klīnikās, notraipītu veļu.

- Tas var izraisīt gumijas blīves deformāciju un radīt ūdens noplūdi.

Neatstājiet tvertnē ilgstoši metāla priekšmetus, piemēram, drošības adatas vai matadatas, vai balinātāju.

- Tas var izraisīt tvertnes rūsēšanu.
- Ja uz tvertnes virsmas ir redzama rūsa, apstrādājiet virsmu ar tīrīšanas līdzekli (neitrālu) un pēc tam noslaukiet ar sūkli. Nekad neizmantojiet metāla suku.

Nekad nelietojiet ķīmiskās tīrīšanas līdzekli tieši veļas mazgājamajā mašīnā un nemazgājiet, neskalojiet un negrieziet centrifūgā ar ķīmiskās tīrīšanas līdzekli apstrādātu veļu.

- Tas var izraisīt pašaizdegšanos vai uzliesmošanu, kas radušies eļļas oksidēšanās laikā radušās karstuma dēļ.

Neizmantojiet ūdeni no ūdens dzesēšanas/sildīšanas ierīcēm.

- Tas var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas darbības traucējumus.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 13 2025/2/26 10:41:43

# Drošības informācija

Neizmantojiet veļas mazgājamajā mašīna neitrālu mazgāšanas līdzekli, kas paredzēts mazgāšanai ar rokām.

- Ja tas sacietē un uzkrājas veļas mazgājamās mašīnas iekšienē, tas var izraisīt iekārtas darbības traucējumus, krāsas maiņu, tvertnes rūsēšanu un nepatīkamu smaku.

Ievietojiet mazgāšanas tīklā zeķes vai krūšturus un mazgājiet tos kopā ar pārējo veļu.

Nemazgājiet liela izmēra veļu, piemēram, gultas veļu, ievietojot to mazgāšanas tīklā.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt traumas, kas radušās pārmērīgu vibrāciju dēļ.

Neizmantojiet sacietējušu mazgāšanas līdzekli.

- Ja tas uzkrājas veļas mazgājamās mašīnas iekšienē, tas var izraisīt ūdens noplūdi.

Pārliecinieties, ka visu mazgājamo apģērbu kabatas ir iztukšotas.

- Cieti un asi priekšmeti, piemēram, monētas, drošības adatas, naglas, skrūves vai akmeņi var radīt nopietnus iekārtas bojājumus.

Nemazgājiet veļas mazgājamajā mašīnā apģērbu, kam ir lielas sprādzes, pogas vai citi smagi metāla elementi.

Sašķirojiet veļu pēc krāsām, vadoties pēc krāsas noturības, un izvēlieties ieteikto mazgāšanas ciklu, ūdens temperatūru un papildu funkcijas.

- Tas var izraisīt krāsas izmaiņas vai auduma bojājumus.

Uzmanieties, lai, aizverot durtiņas, tajās netiktu ievērti bērnu pirksti.

- Šīs prasības neievērošana var izraisīt traumas.

Lai novērstu smaku un pelējuma veidošanos, pēc mazgāšanas cikla atstājiet durtiņas atvērtas, lai ļautu tvertnei izžūt.

Lai novērstu kaļķakmens nogulšņu veidošanos, pēc mazgāšanas cikla atstājiet mazgāšanas līdzekļa nodalījumu atvērtu un nosusiniet tā iekšpusi.

## Īpaši svarīgi ar tīrīšanu saistīti brīdinājumi

⚠ **BRĪDINĀJUMS**

Netīriet iekārtu, izsmidzinot ūdeni tieši uz tās virsmas.

Nelietojiet kodīgu mazgāšanas līdzekli.

Neizmantojiet benzolu, šķīdinātāju vai spirtu, lai tīrītu iekārtu.

- Tas var izraisīt krāsas maiņu, deformāciju, bojājumus, elektrošoku vai ugunsgrēku.

Pirms tīrīšanas vai apkopes darbu veikšanas atvienojiet iekārtu no sienas kontaktligzdas.

- Šo prasību neievērošana var izraisīt elektrošoku vai ugunsgrēku.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 14 2025/2/26 10:41:43

## Ar WEEE marķējumu saistīti norādījumi

**Izstrādājuma pareiza likvidēšana (Attiecas uz nolietotām elektriskām un elektroniskām ierīcēm)**

(Piemērojams valstīs ar atsevišķām savākšanas sistēmām)

Šis uz izstrādājuma un tā piederumiem vai pievienotajā dokumentācijā izvietotais marķējums norāda, ka izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus (piem., uzlādes ierīci, austiņas, USB kabeli) pēc ekspluatācijas laika beigām nedrīkst likvidēt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Lai nepieļautu atkritumu nekontrolētas likvidēšanas radītu varbūtēju kaitējumu videi un cilvēku veselībai, lūdzam minētās ierīces nošķirt no citiem atkritumiem un disciplinēti nodot pienācīgai pārstrādei, tā sekmējot materiālo resursu atkārtotu izmantošanu.

Lai uzzinātu, kur un kā minētās ierīces iespējams nodot ekoloģiski drošai pārstrādei, mājsaimniecībām jāsazinās ar izstrādājuma pārdevēju vai savu pašvaldību.

Iestādēm un uzņēmumiem jāsazinās ar izstrādājuma piegādātāju un jāiepazīstas ar pirkuma līguma nosacījumiem. Izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus nedrīkst nodot likvidēšanai kopā ar citiem iestāžu un uzņēmumu atkritumiem.

Lai iegūtu informāciju par Samsung saistībām vides jomā un izstrādājumu regulējuma saistībām, piemēram, REACH, apmeklējiet mūsu ilgtspējības lapu, kas pieejama vietnē www.samsung.com

## Ecodesign

Detalizētas instrukcijas par veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanu un tīrīšanu, kā arī ecodesign informāciju (saskaņā ar (ES)2019/2023) meklējiet Samsung tīmekļa vietnē (http://www.samsung.com). Dodieties uz Atbalsts › Atbalsta sākuma lapa un pēc tam ievadiet modeļa nosaukumu.



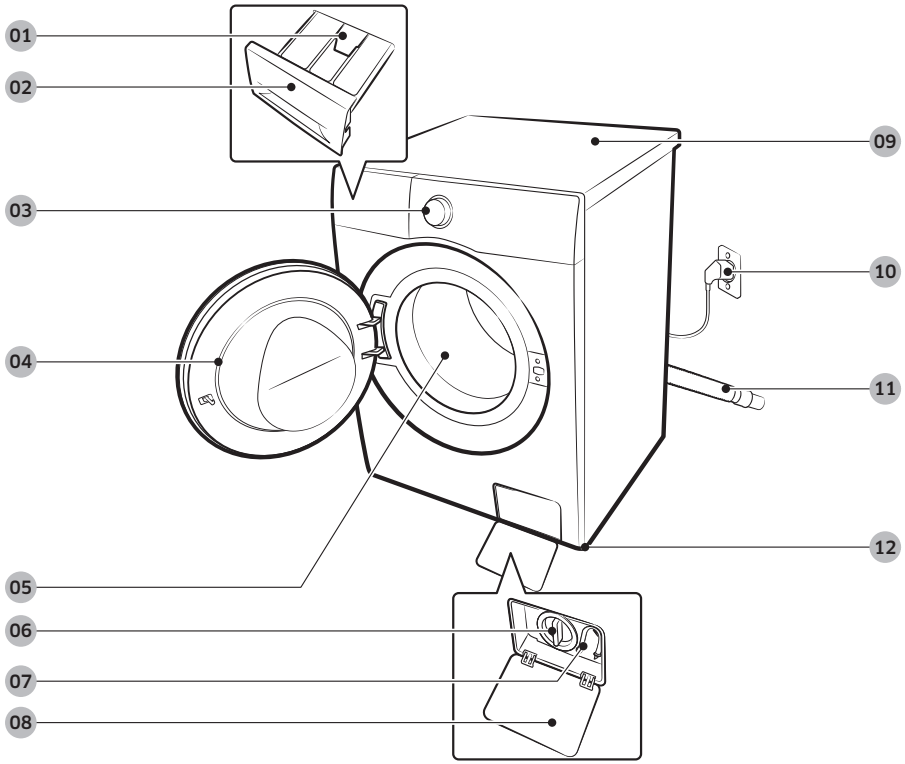
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 15 2025/2/26 10:41:44

# Uzstādīšana

Rūpīgi ievērojiet šīs instrukcijas, lai nodrošinātu pareizu veļas mazgājamās mašīnas uzstādīšanu un novērstu nelaimes gadījumus veļas mazgāšanas laikā.

## Ierīces komplektācija

Pārliecinieties, ka izstrādājuma komplektācijā ir iekļautas visas detaļas. Ja radusies problēma ar veļas mazgājamo mašīnu vai tās detaļām, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru vai izstrādājuma pārdevēju.




**01** Atbrīvošanas svira

**02** Mazgāšanas līdzekļa atvilktne

**03** Vadības panelis

**04** Durtiņas

**05** Tvertne

**06** Netīrumu filtrs

**07** Avārijas novadcaurulīte

**08** Filtra vāciņš

**09** Darba virsma

**10** Strāvas kontaktdakša

**11** Novadcaurule

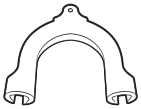
**12** Līmeņošanas balsti



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 16 2025/2/26 10:41:44

Uzgriežņatslēga

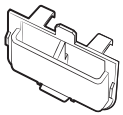
Skrūvju vāciņi



Elastīgās caurules ieliktnis

Aukstā ūdens caurule

Karstā ūdens caurule



Šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnis

Pārbaudes vārsts

Vāka fiksators

**PIEZĪME**

- Uzgriežņatslēga: transportēšanas skrūvju noņemšanai un veļas mazgājamās mašīnas līmeņošanai.
- Skrūvju vāciņi: caurumu pārklāšanai pēc transportēšanas skrūvju noņemšanas. Pieejamo skrūvju vāciņu skaits ir atkarīgs no modeļa.
- Elastīgās caurules ieliktnis: novadcaurules pakāršanai kanalizācijas caurulē vai izlietnē.
- Aukstā/karstā ūdens caurule: ūdens padevei uz veļas mazgājamo mašīnu. (Karstā ūdens caurules ir tikai atbilstošiem modeļiem.)
- Šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnis: ievietojiet to mazgāšanas līdzekļa nodalījumā, lai izmantotu šķidro mazgāšanas līdzekli. (tikai atbilstošiem modeļiem)
- Pārbaudes vārsts: Nodrošināts tikai dažiem modeļiem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 17 2025/2/26 10:41:44

# Uzstādīšana

## Uzstādīšanas prasības

### Elektrības padeve un iezemējums

- Izmantojiet atsevišķu jaudas slēdzi, kas paredzēts tikai veļas mazgājamajai mašīnai.

Lai nodrošinātu pareizu iezemēšanu, veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā ir iekļauts strāvas vads ar trīskontaktu zemēšanas kontaktdakšu, ko jāizmanto pareizi uzstādītā un iezemētā kontaktligzdā.

Ja neesat drošs par zemējumu, palūdziet kvalificētam elektriķim vai tehniskās apkopes darbiniekam to pārbaudīt.

Nepārveidojiet ierīces komplektācijā iekļauto kontaktdakšu. Ja to nevar ievietot kontaktligzdā, lūdziet kvalificētam elektriķim uzstādīt piemērotu kontaktligzdu.

⚠ **BRĪDINĀJUMS**

- NEizmantojiet pagarinātāju.
- Izmantojiet tikai veļas mazgājamās mašīnas komplektācijā iekļauto strāvas vadu.
- NEsavienojiet zemējuma vadu ar plastmasas santehnikas caurulēm, gāzes caurulēm vai karstā ūdens caurulēm.
- Nepareizi pievienoti aprīkojuma iezemējuma vadi var izraisīt elektrošoku.

### Ūdens padeve

Pareizais ūdens spiediens šīs veļas mazgājamās mašīnas izmantošanai ir 50–1000 kPa. Par 50 kPa mazāks ūdens spiediens var neļaut ūdens vārstam pilnībā aizvērties vai var būt nepieciešams ilgāks laiks tvertnes uzpildīšanai, liekot veļas mazgājamajai mašīnai izslēgties. Ūdens krāniem jāatrodas ne vairāk kā 120 cm attālumā no veļas mazgājamās mašīnas aizmugures tā, lai komplektācijā iekļautās ieplūdes caurules sniegtos līdz veļas mazgājamai mašīnai.

Lai mazinātu ūdens noplūžu risku:

- Pārliecinieties, ka ūdens krāniem var viegli piekļūt.
- Aizgrieziet krānus, kad veļas mazgājamā mašīna netiek izmantota.
- Regulāri pārbaudiet, vai ūdens ieplūdes cauruļu savienojumos nav radušās noplūdes.

⚠ **UZMANĪBU**

Pirms veļas mazgājamās mašīnas izmantošanas pirmo reizi pārbaudiet, vai ūdens vārstu un krānu savienojumos nav radušās noplūdes.

### Novadīšana

Samsung iesaka izmantot 60-90 cm augstu spiediena cauruli.Novadcaurulei ir jābūt pievienotai pie spiediena caurules caur spaili, un spiediena caurulei ir pilnībā jāpārklāj novadcauruli.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 18 2025/2/26 10:41:44

### Grīdas segums

Lai nodrošinātu vislabāko darbību, veļas mazgājamā mašīnā jāuzstāda uz cietas grīdas. Lai samazinātu vibrāciju un/vai nesimetrisku slodzi, koka grīda, iespējams, būs jānostiprina. Paklāji un mīksta materiāla virsmas nav noturīgas pret vibrācijām un var izraisīt veļas mazgājamās mašīnas izkustēšanos centrifūgas izmantošanas laikā.

⚠ **UZMANĪBU**

NEuzstādiet veļas mazgājamo mašīnu uz platformas vai slikti nostiprinātas virsmas.

### Ūdens temperatūra

Neuzstādiet veļas mazgājamo mašīnu vietās, kur ūdens var sasalt, jo veļas mazgājamās mašīnas ūdens vārstos, sūkņos un/vai caurulēs vienmēr paliek nedaudz ūdens. Savienojumu detaļās palicis sasalis ūdens var izraisīt siksnu, sūkņa un citu veļas mazgājamās mašīnas sastāvdaļu bojājumus.

### Uzstādīšana nišā vai palīgtelpā

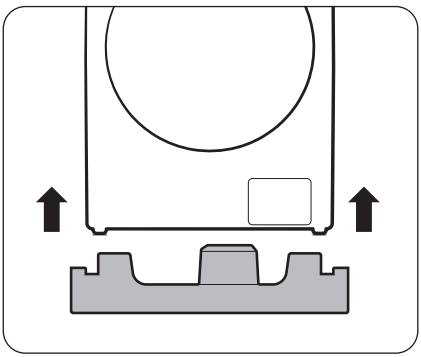
Minimālais attālums drošai izmantošanai:

| | |
|---|---|
| Uz sāniem | 25 mm |
| Uz augšu | 25 mm |
| Uz aizmuguri | 50 mm |
| Uz priekšu | 550 mm |

Veicot instalēšanu, ņemiet vērā izmērus, kas norādīti specifikāciju lappusē.

Ja gan veļas mazgājamā mašīna, gan veļas žāvētājs tiek uzstādīts vienā vietā, nišas vai palīgtelpas priekšpusē ir jābūt vismaz 550 mm lielai nenoslēgtai gaisa atverei. Ja uzstādāt tikai veļas mazgājamo mašīnu, tai nav nepieciešama gaisa atvere.

## Uzstādīšana pa soļiem



**PIEZĪME**

Izsaiņojot veļas mazgājamo mašīnu, paceliet veļas mazgājamo mašīnu no putuplasta pamatnes. Pārliecinieties, ka no veļas mazgājamās mašīnas apakšas ir izņemts tvertnes balsts.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 19 2025/2/26 10:41:44

# Uzstādīšana

## 1. DARBĪBA Uzstādīšanas vietas izvēle

Uzstādīšanas vietas prasības:

- Vietā ar cietu, līdzenu virsmu bez paklāja vai grīdas seguma, kas var traucēt ventilāciju.
- Vietā, kas neatrodas tiešos saules staros.
- Vietā ar atbilstošu ventilāciju un elektrotīklu.
- Vietā, kur apkārtējās vides temperatūra vienmēr ir augstāka par sasalšanas punktu (0 °C).
- Vietā, kas neatrodas siltuma avotu tuvumā.

## 2. DARBĪBA Transportēšanas skrūvju noņemšana

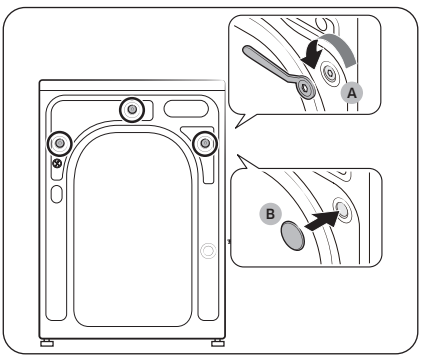
Izsaiņojiet izstrādājuma iepakojumu un noņemiet visas transportēšanas skrūves.

**PIEZĪME**

Transportēšanas skrūvju skaits var būt atšķirīgs atkarībā no modeļa.

**⚠ BRĪDINĀJUMS**

- Iepakojuma materiāli var būt bīstami bērniem. Uzglabājiet visus iepakojuma materiālus (plastmasas maisus, polistirolu utt.) drošā, bērniem neaizsniedzamā vietā.
- Lai izvairītos no traumām, pēc transportēšanas skrūvju noņemšanas pārklājiet caurumus ar skrūvju vāciņiem. Nepārvietojiet veļas mazgājamo mašīnu, ja transportēšanas skrūves nav savā vietā. Pirms veļas mazgājamās mašīnas pārvietošanas uz citu vietu uzstādiet transportēšanas skrūves. Glabājiet transportēšanas skrūves drošā vietā vēlākai izmantošanai.




1. Atrodiet **transportēšanas skrūves (A)** veļas mašīnas aizmugurē.
2. Izmantojot komplektācijā iekļauto uzgriežņatslēgu, atlaidiet visas transportēšanas skrūves, griežot tās pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.
3. Ievietojiet caurumos **skrūvju vāciņus (B)**.

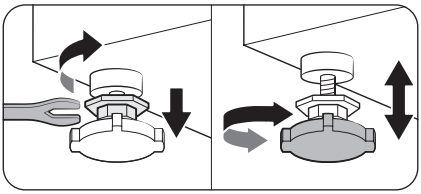
**PIEZĪME**

Noteikti uzglabājiet transportēšanas skrūves turpmākai izmantošanai.

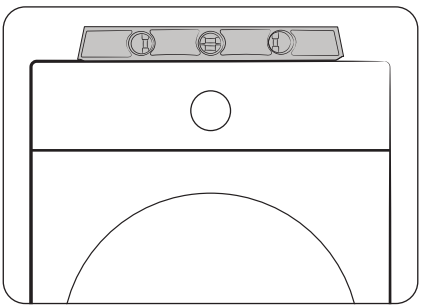


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 20 2025/2/26 10:41:44

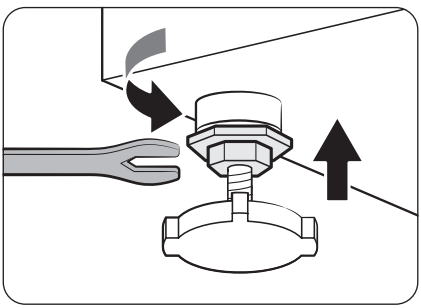
## 3. DARBĪBA Līmeņošanas balstu noregulēšana



1. Uzmanīgi novietojiet veļas mazgājamo mašīnu vajadzīgajā pozīcijā. Pārmērīga spēka pielietošana var sabojāt līmeņošanas balstus.



2. Nolīmeņojiet veļas mazgājamo mašīnu, manuāli pielāgojot līmeņošanas balstus.

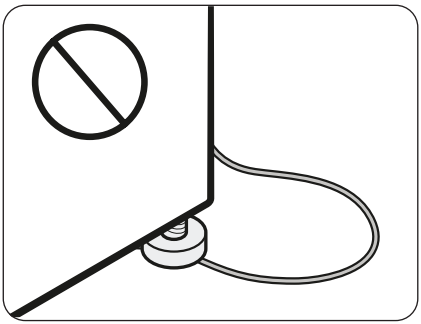


3. Kad nolīmeņošana ir pabeigta, pievelciet uzgriežņus, izmantojot uzgriežņatslēgu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 21 2025/2/26 10:41:45

# Uzstādīšana



⚠ **UZMANĪBU**

Uzstādot produktu, pārliecinieties, vai līmeņošanas balsti nespiež barošanas vadu.

⚠ **UZMANĪBU**

Pārliecinieties, vai visi līmeņošanas balsti balstās uz grīdas virsmas, lai izvairītos no veļas mazgājamās mašīnas kustības vai trokšņa, ko izraisa vibrācijas. Pēc tam pārbaudiet, vai veļas mazgājamā mašīna nelīgojas. Ja veļas mazgājamā mašīna nelīgojas, pievelciet uzgriežņus.

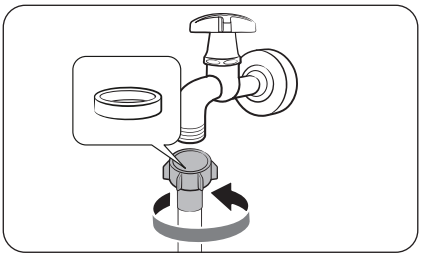


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 22 2025/2/26 10:41:45

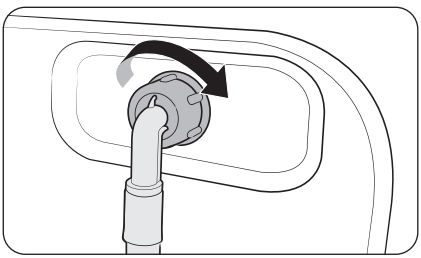
## 4. DARBĪBA Ūdens caurules pievienošana

Komplektācijā iekļautā ūdens caurule var būt atšķirīga atkarībā no modeļa. Lūdzu, sekojiet norādījumiem, kas attiecināmi uz komplektācijā iekļauto ūdens cauruli.

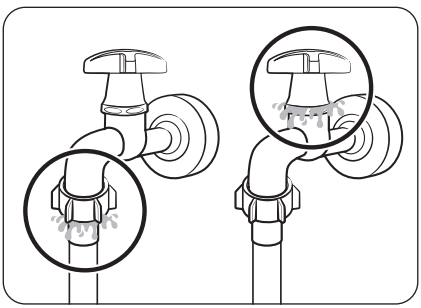
**Pievienošana pie vītnes tipa ūdens krāna**



1. Pievienojiet ūdens cauruli pie ūdens krāna un pēc tam pagrieziet caurules savienotāju pulksteņrādītāju kustības virzienā, kā norādīts attēlā.



2. Pievienojiet ūdens caurules otru galu pie ieplūdes vārsta veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē. Pagrieziet cauruli pulksteņrādītāja virzienā, lai to nostiprinātu.



3. Atgrieziet ūdens krānu un pārbaudiet, vai ap savienojuma vietām nav radušās noplūdes. Ja radušās ūdens noplūdes, atkārtojiet augstāk aprakstītos soļus.

⚠ **BRĪDINĀJUMS**

Ja radusies ūdens noplūde, pārtrauciet veļas mazgājamās mašīnas lietošanu un atvienojiet to no elektrības padeves. Pēc tam sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru, ja radusies noplūde no ūdens caurules, vai arī sazinieties ar santehniķi, ja radusies noplūde no ūdens krāna. Pretējā gadījumā tas var izraisīt elektrošoku.



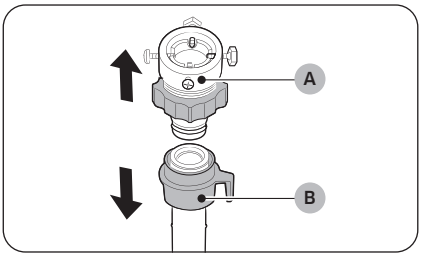
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 23 2025/2/26 10:41:45

# Uzstādīšana

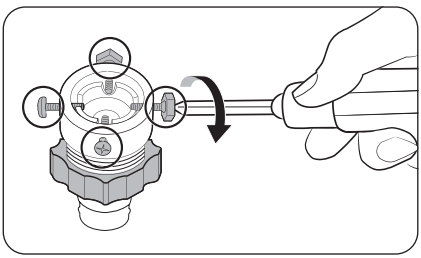
⚠ UZMANĪBU

Nenostiepiet ūdens cauruli ar spēku. Ja caurule ir pārāk īsa, nomainiet to pret garāku augstspiediena cauruli.

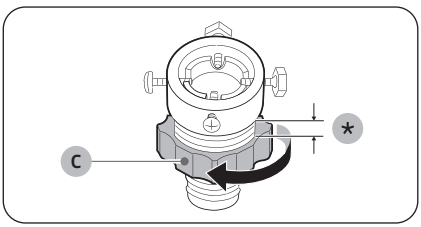
**Pievienošana pie ūdens krāna bez vītnes**



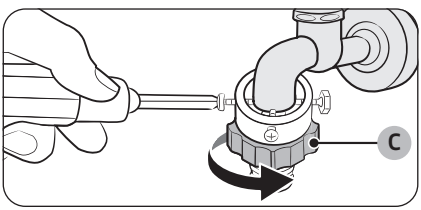

1. Atvienojiet **adapteri (A)** no ūdens **caurules (B)**.



2. Izmantojiet krustveida skrūvgriezi, lai atskrūvētu visas četras adaptera skrūves.



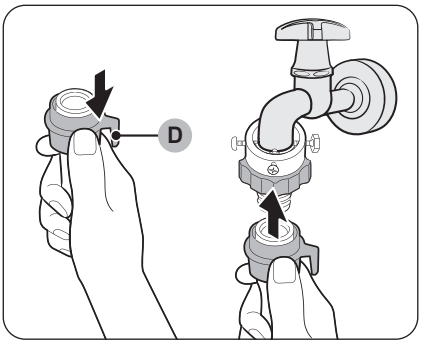

3. Turiet adapteri un pagrieziet **detaļu (C)** bultiņas norādītajā virzienā, lai to atskrūvētu par 5 mm (*).




4. Uzstādiet adapteri uz ūdens krāna un tad pievelciet skrūves, vienlaicīgi paceļot adapteri uz augšu.
5. Pagrieziet **detaļu (C)** bultiņas norādītajā virzienā, lai to nostiprinātu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 24 2025/2/26 10:41:45



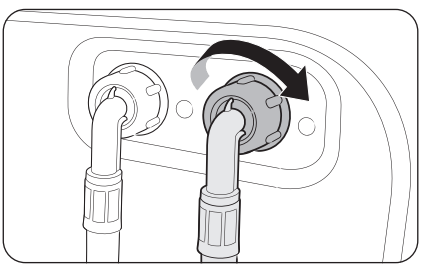

6. Pavelkot uz leju ūdens caurules **detaļu (D)**, pievienojiet ūdens cauruli pie adaptera. Pēc tam atbrīvojiet **detaļu (D)**. Caurule ieguļas adapterī ar klikšķim līdzīgu skaņu.

7. Lai pabeigtu ūdens caurules pievienošanu, skatiet 2. un 3. soli sadaļā „**Pievienošana pie vītnes tipa ūdens krāna**".

**PIEZĪME**

- Pēc ūdens caurules pievienošanas pie adaptera pārbaudiet, vai tā ir pareizi pievienota, pavelkot ūdens cauruli uz leju.
- Izmantojiet standarta tipa ūdens krānus. Ja krāns ir kvadrātveida vai pārāk liels, pirms krāna ievietošanas adapterī noņemiet starpgredzenu.

**Modeļiem ar papildus karstā ūdens ieplūdi:**



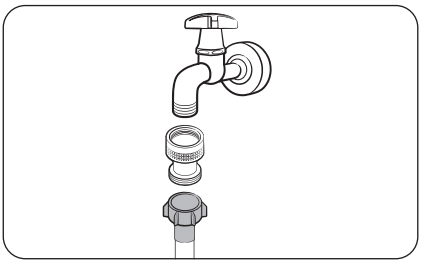
1. Pievienojiet karstā ūdens caurules sarkano galu pie karstā ūdens ieplūdes ierīces aizmugurē.
2. Pievienojiet otru karstā ūdens caurules galu pie karstā ūdens krāna.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 25 2025/2/26 10:41:46

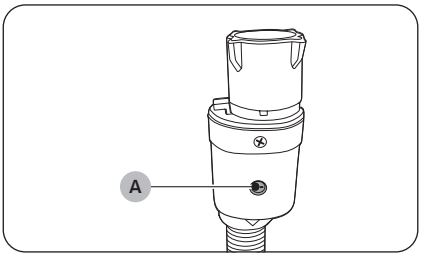
# Uzstādīšana

**Pārbaudes vārsts (tikai atbilstošiem modeļiem)**



Pirms ūdens šļūtenes pievienošanas ūdens krānam, pievienojiet nodrošināto pārbaudes vārstu pie ūdens krāna un pēc tam pievienojiet ūdens šļūteni.

**Aqua Hose ūdens caurule (tikai atbilstošiem modeļiem)**




Aqua Hose ūdens caurule brīdina lietotājus, kad pastāv ūdens noplūžu risks. Tā uzrauga ūdens plūsmu, un noplūdes gadījumā caurules centrālajā daļā esošais **indikators (A)** iekrāsojas sarkanā krāsā.

**PIEZĪME**

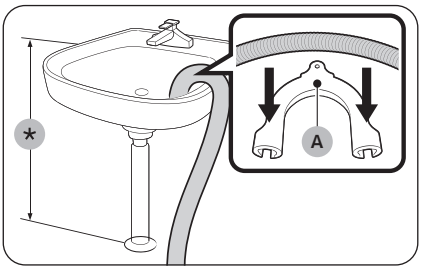
Aqua Stop caurules galu jāpievieno pie ūdens krāna, nevis veļas mazgājamās mašīnas.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 26 2025/2/26 10:41:46

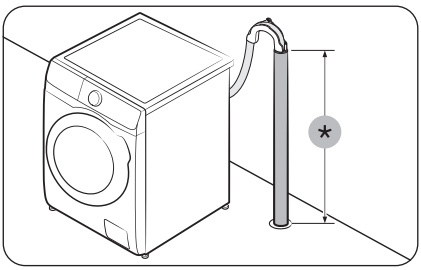
## 5. DARBĪBA Novadcaurules novietošana

Novadcauruli var novietot trīs veidos:




**Pāri izlietnes malai**

Novadcaurule jānovieto 60 cm līdz 90 cm (*) augstumā no grīdas. Lai saglabātu novadcaurules uzgaļa izliekumu, izmantojiet komplektācijā iekļauto **plastmasas elastīgās caurules ieliktni (A)**. Lai nodrošinātu normālu ūdens novadīšanu, nostipriniet ieliktni pie sienas, izmantojot āķi.




**Pie novadcaurules**

Novadcaurulei jāatrodas 60 cm līdz 90 cm augstumā (*). Ieteicams izmantot 65 cm augstu vertikālu cauruli.

- Lai nodrošinātu pareizu elastīgās novadcaurules pozīciju, izmantojiet komplektā iekļauto plastmasas elastīgās caurules ieliktni (skatiet attēlā).
- Lai novērstu noplūdes ūdens novadīšanas laikā, raugieties, lai elastīgā novadcaurule būtu iebīdīta aptuveni 15 cm dziļumā.
- Lai nepieļautu elastīgās novadcaurules izkustēšanos, nostipriniet to pie sienas.

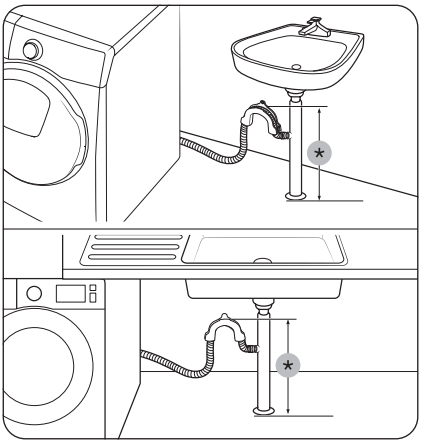
Spiediena novadcaurules prasības:

- Minimālais diametrs – 5 cm.
- Minimālā novadīšanas kapacitāte – 60 litri/minūtē.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 27 2025/2/26 10:41:46

# Uzstādīšana



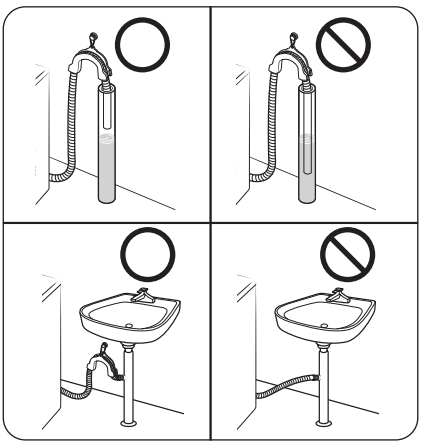

**Izlietnes novadcaurules atzarojumā:**

novadcaurules atzarojumam ir jāatrodas augstāk par izlietnes sifonu, lai caurules gals būtu vismaz 60 cm virs grīdas.

(*): 60 cm

⚠ **UZMANĪBU**

Noņemiet vāciņu no izlietnes novadcaurules atzarojuma, pirms tam pievienojat novadcauruli.



⚠ **UZMANĪBU**

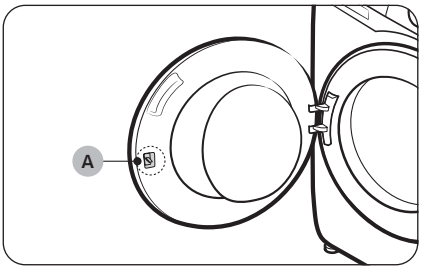
Nepievienojiet novadcauruli vietās, kur ir stāvošs ūdens vai kuras var applūst. Ūdens var ieplūst atpakaļ veļas mazgājamā mašīnā.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 28 2025/2/26 10:41:47

## 6. DARBĪBA Ieslēgšana

Pievienojiet strāvas vadu sienas kontaktligzdai, kas ir ar pareizu nominālu, iezemēta un aizsargāta ar drošinātāju vai jaudas slēdzi. Pēc tam nospiediet pogu **Ieslēgšana**, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.




**PIEZĪME**

**Durvju aizbīdnis (svira) (A)** sākotnēji ir izveidots nedaudz vaļīgs, jo tas var atvieglot durvju aizbīdņa ievietošanu durvīs.

**PIEZĪME**

Ja durvis uzstādīšanas laikā tiek bloķētas, iespraudiet barošanas vadu un ieslēdziet barošanu. Durvis atbloķēsies.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 29 2025/2/26 10:41:47

# Pirms sākat

**PIEZĪME**

Pirms pirmās veļas mazgāšanas reizes ir jāveic pilns mazgāšanas cikls, neievietojot tvertnē veļu.

## Sākotnējā iestatīšana

### Palaidiet Kalibrēšana (ieteicams)

Kalibrēšana nodrošina, ka veļas mazgājamā mašīna precīzi nosaka ievietotās veļas svaru. Pārliecinieties, ka pirms funkcijas Kalibrēšana palaišanas tvertne ir tukša.

1. Izslēdziet un pēc tam atkal ieslēdziet veļas mazgājamo mašīnu.
2. Vienlaicīgi 3 sekundes turiet nospiestas pogas **Temperatūra** un **Atliktā izslēgšana**, lai pārietu uz režīmu Kalibrēšana. Parādās paziņojums „**Cb**".
3. Nospiediet pogu **Iedarbināšana/pauze**, lai darbinātu ciklu Kalibrēšana.
4. Tvertne griezīsies aptuveni 3 minūtes. (Tvertnes griezšanās virziens var atšķirties atkarībā no modeļa.)
5. Kad cikls būs noslēdzies, displejā parādīsies paziņojums „**0**" un veļas mazgājamā mašīna automātiski izslēdzas.
6. Tagad veļas mazgājamā mašīna ir gatava izmantošanai.

## Veļas mazgāšanas vadlīnijas

### 1. DARBĪBA Sašķirošana

**Sašķirojiet veļu, ņemot vērā šādus kritērijus:**

- Kopšanas etiķete: Sašķirojiet atsevišķi kokvilnas, dažādu šķiedru, sintētikas, zīda, vilnas un viskozes veļu.
- Krāsa: Sašķirojiet atsevišķi baltu veļu no krāsainas veļas.
- Lielums: Ievietojot tvertnē dažāda lieluma apģērba gabalus, uzlabosies mazgāšanas veiktspēja.
- Jutīgums: Mazgājiet atsevišķi smalka auduma apģērbus, bet jaunu tīras vilnas apģērbu, aizkaru un zīda izstrādājumu mazgāšanai izmantojiet opciju Vieglā gludināšana. Pārbaudiet mazgājamā apģērba etiķetes.

**PIEZĪME**

Pārliecinieties, ka pirms mazgāšanas uzsākšanas esat pārbaudījis apģērba kopšanas etiķetes un sašķirojies apģērbus atbilstoši tajās sniegtajiem norādījumiem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 30 2025/2/26 10:41:47

## 2. DARBĪBA Kabatu iztukšošana

**Iztukšojiet apģērba kabatas**

- Tādi metāliski priekšmeti, kā monētas, adatas un apģērba sprādzes, var sabojāt gan citus apģērba gabalus, gan tvertni.

**Izvērsiet apģērbus ar pogām un izšuvumiem uz iekšpusi**

- Ja mazgāšanas laikā bikšu vai džemperu rāvējslēdži ir atvērti, iespējams sabojāt tvertni vai apģērbus. Rāvējslēdži ir jāaizver un jānofiksē ar aukliņu.
- Apģērbs ar garām auklām var savīties kopā ar citām drēbēm. Pārliecinieties, ka esat sasējis auklas pirms mazgāšanas.

## 3. DARBĪBA Mazgāšanas tīkla izmantošana

- Krūšturus (mazgājamus ar ūdeni) ir jāievieto mazgāšanas tīklā. Krūšturu metāla daļas var izdurties cauri vai saplēst citus apģērba gabalus.
- Mazi un viegli apģērba gabali, piemēram, zeķes, cimdi, zeķbikses un kabatlakatiņi, var aptīties ap durtiņām. Ievietojiet tos smalkā mazgāšanas tīklā.
- Nemazgājiet mazgāšanas tīklu, ja tajā nav ievietota veļa. Tādā veidā ir iespējams izraisīt pārmērīgu vibrāciju, kas var izkustināt veļas mazgājamo mašīnu un izraisīt traumas.

## 4. DARBĪBA Priekšmazgāšana (ja nepieciešams)

Ja veļa ir ļoti netīra, atlasiet izvēlētajam ciklam opciju Priekšmazgāšana. Izvēloties funkciju Priekšmazgāšana, pārliecinieties, ka ievietojat pulverveida mazgāšanas līdzekli galvenajā mazgāšanas nodalījumā.

## 5. DARBĪBA Veļas daudzuma noteikšana

Nepārslogojiet veļas mazgājamo mašīnu. Pārslogošana var traucēt veļas mazgājamajai mašīnai izmazgāt veļu. Lai noteiktu konkrētam veļas veidam atbilstošo ievietošanas daudzumu, skatiet **42**. lpp.

**PIEZĪME**

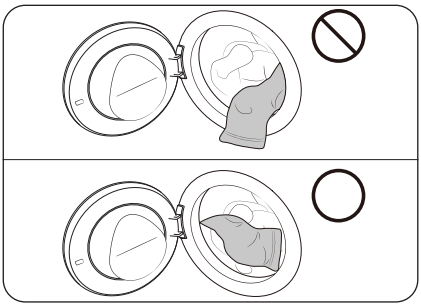
Mazgājot gultas veļu vai gultas pārvalkus, mazgāšanas laiks var būt ilgāks un centrifūgas efektivitāte – zemāka. Gultas veļai vai gultas pārvalkiem ieteicamais maksimālais centrifūgas cikla ātrums ir 800 apgr./min. un ieteicamais svars 2,0 kg vai mazāk.

**⚠ UZMANĪBU**

- Nevienmērīgi sadalīta veļa var pazemināt centrifūgas darbības efektivitāti.
- Neveriet durtiņas ciet ar spēku. Aizveriet durtiņas uzmanīgi. Pretējā gadījumā durtiņas var neaizvērties līdz galam.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 31 2025/2/26 10:41:47



⚠ UZMANĪBU

Pārliecinieties, ka veļa ir pilnībā ievietota tvertnē un nav ieķērusies durtiņās.

## 6. DARBĪBA Pareiza veida mazgāšanas līdzekļa izmantošana

Izmantojamā mazgāšanas līdzekļa veids ir atkarīgs no auduma veida (kokvilna, sintētika, smalki audumi, vilna), krāsas, mazgāšanas temperatūras un netīrības pakāpes. Vienmēr izmantojiet nedaudz putojošu mazgāšanas līdzekli, kas ir paredzēts automātiskām veļas mazgājamām mašīnām.

PIEZĪME

- Rīkojieties saskaņā ar mazgāšanas līdzekļa ražotāja ieteikumiem un ņemiet vērā veļas svaru, netīrības pakāpi un ūdens cietības pakāpi jūsu reģionā. Ja neesat pārliecināts par ūdens cietības pakāpi, sazinieties ar vietējo ūdensapgādes iestādi.
- Neizmantojiet mazgāšanas līdzekli, kuram ir tendence sacietēt vai sabiezēt. Šāds mazgāšanas līdzeklis var palikt veļas mazgājamajā mašīnā pēc skalošanas cikla beigām un nosprostot noplūdes atveri.

⚠ UZMANĪBU

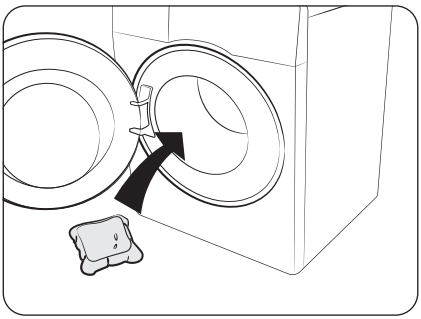
Ja mazgājat vilnas apģērbu, izmantojot ciklu vai **WOOL/DELICATES (VILNA/ SMALKI AUDUMI)**, lietojiet tikai neitrālu šķidro mazgāšanas līdzekli. Izmantojot pulverveida mazgāšanas līdzekli ar ciklu vai **WOOL/ DELICATES (VILNA/SMALKI AUDUMI)**, tas var pielipt pie veļas un izraisīt krāsas maiņu.



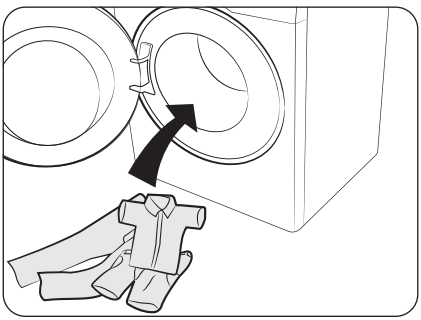
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 32 2025/2/26 10:41:47

**Veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas**

Labākiem mazgāšanas rezultātiem, izmantojot veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas, lūdzu, sekojiet šiem norādījumiem.



1. Ievietojiet kapsulu tukšas tvertnes apakšdaļā, tuvāk aizmugurējai sienai.



2. Ievietojiet veļu tvertnē uz veļas mazgāšanas līdzekļa kapsulas.

⚠ **UZMANĪBU**

Cikliem, kuros tiek izmantots auksts ūdens, vai cikliem, kas ilgst mazāk par vienu stundu, ieteicams izmantot šķidro mazgāšanas līdzekli. Pretējā gadījumā kapsula var neizšķīst pilnīgi.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 33 2025/2/26 10:41:47

# Pirms sākat

## Mazgāšanas līdzekļa ieteikumi

Ieteikumi attiecas uz temperatūras diapazoniem, kas norādīti ciklu grafikā.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Ieteikts | ▲ | Tikai šķidrais mazgāšanas līdzeklis |
| – | Nav ieteikts | △ | Tikai pulverveida mazgāšanas līdzeklis |

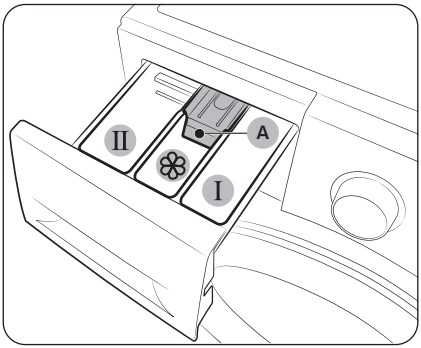
| Cikls | Mazgāšanas līdzeklis | | | Temperatūra(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Universāls | Smalki audumi un vilnas izstrādājumi | Speciālists | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) | ● | – | – | Auksta–90 |
| SYNTHETICS (SINTĒTIKAS IZSTRĀDĀJUMI) | ● | – | – | Auksta–60 |
| HYGIENE STEAM (HIGĒNISKĀ APSTRĀDE AR TVAIKU) | ● | – | – | Auksta–90 |
| QUICK WASH 15’ (15 MIN. ĀTRĀ MAZGĀŠANA) | ▲ | – | – | Auksta–40 |
| SUPER SPEED (ĪPAŠI ĀTRĀ MAZGĀŠANA) | ● | – | – | Auksta–40 |
| LESS MICROFIBER (MAZĀK MIKROŠĶIEDRU) | ● | – | – | Auksta–40 |
| WOOL/DELICATES (VILNA/ SMALKI AUDUMI) | – | ● | – | Auksta–40 |
| WASH+DRY (MAZGĀŠANA + ŽĀVĒŠANA) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 34 2025/2/26 10:41:47

## Mazgāšanas līdzekļa atvilktnes vadlīnijas

Veļas mazgājamajai mašīnai ir trīs nodalījumu dozētājs: kreisās puses nodalījums galvenajam mazgāšanas līdzeklim, centrālais nodalījums veļas mīkstinātājiem un labās puses nodalījums priekšmazgāšanas līdzeklim.




1. Ⅰ **Priekšmazgāšanas līdzekļa nodalījums**: izmantojiet, lai iepildītu priekšmazgāšanas līdzekli vai cieti.
2. Ⅱ **Galvenā mazgāšanas līdzekļa nodalījums**: izmantojiet, lai iepildītu galveno mazgāšanas līdzekli, ūdens mīkstinātāju, mērcēšanas līdzekli, balinātāju un/vai traipu tīrīšanas līdzekļus.
3. ❀ **Veļas mīkstinātāja nodalījums**: izmantojiet, lai iepildītu papildvielas, piemēram, veļas mīkstinātāju. Neuzpildiet augstāk par **maksimālā līmeņa atzīmi (A)**.

⚠ **UZMANĪBU**

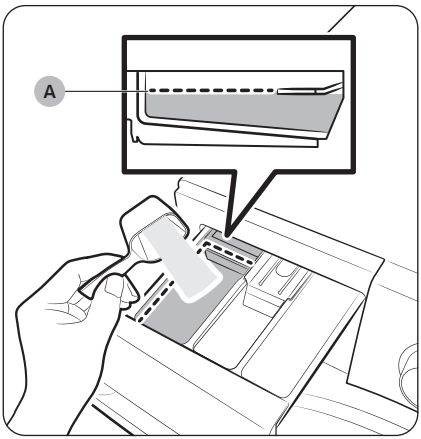
- Nemēģiniet atvērt mazgāšanas līdzekļa atvilktni veļas mazgājamās mašīnas darbības laikā.
- Neizmantojiet šāda veida veļas mazgāšanas līdzekļus:
  - Tablešu vai kapsulu veida mazgāšanas līdzekli.
  - Bumbas vai tīkliņa veida mazgāšanas līdzekli.
- Lai novērstu nodalījumu nosprostošanos, koncentrēti vai biezi mazgāšanas līdzekļi (veļas mīkstinātājs vai veļas mazgāšanas līdzeklis) ir jāatšķaida ar ūdeni pirms to iepildīšanas nodalījumā.
- Kad atlasīta opcija Atliktā izslēgšana, neievietojiet mazgāšanas līdzekli tieši tvertnē. Pretējā gadījumā tas var izraisīt veļas krāsas maiņu. Izmantojiet mazgāšanas līdzekļa atvilktni, kad atlasīta opcija Atliktā izslēgšana.
- Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus. Ķīmiski nosēdumi uz tvertnes pasliktina mazgāšanas veiktspēju.
- Raugieties neuzliet auduma mīkstinātāju uz darbvirsmas vai vadības paneļa.



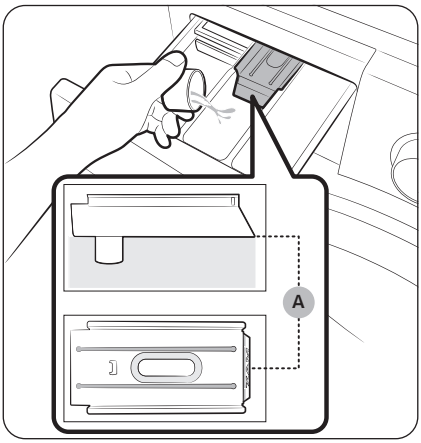
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 35 2025/2/26 10:41:48

# Pirms sākat

### Lai iepildītu mazgāšanas līdzekļus mazgāšanas līdzekļa atvilktnē



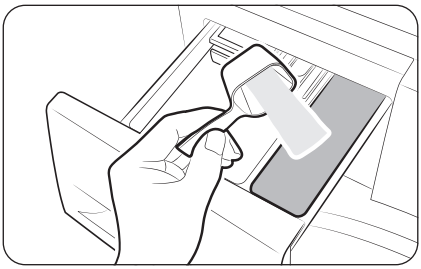

1. Atveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.
2. Iepildiet veļas mazgāšanas līdzekli Ⅱ **galvenā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā** atbilstoši ražotāja norādījumiem vai ieteikumiem. Lai izmantotu šķidro mazgāšanas līdzekli, skatiet **38**. lpp.
   Pievienojot veļas mazgāšanas līdzekli, nepārsniedziet **maks. atzīmi (A)**.



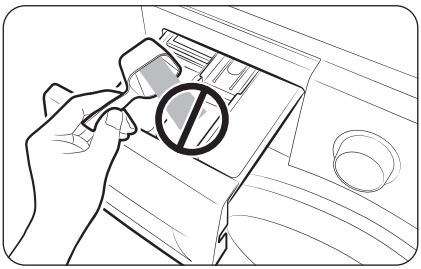

3. Iepildiet veļas mīkstinātāju ❀ **veļas mīkstinātāja nodalījumā**. Neuzpildiet augstāk par **maksimālā līmeņa atzīmi (A)**.
   Veļas mīkstinātājs tiek pievienots veļai pēdējā skalošanas cikla laikā.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 36 2025/2/26 10:41:48



4. Ja vēlaties veikt priekšmazgāšanu, iepildiet priekšmazgāšanas līdzekli Ⓘ **priekšmazgāšanas līdzekļa nodalījumā** atbilstoši ražotāja norādījumiem vai ieteikumiem.
5. Aizveriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni.



⚠ **UZMANĪBU**

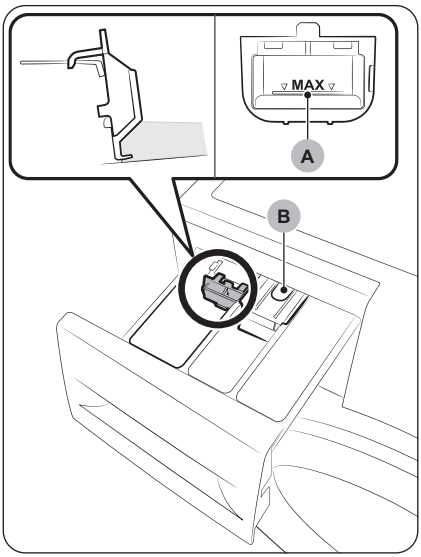
- Neiepildiet pulverveida mazgāšanas līdzekli šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnī.
- Koncentrēts veļas mīkstinātājs pirms lietošanas ir jāatšķaida ar ūdeni.
- Neiepildiet galveno mazgāšanas līdzekli ❀ **veļas mīkstinātāja nodalījumā**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 37 2025/2/26 10:41:48

# Pirms sākat

### Lai izmantotu šķidro mazgāšanas līdzekli (tikai atbilstošiem modeļiem)




- Ja šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnis tiek nodrošināts atsevišķi piederumos
  - Ievietojiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni II **galvenā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā** pirms šķidrā mazgāšanas līdzekļa uzliešanas.
- Ja šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnis ir uzstādīts manuālajā dozatorā
  - Nospiediet šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni uz leju pirms šķidrā mazgāšanas līdzekļa uzliešanas.

**PIEZĪME**

- Uzlejot šķidro mazgāšanas līdzekli, neuzpildiet augstāk par **„MAX" atzīmi (A)** šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktnī.
- Ievietojiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni nodalījumā tikai pēc tam, kad mazgāšanas līdzekļa atvilktne ir izņemta no veļas mazgājamās mašīnas, nospiežot **atbrīvošanas sviru (B)**.
- Pēc mazgāšanas mazgāšanas līdzekļa atvilktnē var būt palicis neliels šķidrā mazgāšanas līdzekļa daudzums.

**⚠ UZMANĪBU**

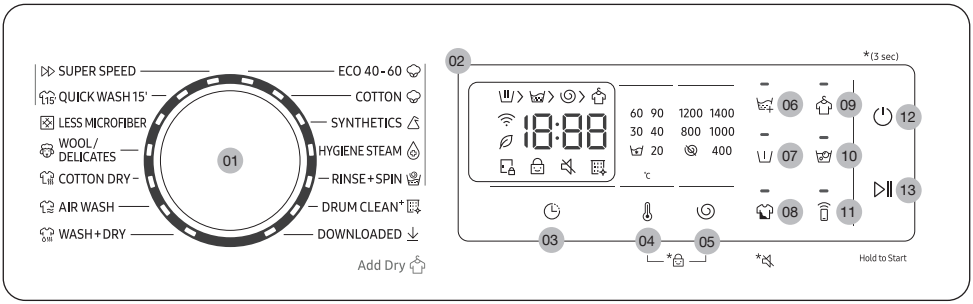
- Neizmantojiet funkciju Priekšmazgāšana ar šķidro mazgāšanas līdzekli.
- Izmantojot sauso mazgāšanas līdzekli, izņemiet šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 38 2025/2/26 10:41:48

# Darbības

## Vadības panelis




| | |
|---|---|
| **01 Ciklu atlasītājs** | Pagrieziet ripu, lai atlasītu ciklu. |
| **02 Displejs** | Displejā tiek attēlota pašreizējā cikla informācija un aprēķinātais atlikušais laiks, vai arī informācijas kods, ja radusies problēma.<br>**PIEZĪME**<br>Faktiskais mazgāšanas laiks var atšķirties no sākotnēji aprēķinātā, kas ir parādīts vadības panelī cikla izvēles brīdī. |
| **03 Atliktā izslēgšana** | Funkcija Atliktā izslēgšana ļauj jums iestatīt beigu laiku pašreizējam ciklam. Balstoties uz jūsu iestatījumiem, cikla sākuma laiku noteiks pati veļas mazgājamā mašīna. Piemēram, šis iestatījums ir noderīgs, lai ieprogrammētu veļas mazgājamo mašīnu beigt mazgāšanu laikā, kad jūs parasti atgriežaties mājās no darba.<br>• Nospiediet, lai izvēlētos starp noklusējuma stundu intervāliem. |
| **04 Temperatūra** | Nospiediet, lai mainītu ūdens temperatūru pašreizējam ciklam. |
| **05 Centrifūga** | Nospiediet, lai mainītu centrifūgas ātrumu pašreizējam ciklam.<br>• **Skalošanas aizture** (Nav indikatora): pēdējā skalošanas cikla darbība tiek apturēta tā, lai veļa paliktu iemērkta ūdenī. Lai izņemtu veļu, palaidiet ūdens novadīšanas vai centrifūgas ciklu.<br>- Lai izmantotu opciju Skalošanas aizture, atkārtoti spiediet pogu **Centrifūga**, līdz nodziest visi opcijas Centrifūga indikatori.<br>• **Bez centrifūgas**: tvertne nesāk griezties pēc pēdējās novadīšanas cikla darbības.<br>- Lai izmantotu opciju Bez centrifūgas, atkārtoti spiediet pogu **Centrifūga**, līdz iedegas opcijas indikators (). |
| **06 Papildu skalošana** | Nospiediet šo pogu, lai palielinātu skalošanas ciklu skaitu. |
| **07 Priekšmazgāšana** | Šī opcija pievienos priekšmazgāšanas ciklu pirms galvenā mazgāšanas cikla. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 39 2025/2/26 10:41:49

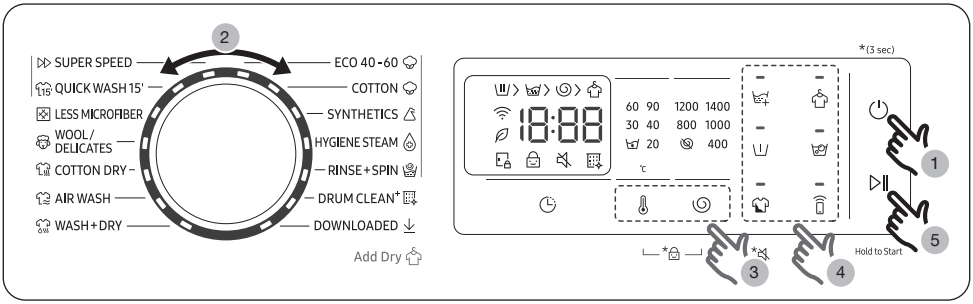
# Darbības

| | |
|---|---|
| **08 Intensīvā mazgāšana** | Ļoti netīrai veļai. Katra cikla posma izpildes laiks aizņem ilgāku laiku, kā parasti.<br>**Skaņa**<br>Jūs varat ieslēgt vai izslēgt veļas mazgājamās mašīnas skaņu. Lūdzu, ņemiet vērā, ka šis iestatījums neietekmē skaņu, kas informē par informācijas kodiem.<br>• Lai izslēgtu skaņu, uz 3 sekundēm nospiediet pogu **Intensīvā mazgāšana**.<br>• Lai ieslēgtu skaņu atpakaļ, vēlreiz uz 3 sekundēm turiet nospiestas šīs pogas. |
| **09 Pievienot žāvēšanu** | Varat pievienot žāvēšanas ciklu izvēlētā cikla beigās vai sākt tikai žāvēšanas ciklu.<br>• **Automātiskā žāvēšana**: Nospiediet pogu vēlreiz, lai pievienotu ciklu Automātiskā žāvēšana, kas automātiski regulē žāvēšanas laiku atbilstoši priekšmetu mitrumam.<br>- Kad ir izvelēts cikls Automātiskā žāvēšana, displejā tiek parādīts "--:--".<br>• **Žāvēšana ar taimeri**: Nospiediet pogu no divām līdz septiņām reizēm, lai pievienotu ciklu Žāvēšana ar taimeri, kas attiecīgi darbojas no 30 līdz 240 minūtēm.<br>- Displejā parādās izvēlētais žāvēšanas laiks.<br>• **Tikai žāvēšana**: Nospiediet un turiet pogu vairāk nekā 3 sekundes, lai sāktu ciklu Tikai žāvēšana.<br>- Displejā iedegas žāvēšanas ikona ().<br>- Ja izvēlēsieties ciklu Tikai žāvēšana, mazgāšanas cikls tiek automātiski atcelts. |
| **10 Mērcēšana ar burbuļiem** | Nospiediet, lai aktivizētu/deaktivizētu funkciju Mērcēšana ar burbuļiem. Šī funkcija palīdz likvidēt vairums grūti mazgājamu traipu.<br>• Mērcēšana ar burbuļiem ir pieejama tikai šādiem mazgāšanas cikliem: COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI), SYNTHETICS (SINTĒTIKAS IZSTRĀDĀJUMI), HYGIENE STEAM (HIGĒNISKĀ APSTRĀDE AR TVAIKU), SUPER SPEED (ĪPAŠI ĀTRĀ MAZGĀŠANA), WASH+DRY (MAZGĀŠANA + ŽĀVĒŠANA) |
| **11 Smart Control** | Nospiediet, lai aktivizētu vai deaktivizētu funkciju Smart Control. Pieskarieties un turiet nospiestu, lai ieietu savienošanas pārī režīmā, lai savienotu SmartThings lietotni.<br>• Kad ir aktivizēta funkcija Smart Control, jūs varat vadīt savu veļas mazgājamo mašīnu attālināti, izmantojot SmartThings lietotni savā viedtālrunī vai planšetdatorā (Android vai iOS). |
| **12 Ieslēgšana** | Nospiediet, lai ieslēgtu/izslēgtu veļas mazgājamo mašīnu. |
| **13 Iedarbināšana/pauze** | Nospiediet, lai iedarbinātu vai apturētu darbību. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 40 2025/2/26 10:41:49

## Vienkārši soļi, lai uzsāktu darbību




1. Nospiediet pogu **Ieslēgšana**, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
2. Pagrieziet **ciklu atlasītāju**, lai atlasītu ciklu.
3. Pēc nepieciešamības pielāgojiet cikla iestatījumus (**Temperatūra** 🌡 un **Centrifūga** ◎).
4. Lai pievienotu opciju, nospiediet pogu atbilstošo pogu.
5. Nospiediet **Iedarbināšana/pauze**.

### Lai mainītu ciklu mazgāšanas laikā

1. Nospiediet pogu **Iedarbināšana/pauze**, lai pārtrauktu darbību.
2. Atlasiet citu ciklu.
3. Vēlreiz nospiediet pogu **Iedarbināšana/pauze**, lai palaistu jauno ciklu.

### Pievienot audumus

Lai pievienotu veļu pēc mazgāšanas sākšanas, izmantojiet **Iedarbināšana/pauze**.

1. Pieskarieties **Iedarbināšana/pauze** un turiet nospiestu, lai apturētu mazgāšanas ciklu.
2. Atveriet durvis un ievietojiet veļu tvertnē.
3. Aizveriet durvis un pēc tam vēlreiz pieskarieties **Iedarbināšana/pauze** un turiet nospiestu, lai atsāktu mazgāšanas ciklu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 41 2025/2/26 10:41:49

# Darbības

## Ciklu pārskats

### Standarta cikli

| Cikls | Apraksts | Maks. svars (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Lai mazgātu parasti netīrus kokvilnas izstrādājumus, kurus var mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā, kopā vienā ciklā. Šis cikls tiek izmantots, lai izvērtētu atbilstību ES Ecodesign likumdošanai.<br>• Šis cikls ir iestatīts kā noklusējuma cikls. | Maks. |
| COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) | • Kokvilnas izstrādājumiem, gultas veļai, galdautiem, apakšveļai, dvieļiem vai krekliem. Mazgāšanas laiks un skalošanas reižu skaits tiek automātiski pielāgots ievietotās veļas daudzumam.<br>• Lai mazgātu nedaudz netīrus kokvilnas izstrādājumus 20 °C nominālajā temperatūrā. | Maks. |
| SYNTHETICS (SINTĒTIKAS IZSTRĀDĀJUMI) | • Audumiem, kas ir izgatavoti no poliestera (diolena, trevira), poliamīda (perlona, neilona) vai līdzīga auduma. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HIGIĒNISKĀ APSTRĀDE AR TVAIKU) | • Kokvilnas un lina audumiem, kas nonākuši tiešā saskarē ar ādu, piemēram, apakšveļa.<br>• Optimāliem higiēniskās tvaicēšanas rezultātiem atlasiet 60 °C vai augstāku temperatūru.<br>• Cikli, kuros tiek izmantota apstrāde ar tvaiku, ir īpaši paredzēti cīņai pret alerģijām un baktēriju iznīcināšanai (sterilizēšanai). | 4 |
| RINSE+SPIN (SKALOŠANA+ CENTRIFŪGA) | • Nodrošina papildu skalošanas ciklu pēc veļas mīkstinātāja pievienošanas veļai. | Maks. |
| DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+) | • Iztīra tvertni, likvidējot tajā uzkrājušos netīrumus un baktērijas.<br>• Iztīra durtiņu gumijas blīvējumu, likvidējot tajā uzkrājušos netīrumus.<br>• Izmantojiet ik pēc 40 mazgāšanas reizēm, pirms tam neuzpildot ierīcē nekādu mazgāšanas līdzekli vai balinātāju. Paziņojums parādās ik pēc 40 mazgāšanas reizēm.<br>• Pārliecinieties, ka tvertne ir tukša.<br>• Nelietojiet tvertnes tīrīšanai nekādus tīrīšanas līdzekļus. | - |
| DOWNLOADED (LEJUPIELĀDĒTS) | • Atlasiet, lai izvēlētos no vairākiem pieejamajiem cikliem savā viedtālrunī lietotnē SmartThings. | – |
| SUPER SPEED (ĪPAŠI ĀTRĀ MAZGĀŠANA) | • Ātri izmazgā ikdienā velkamas drēbes, piemēram, apakšveļu un kreklus.<br>• Cikla darbības laiks var atšķirties atkarībā no ūdens padeves apstākļiem, mazgājamās veļas apjoma un veida. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 42 2025/2/26 10:41:50

| Cikls | Apraksts | Maks. svars (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (15 MIN. ĀTRĀ MAZGĀŠANA) | • Viegli notraipītam apģērbam, kas ātri jāizmazgā un kura svars ir mazāks par 2,0 kg.<br>• Izmantojiet mazāk par 20 g mazgāšanas līdzekļa. Izmantojot vairāk par 20 g mazgāšanas līdzekļa, var palikt mazgāšanas līdzekļa atliekas.<br>• Šķidrajam mazgāšanas līdzeklim izmantojiet ne vairāk kā 20 ml šķidrā mazgāšanas līdzekļa. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MAZĀK MIKROŠĶIEDRU) | • Izmantojiet šo ciklu, lai samazinātu mikrošķiedru daudzumu, kas rodas sintētisko drēbju mazgāšanas laikā. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VILNA/ SMALKI AUDUMI) | • Paredzēts veļas mašīnā mazgājamiem vilnas izstrādājumiem un smalkiem audumiem, piemēram, caurspīdīgiem audumiem, krūšturiem, apakšveļai (zīda) un citiem ar rokām mazgājamiem audumiem.<br>• Cikls WOOL/DELICATES (VILNA/SMALKI AUDUMI) nodrošina maigas, šūpojošas kustības un mērcēšanas ciklu, lai aizsargātu vilnas šķiedras no saraušanās/ deformācijas.<br>• Ir ieteicams izmantot neitrālu mazgāšanas līdzekli un šķidro mazgāšanas līdzekli. | 2 |
| COTTON DRY (KOKVILNAS ŽĀVĒŠANA) | • Vispārējai žāvēšanai. | 5 |
| AIR WASH (MAZGĀŠANA AR GAISU) | • Ar šo ciklu var lieliski likvidēt nepatīkamas smakas. | 1 |
| WASH+DRY (MAZGĀŠANA + ŽĀVĒŠANA) | • Lai mazgātu parasti netīrus kokvilnas izstrādājumus, kurus var mazgāt 40 °C vai 60 °C temperatūrā, kopā vienā ciklā, un žāvētu tos tādā veidā, lai nekavējoties varētu nolikt glabāšanai skapī. Šis cikls tiek izmantots, lai izvērtētu mazgāšanas un žāvēšanas atbilstību ES Ecodesign likumdošanai. | 5 |

**PIEZĪME**

- Piepildot mājsaimniecībā izmantojamo sadzīves veļas mazgājamo mašīnu vai veļas mazgājamo mašīnu ar žāvētāju līdz ražotāja norādītajai kapacitātei atbilstošajiem cikliem, palīdzēs ietaupīt enerģiju un ūdeni.
- Troksni un atlikušo mitruma saturu ietekmē griezšanās ātrums: jo lielāks griezšanās ātrums griezšanās fāzē, jo lielāks troksnis un mazāks atlikušā mitruma saturs.
- Visefektīvākie cikli enerģijas patēriņa ziņā ir tie, kas darbojas zemākās temperatūrās un ilgāku laiku.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 43 2025/2/26 10:41:51

# Darbības

## Opcijas

| Opcija | | Apraksts |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Šī ikona norāda, ka veļas mazgājamā mašīna ir savienota ar Wi-Fi. |
| | **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+) atgādinājums** | • Šī ikona norāda, ka jums ir jātīra tvertne, izmantojot ciklu DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+).<br>• Pēc katriem 40 cikliem šī ikona parādās uz vienu stundu un pēc tam automātiski izslēdzas. Ikona parādīsies vēl uz 5 cikliem, izslēgsies un pēc tam neparādīsies nākamos 40 ciklus. |
| | **Bērnu drošības aizsardzība** | • Šī ikona norāda, ka ir ieslēgta funkcija Bērnu drošības aizsardzība.<br>• Plašāku informāciju par Bērnu drošības aizsardzība skatiet **45**. lappusē. |
| | **Durvis bloķētas** | • Šī ikona norāda, ka durvis ir bloķētas un tās nevar atvērt.<br>• Durvis cikla laikā bloķējas automātiski, un ieslēdzas šis indikators.<br>• Jūs varat atvērt durvis, kad šī ikona pazūd. |

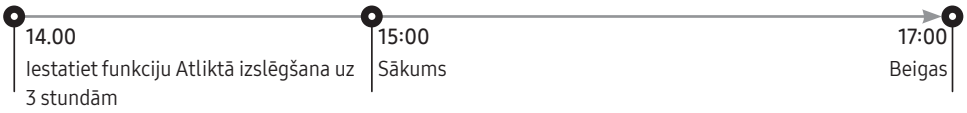
## Atliktā izslēgšana

veļas mazgājamo mašīnu var iestatīt, lai tā automātiski pabeigtu mazgāšanu vēlāk, izvēloties atlikšanu par 1–24 stundām (ar 1 stundas soli). Displejā ir redzams laiks, kad mazgāšana tiks pabeigta.

1. Atlasiet ciklu. Tad, ja nepieciešams, pielāgojiet cikla iestatījumus.
2. Atkārtoti spiediet pogu **Atliktā izslēgšana**, līdz ir iestatīts vēlamais beigu laiks.
3. Nospiediet **Iedarbināšana/pauze**.
   Ieslēdzas attiecīgais indikators, kurā tiek uzsākta pulksteņa laika atskaite.
4. Lai atceltu opcijas **Atliktā izslēgšana** izmantošanu, atiestatiet veļas mazgājamo mašīnu, nospiežot pogu **Ieslēgšana**.

### Reāls piemērs

Jūs vēlaties, lai divu stundu cikls tiku pabeigts pēc 3 stundām. Lai to izdarītu, opcija Atliktā izslēgšana jāpievieno pašreizējam ciklam ar 3 stundu iestatījumu un pēc tam jānospiež **Iedarbināšana/pauze** plkst. 14.00. Kas notiek pēc tam? Veļas mazgājamā mašīna sāk darboties plkst. 15.00 un beidz darboties plkst. 17.00.Zemāk ir norādīts šī piemēra grafiks.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 44 2025/2/26 10:41:51

## Iestatījumi

### Bērnu drošības aizsardzība

Lai novērstu nelaimes gadījumus ar bērniem, funkcija Bērnu drošības aizsardzība nobloķē visas pogas, izņemot pogu **Ieslēgšana**.

- Lai iestatītu funkciju Bērnu drošības aizsardzība, vienlaicīgi 3 sekundes turiet nospiestas pogas **Temperatūra** un **Centrifūga**.
- Lai atspējotu funkciju Bērnu drošības aizsardzība, vienlaicīgi uz 3 sekundēm nospiediet pogas **Temperatūra** un **Centrifūga**.

**PIEZĪME**

- Lai laikā, kad aktivizēta funkcija Bērnu drošības aizsardzība, pievienotu mazgāšanas līdzekli vai veļu, vispirms jāatspējo funkcija Bērnu drošības aizsardzība.
- Jūsu atlasītais iestatījums tiks saglabāts arī pēc veļas mazgājamās mašīnas atkārtotas palaišanas.

### Skaņa

Jūs varat ieslēgt vai izslēgt veļas mazgājamās mašīnas skaņu. Lūdzu, ņemiet vērā, ka šis iestatījums neietekmē skaņu, kas informē par informācijas kodiem.

- Lai izslēgtu skaņu, uz 3 sekundēm nospiediet pogu **Intensīvā mazgāšana**.
- Lai ieslēgtu skaņu atpakaļ, vēlreiz uz 3 sekundēm turiet nospiestas šīs pogas.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 45 2025/2/26 10:41:51

# Darbības

## Īpašās funkcijas

### Smart Control (tikai atbilstošiem modeļiem)

Jūs varat izveidot savienojumu ar lietotni SmartThings un vadīt veļas mazgājamo mašīnu attālināti.

**Jūsu veļas mazgājamās mašīnas savienošana**

1. Lejupielādējiet un atveriet lietotni SmartThings savā viedtālrunī vai planšetdatorā (Android un iOS).
2. Pieskarieties **Ieslēgšana**, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
3. Pieskarieties un turiet nospiestu pogu **Smart Control** .
   a. Veļas mazgājamā mašīna pārslēdzas AP režīmā un izveido savienojumu ar jūsu viedtālruni vai planšetdatoru.
   b. Pieskarieties **Smart Control** , lai autentificētu savu veļas mazgājamo mašīnu.
   c. Kad autentifikācijas process ir pabeigts, veļas mazgājamā mašīna ir veiksmīgi pievienota lietojumprogrammai.
   - Jūs varat izmantot dažādas lietotnē SmartThings pieejamās funkcijas.

**PIEZĪME**

- Ja jūsu veļas mazgājamā mašīna nesavienojas ar SmartThings lietotni, mēģiniet vēlreiz.
- Ja pēc veļas mazgājamās mašīnas savienošanas ar SmartThings lietotni rodas interneta savienojuma problēma, pārbaudiet savu maršrutētāju.
- Ja Wi-Fi ir izslēgts, vienlaicīgi uz 3 sekundēm pieskarieties un turiet nospiestas pogas **Temperatūra** un **Smart Control** , lai to ieslēgtu.
- Ieslēdzot veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi, jūs varat savienot veļas mazgājamo mašīnu, izmantojot SmartThings lietoti jūsu viedtālrunī vai planšetdatorā, neatkarīgi no jūsu veļas mazgājamās mašīnas barošanas padeves statusa. Tomēr veļas mazgājamā mašīna SmartThings lietotnē parādās bezsaistē, ja veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi ir izslēgts.
- Aizveriet durvis pirms Smart Control funkcijas ieslēgšanas.
- Ja kādu laiku izmantojat savu veļas mazgājamo mašīnu bez savienojuma ar SmartThings lietotni, pēc 3 sekundēm parādīsies uznirstošais paziņojums par Smart Control (Viedā vadība).
- Ja veļas mazgājamās mašīnas Wi-Fi nav savienots ar AP (Access point (Piekļuves punkts)), Wi-Fi izslēdzas, ieslēdzot strāvas padevi.

**Stay Connect**

Iestatiet funkciju Stay Connect savā SmartThings lietotnē, lai turētu Smart Control ieslēgtu cikla beigās. Jūsu veļas mazgājamā mašīna paliek savienota ar lietotni, lai jūs varētu nosūtīt papildus instrukcijas, kad esat mājās vai ārpus mājas.

1. Ja ieslēdzat funkciju Stay Connect SmartThings lietotnē, veļas mazgājamā mašīna pēc cikla pabeigšanas paliks gaidstāves strāvas taupīšanas režīmā.
   - Funkcija Stay Connect paliks aktīva līdz 24 stundām, ja durvis ir aizvērtas.
2. Kad funkcija Stay Connect ir aktīva, ikonas Smart Control, Durvis bloķētas un Wi-Fi ir izgaismotas jūsu veļas mazgājamās mašīnas displejā.
3. Jūs varat ērti vadīt savu veļas mazgājamo mašīnu, pievienot skalošanas, centrifūgas vai žāvēšanas ciklus, izmantojot lietotni SmartThings.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 46 2025/2/26 10:41:51

**PIEZĪME**

- Veļas mazgājamā mašīna pārslēdzas uz gaidstāves strāvas taupīšanas režīmu, kad darbība ir apturēta, pat ja veļas mazgājamā mašīna nav savienota ar lietotni SmartThings.
- Dažos apstākļos iespējams izgaismosies tikai ikona Durvis bloķētas.

## SmartThings

### Wi-Fi savienojums

Savā viedtālrunī vai planšetdatorā dodieties uz **Settings (Iestatījumi)**, ieslēdziet bezvadu savienojumu un atlasiet AP (Access Point (Piekļuves punkts)).

- Šī ierīce atbalsta Wi-Fi 2,4 GHz protokolus.

### Lejupielāde

Meklējiet lietotni SmartThings lietotņu veikalos (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), ierakstot meklēšanas vārdu "SmartThings". Lejupielādējiet un instalējiet lietotni savā ierīcē.

**PIEZĪME**

Veiktspējas uzlabošanas nolūkos lietojumprogramma var tikt mainīta bez iepriekšēja brīdinājuma.

### Pieteikšanās

Vispirms piesakieties SmartThings lietotnē ar savu Samsung kontu. Lai izveidotu jaunu Samsung kontu, izpildiet lietotnes ekrānā redzamos norādījumus. Lai izveidotu kontu, nav nepieciešama atsevišķa lietotne.

**PIEZĪME**

Ja jums ir Samsung konts, izmantojiet to, lai pieteiktos. Reģistrēts Samsung viedtālruņa vai planšetdatora lietotājs automātiski piesakās sistēmā.

### Iekārtas reģistrēšana lietotnē SmartThings

1. Pārliecinieties, vai viedtālrunis vai planšetdators ir savienots ar bezvadu tīklu. Ja tā nav, dodieties uz **Settings (Iestatījumi)**, ieslēdziet bezvadu savienojumu un atlasiet AP (Access Point (Piekļuves punkts)).
2. Atveriet **SmartThings** savā viedtālrunī vai planšetdatorā.
3. Ja parādās ziņojums "A new device is found. (Ir atrasta jauna ierīce.)", atlasiet **Add (Pievienot)**.
4. Ja ziņojums netiek parādīts, atlasiet **+** un izvēlieties savu ierīci pieejamo ierīču sarakstā. Ja jūsu ierīce nav norādīta sarakstā, atlasiet **Device Type (Ierīces tips)** > **Specific Device Model (Īpašs ierīces modelis)** un pievienojiet ierīci manuāli.
5. Reģistrējiet savu ierīci lietotnē SmartThings šādi, kā norādīts tālāk.
   a. Pievienojiet ierīci lietotnē SmartThings. Pārliecinieties, vai ierīce ir savienota ar SmartThings.
   b. Kad reģistrācija ir pabeigta, ierīce ir redzama viedtālrunī vai planšetdatorā.

**PIEZĪME**

- Dēļ atšķirīgiem produktu attīstības periodiem APP (lietotne) nosaukumi var atšķirties. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home, un Samsung Smart Connect visām ir vienāda nozīme.
- Ierīce neatbildīs APP (lietotne) saskarnei un rokasgrāmatai dēļ funkciju atkārtojumiem. Lūdzu, skatiet aktuālo APP (lietotne) saskarne.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 47 2025/2/26 10:41:51

# Darbības

## Atvērtā koda paziņojums

Izstrādājumā iekļautā programmatūra satur atvērtā koda programmatūru. Jūs varat iegūt pilnu atbilstošo avota kodu trīs gadu laika periodā no šī izstrādājuma pēdējā piegādes datuma, sazinoties ar mūsu atbalsta komandu, apmeklējot http://opensource.samsung.com (Lūdzu, izmantojiet izvēlni "Vaicājums".)

Tāpat iespējams iegūt pilnu atbilstošo avota kodu fiziskā datu nesējā, piemēram, CD-ROM kompaktdiskā. Par to tiks iekasēta minimāla samaksa.

Talāk norādītais URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 ved uz atvērto avota licences informāciju, kas saistīta ar šo produktu. Šis piedāvājums ir spēkā ikvienam šīs informācijas saņēmējam.

**PIEZĪME**

- Kad Wi-Fi ir aktivizēts, enerģijas patēriņš palielinās, salīdzinot ar informācijā norādītajām vērtībām.
- Ar šo Samsung apliecina, ka šī radioiekārta atbilst Direktīvai 2014/53/ES un attiecīgajām Apvienotās Karalistes likumā noteiktajām prasībām. ES atbilstības deklarācijas un Apvienotās Karalistes atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams šajā tīmekļa vietnē: Oficiālā atbilstības deklarācija ir atrodama tīmekļa vietnē http://www.samsung.com, dodieties uz Support (Atbalsts) › Support home (Atbalsta sākumlapa) un ievadiet modeļa nosaukumu. RF raidītāja maks. jauda: 20 dBm pie 2,402 GHz–2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 48 2025/2/26 10:41:51

# Apkope

Regulāri tīriet veļas mazgājamo mašīnu, lai novērstu veiktspējas pasliktināšanos un pagarinātu tās kalpošanas mūžu.

## DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)

Regulāri aktivizējiet šo ciklu, lai iztīrītu tvertni, likvidējot tajā uzkrājušās baktērijas. Šis cikls uzkarsē ūdeni temperatūras diapazonā no 60 °C līdz 70 °C un likvidē netīrumus, kas uzkrājušies ap durtiņu gumijas blīvējumu.

1. Nospiediet pogu **Ieslēgšana**, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
2. Pagrieziet **ciklu atlasītāju**, lai atlasītu **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)**.
3. Nospiediet un turiet nospiestu pogu **Iedarbināšana/pauze**.

**PIEZĪME**

- Cikla **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** ūdens temperatūra ir iestatīta uz 70 °C, un to nav iespējams mainīt.
- Ciklu **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** ieteicams palaist ik pēc 40 mazgāšanas reizēm.
- Lai novērstu kaļķakmens rašanos, pievienojiet pareizu daudzumu mazgāšanas līdzekļa atbilstoši jūsu ūdens cietībai vai kopā ar mazgāšanas līdzekli pievienojiet ūdens mīkstinātāju.

### DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+) atgādinājums

Atkarībā no modeļa cikla **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** aktivizēšanas atgādinājums ir vai nu ikona, vai arī LED indikators.

Ikonas gadījumā iedegas vadības panelī atrodamā ikona.

LED indikatora gadījumā iedegas LED indikators blakus pogai **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** vai arī vadības paneļa opciju zonā.

- Cikla **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** aktivizēšanas atgādinājums mirgo vadības panelī ik pēc 40 mazgāšanas reizēm. Ciklu **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** ir ieteicams aktivizēt regulāri.
- Kad šis atgādinājums sāk mirgot pirmo reizi, jūs to varat neņemt vērā nākamās 6 mazgāšanas reizes. Sākot ar 7. mazgāšanas reizi šāds atgādinājums vairs neparādās. Tomēr atgādinājums parādās no jauna pēc nākamajām 40 mazgāšanas reizēm.
- Pat tad, ja pēdējā darbība ir pārtraukta, „**0**" paziņojums var nepazust.
- Pat tad, ja „**0**" paziņojums nepazūd, veļas mazgājamā mašīna darbojas normāli.
- Šo ciklu ieteicams palaist regulāri higiēnas nolūkā.

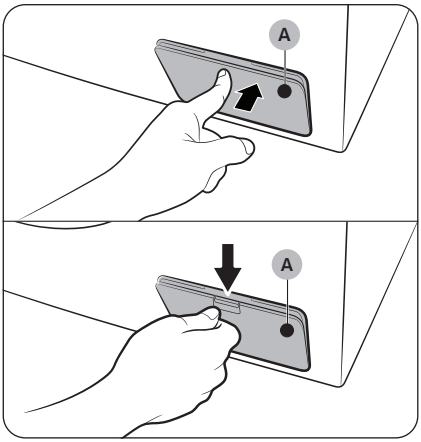


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 49 2025/2/26 10:41:51

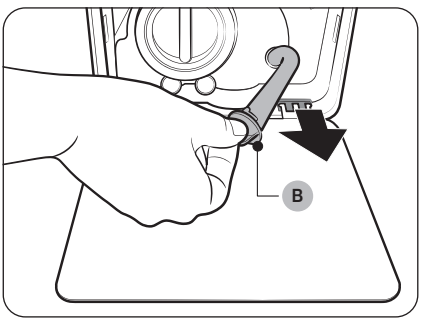
# Apkope

## Avārijas novadīšana

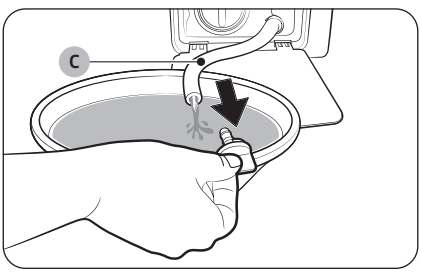
Gadījumā, ja noticis elektroenerģijas padeves pārrāvums, novadiet tvertnē esošo ūdeni pirms veļas izņemšanas.




1. Izslēdziet un atvienojiet veļas mazgājamo mašīnu no elektrības kontaktligzdas.
2. Atveriet **filtra vāciņu (A)**.
   - 1. VEIDS: Uzmanīgi uzspiediet uz **filtra vāciņa (A)** augšdaļas, lai atvērtu to.
   - 2. VEIDS: Nospiediet uz leju **filtra vāciņa (A)** fiksatoru, lai atvērtu to.




3. Novietojiet tukšu, ietilpīgu trauku vāciņa tuvumā un aizvelciet avārijas novadcaurulīti līdz traukam, satverot to aiz **caurulītes vāciņa (B)**.




4. Noņemiet caurulītes vāciņu un ļaujiet **avārijas novadcaurulītē (C)** esošajam ūdenim iztecēt traukā.
5. Kad ūdens ir iztecējis, aizveriet caurulītes vāciņu un ievietojiet caurulīti atpakaļ. Pēc tam aizveriet filtra vāciņu.

**PIEZĪME**

Izmantojiet ietilpīgu trauku, jo tvertnē palikušā ūdens daudzums var būt liekāks, nekā gaidīts.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 50 2025/2/26 10:41:52

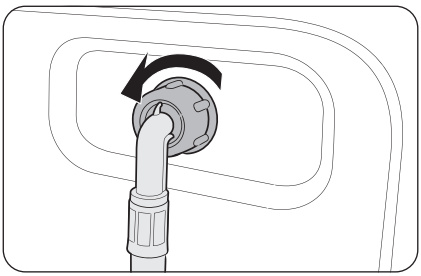
## Tīrīšana

### Veļas mazgājamās mašīnas virsma

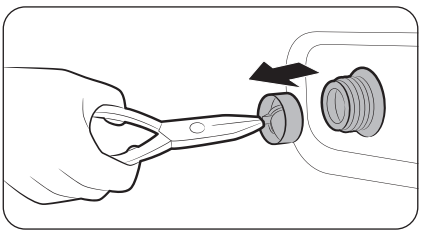
Izmantojiet mīkstu drāniņu ar neabrazīvu mazgāšanas līdzekli. Nesmidziniet ūdeni tieši uz veļas mazgājamās mašīnas.

### Sieta filtrs

Tīriet ūdens caurules sieta filtru vienu vai divas reizes gadā.



1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Aizgrieziet ūdens krānu.
3. Atskrūvējiet un atvienojiet veļas mazgājamās mašīnas aizmugurē esošo ūdens cauruli. Aizklājiet cauruli ar audumu, lai novērstu tajā esošā ūdens izšļākšanos.



4. Izmantojiet knaibles, lai izņemtu sieta filtru no ieplūdes vārsta.
5. Iegremdējiet sieta filtru dziļi ūdenī tā, lai zem ūdens atrastos arī vītņotais savienotājs.
6. Pilnībā izžāvējiet sieta filtru ēnainā vietā.
7. Ievietojiet sieta filtru atpakaļ ieplūdes vārstā un tad pievienojiet ūdens cauruli atpakaļ pie ieplūdes vārsta.
8. Atgrieziet ūdens krānu.

**PIEZĪME**

Ja sieta filtrs ir nosprostojies, ekrānā parādās informācijas kods „**4C**”.

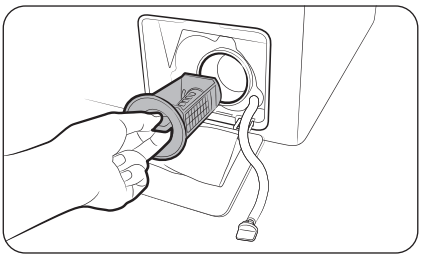


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 51 2025/2/26 10:41:52

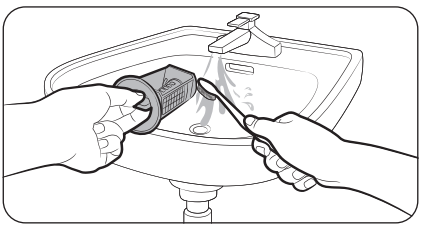
# Apkope

## Netīrumu filtrs

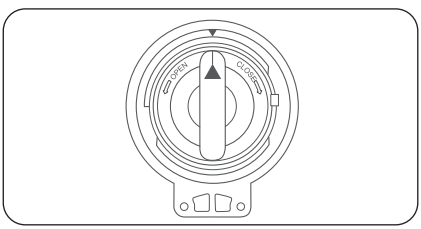
Lai novērstu nosprostošanos, ir ieteicams reizi 2 mēnešos tīrīt netīrumu filtru. Nosprostojies netīrumu filtrs var mazināt burbuļu efektu.



1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Novadiet tvertnē palikušo ūdeni. Skatiet sadaļu „**Avārijas novadīšana**".
3. Atveriet **filtra vāciņu**.
   - 1. VEIDS: Uzmanīgi uzspiediet uz **filtra vāciņa** augšdaļas, lai to atvērtu.
   - 2. VEIDS: Spiediet uz leju **filtra vāciņa** fiksatora, lai atvērtu.
4. Pagrieziet netīrumu filtra kloķi pa kreisi un novadiet atlikušo ūdeni.



5. Iztīriet netīrumu filtru, izmantojot mīkstas birstītes. Pārliecinieties, ka nav nosprostojies filtrā esošais ūdens novadīšanas sūkņa rats.
6. Ievietojiet netīrumu filtru atpakaļ un pagrieziet filtra kloķi pa labi.




**PIEZĪME**

- Daži netīrumu filtri ir aprīkoti ar drošības kloķi, lai novērstu nelaimes gadījumus ar bērniem. Lai atvērtu netīrumu filtra drošības kloķi, iespiediet to uz iekšu un pagrieziet pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam. Drošības kloķa atsperes mehānisms palīdz atvērt filtru.
- Lai aizvērtu netīrumu filtra drošības kloķi, pagrieziet to pulksteņrādītāja kustības virzienā. Atspere rada grabošu skaņu, kas ir normāli.

**PIEZĪME**

Ja netīrumu filtrs ir nosprostojies, ekrānā parādās informācijas kods „**5C**" .

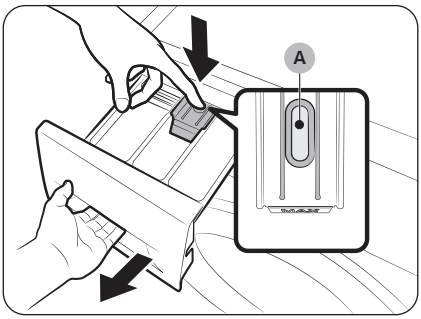
**⚠ UZMANĪBU**

- Pārliecinieties, ka pēc filtra tīrīšanas filtra kloķis ir pareizi noslēgts. Pretējā gadījumā var rasties noplūde.
- Pārliecinieties, ka pēc tā tīrīšanas filtrs ir pareizi ievietots. Pretējā gadījumā var rasties darbības kļūda vai noplūde.

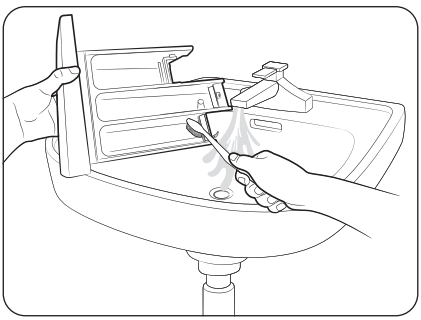


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 52 2025/2/26 10:41:52

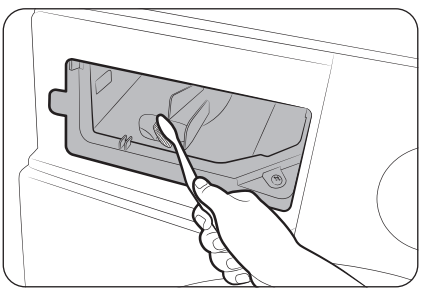
## Mazgāšanas līdzekļa atvilktne




1. Turot nospiestu uz leju atvilktnes iekšpusē esošo **atbrīvošanas sviru (A)**, izvelciet atvilktni.
2. Izņemiet no atvilktnes atbrīvošanas sviru un šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni.



3. Iztīriet atvilktnes detaļas zem tekoša ūdens, izmantojot mīkstu birstīti.



4. Iztīriet atvilktnes padziļinājumu, izmantojot pudeļu birsti, lai iztīrītu mazgāšanas līdzekļa paliekas un kaļķakmeni no atvilktnes padziļinājuma.
5. Ievietojiet atbrīvošanas sviru un šķidrā mazgāšanas līdzekļa ieliktni atpakaļ atvilktnē.
6. Iebīdiet atvilktni atpakaļ vietā, lai aizvērtu to.

**PIEZĪME**

Lai izvadītu atlikušo mazgāšanas līdzekli, palaidiet ciklu **RINSE+SPIN (SKALOŠANA+CENTRIFŪGA)** ar tukšu tvertni.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 53 2025/2/26 10:41:52

# Apkope

## Atkopšana pēc sasalšanas

Veļas mazgājamā mašīna var sasalt, kad temperatūra pazeminās zem 0 °C.

1. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
2. Uzlejiet siltu ūdeni uz ūdens krāna, lai atbrīvotu ūdens cauruli.
3. Atvienojiet ūdens cauruli un iegremdējiet to siltā ūdenī.
4. Ielejiet tvertnē siltu ūdeni un atstājiet to uz 10 minūtēm.
5. Pievienojiet ūdens cauruli atpakaļ pie ūdens krāna.

**PIEZĪME**

Ja veļas mazgājamā mašīna vēl joprojām nedarbojas normāli, atkārtojiet augstāk aprakstītos soļus, līdz tā atsāk darboties normāli.

## Apkope, ja ierīci nav paredzēts izmantot ilgstošu laika periodu

Izvairieties no situācijām, kad veļas mazgājamā mašīna netiek izmantota ilgstošu laika periodu. Ja šāda situācija ir neizbēgama, novadiet veļas mazgājamajā mašīnā esošo ūdeni un atvienojiet strāvas vadu.

1. Pagrieziet **ciklu atlasītāju**, lai atlasītu **RINSE+SPIN (SKALOŠANA+CENTRIFŪGA)**.
2. Iztukšojiet tvertni un nospiediet pogu **Iedarbināšana/pauze**.
3. Kad cikls būs noslēdzies, aizgrieziet ūdens krānu un atvienojiet ūdens cauruli.
4. Izslēdziet veļas mazgājamo mašīnu un atvienojiet strāvas vadu.
5. Atveriet vaļā durtiņas, lai ļautu tvertnē cirkulēt gaisam.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 54 2025/2/26 10:41:52

# Traucējummeklēšana

## Kontrolpunkti

Ja esat saskāries ar veļas mazgājamās mašīnas darbības problēmu, vispirms aplūkojiet zemāk redzamo tabulu un pamēģiniet ieteiktos risinājumus.

| Problēma | Rīcība |
|---|---|
| **Ierīce neieslēdzas.** | • Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir pieslēgta elektrotīklam.<br>• Pārliecinieties, ka durtiņas ir kārtīgi aizvērtas.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens krāni ir atvērti.<br>• Pārliecinieties, ka esat nospiedis vai pieskāries pogai **Iedarbināšana/pauze**, lai iedarbinātu veļas mazgājamo mašīnu.<br>• Pārliecinieties, vai nav aktivizēta funkcija Bērnu drošības aizsardzība.<br>• Pirms veļas mazgājamās mašīnas tvertne sāk uzpildīties ar ūdeni, no tās atskan klikšķim līdzīgas skaņas, informējot, ka ierīce pārbauda, vai ir aizvērtas durtiņas, kā arī tiek veikta ātra ūdens novadīšana.<br>• Pārbaudiet drošinātāju vai atiestatiet jaudas slēdzi. |
| **Ūdens padeve nav pietiekama vai ūdens netiek pievadīts.** | • Pilnībā atgrieziet vaļā ūdens krānu.<br>• Pārliecinieties, ka durtiņas ir kārtīgi aizvērtas.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurule nav aizsalusi.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurule nav saliekta vai nosprostojusies.<br>• Pārliecinieties, ka ir pietiekams ūdens spiediens.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurules sieta filtrs ir tīrs. |
| **Pēc cikla beigām mazgāšanas līdzekļa atvilktnē ir palicis mazgāšanas līdzeklis.** | • Pārliecinieties, ka ūdens spiediens ir pietiekams veļas mazgājamās mašīnas darbībai.<br>• Pārliecinieties, vai mazgāšanas līdzeklis ir ievietots mazgāšanas līdzekļa atvilktnes centrā.<br>• Pārliecinieties, ka skalošanas nodalījuma vāciņš ir uzstādīts pareizi.<br>• Ja tiek izmantots granulveida mazgāšanas līdzeklis, pārliecinieties, ka mazgāšanas līdzekļa selektors ir augšējā pozīcijā.<br>• Noņemiet skalošanas nodalījuma vāciņu un iztīriet mazgāšanas līdzekļa atvilktni. |
| **Ierīce izdala pārmērīgas vibrācijas vai troksni.** | • Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir uzstādīta uz līdzenas, cietas grīdas, kas neslīd. Ja grīda nav līdzena, izmantojiet līmeņošanas balstus, lai pielāgotu veļas mazgājamās mašīnas augstumu.<br>• Pārliecinieties, ka ir noņemtas transportēšanas skrūves.<br>• Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna nesaskaras ar kādu citu priekšmetu.<br>• Pārliecinieties, ka ievietotā veļa ir izvietota simetriski.<br>• Motors var izdalīt troksni normālas darbības laikā.<br>• Kombinezoni vai drēbes ar metāliskiem elementiem var izraisīt troksni mazgāšanas laikā. Tas ir normāli.<br>• Metāliski priekšmeti, piemēram, monētas, var izraisīt troksni. Pēc mazgāšanas izņemiet šos priekšmetus no tvertnes vai filtra nodalījuma. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 55 2025/2/26 10:41:52

# Traucējummeklēšana

| Problēma | Rīcība |
|---|---|
| **Ierīce nenovada ūdeni un/vai nedarbojas centrifūga.** | • Pārliecinieties, ka novadcaurule ir taisna līdz pat ūdens novadsistēmai. Ja esat saskāries ar novadcaurules nosprostojumu, sazinieties ar apkopes centru.<br>• Pārliecinieties, vai netīrumu filtrs nav nosprostojies.<br>• Aizveriet durtiņas un nospiediet vai pieskarieties pogai **Iedarbināšana/ pauze**. Jūsu drošībai veļas mazgājamā mašīna negriezīs tvertni un nedarbinās centrifūgu, kamēr nav aizvērtas durtiņas.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule nav sasalusi vai nosprostojusies.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule ir pievienota ūdens novadsistēmai un tā nav nosprostojusies.<br>• Ja veļas mazgājamajai mašīnai netiek nodrošināts pietiekams strāvas līmenis, tā uz brīdi nenovadīs ūdeni vai nedarbinās centrifūgu. Tiklīdz veļas mazgājamā mašīna saņems pietiekamu strāvas līmeni, tā darbosies normāli.<br>Centrifūga nedarbojas.<br>• Pārliecinieties, ka veļa ir ievietota vienmērīgi.<br>• Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir novietota uz līdzenas, stabilas virsmas.<br>• Sadaliet slodzi vienmērīgi. Ja ir jāmazgā tikai viens veļas gabals, piemēram, peldmētelis vai džinsi, galīgais centrifūgas darbības rezultāts var būt neapmierinošs un displejā var parādīties „**Ub**" pārbaudes paziņojums. |
| **Ierīces durtiņas neveras vaļā.** | • Nospiediet vai pieskarieties pogai **Iedarbināšana/pauze**, lai apturētu veļas mazgājamās mašīnas darbību.<br>• Līdz brīdim, kamēr durtiņu slēdzenes mehānisms atbloķējas, var paiet neliels laika sprīdis.<br>• Durtiņas atvērsies tikai 3 minūtes pēc tam, kad veļas mazgājamā mašīna beigs darboties, vai pēc strāvas atslēgšanas.<br>• Pārliecinieties, ka ir novadīts viss tvertnē esošais ūdens.<br>• Durtiņas var neatvērties tad, ja tvertnē vēl ir palicis ūdens. Novadiet tvertnē esošo ūdeni un atveriet durtiņas manuāli.<br>• Pārliecinieties, ka durtiņu bloķēšanas indikators ir izslēgts. Durtiņu bloķēšanas indikators izslēdzas pēc tam, kad no veļas mazgājamās mašīnas ir novadīts viss ūdens. |
| **Ierīces tvertnē ir pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa putas.** | • Pārliecinieties, ka tiek izmantoti ieteicamie mazgāšanas līdzekļu veidi.<br>• Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai novērstu pārmērīgu putu veidošanos.<br>• Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu, mazgājot mīkstā ūdenī, nelielu veļas daudzumu vai viegli notraipītus apģērbus.<br>• Ne-AE mazgāšanas līdzeklis nav ietiecams. |
| **Nevar iepildīt papildus mazgāšanas līdzekli.** | • Pārliecinieties, ka atlikušais mazgāšanas līdzekļa vai veļas mīkstinātāja daudzums nepārsniedz limitu. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 56 2025/2/26 10:41:53

| Problēma | Rīcība |
|---|---|
| **Ierīce aptur darbību.** | • Pievienojiet strāvas vadu aktīvai elektrības kontaktligzdai.<br>• Pārbaudiet drošinātāju vai atiestatiet jaudas slēdzi.<br>• Aizveriet durtiņas un nospiediet pogu **Iedarbināšana/pauze**, lai iedarbinātu veļas mazgājamo mašīnu. Jūsu drošībai veļas mazgājamā mašīna negriezīs tvertni un nedarbinās centrifūgu, kamēr nav aizvērtas durtiņas.<br>• Pirms veļas mazgājamās mašīnas tvertne sāk uzpildīties ar ūdeni, no tās atskan klikšķim līdzīgas skaņas, informējot, ka ierīce pārbauda, vai ir aizvērtas durtiņas, kā arī tiek veikta ātra ūdens novadīšana.<br>• Cikla laikā var iestāties pauze vai mērcēšanas periods. Mirkli uzgaidiet un veļas mazgājamā mašīna ieslēgsies.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens padeves caurules sieta filtrs pie ūdens krāniem nav nosprostojies. Periodiski iztīriet sieta filtru.<br>• Ja veļas mazgājamajai mašīnai netiek nodrošināts pietiekams strāvas līmenis, tā uz brīdi nenovadīs ūdeni vai nedarbinās centrifūgu. Tiklīdz veļas mazgājamā mašīna saņems pietiekamu strāvas līmeni, tā darbosies normāli. |
| **Ierīce uzpildās ar nepareizas temperatūras ūdeni.** | • Pilnībā atgrieziet vaļā abus krānus.<br>• Pārliecinieties, ka ir izvēlēta pareizā temperatūra.<br>• Pārliecinieties, ka caurules ir pievienotas pie pareizajiem krāniem. Izskalojiet ūdens caurules.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens sildītājs ir iestatīts pievadīt minimums 120 °F (49°C) karstu krāna ūdeni. Tāpat pārbaudiet arī ūdens sildītāja kapacitāti un uzsildīšanas ātrumu.<br>• Atvienojiet caurules un iztīriet sieta filtru. Sieta filtrs var būt nosprostojies.<br>• Veļas mazgājamās mašīnas tvertnes uzpildīšanās laikā ūdens temperatūra var mainīties, tā kā automātiskās temperatūras kontroles funkcija pārbauda ienākošā ūdens temperatūru. Tas ir normāli.<br>• Kad atlasīta auksta vai karsta mazgāšanas temperatūra, veļas mazgājamās mašīnas tvertnes uzpildīšanās laikā jūs varat novērot tikai karsta un/vai tikai auksta ūdens plūsmu caur dozatoru. Šī ir normāla automātiskās temperatūras kontroles funkcijas darbība, tā kā veļas mazgājamā mašīna pati nosaka ūdens temperatūru. |
| **Cikla beigās veļa ir slapja.** | • Izmantojiet High (Augsts) vai Extra High (Īpaši augsts) centrifūgas ātruma iestatījumu.<br>• Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai mazinātu pārmērīgu putu veidošanos.<br>• Ievietotās veļas daudzums nav pietiekams. Neliels veļas daudzums (viens vai divi apģērba gabali) var izjaukt līdzsvaru un netikt pilnībā izgriezts centrifūgā.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule nav saliekta vai nosprostojusies. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 57 2025/2/26 10:41:53

# Traucējummeklēšana

| Problēma | Rīcība |
|---|---|
| **No ierīces noplūst ūdens.** | • Pārliecinieties, ka durtiņas ir kārtīgi aizvērtas.<br>• Pārliecinieties, ka visas caurules ir cieši pievienotas.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurules gals ir pareizi ievietots un nostiprināts pie ūdens novadsistēmas.<br>• Mēģiniet nepārslogot ierīci.<br>• Izmantojiet augstas efektivitātes (AE) mazgāšanas līdzekli, lai novērstu pārmērīgu putu veidošanos.<br>• Pārbaudiet, vai starp durvīm un diafragmu nekas nav iestrēdzis.<br>- Ja starp durvīm un diafragmu ir kaut kas iestrēdzis, tas var izraisīt noplūdi vai sabojāt diafragmu. |
| **No ierīces izplatās nepatīkamas smakas.** | • Liekās mazgāšanas līdzekļu putas uzkrājas ierīces iedobēs un var izraisīt nepatīkamas smakas.<br>• Periodiski palaidiet tīrīšanas ciklus, lai dezinficētu ierīci.<br>• Notīriet durtiņu blīvi (diafragmu).<br>• Nosusiniet veļas mazgājamās mašīnas tvertnes iekšpusi pēc cikla beigām. |
| **Nav redzami burbuļi (tikai modeļiem ar burbuļu mazgāšanas funkciju).** | • Ierīces pārslogošana var paslēpt burbuļus.<br>• Ļoti netīra veļa var neradīt burbuļus. |
| **Palielināts mazgāšanas laiks** | • Faktiskais mazgāšanas laiks var atšķirties no sākotnēji aprēķinātā, kas ir parādīts vadības panelī cikla izvēles brīdī. |
| **Uz drēbēm ir pleķi.** | • Nelejiet veļas mīkstinātāju tieši uz drēbēm. Lietošana tiešā veidā var atstāt pleķus (piemēram, eļļainus pleķus vai ieēdušos netīrumus), kuri var būt grūti noņemami. |

- Ja problēmu neizdodas novērst, sazinieties ar servisa centru. Servisa centra numurs atrodas uz uzlīmes, kas piestiprināta izstrādājumam.
- Samsung neuzņemas atbildību par nekādiem izstrādājuma bojājumiem, traumām vai citām ar izstrādājuma drošību saistītām problēmām, kas radušās, veicot remontu, neievērojot šajās Remonta vadlīnijās sniegtās instrukcijas. Garantija arī nesegs nevienu jebkādus izstrādājuma bojājumus, kas radušies, mēģinot veikt tā remontu (ja to veikusi persona, kas nav Samsung sertificēts pakalpojumu sniedzējs).



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 58 2025/2/26 10:41:53

## Informācijas kodi

Ja radušās veļas mazgājamās mašīnas darbības problēmas, ekrānā var būt redzams informācijas kods. Aplūkojiet zemāk redzamo tabulu un pamēģiniet ieteiktos risinājumus.

| Kods | Rīcība |
|---|---|
| 4C | Ūdens netiek pievadīts.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens krāni ir atvērti.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens caurules nav nosprostojušās.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens krāni nav aizsaluši.<br>• Pārliecinieties, ka ūdens spiediens ir pietiekams veļas mazgājamās mašīnas darbībai.<br>• Pārliecinieties, ka aukstā ūdens krāns un karstā ūdens krāns ir pareizi pievienots.<br>• Iztīriet sieta filtru, jo tas var būt nosprostojies.<br>• Kad parādās „**4C**" paziņojums, veļas mazgājamā mašīna 3 minūtes veic ūdens novadīšanu. Vienlaicīgi ir atspējota poga Power (Ieslēgšana). |
| 4C2 | • Pārliecinieties, ka aukstā ūdens padeves caurule ir cieši pievienota pie aukstā ūdens krāna. Ja tā ir pievienota pie karstā ūdens krāna, atsevišķu ciklu darbības laikā veļa var tikt sabojāta. |
| 5C | Ūdens netiek novadīts.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule nav sasalusi vai nosprostojusies.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule ir pareizi novietota atbilstoši savienojuma veidam.<br>• Iztīriet netīrumu filtru, jo tas var būt nosprostojies.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule ir iztaisnotā pozīcijā līdz pat ūdens novadsistēmai.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| dC | Veļas mazgājamā mašīna darbojas ar atvērtām durtiņām.<br>• Pārliecinieties, ka durtiņas ir kārtīgi aizvērtas.<br>• Pārliecinieties, ka veļa nav ieķērusies durtiņās. |
| OC | Radusies ūdens pārplūde.<br>• Palaidiet veļas mazgājamo mašīnu no jauna pēc centrifūgas režīma beigām.<br>• Ja informācijas kods nepazūd no displeja, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru. |
| LC, LC1 | Pārbaudiet novadcauruli.<br>• Pārliecinieties, vai novadcaurules gals nav novietots uz grīdas.<br>• Pārliecinieties, ka novadcaurule nav nosprostojusies.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| 3C | Pārbaudiet motora darbību.<br>• Mēģiniet no jauna palaist ciklu.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 59 2025/2/26 10:41:53

# Traucējummeklēšana

| Kods | Rīcība |
|---|---|
| UC | Nepieciešama elektroniskās vadības pārbaude.<br>• Pārbaudiet, vai tiek nodrošināta atbilstoša strāvas padeve.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| | Noteikts zems spriegums.<br>• Pārbaudiet, vai ir pievienots strāvas vads.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| HC | Uzkarsēšanas līdz augstai temperatūrai pārbaude.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| 1C | Ūdens līmeņa sensors nedarbojas pareizi.<br>• Mēģiniet izslēgt strāvu un no jauna palaist ciklu.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| AC | Pārbaudiet sakarus starp galveno un apakš-PBA.<br>• Mēģiniet izslēgt strāvu un no jauna palaist ciklu.<br>• Ja informācijas kods nepazūd, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru. |
| 0 | Veļas mazgājamā mašīna automātiski neizslēdzas pēc pēdējā centrifūgas cikla, un „**0**" paziņojums nepazūd.<br>• Veļas mazgājamā mašīna darbojas normāli arī bez cikla **DRUM CLEAN+ (TVERTNES TĪRĪŠANA+)** palaišanas. Tomēr šo ciklu ieteicams palaist higiēnas nolūkā. |
| Ub | Centrifūga nedarbojas.<br>• Pārliecinieties, ka veļa ir ievietota vienmērīgi.<br>• Pārliecinieties, ka veļas mazgājamā mašīna ir novietota uz līdzenas, stabilas virsmas.<br>• Sadaliet slodzi vienmērīgi. Ja ir jāmazgā tikai viens veļas gabals, piemēram, peldmētelis vai džinsi, galīgais centrifūgas darbības rezultāts var būt neapmierinošs un displejā var parādīties „**Ub**" pārbaudes paziņojums. |

Ja kāds no informācijas kodiem turpina parādīties ekrānā, sazinieties ar vietējo Samsung klientu apkalpošanas centru.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 60 2025/2/26 10:41:53

# Specifikācijas

## Audumu kopšanas tabula

Audumu kopšanas veidus apzīmē šādi simboli. Apģērbu kopšanas etiķetes satur simbolus, kas vajadzības gadījumā norāda pareizo žāvēšanas, balināšanas, žāvēšanas un gludināšanas, kā arī ķīmiskās tīrīšanas veidu. Simbolu izmantošana palīdz nodrošināt vietējo un importēto preču ražotāju sniegtās informācijas konsekvenci.

Lai auduma kalpošanas laiks būtu maksimāli ilgs un lai samazinātu ar mazgāšanu saistītas problēmas, ievērojiet uz etiķetes sniegtos tīrīšanas norādījumus.

### Mazgāšana

| | |
|---|---|
| | 95 °C normāla mazgāšana. |
| | 60 °C normāla mazgāšana. |
| | 60 °C maiga mazgāšana. |
| | 40 °C normāla mazgāšana. |
| | 40 °C maiga mazgāšana. |
| | 40 °C ļoti maiga mazgāšana. |
| | 30 °C normāla mazgāšana. |
| | 30 °C maiga mazgāšana. |
| | 30 °C ļoti maiga mazgāšana. |
| | Mazgāt ar rokām. |
| | Nemazgāt. |

**PIEZĪME**

Mazgāšanas cilindrā redzamie skaitļi norāda maksimālās mazgāšanas temperatūras Celsija grādos, kuras nedrīkst pārsniegt.

### Balināšana

| | |
|---|---|
| | Atļauti visi balinātāji. |
| | Ir atļauts tikai skābekļa balinātājs. |
| | Nebalināt. |

### Žāvēšana

| | |
|---|---|
| | Žāvēšana žāvētājā / normāla temperatūra / maksimālā izvades temperatūra 80 °C. |
|  | Žāvēšana žāvētājā / zemākā temperatūra / maksimālā izvades temperatūra 60 °C. |
| | Nežāvēt žāvētājā |
| | Žāvēt uz auklas. |
| | Žāvēt uz auklas notecinot. |
| | Žāvēt izklātu. |
| | Žāvēt izklātu notecinot. |
| | Žāvēt uz auklas ēnā. |
| | Žāvēt uz auklas notecinot ēnā. |
| | Žāvēt izklātu ēnā. |
| | Žāvēt izklātu notecinot ēnā. |

**PIEZĪME**

- Punkti norāda žāvētāja žāvēšanas līmeni.
- Līnijas norāda žāvēšanas veidu un vietu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 61 2025/2/26 10:41:55

# Specifikācijas

## Gludināšana

| | |
|---|---|
| | Gludināt ar 200 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru. |
| | Gludināt ar150 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru. |
| | Gludināt ar110 °C maksimālo gludināmās virsmas temperatūru. Jāievēro piesardzība, izmantojot tvaika gludekļus (strādāt bez tvaika). |
| | Negludināt. |

**PIEZĪME**

Punkti norāda gludināšanas temperatūras diapazonus (regulators, tvaiks, ceļojumu gludekļi un gludināšanas iekārtas).

## Profesionālā apkope

| | |
|---|---|
| | Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar perhloretilēnu un/vai ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot parastu procesu. |
| | Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar perhloretilēnu un/vai ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot maigu procesu. |
| | Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot parastu procesu. |
| | Profesionāla ķīmiskā tīrīšana ar ogļūdeņražiem (smagie benzīni), izmantojot maigu procesu. |
| | Netīrīt ķīmiski. |
| | Profesionāla mitrā tīrīšana. |
| | Maiga profesionāla mitrā tīrīšana. |
| | Ļoti maiga profesionāla mitrā tīrīšana. |
| | Netīrīt ar mitro tīrīšanu. |

**PIEZĪME**

- Burti aplītī norāda šķīdinātājus (P, F), kurus izmanto ķīmiskajā vai mitrajā tīrīšanā (W).
- Parasti līnija zem simbola norāda maigāku apstrādi (piem., maigs cikls vienkārši kopjamām vienībām). Dubulta līnija norāda apkopes līmeņus ar īpaši maigu apstrādi.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 62 2025/2/26 10:41:56

## Vides aizsardzība

- Šī iekārta ir izgatavota no pārstrādājamiem materiāliem. Ja tā jāutilizē, lūdzu, ievērojiet vietējos atkritumu savākšanas noteikumus. Nogrieziet strāvas vadu tā, lai iekārtu nevarētu pievienot strāvas avotam. Noņemiet vāciņu, lai iekārtā nevarētu tikt iesprostoti dzīvnieki un mazi bērni.
- Nepārsniedziet mazgāšanas līdzekļa ražotāja norādījumos ieteikto mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Traipu tīrīšanas līdzekļus un balinātājus izmantojiet tikai pirms mazgāšanas cikla un tikai tad, ja nepieciešams.
- Taupiet ūdeni un elektroenerģiju, mazgājot vienīgi ar pilnu noslodzi (precīzs daudzums ir atkarīgs no izmantotās programmas).

## Rezerves daļu garantija

Mēs garantējam, ka tālāk minētās rezerves daļas būs pieejamas profesionāliem remonta meistariem un gala lietotājiem vismaz 10 gadus pēc pēdējās modeļa vienības izlaišanas tirgū.

- Durvis, durvju eņģes un blīves, citas blīves, durvju slēdzeņu bloki un plastmasas perifērijas ierīces, piemēram, mazgāšanas līdzekļa dozētāji.
- Norādītās daļas var iegādāties tālāk norādītajā tīmekļa vietnē.
  - http://www.samsung.com/support

## Strāvas patēriņš gaidstāves režīmā

| | | |
|---|---|---|
| **Enerģijas patēriņš** | Izslēgtā režīmā | 0,50 W |
| | Tīkla gaidstāves režīms | 2,00 W |
| | Laiks tīkla gaidstāves režīmā (Wi-Fi) | 10 min |

## EPREL informācija

Lai piekļūtu energomarķējuma informācijai par šo izstrādājumu Eiropas ražojumu energomarķējuma datubāzē (EPREL), dodieties uz https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, kur ****** ir izstrādājuma EPREL reģistrācijas numurs. Reģistrācijas numuru var atrast izstrādājuma vērtējuma marķējumā.

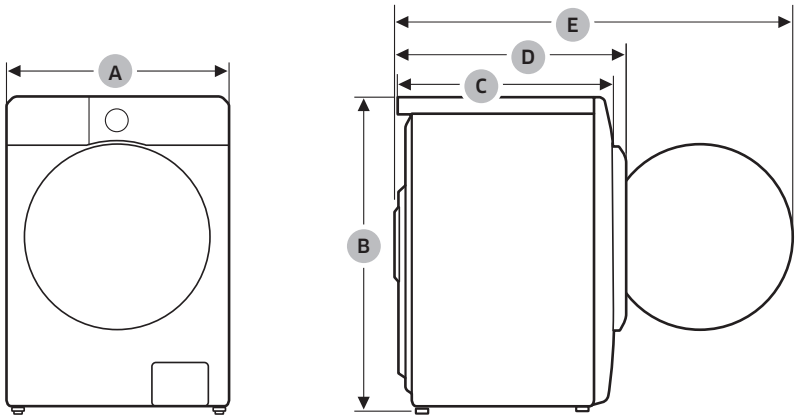


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 63 2025/2/26 10:41:56

# Specifikācijas

## Specifikāciju lapa

„*" Zvaigznīte(-s) nozīmē modeļa variantu(-s) un var variēt (0-9) vai (A-Z) .




| Modeļa nosaukums | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Izmēri | | A (platums) | 600 mm |
| | | B (augstums) | 850 mm |
| | | C (dziļums) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Ūdens spiediens | | | 50–1000 kPa |
| Neto svars | | | 65,0 kg |
| Maksimālais ievietošanas apjoms | | Mazgāšana un centrifūga | 9,0 kg |
| | | Žāvēšana | 5,0 kg |
| Enerģijas patēriņš | Mazgāšana un karsēšana | Maiņstrāva 220-240 V / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Žāvēšana | | 1600-1900 W |
| Centrifūgas apgriezieni | | | 1400 apgr./min. |

**PIEZĪME**

- Izskats un specifikācijas kvalitātes uzlabošanas nolūkos var tikt mainītas bez iepriekšēja paziņojuma.
- Šeit norādītie izmēri atkarībā no mērīšanas metodes var nedaudz atšķirties no patiesajiem mēriem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 64 2025/2/26 10:41:56

## Norādoša informācija (saskaņā ar ES 2019/2023)

| Modelis | Cikli | Ietilpība (kg) | Programmas ilgums (HH:MM) | Enerģijas patēriņš (kWh/cikls) | Ūdens patēriņš (l/cikls) | Maksimālā temperatūra (°C) | Paliekošā mitruma daudzums (%) | Centrifūgas ātrums (apgr./min.) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (KOKVILNAS IZSTRĀDĀJUMI) 60°C+ Mērcēšana ar burbuļiem | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTĒTIKAS IZSTRĀDĀJUMI) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (15 MIN. ĀTRĀ MAZGĀŠANA) Aukstā | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (MAZGĀŠANA + ŽĀVĒŠANA) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Vērtības, kas norādītas citām programmām, nevis ECO 40-60, un mazgāšanas un žāvēšanas ciklam, ir tikai orientējošas.
- Šeit norādītās laika vērtības var atšķirties no patiesajām vērtībām ūdens spiediena/cietības/temperatūras, veida/daudzuma/veļas netīrības pakāpes, veida/izmantotā mazgāšanas līdzekļa, strāvas padeves un atlasīto papildu funkciju ietekmes dēļ.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 65 2025/2/26 10:41:56

# Kontaktinformācija

## JAUTĀJUMI VAI KOMENTĀRI?

| VALSTS | ZVANIET | VAI APMEKLĒJIET MŪS TIEŠSAISTĒ |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 66 2025/2/26 10:41:56

| VALSTS | ZVANIET | VAI APMEKLĒJIET MŪS TIEŠSAISTĒ |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_LV.indd 67 2025/2/26 10:41:56

SAMSUNG

DC68-000000-00

Машина за перење

# Упатство за користење

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 1 2025/2/26 15:15:43

# Содржина


## Безбедносни информации 4

Што треба да знаете за безбедносните инструкции 4
Важни симболи за безбедност 4
Важни мерки на претпазливост 5
Сериозни предупредувања за инсталацијата 8
Внимавајте при инсталацијата 10
Сериозни предупредувања при користењето 10
Внимавајте при користењето 11
Сериозни предупредувања при чистењето 14
Инструкции во врска со WEEE 15
Ecodesign 15

## Инсталација 16

Што се испорачува 16
Предуслови за инсталација 18
Инсталација во чекори 19

## Пред да започнете 30

Почетни поставки 30
Упатства за перење 30
Препораки за детергент 34
Упатства за фиоката за детергент 35

## Ракување 39

Контролна плоча 39
Едноставни чекори за почеток 41
Преглед на циклуси 42
Поставки 45
Специјални функции 46
SmartThings 47
Известување за отворениот изворен код 48

## Одржување 49

DRUM CLEAN$^{+}$ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ$^{+}$) 49
Одвод при вонредни ситуации 50
Чистење 51
Враќање во употреба по замрзнување 54
Заштита од неактивност во долги временски периоди 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 2 2025/2/26 15:15:43

## Отстранување на проблеми 55

Точки на проверка 55
Информативни кодови 59

## Спецификации 61

Табела за одржување на ткаенините 61
Заштита на животната средина 63
Гаранција за резервни делови 63
Потрошувачка на струја при режим на мирување 63
Информации за EPREL 63
Лист со спецификации 64
Ориентациони информации (Согласно ЕУ 2019/2023) 65

## Информации за контакт 66

ПРАШАЊА ИЛИ КОМЕНТАРИ? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 3 2025/2/26 15:15:43

# Безбедносни информации

Честитки за новата машина за перење Samsung. Ова упатство содржи важни информации за инсталирањето, користењето и негата на апаратот. Одвојте време да го прочитате упатството за целосно да ги искористите многуте придобивки и функции на машината за сушење.

## Што треба да знаете за безбедносните инструкции

Прочитајте го упатството внимателно за да бидете сигурни дека знаете како да ракувате безбедно и ефикасно со важните функции на новиот апарат. Чувајте го упатството на безбедно место во близина на апаратот за понатамошно консултирање. Користете го апаратот единствено за наменетата функција, како што е опишано во ова упатство.

Предупредувањата и важните безбедносни инструкции во ова упатство не ги опфаќаат сите околности и ситуации што може да настанат. Ваша одговорност е да постапувате разумно и да внимавате при инсталирањето, одржувањето и употребата на машината за перење.

Бидејќи следните инструкции за користење опфаќаат различни модели, карактеристиките на вашата машина за перење може малку да се разликуваат од опишаните во упатството и некои предупредувања може да не се релевантни. Ако имате прашања или одредени грижи, обратете се до најблискиот сервисен центар или побарајте помош и информации преку интернет од www.samsung.com.

## Важни симболи за безбедност

**Што означуваат малите слики и симболите во ова упатство за користење:**

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**

Ризично или опасно ракување што може да предизвика **сериозни повреди, смрт и/или оштетување на имот.**

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Ризично или опасно ракување што може да предизвика **повреди и/или оштетување на имот.**

**ЗАБЕЛЕШКА**

Укажува дека постои ризик од повреда или материјална штета.

**Прочитајте ги инструкциите**

**Целта на овие предупредувачки знаци е да спречат повреда кај вас и кај другите лица.**
**Ве молиме следете ги експлицитно.**
**Откако ќе го прочитате упатството, чувајте го на безбедно место за понатамошно консултирање.**

Прочитајте ги сите инструкции пред да го користите апаратот.

Како и со секоја друга опрема што користи електрични и подвижни делови, постојат потенцијални опасности. За безбедно користење на апаратот, запознајте се со начинот на функционирање и бидете внимателни при користењето.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 4 2025/2/26 15:15:44

# ⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

**За да го намалите ризикот од пожар, електричен удар или други повреди при користење на апаратот, следете ги основните мерки на претпазливост, меѓу кои и:**

1. Уредот не е наменет за употреба од страна на лица (вклучувајќи деца) со намалени физички, сетилни или ментални способности, недоволно искусни или обучени лица, освен доколку истите не се надгледуваат или не им се дадени инструкции од страна на лицето одговорно за нивната безбедност.
2. **За користење во Европа**: Апаратот можат да го користат деца од 8 години нагоре и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности, или без искуство и обука ако се под надзор или им се дадени инструкции за користење на апаратот на безбеден начин и ги разбираат можните опасности. Деца не смеат да си играат со апаратот. Чистењето и корисничкото одржување не смеат да го вршат деца без надзор.
3. Децата треба да се под надзор за да не си играат со апаратот.
4. Ако кабелот за напојување е оштетен, треба да го замени производителот, негов сервисер или слично квалификувани лица за да се избегне опасност.
5. Треба да ги користите новите црева што се испорачуваат со апаратот, а старите црева не треба повторно да се користат.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 5 2025/2/26 15:15:44

# Безбедносни информации

6. Кај апарати со отвори за вентилација на основата, килим не смее да ги попречува отворите.
7. **За користење во Европа**: Деца помали од 3 години треба да се држат подалеку освен ако не се под постојан надзор.
8. **ВНИМАНИЕ**: За да избегнете опасност поради ненамерно ресетирање на термичкиот прекинувач, апаратот не смее да се напојува преку надворешен уред со можност за прекинување на напојувањето, како тајмер, или да се поврзува со електрично коло што често се вклучува и исклучува од мрежата.
9. Машината за сушење не смее да се користи доколку сте употребувале индустриски хемиски средства за чистење.
10. Преградата за влакна мора редовно да се чисти, доколку е можно.
11. Не смеете да дозволите да се насобираат влакна околу машината за сушење. (не важи за уреди за кои е потребна вентилација која води надвор од куќата)
12. Мора да обезбедите соодветна вентилација за да избегнете повратна циркулација на гасови во просторијата од уреди кои користат други горива, вклучувајќи и отворени огнови.
13. Не сушете неизперана облека во машината за сушење.
14. Облеката која е извалкана со супстанци како масло за готвење, ацетон, алкохол, бензин, керозин, отстранувачи на дамки, терпентин, восоци и отстранувачи на восок, треба да се испере со топла вода и дополнително количество на детергент пред да започнете да ја сушите во машината за сушење.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 6 2025/2/26 15:15:44

15. Предмети како пенеста гума (латекс пена), завеси за туширање, водоотпорен текстил, предмети со гумирана задна страна и облека или перници наполнети со пенести гумени сунѓери не треба да се сушат во машината за сушење.

16. Омекнувачите или слични производи треба да се користат според наведените инструкции на омекнувачот.

17. Последната етапа од циклусот на машината за сушење се врши без топлина (циклус за разладување) со цел облеката да остане на температура која нема да ѝ предизвика оштетување.

18. Отстранете ги сите предмети од џебовите, како на пример запалки и кибрити.

19. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**: Никогаш не прекинувајте ја машината за сушење пред да заврши циклусот на сушење, освен ако брзо не ја извадите и распостелете сета облека за да исчезне топлината.

20. Одводниот воздух не смее да се испушти во цевка која се користи за одвод на чад од уреди кои согоруваат гас или други горива.

21. Уредот не смее да се инсталира зад врата што се заклучува, лизгачка врата или врата со брава на спротивната страна од машината за сушење, со цел да не се ограничи целосното отворање на вратата од машината за сушење.

22. **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**: Овој апарат не смее да се напојува преку надворешен уред со можност за прекинување на напојувањето, како што е тајмер, или, пак, да се поврзе на електрично коло кое често се вклучува и исклучува во зависност од намената.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 7 2025/2/26 15:15:44

# Безбедносни информации

**23.** Апаратот е наменет за користење само во домаќинства и не е наменет за:

- кујни за вработените во продавници, канцеларии и други работни средини;
- фарми;
- гости во хотели, мотели и други станбени средини;
- пансиони и слични објекти;
- заеднички простории на станбени објекти или перални.

## Сериозни предупредувања за инсталацијата

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**

Инсталирањето на апаратот треба да го изврши квалификувано техничко лице или сервисна фирма.

- Инаку може да дојде до струен удар, пожар, експлозија, проблеми со апаратот или повреди.

Апаратот е тежок, затоа внимавајте кога го кревате.

Приклучете го кабелот за напојување во ѕиден штекер што е во согласност со локалните електрични спецификации. Користете го штекерот само за апаратот и не користете продолжен кабел.

- Делење на ѕиден штекер со други апарати преку разделник или продолжување на кабелот за напојување може да предизвика струен удар или пожар.
- Внимавајте напонот на напојувањето, фреквенцијата и јачината да се исти како во спецификациите на производот. Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Редовно отстранувајте ги сите надворешни супстанци како прав или вода од приклучокот за напојување и допирните точки со сува крпа.

- Извадете го приклучокот за напојување и исчистете го со сува крпа.
- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Приклучете го приклучокот за напојување во ѕидниот штекер така што кабелот оди кон подот.

- Ако го приклучите приклучокот за напојување во штекерот обратно (завртен нагоре), електричните жици во кабелот може да се оштетат и тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Чувајте ја амбалажата подалеку од дофат на децата, бидејќи може да биде опасна.

- Ако дете стави кеса преку главата, може да се задуши.

Кога е оштетен апаратот, приклучокот за напојување или кабелот за напојување, обратете се на најблискиот сервисен центар.

Апаратот треба да е правилно заземјен.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 8 2025/2/26 15:15:44

Не заземјувајте го апаратот на цевка за гас, пластична цевка за вода или телефонска линија.

- Тоа може да предизвика струен удар, пожар, експлозија или проблеми со апаратот.
- Не приклучувајте го кабелот за напојување во штекер што не е заземјен правилно и проверете дали штекерот е во согласност со локалните и националните регулативи.

Не инсталирајте го апаратот во близина на грејни тела или запаливи материјали.

Не инсталирајте го апаратот на влажно, масно или прашливо место, или на место изложено на директна сончева светлина или вода (капки дожд).

Не инсталирајте го апаратот на места изложени на ниски температури.

- Мраз може да предизвика прскање на цевките.

Не инсталирате го апаратот на места каде што се можни протекувања на гас.

- Тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Не користете електричен трансформатор.

- Тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Не користете оштетен приклучок за напојување, оштетен кабел за напојување или разлабавен ѕиден штекер.

- Тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Не влечете го и не виткајте го кабелот за напојување прекумерно.

Не извртувајте го и не врзувајте го кабелот за напојување.

Не закачувајте го кабелот за напојување на метален предмет, не ставајте тешки предмети врз него, не вметнувајте го меѓу предмети и не притискајте го во просторот зад апаратот.

- Тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Не влечете го кабелот за напојување кога го вадите приклучокот.

- Држете го приклучокот за напојување за да го извадите.
- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Апаратот треба да се намести така што приклучокот за напојување, славините за довод на вода и цевките за одвод се достапни.

После поправката од страна на неовластен сервис, само-поправка или непрофесионална поправка на производот, Samsung не е одговорен за каква било штета на производот, за каква било повреда или за кое било друго прашање во врска со безбедност на производот предизвикано од обид за поправка при што не се следени внимателно овие упатства за поправка и одржување. Секое оштетување на производот предизвикано од обид да се поправи производот од кое било друго лице, освен овластени сервисни центри на Samsung, нема да бидат опфатени со гаранцијата.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 9 2025/2/26 15:15:44

# Безбедносни информации

## Внимавајте при инсталацијата

⚠ ВНИМАНИЕ

Апаратот треба да се намести така што приклучокот за напојување е лесно достапен.

- Инаку може да дојде до струен удар или пожар поради електрично празнење.

Инсталирајте го апаратот на цврст и рамен под што може да му ја издржи тежината.

- Инаку може да дојде до абнормални вибрации, движења, бучава или проблеми со апаратот.

## Сериозни предупредувања при користењето

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Ако апаратот е преплавен, веднаш исклучете ги доводите на вода и струја и обратете се на најблискиот сервисен центар.

- Не допирајте го приклучокот за напојување со мокри раце.
- Инаку може да дојде до струен удар.

Ако апаратот создава чуден звук, мириса на изгорено или чади, веднаш извадете го приклучокот за напојување и обратете се на најблискиот сервисен центар.

- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Во случај на протекување на гас (како пропан, течен нафтен гас и сл.), веднаш проветрете ја собата без допирање на приклучокот за напојување. Не допирајте го апаратот или кабелот за напојување.

- Не користите вентилатор.
- Една искра може да предизвика експлозија или пожар.

Извадете ја рачката на вратата на машината за перење пред да го фрлите апаратот.

- Ако некое дете се заглави во апаратот, може да се задуши до смрт.

Внимавајте да ја отстраните амбалажата (сунѓер, стиропор) закачена на дното на машината за перење пред да ја користите.

Не перете алишта контаминирана со бензин, керозин, бензол, разредувач, алкохол или други запаливи или експлозивни супстанци.

- Тоа може да предизвика струен удар, пожар или експлозија.

Не отворајте ја насилно вратата од машината за перење додека работи (перење/сушење/центрифуга на висока температура).

- Водата што истекува од машината за перење може да предизвика изгореници или да го направи подот лизгав. Тоа може да предизвика повреди.
- Насилно отворање на вратата може да предизвика оштетување на апаратот или повреда.

Не допирајте го приклучокот за напојување со мокри раце.

- Тоа може да предизвика струен удар.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 10 2025/2/26 15:15:44

Не исклучувајте го апаратот вадејќи го приклучокот за напојување додека апаратот работи.

- Повторното вметнување на приклучокот за напојување во sидниот штекер може да создаде искра и да предизвика струен удар или пожар.

Не дозволувајте деца да се качуваат во или врз апаратот.

- Тоа може да предизвика струен удар, изгореници или повреда.

Не ставајте ја раката под машината за перење.

- Може да ја повредите раката на ротирачките или остри делови (метални, пластични итн.).

Не исклучувајте го апаратот од струја влечејќи го кабелот за напојување. Секогаш држете го приклучокот цврсто и влечете го право од штекерот.

- Оштетувањето на кабелот за напојување може да предизвика краток спој, пожар и/или струен удар.

Не обидувајте се сами да го поправате, расклопувате или преправате апаратот.

- Не користете поинакви осигурувачи (со бакарна, челична жичка или сл.) од стандардните.
- Кога апаратот треба да се поправа или одново да се инсталира, обратете се на најблискиот сервисен центар.
- Инаку може да дојде до струен удар, пожар, проблеми со апаратот или повреди.

Ако цревото за довод на вода се олабави од славината и го преплави апаратот, откачете го кабелот за напојување.

- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Откачете го кабелот за напојување кога апаратот не се користи подолг период или за време на бура со грмотевици.

- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.

Ако во апаратот навлезат туѓи материи, откачете го приклучокот за напојување и обратете се на најблискиот центар за кориснички услуги на Samsung.

- Тоа може да предизвика струен удар или пожар.

Не дозволувајте деца (или галеничиња) да си играат во или врз машината за перење. Машината за перење не се отвора лесно однатре и деца можат тешко да се повредат ако се заглават внатре.

## Внимавајте при користењето

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Кога машината за перење е загадена со туѓи материи како детергент, земја, отпадоци од храна итн., откачете го кабелот за напојување и исчистете ја машината за перење со влажна, мека крпа.

- Инаку може да дојде до избледување, деформирање, оштетување или 'рѓа.

Предното стакло може да се скрши од силен удар. Внимавајте додека ја користите машината за перење.

- Ако стаклото е скршено, може да предизвика повреди.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 11 2025/2/26 15:15:44

# Безбедносни информации

Отворајте ја славината полека по подолг период некористење, прекин на снабдувањето со вода или при повторно приклучување на цревото за довод на вода.

- Притисокот на воздухот во цревото за довод на вода или во цевката за вода може да оштети некој дел на апаратот или да предизвика протекување вода.

Ако дојде до грешка при испуштањето вода, проверете каде е проблемот со одводот.

- Ако ја користите машината за перење кога е преплавена поради проблем со одводот, може да дојде до струен удар или пожар.

Целосно ставете ги алиштата во машината за перење за да не се потфатат на вратата.

- Ако алиштата се потфатат на вратата, може да дојде до оштетување на алиштата или на машината за перење или да дојде до протекување вода.

Исклучете го доводот на вода кога не се користи машината за перење.

- Внимавајте завртките на приклучокот на цревото за довод на вода да се добро затегнати.

Проверете ги гумената заптивка и стаклото на предната врата да не се загадени со туѓи материи (на пр. отпад, нишки, влакна итн.).

- Ако туѓа материја се заглави во вратата или вратата не е затворена целосно, може да дојде до протекување вода.

Отворете ја славината за вода и проверете дали приклучокот на цревото за довод на вода е цврсто затегнат и дали има протекување на вода пред да почнете да го користите апаратот.

- Ако завртките на приклучокот на цревото за довод на вода се лабави, може да дојде до протекување вода.

Апаратот што го купивте е наменет само за домашна употреба.

Користењето на апаратот за деловни потреби се смета за злоупотреба. Во тој случај апаратот не е покриен со стандардната гаранција што ја дава Samsung и на Samsung не може да му се припише никаква одговорност за дефекти или оштетувања настанати од таква злоупотреба.

Не стојте на апаратот и не ставајте предмети врз него (како алишта, запалени свеќи, запалени цигари, садови, хемикалии, метални предмети итн.).

- Тоа може да предизвика струен удар, пожар, проблеми со апаратот или повреди.

Не прскајте испарливи материи како инсектициди врз површината на апаратот.

- Освен што е штетно за луѓето, тоа може да предизвика и струен удар, пожар или проблеми со апаратот.

Не ставајте предмети што произведуваат електромагнетни полиња во близина на машината за перење.

- Тоа може да предизвика повреди поради неправилно функционирање.

Водата што се испушта при перење или сушење на висока температура е жешка. Не допирајте ја водата.

- Тоа може да предизвика изгореници или повреди.

Времето за испуштање вода може да варира, зависно од температурата на водата. Ако температурата на водата е превисока, испуштањето почнува откако водата ќе се олади.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 12 2025/2/26 15:15:44

Не перете, центрифугирајте или сушете водоотпорни навлаки, теписи или облека (*), освен ако апаратот има специјален циклус за перење такви предмети.

(*): Волнена постелнина, навлаки за дожд, елеци за рибарење, панталони за скијање, вреќи за спиење, навлаки за пелени, тренерки и навлаки за велосипеди, мопеди, автомобили и сл.

- Не перете дебели или тврди теписи дури и ако имаат ознака за перење во машина на етикетата за нега. Тоа може да предизвика повреди или оштетување на машината за перење, sидовите, подот или облеката поради ненормални вибрации.
- Не перете килимчиња или чергичиња со гумена основа. Гумената основа може да се оддели и да се залепи во внатрешноста на барабанот, а тоа може да предизвика неправилно функционирање како грешка во одводот.

Не користете ја машината за перење кога е извадена фиоката за детергент.

- Тоа може да предизвика струен удар или повреди поради протекување на водата.

Не допирајте ја внатрешноста на барабанот за време или веднаш по сушење бидејќи е жежок.

- Тоа може да предизвика изгореници.

Стаклото на вратата се вжештува при перење и сушење. Затоа не допирајте го стаклото на вратата.

Не дозволувајте ни деца да си играат околу машината за перење или да го допираат стаклото на вратата.

- Тоа може да предизвика изгореници.

Не ставајте ја раката во фиоката за детергент.

- Тоа може да предизвика повреди бидејќи раката може да ја потфати уредот за внесување детергент.

Извадете ја чашката за течен детергент (само кај соодветните модели) кога користите прашок за перење.

- Инаку може да протекува вода низ предната страна на фиоката за детергент.

Не ставајте никакви предмети (како чевли, отпадоци од храна, животни) освен алишта во машината за перење.

- Тоа може да предизвика оштетување на машината за перење или повреди и смрт во случај на галеничињата поради ненормалните вибрации.

Не притиснувајте ги копчињата со остри предмети како игли, ножеви, нокти итн.

- Тоа може да предизвика струен удар или повреди.

Не перете облека што е контаминирана со масло, креми или лосиони од продавници за нега на тело или салони за масажа.

- Тоа може да предизвика деформирање на гумената заптивка и протекување вода.

Не оставајте метални предмети како безопасни игли, игли за коса или средство за белење во барабанот подолги временски периоди.

- Тоа може да предизвика 'рѓа на барабанот.
- Ако се појави 'рѓа на површината на барабанот, нанесете (неутрално) средство за чистење на површината и потоа употребете сунѓер за чистење. Никогаш не користете метална четка.

Не користете директно детергент за хемиско чистење и не перете, плакнете или центрифугирајте облека контаминирана со детергент за хемиско чистење.

- Тоа може да предизвика спонтано согорување или палење поради топлината предизвикана од оксидација на маслото.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 13 2025/2/26 15:15:44

# Безбедносни информации

Не користете вода од уреди со водно ладење/греење.

- Тоа може да предизвика проблеми со машината за перење.

Не користете природен сапун за миење раце во машината за перење.

- Ако се стврдне и наталожи во машината за перење, може да предизвика проблеми со апаратот, избледување, 'рѓа или непријатни мириси.

Ставајте ги чорапите и градниците во мрежа за перење и перете ги со останатите алишта.

Не перете големи алишта како постелнина во мрежата за перење.

- Инаку може да дојде до повреди поради абнормални вибрации.

Не користете стврднат детергент.

- Ако се акумулира во машина за перење, може да предизвика протекување вода.

Проверете дали џебовите на сите алишта за перење се празни.

- Тврди, остри предмети како парички, игли, шајки, завртки или камчиња може сериозно да го оштетат апаратот.

Не перете облека со големи токи, копчиња или други тврди метални предмети.

Распределете ги алиштата по боја според отпорноста на избледување и изберете ги препорачаниот циклус, температура на водата и дополнителните функции.

- Тоа може да предизвика избледување или оштетување на ткаенината.

Внимавајте да не притиснете прсти на деца со вратата кога ја затворате.

- Инаку може да дојде до повреди.

За да се спречат мириси и мувла, оставете ја вратата отворена по циклусот на перење за да се овозможи сушење на барабанот.

За да се спречи создавањето бигор, оставете ја фиоката за детергент отворена по циклусот на перење и сушете внатре.

## Сериозни предупредувања при чистењето

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**

Не чистете го апаратот со директно прскање вода.

Не користете јако кисело средство за чистење.

Не користете бензол, разредувач или алкохол за чистење на апаратот.

- Тоа може да предизвика избледување, деформирање, оштетување, струен удар или пожар.

Пред чистење и одржување, откачете го апаратот од ѕидниот штекер.

- Инаку може да дојде до струен удар или пожар.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 14 2025/2/26 15:15:44

## Инструкции во врска со WEEE

**Правилно депонирање на овој производ (Отпадна електрична и електронска опрема)**

(Применливо во држави со посебни системи за справување со отпадот)

Оваа ознака на производот, приборот или литературата означува дека производот и неговиот електронски прибор (на пр. полначот, слушалките, USB кабелот) не треба да се отстрануваат заедно со останатиот отпад од домаќинството на крајот од нивниот работен век. За избегнување на можна штета врз околината или човечкото здравје предизвикана со неконтролирано фрлање отпад, Ве молиме да ги одвоите овие предмети од другите видови отпад и одговорно да ги рециклирате заради унапредување на еколошки оправдано повторно користење на материјалните ресурси.

Физичките лица можат да се обратат или во продавницата каде што го купиле овој производ или во службите на локалната самоуправа, за детали каде и како да извршат рециклирање на производот на начин безбеден по околината.

Деловните корисници можат да се обратат до својот снабдувач и да ги проверат одредбите и условите во договорот за набавка. Овој производ и неговиот електронски прибор не треба да се мешаат со друг комерцијален отпад.

За информации за заложбите на Samsung за заштита на средината и регулаторните обврски за производот, на пр. REACH, посетете ја нашата страница за одржливост на www.samsung.com

## Ecodesign

За детални упатства за инсталација и чистење на машината за перење, како и информации за еколошкиот дизајн (согласно (ЕУ)2019/2023), посетете ја веб-страницата на Samsung (http://www.samsung.com), одете во Поддршка › Почетна за поддршка и внесете го името на моделот.



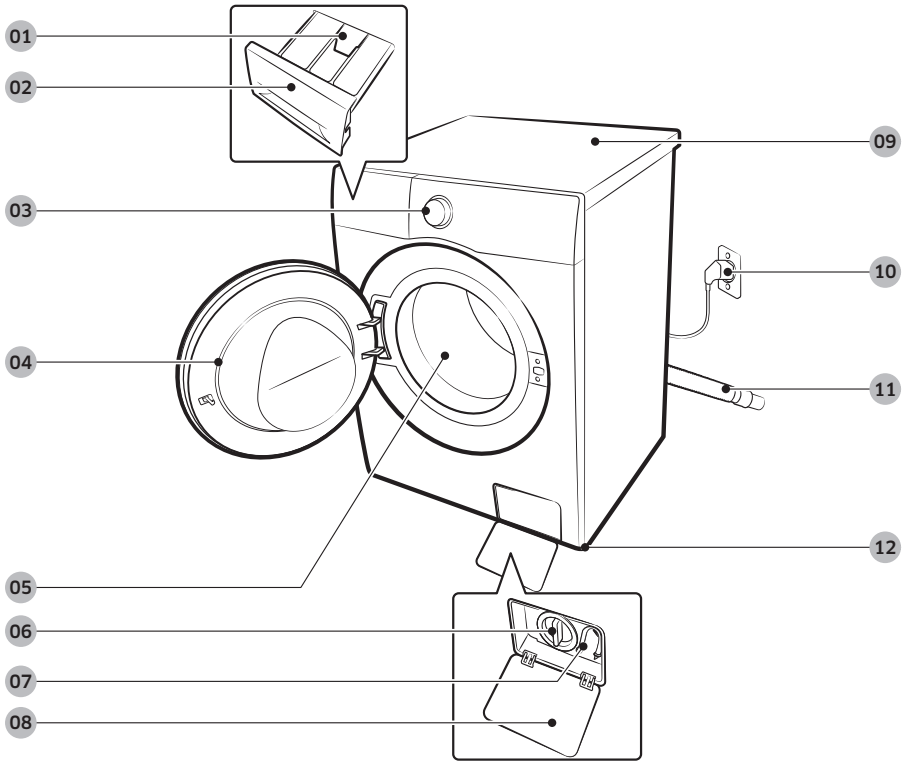
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 15 2025/2/26 15:15:44

# Инсталација

Следете ги внимателно овие инструкции за да извршите правилна инсталација на машината за перење и да не дозволите да дојде до несреќа при перењето на облеката.

## Што се испорачува

Проверете дали сите делови се испорачани во кутијата на производот. Ако имате проблем со машината за перење или деловите, обратете се во локалниот центар за корисници на Samsung или кај продавачот.




**01** Лост за ослободување

**02** Фиока за детергент

**03** Контролна плоча

**04** Врата

**05** Барабан

**06** Филтер за остатоци

**07** Цевка за одвод при вонредни ситуации

**08** Капак на филтерот

**09** Горна површина

**10** Приклучок за напојување

**11** Црево за одвод

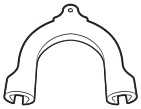
**12** Ногарки за нивелирање



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 16 2025/2/26 15:15:44

Клуч

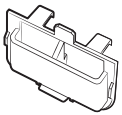
Капачиња за чеповите



Држач на црево

Црево за ладна вода

Црево за топла вода



Чашка за течен детергент

Неповратен вентил

Прицврстувач за капаче

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Клуч: За вадење на транспортните завртки и нивелирање на машината за перење.
- Капачиња за чеповите: За покривање на дупките од извадените транспортни завртки. Испорачаниот број капачиња за завртките зависи од моделот.
- Држач на црево: За закачување на цревото за одвод во одводна цевка или мијалник.
- Црево за студена/топла вода: За довод на вода во машината за перење. (Цревата за топла вода се само за соодветните модели.)
- Чашка за течен детергент: Вметнете ја во преградата за детергент за да користите течен детергент. (само за соодветните модели)
- Неповратен вентил: се испорачува само со одредени модели.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 17 2025/2/26 15:15:45

# Инсталација

## Предуслови за инсталација

### Довод на електрична струја и заземјување

- Користете посебен вод од електричната инсталација за машината за перење.

За да овозможи соодветно заземјување, машината за перење се испорачува со кабел за напојување кој содржи заземјен приклучок со три елементи, за вметнување во правилно инсталиран и заземјен штекер.

Консултирајте се со квалификуван електричар или сервисер доколку не сте сигурни за заземјувањето.

Немојте да го менувате испорачаниот приклучок. Доколку не може да се вметне во штекерот, повикајте квалификуван електричар за да инсталира соодветен штекер.

⚠ **ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**

- НЕ користете продолжителен кабел.
- Користете го единствено кабелот за напојување кој се испорачува со машината за перење.
- НЕ поврзувајте ги жиците за заземјување на пластични водоводни цевки, цевки за гас или цевки за топла вода.
- Неправилно поврзаните проводници за заземјување може да предизвикаат електричен удар.

### Довод на вода

Соодветен притисок на водата за оваа машина за перење е помеѓу 50 kPa и 1000 kPa. Притисокот на вода понизок од 50 kPa може да предизвика вентилот за вода да не се затвора целосно или, пак, може да биде потребно подолго време да се наполни барабанот, предизвикувајќи машината за перење да се исклучи. Славините за вода мора да бидат на оддалеченост до 120 cm од задната страна на машината за перење, за да можат испорачаните црева за довод да достигнат до машината за перење.

За да го намалите ризикот од истекување вода:

- Проверете дали славините се лесно достапни.
- Затворете ги славините кога машината за перење не се користи.
- Често проверувајте дали протекува вода на спојните места на цревата за довод.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Проверете дали има протекување кај сите спојни места на вентилите за вода и славините пред првото користење на машината за перење.

### Одвод

Samsung препорачува височина на хидрантот од 60-90 cm.Цревото за одвод мора да биде поврзано со хидрантот преку спојката за цревото, а хидрантот мора целосно да го покрие цревото за одвод.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 18 2025/2/26 15:15:45

### Поставување на под

За најдобро функционирање, машината за перење мора да се инсталира на цврст под. Кај дрвените подови може да биде потребно зајакнување за да се минимизираат вибрациите и/или небалансираните полнења. Килимите и меките површини не нудат голема отпорност на вибрации и може да предизвикаат одредено поместување на машината за перење за време на центрифугата.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

НЕ инсталирајте ја машината за перење на платформа или структура со слаба потпора.

### Температура на водата

Не инсталирајте ја машината за перење во области во кои е можно замрзнување на водата, бидејќи во машината за перење секогаш се задржува мало количество на вода во вентилите, пумпите и/или цревата. Водата која ќе замрзне во спојните делови може да предизвика оштетување на ремените, пумпата и другите компоненти на машината за перење.

### Инсталирање во ниша или плакар

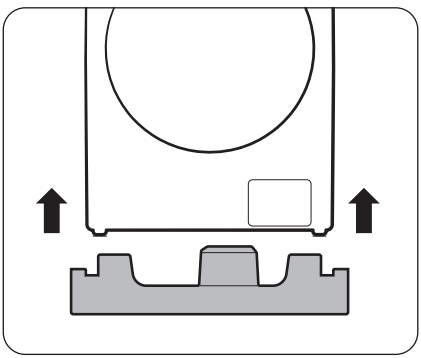
Минимален слободен простор за стабилно функционирање:

| | |
|---|---|
| Странично | 25 mm |
| Горна страна | 25 mm |
| Задна страна | 50 mm |
| Предна страна | 550 mm |

При инсталирањето, погрижете да ги погледнете димензиите наведени на страницата на листот со спецификации.

Доколку машината за перење и машината за сушење се инсталираат на иста локација, предниот дел од нишата или плакарот мора да има непречен отвор за воздух од најмалку 550 mm. Само за машината за перење не е потребен посебен отвор за воздух.

## Инсталација во чекори



**ЗАБЕЛЕШКА**

Додека ја распакувате машината за перење, подигнете ја од основата од пена. Осигурете се дека поддршката за барабанот е отстранета од долниот од дел на машината за перење.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 19 2025/2/26 15:15:45

# Инсталација

## ЧЕКОР 1 Изберете локација

Предуслови за локација:

- Тврда и рамна подлога без килими кои можат да ја попречат вентилацијата
- Подалеку од директна сончева светлина
- Соодветен простор за вентилација и поврзување со кабли
- Амбиенталната површина треба секогаш да биде повисока од точката на замрзнување (0 °C)
- Подалеку од извор на топлина

## ЧЕКОР 2 Отстранете ги транспортните чепови

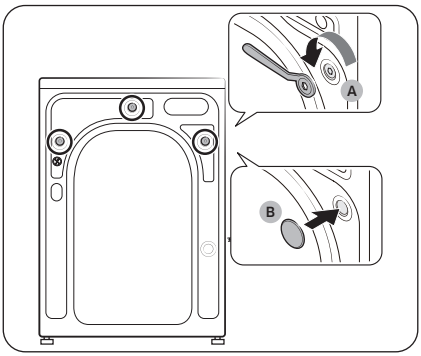
Отпакувајте ја кутијата на производот и отстранете ги сите транспортни чепови.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Бројот на транспортни завртки може да е различен, во зависност од моделот.

**⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ**

- Амбалажата од пакувањето може да биде опасна за децата. Целиот материјал од амбалажата (пластични ќеси, полистирен, итн.) отстранете го на безбеден начин, надвор од дофат на деца.
- За да избегнете повреди, покријте ги дупките со капачињата за завртки откако ќе ги извадите транспортните завртки. Не преместувајте ја машината за перење без да бидат наместени транспортните завртки. Составете ги транспортните завртки пред да ја преместите машината за перење на друго место. Чувајте ги транспортните завртки на безбедно за идна употреба.




1. Најдете ги **транспортните завртки (A)** на задната страна на машината за перење.
2. Користејќи го испорачаниот клуч, олабавете ги сите транспортни завртки со вртење во спротивна насока од стрелките на часовникот.
3. Вметнете ги **капачињата за завртките (B)** во дупките.

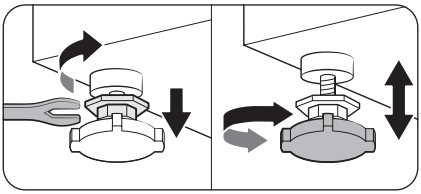
**ЗАБЕЛЕШКА**

Транспортните завртки треба да ги чувате за идна употреба.

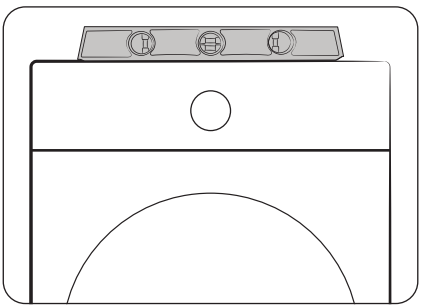


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 20 2025/2/26 15:15:45

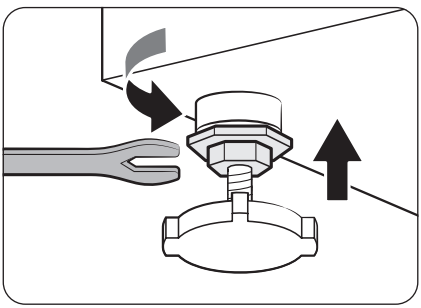
## ЧЕКОР 3 Прилагодете ги ногарките за нивелирање



1. Внимателно поставете ја машината за перење во соодветната положба. Употребата на преголема сила може да предизвика оштетување на ногарките за нивелирање.



2. Нивелирајте ја машината за перење со рачно прилагодување на ногарките за нивелирање.

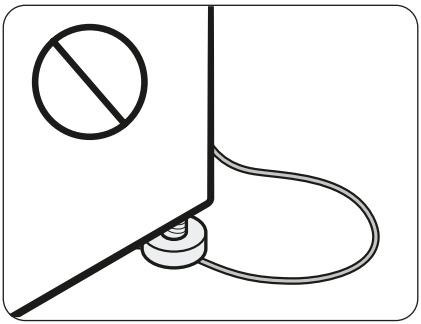


3. Откако ќе завршите со нивелирањето, прицврстете ги завртките со клучот.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 21 2025/2/26 15:15:45

# Инсталација



⚠ **ВНИМАНИЕ**

Кога го инсталирате производот, внимавајте ногарките за нивелирање да не го притискаат кабелот за напојување.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Погрижете се ногарките за нивелирање да ја допираат подната површина за да спречите поместување на машината за перење или голема бучава поради вибрациите. Потоа, проверете дали машината за перење се клати. Ако машината за перење не се клати, затегнете ги навртките.

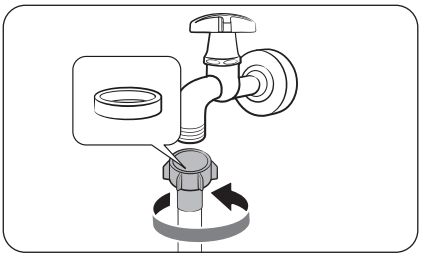


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 22 2025/2/26 15:15:45

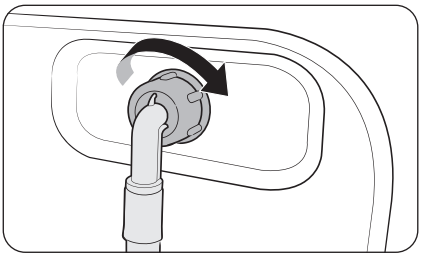
## ЧЕКОР 4 Поврзете го цревото за вода

Испорачаното црево за вода може да се разликува, во зависност од моделот. Следете ги упатствата согласно испорачаното црево за вода.

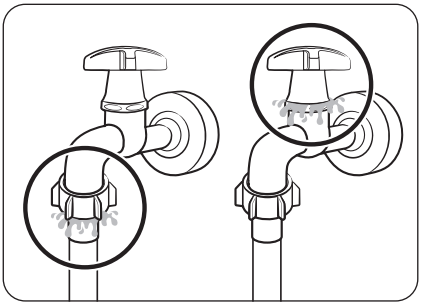
**Приклучување на славина со навој**



1. Цревото за вода поврзете го со славината, а потоа свртете го конекторот во насока на стрелките на часовникот, како што е покажано.



2. Поврзете го другиот крај од цревото за вода во вентилот за довод на задната страна од машината за перење. Завртете го цревото во насока на стрелките од часовникот за да го прицврстите.



3. Отворете ја славината за вода и проверете дали протекува вода од спојните делови. Доколку има протекување на вода, повторете ги чекорите погоре.

### ⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Во случај на протекување на вода, престанете да ја користите машината за перење и исклучете ја од електричната мрежа. Потоа, обратете се во локалниот сервисен центар на Samsung во случај на протекување од цревото за вода или обратете се на водоводен техничар во случај на протекување од славината. Во спротивно, може да настане електричен удар.



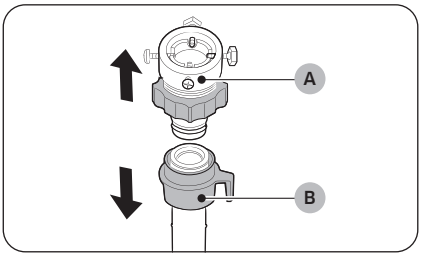
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 23 2025/2/26 15:15:46

# Инсталација

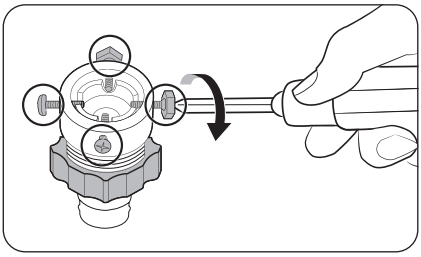
⚠ **ВНИМАНИЕ**

Не истегнувајте го цревото за вода со прекумерна сила. Ако цревото е прекратко, заменете го со подолго црево за висок притисок.

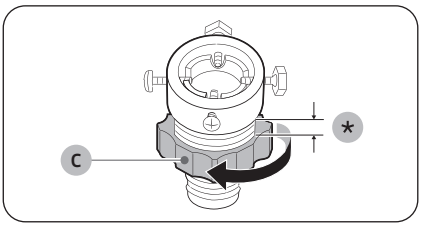
**Приклучување на славина без навој**



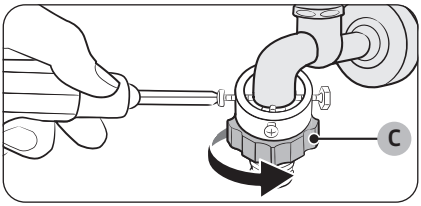

1. Отстранете го **адаптерот (A)** од **цревото за вода (B)**.



2. Олабавете ги четирите завртки на адаптерот со крстач.



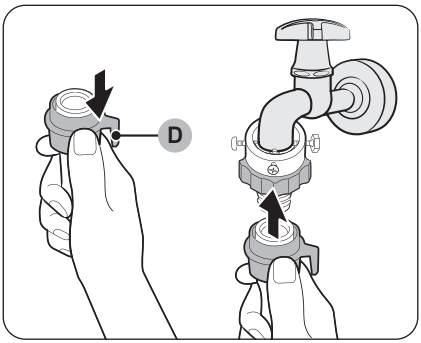

3. Држејќи го адаптерот, завртете го **делот (C)** во насока на стрелката за 5 mm (*) за да го ослободите.




4. Ставете го адаптерот на славината за вода, па затегнете ги завртките поткревајќи го адаптерот.
5. Завртете го **делот (C)** во насока на стрелката за да го прицврстите.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 24 2025/2/26 15:15:46



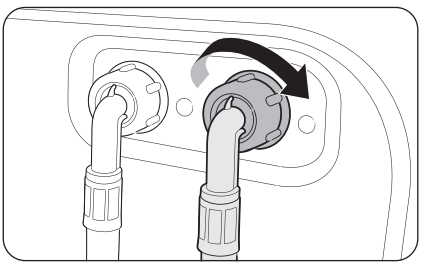

6. Влечејќи го надолу **делот (D)** на цревото за вода, приклучете го цревото во адаптерот. Потоа, ослободете го **делот (D)**. Цревото ќе се поврзе со адаптерот и ќе се слушне звук во вид на кликнување.

7. За да го завршите поврзувањето на цревото за вода, видете под 2 и 3 во делот „**Приклучување на славина со навој**".

### ЗАБЕЛЕШКА

- Откако ќе го поврзете цревото за вода со адаптерот, проверете дали цревото за вода е правилно поврзано повлекувајќи го надолу.
- Користете стандардни славини за вода. Ако славината е четириаголна или премногу голема, отстранете го прстенот за прилагодување пред да ја вметнете славината во адаптерот.

**За модели со дополнителен довод за топла вода:**



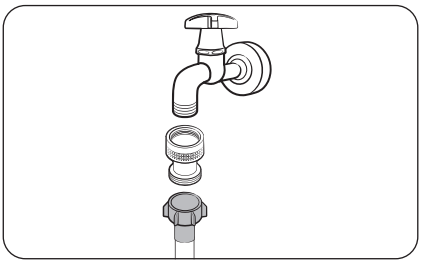
1. Поврзете го црвениот крај од цревото за топла вода во доводот за топла вода на задната страна на машината.
2. Поврзете го другиот крај на цревото за топла вода во славината за топла вода.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 25 2025/2/26 15:15:46

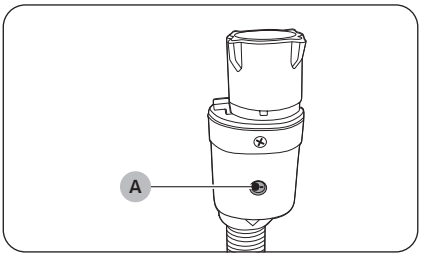
# Инсталација

**Неповратен вентил (само за одредени модели)**



Пред да го поврзете цревото за вода со славина за вода, поврзете го испорачаниот неповратен вентил со славината за вода, а потоа поврзете го цревото за вода.

**Aqua црево (само за моделите кај кои е применливо)**




Aqua цревото ги предупредува корисниците кога постои ризик за протекување на вода. Цревото го следи протокот на водата и доколку има протекување го активира централниот **индикатор (A)** во црвена боја.

**ЗАБЕЛЕШКА**

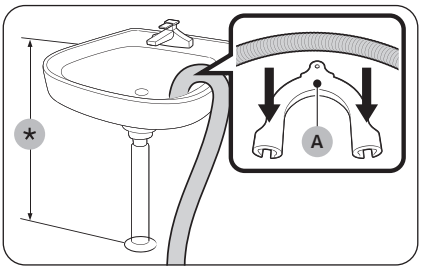
Завршетокот на Aqua Stop цревото мора да се приклучи во славината за вода, не во машината.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 26 2025/2/26 15:15:46

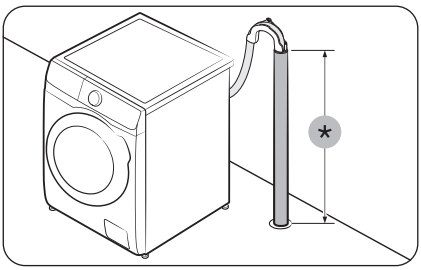
## ЧЕКОР 5 Поставете го цревото за одвод

Цревото за одвод може да се постави на три начини:




**Преку работ на лавабото**

Цревото за одвод мора да се постави на висина од 60 cm до 90 cm (*) од подот. За да го свиткате цревото употребете го испорачаниот **пластичен држач за црево (A)**. Прицврстете го држачот за ѕид со помош на кука за да овозможите стабилен одвод.




**Во одводна цевка**

Цевката за одвод треба да биде поставена на висина од 60 cm до 90 cm (*). Ви препорачуваме да користите вертикална цевка со висина од 65 cm.

- За да обезбедите цревото за одвод да остане на место, употребете го испорачаниот пластичен држач за црево (видете на сликата).
- За да спречите вртложење на водниот проток при испуштањето, погрижете се да го вметнете цревото за одвод 15 cm во одводната цевка.
- За да спречите движење на цревото за одвод, прицврстете го држачот на цревото за ѕид.

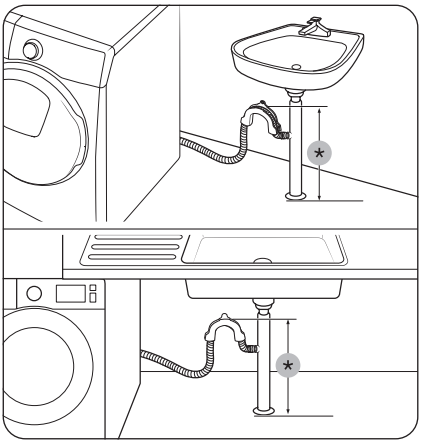
Предуслови на хидрантот за одвод:

- Минимален дијаметар од 5 cm
- Минимален капацитет на исфрлање од 60 литри во минута



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 27 2025/2/26 15:15:47

# Инсталација



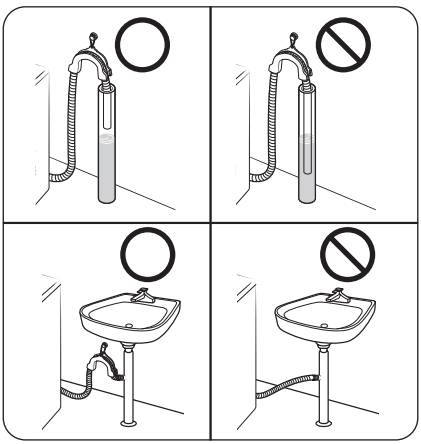

**Во огранок на одводната цевка на лавабото**

Огранокот на одводната цевка мора да биде над сифонот на лавабото, така што крајот на цревото да биде најмалку 60 cm над земјата.

(*) : 60 cm

⚠ **ВНИМАНИЕ**

Извадете го капакот на огранокот на одводната цевка на лавабото пред да ја поврзете одводната цевка со него.



⚠ **ВНИМАНИЕ**

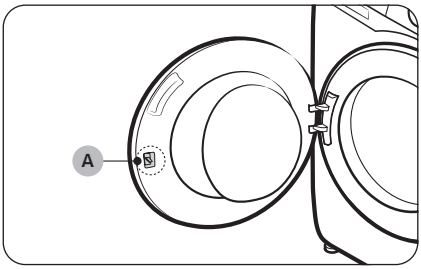
Цревото за одвод не треба да се става на места каде што постојано се собира вода во поголеми количини. Водата може да протече наназад кон машината за перење.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 28 2025/2/26 15:15:47

## ЧЕКОР 6 Вклучување на напојувањето

Приклучете го кабелот за напојување во ѕиден штекер со соодветна јачина, вземјен и заштитен со осигурувач или прекинувач на коло. Потоа притиснете го копчето **Напојување** за да ја вклучите машината за перење.




**ЗАБЕЛЕШКА**

**Бравата на вратата (лост) (A)** првично е дизајнирана да биде малку лабава бидејќи така бравата на вратата полесно се вметнува во вратата.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Ако вратата се заклучи при инсталацијата, приклучете го кабелот за напојување и вклучете го напојувањето. Вратата ќе се отклучи.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 29 2025/2/26 15:15:47

# Пред да започнете

**ЗАБЕЛЕШКА**

Пред првото перење на алиштата, треба да се пушти целосен циклус за перење без алишта во барабанот.

## Почетни поставки

### Извршете Калибрација (се препорачува)

Опцијата Калибрација овозможува прецизно откривање на тежина кај машината за перење. Проверете дали барабанот е празен пред да извршите Калибрација.

1. Исклучете го напојувањето на машината за перење, а потоа повторно вклучете го напојувањето.
2. Притиснете на **Температура** и **Одложено завршување** истовремено и задржете 3 секунди за да влезете во режимот Калибрација. Ќе се појави пораката "**Cb**".
3. Притиснете на **Активирање/Пауза** за да го активирате циклусот на Калибрација.
4. Барабанот ќе се врти околу 3 минути. (Насоката на вртење на барабанот може да се разликува во зависност од моделот.)
5. По завршување на циклусот, на екранот ќе се прикаже "**0**" и машината за перење автоматски ќе се исклучи.
6. Сега машината за перење алишта е подготвена за употреба.

## Упатства за перење

### ЧЕКОР 1 Подредување

**Подредете ја облеката според овие критериуми:**

- Ознака за грижа: Подредете ја облеката по памук, мешана ткаенина, синтетика, свила, волна и вештачка свила.
- Боја: Одделете ги белите алишта од алиштата во боја.
- Големина: Мешањето алишта со различни големини во барабанот ги подобрува перформансите за перење.
- Чувствителност: Перете ги деликатните алишта одделно користејќи ја опцијата Лесно пеглање за чиста и нова волнена облека, завеси и свилена облека. Проверете ги ознаките на алиштата.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Не заборавајте да ги проверите ознаките за грижа на алиштата и соодветно да ги подредите пред да започнете со перењето.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 30 2025/2/26 15:15:47

## ЧЕКОР 2 Испразнете ги џебовите

**Испразнете ги сите џебови на облеката**

- Металните предмети како монети, игли и токи на облеката можат да ги оштетат другите алишта, а исто така и барабанот.

**Превртете ги наопаку алиштата со копчиња и вез**

- Ако патентите на панталоните или јакните се отворени во текот на перењето, може да се оштетат барабанот или облеката. Патентите треба да се затворат и да се обложат со лента.
- Алиштата со долги ленти може да се заплеткаат со другите алишта. Не заборавајте да ги врзете лентите пред да започнете со перењето.

## ЧЕКОР 3 Користете мрежа за алишта

- Градниците (кои може да се перат со вода) мора да се стават во мрежа за алишта. Металните делови на градниците може да го пробијат материјалот и да ја оштетат другата облека.
- Мали и лесни алишта како чорапи, ракавици, хулахопки и шамивчиња може да се заглават околу вратата. Ставете ги во мала мрежа за перење.
- Немојте да ја перете само мрежата за перење без други алишта. Ова може да предизвика абнормални вибрации кои можат да ја поместат машината за перење и да предизвикаат повреди.

## ЧЕКОР 4 Претперење (доколку е потребно)

Изберете ја опцијата Претперење за избраниот циклус доколку алиштата се многу валкани. Кога ќе ја изберете опцијата Претперење, во преградата за главно перење треба да ставите детергент во прав.

## ЧЕКОР 5 Одредете го капацитетот на полнење

Немојте да ја преполнувате машината за перење. Преполнувањето може да предизвика неправилно перење кај машината за перење. За да го дознаете капацитетот на полнење за одреден вид облека, погледнете на страница **42**.

**ЗАБЕЛЕШКА**

При перење на постелнина или прекривки за постелнина, времето за перење може да се продолжи или ефикасноста на центрифугирање може да се намали. За постелнина или прекривки за постелнина,препорачаната максимална брзина на циклусот за центрифуга е 800 вртежи/минута, а капацитет на полнење изнесува 2,0 kg или помалку.

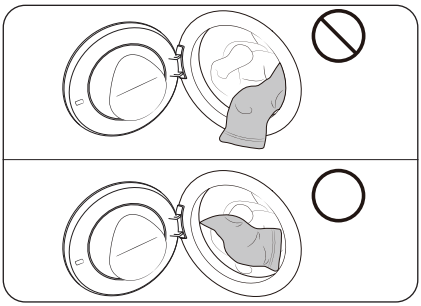
**⚠ ВНИМАНИЕ**

- Нерамномерно распоредените алишта може да ги намалат перформансите на центрифугата.
- Не трескајте ја вратата. Затворете ја вратата нежно. Во спротивно, вратата може да не се затвори правилно.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 31 2025/2/26 15:15:47

# Пред да започнете



⚠ **ВНИМАНИЕ**

Внимавајте алиштата да се вметнати целосно во барабанот и да не се потфатени во вратата.

## ЧЕКОР 6 Ставете соодветен вид на детергент

Видот на детергентот зависи од видот на ткаенината (памук, синтетика, деликатни ткаенини, волна), бојата, температурата на перење и степенот на валканоста. Секогаш употребувајте детергент за перење кој „не пени" премногу и кој е наменет за автоматските машини за перење.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Следете ги препораките на производителот на детергенти за тежината на алиштата за перење, степенот на валканоста и тврдоста на водата во вашето локално место. Ако не сте сигурни за тврдоста на водата, обратете се кај локалните органи за водоснабдување.
- Не користете детергент кој се насобира и стврднува. Ваквиот детергент може да остане по циклусот на плакнење и да го блокира отворот за одвод.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

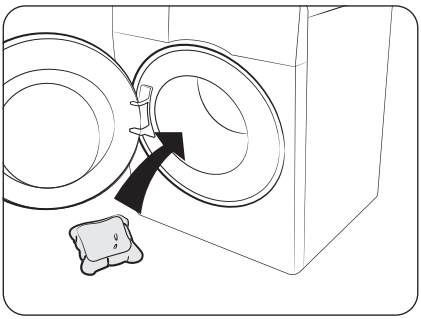
Кога перете волна со циклусот или **WOOL/DELICATES (ВОЛНА/ДЕЛИКАТНИ АЛИШТА)** користете само неутрален течен детергент. Ако користите детергент во прав со циклусот или **WOOL/DELICATES (ВОЛНА/ДЕЛИКАТНИ АЛИШТА)** тој може да остане на алиштата и да ги избледи нивните бои.



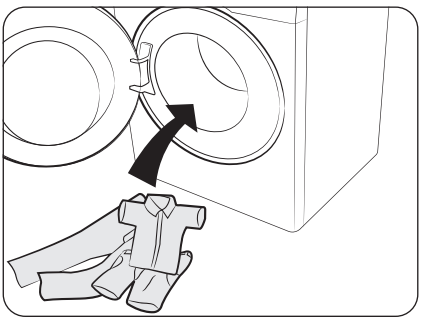
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 32 2025/2/26 15:15:47

**Капсули за перење облека**

За да добиете најдобри резултати кога користите капсули за перење облека, ве молиме следете ги овие инструкции.



1. Ставете ги капсулите на дното во празниот барабан,кон задната страна.



2. Ставете ја облеката во барабанот врз капсулата.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

За циклусите кои користат ладна вода или циклусите што траат помалку од еден час, ви препорачуваме да користите течен детергент. Во спротивно, капсулата може да не се раствори целосно.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 33 2025/2/26 15:15:47

# Пред да започнете

## Препораки за детергент

Препораките важат за температурните опсези дадени во табелата на циклуси.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Се препорачува | ▲ | Само течен детергент |
| – | Не се препорачува | △ | Само прашок за перење |

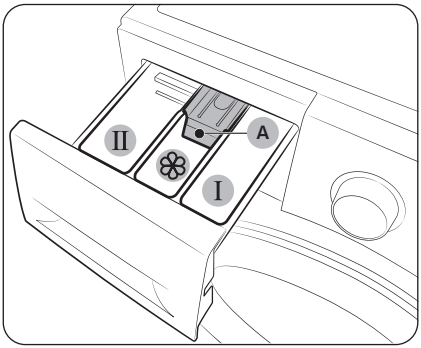
| Циклус | Детергент | | | Темп.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Универзален | За деликатна и волнена облека | Посебен | |
| ECO 40-60 (ЕКО 40-60) | ● | – | – | 40~60 |
| COTTON (ПАМУК) | ● | – | – | Студена~90 |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | ● | – | – | Студена~60 |
| HYGIENE STEAM (ХИГИЕНСКА ПАРЕА) | ● | – | – | Студена~90 |
| QUICK WASH 15' (БРЗО ПЕРЕЊЕ15') | ▲ | – | – | Студена~40 |
| SUPER SPEED (СУПЕР БРЗИНА) | ● | – | – | Студена~40 |
| LESS MICROFIBER (ПОМАЛКУ МИКРОФИБЕР) | ● | – | – | Студена~40 |
| WOOL/DELICATES (ВОЛНА/ДЕЛИКАТНИ АЛИШТА) | – | ● | – | Студена~40 |
| WASH+DRY (ПЕРЕЊЕ+СУШЕЊЕ) | ● | – | – | 40~60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 34 2025/2/26 15:15:48

## Упатства за фиоката за детергент

Машината за перење има комора со три прегради: левата преграда е за главното перење, средната е за омекнувач, а десната за претперење.




1. Ⅰ **Преграда за предперење**: Ставете детергент за претперење или штирак.
2. Ⅱ **Преграда за главно перење**: Ставете детергент за главното перење, средство за омекнување на водата, детергент за накиснување, средство за белење и/или средство за отстранување дамки.
3. ❀ **Преграда за омекнувач**: Ставете адитиви, како на пример омекнувач. Не надминувајте ја **максималната линија (A)**.

⚠ **ВНИМАНИЕ**

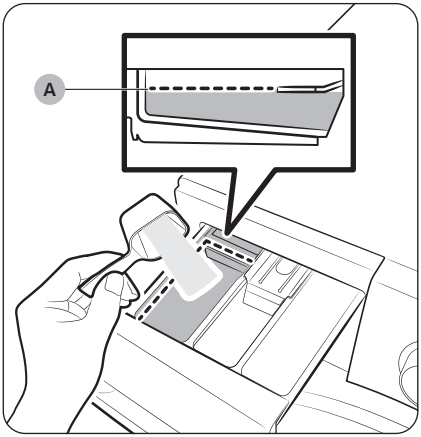
- Немојте да ја отворате фиоката за детергент додека работи машината.
- Немојте да ги користите следните видови детергент:
  - Таблети или капсули
  - Топки или мрежи
- За да спречите затнување на преградите, концентрираните или премногу збогатените средства (омекнувач или детергент) мора да се растворат со вода пред да се употребат.
- Кога е избрана функцијата Одложено завршување, не ставајте детергент директно во барабанот. Во спротивно, може да дојде до избледување на боите на облеката. Користете ја фиоката за детергент кога е избрана функцијата Одложено завршување.
- Не користете никакви средства за чистење при чистењето на барабанот. Остатоците од хемиските средства во барабанот ги намалуваат перформансите за перење.
- Внимавајте да не истурите омекнувач за алишта на работната површина или на контролниот панел.



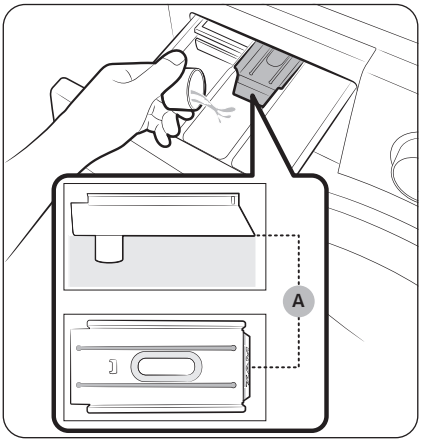
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 35 2025/2/26 15:15:48

# Пред да започнете

### За да ставите средства за перење во фиоката за детергент



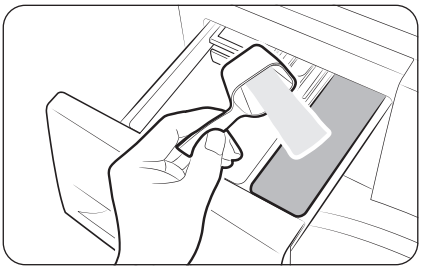

1. Извлечете ја нанадвор фиоката за детергент.
2. Ставете детергент за алишта во Ⅱ **преградата за главно перење** како што наложува или препорачува производителот. За да користите течен детергент, погледнете на страница **38**.
   Не надминувајте ја **максималната линија (A)** кога додавате детергент.



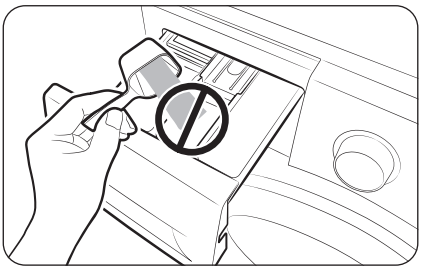

3. Ставете омекнувач во ❀ **преградата за омекнувач**.
   Не надминувајте ја **максималната линија (A)**.
   Омекнувачот се дистрибуира во машината за перење за време на последното плакнење.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 36 2025/2/26 15:15:48



4. Ако сакате да извршите претперење, ставете детергент за претперење во Ⅰ **преградата за претперење** како што наложува или препорачува производителот.
5. Затворете ја фиоката за детергент.



⚠ **ВНИМАНИЕ**

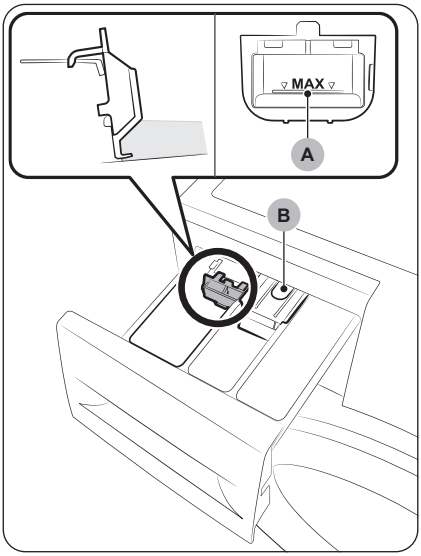
- Не ставајте детергент во прав во чашката за течен детергент.
- Концентрираниот омекнувач мора да се раствори со вода пред да се употреби.
- Не ставајте детергент за главно перење во ❀ **преградата за омекнувач**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 37 2025/2/26 15:15:48

# Пред да започнете

### За да користите течен детергент (само кај соодветните модели)




- Ако чашката за течен детергент е испорачана засебно во приборот
  - Ставете ја чашката за течен детергент во II **преградата за главно перење** пред да ставите течен детергент.
- Ако чашката за течен детергент е дел од главниот дозер
  - Притиснете ја надолу чашката за течен детергент пред да ставите течен детергент.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Кога ставате течен детергент не надминувајте ја **линијата max (A)** на чашката за течен детергент.
- Ставете ја чашката за течен детергент само откога ќе ја отстраните фиоката за детергент од машината за перење со притиснување на **лостот за ослободување (B)**.
- По перењето, во фиоката за детергент може да остане малку течен детергент.

**⚠ ВНИМАНИЕ**

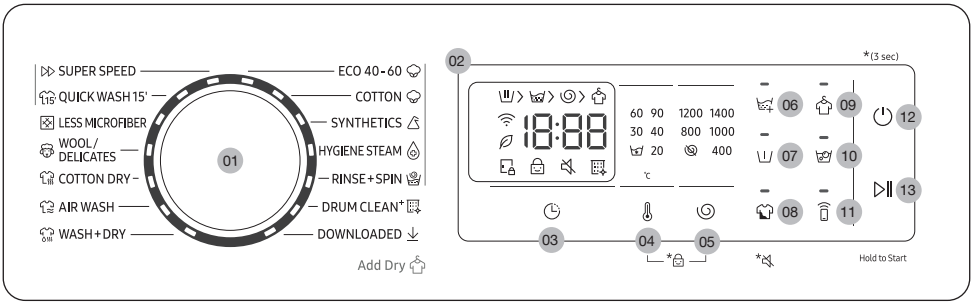
- Не ја користете функцијатаПретперење кога користите течен детергент.
- Извадете ја чашката за течен детергент кога користите детергент во прав.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 38 2025/2/26 15:15:48

# Ракување

## Контролна плоча




| | |
|---|---|
| **01 Бирач на циклус** | Завртете го вртливото копче за да изберете циклус. |
| **02 Екран** | Екранот прикажува информации за тековниот циклус и приближно време кое преостанува за перење или, пак, информативен код доколку настане некаков проблем.<br>**ЗАБЕЛЕШКА**<br>Реалното време за перење може да се разликува од приближното време што првично се прикажува на контролниот панел по изборот на циклусот. |
| **03 Одложено завршување** | Функцијата Одложено завршување ви овозможува да поставите време на завршување за тековниот циклус. Врз основа на вашите поставки, времето на започнување на циклусот ќе го одреди внатрешната логистика на машината. На пример, оваа поставка е корисна за програмирање на машината да заврши со перењето во времето кога најчесто се враќате дома од работа.<br>• Притиснете за да изберете вредност за часови. |
| **04 Температура** | Притиснете за да ја промените температурата на водата за тековниот циклус. |
| **05 Центрифуга** | Притиснете за да ја промените брзината на центрифугирање за тековниот циклус.<br>• **Запрено плакнење** (Нема индикатор): Последниот процес на плакнење запира, за алиштата да останат во вода. За да ги извадите алиштата, активирајте процес на цедење или центрифуга.<br>- За да ја користите опцијата Запрено плакнење, притискајте на **Центрифуга** сè додека не се исклучат сите индикатори за опцијата Центрифуга.<br>• **Без центрифуга**: Барабанот нема да центрифугира по завршување на последниот процес на цедење.<br>- За да ја користите опцијата Без центрифуга, притискајте на **Центрифуга** сè додека не се вклучи () индикаторот за опцијата. |
| **06 Дополнително плакнење** | Притиснете го ова копче за да додадете дополнителни циклуси на плакнење. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 39 2025/2/26 15:15:49

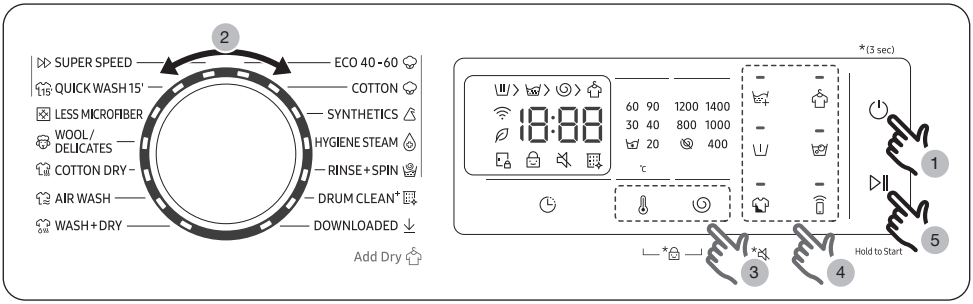
# Ракување

| | |
|---|---|
| **07 Претперење** | Оваа функција додава прелиминарен циклус на перење пред да започне главниот циклус на перење. |
| **08 Интензивно** | За многу валкани алишта. Времето на функционирање на секој циклус е подолго од стандардниот циклус.<br>**Звук**<br>Можете да го вклучите или исклучите звукот што го репродуцира машината за перење. Имајте предвид дека оваа поставка не влијае на звукот што ги известува информативните кодови.<br>• За да го исклучите звукот, задржете на **Интензивно** во период од 3 секунди.<br>• За повторно да го вклучите звукот, притиснете и задржете ги истите копчиња повторно во период од 3 секунди. |
| **09 Додај сушење** | Може да додадете циклус на сушење откако ќе заврши избраниот циклус или, пак, да активирате циклус само на сушење.<br>• **Автоматско сушење**: Притиснете го еднаш копчето Автоматско сушење за да го додадете циклусот, којшто го приспособува времето на сушење автоматски според влажноста на облеката.<br>- Кога ќе се избере циклусот Автоматско сушење , на екранот се прикажува „--:--“.<br>• **Време на сушење**: Притиснете го копчето од два до седум пати за да го додадете циклусот Време на сушење , којшто работи од 30 до 240 минути, соодветно.<br>- Избраното време на сушење ќе се прикаже на екранот.<br>• **Само сушење**: Притиснете и задржете го копчето подолго од 3 секунди за да го започнете циклусот Само сушење.<br>- На екранот ќе светне иконата за сушење ().<br>- Ако го изберете циклусот Само сушење, тогаш, циклусот на перење автоматски ќе се исклучи. |
| **10 Накиснување со меурчиња** | Притиснете за да ја вклучите/исклучите функцијата Накиснување со меурчиња. Оваа функција помага во отстранување на различни тврдокорни дамки.<br>• Накиснување со меурчиња е достапно само за следниве циклуси на перење: COTTON (ПАМУК), SYNTHETICS (СИНТЕТИКА), HYGIENE STEAM (ХИГИЕНСКА ПАРЕА), SUPER SPEED (СУПЕР БРЗИНА), WASH+DRY (ПЕРЕЊЕ+СУШЕЊЕ) |
| **11 Smart Control** | Допрете за да ја вклучите/исклучите функцијата Smart Control. Допрете и држете за да го активирате режимот за впарување и поврзување со апликацијата SmartThings.<br>• Кога е активирана функцијата Smart Control, можете да ја контролирате машината за перење далечински со апликацијата SmartThings на паметниот телефон или таблетот (Android или iOS). |
| **12 Напојување** | Притиснете за да ја вклучите/исклучите машината за перење. |
| **13 Активирање/Пауза** | Притиснете за започнување или запирање на работата на машината. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 40 2025/2/26 15:15:49

## Едноставни чекори за почеток




1. Притиснете **Напојување** за да ја вклучите машината за перење.
2. Завртете го **Бирачот на циклус** за да изберете циклус.
3. Променете ги поставките на циклусот (**Температура** и **Центрифуга**) според потребите.
4. За да додадете опција, притиснете го соодветното копче.
5. Притиснете на **Активирање/Пауза**.

### За да го промените циклусот додека работи машината

1. Притиснете на **Активирање/Пауза** за да го сопрете работењето.
2. Изберете друг циклус.
3. Притиснете **Активирање/Пауза** уште еднаш за да почне новиот циклус.

### Додавање облека

За да додадете облека откако перењето е веќе започнато, искористете ја опцијата **Активирање/Пауза**.

1. Допрете и задржете на **Активирање/Пауза** за да го стопирате циклусот на перење.
2. Отворете ја вратата и додајте алишта во барабанот.
3. Затворете ја вратата, а потоа повторно допрете и задржете на **Активирање/Пауза** за да продолжи циклусот на перење.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 41 2025/2/26 15:15:49

# Ракување

## Преглед на циклуси

### Стандардни циклуси

| Циклус | Опис | Максимално полнење (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 (ЕКО 40-60) | • За перење нормално извалкани памучни алишта со ознака дека се перат на 40 °C или 60 °C, заедно во ист циклус. Циклусот се користи за проценка на усогласеноста со легислативата за еколошки дизајн на ЕУ.<br>• Циклусот е поставен како стандарден. | Макс. |
| COTTON (ПАМУК) | • За памучни алишта, постелнина, чаршафи за маси, долна облека, крпи или кошули. Времето на перење и бројот на плакнења се прилагодуваат автоматски според полнењето.<br>• За перење малку извалкани памучни алишта на номинална температура од 20 °C. | Макс. |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | • За ткаенини од полиестер (диолен, тревира), полиамид (перлон, најлон) или слични. | 4 |
| HYGIENE STEAM (ХИГИЕНСКА ПАРЕА) | • Памучни и ленени ткаенини што биле во директен допир со кожата, како долна облека.<br>• За оптимални хигиенски резултати изберете температура од 60 °C или повисока.<br>• Циклусите со пареа се одликуваат со заштита од алергии и отстранување бактерии (стерилизирање). | 4 |
| RINSE+SPIN (ПЛАКНЕЊЕ+ ЦЕНТРИФУГА) | • Содржи дополнителен процес на плакнење по ставање омекнувач во алиштата. | Макс. |
| DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+) | • Го чисти барабанот отстранувајќи ги нечистотиите и бактериите од него.<br>• Ја чисти гумената заптивка на вратата вадејќи нечистотии од заптивката.<br>• Треба да се врши по секои 40 перења без да ставате детергент или средство за белење. Се појавува порака за известување по секои 40 перења.<br>• Проверете дали барабанот е празен.<br>• Не користете никакви средства за чистење при чистењето на барабанот. | - |
| DOWNLOADED (ПРЕЗЕМЕНО) | • Изберете за избор од повеќе циклуси што се достапни на апликацијата SmartThings на паметниот телефон. | – |
| SUPER SPEED (СУПЕР БРЗИНА) | • Брзо завршување на перењето за секојдневните алишта како долна облека и кошули.<br>• Времето на циклусот е различно, зависно од условите за довод на вода, полнењето и видот на алишта. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 42 2025/2/26 15:15:50

| Циклус | Опис | Максимално полнење (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (БРЗО ПЕРЕЊЕ15') | • За малку извалкани алишта што тежат помалку од 2,0 kg и сакате брзо да ги исперете.<br>• Користете помалку од 20 g детергент. Ако употребите повеќе од 20 g детергент, може да останат остатоци од детергентот.<br>• За течен детергент, користете најмногу 20 ml од течниот детергент. | 2 |
| LESS MICROFIBER (ПОМАЛКУ МИКРОФИБЕР) | • Користете го овој циклус за да ја намалите количината на микрофибер што се генерира за време на перењето облека од синтетика. | 2 |
| WOOL/ DELICATES (ВОЛНА/ ДЕЛИКАТНИ АЛИШТА) | • За волнени и деликатни ткаенини што може да се перат машински, како што се фини ткаенини, градници, долна облека (свила) и други ткаенини што се перат само рачно.<br>• Циклусот WOOL/DELICATES (ВОЛНА/ДЕЛИКАТНИ АЛИШТА) се одликува со нежни движења и накиснување за да ги заштити волнените влакна од собирање/изобличување.<br>• Се препорачува неутрален и течен детергент. | 2 |
| COTTON DRY (СУШЕЊЕ ПАМУК) | • За општо сушење. | 5 |
| AIR WASH (ВОЗДУШНО ПЕРЕЊЕ) | • Овој циклус е корисен за отстранување лоши миризби. | 1 |
| WASH+DRY (ПЕРЕЊЕ+ СУШЕЊЕ) | • За перење нормално извалкани памучни алишта со ознака дека се перат на 40 °C или 60 °C заедно во ист циклус и за нивно сушење на начин на кој веднаш може да се складираат во орман. Циклусот се користи за проценка на усогласеноста со легислативата за еколошки дизајн на ЕУ за перење и сушење. | 5 |

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Полнење на домашната машина за перење или домашната машина за перење/сушење до капацитетот назначен од производителот за соодветните циклуси ќе придонесе кон заштеда на енергија и вода.
- На бучавата и преостанатата влага влијае брзината на центрифугирањето: колку е поголема брзината на центрифугирањето, толку е поголема бучавата и преостанатата влага е помала.
- Најефикасен циклус во смисла на потрошувачката на енергија општо земено е оној што работи при пониска температура и трае подолго.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 43 2025/2/26 15:15:51

# Ракување

## Опции

| Опција | | Опис |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Иконата покажува дека машината за перење е поврзана со Wi-Fi. |
| | **Потсетник за DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)** | • Иконата покажува дека треба да го исчистите барабанот користејќи го циклусот DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+).<br>• По секои 40 циклуси, иконата се појавува и се прикажува еден час, а потоа автоматски се исклучува. Иконата ќе се појавува уште 5 циклуси, ќе се исклучи, а потоа нема да се појави следните 40 циклуси. |
| | **Заклучување за деца** | • Иконата покажува дека е вклучено Заклучување за деца.<br>• За повеќе информации за Заклучување за деца, видете на страница **45**. |
| | **Заклучена врата** | • Иконата покажува дека вратата е заклучена и не може да се отвори.<br>• Вратата се заклучува автоматски за време на циклус и индикаторот се пали.<br>• Можете да ја отворите вратата кога ќе ја снема иконата. |

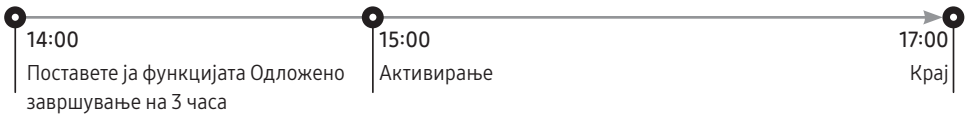
## Одложено завршување

Можете да ја поставите машината за перење автоматски да го заврши перењето подоцна, со избор на време на одложување од 1 до 24 часа (со чекор на зголемување од 1 час). Прикажаните часови го означуваат времето кога перењето ќе заврши.

1. Изберете циклус. Потоа променете ги поставките на циклусот, доколку е потребно.
2. Притискајте го **Одложено завршување** повеќе пати додека не се постави саканото време на завршување.
3. Притиснете на **Активирање/Пауза**.
   Ќе се вклучи соодветниот индикатор и часовникот ќе почне да одбројува.
4. За да ја откажете опцијата **Одложено завршување**, рестартирајте ја машината за перење со притискање на копчето **Напојување**.

### Ситуација од секојдневниот живот

Сакате некој циклус од два часа да заврши за 3 часа од овој момент. Во тој случај, ја додавате опцијата Одложено завршување на тековниот циклус и избирате 3 часа, а потоа го притиснувате копчето **Активирање/Пауза** во 14:00 часот.Што ќе се случи потоа? Машината за перење ќе почне да функционира во 15:00 часот, а ќе заврши во 17:00 часот.Подолу е прикажан развојот на случувањата за овој пример.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 44 2025/2/26 15:15:51

## Поставки

### Заклучување за деца

За да спречите незгоди предизвикани од деца, функцијата Заклучување за деца ги заклучува сите копчиња освен копчето **Напојување**.

- За да ја поставите функцијата Заклучување за деца, задржете ги истовремено копчињата **Температура** и **Центрифуга** во период од 3 секунди.
- За да ја исклучите функцијата Заклучување за деца, задржете ги истовремено **Температура** и **Центрифуга** во период од 3 секунди.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Кога функцијата Заклучување за деца е активна, ако сакате да додадете детергент или алишта, прво мора да ја деактивирате функцијата Заклучување за деца.
- Поставувањето ќе се зачува дури и ако ја рестартирате машината за перење.

### Звук

Можете да го вклучите или исклучите звукот што го репродуцира машината за перење. Имајте предвид дека оваа поставка не влијае на звукот што ги известува информативните кодови.

- За да го исклучите звукот, задржете на **Интензивно** во период од 3 секунди.
- За повторно да го вклучите звукот, притиснете и задржете ги истите копчиња повторно во период од 3 секунди.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 45 2025/2/26 15:15:51

# Ракување

## Специјални функции

### Smart Control (само кај одредени модели)

Можете да се поврзете со апликацијата SmartThings и да ја контролирате машината за перење далечински.

**Поврзување на машината за перење**

1. Преземете ја и отворете ја апликацијата SmartThings на паметниот телефон или таблетот (Android и iOS).
2. Допрете **Напојување** за да ја вклучите машината за перење.
3. Допрете и задржете **Smart Control** .
   a. Машината за перење влегува во режим за пристапна точка и се поврзува со паметниот телефон или таблетот.
   b. Допрете **Smart Control** за автентикација на машината за перење
   c. Кога ќе заврши автентикацијата, машината за перење е успешно поврзана со апликацијата.
   - Можете да користите разни функции достапни во апликацијата SmartThings.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Ако машината за перење не успее да се поврзе со апликацијата SmartThings, обидете се повторно.
- Проверете го рутерот ако имате проблем со врската за интернет откако ќе ја поврзете машината за перење со апликацијата SmartThings.
- Ако е исклучено Wi-Fi поврзувањето, истовремено допрете и задржете ги копчињата **Температура** и **Smart Control** во период од 3 секунди за да го вклучите.
- Вклучување на Wi-Fi овозможува да ја поврзете машината за перење преку апликацијата SmartThings на паметниот телефон или таблетот, без оглед на вклученоста на машината за перење. Меѓутоа, машината за перење изгледа исклучена во апликацијата SmartThings ако Wi-Fi на машината за перење е исклучено.
- Затворете ја вратата пред да ја активирате функцијата Smart Control.
- Ако ја користите машината за перење подолго време без поврзување со апликацијата SmartThings, ќе се прикаже појавна порака за Smart Control од 3 секунди.
- Ако Wi-Fi на машината за перење не е поврзано со AP (пристапна точка), Wi-Fi ќе се исклучи кога ќе го исклучите напојувањето.

**Stay Connect**

Поставете ја функцијата Stay Connect во апликацијата SmartThings за Smart Control да остане вклучена на крајот на циклусот. Машината за перење останува поврзана со апликацијата, па можете да праќате дополнителни упатства, било да сте дома или на друго место.

1. Ако ја вклучите функцијата Stay Connect во апликацијата SmartThings, машината за перење ќе остане во режим на подготвеност и штедење енергија по завршување на циклусот.
   - Функцијата Stay Connect ќе остане активна до 24 часа ако вратата остане затворена.
2. Кога е активна функцијата Stay Connect, иконите Smart Control, Заклучена врата и Wi-Fi светат на екранот на машината за перење.
3. Можете практично да ја контролирате машината за перење додавајќи плакнење, центрифуга или сушење преку апликацијата SmartThings.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Машината за перење се префрла во режим на подготвеност и штедење енергија кога ќе се паузира работата дури и ако машината не е поврзана со апликацијата SmartThings.
- Во некои случаи може да свети само иконата Заклучена врата.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 46 2025/2/26 15:15:51

## SmartThings

### Поврзување преку Wi-Fi

На паметниот телефон или таблетот, одете во **Settings (Поставки)**, вклучете го безжичното поврзување и изберете AP (пристапна точка).

- Апаратот ги поддржува протоколите за Wi-Fi од 2,4 GHz.

### Преземање

На пазар за апликации (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), најдете ја апликацијата SmartThings пребарувајќи го поимот „SmartThings“. Преземете ја и инсталирајте ја апликацијата на својот уред.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Апликацијата подлежи на промени без претходно известување за подобрување на перформансите.

### Најавување

Прво треба да се најавите на SmartThings со вашата сметка на Samsung. За да направите нова сметка на Samsung, следете ги упатствата на апликацијата. Не ви треба посебна апликација за да направите сметка.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Ако имате сметка на Samsung, најавете се со сметката. Регистриран корисник на паметен телефон или таблет Samsung се најавува автоматски.

### За да го регистрирате апаратот во SmartThings

1. Проверете дали паметниот телефон или таблетот е поврзан на безжична мрежа. Ако не, одете во **Settings (Поставки)**, вклучете го безжичното поврзување и изберете AP (пристапна точка).
2. Отворете **SmartThings** на паметниот телефон или таблетот.
3. Ако се појави порака „A new device is found. (Најден е нов уред.)“, изберете **Add (Додај)**.
4. Ако не се појави порака, изберете **+** и изберете го својот апарат од листата достапни уреди. Ако апаратот не е наведен, изберете **Device Type (Тип уред)** › **Specific Device Model (Одреден модел на уред)**, па додајте го апаратот рачно.
5. Регистрирајте го апаратот во апликацијата SmartThings на следниов начин.
   a. Додајте го апаратот во SmartThings. Проверете дали апаратот е поврзан со SmartThings.
   b. Кога ќе заврши регистрацијата, апаратот ќе ви се појави на паметниот телефон или таблетот.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Како резултат на различни периоди на развој на производи, имињата на APP ќе бидат различни. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home и Samsung Smart Connect имаат исто значење.
- Производот нема да биде во согласност со интерфејсот на APP и прирачникот поради функционалните повторувања. Погледнете го вистинскиот интерфејс на APP.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 47 2025/2/26 15:15:51

# Ракување

## Известување за отворениот изворен код

Софтверот што се испорачува со овој производ содржи отворен изворен код. Целосниот изворен код можете да го добиете за период од три години по последната испорака на овој производ со контактирање на нашата екипа за поддршка преку http://opensource.samsung.com (Отидете преку менито „Inquiry (Прашања)").

Исто така, целосниот изворен код можете да го добиете на физички медиум како CD-ROM. Ќе ви се наплатат минимални трошоци.

Следнава URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 води кон информации за лиценцирање на отворениот код поврзан со овој производ. Понудата важи за секој што ги добива информациите.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Кога е активирано Wi-Fi, потрошувачката на енергија се зголемува во споредба со вредностите наведени во спецификациите.
- Со ова Samsung изјавува дека радио опремата е усогласена со Директивата 2014/53/ЕУ и со соодветните законски барања во ОК. Целосниот текст на декларацијата за усогласеност за ЕУ и декларацијата за усогласеност за ОК е достапна на следнава интернет адреса: Службената декларација за усогласеност може да се најде на http://www.samsung.com, одете во Support (Поддршка) > Почетна за поддршка и внесете го името на моделот. Максимална моќност на RF трансмитерот: 20 dBm при 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 48 2025/2/26 15:15:51

# Одржување

Чистете ја редовно машината за перење за да спречите намалување на перформансите и да го зголемите нејзиниот работен век.

## DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)

Вршете го циклусот редовно за чистење на барабанот со отстранување на бактериите од него. Циклусот ја загрева водата меѓу 60 °C и 70 °C и ја отстранува и насобраната нечистотија од гумената заптивка на вратата.

1. Притиснете **Напојување** за да ја вклучите машината за перење.
2. Завртете го **Избирач на циклус** за да изберете **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)**.
3. Притиснете и задржете на **Активирање/Пауза**.

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Температурата на водата за функцијата **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)** е поставена на 70 °C и таа вредност не може да се промени.
- Се препорачува да го извршувате циклусот **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)** еднаш на секои 40 перења.
- За да спречите таложење бигор, додајте соодветно количество детергент согласно тврдоста на локалната вода или додајте адитив за омекнување на водата заедно со детергентот.

### Потсетник за DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)

Зависно од моделот, потсетникот за **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)** е или икона или LED-светилка.

Кога е икона, иконата светнува на контролната плоча.

За LED-светилки, светнува LED-светилката до **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)**, или на подрачјето за опции на контролната плоча.

- Потсетникот за **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)** трепка на контролната плоча по секои 40 перења. Се препорачува редовно вршење на **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)**.
- Кога прв пат ќе го видите потсетникот како трепка, можете да го игнорирате до 6 последователни перења. Почнувајќи од 7$^{то}$ перење, потсетникот ќе престане да се појавува. Меѓутоа, повторно се појавува на второто 40-$^{то}$ перење.
- Дури и откако ќе заврши последниот процес, пораката „**0**“ може да остане.
- Дури и ако пораката „**0**“ не исчезнува, машината работи нормално.
- Се препорачува редовно пуштање на циклусот за хигиенски цели.

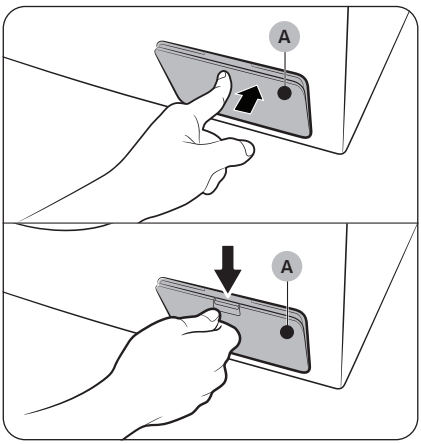


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 49 2025/2/26 15:15:51

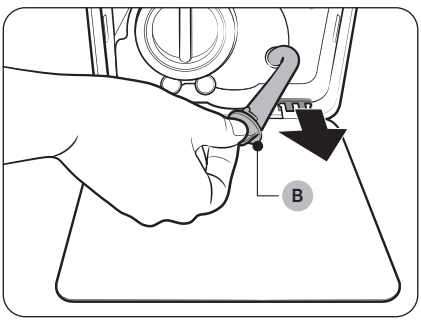
# Одржување

## Одвод при вонредни ситуации

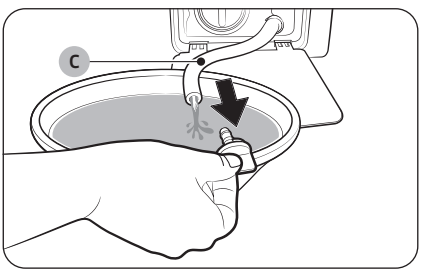
Во случај да се прекине напојувањето, испуштете ја водата од внатрешноста на барабанот пред да ги извадите алиштата.




1. Исклучете го напојувањето и извадете го кабелот на машината за перење од електричниот приклучок.
2. Отворете го **капакот на филтерот (A)**.
   - ТИП 1: Внимателно притиснете врз горната површина на **капакот на филтерот (A)** за да го отворите.
   - ТИП 2: Притиснете го резето на **капакот на филтерот (A)** за да го отворите.




3. Ставете празен голем сад околу капакот и истегнете ја цевката за одвод при вонредни ситуации до садот, држејќи го **капачето на цевката (B)**.




4. Отворете го капачето на цевката и оставете ја водата од **цевката за одвод при вонредни ситуации (C)** да истече во садот.
5. Кога ќе завршите, затворете го капачето на цевката и вратете ја цевката на место. Потоа, затворете го капакот на филтерот.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Користете голем сад бидејќи во барабанот може да има повеќе вода од очекуваното.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 50 2025/2/26 15:15:52

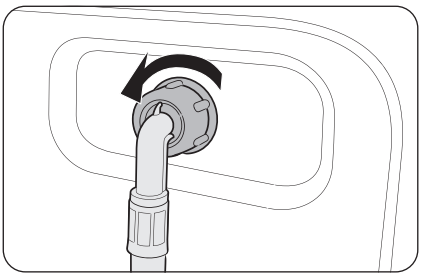
## Чистење

### Површина на машината за перење

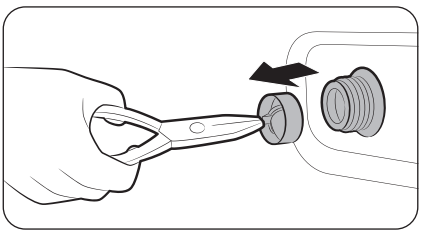
Користете мека крпа со неабразивен детергент за во домаќинства. Не прскајте вода врз машината за перење.

### Мрежест филтер

Чистете го мрежестиот филтер на цревото за вода еднаш или двапати годишно.



1. Исклучете ја машината за перење и извадете го кабелот за напојување.
2. Затворете ја славината за вода.
3. Ослободете го и извадете го цревото за вода од задната страна на машината за перење. Покријте го цревото со ткаенина за да спречите излевање на водата.



4. Користете клешти за да го извлечете мрежестиот филтер од вентилот за довод.
5. Потопете го мрежестиот филтер во вода на длабочина на која и приклучокот со навој ќе биде потопен во водата.
6. Исушете го мрежестиот филтер целосно, во сенка.
7. Вратете го мрежестиот филтер во вентилот за довод и повторно поврзете го цревото за вода во вентилот за довод.
8. Отворете ја славината за вода.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Ако мрежестиот филтер е затнат, на екранот ќе се појави информативниот код „**4C**“.

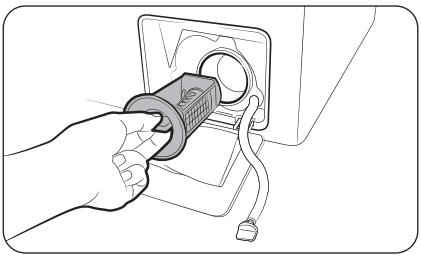


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 51 2025/2/26 15:15:52

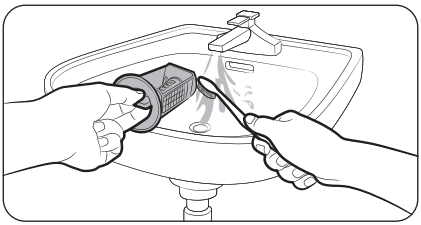
# Одржување

### Филтер за остатоци

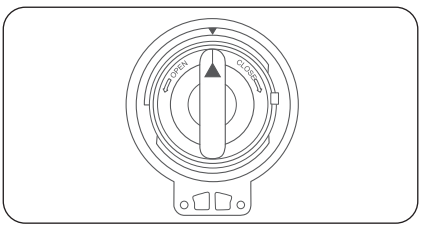
Препорачливо е филтерот за остатоци да се чисти на секои 2 месеци за да не се затне. Затнат филтер може да го намали ефектот на меурчиња.



1. Исклучете ја машината за перење и извадете го кабелот за напојување.
2. Исцедете ја преостанатата вода во барабанот. Погледнете го делот "**Одвод при вонредни ситуации**".
3. Отворете го **капакот на филтерот**.
   - ТИП 1: Нежно притиснете го горниот дел на **капакот на филтерот** за да го отворите.
   - ТИП 2: Притиснете го резето на **капакот на филтерот** за да го отворите.
4. Завртете го тркалцето на филтерот за остатоци налево и испуштете ја преостанатата вода.



5. Исчистете го филтерот за остатоци со мека четка. Проверете дали перката на одводната пумпа во филтерот е блокирана.
6. Вратете го филтерот за остатоци и завртете го тркалцето на филтерот надесно.




**ЗАБЕЛЕШКА**

- Некои филтри за остатоци имаат безбедносно тркалце што е осмислено да спречи деца да предизвикаат несреќа. За да го отворите безбедносното тркалце на филтерот за остатоци, притиснете го и свртете го налево. Механизмот со пружина на безбедносното тркалце помага да се отвори филтерот.
- За да го затворите безбедносното тркалце на филтерот за остатоци, свртете го надесно. Пружината крцка, што е нормално.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Ако е затнат филтерот за остатоци, на екранот се појавува информативниот код „**5C**".

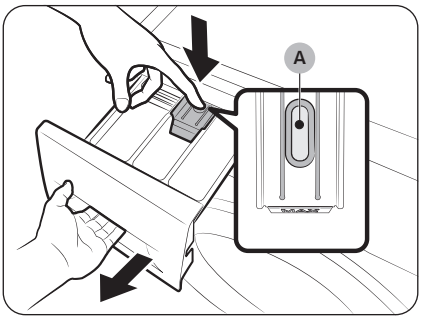
**⚠ ВНИМАНИЕ**

- Проверете дали копчето на филтерот е правилно затворено откако ќе го исчистите филтерот. Во спротивно, може да дојде до истекување на вода.
- Проверете дали филтерот е правилно поставен откако ќе го исчистите. Во спротивно, може да настане дефект при функционирањето или истекување на вода.

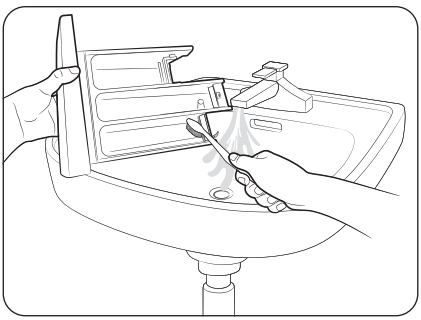


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 52 2025/2/26 15:15:52

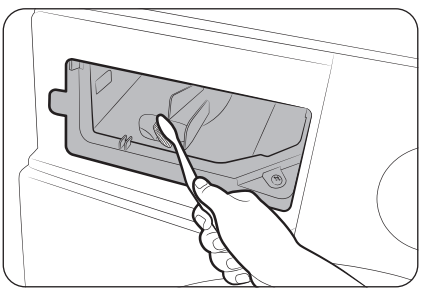
### Фиока за детергент




1. Извлечете ја фиоката нанадвор, држејќи ја притисната **рачката за ослободување (A)** од внатрешната страна на фиоката.
2. Отстранете ја рачката за ослободување и чашката за течен детергент од фиоката.



3. Исчистете ги компонентите на фиоката под млаз вода користејќи мека четка.



4. Исчистете го отворот на фиоката со четка за шишиња за да се отстранат остатоците од детергент и бигорот од отворот на фиоката.
5. Вратете ги рачката за ослободување и чашката за течен детергент назад во фиоката.
6. Вратете ја фиоката со лизгање навнатре за да ја затворите.

**ЗАБЕЛЕШКА**

За да го отстраните преостанатиот детергент, активирајте го циклусот **RINSE+SPIN (ПЛАКНЕЊЕ+ЦЕНТРИФУГА)** со празен барабан.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 53 2025/2/26 15:15:52

# Одржување

## Враќање во употреба по замрзнување

Машината за перење може да замрзне ако температурата падне под 0 °C.

1. Исклучете ја машината за перење и извадете го кабелот за напојување.
2. Истурете топла вода врз славината за довод на вода за да се разлабави цревото за вода.
3. Отстранете го цревото за вода и потопете го во топла вода.
4. Истурете топла вода во барабанот и оставете ја таму приближно 10 минути.
5. Поврзете го повторно цревото за вода во славината за вода.

**ЗАБЕЛЕШКА**

Ако машината за перење сè уште не функционира нормално, повторувајте ги чекорите погоре сè додека не почне да функционира нормално.

## Заштита од неактивност во долги временски периоди

Машината за перење не треба да биде неактивна долги временски периоди. Во таков случај, испуштете ја водата од машината за перење и извадете го кабелот за напојување.

1. Завртете го **Бирачот на циклус** за да изберете **RINSE+SPIN (ПЛАКНЕЊЕ+ЦЕНТРИФУГА)**.
2. Испразнете го барабанот и притиснете **Активирање/Пауза**.
3. Кога циклусот ќе заврши, затворете ја славината за вода и извадете го цревото за вода.
4. Исклучете ја машината за перење и извадете го кабелот за напојување.
5. Отворете ја вратата за да овозможите воздухот да проциркулира низ барабанот.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 54 2025/2/26 15:15:53

# Отстранување на проблеми

## Точки на проверка

Ако настане проблем кај машината за перење, прво разгледајте ја табелата подолу и применете ги советите.

| Проблем | Дејство |
|---|---|
| **Не се активира.** | • Проверете дали машината за перење е приклучена на струја.<br>• Проверете дали вратата е правилно затворена.<br>• Проверете дали славините за вода се отворени.<br>• Не заборавајте да притиснете или допрете на **Активирање/Пауза** за да ја активирате машината за перење.<br>• Уверете се дека функцијата Заклучување за деца не е активна.<br>• Пред машината за перење да почне да се полни со вода, таа ќе направи низа звуци на кликнување за да провери дали вратата е правилно затворена и да изврши брзо тестирање на одводот.<br>• Проверете го осигуровачот или ресетирајте го прекинувачот за електричното коло. |
| **Доводот на вода не е доволен или воопшто нема довод на вода.** | • Отворете ја целосно славината за вода.<br>• Проверете дали вратата е правилно затворена.<br>• Проверете дали цревото за довод на вода е замрзнато.<br>• Проверете дали цревото за довод на вода е превиткано или затнато.<br>• Проверете дали притисокот на вода е доволен.<br>• Осигурете се дека мрежестиот филтер на цревото за довод на вода е чисто. |
| **По завршување на циклусот, во фиоката за детергент има остатоци од детергентот.** | • Проверете дали машината за перење работи при доволен притисок на вода.<br>• Ставајте го детергентот во центарот на фиоката за детергент.<br>• Проверете дали капачето за средството за плакнење е правилно поставено.<br>• Ако користите детергент со гранули, не заборавајте да го поставите избирачот за детергент во горната положба.<br>• Отстранете го капачето за средството за плакнење и исчистете ја фиоката за детергент. |
| **Создава премногу силни вибрации или звуци.** | • Проверете дали машината за перење е инсталирана на нивелиран и цврст под кој не е лизгав. Ако подот не е нивелиран, тогаш прилагодете ја висината на машината за перење со помош на ногарките за нивелирање.<br>• Не заборавајте да ги отстраните транспортните чепови.<br>• Проверете дали машината за перење доаѓа во контакт со некој друг предмет.<br>• Проверете дали алиштата се рамномерно распоредени.<br>• Моторот може да создава звуци при нормално функционирање.<br>• Панталоните со прерамки или облеката со метални декорации можат да предизвикаат шум за време на перењето. Ова е нормално.<br>• Металните предмети, како метални парички, може да предизвикаат шум. По перењето, отстранете ги овие предмети од барабанот или кутијата со филтер. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 55 2025/2/26 15:15:53

# Отстранување на проблеми

| Проблем | Дејство |
|---|---|
| **Не испушта вода и/ или не центрифугира.** | • Осигурете се дека цревото за одвод е право сè до системот за одвод. Ако дојде до ограничување на одводот, јавете се во сервисот.<br>• Проверете да не е затнат филтерот за остатоци.<br>• Затворете ја вратата и притиснете или допрете на **Активирање/ Пауза**. За ваша безбедност, машината за перење нема да ротира или центрифугира сè додека не ја затворите вратата.<br>• Проверете дали цревото за одвод е замрзнато или затнато.<br>• Проверете дали цревото за одвод е поврзано со систем за одвод кој не е затнат.<br>• Ако машината за перење не се напојува со доволно енергија, таа привремено нема да ја испушта водата во одводот или да центрифугира. Штом машината за перење добие доволно енергија, таа ќе продолжи да функционира нормално.<br>Центрифугата не функционира.<br>• Проверете дали алиштата се подеднакво распределени.<br>• Проверете дали машината за перење е поставена на рамна и стабилна површина.<br>• Прераспределете ги алиштата. Ако перете само едно парче облека, како бањарка или фармерки, резултатот на завршното центрифугирање може да биде незадоволителен, при што на екранот ќе се појави порака „**Ub**“. |
| **Вратата не се отвора.** | • Притиснете или допрете на **Активирање/Пауза** за да ја запрете машината за перење.<br>• Потребни се неколку секунди за да се деактивира механизмот за заклучување на вратата.<br>• Вратата нема да се отвори сè додека не изминат 3 минути по запирање на машината за перење или исклучување на нејзиното напојување.<br>• Проверете дали сета вода од барабанот се исцедила во одводот.<br>• Вратата може да не се отвори ако во барабанот има вода. Исцедете ја водата од барабанот и рачно отворете ја вратата.<br>• Проверете дали светилката за заклучување на вратата престанала да свети. Светилката за заклучување на вратата се исклучува откако водата во машината за перење ќе се испушти во одводот. |
| **Премногу пена.** | • Не заборавајте да ги користите препорачаните видови на детергент во зависност од потребата.<br>• Користете (НЕ) детергент со висока ефикасност за да спречите појава на премногу пена.<br>• Намалете го количеството на детергент за мека вода, мали полнења или малку валкани алишта.<br>• Не се препорачува детергент кој не е од видот НЕ. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 56 2025/2/26 15:15:53

| Проблем | Дејство |
|---|---|
| **Не може да се користи дополнителен детергент.** | • Проверете дали преостанатото количество на детергент и омекнувач за алишта не ја надминува максималната граница. |
| **Запира.** | • Приклучете го кабелот за напојување во исправен електричен приклучок.<br>• Проверете го осигурувачот или ресетирајте го прекинувачот за електричното коло.<br>• Затворете ја вратата и притиснете на копчето **Активирање/Пауза** за да ја вклучите машината за перење. За ваша безбедност, машината за перење нема да ротира или центрифугира сè додека не ја затворите вратата.<br>• Пред машината за перење да почне да се полни со вода, таа ќе направи низа звуци на кликнување за да провери дали вратата е правилно затворена и да изврши брзо тестирање на одводот.<br>• Во циклусот можеби има период за пауза или накиснување. Почекајте малку и можеби машината за перење ќе се активира.<br>• Проверете дали мрежестиот филтер на цревото за довод на вода не е затнато. Мрежестиот филтер треба да се чисти периодично.<br>• Ако машината за перење не се напојува со доволно енергија, таа привремено нема да ја испушта водата во одводот или да центрифугира. Штом машината за перење добие доволно енергија, таа ќе продолжи да функционира нормално. |
| **Се полни со вода која има несоодветна температура.** | • Отворете ги двете славини целосно.<br>• Проверете дали сте избрале соодветна температура.<br>• Проверете дали цревата се поврзани со соодветните славини. Прочистете ги цевките за довод на вода.<br>• Проверете дали бојлерот е поставен да ја загрева водата од славината на минимум 120 °F (49 °C). Исто така, проверете го капацитетот и брзината на греење на бојлерот.<br>• Извадете ги цревата и исчистете го мрежестиот филтер. Мрежестиот филтер може да е затнат.<br>• Додека машината за перење се полни со вода, температурата на водата може да се промени бидејќи функцијата за автоматска контрола на температурата ја проверува температурата на водата која влегува. Ова е нормално.<br>• Додека машината за перење се полни со вода, може да забележите како влегува само топла и/или само ладна вода во комората ако се избрани само ниски или високи температури на водата. На овој начин функцијата за автоматска контрола на температурата работи нормално бидејќи машината за перење ја одредува температурата на водата. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 57 2025/2/26 15:15:53

# Отстранување на проблеми

| Проблем | Дејство |
|---|---|
| **Алиштата се мокри по завршување на циклусот.** | • Користете центрифуга со High (Висока) или Extra High (Многу висока) брзина.<br>• Користете (HE) детергент со висока ефикасност за да ја намалите појавата на премногу пена.<br>• Во машината има премалку алишта. Малите количини на алишта (едно или две парчиња облека) може да ја нарушат рамнотежата и потполно да ја спречат центрифугата.<br>• Проверете дали цревото за одвод е превиткано или затнато. |
| **Протекува вода.** | • Проверете дали вратата е правилно затворена.<br>• Проверете дали сите приклучувања на цревата се прицврстени.<br>• Проверете дали крајот на цревото за одвод е правилно приклучено и прицврстено за одводниот систем.<br>• Избегнувајте преполнување на машината.<br>• Користете (HE) детергент со висока ефикасност за да спречите појава на премногу пена.<br>• Проверете дали е нешто заглавено помеѓу вратата и дијафрагмата.<br>- Ако има нешто заглавено помеѓу вратата и дијафрагмата, тоа може да доведе до протекување или оштетување на дијафрагмата. |
| **Шири непријатни миризби.** | • Преголемата количина на пена се таложи во вдлабнатините и може да предизвика непријатни миризби.<br>• Активирајте го циклусот за чистење периодично за да извршите дезинфекција.<br>• Исчистете ја изолацијата на вратата (дијафрагма).<br>• Исушете ја внатрешноста на машината за перење по завршување на циклусот. |
| **Не се гледаат меурчиња (само за моделите со меурчиња).** | • Преполнувањето на машината може да предизвика да не се создадат меурчиња.<br>• Премногу извалканата облека може да предизвика да не се создадат меурчиња. |
| **Зголемено време на перењето** | • Реалното време за перење може да се разликува од приближното време што првично се прикажува на контролниот панел по изборот на циклусот. |
| **Дамки на облеката.** | • Не истурајте омекнувач директно на облеката. Директното нанесување омекнувач на облеката може да остави дамки (на пример, мрсни дамки или закоравена нечистотија) што може да биде тешко да се отстранат. |

- Ако проблемот се повторува, обратете се во сервисниот центар. Бројот на сервисниот центар е на етикетата закачена на производот.
- Samsung не е одговорен за каква било штета на производот, каква било повреда или кој и да е безбедносен проблем со производот предизвикани од поправка што не ги следи упатствата во овие Насоки за поправка. Секоја штета на производот предизвикана од обид за поправка на производот (од некој друг освен сервисер овластен од Samsung) исто така не е покриена со гаранцијата.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 58 2025/2/26 15:15:53

## Информативни кодови

Ако машината за перење не може да функционира, на екранот може да се појави информативен код. Погледнете ја табелата подолу и применете ги советите.

| Код | Дејство |
|---|---|
| 4C | Нема довод на вода.<br>• Проверете дали славините за вода се отворени.<br>• Проверете дали цревата за вода се затнати.<br>• Проверете дали славините за вода се замрзнати.<br>• Проверете дали машината за перење работи при доволен притисок на вода.<br>• Проверете дали славината за ладна вода и славината за топла вода се правилно приклучени.<br>• Исчистете го мрежестиот филтер, бидејќи може да е затнат.<br>• Кога ќе се појави пораката „**4C**“, машината испушта вода 3 минути. Во меѓувреме, копчето за напојување ќе биде неактивно. |
| 4C2 | • Проверете дали цревото за довод на ладна вода е добро приклучено на славината за ладна вода. Ако е поврзано на славината за топла вода, облеката може да се деформира при користење одредени циклуси. |
| 5C | Водата не оди во одводот.<br>• Проверете дали цревото за одвод е замрзнато или затнато.<br>• Проверете дали цревото за одвод е правилно поставено, во зависност од видот на приклучокот.<br>• Исчистете го филтерот за остатоци, бидејќи може да е затнат.<br>• Проверете дали цревото за одвод е исправено сè до системот за одвод.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| dC | Ракување со машината за перење со отворена врата.<br>• Проверете дали вратата е правилно затворена.<br>• Проверете дали алиштата се заглавиле на вратата. |
| OC | Водата се прелева.<br>• Рестартирајте го уредот по центрифугата.<br>• Ако информативниот код не исчезне од екранот, обратете се во локалниот сервисен центар на Samsung. |
| LC, LC1 | Проверете го цревото за одвод.<br>• Погрижете се крајот на цревото за одвод да не биде на подот.<br>• Проверете дали цревото за одвод е затнато.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 59 2025/2/26 15:15:53

# Отстранување на проблеми

| Код | Дејство |
|---|---|
| 3C | Проверете дали функционира моторот.<br>• Обидете се да го рестартирате циклусот.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| UC | Електронската контрола треба да се провери.<br>• Проверете дали напојувањето се испорачува правилно.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| | Откриен е низок напон.<br>• Проверете дали кабелот за напојување е приклучен.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| HC | Проверка за загревање на висока температура.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| 1C | Сензорот за ниво на водата не функционира правилно.<br>• Обидете се да го исклучите напојувањето и да го рестартирате циклусот.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| AC | Проверете ја комуникацијата помеѓу главниот и споредниот PBA.<br>• Обидете се да го исклучите напојувањето и да го рестартирате циклусот.<br>• Ако информативниот код не исчезне, обратете се во центарот за кориснички услуги. |
| 0 | Машината не се исклучува автоматски по последното центрифугирање и пораката „**0**“ останува.<br>• Машината работи нормално без да се извршува циклусот **DRUM CLEAN+ (ЧИСТЕЊЕ НА БАРАБАНОТ+)**. Сепак, се препорачува тој циклус да се изврши заради хигиена. |
| Ub | Центрифугата не функционира.<br>• Проверете дали алиштата се поедначкво распределени.<br>• Проверете дали машината за перење е поставена на рамна и стабилна површина.<br>• Прераспределете ги алиштата. Ако перете само едно парче облека, како бањарка или фармерки, резултатот на завршното центрифугирање може да биде незадоволителен, при што на екранот ќе се појави порака „**Ub**“. |

Доколку некој информативен код не престанува да се појавува на екранот, обратете се во локалниот сервисен центар на Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 60 2025/2/26 15:15:53

# Спецификации

## Табела за одржување на ткаенините

Следните симболи нудат совети за одржување на облеката. Ознаките за одржување на облеката содржат симболи за сушење, белење, сушење и пеглање, или хемиско чистење кога е неопходно. Користењето на симболите овозможува доследност меѓу домашните и странските производувачи на облека.

Придржувајте се до советите за одржување на облеката, за максимизирање на траењето на облеката и намалување на проблемите при перење.

### Перење

| | |
|---|---|
| | Нормално перење на 95 °C. |
| | Нормално перење на 60 °C. |
| | Благо перење на 60 °C. |
| | Нормално перење на 40 °C. |
| | Благо перење на 40 °C. |
| | Многу благо перење на 40 °C. |
| | Нормално перење на 30 °C. |
| | Благо перење на 30 °C. |
| | Многу благо перење на 30 °C. |
| | Рачно перење. |
| | Да не се пере. |

**ЗАБЕЛЕШКА**

Броевите во барабанот за перење ги наведуваат максималните температури на перење во степени Целзиусови што не смеат да се надминат.

### Белење

| | |
|---|---|
| | Дозволено е секакво белење. |
| | Дозволено е само белење со кислород. |
| | Да не се бели. |

### Сушење

| | |
|---|---|
| | Сушење во машина / нормална температура / максимална температура на издув од 80 °C. |
|  | Сушење во машина / пониска температура / максимална температура на издув од 60 °C. |
| | Не се суши во машина |
| | Сушење на жица. |
| | Сушење на жица со капење. |
| | Рамно сушење. |
| | Рамно сушење со капење. |
| | Сушење на жица во сенка. |
| | Сушење на жица со капење во сенка. |
| | Рамно сушење во сенка. |
| | Рамно сушење со капење во сенка. |

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Точките укажуваат на нивото на сушење на машината за сушење.
- Линиите укажуваат на типот и местото на сушењето.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 61 2025/2/26 15:15:56

# Спецификации

## Пеглање

| | |
|---|---|
| | Пеглајте на максимална температура на основната плоча од 200 °C. |
| | Пеглајте на максимална температура на основната плоча од 150 °C. |
| | Пеглајте на максимална температура на основната плоча од 110 °C.<br>Внимавајте кога користите пегли на пареа (работете без пареа). |
| | Да не се пегла. |

**ЗАБЕЛЕШКА**

Точките укажуваат на опсези на температурата за пеглање (регулатор, пареа, пегли за патување и машини за пеглање).

## Професионална нега

| | |
|---|---|
| | Професионално хемиско чистење во перхлороетилен и/или јаглеводороди (тешки бензини) со нормален процес. |
|  | Професионално хемиско чистење во перхлороетилен и/или јаглеводороди (тешки бензини) со нежен процес. |
|  | Професионално хемиско чистење во јаглеводороди (тешки бензини) со нормален процес. |
| | Професионално хемиско чистење во јаглеводороди (тешки бензини) со нежен процес. |
| | Да не се чисти хемиски. |
| | Професионално влажно чистење. |
| | Благо професионално влажно чистење. |
| | Многу благо професионално влажно чистење. |
| | Да не се чисти влажно. |

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Буквите во кругот укажуваат на растворувачи (P, F) што се користат во хемиско чистење или влажно чистење (W).
- Општо, линијата под симболот укажува на поблаг третман (на пр. нежен циклус за алишта со нежна нега). Двојната линија укажува на нивоата на нега со посебно нежен третман.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 62 2025/2/26 15:15:57

## Заштита на животната средина

- Апаратот е произведен од материјали што се рециклираат. Ако решите да го фрлите, почитувајте ги локалните прописи за фрлање отпад. Исечете го кабелот за напојување за да се спречи повторно поврзување на апаратот со извор на напојување. Извадете го капакот за да не можат да се заглават животни и мали деца внатре.
- Не ставајте повеќе детергент од количествата препоračани од производителот на детергент.
- Користете средства за отстранување дамки и белење пред циклусот за перење само кога е потребно.
- Штедете вода и струја перејќи само со полна машина (точното количество зависи од користената програма).

## Гаранција за резервни делови

Гарантираме дека следниве резервни делови ќе бидат достапни за професионални сервисери и крајни корисници најмалку 10 години по изнесувањето на последната единица на моделот на пазарот.

- Врата, шарки и заптивки за вратата, други заптивки, комплет за заклучување на вратата и пластични додатоци како дозери за детергент.
- Наведените делови можат да се купат на интернет-страницата подолу.
  - http://www.samsung.com/support

## Потрошувачка на струја при режим на мирување

| | | |
|---|---|---|
| **Потрошувачка на енергија** | Режим исклучено | 0,50 W |
| | Режим за мрежна подготвеност | 2,00 W |
| | Време во режимот за мрежна подготвеност (Wi-Fi) | 10 мин. |

## Информации за EPREL

За да пристапите до информациите за енергетските ознаки на овој производ на Европскиот регистар на производи за означување енергетска ефикасност (EPREL), посетете ја веб-страницата https://eprel.ec.europa. eu/qr/****** каде што ******е регистарскиот број EPREL на производот. Регистарскиот број може да го најдете на етикетата со технички податоци за производот.

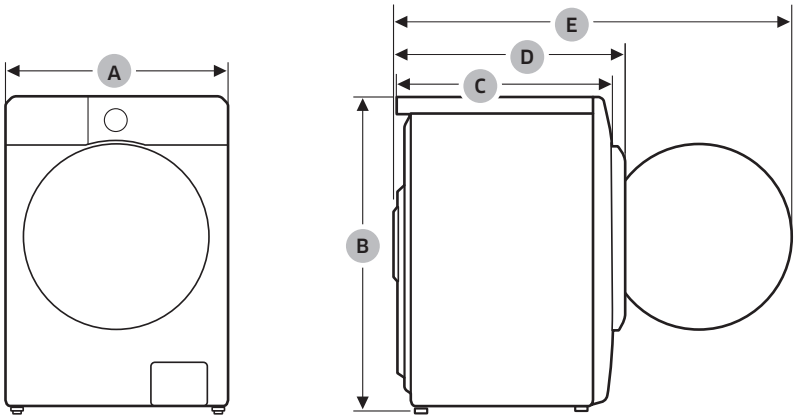


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 63 2025/2/26 15:15:57

# Спецификации

## Лист со спецификации

Ѕвездичката(ите) “*” означува(ат) различни модели и може да се замени(ат) со вредности од (0-9) или (A-Z) .




| Име на модел | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Димензии | | A (Широчина) | 600 mm |
| | | B (Височина) | 850 mm |
| | | C (Длабочина) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Притисок на водата | | | 50-1000 kPa |
| Нето тежина | | | 65,0 kg |
| Максимален капацитет на полнење | | Перење и центрифуга | 9,0 kg |
| | | Сушење | 5,0 kg |
| Потрошувачка на енергија | Перење и загревање | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Сушење | | 1600-1900 W |
| Број на вртежи | | | 1400 вртежи/мин. |

**ЗАБЕЛЕШКА**

- Дизајнот и спецификациите подлежат на промени без известување, заради подобрување на квалитетот.
- Димензиите што се наведени тука може малку да се разликуваат од реалните мерки, во зависност од начинот на мерење и заокружување.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 64 2025/2/26 15:15:57

## Ориентациони информации (Согласно ЕУ 2019/2023)

| Модел | Циклуси | Капацитет (kg) | Време за извршување на програма (ЧЧ:ММ) | Потрошувачка на енергија (kWh/циклус) | Потрошувачка на вода (L/циклус) | Максимална температура (°C) | Преостаната влажност (%) | Брзина на центрифуга (вртежи/минута) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 (ЕКО 40-60) | 9 | 03:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 02:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 02:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 20°C | 9 | 03:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 60°C | 9 | 02:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (ПАМУК) 60°C+ Накиснување со меурчиња | 9 | 03:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) 40°C | 4 | 02:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (БРЗО ПЕРЕЊЕ15') Студена | 2 | 00:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (ПЕРЕЊЕ+СУШЕЊЕ) | 5 | 08:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 05:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Вредностите дадени за програмите, освен за ECO 40-60 (ЕКО 40-60) и за циклусот за перење и сушење, се само ориентациони.
- Вредностите за време што се наведени тука може да се разликуваат од вистинските вредности поради влијанието на притисокот/тврдоста/температурата на водата, типот/количината/нивото на валканост на алиштата, типот/количината на детергентот што се користи, напојувањето и избраните дополнителни функции.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 65 2025/2/26 15:15:57

# Информации за контакт

## ПРАШАЊА ИЛИ КОМЕНТАРИ?

| ЗЕМЈА | ПОВИКАЈТЕ | ИЛИ ПОСЕТЕТЕ НÈ ПРЕКУ ИНТЕРНЕТ НА |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 66 2025/2/26 15:15:57

| ЗЕМЈА | ПОВИКАЈТЕ | ИЛИ ПОСЕТЕТЕ НÈ ПРЕКУ ИНТЕРНЕТ НА |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 67 2025/2/26 15:15:57

SAMSUNG

DC68-000000-00

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_MK.indd 68 2025/2/26 15:15:57

Mașină de spălat

# Manual de utilizare

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 1 2025/2/26 15:18:44

# Cuprins


**Informații privind siguranța** **4**

Ce trebuie să știți despre instrucțiunile de siguranță 4
Simboluri importante de siguranță 4
Instrucțiuni importante privind siguranța 5
Avertizări extrem de importante privind instalarea 8
Atenționări privind instalarea 10
Avertizări extrem de importante privind utilizarea 10
Atenționări privind utilizarea 11
Avertizări extrem de importante privind curățarea 14
Instrucțiuni referitoare la marcajul DEEE 15
Ecodesign 15

**Instalare** **16**

Ce este inclus 16
Cerințe de instalare 18
Instalare pas cu pas 19

**Înainte de a începe** **30**

Setări inițiale 30
Indicații pentru rufe 30
Recomandare detergent 34
Indicații privind sertarul pentru detergent 35

**Operațiuni** **39**

Panou de control 39
Pași simpli pentru pornire 41
Informații generale despre cicluri 42
Setări 45
Funcții speciale 46
SmartThings 47
Anunț Open Source 48

**Întreținere** **49**

DRUM CLEAN$^{+}$ (CURĂȚARE TAMBUR$^{+}$) 49
Evacuare de urgență 50
Curățarea 51
Recuperarea după îngheț 54
Pregătirea pentru perioade lungi de neutilizare 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 2 2025/2/26 15:18:44

## Depanare 55

Aspecte de verificat 55
Codurile de informare 59

## Specificații tehnice 61

Diagramă cu instrucțiuni privind îngrijirea materialelor textile 61
Protejarea mediului 63
Garanția pentru piesele de schimb 63
Consum de energie în modul de repaus 63
Informații EPREL 63
Fișă de specificații 64
Informații orientative (conform UE 2019/2023) 65

## Informații de contact 66

AVEȚI ÎNTREBĂRI SAU COMENTARII? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 3 2025/2/26 15:18:44

# Informații privind siguranța

Felicitări pentru noua dumneavoastră mașină de spălat Samsung. Acest manual conține informații importante despre instalarea, utilizarea și întreținerea aparatului dvs. Vă rugăm să citiți acest manual pentru a profita de toate avantajele și caracteristicile mașinii dumneavoastră de spălat.

## Ce trebuie să știți despre instrucțiunile de siguranță

Citiți cu atenție acest manual pentru a vă asigura că știți să acționați în siguranță și eficient numeroasele caracteristici și funcții ale noului dumneavoastră aparat. Păstrați manualul într-o locație sigură din apropierea aparatului pentru consultări ulterioare. Utilizați acest aparat exclusiv în scopul pentru care a fost conceput, potrivit instrucțiunilor cuprinse în prezentul manual.

Avertismentele și instrucțiunile importante privind siguranța cuprinse în prezentul manual nu acoperă toate condițiile și situațiile care pot apărea. Este responsabilitatea dumneavoastră să vă folosiți simțul practic și să dați dovadă de atenție și grijă la instalarea, întreținerea și utilizarea mașinii dumneavoastră de spălat.

Deoarece următoarele instrucțiuni de utilizare acoperă diferite modele, caracteristicile mașinii dumneavoastră de spălat pot fi puțin diferite față de cele descrise în acest manual și este posibil să nu se aplice toate semnele de avertizare. Dacă aveți întrebări sau nelămuriri, contactați cel mai apropiat centru de service sau căutați asistență și informații online pe site-ul www.samsung.com.

## Simboluri importante de siguranță

**Semnificațiile pictogramelor și semnelor din acest manual:**

⚠ **AVERTISMENT**

Pericole sau acțiuni riscante care pot provoca **vătămări corporale grave sau decesul și/sau daune materiale.**

⚠ **ATENȚIE**

Pericole sau acțiuni riscante, care pot provoca **vătămări corporale și/sau daune materiale.**

**NOTĂ**

Indică faptul că există un risc de vătămare corporală sau de deteriorare a bunurilor.

**Citiți instrucțiunile**

**Aceste semne de avertizare au rolul de a preveni vătămarea corporală a dvs. și a persoanelor din apropiere.**

**Respectați-le întocmai.**

**După ce citiți acest manual, păstrați-l într-un loc sigur, pentru consultări ulterioare.**

Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza aparatul.

La fel ca în cazul oricărui aparat electric cu componente în mișcare, există posibilitatea apariției unor pericole. Pentru a utiliza în siguranță acest aparat, familiarizați-vă cu modul acestuia de funcționare și utilizați-l cu atenție.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 4 2025/2/26 15:18:45

## Instrucțiuni importante privind siguranța

# ⚠ AVERTISMENT

**Pentru a reduce riscurile de incendiu, de electrocutare sau de vătămări corporale în timpul utilizării aparatului, respectați aceste instrucțiuni de bază referitoare la siguranță, inclusiv următoarele:**

1. Acest echipament nu este destinat utilizării de către persoanele (inclusiv copiii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de către persoanele fără experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite corespunzător de către persoana responsabilă pentru siguranța lor cu privire la utilizarea echipamentului.
2. **Pentru utilizare în Europa**: Acest dispozitiv poate fi utilizat de copiii cu vârsta de peste 8 ani și de către persoanele cu capacități psihice, senzoriale sau mentale reduse, sau lipsite de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea dispozitivului în siguranță și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Operațiunile de curățare și de întreținere de către utilizator nu trebuie să fie realizate de către copii fără a fi supravegheați.
3. Copiii trebuie să fie supravegheați pentru a fi împiedicați să se joace cu aparatul.
4. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către agentul de service al acestuia sau de către o persoană cu calificare similară, pentru a evita riscurile.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 5 2025/2/26 15:18:45

# Informații privind siguranța

5. Utilizați seturile noi de furtunuri furnizate împreună cu aparatul; nu reutilizați seturile vechi de furtunuri.
6. În cazul aparatelor cu orificii pentru ventilație la bază, asigurați-vă că acestea nu sunt obstrucționate de covor;
7. **Pentru utilizare în Europa**: Copiii cu vârsta sub 3 ani nu trebuie să aibă acces la aparat decât dacă sunt supravegheați permanent.
8. **ATENȚIE**: Pentru a putea evita pericolele legate de resetarea involuntară a siguranței termice, acest aparat nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv extern de comutare, cum ar fi un cronometru sau conectat la un circuit care este în mod obișnuit pornit și oprit de utilități.
9. Uscătorul nu trebuie utilizat dacă au fost utilizate pentru curățare produse chimice de tip industrial.
10. Săculețul de scame trebuie curățat frecvent, dacă este cazul.
11. Trebuie să evitați acumularea scamelor în jurul uscătorului. (nu se aplică pentru aparatele cu ventilație spre exteriorul clădirii)
12. Trebuie asigurată o ventilație corespunzătoare pentru a evita întoarcerea în încăpere a gazelor provenite de la aparate care ard alți combustibili, inclusiv cu foc deschis.
13. Nu utilizați uscătorul pentru articole care nu au fost spălate.
14. Articolele care au fost murdărite cu substanțe cum ar fi uleiul de gătit, acetona, alcoolul, benzina, kerosenul, soluțiile de îndepărtare a petelor, terebentina, substanțele pe bază de ceară și cele pentru îndepărtarea acesteia trebuie spălate în apă fierbinte, cu o cantitate suplimentară de detergent, înainte de a fi uscate în uscător.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 6 2025/2/26 15:18:45

15. Articolele cum ar fi spuma poliuretanică (spuma de latex), căștile pentru duș, textilele rezistente la apă, articolele cu dublură de cauciuc și hainele sau pernele cu spumă poliuretanică nu trebuie uscate în uscător.

16. Balsamurile de rufe sau alte produse similare trebuie utilizate așa cum se specifică în instrucțiunile pentru balsamul de rufe.

17. Ultimul ciclu al uscătorului se desfășoară fără căldură (ciclul de răcire), pentru a se asigura că articolele vor ajunge la o temperatură care să nu provoace deteriorarea acestora.

18. Scoateți din buzunare toate obiectele, cum ar fi brichetele și chibriturile.

19. **AVERTISMENT**: Nu opriți niciodată uscătorul înainte de finalizarea ciclului de uscare, decât dacă toate articolele sunt scoase și întinse imediat, pentru a disipa căldura.

20. Aerul nu trebuie evacuat printr-o țeava de evacuare care este utilizată pentru fumul evacuat provenit de la aparatele care ard gaze sau alți combustibili.

21. Aparatul nu trebuie instalat în spatele unei uși care poate fi blocată, al unei uși glisante sau cu balama pe partea opusă față de cea a uscătorului, astfel încât deschiderea completă a ușii uscătorului să fie restricționată.

22. **AVERTISMENT**: Aparatul nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv extern de comutare, cum ar fi un cronometru, sau conectat la un circuit care este pornit și oprit în mod obișnuit de utilități.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 7 2025/2/26 15:18:45

# Informații privind siguranța

**23.** Acest aparat este destinat utilizării numai pentru activitățile casnice și nu este destinat utilizării în următoarele cazuri:

- zonele pentru personal din bucătăriile spațiilor comerciale, birourilor sau altor medii de lucru;
- ferme;
- de către clienți în hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
- în unități de cazare, cu mic dejun inclus;
- în zone de uz comun în blocurile de apartamente sau în spălătorii.

## Avertizări extrem de importante privind instalarea

⚠ **AVERTISMENT**

Acest aparat trebuie să fie instalat de către un tehnician calificat sau de către o companie specializată.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la electrocutare, la incendiu, la explozie, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

Acest aparat este greu. Aveți grijă la ridicarea sa.

Conectați ferm cablul de alimentare la o priză de perete care respectă specificațiile locale privind energia electrică. Utilizați priza numai pentru acest aparat și nu utilizați un prelungitor.

- Utilizarea prizei de perete pentru mai multe aparate folosind un cablu prelungitor cu mai multe prize sau prelungind cablul de alimentare poate conduce la electrocutare sau la incendiu.
- Asigurați-vă că tensiunea, frecvența și curentul de alimentare respectă specificațiile produsului. Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Îndepărtați în mod regulat orice substanțe străine, precum praf sau apă, de pe terminalele ștecherului și de pe punctele de contact, utilizând o cârpă uscată.

- Deconectați ștecherul cablului de alimentare și curățați-l cu o lavetă uscată.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Conectați ștecherul cablului de alimentare la o priză de perete astfel încât cablul să fie îndreptat spre podea.

- Dacă introduceți ștecherul în priză în direcția opusă, firele electrice din interiorul cablului se pot deteriora, ceea ce poate duce la electrocutare sau incendiu.

Nu lăsați materialele de ambalat la îndemâna copiilor, deoarece pot fi periculoase.

- Dacă un copil își pune o pungă peste cap, se poate sufoca.

În cazul în care aparatul, ștecherul sau cablul de alimentare este deteriorat, contactați cel mai apropiat centru de service.

Acest aparat trebuie să fie împământat corect.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 8 2025/2/26 15:18:45

Nu împământați aparatul la o conductă de gaze, la o conductă de apă din plastic sau la cablul de telefonie.

- Acest lucru poate duce la electrocutare, incendiu, explozie sau probleme cu aparatul.
- Nu conectați niciodată cablul de alimentare la o priză care nu dispune de împământare corespunzătoare și asigurați-vă că sunt respectate reglementările naționale și regionale.

Nu instalați acest aparat în apropierea unui radiator sau a altor materiale inflamabile.

Nu instalați acest aparat într-un loc cu umezeală, ulei sau praf sau într-un loc expus direct la lumina soarelui sau la apă (ploaie).

Nu instalați acest aparat într-un loc expus la temperaturi scăzute.

- Dacă îngheață, țevile se pot sparge.

Nu instalați aparatul într-un loc în care se pot produce scurgeri de gaze.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu folosiți un transformator.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu utilizați un ștecher deteriorat, un cablu deteriorat sau o priză de perete desprinsă.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu trageți și nu îndoiți excesiv cablul de alimentare.

Nu răsuciți și nu înnodați cablul de alimentare.

Nu agățați cablul de alimentare de un obiect metalic, nu așezați un obiect greu peste acesta, nu introduceți cablul de alimentare printre obiecte și nu îl împingeți în spațiul din spatele aparatului.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu trageți de cablul de alimentare când deconectați ștecherul.

- Deconectați ștecherul cablului de alimentare ținând de ștecher.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Acest aparat trebuie poziționat astfel încât ștecherul, robinetele de alimentare cu apă și conductele de scurgere să poată fi accesate cu ușurință.

Vă rugăm să aveți în vedere faptul că în urma reparației efectuate de către un furnizor de servicii neautorizat, reparației efectuate de dumneavoastră sau a oricărei intervenții non-profesionale asupra produsului, Samsung nu este responsabilă pentru nicio deteriorare a aparatului, orice vătămare sau orice altă problemă de siguranță a acestuia cauzată de orice încercare de reparare a dispozitivului care nu respectă cu atenție aceste instrucțiuni de reparație și întreținere. Orice deteriorare a produsului cauzată de încercarea de a repara produsul de către orice altă persoană decât un furnizor de servicii certificat Samsung, nu va fi acoperită de garanție.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 9 2025/2/26 15:18:45

# Informații privind siguranța

## Atenționări privind instalarea

⚠ ATENȚIE

Acest aparat trebuie poziționat astfel încât ștecherul cablului de alimentare să fie ușor de accesat.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la electrocutare sau incendiu din cauza pierderilor electrice.

Instalați aparatul pe o podea rezistentă, plană, care îi poate susține greutatea.

- Nerespectarea acestei cerințe poate conduce la vibrații anormale, deplasare, zgomote sau probleme cu aparatul.

## Avertizări extrem de importante privind utilizarea

⚠ AVERTISMENT

Dacă echipamentul este inundat, opriți imediat alimentarea cu apă și curent electric și contactați cel mai apropiat centru de service.

- Nu atingeți ștecherul cablului de alimentare cu mâinile ude.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la electrocutare.

Dacă aparatul generează un zgomot neobișnuit, un miros de ars sau fum, deconectați imediat cablul de alimentare și contactați cel mai apropiat centru de service.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

În cazul unor scurgeri de gaze (precum propan, gaz petrolier lichefiat etc.), aerisiți imediat, fără să atingeți ștecherul cablului de alimentare. Nu atingeți aparatul sau cablul de alimentare.

- Nu folosiți un ventilator.
- O scânteie poate provoca o explozie sau un incendiu.

Îndepărtați mânerul ușii mașinii de spălat înainte de a arunca aparatul.

- În cazul blocării în interiorul aparatului, copiii se pot sufoca.

Asigurați-vă că îndepărtați ambalajul (materialul spongios, polistirenul extrudat) de la baza mașinii de spălat înainte de utilizarea acesteia.

Nu spălați articole contaminate cu benzină, kerosen, benzen, diluant, alcool sau alte substanțe inflamabile sau explozibile.

- Acest lucru poate conduce la electrocutare, incendiu sau explozie.

Nu deschideți ușa mașinii de spălat cu forța în timpul funcționării acesteia (spălare la temperatură ridicată/ uscare/ centrifugare).

- Apa care se scurge din mașina de spălat poate cauza arsuri sau poate face podeaua alunecoasă. Aceasta poate conduce la vătămare.
- Deschiderea forțată a ușii poate conduce la deteriorarea aparatului sau la vătămare.

Nu atingeți ștecherul cablului de alimentare cu mâinile ude.

- Vă puteți electrocuta.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 10 2025/2/26 15:18:45

Nu opriți aparatul prin scoaterea din priză a cablului de alimentare în timpul funcționării.

- Reintroducerea cablului de alimentare în priza de perete poate provoca o scânteie și poate conduce la electrocutare sau incendiu.

Nu lăsați copiii să intre în sau să se urce pe aparat.

- Aceasta poate conduce la electrocutare, arsuri sau vătămare.

Nu puneți mâna sub mașina de spălat.

- Vă puteți răni mâna cu piesele rotative sau ascuțite (metal sau plastic etc.).

Nu deconectați aparatul de la priză trăgând de cablul de alimentare. Apucați întotdeauna bine ștecherul și trageți-l din priză printr-o mișcare în linie dreaptă.

- Deteriorările cablului de alimentare pot duce la scurtcircuite, incendii și/sau electrocutări.

Nu încercați să reparați, să dezasamblați sau să modificați singur aparatul.

- Nu utilizați o altă siguranță (precum cupru, sârmă de oțel etc.) decât siguranța standard.
- Dacă trebuie să reparați sau să reinstalați aparatul, contactați cel mai apropiat centru de service.
- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la electrocutare, la incendiu, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

În cazul în care furtunul de alimentare cu apă se desprinde de la robinetul de apă și inundă aparatul, deconectați cablul de alimentare.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Deconectați cablul de alimentare când aparatul nu este utilizat pentru perioade îndelungate de timp sau în timpul unei furtuni cu tunete și fulgere.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.

Dacă în aparat pătrund substanțe străine, scoateți cablul de alimentare din priză și contactați cel mai apropiat Serviciu de asistență pentru clienți Samsung.

- Acest lucru poate provoca electrocutări sau incendii.

Nu lăsați copiii (sau animalele de casă) să se joace în sau pe mașina de spălat. Ușa mașinii de spălat nu se deschide cu ușurință din interior, iar copiii se pot răni grav în cazul în care sunt blocați înăuntru.

## Atenționări privind utilizarea

**⚠ ATENȚIE**

Când mașina de spălat este contaminată cu o substanță străină, precum detergent, murdărie, resturi alimentare etc., deconectați cablul de alimentare și curățați mașina de spălat o cârpă umedă și moale.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate conduce la decolorare, deformare, deteriorare sau rugină.

Geamul din partea frontală se poate sparge în urma unui impact puternic. Fiți atenți la acesta când utilizați mașina de spălat.

- Dacă geamul se sparge, poate provoca vătămări.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 11 2025/2/26 15:18:45

# Informații privind siguranța

Deschideți încet robinetul de apă după o perioadă lungă de neutilizare, după o avarie a alimentării acu apă sau la reconectarea furtunului de alimentare cu apă.

- Presiunea aerului din furtunul de alimentare cu apă sau din țeava de apă poate provoca deteriorarea unei piese din aparat sau scurgeri de apă.

Dacă are loc o eroare de scurgere în timpul funcționării, verificați dacă există o problemă de scurgere.

- Dacă mașina de spălat este utilizată în timp ce este inundată din cauza unei probleme de scurgere, există pericolul de electrocutare sau incendiu.

Introduceți complet rufele murdare în mașina de spălat, astfel încât acestea să nu se prindă în ușă.

- Dacă rufele se prind în ușă, acestea sau mașina de spălat se pot deteriora sau pot apărea scurgeri de apă.

Opriți alimentarea cu apă atunci când nu utilizați mașina de spălat.

- Asigurați-vă că șuruburile de pe conectorul furtunului de alimentare cu apă sunt strânse corespunzător.

Aveți grijă ca garnitura din cauciuc și sticla ușii frontale să nu fie contaminate cu o substanță străină (de exemplu, reziduuri, fibre, păr etc.).

- Dacă în ușă este prinsă o substanță străină sau ușa nu este închisă complet, pot apărea scurgeri de apă.

Deschideți robinetul de apă și verificați strângerea corespunzătoare a conectorului furtunului de alimentare cu apă înainte de utilizarea aparatului.Asigurați-vă, de asemenea, că nu există scurgeri de apă.

- Dacă șuruburile sau conectorul furtunului de alimentare cu apă sunt slăbite, pot apărea scurgeri de apă.

Aparatul pe care l-ați achiziționat este destinat exclusiv uzului casnic.

Utilizarea în scopuri profesionale se consideră o utilizare greșită a aparatului. În acest caz, aparatul nu va fi acoperit de garanția standard furnizată de Samsung, iar producătorul nu poate fi făcut răspunzător pentru funcționări necorespunzătoare sau pentru defecțiuni cauzate de o astfel de utilizare greșită.

Nu vă așezați pe aparat și nu plasați obiecte (precum rufe, lumânări aprinse, țigări aprinse, veselă, substanțe chimice, obiecte metalice etc.) pe aparat.

- În caz contrar, se poate ajunge la electrocutare, la incendiu, la probleme cu aparatul sau la vătămare corporală.

Nu pulverizați materiale volatile (ex. insecticid) pe suprafața aparatului.

- În afară de faptul că sunt nocive pentru sănătate, acestea pot provoca electrocutări, incendii sau probleme cu aparatul.

Nu așezați în apropierea mașinii de spălat obiecte care generează câmpuri electromagnetice.

- Acesta poate conduce la vătămare din cauza funcționării necorespunzătoare.

Apa evacuată în timpul ciclului de uscare sau de spălare la temperatură ridicată este fierbinte. Nu atingeți apa.

- Vă puteți provoca arsuri sau leziuni.

Timpul de scurgere poate varia în funcție de temperatura apei. Dacă temperatura apei este prea mare, procesul de scurgere începe după răcirea apei.

Nu spălați, centrifugați sau uscați huse de scaun, covorașe sau articole impermeabile (*) dacă aparatul dumneavoastră nu are un ciclu special pentru spălarea acestora.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 12 2025/2/26 15:18:45

(*): Lenjerie de pat din lână, pelerine de ploaie, veste de pescuit, pantaloni de schi, saci de dormit, chiloței de suport pentru scutec, costume de baie și huse de mașină, motocicletă și bicicletă etc.

- Nu spălați covorașe groase sau dure, chiar dacă indicatorul mașinii de spălat se află la programul de îngrijire. Aceasta poate provoca rănire sau deteriorarea mașinii de spălat, pereților, podelei sau articolelor din cauza vibrațiilor anormale.
- Nu spălați pături sau prețuri cu întăritură de cauciuc. Întăritura de cauciuc se poate desprinde și se poate lipi de interiorul tamburului, cauzând defecțiuni, precum probleme de evacuare.

Nu folosiți mașina de spălat când sertarul pentru detergent este scos.

- Aceasta poate provoca electrocutare sau vătămare din cauza scurgerilor de apă.

Nu atingeți interiorul tamburului în timpul uscării sau imediat după aceea, deoarece este fierbinte.

- Există pericolul de arsuri.

Sticla ușii se înfierbântă în timpul spălării și uscării. Prin urmare, nu atingeți sticla ușii.

De asemenea, nu lăsați copiii să se joace în jurul mașinii de spălat sau nu-i lăsați să atingă sticla ușii.

- Există pericolul de arsuri.

Nu introduceți mâna în sertarul pentru detergent.

- Aceasta poate provoca vătămări, deoarece există pericolul prinderii mâinii în dispozitivul de introducere a detergentului.

Scoateți ghidajul pentru detergent lichid (numai pentru modelele aplicabile) atunci când folosiți detergent pudră.

- În caz contrar, se poate scurge apă prin partea din față a sertarului pentru detergent.

Nu introduceți niciun fel de obiect (cum ar fi pantofi, deșeuri alimentare, animale) în afară de rufe în mașina de spălat.

- Aceasta poate provoca deteriorarea mașinii de spălat sau rănirea gravă și decesul în cazul animalelor de casă din cauza vibrațiilor anormale.

Nu apăsați butoanele cu ajutorul unor obiecte ascuțite, cum ar fi ace, cuțite, unghii etc.

- Aceasta poate conduce la electrocutare sau la vătămare corporală.

Nu spălați rufe contaminate cu uleiuri, creme sau loțiuni care se găsesc de obicei în magazinele de îngrijire a pielii sau în clinicile de masaj.

- Aceasta poate provoca deformarea garniturii din cauciuc și determina scurgeri de apă.

Nu lăsați obiecte metalice, cum ar fi ace de siguranță, agrafe de păr sau înălbitor în tambur perioade îndelungate de timp.

- Aceasta poate provoca ruginirea tamburului.
- Dacă începe să apară rugină pe suprafața tamburului, aplicați un agent de curățare (neutru) pe suprafață și utilizați un burete pentru a o îndepărta. Nu utilizați niciodată o perie de sârmă.

Nu utilizați detergenți pentru spălare chimică direct și nu spălați, clătiți sau centrifugați rufe contaminate cu detergent pentru spălare chimică.

- Aceasta poate provoca combustia spontană sau aprinderea din cauza căldurii generate de oxidarea uleiului.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 13 2025/2/26 15:18:45

# Informații privind siguranța

Nu utilizați apa din dispozitivele de răcire/încălzire a apei.

- Aceasta poate provoca defecțiuni ale mașinii de spălat.

Nu utilizați săpun natural de mâini la mașina de spălat.

- Dacă acesta se întărește și se acumulează în mașina de spălat, pot rezulta probleme cu aparatul, decolorare, rugină sau mirosuri neplăcute.

Introduceți șosetele și sutienele în plasa de spălat și spălați-le împreună cu celelalte rufe.

Nu spălați rufe mari precum lenjeria de pat în plasa de spălat.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate provoca răniri din cauza vibrațiilor anormale.

Nu utilizați detergent întărit.

- Dacă acesta se acumulează în mașina de spălat, poate provoca scurgeri de apă.

Asigurați-vă că buzunarele tuturor articolelor de îmbrăcăminte care urmează să fie spălate sunt goale.

- Obiectele dure sau ascuțite, cum ar fi monedele, acele de siguranță, cuiele, șuruburile sau pietrele pot provoca deteriorări grave ale aparatului.

Nu spălați haine cu catarame, nasturi mari sau alte elemente metalice grele.

Sortați rufele în funcție de culoare pe baza rezistenței culorilor și selectați ciclul recomandat, temperatura apei și funcțiile suplimentare.

- Acest lucru poate provoca decolorarea sau deteriorarea materialului.

Aveți grijă să nu lăsați copiii să își prindă degetele în ușă atunci când o închideți.

- În caz contrar, există pericolul de rănire.

Pentru a evita apariția mirosurilor neplăcute și a mucegaiului, lăsați ușa deschisă după un ciclu de spălare, pentru a permite uscarea tamburului.

Pentru a evita acumularea de calcar, lăsați sertarul pentru detergent deschis după un ciclu de spălare și uscați-l pe interior.

## Avertizări extrem de importante privind curățarea

⚠ **AVERTISMENT**

Nu curățați aparatul pulverizând apă direct pe acesta.

Nu utilizați agenți de curățare acidici, foarte concentrați.

Nu folosiți benzen, diluant sau alcool pentru a curăța aparatul.

- Acest lucru poate conduce la decolorare, deformare, deteriorare, electrocutare sau incendiu.

Înainte de curățare sau de efectuarea operațiilor de întreținere, deconectați aparatul de la priza de perete.

- Nerespectarea acestei instrucțiuni poate duce la electrocutare sau la incendiu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 14 2025/2/26 15:18:45

## Instrucțiuni referitoare la marcajul DEEE

**Cum se elimină corect acest produs (Deșeuri de echipamente electrice și electronice)**

(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

Pentru informații referitoare la angajamentele de mediu ale Samsung și obligațiile de reglementare pentru produse, de exemplu REACH, vizitați pagina noastră de sustenabilitate disponibilă la www.samsung.com

## Ecodesign

Pentru instrucțiuni detaliate despre instalarea și curățarea mașinii de spălat, precum și despre proiectarea ecologică (conform (EU)2019/2023), accesați site-ul Samsung (http://www.samsung.com), Asistență > Pagina de start pentru Asistență, apoi introduceți numele modelului.



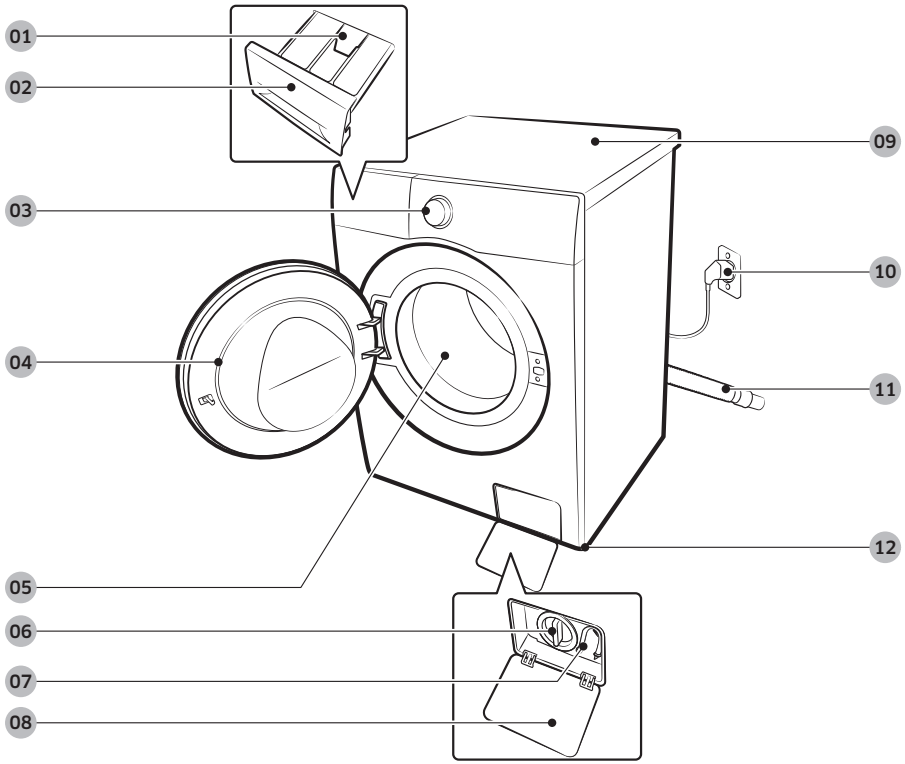
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 15 2025/2/26 15:18:45

# Instalare

Urmați cu atenție aceste instrucțiuni pentru a asigura instalarea corespunzătoare a mașinii de spălat și pentru a preveni accidentele în timpul spălatului.

## Ce este inclus

Asigurați-vă că sunt incluse toate piesele în ambalajul produsului. Dacă aveți probleme cu mașina de spălat sau cu piesele, contactați un centru de clienți Samsung local sau distribuitorul.



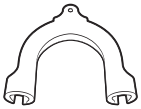

**01** Mâner de eliberare
**02** Sertar pentru detergent
**03** Panou de control
**04** Ușă
**05** Tambur
**06** Filtru de scame
**07** Tub de golire de urgență
**08** Ușiță filtru
**09** Blat
**10** Ștecher cablu de alimentare
**11** Furtun de evacuare
**12** Picioruțe de echilibrare



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 16 2025/2/26 15:18:45

Cheie fixă

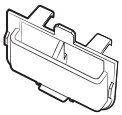
Capace de șuruburi



Ghidaj pentru furtun

Furtun de alimentare cu apă rece

Furtun de alimentare cu apă caldă



Ghidaj detergent lichid

Supapă de reținere

Element care fixează capacul

**NOTĂ**

- Cheie fixă: Pentru îndepărtarea bolțurilor de transport și echilibrarea mașinii de spălat.
- Capace de șuruburi: Pentru acoperirea orificiilor după îndepărtarea bolțurilor de transport. Numărul de capace pentru orificiile șuruburilor depinde de model.
- Ghidaj pentru furtun: Pentru suspendarea furtunului de evacuare în țeava de scurgere sau în chiuvetă.
- Furtun de alimentare cu apă rece/caldă: Pentru alimentarea cu apă a mașinii de spălat. (Furtunul de alimentare cu apă caldă este disponibil doar pentru anumite modele.)
- Ghidaj detergent lichid: Introduceți-l în compartimentul de detergent pentru a utiliza detergent lichid. (numai pentru modelele aplicabile)
- Supapă de reținere: Disponibilă doar la anumite modele.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 17 2025/2/26 15:18:46

# Instalare

## Cerințe de instalare

### Alimentarea electrică și împământarea

- Utilizați un circuit separat destinat special pentru mașina de spălat.

Pentru a asigura o împământare corespunzătoare, mașina de spălat este prevăzută cu un cablu de alimentare cu ștecher cu trei pini, pentru utilizarea cu o priză instalată corect și cu împământare.

Consultați-vă cu un electrician calificat sau cu un tehnician de service dacă nu sunteți sigur în legătură cu împământarea.

Nu modificați ștecherul furnizat. Dacă acesta nu se potrivește cu priza, apelați la un electrician calificat, care să instaleze o priză corespunzătoare.

⚠ **AVERTISMENT**

- NU utilizați un cablu prelungitor.
- Utilizați numai cablul de alimentare furnizat împreună cu mașina de spălat.
- NU legați niciodată firul de împământare la conducte de plastic, țevi de gaz sau conducte de apă caldă.
- Conductorii de împământare conectați greșit pot provoca electrocutare.

### Alimentarea cu apă

Presiunea corectă a apei pentru această mașină de spălat este între 50 kPa și 1000 kPa. Presiunea apei de mai puțin de 50 kPa poate face ca robinetul de apă să nu se închidă complet sau este posibil să dureze mai mult umplerea tamburului, ceea ce poate duce la oprirea mașinii de spălat. Robinetele de apă nu trebuie să se afle la o distanță mai mare de 120 cm de partea posterioară a mașinii de spălat, pentru ca furtunurile de alimentare furnizate să ajungă până la mașina de spălat.

Pentru a reduce riscul de scurgeri:

- Asigurați-vă că robinetele de apă sunt ușor accesibile.
- Închideți robinetele de apă când mașina de spălat nu este în uz.
- Verificați cu regularitate eventualele scurgeri la garniturile furtunului de admisie a apei.

⚠ **ATENȚIE**

Înainte de a utiliza mașina de spălat prima dată, verificați toate racordurile de la supapa pentru apă și robinete pentru a detecta eventualele scurgeri.

### Evacuarea apei

Samsung recomandă o înălțime a conductei fixe de 60-90 cm.Furtunul de evacuare trebuie să fie conectat cu clema la conducta fixă, iar conducta fixă trebuie să acopere complet furtunul de evacuare.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 18 2025/2/26 15:18:46

### Amplasarea mașinii de spălat

Pentru performanțe optime, mașina de spălat trebuie să fie instalată pe o pardoseală solidă. Pardoselile din lemn pot necesita ranforsări pentru a minimiza vibrațiile și/sau încărcăturile neuniforme. Mochetele și suprafețele din gresie moale nu opun o rezistență adecvată la vibrații și pot provoca deplasarea ușoară a mașinii de spălat în timpul ciclului de centrifugare.

⚠ **ATENȚIE**

NU instalați mașina de spălat pe o platformă sau pe o structură cu susținere slabă.

### Temperatura apei

Nu instalați mașina de spălat în zone în care apa poate îngheța, deoarece mașina de spălat reține întotdeauna o cantitate mică de apă în supape, în pompe și în furtunuri. Apa înghețată rămasă în piesele de racordare poate deteriora curelele, pompa și alte componente ale mașinii de spălat.

### Instalarea în nișe sau în dulapuri

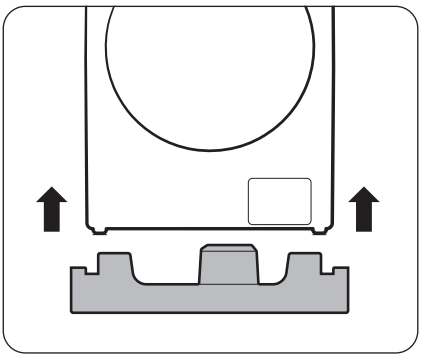
Distanțele minime pentru funcționare stabilă:

| | |
|---|---|
| În lateral | 25 mm |
| Sus | 25 mm |
| Partea din spate | 50 mm |
| În față | 550 mm |

În timpul instalării, asigurați-vă că respectați dimensiunile indicate în fișa tehnică.

În cazul în care mașina de spălat este instalată în același loc cu un uscător, partea frontală a nișei sau a dulapului trebuie să aibă un orificiu de aerisire neobstrucționat de cel puțin 550 mm. Instalată fără alt echipament, mașina de spălat nu necesită un orificiu special de aerisire.

## Instalare pas cu pas



**NOTĂ**

La despachetarea mașinii de spălat, ridicați mașina de spălat de pe baza de spumă. Asigurați-vă că îndepărtați suportul pentru tambur din partea de jos a mașinii de spălat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 19 2025/2/26 15:18:46

# Instalare

## PASUL 1 Alegeți un loc de instalare

Cerințe privind locul de instalare:

- Suprafață tare și plană, fără mochete sau pardoseli care ar putea obstrucționa ventilarea
- Nu este expus direct la soare
- Dispune de spațiu suficient pentru ventilare și cablare
- Temperatura ambientală este întotdeauna mai mare decât punctul de îngheț (0 °C)
- Nu este expus la surse de căldură

## PASUL 2 Îndepărtați bolțurile de transport

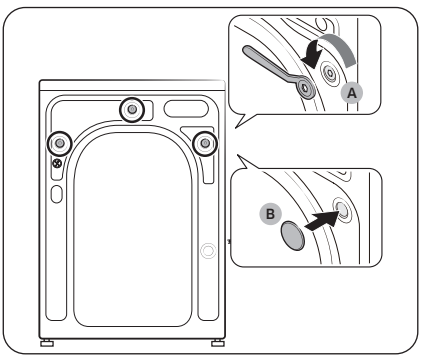
Îndepărtați ambalajele produsului și scoateți toate bolțurile de transport.

**NOTĂ**

Numărul de bolțuri de transport poate fi diferit, în funcție de model.

**⚠ AVERTISMENT**

- Ambalajele pot fi periculoase pentru copii. Nu lăsați ambalajele (pungi de plastic, polistiren etc.) la îndemâna copiilor.
- Pentru a evita să vă răniți, acoperiți orificiile cu capace după ce ați îndepărtat bolțurile de transport. Nu mutați mașina de spălat fără a monta în prealabil bolțurile de transport. Montați bolțurile de transport înainte de a muta mașina de spălat într-o altă locație. Păstrați bolțurile pentru transport într-un loc sigur pentru a le utiliza în viitor.




1. Localizați **bolțurile de transport (A)** în partea din spate a mașinii de spălat.
2. Utilizând cheia fixă furnizată, slăbiți toate bolțurile de transport rotindu-le în sens antiorar.
3. Introduceți **capacele pentru orificiile șuruburilor (B)** în orificii.

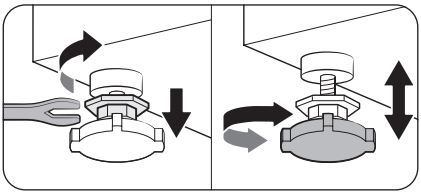
**NOTĂ**

Trebuie să păstrați bolțurile de transport pentru a le utiliza în viitor.

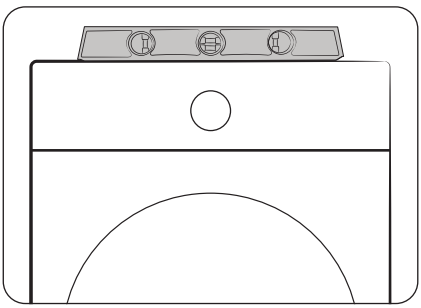


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 20 2025/2/26 15:18:46

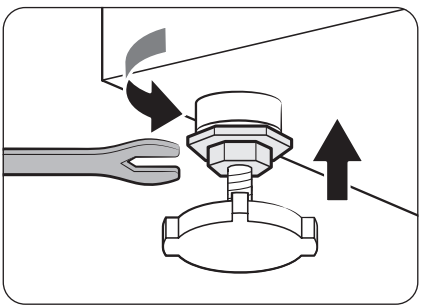
## PASUL 3 Reglați picioruşele de echilibrare



1. Împingeți ușor mașina de spălat în poziția dorită. Dacă forțați prea tare se pot deteriora picioarele de echilibrare.



2. Echilibrați mașina de spălat prin reglarea manuală a picioarelor de echilibrare.

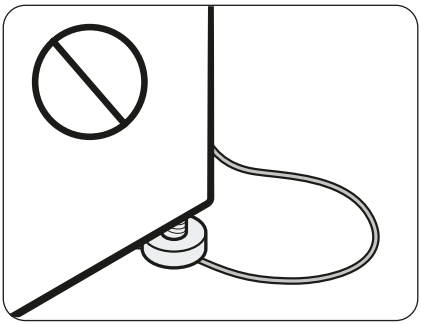


3. Când finalizați echilibrarea, strângeți piulițele utilizând cheia.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 21 2025/2/26 15:18:46

# Instalare



⚠ **ATENȚIE**

Când instalați produsul, trebuie să vă asigurați că piciorușele de echilibrare nu apasă pe cordonul de alimentare cu energie electrică.

⚠ **ATENȚIE**

Asigurați-vă că piciorușele de echilibrare sunt așezate pe suprafața podelei pentru a evita ca mașina de spălat să se deplaseze sau să producă zgomote din cauza vibrației. Apoi, verificați dacă mașina de spălat nu se clatină. Dacă mașina de spălat se clatină, strângeți piulițele.

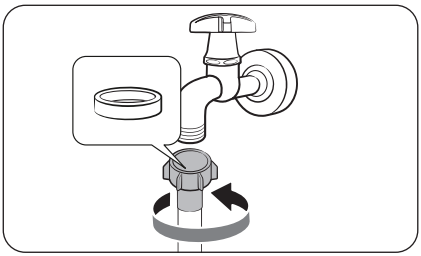


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 22 2025/2/26 15:18:46

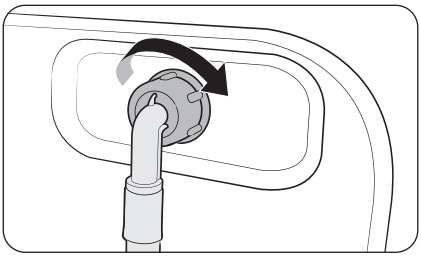
## PASUL 4 Conectați furtunul de alimentare cu apă

Furtunul de alimentare cu apă oferit poate fi diferit, în funcție de model. Urmați instrucțiunile în funcție de furtunul de alimentare cu apă oferit.

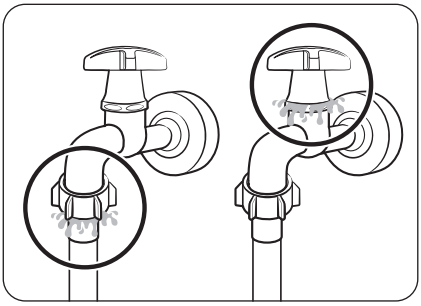
**Conectarea la un robinet filetat**



1. Conectați furtunul de alimentare cu apă la robinet și apoi rotiți în sens orar conectorul, după cum se arată.



2. Racordați celălalt capăt al furtunului de alimentare cu apă la supapa de admisie a apei din partea din spate a mașinii de spălat. Rotiți furtunul în sens orar pentru a strânge.



3. Deschideți robinetul și verificați dacă există scurgeri în jurul racordurilor. Dacă apar scurgeri de apă, repetați pașii de mai sus.

⚠ **AVERTISMENT**

Dacă apar scurgeri de apă, opriți funcționarea mașinii de spălat și deconectați-o de la sursa de alimentare electrică. Apoi, contactați un centru de service local Samsung, în cazul unei scurgeri de la furtunul de apă sau contactați un tehnician specializat în țevi, în cazul unei scurgeri de la robinetul de apă. În caz contrar, acest lucru poate provoca electrocutare.



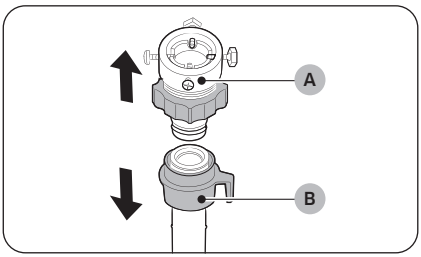
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 23 2025/2/26 15:18:47

# Instalare

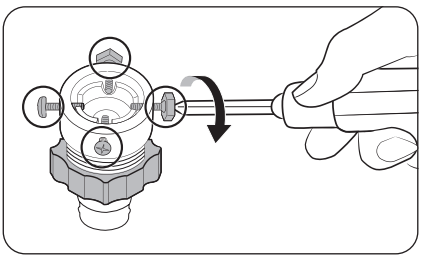
⚠ **ATENȚIE**

Nu întindeți forțat furtunul de alimentare cu apă. Dacă furtunul este prea scurt, înlocuiți-l cu unul mai lung, pentru presiune înaltă.

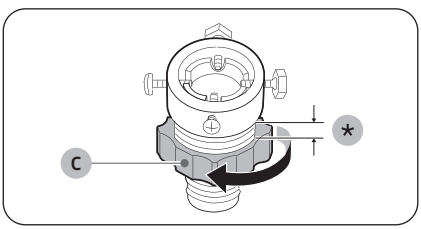
**Conectarea la un robinet nefiletat**



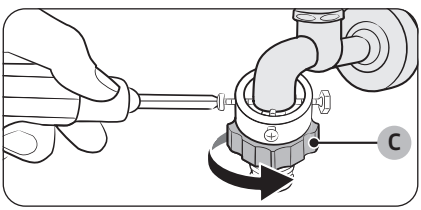

1. Îndepărtați **adaptorul (A)** de la **furtunul de alimentare cu apă (B)**.



2. Utilizați o șurubelniță Phillips pentru a slăbi cele patru șuruburi de pe adaptor.



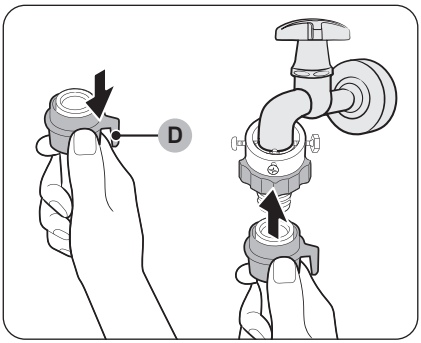

3. Țineți adaptorul și rotiți **piesa (C)** în direcția săgeții pentru a o slăbi cu 5 mm (*).




4. Introduceți adaptorul în robinet și apoi strângeți șuruburile în timp ce ridicați adaptorul.
5. Rotiți **piesa (C)** în direcția săgeții pentru a o strânge.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 24 2025/2/26 15:18:47



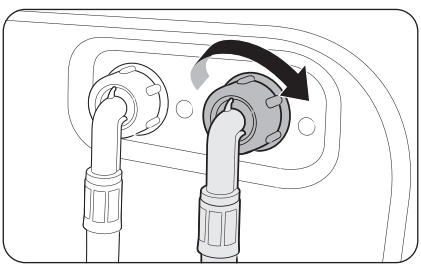

6. În timp ce trageți în jos de **piesa (D)** de pe furtunul de alimentare cu apă, conectați furtunul de alimentare cu apă la adaptor. Apoi, eliberați **piesa (D)**. Furtunul trebuie să facă un clic atunci când se potrivește în adaptor.

7. Pentru a finaliza conectarea furtunului de alimentare cu apă, consultați 2 și 3 din secțiunea „**Conectarea la un robinet filetat**”.

**NOTĂ**

- După ce racordați furtunul de alimentare cu apă la adaptor, asigurați-vă că este racordat corect trăgând de furtun în jos.
- Utilizați un tip de robinet obișnuit. În cazul în care robinetul are secțiune pătrată sau este prea mare, îndepărtați inelul distanțier înainte de a introduce robinetul în adaptor.

**Pentru modelele cu admisie suplimentară pentru apă caldă:**



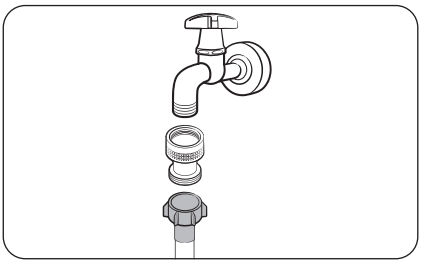
1. Racordați capătul roșu al furtunului de alimentare cu apă caldă la intrarea de alimentare cu apă caldă din partea din spate a mașinii.
2. Racordați celălalt capăt al furtunului de alimentare cu apă caldă la robinetul pentru apă caldă.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 25 2025/2/26 15:18:47

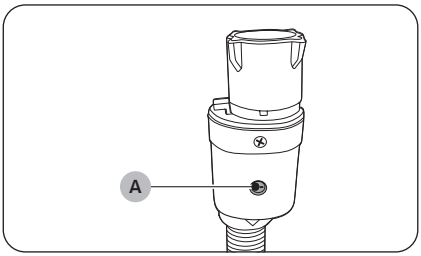
# Instalare

**Supapă de verificare (numai la modelele aplicabile)**



Înainte de a conecta furtunul de alimentare cu apă la un robinet de apă, conectați supapa de verificare furnizată la robinetul de apă, apoi conectați furtunul de alimentare cu apă.

**Furtun Aqua (numai pentru modelele aplicabile)**




Furtunul „Aqua" avertizează utilizatorii în cazul în care există risc de scurgeri. Acesta detectează debitul apei și **indicatorul (A)** din centru devine roșu în caz de scurgere.

**NOTĂ**

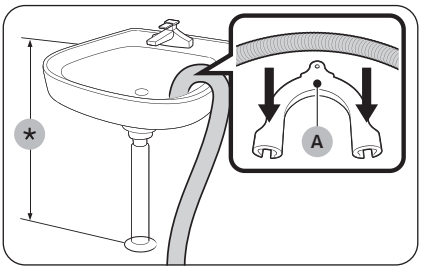
Capătul furtunului anti-inundație Aqua trebuie montat la robinetul de apă, nu la mașina de spălat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 26 2025/2/26 15:18:47

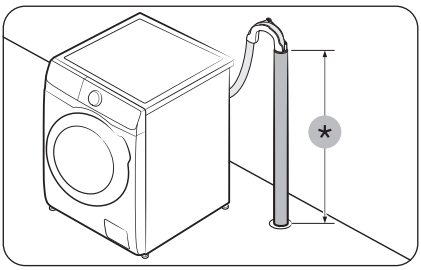
## PASUL 5 Poziționați furtunul de evacuare

Furtunul de evacuare poate fi poziționat în trei moduri:




**Peste marginea unei chiuvete**

Furtunul de evacuare trebuie să se afle la o înălțime de 60-90 cm (*) față de podea. Pentru a menține capătul furtunului de evacuare îndoit, utilizați **ghidajul din plastic (A)** furnizat. Prindeți ghidajul pe perete utilizând un cârlig pentru a asigura evacuarea stabilă.




**Într-o conductă de scurgere.**

Înălțimea conductei de scurgere trebuie să fie între 60 și 90 cm (*). Este recomandat să utilizați o conductă verticală cu înălțime de 65 cm.

- Pentru a vă asigura că furtunul de evacuare rămâne pe poziție, utilizați ghidajul din plastic pentru furtun (consultați figura).
- Pentru a preveni scurgerea fluxului de apă în timpul evacuării, asigurați-vă că ați introdus furtunul de evacuare 15 cm în țeava de evacuare.
- Pentru a preveni deplasarea furtunului de evacuare, fixați ghidajul pentru furtun pe perete.

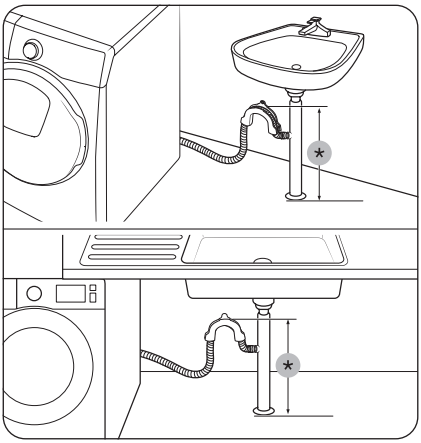
Cerințe privind conducta fixă:

- un diametru minim de 5 cm
- o capacitate minimă de transport de 60 litri pe minut



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 27 2025/2/26 15:18:48

# Instalare



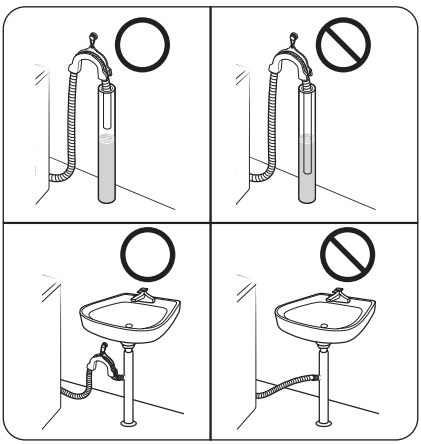
**Într-o derivație a conductei de scurgere a chiuvetei**

Conducta de scurgere a chiuvetei trebuie să fie deasupra sifonului chiuvetei, astfel încât capătul furtunului să se afle la cel puțin 60 cm de sol.

(*) : 60 cm

⚠ **ATENȚIE**

Îndepărtați capacul de pe derivația țevii de scurgere înainte de a racorda țeava de scurgere la acesta.



⚠ **ATENȚIE**

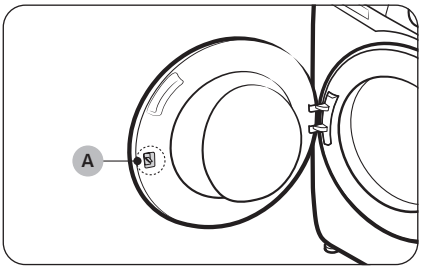
Nu așezați furtunul în locuri cu apă stătută sau într-un bazin cu apă. Apa se poate întoarce în mașina de spălat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 28 2025/2/26 15:18:48

## PASUL 6 Pornire

Conectați cablul de alimentare la o priză electrică de perete care este corect clasificată, cu împământare și protejată de o siguranță sau de un disjunctor. Apoi apăsați butonul **Alimentare** pentru a porni mașina de spălat.




**NOTĂ**

**Zăvorul ușii (mâner) (A)** este proiectat din construcție pentru a fi ușor liber, pentru că facilitează introducerea zăvorului ușii în ușă.

**NOTĂ**

Dacă ușa este blocată în timpul instalării, conectați cablul de alimentare și porniți alimentarea. Ușa se va debloca.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 29 2025/2/26 15:18:48

# Înainte de a începe

**NOTĂ**

Înainte de a spăla rufele pentru prima dată, trebuie să parcurgeți un ciclu complet de spălare fără articole în tambur.

## Setări inițiale

### Funcționare Calibrare (recomandat)

Calibrare mașina de spălat detectează cu precizie greutatea rufelor. Înainte de a activa acest mod, asigurați-vă că tamburul este gol Calibrare.

1. Opriți apoi porniți mașina de spălat.
2. Țineți apăsate simultan butoanele **Temperatură** și **Întârziere finalizare** timp de 3 secunde, pentru a accesa modul Calibrare. Apare mesajul „**Cb**”.
3. Apăsați **Start/Pauză** pentru a începe Calibrare ciclul.
4. Tamburul se va roti aproximativ 3 minute. (Direcția de rotație a tamburului poate să difere, în funcție de model.)
5. La finalizarea ciclului, pe afișaj apare „**0**” și mașina de spălat se oprește automat.
6. Mașina de spălat poate fi utilizată în acest moment.

## Indicații pentru rufe

### PASUL 1 Sortare

**Sortați rufele după următoarele criterii:**

- Eticheta cu indicații privind curățarea: Sortați rufele în categoriile: bumbac, fibre mixte, materiale sintetice, mătase, lână și viscoză.
- Culoare: Separați rufele albe de rufele colorate.
- Dimensiuni: Amestecarea articolelor de diferite dimensiuni în tambur îmbunătățește performanțele spălării.
- Sensibilitate: Spălați separat articolele delicate, cu ajutorul opțiunii Ușor de călcat pentru articole noi din lână pură, perdele și articole din mătase. Verificați etichetele de pe articole.

**NOTĂ**

Verificați eticheta de pe rufe și sortați-le în funcție de recomandările de pe aceasta înainte de a începe spălarea.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 30 2025/2/26 15:18:48

## PASUL 2 Golirea buzunarelor

**Goliți toate buzunarele articolelor vestimentare**

- Obiectele de metal, precum monedele, acele și cataramele de pe haine pot deteriora celelalte articole puse la spălat, precum și tamburul.

**Întoarceți articolele vestimentare cu butoanele și elementele de broderie la interior**

- Dacă fermoarele pantalonilor sau ale jachetelor sunt deschise în timpul spălării, tamburul sau hainele s-ar putea deteriora. Fermoarele trebuie să fie închise și fixate cu o sfoară înainte de spălare.
- Îmbrăcămintea cu fire lungi se poate agăța de alte haine. Verificați dacă ați fixat firele înainte de a începe spălarea.

## PASUL 3 Utilizarea unei plase pentru spălare

- Sutienele (care se pot spăla în apă) trebuie să fie introduse într-o plasă pentru spălare. Elementele de metal ale sutienelor se pot rupe și pot deteriora alte rufe.
- Rufele mărunte, ușoare, cum ar fi șosetele, mănușile, ciorapii lungi și batistele, se pot prinde în jurul ușii. Introduceți-le într-o plasă fină de rufe.
- Nu spălați plasa de rufe singură, fără alte rufe. Aceasta poate cauza vibrații excesive, care pot deplasa mașina de spălat și cauza vătămări.

## PASUL 4 Prespălare (dacă este necesar)

Selectați opțiunea Prespălare pentru ciclul selectat, dacă rufele sunt foarte murdare. Când selectați opțiunea Prespălare, asigurați-vă că ați pus detergent pudră în compartimentul principal de spălare.

## PASUL 5 Determinarea capacității de încărcare

Nu supraîncărcați mașina de spălat. Supraîncărcarea poate duce la spălarea insuficientă a rufelor. Pentru capacitatea de încărcare în funcție de tipul de rufe, consultați pagina **42**.

**NOTĂ**

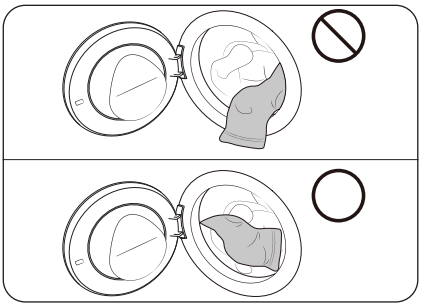
Când spălați lenjerie de pat sau huse de pat, durata de spălare poate fi prelungită sau eficiența centrifugării poate fi diminuată. Pentru lenjerie de pat sau huse de pat, turația maximă recomandată a ciclului de centrifugare este de 800 rpm și capacitatea de încărcare este de 2,0 kg sau mai puțin.

**⚠ ATENȚIE**

- Încărcătura dezechilibrată poate reduce eficiența centrifugării.
- Nu trântiți ușa. Închideți ușa ușor. În caz contrar, este posibil ca ușa să nu se închidă corespunzător.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 31 2025/2/26 15:18:48



⚠ **ATENȚIE**

Asigurați-vă că rufele sunt introduse complet în cuvă și nu sunt prinse de ușă.

## PASUL 6 Utilizarea tipului corect de detergent

Tipul de detergent pe care trebuie să îl utilizați depinde de tipul țesăturii (bumbac, material sintetic, articole delicate, lână), culoare, temperatura de spălare și gradul de murdărire. Utilizați întotdeauna detergent „cu spumare redusă", creat special pentru mașinile de spălat automate.

**NOTĂ**

- Respectați recomandările producătorului detergentului, care țin cont de greutatea rufelor, de gradul de murdărire și de duritatea apei din zona dumneavoastră. Dacă aveți dubii în legătură cu duritatea apei, contactați societatea locală de distribuție a apei.
- Nu utilizați detergent care tinde să se întărească sau să se solidifice. Acest detergent poate rămâne după ciclul de limpezire, blocând evacuarea apei.

⚠ **ATENȚIE**

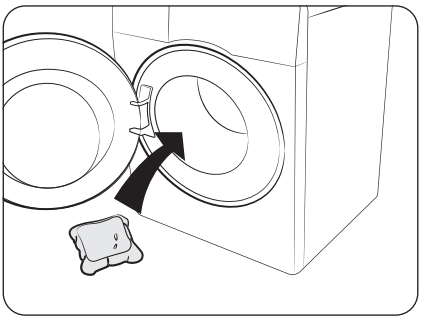
Atunci când spălați lână utilizând ciclul sau **WOOL/DELICATES (LÂNĂ/DELICATE)**, folosiți doar detergent lichid neutru. Dacă folosiți detergent pulbere cu ciclul sau **WOOL/DELICATES (LÂNĂ/ DELICATE)**, acesta poate rămâne pe rufe și le poate decolora.



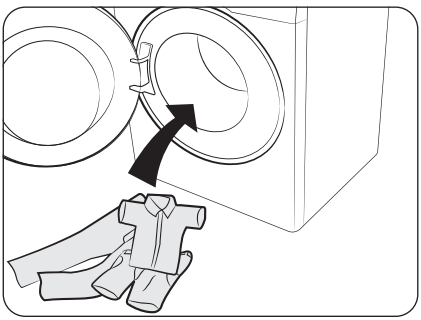
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 32 2025/2/26 15:18:48

**Detergent de rufe tip capsule**

Pentru a obține cele mai bune rezultate atunci când utilizați detergent de rufe tip capsule, urmați instrucțiunile de mai jos.



1. Așezați capsula pe fundul tamburului gol, spre partea din spate.



2. Așezați rufele în tambur peste capsulă.

⚠ **ATENȚIE**

Pentru ciclurile de spălare cu apă rece sau ciclurile de spălare mai scurte de o oră, se recomandă utilizarea unui detergent lichid. În caz contrar, capsula nu se va dizolva complet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 33 2025/2/26 15:18:49

# Înainte de a începe

## Recomandare detergent

Recomandările se aplică pentru intervalele de temperatură indicate în graficul ciclului de spălare.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Recomandat | ▲ | Doar detergent lichid |
| – | Nerecomandat | △ | Doar detergent pudră |

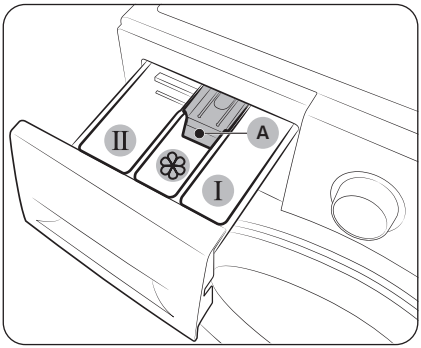
| Ciclu | Detergent | | | Temp.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Universal | Articole delicate și din lână | Specialist | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (BUMBAC) | ● | – | – | Rece–90 |
| SYNTHETICS (SINTETICE) | ● | – | – | Rece–60 |
| HYGIENE STEAM (IGIENIZARE CU ABUR) | ● | – | – | Rece–90 |
| QUICK WASH 15' (SPĂLARE RAPIDĂ 15') | ▲ | – | – | Rece–40 |
| SUPER SPEED (SUPER VITEZĂ) | ● | – | – | Rece–40 |
| LESS MICROFIBER (MAI PUȚINE MICROFIBRE) | ● | – | – | Rece–40 |
| WOOL/DELICATES (LÂNĂ/ DELICATE) | – | ● | – | Rece–40 |
| WASH+DRY (SPĂLARE+USCARE) | ● | – | – | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 34 2025/2/26 15:18:49

## Indicații privind sertarul pentru detergent

Mașina de spălat este prevăzută cu un dozator cu trei compartimente: compartimentul din stânga este pentru spălarea principală, cel din centru este pentru balsam, iar cel din dreapta este pentru prespălare.




1. Ⅰ **Compartiment pentru prespălare**: Puneți detergent pentru prespălare sau apret.
2. Ⅱ **Compartiment pentru spălare principală**: Puneți detergent pentru spălarea principală, balsam, agenți de înmuiere, înălbitor și/sau produse pentru îndepărtarea petelor.
3. ❀ **Compartiment pentru balsam**: Puneți aditivi, de exemplu balsam pentru rufe. Nu depășiți **linia de nivel maxim (A)**.

⚠ **ATENȚIE**

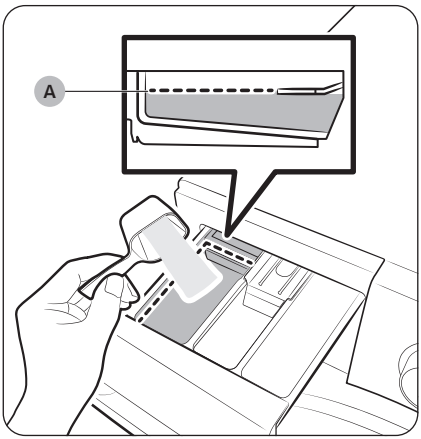
- Nu deschideți sertarul pentru detergent în timpul funcționării mașinii de spălat.
- Nu utilizați următoarele tipuri de detergent:
  - tablete sau capsule
  - sfere sau plase
- Pentru a preveni înfundarea compartimentului, agenții concentrați sau îmbogățiți (balsam sau detergent) trebuie să fie diluați cu apă.
- Atunci când se selectează Întârziere finalizare, nu aplicați detergent direct în cuvă. În caz contrar, rufele se pot decolora. Utilizați sertarul pentru detergent atunci când se selectează Întârziere finalizare.
- Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului. Reziduurile chimice din tambur deteriorează performanțele de spălare.
- Aveți grijă să nu stropiți cu balsam de rufe blatul sau panoul de control.



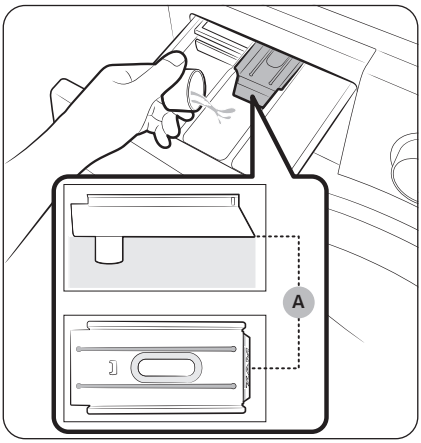
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 35 2025/2/26 15:18:49

# Înainte de a începe

### Pentru a pune agenți de spălare în compartimentul pentru detergent



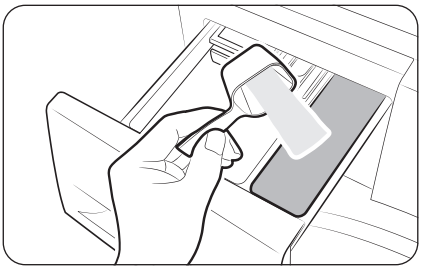

1. Trageți de compartimentul pentru detergent.
2. Introduceți detergent de rufe în II **compartimentul principal de spălare** conform instrucțiunilor sau recomandărilor producătorului. Pentru a utiliza detergent lichid, consultați pagina **38**.
   Nu depășiți **linia de nivel maxim (A)** când adăugați detergent.



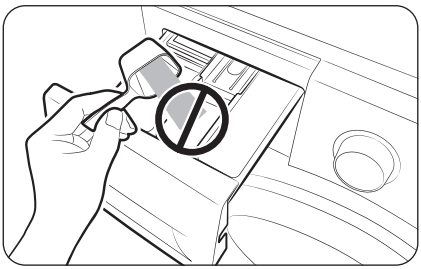

3. Introduceți balsam de rufe în ❁ **compartimentul pentru balsam de rufe**. Nu depășiți **linia de nivel maxim (A)**.
   Balsamul este vărsat în cuvă în timpul limpezirii finale.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 36 2025/2/26 15:18:49



4. Dacă doriți să prespălați, adăugați detergent pentru prespălare în Ⅰ **compartimentul pentru prespălare** conform instrucțiunilor sau recomandărilor producătorului.
5. Închideți compartimentul pentru detergent.



⚠ **ATENȚIE**

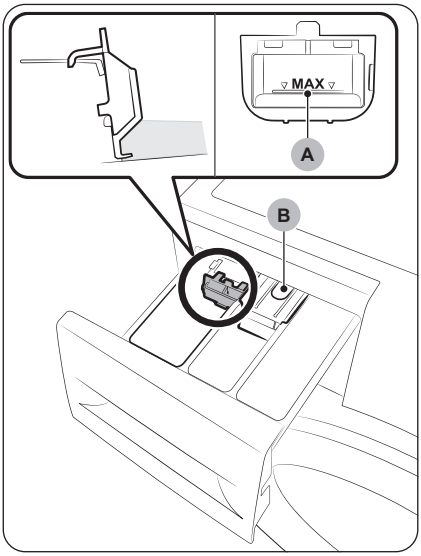
- Nu adăugați detergent pudră în ghidajul pentru detergent lichid.
- Balsamurile concentrate trebuie să fie diluate cu apă înainte de a fi puse în compartiment.
- Nu adăugați detergent pentru spălarea principală în ❀ **compartimentul pentru balsam**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 37 2025/2/26 15:18:49

# Înainte de a începe

### Pentru a utiliza detergent lichid (numai pentru modelele aplicabile)




- Dacă ghidajul pentru detergent lichid este furnizat separat în accesorii
  - Introduceți ghidajul pentru detergent lichid în Ⅱ **compartimentul pentru spălare principală** înainte de a aplica detergentul lichid.
- Dacă ghidajul pentru detergent lichid este asamblat în distribuitorul manual
  - Apăsați în jos ghidajul pentru detergent lichid înainte de a aplica detergent lichid.

**NOTĂ**

- Nu depășiți **linia de nivel maxim (A)** din ghidajul pentru detergent lichid când puneți detergent lichid.
- Introduceți ghidajul pentru detergent lichid numai după ce ați scos sertarul de detergent din mașina de spălat apăsând pe **mânerul de eliberare (B)**.
- După o spălare, este posibil să rămână detergent lichid în sertarul pentru detergent.

**⚠ ATENȚIE**

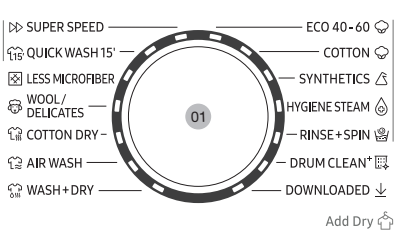
- Nu utilizați funcția Prespălare când folosiți detergent lichid.
- Scoateți ghidul pentru detergent lichid atunci când utilizați detergent pudră.

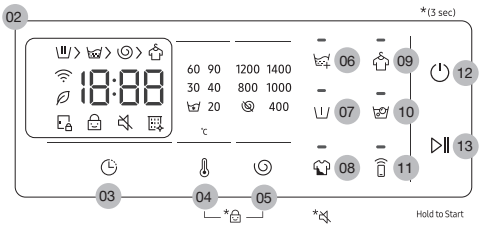


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 38 2025/2/26 15:18:50

# Operațiuni

## Panou de control




| | |
|---|---|
| **01 Selectorul de ciclu** | Rotiți butonul pentru a acele un ciclu. |
| **02 Afișare** | Sunt afișate informații despre ciclul curent și timpul estimat rămas din ciclul de spălare sau un cod de informare, dacă apare o problemă.<br>**NOTĂ**<br>Timpul real de spălare poate diferi de timpul estimat afișat inițial pe panoul de control după selectarea ciclului. |
| **03 Întârziere finalizare** | Întârziere finalizare vă permite să setați ora de finalizare a ciclului curent. În funcție de setările dvs., momentul începerii ciclului este stabilit de sistemul intern al mașinii. De exemplu, această setare este utilă pentru a programa mașina să încheie spălarea la ora la care vă întoarceți de la serviciu.<br>• Apăsați pentru a alege o unitate presetată de ore. |
| **04 Temperatură** | Apăsați pentru a modifica temperatura apei pentru ciclul curent. |
| **05 Centrifugare** | Apăsați pentru a modifica viteza de centrifugare pentru ciclul curent.<br>• **Oprire clătire** (Niciun indicator): Procesul de limpezire finală este suspendat, astfel încât rufele să rămână în apă. Pentru a le scoate, activați un proces de evacuare a apei sau de centrifugare.<br>- Pentru a utiliza opțiunea Oprire clătire, apăsați în mod repetat **Centrifugare** până când Centrifugare toți indicatorii opțiunii se opresc.<br>• **Fără centrifugare**: Tamburul nu centrifughează după procesul de evacuare finală.<br>- Pentru a utiliza opțiunea Fără centrifugare, apăsați în mod repetat **Centrifugare** până când pornește indicatorul opțiunii (). |
| **06 Extra clătire** | Apăsați acest buton pentru a adăuga cicluri suplimentare de clătire. |
| **07 Prespălare** | Acesta adaugă un ciclu de spălare preliminară înainte de ciclul principal de spălare. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 39 2025/2/26 15:18:50

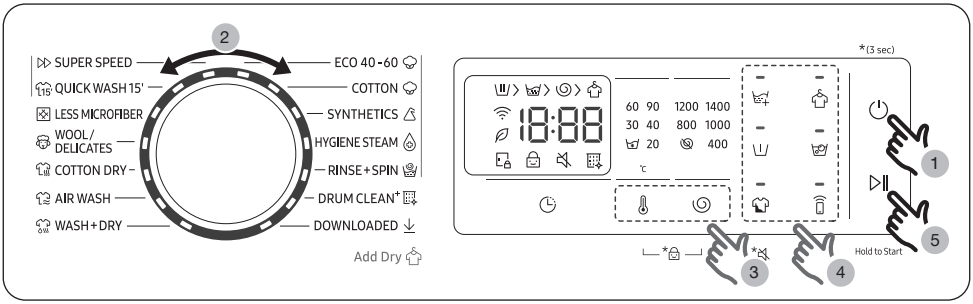
# Operațiuni

| | |
|---|---|
| **08 Intensiv** | Pentru rufe extrem de murdare. Timpul de funcționare pentru fiecare ciclu este mai lung decât cel normal.<br>**Sunet**<br>Puteți porni sau opri sunetul mașinii de spălat. Rețineți că această setare nu afectează sunetul care notifică codurile de informații.<br>• Pentru a dezactiva sunetul, țineți apăsat **Intensiv** timp de 3 secunde.<br>• Pentru a reactiva sunetul, țineți apăsat din nou timp de 3 secunde. |
| **09 Adăugare uscare** | Puteți adăuga un ciclu de uscare la sfârșitul ciclului selectat sau puteți porni un ciclu doar de uscare.<br>• **Uscare automată**: Apăsați o dată butonul pentru a adăuga ciclul Uscare automată, care ajustează automat timpul de uscare în funcție de umiditatea articolelor.<br>- Afișajul arată „--:--” când este selectat ciclul Uscare automată.<br>• **Temporizare uscare**: Apăsați butonul de la două la șapte ori pentru a adăuga ciclul Temporizare uscare, care funcționează un timp de la 30 până la 240 de minute, respectiv.<br>- Pe afișaj apare timpul de uscare selectat.<br>• **Numai uscare**: Apăsați și mențineți apăsat butonul timp de peste 3 secunde pentru a porni ciclul Numai uscare.<br>- Pictograma de uscare ( ) se aprinde pe ecran.<br>- Dacă selectați ciclul Numai uscare, ciclul de spălare este anulat automat. |
| **10 Înmuiere cu bule** | Apăsați pentru a activa/dezactiva funcția Înmuiere cu bule. Această funcție ajută la îndepărtarea multor pete persistente.<br>• Funcția Înmuiere cu bule este disponibilă doar pentru următoarele cicluri de spălare: COTTON (BUMBAC), SYNTHETICS (SINTETICE), HYGIENE STEAM (IGIENIZARE CU ABUR), SUPER SPEED (SUPER VITEZĂ), WASH+DRY (SPĂLARE+USCARE) |
| **11 Smart Control** | Apăsați pentru a activa sau dezactiva funcția Smart Control. Mențineți apăsat pentru a accesa modul de asociere pentru a vă conecta la aplicația SmartThings.<br>• Când este activată funcția Smart Control, puteți controla mașina de spălat de la distanță folosind aplicația SmartThings de pe telefonul dvs. inteligent sau tabletă (Android sau iOS). |
| **12 Alimentare** | Apăsați pentru a porni/a opri mașina de spălat. |
| **13 Start/Pauză** | Apăsați pentru a porni sau a opri operațiunea. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 40 2025/2/26 15:18:51

## Pași simpli pentru pornire




1. Apăsați butonul **Alimentare** pentru a porni mașina de spălat.
2. Rotiți **Selectorul de ciclu** pentru a selecta un ciclu.
3. Modificați setările ciclului (**Temperatură** , și **Centrifugare** ) în funcție de necesități.
4. Pentru a adăuga o opțiune, apăsați butonul corespunzător.
5. Apăsați pe **Start/Pauză**.

### Pentru a schimba ciclul în timpul funcționării

1. Apăsați pe **Start/Pauză** pentru a opri funcționarea.
2. Selectați alt ciclu.
3. Apăsați din nou butonul **Start/Pauză** pentru a începe ciclul nou.

### Adăugați rufele

Pentru a adăuga rufe după începerea programului de spălare, utilizați **Start/Pauză**.

1. Mențineți apăsat **Start/Pauză** pentru a opri ciclul de spălare.
2. Deschideți ușa și adăugați rufele în tambur.
3. Închideți ușa și apoi apăsați și mențineți apăsat butonul **Start/Pauză** din nou pentru a relua ciclul de spălare.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 41 2025/2/26 15:18:51

# Operațiuni

## Informații generale despre cicluri

### Cicluri standard

| Ciclu | Descriere | Încărcare maximă (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Pentru curățarea articolelor din bumbac cu grad normal de murdărire și care se spală la 40 °C sau 60 °C,împreună, în același ciclu. Acest ciclu este folosit pentru a evalua conformitatea cu legislația UE Ecodesign.<br>• Acest ciclu este setat ca implicit. | Max. |
| COTTON (BUMBAC) | • Pentru articole din bumbac, lenjerie de pat, fețe de masă, lenjerie de corp, prosoape și cămăși. Durata spălării și numărul de cicluri de limpezire se reglează automat, în funcție de încărcătură.<br>• Pentru curățarea articolelor din bumbac cu un grad de murdărie redus la temperatura nominală de 20 °C. | Max. |
| SYNTHETICS (SINTETICE) | • Pentru țesături din poliester (diolen, trevira), poliamidă (perlon, nailon) sau materiale similare. | 4 |
| HYGIENE STEAM (IGIENIZARE CU ABUR) | • Țesăturile din bumbac și pânză, care au fost în contact direct cu pielea, de exemplu lenjeria intimă.<br>• Pentru rezultate optimă de igienă, selectați o temperatură de 60 °C sau mai mare.<br>• Ciclurile cu aburi ajută la eliminarea alergiilor și a bacteriilor (sterilizare). | 4 |
| RINSE+SPIN (CLĂTIRE+CENTRIFUG.) | • Este prevăzută o limpezire suplimentară după aplicarea balsamului pe rufe. | Max. |
| DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+) | • Curăță tamburul îndepărtând impuritățile și bacteriile.<br>• Curăță garnitura de cauciuc de pe ușă îndepărtând murdăria de pe garnitură.<br>• Realizați la fiecare 40 de spălări fără detergent sau înălbitor. Mesajul de notificare apare după fiecare 40 de spălări.<br>• Asigurați-vă că tamburul este gol.<br>• Nu utilizați agenți de curățare pentru curățarea tamburului. | - |
| DOWNLOADED (DESCĂRCAT) | • Alegeți din mai multe cicluri disponibile în aplicația SmartThings de pe smartphone-ul dvs. | – |
| SUPER SPEED (SUPER VITEZĂ) | • Finalizare rapidă pentru articole de zi cu zi, precum lenjeria de corp și cămășile.<br>• Durata ciclului depinde de condițiile de alimentare cu apă, de încărcătură și de tipul de rufe. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 42 2025/2/26 15:18:51

| Ciclu | Descriere | Încărcare maximă (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (SPĂLARE RAPIDĂ 15') | • Pentru articole care nu sunt foarte murdare, care cântăresc sub 2,0 kg și pe care doriți să le spălați rapid.<br>• Utilizați o cantitate de detergent mai mică de 20 g. Utilizarea unei cantități de detergent mai mare de 20 g poate lăsa urme de detergent.<br>• Pentru detergent lichid, utilizați maximum 20 ml de detergent lichid. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MAI PUȚINE MICROFIBRE) | • Utilizați acest ciclu pentru a reduce cantitatea de microfibre generate în timpul spălării hainelor sintetice. | 2 |
| WOOL/DELICATES (LÂNĂ/DELICATE) | • Special pentru articole de lână lavabile în mașina de spălat și pentru țesături delicate, precum materiale diafane, sutiene, lenjerie (mătase) și alte materiale care se spală numai la mână.<br>• Ciclul WOOL/DELICATES (LÂNĂ/DELICATE) învârte rufele lent și le înmoaie pentru a proteja fibrele ca să nu intre la apă/să nu se deformeze.<br>• Se recomandă utilizarea unui detergent neutru și lichid. | 2 |
| COTTON DRY (USCARE BUMBAC) | • Pentru uscare generală. | 5 |
| AIR WASH | • Acest mod este util pentru îndepărtarea mirosurilor neplăcute. | 1 |
| WASH+DRY (SPĂLARE+USCARE) | • Pentru curățarea articolelor din bumbac cu grad normal de murdărire și care se spală la 40 °C sau 60 °C, împreună, în același ciclu, și pentru uscarea lor astfel încât să poate fi puse imediat în dulap. Acest ciclu este folosit pentru a evalua conformitatea cu legislația UE Ecodesign pentru spălare și uscare. | 5 |

**NOTĂ**

- Încărcarea mașinii de spălat casnice sau a uscătorului de rufe casnic până la capacitatea indicată de producător pentru ciclurile respective va duce la economie de energie electrică și apă.
- Zgomotul și umezeala remanentă sunt influențate de viteza de rotație: cu cât este mai mare viteza de rotație în faza de centrifugare, cu atât va fi mai mare zgomotul și mai mică umezeala remanentă.
- Cele mai eficiente cicluri în ceea ce privește consumul de energie electrică sunt în general acelea cu temperaturi joase și o durată mai mare.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 43 2025/2/26 15:18:51

# Operațiuni

## Opțiuni

| Opțiune | | Descriere |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Pictograma indică dacă mașina de spălat este conectată la Wi-Fi. |
| | **DRUM CLEAN$^+$ (CURĂȚARE TAMBUR$^+$) semnal de avertizare** | • Această pictogramă indică faptul că ar trebui să curățați tamburul utilizând ciclul DRUM CLEAN$^+$ (CURĂȚARE TAMBUR$^+$).<br>• După fiecare 40 de cicluri, această pictogramă va fi afișată timp de o oră, iar apoi va dispărea automat. Pictograma va fi afișată timp de 5 cicluri suplimentare, va dispărea, iar apoi nu va mai fi afișată timp de alte 40 de cicluri. |
| | **Blocare pentru copii** | • Această pictogramă indică dacă funcția Blocare pentru copii este activată.<br>• Pentru mai multe informații despre Blocare pentru copii, consultați pagina **45**. |
| | **Blocarea ușii** | • Această pictogramă indică dacă ușa este blocată și nu poate fi deschisă.<br>• Ușa se blochează automat pe durata unui ciclu de spălare și acest indicator este pornit.<br>• Puteți deschide ușa când dispare această pictogramă. |

## Întârziere finalizare

Puteți seta mașina de spălat să finalizeze automat procesul de spălare mai târziu, alegând un interval de temporizare cuprins între 1 și 24 de ore (în trepte de 1 oră). Ora afișată indică ora la care se va încheia ciclul de spălare.

1. Selectați un ciclu. Apoi modificați setările ciclului, dacă este necesar.
2. Apăsați repetat **Întârziere finalizare**, până când se setează ora dorită pentru finalizare.
3. Apăsați pe **Start/Pauză**.
   Indicatorul corespunzător se aprinde cu ceasul pornit.
4. Pentru a anula **Întârziere finalizare**, reporniți mașina de spălat apăsând butonul **Alimentare**.

### Situație reală

Doriți să finalizați un ciclu de două ore peste 3 ore, începând din acest moment. Pentru aceasta, adăugați opțiunea Întârziere finalizare la ciclul curent, setând 3 ore, și apăsați **Start/Pauză** la ora 14:00.Ce se întâmplă în acest caz? Mașina de spălat începe să funcționeze la ora 15:00 și se oprește la ora 17:00. Mai jos este prezentată cronologia acestei situații.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 44 2025/2/26 15:18:52

## Setări

### Blocare pentru copii

Pentru a preveni accidentarea copiilor, Blocare pentru copii blochează toate butoanele cu excepția butonului **Alimentare**.

- Pentru a seta funcția Blocare pentru copii, țineți apăsate simultan butoanele **Temperatură** și **Centrifugare** timp de 3 secunde.
- Pentru a dezactiva funcția Blocare pentru copii, apăsați simultan **Temperatură** și **Centrifugare** timp de 3 secunde.

**NOTĂ**

- În starea Blocare pentru copii, trebuie mai întâi să eliberați funcția Blocare pentru copii dacă doriți să adăugați detergent sau rufe.
- Setarea dvs. se va menține chiar și după repornirea mașinii.

### Sunet

Puteți porni sau opri sunetul mașinii de spălat. Rețineți că această setare nu afectează sunetul care notifică codurile de informații.

- Pentru a dezactiva sunetul, țineți apăsat **Intensiv** timp de 3 secunde.
- Pentru a reactiva sunetul, țineți apăsat din nou timp de 3 secunde.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 45 2025/2/26 15:18:52

# Operațiuni

## Funcții speciale

### Smart Control (doar la modelele care au această funcție)

Vă puteți conecta la aplicația SmartThings și puteți controla mașina de spălat de la distanță.

**Conectarea mașinii de spălat**

1. Descărcați și deschideți aplicația SmartThings pe smartphone sau tabletă (Android și iOS).
2. Apăsați **Alimentare** pentru a porni mașina de spălat.
3. Atingeți și mențineți apăsat **Smart Control** .
   a. Mașina de spălat intră în modul AP și se conectează la smartphone-ul sau tableta dvs.
   b. Apăsați **Smart Control** pentru a autentifica mașina de spălat.
   c. După ce procesul de autentificare este încheiat, mașina dvs. de spălat este conectată cu succes la aplicație.
   - Puteți folosi diversele funcții disponibile în aplicația SmartThings.

**NOTĂ**

- Dacă mașina de spălat nu se conectează la aplicația SmartThings, încercați din nou.
- Verificați routerul dacă întâmpinați probleme de conexiune la internet după ce conectați mașina de spălat la aplicația SmartThings.
- În cazul în care conexiunea Wi-Fi este dezactivată, apăsați și mențineți apăsate simultan butoanele **Temperatură** și **Smart Control** , timp de 3 secunde, pentru a o activa.
- Pornirea sistemului Wi-Fi al mașinii de spălat la permite să vă conectați la mașina de spălat prin aplicația SmartThings de pe telefonul dvs. inteligent sau tabletă, indiferent dacă mașina de spălat rămâne conectată la sistemul de alimentare cu energie electrică sau nu. Totuși, mașina de spălat apare offline în aplicația SmartThings dacă conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat nu este pornită.
- Închideți ușa înainte de a activa funcția Smart Control.
- Dacă folosiți mașina de spălat pentru o anumită perioadă fără a o conecta la aplicația SmartThings, va apărea un mesaj pop-up cu privire la Smart Control afișat timp de 3 secunde.
- Dacă conexiunea Wi-Fi a mașinii de spălat nu este conectată la AP (punct de acces), Wi-Fi se va opri când întrerupeți alimentarea cu energie electrică.

**Stay Connect**

Setați funcția Stay Connect în aplicația dvs. SmartThings pentru a menține activată funcția Smart Control la finalul unui ciclu. Mașina de spălat rămâne conectată la aplicație, astfel că puteți transmite instrucțiuni suplimentare, indiferent dacă sunteți acasă sau nu.

1. Dacă activați funcția Stay Connect din aplicația SmartThings, mașina de spălat va rămâne în modul în așteptare, cu economisirea energiei după finalizarea unui ciclu.
   - Funcția Stay Connect va rămâne activă până la 24 de ore dacă ușa rămâne închisă.
2. Când este activă funcția Stay Connect, pictogramele funcțiilor Smart Control, Blocarea ușii și Wi-Fi sunt iluminate pe afișajul mașinii dvs. de spălat.
3. Puteți controla cu ușurință mașina dvs. de spălat adăugând ciclurile de clătire, centrifugare sau uscare prin intermediul aplicației SmartThings.

**NOTĂ**

- Mașina de spălat trece în modul de așteptare cu economisire energie când funcționarea este întreruptă chiar dacă mașina nu este conectată la aplicația SmartThings.
- În unele cazuri, doar pictograma Blocarea ușii poate fi iluminată.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 46 2025/2/26 15:18:52

## SmartThings

### Conexiunea Wi-Fi

De pe tabletă sau smartphone, accesați **Settings (Setări)** și porniți conexiunea wireless, apoi selectați un AP (Punct de acces).

- Această mașina de spălat acceptă protocoale Wi-Fi pe 2,4 GHz.

### Descărcare

În magazinele de aplicații (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps), identificați aplicația SmartThings folosind termenul de căutare „SmartThings". Descărcați și instalați aplicația pe dispozitivul dvs.

**NOTĂ**

Aplicația poate fi modificată fără înștiințare prealabilă, în vederea îmbunătățirii performanței.

### Conectare

Mai întâi trebuie să vă conectați la SmartThings cu contul dvs. Samsung. Pentru a crea un cont Samsung nou, urmați instrucțiunile din aplicație. Nu aveți nevoie de o aplicație separată pentru a vă crea contul.

**NOTĂ**

Dacă dețineți un cont Samsung, folosiți acel cont pentru autentificare. Un utilizator de smartphone Samsung înregistrat este autentificat automat.

### Pentru a vă înregistra dispozitivul dvs. în SmartThings

1. Asigurați-vă că smartphone-ul sau tableta sunt conectate la o rețea wireless. Dacă nu, accesați **Settings (Setări)** și porniți conexiunea wireless, apoi selectați AP (Punct de acces).
2. Deschideți **SmartThings** pe smartphone sau pe tabletă.
3. Dacă este afișat mesajul "A new device is found. (S-a găsit un dispozitiv nou.)", selectați **Add (Adăugare)**.
4. Dacă nu este afișat nici un mesaj, selectați **+** și selectați mașina dvs. de spălat dintr-o listă de dispozitive disponibile. Dacă mașina dvs. de spălat nu este inclusă în listă, selectați **Device Type (Tip dispozitiv)** › **Specific Device Model (Model specific dispozitiv)** și apoi adăugați manual mașina de spălat.
5. Înregistrați-vă mașina de spălat în aplicația SmartThings, după cum urmează.
   a. Adăugați mașina dvs. de spălat la SmartThings. Asigurați-vă că mașina de spălat este conectată la SmartThings.
   b. După finalizarea înregistrării, mașina dvs. de spălat va apărea pe smartphone sau pe tabletă.

**NOTĂ**

- Din cauza perioadelor diferite de dezvoltare a produselor, numele aplicațiilor vor fi diferite. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home și Samsung Smart Connect se referă la același lucru.
- Produsul nu va prezenta mereu aceeași interfață ca în aplicație și manual din cauza iterațiilor funcționale. Vă rugăm să consultați interfața efectivă a aplicației.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 47 2025/2/26 15:18:52

# Operațiuni

## Anunț Open Source

Software-ul inclus în acest produs conține software open source. Puteți obține codul sursă complet corespunzător pentru o perioadă de trei ani de la ultima expediere a acestui produs contactând echipa noastră de asistență la http://opensource.samsung.com (Vă rugăm să folosiți meniul "Inquiry (Solicitare de informații)".)

De asemenea, puteți obține codul sursă complet corespunzător pe un suport media fizic cum ar fi un CD-ROM; se va percepe un tarif minim.

Prin intermediul URL-ului http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 aveți acces la informațiile privind licența open source aferente produsului. Această ofertă este valabilă pentru oricine primește această informație.

**NOTĂ**

- Când este activată conexiunea Wi-Fi, consumul de energie crește comparativ cu valorile specificate în informațiile elocvente.
- Prin prezenta, Samsung declară că acest echipament radio este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE și cu cerințele legale în vigoare în Regatul Unit. Textul complet al declarației de conformitate UE și al declarației de conformitate pentru Regatul Unit este disponibil la următoarea adresă de internet: Declarația oficială de conformitate se poate găsi la http://www.samsung.com, accesați Support (Asistență) > Support home (Pagina de start pentru Asistență) și introduceți denumirea modelului. Putere maximă emițător RF: 20 dBm la 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 48 2025/2/26 15:18:52

# Întreținere

Mențineți mașina de spălat curată pentru a preveni scăderea performanțelor și pentru a menține durata de viață a aparatului.

## DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)

Utilizați acest ciclu în mod regulat pentru a curăța tamburul și pentru a îndepărta bacteriile din interior. Acest ciclu încălzește apa între 60 °C și 70 °C și îndepărtează murdăria acumulată în garnitura de cauciuc a ușii.

1. Apăsați butonul **Alimentare** pentru a porni mașina de spălat.
2. Rotiți **Selectorul de ciclu** pentru a selecta **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)**.
3. Mențineți apăsat butonul **Start/Pauză**.

**NOTĂ**

- Temperatura apei pentru **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** este setată la 70 °C și nu se poate modifica.
- Se recomandă pornirea ciclului **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** o dată la 40 de spălări.
- Pentru a preveni depunerile de calcar, adăugați cantitatea corespunzătoare de detergent, în funcție de duritatea apei din zona dvs. sau adăugați dedurizator împreună cu detergentul.

### CURĂȚARE TAMBUR+ semnal de avertizare

În funcție de model, semnalul de avertizare **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** este fie o pictogramă, fie un LED.

Pentru pictograme, pictograma luminează pe panoul de control.

Pentru LED-uri, LED-ul se aprinde lângă **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** sau în zona de opțiuni a panoului de control.

- Semnalul de avertizare **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** luminează intermitent pe panoul de control o dată la 40 de spălări. Se recomandă utilizarea opțiunii **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)** în mod regulat.
- Când vedeți pentru prima dată acest semnal de avertizare luminând intermitent, îl puteți ignora de 6 ori consecutiv. De la a 7-a spălare, mementoul nu mai apare. Totuși, apare din nou la a 40-a spălare.
- Chiar și după finalizarea ultimului proces, rămâne mesajul „**0**”.
- Chiar dacă „**0**” nu dispare, mașina funcționează normal.
- Se recomandă efectuarea acestui ciclul regulat, în scopuri de igienă.

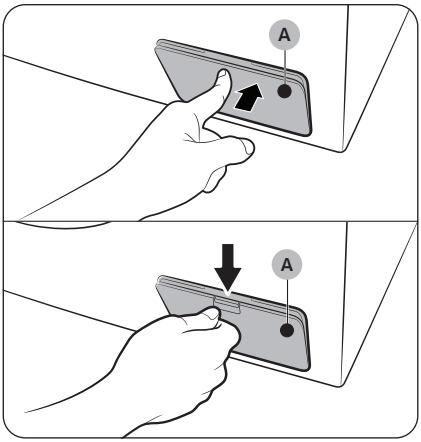


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 49 2025/2/26 15:18:52

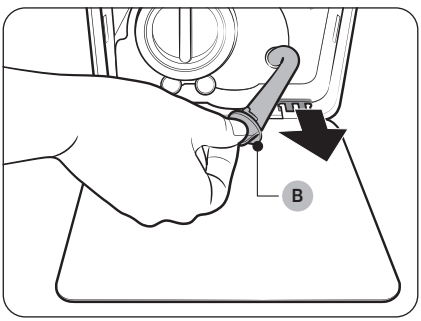
# Întreținere

## Evacuare de urgență

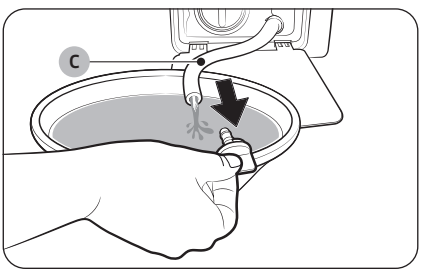
În cazul unei avarii electrice, evacuați apa din tambur înainte de a scoate rufele.




1. Deconectați cablul de alimentare al mașinii de spălat de la priză.
2. Deschideți **ușița filtrului (A)**.
   - TIP1: Apăsați ușor partea superioară a **ușiței filtrului(A)** pentru a deschide.
   - TIP 2: Împingeți în jos mecanismul de blocare al **capacului filtrului (A)** pentru a-l deschide.




3. Așezați un recipient mare și gol în jurul ușiței și întindeți tubul de evacuare de urgență către recipient ținând de **capacul tubului (B)**.




4. Deschideți capacul tubului și lăsați apa din **tubul de evacuare de urgență (C)** să curgă în recipient.
5. La sfârșit, închideți capacul tubului și reintroduceți tubul. Apoi, închideți ușița filtrului.

**NOTĂ**

Utilizați un recipient mare, deoarece apa din tambur poate fi mai multă decât vă așteptați.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 50 2025/2/26 15:18:53

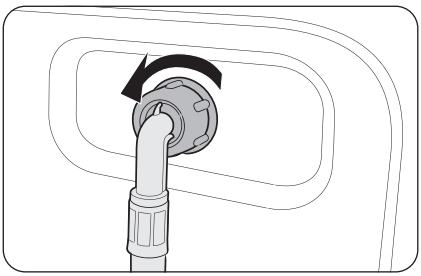
## Curățarea

### Suprafața mașinii de spălat

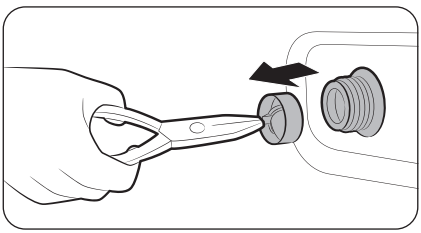
Utilizați o cârpă moale împreună cu un detergent de uz casnic neabraziv. Nu pulverizați apă pe mașina de spălat.

### Filtrul sită

Curățați filtrul sită al furtunului de alimentare cu apă o dată sau de două ori pe an.



1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Închideți robinetul de apă.
3. Slăbiți și debranșați furtunul din partea din spate a mașinii de spălat. Acoperiți furtunul cu o cârpă pentru a preveni țâșnirea apei.



4. Utilizați un patent pentru a scoate filtrul sită din orificiul supapei de intrare.
5. Scufundați bine în apă filtrul sită, astfel încât să se înmoaie și conectorul cu filet.
6. Uscați complet filtrul sită la umbră.
7. Reintroduceți filtrul sită în supapa alimentare și racordați din nou furtunul de alimentare cu apă la supapă.
8. Deschideți robinetul de apă.

**NOTĂ**

Dacă filtrul sită este înfundat, pe ecran apare codul de informare „**4C**”.

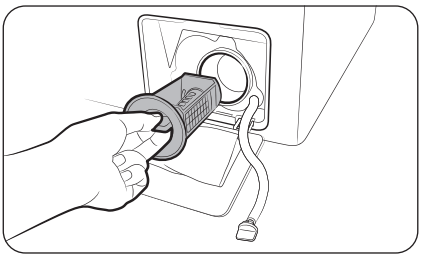


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 51 2025/2/26 15:18:53

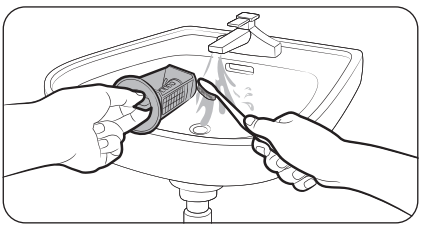
# Întreținere

## Filtru de scame

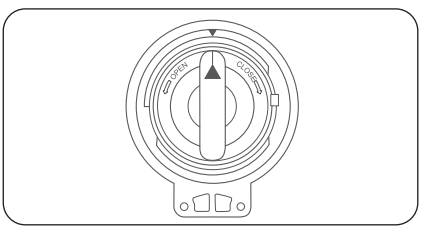
Este recomandat să curățați filtrul pompei o dată la 2 luni pentru a preveni înfundarea acestuia. Dacă filtrul de scame se înfundă, se poate reduce efectul de bule.



1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Evacuați apa rămasă în interiorul tamburului. Consultați secțiunea „**Evacuare de urgență**”.
3. Deschideți **ușița filtrului**.
   - TIP1: Apăsați ușor partea superioară a **capacului filtrului** pentru a-l deschide.
   - TIP 2: Împingeți în jos mecanismul de blocare al **capacului filtrului** pentru a-l deschide.
4. Rotiți capacul filtrului de scame la stânga și evacuați apa rămasă.



5. Curățați filtrul de scame cu perie moale. Asigurați-vă că rotorul pompei de golire din spatele filtrului nu este înfundat.
6. Reintroduceți filtrul de scame și rotiți capacul filtrului către dreapta.




**NOTĂ**

- Anumite filtre de scame sunt prevăzute cu un capac de siguranță conceput să prevină accidentarea copiilor. Pentru a deschide capacul de siguranță al filtrului, apăsați-l și rotiți-l în sens antiorar. Arcul capacului de siguranță ajută la deschiderea acestuia.
- Pentru a închide capacul de siguranță al filtrului pompei,rotiți-l în sens orar. Arcul zornăie, ceea ce este normal.

**NOTĂ**

Dacă filtrul de scame este înfundat, pe ecran apare codul de informare „**5C**”.

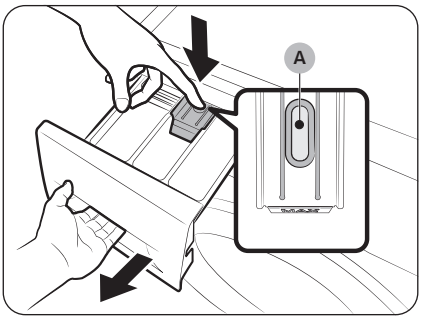
**⚠ ATENȚIE**

- Asigurați-vă că capacul filtrului este închis corect după curățarea filtrului. În caz contrar, acest lucru poate provoca scurgeri.
- Asigurați-vă că filtrul este introdus corect după curățare. În caz contrar, acest lucru poate provoca avarii sau scurgeri.

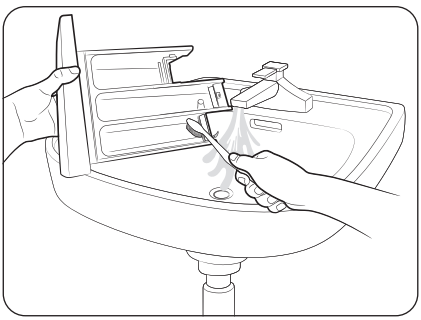


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 52 2025/2/26 15:18:53

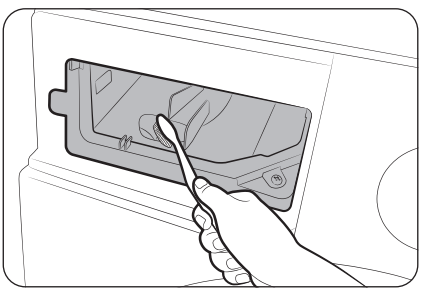
## Sertar pentru detergent




1. În timp ce apăsați **mânerul de eliberare (A)** de pe interiorul sertarului, trageți de sertar pentru a-l deschide.
2. Scoateți mânerul de eliberare și ghidajul pentru detergent lichid din sertar.



3. Curățați componentele sertarului sub jet de apă folosind o perie moale.



4. Curățați locașul sertarului cu o periuță pentru sticle pentru a elimina resturile de detergent și depunerile de calcar.
5. Reintroduceți mânerul de eliberare și ghidajul pentru detergent lichid în sertar.
6. Împingeți sertarul pentru a-l închide.

**NOTĂ**

Pentru a îndepărta detergentul rămas, efectuați un ciclu **RINSE+SPIN (CLĂTIRE+CENTRIFUG.)** cu tamburul gol.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 53 2025/2/26 15:18:53

# Întreținere

## Recuperarea după îngheț

Mașina de spălat poate îngheța când temperatura scade sub 0 °C.

1. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
2. Turnați apă caldă pe robinet pentru a slăbi furtunul de alimentare cu apă.
3. Deconectați furtunul de alimentare cu apă și înmuiați-l în apă caldă.
4. Turnați apă caldă în tambur și lăsați-o timp de 10 minute.
5. Conectați din nou furtunul de alimentare cu apă la robinet.

**NOTĂ**

Dacă mașina de spălat tot nu funcționează normal, repetați pașii de mai sus până când funcționează normal.

## Pregătirea pentru perioade lungi de neutilizare

Evitați situația în care nu utilizați mașina de spălat perioade îndelungate. În acest caz, evacuați apa din mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.

1. Rotiți **Selectorul de ciclu** pentru a selecta un buton **RINSE+SPIN (CLĂTIRE+CENTRIFUG.)**.
2. Goliți tamburul și apăsați **Start/Pauză**.
3. Când ciclul se încheie, închideți robinetul de apă și debranșați furtunul de alimentare cu apă.
4. Opriți mașina de spălat și decuplați cablul de alimentare.
5. Deschideți ușa pentru a lăsa aerul să circule prin tambur.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 54 2025/2/26 15:18:53

# Depanare

## Aspecte de verificat

Dacă observați că mașina de spălat are o problemă, consultați mai întâi tabelul de mai jos și încercați să aplicați sugestiile.

| Problemă | Acțiune |
|---|---|
| **Nu pornește.** | • Asigurați-vă că mașina de spălat este conectată la alimentarea cu energie electrică.<br>• Asigurați-vă că ușa este închisă corect.<br>• Asigurați-vă că robinetele de apă sunt deschise.<br>• Asigurați-vă că apăsați sau atingeți **Start/Pauză** pentru a porni mașina de spălat.<br>• Asigurați-vă că funcția Blocare pentru copii nu este activată.<br>• Înainte ca mașina de spălat să înceapă să se umple, va emite o serie de zgomote asemănătoare unor clicuri, pentru a verifica blocarea ușii și a efectua o evacuare rapidă.<br>• Verificați siguranța sau resetați întrerupătorul. |
| **Alimentarea cu apă este insuficientă sau nu are loc.** | • Deschideți complet robinetul de apă.<br>• Asigurați-vă că ușa este închisă corect.<br>• Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă nu este înghețat.<br>• Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă nu este răsucit sau înfundat.<br>• Asigurați-vă că presiunea apei este suficientă.<br>• Asigurați-vă că filtrul sită al furtunului de alimentare este curat. |
| **După un ciclu, în sertarul pentru detergent rămâne detergent.** | • Asigurați-vă că mașina de spălat funcționează, iar presiunea apei este suficientă.<br>• Asigurați-vă că detergentul este introdus în centrul sertarului pentru detergent.<br>• Verificați capacul compartimentului pentru agent de clătire și asigurați-vă că este introdus corect.<br>• Dacă utilizați detergent granule, asigurați-vă că selectorul de detergent este în poziția de sus.<br>• Îndepărtați capacul compartimentului pentru agent de clătire și curățați sertarul pentru detergent. |
| **Vibrații excesive sau face zgomot.** | • Asigurați-vă că mașina de spălat este instalată pe o pardoseală orizontală și solidă care nu este alunecoasă. Dacă pardoseala nu este orizontală, utilizați piciorușele de reglare a orizontalității pentru a ajusta înălțimea mașinii de spălat.<br>• Asigurați-vă că bolțurile pentru transport au fost îndepărtate.<br>• Asigurați-vă că mașina de spălat nu atinge niciun alt obiect.<br>• Asigurați-vă că încărcătura de rufe este echilibrată.<br>• Motorul poate genera zgomote în timpul funcționării normale.<br>• Salopetele sau hainele cu ornamente metalice pot cauza producerea de zgomote în timp ce sunt spălate. Acest lucru este normal.<br>• Obiectele metalice, cum sunt monedele, pot cauza zgomote. După spălare, îndepărtați aceste obiecte din tambur sau din carcasa filtrului. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 55 2025/2/26 15:18:53

# Depanare

| Problemă | Acțiune |
|---|---|
| **Nu stoarce și/sau nu centrifughează.** | • Asigurați-vă că furtunul de evacuare este drept pe tot traseul până la sistemul de evacuare. Dacă observați o limitare a evacuării, solicitați service.<br>• Asigurați-vă că filtrul de scame nu este înfundat.<br>• Închideți ușa și apăsați sau atingeți **Start/Pauză**. Pentru siguranța dvs., mașina de spălat nu agită sau centrifughează decât dacă ușa este închisă.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este înghețat sau obturat.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare este conectat la un sistem de evacuare care nu este înfundat.<br>• Dacă mașina de spălat nu este alimentată cu energie electrică suficientă, temporar mașina de spălat nu va stoarce sau centrifuga. Imediat ce mașina de spălat va fi alimentată din nou cu suficientă energie electrică, ea va funcționa normal.<br>Centrifugarea nu are loc.<br>• Asigurați-vă că rufele sunt distribuite uniform.<br>• Asigurați-vă că mașina de spălat se află pe o suprafață orizontală, stabilă.<br>• Redistribuiți încărcătura. Dacă trebuie spălat un singur obiect de îmbrăcăminte, de exemplu un halat de baie sau o pereche de jeans, rezultatul centrifugării finale ar putea fi nesatisfăcător, iar pe afișaj veți vedea mesajul de solicitare a verificării „**Ub**”. |
| **Ușa nu se deschide.** | • Apăsați sau atingeți **Start/Pauză** pentru a opri mașina de spălat.<br>• Poate dura câteva momente până când mecanismul de blocare este decuplat.<br>• Ușa nu se va deschide decât la 3 minute după ce mașina de spălat s-a oprit sau după ce alimentarea cu energie electrică a fost oprită.<br>• Asigurați-vă că toată apa din tambur este evacuată.<br>• Este posibil ca ușa să nu se deschidă, dacă în tambur rămâne apă. Goliți tamburul și deschideți ușa manual.<br>• Asigurați-vă că indicatorul de blocare a ușii este stins. Indicatorul luminos pentru blocarea ușii se stinge după de mașina de spălat a realizat stoarcerea. |
| **Spumă în exces.** | • Asigurați-vă că utilizați tipurile de detergent recomandate, după cum este cazul.<br>• Utilizați detergent de eficiență maximă, pentru a evita producerea de spumă în exces.<br>• Reduceți cantitatea de detergent în caz de apă nedură, încărcături mici sau încărcături de rufe puțin murdare.<br>• Nu se recomandă detergenții care nu au eficiență maximă. |
| **Nu se poate aplica detergent suplimentar.** | • Asigurați-vă că nu rămân detergent și balsam în cantități peste limită. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 56 2025/2/26 15:18:53

| Problemă | Acțiune |
|---|---|
| **Se oprește.** | • Conectați cablul de alimentare cu energie electrică la o priză electrică funcțională.<br>• Verificați siguranța sau resetați întrerupătorul.<br>• Închideți ușa și apăsați butonul **Start/Pauză** pentru a porni mașina de spălat. Pentru siguranța dvs., mașina de spălat nu agită sau centrifughează decât dacă ușa este închisă.<br>• Înainte ca mașina de spălat să înceapă să se umple, va emite o serie de zgomote asemănătoare unor clicuri, pentru a verifica blocarea ușii și a efectua o evacuare rapidă.<br>• Este posibil ca ciclul să aibă o pauză sau o perioadă de înmuiere. Așteptați puțin și mașina de spălat poate porni.<br>• Asigurați-vă că filtrul sită al furtunului de alimentare cu apă de la robinete nu este înfundat. Curățați filtrul sită periodic.<br>• Dacă mașina de spălat nu este alimentată cu energie electrică suficientă, temporar mașina de spălat nu va stoarce sau centrifuga. Imediat ce mașina de spălat va fi alimentată din nou cu suficientă energie electrică, ea va funcționa normal. |
| **Se umple cu apă la temperatură incorectă.** | • Deschideți la maximum ambele robinete.<br>• Asigurați-vă că selectarea temperaturii este corectă.<br>• Asigurați-vă că furtunurile sunt conectate la robinetele corecte. Conducte de apă goale.<br>• Asigurați-vă că sistemul de încălzit apa este setat să furnizeze apă caldă de minim 49 °C (120 °F) de la robinet. De asemenea, verificați capacitatea sistemului de încălzit apa și viteza de restabilire.<br>• Deconectați furtunurile și curățați filtrul sită. Filtrul sită poate fi obturat.<br>• Când mașina de spălat se umple, este posibil ca temperatura apei să se schimbe în timp ce funcția de control automat al temperaturii verifică temperatura apei de admisie. Acest lucru este normal.<br>• În timp ce mașina de spălat se umple, este posibil să observați că prin dozator trece doar apă caldă și/sau doar apă rece când sunt selectate temperaturi reci sau calde. Acest lucru face parte din funcționarea normală a caracteristicii de control automat al temperaturii în timp ce mașina de spălat stabilește temperatura apei. |
| **Încărcătura este udă la finalul unui ciclu.** | • Utilizați viteza de centrifugare High (Mare) sau Extra High (Foarte mare).<br>• Utilizați detergent de eficiență maximă, pentru a diminua producerea de spumă în exces.<br>• Încărcătura este prea mică. Încărcăturile mici (unul sau două articole) se pot distribui inegal și nu vor fi centrifugate complet.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este îndoit sau obturat. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 57 2025/2/26 15:18:54

# Depanare

| Problemă | Acțiune |
|---|---|
| **Prezintă scurgeri de apă.** | • Asigurați-vă că ușa este închisă corect.<br>• Asigurați-vă că toate conexiunile furtunurilor sunt etanșe.<br>• Verificați capătul furtunului de evacuare și asigurați-vă că este introdus corect și bine fixat la sistemul de evacuare.<br>• Evitați supraîncărcarea.<br>• Utilizați detergent de eficiență maximă, pentru a evita producerea de spumă în exces.<br>• Verificați dacă există ceva blocat între ușă și diafragmă.<br>- Dacă există ceva blocat între ușă și diafragmă, poate avea loc o scurgere sau diafragma se poate deteriora. |
| **Emană mirosuri.** | • Spuma în exces se acumulează în spațiile înguste și poate genera mirosuri neplăcute.<br>• Rulați cicluri de curățare pentru curățarea periodică.<br>• Curățați garnitura de etanșare a ușii (diafragma).<br>• Uscați interiorul mașinii de spălat după finalizarea unui ciclu. |
| **Nu se văd bule (numai în cazul modelelor cu bule).** | • Supraîncărcarea poate face ca bulele să nu fie vizibile.<br>• Este posibil ca rufele extrem de murdare să nu genereze bule. |
| **Creșterea duratei de spălare** | • Timpul real de spălare poate diferi de timpul estimat afișat inițial pe panoul de control după selectarea ciclului. |
| **Pete pe haine.** | • Nu turnați balsam de rufe direct pe haine. Aplicarea acestuia direct pe haine poate lăsa pete (de exemplu, pete uleioase sau murdărie încorporată) care ar putea fi dificil de îndepărtat. |

- Dacă problema persistă, contactați centrul de service. Numărul de telefon al centrului de service este afișat pe eticheta atașată de produs.
- Samsung nu răspunde pentru nici o deteriorare a produsului, nici o vătămare și nici o altă problemă legată de siguranța produsului cauzată de o reparație care nu respectă instrucțiunile din aceste ghiduri de reparații. De asemenea, garanția nu va acoperi nici o deteriorare a produsului în urma unei încercări de reparare (de către orice altă persoană în afară de un furnizor de servicii certificat de către Samsung).



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 58 2025/2/26 15:18:54

## Codurile de informare

Dacă mașina de spălat nu funcționează, pe afișaj pot apărea coduri de informare. Consultați tabelul de mai jos și încercați sugestiile.

| Cod | Acțiune |
|---|---|
| 4C | Alimentarea cu apă nu are loc.<br>• Asigurați-vă că robinetele de apă sunt deschise.<br>• Asigurați-vă că furtunurile de apă nu sunt obturate.<br>• Asigurați-vă că robinetele de apă nu sunt înghețate.<br>• Asigurați-vă că mașina de spălat funcționează, iar presiunea apei este suficientă.<br>• Asigurați-vă că robinetul de apă rece și robinetul de apă caldă sunt conectate corect.<br>• Curățați filtrul sită, deoarece poate fi obturat.<br>• Atunci când apare mesajul „**4C**”, mașina evacuează apa timp de 3 minute. Între timp, butonul de alimentare va fi dezactivat. |
| 4C2 | • Asigurați-vă că furtunul de alimentare cu apă rece este ferm conectat la robinetul de apă rece. Dacă este conectat la robinetul de apă caldă, este posibil ca la anumite cicluri rufele să fie deformate. |
| 5C | Apa nu este evacuată.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este înghețat sau obturat.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare este poziționat corect, în funcție de tipul conexiunii.<br>• Curățați filtrul de scame, deoarece poate fi obturat.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare este drept pe tot traseul până la sistemul de evacuare.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| dC | Operarea mașinii de spălat cu ușa deschisă.<br>• Asigurați-vă că ușa este închisă corect.<br>• Asigurați-vă că nu există rufe prinse în ușă. |
| OC | Există un debit de apă excesiv.<br>• Reporniți după centrifugare.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare de pe afișaj, contactați un centru de servicii Samsung din zona dvs. |
| LC, LC1 | Verificați furtunul de evacuare.<br>• Asigurați-vă că capătul furtunului de evacuare nu este amplasat pe podea.<br>• Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este obturat.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 59 2025/2/26 15:18:54

# Depanare

| Cod | Acțiune |
|---|---|
| 3C | Verificați dacă motorul funcționează.<br>• Încercați să reporniți ciclul.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| UC | Sistemul electronic de comandă trebuie verificat.<br>• Verificați dacă alimentarea cu energie electrică decurge corect.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| | S-a detectat o tensiune joasă.<br>• Verificați dacă cablul de alimentare este conectat.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| HC | Verificare de încălzire la temperatură ridicată.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| 1C | Senzorul de nivel de apă nu funcționează corect.<br>• Încercați să opriți și să reporniți ciclul.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| AC | Verificați comunicarea dintre placa PBA principală și cea secundară.<br>• Încercați să opriți și să reporniți ciclul.<br>• În cazul în care codul de informații nu dispare, contactați un centru de servicii pentru clienți. |
| 0 | Mașina nu se oprește automat după ultimul proces de centrifugare și mesajul „**0**” se menține.<br>• Mașina funcționează normal fără efectuarea ciclului **DRUM CLEAN+ (CURĂȚARE TAMBUR+)**. Cu toate acestea, se recomandă efectuarea acestui ciclul, în scopuri de igienă. |
| Ub | Centrifugarea nu are loc.<br>• Asigurați-vă că rufele sunt distribuite uniform.<br>• Asigurați-vă că mașina de spălat se află pe o suprafață orizontală, stabilă.<br>• Redistribuiți încărcătura. Dacă trebuie spălat un singur obiect de îmbrăcăminte, de exemplu un halat de baie sau o pereche de jeans, rezultatul centrifugării finale ar putea fi nesatisfăcător, iar pe afișaj veți vedea mesajul de solicitare a verificării „**Ub**”. |

În cazul în care orice cod de informații continuă să apară pe afișaj, contactați un centru de service Samsung din zona dvs.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 60 2025/2/26 15:18:54

# Specificații tehnice

## Diagramă cu instrucțiuni privind îngrijirea materialelor textile

Următoarele simboluri furnizează indicații privind îngrijirea articolelor de îmbrăcăminte. Etichetele de îngrijire de pe articolele de îmbrăcăminte includ simboluri pentru spălare, înălbire, uscare și călcare sau curățare chimică, dacă este cazul. Utilizarea simbolurilor asigură o îngrijire unitară, indiferent de producătorul articolelor de îmbrăcăminte din țară sau din import.

Respectați indicațiile etichetelor de îngrijire, pentru a maximiza durata de viață a articolelor și pentru a reduce problemele de spălare.

### Spălare

| | |
|---|---|
| | Spălare normală la 95 °C. |
| | Spălare normală la 60 °C. |
| | Spălare ușoară la 60 °C. |
| | Spălare normală la 40 °C. |
| | Spălare ușoară la 40 °C. |
| | Spălare foarte ușoară la 40 °C. |
| | Spălare normală la 30 °C. |
| | Spălare ușoară la 30 °C. |
| | Spălare foarte ușoară la 30 °C. |
| | Spălare manuală. |
| | Nu se spală. |

**NOTĂ**

Numerele din tamburul mașinii de spălat indică temperaturile maxime de spălare în grade Celsius, care nu trebuie depășite.

### Înălbire

| | |
|---|---|
| | Este permis orice înălbitor. |
| | Este permis doar înălbitor cu oxigen. |
| | Nu folosiți înălbitor. |

### Uscare

| | |
|---|---|
| | Uscare prin centrifugare / temperatură normală / temperatură maximă de evacuare 80 °C. |
| | Uscare prin centrifugare / temperatură redusă / temperatură maximă de evacuare 60 °C. |
| | Nu se usucă prin centrifugare |
| | Puneți la uscat pe sfoară. |
| | Puneți la uscat pe sfoară, fără a stoarce. |
| | Întindeți la uscat pe o suprafață plană. |
| | Întindeți la uscat pe o suprafață plană, fără a stoarce. |
| | Puneți la uscat pe sfoară, la umbră. |
| | Puneți la uscat pe sfoară, la umbră, fără a stoarce. |
| | Întindeți la uscat pe o suprafață plană la umbră. |
| | Întindeți la uscat pe o suprafață plană la umbră, fără a stoarce. |

**NOTĂ**

- Punctele indică nivelul de uscare al uscătorului.
- Liniile indică tipul și locul uscării.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 61 2025/2/26 15:18:56

# Specificații tehnice

## Călcare

| | |
|---|---|
| | Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 200 °C. |
| | Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 150 °C. |
| | Se calcă la o temperatură maximă a tălpii fierului de călcat de 110 °C.<br>Atenție când folosiți fier de călcat cu aburi (călcați fără aburi). |
| | Nu se calcă. |

**NOTĂ**

Punctele indică intervalele de temperatură pentru călcare (regulator, abur, fiare de călcat de voiaj și stații de călcat).

## Îngrijire profesională

| | |
|---|---|
| | Curățare uscată profesională în percloretilenă și/sau hidrocarburi (benzine grele) cu proces normal. |
| | Curățare uscată profesională cu percloretilenă și/sau hidrocarburi (benzine grele) cu proces delicat. |
| | Curățare uscată profesională cu hidrocarburi (benzine grele) cu proces normal. |
|  | Curățare uscată profesională cu hidrocarburi (benzine grele) cu proces delicat. |
| | Nu se curăță uscat. |
| | Curățare profesională cu apă. |
| | Curățare profesională ușoară cu apă. |
|  | Curățare profesională extrem de ușoară cu apă. |
|  | Nu se curăță cu apă. |

**NOTĂ**

- Literele din interiorul cercului indică solvenții (P, F) folosiți la curățarea uscată sau curățarea cu apă (W).
- În general, linia de sub simbol indică un tratament mai ușor (de pildă un ciclu delicat de spălare pentru articolele ușor de întreținut). Linia dublă indică nivelurile de îngrijire impuse cu un tratament extrem de delicat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 62 2025/2/26 15:18:57

## Protejarea mediului

- Acest aparat este produs din materiale reciclabile. Dacă decideți să casați acest aparat, vă rugăm să respectați reglementările locale de eliminare a deșeurilor. Tăiați cablul de alimentare, astfel încât aparatul să nu mai poată fi conectat la o sursă de alimentare cu energie electrică. Demontați ușa pentru ca animalele și copiii mici să nu poată fi prinși în interiorul aparatului.
- Nu depășiți cantitățile de detergent recomandate în instrucțiunile producătorului acestuia.
- Utilizați produse pentru îndepărtarea petelor și înălbitori înainte de ciclul de spălare doar când este strict necesar.
- Economisiți apă și energie electrică realizând spălări numai cu mașina complet încărcată (cantitatea exactă depinde de programul utilizat).

## Garanția pentru piesele de schimb

Garantăm că următoarele piese de schimb vor fi disponibile la centrele de reparații profesionale și utilizatorii finali pentru o perioadă de minim 10 ani de la data punerii pe piață a ultimului model.

- Ușile, balamalele și garniturile de uși, alte garnituri, sistemul de blocare a ușii și elementele periferice din plastic, cum ar fi dozatoarele de detergent.
- Piesele menționate pot fi cumpărate de pe site-ul web de mai jos.
  - http://www.samsung.com/support

## Consum de energie în modul de repaus

| | | |
|---|---|---|
| **Consum de energie** | Mod oprit | 0,50 W |
| | Mod de așteptare al rețelei | 2,00 W |
| | Timpul în modul de așteptare cu acces la rețea (Wi-Fi) | 10 min |

## Informații EPREL

Pentru a accesa informațiile referitoare la etichetarea energetică a acestui produs în Registrul european al produselor pentru etichetare energetică (European Product Registry for Energy Labelling - EPREL), accesați https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, unde ****** este numărul de înregistrare EPREL al produsului. Numărul de înregistrare se găsește pe eticheta de clasificare a produsului.

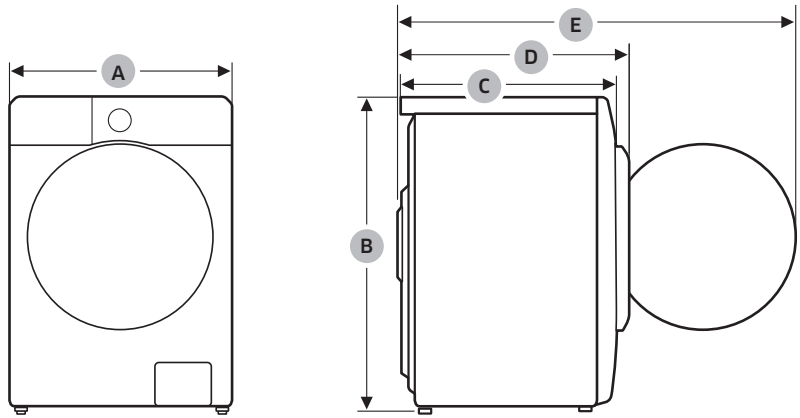


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 63 2025/2/26 15:18:57

# Specificații tehnice

## Fișă de specificații

Asteriscul (asteriscurile) „*” reprezintă variante de model și pot fi diferite (0-9) sau (A-Z).




| Denumire model | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Dimensiuni | | A (Lățime) | 600 mm |
| | | B (Înălțime) | 850 mm |
| | | C (Adâncime) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Presiunea apei | | | 50-1000 kPa |
| Greutate netă | | | 65,0 kg |
| Capacitate de încărcare maximă | | Spălare și centrifugare | 9,0 kg |
| | | Uscare | 5,0 kg |
| Consum de energie | Spălare și încălzire | 220-240 V c.a. / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Uscare | | 1600-1900 W |
| Rotații la centrifugare | | | 1400 rpm |

**NOTĂ**

- Designul și specificațiile se pot schimba fără notificare prealabilă, din motive de îmbunătățire a calității.
- Dimensiunile indicate aici pot fi ușor diferite de cele reale, în funcție de metoda de măsurare.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 64 2025/2/26 15:18:57

## Informații orientative (conform UE 2019/2023)

| Model | Cicluri | Capacitate (kg) | Timp program (HH:MM) | Consum de energie (kWh/ciclu) | Consum de apă (l/ciclu) | Temperatură maximă (°C) | Conținut umiditate remanentă (%) | Viteza de centrifugare (RPM) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (BUMBAC) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BUMBAC) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BUMBAC) 60°C+ Înmuiere cu bule | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETICE) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (SPĂLARE RAPIDĂ15 min) Rece | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (SPĂLARE+USCARE) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Valorile indicate pentru alte programe în afară de programul ECO 40-60 și de ciclul de spălare și uscare sunt doar orientative.
- Valorile de timp indicate aici pot fi diferite de valorile reale din cauza influenței presiunii/durității/ temperaturii apei, a tipului/cantității/nivelului de murdărie a rufelor, a tipului/cantității de detergent utilizat, a alimentării cu energie electrică și a funcțiilor suplimentare selectate.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 65 2025/2/26 15:18:57

# Informații de contact

## AVEȚI ÎNTREBĂRI SAU COMENTARII?

| ȚARĂ | SUNAȚI-NE | SAU VIZITAȚI-NE ONLINE PE |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 66 2025/2/26 15:18:57

| ȚARĂ | SUNAȚI-NE | SAU VIZITAȚI-NE ONLINE PE |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în rețea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 67 2025/2/26 15:18:57

SAMSUNG

DC68-000000-00

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_RO.indd 68 2025/2/26 15:18:57

# Práčka

# Používateľská príručka

WW9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 1 2025/2/26 15:27:36

# Obsah


| | |
|---|---|
| **Bezpečnostné informácie** | **4** |
| Čo musíte vedieť o bezpečnostných pokynoch | 4 |
| Dôležité bezpečnostné symboly | 4 |
| Dôležité bezpečnostné opatrenia | 5 |
| Dôležité varovania týkajúce sa inštalácie | 8 |
| Výstrahy týkajúce sa inštalácie | 10 |
| Dôležité varovania týkajúce sa používania | 10 |
| Výstrahy týkajúce sa používania | 12 |
| Dôležité varovania týkajúce sa čistenia | 15 |
| Pokyny o značke WEEE | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Inštalácia** | **16** |
| Čo nájdete v škatuli | 16 |
| Inštalačné požiadavky | 18 |
| Inštalácia krok za krokom | 19 |
| **Skôr než začnete** | **30** |
| Úvodné nastavenia | 30 |
| Postup pri praní | 30 |
| Odporúčaný prací prostriedok | 34 |
| Pokyny týkajúce sa zásuvky na pracie prostriedky | 35 |
| **Funkcie** | **39** |
| Ovládací panel | 39 |
| Jednoduché kroky, ako začať | 41 |
| Prehľad cyklov | 42 |
| Nastavenia | 45 |
| Špeciálne funkcie | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Oznámenie o softvéri s licenciou open source | 48 |
| **Údržba** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ (ČISTENIE BUBNA$^{+}$) | 49 |
| Pohotovostné vypustenie vody | 50 |
| Čistenie | 51 |
| Oprava pri zamrznutí | 54 |
| Starostlivosť pri dlhom nepoužívaní práčky | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 2 2025/2/26 15:27:36

Riešenie problémov 55

Kontrolné body 55
Informačné kódy 59

Špecifikácie 61

Tabuľka starostlivosti o tkaniny 61
Ochrana životného prostredia 63
Záruka na náhradné diely 63
Spotreba energie v pohotovostnom režime 63
Informácie databázy EPREL 63
Hárok špecifikácií 64
Orientačné informácie (podľa EÚ 2019/2023) 65

Kontaktné údaje 66

MÁTE OTÁZKY ALEBO KOMENTÁRE? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 3 2025/2/26 15:27:36

# Bezpečnostné informácie

Gratulujeme vám k vašej novej automatickej práčke Samsung. Táto príručka obsahuje dôležité informácie o montáži, používaní a starostlivosti o vaše zariadenie. Urobte si čas na prečítanie tejto príručky, aby ste mohli naplno využívať všetky výhody a funkcie vašej automatickej práčky.

## Čo musíte vedieť o bezpečnostných pokynoch

Túto príručku si, prosím, prečítajte dôkladne, aby ste vedeli, ako bezpečne a efektívne ovládať množstvo prvkov a funkcií vášho nového zariadenia. Príručku si odložte na bezpečné miesto v blízkosti zariadenia na budúce použitie. Toto zariadenie používajte len na cieľový účel podľa popisu v tejto používateľskej príručke.

Výstrahy a dôležité bezpečnostné pokyny v tejto príručke nepokrývajú všetky možné okolnosti a situácie, ktoré sa môžu vyskytnúť. Je vo vašej zodpovednosti, aby ste pri inštalácii, údržbe a používaní vašej automatickej práčky používali zdravý rozum a boli opatrní a uvážliví.

Keďže nasledovné prevádzkové pokyny sa vzťahujú na niekoľko modelov, charakteristiky vašej automatickej práčky sa môžu mierne odlišovať od popisu v tejto príručke a nie všetky výstražné značky musia byť relevantné. Ak máte otázky alebo nejasnosti, obráťte sa na najbližšie servisné centrum alebo vyhľadajte pomoc a informácie online na adrese www.samsung.com.

## Dôležité bezpečnostné symboly

**Čo znamenajú ikony a značky v tejto používateľskej príručke:**

⚠ **VAROVANIE**

Riziká alebo nebezpečné postupy, ktoré môžu spôsobiť **vážne ublíženie na zdraví, smrť alebo škody na majetku.**

⚠ **UPOZORNENIE**

Riziká alebo nebezpečné postupy, ktoré môžu spôsobiť **ublíženie na zdraví alebo škody na majetku.**

**POZNÁMKA**

Upozorňuje na možné riziko ublíženia na zdraví alebo škody na majetku.

**Prečítajte si pokyny**

**Účelom týchto výstražných značiek je zabrániť zraneniu vás a iných osôb.**
**Dôsledne ich dodržiavajte.**
**Po prečítaní tejto príručky si ju uchovajte na budúce použitie na bezpečnom mieste.**

Pred začatím používania tohto zariadenia si prečítajte všetky pokyny.

Podobne ako v prípade iných zariadení využívajúcich elektrickú energiu a pohyblivé prvky, existujú tu potenciálne riziká. Ak sa má toto zariadenie používať bezpečne, oboznámte sa s jeho funkciami a pri jeho používaní postupujte opatrne.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 4 2025/2/26 15:27:36

## Dôležité bezpečnostné opatrenia

# ⚠ VAROVANIE

**V snahe znížiť nebezpečenstvo požiaru, zásahu elektrickým prúdom alebo ujmy na zdraví osôb pri používaní spotrebiča dodržujte základné bezpečnostné opatrenia vrátane nasledujúcich:**

1. Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, prípadne s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak nebudú pod dozorom alebo im osoba, ktorá je zodpovedná za ich bezpečnosť, neposkytne pokyny o používaní zariadenia.
2. **Používanie v Európe**: Toto zariadenie môžu používať deti vo veku viac ako 8 rokov, osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo osoby s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sa na nich bude dozerať alebo ak budú poučení o pokynoch používania zariadenia bezpečným spôsobom a ak porozumejú všetkým možným rizikám. Deti by sa nemali hrať so zariadením. Deti by bez dozoru nemali vykonávať čistenie ani údržbu zariadenia.
3. Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa zaistilo, že sa nebudú so zariadením hrať.
4. Ak je poškodený prívodný kábel, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný agent alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečenstvu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 5 2025/2/26 15:27:36

5. Musíte prestať používať staré súpravy hadíc a použiť nové súpravy hadíc dodané so zariadením.
6. V prípade zariadení, ktoré majú v spodnej časti ventilačné otvory, ich nemôže zakrývať koberec.
7. **Používanie v Európe**: Deti mladšie ako 3 roky by mali byť mimo dosahu, pokiaľ nebudú pod nepretržitým dohľadom.
8. **UPOZORNENIE**: Aby ste predišli nebezpečenstvu neúmyselného vynulovania tepelnej poistky, zariadenie nesmie byť napájané externým spínacím zariadením, ako napríklad časovačom, alebo pripojené k obvodu, ktoré dodávatelia pravidelne zapínajú a vypínajú.
9. Sušičku nesmiete používať, ak ste na čistenie použili priemyselné chemikálie.
10. Zachytávač tkaniny sa musí v relevantných prípadoch pravidelne čistiť.
11. Okolo sušičky sa nesmie hromadiť tkanina. (neplatí pre zariadenia, ktoré sa majú odvetrávať mimo budovy)
12. Je nutné zabezpečiť riadnu ventiláciu, aby sa zabránilo spätnému toku plynov do miestnosti zo zariadení spaľujúcich iné palivá, vrátane otvoreného ohňa.
13. V sušičke nesušte nevypraté odevy.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 6 2025/2/26 15:27:36

14. Odevy znečistené látkami, ako napríklad olej na varenie, acetón, alkohol, benzín, kerozín, odstraňovače škvŕn, terpentín, vosky a odstraňovače voskov, sa musia pred sušením v sušičke vyprať v horúcej vode s vyšším množstvom čistiaceho prostriedku.
15. Položky ako penová guma (latexová pena), kúpacie čapice, vodeodolné textílie, predmety s gumeným povrchom, odevy alebo vankúše vyplnené penovými podložkami sa nesmú sušiť v sušičke.
16. Aviváže alebo podobné produkty sa musia používať podľa pokynov na používanie aviváže.
17. Posledná časť sušiaceho cyklu prebieha bez pôsobenia tepla (cyklus chladenia), aby odevy zostali v prostredí s teplotou, ktorá ich nepoškodí.
18. Z vreciek odstráňte všetky predmety, ako napríklad zapaľovače a zápalky.
19. **VAROVANIE**: Sušičku nikdy nezastavujte pred skončením cyklu sušenia. Ak tak predsa urobíte, všetky odevy rýchlo vyberte a vyveste, aby mohlo unikať teplo.
20. Vypúšťaný vzduch sa nesmie odvádzať do komína, ktorý sa používa na odsávanie výparov zo zariadení spaľujúcich plyn alebo iné palivá.
21. Zariadenie nesmie byť namontované za dverami, ktoré je možné uzamknúť, za posuvnými dverami alebo dverami, ktoré majú záves na opačnej strane, ako sa nachádza sušička, aby nebol blokovaný otvor sušičky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 7 2025/2/26 15:27:36

# Bezpečnostné informácie

22. **VAROVANIE**: Zariadenie nesmie byť napájané externým spínacím zariadením, napríklad časovačom a nesmie byť pripojené k obvodu, ktorý dodávatelia pravidelne zapínajú a vypínajú.

23. Toto zariadenie je určené len na použitie v domácnostiach a nie je určené na použitie:
    - v podnikových kuchyniach, predajniach, kanceláriách a iných pracovných prostrediach;
    - vo farmárskych budovách;
    - zákazníkmi v hoteloch, moteloch a iných ubytovacích zariadeniach;
    - v zariadeniach poskytujúcich nocľah s raňajkami;
    - v spoločne využívaných priestoroch v bytových domoch alebo samoobslužných práčovniach.

## Dôležité varovania týkajúce sa inštalácie

⚠ **VAROVANIE**

Inštaláciu tohto zariadenia musí vykonať kvalifikovaný technik alebo servisná spoločnosť.

- Ak sa tak nestane, môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom, požiaru, výbuchu, poruchám zariadenia alebo zraneniu.

Zariadenie je ťažké, a preto dávajte pri jeho dvíhaní pozor.

Napájací kábel napevno zapojte do elektrickej zásuvky, ktorá spĺňa miestne elektrické špecifikácie. Pre toto zariadenie používajte len zásuvku, nepoužívajte predlžovací kábel.

- Zdieľanie sieťovej zásuvky s inými zariadeniami pomocou predlžovačky alebo predlžovacieho napájacieho kábla môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar.
- Ubezpečte sa, či sa elektrické napätie, frekvencia a prúd zhodujú s technickými údajmi produktu. V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

Pomocou suchej tkaniny odstraňujte z koncoviek sieťovej zástrčky a kontaktov pravidelne všetky cudzie látky (napr. prach alebo vodu).

- Odpojte sieťovú zástrčku a vyčistite ju suchou tkaninou.
- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 8 2025/2/26 15:27:37

Sieťovú zástrčku zasuňte do sieťovej zásuvky pri správnej orientácii, aby kábel smeroval k podlahe.

- Ak pripojíte sieťovú zástrčku k zásuvke opačne, elektrické vodiče vo vnútri kábla sa môžu poškodiť a spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.

Všetky baliace materiály uchovávajte v dostatočnej vzdialenosti od detí, keďže môžu byť pre ne nebezpečné.

- Ak si dá dieťa na hlavu vrecko, môže sa zadusiť.

Keď sa zariadenie, napájacia zástrčka alebo kábel poškodí, obráťte sa na najbližšie servisné centrum.

Toto zariadenie sa musí správne uzemniť.

Zariadenie neuzemňujte pripojením k vedeniu plynu, plastovej vodovodnej rúre ani k telefonickej linke.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom, výbuch alebo problémy so zariadením.
- Napájací kábel nikdy nezapájajte do sieťovej zásuvky, ktorá nie je správne uzemnená. Zaistite, aby bola v súlade s miestnymi a národnými predpismi.

Toto zariadenie neinštalujte do blízkosti ohrievača ani žiadnych horľavých materiálov.

Toto zariadenie neinštalujte na vlhké, mastné alebo prašné miesta, na miesta vystavené priamemu slnečnému žiareniu alebo vode (dažďové kvapky).

Toto zariadenie neinštalujte na miesta s nízkou teplotou.

- Mráz môže spôsobiť puknutie rúrok.

Toto zariadenie neinštalujte na miesta možného úniku plynu.

- Môže spôsobiť požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Nepoužívajte elektrický transformátor.

- Môže spôsobiť požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Nepoužívajte poškodenú napájaciu zástrčku, poškodený napájací kábel alebo povolenú sieťovú zásuvku.

- Môže spôsobiť požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Nevyťahujte nasilu ani nadmerne neohýbajte napájací kábel.

Napájací kábel nepretáčajte ani neuväzujte.

Napájací kábel nevešajte na kovový predmet, neumiestňuje naň ťažké predmety, nevkladajte ho medzi predmety, ani ho nezatláčajte do priestoru za zariadením.

- Môže spôsobiť požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Napájací kábel pri odpájaní sieťovej zástrčky neťahajte.

- Sieťovú zástrčku odpájajte uchopením samotnej zástrčky.
- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

Toto zariadenie by sa malo umiestniť tak, aby bol zabezpečený prístup k sieťovej zásuvke, vodovodným kohútikom a odvodným potrubiam.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 9 2025/2/26 15:27:37

# Bezpečnostné informácie

V prípade opravy produktu vykonanej neautorizovaným poskytovateľom servisných služieb, neodbornou opravou alebo opravou svojpomocne, nenesie spoločnosť Samsung zodpovednosť za žiadne škody na výrobku, zranenie ani za iné problémy týkajúce sa bezpečnosti výrobku spôsobené vyššie zmieneným pokusom o opravu produktu, pokiaľ nebola vykonaná striktne v súlade s týmito pokynmi pre opravu a údržbu. Záruka sa nevzťahuje na žiadne poškodenia produktu spôsobené pokusom o opravu produktu inou osobou, než certifikovaným servisným strediskom spoločnosti Samsung.

## Výstrahy týkajúce sa inštalácie

⚠ **UPOZORNENIE**

Zariadenie by sa malo umiestniť takým spôsobom, aby bol zabezpečený voľný prístup k napájacej zástrčke.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo požiaru z dôvodu úniku elektrickej energie.

Zariadenie nainštalujte na plochý a tvrdý podklad, ktorý unesie jeho hmotnosť.

- V opačnom prípade môže dochádzať k nezvyčajným vibráciám, pohybom, zvukom alebo problémom so zariadením.

## Dôležité varovania týkajúce sa používania

⚠ **VAROVANIE**

Ak dôjde k zatopeniu zariadenia, okamžite prerušte prívod vody a napájania a obráťte sa na najbližšie servisné stredisko.

- Nedotýkajte sa napájacej zástrčky mokrými rukami.
- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom.

Ak zo zariadenia vychádzajú zvláštne zvuky, zápach z horenia alebo sa z neho šíri dym, okamžite odpojte napájací kábel a obráťte sa na najbližšie servisné stredisko.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

V prípade úniku plynu (napr. propán, LPG atď.) okamžite vyvetrajte miestnosť a nedotýkajte sa napájacej zástrčky. Nedotýkajte sa zariadenia ani napájacieho kábla.

- Nepoužívajte ventilátor.
- Iskrenie by mohlo spôsobiť výbuch alebo požiar.

Skôr než zariadenie zlikvidujete, odstráňte páčku na dverách práčky.

- V prípade uviaznutia vo vnútri zariadenia môže dôjsť k zaduseniu dieťaťa.

Pred použitím odstráňte baliaci materiál (špongia, polystyrén) pripevnený k spodnej časti automatickej práčky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 10 2025/2/26 15:27:37

Neperte veci kontaminované benzínom, kerozínom, benzénom, riedidlom na farby, alkoholom, prípadne inými horľavými alebo výbušnými látkami.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom, požiar alebo výbuch.

Počas chodu práčky (vysoko teplotné pranie/sušenie/odstreďovanie) neotvárajte dvere automatickej práčky násilím.

- Voda vytekajúca z práčky môže mať za následok popáleniny alebo spôsobiť šmykľavosť podlahy. Môže to mať za následok zranenie.
- Otvorenie dverí násilím môže mať za následok poškodenie zariadenia alebo zranenie.

Nedotýkajte sa napájacej zástrčky mokrými rukami.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom.

Zariadenie nevypínajte odpojením napájacieho kábla počas prevádzky zariadenia.

- Opätovné pripojenie napájacieho kábla do sieťovej zásuvky môže spôsobiť iskrenie a následný zásah elektrickým prúdom alebo vznik požiaru.

Deťom nedovoľte liezť na zariadenie ani do jeho vnútra.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom, popálenie alebo zranenie.

Pod práčku nevkladajte ruku.

- Mohli by vám ju poraniť rotujúce alebo ostré (kovové, plastové atď.) súčasti.

Zariadenie neodpájajte od siete ťahaním za napájací kábel. Vždy pevne uchopte zástrčku a ťahajte priamo von zo zásuvky.

- Poškodenie napájacieho kábla môže spôsobiť skrat, požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Nepokúšajte sa svojvoľne opravovať, rozoberať ani upravovať toto zariadenie.

- Nepoužívajte žiadne iné poistky (napríklad medené, z oceľového drôtu a pod.) okrem štandardnej poistky.
- Keď je zariadenie potrebné opraviť alebo preinštalovať, obráťte sa na najbližšie servisné centrum.
- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom, požiaru, poruchám zariadenia alebo zraneniu.

Keď sa od kohútika uvoľní hadica prívodu vody a zaplaví zariadenie, odpojte napájací kábel.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

Napájací kábel odpojte v prípade, ak sa zariadenie dlho nepoužíva, alebo počas búrky.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

Ak sa do vnútra zariadenia dostane cudzia látka, odpojte napájací kábel a obráťte sa na najbližšie servisné stredisko spoločnosti Samsung.

- Môže spôsobiť požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Nedovoľte deťom (ani domácim zvieratám) hrať sa na práčke alebo v jej vnútri. Práčka sa zvnútra nedá jednoducho otvoriť a dieťa by si v prípade uväznenia v jej vnútri mohlo vážne ublížiť.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 11 2025/2/26 15:27:37

# Bezpečnostné informácie

## Výstrahy týkajúce sa používania

⚠ UPOZORNENIE

Keď sa práčka znečistí cudzími látkami, napríklad pracím prostriedkom, nečistotami, zvyškami jedál a pod., odpojte napájací kábel a práčku očistite pomocou vlhkej a jemnej látky.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zmene farieb, deformácii, poškodeniu alebo vzniku hrdze.

Predné sklo sa môže rozbiť po silnom náraze. Pri používaní práčky postupujte opatrne.

- Rozbitie skla môže mať za následok zranenie.

Po dlhom období nepoužívania, prerušení dodávky vody alebo pri opakovanom pripájaní prívodnej hadice vodovodný kohútik otvárajte pomaly.

- Tlak vzduchu v prívodnej hadici vody alebo vo vodovodnom potrubí môže mať za následok poškodenie časti zariadenia alebo únik vody.

Ak počas činnosti dôjde k chybe vypúšťania, skontrolujte, či došlo k problému s vypúšťaním.

- Ak práčku používate, keď je zaplavená z dôvodu problému s vypúšťaním, môže to mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar.

Bielizeň vkladajte do práčky úplne, aby sa bielizeň nezachytila vo dverách.

- Ak sa bielizeň zachytí vo dverách, môže to mať za následok poškodenie bielizne alebo práčky, prípadne to môže mať za následok únik vody.

Keď sa práčka nepoužíva, vypnite prívod vody.

- Ubezpečte sa, či sú skrutky na konektore prívodnej hadice vody riadne dotiahnuté.

Zaistite, aby gumené tesnenie a sklo predných dverí neboli znečistené cudzou látkou (napr. odpad, vlákna, vlasy atď.).

- Ak sa cudzia látka zachytí vo dverách alebo dvere nie sú úplne zatvorené, môže to spôsobiť únik vody.

Pred použitím zariadenia otvorte vodovodný kohútik a skontrolujte, či je konektor prívodnej hadice vody pevne dotiahnutý a či nedochádza k úniku vody.

- Ak sú skrutky na konektore prívodnej hadice vody uvoľnené, môže dôjsť k úniku vody.

Zariadenie, ktoré ste si zakúpili, je navrhnuté len na domáce použitie.

Použitie zariadenia na obchodné účely sa kvalifikuje ako nesprávne používanie zariadenia. V takom prípade zariadenie nebude chránené štandardnou zárukou poskytovanou spoločnosťou Samsung a spoločnosti Samsung nie je možné pripísať zodpovednosť za nesprávne fungovanie alebo škody plynúce z takéhoto nesprávneho používania.

Nestavajte sa na zariadenie ani naň neumiestňujte žiadne predmety (napr. bielizeň, zapálené sviečky, zapálené cigarety, riady, chemikálie, kovové predmety atď.).

- Mohlo by to spôsobiť zásah elektrickým prúdom, požiar, problémy so zariadením alebo ujmu na zdraví.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 12 2025/2/26 15:27:37

Na povrch zariadenia nesprejujte prchavé látky (napr. insekticídy).

- Okrem škodlivého pôsobenia na ľudské zdravie to tiež môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom, požiar alebo problémy so zariadením.

Do blízkosti práčky nedávajte žiadne predmety, ktoré vytvárajú elektromagnetické pole.

- Môže to mať za následok zranenie spôsobené poruchou.

Voda vypustená počas cyklu vysokoteplotného prania alebo sušenia je horúca. Nedotýkajte sa vody.

- Môže to spôsobiť popáleniny alebo zranenie.

Doba vypúšťania sa môže líšiť v závislosti od teploty vody. Ak je teplota vody privysoká, proces vypúšťania sa začne až potom, čo voda vychladne.

Vodovzdorné sedadlá, rohože alebo oblečenie (*) neperte, neodstreďujte a nesušte, pokiaľ vaša práčka nemá špeciálny cyklus na pranie týchto položiek.

(*): Vlnená posteľná bielizeň, dažďové prikrývky, rybárske vesty, lyžiarske nohavice, spacie vaky, plienkové prikrývky, teplákové súpravy a bicyklové, automobilové a motocyklové prikrývky a pod.

- Hrubé alebo pevné rohože neperte ani v prípade, že sa na štítku o starostlivosti nachádza symbol práčky. Môže to spôsobiť zranenie alebo poškodenie práčky, stien, podlahy alebo oblečenia z dôvodu neobvyklých vibrácií.
- Neperte koberčeky a rohožky s gumenou úpravou. Gumená časť by sa mohla odtrhnúť a zostať v bubne, čo by mohlo spôsobiť napríklad poruchu odtoku.

Práčku nepoužívajte, keď je zásuvka na pracie prostriedky vybratá.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo zranenie spôsobené únikom vody.

Počas sušenia alebo tesne po sušení sa nedotýkajte vnútra bubna, pretože je horúci.

- Môže to spôsobiť popáleniny.

Sklenené dvierka budú počas prania a sušenia horúce. Z tohto dôvodu sa ich nedotýkajte.

Zároveň zakážte deťom hrať sa v blízkosti práčky alebo sa dotýkať sklenených dvierok.

- Môže to spôsobiť popáleniny.

Do zásuvky na pracie prostriedky nestrkajte ruku.

- Môže to spôsobiť zranenie, pretože vašu ruku môže zachytiť podávacie zariadenie pracieho prostriedku.

Ak používate práškový prací prostriedok, vyberte priečinok na tekutý prací prostriedok (len niektoré modely).

- Ak to neurobíte, cez prednú časť priečinka na prací prostriedok môže vytekať voda.

Do práčky nevkladajte okrem bielizne žiadne iné predmety (napríklad topánky, zvyšky potravín, zvieratá).

- V prípade domácich zvierat to môže spôsobiť poškodenie práčky alebo zranenie a smrť spôsobené následkom neobvyklých vibrácií.

Tlačidlá nestláčajte pomocou ostrých predmetov, napríklad špendlíkov, nožov, nechtov a pod.

- Môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo zranenie.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 13 2025/2/26 15:27:37

# Bezpečnostné informácie

Neperte bielizeň kontaminovanú olejmi, krémami alebo kozmetickými vodami, ktoré sa zvyčajne nachádzajú v obchodoch pre starostlivosť o pokožku alebo na masážnych klinikách.

- Môže to spôsobiť deformáciu gumeného tesnenia a únik vody.

V bubne dlhodobo nenechávajte kovové predmety, napríklad zatváracie špendlíky, sponky či bielidlo.

- Môže to spôsobiť zhrdzavenie bubna.
- Ak sa na povrchu bubna začne objavovať hrdza, naneste na jeho povrch čistiaci prostriedok (neutrálny) a na vyčistenie použite špongiu. Nikdy nepoužívajte kovovú kefu.

Suchý čistiaci prostriedok nepoužívajte priamo a bielizeň kontaminovanú chemickým čistiacim prostriedkom neperte, nepláchajte a neodstreďujte.

- Z dôvodu tepla z oxidácie oleja to môže spôsobiť spontánne horenie alebo vzplanutie.

Nepoužívajte vodu zo zariadení na chladenie/ohrievanie vody.

- Môže to spôsobiť problémy s práčkou.

Do práčky nepoužívajte prírodné mydlo na ručné pranie.

- Ak v práčke zatvrdne a nahromadí sa, môže to spôsobiť problémy so zariadením, zmenu farieb, vznik hrdze alebo nepríjemné pachy.

Do pracej siete dajte ponožky a podprsenky a perte ich s ostatnou bielizňou.

V pracej sieti neperte veľké kusy bielizne, ako napríklad posteľnú bielizeň.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zraneniam z dôvodu neobvyklých vibrácií.

Nepoužívajte stvrdnutý prací prostriedok.

- Ak sa nahromadí vo vnútri práčky, môže to mať za následok únik vody.

Uistite sa, či sú vrecká na oblečení, ktoré sa ide prať, prázdne.

- Pevné ostré predmety, ako napríklad mince, zatváracie špendlíky, ihly, skrutky alebo kamienky môžu spôsobiť značné poškodenie zariadenia.

Neperte oblečenie s veľkými sponami, gombíkmi alebo inými ťažkými kovovými predmetmi.

Bielizeň roztrieďte podľa toho, ako púšťa farbu, a zvoľte odporúčaný cyklus, teplotu vody a ďalšie funkcie.

- Môže to mať za následok zmenu farby bielizne a poškodenie látky.

Pri zatváraní dvierok dávajte pozor, aby ste v nich neprivreli prsty detí.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zraneniu.

Aby ste zabránili vzniku zápachu a plesní, nechajte dvierka po dokončení cyklu prania otvorené, aby mohol bubon vyschnúť.

Aby ste zabránili tvorbe vodného kameňa, nechajte zásuvku na prací prostriedok po dokončení cyklu prania otvorenú, aby zvnútra vyschla.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 14 2025/2/26 15:27:37

## Dôležité varovania týkajúce sa čistenia

⚠ **VAROVANIE**

Nečistite zariadenie tak, že budete priamo naň striekať vodu.

Nepoužívajte silné kyslé čistiace prostriedky.

Na čistenie zariadenia nepoužívajte benzén, riedidlo ani alkohol.

- Môže spôsobiť zmenu farby, deformáciu, poškodenie, požiar alebo zásah elektrickým prúdom.

Pred čistením alebo vykonaním údržby odpojte zariadenie od stenovej zásuvky.

- V opačnom prípade môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo vzniku požiaru.

## Pokyny o značke WEEE

**Správna likvidácia tohoto výrobku (Elektrotechnický a elektronický odpad)**

(Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)

Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení životnosti by produkt ani jeho elektronické príslušenstvo (napr. nabíjačka, náhlavná súprava, USB kábel) nemali byť likvidované s ostatným domovým odpadom. Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete tieto výrobky oddeľovať od ostatného odpadu a vrátite ich na recykláciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobné informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmito výrobkami, mali kontaktovať buď predajcu, ktorý im ich predal, alebo príslušný úrad v mieste ich bydliska.

Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok a ani jeho elektronické príslušenstvo by nemali byť likvidované spolu s ostatným priemyselným odpadom.

Informácie o záväzkoch spoločnosti Samsung v oblasti životného prostredia a regulačných povinnostiach týkajúcich sa produktov, napr. REACH, nájdete na našej stránke o udržateľnosti, ktorá je k dispozícii na adrese www.samsung. com

## Ecodesign

Podrobné pokyny týkajúce sa inštalácie a čistenia práčky a informácie o ekodizajne (v súlade s nariadením (EÚ) 2019/2023) nájdete na webovej lokalite spoločnosti Samsung (http://www.samsung.com). Stačí prejsť na sekcie Podpora > Úvodná stránka, kde zadáte názov modelu.



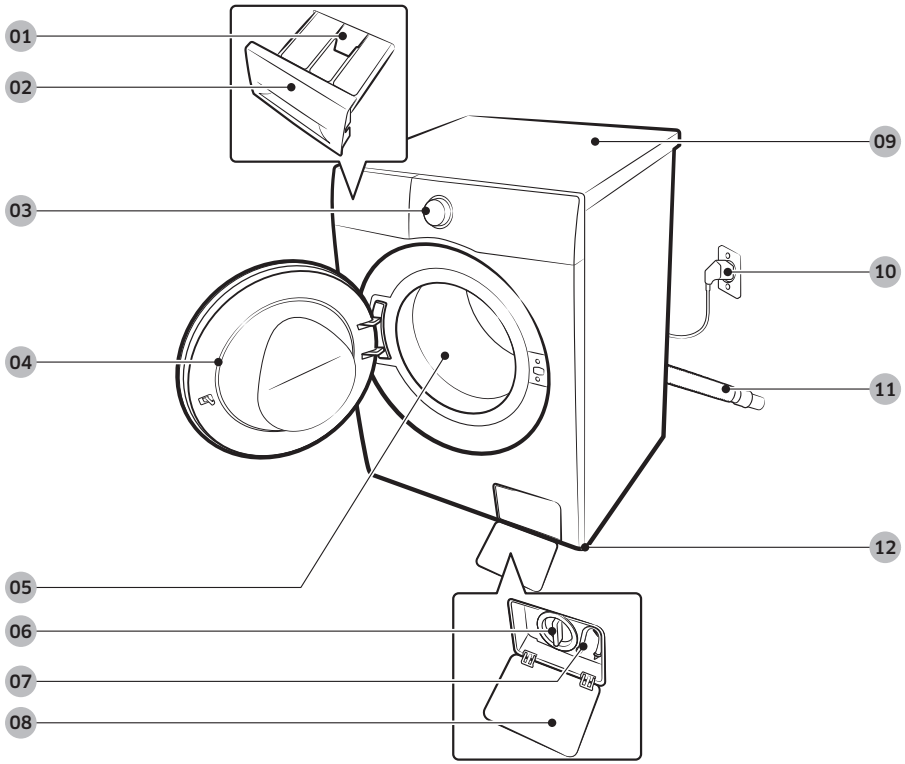
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 15 2025/2/26 15:27:37

# Inštalácia

Postupujte presne podľa nasledujúcich pokynov, aby ste práčku nainštalovali správne a zabránili nehodám počas prania.

## Čo nájdete v škatuli

Uistite sa, že všetky časti sú súčasťou balenia výrobku. Ak sa vyskytne problém s práčkou alebo dielmi, kontaktujte miestne zákaznícke centrum alebo predajcu výrobkov značky Samsung.




**01** Páčka uvoľnenia

**02** Zásuvka na pracie prostriedky

**03** Ovládací panel

**04** Dvere

**05** Bubon

**06** Odpadový filter

**07** Trubica núdzového vývodu

**08** Kryt filtra

**09** Vrchná časť

**10** Napájacia zástrčka

**11** Odtoková hadica

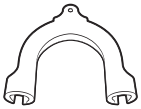
**12** Vyrovnávacie nožičky



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 16 2025/2/26 15:27:37

Kľúč

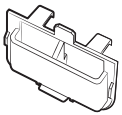
Kryty na skrutky



Vodiaca lišta hadice

Hadica na studenú vodu

Hadica na horúcu vodu



Vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok

Kontrolný ventil

Upevňovací kryt

**POZNÁMKA**

- Kľúč: Slúži na odstraňovanie prepravných skrutiek a vyrovnávanie práčky.
- Kryty na skrutky: Slúžia na zakrytie otvorov po odstránení prepravných skrutiek. Poskytnuté množstvo krytov na skrutky závisí od modelu.
- Vodiaca lišta hadice: Slúži na zavesenie odtokovej hadice na odtokovú rúru alebo umývadlo.
- Hadica na studenú/horúcu vodu: Slúži na prívod vody do práčky. (Hadice na horúcu vodu sa dodávajú iba pre vybrané modely.)
- Vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok: Vložte ho do priečinku na prací prostriedok, aby ste mohli použiť tekutý prací prostriedok. (len niektoré modely)
- Kontrolný ventil: Dodáva sa len k určitým modelom.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 17 2025/2/26 15:27:37

# Inštalácia

## Inštalačné požiadavky

### Zdroj elektrickej energie a uzemnenie

- Použite samostatnú napájaciu vetvu vyhradenú pre vašu práčku.

Pre správne uzemnenie sa práčka dodáva so sieťovým káblom, ktorý má uzemňovaciu zástrčku s tromi hrotmi, pre použitie v správne nainštalovanej a uzemnenej zásuvke.

Ak si uzemnením nie ste istí, požiadajte o radu kvalifikovaného elektrikára alebo opravára.

Dodanú zástrčku nijako neupravujte. Ak sa nedá zapojiť do zásuvky, zavolajte kvalifikovaného elektrikára, ktorý nainštaluje správnu zásuvku.

⚠ **VAROVANIE**

- NEPOUŽÍVAJTE predlžovací kábel.
- Používajte iba sieťový kábel, ktorý sa dodáva s práčkou.
- NEZAPÁJAJTE uzemňovací kábel do plastového vedenia, plynového potrubia alebo potrubia na teplú vodu.
- Nesprávne zapojenie vodičov na uzemnenie môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom.

### Prívod vody

Správny tlak vody pre túto práčku je medzi 50 kPa a 1000 kPa. Tlak vody nižší ako 50 kPa môže spôsobiť neúplné uzatváranie vodného ventilu alebo dlhšie napĺňanie bubna, následkom čoho sa práčka vypne. Vodovodné kohútiky musia byť vo vzdialenosti do 120 cm od zadnej strany práčky, aby dodané prívodné hadice dosiahli k práčke.

Ak chcete predísť riziku nežiaduceho úniku vody:

- zaistením jednoduchého prístupu k vodovodným kohútikom,
- zastavením vodovodných kohútikov, keď sa práčka nepoužíva,
- pravidelnou kontrolou únikov na armatúrach vodovodnej hadice.

⚠ **UPOZORNENIE**

Pred prvým použitím práčky skontrolujte, či zo spojov na ventile vody a kohútikoch nemôže unikať voda.

### Vypúšťanie

Spoločnosť Samsung odporúča stúpacie potrubie s výškou 60 – 90 cm.Odtoková hadica musí byť pripojená cez sponu hadice k stúpaciemu potrubiu, ktoré musí úplne pokrývať odtokovú hadicu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 18 2025/2/26 15:27:38

### Podlaha

V záujme dosahovania optimálnych výsledkov je potrebné práčku nainštalovať na pevnú podlahu. Drevené podlahy možno budú potrebovať spevnenie kvôli minimalizácii vibrácií a/alebo nevyrovnaným zaťaženiam. Koberce a podlahy z mäkkých dlaždíc nevytvárajú dostatočný odpor proti vibráciám a môžu prispieť k miernemu posunu práčky počas cyklu.

⚠ **UPOZORNENIE**

Práčku NEINŠTALUJTE na vyvýšené alebo nedostatočne stabilné konštrukcie.

### Teplota vody

Práčku neinštalujte na miesta, kde môže dôjsť k zamrznutiu vody, pretože práčka si vždy nejakú vodu uchováva vo vodných ventiloch, čerpadlách a hadiciach. Zamrznutá voda vo vedeniach môže poškodiť remene, čerpadlo a iné súčasti práčky.

### Inštalácia do prístenku alebo komory

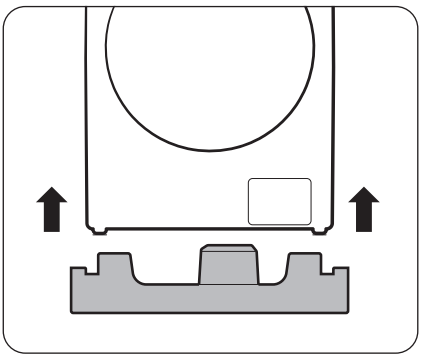
Minimálne vzdialenosti pre bezpečné fungovanie:

| | |
|---|---|
| Bočné strany | 25 mm |
| Hore | 25 mm |
| Vzadu | 50 mm |
| Vpredu | 550 mm |

Pri montáži dbajte na rozmery uvedené na strane s technickými údajmi.

Ak automatickú práčku a sušičku inštalujete spoločne, predná časť prístenku alebo komory musí mať vzduchový otvor bez prekážok s veľkosťou najmenej 550 mm. Samotná práčka nevyžaduje špecifický vzduchový otvor.

## Inštalácia krok za krokom



**POZNÁMKA**

Pri rozbaľovaní práčku zdvihnite z penového podstavca. Uistite sa, že zo spodnej časti práčky je odstránená podpera bubna.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 19 2025/2/26 15:27:38

# Inštalácia

## KROK 1 Výber umiestnenia

Požiadavky na umiestnene:

- pevný, rovný povrch bez koberca alebo podlahovej krytiny, ktorá môže brániť vetraniu,
- mimo priameho slnečného žiarenia,
- dostatočný priestor na vetranie a káble,
- teplota okolia je vždy vyššia ako bod mrazu (0 °C),
- mimo zdroja tepla.

## KROK 2 Demontujte prepravné skrutky

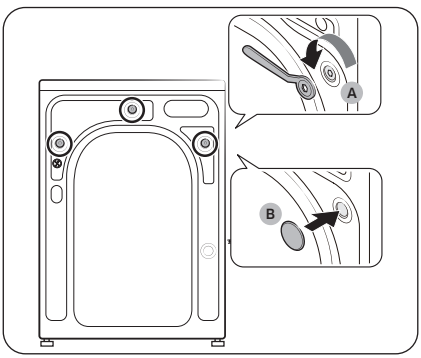
Odbaľte výrobok a odmontujte všetky prepravné skrutky.

**POZNÁMKA**

Počet prepravných skrutiek sa môže líšiť v závislosti od modelu.

⚠ **VAROVANIE**

- Baliace materiály môžu byť nebezpečné pre deti. Všetky baliace materiály (plastové obaly, polystyrén atď.) odložte bezpečne mimo dosahu detí.
- V snahe vyhnúť sa zraneniu po odstránení prepravných skrutiek otvory zakryte krytmi skrutiek. Práčku nepremiestňujte bez namontovaných prepravných skrutiek. Pred premiestnením práčky na iné miesto namontujte prepravné skrutky. Prepravné skrutky si odložte na bezpečné miesto na budúce použitie.




1. Na zadnej strane práčky nájdete **prepravné skrutky (A)**.
2. Pomocou dodaného kľúča na matice uvoľnite všetky prepravné skrutky tak, že ich budete otáčať proti smeru hodinových ručičiek.
3. Vložte **krytky na skrutky (B)** do otvorov.

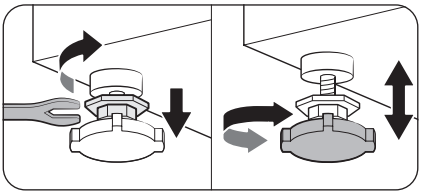
**POZNÁMKA**

Prepravné skrutky si uschovajte na použitie v budúcnosti.

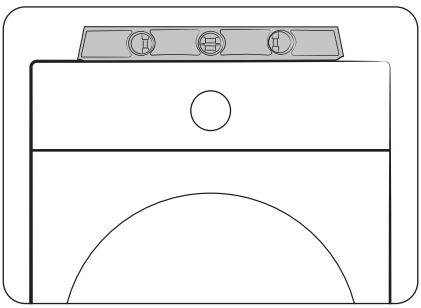


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 20 2025/2/26 15:27:38

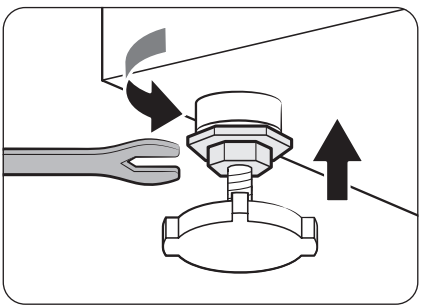
## KROK 3 Nastavenie vyrovnávacích nožičiek



1. Práčku jemne zasuňte na miesto. Priveľkým tlakom by ste mohli poškodiť vyrovnávacie nožičky.



2. Práčku vyrovnajte ručne, upravením polohy vyrovnávacích nožičiek.

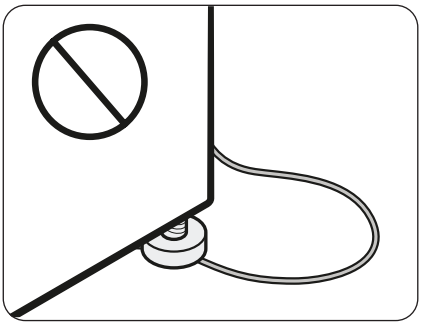


3. Keď je práčka vyrovnaná, matice utiahnite pomocou kľúča.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 21 2025/2/26 15:27:38

# Inštalácia



⚠ UPOZORNENIE

Pri montáži výrobku sa uistite, že vyrovnávacie nožičky netlačia na napájací kábel.

⚠ UPOZORNENIE

Vyrovnávacie nožičky sa musia dotýkať povrchu podlahy, aby nedochádzalo k posunom práčky alebo vzniku hluku v dôsledku vibrácií. Potom skontrolujte, či sa práčka nekolíše. Ak sa práčka nekolíše, dotiahnite matice.

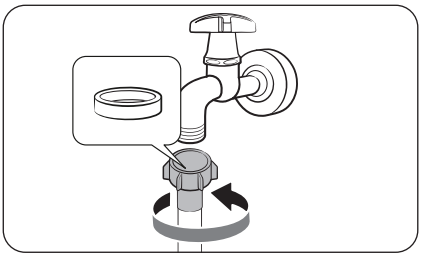


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 22 2025/2/26 15:27:38

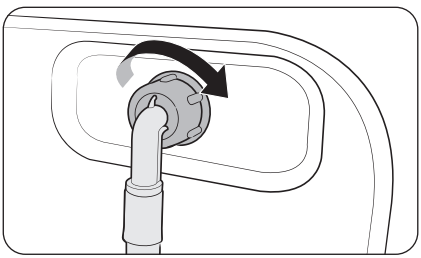
## KROK 4 Pripojenie hadice na vodu

Dodaná hadica na vodu sa môže v závislosti od modelu líšiť. Postupujte podľa pokynov k dodanej hadici na vodu.

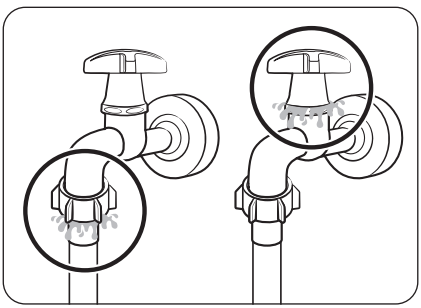
**Pripojenie na vodovodný kohútik so závitom**



1. Hadicu na vodu pripojte k vodovodnému kohútiku, a potom otočte konektor v smere hodinových ručičiek podľa obrázka.



2. Druhú stranu hadice na vodu pripojte k prívodovému ventilu na zadnej strane práčky. Hadicu dotiahnite otočením v smere hodinových ručičiek.



3. Zapnite prívod vody a uistite sa, že okolo spojov neuniká voda. Ak voda uniká, zopakujte kroky opísané vyššie.

⚠ **VAROVANIE**

Ak uniká voda, zastavte prevádzku práčky a odpojte ju od zdroja elektrickej energie. V prípade úniku vody z hadice na vodu následne kontaktujte servisné stredisko Samsung, v prípade úniku vody z vodovodného kohútika kontaktujte inštalatéra. Mohlo by to spôsobiť zásah elektrickým prúdom.



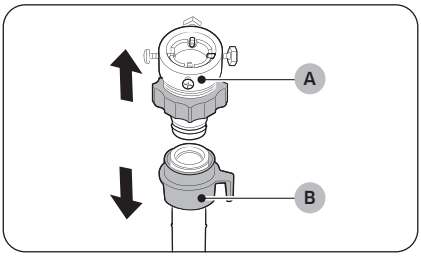
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 23 2025/2/26 15:27:38

# Inštalácia

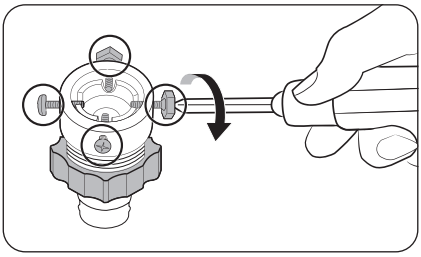
⚠ **UPOZORNENIE**

Hadicu na vodu nasilu nenaťahujte. Ak je hadica prikrátka, nahraďte ju dlhšou, vysoko-tlakovou hadicou.

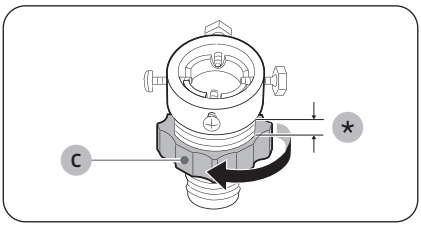
**Pripojenie na vodovodný kohútik bez závitu**



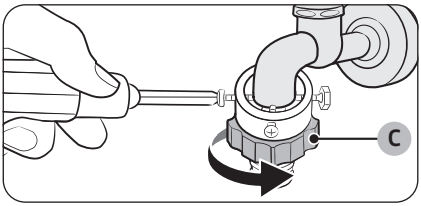

1. Z **hadice na vodu (B)** odstráňte **adaptér (A)**.



2. Pomocou skrutkovača uvoľnite štyri skrutky adaptéra.



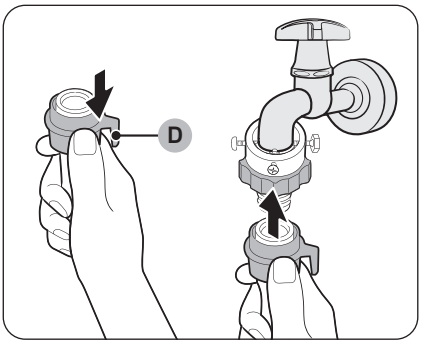

3. Držte adaptér a otáčajte **dielom (C)** v smere šípky a uvoľnite ho o 5 mm (*).




4. Adaptér nasaďte na vodovodný kohútik a potom ho nadvihnite a dotiahnite skrutky.
5. Otáčajte **dielom (C)** v smere šípky, až kým ho nedotiahnete.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 24 2025/2/26 15:27:39



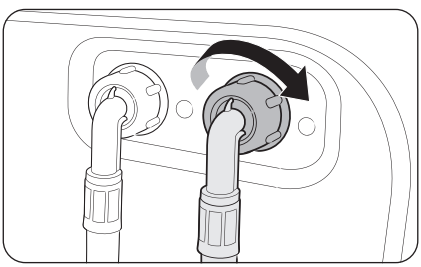

6. Natiahnite **diel (D)** na hadicu na vodu a zároveň hadicu pripojte k adaptéru. Potom **diel (D)** pustite. Hadica zapadne do adaptéra a budete počuť kliknutie.

7. Na dokončenie pripojenia hadice na vodu si pozrite kroky 2 a 3 v časti „**Pripojenie na vodovodný kohútik so závitom**“.

**POZNÁMKA**

- Po pripojení hadice na vodu k adaptéru ju potiahnite smerom nadol a skontrolujte, či je riadne pripojená.
- Používajte bežný typ vodovodného kohútika. Ak je kohútik štvorcového tvaru alebo je príliš veľký, pred umiestnením adaptéra na kohútik vyberte rozperný krúžok.

**Pre modely s ďalším prívodom teplej vody:**



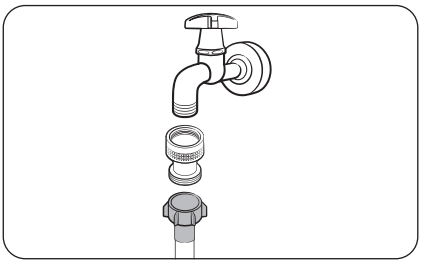
1. Červený koniec hadice na teplú vodu pripojte k prívodovému ventilu teplej vody na zadnej strane práčky.
2. Druhý koniec hadice na teplú vodu pripojte ku kohútiku teplej vody.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 25 2025/2/26 15:27:39

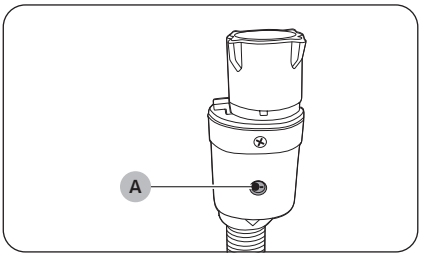
# Inštalácia

**Kontrolný ventil (len niektoré modely)**



Pred pripojením hadice na vodu k vodovodnému kohútiku pripojte dodaný kontrolný ventil k vodovodnému kohútiku a potom pripojte hadicu na vodu.

**Hadica so systémom Aqua (len vybrané modely)**




Hadica so systémom Aqua upozorní používateľa na riziko úniku vody. Zaznamenáva tok vody a v prípade úniku **indikátor (A)** v strede zmení farbu na červenú.

**POZNÁMKA**

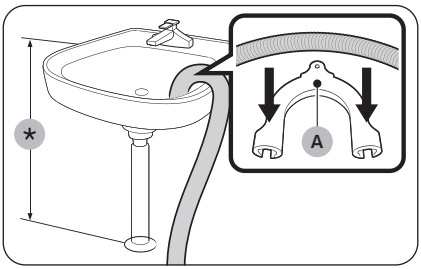
Koniec hadice so systémom Aqua Stop musí byť pripojený ku kohútiku a nie k zariadeniu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 26 2025/2/26 15:27:39

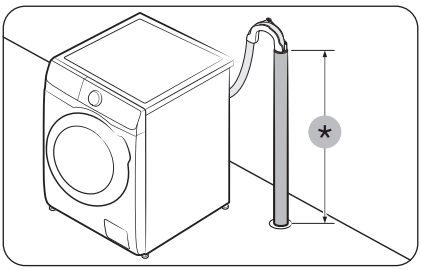
## KROK 5 Umiestnenie odtokovej hadice

Odtokovú hadicu je možné umiestniť tromi spôsobmi:




**Cez okraj umývadla**

Odtokovú hadicu je potrebné umiestniť vo výške medzi 60 a 90 cm (*) od zeme. Hrdlo hadice upevnite v ohnutej polohe pomocou dodanej **plastovej vodiacej lišty hadice (A)**. Vodiacu lištu zaistite pomocou háčika o stenu, aby ste zaistili stabilné odtekanie.




**K odtokovej rúre**

Odtoková rúra musí byť vysoká aspoň 60–90 cm (*). Odporúčame použiť 65 cm vysokú vertikálnu trúbku.

- Použite dodaný plastový vodiaci prvok hadice, aby ste zabezpečili, že odtoková hadica ostane na svojom mieste (pozrite si obrázok).
- Uistite sa, že je odtoková hadica zasunutá 15 cm hlboko v odtokovej rúre, aby ste zabránili vylievaniu vody počas vypúšťania.
- Pripevnite vodiaci prvok hadice k stene, aby ste zabránili pohybu odtokovej hadice.

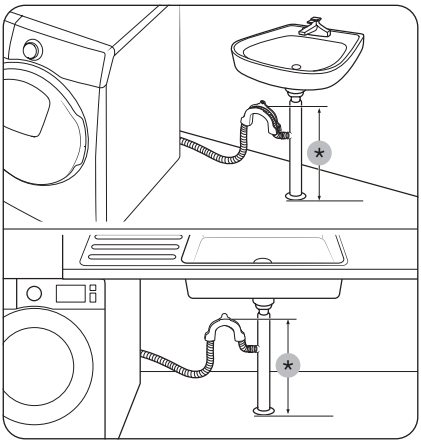
Požiadavky na stúpajúce odtokové potrubie:

- minimálny priemer 5 cm,
- Minimálna odvodová kapacita 60 litrov za minútu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 27 2025/2/26 15:27:39

# Inštalácia



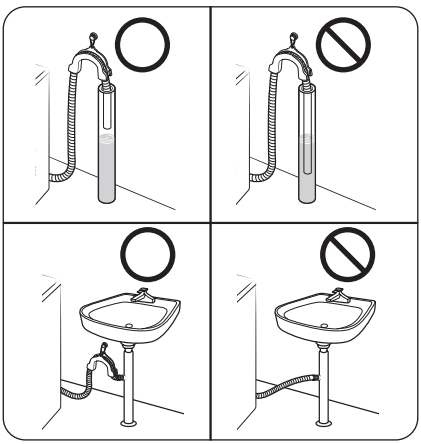
**K prípojke odtokového potrubia drezu**

Prípojka odtokového potrubia sa musí nachádzať nad sifónom drezu, aby sa koniec hadice nachádzal minimálne 60 cm nad zemou.

(*): 60 cm

⚠ **UPOZORNENIE**

Odstráňte veko prípojky odtokového potrubia skôr, než k nej pripojíte odtokové potrubie.



⚠ **UPOZORNENIE**

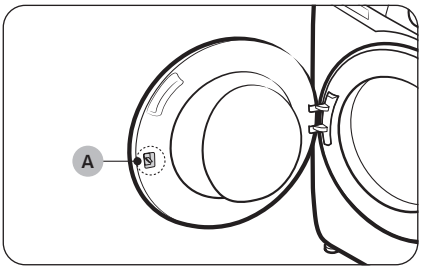
Neklaďte odtokovú hadicu na miesta s výskytom stojatej vody alebo mlák. Voda môže natiecť naspäť do práčky.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 28 2025/2/26 15:27:40

## KROK 6 Zapnutie napájania

Sieťový kábel zapojte do nástennej zásuvky, ktorá je správne označená, uzemnená a chránená poistkou alebo ističom. Potom stlačením tlačidla **Napájanie** práčku zapnite.




**POZNÁMKA**

**Západka dvierok (páčka) (A)** je od výroby trochu voľná preto, aby sa dala ľahšie do dverí.

**POZNÁMKA**

Ak dôjde k uzamknutiu dvierok počas inštalácie, zapojte napájací kábel a zapnite napájanie. Dvierka sa odomknú.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 29 2025/2/26 15:27:40

# Skôr než začnete

**POZNÁMKA**

Pred prvým praním bielizne musíte vykonať kompletný prací cyklus bez bielizne v bubne.

## Úvodné nastavenia

### Spustenie Kalibrácia (odporúča sa)

Funkcia Kalibrácia zaručuje, že práčka presne rozpozná váhu. Uistite sa, že pred spustením procesu Kalibrácia je bubon prázdny.

1. Práčku vypnite a znova zapnite.
2. Súčasným podržaním tlačidiel **Teplota** a **Posunúť koniec** na 3 sekundy prejdete do režimu Kalibrácia. Zobrazí sa hlásenie „**Cb** (Kalibrácia)".
3. Stlačením tlačidla **Spustiť/Pozastaviť** spustite cyklus Kalibrácia.
4. Bubon sa bude otáčať približne 3 minúty. (Smer otáčania bubna sa môže líšiť v závislosti od modelu.)
5. Po skončení cyklu sa na displeji zobrazí hlásenie „**0**" a práčka sa automaticky vypne.
6. Automatická práčka je teraz pripravená na používanie.

## Postup pri praní

### KROK 1 Usporiadať

**Bielizeň roztrieďte podľa nasledujúcich kritérií:**

- Štítok o starostlivosti: Bielizeň roztrieďte na bavlnenú, zmiešanú tkaninu, syntetickú, hodvábnu, vlnenú a umelý hodváb.
- Farebné: Oddeľte biele od farebného.
- Veľkosť: Praním vecí rôznych veľkostí zvýšite výkon pri praní.
- Citlivosť: Jemnú bielizeň perte samostatne pomocou možnosti Jednoduché žehlenie pre jemné, nové vlnené veci, záclony a hodváb. Skontrolujte štítky na bielizni.

**POZNÁMKA**

Na oblečení skontrolujte štítok o starostlivosti a pred praním ich roztrieďte.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 30 2025/2/26 15:27:40

## KROK 2 Vyprázdnenie vreciek

**Vyprázdnite všetky vrecká na oblečení, ktoré idete prať.**

- Kovové objekty, napr. mince, špendlíky a spony na oblečení, môžu poškodiť inú pranú bielizeň a bubon práčky.

**Oblečenie s vreckami a výšivkami obráťte naruby.**

- Ak sú pri praní rozopnuté zipsy na nohaviciach a bundách, bubon práčky alebo oblečenie by sa mohli poškodiť. Zipsy by mali byť zapnuté a zaistené šnúrkou.
- Oblečenie s dlhými pásmi sa môže zapliesť medzi iné oblečenie. Uistite sa, že pásy pred praním zviažete.

## KROK 3 Používanie sieťky na bielizeň

- Podprsenky (s možnosťou prania vo vode) sa musia prať v sieťke na bielizeň. Kovové časti podprseniek môžu pretrhnúť alebo prederaviť inú bielizeň.
- Malá a ľahká bielizeň, napr. ponožky, rukavice, pančuchy a vreckovky, sa môže zaseknúť vo dverách. Perte ich v jemnej sieťke na bielizeň.
- Sieťku na bielizeň neperte prázdnu. Mohlo by dôjsť k abnormálnym vibráciám, ktoré by mohli spôsobiť posunutie práčky a spôsobiť tak poranenie.

## KROK 4 Predpieranie (v prípade potreby)

Keď je bielizeň silne znečistená, pre vybraný cyklus vyberte možnosť Predpieranie. Pri výbere možnosti Predpieranie nezabudnite do priečinku hlavného prania nasypať práškový prací prostriedok.

## KROK 5 Určenie kapacity várky

Práčku neprepĺňajte. Prepĺňanie môže spôsobiť, že práčka nebude prať poriadne. Informácie o kapacite naplnenia pre rôzne typy oblečenia nájdete na strane **42**.

**POZNÁMKA**

Ak periete posteľnú bielizeň a obliečky, čas prania môže byť dlhší alebo môže dôjsť k zníženiu efektivity otáčania. Pre posteľnú bielizeň a obliečky odporúčame maximálnu rýchlosť otáčkového cyklu 800 ot./min a kapacitu naplnenia 2,0 kg alebo menej.

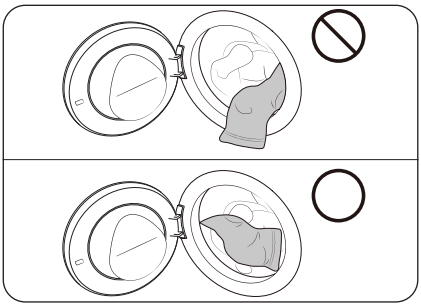
**⚠ UPOZORNENIE**

- Nevyvážená bielizeň môže spôsobiť zníženie efektivity otáčania.
- Nebúchajte dvierkami. Dvierka zatvárajte jemne. V opačnom prípade sa dvierka nemusia zatvoriť správne.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 31 2025/2/26 15:27:40

# Skôr než začnete



⚠ **UPOZORNENIE**

Uistite sa, že je bielizeň úplne vložená v bubne a nie je zachytená o dvierka.

## KROK 6 Použitie vhodného typu pracieho prostriedku

Typ pracieho prostriedku vyberte podľa typu tkaniny (bavlna, syntetická, jemná bielizeň, vlna), farby, teploty prania a stupňa znečistenia. Vždy používajte prací prostriedok na bielizeň so „slabými mydlinami", ktorý je navrhnutý pre automatické práčky.

**POZNÁMKA**

- Postupujte podľa odporúčaní výrobcu pracieho prostriedku, ktoré sú založené na hmotnosti bielizne, stupňa znečistenia a tvrdosti vody vo vašej oblasti. Ak neviete, aká je tvrdosť vašej vody, informujte sa v miestnej vodárenskej spoločnosti.
- Nepoužívajte prací prostriedok, ktorý zatvrdol alebo stuhol. Prací prostriedok môže zostať v cykle pláchania a zapchať odtokový vývod.

⚠ **UPOZORNENIE**

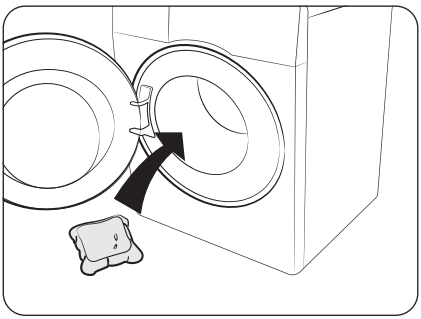
Pri praní vlny pomocou cyklu alebo **WOOL/DELICATES (VLNA/JEMNÉ)** používajte výhradne neutrálny tekutý prací prostriedok. Pri cykle alebo **WOOL/DELICATES (VLNA/JEMNÉ)** by práškový prací prostriedok mohol ostať na bielizni a zmeniť jej farbu.



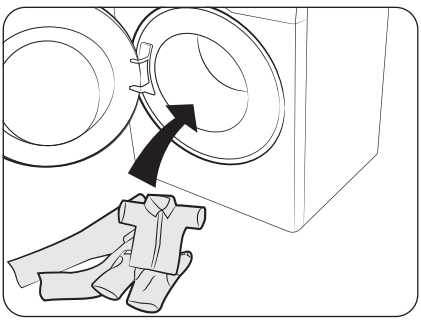
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 32 2025/2/26 15:27:40

### Pracie kapsuly

Na dosiahnutie najlepších výsledkov pri používaní pracích kapsúl dodržiavajte nasledujúce pokyny.



1. Kapsulu vložte na spodok prázdneho bubna do jeho zadnej časti.



2. Bielizeň uložte do bubna na kapsulu.

⚠ **UPOZORNENIE**

V prípade cyklov, ktoré používajú studenú vodu alebo ktoré sa dokončia rýchlejšie ako za jednu hodinu, sa odporúča použiť tekutý prací prostriedok. V opačnom prípade sa kapsula nemusí úplne rozpustiť.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 33 2025/2/26 15:27:40

# Skôr než začnete

## Odporúčaný prací prostriedok

Tieto odporúčania platia pre teplotné rozsahy uvedené v tabuľke cyklov.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Odporúča sa | ▲ | Výhradne tekutý prací prostriedok |
| – | Neodporúča sa | △ | Výhradne práškový prací prostriedok |

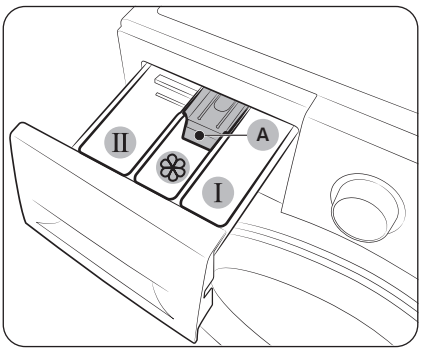
| Cyklus | Prací prostriedok | | | Tepl.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzálny | Jemné a vlnené oblečenie | Špeciálny | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40-60 |
| COTTON (BAVLNA) | ● | – | – | Studená-90 |
| SYNTHETICS (SYNTETIKA) | ● | – | – | Studená-60 |
| HYGIENE STEAM (PARNÁ HYGIENA) | ● | – | – | Studená-90 |
| QUICK WASH 15’ (15-MINÚTOVÉ RÝCHLE PRANIE) | ▲ | – | – | Studená-40 |
| SUPER SPEED (EXTRA RÝCHLY) | ● | – | – | Studená-40 |
| LESS MICROFIBER (MENEJ MIKROVLÁKEN) | ● | – | – | Studená-40 |
| WOOL/DELICATES (VLNA/JEMNÉ) | – | ● | – | Studená-40 |
| WASH+DRY (PRANIE+SUŠENIE) | ● | – | – | 40-60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 34 2025/2/26 15:27:40

## Pokyny týkajúce sa zásuvky na pracie prostriedky

Práčka je vybavená dávkovačom s troma priečinkami: ľavý priečinok na prací prostriedok na hlavný cyklus, stredný na aviváž a pravý na prostriedok na predpranie.




1. Ⅰ **Priečinok predpierania**: Použite prostriedok na predpranie alebo škrob.
2. Ⅱ **Priečinok hlavného prania**: určený na prací prostriedok, prostriedok na zmäkčenie vody, namáčací prostriedok, bielidlo alebo prostriedky na odstraňovanie škvŕn.
3. ❀ **Priečinok na aviváž**: určený na prídavné látky, napríklad aviváž. Prostriedok nesmie presiahnuť **rysku maximálnej úrovne (A)**.

⚠ **UPOZORNENIE**

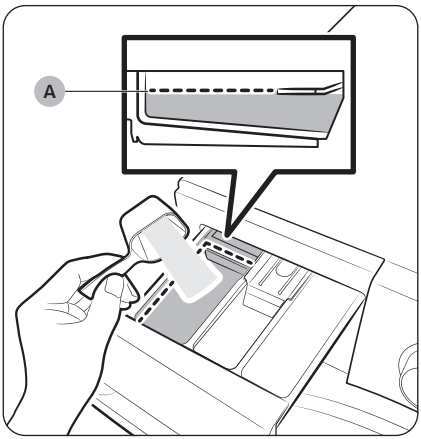
- Počas prania neotvárajte zásuvku na pracie prostriedky.
- Nepoužívajte nasledujúce druhy pracích prostriedkov:
  - tablety alebo kapsule
  - guľôčky alebo sieťky
- Aby sa zabránilo upchatiu priečinka, koncentrované alebo vysoko obohatené prostriedky (aviváž alebo prací prostriedok) sa pred použitím musia zriediť vodou.
- Keď vyberiete Posunúť koniec, nedávkujte prací prostriedok priamo do bubna. V opačnom prípade môže dôjsť k zmene farby bielizne. Keď vyberiete Posunúť koniec, použite priečinok na prací prostriedok.
- Na čistenie bubna nepoužívajte čistiace prostriedky. Zvyšky chemikálií v bubne znižujú účinnosť prania.
- Dávajte pozor, aby ste aviváž nerozliali na pracovnú dosku alebo ovládací panel.



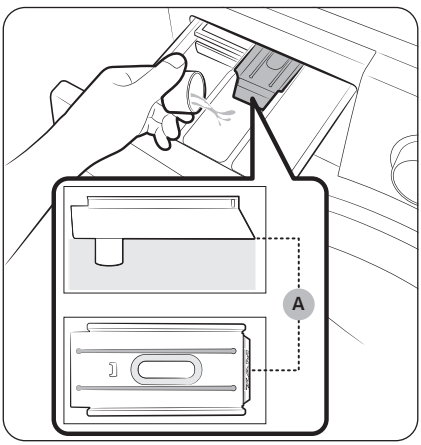
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 35 2025/2/26 15:27:41

# Skôr než začnete

### Pridávanie pracích prostriedkov do priečinka na prací prostriedok



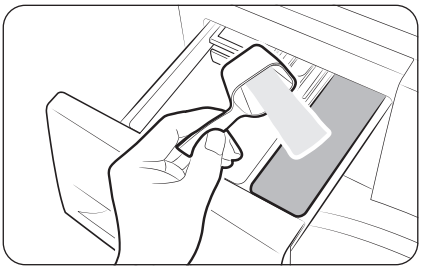

1. Zásuvku na pracie prostriedky otvorte vysunutím.
2. Prací prostriedok pridávajte do Ⅱ **priečinka hlavného prania** podľa pokynov alebo odporúčaní výrobcu. Ak používate tekutý prostriedok, pozrite si stranu **38**.
   Pri pridávaní pracieho prostriedku nesmiete presiahnuť **rysku maximálnej úrovne (A)**.



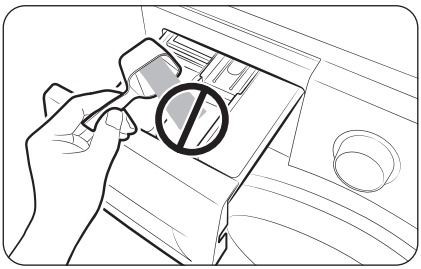

3. Aviváž pridávajte do ❀ **priečinka na aviváž**.
   Prostriedok nesmie presiahnuť **rysku maximálnej úrovne (A)**.
   Počas posledného pláchania sa do pracieho prostriedku nadávkuje aviváž.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 36 2025/2/26 15:27:41



4. Ak chcete bielizeň predprať, prostriedok na predpranie pridajte do Ⅰ **priečinka predprania** podľa pokynov alebo odporúčaní výrobcu.
5. Zatvorte zásuvku na pracie prostriedky.



⚠ **UPOZORNENIE**

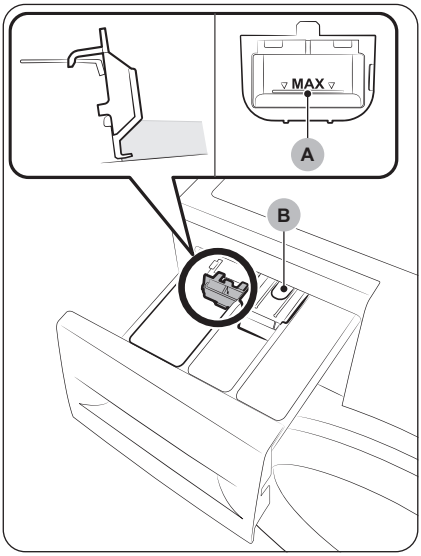
- Do vodiaceho prvku na tekutý prací prostriedok nesypte prací prášok.
- Koncentrovanú aviváž je potrebné pred použitím zriediť vodou.
- Prací prostriedok na hlavné pranie nepridávajte do ❁ **priečinka na aviváž**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 37 2025/2/26 15:27:41

# Skôr než začnete

### Pridávanie tekutého pracieho prostriedku (len niektoré modely)




- Ak je vodiaci prvok pre tekutý prací prostriedok k dispozícii ako samostatné príslušenstvo
  - Vložte vodiaci prvok pre tekutý prací prostriedok do Ⅱ **priečinka hlavného prania**, skôr než pridáte tekutý prací prostriedok.
- Ak je vodiaci prvok pre tekutý prací prostriedok namontovaný na manuálnom dávkovači
  - Zatlačte vodiaci prvok pre tekutý prací prostriedok nadol, skôr než pridáte tekutý prací prostriedok.

**POZNÁMKA**

- Keď pridávate tekutý prací prostriedok, nesmiete presiahnuť **rysku maximálnej úrovne (A)** na vodiacom prvku pre tekutý prací prostriedok.
- Vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok vložte až po tom, ako odstránite zásuvku na prací prostriedok z práčky po stlačení **uvoľňovacej páčky (B)**.
- Po vypraní môže v zásuvke na prací prostriedok zostať trocha tekutiny.

**⚠ UPOZORNENIE**

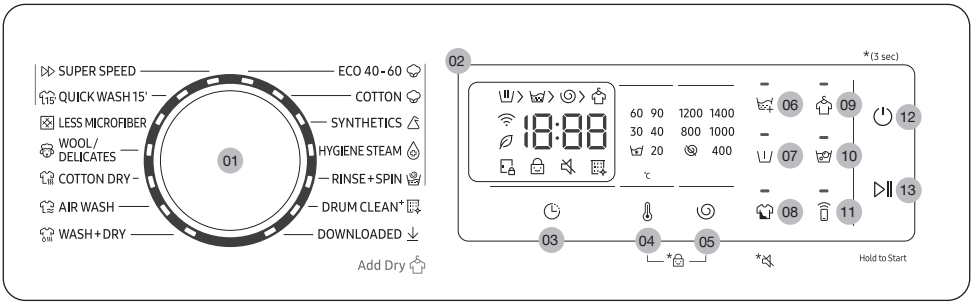
- Keď používate tekutý prací prostriedok, nepoužívajte funkciu Predpieranie.
- Keď používate prací prášok, vyberte vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 38 2025/2/26 15:27:41

# Funkcie

## Ovládací panel




| | |
|---|---|
| **01 Volič cyklu** | Otočením voliča vyberiete cyklus. |
| **02 Displej** | Na displeji sa zobrazujú informácie o aktuálnom cykle a odhadovaný zostávajúci čas alebo v prípade určitého problému informačný kód.<br>**POZNÁMKA**<br>Skutočný čas prania sa môže líšiť od odhadovaného času pôvodne zobrazeného na ovládacom paneli pri výbere cyklu. |
| **03 Posunúť koniec** | Vďaka funkcii Posunúť koniec môžete nastaviť čas ukončenia aktuálneho cyklu. Na základe vášho nastavenia si práčka sama vypočíta čas spustenia cyklu. Takéto nastavenie je užitočné napríklad na naprogramovanie práčky tak, aby doprala v čase, keď sa zvyčajne vraciate domov z práce.<br>• Stlačením vyberiete niektorý z predvolených počtov hodín. |
| **04 Teplota** | Stlačením zmeníte nastavenie teploty vody pre aktuálny cyklus. |
| **05 Odstreďovanie** | Stlačením zmeníte rýchlosť odstreďovania aktuálneho cyklu.<br>• **Odloženie pláchania** (Bez indikátora): Posledné pláchanie sa pozastaví, aby bielizeň zostala namočená vo vode. Ak chcete bielizeň vybrať, vypustite vodu alebo spustite odstreďovanie.<br>- Na použitie možnosti Odloženie pláchania opakovane stláčajte **Odstreďovanie**, kým nezhasnú všetky indikátory možnosti Odstreďovanie.<br>• **Bez odstreďovania**: Po poslednom vypustení vody sa nespustí odstreďovanie bubna.<br>- Ak chcete použiť možnosť Bez odstreďovania, opakovane stláčajte tlačidlo **Odstreďovanie**, kým sa nerozsvieti kontrolka možnosti (). |
| **06 Dodatočné pláchanie** | Stlačte toto tlačidlo na pridanie dodatočných cyklov pláchania. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 39 2025/2/26 15:27:42

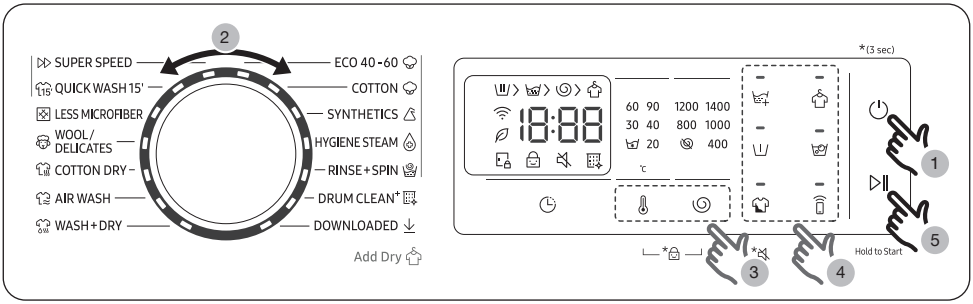
# Funkcie

| | |
|---|---|
| **07 Predpieranie** | Pred hlavný cyklus prania sa pridá cyklus predbežného prania. |
| **08 Intenzívne** | Na veľmi zašpinenú bielizeň. Čas prania je pre každý cyklus dlhší.<br>**Zvuk**<br>Zvuk práčky môžete zapnúť alebo vypnúť. Upozorňujeme, že toto nastavenie nemá vplyv na zvuk, ktorý oznamuje informačné kódy.<br>• Ak chcete zvuk zapnúť, na 3 sekundy podržte tlačidlo **Intenzívne**.<br>• Ak chcete zvuk zapnúť, opäť na 3 sekundy podržte toto tlačidlo. |
| **09 Pridané sušenie** | Môžete pridať cyklus sušenia na konci zvoleného cyklu alebo spustiť iba cyklus sušenia.<br>• **Automatické sušenie**: Prvým stlačením tlačidla pridáte cyklus Automatické sušenie, ktorý automaticky upraví čas sušenia podľa vlhkosti odevov.<br>- Keď vyberiete cyklus Automatické sušenie, na displeji sa zobrazí správa „--:--“.<br>• **Časované sušenie**: Stlačením tlačidla dva- až sedemkrát pridáte cyklus Časované sušenie, ktorý sa spustí na 30, resp. 240 minút.<br>- Zvolený čas sušenia sa zobrazí na displeji.<br>• **Iba sušenie**: Stlačením a podržaním tlačidla na dlhšie ako 3 sekundy spustíte cyklus Iba sušenie.<br>- Na displeji sa rozsvieti ikona sušenia ().<br>- Ak zvolíte cyklus Iba sušenie, cyklus prania sa automaticky zruší. |
| **10 Bublinkové namáčanie** | Stlačením aktivujete/deaktivujete funkciu Bublinkové namáčanie. S touto funkciou ľahšie odstránite zájdené škvrny rôzneho druhu.<br>• Funkcia Bublinkové namáčanie je dostupná len pre nasledujúce pracie cykly: COTTON (BAVLNA), SYNTHETICS (SYNTETIKA), HYGIENE STEAM (PARNÁ HYGIENA), SUPER SPEED (EXTRA RÝCHLY), WASH+DRY (PRANIE+SUŠENIE) |
| **11 Smart Control** | Stlačením aktivujete alebo deaktivujete funkciu Smart Control. Ak tlačidlo podržíte stlačené, prejdete do režimu párovania a môžete zariadenie pripojiť k aplikácii SmartThings.<br>• Keď je funkcia Smart Control zapnutá, môžete ovládať práčku na diaľku pomocou aplikácie SmartThings v smartfóne alebo tablete (Android alebo iOS). |
| **12 Napájanie** | Stlačením zapnite/vypnite práčku. |
| **13 Spustiť/Pozastaviť** | Stlačením tohto tlačidla spustíte alebo zastavíte prevádzku. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 40 2025/2/26 15:27:42

## Jednoduché kroky, ako začať




1. Stlačením tlačidla **Napájanie** zapnite práčku.
2. Otáčaním **voliča cyklu** vyberte cyklus.
3. Podľa potreby zmeňte nastavenia cyklu (**Teplota** a **Odstreďovanie**).
4. Stlačením príslušného tlačidla pridávajte jednotlivé možnosti.
5. Stlačte tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.

### Zmena cyklu počas prania

1. Stlačením tlačidla **Spustiť/Pozastaviť** prerušte prevádzku.
2. Vyberte iný cyklus.
3. Opätovným stlačením tlačidla **Spustiť/Pozastaviť** spustíte nový cyklus.

### Pridanie odevov

Ak chcete pridať bielizeň po spustení prania, použite tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.

1. Ťuknutím na tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť** a jeho podržaním zastavte cyklus prania.
2. Otvorte dvierka a pridajte bielizeň do bubna.
3. Zatvorte dvierka a následným ťuknutím na tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť** a jeho podržaním znova spusťte cyklus prania.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 41 2025/2/26 15:27:42

# Funkcie

## Prehľad cyklov

### Štandardné cykly

| Cyklus | Popis | Max. várka (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Na pranie bežne zašpinenej bavlnenej bielizne, ktorú je podľa vyhlásení možné prať pri teplote 40 °C alebo 60 °C spoločne počas rovnakého cyklu. Tento cyklus sa používa na zhodnotenie súladu s legislatívou EÚ o ekodizajne.<br>• Tento cyklus je nastavený predvolene. | Max. |
| COTTON (BAVLNA) | • Na bavlnu, posteľnú bielizeň, obrusy, spodnú bielizeň, uteráky alebo tričká. Čas prania a počet pláchaní sa automaticky upraví podľa naplnenia.<br>• Na pranie mierne zašpinenej bavlnenej bielizne pri nominálnej teplote 20 °C. | Max. |
| SYNTHETICS (SYNTETIKA) | • Na tkaniny vyrobené z polyesteru (diolén, trevira), polyamidu (perlon, nylon) alebo podobných tkanín. | 4 |
| HYGIENE STEAM (PARNÁ HYGIENA) | • Bavlnené a ľanové tkaniny, ktoré boli v priamom kontakte s pokožkou, napr. spodná bielizeň.<br>• Pre optimálne hygienické výsledky zvoľte teplotu 60 °C alebo vyššiu.<br>• Parné cykly sa vyznačujú protialergickou funkciou a elimináciou baktérií (sterilizácia). | 4 |
| RINSE+SPIN (PLÁCHANIE + ODSTREĎOVANIE) | • Práčka je vybavená funkciou dodatočného pláchania po použití aviváže. | Max. |
| DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+) | • Vyčistí bubon a odstráni z neho špinu a baktérie.<br>• Vyčistí gumové tesnenie dvierok a odstráni z neho špinu.<br>• Cyklus spustite vždy po 40 praniach a nepoužívajte pri ňom prací prostriedok ani bielidlo. Hlásenie oznámenia sa zobrazí po každých 40 praniach.<br>• Uistite sa, že bubon je prázdny.<br>• Na čistenie bubna nepoužívajte čistiace prostriedky. | - |
| DOWNLOADED (STIAHNUTÉ) | • Vyberte si z viacerých cyklov dostupných v aplikácii SmartThings vo vašom smartfóne. | – |
| SUPER SPEED (EXTRA RÝCHLY) | • Rýchle pranie každodenne používaných vecí, ako je napríklad spodná bielizeň a tričká.<br>• Trvanie cyklu sa bude líšiť v závislosti od podmienok prívodu vody, množstva a typu bielizne. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 42 2025/2/26 15:27:43

| Cyklus | Popis | Max. várka (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (15-MINÚTOVÉ RÝCHLE PRANIE) | • Na pranie mierne znečisteného oblečenia s hmotnosťou menej ako 2,0 kg, ktoré potrebujete rýchlo vyprať.<br>• Použite menej ako 20 g pracieho prostriedku. Ak použijete viac ako 20 g pracieho prostriedku, môžu po ňom ostať zvyšky.<br>• Pri tekutom pracom prostriedku použite maximálne 20 ml. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MENEJ MIKROVLÁKEN) | • Tento cyklus použite na zníženie množstva mikrovlákien vznikajúcich pri praní syntetického oblečenia. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VLNA/JEMNÉ) | • Na oblečenie z vlny, ktoré sa môže prať v práčke, a jemné látky, ako sú tenké textílie, podprsenky, spodná bielizeň (hodvábna) a ďalšie textílie, ktoré je možné prať iba ručne.<br>• Cyklus WOOL/DELICATES (VLNA/JEMNÉ) s jemnými kolísavými pohybmi a namáčaním chráni vlákna pred stiahnutím/poškodením.<br>• Odporúča sa neutrálny a tekutý prací prostriedok. | 2 |
| COTTON DRY (SUŠENIE BAVLNY) | • Na všeobecné sušenie. | 5 |
| AIR WASH (VZDUŠNÉ PRANIE) | • Tento cyklus je užitočný pri odstraňovaní nepríjemných pachov. | 1 |
| WASH+DRY (PRANIE+SUŠENIE) | • Na pranie bežne zašpinenej bavlnenej bielizne, ktorú je podľa vyhlásení možné prať pri teplote 40 °C alebo 60 °C spoločne počas rovnakého cyklu, a na jej usušenie tak, aby sa dala okamžite odložiť do skrine. Tento cyklus sa používa na zhodnotenie súladu s legislatívou EÚ o ekodizajne pračiek a sušičiek. | 5 |

**POZNÁMKA**

- Naplnením domácej práčky alebo domácej práčky so sušičkou po kapacitu uvádzanú výrobcom pre jednotlivé cykly prispejete k úspore energie a vody.
- Mieru hluku a zostávajúcej vlhkosti ovplyvňuje rýchlosť odstreďovania: čím vyššia je rýchlosť odstreďovania počas fázy odstreďovania, tým väčší hluk práčka vydáva a tým nižšia je miera zostávajúcej vlhkosti.
- Najúčinnejšie cykly z hľadiska spotreby energie sú spravidla tie, ktoré majú dlhšie trvanie pri nižšej teplote.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 43 2025/2/26 15:27:43

# Funkcie

## Možnosti

| Možnosť | | Popis |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Táto ikona signalizuje, že práčka je pripojená k sieti Wi-Fi. |
| | **Pripomienka DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** | • Táto ikona signalizuje, že je potrebné vyčistiť bubon prostredníctvom cyklu DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+).<br>• Táto ikona sa zobrazí každých 40 cyklov. Svieti jednu hodinu a potom automaticky zhasne.Ikona sa bude objavovať 5 ďalších cyklov. Potom zhasne a nerozsvieti sa ďalších 40 cyklov. |
| | **Detská zámka** | • Táto ikona signalizuje aktívnu funkciu Detská zámka.<br>• Ďalšie informácie o téme Detská zámka si prečítajte na strane **45**. |
| | **Zámok dvierok** | • Táto ikona signalizuje, že dvierka sú zamknuté a nedajú sa otvoriť.<br>• Dvierka sa automaticky počas cyklu uzamknú a rozsvieti sa tento indikátor.<br>• Dvierka môžete otvoriť, keď táto ikona zmizne. |

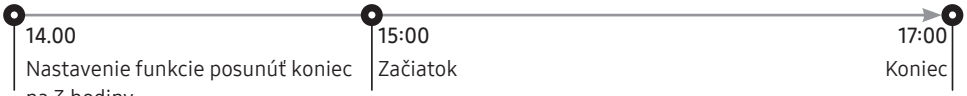
## Posunúť koniec

Automatickú práčku môžete nastaviť tak, aby automaticky dokončila pranie neskôr, pričom si môžete vybrať oneskorenie od 1 do 24 hodín (v prírastkoch po 1 hodine). Zobrazená hodina ukazuje čas, kedy sa pranie dokončí.

1. Vyberte cyklus. Potom podľa potreby cyklus zmeňte.
2. Opakovane stláčajte tlačidlo **Posunúť koniec**, kým sa nenastaví požadovaný čas.
3. Stlačte tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.
   Rozsvieti sa príslušná kontrolka so zapnutými hodinami.
4. Na zrušenie funkcie **Posunúť koniec** reštartujte práčku stlačením tlačidla **Napájanie**.

### Príklad z bežného života

Chcete, aby dvojhodinový cyklus skončil o 3 hodiny od aktuálneho času. Z tohto dôvodu pridáte k aktuálnemu cyklu s 3-hodinovým nastavením možnosť Posunúť koniec a o 14.00 stlačíte tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.Čo sa stane potom? Práčka začne prať o 15.00 a cyklus skončí o 17.00. Nižšie nájdete časovú os pre tento príklad.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 44 2025/2/26 15:27:44

## Nastavenia

### Detská zámka

Aby ste zabránili nehodám detí, použite funkciu Detská zámka, ktorá uzamkne všetky tlačidlá s výnimkou tlačidla **Napájanie**.

- Ak chcete nastaviť funkciu Detská zámka súčasne na 3 sekundy podržte tlačidlo **Teplota** a **Odstreďovanie**.
- Ak chcete uvoľniť funkciu Detská zámka súčasne na 3 sekundy podržte tlačidlo **Teplota** a **Odstreďovanie**.

**POZNÁMKA**

- V stave Detská zámka musíte najskôr uvoľniť funkciu Detská zámka, ak chcete pridať prací prostriedok alebo bielizeň.
- Nastavenie sa zachová aj po reštartovaní práčky.

### Zvuk

Zvuk práčky môžete zapnúť alebo vypnúť. Upozorňujeme, že toto nastavenie nemá vplyv na zvuk, ktorý oznamuje informačné kódy.

- Ak chcete zvuk zapnúť, na 3 sekundy podržte tlačidlo **Intenzívne**.
- Ak chcete zvuk zapnúť, opäť na 3 sekundy podržte toto tlačidlo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 45 2025/2/26 15:27:44

# Funkcie

## Špeciálne funkcie

### Smart Control (len niektoré modely)

Práčku môžete pripojiť k aplikácii SmartThings a ovládať ju tak na diaľku.

**Pripojenie práčky**

1. Stiahnite a otvorte aplikáciu SmartThings na smartfóne alebo tablete (Android alebo iOS).
2. Ťuknutím na **Napájanie** zapnite práčku.
3. Ťuknite a podržte stlačenú možnosť **Smart Control** .
   a. Práčka prejde do režimu prístupového bodu a pripojí sa k vášmu smartfónu alebo tabletu.
   b. Ťuknutím na **Smart Control** autentifikujete práčku.
   c. Po skončení procesu autentifikácie je práčka úspešne pripojená k aplikácii.
   - V aplikácii SmartThings je dostupné množstvo rôznych funkcií.

**POZNÁMKA**

- Ak sa vaša práčka nepripojí k aplikácii SmartThings, skúste to znova.
- Ak ste po pripojení práčky pomocou aplikácie SmartThings zaznamenali problém s pripojením na internet, skontrolujte smerovač.
- Ak je funkcia Wi-Fi neaktívna, podržte súčasne na 3 sekundy stlačené tlačidlá **Teplota** a **Smart Control** , čím ju zapnete.
- Zapnutie rozhrania Wi-Fi práčky umožňuje pripojiť práčku k aplikácii SmartThings v smartfóne alebo tablete bez ohľadu na to, či je práčka zapnutá. Ak je však rozhranie Wi-Fi práčky vypnuté, práčka sa v aplikácii SmartThings bude zobrazovať ako nepripojená.
- Pred spustením funkcie Smart Control zatvorte dvierka.
- Ak používate práčku istý čas bez pripojenia k aplikácii SmartThings, na 3 sekundy sa zobrazí vyskakovacie hlásenie o funkcii Smart Control (Inteligentné ovládanie).
- Ak rozhranie Wi-Fi práčky nie je pripojené k prístupovému bodu, rozhranie sa po vypnutí práčky vypne.

**Stay Connect**

Nastavte funkciu Stay Connect v aplikácii SmartThings tak, aby funkcia Smart Control zostala na konci cyklu aktívna. Vaša práčka zostane pripojená k aplikácii, takže jej môžete zaslať ďalšie pokyny, či už ste doma, alebo nie.

1. Ak zapnete funkciu Stay Connect v aplikácii SmartThings, práčka zostane po dokončení cyklu v pohotovostnom úspornom režime.
   - Funkcia Stay Connect zostane aktívna 24 hodín, ak zostanú dvierka zatvorené.
2. Keď je funkcia Stay Connect aktívna, na displeji práčky svietia ikony Smart Control, Zámok dvierok a Wi-Fi.
3. Pomocou aplikácie SmartThings môžete pohodlne ovládať práčku, pridať cykly pláchania, odstreďovania alebo sušenia.

**POZNÁMKA**

- Práčka sa prepne do pohotovostného úsporného režimu, keď je jej činnosť pozastavená. Platí aj v prípade, že je pripojená k aplikácii SmartThings.
- V niektorých prípadoch sa môže rozsvietiť iba ikona funkcie Zámok dvierok.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 46 2025/2/26 15:27:44

## SmartThings

### Pripojenie Wi-Fi

Prejdite v smartfóne alebo tablete do ponuky **Settings (Nastavenia)**, zapnite bezdrôtové pripojenie a vyberte prístupový bod.

- Toto zariadenie podporuje protokoly Wi-Fi 2,4 GHz.

### Stiahnuť

Nájdite aplikáciu SmartThings v obchode s aplikáciami (Obchod Google Play, Apple App Store, Aplikácie Samsung Galaxy) vyhľadaním výrazu „SmartThings“. Stiahnite aplikáciu do zariadenia a nainštalujte ju.

**POZNÁMKA**

Aplikácia sa môže zmeniť bez upozornenia s cieľom zlepšenia výkonu.

### Prihlásenie

Najskôr sa musíte do aplikácie SmartThings prihlásiť pomocou účtu Samsung. Ak chcete vytvoriť nový účet Samsung, postupujte podľa pokynov v aplikácii. Na vytvorenie účtu nepotrebujete samostatnú aplikáciu.

**POZNÁMKA**

Ak už máte účet Samsung, prihláste sa doň. Registrovaný používateľ smartfónu alebo tabletu Samsung sa prihlási automaticky.

### Postup registrácie zariadenia v aplikácii SmartThings

1. Skontrolujte, či je smartfón alebo tablet pripojený k bezdrôtovej sieti. Ak nie je, prejdite do časti **Settings (Nastavenia)**, zapnite bezdrôtové pripojenie a vyberte prístupový bod.
2. Otvorte v smartfóne alebo tablete aplikáciu **SmartThings**.
3. Ak sa zobrazí hlásenie „A new device is found. (Našlo sa nové zariadenie.)“, stlačte možnosť **Add (Pridať)**.
4. Ak sa nezobrazí žiadna správa, zvoľte možnosť **+** a vyberte práčku zo zoznamu dostupných zariadení. Ak vaše zariadenie nie je uvedené, vyberte položky **Device Type (Typ zariadenia)** › **Specific Device Model (Špecifický model zariadenia)** a pridajte ho manuálne.
5. Zaregistrujte zariadenie do aplikácie SmartThings podľa nasledujúceho postupu.
   a. Pridajte zariadenie do aplikácie SmartThings. Skontrolujte, či je zariadenie pripojené k aplikácii SmartThings.
   b. Po dokončení registrácie sa zariadenie zobrazí v smartfóne alebo tablete.

**POZNÁMKA**

- Vzhľadom na rôzne obdobia vývoja výrobku sa názvy aplikácií budú líšiť. Názvy Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home a Samsung Smart Connect majú rovnaký význam.
- Výrobok nebude v súlade s rozhraním aplikácie a príručkou z dôvodu funkčných úprav. Pozrite si aktuálne rozhranie aplikácie.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 47 2025/2/26 15:27:44

# Funkcie

## Oznámenie o softvéri s licenciou open source

Softvér, ktorý tento produkt používa, obsahuje softvér s licenciou open source. Ak chcete získať kompletný príslušný zdrojový kód v období troch rokov od posledného dodania tohto produktu, kontaktujte náš tím podpory na adrese http://opensource.samsung.com (použite ponuku „Inquiry“ (Dopyt)).

Kompletný príslušný zdrojový kód je tiež možné získať na fyzickom médiu, ako je CD-ROM. Táto služba je spoplatnená minimálnym poplatkom.

Pomocou webovej adresy http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 sa dostanete k informáciám o licencii open source súvisiacim s týmto produktom. Táto ponuka platí pre každého, komu boli dodané tieto informácie.

**POZNÁMKA**

- Keď je rozhranie Wi-Fi zapnuté, spotreba energie je vyššia v porovnaní s hodnotami uvedenými v orientačných údajoch.
- Spoločnosť Samsung týmto vyhlasuje, že toto rádiové zariadenie je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ a s príslušnými štatutárnymi požiadavkami v Spojenom kráľovstve. Plné znenie európskeho vyhlásenia o zhode a vyhlásenia o zhode pre Spojené kráľovstvo je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese: Oficiálne vyhlásenie o zhode nájdete na adrese http://www.samsung.com. Prejdite do sekcie Support (Podpora) > Úvodná stránka a zadajte názov modelu. Maximálny výkon vf. vysielača: 20 dBm pri 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 48 2025/2/26 15:27:44

# Údržba

Práčku udržujte čistú, aby ste zabránili zhoršeniu výkonu a predĺžili jej životnosť.

## DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)

Tento cyklus spúšťajte pravidelne, aby ste vyčistili bubon a odstránili z neho baktérie. Tento cyklus nahreje vodu na teplotu medzi 60 °C a 70 °C a takisto odstráni nahromadenú špinu z gumeného tesnenia dverí.

1. Stlačením tlačidla **Napájanie** zapnite práčku.
2. Otáčaním **voliča cyklu** vyberte cyklus **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)**.
3. Podržte stlačené tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.

**POZNÁMKA**

- Teplota vody pri cykle **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** je nastavená na 70 °C a nemožno ju zmeniť.
- Cyklus **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** sa odporúča spustiť vždy po 40 praniach.
- Ak chcete zabrániť tvorbe vodného kameňa, používajte správne množstvo pracieho prostriedku v súlade s tvrdosťou vašej vody alebo pridávajte spolu s pracím prostriedkom aj zmäkčovač vody.

### Pripomienka DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)

V závislosti od modelu pripomína cyklus **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** buď ikona, alebo kontrolka LED.

Ak je to ikona, rozsvieti sa na ovládacom paneli.

Ak je to kontrolka LED, rozsvieti sa vedľa pripomenutia cyklu **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** alebo v časti s výberom možností na ovládacom paneli.

- Pripomenutie cyklu **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** na ovládacom paneli zabliká vždy po 40 praniach. Cyklus **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)** odporúčame spúšťať pravidelne.
- Po prvom zobrazení blikajúceho pripomenutia ho môžete pri ďalších 6 praniach ignorovať. Po 7. praní sa pripomenutie prestane zobrazovať. Zobrazí sa však znova po každom 40. praní.
- Aj po skončení posledného procesu sa stále môže zobrazovať hlásenie „**0**“.
- Aj keď hlásenie „**0**“ nezmizne, práčka bude fungovať normálne.
- Z hygienických dôvodov sa odporúča pravidelne spúšťať tento cyklus.

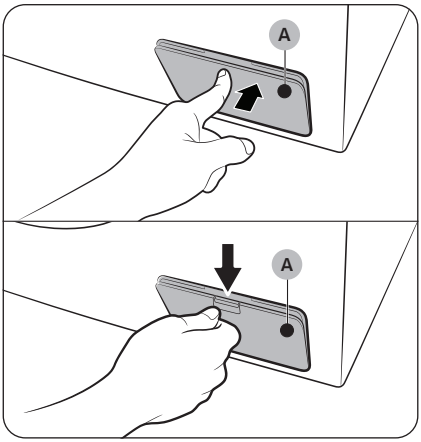


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 49 2025/2/26 15:27:44

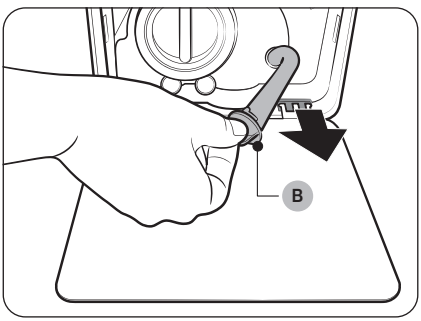
# Údržba

## Pohotovostné vypustenie vody

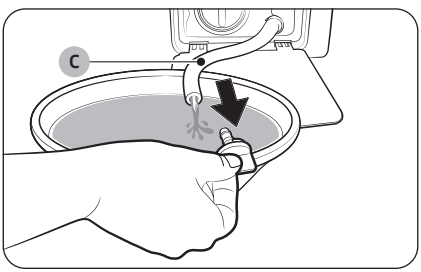
V prípade výpadku energie pred vybratím bielizne vypustite z bubna vodu.




1. Automatickú práčku vypnite a odpojte z elektrickej zásuvky.
2. Otvorte **kryt filtra (A)**.
   - TYP1: Jemným zatlačením na vrchnú časť **krytu filtra (A)** otvorte filter.
   - TYP 2: Zatlačením západky **krytu filtra (A)** smerom dolu otvorte filter.




3. Ku krytu priložte veľkú prázdnu nádobu, trubicu núdzového vývodu nasmerujte do nádoby a pridržiavajte pritom **uzáver trubice (B)**.




4. Odstráňte uzáver z **trubice núdzového vývodu (C)** a vodu z nej nechajte vytiecť do nádoby.
5. Keď voda vytečie, trubicu zatvorte uzáverom a založte späť na miesto. Potom zatvorte kryt filtra.

**POZNÁMKA**

Použite veľkú nádobu, pretože v bubne môže byť viac vody, než by ste mohli predpokladať.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 50 2025/2/26 15:27:45

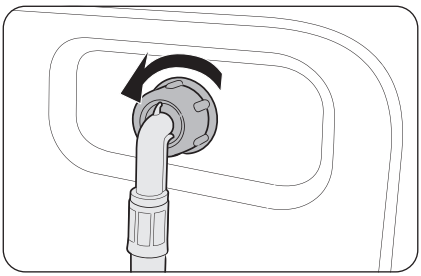
# Čistenie

## Povrch práčky

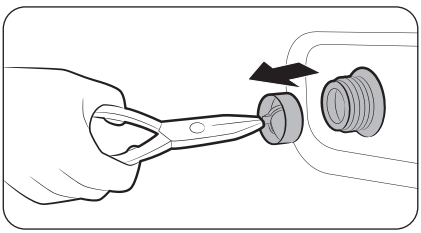
Použite jemnú handričku a jemný čistiaci prostriedok na použitie v domácnosti. Na práčku nesprejujte vodu.

## Mriežkový filter

Mriežkový filter hadice na vodu čistite raz alebo dvakrát ročne.



1. Vypnite práčku a napájací kábel odpojte zo siete.
2. Zastavte vodovodný kohútik.
3. Uvoľnite a odpojte hadicu na vodu zo zadnej strany práčky. Hadicu zakryte handričkou, aby z nej nevytekala voda.



4. Pomocou kliešťov vytiahnite mriežkový filter z prívodového ventilu.
5. Mriežkový filter ponorte do vody tak, aby v nej bol namočený aj spoj so závitom.
6. Mriežkový filter úplne vysušte mimo slnečného žiarenia.
7. Mriežkový filter nasaďte späť do prívodového ventilu a znova k nemu pripojte hadicu na vodu.
8. Zapnite vodovodný kohútik.

**POZNÁMKA**

Ak je mriežkový filter upchatý, na obrazovke sa zobrazí informačný kód „**4C**“.

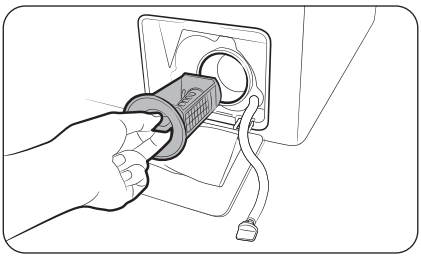


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 51 2025/2/26 15:27:45

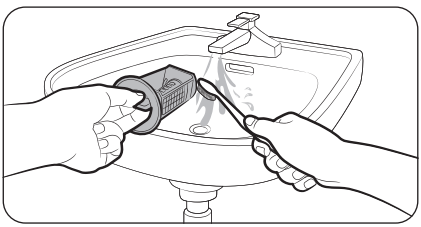
# Údržba

## Odpadový filter

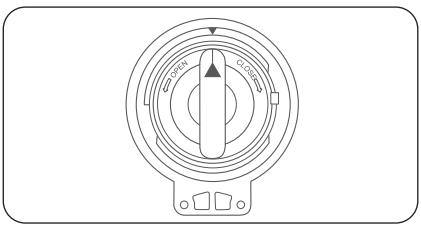
Odpadový filter odporúčame čistiť každé 2 mesiace, aby ste predišli jeho upchatiu. Upchatý odpadový filter môže znížiť účinnosť prania.



1. Vypnite práčku a napájací kábel odpojte zo siete.
2. Vypustite zvyšnú vodu z bubna. Pozrite si časť „**Pohotovostné vypustenie vody**".
3. Otvorte **kryt filtra**.
   - TYP 1: Jemným zatlačením na vrchnú časť **krytu filtra** otvorte filter.
   - TYP 2: Zatlačením na západku **krytu filtra** otvorte filter.
4. Otočte otočným gombíkom odpadového filtra doľava a vypustite z neho zostávajúcu vodu.



5. Odpadový filter vyčistite jemnou kefkou. Uistite sa, či nie je vrtuľa odtokového čerpadla vo vnútri filtra upchatá.
6. Odpadový filter vložte naspäť na miesto a otočný gombík filtra otočte doprava.




**POZNÁMKA**

- Niektoré odpadové filtre sú vybavené bezpečnostným otočným gombíkom, ktorého úlohou je predchádzať zraneniam detí. Bezpečnostný otočný gombík odpadového filtra sa otvára zatlačením a otočením proti smeru hodinových ručičiek. Filter sa otvorí vďaka pružinovému mechanizmu bezpečnostného otočného gombíka.
- Bezpečnostný otočný gombík odpadového filtra sa zatvára otočením v smere hodinových ručičiek. Pružina zaštrkoce.Tento zvuk je normálny.

**POZNÁMKA**

Ak je odpadový filter upchatý, na obrazovke sa zobrazí informačný kód „**5C**".

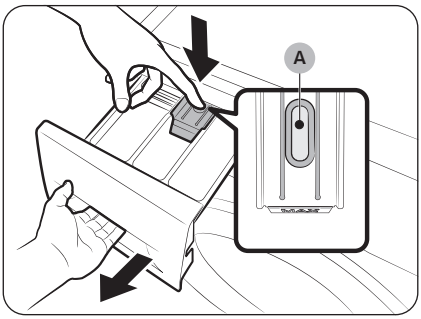
⚠ **UPOZORNENIE**

- Po čistení filtra sa uistite, či je otočný gombík filtra riadne zavretý. Inak by mohlo dôjsť k úniku.
- Po čistení filtra sa uistite, že filter je do práčky vložený správne. Inak by mohlo viesť k zlyhaniu zariadenia alebo úniku.

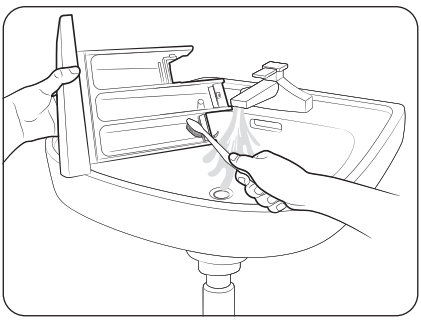


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 52 2025/2/26 15:27:45

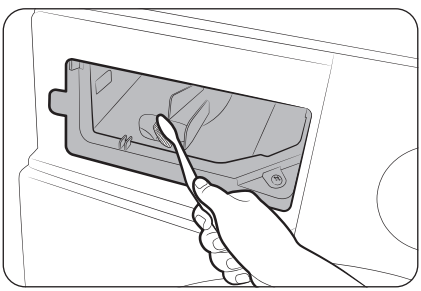
## Zásuvka na pracie prostriedky




1. Zatlačte **páčku na uvoľnenie (A)** na vnútornej strane zásuvky a zásuvku vytiahnite.
2. Vyberte uvoľňovaciu páčku a vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok zo zásuvky.



3. Časti zásuvky umyte pod tečúcou vodou pomocou jemnej kefky.



4. Pomocou kefy na fľaše vyčistite výklenok v zásuvke a odstráňte z neho vodný kameň a zvyšky pracieho prostriedku.
5. Opätovne vložte uvoľňovaciu páčku a vodiaci prvok na tekutý prací prostriedok do zásuvky.
6. Zásuvku zasunutím zatvorte.

**POZNÁMKA**

Zostávajúci prací prostriedok odstráňte spustením cyklu **RINSE+SPIN (PLÁCHANIE + ODSTREĎOVANIE)** s prázdnym bubnom.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 53 2025/2/26 15:27:45

# Údržba

## Oprava pri zamrznutí

Práčka môže pri teplote nižšej ako 0 °C zamrznúť.

1. Vypnite práčku a napájací kábel odpojte zo siete.
2. Na vodovodný kohútik nalejte teplú vodu, aby ste uvoľnili hadicu na vodu.
3. Odpojte hadicu na vodu a ponorte ju do teplej vody.
4. Do bubna nalejte teplú vodu a nechajte ju tam na pribl. 10 minút.
5. Hadicu na vodu opäť pripojte k vodovodnému kohútiku.

**POZNÁMKA**

Ak práčka stále nefunguje tak, ako by mala, zopakujte vyššie opísaný postup, až kým nezačne fungovať.

## Starostlivosť pri dlhom nepoužívaní práčky

Nenechávajte práčku nepoužitú dlhý čas. Ak sa tak stane, vypustite z nej vodu a odpojte napájací kábel.

1. Otáčaním **voliča cyklu** vyberte cyklus **RINSE+SPIN (PLÁCHANIE + ODSTREĎOVANIE)**.
2. Vyprázdnite bubon a stlačte tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**.
3. Po dokončení cyklu zatvorte vodovodný kohútik a odpojte hadicu na vodu.
4. Vypnite práčku a napájací kábel odpojte zo siete.
5. Otvorte dvere, aby cez bubon prechádzal vzduch.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 54 2025/2/26 15:27:45

# Riešenie problémov

## Kontrolné body

Ak sa pri používaní práčky stretnete s problémom, najprv si pozrite túto tabuľku, v ktorej môžete nájsť odporúčania.

| Problém | Riešenie |
|---|---|
| **Nespustí sa.** | • Uistite sa, že práčka je zapojená do elektrickej siete.<br>• Uistite sa, že dvere sú poriadne zavreté.<br>• Uistite sa, že sú vodovodné kohútiky otvorené.<br>• Spustite práčku stlačením alebo ťuknutím na tlačidlo **Spustiť/ Pozastaviť**.<br>• Uistite sa, či nie je aktivovaná funkcia Detská zámka.<br>• Skôr než sa práčka začne plniť, zaznie séria cvakavých zvukov na kontrolu zámku dvierok a práčka sa znova rýchlo vyprázdni.<br>• Skontrolujte poistku alebo znova prepnite istič. |
| **Prívod vody je nedostatočný alebo sa voda vôbec neprivádza.** | • Úplne otvorte vodovodný kohútik.<br>• Uistite sa, že dvere sú poriadne zavreté.<br>• Uistite sa, že prívodová hadica vody nie je zamrznutá.<br>• Uistite sa, že prívodová hadica vody nie je zlomená alebo upchatá.<br>• Skontrolujte, či je tlak vody dostatočný.<br>• Uistite sa, že mriežkový filter hadice na prívod vody je čistý. |
| **Po dokončení cyklu ostáva prací prostriedok v zásuvke na pracie prostriedky.** | • Uistite sa, či je automatická práčka v prevádzke pod dostatočným tlakom vody.<br>• Uistite sa, že bol prací prostriedok pridaný do stredu zásuvky na pracie prostriedky.<br>• Skontrolujte, či je správne vložený uzáver pláchania.<br>• Ak používate granulovaný prací prostriedok, uistite sa, že je volič pracieho prostriedku v hornej polohe.<br>• Odstráňte uzáver pláchania a vyčistite zásuvku na pracie prostriedky. |
| **Nadmerné vibrácie alebo hluk.** | • Uistite sa, že je práčka umiestnená na rovnom pevnom povrchu, na ktorom sa nešmýka. Ak povrch nie je rovný, pomocou vyrovnávacích nožičiek upravte výšku práčky.<br>• Uistite sa, že sú prepravné skrutky odstránené.<br>• Uistite sa, že sa práčka nedotýka iných objektov.<br>• Uistite sa, že naplnenie bielizňou je vyvážené.<br>• Motor môže byť počas normálnej prevádzky hlučný.<br>• Kombinézy alebo odev ozdobený kovovými prvkami môžu počas prania spôsobovať hluk. Ide o normálny jav.<br>• Kovové predmety, napríklad mince, môžu spôsobovať hluk. Po vypraní vyberte tieto predmety z bubna alebo puzdra filtra. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 55 2025/2/26 15:27:46

# Riešenie problémov

| Problém | Riešenie |
|---|---|
| **Práčka sa nevypúšťa alebo neodstreďuje.** | • Uistite sa, že odtoková hadica je vyrovnaná až po odtokový systém. Ak sa vyskytne obmedzenie pri vypúšťaní, kontaktujte servis.<br>• Uistite sa, že odpadový filter nie je upchatý.<br>• Zatvorte dvierka a stlačte alebo ťuknite na tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť**. V záujme vašej bezpečnosti práčka nezačne sušiť ani odstreďovať, kým sa nezatvoria dvierka.<br>• Uistite sa, že odtoková hadica nie je zamrznutá alebo upchatá.<br>• Uistite sa, že je odtoková hadica pripojená k odtokovému systému, ktorý nie je upchatý.<br>• Ak práčka nie je napájaná dostatočným prúdom, dočasne sa nevypustí a nezačne odstreďovať. Po obnovení dostatočného napájania bude práčka znova fungovať normálne.<br>Odstreďovanie nefunguje.<br>• Uistite sa, že je bielizeň rovnomerne rozložená.<br>• Skontrolujte, či je práčka na rovnom stabilnom povrchu.<br>• Várku rozložte. Ak je potrebné oprať len jeden kus oblečenia, napríklad župan alebo rifle, výsledok konečného žmýkania nemusí byť uspokojivý a na displeji sa zobrazí správa o kontrole „**Ub**“. |
| **Nedajú sa otvoriť dvierka.** | • Stlačením alebo ťuknutím na tlačidlo **Spustiť/Pozastaviť** zastavte práčku.<br>• Odomknutie mechanizmu zámku dvierok môže chvíľu trvať.<br>• Dvierka sa dajú otvoriť až po 3 minútach od zastavenia práčky alebo vypnutia napájania.<br>• Uistite sa, že všetka voda z bubna vytiekla.<br>• Dvierka sa nemusia otvoriť, ak v bubne ostala voda. Vypustite vodu z bubna a otvorte dvierka ručne.<br>• Uistite sa, že kontrolka uzamknutia dverí je vypnutá. Kontrolka zámku dvierok zhasne po vypustení práčky. |
| **Nadmerné množstvo mydlín.** | • Uistite sa, že používate odporúčaný druh pracieho prostriedku.<br>• Použite prací prostriedok s vysokou účinnosťou (HE), aby nedochádzalo k nadmernej tvorbe mydlín.<br>• Ak máte mäkkú vodu, periete malé várky alebo várky málo znečistených odevov, používajte menšie množstvo pracieho prostriedku.<br>• Používanie pracích prostriedkov, ktoré nemajú vysokú účinnosť, sa neodporúča. |
| **Nie je možné pridať ďalší prací prostriedok.** | • Uistite sa, že množstvo zostávajúceho pracieho prostriedku a aviváže nepresahuje limit. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 56 2025/2/26 15:27:46

| Problém | Riešenie |
| --- | --- |
| **Práčka sa zastaví.** | • Zapojte napájací kábel do elektrickej zásuvky pod prúdom.<br>• Skontrolujte poistku alebo znova prepnite istič.<br>• Zatvorte dvierka a stlačením tlačidla **Spustiť/Pozastaviť** spustite práčku. V záujme vašej bezpečnosti práčka nezačne sušiť ani odstreďovať, kým sa nezatvoria dvierka.<br>• Skôr než sa práčka začne plniť, zaznie séria cvakavých zvukov na kontrolu zámku dvierok a práčka sa znova rýchlo vyprázdni.<br>• Cyklus sa môže pozastaviť alebo môže nastať čas na namáčanie. Chvíľu počkajte, kým sa práčka nespustí.<br>• Skontrolujte, či nie je zablokovaný mriežkový filter hadice na prívod vody pri vodovodných kohútikoch. Pravidelne čistite mriežkový filter.<br>• Ak práčka nie je napájaná dostatočným prúdom, dočasne sa nevypustí a nezačne odstreďovať. Po obnovení dostatočného napájania bude práčka znova fungovať normálne. |
| **Práčka sa plní vodou nesprávnej teploty.** | • Úplne otvorte oba kohútiky.<br>• Skontrolujte, či je vybraná správna teplota.<br>• Skontrolujte, či sú hadice pripojené k správnym kohútikom. Prepláchnite vodovodné rúrky.<br>• Uistite sa, že je ohrievač vody nastavený tak, aby z kohútika prúdila voda s teplotou najmenej 49 °C (120 °F). Skontrolujte aj kapacitu ohrievača vody a frekvenciu obnovovania.<br>• Odpojte hadice a vyčistite mriežkový filter. Mriežkový filter môže byť upchatý.<br>• Počas plnenia práčky vodou sa teplota vody môže meniť, keďže funkcia automatickej regulácie teploty kontroluje teplotu privádzanej vody. Ide o normálny jav.<br>• Počas plnenia práčky môžete po výbere nízkej alebo vysokej teploty pozorovať prúdenie len horúcej alebo len studenej vody cez dávkovač. Ide o normálne fungovanie funkcie automatickej kontroly teploty, kedy teplotu vody určuje práčka. |
| **Várka je na konci cyklu mokrá.** | • Použite vysokú alebo extra vysokú rýchlosť odstreďovania.<br>• Použite prací prostriedok s vysokou účinnosťou (HE), aby sa zabránilo nadmernej tvorbe mydlín.<br>• Várka je príliš malá. Malé várky (jeden alebo dva kusy odevu) sa nemusia rovnomerne rozložiť a poriadne odstrediť.<br>• Uistite sa, že odtoková hadica nie je priškrtená alebo upchatá. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 57 2025/2/26 15:27:46

# Riešenie problémov

| Problém | Riešenie |
|---|---|
| **Uniká voda.** | • Uistite sa, že dvere sú poriadne zavreté.<br>• Skontrolujte, či všetky spoje hadíc dobre tesnia.<br>• Uistite sa, že je koniec odtokovej hadice správne zasunutý a zaistený v odtokovom systéme.<br>• Práčku neprepĺňajte.<br>• Použite prací prostriedok s vysokou účinnosťou (HE), aby nedochádzalo k nadmernej tvorbe mydlín.<br>• Skontrolujte, či sa medzi dvierkami a membránou nezachytili žiadne predmety.<br>- Ak sa medzi dvierkami a membránou zachytili nejaké predmety, môže dôjsť k únikom vody alebo k poškodeniu membrány. |
| **Cítiť zápach.** | • V škárach sa nahromadili mydliny, ktoré môžu páchnuť.<br>• Pravidelne spúšťajte čistiace cykly z dôvodu dezinfekcie.<br>• Vyčistite tesnenie dvierok (membránu).<br>• Po dokončení cyklu vysušte vnútrajšok práčky. |
| **Netvoria sa žiadne bubliny (len modely s funkciou bubliniek).** | • Pri nadmernom naplnení sa nemusia tvoriť bubliny.<br>• Pri praní veľmi znečistených odevov sa nemusia tvoriť bubliny. |
| **Predĺžená doba prania** | • Skutočný čas prania sa môže líšiť od odhadovaného času pôvodne zobrazeného na ovládacom paneli pri výbere cyklu. |
| **Škvrny na oblečení.** | • Nepridávajte aviváž priamo na oblečenie. Ak aviváž pridáte priamo na oblečenie, môže na ňom zanechať škvrny (napríklad mastné fľaky alebo hlboko zakorenenú špinu), ktoré sa možno budú dať len ťažko odstrániť. |

- Ak problém pretrváva, kontaktujte servisné stredisko. Číslo na servisné stredisko je uvedené na štítku pripevnenom na výrobku.
- Samsung nezodpovedá za prípadné poškodenie produktu, zranenie ani iné bezpečnostné problémy s produktom spôsobené opravami, pri ktorých nie sú dodržané pokyny uvedené v týchto návodoch na opravu. Záruka sa nevzťahuje ani na prípadné poškodenie produktu spôsobené pokusom o jeho opravu (zo strany inej osoby, ako je certifikovaný servisný technik spoločnosti Samsung).



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 58 2025/2/26 15:27:46

## Informačné kódy

Ak práčka nefunguje, na obrazovke sa môže zobraziť informačný kód. Podrobnosti nájdete v nasledujúcej tabuľke.

| Kód | Riešenie |
|---|---|
| 4C | Neprivádza sa voda.<br>• Uistite sa, že sú vodovodné kohútiky otvorené.<br>• Skontrolujte, či nie sú hadice na vodu upchaté.<br>• Skontrolujte, či nie sú vodovodné kohútiky zamrznuté.<br>• Uistite sa, či je automatická práčka v prevádzke pod dostatočným tlakom vody.<br>• Uistite sa, že sú kohútiky na studenú a teplú vodu správne pripojené.<br>• Vyčistite mriežkový filter, mohol by byť upchatý.<br>• Keď sa zobrazí hlásenie „**4C**“, práčka bude 3 minúty vypúšťať vodu. Tlačidlo napájania bude zatiaľ deaktivované. |
| 4C2 | • Uistite sa, že je hadica na prívod studenej vody pevne pripojená ku kohútiku na studenú vodu. Ak je pripojená ku kohútiku na teplú vodu, odevy sa môžu po niekoľkých cykloch zdeformovať. |
| 5C | Voda sa nevypúšťa.<br>• Uistite sa, že odtoková hadica nie je zamrznutá alebo upchatá.<br>• Uistite sa, že je odtoková hadica správne umiestnená v závislosti od typu pripojenia.<br>• Vyčistite odpadový filter, mohol by byť upchatý.<br>• Uistite sa, že odtoková hadica je vyrovnaná až po odtokový systém.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| dC | Prevádzka práčky s otvorenými dvierkami.<br>• Uistite sa, že dvere sú poriadne zavreté.<br>• Uistite sa, že vo dverách sa nezasekla bielizeň. |
| OC | Preteká voda.<br>• Znova spustite odstreďovanie.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje na displeji, kontaktujte miestne servisné stredisko spoločnosti Samsung. |
| LC, LC1 | Skontrolujte odtokovú hadicu.<br>• Uistite sa, že koniec odtokovej hadice nie je položený na podlahe.<br>• Uistite sa, že odtoková hadica nie je upchatá.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 59 2025/2/26 15:27:46

# Riešenie problémov

| Kód | Riešenie |
|---|---|
| 3C | Skontrolujte prevádzku motora.<br>• Skúste znova spustiť cyklus.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| UC | Je potrebné skontrolovať elektronické ovládanie.<br>• Skontrolujte, či je správne napájanie.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| | Zistené nízke napätie.<br>• Skontrolujte, či je napájací kábel zapojený do siete.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| HC | Kontrola vysokej teploty ohrevu.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| 1C | Snímač hladiny vody nefunguje správne.<br>• Skúste cyklus vypnúť a znova zapnúť.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| AC | Skontrolujte komunikáciu medzi hlavnými a podriadenými zostavami PBA.<br>• Skúste cyklus vypnúť a znova zapnúť.<br>• Ak sa informačný kód naďalej zobrazuje, kontaktujte stredisko služieb zákazníkom. |
| 0 | Práčka sa po poslednom odstreďovaní automaticky nevypne a hlásenie „**0**“ sa bude naďalej zobrazovať.<br>• Práčka funguje normálne aj bez spustenia cyklu **DRUM CLEAN+ (ČISTENIE BUBNA+)**. Z hygienických dôvodov sa však odporúča spustiť tento cyklus. |
| Ub | Odstreďovanie nefunguje.<br>• Uistite sa, že je bielizeň rovnomerne rozložená.<br>• Skontrolujte, či je práčka na rovnom stabilnom povrchu.<br>• Várku rozložte. Ak je potrebné oprať len jeden kus oblečenia, napríklad župan alebo rifle, výsledok konečného žmýkania nemusí byť uspokojivý a na displeji sa zobrazí správa o kontrole „**Ub**“. |

Ak sa niektorý informačný kód stále zobrazuje na obrazovke, kontaktujte miestne servisné stredisko Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 60 2025/2/26 15:27:46

# Špecifikácie

## Tabuľka starostlivosti o tkaniny

Nasledujúce symboly poskytujú pokyny na starostlivosť o odevy. Etikety na odevoch obsahujú symboly s pokynmi na sušenie, bielenie a žehlenie, prípadne chemické čistenie. Použitie symbolov zaručuje konzistenciu medzi výrobcami odevov v prípade domácich a dovezených výrobkov.

Dodržiavaním pokynov na etikete týkajúcej sa starostlivosti maximalizujete životnosť odevu a znížite problémy s praním.

### Pranie

| | |
|---|---|
| | Normálne pranie pri 95 °C. |
| | Normálne pranie pri 60 °C. |
| | Mierne pranie pri 60 °C. |
| | Normálne pranie pri 40 °C. |
| | Mierne pranie pri 40 °C. |
| | Veľmi mierne pranie pri 40 °C. |
| | Normálne pranie pri 30 °C. |
| | Mierne pranie pri 30 °C. |
| | Veľmi mierne pranie pri 30 °C. |
| | Ručné pranie. |
| | Neprať. |

**POZNÁMKA**

Čísla vo vaničke uvádzajú konkrétne teploty prania v stupňoch Celzia, ktoré sa nesmú prekročiť.

### Bielenie

| | |
|---|---|
| | Je povolené akékoľvek bielidlo. |
| | Je povolené len kyslíkové bielidlo. |
| | Nebieliť. |

### Sušenie

| | |
|---|---|
| | Sušenie v sušičke/normálna teplota/ maximálna teplota odsávania 80 °C. |
| | Sušenie v sušičke/nižšia teplota/ maximálna teplota odsávania 60 °C. |
| | Nesušiť v sušičke |
| | Sušenie na šnúre. |
| | Sušenie odkvapkaním na šnúre. |
| | Sušenie na rovnom povrchu. |
| | Sušenie odkvapkaním na rovnom povrchu. |
| | Sušenie na šnúre v tieni. |
| | Sušenie odkvapkaním na šnúre v tieni. |
| | Sušenie na rovnom povrchu v tieni. |
| | Sušenie odkvapkaním na rovnom povrchu v tieni. |

**POZNÁMKA**

- Bodky označujú úroveň sušenia sušičky.
- Čiary označujú typ a miesto sušenia.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 61 2025/2/26 15:27:48

# Špecifikácie

## Žehlenie

| | |
|---|---|
| | Žehliť pri maximálnej teplote 200 °C. |
| | Žehliť pri maximálnej teplote 150 °C. |
| | Žehliť pri maximálnej teplote 110 °C.<br>Venujte zvýšenú pozornosť pri použití naparovacích žehličiek (žehlite bez pary). |
| | Nežehliť. |

**POZNÁMKA**

Bodky označujú teplotný rozsah žehlenia (regulačné, naparovacie, cestovné žehličky a žehliace prístroje).

## Profesionálna starostlivosť

| | |
|---|---|
| | Profesionálne chemické čistenie v tetrachlóretyléne alebo uhľovodíkoch (ťažké benzény) štandardným procesom. |
|  | Profesionálne chemické čistenie v tetrachlóretyléne alebo uhľovodíkoch (ťažké benzény) šetrným procesom. |
|  | Profesionálne chemické čistenie v uhľovodíkoch (ťažké benzény) štandardným procesom. |
| | Profesionálne chemické čistenie v uhľovodíkoch (ťažké benzény) šetrným procesom. |
| | Nečistiť chemicky. |
| | Profesionálne mokré čistenie. |
| | Jemné profesionálne mokré čistenie. |
|  | Veľmi jemné profesionálne mokré čistenie. |
|  | Nečistiť mokrým čistením. |

**POZNÁMKA**

- Písmená v kruhu označujú rozpúšťadlá (P, F) používané pri chemickom alebo mokrom čistení (W).
- Všeobecne čiara pod symbolom označuje jemnejšie zaobchádzanie (napr. Jemný cyklus pre slabo znečistený odev). Dvojitá čiara označuje úrovne starostlivosti pri obzvlášť jemnom zaobchádzaní.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 62 2025/2/26 15:27:49

## Ochrana životného prostredia

- Zariadenie je vyrobené z recyklovaných materiálov. Ak sa rozhodnete spotrebič zlikvidovať, dodržujte miestne nariadenia, týkajúce sa likvidácie odpadu. Odrežte napájací kábel, aby zariadenie nemohlo byť zapojené do elektrickej siete. Odstráňte veko, aby v zariadení neuviazli zvieratá a deti.
- Neprekračujte množstvá pracích prostriedkov, ktoré sa odporúčajú v pokynoch výrobcu pracieho prostriedku.
- Pred cyklom prania používajte produkty na odstraňovanie fľakov a odfarbovače iba v prípade, ak je to nevyhnutné.
- Šetrite vodu a elektrinu tak, že budete prať len plné várky (presné množstvo závisí od používaného programu).

## Záruka na náhradné diely

Zaručujeme dostupnosť nasledovných náhradných dielov pre profesionálnych opravárov a koncových používateľov, a to minimálne na obdobie 10 rokov po uvedení poslednej jednotky modelu na trh.

- Dvierka, pánty a tesnenia dvierok, ďalšie tesnenia, zostava zámku dvierok a plastové periférne zariadenia, ako sú dávkovače na prací prostriedok.
- Uvedené náhradné diely si môžete zakúpiť na webovej lokalite nižšie.
  - http://www.samsung.com/support

## Spotreba energie v pohotovostnom režime

| | | |
|---|---|---|
| **Spotreba energie** | Vypnutý režim | 0,50 W |
| | Pohotovostný sieťový režim | 2,00 W |
| | Čas v pohotovostnom sieťovom režime (Wi-Fi) | 10 min. |

## Informácie databázy EPREL

Informácie o energetickom štítku tohto výrobku nájdete v Európskej databáze výrobkov s energetickým označením (EPREL) na adrese https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, pričom ****** predstavuje registračné číslo EPREL výrobku. Registračné číslo je uvedené na štítku s údajmi o vašom výrobku.

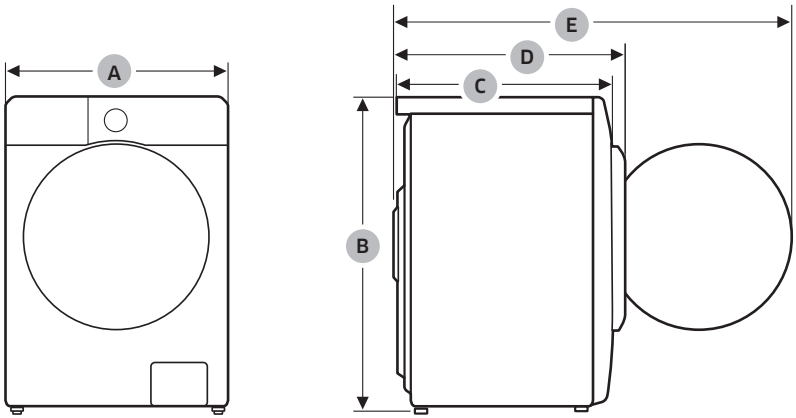


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 63 2025/2/26 15:27:49

# Špecifikácie

## Hárok špecifikácií

„*“ hviezdičky označujú variant modelu a môžu mať hodnotu (0 – 9) alebo (A – Z) .




| Názov modelu | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Rozmery | | A (šírka) | 600 mm |
| | | B (výška) | 850 mm |
| | | C (hĺbka) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Tlak vody | | | 50–1000 kPa |
| Čistá hmotnosť | | | 65,0 kg |
| Maximálna kapacita | | Pranie a odstreďovanie | 9,0 kg |
| | | Sušenie | 5,0 kg |
| Spotreba energie | Pranie a ohrievanie | 220-240 V str. prúd/50 Hz | 1900–2300 W |
| | Sušenie | | 1600-1900 W |
| Otáčky pri odstreďovaní | | | 1400 ot./min |

**POZNÁMKA**

- Dizajn a špecifikácie sa môžu bez upozornenia zmeniť v dôsledku zvyšovania kvality.
- Rozmery uvedené v tejto časti sa môžu v závislosti od spôsobu merania mierne líšiť od skutočných mier.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 64 2025/2/26 15:27:49

## Orientačné informácie (podľa EÚ 2019/2023)

| Model | Cykly | Kapacita (kg) | Trvanie programu (HH:MM) | Spotreba energie (kWh/cyklus) | Spotreba vody (l/cyklus) | Maximálna teplota (°C) | Obsah zostatkovej vlhkosti (%) | Rýchlosť odstreďovania (ot./min.) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | Eco40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BAVLNA) 60°C+ Bublinkové namáčanie | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SYNTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (15-MINÚTOVÉ RÝCHLE PRANIE) Studená | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PRANIE+SUŠENIE) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Hodnoty uvádzané pri iných programoch ako ECO 40-60 a pri cykle prania a sušenia sú len orientačné.
- Časové hodnoty uvedené v tejto časti sa môžu líšiť od skutočných hodnôt v dôsledku vplyvu tlaku/ tvrdosti/ teploty vody, typu/množstva/úrovne znečistenia bielizne, typu/množstva použitého pracieho prostriedku, zdroja napájania a zvolených dodatočných funkcií.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 65 2025/2/26 15:27:49

# Kontaktné údaje

## MÁTE OTÁZKY ALEBO KOMENTÁRE?

| KRAJINA | ZAVOLAJTE NÁM | ALEBO NÁS NAVŠTÍVTE ONLINE NA STRÁNKE |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 66 2025/2/26 15:27:49

| KRAJINA | ZAVOLAJTE NÁM | ALEBO NÁS NAVŠTÍVTE ONLINE NA STRÁNKE |
|---|---|---|
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SK.indd 67 2025/2/26 15:27:49

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Pralni stroj

# **Uporabniški priročnik**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 1 2025/2/26 15:37:27

# Kazalo


| | |
|---|---|
| **Varnostne informacije** | **4** |
| Kaj morate vedeti o varnostnih navodilih | 4 |
| Pomembni varnostni simboli | 4 |
| Pomembni varnostni ukrepi | 5 |
| Nujna opozorila glede namestitve | 8 |
| Previdnostni ukrepi pri namestitvi | 10 |
| Nujna opozorila glede uporabe | 10 |
| Previdnostni ukrepi pri uporabi | 11 |
| Nujna opozorila glede čiščenja | 14 |
| Navodila v zvezi z oznako OEEO | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Namestitev** | **16** |
| Kaj je priloženo | 16 |
| Zahteve za namestitev | 18 |
| Postopna namestitev | 19 |
| **Preden začnete** | **30** |
| Začetne nastavitve | 30 |
| Navodila za perilo | 30 |
| Priporočila glede pralnega sredstva | 34 |
| Navodila glede dozirne posode | 35 |
| **Delovanje** | **39** |
| Upravljalna plošča | 39 |
| Enostavni koraki za začetek | 41 |
| Pregled programov | 42 |
| Nastavitve | 45 |
| Posebne funkcije | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Obvestilo o odprtokodni programski opremi | 48 |
| **Vzdrževanje** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ (ČIŠČENJE BOBNA$^{+}$) | 49 |
| Zasilno odvajanje vode | 50 |
| Čiščenje | 51 |
| Odmrznitev | 54 |
| Če stroja dalj časa ne boste uporabljali | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 2 2025/2/26 15:37:27

Odpravljanje težav 55

Točke preverjanja 55
Kode z informacijami 59

Specifikacije 61

Preglednica za vzdrževanje tkanin 61
Varovanje okolja 63
Garancija za rezervne dele 63
Poraba energije v stanju pripravljenosti 63
Informacije EPREL 63
Specifikacijski list 64
Okvirne informacije (v skladu z EU 2019/2023) 65

Kontaktni podatki 66

ALI IMATE VPRAŠANJA OZIROMA KOMENTARJE? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 3 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

Čestitamo vam za izbiro novega Samsungovega pralnega stroja. Priročnik vsebuje informacije, ki vam bodo v pomoč pri namestitvi, uporabi in negi aparata. Vzemite si čas in preberite navodila, tako da boste lahko optimalno izkoristili številne funkcije in prednosti pralnega stroja.

## Kaj morate vedeti o varnostnih navodilih

Ta priročnik natančno preberite in tako poskrbite, da boste znali varno in učinkovito upravljati z mnogimi lastnostmi in funkcijami svojega novega aparata. Priročnik shranite na varnem mestu blizu aparata za poznejšo uporabo. Ta aparat uporabljajte le za to, čemur je namenjen, kot je opisano v tem priročniku.

Opozorila in pomembne varnostne informacije v tem priročniku ne vključujejo vseh možnih stanj in situacij, ki se lahko pojavijo. Vaša odgovornost je, da pri namestitvi, vzdrževanju in uporabi pralnega stroja uporabljate zdravo pamet, previdnost in skrb.

Ker so v teh navodilih za uporabo zajeti različni modeli, se lahko značilnosti vašega pralnega stroja nekoliko razlikujejo od značilnosti, opisanih v tem priročniku, pa tudi vsi varnostni znaki niso nujno veljavni. Če imate kakršna koli vprašanja ali če vas kar koli zanima, se obrnite na najbližji servisni center ali pa pomoč in informacije poiščite v spletu na naslovu www.samsung.com.

## Pomembni varnostni simboli

**Kaj pomenijo ikone in znaki v tem uporabniškem priročniku:**

⚠ **OPOZORILO**

Nevarnosti ali nevarni primeri uporabe, ki lahko povzročijo **hude telesne poškodbe, smrt in/ali materialno škodo.**

⚠ **POZOR**

Nevarnosti ali nevarni primeri uporabe, ki lahko povzročijo **telesne poškodbe in/ali materialno škodo.**

**OPOMBA**

Označuje, da obstaja tveganje za telesne poškodbe ali materialno škodo.

**Preberite navodila**

**Namen varnostnih znakov je preprečevanje poškodb vas in drugih.**
**Strogo jim sledite.**
**Ko preberete ta priročnik, ga shranite na varno mesto za poznejšo uporabo.**

Pred uporabo aparata preberite vsa navodila.

Kot pri vsaki opremi, ki ima električno napajanje in premikajoče se dele, tudi pri tej obstajajo morebitne nevarnosti. Za varno uporabo aparata spoznajte njegovo delovanje in bodite previdni pri uporabi.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 4 2025/2/26 15:37:27

## Pomembni varnostni ukrepi

# ⚠ OPOZORILO

**Za preprečevanje nastanka požara, električnega udara ali telesnih poškodb med uporabo aparata upoštevajte osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi:**

1. Aparata ne smejo uporabljati osebe (in otroci) s fizičnimi, motoričnimi in psihičnimi motnjami, ki imajo premalo izkušenj in znanja, razen če jih nadzira ali jim o uporabi aparata svetuje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost.
2. **Za uporabo v Evropi**: Otroci, stari od 8 let naprej, in osebe s fizičnimi, motoričnimi in psihičnimi motnjami ali s premalo izkušnjami in znanja lahko ta aparat uporabljajo, če jih kdo nadzira ali jim svetuje o varni uporabi aparata in če poznajo tveganja, povezana z uporabo aparata. Otroci se ne smejo igrati z aparatom. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati aparata, če pri tem niso pod nadzorom.
3. Otroke je treba nadzorovati in zagotoviti, da se z aparatom ne igrajo.
4. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec ali njegov servisni zastopnik ali podobno usposobljena oseba, da se izognete nevarnosti.
5. Aparatu so priloženi novi kompleti cevi, ki jih uporabite namesto starih.
6. Zračniki na spodnjem delu naprave ne smejo biti zakriti s preprogo;



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 5 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

7. **Za uporabo v Evropi**: Otroci, mlajši od 3 let, se ne smejo nahajati v bližini naprave, razen če jih nenehno nadzirate.
8. **POZOR**: Za preprečevanje nevarnosti zaradi neodpravljive ponastavitve termičnega prekinjevalnika tega aparata ni dovoljeno napajati prek zunanje preklopne naprave, na primer časovnika, ali ga priklopiti na tokokrog, ki ga redno vklapljate ali izklapljate.
9. Sušilnega stroja ni dovoljeno uporabiti, če so bile za čiščenje uporabljene industrijske kemikalije.
10. Filter za vlakna je treba redno čistiti, če je nameščen.
11. V okolici sušilnega stroja se ne smejo nabirati delci vlaken (ne velja za naprave, katerih odzračevanje mora biti speljano na zunanjo stran stavbe).
12. Zagotovljena mora biti zadostna prezračenost, ki preprečuje povratni tok plinov ogrevalnih sistemov na različna goriva, med drugim tudi odprt ogenj, v zaprt prostor.
13. V sušilnem stroju ne sušite neopranega perila.
14. Perilo, prepojeno s snovmi, na primer kuhinjskim oljem, acetonom, alkoholom, bencinom, kerozinom, sredstvi za odstranjevanje madežev, terpentinom, različnimi vrstami voska in sredstvi za odstranjevanje voska, je treba pred sušenjem v sušilnem stroju oprati v vroči vodi z veliko količino pralnega praška.
15. Izdelkov, na primer penaste gume (pene iz lateksa), kap za prhanje, vodoodbojnega blaga, blaga s podlogo iz gume in oblačil ali blazin s penasto gumo, ni dovoljeno sušiti v sušilnem stroju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 6 2025/2/26 15:37:27

16. Uporaba mehčalcev ali podobnih izdelkov mora biti skladna z navodili na mehčalcu.

17. Zadnji del cikla dušilnika poteka brez vročine (cikel ohlajevanja), kar zagotavlja ohranjanje izdelkov pri temperaturah, ki ne povzročajo poškodb.

18. Popolnoma izpraznite žepe (odstranite vse predmete, na primer vžigalnike in vžigalice).

19. **OPOZORILO**: Delovanja sušilnega stroja nikoli ne prekinite pred koncem programa sušenja, razen če lahko izdelke hitro odstranite, razgrnete in s tem razpršite vročino.

20. Izpušnega zraka ni dovoljeno izpuščati v dimnike, namenjene za izpušne pline ogrevalnih naprav na različne vrste goriv.

21. Izdelka ni dovoljeno namestiti za vrata s ključavnico, drsna vrata ali vrata s tečaji na nasprotni strani tečajev vrat sušilnega stroja, kar bi lahko preprečevalo popolno odpiranje vrat sušilnega stroja.

22. **OPOZORILO**: aparata ni dovoljeno napajati prek zunanje preklopne naprave, na primer časovnika, ali je priklopiti na tokokrog, ki ga redno vklapljate ali izklapljate.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 7 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

**23.** Ta aparat je namenjen samo uporabi v gospodinjstvu in ne za uporabo kot na primer:

- v čajnicah v trgovinah, pisarniških prostorih in drugih delovnih okoljih;
- na kmetijah;
- s strani strank v hotelih, motelih in drugih nastanitvenih objektih;
- v turističnih sobah;
- v skupnih prostorih, kot so stanovanjski bloki in pralnice.

## Nujna opozorila glede namestitve

⚠ **OPOZORILO**

Ta aparat mora namestiti usposobljen strokovnjak ali servis.

- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara, požara, eksplozije, težav z aparatom ali poškodb.

Aparat je težek, zato bodite pri dviganju previdni.

Napajalni kabel čvrsto priključite v stensko vtičnico z ustreznimi lokalnimi električnimi specifikacijami. Vtičnico uporabljajte samo za ta aparat. Ne uporabljajte podaljška.

- Če bi stensko vtičnico prek električnega razdelilnika ali podaljška uporabljali skupaj z drugimi aparati, bi lahko prišlo do električnega udara ali požara.
- Poskrbite, da bodo napajalna napetost, frekvenca in tok enaki vrednostim, navedenim v specifikacijah izdelka. V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Z napajalnih priključkov in kontaktov s suho krpo redno brišite vse morebitne tujke, kot sta prah in voda.

- Odklopite napajalni vtič in ga obrišite s suho krpo.
- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Priklopite napajalni vtič v stensko vtičnico tako, da je kabel obrnjen proti tlom.

- Če bi napajalni vtič priklopili v stensko vtičnico v nasprotni smeri, bi se lahko električne žice v kablu poškodovale in bi lahko prišlo do električnega udara ali požara.

Vso embalažo shranjujte tako, da ne bo dosegljiva otrokom, saj je zanje lahko nevarna.

- Če si otrok na glavo povezne vrečo, se lahko zaduši.

Če je poškodovan aparat oziroma če je poškodovan napajalni vtič ali napajalni kabel, se obrnite na najbližji servisni center.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 8 2025/2/26 15:37:27

Aparat mora biti pravilno ozemljen.

Aparata ne ozemljite prek cevi za plin, plastične cevi za vodo ali telefonskega kabla.

- V tem primeru bi lahko prišlo do električnega udara, požara, eksplozije ali težav z aparatom.
- Napajalnega kabla nikoli ne priklapljajte v vtičnico, ki ni pravilno ozemljena, prepričajte pa se tudi, da je v skladu z lokalnimi in nacionalnimi predpisi.

Tega aparata ne nameščajte v bližino grelcev ali kakršnega koli vnetljivega materiala.

Tega aparata ne nameščajte na vlažno, mastno ali prašno mesto ali na mesto, izpostavljeno neposredni sončni svetlobi ali vodi (dežnim kapljam).

Tega aparata ne nameščajte na mesta, kjer bi bil lahko izpostavljen nizkim temperaturam.

- Cevi lahko zaradi zmrzali počijo.

Tega aparata ne nameščajte na mesta, kjer bi lahko puščal plin.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Ne uporabljajte električnega transformatorja.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Ne uporabljajte poškodovanega napajalnega vtiča ali kabla ali slabo pritrjene stenske vtičnice.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Napajalnega kabla ne vlecite in ga ne upogibajte preveč.

Napajalnega kabla ne zvijajte in ga ne vozlajte.

Kabla ne obešajte na kovinske predmete, ne obešajte težkih predmetov nanj, ne vstavljajte ga med predmete in ne potiskajte ga v prostor za aparatom.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Pri odklapljanju napajalnega vtiča kabla ne vlecite.

- Napajalni vtič odklopite tako, da držite vtič.
- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Aparat postavite tako, da je dostop do napajalnega vtiča, pip za dovod in cevi za odvod vode neoviran.

Samsung ne odgovarja v primeru škode na napravi, ki so posledica nestrokovnega poskusa popravila s strani uporabnika, servisa, ter neupoštevanja navodil natačnega popravila in garancijskih pogojev. Garancijski pogoji ne pokrivajo škode na izdelku, ki so posledica poskusa popravila izdelka s strani nepooblaščene osebe. Garancijski pogoji se upoštevajo samo v primeru popravila pri certifiranem ponudniku servisnih storitev Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 9 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

## Previdnostni ukrepi pri namestitvi

⚠ POZOR

Ta aparat morate postaviti tako, da bo napajalni vtič neovirano dostopen.

- V nasprotnem primeru lahko zaradi kratkega stika pride do električnega udara ali požara.

Pralni stroj namestite na trdno, ravno podlago, ki podpira njegovo težo.

- V nasprotnem primeru lahko pride do neobičajnih tresljajev, premikanja, hrupa ali težav z aparatom.

## Nujna opozorila glede uporabe

⚠ OPOZORILO

Če je aparat poplavljen, takoj odklopite vodo in električno napajanje in se obrnite na najbližji servisni center.

- Napajalnega vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami.
- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara.

Če iz aparata prihaja nenavaden hrup, vonj po zažganem ali dim, takoj odklopite napajalni kabel in se obrnite na najbližji servisni center.

- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Če uhaja plin (npr. propan, utekočinjeni naftni plin itd.), prostor takoj prezračite, ne da bi se dotikali napajalnega vtiča. Aparata ali napajalnega kabla se ne dotikajte.

- Ne uporabljajte ventilatorja.
- Iskra lahko povzroči eksplozijo ali zaneti požar.

Pred odlaganjem aparata odstranite ročico vrat pralnega stroja.

- Otroci lahko umrejo zaradi zadušitve, če se zaklenejo v notranjost aparata.

Poskrbite, da boste pred uporabo pralnega stroja odstranili embalažo (peno, stiropor), ki je pritrjena na njegovo dno.

Elementov, onesnaženih z bencinom, kerozinom, benzenom, razredčilom, alkoholom ali drugimi vnetljivimi ali eksplozivnimi snovmi, ne perite.

- Če bi jih, bi lahko prišlo do električnega udara, požara ali eksplozije.

Med delovanjem pralnega stroja (med pranjem pri visoki temperaturi/sušenjem/ožemanjem) ne odpirajte vrat na silo.

- Če iz pralnega stroja izteka voda, lahko pride do opeklin ali pa tla postanejo drseča. Zaradi tega lahko pride do poškodb.
- Če bi odpirali vrata na silo, bi se lahko aparat poškodoval ali pa bi prišlo do telesnih poškodb.

Napajalnega vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami.

- Zaradi tega lahko pride do električnega udara.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 10 2025/2/26 15:37:27

Aparata med delovanjem ne odklapljajte z odklapljanjem napajalnega kabla.

- Če bi napajalni kabel ponovno vklopili v stensko vtičnico, bi lahko prišlo do iskre in s tem do električnega udara ali požara.

Otrokom ne dovolite, da bi plezali v aparat ali nanj.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara, opeklin ali poškodb.

Z roko ne segajte pod pralni stroj.

- Roko si lahko poškodujete na vrtljivih ali ostrih (kovinskih ali plastičnih) delih.

Aparata ne odklapljajte z vlečenjem napajalnega kabla. Vedno trdno primite vtič in ga povlecite naravnost ven iz vtičnice.

- Zaradi poškodb napajalnega kabla lahko pride do kratkega stika, požara in/ali električnega udara.

Aparata ne poskušajte popravljati, razstavljati ali prilagajati sami.

- Ne uporabljajte nobenih drugih varovalk (kot so bakrene ali jeklene žice itd.), razen standardnih.
- Ko aparat potrebuje popravilo ali ponovno namestitev, se obrnite na najbližji servisni center.
- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara, požara, težav z aparatom ali poškodb.

Če se dovodna cev za vodo sname s pipe in poplavi aparat, izklopite napajalni kabel.

- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Napajalni kabel izklopite, če aparata dlje časa ne uporabljate, ali med grmenjem oziroma nevihto z bliskanjem.

- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Če se v aparatu znajde kakršen koli tujek, izklopite napajalni kabel in se obrnite na najbližji Samsungov servisni center.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.

Otrokom (ali domačim ljubljenčkom) ne dovolite, da se igrajo na pralnem stroju ali v njem. Vrata pralnega stroja se z notranje strani težko odprejo, zato se lahko otrok resno poškoduje, če ostane zaprt.

## Previdnostni ukrepi pri uporabi

⚠ **POZOR**

Če je v pralnem stroju tujek, na primer pralno sredstvo, umazanija, odpadki hrane itd., izklopite napajalni kabel in pralni stroj očistite z mehko vlažno krpo.

- Če tega ne storite, lahko pride do obarvanja, deformacij, poškodb ali rje.

Sprednje steklo se lahko zaradi močnega udarca razbije. Pralni stroj uporabljajte skrbno.

- Če je steklo razbito, lahko pride do poškodb.

Po daljšem obdobju neuporabe, okvari na vodnem omrežju ali v primeru ponovne priključitve cevi za dovod vode počasi odprite pipo z vodo.

- Zračni tlak v dovodni cevi za vodo ali cevi za vodo lahko poškoduje del aparata, lahko pa zaradi njega pride tudi do puščanja vode.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 11 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

Če med delovanjem pride do napake pri odvajanju vode, preverite, ali obstaja težava z odvajanjem vode.

- Če je zaradi težav z odvajanjem vode pralni stroj poplavljen in ga vseeno uporabljate, lahko pride do električnega udara ali požara.

Vse perilo naložite v pralni stroj tako, da se ne bo zataknilo za vrata.

- Če se zatakne za vrata, to lahko poškoduje perilo ali pralni stroj ali pa pride do puščanja vode.

Ko stroja ne uporabljate, izklopite dovod vode.

- Poskrbite, da bodo vijaki na priključku dovodne cevi za vodo pravilno priviti.

Poskrbite, da na gumijastem tesnilu in steklu na sprednjih vratih ne bo tujkov (npr. umazane vode, vlaken, las itd.).

- Če med vrata in stroj pride tujek ali če vrata niso popolnoma zaprta, lahko pride do puščanja vode.

Pred uporabo aparata odprite pipo in preverite, ali je priključek dovodne cevi za vodo trdno privit, in se prepričajte, da voda ne pušča.

- Če so vijaki na priključku dovodne cevi za vodo odviti, lahko pride do puščanja vode.

Aparat je namenjen samo domači uporabi.

Uporaba aparata v poslovne namene velja za zlorabo aparata. V tem primeru za aparat ne velja standardna garancija družbe Samsung in družba Samsung ni odgovorna za okvare ali škodo, nastalo zaradi take napačne uporabe.

Na aparatu ne stojte in nanj ne postavljajte predmetov (kot so perilo, prižgane sveče, prižgane cigarete, posode, kemikalije, kovinski predmeti itd.).

- V tem primeru bi lahko prišlo do električnega udara, požara, težav z aparatom ali telesnih poškodb.

Hlapnih snovi, kot je insekticid, ne pršite na površino aparata.

- To je škodljivo za ljudi, hkrati pa zaradi tega lahko pride do električnega udara, požara ali težav z aparatom.

Poleg pralnega stroja ne postavljajte predmetov, ki ustvarjajo elektromagnetna polja.

- To lahko povzroči okvare, ki privedejo do poškodb.

Voda, ki odteka med pranjem pri visoki temperaturi ali med sušenjem, je vroča. Ne dotikajte se je.

- To lahko privede do opeklin ali poškodb.

Čas odtekanja vode se lahko razlikuje glede na temperaturo vode. Če je temperatura vode previsoka, se proces odtekanja začne, ko se voda ohladi.

Ne perite, ne ožemajte in ne sušite vodoodpornih sedežnih blazin, predpražnikov ali tekstila (*), razen če ima  vaš aparat poseben program za pranje takšnih izdelkov.

(*): volnene posteljnine, pelerin, ribiških oblek, smučarskih hlač, spalnih vreč, pokrivnih plenic, trenirk in pokrival  za kolesa, motorje ter avtomobile itd.

- Ne perite debelih ali trdih predpražnikov, tudi če imajo na oznaki za pranje narisan pralni stroj. Zaradi neobičajnih tresljajev to lahko privede do telesnih poškodb ali poškodb pralnega stroja, sten, tal ali oblek.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 12 2025/2/26 15:37:27

- Ne perite preprog ali predpražnikov z gumijastim spodnjim delom. Gumijasti spodnji del se lahko odlušči in se nalepi na notranjo stran bobna, zato lahko pride do okvar, kot je napaka pri odvajanju vode.

Če je dozirna posoda odstranjena, naj pralni stroj ne dela.

- To bi lahko zaradi puščanja vode privedlo do električnega udara ali poškodb.

Med sušenjem ali takoj po njem se ne dotikajte notranjosti bobna, saj je vroča.

- To lahko privede do opeklin.

Med pranjem in sušenjem se steklo na vratih zelo segreje. Zato se stekla na vratih ne dotikajte.

Prav tako ne dovolite, da bi se otroci igrali v okolici pralnega stroja oziroma se dotikali stekla.

- To lahko privede do opeklin.

Ne dajajte rok v dozirno posodo.

- Pri tem lahko pride do poškodb, saj roko lahko zgrabi naprava za dodajanje pralnega sredstva.

Kadar uporabljate pralni prašek, odstranite vodilo za tekoče pralno sredstvo (samo pri nekaterih modelih).

- V nasprotnem primeru lahko voda izteka iz sprednjega dela predala za pralno sredstvo.

V pralni stroj ne dajajte nobenih predmetov (kot so čevlji, odpadna hrana ali živali), razen perila.

- V nasprotnem primeru lahko pride do poškodb pralnega stroja, pri domačih ljubljenčkih pa zaradi neobičajnih tresljajev do telesnih poškodb ali smrti.

Gumbov ne pritiskajte z ostrimi predmeti, kot so bucike, noži, nohti itd.

- V tem primeru lahko pride do električnega udara ali poškodb.

Ne perite perila, umazanega z olji, kremami ali losjoni, ki se ponavadi prodajajo v trgovinah z izdelki za nego kože ali v masažnih salonih.

- Pri tem se lahko gumijasto tesnilo deformira in lahko pride do puščanja vode.

Ne puščajte kovinskih predmetov, kot so bucike ali sponke za lase, in belil v bobnu dlje časa.

- Če bi jih puščali, bi lahko boben zarjavel.
- Če se na površini bobna začne pojavljati rja, na površino nanesite (nevtralno) čistilno sredstvo in jo obrišite z gobo. Nikoli ne uporabljajte kovinske ščetke.

Pralnega sredstva za kemično čiščenje ne uporabljajte neposredno, perila, na katerem je pralno sredstvo za kemično čiščenje, pa ne perite, ne spirajte in ne ožemajte.

- V nasprotnem primeru lahko pride do spontanega sežiga ali vžiga zaradi vročine, ki nastane pri oksidaciji olja.

Vode iz hladilnih/grelnih naprav za vodo ne uporabljajte.

- Če bi jo, bi prišlo do težav s pralnim strojem.

Za pralni stroj ne uporabljajte trdega mila za umivanje rok.

- Če se strdi in se nabere v pralnem stroju, lahko pride do težav z aparatom, do razbarvanja, rjavenja ali smradu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 13 2025/2/26 15:37:27

# Varnostne informacije

Nogavice in nedrčke spravite v pralno mrežico in jih operite skupaj z ostalim perilom.

V pralni mrežici ne perite večjih kosov perila, kot je posteljnina.

- V nasprotnem primeru lahko zaradi neobičajnih tresljajev pride do poškodb.

Ne uporabljajte strjenega pralnega sredstva.

- Če se nabere v pralnem stroju, lahko pride do puščanja vode.

Poskrbite, da so žepi vseh oblačil za pranje prazni.

- Trdi, ostri predmeti, kot so kovanci, bucike, žeblji, vijaki in kamni, lahko močno poškodujejo aparat.

Ne perite perila z velikimi sponkami, gumbi ali drugimi težkimi kovinskimi predmeti.

Razvrstite perilo po barvi glede na obstojnost barv in izberite priporočeni program pranja, temperaturo vode in dodatne funkcije.

- Pri tem lahko pride do razbarvanja ali poškodb blaga.

Ko zapirate vrata, preverite, ali se vanje niso zapletli prsti otrok.

- V nasprotnem primeru lahko pride do telesnih poškodb.

Da preprečite nastanek neprijetnih vonjav in plesni, po končanem ciklu pranja pustite vrata odprta, da omogočite sušenje bobna.

Da preprečite kopičenje vodnega kamna, po končanem ciklu pranja pustite dozirno posodo odprto, da se posuši njena notranjost.

## Nujna opozorila glede čiščenja

⚠ OPOZORILO

Ne čistite aparata tako, da bi vodo pršili neposredno vanj.

Ne uporabljajte močnega kislinskega čistilnega sredstva.

Za čiščenje aparata ne uporabljajte benzena, razredčila ali alkohola.

- V tem primeru lahko pride do razbarvanja, deformacij, poškodb, električnega udara ali požara.

Pred čiščenjem ali vzdrževalnimi deli aparat odklopite iz stenske vtičnice.

- V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 14 2025/2/26 15:37:27

## Navodila v zvezi z oznako OEEO

**Ustrezno odstranjevanje tega izdelka (odpadna električna in elektronska oprema)**

(velja za države z ločenimi sistemi zbiranja)

Oznaka na izdelku, dodatni opremi ali dokumentaciji pomeni, da izdelka in njegove elektronske dodatne opreme (npr. električnega polnilnika, slušalk, kabla USB) ob koncu življenjske dobe ni dovoljeno odvreči med gospodinjske odpadke. Te izdelke ločite od drugih vrst odpadkov in jih odgovorno predajte v recikliranje ter tako spodbudite trajnostno vnovično uporabo materialnih virov. Tako boste preprečili morebitno tveganje za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odstranjevanja odpadkov.

Uporabniki v gospodinjstvih naj se za podrobnosti o tem, kam in kako lahko te izdelke predajo v okolju prijazno recikliranje, obrnejo na trgovino, kjer so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ.

Poslovni uporabniki naj se obrnejo na dobavitelja in preverijo pogoje kupne pogodbe. Tega izdelka in njegove elektronske dodatne opreme pri odstranjevanju ni dovoljeno mešati z drugimi gospodarskimi odpadki.

Za informacije o Samsungovih okoljskih zavezah in zakonskih obveznostih v zvezi z izdelki, npr. REACH, obiščite našo stran o trajnosti, ki je na voljo na spletnem mestu www.samsung.com.

## Ecodesign

Za podrobna navodila glede namestitve in čiščenja pralnega stroja in informacije o okoljsko primerni zasnovi (v skladu s standardom (EU)2019/2023) obiščite spletno stran Samsung (http://www.samsung.com) in odprite Podpora > Podpora doma, nato pa vpišite ime modela.



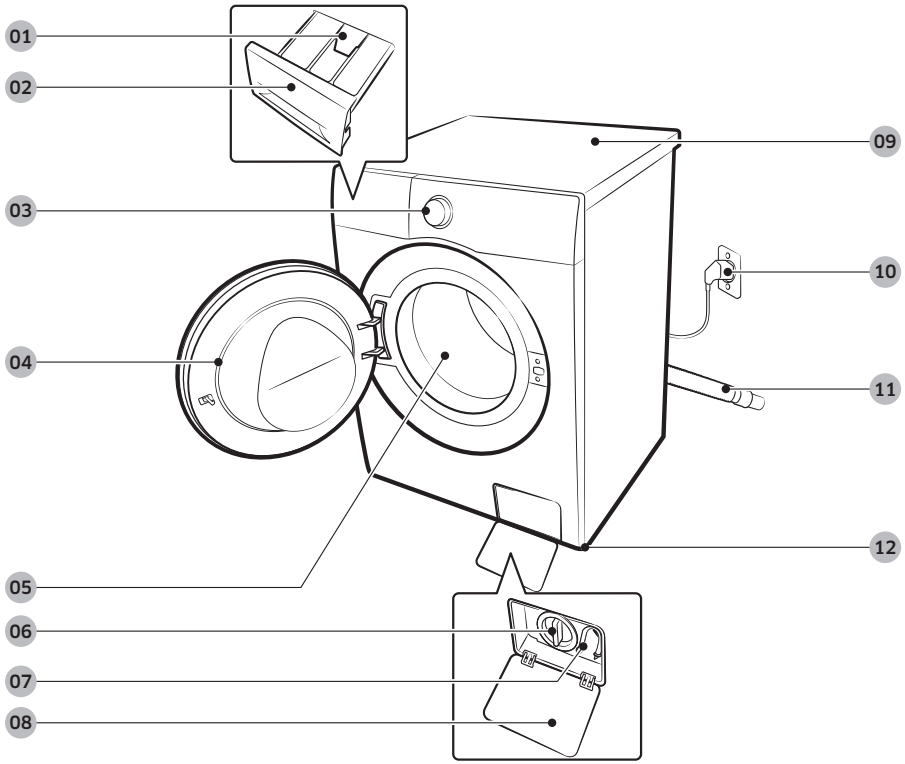
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 15 2025/2/26 15:37:27

# Namestitev

Skrbno upoštevajte ta navodila, da zagotovite pravilno namestitev pralnega stroja in preprečite nesreče med pranjem perila.

## Kaj je priloženo

Preverite, da paket izdelka vsebuje vse dele. Če imate težavo s pralnim strojem ali njegovimi deli, se obrnite  na Samsungov center za pomoč uporabnikom ali dobavitelja.




**01** Jeziček

**02** Dozirna posoda

**03** Upravljalna plošča

**04** Vrata

**05** Boben

**06** Filter delcev

**07** Cev za zasilni odvod vode

**08** Pokrov filtra

**09** Odlagalna površina

**10** Napajalni vtič

**11** Cev za odvod vode

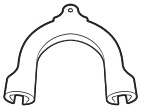
**12** Izravnalna nogica



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 16 2025/2/26 15:37:28

Viličasti ključ

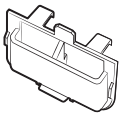
Čepki



Vodilo cevi

Cev za hladno vodo

Cev za toplo vodo



Vodilo za tekoče pralno sredstvo

Kontrolni ventil

Pritrdilni pokrovček

**OPOMBA**

- Viličasti ključ: za odstranjevanje transportnih vijakov in uravnavanje pralnega stroja.
- Čepki: za pokrivanje odprtin po odstranjevanju transportnih vijakov. Število priloženih čepkov je odvisno od modela.
- Vodilo cevi: za obešanje odvodne cevi v odtok ali umivalnik.
- Cev za hladno/toplo vodo: za dovajanje vode v pralni stroj. (Cev za toplo vodo je na voljo samo pri določenih modelih.)
- Vodilo za tekoče pralno sredstvo: vstavite ga v predalček za pralno sredstvo, da boste lahko uporabili tekoče pralno sredstvo. (samo pri določenih modelih)
- Kontrolni ventil: samo pri nekaterih modelih.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 17 2025/2/26 15:37:28

# Namestitev

## Zahteve za namestitev

### Napajanje in ozemljitev

- Uporabite ločen tokokrog samo za pralni stroj.

Za ustrezno ozemljitev je pralnemu stroju priložen napajalni kabel z ozemljitvenim vtičem s tremi nožicami, ki ga vključite v pravilno nameščeno in ozemljeno vtičnico.

Stroj naj pred uporabo pregleda usposobljen električar ali serviser, da se prepričate, ali je aparat ustrezno ozemljen.

Ne spreminjajte priloženega vtiča. Če ne ustreza vtičnici, pokličite usposobljenega električarja, da namesti ustrezno vtičnico.

⚠ **OPOZORILO**

- NE uporabljajte podaljškov.
- Uporabljajte le napajalni kabel, ki je priložen pralnemu stroju.
- Ozemljitvenega kabla NE priključite na plastične vodovodne cevi, plinske vode ali cevi za toplo vodo.
- Nepravilna priključitev prevodnikov za ozemljitev lahko povzroči električni udar.

### Dovod vode

Ustrezen vodni tlak za ta pralni stroj je med 50 in 1000 kPa. Vodni tlak, nižji od 50 kPa, lahko povzroči, da se vodni ventil ne bo popolnoma zaprl, ali pa polnjenje bobna pralnega stroja traja dlje, zaradi česar se pralni stroj izklopi. Pipe ne smejo biti dlje kot 120 cm od zadnje strani pralnega stroja, da lahko priložene cevi za dovod vode povežete s pralnim strojem.

Puščanju se izognete tako, da:

- omogočite lahek dostop do vodnih pip;
- zaprete pipe, ko pralnega stroja ne uporabljate;
- Redno preverjate, ali pritrdilni elementi dovodnih cevi za vodo puščajo.

⚠ **POZOR**

Pred prvo uporabo pralnega stroja na vseh pritrdilnih mestih na ventilu za vodo in pipah preverite, ali prihaja do puščanja.

### Odvod vode

Samsung priporoča navpično cev višine 60–90 cm.Odvodna cev mora biti v navpično cev napeljana skozi objemko za cev, navpična cev pa mora odvodno cev v celoti prekriti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 18 2025/2/26 15:37:28

### Namestitev na tla

Za najboljše delovanje mora biti pralni stroj nameščen na trdna tla. Lesena tla boste morda morali ojačati, da zmanjšate tresljaje in/ali neuravnoteženost polnitve. Preproge in tla iz mehke plošče ne nudijo dobre zaščite pred tresljaji, kar lahko privede do rahlega premikanja pralnega stroja med ožemanjem.

⚠ **POZOR**

Pralnega stroja NE namestite na polico ali slabo podprto strukturo.

### Temperatura vode

Pralnega stroja ne namestite na območja, kjer lahko voda zamrzne, saj v ventilih za vodo, črpalkah in/ ali ceveh pralnega stroja vedno ostane nekaj vode. Zamrznjena voda v priključnih delih lahko poškoduje jermene, črpalko in druge dele pralnega stroja.

### Namestitev v nišo ali omaro

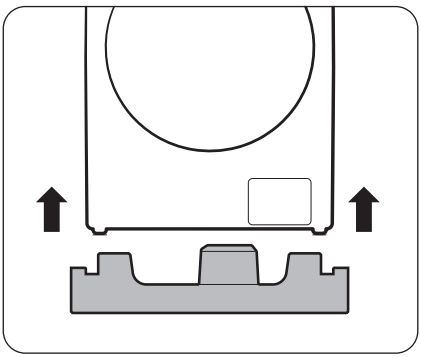
Najmanjši odmik za ustrezno delovanje:

| | |
|---|---|
| Ob straneh | 25 mm |
| Zgoraj | 25 mm |
| Zadaj | 50 mm |
| Spredaj | 550 mm |

Pri namestitvi se prepričajte, da upoštevate dimenzije, navedene na strani s specifikacijami.

Če sta pralni in sušilni stroj nameščena na istem mestu, mora imeti sprednja stran niše ali omare najmanj 550 mm veliko neovirano odprtino. Sam pralni stroj ne zahteva posebne odprtine.

## Postopna namestitev



**OPOMBA**

Med odpakiranjem pralnega stroja dvignite pralni stroj s penaste podlage. Prepričajte se, da je bil nosilec bobna odstranjen z dna pralnega stroja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 19 2025/2/26 15:37:28

# Namestitev

## KORAK 1 Izberite mesto

Zahteve za mesto:

- trdna in ravna površina brez preprog ali poda, ki bi preprečeval prezračevanje,
- ni izpostavljeno neposredni sončni svetlobi,
- zadosti prostora za prezračevanje in električno napeljavo,
- temperatura v prostoru mora biti vseskozi nad lediščem (0 °C),
- ne sme biti blizu izvorov toplote.

## KORAK 2 Odstranitev transportnih vijakov

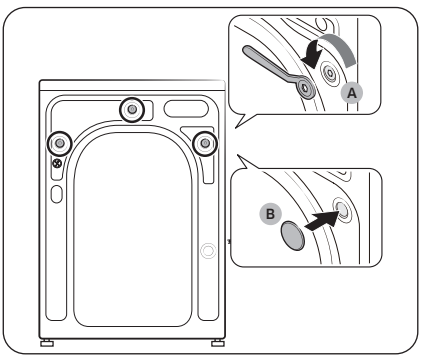
Odstranite embalažo izdelka in vse transportne vijake.

**OPOMBA**

Število transportnih vijakov se razlikuje glede na model.

**⚠ OPOZORILO**

- Embalaža je lahko nevarna za otroke. Vso embalažo (plastične vrečke, polistiren itd.) odložite na varno mesto izven dosega otrok.
- Da preprečite telesne poškodbe, po odstranitvi transportnih vijakov odprtine prekrijte s čepki. Pralnega stroja ne premikajte brez nameščenih transportnih vijakov. Pred premikanjem pralnega stroja na drugo lokacijo namestite transportne vijake. Transportne vijake shranite na varno mesto za prihodnjo uporabo.




1. Poiščite **transportne vijake (A)** na hrbtni strani pralnega stroja.
2. S priloženim ključem sprostite transportne vijake, tako da jih obračate v nasprotni smeri vrtenja urinih kazalcev.
3. **Čepke (B)** vstavite v luknje.

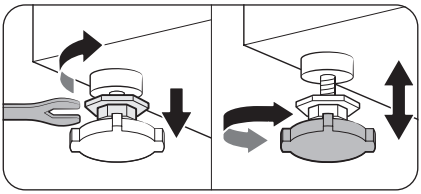
**OPOMBA**

Transportne vijake morate shraniti za uporabo v prihodnosti.

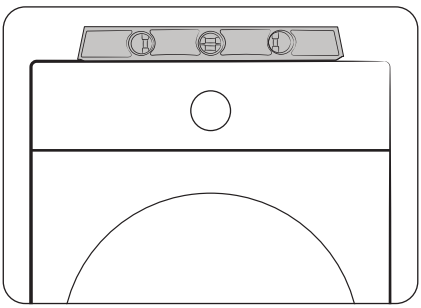


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 20 2025/2/26 15:37:28

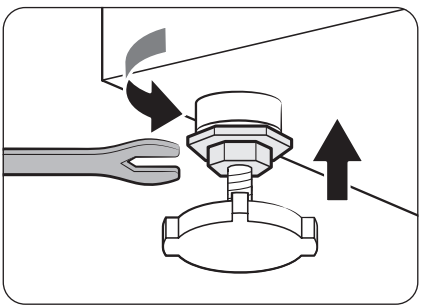
## KORAK 3 Prilagoditev izravnalnih nogic



1. Pralni stroj previdno potisnite na ustrezno mesto. Prekomerna sila lahko poškoduje izravnalne nogice.



2. Uravnovesite pralni stroj z ročno prilagoditvijo izravnalnih nogic.

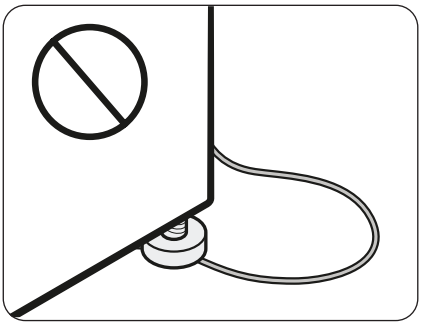


3. Ko končate, s ključem zategnite matice.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 21 2025/2/26 15:37:29

# Namestitev



⚠ **POZOR**

Pri nameščanju izdelka poskrbite, da izravnalne nogice ne pritiskajo na napajalni kabel.

⚠ **POZOR**

Prepričajte se, da se vse izravnalne nogice dotikajo tal, da preprečite premikanje pralnega stroja oziroma nastanek hrupa zaradi tresljajev. Nato preverite, ali se pralni stroj ne ziba. Če se pralni stroj ne ziba, privijte matice.

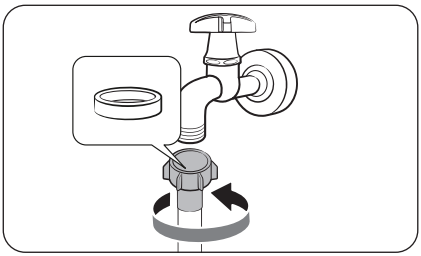


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 22 2025/2/26 15:37:29

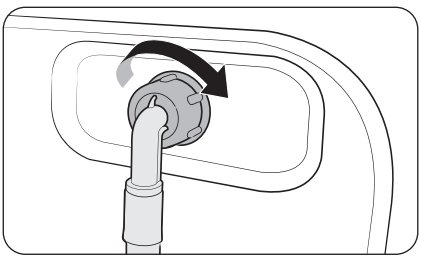
## KORAK 4 Priključitev dovodne cevi za vodo

Priložena cev za vodo se lahko razlikuje glede na model. Upoštevajte navodila glede na priloženo cev za vodo.

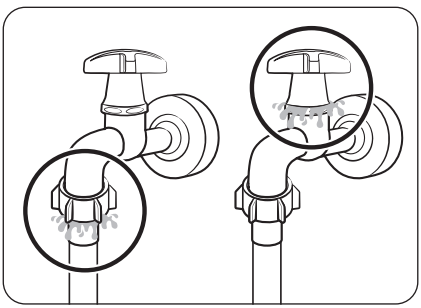
**Priključitev na pipo z navojem**



1. Cev za vodo priključite na pipo in nato priključek zavrtite v smeri urinega kazalca, kot je prikazano.



2. Priključite drugi konec cevi za vodo na dovodni ventil za vodo na zadnji strani pralnega stroja. Zavrtite cev v smeri urinega kazalca, da jo zategnete.



3. Odprite pipo in preverite, ali morda pušča kje v okolici priključkov. Če pride do puščanja, ponovite postopek.

⚠ **OPOZORILO**

Če pride do puščanja vode, izklopite pralni stroj in ga odklopite z napajanja. Nato se obrnite na najbližji Samsungov servisni center, če pušča cev za vodo, oz. na vodoinštalaterja, če pušča pipa. V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara.



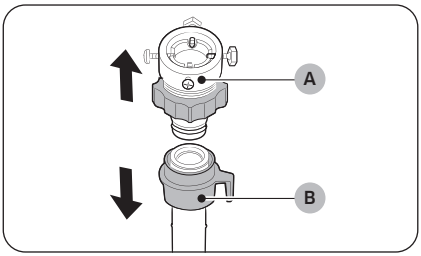
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 23 2025/2/26 15:37:29

# Namestitev

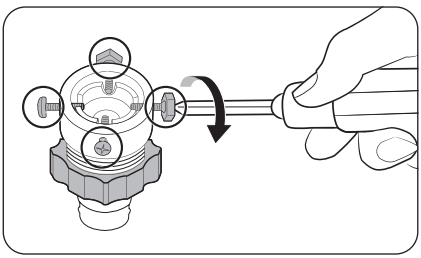
⚠ **POZOR**

Cevi za vodo ne raztegujte na silo. Če je cev prekratka, jo nadomestite z daljšo visokotlačno cevjo.

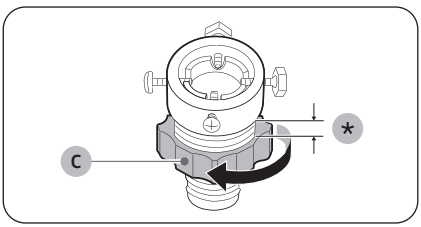
**Priključitev na pipo brez navoja**



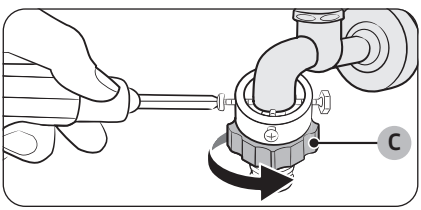

1. Odstranite **obroč (A)** s **cevi za vodo (B)**.



2. S križnim izvijačem odvijte štiri vijake na obroču.



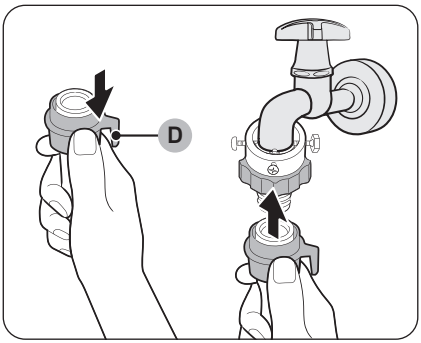

3. Držite obroč in zavrtite **del (C)** v smeri puščic, da ga odvijete za 5 mm (*).




4. Priključite obroč na pipo in med dviganjem obroča privijte vijake.
5. Zavrtite **del (C)** v smeri puščic, da ga zategnete.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 24 2025/2/26 15:37:29



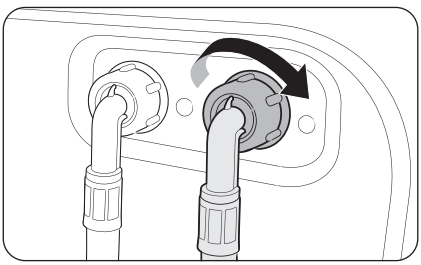

6. Medtem ko **del (D)** potiskate navzdol po cevi za vodo,cev priključite na obroč. Nato spustite **del (D)**. Cev se bo s klikom zaskočila na obroču.

7. Za zadnji del postopka priključitve cevi za vodo si oglejte točki 2 in 3 v razdelku »**Priključitev na pipo z navojem**«.

**OPOMBA**

- Ko cev za vodo priključite na obroč, preverite povezavo tako, da dovodno cev za vodo povlečete navzdol.
- Uporabite običajno vrsto pipe. Če je navoj pipe štirikoten ali prevelik, pred vstavitvijo navoja pipe v obroč cevi odstranite distančni obroč.

**Za modele z dodatno dovodno cevjo za toplo vodo:**



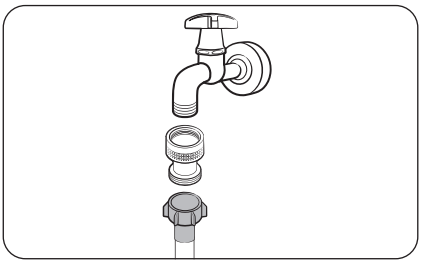
1. priključite rdeči konec cevi za toplo vodo na dovod za toplo vodo na zadnji strani pralnega stroja,
2. drugi konec cevi za toplo vodo pa priključite na pipo za toplo vodo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 25 2025/2/26 15:37:30

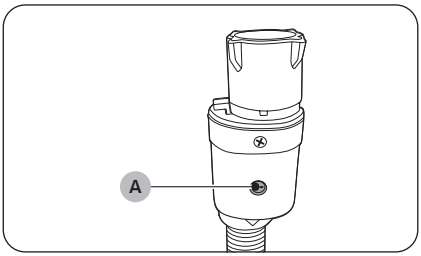
# Namestitev

**Kontrolni ventil (samo pri določenih modelih)**



Preden priključite dovodno cev za vodo na vodno pipo, priključite priloženi kontrolni ventil na vodno pipo in nato priključite dovodno cev za vodo.

**Cev za vodo s senzorjem puščanja (določeni modeli)**




Cev za vodo s senzorjem puščanja opozori uporabnika na možnost puščanja vode. Zaznava tok vode in v primeru puščanja **indikator (A)** postane rdeč.

**OPOMBA**

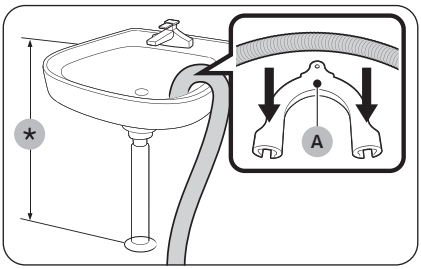
Končni del cevi za blokado vode s senzorjem puščanja morate pritrditi na pipo in ne na napravo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 26 2025/2/26 15:37:30

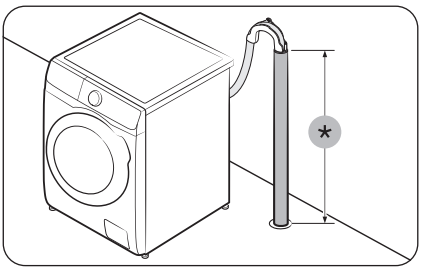
## KORAK 5 Namestitev odvodne cevi

Odvodno cev lahko namestite na tri načine:




**Prek roba umivalnika**

Odvodno cev morate postaviti na višino med 60 in 90 cm (*) nad tlemi. Da ostane izlivni del odvodne cevi upognjen, uporabite priloženo **plastično vodilo za cev (A)**. Za dobro delovanje odvajanja pritrdite vodilo na steno s pomočjo kljuke.




**V odtočno cev**

Odtočna cev mora biti visoka od 60 do 90 cm (*).
Priporočamo, da uporabite 65 cm visoko navpično cev.

- Cev vstavite v priloženo plastično vodilo cevi, da se ne bo premikala (glejte sliko).
- Odvodna cev mora segati 15 cm v odtočno cev, da med odvajanjem ne pride do prelivanja vode.
- Vodilo cevi pritrdite na steno, da se odvodna cev ne bo premikala.

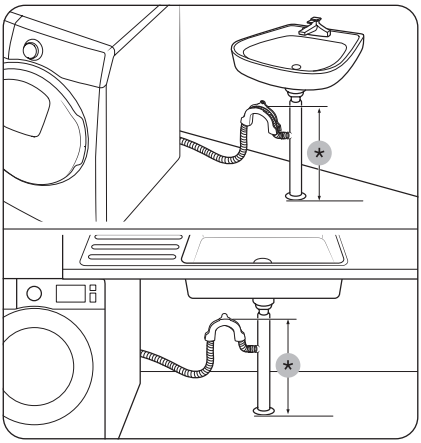
Zahteve za navpično odtočno cev:

- najmanjši premer 5 cm,
- najmanjša zmogljivost odvajanja vode 60 litrov na minuto.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 27 2025/2/26 15:37:30

# Namestitev



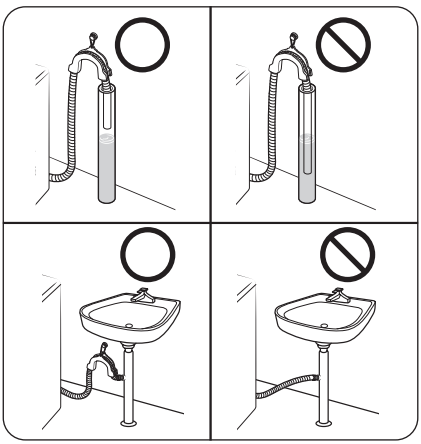
**V odvodno cev umivalnika**

Odvodna cev mora biti nad sifonom umivalnika, tako da je konec cevi najmanj 60 cm nad tlemi.

(*): 60 cm

⚠ **POZOR**

Preden priključite odtočno cev, s priključka odtočne cevi umivalnika odstranite pokrov.



⚠ **POZOR**

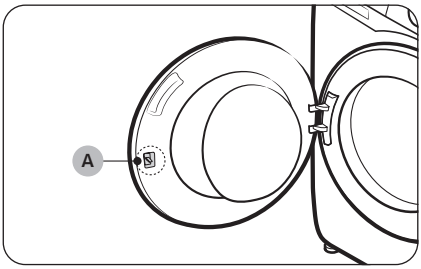
Ne namestite odvodne cevi v bližino stoječe vode ali zajezitve. Voda lahko začne pritekati nazaj v pralni stroj.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 28 2025/2/26 15:37:30

## KORAK 6 Vklop

Napajalni kabel vklopite v stensko vtičnico s pravilno nazivno vrednostjo, ozemljeno in zaščiteno z varovalko ali prekinjevalcem električnega tokokroga. Nato pritisnite gumb **Vklop/izklop**, da vklopite pralni stroj.




**OPOMBA**

**Zapah na vratih (ročica) (A)** je prvotno zasnovan tako, da je nekoliko ohlapen, saj olajša vstavljanje zapaha na vratih v vrata.

**OPOMBA**

Če so vrata med namestitvijo zaklenjena, priključite napajalni kabel in vklopite napajanje. Vrata se bodo odklenila.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 29 2025/2/26 15:37:30

# Preden začnete

**OPOMBA**

Pred prvim pranjem morate izvesti celoten cikel pranja brez kakršnih koli predmetov v bobnu.

## Začetne nastavitve

### Zagon Umerjanje (priporočeno)

Umerjanje zagotovi, da bo stroj natančno zaznaval težo. Pred zagonom Umerjanje mora biti boben prazen.

1. Izklopite in ponovno vklopite pralni stroj.
2. Istočasno pritisnite in za 3 sekunde pridržite gumba **Temperatura** in **Zakasnitev dokončanja** za vstop v način Umerjanje. Prikaže se sporočilo »**Cb**«.
3. Pritisnite **Zagon/prekinitev** za zagon programa Umerjanje.
4. Boben se bo približno 3 minute vrtel. (Smer vrtenja bobna se lahko razlikuje glede na model.)
5. Ko se bo program zaključil, se bo na zaslonu pojavil napis »**0**« in pralni stroj se bo samodejno izklopil.
6. Pralni stroj je pripravljen za uporabo.

## Navodila za perilo

### KORAK 1 Razvrščanje

**Razvrstite perilo v skladu z naslednjimi kriteriji:**

- Oznaka na perilu: perilo ločite na bombaž, mešano, sintetiko, svilo, volno in umetno svilo.
- Barva: ločite belo perilo od barvastega.
- Velikost: nalaganje predmetov različnih velikosti v boben izboljša učinkovitost pranja.
- Občutljivost: občutljivo perilo perite ločeno in za novo čisto volneno perilo, zavese in svilo uporabite program Lahko likanje. Preverite oznake na perilu.

**OPOMBA**

Pred začetkom pranja preverite oznake za vzdrževanje na perilu in perilo ustrezno razporedite.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 30 2025/2/26 15:37:31

## KORAK 2 Praznjenje žepov

**Izpraznite vse žepe v vseh kosih perila.**

- Kovinski predmeti, kot npr. kovanci, bucike in sponke na oblačilih, lahko poškodujejo drugo perilo oziroma boben.

**Perilo z gumbi in vezeninami obrnite z notranjo stranjo navzven.**

- Če so zadrge hlač ali jopičev med pranjem odprte, lahko poškodujejo boben ali oblačila. Zadrge zapnite in pripnite z vrvico.
- Perilo z dolgimi vrvicami se lahko zaplete z drugim perilom. Pred začetkom pranja vrvice zavežite.

## KORAK 3 Uporaba mreže za perilo

- Nedrčke (primerne za pranje z vodo) vstavite v mrežo za perilo. Kovinski deli nedrčkov bi lahko predrli tkanino in strgali druge kose perila.
- Majhno in lahko perilo, na primer nogavice, rokavice, hlačne nogavice in robčki, se lahko zataknejo v prostore okoli vrat. Perite jih v tanki mreži za perilo.
- Mreže za perilo ne perite same, brez drugega perila. Lahko pride do nenormalnega tresenja, pri čemer se lahko pralni stroj premakne, tako da pride do telesne poškodbe.

## KORAK 4 Predpranje (Po potrebi)

Če je perilo močno umazano, izberite možnost Predpranje za izbran program. Če izberete možnost Predpranje, v predalček za glavno pranje nasujte pralno sredstvo v obliki praška.

## KORAK 5 Določanje teže perila

Ne prenapolnite pralnega stroja. Prekomerna teža perila lahko povzroči, da pralni stroj ne bo pravilno deloval. Največje teže za posamezne vrste perila najdete na strani **42**.

**OPOMBA**

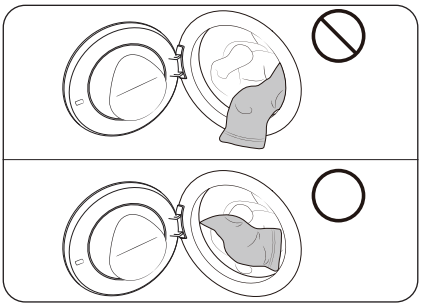
Pri pranju posteljnine ali prešitih odej se lahko čas pranja podaljša, učinkovitost ožemanja pa je lahko slabša. Za posteljnino ali prešite odeje je priporočljiva najvišja hitrost vrtenja 800 obratov na minuto, teža perila pa mora biti manjša ali enaka 2,0 kg.

**⚠ POZOR**

- Neustrezno razporejeno perilo lahko zmanjša učinkovitost ožemanja.
- Z vrati ne loputajte. Vrata nežno zaprite. V nasprotnem primeru se vrata morda ne bodo ustrezno zaprla.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 31 2025/2/26 15:37:31



⚠ **POZOR**

Poskrbite, da je perilo popolnoma vstavljeno v boben in ni ujeto v vrata.

## KORAK 6 Izbira ustreznega pralnega sredstva

Vrsta pralnega sredstva, ki ga boste uporabili, je odvisna od vrste tkanine (bombaž, sintetika, občutljivo perilo, volna), barve in temperature pranja ter stopnje umazanije. Uporabljajte pralna sredstva z »nizko vsebnostjo mila«, ki so zasnovana za samodejne pralne stroje.

**OPOMBA**

- Upoštevajte priporočila proizvajalca pralnega sredstva o teži perila, stopnji umazanije in trdoti vode pri vas. Če ne poznate trdote vode, se obrnite na pristojni organ.
- Ne uporabljajte pralnega sredstva, ki se strjuje ali suši. Saj ga lahko po izpiranju še nekaj ostane in ovira odtok.

⚠ **POZOR**

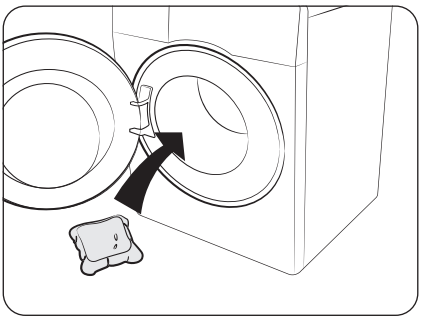
Pri pranju volne s programom ali **WOOL/DELICATES (VOLNENA/OBČUTLJIVA OBLAČILA)** uporabljajte le blago tekoče pralno sredstvo. V primeru uporabe programa ali **WOOL/DELICATES (VOLNENA/OBČUTLJIVA OBLAČILA)** bo pralno sredstvo lahko ostalo na perilu in povzročilo njegovo razbarvanje.



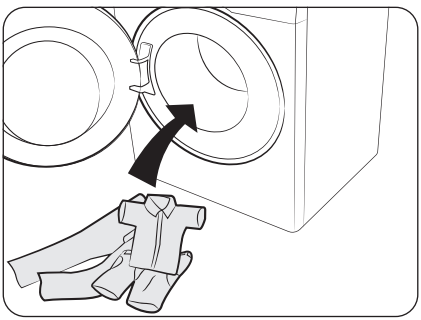
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 32 2025/2/26 15:37:31

**Kapsule za pranje**

Za najboljši rezultat pri pranju s kapsulami upoštevajte naslednja navodila.



1. Kapsulo položite na skrajni zadnji konec dna praznega bobna.



2. Položite perilo v boben na kapsulo.

⚠ **POZOR**

Pri programih s hladno vodo ali programih, ki so krajši od ene ure, je priporočena uporaba tekočega pralnega sredstva. V nasprotnem primeru se kapsula morda ne bo popolnoma raztopila.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 33 2025/2/26 15:37:31

# Preden začnete

## Priporočila glede pralnega sredstva

Priporočila veljajo za temperaturne razpone, navedene v tabeli programov.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Priporočeno | ▲ | Samo pralno sredstvo |
| – | Ni priporočeno | △ | Samo pralni prašek |

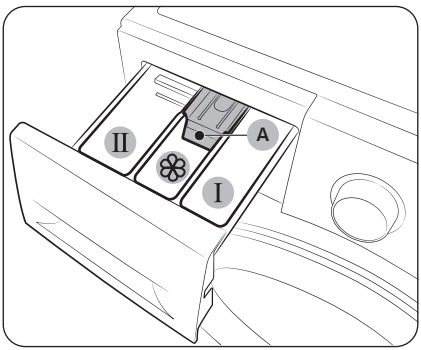
| Program | Detergent | | | Temperatura(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzalen | Občutljivo perilo in volnena oblačila | Poseben detergent | |
| ECO 40-60 (EKO 40–60) | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (BOMBAŽ) | ● | – | – | Hladno–90 |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | ● | – | – | Hladno–60 |
| HYGIENE STEAM (HIGIENSKO PARNO PRANJE) | ● | – | – | Hladno–90 |
| QUICK WASH 15' (HITRO PRANJE15') | ▲ | – | – | Hladno–40 |
| SUPER SPEED (ZELO HITRO PRANJE) | ● | – | – | Hladno–40 |
| LESS MICROFIBER (MANJ MIKROVLAKEN) | ● | – | – | Hladno–40 |
| WOOL/DELICATES (VOLNENA/OBČUTLJIVA OBLAČILA) | – | ● | – | Hladno–40 |
| WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 34 2025/2/26 15:37:31

## Navodila glede dozirne posode

Pralni stroj ima dozirnik s tremi predalčki: levi predalček za glavno pranje, srednji predalček za mehčalec in desni predalček za predpranje.




1. Ⅰ **Predalček za predpranje**: dodajte pralno sredstvo za predpranje oziroma škrob.
2. Ⅱ **Predalček za glavno pranje:** vnesite pralno sredstvo za glavno pranje, sredstvo za mehčanje vode, sredstvo za namakanje, belilo in/ali sredstvo za odstranjevanje madežev.
3. ❀ **Predalček za mehčalec**: vnesite dodatke, kot je mehčalec perila. Ne napolnite višje od **oznake za največjo količino (A)**.

⚠ **POZOR**

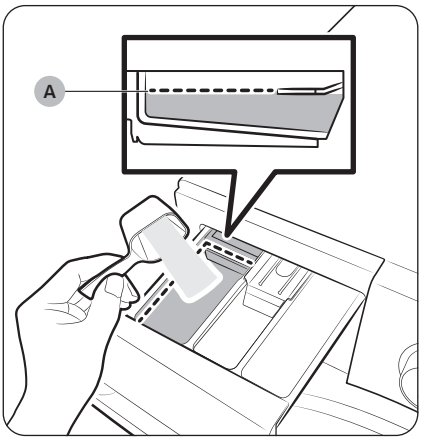
- Dozirne posode med pranjem ne odpirajte.
- Ne uporabljajte pralnih sredstev:
  - v obliki tablet ali kapsul,
  - ki uporabljajo kroglico ali mrežo.
- Da preprečite zamašitev predalčkov, morate koncentrirana ali močno obogatena sredstva (mehčalce ali pralna sredstva) pred vnosom razredčiti z vodo.
- Če izberete možnost Zakasnitev dokončanja, ne vnesite pralnega sredstva neposredno v boben. To lahko razbarva perilo. Če izberete možnost Zakasnitev dokončanja, uporabite dozirno posodo.
- Za čiščenje bobna ne uporabljajte čistilnih sredstev. Ostanki kemičnih sredstev poslabšajo učinkovitost pranja.
- Pazite, da mehčalca za perilo ne polijete po delovni površini nadzorne plošče.



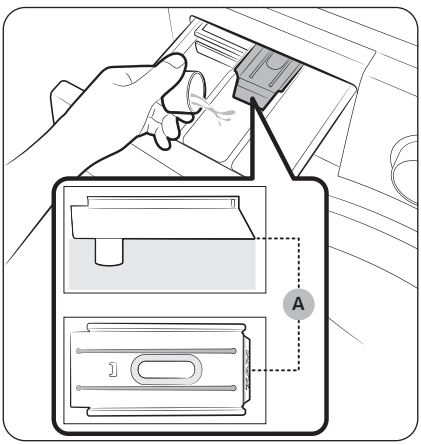
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 35 2025/2/26 15:37:31

# Preden začnete

### Dodajanje sredstev za pranje v dozirno posodo



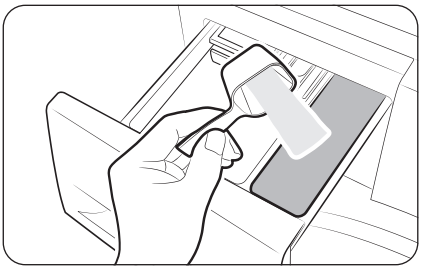

1. Odprite dozirno posodo.
2. Pralno sredstvo dodajte v Ⅱ **predalček za glavno pranje** v skladu z navodili oziroma priporočili proizvajalca. Za uporabo tekočega pralnega sredstva glejte stran **38**.
   Pri dodajanju detergenta ne presezite **oznake za največjo količino (A)**.



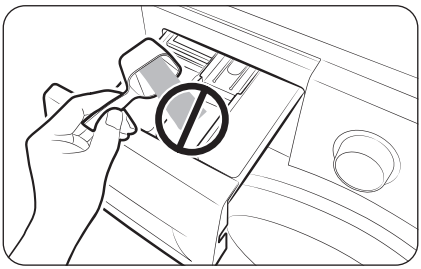

3. Mehčalec dodajte v ❀ **predalček za mehčalec**. Ne napolnite višje od **oznake za največjo količino (A)**. Mehčalec se sprosti med zadnjim izpiranjem.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 36 2025/2/26 15:37:32



4. Če želite uporabiti predpranje, dodajte pralno sredstvo za predpranje v Ⅰ **predalček za predpranje** v skladu z navodili oziroma priporočili proizvajalca.
5. Zaprite dozirno posodo.



⚠ **POZOR**

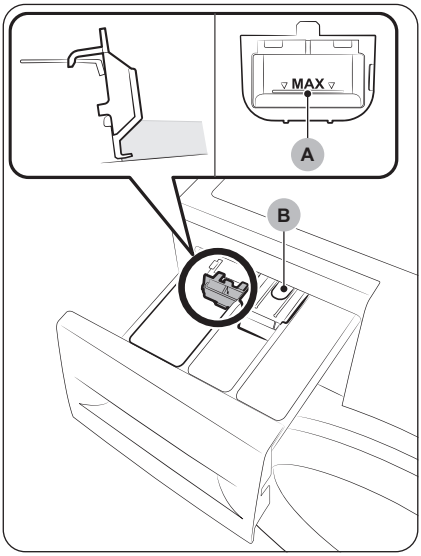
- V vodilo za tekoče pralno sredstvo ne dodajajte pralnega praška.
- Koncentriran mehčalec morate pred vnosom razredčiti z vodo.
- V ❀ **predalček za mehčalec** ne dovajajte pralnega sredstva za glavno pranje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 37 2025/2/26 15:37:32

# Preden začnete

### Vnos tekočega pralnega sredstva (samo za določene modele)




- Če je vodilo za tekoče pralno sredstvo zagotovljeno ločeno v dodatni opremi
  - Pred vnosom tekočega pralnega sredstva vstavite vodilo za tekoče pralno sredstvo v Ⅱ **predalček za glavno pranje**.
- Če je vodilo za tekoče pralno sredstvo sestavni del ročnega dozirnika
  - Pred vnosom tekočega pralnega sredstva pritisnite vodilo za tekoče pralno sredstvo navzdol.

**OPOMBA**

- Pri vnosu tekočega pralnega sredstva ne presezite oznake za **največjo količino (A)** na vodilu za tekoče pralno sredstvo.
- Vodilo za tekoči detergent vstavite šele potem, ko odstranite dozirno posodo iz pralnega stroja, tako, da pritisnite **jeziček (B)**.
- Po pranju lahko v dozirni posodi ostane nekaj tekočega detergenta.

**⚠ POZOR**

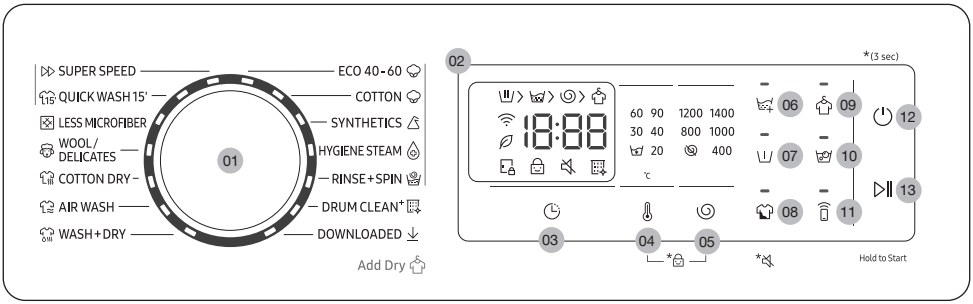
- Ko uporabljate tekoče pralno sredstvo, ne smete uporabljati funkcije Predpranje.
- Ko uporabljate pralni prašek, odstranite vodilo za tekoče pralno sredstvo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 38 2025/2/26 15:37:32

# Delovanje

## Upravljalna plošča




| | |
|---|---|
| **01 Gumb za izbiro programa** | Z vrtenjem gumba izbirate programe. |
| **02 Zaslon** | Zaslon prikazuje informacije o trenutnem programu in predvideni čas do zaključka oziroma kodo z informacijami, če se pojavi težava.<br>**OPOMBA**<br>Dejanski čas pranja se lahko razlikuje od ocenjenega časa, ki se prvotno prikaže na nadzorni plošči po izbiri programa. |
| **03 Zakasnitev dokončanja** | Zakasnitev dokončanja vam omogoča, da izberete čas zaključka trenutnega programa. V skladu z vašo nastavitvijo bo računalnik stroja določil začetek programa. Ta nastavitev je na primer uporabna takrat, ko lahko nastavite, da naj stroj konča s pranjem takrat, ko običajno prispete iz službe.<br>• S pritiskom izberete prednastavljeno enoto ur. |
| **04 Temperatura** | S pritiskanjem spreminjate temperaturo vode za izbrani program. |
| **05 Ožemanje** | S pritiskanjem spreminjate hitrost vrtenja za izbrani program.<br>• **Zaustavitev izpiranja** (brez indikatorja): zaustavi zadnje izpiranje, tako da perilo ostane namočeno v vodi. Za odstranitev perila zaženite črpanje ali ožemanje.<br>- Če želite uporabljati možnost Zaustavitev izpiranja, večkrat pritisnite gumb **Ožemanje**, dokler se vse lučke možnosti Ožemanje ne izklopijo.<br>• **Brez ožemanja**: boben se po zadnjem črpanju ne bo vrtel.<br>- Če želite uporabljati možnost Brez ožemanja, večkrat pritisnite gumb **Ožemanje**, dokler ne zasveti lučka možnosti ( ). |
| **06 Dodatno spiranje** | Pritisnite ta gumb, da dodate program izpiranja. |
| **07 Predpranje** | Ta možnost pred glavnim pranjem izvede še predpranje. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 39 2025/2/26 15:37:32

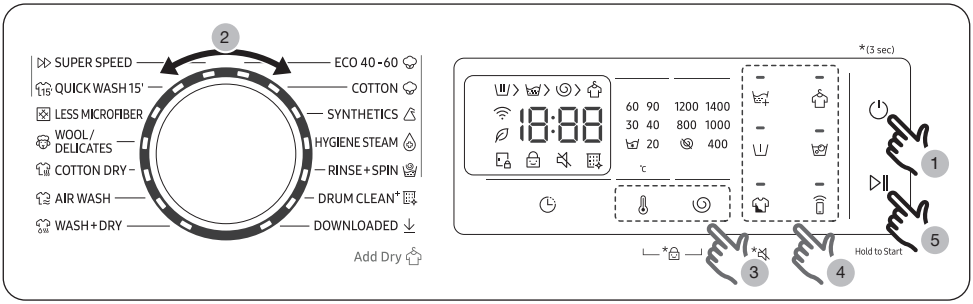
# Delovanje

| | |
|---|---|
| **08 Intenzivno** | Za zelo umazano perilo. Čas delovanja vsakega programa se podaljša.<br>**Zvočni signal**<br>Zvok pralnega stoja lahko vklopite ali izklopite. Upoštevajte, da ta nastavitev ne vpliva na zvok, ki sporoča kode z informacijami.<br>• Če želite utišati vklopiti zvok, pritisnite **Intenzivno** in pridržite za 3 sekunde.<br>• Če želite ponovno vklopiti zvok, ju zopet pritisnite in pridržite za 3 sekunde. |
| **09 Dodatno sušenje** | Program za sušenje lahko dodate ob koncu izbranega programa ali pa zaženete samo program sušenja.<br>• **Samodejno sušenje**: Gumb pritisnite enkrat, da dodate program Samodejno sušenje, ki samodejno prilagodi čas sušenja glede na to, kako mokra so oblačila.<br>- Na zaslonu je prikazan napis »--:--«, ko je izbran program Samodejno sušenje.<br>• **Časovno sušenje**: Gumb pritisnite od dvakrat do sedemkrat, da dodate program Časovno sušenje, ki deluje od 30 do 240 minut.<br>- Na zaslonu se prikaže izbrani čas sušenja.<br>• **Samo sušenje**: Gumb pritisnite in pridržite več kot 3 sekunde, da zaženete program Samo sušenje.<br>- Na zaslonu zasveti ikona za sušenje ().<br>- Če izberete program Samo sušenje, je program pranja samodejno preklican. |
| **10 Namakanje z mehurčki** | S pritiskom vklopite/izklopite funkcijo Namakanje z mehurčki. Ta funkcija pomaga odstraniti široko paleto trdovratnih madežev.<br>• Namakanje z mehurčki je na voljo samo za naslednje programe pranja: COTTON (BOMBAŽ), SYNTHETICS (SINTETIKA), HYGIENE STEAM (HIGIENSKO PARNO PRANJE), SUPER SPEED (ZELO HITRO PRANJE), WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) |
| **11 Smart Control** | S pritiskom vklopite ali izklopite funkcijo Smart Control. Tapnite in pridržite za vstop v način seznanjanja za vzpostavitev povezave z aplikacijo SmartThings.<br>• Ko je aktivirana funkcija Smart Control, lahko svoj pralni stroj upravljate na daljavo s pomočjo aplikacije SmartThings na pametnem telefonu ali tablici (Android ali iOS). |
| **12 Vklop/izklop** | S pritiskom vklopite/izklopite pralni stroj. |
| **13 Zagon/prekinitev** | S pritiskom zaženete ali zaustavite delovanje. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 40 2025/2/26 15:37:33

## Enostavni koraki za začetek




1. Pritisnite gumb **Vklop/izklop**, da vklopite pralni stroj.
2. Vrtite **gumb za izbiro programa**, da izberete program.
3. Po potrebi spremenite nastavitve programov (**Temperatura** in **Ožemanje**).
4. Če želite dodati možnost, pritisnite ustrezen gumb.
5. Pritisnite **Zagon/prekinitev**.

### Zamenjava programa med delovanjem

1. Pritisnite **Zagon/prekinitev**, da prekinete delovanje.
2. Izberite drug program.
3. S ponovnim pritiskom gumba **Zagon/prekinitev** zaženete nov program.

### Dodaj oblačila

Če želite dodati perilo po začetku pranja, uporabite **Zagon/prekinitev**.

1. Tapnite in pridržite **Zagon/prekinitev** za zaustavitev programa pranja.
2. Odprite vrata in v boben dodajte perilo.
3. Zaprite vrata ter nato tapnite in pridržite **Zagon/prekinitev** za nadaljevanje programa pranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 41 2025/2/26 15:37:33

# Delovanje

## Pregled programov

### Običajni programi

| Program | Opis | Največja teža perila (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 (EKO 40–60) | • Za pranje normalno umazanega bombažnega perila, ki se lahko skupaj pere pri 40 °C ali 60 °C na istem programu. Ta program se uporablja za oceno skladnosti z zakonodajo EU Ecodesign.<br>• Ta program je nastavljen kot privzeti program. | Največ |
| COTTON (BOMBAŽ) | • Za bombažno perilo, posteljnino, prte, spodnje perilo, brisače ali srajce. Čas pranja in število izpiranj se določita samodejno glede na težo perila.<br>• Za pranje rahlo umazanega bombažnega perila pri nominalni temperaturi 20 °C. | Največ |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | • Za oblačila iz poliestra (diolen, trevira), poliamida (perlon, najlon) ali podobnih tkanin. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HIGIENSKO PARNO PRANJE) | • Bombažna in lanena oblačila, ki so bila v neposrednem stiku s kožo, kot je spodnje perilo.<br>• Za optimalne higienske rezultate izberite temperaturo 60 °C ali več.<br>• Programi, ki uporabljajo paro, omogočajo nego oblačil za alergike in odstranjevanje bakterij (sterilizacijo). | 4 |
| RINSE+SPIN (IZPIRANJE + OŽEMANJE) | • Dodatno izpiranje po doziranju mehčalca. | Največ |
| DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+) | • Očisti boben, tako da iz njega odstrani umazanijo in bakterije.<br>• Očisti gumijasto tesnilo vrat, tako da s tesnila odstrani umazanijo.<br>• Izvedite ga vsakih 40 pranj in ne dodajte pralnega sredstva ali belila. Sporočilo z obvestilom se pojavi vsakih 40 pranj.<br>• Boben mora biti prazen.<br>• Za čiščenje bobna ne uporabljajte čistilnih sredstev. | - |
| DOWNLOADED (PRENESENO) | • Izberite, če želite izbirati med več cikli, ki so na voljo v aplikaciji SmartThings na vašem pametnem telefonu. | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 42 2025/2/26 15:37:33

| Program | Opis | Največja teža perila (kg) |
|---|---|---|
| ⏩ SUPER SPEED (ZELO HITRO PRANJE) | • Hiter zaključek za vsakodnevno perilo, na primer spodnje perilo in majice.<br>• Čas programa je odvisen od pogojev dovajanja vode ter vrste in teže perila. | 5 |
| 15' QUICK WASH 15' (HITRO PRANJE15') | • Za manj kot 2,0 kg rahlo umazanega perila, ki ga želite hitro oprati.<br>• Uporabite manj kot 20 g pralnega sredstva. Če uporabite več kot 20 g, lahko na perilu ostanejo delci pralnega sredstva.<br>• Če uporabljate tekoče pralno sredstvo, uporabite največ 20 ml tekočega sredstva. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MANJ MIKROVLAKEN) | • Ta program uporabite za zmanjšanje količine mikrovlaken, ki nastanejo pri pranju sintetičnih oblačil. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VOLNENA/ OBČUTLJIVA OBLAČILA) | • Program, specifičen za volnena in občutljiva oblačila, primerna za strojno pranje, kot so prosojne tkanine, nedrčki, spodnje perilo (svileno) in druga oblačila, primerna le za ročno pranje.<br>• Program WOOL/DELICATES (VOLNENA/OBČUTLJIVA OBLAČILA) vključuje nežno zibanje in namakanje, tako da so vlakna zaščitena pred krčenjem ali poškodbami.<br>• Priporočamo uporabo nevtralnega in tekočega pralnega sredstva. | 2 |
| COTTON DRY (SUŠENJE BOMBAŽA) | • Za splošno sušenje. | 5 |
| AIR WASH (ZRAČNO PRANJE) | • Ta program se uporablja za odstranjevanje neprijetnih vonjav. | 1 |
| WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | • Za čiščenje normalno umazanih bombažnih oblačil, ki jih lahko na istem programu skupaj perete pri 40 °C ali 60 °C in posušite na način, da jih je mogoče takoj shraniti v omaro. Ta program se uporablja za oceno skladnosti z zakonodajo EU Ecodesign za pranje in sušenje. | 5 |

**OPOMBA**

- Če v gospodinjski pralni stroj ali pralno-sušilni stroj naložite takšno količino perila, ki jo navaja proizvajalec za posamezne programe, boste prispevali k prihrankom energije in vode.
- Na hrup in preostalo vlago vpliva hitrost ožemanja: višja hitrost ožemanja pomeni večji hrup in manjšo vsebnost vlage po končanem ožemanju.
- Z vidika porabe energije so najučinkovitejši programi tisti, ki delujejo pri najnižjih temperaturah in trajajo dlje.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 43 2025/2/26 15:37:34

# Delovanje

## Možnosti

| Možnost | | Opis |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Ikona nakazuje, da je pralni stroj povezan z omrežjem Wi-Fi. |
| | **DRUM CLEAN$^+$ (ČIŠČENJE BOBNA$^+$) opomnik** | • Ta ikona nakazuje, da očistite boben s pomočjo programa DRUM CLEAN$^+$ (ČIŠČENJE BOBNA$^+$).<br>• Po vsakih 40 ciklih se ta ikona prikaže za eno uro in se nato samodejno izklopi. Ikona se bo prikazovala še 5 ciklov, nato se bo izklopila in se ne bo prikazala nadaljnjih 40 ciklov. |
| | **Varnostna blokada za otroke** | • Ta ikona nakazuje, da je funkcija Varnostna blokada za otroke vklopljena.<br>• Za več informacij o funkciji Varnostna blokada za otroke glejte stran **45**. |
| | **Zaklepanje vrat** | • Ta ikona nakazuje, da so vrata zaklenjena in jih ni mogoče odpreti.<br>• Med programom se vrata samodejno zaklenejo in ta indikator zasveti.<br>• Ko ta ikona izgine, lahko vrata odprete. |

## Zakasnitev dokončanja

Pralni stroj lahko nastavite, da pranje konča samodejno nekoliko pozneje, tako da izberete od 1 do 24-urno zakasnitev (v korakih po 1 uro). Prikazani čas predstavlja čas do konca pranja.

1. Izberite program in nato po potrebi spremenite nastavitve.
2. Pritiskajte gumb **Zakasnitev dokončanja** tako dolgo, da nastavite želeni čas zaključka pranja.
3. Pritisnite **Zagon/prekinitev**.
   Vklopi se ustrezen indikator in čas se odšteva.
4. Za preklic funkcije **Zakasnitev dokončanja** ponovno zaženite pralni stroj s pritiskom na **Vklop/izklop**.

**Primer iz vsakdanjega življenja**

Želite, da bi se program pranja, ki traja dve uri, zaključil čez 3 ure. Da to dosežete, pri izbranem programu omogočite še funkcijo Zagon/prekinitev in jo nastavite na 3 ure ter ob 14:00 pritisnete gumb **Zagon/prekinitev**. Kaj se zgodi? Pralni stroj bo začel delovati ob 15:00 in zaključil s programom ob 17:00. V nadaljevanju je podana časovnica za ta primer.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 44 2025/2/26 15:37:34

## Nastavitve

### Varnostna blokada za otroke

Za preprečevanje nesreč otrok lahko s funkcijo Varnostna blokada za otroke zaklenete vse gumbe, razen gumba **Vklop/izklop**.

- Za nastavitev funkcije Varnostna blokada za otroke istočasno pritisnite in za 3 sekunde pridržite gumba **Temperatura** in **Ožemanje**.
- Za sprostitev funkcije Varnostna blokada za otroke istočasno pritisnite in za 3 sekunde pridržite gumba **Temperatura** in **Ožemanje**.

**OPOMBA**

- Ko je funkcija Varnostna blokada za otroke vklopljena in želite dodati pralno sredstvo ali perilo, morate funkcijo Varnostna blokada za otroke najprej sprostiti.
- Vaše nastavitve bodo ohranjene tudi po ponovnem zagonu stroja.

### Zvočni signal

Zvok pralnega stoja lahko vklopite ali izklopite. Upoštevajte, da ta nastavitev ne vpliva na zvok, ki sporoča kode z informacijami.

- Če želite utišati vklopiti zvok, pritisnite **Intenzivno** in pridržite za 3 sekunde.
- Če želite ponovno vklopiti zvok, ju zopet pritisnite in pridržite za 3 sekunde.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 45 2025/2/26 15:37:35

# Delovanje

## Posebne funkcije

### Smart Control (samo pri določenih modelih)

Pralni stroj lahko povežete z aplikacijo SmartThings in pralni stroj upravljate na daljavo.

**Povezovanje pralnega stroja**

1. Aplikacijo SmartThings prenesite in namestite na pametni telefon ali tablico (Android in iOS).
2. Tapnite **Vklop/izklop** za vklop pralnega stroja.
3. Tapnite in pridržite **Smart Control** .
   a. Pralni stroj vstopi v način AP in se poveže z vašim pametnim telefonom ali tablico.
   b. Tapnite **Smart Control** za potrditev pristnosti pralnega stroja.
   c. Ko je postopek preverjanja pristnosti zaključen, je vaš pralni stroj uspešno povezan z aplikacijo.
   - Uporabljate lahko različne storitve, ki so vam na voljo v aplikaciji SmartThings.

**OPOMBA**

- Če se vaš pralni stroj ne poveže z aplikacijo SmartThings, poskusite ponovno.
- Če po vzpostavitvi povezave med pralnim strojem in aplikacijo SmartThings naletite na težave z internetno povezavo, preverite svoj usmerjevalnik.
- Če je omrežje Wi-Fi izklopljeno, istočasno tapnite in za 3 sekunde pridržite gumba **Temperatura** in **Smart Control** za vklop omrežja.
- Če vklopite omrežje Wi-Fi pralnega stroja, se lahko s pralnim strojem povežete prek aplikacije SmartThings na svojem pametnem telefonu ali tablici, ne glede na stanje vklopa pralnega stroja. V aplikaciji SmartThings je pralni stroj izklopljen, če je omrežje Wi-Fi pralnega stroja izklopljeno.
- Pred zagonom funkcije Smart Control zaprite vrata.
- Če pralni stroj dlje časa uporabljate, ne da bi ga povezali z aplikacijo SmartThings, se bo za 3 sekunde prikazalo pojavno sporočilo o pametnem nadzoru.
- Če omrežje Wi-Fi pralnega stroja ni povezano z AP (dostopno točko), se bo Wi-Fi izklopil, ko boste izklopili napajanje.

**Stay Connect**

Funkcijo Stay Connect nastavite v aplikaciji SmartThings, da bo funkcija Smart Control ostala vklopljena tudi ob koncu cikla. Vaš pralni stroj ostane povezan z aplikacijo, tako da lahko pošiljate dodatna navodila, če ste doma ali po svetu.

1. Če v aplikaciji SmartThings vklopite funkcijo Stay Connect, bo pralni stroj po končanem programu ostal v stanju pripravljenosti.
   - Funkcija Stay Connect ostane aktivna do 24 ur, če ostanejo vrata zaprta.
2. Ko je funkcija Stay Connect aktivna, ikone Smart Control, Zaklepanje vrat in Wi-Fi na zaslonu pralnega stroja svetijo.
3. Svoj pralni stroj lahko priročno upravljate, tako da s pomočjo aplikacije SmartThings dodajate programe spiranja, ožemanja ali sušenja.

**OPOMBA**

- Pralni stroj preklopi v stanje pripravljenosti, ko je delovanje začasno prekinjeno, tudi če stroj ni povezan z aplikacijo SmartThings.
- V nekaterih okoliščinah lahko sveti samo ikona Zaklepanje vrat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 46 2025/2/26 15:37:35

## SmartThings

### Povezava z omrežjem Wi-Fi

Na pametnem telefonu ali tablici odprite **Settings (Nastavitve)** in vklopite brezžično povezavo ter izberite AP (dostopno točko).

- Ta naprava podpira protokole Wi-Fi 2,4 GHz.

### Prenos

V trgovini z aplikacijami (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) poiščite aplikacijo SmartThings, tako da vnesete iskalni izraz »SmartThings«. Aplikacijo prenesite in namestite v napravo.

**OPOMBA**

Aplikacija se lahko za boljše delovanje spremeni brez vnaprejšnjega obvestila.

### Prijava

Najprej se v aplikacijo SmartThings prijavite s svojim računom Samsung. Če želite ustvariti nov račun Samsung, sledite navodilom v aplikaciji. Za ustvarjanje računa ne potrebujete ločene aplikacije.

**OPOMBA**

Če že imate račun Samsung, ga uporabite za prijavo. Registriran uporabnik pametnega telefona ali tablice Samsung se samodejno prijavi.

### Registracija naprave v aplikaciji SmartThings

1. Poskrbite, da ima vaš pametni telefon ali tablica vzpostavljeno povezavo z brezžičnim omrežjem. V nasprotnem primeru odprite **Settings (Nastavitve)** in vklopite brezžično povezavo ter izberite AP (dostopno točko).
2. Na pametnem telefonu ali tablici odprite aplikacijo **SmartThings**.
3. Če se prikaže sporočilo »A new device is found.(Najdena je nova naprava.)«, izberite **Add (Dodaj)**.
4. Če se ne pojavi nobeno sporočilo, izberite možnost **+** in na seznamu razpoložljivih naprav izberite svojo napravo. Če vaše naprave ni na seznamu, izberite možnost **Device Type (Vrsta naprave)** › **Specific Device Model (Specifičen model naprave)** in nato ročno dodajte svojo napravo.
5. Svojo napravo v aplikaciji SmartThings registrirajte po naslednjem postopku.
   a. Svojo napravo dodajte v aplikacijo SmartThings. Prepričajte se, ali je vaša naprava povezana z aplikacijo SmartThings.
   b. Ko je registracija končana, se vaša naprava pojavi na pametnem telefonu ali tablici.

**OPOMBA**

- Zaradi različnih obdobij razvoja izdelkov bodo imena aplikacije različna. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home in Samsung Smart Connect imajo enak pomen.
- Izdelek zaradi funkcionalnih iteracij ne bo v skladu z vmesnikom aplikacije in priročnikom. Glejte si dejanski vmesnik aplikacije.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 47 2025/2/26 15:37:35

# Delovanje

## Obvestilo o odprtokodni programski opremi

Programska oprema v tem izdelku vsebuje odprtokodno programsko opremo. Celotno ustrezno izvorno kodo lahko za tri leta po zadnjem pošiljanju tega izdelka pridobite tako, da stopite v stik z nami na spletnem mestu http://opensource.samsung.com (v meniju »Inquiry (Poizvedba)«).

Celotno ustrezno izvorno kodo lahko dobite na fizičnem mediju, na primer CD-ROM-u.Plačati boste morali simboličen znesek.

URL http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 obiskovalca usmeri na stran z informacijami o odprtokodni licenci, povezani s tem izdelkom. Ponudba velja za vse prejemnike teh informacij.

**OPOMBA**

- Ko je omrežje Wi-Fi aktivirano, se poraba energije v primerjavi z vrednostmi, navedenimi v informacijah, poveča.
- Samsung izjavlja, da je ta radijska oprema skladna z Direktivo 2014/53/EU in veljavnimi normativnimi zahtevami v ZK. Celotno besedilo izjave o skladnosti EU in izjave o skladnosti ZK je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: Uradna izjava o skladnosti je na voljo na spletnem mestu http://www.samsung.com, kjer izberite možnost Support (Podpora) > Support (Podpora) doma in vnesite ime modela. Najv. moč oddajnika v RF-omrežju: 20 dBm pri 2,402 GHz–2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 48 2025/2/26 15:37:35

# Vzdrževanje

Poskrbite za ohranjanje čistoče pralnega stroja, saj boste s tem preprečili slabše delovanje in skrajšanje njegove življenjske dobe.

## DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)

Redno zaganjajte ta program, da očistite boben, da iz njega odstranite bakterije. Ta cikel vodo segreje med 60 °C in 70 °C, prav tako pa z gumijastega tesnila odstrani nakopičeno umazanijo.

1. Pritisnite gumb **Vklop/izklop**, da vklopite pralni stroj.
2. Obrnite **Gumb za izbiro programa** tako, da izberete **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)**.
3. Pritisnite in pridržite **Zagon/prekinitev**.

**OPOMBA**

- Temperatura vode za program **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)** je nastavljena na 70 °C in je ni mogoče spremeniti.
- Priporočamo, da program **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)** zaženete vsakih 40 pranj.
- Da preprečite nalaganje vodnega kamna, dodajte ustrezno količino detergenta glede na lokalno trdoto vode ali pa k detergentu dodajte mehčalec vode.

### DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+) opomnik

V odvisnosti od modela je opomnik za program **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)** ikona ali lučka LED.

Ikone zasvetijo na upravljalni plošči.

Lučke LED zasvetijo ob gumbu **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)** ali na predelu upravljane plošče, kjer so prikazane možnosti.

- Opomnik za program **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)** na upravljalni plošči zasveti enkrat na 40 pranj. Priporočamo redno izvajanje programa **DRUM CLEAN+ (ČIŠČENJE BOBNA+)**.
- Ko opozorilo prvič zasveti, ga lahko prezrete naslednjih 6 zaporednih pranj. Od 7. pranja dalje pa se bo prenehalo prikazovati. Ponovno pa se bo pojavilo pri naslednjem 40. pranju.
- Sporočilo »**0**« lahko ostane prikazano tudi po končanem zadnjem postopku.
- Tudi če sporočilo »**0**« ne izgine, stroj deluje kot običajno.
- Priporočamo redno izvajanje programa v higienske namene.

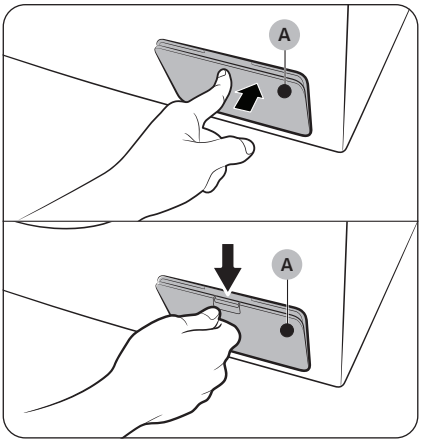


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 49 2025/2/26 15:37:35

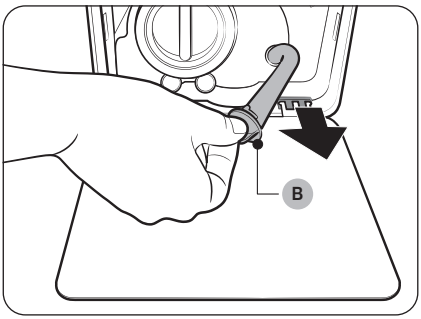
# Vzdrževanje

## Zasilno odvajanje vode

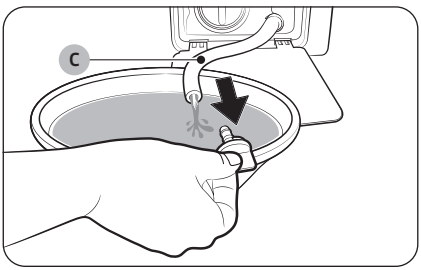
V primeru prekinitve napajanja pred odstranjevanjem perila odvedite vodo iz notranjosti bobna.




1. Pralni stroj izključite in ga izklopite iz električne vtičnice.
2. Odprite **pokrov filtra (A)**.
   - TIP1: Rahlo pritisnite zgornji del **pokrova filtra (A)**, da se odpre.
   - TIP 2: Pritisnite zapah **pokrova filtra (A)** navzdol, da se odpre.




3. K pokrovu postavite prazno posodo z veliko prostornino in do nje povlecite odvodno cev, tako da cev držite za **pokrovček (B)**.




4. Odprite pokrovček cevi in pustite, da voda iz **cevi za zasilno odvajanje vode (C)** izteče v posodo.
5. Ko izteče vsa voda, ponovno namestite pokrovček in cev vstavite nazaj. Zaprite pokrov filtra.

**OPOMBA**

Uporabite posodo z veliko prostornino, saj je v bobnu lahko večja količina vode, kot predvidevate.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 50 2025/2/26 15:37:35

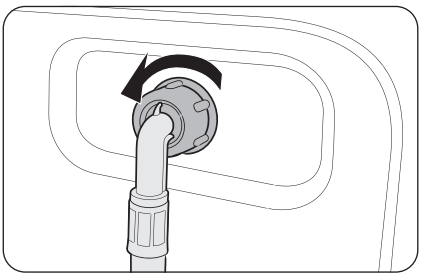
## Čiščenje

### Površina pralnega stroja

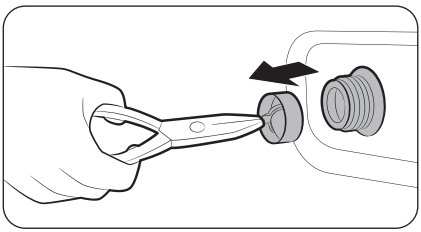
Uporabite mehko krpo skupaj z nejedkim čistilom. Pralnega stroja ne škropite z vodo.

### Mrežasti filter

Enkrat do dvakrat letno očistite mrežasti filter cevi za vodo.



1. Izključite pralni stroj in odklopite napajalni kabel.
2. Zaprite pipo.
3. Odvijte in odstranite cev za vodo na hrbtni strani pralnega stroja. Cev prekrijte s krpo, da preprečite iztekanje vode.



4. S kleščami izvlecite mrežasti filter iz dovodnega ventila.
5. Mrežasti filter potopite globoko v vodo, tako da je pod vodo tudi navojni spojnik.
6. Filter popolnoma osušite v senci.
7. Vstavite ga nazaj v dovodni ventil in na ventil zopet priključite cev za vodo.
8. Odprite pipo.

**OPOMBA**

Če je mrežasti filter zamašen, se na zaslonu prikaže koda z informacijami »**4C**«.

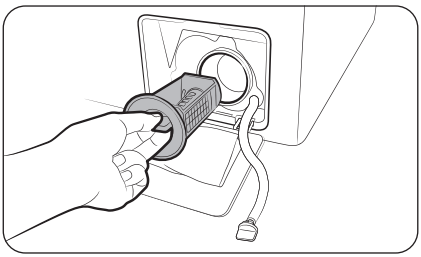


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 51 2025/2/26 15:37:35

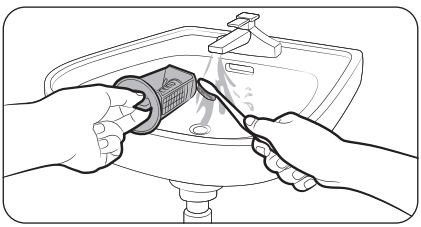
# Vzdrževanje

### Filter delcev

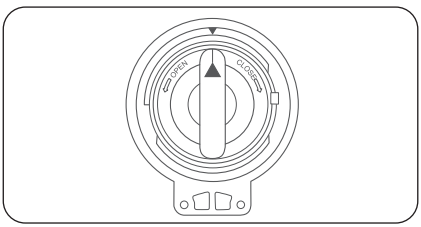
Priporočamo, da filter delcev očistite dvakrat mesečno, da s tem preprečite njegovo zamašitev. Zaradi zamašenega filtra delcev se lahko zmanjša učinek mehurčkov.



1. Izključite pralni stroj in odklopite napajalni kabel.
2. Odvedite preostalo vodo iz notranjosti bobna. Oglejte si razdelek »**Zasilno odvajanje vode**«.
3. Odprite **pokrov filtra**.
   - TIP1: Rahlo pritisnite zgornji del **pokrova filtra**, da se odpre.
   - TIP 2: Pritisnite zapah **pokrova filtra** navzdol, da se odpre.
4. Gumb filtra delcev zavrtite v levo in odvedite preostalo vodo.



5. Filter delcev očistite z mehkimi krtačami. Prepričajte se, da vijak črpalke za odvod vode v filtru ni zamašen.
6. Filter delcev ponovno vstavite in zavrtite gumb na njem v desno.




**OPOMBA**

- Nekateri filtri delcev imajo varnostni gumb, ki je zasnovan tako, da prepreči nezgode, v katere bi bili vpleteni otroci. Da odklenete varnostni gumb filtra delcev, ga potisnite in zavrtite v levo. Vzmetni mehanizem gumba bo pomagal odpreti filter.
- Da zaklenete varnostni gumb filtra delcev, ga zavrtite v desno. Vzmet pri tem zarožlja, kar je običajno.

**OPOMBA**

Če je filter delcev zamašen, se na zaslonu prikaže koda z informacijami »**5C**«.

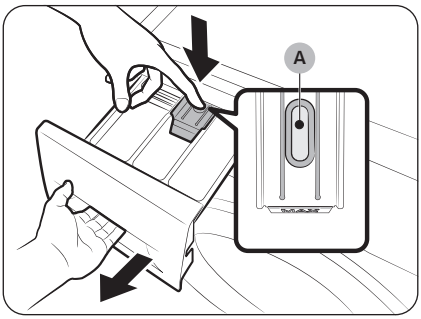
**⚠ POZOR**

- Po čiščenju filtra poskrbite, da bo gumb filtra ustrezno zaskočen. V nasprotnem primeru lahko pride do puščanja.
- Po čiščenju filtra poskrbite, da ga boste pravilno vstavili. V nasprotnem primeru lahko pride do napake v delovanju ali puščanja.

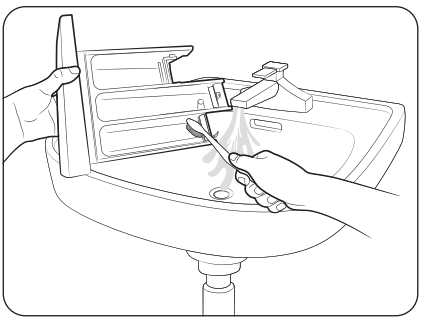


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 52 2025/2/26 15:37:36

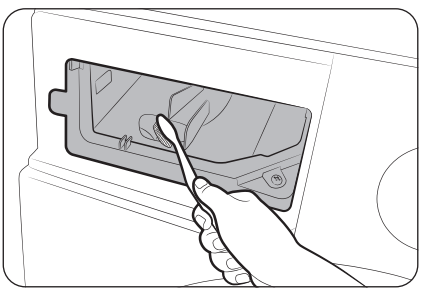
## Dozirna posoda




1. Medtem ko držite pritisnjen **jeziček (A)** v notranjosti posode, izvlecite posodo.
2. Iz nje odstranite jeziček in vodilo za tekoče pralno sredstvo.



3. Sestavne dele posode očistite z mehko krtačo pod tekočo vodo.



4. Nišo posode očistite s pomočjo krtače za steklenice, da iz nje odstranite ostanke detergenta in vodni kamen.
5. Jeziček in vodilo za tekoče pralno sredstvo vstavite nazaj v dozirno posodo.
6. Dozirno posodo znova vstavite in jo zaprite.

**OPOMBA**

Preostanek pralnega sredstva odstranite s programom **RINSE+SPIN (IZPIRANJE + OŽEMANJE)** pri praznem bobnu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 53 2025/2/26 15:37:36

# Vzdrževanje

## Odmrznitev

Pralni stroj lahko zmrzne, če temperatura pade pod 0 °C.

1. Izključite pralni stroj in odklopite napajalni kabel.
2. Polijte pipo s toplo vodo, da sprostite cev za vodo.
3. Cev za vodo odklopite in jo namočite v toplo vodo.
4. V boben nalijte toplo vodo in jo pustite tam približno 10 minut.
5. Cev za vodo ponovno priključite na pipo.

**OPOMBA**

Če pralni stroj še vedno ne deluje ustrezno, ponavljajte te korake, dokler ne dosežete normalnega delovanja.

## Če stroja dalj časa ne boste uporabljali

Izogibajte se daljši neuporabi stroja. Če pa do tega pride, odvedite vodo iz stroja in odklopite napajalni kabel.

1. Obrnite **Gumb za izbiro programa** tako, da izberete **RINSE+SPIN (IZPIRANJE + OŽEMANJE)**.
2. Izpraznite boben in pritisnite gumb **Zagon/prekinitev**.
3. Ko se program zaključi, zaprite pipo in odklopite cev za vodo.
4. Izključite pralni stroj in odklopite napajalni kabel.
5. Odprite vrata, da lahko zrak kroži po bobnu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 54 2025/2/26 15:37:36

# Odpravljanje težav

## Točke preverjanja

Če naletite na težavo s pralnim strojem, najprej poglejte v preglednico v nadaljevanju in poskusite težavo odpraviti s pomočjo predlogov v njej.

| Težava | Dejanje |
|---|---|
| **Stroj se ne zažene.** | • Prepričajte se, da je pralni stroj priključen.<br>• Preverite, ali so vrata pravilno zaprta.<br>• Preverite, ali sta pipi odprti.<br>• Za začetek pranja morate pritisniti ali tapniti gumb **Zagon/prekinitev**.<br>• Funkcija Varnostna blokada za otroke ne sme biti vklopljena.<br>• Preden bo v stroj začela dotekati voda, boste zaslišali niz klikajočih zvokov. Stroj preverja, ali so vrata zaklenjena, in izvede hitro črpanje vode.<br>• Preverite varovalko ali ponastavite prekinjalo. |
| **Dotok vode je nezadosten ali prekinjen.** | • Popolnoma odprite pipo.<br>• Preverite, ali so vrata pravilno zaprta.<br>• Prepričajte se, da dovodna cev za vodo ni zamrznjena.<br>• Prepričajte se, da cev za dovod vode ni zavozlana ali zamašena.<br>• Preverite, ali je vodni tlak zadosten.<br>• Preverite, ali je mrežasti filter cevi za dovod vode čist. |
| **Po pranju je v dozirni posodi ostalo nekaj pralnega sredstva.** | • Prepričajte se, da pralni stroj deluje z zadostnim tlakom vode.<br>• Pralno sredstvo dodajajte v srednji razdelek.<br>• Preverite, ali je bil pokrovček dozirne posode pravilno vstavljen.<br>• Če uporabljate pralno sredstvo v prahu, mora biti izbirnik pralnega sredstva v zgornjem položaju.<br>• Iz dozirne posode odstranite pokrovček za izpiranje in očistite posodo za pralno sredstvo. |
| **Prekomerne vibracije ali hrup.** | • Preverite, ali pralni stroj stoji na ravni in trdni površini, ki ni spolzka. Če tla niso ravna, ustrezno prilagodite izravnalne nožice.<br>• Preverite, ali ste odstranili transportne vijake.<br>• Poskrbite, da se pralni stroj ne bo dotikal drugih predmetov.<br>• Prepričajte se, da je perilo ustrezno razporejeno.<br>• Motor lahko pri običajnem delovanju proizvaja hrup.<br>• Vrhnja oblačila ali oblačila s kovinskimi deli lahko med pranjem povzročajo hrup. To je običajen pojav.<br>• Kovinski predmeti, kot na primer kovanci, lahko povzročajo hrup. Po pranju te predmete odstranite iz ohišja filtra ali bobna. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 55 2025/2/26 15:37:36

# Odpravljanje težav

| Težava | Dejanje |
|---|---|
| **Stroj ne odvaja vode in/ali ne ožema.** | • Preverite, ali je odvodna cev do odtočnega sistema v celoti ravna. Če je črpanje ovirano, se dogovorite za servis.<br>• Prepričajte se, da filter ni zamašen.<br>• Zaprite vrata in pritisnite ali tapnite gumb **Zagon/prekinitev**. Če vrata niso zaprta, zaradi varnosti stroj ne bo vrtel bobna ali ožemal.<br>• Preverite, ali je odvodna cev zmrznjena ali zamašena.<br>• Preverite, ali je odvodna cev priključena v odtočni sistem in ta ni zamašen.<br>• Če pralni stroj ne prejema zadostne energije, začasno ne bo odvajal vode in izvajal ožemanja. Ko stroj ponovno prejme zadostno energijo, začne normalno delovati.<br>Ožemanje ne deluje.<br>• Preverite, ali je perilo enakomerno razporejeno.<br>• Preverite, ali pralni stroj stoji na ravni in stabilni površini.<br>• Prerazporedite perilo. Če morate oprati samo eno oblačilo, na primer kopalni plašč ali kavbojke, bo končni rezultat ožemanja morda nezadovoljiv in na zaslonu se bo prikazalo sporočilo »**Ub**«. |
| **Vrata se ne odprejo.** | • Za zaustavitev pranja morate pritisniti ali tapniti gumb **Zagon/prekinitev**.<br>• Lahko traja nekaj časa, da se vrata odklenejo.<br>• Vrat ne boste mogli odpreti še 3 minute po zaustavitvi ali izklopu stroja.<br>• Preverite, ali je iz bobna odtekla vsa voda.<br>• Če je v bobnu še vedno voda, se vrata morda ne bodo odprla. Odvedite vodo iz bobna in ročno odprite vrata.<br>• Preverite, ali je lučka zaklepanja vrat izklopljena. Lučka zaklepanja vrat se ugasne po končanem črpanju vode. |
| **Preveč pene** | • Uporabljajte le ustrezne vrste pralnega sredstva.<br>• Prekomerno penjenje preprečite z uporabo pralnega sredstva z visoko učinkovitostjo.<br>• Pri nižji trdoti vode, manjši količini perila ali manj umazanem perilu dodajte manj pralnega sredstva.<br>• Uporaba sredstva, ki nima visoke učinkovitosti, ni priporočljiva. |
| **Ni mogoče dodati več pralnega sredstva.** | • Poskrbite, da preostala količina pralnega sredstva oz. mehčalca ne bo presegala meje. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 56 2025/2/26 15:37:36

| Težava | Dejanje |
|---|---|
| **Stroj se zaustavi.** | • Napajalni kabel priključite v delujočo električno vtičnico.<br>• Preverite varovalko ali ponastavite prekinjalo.<br>• Zaprite vrata in pritisnite gumb **Zagon/prekinitev**, da zaženete pranje. Če vrata niso zaprta, zaradi varnosti stroj ne bo vrtel bobna ali ožemal.<br>• Preden bo v stroj začela dotekati voda, boste zaslišali niz klikajočih zvokov. Stroj preverja, ali so vrata zaklenjena, in izvede hitro črpanje vode.<br>• Program pranja morda vključuje premor ali namakanje. Malce počakajte in stroj bo morda spet začel delovati.<br>• Preverite, ali je mrežasti filter cevi za dovod vode pri kateri od vodnih pip zamašen. Občasno očistite mrežasti filter.<br>• Če pralni stroj ne prejema zadostne energije, začasno ne bo odvajal vode in izvajal ožemanja. Ko stroj ponovno prejme zadostno energijo, začne normalno delovati. |
| **Dovedena voda ima napačno temperaturo.** | • Popolnoma odprite obe pipi.<br>• Preverite, ali ste izbrali ustrezno temperaturo.<br>• Preverite, ali sta cevi za vodo priključeni na ustrezni pipi. Sperite cevi za vodo.<br>• Preverite, ali je grelec za vodo nastavljen tako, da dovaja vročo vodo s temperaturo najmanj 49 °C (120 °F) pri pipi. Prav tako preverite zmogljivost grelca in čas ponovnega segretja vode.<br>• Odstranite cevi in očistite mrežasti filter. Mrežasti filter je morda zamašen.<br>• Ko voda doteka v pralni stroj, se lahko temperatura vode spremeni, saj funkcija samodejnega nadzora temperature preverja temperaturo pritekajoče vode. To je običajen pojav.<br>• Med dotekanjem vode v pralni stroj boste morda opazili, da skozi dozirno posodo teče le topla in/ali hladna voda, ko izberete visoko oz. nizko temperaturo. To je običajno pri delovanju funkcije samodejnega nadzora temperature, ko pralni stroj sam določa temperaturo vode. |
| **Po koncu pranja je perilo mokro.** | • Izberite hitrost vrtenja High (Visoka) ali Extra High (Zelo visoka).<br>• Penjenje lahko zmanjšate z uporabo pralnega sredstva z visoko učinkovitostjo.<br>• Količina perila je premajhna. Majhna količina perila (eno oblačilo ali dve) lahko povzroči neravnovesje in nepopolno ožemanje.<br>• Preverite, ali je odvodna cev zvita ali zamašena. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 57 2025/2/26 15:37:36

# Odpravljanje težav

| Težava | Dejanje |
|---|---|
| **Stroj pušča vodo.** | • Preverite, ali so vrata pravilno zaprta.<br>• Preverite, ali so vsi priključki cevi dobro priviti.<br>• Preverite, ali je konec odvodne cevi pravilno in varno priključen v odtočni sistem.<br>• Ne nalagajte preveč perila.<br>• Prekomerno penjenje preprečite z uporabo pralnega sredstva z visoko učinkovitostjo.<br>• Preverite, ali se je kaj zataknilo med vrati in membrano.<br>- Če se nekaj zatakne med vrati in membrano, lahko povzroči puščanje ali poškodbo membrane. |
| **Nenavadne vonjave.** | • Ostanki mila, ki se naberejo v odprtinah stroja, lahko povzročajo neprijetne vonjave.<br>• Občasno zaženite program za čiščenje.<br>• Očistite tesnilo vrat (membrano).<br>• Po končanem pranju osušite notranjost pralnega stroja. |
| **Ni vidnih mehurčkov (le pri modelih, ki omogočajo uporabo mehurčkov).** | • Prekomerna količina perila lahko zakrije mehurčke.<br>• Prekomerno umazano perilo morda ne bo tvorilo mehurčkov. |
| **Podaljšan čas pranja** | • Dejanski čas pranja se lahko razlikuje od ocenjenega časa, ki se prvotno prikaže na nadzorni plošči po izbiri programa. |
| **Madeži na oblačilih.** | • Mehčalca za perilo ne nanesite neposredno na oblačila. Nanos neposredno na oblačila lahko pusti madeže (na primer, oljne madeže ali trdovratno umazanijo), ki jih je težko odstraniti. |

- Če težava ostaja, se obrnite na servisni center. Številka servisnega centra je navedena na nalepki na izdelku.
- Družba Samsung ne odgovarja za poškodbe izdelka, telesne poškodbe oziroma druge varnostne težave, ki so posledica popravila, ki ne upošteva navodil v teh smernicah za popravilo. Garancija tudi ne krije nobenih poškodb izdelka, ki so posledica poskusa popravila, ki ga opravi oseba, ki ni Samsungov pooblaščeni serviser.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 58 2025/2/26 15:37:36

## Kode z informacijami

Če pralni stroj ne deluje, se bo na zaslonu morda pojavila koda z informacijami. Poskusite izvesti predloge iz preglednice v nadaljevanju.

| Koda | Dejanje |
|---|---|
| 4C | Voda ne doteka.<br>• Preverite, ali sta pipi odprti.<br>• Preverite, ali so cevi za vodo zamašene.<br>• Preverite, ali sta pipi zmrznjeni.<br>• Prepričajte se, da pralni stroj deluje z zadostnim tlakom vode.<br>• Preverite, ali sta pipi za hladno in toplo vodo pravilno povezani.<br>• Očistite mrežasti filter, saj je morda zamašen.<br>• Po prikazu sporočila »**4C**« se bo začelo 3-minutno odvajanje vode iz stroja. V tem času bo gumb za vklop in izklop onemogočen. |
| 4C2 | • Preverite, ali je dovodna cev za hladno vodo čvrsto priključena na pipo za hladno vodo. Če je povezana s pipo za toplo vodo, se lahko pri nekaterih programi perilo poškoduje. |
| 5C | Voda ne odteka.<br>• Preverite, ali je odvodna cev zmrznjena ali zamašena.<br>• Preverite, ali je odvodna cev ustrezno nameščena glede na vrsto povezave.<br>• Očistite filter, saj je morda zamašen.<br>• Preverite, ali je odvodna cev do odtočnega sistema v celoti poravnana.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| dC | Delovanje pralnega stroja pri odprtih vratih.<br>• Preverite, ali so vrata pravilno zaprta.<br>• Preverite, ali se je perilo morda zapletlo v vrata. |
| OC | Priteklo je preveč vode.<br>• Po ožemanju ponovno začnite s pranjem.<br>• Če koda z informacijami ne izgine z zaslona, se obrnite na najbližji Samsungov servisni center. |
| LC, LC1 | Preglejte odvodno cev.<br>• Prepričajte se, da se konec odvodne cevi ne dotika tal.<br>• Preverite, ali je odvodna cev zamašena.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 59 2025/2/26 15:37:36

# Odpravljanje težav

| Koda | Dejanje |
|---|---|
| 3C | Preverite delovanje motorja.<br>• Ponovno zaženite program.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| UC | Pregledati morate elektronske krmilne elemente.<br>• Preverite, ali napajanje deluje pravilno.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| | Zaznana je prenizka napetost.<br>• Preverite, ali je napajalni kabel vklopljen.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| HC | Preverjanje temperature gretja.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| 1C | Senzor ravni vode ne deluje pravilno.<br>• Ugasnite stroj in ponovite pranje.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| AC | Preverite komunikacijo med glavnim sestavom tiskanega vezja in pomožnimi sestavi tiskanega vezja.<br>• Ugasnite stroj in ponovite pranje.<br>• Če koda z informacijami ne izgine, se obrnite na center za pomoč uporabnikom. |
| 0 | Stroj se po zadnjem ožemanju ne izklopi samodejno in sporočilo »**0**« ne izgine.<br>• Stroj deluje kot običajno tudi brez izvajanja programa **DRUM CLEAN$^{+}$ (ČIŠČENJE BOBNA$^{+}$)**. Vendar priporočamo redno izvajanje programa v higienske namene. |
| Ub | Ožemanje ne deluje.<br>• Preverite, ali je perilo enakomerno razporejeno.<br>• Preverite, ali pralni stroj stoji na ravni in stabilni površini.<br>• Prerazporedite perilo. Če morate oprati samo eno oblačilo, na primer kopalni plašč ali kavbojke, bo končni rezultat ožemanja morda nezadovoljiv in na zaslonu se bo prikazalo sporočilo »**Ub**«. |

Če se koda z informacijami stalno pojavlja na zaslonu, se obrnite na najbližji Samsungov servisni center.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 60 2025/2/26 15:37:36

# Specifikacije

## Preglednica za vzdrževanje tkanin

Ti simboli podajajo smernice za nego perila. Oznake za vzdrževanje tekstila vsebujejo simbole za sušenje, beljenje, sušenje in likanje ali kemično čiščenje, ko je potrebno. Uporaba simbolov zagotavlja doslednost med domačimi in tujimi proizvajalci perila.

Sledite navodilom na oznakah, da podaljšate življenjsko dobo oblačil in zmanjšate število težav pri pranju.

### Pranje

| | |
|---|---|
| | 95 °C – običajno pranje |
| | 60 °C – običajno pranje |
| | 60 °C – nežno pranje |
| | 40 °C – običajno pranje |
| | 40 °C – nežno pranje |
| | 40 °C – zelo nežno pranje |
| | 30 °C – običajno pranje |
| | 30 °C – nežno pranje |
| | 30 °C – zelo nežno pranje |
| | Ročno pranje |
| | Pranje ni dovoljeno. |

**OPOMBA**

Številke v pralnem bobnu določajo najvišjo temperaturo pranja v stopinjah Celzija, ki je ne smete preseči.

### Beljenje

| | |
|---|---|
| | Dovoljeno je katero koli belilo. |
| | Dovoljeno je le kisikovo belilo. |
| | Beljenje ni dovoljeno. |

### Sušenje

| | |
|---|---|
| | Sušenje v sušilnem stroju/ običajna temperatura/maksimalna temperatura izpuha 80 °C. |
|  | Sušenje v sušilnem stroju/ nižja temperatura/maksimalna temperatura izpuha 60 °C. |
| | Sušenje v sušilnem stroju ni dovoljeno. |
| | Sušite na stojalu. |
| | Sušite na stojalu brez ožemanja. |
| | Sušite plosko položeno na stojalu. |
| | Sušite plosko položeno na stojalu brez ožemanja. |
| | Sušite na stojalu v senci. |
| | Sušite na stojalu v senci brez ožemanja. |
| | Sušite plosko položeno na stojalu v senci. |
| | Sušite plosko položeno na stojalu v senci brez ožemanja. |

**OPOMBA**

- Pike nakazujejo stopnjo sušenja sušilnega stroja.
- Črtice nakazujejo vrsto in mesto sušenja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 61 2025/2/26 15:37:38

# Specifikacije

## Likanje

| | |
|---|---|
| | Likajte pri najvišji temperaturi likalnika 200 °C. |
| | Likajte pri najvišji temperaturi likalnika 150 °C. |
| | Likajte pri najvišji temperaturi likalnika 110 °C.<br>Previdno pri uporabi parnih likalnikov (likajte brez pare). |
| | Likanje ni dovoljeno. |

**OPOMBA**

Pike nakazujejo obsege temperature za likanje (regulator, para, potovalni likalniki in likalni stroji).

## Profesionalna nega

| | |
|---|---|
| | Profesionalno kemično čiščenje s perkloretilenom in/ali ogljikovodiki (težka zmes ogljikovodikov) pri normalnem postopku. |
| | Profesionalno kemično čiščenje s perkloretilenom in/ali ogljikovodiki (težka zmes ogljikovodikov) pri nežnem postopku. |
| | Profesionalno kemično čiščenje z ogljikovodiki (težka zmes ogljikovodikov) pri normalnem postopku. |
| | Profesionalno kemično čiščenje z ogljikovodiki (težka zmes ogljikovodikov) pri nežnem postopku. |
| | Kemično čiščenje ni dovoljeno. |
| | Profesionalno mokro čiščenje |
| | Nežno profesionalno mokro čiščenje |
| | Zelo nežno profesionalno mokro čiščenje |
| | Mokro čiščenje ni dovoljeno. |

**OPOMBA**

- Črke v krogu nakazujejo topila (P, F), uporabljena pri kemičnem ali mokrem čiščenju (W).
- Na splošno črtica pod simbolom nakazuje bolj nežno obdelavo (npr. nežen program za kose, ki jih je enostavno negovati). Dve črtici nakazujeta stopnje nege s posebej nežno obdelavo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 62 2025/2/26 15:37:39

## Varovanje okolja

- Aparat je izdelan iz materialov, ki jih je mogoče reciklirati. Ko boste aparat zavrgli, upoštevajte lokalne predpise o odlaganju odpadkov. Odrežite napajalni kabel, da aparata ne bo mogoče priključiti na napajanje. Odstranite pokrov, da se živali in majhni otroci ne zaprejo v aparat.
- Ne presezite količine pralnega sredstva, priporočene v navodilih proizvajalca pralnega sredstva.
- Sredstva za odstranjevanje madežev in belila uporabite samo pred pranjem in ko je to potrebno.
- Varčujte z vodo in elektriko tako, da perete samo pri polnem bobnu (natančna količina je odvisna od izbranega programa).

## Garancija za rezervne dele

Jamčimo, da bodo naslednji rezervni deli profesionalnim serviserjem in končnim uporabnikom na voljo za obdobje najmanj 10 let, potem ko bo na trg prišel zadnji kos modela.

- Vrata, tečaji in tesnila vrat, druga tesnila, sklop zaklepanja vrat in plastični zunanji deli, kot so dozirniki za detergent.
- Navedene dele lahko kupite na spodnjem spletnem mestu.
  - http://www.samsung.com/support

## Poraba energije v stanju pripravljenosti

| | | |
|---|---|---|
| **Poraba energije** | Način izklopa | 0,50 W |
| | Način stanja pripravljenosti omrežja | 2,00 W |
| | Čas v načinu stanja pripravljenosti omrežja (Wi-Fi) | 10 minut |

## Informacije EPREL

Za dostop do informacij o energijskem označevanju tega izdelka v Evropskem registru izdelkov za energijsko označevanje (EPREL) obiščite spletno mesto https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, kjer ****** pomeni registracijsko številko izdelka EPREL. Registracijska številka se nahaja na tipski ploščici izdelka.

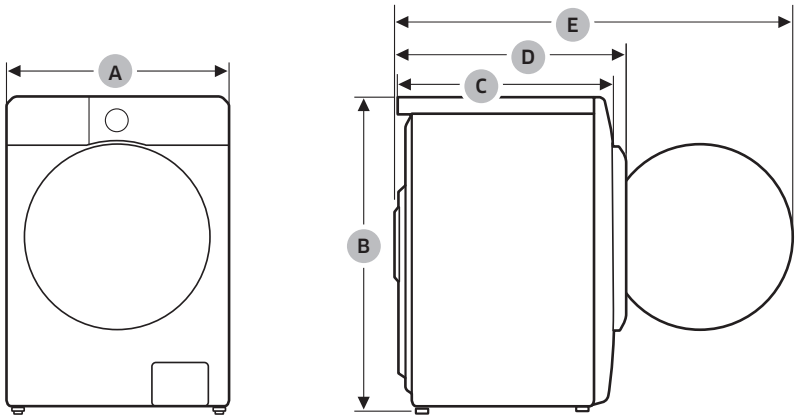


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 63 2025/2/26 15:37:40

# Specifikacije

## Specifikacijski list

»*« Zvezdica pomeni ime modela različice, ki je lahko sestavljeno iz števk (0–9) ali črk (A–Z) .




| Ime modela | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Dimenzije | | A (Širina) | 600 mm |
| | | B (Višina) | 850 mm |
| | | C (Globina) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Vodni tlak | | | 50–1000 kPa |
| Neto teža | | | 65,0 kg |
| Največja teža perila | | Pranje in ožemanje | 9,0 kg |
| | | Sušenje | 5,0 kg |
| Poraba energije | Pranje in segrevanje | 220-240 V izmeničnega toka / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Sušenje | | 1600-1900 W |
| Obrati | | | 1400 obr./min |

**OPOMBA**

- Zasnova in specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila zaradi izboljšave kakovosti.
- Tukaj navedene mere se lahko nekoliko razlikujejo od dejanskih meritev, odvisno od merilne metode.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 64 2025/2/26 15:37:40

## Okvirne informacije (v skladu z EU 2019/2023)

| Model | Programi | Zmogljivost (kg) | Trajanje programa (HH:MM) | Poraba energije (kWh/ program) | Poraba vode (l/program) | Najvišja temperatura (°C) | Preostala vsebnost vlage (%) | Hitrost vrtenja (obr./min) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 (EKO 40–60) | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (BOMBAŽ) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BOMBAŽ) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (BOMBAŽ) 60°C+ Namakanje z mehurčki | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (HITRO PRANJE 15') Hladno | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Vrednosti za programe, ki niso program ECO 40-60 (EKO 40–60) ter cikel pranja in sušenja, so samo okvirne.
- Tukaj navedene časovne vrednosti se lahko razlikujejo od dejanskih vrednosti zaradi vpliva tlaka/ trdote/ temperature vode, vrste/količine/stopnje umazanosti perila, vrste/količine uporabljenega detergenta, napajanja in izbranih dodatnih funkcij.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 65 2025/2/26 15:37:40

# Kontaktni podatki

## ALI IMATE VPRAŠANJA OZIROMA KOMENTARJE?

| DRŽAVA | POKLIČITE | ALI OBIŠČITE NAŠO SPLETNO STRAN |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 66 2025/2/26 15:37:40

| DRŽAVA | POKLIČITE | ALI OBIŠČITE NAŠO SPLETNO STRAN |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SL.indd 67 2025/2/26 15:37:40

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Makina larëse

# **Manuali i përdorimit**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 1 2025/2/26 15:48:59

# Përmbajtja


| | |
|---|---|
| **Informacioni i sigurisë** | **4** |
| Çfarë duhet të dini rreth udhëzimeve për sigurinë | 4 |
| Simbole të rëndësishme sigurie | 4 |
| Masa paraprake të rëndësishme për sigurinë | 5 |
| Paralajmërime të rëndësishme të instalimit | 8 |
| Kujdesi në lidhje me instalimin | 10 |
| Paralajmërime të rëndësishme të përdorimit | 10 |
| Kujdesi gjatë përdorimit | 11 |
| Paralajmërime të rëndësishme të pastrimit | 14 |
| Udhëzime rreth eliminimit të pajisjes elektrike/elektronike | 15 |
| Ecodesign | 15 |
| **Instalimi** | **16** |
| Çfarë përfshihet | 16 |
| Kërkesat për instalimin | 18 |
| Instalimi hap pas hapi | 19 |
| **Përpara se të filloni** | **30** |
| Konfigurimi fillestar | 30 |
| Udhëzimet për rrobat | 30 |
| Rekomandime për detergjentin | 34 |
| Udhëzimet për sirtarin e detergjentit | 35 |
| **Veprimet** | **39** |
| Paneli i kontrollit | 39 |
| Hapa të thjeshtë për të nisur | 41 |
| Përmbledhje rreth ciklit | 42 |
| Cilësimet | 45 |
| Funksione të posaçme | 46 |
| SmartThings | 47 |
| Njoftim i burimit të hapur | 48 |
| **Mirëmbajtja** | **49** |
| DRUM CLEAN$^{+}$ (PASTRIM KAZANI$^{+}$) | 49 |
| Shkarkimi i urgjencës | 50 |
| Pastrimi | 51 |
| Rikuperimi nga ngrirja | 54 |
| Kujdesi për kohë të gjata mospërdorimi | 54 |




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 2 2025/2/26 15:48:59

Zgjidhja e problemeve 55

Pikat e kontrollit 55
Kodet informuese 59

Specifikimet 61

Skema e kujdesit për rrobat 61
Mbrojtja e mjedisit 63
Garancia për pjesët rezervë 63
Konsumi i energjisë në modalitetin në pritje 63
Informacioni EPREL 63
Fleta e specifikimeve 64
Informacion tregues (Sipas BE 2019/2023) 65

Informacione kontakti 66

PYETJE OSE KOMENTE? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 3 2025/2/26 15:48:59

# Informacioni i sigurisë

E gëzofshi lavatriçen tuaj të re Samsung. Ky manual përmban informacion të rëndësishëm në lidhje me instalimin, përdorimin dhe kujdesin për pajisjen tuaj. Ju lutemi, kushtojini pak kohë leximit të këtij manuali për të përfituar plotësisht nga avantazhet dhe veçoritë e shumta të lavatriçes suaj.

## Çfarë duhet të dini rreth udhëzimeve për sigurinë

Ju lutemi, lexojeni këtë manual plotësisht për t'u siguruar që të dini sesi të vini në punë në mënyrë të sigurt dhe me efikasitet veçoritë dhe funksionet shtesë të pajisjes suaj të re. Ju lutemi, mbajeni manualin në një vend të sigurt afër pajisjes që t'i referoheni më vonë. Përdoreni këtë pajisje vetëm për qëllimin që është projektuar, ashtu si përshkruhet në këtë manual udhëzimi.

Paralajmërimet dhe udhëzimet e rëndësishme të sigurisë në këtë manual nuk mbulojnë të gjitha kushtet dhe situatat e mundshme që mund të ndodhin. Është përgjegjësia juaj që të përdorni gjykimin e duhur, kujdesin dhe vëmendje kur të instaloni, mirëmbani dhe vini në përdorim lavatriçen tuaj.

Meqenëse udhëzimet e mëposhtme të përdorimit mbulojnë disa modele, karakteristikat e lavatriçes tuaj mund të ndryshojnë pak nga ato që përshkruhen në këtë manual dhe mund të mos aplikohen të gjitha shenjat paralajmëruese. Nëse keni ndonjë pyetje apo shqetësime, kontaktoni pikën më të afërt të shërbimit ose gjeni ndihmë dhe informacion në internet në adresën www.samsung.com.

## Simbole të rëndësishme sigurie

**Çfarë nënkuptojnë ikonat dhe shenjat në këtë manual të përdoruesit:**

⚠ **VINI RE**

Rreziqet ose shprehitë e pasigurta të punës mund të shkaktojnë **lëndime të rënda, vdekjen dhe/ose dëmtim të pronës.**

⚠ **KUJDES**

Rreziqet ose shprehitë e pasigurta të punës mund të shkaktojnë **lëndime dhe/ose dëmtim të pronës.**

**SHËNIM**

Tregon që ka rrezik lëndimi të personit ose dëmtimi të pronës.

**Lexoni udhëzimet**

**Këto shenja paralajmëruese janë këtu për të parandaluar lëndimin tuaj dhe të të tjerëve.**
**Ju lutemi, ndiqini ato me saktësi.**
**Pasi të keni lexuar këtë manual, ruajeni atë në një vend të sigurt që t'i referoheni më vonë.**

Lexoni të gjitha udhëzimet përpara se të përdorni pajisjen.

Ashtu si me çdo pajisje që përdor elektricitet dhe pjesë të lëvizshme, ekzistojnë rreziqe të mundshme. Për ta përdorur në mënyrë të sigurt këtë pajisje, njihuni me funksionimin e saj dhe bëni kujdes kur ta përdorni atë.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 4 2025/2/26 15:48:59

## Masa paraprake të rëndësishme për sigurinë

# ⚠ VINI RE

**Për të zvogëluar rrezikun e zjarrit, goditjeve elektrike ose lëndimit të personit kur përdorni pajisjen, ndiqni masat paraprake bazë, duke përfshirë sa më poshtë:**

1. Kjo pajisje shtëpiake nuk është parashikuar për përdorim nga persona (duke përfshirë edhe fëmijët) me aftësi ndijore të reduktuara fizike dhe mendore, ose mungesë përvoje dhe njohurish, nëse nuk u është dhënë mbikëqyrje ose udhëzim në lidhje me përdorimin e pajisjes shtëpiake nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre.
2. **Për përdorim në Evropë**: Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e lart dhe nga persona me aftësi të kufizuara fizike, ndjesore ose mendore ose mungesë përvoje dhe njohurish, nëse janë nën mbikëqyrje ose nëse janë udhëzuar për përdorimin e pajisjes në mënyrë të sigurt dhe që kuptojnë rreziqet e përfshira. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastrimi dhe mirëmbajtja nga përdoruesi nuk duhet të kryhet nga fëmijët pa mbikëqyrje.
3. Fëmijët duhet të mbikëqyren për t'u siguruar që të mos luajnë me pajisjen.
4. Për të shmangur rreziqet, nëse dëmtohet kordoni elektrik, ai duhet të zëvendësohet nga prodhuesi, agjenti i tij i shërbimit ose një person me kualifikim të ngjashëm.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 5 2025/2/26 15:48:59

# Informacioni i sigurisë

5. Duhen përdorur grupet e reja të tubave që vijnë me pajisjen dhe të mos ripërdoren grupet e vjetra të tubave.
6. Për pajisjet me fole ajrimi në bazament, sigurohuni që ato të mos bllokohen nga qilimat;
7. **Për përdorim në Evropë**: Fëmijët nën 3 vjeç duhen mbajtur larg, përveç nëse janë nën mbikëqyrje të vazhdueshme.
8. **KUJDES**: Për të shmangur rreziqet për shkak të ricaktimit të paqëllimshëm të nivelit maksimal termik, kjo pajisje nuk duhet të furnizohet me çelësa të jashtëm elektrikë, si p.sh. rele, dhe nuk duhet të lidhet me qark që ndizet dhe fiket rregullisht nga operatori elektrik.
9. Tharësja e rrobave nuk duhet përdorur nëse janë përdorur kimikate industriale për pastrim.
10. Penguesi i fijeve duhet pastruar shpesh, nëse vlen për pajisjen.
11. Fijet nuk duhen lejuar të mblidhen rreth tharëses së rrobave. (nuk vlen për pajisje që nxjerrin ajrin në pjesën e jashtme të ndërtesës)
12. Duhet të ofrohet ajrim i përshtatshëm për të evituar kthimin në dhomë të gazrave nga pajisjet që djegin lëndë të tjera djegëse, si dhe zjarret e pakontrolluara.
13. Mos thani artikuj të palarë në tharësen e rrobave.
14. Artikujt që janë njollosur me substanca si p.sh. vaj gatimi, aceton, alkool, naftë, vajguri, pastrues njollash, terpentinë, parafinë dhe pastrues parafine, duhet të lahen në ujë të nxehtë me një sasi shtesë detergjenti përpara se të thahen në tharësen e rrobave.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 6 2025/2/26 15:49:00

15. Artikujt si goma e shkumës (shkumë lateksi), tapat e dushit, tekstilet rezistente ndaj ujit, artikujt me pjesë gome dhe rrobat apo jastëkët me pjesë shkume gome, nuk duhen tharë në tharësen e rrobave.

16. Zbutësit e tekstileve ose produkte të kësaj natyre, duhet të përdoren sipas specifikimit në udhëzimet e zbutësit të tekstileve.

17. Pjesa fundore e ciklit të tharëses së rrobave ndodh pa ngrohje (cikli i ftohjes) për të garantuar që artikujt të lihen në temperaturë që garanton se nuk do të dëmtohen.

18. Hiqni të gjitha sendet nga xhepat, si p.sh. çakmakë dhe cigare.

19. **PARALAJMËRIM**: Mos e ndërpritni asnjëherë tharësen përpara fundit të ciklit të tharjes, përveç nëse të gjithë artikujt hiqen shpejt dhe përhapen në mënyrë të tillë që të përhapet dhe nxehtësia.

20. Ajri i shkarkuar nuk duhet të lëshohet në tubacione që përdoren për shkarkimin e tymrave nga pajisje që djegin gaz apo lëndë të tjera djegëse.

21. Pajisja nuk duhet të instalohet pas dyerve me kyç, dyerve rrëshqitëse apo dyerve me mentesha nga ana e kundërt me tharësen e rrobave, në mënyrë që të mos pengohet hapja e plotë e derës së tharëses së rrobave.

22. **PARALAJMËRIM**: Pajisja nuk duhet të furnizohet nga pajisje e jashtme me çelës, si p.sh. me kohëmatës, as nuk duhet të lidhet në qark që ndizet e fiket rregullisht nga ndonjë pajisje e posaçme.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 7 2025/2/26 15:49:00

# Informacioni i sigurisë

**23.** Kjo pajisje është e destinuar vetëm për përdorim në ambiente shtëpie dhe jo si më poshtë:

- zonat e personelit të kuzhinës në dyqane, zyra dhe ambiente të tjera pune;
- shtëpi në ferma;
- nga klientë në hotele, motele apo ambiente të tjera banimi;
- ambiente me krevat dhe ngrënie mëngjesi;
- zona të përdorimit të përbashkët në pallate apo apartamente, apo në salla lavanderie.

## Paralajmërime të rëndësishme të instalimit

⚠ **VINI RE**

Instalimi i kësaj pajisjeje duhet të kryhet nga një teknik i kualifikuar ose shoqëri shërbimi.

- Në rast të kundërt mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr, shpërthim, probleme me pajisjen ose lëndim.

Kjo pajisje është e rëndë, prandaj bëni kujdes kur ta ngrini.

Futeni fort kordonin elektrik në prizë në mur që pajtohet me specifikimet lokale elektrike. Përdoreni prizën vetëm për këtë pajisje dhe mos përdorni kordon zgjatues.

- Përdorimi i një prize në mur së bashku me pajisje të tjera duke përdorur një zgjatues ose duke zgjatur kordonin elektrik mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.
- Sigurohuni që tensioni i korrentit, frekuenca dhe rryma të jenë të njëjta me ato në specifikimet e produktit. Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Hiqni të gjitha substancat e huaja si pluhur ose ujë nga terminalet e spinës së korrentit dhe pikave të kontaktit, duke përdorur rregullisht një leckë të thatë.

- Hiqni spinën e korrentit dhe pastrojeni me një leckë të thatë.
- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Futeni spinën e korrentit te priza në mur në mënyrë që kordoni të shtrihet përgjatë dyshemesë.

- Nëse e fusni spinën e korrentit në prizë në drejtimin e kundërt, telat elektrikë brenda kabllos mund të dëmtohen dhe kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mbajini të gjitha materialet e paketimit larg nga fëmijët sepse mund të jenë të rrezikshme.

- Nëse një fëmijë vendos një qese mbi kokën e tij, kjo mund të shkaktojë mbytje.

Kur pajisja, spina e korrentit ose kordoni elektrik dëmtohen, kontaktoni qendrën më të afërt të shërbimit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 8 2025/2/26 15:49:00

Kjo pajisje duhet të tokëzohet siç duhet.

Mos e tokëzoni pajisjen me një tub gazi, tub plastik uji apo linjë telefoni.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr, shpërthim ose probleme me pajisjen.
- Mos e futni kurrë kordonin elektrik në një prizë që nuk është e tokëzuar si duhet dhe sigurohuni që ajo të jetë në përputhje me rregulloret lokale dhe kombëtare.

Mos e instaloni këtë pajisje pranë një ngrohësi ose ndonjë materiali të ndezshëm.

Mos e instaloni këtë pajisje në një vend me lagështi, me vaj ose me pluhur ose në dritën e drejtpërdrejtë të diellit ose në ujë (pika shiu).

Mos e instaloni këtë pajisje në një vend me temperaturë të ulët.

- Ngrica mund t'i bëjë tubat të shpërthejnë.

Mos e instaloni këtë pajisje në një vend ku ka rrjedhje gazi.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mos përdorni një transformator elektrik.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mos përdorni spinë korrenti të dëmtuar, kordon elektrik të dëmtuar apo prizë muri të liruar.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mos e tërhiqni ose mos e përkulni shumë kordonin elektrik.

Mos e përdridhni ose mos e lidhni kordonin elektrik.

Mos e varni kordonin elektrik mbi një objekt metalik, të vendosni një objekt të rëndë mbi kordonin elektrik, ta fusni kordonin elektrik mes objekteve ose ta shtyni atë në hapësirën pas pajisjes.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mos e tërhiqni kordonin elektrik kur hiqni spinën e korrentit.

- Hiqni spinën e korrentit duke e mbajtur spinën.
- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Kjo pajisje duhet të vendoset pranë një prize korrenti, rubineteve të furnizimit me ujë dhe tubave të shkarkimit.

Pas riparimit nga një servis jo I autorizuar, apo vetë-riparim ose riparim jo-profesional i produktit, Samsung nuk është përgjegjës për ndonjë dëmtim të produktit, ndonjë dëmtim ose ndonjë çështje tjetër të sigurisë së produktit të shkaktuar nga ndonjë përpjekje për të riparuar produktin i cili nuk i ndjek me kujdes këto udhëzime të riparimit dhe mirëmbajtjes. Dëmtim i produktit i shkaktuar nga një përpjekje për të riparuar produktin nga ndonjë person tjetër përveç Servisit të certifikuar nga Samsung nuk do të mbulohet nga garancia.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 9 2025/2/26 15:49:00

# Informacioni i sigurisë

## Kujdesi në lidhje me instalimin

⚠ **KUJDES**

Kjo pajisje duhet vendosur në një mënyrë të tillë që të jetë e arritshme nga spina e korrentit.

- Në rast të kundërt mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr për shkak të rrjedhjes elektrike.

Instaloni pajisjen në një dysheme të sheshtë dhe të fortë që të mund të mbajë peshën e saj.

- Në rast të kundërt mund të shkaktojë dridhje anormale, lëvizje, zhurmë ose probleme me pajisjen.

## Paralajmërime të rëndësishme të përdorimit

⚠ **VINI RE**

Nëse pajisja përmbytet, ndërpritni menjëherë furnizimin me ujë dhe energji elektrike dhe kontaktoni qendrën më të afërt të shërbimit.

- Mos e prekni spinën e korrentit me duar të lagura.
- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike.

Nëse pajisja bën zhurmë të çuditshme, lëshon erë djegieje ose tym, hiqni menjëherë spinën e korrentit dhe kontaktoni qendrën më të afërt të shërbimit.

- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Në rast rrjedhjeje gazi (si gaz propan, gaz LP etj.), ajrosni menjëherë pa e prekur spinën e korrentit. Mos e prekni pajisjen apo kordonin elektrik.

- Mos përdorni ventilator.
- Shkëndijat mund të shkaktojnë shpërthim ose zjarr.

Hiqni mbajtësen e derës së lavatriçes përpara se të hidhni pajisjen.

- Fëmijët mund të mbyten për shkak të asfiksimit nëse bllokohen brenda pajisjes.

Sigurohuni të hiqni paketimin (sfungjerin, bukëpeshkun) që është vendosur në fund të lavatriçes para se ta përdorni atë.

Mos lani artikuj që janë të ndotur me benzinë, vajguri, gazolinë, hollues boje, alkool ose substanca të tjera të djegshme ose shpërthyese.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr ose shpërthim.

Mos e hapni me forcë derën e lavatriçes kur është në punë (larje me temperaturë të lartë/tharje/shtrydhje).

- Uji që del nga lavatriçja mund të shkaktojë djegie ose mund ta bëjë dyshemenë të rrëshqitshme. Kjo mund të shkaktojë lëndim.
- Hapja e derës me forcë mund të shkaktojë dëmtim të pajisjes ose lëndim.

Mos e prekni spinën e korrentit me duar të lagura.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 10 2025/2/26 15:49:00

Mos e fikni pajisjen duke hequr nga priza kordonin elektrik ndërsa një proces është në punë.

- Futja e kordonit elektrik përsëri në prizën në mur mund të shkaktojë shkëndijë dhe të çojë në goditje elektrike ose zjarr.

Mos i lini fëmijët që të ngjiten në ose mbi pajisje.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike, djegie ose lëndim.

Mos e fusni dorën poshtë lavatriçes.

- Dora juaj mund të dëmtohet nga pjesët rrotulluese ose të mprehta (metalike ose plastike, etj.).

Mos e hiqni pajisjen nga priza duke e tërhequr nga kordoni elektrik. Kapeni fort spinën gjithmonë dhe tërhiqeni drejt nga priza.

- Dëmtimi i kordonin elektrik mund të shkaktojë qark të shkurtër, zjarr dhe/ose goditje elektrike.

Mos u përpiqni ta riparoni, çmontoni ose modifikoni pajisjen vetë.

- Mos përdorni asnjë siguresë (si bakër, tel prej çeliku etj.) në vend të siguresës standarde.
- Kontaktoni qendrën më të afërt të shërbimit nëse duhet të riparoni ose të riinstaloni pajisjen.
- Në rast të kundërt mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr, probleme me pajisjen ose lëndim.

Nëse tubi i furnizimit me ujë lirohet nga rubineti i ujit dhe përmbyt pajisjen, hiqni nga priza kordonin elektrik.

- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Hiqni nga priza kordonin elektrik kur pajisja nuk përdoret për periudha të gjata kore ose gjatë një stuhie me bubullima ose vetëtima.

- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Nëse në pajisje hyn ndonjë substancë e huaj, hiqni nga priza kordonin elektrik dhe kontaktoni shërbimin më të afërt të klientit të Samsung.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Mos lejoni fëmijët (ose kafshët shtëpiake) që të luajnë brenda ose mbi lavatriçen tuaj. Dera e lavatriçes nuk hapet lehtë nga brenda dhe fëmijët mund të lëndohen rëndë nëse mbeten të bllokuar brenda.

## Kujdesi gjatë përdorimit

⚠ **KUJDES**

Kur lavatriçja ndotet me substancë të huaj si detergjent, pisllëqe, mbetje ushqimore etj., hiqni nga proza kordonin elektrik dhe pastrojeni lavatriçen duke përdorur një leckë të njomë dhe të butë.

- Në rast të kundërt mund të shkaktojë çngjyrosje, deformim, dëmtim ose ndryshk.

Xhami i përparmë mund të thyhet nga një përplasje e fortë. Bëni kujdes kur përdorni lavatriçen.

- Kur xhami thyhet, mund të shkaktojë lëndim.

Hapni rubinetin e ujit ngadalë pas një periudhe të gjatë të mospërdorimit, mosfunksionimit të furnizimit me ujë ose kur lidhni përsëri zorrën e furnizimit me ujë.

- Presioni i ajrit në tubin e furnizimit me ujë ose tubacionin e ujit mund të shkaktojë dëmtim të një pjese të produktit ose të rrjedhjes së ujit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 11 2025/2/26 15:49:00

# Informacioni i sigurisë

Nëse ka rrjedhje gjatë një procesi, kontrolloni nëse ka ndonjë problem me shkarkimin.

- Nëse lavatriçja përdoret kur përmbytet për shkak të një problemi me shkarkimin, kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.

Futini rrobat plotësisht në lavatriçe me qëllim që rrobat të mos kapen te dera.

- Nëse rrobat kapen te dera, kjo mund të shkaktojë dëmtim të rrobave ose të lavatriçes ose mund të ketë rrjedhje uji.

Mbylleni furnizimin me ujë kur lavatriçja nuk është në punë.

- Sigurohuni që vidhat te bashkuesi i tubit të furnizimit me ujë të jenë të shtrënguara siç duhet.

Sigurohuni që gomina dhe xhami i derës së përparme të mos ndoten me substanca të huaja (p.sh. mbetje, fije, flokë etj.).

- Nëse një substancë e huaj ngec në derë dhe dera nuk mbyllet plotësisht, ajo mund të shkaktojë rrjedhje uji.

Hapni rubinetin dhe kontrolloni nëse bashkuesi i tubit të furnizimit me ujë është shtrënguar fort dhe që nuk ka rrjedhje uji para se të përdorni këtë pajisje.

- Nëse vidhat ose bashkuesi i tubit të furnizimit me ujë janë të liruar, kjo mund të shkaktojë rrjedhje uji.

Pajisja që keni blerë është parashikuar vetëm për përdorim në shtëpi.

Përdorimi i pajisjes për qëllime biznesi cilësohet si keqpërdorim i pajisjes. Në këtë rast, pajisja nuk do të mbulohet nga garancia standarde që ofrohet nga Samsung dhe këtij të fundit nuk i atribuohet asnjë përgjegjësi për keqfunksionim ose dëmtime që shkaktohen nga një keqpërdorim i tillë.

Mos qëndroni mbi pajisje ose të vendosni objekte (si rroba, qirinj të ndezur, cigare të ndezura, enë, kimikate, objekte metalike etj.) mbi pajisjen.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr, probleme me pajisjen ose lëndim.

Mos përhapni materiale të avullueshme si insekticide mbi sipërfaqen e pajisjes.

- Përveçse e dëmshme për njerëzit, kjo mund të shkaktojë goditje elektrike, zjarr ose probleme me pajisjen.

Mos vendosni pranë lavatriçes objekte që krijojnë fusha elektromagnetike.

- Kjo mund të shkaktojë lëndim për shkak të keqfunksionimit.

Uji që shkarkohet gjatë një larjeje në temperaturë të lartë ose cikli tharjeje është i nxehtë. Mos e prekni ujin.

- Kjo mund të shkaktojë djegie ose lëndim.

Koha e shkarkimit mund të ndryshojë në varësi të temperaturës së ujit. Nëse temperatura e ujit është tepër e lartë, procesi i shkarkimit fillon pasi të ftohet uji.

Mos i lani, shtrydhni ose thani ndenjëset që nuk fusin ujë, qilimat ose rrobat (*) nëse pajisja juaj nuk ka një cikël të veçantë për larjen e këtyre artikujve.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 12 2025/2/26 15:49:00

(*): Shtresat prej leshi, mbulesat e shiut, jelekët e peshkimit, pantallonat e skive, çantat e fjetjes, mbulesat e pelenave, kostumet sportive dhe mbulesat e biçikletave, motoçikletave, makinave, etj.

- Mos i lani qilimat e trashë ose të fortë edhe nëse kanë shenjë për larje në lavatriçe në etiketën e kujdesit. Kjo mund t'i shkaktojë lëndime ose të dëmtojë lavatriçen, muret, dyshemenë ose rrobat për shkak të dridhjeve jonormale.
- Mos i lani qilimat apo tapetat e dyerve që e kanë pjesën e poshtme prej gome. Pjesa e poshtme prej gome mund të shkëputet dhe të ngecë brenda në kazan duke shkaktuar keqfunksionim, si p.sh. probleme me shkarkimin.

Mos e përdorni lavatriçen kur kutia e detergjentit është hequr.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose lëndim për shkak të rrjedhjes së ujit.

Mos e prekni pjesën e brendshme të kazanit gjatë ose direkt mbas tharjes pasi është i nxehtë.

- Kjo mund të shkaktojë në djegie.

Xhami i derës nxehet gjatë procesit të larjes dhe të tharjes. Prandaj, mos e prekni xhamin e derës.

Gjithashtu, mos lejoni që fëmijët të luajnë rreth lavatriçes ose të prekin xhamin e derës.

- Kjo mund të shkaktojë në djegie.

Mos e fusni dorën në sirtarin e detergjentit.

- Kjo mund të shkaktojë lëndim pasi dora juaj mund të kapet nga pajisja ku hidhet detergjenti.

Hiqni kutinë e detergjentit lëng (vetëm modelet që e kanë) kur përdorni detergjent pluhur.

- Nëse nuk e hiqni, uji mund të rrjedhë në pjesën e përparme të sirtarit të detergjentit.

Mos vendosni asnjë objekt (si këpucë, mbetje ushqimore, kafshë) përveç rrobave në lavatriçe.

- Kjo mund të shkaktojë dëmtim të lavatriçes ose lëndim dhe vdekje në rastin e kafshëve për shkak të dridhjeve anormale.

Mos i shtypni butonat duke përdorur objekte të mprehta si kunja, thika, thonj, etj.

- Kjo mund të shkaktojë goditje elektrike ose lëndim.

Mos i lani rrobat e ndotura me vajra, kremra ose locione që zakonisht gjendet në dyqanet e përkujdesjes për lëkurën ose klinika masazhi.

- Kjo mund të bëjë që gomina të deformohet ose të sjellë si rezultat rrjedhjen e ujit.

Mos lini objekte metalike si paramanë ose karfica flokësh, ose zbardhues në kazan për periudha të gjata kohe.

- Kjo mund të shkaktojë ndryshk në kazan.
- Nëse në sipërfaqen e kazanit fillon të shfaqet ndryshk, përdorni një solucion larës (neutral) në sipërfaqe dhe përdorni një sfungjer për ta pastruar atë. Mos përdorni kurrë furçë metalike.

Mos përdorni direkt detergjent pastrimi kimik dhe mos lani, shpëlani ose shtrydhni rrobat e ndotura nga detergjenti i pastrimit kimik.

- Kjo mund të shkaktojë djegie ose ndezje spontane për shkak të nxehtësisë së oksidimit të vajit.

Mos e përdorni ujin e pajisjeve të ftohjes/nxehjes së ujit.

- Kjo mund të shkaktojë probleme me lavatriçen.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 13 2025/2/26 15:49:00

# Informacioni i sigurisë

Mos përdorni sapun natyral për larje duarsh në lavatriçe.

- Nëse ngurtësohet dhe grumbullohet brenda lavatriçes, mund të shkaktojë probleme me produktin, si çngjyrosje, ndryshk ose aroma të pakëndshme.

Vendosini çorapet dhe reçipetat në rrjetën e tyre të larjes dhe lajini ato me rrobat e tjera.

Mos lani rroba të mëdha në rrjetën e larjes, si p.sh. shtresa.

- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë lëndim për shkak të dridhjeve anormale.

Mos përdorni detergjent të ngurtësuar.

- Nëse ai grumbullohet brenda lavatriçes, mund të shkaktojë rrjedhje uji.

Sigurohuni se xhepat e të gjitha rrobave që do të lahen janë të zbrazët.

- Sendet e forta dhe të mprehta, si p.sh. monedhat, paramanat, gozhdët, vidhat ose gurët mund të shkaktojnë dëmtim të konsiderueshëm në pajisje.

Mos i lani rrobat me tokëza ose kopsa të mëdha, ose objekte të tjera të rënda metalike.

Ndajini rrobat sipas ngjyrave, bazuar në qëndrueshmërinë e ngjyrave, dhe zgjidhni ciklin, temperaturën e ujit dhe funksionet e rekomanduara shtesë.

- Kjo mund të shkaktojë çngjyrosje ose dëmtim të tekstileve.

Bëni kujdes që të mos kapni gishtat e fëmijëve kur mbyllni derën.

- Përndryshe mund t'i lëndoni.

Për të parandaluar aromat e pakëndshme dhe mykun, lëreni derën hapur pas një cikli larje për të lejuar që kazani të thahet.

Për të parandaluar krijimin e gëlqeres, lëreni sirtarin e detergjentit hapur pas një cikli larje që të thahet nga brenda.

## Paralajmërime të rëndësishme të pastrimit

⚠ **VINI RE**

Mos e pastroni pajisjen duke spërkatur direkt ujë në të.

Mos përdorni pastrues të fortë acid.

Mos përdorni gazolinë, hollues ose alkool për të pastruar pajisjen.

- Kjo mund të shkaktojë çngjyrosje, deformim, dëmtim, goditje elektrike ose zjarr.

Para pastrimit ose kryerjes së mirëmbajtjes, hiqeni pajisjen nga priza në mur.

- Në rast të kundërt, mund të shkaktojë goditje elektrike ose zjarr.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 14 2025/2/26 15:49:00

## Udhëzime rreth eliminimit të pajisjes elektrike/elektronike

**Hedhja e duhur e produktit (Mbetje elektrike dhe elektronike)**

(Vlen për shtetet me sisteme të veçuara grumbullimi)

Kjo shenjë mbi produkt, aksesorë ose dokumentacion tregon se produkti dhe aksesorët e tij elektronikë (p.sh. ngarkuesi, kufjet, kablloja USB) nuk duhet të hidhen së bashku me mbeturinat e tjera shtëpiake në fund të ciklit të tyre jetik. Për të shmangur dëmtimin e mjedisit apo të shëndetit të njeriut nga hedhja e pakontrolluar e mbeturinave, jeni të lutur t'i veçoni këta artikuj nga llojet e tjera të mbeturinave dhe t'i ricikloni në mënyrë të përgjegjshme për të nxitur ripërdorimin e qëndrueshëm të burimeve materiale.

Përdoruesit shtëpiakë duhet të kontaktojnë ose shitësin ku kanë blerë këtë produkt ose zyrën e pushtetit të tyre vendor për hollësi se ku dhe si mund t'i dërgojnë këto pajisje për riciklim  të sigurt mjedisor.

Përdoruesit e biznesit duhet të kontaktojnë furnitorin e tyre dhe të shqyrtojnë rregullat dhe kushtet e kontratës të blerjes. Ky produkt dhe aksesorët e tij elektronikë nuk duhen përzier me mbetjet të tjera tregtare për hedhje.

Për informacion mbi angazhimet mjedisore të Samsung dhe detyrimet rregullatore të produktit, p.sh. REACH, vizitoni faqen tonë të qëndrueshmërisë në www.samsung.com

## Ecodesign

Për udhëzime të detajuara në lidhje instalimin dhe pastrimin e lavatriçes dhe për informacione mbi dizajnin ekologjik (sipas rregullores (BE)2019/2023), vizitoni faqen e internetit të “Samsung„ (http://www.samsung.com), shkoni te Mbështetja › Ekrani kryesor i mbështetjes dhe pastaj vendosni emrin e modelit.



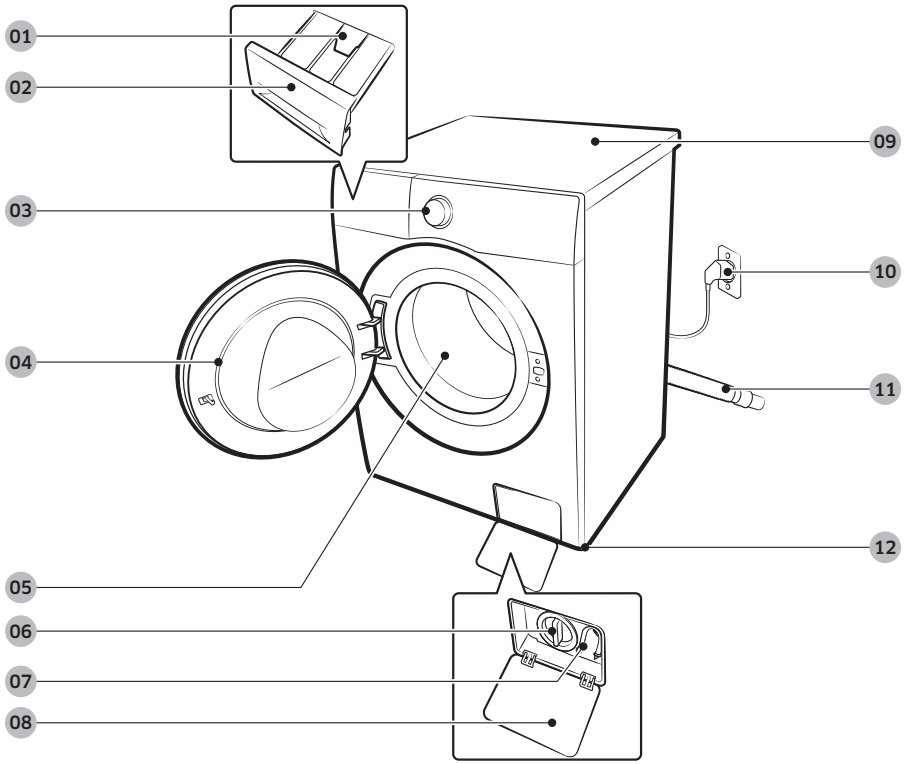
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 15 2025/2/26 15:49:00

# Instalimi

Ndiqni me kujdes këto udhëzime për të siguruar instalimin e duhur të makinës larëse dhe për të evituar aksidente gjatë larjes së rrobave.

## Çfarë përfshihet

Sigurohuni që vijnë të gjitha pjesët në paketimin e produktit. Nëse keni ndonjë problem me makinën larëse  ose pjesët e saj, kontaktoni pikën vendore të Samsung-ut ose shitësin.




**01** Leva e çlirimit

**02** Sirtari i detergjentit

**03** Paneli i kontrollit

**04** Dera

**05** Kazani

**06** Filtri i papastërtive

**07** Tubi i shkarkimit të emergjencës

**08** Kapaku i filtrit

**09** Pjesa e sipërme e punës

**10** Spina elektrike

**11** Zorra e shkarkimit

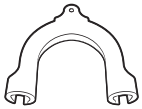
**12** Këmbët e nivelimit



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 16 2025/2/26 15:49:00

Çelësi anglez

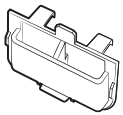
Tapat e bulonave



Mbajtësja e zorrës

Zorra e ujit të ftohtë

Zorra e ujit të ngrohtë



Kutia e detergjentit të lëngshëm

Valvula e kontrollit

Fiksuesi i kapakut

**SHËNIM**

- Çelësi anglez: Për të hequr bulonat e transportimit dhe për të niveluar lavatriçen.
- Tapat e bulonave: Për të mbuluar vrimat pasi të keni hequr bulonat e transportimit. Numri i ofruar i tapave të bulonave varet nga modeli.
- Mbajtësja e zorrës: Për të varur zorrën e shkarkimit në tubin e shkarkimit ose në lavaman.
- Zorra e ujit të ftohtë/ngrohtë: Për të furnizuar lavatriçen me ujë. (Zorra e ujit të ngrohtë është vetëm për modelet që e kanë.)
- Kutia e detergjentit të lëngshëm: Futeni në ndarjen e detergjentit për të përdorur detergjentin e lëngshëm. (vetëm për modelet përkatëse)
- Valvula e kontrollit: Ofrohet vetëm për disa modele.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 17 2025/2/26 15:49:01

# Instalimi

## Kërkesat për instalimin

### Furnizimi me energji elektrike dhe tokëzimi

- Përdorni qark të degëzuar individual specifik për makinën larëse.

Për të siguruar tokëzimin e duhur, makina larëse vjen me kordon elektrik me spinë tredhëmbëshe tokëzimi për t'u përdorur në prizë të tokëzuar dhe të instaluar siç duhet.

Kontrolloni me elektricistin e kualifikuar ose ekspertin e shërbimit nëse nuk jeni të sigurt për tokëzimin.

Mos e modifikoni spinën e dhënë. Nëse nuk përputhet me prizën, telefonojini elektricistit të kualifikuar për të instaluar prizën e duhur.

⚠ **VINI RE**

- MOS përdorni zgjatues.
- Përdorni vetëm kordonin elektrik që vjen me makinën larëse.
- MOS e lidhni kurrë kabllon e tokëzimit te tubacionet plastike, linjat e gazit ose tubat e ujit të ngrohtë.
- Përçuesit e patokëzuar siç duhet mund të shkaktojnë goditje elektrike.

### Furnizimi me ujë

Presioni i duhur i ujit për këtë makinë larëse është nga 50 kPa deri në 1000 kPa. Nëse presioni i ujit është më pak se 50 kPa, valvulat e ujit mund të mos mbyllen plotësisht ose mund të duhet më shumë kohë për mbushjen e kazanit, duke bërë që lavatriçja të fiket. Rubinetat e ujit duhet të jenë brenda 120 cm nga pjesa e prapme e lavatriçes në mënyrë që zorrët e dhëna të hyrjes së ujit të arrijnë lavatriçen.

Për të zvogëluar rrezikun e rrjedhjeve:

- Sigurohuni që rubinetat të arrihen lehtë.
- Mbyllini rubinetat kur makina larëse nuk përdoret.
- Kontrolloni rregullisht për rrjedhje te rakorderët e zorrës së hyrjes.

⚠ **KUJDES**

Përpara përdorimit të makinës larëse për herë të parë, kontrolloni të gjitha lidhjet në valvulën e ujit dhe rubinetat e ujit për rrjedhje të mundshme.

### Shkarkimi

Samsung-u rekomandon një tub vertikal në lartësi 60-90 cm.Zorra e shkarkimit duhet të lidhet nëpërmjet kapëses së zorrës tek tubi vertikal dhe ky duhet të mbulojë tërësisht zorrën e shkarkimit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 18 2025/2/26 15:49:01

### Nivelimi

Për funksionimin më të mirë, makina larëse duhet të instalohet në një dysheme të qëndrueshme. Dyshemetë prej druri mund të duhet të përforcohen për të minimizuar dridhjet dhe/ose ngarkesa jo të ekuilibruara. Tapetet dhe sipërfaqet me pllaka të buta nuk ofrojnë rezistencë të mirë ndaj dridhjeve dhe mund të shkaktojnë lëvizje të lehtë të makinës larëse gjatë ciklit të rrotullimit.

⚠ **KUJDES**

MOS e instaloni kurrë makinën larëse në një platformë ose strukturë me qëndrueshmëri të dobët.

### Temperatura e ujit

Mos e instaloni makinën larëse në zona ku uji mund të ngrijë, pasi makina larëse mban gjithnjë pak ujë në valvulat, pompat dhe/ose zorrët e ujit. Uji i ngrirë i mbetur në pjesët e lidhjeve mund të shkaktojë dëmtim të rripave, të pompës dhe të elementeve të tjera të makinës larëse.

### Instalimi në mur ose dollap

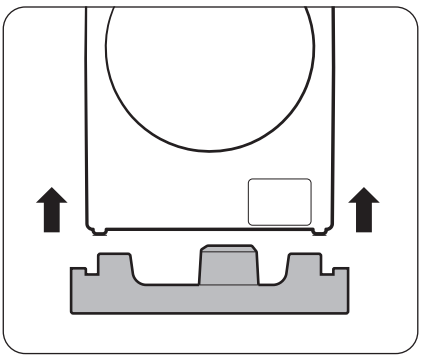
Largësia minimale për punë të qëndrueshme:

| | |
|---|---|
| Anët | 25 mm |
| Lart | 25 mm |
| Mbrapa | 50 mm |
| Përpara | 550 mm |

Gjatë instalimit, sigurohuni t'i referoheni përmasave të treguara në fletën e specifikimit.

Nëse lavatriçja dhe tharësja instalohen në të njëjtin vend, pjesa e përparme e instalimit në mur ose dollap duhet të ketë hapje të papenguar të ajrit prej së paku 550 mm. Vetëm makina juaj larëse nuk ka nevojë për një hapje të posaçme të ajrit.

## Instalimi hap pas hapi



**SHËNIM**

Kur shpaketoni lavatriçen, ngrijeni atë nga baza prej shkume. Sigurohuni që mbështetësja e kazanit të jetë hequr nga pjesa e poshtme e lavatriçes.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 19 2025/2/26 15:49:01

# Instalimi

## HAPI 1 Zgjidhni një vend

Kërkesat e vendit:

- Sipërfaqe e fortë, e niveluar, pa tapet ose dysheme që mund të bllokojë ajrosjen
- Larg dritës së drejtpërdrejtë të diellit
- Hapësirë të mjaftueshme për ajrosje dhe kabllot
- Temperatura e ambientit është gjithnjë mbi pikën e ngrirjes (0 °C)
- Larg burimeve të nxehtësisë

## HAPI 2 Hiqni vidat e transportimit

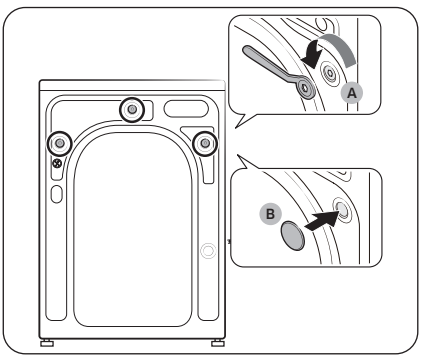
Shpaketojeni produktin dhe hiqni të gjitha bulonat e transportimit.

**SHËNIM**

Numri i bulonave të transportimit mund të ndryshojë në varësi të modelit.

**⚠ VINI RE**

- Materialet e paketimit mund të jenë të rrezikshme për fëmijët. Hidhini të gjitha materialet e paketimit (qese plastike, polistireni etj.) në mënyrë të sigurt dhe larg fëmijëve.
- Për të shmangur lëndimet, mbuloni vrimat me tapat e bulonave pasi të keni hequr bulonat e transportimit. Mos e zhvendosni lavatriçen pa montuar bulonat e transportimit. Montoni bulonat e transportimit përpara se ta zhvendosni lavatriçen në një tjetër vend. Ruani bulonat e transportimit në një vend të sigurt për ti përdorur më vonë.




1. Gjeni **bulonat e transportimit (A)** në pjesën e pasme të lavatriçes.
2. Duke përdorur çelësin e dhënë, lironi të gjitha bulonat e transportit duke i kthyer në drejtim kundërorar.
3. Futni **kapakët e bulonave (B)** në vrima.

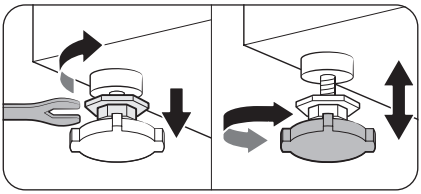
**SHËNIM**

Duhet t'i bulonat e transportit për përdorim në të ardhmen.

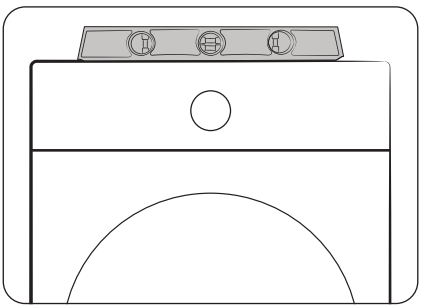


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 20 2025/2/26 15:49:01

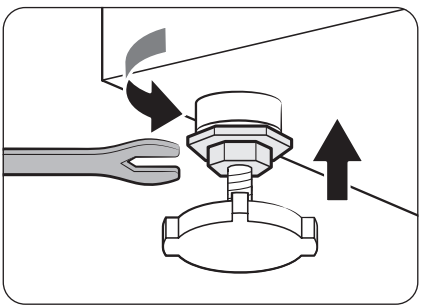
## HAPI 3 Rregulloni këmbët e nivelimit



1. Shtyjeni me kujdes makinën larëse në pozicion. Nëse ushtroni forcë të tepërt, mund të dëmtoni këmbët niveluese.



2. Nivelojeni makinën larëse duke rregulluar me dorë këmbët niveluese.

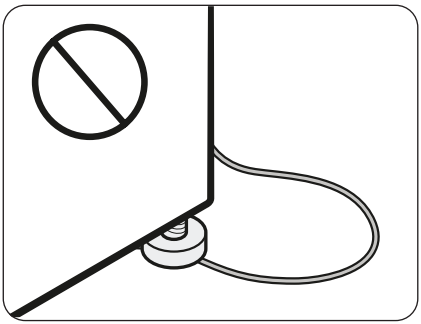


3. Pasi të përfundoni nivelimin, shtrëngoni dadot me anë të çelësit.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 21 2025/2/26 15:49:01

# Instalimi



⚠ **KUJDES**

Kur të instaloni produktin, sigurohuni që këmbët e nivelimit të mos shtypin kordonin e energjisë.

⚠ **KUJDES**

Sigurohuni që të gjitha këmbët niveluese të jenë mbështetur në sipërfaqen e dyshemesë që makina larëse të mos lëvizë ose të mos lëshojë zhurmë për shkak të dridhjeve. Më pas, kontrolloni që makina larëse të mos tundet. Nëse lavatriçja nuk po tundet, shtrëngoni dadot.

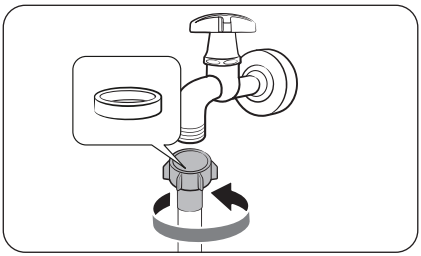


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 22 2025/2/26 15:49:01

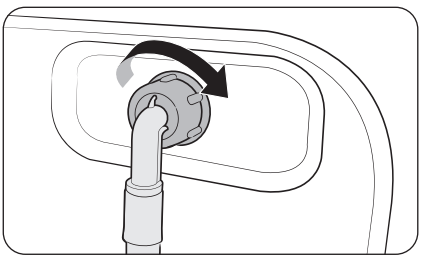
## HAPI 4 Lidhni zorrën e ujit

Zorra e përfshirë e ujit mund të ndryshojë në varësi të modelit. Ndiqni udhëzimet sipas zorrës së përfshirë të ujit.

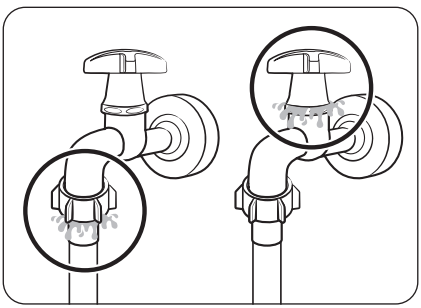
**Lidhja me një rubinet uji të filetuar**



1. Lidhni zorrën e ujit me rubinetin dhe më pas rrotulloni lidhësin në drejtim orar siç tregohet.



2. Lidhni skajin tjetër të zorrës së ujit me valvulën e hyrjes së ujit mbrapa makinës larëse. Rrotullojeni zorrën në drejtim orar, për ta shtrënguar.



3. Hapni rubinetin e ujit dhe kontrolloni nëse ka rrjedhje rreth zonave të lidhjes. Nëse ka rrjedhje uji, përsëritni hapat si më lart.

⚠ **VINI RE**

Nëse ka rrjedhje uji, ndërpriteni funksionimin e makinës larëse dhe hiqeni nga priza. Pastaj, kontaktoni një qendër lokale shërbimi Samsung në rast se ka rrjedhje nga zorra e ujit, ose kontaktoni një teknik hidraulik në rast se ka rrjedhje nga rubineti i ujit. Përndryshe, mund të shkaktohet goditje elektrike.



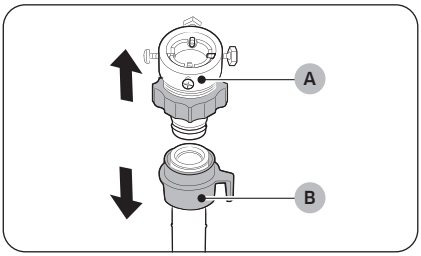
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 23 2025/2/26 15:49:02

# Instalimi

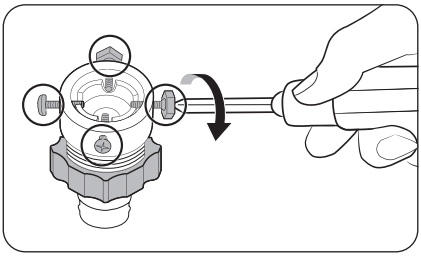
⚠ **KUJDES**

Mos e tendosni me forcë zorrën e ujit. Nëse zorra është shumë e shkurtër, zëvendësojeni më një më të gjatë, të presionit të lartë.

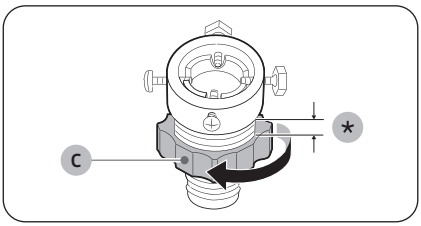
**Lidhja me një rubinet uji të pafiletuar**



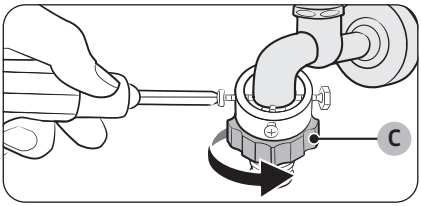

1. Hiqni **adaptorin (A)** nga **zorra (B)** e ujit.



2. Përdorni një kaçavidë kryq për të liruar katër vidat në adaptor.



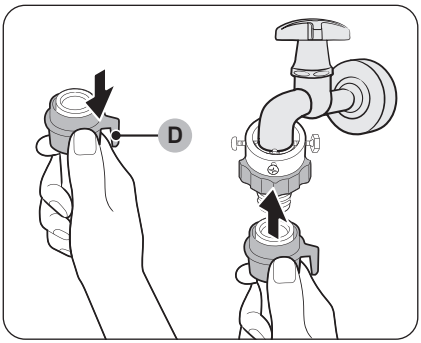

3. Mbajeni adaptorin dhe rrotulloni **pjesën (C)** në drejtimin e shigjetës, për ta liruar me 5 mm (*).




4. Futni adaptorin në rubinetin e ujit dhe më pas shtrëngoni vidat duke ngritur adaptorin.
5. Rrotullojeni **pjesën (C)** në drejtimin e shigjetës, për ta shtrënguar.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 24 2025/2/26 15:49:02



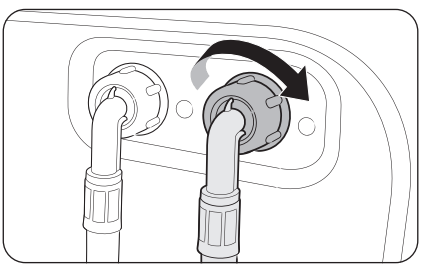

6. Ndërsa tërhiqni poshtë **pjesën (D)** në zorrën e ujit, lidhni zorrën e ujit me adaptorin. Pastaj, lironi **pjesën (D)**. Zorra futet në adaptor duke lëshuar një tingull kërcitës.

7. Për të përfunduar lidhjen e zorrës së ujit, shikoni 2 dhe 3 në seksionin "**Lidhja me një rubinet uji të filetuar**".

**SHËNIM**

- Pas lidhjes së zorrës së ujit me adaptorin, kontrolloni nëse është lidhur siç duhet duke e tërhequr zorrën për poshtë.
- Përdorni rubinet të zakonshëm uji. Në rast se rubineti është me formë katrore ose shumë i madh, hiqni unazën spesor përpara se ta futni rubinetin në adaptor.

**Për modele të caktuara me hyrje shtesë të ujit të ngrohtë:**



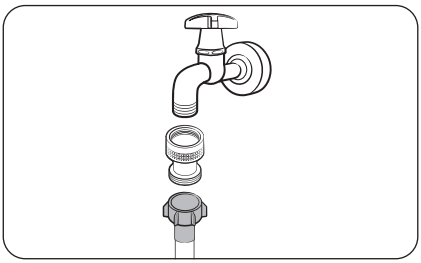
1. Lidhni skajin e kuq të zorrës së ujit të ngrohtë me hyrjen e ujit të ngrohtë mbrapa makinës.
2. Lidhni skajin tjetër të zorrës së ujit të ngrohtë me rubinetin e ujit të ngrohtë.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 25 2025/2/26 15:49:02

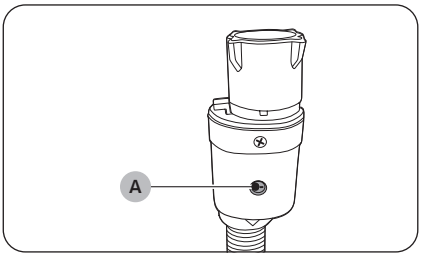
# Instalimi

**Valvula e kontrollit (vetëm për modelet përkatës)**



Përpara se të lidhni zorrën e ujit me një rubinet uji, lidhni valvulën e kontrollit të furnizimit me rubinetin e ujit dhe më pas lidhni zorrën e ujit.

**Zorra "Aqua" (vetëm për modelet që e kanë)**




Zorra "Aqua" sinjalizon përdoruesit për rrezik të rrjedhjeve të ujit. Dikton rrjedhjen e ujit dhe bëhet e kuqe në **treguesin (A)** qendror në rast rrjedhjeje.

**SHËNIM**

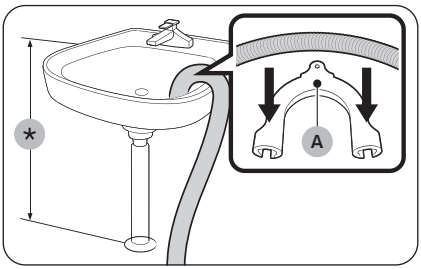
Fundi i zorrës së bllokimit "Aqua" duhet të vendoset te rubineti i ujit dhe jo te makina larëse.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 26 2025/2/26 15:49:02

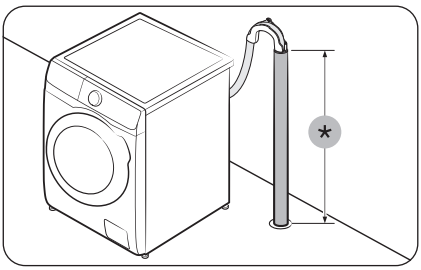
## HAPI 5 Vendosni zorrën e shkarkimit

Zorra e shkarkimit mund të vendoset në tri mënyra:




**Mbi buzën e një lavamani**

Zorra e shkarkimit mund të vendoset në lartësi prej 60 cm dhe 90 cm (*) nga dyshemeja. Për ta mbajtur të përkulur zorrën e shkarkimit, përdorni **mbajtësen e zorrës plastike (A)** që ofrohet. Sigurojeni mbajtësen në mur me anë të një çengeli për të garantuar shkarkim të qëndrueshëm.




**Në një tub shkarkimi**

Tubi i shkarkimit duhet të jetë midis 60 cm dhe 90 cm i lartë (*). Këshillohet të përdoret tub vertikal 65 cm i lartë.

- Për t'u siguruar që zorra e shkarkimit të qëndrojë në pozicion, përdorni mbajtësen e ofruar të zorrës plastike (shihni figurën).
- Për të parandaluar thithjen e rrymës së ujit gjatë shkarkimit, sigurohuni të fusni zorrën e shkarkimit 15 cm në tubin e shkarkimit.
- Për të parandaluar që zorra e shkarkimit të lëvizë, sigurojeni mbajtësen e zorrës në mur.

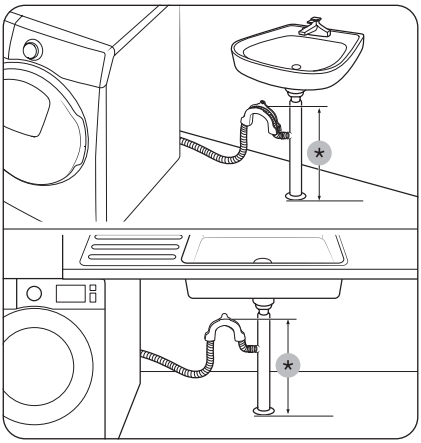
Kërkesat e tubit vertikal të shkarkimit:

- Diametri minimal prej 5 cm
- Kapacitet minimal largimi prej 60 litrash në minutë



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 27 2025/2/26 15:49:03

# Instalimi



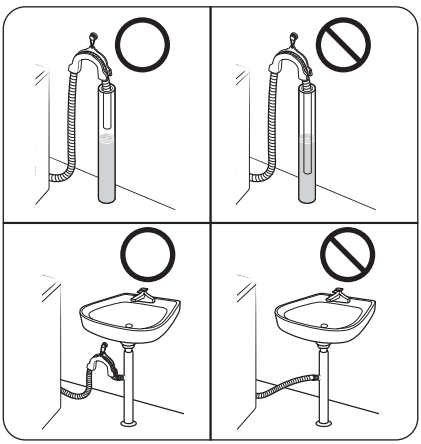
**Në një degëzim të tubit të shkarkimit të lavamanit**

Tubacioni i shkarkimit duhet të jetë mbi sifonin e lavamanit në mënyrë që skaji i zorrës të jetë të paktën 60 cm mbi nivelin e tokës.

(*) : 60 cm

⚠ **KUJDES**

Hiqni kapakun në degëzimin e tubit të shkarkimit përpara  se të lidhni tubin e shkarkimit.



⚠ **KUJDES**

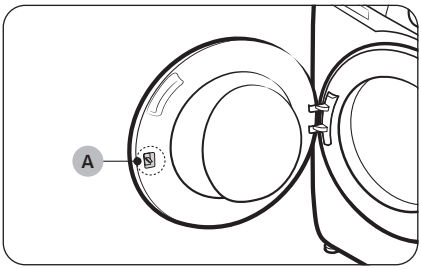
Mos e futni zorrën e kullimit në vende me ujë të mbetur ose pellgje. Ujit mund të kthehet në makinën larëse.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 28 2025/2/26 15:49:03

## HAPI 6 Ndezja

Futni kordonin elektrik në një prizë të vlerësuar, të tokëzuar dhe të mbrojtur saktë me siguresë ose automat. Pastaj, shtypni **Ndezje/fikje** për të ndezur makinën larëse.




**SHËNIM**

**Shuli i derës (leva) (A)** është projektuar fillimisht që të jetë pak i lirë pasi kjo mundëson futjen e tij më lehtë në derë.

**SHËNIM**

Nëse gjatë instalimit dera është e kyçur, lidhni kordonin elektrik dhe ndizni pajisjen. Dera do të shkyçet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 29 2025/2/26 15:49:03

# Përpara se të filloni

**SHËNIM**

Përpara se të lani rrobat për herë të parë, duhet të kryeni një cikël të plotë larjeje pa rroba në kazan.

## Konfigurimi fillestar

### Ekzekutoni Kalibrim (rekomandohet)

Kalibrim siguron diktim të përpiktë të peshës nga makina larëse. Sigurohuni që kazani të jetë bosh përpara se të ekzekutoni Kalibrim.

1. Fikeni dhe ndizeni makinën larëse.
2. Mbani shtypur njëkohësisht **Temperatura** dhe **Shtyrje e përfundimit** për 3 sekonda për të hyrë në modalitetin Kalibrim. Do të shfaqet mesazhi "**Cb**".
3. Shtypni **Fillo/ndalo** për të kryer ciklin Kalibrim.
4. Kazani do të rrotullohet për rreth 3 minuta. (Drejtimi i rrotullimit të kazanit mund të ndryshojë në varësi të modelit.)
5. Kur të ketë përfunduar cikli, në ekran shfaqet "**0**" dhe makina larëse fiket automatikisht.
6. Makina larëse tani është gati për t'u përdorur.

## Udhëzimet për rrobat

### HAPI 1 Sistemoni

**Sistemojini rrobat sipas këtyre kritereve:**

- Etiketës së kujdesit: Sistemojini rrobat në të pambukta, tekstile të përziera, sintetike, të mëndafshta, të leshta dhe mëndafshe artificiale.
- Ngjyrës: Ndajini të bardhat nga ato me ngjyra.
- Madhësisë: Nëse përzieni artikuj të madhësive të ndryshme në kazan, përmirësohet efikasiteti i larjes.
- Ndjeshmërisë: Lajini veçmas artikujt delikatë duke përdorur opsionin Hekurosje e lehtë për artikuj të pastër, të rinj, të leshtë, perde dhe artikuj të mëndafshtë. Kontrolloni etiketat mbi artikuj.

**SHËNIM**

Sigurohuni të kontrolloni etiketën e kujdesit mbi rroba dhe t'i sistemoni përkatësisht përpara se të nisni larjen.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 30 2025/2/26 15:49:03

## HAPI 2 Zbrazni xhepat

**Zbrazni të gjithë xhepat e rrobave tuaja**

- Sendet metalike, si p.sh. monedha, karfica dhe tokëza nëpër rroba mund të dëmtojnë rrobat e tjera si dhe kazanin.

**Kthejini nga brenda jashtë rrobat me kopsa dhe qëndisje**

- Nëse zinxhirët e pantallonave ose të xhaketave janë të hapura gjatë larjes, kazani ose rrobat mund të dëmtohen. Zinxhirët duhet të mbyllen dhe të fiksohen me një lidhëse.
- Rrobat me lidhëse të gjata mund të kapen te rrobat e tjera. Sigurohuni të lidhni lidhëset përpara fillimit të larjes.

## HAPI 3 Përdorni rrjetë rrobash

- Sutjenat (që mund të lahen në ujë) duhet të vendosen në rrjetë rrobash. Pjesët metalike të sutjenave mund të shpojnë dhe të grisin rrobat e tjera.
- Rrobat e vogla dhe të lehta, si p.sh. çorapet, dorezat dhe shamitë mund të kapen pranë derës. Vendosini ato brenda një rrjete të imët rrobash.
- Mos e lani rrjetën e rrobave vetëm pa rroba të tjera. Kjo mund të shkaktojë dridhje anormale që mund të lëvizin makinën larëse dhe të shkaktojnë lëndim.

## HAPI 4 Paralarje (nëse është e nevojshme)

Zgjidhni opsionin Paralarje për ciklin e zgjedhur nëse rrobat janë shumë të ndotura. Kur zgjidhni opsionin Paralarje, sigurohuni të vendosni pluhur larës në ndarjen e larjes kryesore.

## HAPI 5 Përcaktoni kapacitetin e ngarkesës

Mos e mbushni makinën larëse më shumë sesa duhet. Mbingarkimi mund të shkaktojë moslarjen e duhur nga makina larëse. Për kapacitetin e ngarkesës sipas llojit të rrobave, shihni faqen **42**.

**SHËNIM**

Kur lani mbulesa ose kuverta, koha e larjes mund të zgjatet ose efikasiteti i centrifugimit mund të ulet. Për mbulesa ose kuverta, shpejtësia maksimale e rekomanduar e ciklit të centrifugimit është 800 rpm dhe kapaciteti i ngarkesës është 2,0 kg ose më pak.

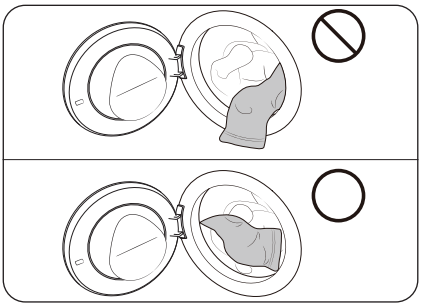
**KUJDES**

- Rrobat e paekuilibruara mund të zvogëlojnë efikasitetin e centrifugimit.
- Mos e përplasni derën. Mbylleni derën me kujdes. Në të kundërt, dera mund të mos mbyllet mirë.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 31 2025/2/26 15:49:03

# Përpara se të filloni



⚠ KUJDES

Sigurohuni që rrobat të jenë futur plotësisht në kazan dhe  të mos kapen te dera.

## HAPI 6 Përdorni llojin e duhur të detergjentit

Lloji i detergjentit varet nga lloji i tekstilit (pambuk, sintetike, artikuj delikatë, të leshta), ngjyra, temperatura e larjes dhe shkalla e ndotjes. Gjithmonë përdorni detergjent larës të llojit "me ujëra me pak sapun", i cili është krijuar për lavatriçet automatike.

**SHËNIM**

- Ndiqni rekomandimet e prodhuesit të detergjentit në varësi të peshës së rrobave, shkallës së ndotjes dhe fortësisë së ujit në rajonin tuaj. Nëse nuk jeni të sigurt për fortësinë e ujit, kontaktoni autoritetet vendore  për ujin.
- Mos përdorni detergjent që ka tendencën të fortësohet ose të ngurtësohet. Ky detergjent mund të mbetet  pas ciklit të shpëlarjes, duke bllokuar daljen e shkarkimit.

⚠ KUJDES

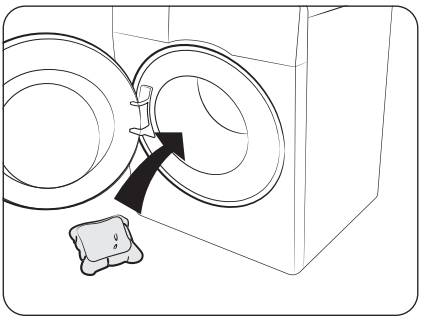
Kur lani të leshta me ciklin ose **WOOL/DELICATES (TË LESHTA/DELIKATE)**, përdorni vetëm detergjent të lëngshëm neutral. Nëse përdoret me ciklin ose **WOOL/DELICATES (TË LESHTA/ DELIKATE)**, detergjenti pluhur mund të mbetet në rroba dhe t'i çngjyrosë ato.



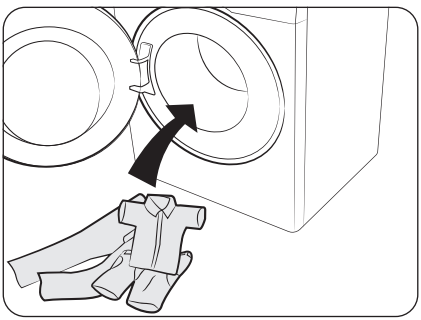
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 32 2025/2/26 15:49:03

**Kapsula për rroba**

Për rezultate maksimale nga përdorimi i kapsulave për rroba, ndiqni këto udhëzime.



1. Vendosni kapsulën në fund të kazanit bosh drejt pjesës së pasme.



2. Vendosni rrobat në kazan mbi kapsulë.

⚠ **KUJDES**

Për cikle që përdorin ujë të ftohtë ose që zgjasin më pak se një orë, rekomandohet përdorimi i detergjentit  të lëngshëm. Përndryshe, kapsula mund të mos shpërbëhet plotësisht.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 33 2025/2/26 15:49:04

# Përpara se të filloni

## Rekomandime për detergjentin

Këto rekomandime vlejnë për shkallën e temperaturës të dhënë në grafikun e ciklit.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Rekomandohet | ▲ | Vetëm detergjent lëng |
| – | Nuk rekomandohet | △ | Vetëm detergjent pluhur |

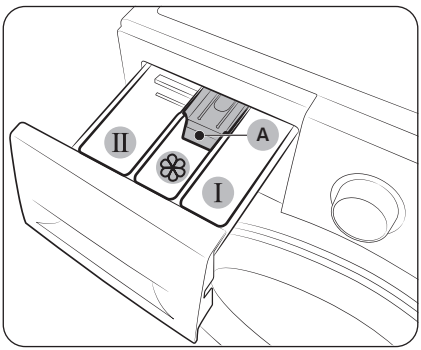
| Cikli | Detergjenti | | | Temperatura(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Universal | Delikate dhe të leshta | Specialist | |
| ECO 40-60 (EKO 40-60) | ● | – | – | 40-60 |
| COTTON (TË PAMBUKTA) | ● | – | – | E ftohtë-90 |
| SYNTHETICS (SINTETIKE) | ● | – | – | I ftohtë-60 |
| HYGIENE STEAM (LARJE HIGJIENIKE ME AVULL) | ● | – | – | E ftohtë-90 |
| QUICK WASH 15' (LARJE E SHPEJTË15') | ▲ | – | – | I ftohtë-40 |
| SUPER SPEED (SUPER SHPEJTËSI) | ● | – | – | I ftohtë-40 |
| LESS MICROFIBER (MË PAK MIKROFIBRA) | ● | – | – | I ftohtë-40 |
| WOOL/DELICATES (TË LESHTA/DELIKATE) | – | ● | – | I ftohtë-40 |
| WASH+DRY (LARJE+THARJE) | ● | – | – | 40-60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 34 2025/2/26 15:49:04

## Udhëzimet për sirtarin e detergjentit

Lavatriçja ofron shpërndarës me tre ndarje: ndarja e majtë për larjen kryesore, e mesit për zbutësit e tekstileve dhe e djathta për larjen paraprake.




1. Ⅰ **Ndarja e paralarjes**: Hidhni detergjent paralarjeje ose niseshte.
2. Ⅱ **Ndarja e larjes kryesore**: Hidhni detergjent për larje kryesore, zbutës uji, detergjent njomjeje, zbardhues dhe/ ose pastrues njollash.
3. ❀ **Ndarja e zbutësit**: Hidhni aditivë si p.sh. zbutës tekstilesh. Mos e tejkaloni **vijën maksimale (A)**.

⚠ **KUJDES**

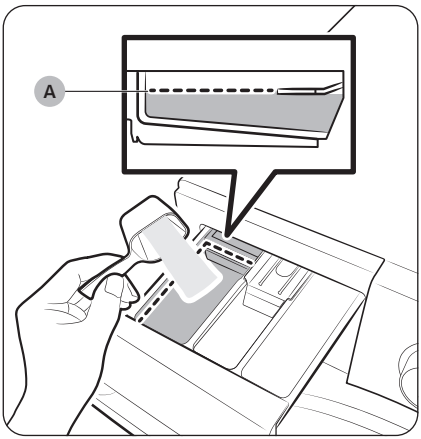
- Mos e hapni sirtarin e detergjentit kur makina larëse është në punë.
- Mos përdorni llojet e detergjentëve si më poshtë:
  - Të llojit tabletë ose kapsulë
  - Të llojit sferë ose rrjetë
- Për të evituar bllokimin në ndarjet, solucionet koncentrate ose të përforcuara (zbutës tekstilesh ose detergjent) duhen holluar më parë me ujë përpara se të përdoren.
- Kur zgjidhet Shtyrje e përfundimit, mos hidhni detergjent drejtpërdrejt në kazan. Përndryshe mund të çngjyrosni rrobat. Përdorni sirtarin e detergjentit kur zgjidhni Shtyrje e përfundimit.
- Mos përdorni substanca pastrimi për larjen e kazanit. Mbetjet kimike në kazan mund të degradojnë performancën e larjes.
- Bëni kujdes të mos derdhni zbutës pëlhurash në syprinë ose në panelin e kontrollit.



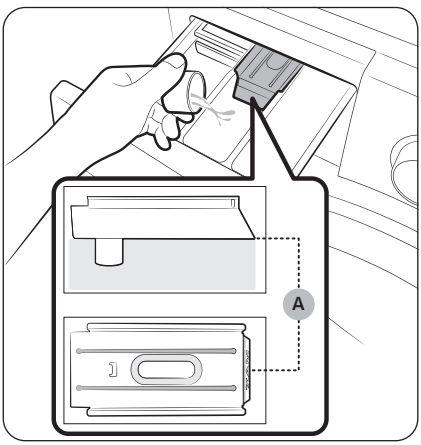
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 35 2025/2/26 15:49:04

# Përpara se të filloni

### Për të hedhur solucione larëse në sirtarin e detergjentit



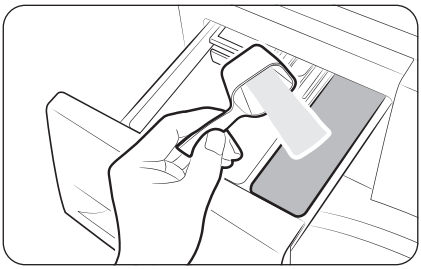

1. Tërhiqeni jashtë sirtarin e detergjentit.
2. Hidhni detergjent rrobash në Ⅱ **ndarjen e larjes kryesore** sipas udhëzimeve ose rekomandimeve të prodhuesit. Për të përdorur detergjent të lëngshëm, shihni faqen **38**.
   Mos e kaloni **vijën maksimale (A)** kur shtoni detergjent.



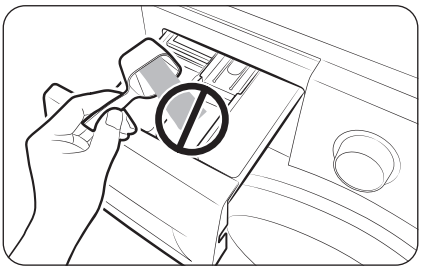

3. Hidhni zbutës rrobash në ❀ **ndarjen e zbutësit**.
   Mos e tejkaloni **vijën maksimale (A)**.
   Zbutësi u hidhet rrobave gjatë shpëlarjes përfundimtare.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 36 2025/2/26 15:49:04



4. Nëse dëshironi të kryeni paralarjen, hidhni detergjent paralarjeje në Ⅰ **ndarjen e paralarjes** sipas udhëzimeve ose rekomandimeve të prodhuesit.
5. Mbyllni sirtarin e detergjentit.



⚠ **KUJDES**

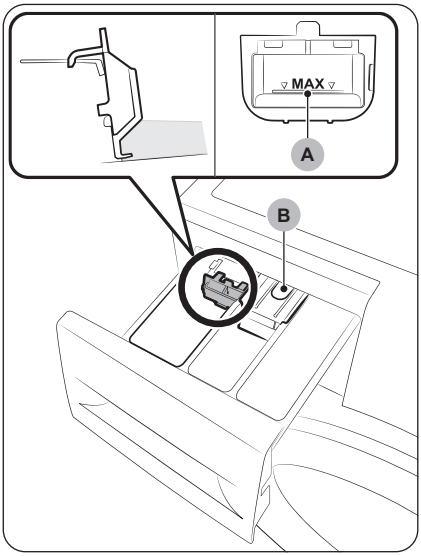
- Mos hidhni pluhur larës në kutinë e lëngut larës.
- Zbutësit koncetrate për tekstilet duhen holluar me ujë përpara përdorimit.
- Mos hidhni detergjent për larje kryesore në ❀ **ndarjen e zbutësit**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 37 2025/2/26 15:49:04

# Përpara se të filloni

### Për të përdorur detergjent të lëngshëm (vetëm për modelet përkatëse)




- Nëse kutia e detergjentit të lëngshëm ofrohet veçmas te aksesorët
  - Futni kutinë e detergjentit të lëngshëm te Ⅱ **ndarja e larjes kryesore** përpara se të hidhni detergjentin e lëngshëm.
- Nëse kutia e detergjentit të lëngshëm është e montuar te shpërndarësi manual
  - Shtypni kutinë e detergjentit të lëngshëm përpara se të hidhni detergjentin e lëngshëm.

**SHËNIM**

- Mos e tejkaloni **vijën maksimale (A)** në kutinë e detergjentit të lëngshëm kur e hidhni atë.
- Futeni kutinë e detergjentit të lëngshëm vetëm pas heqjes së sirtarit të detergjentit nga makina larëse duke shtypur **levën e lirimit (B)**.
- Pas një larjeje në kutinë e detergjentit mund të mbetet pak detergjent i lëngshëm.

**⚠ KUJDES**

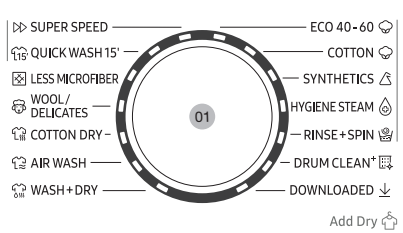
- Mos e përdorni funksionin Paralarje kur përdorni detergjent të lëngshëm.
- Hiqni kutinë e detergjentit të lëngshëm kur përdorni detergjent pluhur.

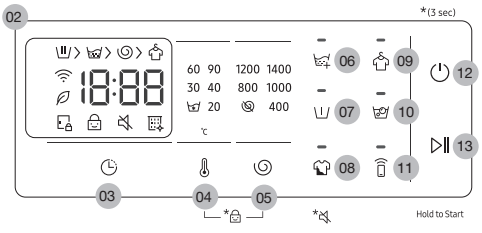


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 38 2025/2/26 15:49:05

# Veprimet

## Paneli i kontrollit




| | |
|---|---|
| **01 Përzgjedhësi i ciklit** | Rrotulloni graduesin për të zgjedhur një cikël. |
| **02 Ekrani** | Ekrani tregon informacione për ciklin aktual dhe kohën e vlerësuar të mbetur, ose kodin informues nëse ka problem.<br>**SHËNIM**<br>Koha reale e larjes mund të ndryshojë nga koha e përllogaritur fillimisht, e cila shfaqet në panelin e kontrollit pas zgjedhjes së ciklit. |
| **03 Shtyrje e përfundimit** | Shtyrje e përfundimit mundëson caktimin e kohës së përfundimit të ciklit aktual. Në bazë të cilësimeve tuaja, koha e fillimit të ciklit do të përcaktohet nga logjika e brendshme e makinës. Për shembull, ky cilësim është i dobishëm kur e programoni makinën që ta përfundojë larjen në kohën kur ktheheni zakonisht nga puna.<br>• Shtypni për të zgjedhur një vlerë të paracaktuar orësh. |
| **04 Temperatura** | Shtypni për të ndryshuar temperaturën e ujit për ciklin aktual. |
| **05 Centrifugim** | Shtypni për të ndryshuar shpejtësinë e centrifugimit për ciklin aktual.<br>• **Mbajtje e shpëlarjes** (Nuk ka tregues): Procesi përfundimtar i shpëlarjes pezullohet në mënyrë që rrobat të mbeten në ujë. Për të hequr rrobat, kryeni një proces shkarkimi ose centrifugimi.<br>- Për të përdorur opsionin Mbajtje e shpëlarjes, shtypni në mënyrë të përsëritur **Centrifugim** derisa të gjithë treguesit e opsionit Centrifugim të fiken.<br>• **Pa centrifug**: Kazani nuk rrotullohet pas procesit përfundimtar të shkarkimit.<br>- Për të përdorur opsionin Pa centrifug, shtypni në mënyrë të përsëritur **Centrifugim** derisa treguesi i opsionit () të ndizet. |
| **06 Shpëlarje shtesë** | Shtypni këtë buton për të shtuar ciklet shtesë të shpëlarjes. |
| **07 Paralarje** | Kjo do të shtojë një cikël larjeje paraprake përpara ciklit të larjes kryesore. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 39 2025/2/26 15:49:05

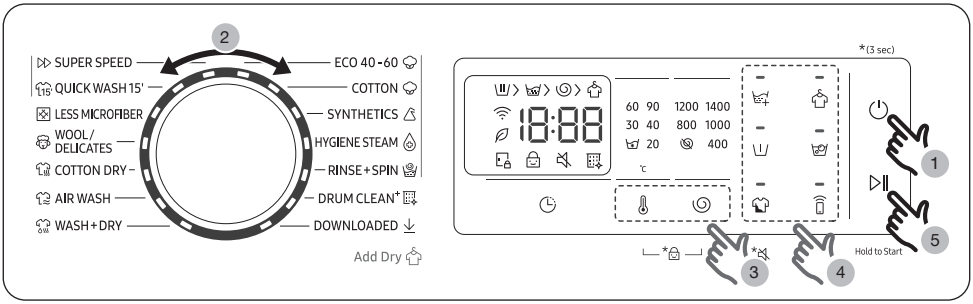
# Veprimet

| | |
|---|---|
| **08 Intensive** | Për rroba me ndotje të lartë. Koha e punës për çdo cikël është më e gjatë se normalja.<br>**Zëri**<br>Mund të aktivizoni ose të çaktivizoni tingullin nga lavatriçja. Kini parasysh se ky cilësim nuk ndikon tek tingulli që tregon kodet informuese.<br>• Për të çaktivizuar zërin, mbani shtypur **Intensive** për 3 sekonda.<br>• Për të aktivizuar zërin, mbajeni sërish shtypur për 3 sekonda. |
| **09 Shto tharjen** | Mund të shtoni një cikël tharjeje në fund të ciklit të zgjedhur ose të filloni një cikël vetëm tharje.<br>• **Tharje automatike**: Shtypni një herë butonin për të shtuar ciklin Tharje automatike, i cili përshtat kohën e tharjes automatikisht sipas lagështisë së artikujve.<br>- Ekrani shfaq "--:--" kur cikli Tharje automatike është përzgjedhur.<br>• **Tharje me orar**: Shtypni butonin nga dy deri në shtatë herë për të shtuar ciklin Tharje me orar, i cili punon për 30 deri në 240 minuta përkatësisht.<br>- Koha e zgjedhur e tharjes shfaqet në ekran.<br>• **Vetëm tharje**: Shtypni dhe mbani shtypur butonin për më shumë se 3 sekonda për të nisur ciklin Vetëm tharje.<br>- Ikona e tharjes () ndizet në ekran.<br>- Nëse zgjidhni ciklin Vetëm tharje, cikli i larjes anulohet automatikisht. |
| **10 Lagie me flluska** | Shtypni për të aktivizuar/çaktivizuar funksionin Lagie me flluska. Ky funksion ndihmon në heqjen e një sërë njollash të vështira.<br>• Lagie me flluska disponohet vetëm për ciklet e mëposhtme të larjes: COTTON (TË PAMBUKTA), SYNTHETICS (SINTETIKE), HYGIENE STEAM (LARJE HIGJIENIKE ME AVULL), SUPER SPEED (SUPER SHPEJTËSI), WASH+DRY (LARJE+THARJE) |
| **11 Smart Control** | Shtypni për të aktivizuar ose çaktivizuar funksionin Smart Control. Shtypni dhe mbani shtypur për të hyrë në modalitetin e çiftimit për t'u lidhur me aplikacionin "SmartThings".<br>• Kur aktivizoni funksionin Smart Control, ju mund të komandoni makinën larëse në distancë duke përdorur aplikacionin "SmartThings" në telefonin tuaj inteligjent ose në tablet ("Android" ose "iOS"). |
| **12 Ndezje/fikje** | Shtypni për të ndezur/fikur makinën larëse. |
| **13 Fillo/ndalo** | Shtypni për të nisur ose ndaluar veprimin. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 40 2025/2/26 15:49:06

## Hapa të thjeshtë për të nisur




1. Shtypni **Ndezje/fikje** për të ndezur makinën larëse.
2. Rrotulloni **përzgjedhësin e cikleve** për të zgjedhur ciklin.
3. Ndryshoni cilësimet e ciklit (**Temperatura** dhe **Centrifugim**) sipas nevojës.
4. Për të shtuar një opsion, shtypni butonin përkatës.
5. Shtypni **Fillo/ndalo**.

### Për të ndryshuar ciklin gjatë punës

1. Shtypni **Fillo/ndalo** për të ndaluar veprimin.
2. Zgjidhni një cikël tjetër.
3. Shtypni sërish **Fillo/ndalo** për të nisur ciklin e ri.

### Shtimi i rrobave

Për të shtuar rroba pasi të ketë nisur larja, përdorni **Fillo/ndalo**.

1. Prekni dhe mbani shtypur **Fillo/ndalo** për të ndërprerë ciklin e larjes.
2. Hapni derën dhe fusni rrobat në kazan.
3. Mbyllni derën dhe më pas prekni dhe mbani shtypur **Fillo/ndalo** përsëri për të rifilluar ciklin e larjes.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 41 2025/2/26 15:49:06

# Veprimet

## Përmbledhje rreth ciklit

### Ciklet standarde

| Cikli | Përshkrimi | Ngarkesa maksimale (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 (EKO 40-60) | • Për të larë rroba të pambukta me ndotje normale që deklarohet se mund të lahen në 40 °C ose 60 °C së bashku në të njëjtin cikël. Ky cikël përdoret për të vlerësuar përputhshmërinë me legjislacionin e BE-së për dizajnin ekologjik.<br>• Ky cikël vendoset automatikisht. | Maksimum |
| COTTON (TË PAMBUKTA) | • Për të pambukta, çarçafë, mbulesa tryeze, të brendshme, peshqirë ose këmisha. Koha e larjes dhe numri i shpëlarjeve rregullohen automatikisht sipas ngarkesës.<br>• Për të larë rroba të pambukta të ndotura pak në temperaturë normale 20 °C. | Maksimum |
| SYNTHETICS (SINTETIKE) | • Për tekstile prej poliestre (diolen, trevira), poliamidi (perlon, najlon) ose të ngjashme. | 4 |
| HYGIENE STEAM (LARJE HIGJIENIKE ME AVULL) | • Copat e pambukta dhe prej linoje të cilat kanë qenë në kontakt të drejtpërdrejtë me lëkurën, si për shembull të brendshme.<br>• Për rezultate optimale higjiene, zgjidhni temperaturë 60 °C e lart.<br>• Ciklet me avull kanë kujdesin për alergjinë dhe eliminimin e baktereve (sterilizim). | 4 |
| RINSE+SPIN (SHPËLARJE + CENTRIFUGIM) | • Me proces shtesë shpëlarjeje pas hedhjes së zbutësit të tekstileve në rroba. | Maksimum |
| DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+) | • Pastron kazanin duke hequr papastërtitë dhe bakteret nga ai.<br>• Pastron guarnicionin prej gome të derës duke hequr papastërtitë nga guarnicioni.<br>• Kryejeni pas çdo 40 larjesh, pa hedhur detergjent ose zbardhues. Mesazhi njoftues shfaqet pas çdo 40 larjeve.<br>• Sigurohuni që kazani të jetë bosh.<br>• Mos përdorni substanca pastrimi për larjen e kazanit. | - |
| DOWNLOADED (TË SHKARKUARA) | • Zgjidhni për të pasur më shumë alternativa të disponueshme ciklesh në aplikacionin "SmartThings" në telefonin tuaj inteligjent. | – |
| SUPER SPEED (SUPER SHPEJTËSI) | • Përfundim i shpejtë për rroba të përditshme, si të brendshme dhe këmisha.<br>• Koha e ciklit do të ndryshojë në varësi të kushteve të furnizimit me ujë, ngarkesës dhe llojit të rrobave. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 42 2025/2/26 15:49:06

| Cikli | Përshkrimi | Ngarkesa maksimale (kg) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (LARJE E SHPEJTË15') | • Për rroba me ndotje të lehtë nën 2,0 kg që dëshironi t'i lani me të shpejtë.<br>• Përdorni më pak se 20 g detergjent. Nëse përdoret më shumë se 20 g detergjent mund të ketë mbetje të tij.<br>• Në rast detergjenti të lëngshëm, të përdoret maksimumi 20 ml detergjent lëng. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MË PAK MIKROFIBRA) | • Përdoreni këtë cikël për të reduktuar sasinë e mikrofibrave që gjenerohen gjatë larjes së rrobave sintetike. | 2 |
| WOOL/ DELICATES (TË LESHTA/DELIKATE) | • Disa tekstile specifike delikate dhe të leshta që mund të lahen me makinë larëse, si për shembull tekstile të holla, reçipeta, të brendshme (mëndafshi) dhe tekstile të tjera që lahen vetëm me dorë.<br>• Cikli WOOL/DELICATES (TË LESHTA/DELIKATE) përfshin tundje të lehtë dhe lagie për të mbrojtur fijet nga tkurrja/ shtrembërimi.<br>• Rekomandohet një detergjent neutral dhe detergjent i lëngshëm. | 2 |
| COTTON DRY (THARJE TË PAMBUKTASH) | • Për tharje të përgjithshme. | 5 |
| AIR WASH (LARJE ME AJËR) | • Ky cikël shërben për të hequr aromat e këqija. | 1 |
| WASH+DRY (LARJE+THARJE) | • Për të larë rroba të pambukta me ndotje normale që cilësohet se mund të lahen në 40 °C ose 60 °C së bashku në të njëjtin cikël dhe për t'i tharë në mënyrë të tillë që të mund të vendosen menjëherë në dollap. Ky cikël përdoret për të vlerësuar përputhshmërinë me legjislacionin e BE-së për dizajnin ekologjik për larje dhe tharje. | 5 |

**SHËNIM**

- Mbushja e makinës larëse ose e makinës larëse-tharëse në shtëpi deri në kapacitetin e treguar nga prodhuesi për secilin cikël do të kontribuojë në kursimin e energjisë dhe ujit.
- Zhurma dhe lagështia e mbetur ndikohen nga shpejtësia e centrifugës: sa më e lartë të jetë shpejtësia e centrifugës në fazën e centrifugës, aq më e lartë është zhurma dhe aq më i ulët niveli i lagështisë së mbetur.
- Ciklet më efikase sa i përket konsumit të energjisë janë në përgjithësi ato që punojnë me temperatura të ulëta dhe për një kohë më të gjatë.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 43 2025/2/26 15:49:07

# Veprimet

## Opsionet

| Opsionet | | Përshkrimi |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Kjo ikonë tregon që makina larëse është e lidhur me Wi-Fi. |
| | **Kujtues për DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** | • Kjo ikonë tregon se duhet ta pastroni kazanin duke përdorur ciklin DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+).<br>• Pas çdo 40 larjesh, kjo ikonë shfaqet për një orë dhe më pas fiket automatikisht. Ikona do të shfaqet edhe për 5 larje të tjera, do të fiket dhe nuk do të shfaqet edhe për 40 larje të tjera. |
| | **Bllokimi për fëmijët** | • Ikona tregon se Bllokimi për fëmijët është ndezur.<br>• Për më shumë informacion për Bllokimi për fëmijët, shihni faqen **45**. |
| | **Kyçja e derës** | • Kjo ikonë tregon që dera është e kyçur dhe nuk mund të hapet.<br>• Dera kyçet në mënyrë automatike gjatë një cikli dhe ky tregues ndizet.<br>• Mund ta hapni derën kur kjo ikonë zhduket. |

## Shtyrje e përfundimit

Mund ta caktoni makinën larëse për ta përfunduar larjen automatikisht në një moment të mëvonshëm, duke zgjedhur një shtyrje nga 1 deri në 24 orë (me rritje prej 1 ore). Ora në ekran tregon se sa kohë i duhet të përfundojë ciklit të larjes.

1. Zgjidhni një cikël. Në vijim, ndryshoni cilësimet e ciklit nëse është e nevojshme.
2. Shtypni në mënyrë të përsëritur **Shtyrje e përfundimit** derisa të caktohet koha e dëshiruar e përfundimit.
3. Shtypni **Fillo/ndalo**.
   Treguesi përkatës ndizet me orën aktive.
4. Për të anuluar **Shtyrje e përfundimit**, rinisni makinën larëse duke shtypur **Ndezje/fikje**.

### Raste konkrete

Dëshironi të përfundoni një cikël dyorësh pas 3 orësh. Për këtë, shtojini opsionin Shtyrje e përfundimit ciklit aktual me cilësim 3-orësh dhe shtypni **Fillo/ndalo** në orën 14:00.Çfarë ndodh më pas? Makina larëse fillon punën në ora 15:00 dhe përfundon në ora 17:00. Më poshtë keni vijën kohore për këtë shembull.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 44 2025/2/26 15:49:07

## Cilësimet

### Bllokimi për fëmijët

Për të parandaluar aksidentet nga fëmijët, Bllokimi për fëmijët bllokon të gjithë butonat përveç **Ndezje/fikje**.

- Për të caktuar funksionin Bllokimi për fëmijët, mbani shtypur njëkohësisht **Temperatura** dhe **Centrifugim** për 3 sekonda.
- Për ta çaktivizuar funksionin Bllokimi për fëmijët, mbani shtypur njëkohësisht **Temperatura** dhe **Centrifugim** për 3 sekonda.

**SHËNIM**

- Në gjendjen Bllokimi për fëmijët, duhet të çaktivizoni në fillim Bllokimi për fëmijët nëse dëshironi të shtoni detergjent ose rroba.
- Cilësimi do të ruhet edhe pas rindezjes së makinës.

### Zëri

Mund të aktivizoni ose të çaktivizoni tingullin nga lavatriçja. Kini parasysh se ky cilësim nuk ndikon tek tingulli  që tregon kodet informuese.

- Për të çaktivizuar zërin, mbani shtypur **Intensive** për 3 sekonda.
- Për të aktivizuar zërin, mbajeni sërish shtypur për 3 sekonda.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 45 2025/2/26 15:49:08

# Veprimet

## Funksione të posaçme

### Smart Control (vetëm për modelet përkatëse)

Ju mund të lidhni aplikacionin SmartThings dhe të komandoni në distancë makinën larëse.

**Lidhja e makinës suaj larëse**

1. Shkarkoni dhe hapni aplikacionin SmartThings në telefonin tuaj inteligjent ose në tablet ("Android" dhe "iOS").
2. Prekni **Ndezje/fikje** për të ndezur makinën larëse.
3. Shtypni dhe mbani shtypur **Smart Control** .
   a. Makina larëse kalon në modalitetin AP dhe lidhet me telefonin tuaj inteligjent ose me tabletën.
   b. Shtypni **Smart Control** për të autentikuar makinën larëse.
   c. Pasi procesi i autentikimit të ketë përfunduar, makina larëse është lidhur me sukses me aplikacionin.
   - Mund të përdorni veçori të ndryshme të disponueshme në aplikacionin SmartThings.

**SHËNIM**

- Nëse makina larëse nuk arrin të lidhet me aplikacionin SmartThings, provoni përsëri.
- Kontrolloni rrugëzuesin nëse hasni ndonjë problem me lidhjen e internetit pasi të keni lidhur makinën larëse me aplikacionin SmartThings.
- Nëse Wi-Fi është i fikur, shtypni dhe mbani shtypur njëkohësisht **Temperatura** dhe **Smart Control** për 3 sekonda për ta ndezur.
- Ndezja e Wi-Fi ju lejon të lidheni me makinën larëse përmes aplikacionit SmartThings në telefonin tuaj inteligjent ose në tablet, pavarësisht statusit të energjisë në makinën larëse. Megjithatë, makina larëse shfaqet jo e lidhur në aplikacionin SmartThings nëse Wi-Fi i makinës larëse është joaktiv.
- Mbylleni derën përpara se të ndizni funksionin Smart Control.
- Nëse e përdorni makinën larëse për pak kohë pa e lidhur me aplikacionin SmartThings, do të shfaqet një mesazh njoftimi 3-sekondësh rreth Smart Control (komandimit Inteligjent).
- Nëse Wi-Fi i makinës larëse nuk është e lidhur me një AP (pikë aksesi), Wi-Fi do të fiket kur të fikni energjinë.

**Stay Connect**

Konfiguroni funksionin Stay Connect në aplikacionin tuaj SmartThings për ta mbajtur Smart Control të ndezur në fund të një cikli. Makina larëse qëndron e lidhur me aplikacionin në mënyrë që ju të dërgoni udhëzime të tjera, qoftë nëse jeni në shtëpi apo larg saj.

1. Nëse ju ndizni funksionin Stay Connect në aplikacionin SmartThings, makina larëse do të qëndrojë në modalitetin në pritje për kursim energjie pasi të ketë përfunduar një cikël.
   - Funksioni Stay Connect do të mbetet aktiv për deri në 24 orë nëse dera qëndron e mbyllur.
2. Kur funksioni Stay Connect është aktiv, ikonat Smart Control, Kyçja e derës dhe Wi-Fi ndizen në ekranin e makinës larëse.
3. Mund të kontrolloni sipas dëshirës makinën larëse, duke shtuar ciklet e shpëlarjes, centrifugimit ose të tharjes duke përdorur aplikacionin SmartThings.

**SHËNIM**

- Makina larëse kalon në modalitetin në pritje për kursim energjie kur funksionimi ndërpritet edhe nëse makina larëse nuk është lidhur me aplikacionin SmartThings.
- Në disa rrethana, mund të ndizet vetëm ikona Kyçja e derës.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 46 2025/2/26 15:49:08

## SmartThings

### Lidhja me Wi-Fi

Në telefonin tuaj inteligjent ose në tablet, shkoni te **Settings (Cilësimet)** dhe aktivizoni lidhjen me valë dhe zgjidhni një AP (pikë aksesi).

- Pajisja mbështet protokollet e Wi-Fi 2,4 GHz.

### Shkarkimi

Në tregun e aplikacioneve ("Google Play Store", "Apple App Store", "Samsung Galaxy Apps"), gjeni aplikacionin SmartThings me termin e kërkimit "SmartThings". Shkarkoni dhe instaloni aplikacionin në pajisjen tuaj.

**SHËNIM**

Aplikacioni është objekt i ndryshimeve pa njoftim, me qëllim përmirësimin e performancës.

### Identifikimi

Së pari duhet të identifikoheni në SmartThings me llogarinë tuaj të "Samsung". Për të krijuar një llogari të re në "Samsung", ndiqni udhëzimet në aplikacion. Nuk ka nevojë për aplikacione të veçanta për të krijuar llogarinë tuaj.

**SHËNIM**

Nëse keni një llogari "Samsung", përdorni atë llogari për të hyrë. Një përdorues i regjistruar i telefonave inteligjent apo tabletëve "Samsung" do të hyjë në mënyrë automatike.

### Për të regjistruar pajisjen tuaj në SmartThings

1. Sigurohuni që telefoni juaj inteligjent të jetë i lidhur me një rrjet me valë. Nëse nuk është, shkoni te **Settings (Cilësimet)** dhe aktivizoni lidhjen me valë dhe zgjidhni një AP (pikë aksesi).
2. Hapni **SmartThings** në telefonin tuaj inteligjent ose në tablet.
3. Nëse shfaqet një mesazh "A new device is found.(U gjet një pajisje e re.)", zgjidhni **Add (Shto)**.
4. Nëse nuk shfaqet asnjë mesazh, zgjidhni **+** dhe zgjidhni pajisjen tuaj në listën e pajisjeve të disponueshme. Nëse pajisja juaj nuk është në listë, zgjidhni **Device type (Lloji i pajisjes)** › **Specific device model (Modeli specifik i pajisjes)** dhe më pas shtoni manualisht pajisjen tuaj.
5. Regjistroni pajisjen tuaj në aplikacionin SmartThings si më poshtë.
   a. Shtoni pajisjen tuaj në SmartThings. Sigurohuni që pajisja juaj të jetë e lidhur me SmartThings.
   b. Kur regjistrimi të ketë përfunduar, pajisja juaj shfaqet në telefonin inteligjent ose në tablet.

**SHËNIM**

- Për shkak të periudhave të ndryshme të zhvillimit të produktit, emrat e APLIKACIONIT do të jenë ndryshe. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home, dhe Samsung Smart Connect kanë të njëjtin kuptim.
- Produkti do të jetë i papajtueshëm me ndërfaqen e APLIKACIONIT dhe manualin për shkak të përsëritjeve funksionale. Referojuni ndërfaqes aktuale të APLIKACIONIT.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 47 2025/2/26 15:49:08

# Veprimet

## Njoftim i burimit të hapur

Softueri i përfshirë në këtë produkt përmban softuer me burim të hapur. Kodin e plotë përkatës të burimit mund ta mbani për një periudhë tre vjeçare pas dërgimit të fundit të produktit duke kontaktuar ekipin tonë të mbështetjes përmes http://opensource.samsung.com (Ju lutemi përdorni menunë "Pyetje".)

Gjithashtu, kodin e plotë përkatës të burimit mund ta merrni në mjet fizik si p.sh. CD-ROM; do të nevojitet një tarifë minimale.

URL-ja e mëposhtme http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 ju çon tek informacioni i licencës me burim të hapur të lidhur me produktin. Kjo ofertë është e disponueshme për këdo që merr këtë informacion.

**SHËNIM**

- Kur Wi-Fi aktivizohet, konsumi i energjisë rritet në krahasim me vlerat e specifikuara në informacionin tregues.
- Nëpërmjet këtij dokumenti, Samsung deklaron se kjo pajisje radio është në përputhje me kërkesat bazë të Direktivës 2014/53/BE dhe me kërkesat e tjera përkatëse statutore në Mbretërinë e Bashkuar. Tekstin e plotë të deklaratës së konformitetit të BE-së dhe deklaratës së konformitetit të Mbretërisë së Bashkuar mund ta gjeni në adresën e mëposhtme të internetit: Deklarata zyrtare e konformitetit mund të gjendet në adresën http://www.samsung.com, shkoni te Mbështetja > Faqja kryesore për mbështetjen dhe vendosni emrin e modelit. Fuqia maksimale e transmetuesit RF: 20 dBm në 2,402 GHz – 2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 48 2025/2/26 15:49:08

# Mirëmbajtja

Mbajeni makinën larëse të pastër për të evituar rënien e efikasitetit dhe për t'i ruajtur jetëgjatësinë.

## DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)

Kryeni rregullisht këtë cikël për të pastruar kazanin duke hequr bakteret. Ky cikël ngroh ujin nga 60 °C dhe 70 °C, dhe gjithashtu heq papastërtitë e akumuluara në litarin prej gome të derës.

1. Shtypni **Ndezje/fikje** për të ndezur makinën larëse.
2. Rrotulloni **përzgjedhësin e ciklit** për të zgjedhur **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)**.
3. Shtypni dhe mbani shtypur **Fillo/ndalo**.

**SHËNIM**

- Temperatura e ujit për **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** është caktuar në 70 °C dhe nuk mund të ndryshohet.
- Rekomandohet që cikli **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** të kryhet një herë në çdo 40 larje.
- Për të parandaluar krijimin e gëlqeres, shtoni sasinë e duhur të detergjentit sipas nivelit lokal të fortësisë së ujit ose shtoni zbutës uji së bashku me detergjentin.

### Kujtues për DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)

Në varësi të modelit, kujtuesi për **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** është një ikonë ose një llambë LED.

Për ikonat, ikona ndizet në panelin e kontrollit.

Për llambat LED, llamba LED ndizet anash **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)**, ose në zonën e opsioneve të panelit të kontrollit.

- Kujtuesi për **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** pulson një herë për çdo 40 larje në panelin e kontrollit. Kështillohet që **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)** të kryhet rregullisht.
- Kur ta shihni për herë të parë këtë sinjal duke pulsuar, mund ta shpërfillni për 6 larje të njëpasnjëshme. Nga larja e 7-të, kujtuesi nuk shfaqet më. Por, do të shfaqet sërish në larjen e 40-të.
- Mesazhi "**0**" mund të qëndrojë edhe pas përfundimit të procesit të fundit.
- Lavatriçja funksionon normalisht edhe nëse "**0**" nuk zhduket.
- Rekomandohet që cikli të kryhet rregullisht për qëllime higjienike.

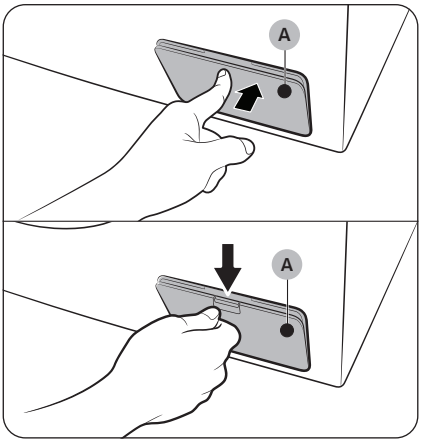


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 49 2025/2/26 15:49:08

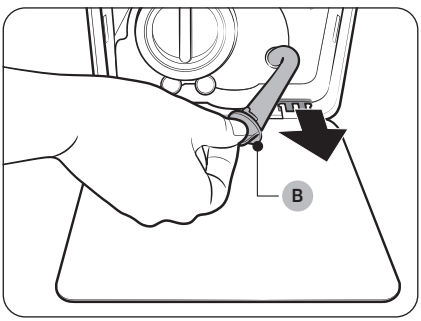
# Mirëmbajtja

## Shkarkimi i urgjencës

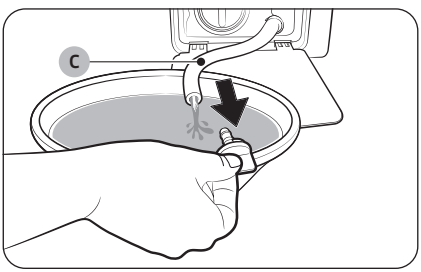
Në rast se ikin dritat, shkarkoni ujin brenda kazanit përpara se të hiqni rrobat.




1. Fikeni dhe hiqeni nga priza makinën larëse.
2. Hapni **kapakun e filtrit (A)**.
   - MËNYRA 1: Shtypni lehtë sipërfaqen e sipërme të **kapakut të filtrit (A)** për ta hapur.
   - MËNYRA 2: Shtyni poshtë shulin e **kapakut të filtrit (A)** për ta hapur.




3. Vendosni një enë bosh me madhësi të mjaftueshme përreth kapakut dhe tendoseni tubin e shkarkimit të emergjencës në enë ndërsa mbani **kapakun e tubit (B)**.




4. Hapni kapakun e tubit dhe lëreni ujin e **tubit të shkarkimit të emergjencës (C)** të rrjedhë në enë.
5. Pasi të mbaroni, mbyllni kapakun e tubit dhe rifutni tubin. Në vijim, mbyllni kapakun e filtrit.

**SHËNIM**

Përdorni legen madhësie të mjaftueshme, pasi uji në kazan mund të jetë më shumë seç pritet.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 50 2025/2/26 15:49:08

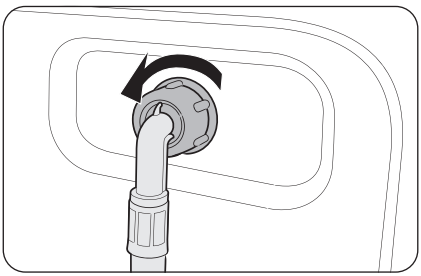
## Pastrimi

### Sipërfaqja e makinës larëse

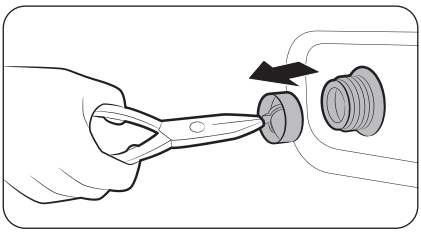
Përdorni leckë të butë me detergjent shtëpie jogërryes. Mos spërkatni ujë mbi makinën larëse.

### Filtri rrjetë

Pastrojeni filtrin rrjetë të zorrës së ujit, një ose dy herë në vit.



1. Fikeni makinën larëse dhe hiqeni nga priza.
2. Mbyllni rubinetin e ujit.
3. Lironi tubin dhe shkëputni zorrën e ujit nga mbrapa makinës larëse. Mbulojeni zorrën me një leckë për të evituar rrjedhjen e ujit.



4. Përdorni pinca për të tërhequr filtrin rrjetë nga valvula e hyrjes.
5. Futeni filtrin rrjetë thellë në ujë në mënyrë që të zhytet dhe pjesa me fije e bashkimit.
6. Thajeni tërësisht filtrin rrjetë në hije.
7. Rivendoseni filtrin rrjetë në valvulën e hyrjes dhe rilidheni zorrën e ujit me valvulën e hyrjes.
8. Hapni rubinetin e ujit.

**SHËNIM**

Nëse filtri rrjetë është i bllokuar, do të shfaqet kodi informues "**4C**" në ekran.

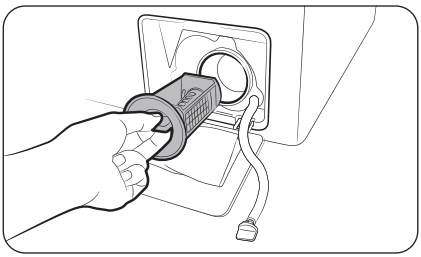


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 51 2025/2/26 15:49:08

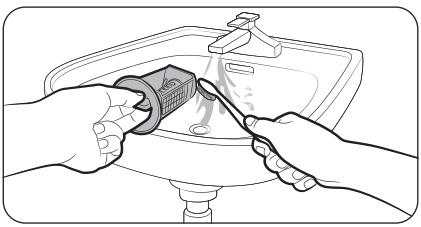
# Mirëmbajtja

### Filtri i papastërtive

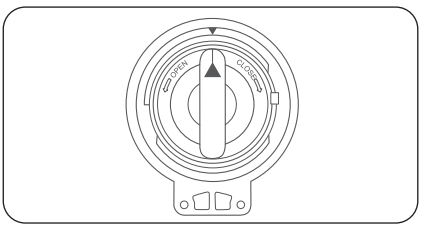
Rekomandohet ta pastroni filtrin e papastërtive çdo 2 muaj për të shmangur bllokimin. Filtri i bllokuar i papastërtive mund të dobësojë efektin e flluskave.



1. Fikeni makinën larëse dhe hiqeni nga priza.
2. Shkarkojeni ujin e mbetur brenda kazanit. Shihni seksionin "**Shkarkimi i urgjencës**".
3. Hapni **kapakun e filtrit**.
   - MËNYRA 1: Shtypni lehtë sipërfaqen e sipërme të **kapakut të filtrit** për ta hapur.
   - MËNYRA 2: Shtyni poshtë shulin e **kapakut të filtrit** për ta hapur.
4. Rrotullojeni kokën e filtrin të papastërtive për majtas dhe shkarkoni ujin e mbetur.



5. Pastroni filtrin e papastërtive me furça të buta. Sigurohuni që helika e pompës së shkarkimit brenda filtrit nuk është e bllokuar.
6. Rivendoseni filtrin e papastërtive dhe rrotullojeni kokën e filtrit për djathtas.




**SHËNIM**

- Disa filtra të papastërtive kanë kokë sigurie që është krijuar për të shmangur aksidentet nga fëmijët. Për ta hapur kokën e sigurisë së filtrit të papastërtive, shtypeni për brenda dhe rrotullojeni në drejtim të kundërt të akrepave të orës. Mekanizmi i sustës së kokës së sigurisë ndihmon në hapjen e filtrit.
- Për ta mbyllur kokën e sigurisë së filtrit të papastërtive,rrotullojeni në drejtim orar. Susta lëshon një zhurmë kërcitëse, e cila është normale.

**SHËNIM**

Nëse filtri i papastërtive është i bllokuar, kodi informues "**5C**" shfaqet në ekran.

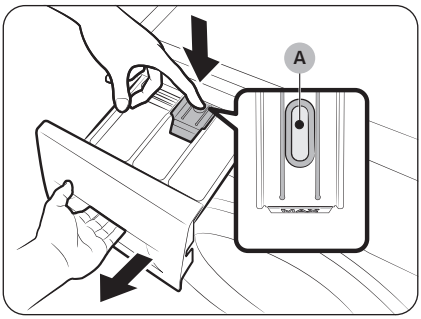
⚠ **KUJDES**

- Sigurohuni që koka e filtrit të jetë mbyllur mirë pas pastrimit të filtrit. Përndryshe, mund të shkaktohet derdhje.
- Sigurohuni që filtri të jetë futur mirë pas pastrimit. Përndryshe, mund të shkaktojë avari ose derdhje.

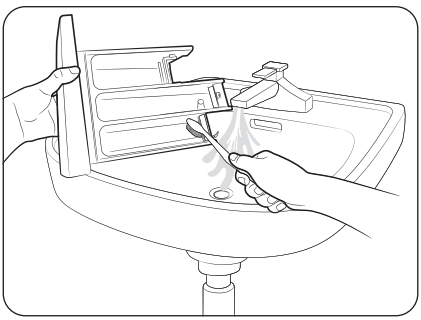


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 52 2025/2/26 15:49:09

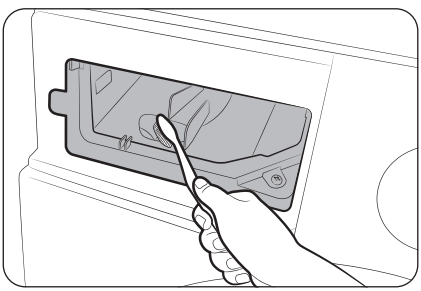
## Sirtari i detergjentit




1. Ndërsa mbani shtypur **levën e lirimit (A)** brenda sirtarit të brendshëm, tërhiqeni sirtarin jashtë.
2. Hiqni levën e çlirimit dhe kutinë e detergjentit të lëngshëm nga sirtari.



3. Pastroni elementet e sirtarit në ujë të rrjedhshëm me anë të një furçe të butë.



4. Pastroni mbetjen e sirtarit me një furçë për shishe për të hequr mbetjet e detergjentit dhe gëlqeren në mbetjet në sirtar.
5. Rivendosni levën e çlirimit dhe kutinë e detergjentit të lëngshëm në sirtar.
6. Shtyjeni sirtarin brenda për ta mbyllur.

**SHËNIM**

Për të hequr detergjentin e mbetur, kryeni ciklin **RINSE+SPIN (SHPËLARJE + CENTRIFUGIM)** me kazanin bosh.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 53 2025/2/26 15:49:09

# Mirëmbajtja

## Rikuperimi nga ngrirja

Makina larëse mund të ngrijë nëse temperatura bie nën 0 °C.

1. Fikeni makinën larëse dhe hiqeni nga priza.
2. Hidhni ujë të ngrohtë mbi rubinet për të liruar zorrën e ujit.
3. Shkëputni zorrën e ujit dhe futeni në ujë të ngrohtë.
4. Hidhni ujë të ngrohtë në kazan dhe lëreni për rreth 10 minuta.
5. Rilidhni zorrën e ujit te rubineti i ujit.

**SHËNIM**

Nëse makina larëse vijon të mos punojë në rregull, përsëritini hapat e mësipërm derisa të punojë në rregull.

## Kujdesi për kohë të gjata mospërdorimi

Evitoni lënien e makinës larëse pa punë për periudha të gjata. Në raste të tilla, shkarkojeni makinën larëse dhe hiqeni nga priza.

1. Rrotulloni **përzgjedhësin e ciklit** për të zgjedhur një **RINSE+SPIN (SHPËLARJE + CENTRIFUGIM)**.
2. Zbrazeni kazanin dhe shtypni **Fillo/ndalo**.
3. Kur cikli përfundon, mbylleni rubinetin e ujit dhe shkëputeni zorrën e ujit.
4. Fikeni makinën larëse dhe hiqeni nga priza.
5. Hapni derën për të lënë ajrin të qarkullojnë nëpër kazan.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 54 2025/2/26 15:49:09

# Zgjidhja e problemeve

## Pikat e kontrollit

Nëse keni probleme me makinën larëse, kontrolloni së pari tabelën më poshtë dhe provoni sugjerimet e atyshme.

| Problemi | Veprimi |
|---|---|
| **Nuk fillon.** | • Sigurohuni se makinë larëse është vendosur në prizë.<br>• Sigurohuni që dera të jetë mbyllur siç duhet.<br>• Sigurohuni që janë hapur rubinetat e ujit.<br>• Sigurohuni të shtypni ose prekni **Fillo/ndalo** për të nisur makinën larëse.<br>• Sigurohuni që Bllokimi për fëmijët të mos jetë aktivizuar.<br>• Përpara se makina larëse të fillojë të mbushet, do të bëjë disa zhurma kërcitëse për të kontrolluar kyçjen e derës si dhe një shkarkim të shpejtë.<br>• Kontrolloni siguresën ose ngrini automatin. |
| **Uji nuk vjen mjaftueshëm ose nuk vjen fare.** | • Hapeni rubinetin e ujit deri në fund.<br>• Sigurohuni që dera të jetë mbyllur siç duhet.<br>• Sigurohuni se tubi i furnizimit me ujë nuk ka ngrirë.<br>• Sigurohuni se tubi i furnizimit me ujë nuk është spërdredhur apo bllokuar.<br>• Sigurohuni që të ketë presion të mjaftueshëm të ujit.<br>• Sigurohuni që filtri rrjetë i zorrës së furnizimit me ujë të jetë i pastër. |
| **Pas një cikli, në sirtar e detergjentit mbetet ende detergjent.** | • Sigurohuni se makina larëse është duke punuar me presion të mjaftueshëm të ujit.<br>• Sigurohuni që detergjenti është hedhur në mes të sirtarit të detergjentit.<br>• Sigurohuni që është vendosur mirë kapaku i shpëlarjes.<br>• Nëse përdorni detergjent pluhur, sigurohuni që zgjedhësi i detergjentit të jetë në pozicionin lart.<br>• Hiqni kapakun e shpëlarjes dhe pastroni sirtarin e detergjentit. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 55 2025/2/26 15:49:09

# Zgjidhja e problemeve

| Problemi | Veprimi |
|---|---|
| **Ka dridhje të tepruara ose bën zhurmë.** | • Sigurohuni që makina larëse të jetë instaluar në dysheme të niveluar dhe të qëndrueshme, që nuk rrëshqet. Nëse dyshemeja nuk është e niveluar, përdorni këmbët e nivelimit për të rregulluar lartësinë e makinës larëse.<br>• Sigurohuni që janë hequr bulonat e vendosur gjatë dërgimit të produktit.<br>• Sigurohuni që makina larëse nuk prek me objekte të tjera.<br>• Sigurohuni se ngarkesa e rrobave është e ekuilibruar.<br>• Motori mund të shkaktojë zhurmë gjatë punës së tij normale.<br>• Rrobat e gjata ose të dekoruara me metale mund të bëjnë zhurmë gjatë larjes. Kjo është normale.<br>• Objektet metalike, si monedhat, mund të bëjnë zhurmë. Pas larjes, hiqini këto objekte nga kazani ose kutia filtrit. |
| **Nuk shkarkon dhe/ose rrotullohet.** | • Sigurohuni që tubi i shkarkimit të jetë i drejtë deri te sistemi i shkarkimit. Nëse shihni pengesa në shkarkim, telefonojini shërbimit.<br>• Sigurohuni se filtri i papastërtive nuk është i bllokuar.<br>• Mbyllni derën dhe shtypni ose prekni **Fillo/ndalo**. Për sigurinë tuaj, makina larëse nuk rrotullohet as than nëse dera është e hapur.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit nuk është e ngrirë ose e bllokuar.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit të jetë lidhur me sistemin e shkarkimit dhe të mos jetë e bllokuar.<br>• Nëse makina larëse nuk merr energji të mjaftueshme, për njëfarë kohe mund të mos kryejë shkarkimin ose rrotullimin. Sapo të rimarrë energji të mjaftueshme, do të vijojë punën si normalisht.<br>Nuk punon centrifuga.<br>• Sigurohuni që rrobat të jenë shpërndarë njëtrajtshëm.<br>• Sigurohuni që makina larëse të jetë në sipërfaqe të niveluar.<br>• Rivendosni ngarkesën. Nëse vetëm një nga artikujt e rrobave ka nevojë për larje, si p.sh rroba banje ose një palë pantallona xhins, rezultati përfundimtar i centrifugimit mund të jetë i pakënaqshëm dhe në ekran shfaqet një mesazh kontrolli "**Ub**". |
| **Dera nuk hapet.** | • Shtypni ose prekni **Fillo/ndalo** për të ndalur makinën larëse.<br>• Mund të duhen disa çaste derisa të lirohet mekanizmi i kyçjes së derës.<br>• Dera nuk do të hapet deri në 3 minuta pasi makina larëse të ketë ndaluar ose të jetë fikur korrenti.<br>• Sigurohuni që i gjithë uji në kazan të jetë shkarkuar.<br>• Dera mund të mos hapet nëse mbetet ujë në kazan. Shkarkoni kazanin dhe hapeni derën manualisht.<br>• Sigurohuni që drita e mbylljes së derës të jetë e fikur. Llamba e kyçjes së derës fiket pas shkarkimit të makinës larëse. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 56 2025/2/26 15:49:09

| Problemi | Veprimi |
|---|---|
| **Shkumë e tepërt.** | • Sigurohuni që të përdorni detergjentët e rekomanduar sipas rastit.<br>• Përdorni detergjent të efikasitetit të lartë (HE) për të evituar shkumën e tepërt.<br>• Reduktoni sasinë e detergjentit për ujë të butë, ngarkesa të vogla ose rroba me ndotje të ulët.<br>• Nuk rekomandohen detergjentë jo të efikasitetit të lartë. |
| **Nuk mund t'i shtohet më tej detergjent.** | • Sigurohuni që sasia e detergjentit dhe e zbutësit të tekstileve të mos ketë kaluar kufirin. |
| **Ndalon.** | • Sigurohuni që kordoni elektrik është futur në prizë funksionale.<br>• Kontrolloni siguresën ose ngrini automatin.<br>• Mbyllni derën dhe shtypni butonin **Fillo/ndalo** për të nisur makinën larëse. Për sigurinë tuaj, makina larëse nuk rrotullohet as than nëse dera është e hapur.<br>• Përpara se makina larëse të fillojë të mbushet, do të bëjë disa zhurma kërcitëse për të kontrolluar kyçjen e derës si dhe një shkarkim të shpejtë.<br>• Mund të ketë një ndërprerje ose periudhë njomjeje në cikël. Prisni për pak dhe makina larëse mund të rinisë.<br>• Sigurohuni që filtri rrjetë i zorrës së furnizimit me ujë të mos jetë bllokuar te rubinetat e ujit. Pastrojeni herë pas here filtrin rrjetë.<br>• Nëse makina larëse nuk merr energji të mjaftueshme, për njëfarë kohe mund të mos kryejë shkarkimin ose rrotullimin. Sapo të rimarrë energji të mjaftueshme, do të vijojë punën si normalisht. |
| **Mbushet me ujë në temperaturën e gabuar.** | • Hapni të dy rubinetat deri në fund.<br>• Sigurohuni që keni zgjedhur saktë temperaturën.<br>• Sigurohuni që zorrët janë lidhur me rubinetat e duhur. Shkarkon ujin e linjave.<br>• Sigurohuni që ngrohësi i ujit të jetë caktuar për të nxjerrë ujë të ngrohtë prej së paku 49 °C (120 °F) në rubinet. Gjithashtu kontrolloni kapacitetin e ngrohësit të ujit dhe shpejtësinë e rikuperimit.<br>• Shkëputni zorrët dhe pastroni filtrin rrjetë. Filtri rrjetë mund të jetë bllokuar.<br>• Kur mbushet makina larëse, temperatura e ujit mund të ndryshojë pasi funksioni i komandimit automatik të temperaturës kontrollon temperaturën e ujit në hyrje. Kjo është normale.<br>• Kur mbushet makina larëse, mund të vini re se në shpërndarëse shkon vetëm ujë i ngrohtë ose vetëm ujë i ftohtë, kur janë zgjedhur temperatura të ftohta ose të ngrohta. Kjo është sjellje normale e funksionit të komandimit automatik të temperaturës teksa makina larëse përcakton temperaturën e ujit. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 57 2025/2/26 15:49:09

# Zgjidhja e problemeve

| Problemi | Veprimi |
|---|---|
| **Ngarkesa del e lagur në fund të një cikli.** | • Përdorni shpejtësitë "High (E lartë)" ose "Extra High (Ekstra e lartë)" të rrotullimit.<br>• Përdorni detergjent të efikasitetit të lartë (HE) për të reduktuar shkumën e tepërt.<br>• Ngarkesa është shumë e vogël. Ngarkesat e vogla (një ose dy artikuj) mund të zhbalancohen dhe të mos rrotullohen plotësisht.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit të mos jetë spërdredhur apo bllokuar. |
| **Pikon ujë.** | • Sigurohuni që dera të jetë mbyllur siç duhet.<br>• Sigurohuni që të gjitha zorrët të jenë lidhur mirë.<br>• Sigurohuni që skaji i zorrës së shkarkimit të jetë futur dhe siguruar mirë në sistemin e shkarkimit.<br>• Mos mbingarkoni.<br>• Përdorni detergjent të efikasitetit të lartë (HE) për të evituar shkumën e tepërt.<br>• Kontrolloni nëse ka ngecur diçka midis derës dhe diafragmës.<br>- Nëse ka ngecur diçka midis derës dhe diafragmës, mund të shkaktohet rrjedhje ose dëmtim i diafragmës. |
| **Ka aroma të pakëndshme.** | • Shkuma e tepërt mblidhet në fund dhe mund të shkaktojë erëra të pakëndshme.<br>• Kryeni ciklet e spastrimit për ta higjienizuar herë pas here makinën.<br>• Pastroni gominën e derës (diafragma).<br>• Thajeni pjesën e brendshme të makinës larëse pas përfundimit të një cikli. |
| **Nuk duken flluska (vetëm modelet "Bubble").** | • Mbingarkimi mund të fshehë flluskat.<br>• Rrobat me ndotje të lartë mund të mos krijojnë flluska. |
| **Koha e larjes është zgjatur** | • Koha reale e larjes mund të ndryshojë nga koha e përllogaritur fillimisht, e cila shfaqet në panelin e kontrollit pas zgjedhjes së ciklit. |
| **Njolla në rroba.** | • Mos hidhni zbutës direkt në rrobat tuaja. Aplikimi i tij direkt në rroba mund të lërë njolla (p.sh., njolla vaji ose papastërti të thellë) që mund të jenë të vështira për t'u hequr. |

- Nëse problemi vazhdon, kontaktoni një qendër shërbimi. Numri i qendrës së shërbimit ndodhet në etiketën bashkëngjitur produktit.
- "Samsung" nuk mban përgjegjësi për asnjë dëmtim të produktit, lëndim apo ndonjë problem tjetër të sigurisë së produktit të shkaktuar nga një riparim që bie ndesh me udhëzimet e dhëna në këtë udhëzues riparimi. Gjithashtu, çdo dëmtim i produktit i shkaktuar nga një përpjekje për riparim (nga një person i ndryshëm nga ofruesi i shërbimit i certifikuar nga "Samsung") nuk do të mbulohet nga garancia.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 58 2025/2/26 15:49:09

## Kodet informuese

Nëse makina larëse nuk funksionon, mund të shihni kod informues në ekran. Kontrolloni tabelën më poshtë dhe provoni sugjerimet.

| Kodi | Veprimi |
|---|---|
| **4C** | Nuk vjen ujë.<br>• Sigurohuni që janë hapur rubinetat e ujit.<br>• Sigurohuni që nuk janë të bllokuara zorrët e ujit.<br>• Sigurohuni që nuk janë të ngrira rubinetat e ujit.<br>• Sigurohuni se makina larëse është duke punuar me presion të mjaftueshëm të ujit.<br>• Sigurohuni që rubinetat e ujit të ftohtë dhe të ngrohtë janë lidhur mirë.<br>• Pastroni filtrin rrjetë pasi mund të jetë bllokuar.<br>• Kur shfaqet mesazhi "**4C**", lavatriçja shkarkon ujë për 3 minuta. Ndërkohë, butoni i energjisë do të çaktivizohet. |
| **4C2** | • Sigurohuni që zorra e ujit të ftohtë është lidhur mirë me rubinetin e ujit të ftohtë. Nëse është lidhur me rubinetin e ujit të ngrohtë, mund të deformohet pas disa cikleve. |
| **5C** | Uji nuk shkarkohet.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit nuk është e ngrirë ose e bllokuar.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit është vendosur në rregull, në varësi të llojit të lidhjes.<br>• Pastroni filtrin e papastërtive, pasi mund të jetë bllokuar.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit të jetë e drejtë gjatë gjithë rrugës deri te sistemi i shkarkimit.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| **dC** | Lavatriçja po përdoret me derën hapur.<br>• Sigurohuni që dera të jetë mbyllur siç duhet.<br>• Sigurohuni që të mos kenë mbetur rroba në derë. |
| **OC** | Derdhet ujë.<br>• Riniseni pas centrifugimit.<br>• Nëse kodi informues mbetet në ekran, kontaktoni pikën vendore të shërbimit të Samsung-ut. |
| **LC, LC1** | Kontrolloni zorrën e shkarkimit.<br>• Sigurohuni që fundi i zorrës së shkarkimit të mos jetë vendosur në dysheme.<br>• Sigurohuni që zorra e shkarkimit të mos jetë bllokuar.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 59 2025/2/26 15:49:09

# Zgjidhja e problemeve

| Kodi | Veprimi |
|---|---|
| 3C | Kontrolloni motorin nëse punon.<br>• Provoni të rinisni ciklin.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| UC | Duhet kontrolluar komanda elektronike.<br>• Kontrolloni nëse korrenti vjen në rregull.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| | Diktohet tension i ulët.<br>• Kontrolloni nëse kordoni është futur në prizë.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| HC | Kontrolli i ngrohjes në temperaturë të lartë.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| 1C | Sensori "Water Level (Niveli i ujit)" nuk punon në rregull.<br>• Provoni ta fikni dhe të rinisni ciklin.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| AC | Kontrolloni komunikimet midis qarkut kryesor dhe atyre dytësorë.<br>• Provoni ta fikni dhe të rinisni ciklin.<br>• Nëse vijon të mbetet kodi informues, kontaktoni me pikën e shërbimit të klientëve. |
| 0 | Lavatriçja fiket automatikisht pas procesit të fundit të centrifugimit, dhe mesazhi "**0**" qëndron.<br>• Makina larëse funksionon normalisht pa kryer ciklin **DRUM CLEAN+ (PASTRIM KAZANI+)**. Sidoqoftë, rekomandohet që cikli të kryhet për qëllime higjienike. |
| Ub | Nuk punon centrifuga.<br>• Sigurohuni që rrobat të jenë shpërndarë njëtrajtshëm.<br>• Sigurohuni që makina larëse të jetë në sipërfaqe të niveluar.<br>• Rivendosni ngarkesën. Nëse vetëm një nga artikujt e rrobave ka nevojë për larje, si p.sh rroba banje ose një palë pantallona xhins, rezultati përfundimtar i centrifugimit mund të jetë i pakënaqshëm dhe në ekran shfaqet një mesazh kontrolli "**Ub**". |

Nëse ndonjë kod informues vijon të shfaqet në ekran, kontaktoni pikën vendore të shërbimit të Samsung-ut.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 60 2025/2/26 15:49:09

# Specifikimet

## Skema e kujdesit për rrobat

Simbolet e mëposhtme ofrojnë udhëzim për kujdesin ndaj rrobave. Etiketat e kujdesit për rrobat përfshijnë simbole për tharjen, zbardhjen, tharjen dhe hekurosjen ose për pastrimin kimik kur është e nevojshme. Përdorimi i simboleve garanton harmonizim ndërmjet prodhuesve vendas të rrobave dhe atyre të importuara.

Ndiqni udhëzimet në etiketën e kujdesit për të zgjatur jetëgjatësinë e rrobave dhe për të reduktuar problemet gjatë larjes.

### Larja

| | |
|---|---|
| | Larje me 95 °C në cikël normal. |
| | Larje me 60 °C në cikël normal. |
| | Larje me 60 °C në cikël të butë. |
| | Larje me 40 °C në cikël normal. |
| | Larje me 40 °C në cikël të butë. |
| | Larje me 40 °C në cikël shumë të butë. |
| | Larje me 30 °C në cikël normal. |
| | Larje me 30 °C në cikël të butë. |
| | Larje me 30 °C në cikël shumë të butë. |
| | Larje me dorë. |
| | Mos e lani. |

**SHËNIM**

Numrat në kazan specifikojnë maksimumin e temperaturave të larjes në gradë celsius, të cilat nuk duhet të tejkalohen.

### Zbardhimi

| | |
|---|---|
| | Lejohet çfarëdolloj zbardhuesi. |
| | Lejohen vetëm zbardhuesit me bazë oksigjeni. |
| | Mos përdorni zbardhues. |

### Tharja

| | |
|---|---|
| | Tharje në tharëse / në temperaturë normale / në temperaturë maksimale 80 °C. |
| | Tharje në tharëse / në temperaturë më të ulët / në temperaturë maksimale 60 °C. |
| | Mos e thani në tharëse |
| | Tharje varur në tel. |
| | Tharje me kullim, varur në tel. |
| | Tharje shtrirë në sipërfaqe të sheshtë. |
| | Tharje me kullim, shtrirë në sipërfaqe të sheshtë. |
| | Tharje varur në tel, në hije. |
| | Tharje me kullim, varur në tel, në hije. |
| | Tharje shtrirë në sipërfaqe të sheshtë, në hije. |
| | Tharje me kullim, shtrirë në sipërfaqe të sheshtë, në hije. |

**SHËNIM**

- Pikat tregojnë nivelin e tharjes në tharëse.
- Vijat tregojnë llojin dhe vendin e tharjes.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 61 2025/2/26 15:49:11

# Specifikimet

### Hekurosja

| | |
|---|---|
| | Hekurosni me temperaturë maksimale të pllakës prej 200 °C. |
| | Hekurosni me temperaturë maksimale të pllakës prej 150 °C. |
| | Hekurosni me temperaturë maksimale të pllakës prej 110 °C. Bëni kujdes gjatë përdorimit të hekurave me avull (të përdoren pa avull). |
| | Mos e hekurosni. |

**SHËNIM**

Pikat tregojnë diapazonin e temperaturave për hekurosjen (i zakonshëm, me avull, hekur për udhëtime dhe makina për hekurosje).

### Kujdesi profesional

| | |
|---|---|
| | Pastrim kimik profesional me perkloretilen dhe/ose me hidrokarbure (benzina të forta), me proces normal. |
| | Pastrim kimik profesional me perkloretilen dhe/ose me hidrokarbure (benzina të forta), me proces delikat. |
| | Pastrim kimik profesional me hidrokarbure (benzina të forta), me proces normal. |
| | Pastrim kimik profesional me hidrokarbure (benzina të forta), me proces delikat. |
| | Mos e lani me pastrim kimik. |
| | Pastrimi në të lagët. |
| | Pastrim në të lagët profesional i butë. |
| | Pastrim në të lagët profesional shumë i butë. |
| | Mos e lani me pastrim në të lagët. |

**SHËNIM**

- Germat brenda rrethit tregojnë tretësit (P, F) e përdorur në pastrimin kimik dhe pastrimin në të lagët (W).
- Në përgjithësi, vija poshtë simbolit tregon një trajtim më të butë (p.sh. cikël delikat për copat për kujdes të lehtë). Vijat dyshe sugjerojnë nivele kujdesi me trajtim veçanërisht delikat.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 62 2025/2/26 15:49:12

## Mbrojtja e mjedisit

- Kjo pajisje është prodhuar nga materiale të riciklueshme. Nëse vendosni ta asgjësoni, ju lutemi respektoni rregulloret vendore për asgjësimin e mbetjeve. Shkëputeni kordonin elektrik në mënyrë që pajisja të mos jetë e lidhur me një burim energjie. Hiqeni kapakun në mënyrë që kafshët dhe fëmijët e vegjël të mos mbeten të bllokuar brenda pajisjes.
- Mos i tejkaloni sasitë e detergjentit të rekomanduara në udhëzimet e prodhuesve të detergjenteve.
- Përdorni produkte për heqjen e njollave dhe zbardhues përpara ciklit të larjes vetëm kur është e nevojshme.
- Kurseni ujin dhe energjinë elektrike duke larë vetëm ngarkesa të plota (sasia e saktë varet nga programi i përdorur).

## Garancia për pjesët rezervë

Ju garantojmë që pjesët e mëposhtme rezervë do të vendosen në dispozicion të riparuesve profesional dhe përdoruesve fundorë për një periudhë prej të paktën 10 vite pas hedhjes në treg të njësisë së fundit të këtij modeli.

- Dera, menteshat dhe gominat e derës, grupi i kyçjes së derës dhe pajisjet periferike plastike, si për shembull shpërndarësit e detergjentit.
- Pjesët e renditura mund t'i blini në faqen e mëposhtme të internetit.
  - http://www.samsung.com/support

## Konsumi i energjisë në modalitetin në pritje

| | | |
|---|---|---|
| **Konsumi i energjisë** | Modaliteti fikur | 0,50 W |
| | Modaliteti në pritje në rrjet | 2,00 W |
| | Modaliteti me kohë në pritje në rrjet (WI-FI) | 10 min |

## Informacioni EPREL

Për të hapur të dhënat e etiketimit të energjisë për këtë produkt në Regjistrin Evropian të Produkteve për Etiketimin e Energjisë (EPREL), shkoni te https://eprel.ec.europa.eu/qr/****** ku ****** është numri i regjistrimit EPREL i produktit. Numrin e regjistrimit mund ta gjeni në etiketën e klasifikimit të produktit.

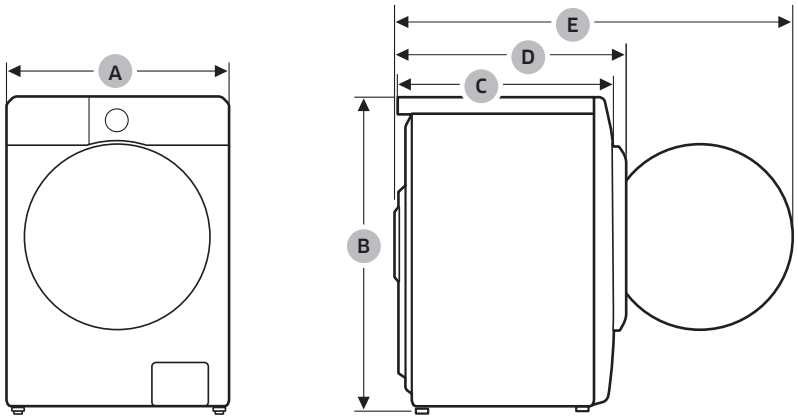


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 63 2025/2/26 15:49:12

# Specifikimet

## Fleta e specifikimeve

"*" Yjet shënojnë model të ndryshueshëm dhe mund të ndryshojnë (0-9) ose (A-Z).




| Emri i modelit | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Përmasat | | A (Gjerësia) | 600 mm |
| | | B (Lartësia) | 850 mm |
| | | C (Thellësia) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Presioni i ujit | | | 50-1000 kPa |
| Pesha neto | | | 65,0 kg |
| Kapaciteti maksimal i ngarkesës | | Larje dhe centrifugim | 9,0 kg |
| | | Tharje | 5,0 kg |
| Konsumi i energjisë | Larja dhe ngrohja | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900-2300 W |
| | Tharja | | 1600-1900 W |
| Rrotullimet e centrifugimit | | | 1400 rpm |

**SHËNIM**

- Dizajni dhe specifikimet mund të ndryshojnë pa njoftim paraprak për qëllim të përmirësimit të cilësisë.
- Përmasat e deklaruara këtu mund të ndryshojnë disi nga matjet reale në varësi të metodës së matjes.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 64 2025/2/26 15:49:13

## Informacion tregues (Sipas BE 2019/2023)

| Modeli | Ciklet | Kapaciteti (kg) | Kohëzgjatja e programit (OO:MM) | Konsumi i energjisë (kWh/cikël) | Konsumi i ujit (L/cikël) | Temperatura maksimale (°C) | Përmbajtja e lagështirës së mbetur (%) | Shpejtësia e centrifugimit (RPM) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 (EKO 40-60) | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (TË PAMBUKTA) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (TË PAMBUKTA) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (TË PAMBUKTA) 60°C+ Lagie me flluska | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETIKE) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (LARJE E SHPEJTË15') E ftohtë | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (LARJE+THARJE) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Vlerat e dhëna për programet, përveç programit ECO 40-60 (EKO 40-60) dhe ciklit të larjes dhe tharjes, janë vetëm treguese.
- Vlerat e kohës të deklaruara këtu mund të ndryshojnë nga vlerat reale për shkak të ndikimit të presionit/ fortësisë/temperaturës së ujit, llojit/sasisë/nivelit të ndotjes së rrobave, llojit/sasisë së detergjentit të përdorur, furnizimit me energji dhe funksionet e zgjedhura shtesë.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 65 2025/2/26 15:49:13

# Informacione kontakti

## PYETJE OSE KOMENTE?

| SHTETI | TELEFONONI | OSE NA VIZITONI NË INTERNET NË |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 66 2025/2/26 15:49:13

| SHTETI | TELEFONONI | OSE NA VIZITONI NË INTERNET NË |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 67 2025/2/26 15:49:13

SAMSUNG

DC68-000000-00

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SQ.indd 68 2025/2/26 15:49:13

# Mašina za pranje veša

# **Korisnički priručnik**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 1 2025/2/26 15:51:24

# Sadržaj


**Informacije o bezbednosti** **4**

Šta treba da znate o bezbednosnim uputstvima 4
Važni simboli u vezi sa bezbednošću 4
Važne bezbednosne mere predostrožnosti 5
Važna upozorenja o instaliranju 8
Mere opreza pri instaliranju 10
Važna upozorenja o korišćenju 10
Mere opreza pri korišćenju 11
Važna upozorenja o čišćenju 14
Uputstva o odlaganju električne i elektronske opreme 15
Ecodesign 15

**Postavljanje** **16**

Šta se nalazi u pakovanju 16
Uslovi za postavljanje 18
Detaljan opis instalacije 19

**Pre početka korišćenja** **30**

Početno podešavanje 30
Smernice za veš 30
Preporuke za deterdžent 34
Smernice za fioku za deterdžent 35

**Korišćenje** **39**

Kontrolna tabla 39
Jednostavni koraci za početak korišćenja 41
Pregled ciklusa 42
Postavke 45
Specijalne funkcije 46
SmartThings 47
Izjava o otvorenom kodu 48

**Održavanje** **49**

DRUM CLEAN$^{+}$ (ČIŠĆENJE BUBNJA$^{+}$) 49
Ispuštanje vode u hitnim slučajevima 50
Čišćenje 51
Oporavak nakon zamrzavanja 54
Zaštita u slučaju dužeg perioda nekorišćenja 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 2 2025/2/26 15:51:24

Rešavanje problema 55

Tačke provere 55
Informativni kodovi 59

Specifikacije 61

Tabela o održavanju tkanina 61
Zaštita okoline 63
Garancija za rezervne delove 63
Potrošnja energije u stanju pripravnosti 63
EPREL informacije 63
List sa specifikacijama 64
Okvirne informacije (u skladu sa EU 2019/2023) 65

Informacije za kontakt 66

IMATE PITANJA ILI KOMENTARE? 66




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 3 2025/2/26 15:51:24

# Informacije o bezbednosti

Čestitamo vam na kupovini nove Samsung mašine za pranje veša. Ovaj priručnik sadrži važne informacije o instaliranju, korišćenju i održavanju vašeg uređaja. Pažljivo pročitajte ovaj priručnik, kako biste u potpunosti mogli da iskoristite brojne prednosti i funkcije svoje mašine za pranje veša.

## Šta treba da znate o bezbednosnim uputstvima

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik, kako biste naučili da bezbedno i efikasno koristite brojne opcije i funkcije svog novog uređaja. Čuvajte priručnik na bezbednom mestu u blizini uređaja za buduću upotrebu. Koristite ovaj uređaj samo za predviđene svrhe i na način opisan u ovom priručniku.

Upozorenja i važna bezbednosna uputstva iz ovog priručnika ne obuhvataju sve moguće uslove i situacije do kojih može doći. Vaša je odgovornost da koristite sopstveno rasuđivanje, oprez i pažnju pri instaliranju, održavanju i korišćenju mašine za pranje veša.

Budući da se uputstva za rad u nastavku odnose na više modela, karakteristike vaše mašine za pranje veša mogu se neznatno razlikovati od onih koje su opisane u ovom priručniku, pa se neki znakovi upozorenja možda neće odnositi na vaš uređaj. Ako imate bilo kakva pitanja ili nedoumice, obratite se najbližem servisnom centru ili potražite pomoć i informacije na adresi www.samsung.com.

## Važni simboli u vezi sa bezbednošću

**Šta znače ikone i simboli u ovom korisničkom priručniku:**

⚠ **UPOZORENJE**

Opasnosti ili rizični postupci koji mogu dovesti do **ozbiljnih fizičkih povreda, smrtnog ishoda i/ili materijalne štete.**

⚠ **OPREZ**

Opasnosti ili rizični postupci koji mogu dovesti do **fizičkih povreda i/ili materijalne štete.**

**NAPOMENA**

Ukazuje na postojanje rizika od fizičkih povreda ili materijalne štete.

**Pročitajte uputstva**

**Ovi znaci upozorenja služe kao pomoć u sprečavanje povreda.**
**Strogo ih se pridržavajte.**
**Kada pročitate ovaj priručnik, čuvajte ga na sigurnom mestu za buduću upotrebu.**

Pre upotrebe uređaja pročitajte sva uputstva.

Kao i kod svih uređaja koji koriste električnu energiju i sadrže pokretne delove, postoje određeni rizici. Da biste bezbedno rukovali ovim uređajem, upoznajte se sa svim njegovim funkcijama i budite pažljivi dok ga koristite.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 4 2025/2/26 15:51:25

## Važne bezbednosne mere predostrožnosti

# ⚠ UPOZORENJE

**Da biste smanjili rizik od požara, strujnog udara ili povreda tokom korišćenja uređaja, poštujte osnovne mere predostrožnosti, uključujući sledeće:**

1. Nije predviđeno da ovaj uređaj koriste osobe (što podrazumeva i decu) sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, odnosno manjkom iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom osobe koja odgovara za njihovu bezbednost, ili ih je ona obučila za upotrebu uređaja.
2. **Za korišćenje u Evropi**: Ovaj uređaj mogu da koriste deca u uzrastu od 8 i više godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, odnosno sa manjkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili ako su dobili uputstva za korišćenje uređaja na bezbedan način i uz razumevanje mogućih opasnosti. Deca ne smeju da se igraju sa uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju da obavljaju deca bez nadzora.
3. Decu bi trebalo nadgledati da se ne bi igrala uređajem.
4. Ako je kabl za napajanje oštećen, mora ga zameniti proizvođač, ovlašćeni servisni agent ili lice sličnih kvalifikacija kako bi se izbegla opasnost.
5. Nemojte ponovo da koristite stara creva, nego upotrebite nova koja su isporučena uz uređaj.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 5 2025/2/26 15:51:25

6. Vodite računa da tepih ne prekriva otvore kod uređaja koji imaju ventilacione otvore pri dnu;
7. **Za korišćenje u Evropi**: Od uređaja treba udaljiti decu mlađu od 3 godine ako nisu pod stalnim nadzorom.
8. **OPREZ**: Da bi se izbegla opasnost od slučajnog resetovanja termičkog osigurača, ovaj uređaj se ne sme napajati preko spoljnog uklopnog uređaja kao što je tajmer, niti povezivati sa strujnim kolom koje se redovno uključuje i isključuje pomoću tog uklopnog uređaja.
9. Sušilica ne sme da se koristi ako su korišćena industrijska hemijska sredstva za čišćenje.
10. Ako je moguće, filter za dlačice čistite što češće.
11. Dlačice ne smeju da se nakupe oko sušilice. (Ne odnosi se na uređaje čiji je ventilacioni otvor izveden van zgrade.)
12. Obezbedite odgovarajuću ventilaciju, kako se u prostoriju ne bi vraćala isparenja od uređaja koji koriste druge vrste goriva, uključujući otvoreni plamen.
13. Nemojte u sušilici da sušite veš koji nije opran.
14. Pre sušenja u sušilici, odeću zaprljanu jestivim uljem, acetonom, alkoholom, benzinom, kerozinom, sredstvom za uklanjanje fleka, terpentinom, voskom ili sredstvom za skidanje voska treba oprati u vreloj vodi sa više deterdženta.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 6 2025/2/26 15:51:25

15. Stvari od penaste gume (lateks pena), kape za tuširanje, vodootporne tkanine, predmeti sa gumenom podlogom i tkanine ili jastuci sa uloškima od penaste gume ne smeju da se suše u sušilici.
16. Omekšivače za tkanine i slične proizvode treba koristi prema uputstvima za upotrebu omekšivača.
17. Poslednja faza radnog ciklusa sušilice odvija se bez toplote (ciklus hlađenja), kako bi odeća bila izložena temperaturi na kojoj neće biti oštećena.
18. Izvadite sve predmete iz džepova, poput upaljača i šibica.
19. **UPOZORENJE**: Nemojte prekidati rad sušilice pre kraja programa sušenja, osim ako ne nameravate sve stvari brzo da izvadite i raširite kako bi se što pre ohladile.
20. Vazduh iz sušilice ne sme da se ispušta u odvod koji se koristi za izduvne gasove iz uređaja na gas ili druga goriva.
21. Uređaj nemojte postavljati iza vrata koja se zaključavaju, kliznih vrata ili vrata sa šarkom na suprotnoj strani od šarke na sušilici, odnosno na mesta na kojima vrata sušilice ne mogu potpuno da se otvore.
22. **UPOZORENJE**: Uređaj ne sme da se napaja preko spoljnog uklopnog uređaja kao što je tajmer, niti da se povezuje na strujno kolo koje se redovno uključuje i isključuje pomoću tog uklopnog uređaja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 7 2025/2/26 15:51:25

# Informacije o bezbednosti

**23.** Ovaj uređaj je namenjen samo za upotrebu u domaćinstvu i ne treba ga koristiti na sledeće načine:

- u kuhinjama za osoblje u prodavnicama, kancelarijama i drugim poslovnim okruženjima;
- u kućama na farmi;
- za klijente u hotelima, motelima i drugim vrstama stambenih prostora;
- u smeštaju tipa noćenja sa doručkom;
- u zajedničkim prostorijama stambenih zgrada ili praonicama veša.

## Važna upozorenja o instaliranju

⚠ **UPOZORENJE**

Ovaj uređaj mora instalirati kvalifikovani tehničar ili servisna kompanija.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara, požara, eksplozije, problema sa uređajem ili povrede.

Budite pažljivi pri podizanju jer je uređaj težak.

Čvrsto utaknite kabl za napajanje u zidnu utičnicu koja je u skladu sa lokalnim električnim specifikacijama. Koristite utičnicu samo za ovaj uređaj i nemojte koristiti produžni kabl.

- Deljenje zidne utičnice sa drugim uređajima preko produžnog kabla sa jednom ili više utičnica može dovesti do strujnog udara ili požara.
- Proverite da li su napon, frekvencija i jačina struje u skladu sa specifikacijama proizvoda. U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Suvom krpom redovno uklanjajte strane materije, npr. prašinu ili vodu, sa priključaka i kontakata na utikaču.

- Izvucite utikač i očistite ga suvom krpom.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Priključite utikač u zidnu utičnicu tako da kabl bude okrenut nadole.

- Ako priključite utikač u suprotnom smeru, električne žice u kablu mogu da se oštete, što može dovesti do strujnog udara ili požara.

Držite svu ambalažu van domašaja dece, jer može biti opasna.

- Ako dete stavi kesu na glavu, može doći do gušenja.

Ako se uređaj, utikač ili kabl za napajanje oštete, obratite se najbližem servisnom centru.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 8 2025/2/26 15:51:25

Ovaj uređaj mora biti pravilno uzemljen.

Nemojte vezivati uzemljenje za cevi za gas, plastične vodovodne cevi ni telefonsku liniju.

- Može doći do strujnog udara, požara, eksplozije ili problema sa uređajem.
- Nemojte uključivati kabl za napajanje u utičnicu koja nije pravilno uzemljena i proverite da li je ona u skladu sa lokalnim i nacionalnim propisima.

Nemojte instalirati ovaj uređaj blizu grejalice ili zapaljivih materijala.

Nemojte instalirati ovaj uređaj na vlažnim, zamašćenim ili prašnjavim mestima, odnosno na mestima koja su direktno izložena sunčevoj svetlosti ili vodi (kiši).

Nemojte instalirati ovaj uređaj na mestima sa niskim temperaturama.

- Cevi mogu pući usled mraza.

Nemojte postavljati uređaj na mesta na kojima može doći do curenja gasa.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte koristiti električni transformator.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte koristiti oštećeni utikač, oštećeni kabl za napajanje ili zidnu utičnicu koja nije dobro pričvršćena.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte previše povlačiti ni savijati kabl za napajanje.

Nemojte uvrtati kabl za napajanje niti ga vezivati u čvor.

Nemojte kačiti kabl za napajanje o metalne elemente, postavljati na njega teške predmete, umetati ga između predmeta niti ga gurati iza uređaja.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte povlačiti kabl za napajanje dok izvlačite utikač iz utičnice.

- Izvucite utikač iz utičnice držeći utikač.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Ovaj uređaj mora biti u postavljen tako da se može pristupati utikaču, slavinama za dovod vode i odvodnim cevima.

U slučaju popravke od strane neautorizovanog servisa, popravke od strane korisnika ili nestručne popravke uređaja, Samsung nije odgovoran u slučaju nastanka oštećenja na uređaju, nastale povrede ili bilo kog drugog slučaja vezanog za sigurnosti uređaja nastalog kao posledica pokušaja popravke proizvoda koja pažljivo ne sledi ova uputstva za popravku I održavanje. Bilo kakvo oštećenje proizvoda nastalo kao posledica pokušaja popravke uređaja od strane bilo kog drugog lica sem Samsung sertifikovanog servisa I pružaoca usluga, neće biti pokriveno uslovima garancije.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 9 2025/2/26 15:51:25

# Informacije o bezbednosti

## Mere opreza pri instaliranju

⚠ OPREZ

Uređaj mora biti u postavljen tako da se može lako pristupati utikaču.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara zbog električnog propuštanja.

Postavite uređaj na čvrstu i ravnu površinu koja može da izdrži njegovu težinu.

- U suprotnom, može doći do pojačanih vibracija, pomeranja, buke ili problema sa uređajem.

## Važna upozorenja o korišćenju

⚠ UPOZORENJE

Ako dođe do izlivanja vode, odmah isključite vodu i napajanje i obratite se najbližem servisnom centru.

- Nemojte dodirivati utikač mokrim rukama.
- U suprotnom, može doći do strujnog udara.

Ako uređaj proizvodi neuobičajenu buku, miris paljevine ili dim, odmah izvucite kabl za napajanje iz utičnice i obratite se najbližem servisnom centru.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

U slučaju curenja gasa (kao što su propan, tečni naftni gas itd.), odmah provetrite prostoriju bez dodirivanja utikača. Nemojte dodirivati uređaj ni kabl za napajanje.

- Nemojte koristiti ventilator.
- Varnica može dovesti do eksplozije ili požara.

Uklonite ručicu za vrata mašine za pranje veša pre nego što uređaj odložite u otpad.

- Ako se unutar uređaja zaglave deca, može doći do gušenja i smrtnog ishoda.

Pre korišćenja mašine za pranje veša, proverite da li ste uklonili ambalažu (sunđer, stiropor) koji su pričvršćeni za dno mašine.

Nemojte prati komade odeće koji su uprljani benzinom, kerozinom, benzenom, razređivačem, alkoholom, odnosno drugim zapaljivim ili eksplozivnim supstancama.

- Može doći do strujnog udara, požara ili eksplozije.

Nemojte silom otvarati vrata mašine za pranje veša dok radi (pranje na visokoj temperaturi / sušenje / centrifugiranje).

- Ako se voda izlije iz mašine za pranje veša, može doći do opekotina ili pod može postati klizav. Može doći do povreda.
- Ako se vrata otvore silom, može doći do oštećenja uređaja ili povreda.

Nemojte dodirivati utikač mokrim rukama.

- Može doći do strujnog udara.

Nemojte isključivati uređaj izvlačenjem kabla za napajanje iz utičnice dok uređaj radi.

- Ponovno uključivanje kabla za napajanje u zidnu utičnicu može dovesti do varničenja, a time i do strujnog udara ili požara.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 10 2025/2/26 15:51:25

Nemojte dozvoljavati da deca ulaze u uređaj, niti da se na njega penju.

- Može doći do strujnog udara, opekotina ili povreda.

Nemojte da stavljate ruku ispod mašine za pranje veša.

- Možete da povredite ruku na delove koji se rotiraju ili su oštri (metalni ili plastični delovi itd.).

Nemojte isključivati uređaj povlačenjem kabla za napajanje. Uvek čvrsto uhvatite utikač i povucite ga ravno iz utičnice.

- Oštećenje kabla za napajanje može dovesti do kratkog spoja, požara i/ili strujnog udara.

Nemojte pokušavati da sami popravite, rastavite ili izmenite uređaj.

- Nemojte koristiti nijednu drugu vrstu osigurača (kao što su oni sa bakarnom ili čeličnom žicom i sl.) osim standardnih.
- Ako uređaj treba popraviti ili ponovo instalirati, obratite se najbližem servisnom centru.
- Može doći do strujnog udara, požara, problema sa uređajem ili povreda.

Ako se dovodno crevo odvoji od slavine za dovod vode i dođe do izlivanja, izvucite kabl za napajanje iz utičnice.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Izvucite kabl za napajanje ako se uređaj ne koristi duže vreme, ili tokom oluja sa grmljavinom.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.

Ako neka strana materija uđe u uređaj, izvucite kabl za napajanje iz utičnice i obratite se najbližem korisničkom servisu kompanije Samsung.

- Može doći do strujnog udara ili požara.

Nemojte dozvoljavati deci (ni kućnim ljubimcima) da se igraju u mašini za pranje veša ili na njoj. Vrata mašine za pranje veša teško se otvaraju iznutra i deca se mogu ozbiljno povrediti ako se u njoj zaglave.

## Mere opreza pri korišćenju

⚠ **OPREZ**

Ako se mašina za pranje veša zaprlja nekom stranom materijom kao što su deterdžent, nečistoće, ostaci hrane itd, izvucite kabl za napajanje iz utičnice i očistite mašinu mekanom vlažnom krpom.

- Može doći do gubitka boje, deformacija, oštećenja ili pojave rđe.

Prednje staklo se može polomiti zbog jakog udarca. Budite pažljivi pri korišćenju mašine za pranje veša.

- Ako se staklo polomi, može doći do povreda.

Polako otvarajte slavinu za vodu ako je niste koristili duže vreme, ako je došlo do poremećaja u snabdevanju vodom ili ako ponovo povezujete dovodno crevo.

- Pritisak vazduha u crevu ili slavini za dovod vode može dovesti do oštećenja dela uređaja ili curenja vode.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 11 2025/2/26 15:51:25

# Informacije o bezbednosti

Ako se tokom rada pojavi greška u vezi sa ispuštanjem vode, proverite da li postoji problem sa odvodom.

- Ako se mašina koristi za vreme izlivanja zbog problema sa odvodom, može doći do strujnog udara ili požara.

Stavite veš u mašinu za pranje tako da vrata mašine ne uhvate nijedan deo odeće.

- Ako se neki deo odeće zaglavi u vratima, može doći do oštećenja veša ili mašine za pranje veša, odnosno do curenja vode.

Isključite dovod vode ako ne koristite mašinu za pranje veša.

- Proverite da li su zavrtnji na priključku creva za dovod vode propisno zategnuti.

Pobrinite se da guma i prednje staklo na vratima ne budu zaprljani stranim materijama (npr. otpacima, koncima, dlakama itd.).

- Ako se strane materije zaglave u vratima ili ako se vrata ne zatvore do kraja, može doći do curenja vode.

Pre korišćenja uređaja, otvorite slavinu za vodu i proverite da li je priključak dovodnog creva dobro pričvršćen i da li dolazi do curenja vode.

- Ako zavrtnji na priključku dovodnog creva nisu dovoljno pritegnuti, može doći do curenja vode.

Uređaj koji ste kupili namenjen je samo za kućnu upotrebu.

Korišćenje za poslovne potrebe smatra se nepravilnim korišćenjem uređaja. U tom slučaju, uređaj neće biti pokriven standardnom garancijom kompanije Samsung, a kompanija Samsung neće biti odgovorna za kvarove ili oštećenja do kojih dođe zbog takvog nepravilnog korišćenja.

Nemojte stajati na uređaju niti na njemu ostavljati predmete (kao što su veš, upaljene sveće, upaljene cigarete, sudovi, hemikalije, metalni predmeti i sl.).

- Može doći do strujnog udara, požara, problema sa uređajem ili povreda.

Po površini uređaja nemojte raspršivati isparljive materije, kao što su insekticidi.

- Pored toga što je štetno za zdravlje ljudi, to može dovesti do strujnog udara, požara ili problema sa uređajem.

U blizini mašine za pranje veša nemojte ostavljati predmete koji stvaraju elektromagnetna polja.

- Može doći do povreda zbog kvarova.

Voda koja se ispušta tokom pranja na visokoj temperaturi ili tokom ciklusa sušenja je vrela. Nemojte dodirivati vodu.

- Može doći do opekotina ili povreda.

Vreme ispuštanja vode iz mašine može biti različito, zavisno od temperature vode. Ako je temperatura vode previsoka, proces ispuštanja započinje nakon hlađenja vode.

Nemojte prati, centrifugirati niti sušiti vodootporne presvlake, prostirke i odeću (*), osim u slučaju kada vaš uređaj ima poseban ciklus za pranje ovakvih predmeta.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 12 2025/2/26 15:51:25

(*): Vunene prostirke, zaštitni prekrivači, ribolovački prsluci, skijaška odela, vreće za spavanje, zaštitne gaćice za pelene, vodootporne trenerke, kao i navlake za bicikle, motore i automobile itd.

- Nemojte prati krute ili tvrde prostirke, čak i ako se na njihovim oznakama za održavanje nalazi oznaka za mašinsko pranje. Može doći do povreda, kao i do oštećenja mašine za pranje veša, zidova, poda ili odeće zbog pojačanih vibracija.
- Nemojte prati podne prostirke ili otirače sa gumenom podlogom. Gumena podloga se može skinuti i zalepiti unutar bubnja, što može dovesti do kvarova kao što je problem sa ispuštanjem vode.

Nemojte koristiti mašinu za pranje veša ako je uklonjena fioka za deterdžent.

- Može doći do strujnog udara ili povreda zbog curenja vode.

Nemojte dodirivati unutrašnjost bubnja tokom sušenja ili neposredno nakon njega jer je vrela.

- Može doći do opekotina.

Staklo na vratima se zagreva tokom pranja i sušenja. Stoga nemojte dodirivati staklo na vratima.

Pored toga, nemojte dozvoljavati deci da se igraju oko mašine za pranje veša niti da dodiruju staklo na vratima.

- Može doći do opekotina.

Nemojte stavljati ruku u fioku za deterdžent.

- Može doći do povreda, jer se ruka može zaglaviti u uređaju za unos deterdženta.

Uklonite vođicu za tečni deterdžent ako koristite prašak za veš (samo za određene modele).

- U suprotnom, voda može da curi sa prednje strane fioke za deterdžent.

U mašinu za pranje veša nemojte stavljati ništa osim veša (na primer, cipele, ostatke hrane, životinje itd.).

- Može doći do oštećenja mašine za pranje veša, odnosno do povreda ili smrti kućnih ljubimaca zbog pojačanih vibracija.

Nemojte pritiskati dugmad oštrim predmetima, kao što su igle, noževi, nokti i sl.

- Može doći do strujnog udara ili povreda.

Nemojte prati veš uprljan uljima, kremama ili losionima koji se koriste u proizvodima za negu kože ili salonima za masažu.

- Guma za vrata se može deformisati i dovesti do curenja vode.

Nemojte u bubnju na duže vreme ostavljati metalne predmete poput sigurnosnih igala i ukosnica niti izbeljivač.

- Može doći do pojave rđe u bubnju.
- Ako se na površini bubnja pojavi rđa, na površinu nanesite (neutralno) sredstvo za čišćenje i očistite je sunđerom. Nikada ne koristite metalnu četku.

Nemojte direktno koristiti deterdžent za hemijsko čišćenje i nemojte prati, ispirati niti centrifugirati veš koji je uprljan tim deterdžentom.

- Može doći do spontanog sagorevanja ili paljenja zbog zagrevanja izazvanog oksidacijom ulja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 13 2025/2/26 15:51:25

# Informacije o bezbednosti

Nemojte koristiti vodu iz uređaja za hlađenje/zagrevanje.

- To može dovesti do problema sa mašinom za pranje veša.

Za pranje veša u mašini nemojte koristiti prirodne sapune za pranje ruku.

- Ako se on stvrdne i nagomila unutar mašine za pranje veša, može doći do problema sa uređajem, gubitka boje, pojave rđe ili neprijatnih mirisa.

Čarape i grudnjake stavite u mrežicu za pranje i perite ih zajedno sa ostalim vešom.

U mrežici za pranje nemojte prati velike predmete, kao što su prostirke.

- U suprotnom, može doći do povreda zbog pojačanih vibracija.

Nemojte koristiti deterdžent koji se stvrdnuo.

- Ako se on nagomila unutar mašine za pranje veša, može doći do curenja vode.

Proverite da li su prazni džepovi svih odevnih predmeta koji se peru.

- Čvrsti, oštri predmeti kao što su novčići, sigurnosne igle, ekseri, zavrtnji ili kamenčići mogu dovesti do znatnog oštećenja uređaja.

Nemojte da perete odeću koja sadrži velike kopče, dugmad ili druge teške metalne predmete.

Sortirajte veš po postojanosti boja i izaberite preporučeni ciklus, temperaturu vode i dodatne funkcije.

- Može doći do gubitka boje ili oštećenja tkanine.

Pazite da se dečiji prsti ne zaglave u vratima dok ih zatvarate.

- Može doći do povreda.

Da biste sprečili pojavu neprijatnih mirisa i buđi, nakon ciklusa pranja ostavite otvorena vrata i omogućite da se bubanj osuši.

Da biste sprečili taloženje kamenca, nakon ciklusa pranja ostavite otvorenu fioku za deterdžent i obrišite je iznutra.

## Važna upozorenja o čišćenju

⚠ **UPOZORENJE**

Nemojte čistiti uređaj tako što ćete po njemu direktno raspršivati vodu.

Nemojte koristiti jaka kisela sredstva za čišćenje.

Za čišćenje uređaja nemojte koristiti benzen, razređivač niti alkohol.

- Može doći do gubitka boje, deformacija, oštećenja, strujnog udara ili požara.

Pre čišćenja ili održavanja, isključite uređaj iz zidne utičnice.

- U suprotnom, može doći do strujnog udara ili požara.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 14 2025/2/26 15:51:25

## Uputstva o odlaganju električne i elektronske opreme

**Pravilno odlaganje ovog proizvoda (Odlaganje električne i elektronske opreme)**

(Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)

Ovo obeležje na proizvodu, dodaci ili dokumentacija označavaju to da proizvod i njegovi elektronski dodaci (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne bi smeli da se odlažu zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada im istekne vek trajanja. Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Kućni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.

Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju saostalim komercijalnim otpadom.

Za informacije o ekološkoj posvećenosti kompanije Samsung i obavezama oko propisa u vezi s proizvodima, npr. REACH, posetite našu stranicu za održivost na adresi www.samsung.com

## Ecodesign

Detaljna uputstva o instaliranju i čišćenju mašine za pranje veša, kao i informacije o ekološki prihvatljivom dizajnu (u skladu sa (EU)2019/2023), potražite na Samsung veb lokaciji (http://www.samsung.com), pređite na karticu Podrška > Podrška za kućne uređaje i unesite naziv modela.



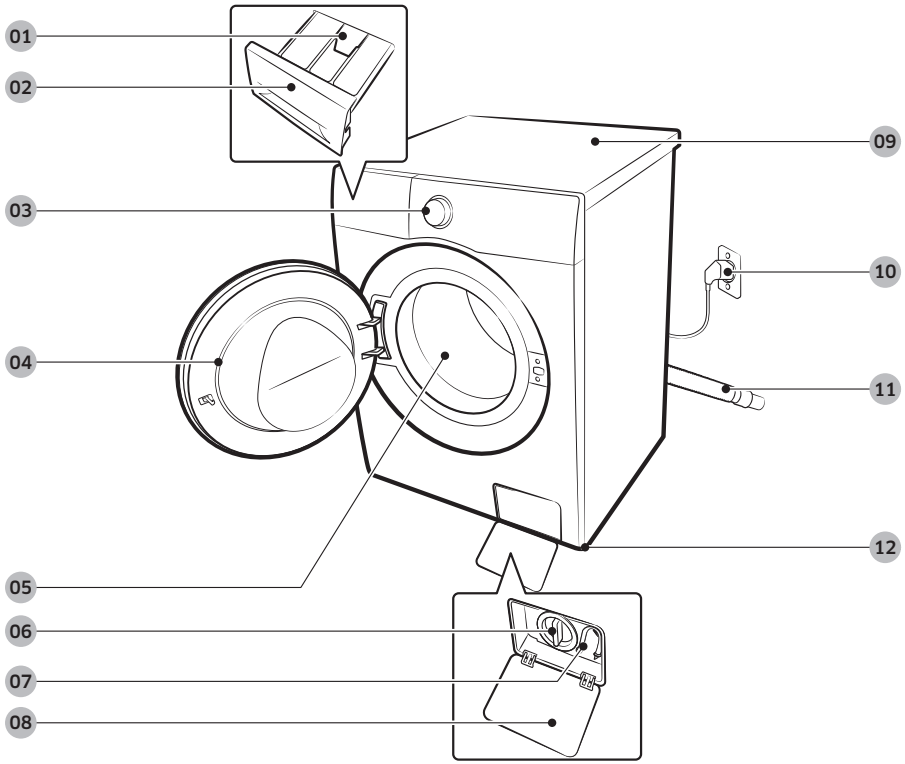
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 15 2025/2/26 15:51:25

# Postavljanje

Strogo se pridržavajte ovih uputstava da biste pravilno postavili mašinu i sprečili moguće nezgode prilikom pranja veša.

## Šta se nalazi u pakovanju

Proverite da li se svi delovi nalaze u ambalaži proizvoda. Ako imate problema sa mašinom za pranje veša ili njenim delovima, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung ili prodavcu.



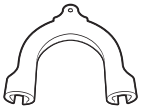

**01** Ručica za otpuštanje
**02** Fioka za deterdžent
**03** Kontrolna tabla
**04** Vrata
**05** Bubanj
**06** Filter za otpatke
**07** Odvodna cev za hitne slučajeve
**08** Poklopac filtera
**09** Radna površina
**10** Utikač kabla za napajanje
**11** Odvodno crevo
**12** Stopice za ravnanje



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 16 2025/2/26 15:51:25

Ključ

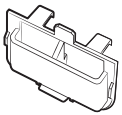
Zaštitne kapice



Vođica za crevo

Crevo za dovod hladne vode

Crevo za dovod tople vode



Pregrada za tečni deterdžent

Kontrolni ventil

Umetak poklopca

**NAPOMENA**

- Ključ: Za uklanjanje zavrtanja za transport i poravnavanje mašine za pranje veša.
- Zaštitne kapice: Za pokrivanje otvora nakon uklanjanja zavrtanja za transport. Broj isporučenih zaštitnih kapica zavisi od modela.
- Vođica za crevo: Za vešanje odvodnog creva na cev za odvod ili umivaonik.
- Crevo za hladnu/toplu vodu: Za dovod vode do mašine za pranje veša. (Creva za toplu vodu koriste se samo na određenim modelima.)
- Pregrada za tečni deterdžent: Ubacite je u pregradu za deterdžent da biste koristili tečni deterdžent. (samo za odgovarajuće modele)
- Kontrolni ventil: Isporučuje se samo za određene modele.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 17 2025/2/26 15:51:26

# Postavljanje

## Uslovi za postavljanje

### Napajanje električnom energijom i uzemljenje

- Koristite zasebno strujno kolo za mašinu za pranje veša.

Da bi se obezbedilo pravilno uzemljenje, mašina za pranje veša poseduje trorogi utikač sa uzemljenjem koji treba uključiti u pravilno ugrađenu i uzemljenu utičnicu.

Obratite se kvalifikovanom električaru ili serviseru ako imate nedoumica oko uzemljenja.

Nemojte prepravljati dobijeni utikač. Ako utičnica ne odgovara utikaču, pozovite kvalifikovanog električara da ugradi odgovarajuću utičnicu.

⚠ **UPOZORENJE**

- NEMOJTE da koristite produžni kabl.
- Koristite samo kabl za napajanje koji ste dobili uz mašinu za pranje veša.
- NEMOJTE da povezujete provodnik za uzemljenje na plastične vodovodne cevi, gasovodne cevi ili toplovodne cevi.
- Ako nepravilno povežete provodnike za uzemljenje, postoji opasnost od strujnog udara.

### Dovod vode

Odgovarajući pritisak vode za ovu mašinu za pranje veša mora biti između 50 i 1000 kPa. Ako je pritisak vode manji od 50 kPa, ventil za vodu se možda neće u potpunosti zatvoriti ili će punjenje bubnja potrajati duže, zbog čega će se mašina za pranje veša isključiti. Slavine za vodu ne smeju biti na udaljenosti većoj od 120 cm od zadnjeg dela mašine za pranje veša da bi creva za dovod vode koja dobijate uz mašinu mogla da se priključe na mašinu.

Da biste smanjili rizik od curenja vode:

- pobrinite se da slavine za vodu budu pristupačne;
- zavrnite slavine kada mašina ne radi;
- redovno proveravajte da li voda curi na priključcima creva za dovod vode.

⚠ **OPREZ**

Pre prvog korišćenja mašine za pranje veša proverite da li negde na ventilu za vodu ili slavinama curi voda.

### Odvod vode

Kompanija Samsung preporučuje korišćenje uspravne cevi od 60–90 cm. Odvodno crevo se mora sprovesti do uspravne cevi kroz držač creva i uspravna cev mora u potpunosti da pokrije odvodno crevo.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 18 2025/2/26 15:51:26

### Postavljanje na pod

Da biste postigli najbolje rezultate, mašinu za pranje veša morate da postavite na čvrstu podlogu. Drvene podove ćete možda morati da ojačate kako biste smanjili nivo vibracija i/ili neravnomerna opterećenja. Tepisi i glatke pločice nemaju dobru otpornost na vibracije, pa se mašina za pranje veša tokom ciklusa centrifuge može malo pomerati.

⚠ **OPREZ**

Mašinu za pranje veša NEMOJTE da postavljate na uzdignutu površinu ili strukturu sa slabom potporom.

### Temperatura vode

Mašinu za pranje veša nemojte da postavljate na mestima gde voda može da se zaledi jer se određena količina vode uvek zadržava u ventilima, pumpama i/ili crevima. Kada se zaledi preostala voda u priključcima, mogu se oštetiti kaiševi, pumpa i drugi delovi mašine za pranje veša.

### Instaliranje u udubljenje ili ormar

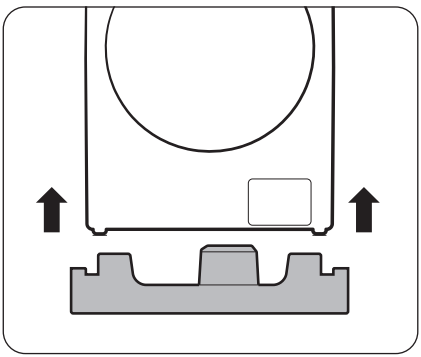
Minimalni slobodni prostor za pravilan rad:

| | |
|---|---|
| Sa strane | 25 mm |
| Gore | 25 mm |
| Pozadi | 50 mm |
| Napred | 550 mm |

Tokom ugradnje obavezno pročitajte dimenzije navedene na stranici sa specifikacijama.

Ako se mašina za pranje veša i sušilica postavljaju na istom mestu, prednja strana udubljenja ili ormara mora imati najmanje 550 mm slobodnog prostora za vazduh. Za mašinu za pranje veša nije potreban poseban otvor za vazduh.

## Detaljan opis instalacije



**NAPOMENA**

Prilikom raspakivanja mašine za pranje veša, podignite je sa osnove od pene. Proverite da li ste uklonili potporu za bubanj sa dna mašine za pranje veša.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 19 2025/2/26 15:51:26

# Postavljanje

## KORAK 1 Izaberite lokaciju

Uslovi u vezi sa lokacijom:

- čvrsta, ravna podloga bez tepiha ili prostirki koje mogu da ometaju ventilaciju;
- lokacija koja nije izložena direktnoj sunčevoj svetlosti;
- dovoljno prostora za ventilaciju i kablove;
- okolna temperatura je uvek iznad tačke zamrzavanja (0 °C);
- bez izvora toplote u blizini.

## KORAK 2 Uklonite zavrtnje za transport

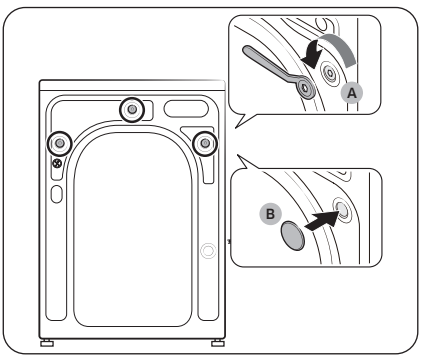
Otpakujte proizvod i izvadite sve zavrtnje korišćene u transportu.

**NAPOMENA**

Broj zavrtanja za transport može se razlikovati u zavisnosti od modela.

**⚠ UPOZORENJE**

- Ambalaža može da bude opasna za decu. Svu ambalažu (plastične kese, stiropor itd.) odložite u otpad na bezbedan način i van domašaja dece.
- Nakon uklanjanja zavrtanja za transport, pokrijte otvore zaštitnim kapicama kako biste izbegli povredu. Nemojte pomerati mašinu za pranje veša bez postavljenih zavrtanja za transport. Montirajte zavrtnje za transport pre premeštanja mašine za pranje veša na drugu lokaciju. Zavrtnje za transport čuvajte na bezbednom mestu za buduću upotrebu.




1. Pronađite **zavrtnje za transport (A)** na zadnjoj strani mašine za pranje veša.
2. Pomoću priloženog ključa olabavite sve zavrtnje korišćene u transportu tako što ćete ih okrenuti u smeru suprotnom od kretanja kazaljke na satu.
3. Umetnite **zaštitne kapice (B)** u otvore.

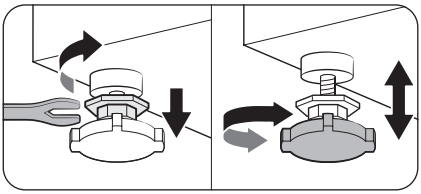
**NAPOMENA**

Zavrtnje za transport morate sačuvati za buduću upotrebu.

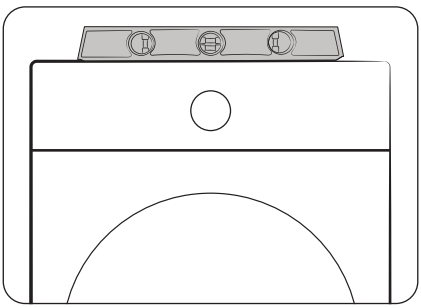


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 20 2025/2/26 15:51:26

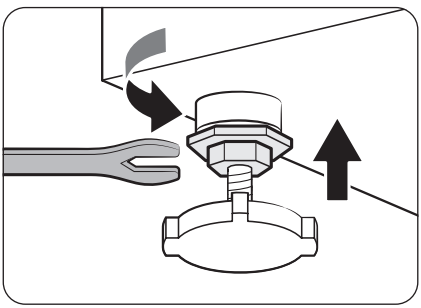
## KORAK 3 Podesite nožice za ravnanje



1. Polako gurnite mašinu za pranje veša na mesto. Grubim pokretima možete oštetiti stopice za ravnanje.



2. Poravnajte mašinu za pranje veša ručno podešavajući stopice za ravnanje.

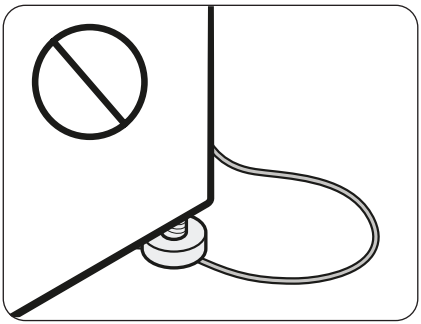


3. Kada završite, ključem zategnite matice.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 21 2025/2/26 15:51:26

# Postavljanje



⚠ **OPREZ**

Prilikom instaliranja uređaja vodite računa da nožice za poravnavanje ne pritiskaju kabl za napajanje.

⚠ **OPREZ**

Proverite da li sve nožice za poravnavanje leže na podu, kako se mašina za pranje veša ne bi pomerala ili stvarala buku usled vibracija. Zatim proverite da li se mašina za pranje veša ljulja. Ako se mašina za pranje veša ne ljulja, pritegnite matice.

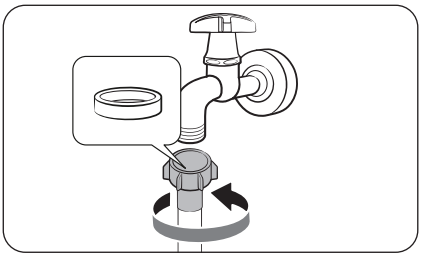


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 22 2025/2/26 15:51:26

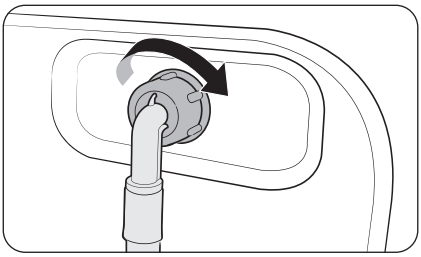
## KORAK 4 Povežite crevo za vodu

Isporučeno crevo za vodu može se razlikovati u zavisnosti od modela. Pridržavajte se uputstava u vezi sa isporučenim crevom za vodu.

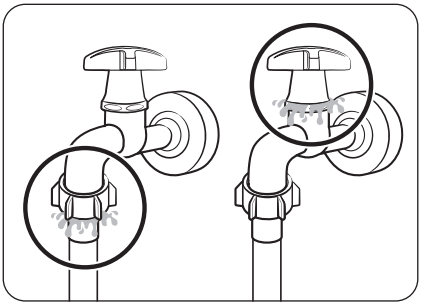
**Povezivanje na slavinu sa navojem**



1. Postavite crevo za vodu na slavinu, a zatim okrenite konektor u smeru kretanja kazaljki na satu na prikazan način.



2. Drugi kraj creva za vodu povežite na ventil za dovod vode na zadnjem delu mašine za pranje veša. Okrećite crevo u smeru kazaljki na satu da biste ga pričvrstili.



3. Otvorite slavinu i proverite da li na spojevima curi voda. Ako voda curi, ponovite prethodne korake.

⚠ **UPOZORENJE**

Ako curi voda, prekinite da koristite mašinu i isključite strujni kabl iz utičnice. Zatim, pozovite Samsung servisni centar u vašoj blizini ako voda curi iz creva, odnosno pozovite vodoinstalatera ako voda curi iz slavine. U suprotnom, može da dođe do strujnog udara.



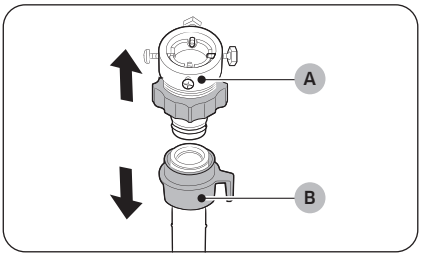
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 23 2025/2/26 15:51:27

# Postavljanje

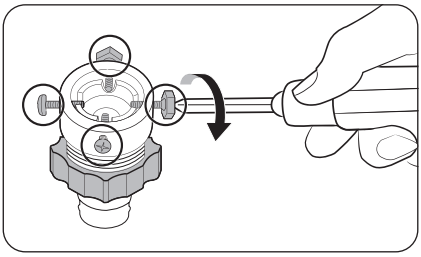
⚠ **OPREZ**

Nemojte na silu da istežete crevo za vodu. Ako je crevo prekratko, zamenite ga dužim crevom koje trpi jak pritisak.

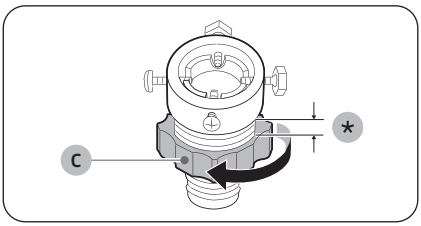
**Povezivanje na slavinu bez navoja**



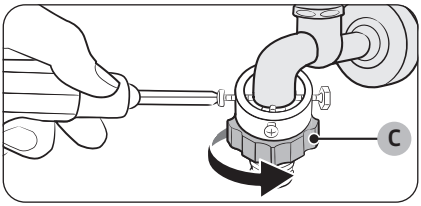

1. Skinite **adapter (A)** sa **creva za vodu (B)**.



2. Pomoću krstastog odvijača popustite četiri zavrtnja na adapteru.



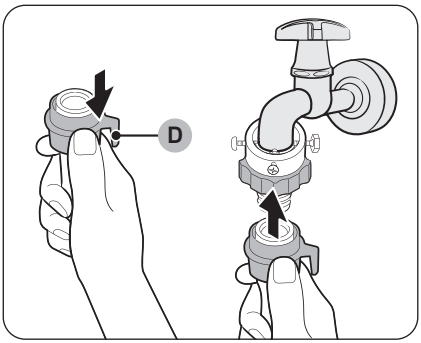

3. Držite adapter i okrećite **deo (C)** u pravcu strelice dok ga ne popustite za 5 mm (*).




4. Postavite adapter na slavinu, a zatim pričvrstite zavrtnje pridržavajući adapter.
5. Zavijte **deo (C)** u pravcu strelice.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 24 2025/2/26 15:51:27



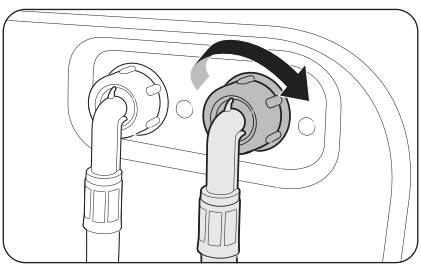

6. Dok povlačite nadole **deo (D)** na crevu za vodu, povežite crevo sa adapterom. Zatim, pustite **deo (D)**. Crevo će skliznuti u adapter uz zvuk škljocanja.

7. Nastavak postupka povezivanja creva za vodu je opisan u 2. i 3. koraku odeljka „**Povezivanje na slavinu sa navojem**“.

**NAPOMENA**

- Kada povežete crevo za vodu sa adapterom, proverite da li je pravilno povezano tako što ćete ga povući nadole.
- Koristite standardne tipove slavina. U slučaju da je slavina kvadratnog oblika ili da je prevelika, uklonite spejser pre povezivanja sa adapterom.

**Za modele sa dodatnim dovodnim otvorom za toplu vodu:**



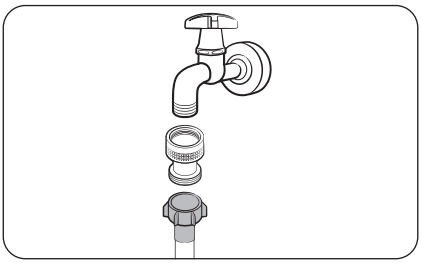
1. Povežite kraj creva za toplu vodu sa crvenom oznakom na dovod za toplu vodu na zadnjem delu mašine.
2. Drugi kraj creva za toplu vodu povežite sa slavinom za toplu vodu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 25 2025/2/26 15:51:27

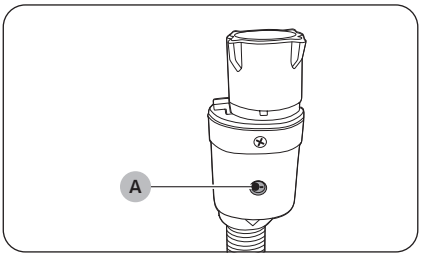
# Postavljanje

**Kontrolni ventil (samo za određene modele)**



Pre povezivanja creva za vodu sa slavinom, povežite isporučeni kontrolni ventil sa slavinom, a zatim povežite crevo za vodu.

**Crevo za vodu (samo za određene modele)**




Crevo za vodu ukazuje korisniku na rizik od curenja vode. Ono detektuje protok vode, a **indikator (A)** na sredini creva postaje crven u slučaju da curi voda.

**NAPOMENA**

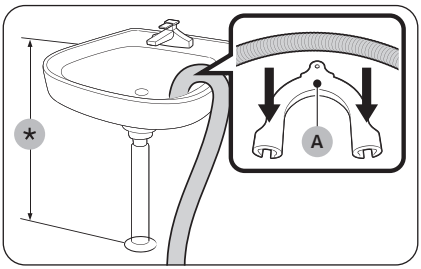
Onaj kraj creva na kom je akva-stop uređaj pričvršćuje se za slavinu, a ne za mašinu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 26 2025/2/26 15:51:27

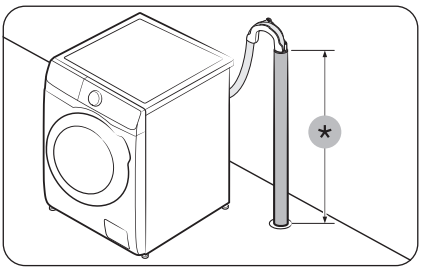
## KORAK 5 Postavite odvodno crevo

Odvodno crevo može da se postavi na tri načina:




**Preko ivice umivaonika**

Odvodno crevo mora biti postavljeno na visini od 60 cm do 90 cm (*) od poda. Upotrebite **plastičnu vođicu (A)** koju ste dobili u kompletu da biste savili grlić odvodnog creva. Pričvrstite vođicu na zid pomoću kuke da biste obezbedili stabilno odvođenje vode.




**U odvodnoj cevi**

Odvodna cev treba da bude visoka od 60 cm do 90 cm (*). Preporučuje se uspravna cev od 65 cm.

- Pomoću isporučene plastične vođice (pogledajte sliku) fiksirajte odvodno crevo.
- Da se voda ne bi prelivala tokom ispuštanja, obavezno gurnite odvodno crevo 15 cm u odvodnu cev.
- Pričvrstite vođicu za crevo za zid da biste fiksirali odvodno crevo.

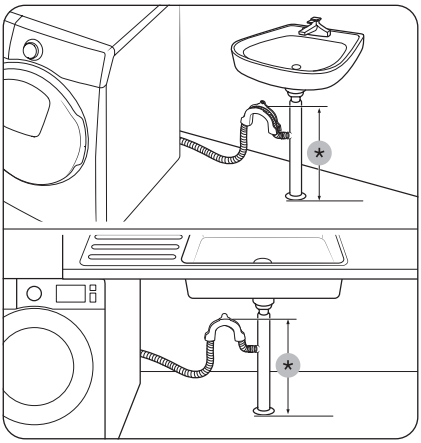
Uslovi za odvodnu uspravnu cev:

- prečnik od najmanje 5 cm;
- minimalni odvodni kapacitet od 60 litara u minuti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 27 2025/2/26 15:51:28

# Postavljanje



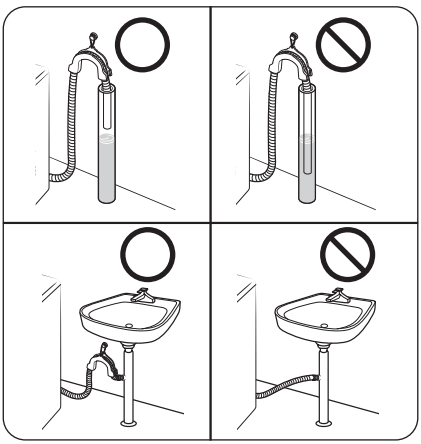
**U grani odvodne cevi umivaonika**

Odvodna cev se mora postaviti iznad sifona lavaboa, tako da se kraj creva nalazi najmanje 60 cm iznad poda.

(*): 60 cm

⚠ **OPREZ**

Uklonite poklopac sa grane odvodne cevi umivaonika pre nego što sa njim povežete odvodnu cev.



⚠ **OPREZ**

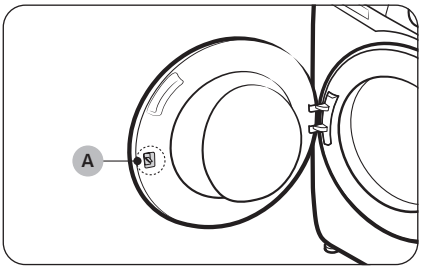
Nemojte da postavite odvodno crevo na mesto na kojem postoji stajaća voda ili se akumulira voda. Voda može da se vrati u mašinu za veš.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 28 2025/2/26 15:51:28

## KORAK 6 Uključivanje napajanja

Utaknite kabl za napajanje u zidnu utičnicu sa odgovarajućom nominalnom snagom, koja je pravilno uzemljena i zaštićena osiguračem ili sklopkom. Zatim pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.




**NAPOMENA**

**Brava na vratima (ručica) (A)** originalno je projektovana tako da bude blago olabavljena, kako bi se lakše umetnula u vrata.

**NAPOMENA**

Ako se vrata tokom postavljanja zaključaju, utaknite kabl za napajanje i uključite napajanje. Vrata će se otključati.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 29 2025/2/26 15:51:28

# Pre početka korišćenja

**NAPOMENA**

Pre prvog pranja veša, mašina mora da obavi ceo ciklus pranja bez ijednog komada odeće u bubnju.

## Početno podešavanje

### Pokretanje funkcije Kalibracija (preporučuje se)

Funkcija Kalibracija omogućava mašini da precizno detektuje punjenje. Obavezno ispraznite bubanj pre pokretanja Kalibracija.

1. Isključite pa uključite mašinu za pranje veša.
2. Istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura** i **Odloženi kraj** da biste prešli u režim Kalibracija. Pojaviće se poruka „**Cb**“ (Kalibracija).
3. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli program Kalibracija.
4. Bubanj će se okretati oko 3 minuta. (Smer okretanja bubnja može se razlikovati u zavisnosti od modela.)
5. Kada se ciklus završi, na displeju će se prikazati „**0**“, a mašina za pranje veša će se automatski isključiti.
6. Mašina za pranje veša je sada spremna za upotrebu.

## Smernice za veš

### KORAK 1 Sortiraj

**Razvrstajte veš prema sledećim kriterijumima:**

- Etiketa o održavanju: Razvrstajte veš na pamuk, mešovite tkanine, sintetiku, svilu, vunu i veštačku svilu.
- Boja: Odvojte beli i veš u boji.
- Veličina: Učinak pranja će biti bolji ako u mašinu zajedno stavite komade odeće različite veličine.
- Osetljivost: Osetljiv veš perite odvojeno, koristeći opciju Lako peglanje za novu odeću od čiste vune, zavese i svilenu odeću. Pogledajte etikete o održavanju na odeći.

**NAPOMENA**

Obavezno proverite etiketu o održavanju i, u skladu njom, razvrstajte veš pre početka pranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 30 2025/2/26 15:51:28

## KORAK 2 Ispraznite džepove

**Ispraznite sve džepove odevnih predmeta**

- Metalni predmeti poput kovanica, zihernadli i kopči na odeći mogu da oštete drugu odeću i bubanj.

**Izvrnite odeću sa dugmadi i vezom**

- Patent-zatvarači na pantalonama i jaknama mogu da oštete bubanj i odeću ako tokom pranja ostanu otvoreni. Zatvorite i pričvrstite koncem patent-zatvarače.
- Odeća sa dugim resama može da se uplete u drugu odeću. Pre početka pranja vežite rese.

## KORAK 3 Koristite mrežicu za pranje

- Grudnjake (koji se peru vodom) obavezno stavite u mrežicu za pranje. Metalni delovi grudnjaka mogu da probiju tkaninu i pocepaju drugu odeću.
- Sitna, lagana odeća, kao što su čarape, rukavice, unihop čarape i maramice, može da se zaglavi u vratima. Ubacite tu odeću u mrežicu za pranje.
- Nemojte da perete praznu mrežicu za pranje. To može da izazove prekomerne vibracije koje mogu da dovedu do pomeranja mašine za pranje veša i povreda.

## KORAK 4 Pretpranje (po potrebi)

Ako je veš izuzetno prljav, izaberite opciju Pretpranje za izabrani ciklus. Ako izaberete opciju Pretpranje, u pregradu za glavno pranje sipajte deterdžent u prahu.

## KORAK 5 Odredite količinu veša

Nemojte da preopteretite mašinu za pranje veša. Ako je mašina za pranje veša preopterećena, veš se možda neće dobro oprati. Više informacija o količini određenog tipa veša potražite na strani **42**.

**NAPOMENA**

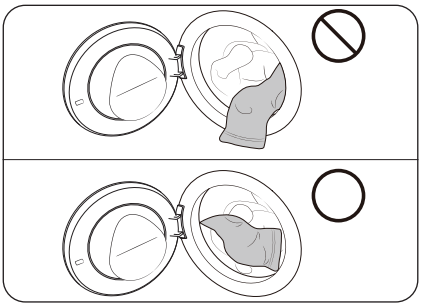
Kada perete posteljinu ili prekrivače za krevet, vreme pranja može da se produži, odnosno može da se smanji efikasnost centrifuge. Za posteljinu ili prekrivače za krevet preporučena brzina centrifuge iznosi 800 o/min, a težina veša je najviše 2,0 kg.

**⚠ OPREZ**

- Debalansiran veš može smanjiti efikasnost centrifugiranja.
- Nemojte zalupiti vrata. Vrata zatvarajte pažljivo. U suprotnom, vrata se možda neće dobro zatvoriti.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 31 2025/2/26 15:51:28



⚠ OPREZ

Proverite da li je veš u potpunosti ubačen u bubanj i da vrata nisu uhvatila neki deo.

## KORAK 6 Upotrebite odgovarajući tip deterdženta

Odgovarajući tip deterdženta zavisi od vrste tkanine (pamuk, sintetika, osetljiva odeća, vuna), boje, temperature pranja i stepena zaprljanosti. Uvek koristite prašak koji stvara malo pene i koji je namenjen automatskim mašinama za pranje veša.

NAPOMENA

- Pridržavajte se preporuka proizvođača deterdženta na osnovu težine veša, stepena zaprljanosti i tvrdoće vode u vašem području. Ako ne znate kakva je tvrdoća vode, obratite se lokalnoj komunalnoj ustanovi.
- Nemojte da koristite deterdžent koji se lako skori ili stvrdne. Ovakav deterdžent može da se zadrži nakon ciklusa ispiranja i da začepi odvod.

⚠ OPREZ

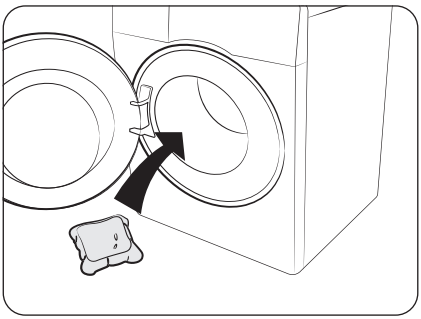
Ako vunu perete korišćenjem programa ili **WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO)**, koristite samo neutralni tečni deterdžent. Ako za program ili **WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO)** budete koristili deterdžent u prahu, on se može zadržati na vešu i dovesti do gubitka boje.



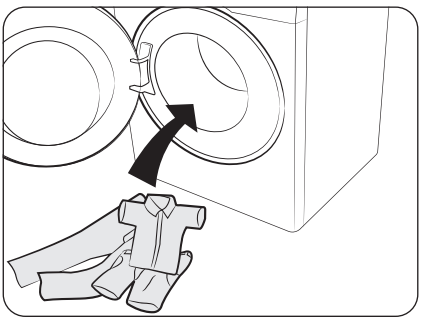
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 32 2025/2/26 15:51:28

**Prašak u kapsulama za veš**

Da biste postigli najbolje rezultate kada koristite kapsule sa praškom za veš, pridržavajte se sledećih uputstava.



1. Stavite kapsulu na dno praznog bubnja, bliže zadnjoj strani bubnja.



2. Stavite veš u bubanj, na kapsulu.

⚠ **OPREZ**

Preporučuje se korišćenje tečnog deterdženta za programe sa niskim temperaturama pranja ili programe koji traju kraće od sat vremena. U suprotnom, kapsula se možda neće rastopiti potpuno.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 33 2025/2/26 15:51:29

# Pre početka korišćenja

## Preporuke za deterdžent

Preporuke važe za temperaturne opsege navedene u tabeli sa ciklusima.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Preporučuje se | ▲ | Samo tečni deterdžent |
| – | Ne preporučuje se | △ | Samo deterdžent u prahu |

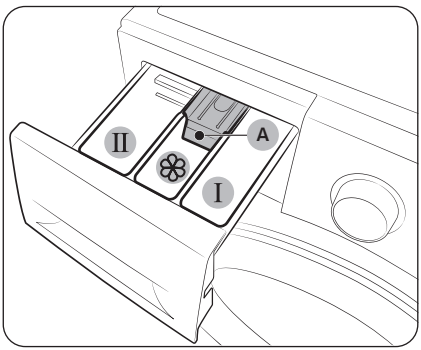
| Program | Deterdžent | | | Temp.(°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Univerzalni | Za osetljivu i vunenu odeću | Specijalizovani | |
| ECO 40-60 (EKO 40-60) | ● | – | – | 40–60 |
| COTTON (PAMUK) | ● | – | – | Hladno–90 |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | ● | – | – | Hladno–60 |
| HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) | ● | – | – | Hladno–90 |
| QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15') | ▲ | – | – | Hladno–40 |
| SUPER SPEED (SUPERBRZO) | ● | – | – | Hladno–40 |
| LESS MICROFIBER (MANJE MIKROVLAKANA) | ● | – | – | Hladno–40 |
| WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO) | – | ● | – | Hladno–40 |
| WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | ● | – | – | 40–60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 34 2025/2/26 15:51:29

## Smernice za fioku za deterdžent

Mašina za pranje veša sadrži dozator sa tri pregrade: levu za glavno pranje, centralnu za omekšivače za tkaninu i desnu za pretpranje.




1. Ⅰ **Pregrada za pretpranje**: Koristite deterdžent za pretpranje ili štirak.
2. Ⅱ **Pregrada za glavno pranje**: Sipajte deterdžent za glavno pranje, omekšivač vode, deterdžent za namakanje, izbeljivač i/ili sredstvo za uklanjanje fleka.
3. ❀ **Pregrada za omekšivač**: Sipajte aditive, poput omekšivača za tkanine. Omekšivač sipajte do **linije „max“ (A)**.

⚠ **OPREZ**

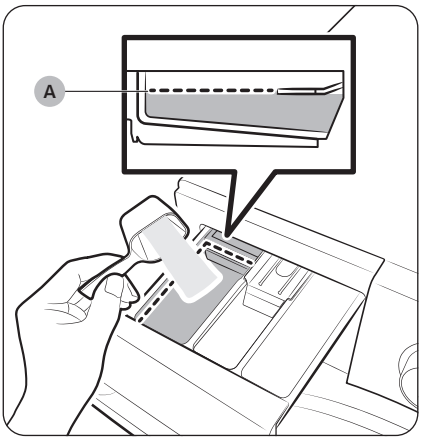
- Nemojte da otvarate fioku za deterdžent dok mašina za pranje veša radi.
- Nemojte koristiti sledeće tipove deterdženta:
  - Deterdžent u obliku tableta ili kapsula
  - Deterdžent koji se nalazi u loptici ili mrežici
- Da se pregrada ne bi začepila, koncentrovana i obogaćena sredstva (omekšivač za tkanine ili deterdžent) razblažite vodom pre nego što ih sipate u pregradu.
- Ako je izabrana opcija Odloženi kraj, nemojte stavljati deterdžent direktno u bubanj. U suprotnom, može doći do gubitka boje na vešu. Koristite fioku za deterdžent ako je izabrana opcija Odloženi kraj.
- Nemojte da čistite bubanj pomoću sredstava za čišćenje. Ostaci hemijskih sredstava u bubnju smanjuju učinak pranja.
- Pazite da ne prospete omekšivač za tkanine na radnu površinu ili kontrolnu tablu.



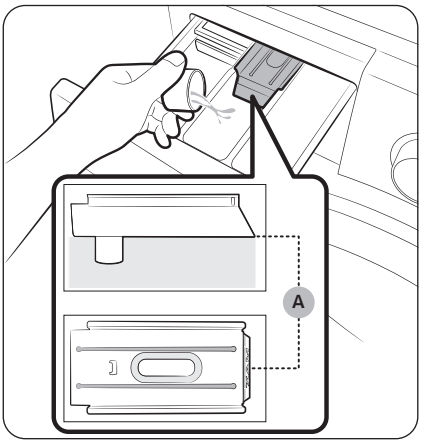
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 35 2025/2/26 15:51:29

# Pre početka korišćenja

### Sipanje sredstava za pranje veša u fioku za deterdžent



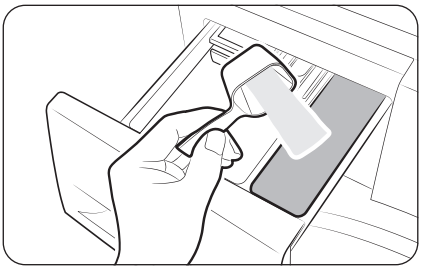

1. Izvucite fioku za deterdžent.
2. Sipajte deterdžent za veš u Ⅱ **pregradu za glavno pranje** prema uputstvima ili preporuci proizvođača. Više informacija o korišćenju tečnog deterdženta potražite na stranici **38**.
   Nemojte da prekoračite **liniju sa oznakom „max“ (A)** kada sipate deterdžent.



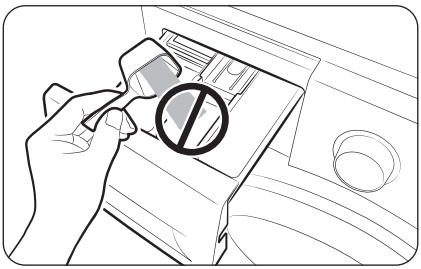

3. Sipajte omekšivač za tkanine u ❁ **pregradu za omekšivač**. Omekšivač sipajte do **linije „max“ (A)**. Omekšivač se dodaje tokom poslednjeg ispiranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 36 2025/2/26 15:51:29



4. Ako želite da se obavi i pretpranje, sipajte deterdžent za pretpranje u ❶ **pregradu za pretpranje** prema uputstvima ili preporuci proizvođača.
5. Zatvorite fioku za deterdžent.



⚠ **OPREZ**

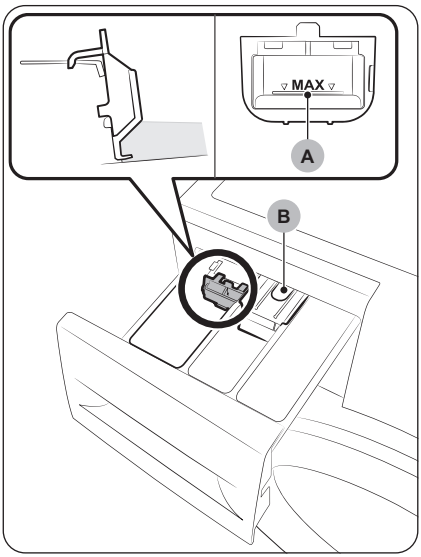
- Nemojte da sipate deterdžent u prahu u pregradu za tečni deterdžent.
- Koncentrovani omekšivač za tkanine razblažite vodom pre sipanja.
- Nemojte sipati deterdžent za glavno pranje u ❀ **pregradu za omekšivač**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 37 2025/2/26 15:51:29

# Pre početka korišćenja

### Korišćenje tečnog deterdženta (odnosi se samo na odgovarajuće modele)




- Ako je pregrada za tečni deterdžent dostupna odvojeno u dodatnoj opremi
  - Umetnite pregradu za tečni deterdžent u II **pregradu za glavno pranje** pre nego što sipate tečni deterdžent.
- Ako je pregrada za tečni deterdžent umetnuta u ručni dozator
  - Pre nego što sipate tečni deterdžent, pritisnite pregradu za tečni deterdžent nadole.

**NAPOMENA**

- Ne prekoračujte **liniju „max“ (A)** u pregradi za tečni deterdžent prilikom sipanja tečnog deterdženta.
- Stavite pregradu za tečni deterdžent tek kada uklonite fioku za deterdžent iz mašine za pranje veša tako što ćete pritisnuti **ručicu za otpuštanje (B)**.
- Nakon pranja, deo tečnog deterdženta može da ostane u fioci za deterdžent.

**⚠ OPREZ**

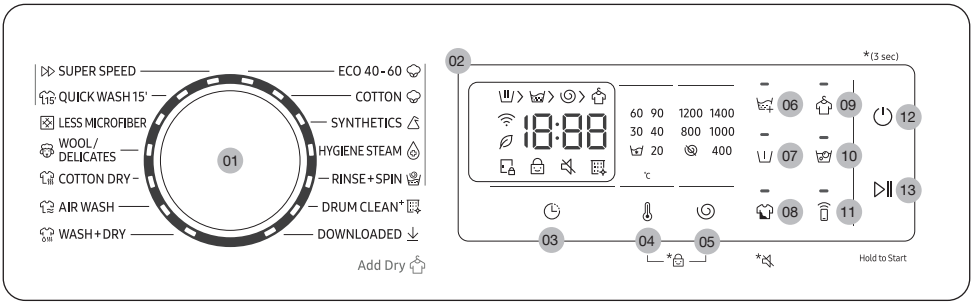
- Nemojte koristiti funkciju Pretpranje kada koristite tečni deterdžent.
- Uklonite vođicu za tečni deterdžent kada koriste deterdžent u prahu.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 38 2025/2/26 15:51:30

# Korišćenje

## Kontrolna tabla




| | |
|---|---|
| **01 Regulator ciklusa** | Okrenite regulator da biste izabrali ciklus. |
| **02 Displej** | Na displeju se prikazuju informacije o izabranom ciklusu i procenjeno preostalo vreme trajanja ciklusa, odnosno informativni kôd kada se javi problem.<br>**NAPOMENA**<br>Stvarno trajanje pranja se može razlikovati od procenjenog vremena koje je prvobitno prikazano na kontrolnoj tabli nakon izbora ciklusa. |
| **03 Odloženi kraj** | Funkcija Odloženi kraj omogućava da zadate vreme završetka izabranog ciklusa. Na osnovu vaših postavki, elektronika mašine će odrediti vreme početka ciklusa. Na primer, ova postavka je korisna ako želite da programirate mašinu da završi pranje u vreme kada se obično vraćate kući sa posla.<br>• Pritiskanjem birate neki od fiksnih brojeva sati. |
| **04 Temperatura** | Pritiskanjem menjate temperaturu vode u izabranom programu. |
| **05 Centrifugiranje** | Pritiskanjem menjate brzinu centrifuge u izabranom programu.<br>• **Ispiranje sa zadržavanjem** (bez indikatora): Poslednji proces ispiranja se odlaže tako da veš ostaje potopljen u vodi. Pokrenite ciklus ispuštanja vode ili centrifuge pre nego što izvadite veš.<br>- Da biste koristili opciju Ispiranje sa zadržavanjem, više puta uzastopno pritisnite dugme **Centrifugiranje** dok se ne isključe svi indikatori opcije Centrifugiranje.<br>• **Bez centrifugiranja**: Bubanj se ne okreće nakon poslednjeg ciklusa ispuštanja vode.<br>- Da biste koristili opciju Bez centrifugiranja, više puta uzastopno pritisnite dugme **Centrifugiranje** dok se ne uključi indikator opcije (). |
| **06 Dodatno ispiranje** | Pritisnite ovo dugme za naknadno dodavanje ciklusa ispiranja. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 39 2025/2/26 15:51:30

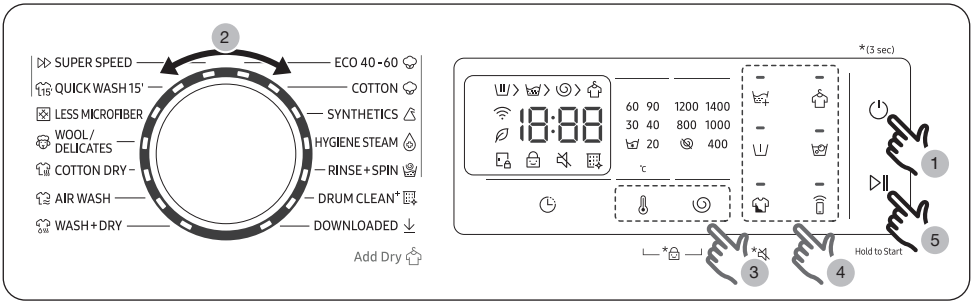
# Korišćenje

| | |
|---|---|
| **07 Pretpranje** | Ova funkcija dodaje ciklus pretpranja veša pre glavnog ciklusa pranja. |
| **08 Intenzivno pranje** | Za veoma prljav veš. Vreme trajanja svakog ciklusa je duže od uobičajenog.<br>**Zvuk**<br>Možete uključiti ili isključiti zvuk mašine za pranje veša. Imajte u vidu da ova postavka ne utiče na zvuk kojim se oglašava pojava informacionog koda.<br>• Da biste isključili zvuk, pritisnite i 3 sekunde zadržite dugme **Intenzivno pranje**.<br>• Da biste uključili zvuk, ponovo pritisnite i 3 sekunde zadržite to dugme. |
| **09 Dodavanje sušenja** | Možete da dodate ciklus sušenja na kraj izabranog ciklusa, ili možete da pokrenete ciklus u kome se vrši samo sušenje.<br>• **Automatsko sušenje**: Pritisnite dugme jednom da biste dodali ciklus Automatsko sušenje, kojim se vreme sušenja automatski podešava u skladu sa količinom vlage u vešu.<br>- Na ekranu se prikazuje „--:--“ ako je izabran ciklus Automatsko sušenje.<br>• **Vremenski ograničeno sušenje**: Pritisnite dugme od dva do sedam puta da biste dodali ciklus Vremenski ograničeno sušenje, koji radi 30 odnosno 240 minuta.<br>- Izabrano vreme sušenja prikazuje se na ekranu.<br>• **Samo sušenje**: Pritisnite i zadržite dugme duže od 3 sekunde da biste pokrenuli ciklus Samo sušenje.<br>- Ikona sušenja ( ) uključuje se na ekranu.<br>- Ako izaberete ciklus Samo sušenje, ciklus pranja se automatski otkazuje. |
| **10 Potapanje u mehurićima** | Pritisnite da biste aktivirali/deaktivirali funkciju Potapanje u mehurićima. Ova funkcija pomaže u uklanjanju raznih upornih fleka.<br>• Funkcija Potapanje u mehurićima dostupna je samo za sledeće programe pranja: COTTON (PAMUK), SYNTHETICS (SINTETIKA), HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA), SUPER SPEED (SUPERBRZO), WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) |
| **11 Smart Control** | Pritisnite da biste aktivirali ili deaktivirali funkciju Smart Control. Dodirnite i zadržite da biste ušli u režim uparivanja radi povezivanja sa aplikacijom SmartThings.<br>• Kada se aktivira funkcija Smart Control, možete daljinski da upravljate mašinom za pranje veša pomoću aplikacije SmartThings na svom pametnom telefonu ili tabletu (Android ili iOS). |
| **12 Napajanje** | Pritiskanjem uključujete i isključujete mašinu. |
| **13 Pokretanje/pauza** | Pritiskanjem pokrećete ili zaustavljate mašinu. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 40 2025/2/26 15:51:31

## Jednostavni koraci za početak korišćenja




1. Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
2. Da biste izabrali ciklus, okrenite **regulator ciklusa**.
3. Po potrebi promenite postavke programa (**Temperatura** i **Centrifugiranje**).
4. Da biste dodali neku opciju, pritisnite odgovarajuće dugme.
5. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.

### Promena ciklusa za vreme rada mašine

1. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili rad.
2. Izaberite neki drugi ciklus.
3. Ponovo pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli novi ciklus.

### Dodavanje odeće

Da biste dodali veš nakon početka pranja, pritisnite **Pokretanje/pauza**.

1. Dodirnite i zadržite **Pokretanje/pauza** da biste prekinuli ciklus pranja.
2. Otvorite vrata i dodajte veš u bubanj.
3. Zatvorite vrata, a zatim ponovo dodirnite i zadržite **Pokretanje/pauza** da biste nastavili ciklus pranja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 41 2025/2/26 15:51:31

# Korišćenje

## Pregled ciklusa

### Standardni ciklusi

| Program | Opis | Maks. opterećenje (kg) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 (EKO 40-60) | • Za čišćenje normalno zaprljanih pamučnih stvari za koje je navedeno da se mogu zajedno prati na temperaturi od 40 °C ili 60 °C u istom ciklusu. Ovaj ciklus se koristi za procenu usaglašenosti sa direktivom EU o ekološkom projektovanju.<br>• Ovaj ciklus je podešen kao podrazumevani. | Maks. |
| COTTON (PAMUK) | • Za pamuk, posteljine, stolnjake, veš, peškire i košulje. Vreme trajanja pranja i broj ciklusa ispiranja automatski se podešavaju prema količini veša.<br>• Za čišćenje blago zaprljane pamučne odeće na nominalnoj temperaturi od 20 °C. | Maks. |
| SYNTHETICS (SINTETIKA) | • Za tkaninu od poliestera (diolen, trevira), poliamida (perlon, najlon) ili sličnih mešavina. | 4 |
| HYGIENE STEAM (HIGIJENSKA PARA) | • Pamučne i lanene tkanine koje su u neposrednom dodiru sa kožom, poput donjeg veša.<br>• Za optimalne higijenske rezultate izaberite temperaturu od 60 °C ili veću.<br>• Ciklusi sa parom koriste antialergijsku negu i uklanjanje bakterija (sterilizaciju). | 4 |
| RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE) | • Dodatni ciklus ispiranja nakon uzimanja omekšivača za tkanine. | Maks. |
| DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+) | • Čisti bubanj tako što iz njega uklanja prljavštinu i bakterije.<br>• Čisti gumenu zaptivku za vrata tako što sa nje uklanja prljavštinu.<br>• Pokreće se jednom na svakih 40 pranja, bez deterdženta i izbeljivača. Poruka sa obaveštenjem se pojavljuje nakon svakih 40 pranja.<br>• Obavezno ispraznite bubanj.<br>• Nemojte da čistite bubanj pomoću sredstava za čišćenje. | - |
| DOWNLOADED (PREUZETO) | • Izaberite ovu opciju da biste izabrali više ciklusa dostupnih na aplikaciji SmartThings na vašem pametnom telefonu. | – |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 42 2025/2/26 15:51:31

| Program | Opis | Maks. opterećenje (kg) |
|---|---|---|
| SUPER SPEED (SUPERBRZO) | • Kratko trajanje za svakodnevnu odeću kao što su donji veš i košulje.<br>• Vreme ciklusa će se razlikovati, zavisno od uslova snabdevanja vodom, kao i količine i vrste veša. | 5 |
| QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15') | • Za blago zaprljanu odeću u količini manjoj od 2,0 kg koju želite brzo da operete.<br>• Sipajte manje od 20 g deterdženta. Ako budete sipali više od 20 g deterdženta, on se može zadržati na vešu.<br>• Ako koristite tečni deterdžent, sipajte ga u količini od najviše 20 ml. | 2 |
| LESS MICROFIBER (MANJE MIKROVLAKANA) | • Koristite ovaj ciklus za smanjenje količine mikrovlakana koja se formira tokom pranja sintetičke odeće. | 2 |
| WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO) | • Specifičan program za vunene i osetljive tkanine perive u mašini, kao što su tanke tkanine, brushalteri, donji veš (svileni) i druge tkanine koje se peru samo ručno.<br>• Pranje u programu WOOL/DELICATES (VUNA/OSETLJIVO) podrazumeva blago ljuljanje i potapanje, čime se vlakna štite od skupljanja/deformisanja.<br>• Preporučuju se neutralni i tečni deterdžent. | 2 |
| COTTON DRY (SUŠENJE PAMUKA) | • Za normalno sušenje. | 5 |
| AIR WASH (VAZDUŠNO PRANJE) | • Ovaj ciklus je koristan za uklanjanje neprijatnih mirisa. | 1 |
| WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | • Za pranje normalno zaprljanih pamučnih stvari za koje je navedeno da se mogu zajedno prati na temperaturi od 40 °C ili 60 °C u istom ciklusu, a koje se suše tako da se odmah mogu složiti u ormar. Ovaj ciklus se koristi za procenu usaglašenosti sa direktivom EU o eko-dizajnu za pranje i sušenje. | 5 |

**NAPOMENA**

- Ako kućnu mašinu za pranje veša ili kućnu mašinu za pranje i sušenje veša punite do kapaciteta koji je proizvođač naveo za odgovarajuće cikluse, doprinećete uštedi energije i vode.
- Na buku i količinu preostale vlage utiče brzina centrifugiranja: što je veća brzina u fazi centrifugiranja, to je veća buka, a manja količina preostale vlage.
- Najefikasniji ciklusi u pogledu potrošnje električne energije najčešće su oni koji rade na nižim temperaturama i duže traju.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 43 2025/2/26 15:51:32

# Korišćenje

## Opcije

| Opcija | | Opis |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Ova ikona označava da je mašina za pranje veša povezana sa Wi-Fi mrežom. |
| | **Podsetnik za DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** | • Ova ikona označava da treba da očistite bubanj pomoću programa DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+).<br>• Na svakih 40 ciklusa, ova ikona se prikazuje na jedan sat, a zatim se automatski isključuje. Ova ikona će se prikazivati još 5 ciklusa, isključiće se, a zatim se neće prikazivati u narednih 40 ciklusa. |
| | **Roditeljska kontrola** | • Ova ikona označava da je uključena funkcija Roditeljska kontrola.<br>• Više informacija o funkciji Roditeljska kontrola potražite na stranici **45**. |
| | **Zaključavanje vrata** | • Ova ikona označava da su vrata zaključana i da se ne mogu otvoriti.<br>• Vrata se tokom ciklusa automatski zaključavaju i uključuje se ovaj indikator.<br>• Kada ova ikona nestane, možete da otvorite vrata. |

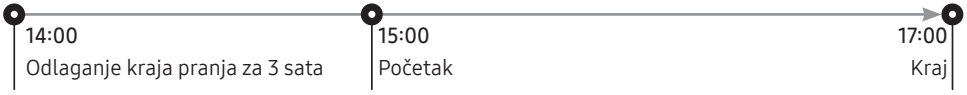
## Odloženi kraj

Možete podesiti mašinu da automatski završi pranje kasnije, izborom odlaganja od 1 do 24 sata (u koracima od po 1 sata). Prikazano vreme pokazuje kada će pranje biti završeno.

1. Izaberite ciklus. Ako je potrebno, promenite postavke ciklusa.
2. Više puta uzastopno pritisnite dugme **Odloženi kraj** dok ne podesite željeno vreme završetka.
3. Pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.
   Uključuje se odgovarajući indikator sa satom koji radi.
4. Da biste otkazali funkciju **Odloženi kraj**, isključite pa ponovo uključite mašinu za pranje veša pomoću dugmeta **Napajanje**.

### Primer iz stvarnog života

Želite da završite dvočasovni ciklus pranja za 3 sata. Da biste to uradili, dodajte opciju Odloženi kraj aktuelnom programu i podesite je na 3 sata, a zatim pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** u 14:00.Šta će se nakon toga desiti? Mašina za pranje veša će početi da radi u 15:00, a završiti u 17:00.U nastavku je data vremenska osa za ovaj primer.






WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 44 2025/2/26 15:51:32

## Postavke

### Roditeljska kontrola

Da bi se sprečile nezgode kod dece, funkcija Roditeljska kontrola zaključava svu dugmad osim dugmeta **Napajanje**.

- Da biste aktivirali funkciju Roditeljska kontrola, istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura** i **Centrifugiranje**.
- Da biste deaktivirali funkciju Roditeljska kontrola, istovremeno pritisnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura** i **Centrifugiranje**.

**NAPOMENA**

- Ako je aktivna funkcija Roditeljska kontrola, prvo morate da deaktivirate funkciju Roditeljska kontrola da biste dodali deterdžent ili veš.
- Podešavanje će biti sačuvano čak i nakon isključivanja i ponovnog uključivanja mašine.

### Zvuk

Možete uključiti ili isključiti zvuk mašine za pranje veša. Imajte u vidu da ova postavka ne utiče na zvuk kojim se oglašava pojava informacionog koda.

- Da biste isključili zvuk, pritisnite i 3 sekunde zadržite dugme **Intenzivno pranje**.
- Da biste uključili zvuk, ponovo pritisnite i 3 sekunde zadržite to dugme.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 45 2025/2/26 15:51:32

# Korišćenje

## Specijalne funkcije

### Smart Control (samo za određene modele)

Možete da se povežete sa aplikacijom SmartThings i daljinski upravljate mašinom za pranje veša.

**Povezivanje mašine za pranje veša**

1. Preuzmite i otvorite aplikaciju SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu (Android i iOS).
2. Dodirnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
3. Dodirnite i zadržite dugme **Smart Control** .
   a. Mašina za pranje veša prelazi u režim pristupne tačke i povezuje se sa vašim pametnim telefonom ili tabletom.
   b. Dodirnite dugme **Smart Control** da biste potvrdili identitet mašine za pranje veša.
   c. Kada se provera identiteta završi, mašina za pranje veša je uspešno povezana sa aplikacijom.
   - Možete da koristite razne funkcije koje su dostupne u aplikaciji SmartThings.

**NAPOMENA**

- Ako se mašina za pranje veša ne poveže sa aplikacijom SmartThings, pokušajte ponovo.
- Proverite ruter ako naiđete na probleme sa internet vezom nakon povezivanja mašine za pranje veša sa aplikacijom SmartThings.
- Ako je Wi-Fi funkcija isključena, istovremeno dodirnite i 3 sekunde zadržite dugmad **Temperatura** i **Smart Control** da biste je uključili.
- Uključena Wi-Fi funkcija na mašini za pranje veša omogućava da se povežete sa mašinom za pranje veša preko aplikacije SmartThings na pametnom telefonu ili tabletu, bez obzira na status napajanja mašine za pranje veša. Međutim, u aplikaciji SmartThings se prikazuje da je mašina za pranje veša van mreže ako je Wi-Fi funkcija mašine za pranje veša isključena.
- Zatvorite vrata pre pokretanja funkcijeSmart Control.
- Ako već neko vreme koristite mašinu za pranje veša bez povezivanja sa aplikacijom SmartThings, prikazaće se iskačuća poruka o funkciji Smart Control (Pametna kontrola) u trajanju od 3 sekunde.
- Ako Wi-Fi funkcija mašine za pranje veša nije povezana sa pristupnom tačkom (AP), Wi-Fi će se isključiti kada isključite napajanje.

**Stay Connect**

Podesite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings da bi funkcija Smart Control ostala uključena na kraju ciklusa. Mašina za pranje veša će ostati povezana sa aplikacijom kako biste mogli da šaljete dodatne instrukcije, bilo da ste kod kuće ili ne.

1. Ako uključite funkciju Stay Connect u aplikaciji SmartThings, mašina za pranje veša će ostati u režimu pripravnosti za uštedu energije nakon završetka ciklusa.
   - Funkcija Stay Connect ostaje aktivna do 24 sata ako su vrata sve vreme zatvorena.
2. Ako je funkcija Stay Connect aktivna, ikone Smart Control, Zaključavanje vrata i Wi-Fi uključene su na ekranu mašine za pranje veša.
3. Pomoću aplikacije SmartThings možete na praktičan način da upravljate mašinom za pranje veša, dodajući cikluse ispiranja, centrifugiranja ili sušenja.

**NAPOMENA**

- Mašina za pranje veša prelazi u režim pripravnosti za uštedu energije kada je rad pauziran, čak i ako mašina nije povezana sa aplikacijom SmartThings.
- Pod nekim okolnostima, možda će biti uključena samo ikona Zaključavanje vrata.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 46 2025/2/26 15:51:32

## SmartThings

### Wi-Fi veza

Na svom pametnom telefonu ili tabletu pređite u odeljak **Settings (Postavke)**, uključite bežičnu vezu i izaberite opciju AP (Pristupna tačka).

- Ovaj uređaj podržava protokole za Wi-Fi od 2,4 GHz.

### Preuzimanje

U prodavnici aplikacija (Google Play Store, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) pronađite aplikaciju SmartThings pomoću termina za pretragu „SmartThings“. Preuzmite aplikaciju i instalirajte je na svom uređaju.

**NAPOMENA**

Ova aplikacija može da se menja bez najave, sa ciljem poboljšavanja kvaliteta rada.

### Prijavljivanje

Prvo morate da se prijavite u aplikaciju SmartThings preko svog Samsung naloga. Da biste napravili novi Samsung nalog, pratite uputstva iz aplikacije. Za pravljenje naloga nije vam potrebna dodatna aplikacija.

**NAPOMENA**

Ako imate Samsung nalog, prijavite se preko njega. Registrovani korisnici Samsung pametnih telefona ili tableta prijavljuju se automatski.

### Da biste registrovali svoj uređaj u aplikaciji SmartThings

1. Proverite da li su pametni telefon ili tablet povezani sa bežičnom mrežom. Ako nisu, pređite u odeljak **Settings (Postavke)**, uključite bežičnu vezu i izaberite AP (Pristupna tačka).
2. Otvorite aplikaciju **SmartThings** na pametnom telefonu ili tabletu.
3. Ako se prikaže poruka „A new device is found. (Pronađen je novi uređaj.)“, izaberite **Add (Dodavanje)**.
4. Ako se ne pojavi nikakva poruka, izaberite **+** i na listi dostupnih uređaja izaberite svoj uređaj. Ako vaš uređaj nije naveden, izaberite **Device Type (Tip uređaja)** › **Specific Device Model (Određeni model uređaja)** i ručno dodajte svoj uređaj.
5. Registrujte svoj uređaj u aplikaciji SmartThings na sledeći način.
   a. Dodajte uređaj u aplikaciju SmartThings. Proverite da li je uređaj povezan sa aplikacijom SmartThings.
   b. Po završetku registracije, uređaj će se pojaviti na vašem pametnom telefonu ili tabletu.

**NAPOMENA**

- Zbog različitih perioda razvoja proizvoda, nazivi aplikacija će biti drugačiji. Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home, i Samsung Smart Connect imaju isto značenje.
- Proizvod neće biti usaglašen sa interfejsom aplikacije i korisničkim priručnikom zbog funkcionalnih iteracija. Pogledajte stvarni interfejs aplikacije.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 47 2025/2/26 15:51:33

# Korišćenje

## Izjava o otvorenom kodu

Softver u ovom proizvodu sadrži softver sa otvorenim kodom. Kompletan odgovarajući izvorni kôd možete dobiti u roku od tri godine nakon poslednje isporuke ovog proizvoda ako se obratite našem timu za podršku preko lokacije http://opensource.samsung.com (koristite meni „Inquiry“ (Upit)).

Pored toga, odgovarajući izvorni kôd možete dobiti na fizičkom medijumu kao što je CD-ROM, ali će biti potrebno da za to platite minimalnu naknadu.

URL adresa http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 vodi do informacija o licenci za otvoreni kôd u vezi sa ovim proizvodom. Ova ponuda važi za sve primaoce ovih informacija.

**NAPOMENA**

- Kada je aktivirana Wi-Fi funkcija, potrošnja električne energije se povećava u poređenju sa vrednostima navedenim u prikazanim informacijama.
- Ovim putem kompanija Samsung izjavljuje da je njena radio oprema usaglašena sa Direktivom 2014/53/ EU i odgovarajućim zakonskim propisima u Ujedinjenom Kraljevstvu. Ceo tekst deklaracije o usaglašenosti EU i deklaracije o usaglašenosti Ujedinjenog Kraljevstva dostupan je na sledećoj internet adresi: Zvaničnu deklaraciju o usaglašenosti možete pronaći na veb lokaciji http://www.samsung.com; pređite na karticu Support (Podrška) > Support home (Podrška za kućne uređaje) i unesite naziv modela. Maksimalna snaga RF predajnika: 20 dBm na 2,402–2,480 GHz.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 48 2025/2/26 15:51:33

# Održavanje

Redovno čistite mašinu da se učinak pranja veša tokom vremena ne bi smanjio i da ne biste skratili radni vek mašine.

## DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)

Redovno pokrećite ovaj ciklus da biste očistili bubanj i iz njega uklonili bakterije. Ovaj ciklus zagreva vodu na temperaturu između 60 i 70 °C, a uklanja i nakupljenu prljavštinu sa gumene zaptivke na vratima.

1. Pritisnite dugme **Napajanje** da biste uključili mašinu za pranje veša.
2. Okrenite **regulator programa** da biste izabrali **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**.
3. Pritisnite i zadržite **Pokretanje/pauza**.

**NAPOMENA**

- Temperatura vode za program **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** podešena je na 70 °C i ne može se menjati.
- Preporučuje se da pokrenete program **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** na svakih 40 pranja.
- Da se ne bi stvarale naslage kamenca, dodajte odgovarajuću količinu deterdženta u skladu sa lokalnom tvrdoćom vode, ili sa deterdžentom dodajte i aditiv za omekšavanje vode.

### Podsetnik za DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)

U zavisnosti od modela, podsetnik za **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** predstavljen je ikonom ili LED lampicom.

Ikona se uključuje na kontrolnoj tabli.

LED lampica se uključuje pored opcije **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** ili u delu sa opcijama na kontrolnoj tabli.

- Podsetnik za **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)** treperi na kontrolnoj tabli na svakih 40 pranja. Preporučuje se da redovno koristite funkciju **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**.
- Ovaj podsetnik nakon prvog pojavljivanja možete zanemariti u narednih 6 pranja. Od 7. pranja podsetnik se više neće pojavljivati. Međutim, on će se ponovo pojaviti na kraju sledećeg ciklusa od 40 pranja.
- Poruka „**0**“ može ostati na ekranu i nakon završetka poslednjeg procesa.
- Mašina normalno radi i ako je poruka „**0**“ i dalje prikazana.
- Preporučuje se da redovno pokrećete ciklus iz higijenskih razloga.

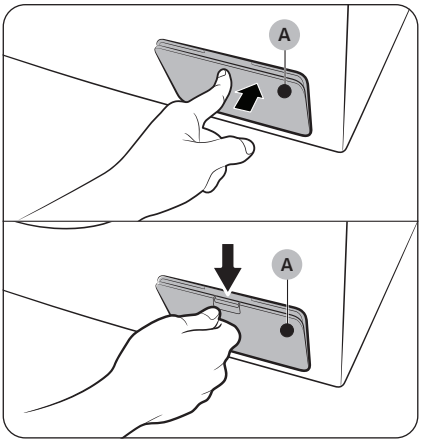


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 49 2025/2/26 15:51:33

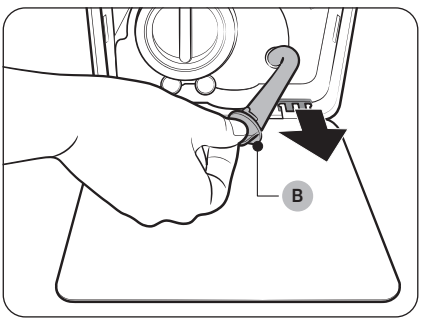
# Održavanje

## Ispuštanje vode u hitnim slučajevima

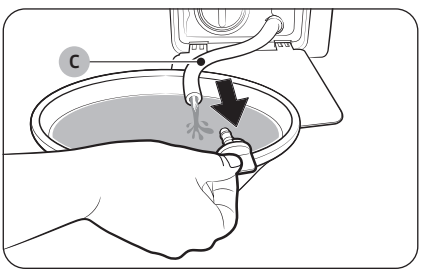
U slučaju prekida napajanja, ispustite vodu iz bubnja pre nego što izvadite veš.




1. Isključite mašinu pomoću odgovarajućeg dugmeta i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Otvorite **poklopac filtera (A)**.
   - TIP1: Pažljivo pritisnite gornji deo **poklopca filtera (A)** da biste ga otvorili.
   - TIP 2: Pritisnite bravu **poklopca filtera (A)** da biste ga otvorili.




3. Stavite veću, praznu posudu na poklopac i razvucite crevo za ispuštanje vode u hitnim slučajevima do posude držeći **zatvarač (B)**.




4. Otvorite poklopac i ispustite vodu iz **creva za ispuštanje vode u hitnim slučajevima (C)** u posudu.
5. Kada završite, stavite poklopac i vratite crevo. Zatim zatvorite poklopac filtera.

**NAPOMENA**

Upotrebite veću posudu jer količina vode u bubnju može biti veća od očekivane.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 50 2025/2/26 15:51:33

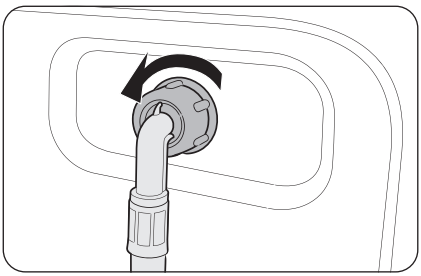
## Čišćenje

### Površina mašine za pranje veša

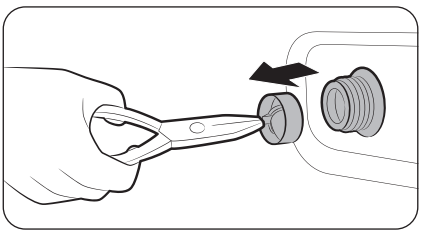
Očistite je mekanom krpom i neabrazivnim deterdžentom za domaćinstvo. Nemojte prskati vodu na mašinu  za pranje veša.

### Filter sa mrežicom

Očistite jednom ili dvaput godišnje filter sa mrežicom na crevu za vodu.



1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Zavrnite slavinu.
3. Odvrnite i skinite crevo za vodu sa zadnjeg dela mašine za pranje veša. Prekrijte crevo krpom da biste sprečili naglo isticanje vode.



4. Pomoću klešta izvucite filter sa mrežicom iz ventila za dovod vode.
5. Potopite filter duboko u vodu tako da i priključak sa navojem bude pod vodom.
6. Ostavite filter da se osuši u hladu.
7. Vratite filter u ventil i ponovo priključite crevo za vodu na ventil za dotok vode.
8. Odvrnite slavinu.

**NAPOMENA**

Ako je filter sa mrežicom zapušen, na displeju će se prikazati informativni kôd „**4C**“.

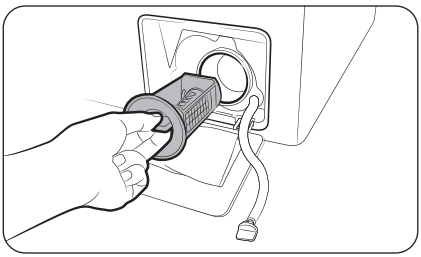


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 51 2025/2/26 15:51:33

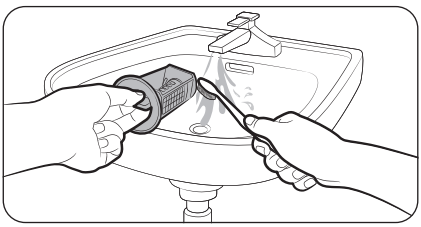
# Održavanje

## Filter za otpatke

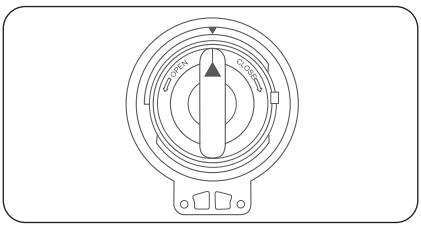
Preporučuje se da filter za otpatke čistite na svaka 2 meseca da se ne bi zapušio. Zapušeni filter za otpatke može smanjiti efekat mehurića.



1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Ispustite preostalu vodu iz bubnja. Pogledajte odeljak „**Ispuštanje vode u hitnim slučajevima**".
3. Otvorite **poklopac filtera**.
   - TIP1: Pažljivo pritisnite gornji deo **poklopca filtera** da biste ga otvorili.
   - TIP 2: Pritisnite bravu **poklopca filtera** da biste ga otvorili.
4. Okrenite ulevo ručku filtera za otpatke i ispustite preostalu vodu.



5. Očistite filter za otpatke mekim četkama. Proverite da propeler pumpe za ispuštanje vode koji se nalazi u filteru nije zapušen.
6. Vratite filter za otpatke i okrenite ručku filtera udesno.




**NAPOMENA**

- Neki filteri za otpatke imaju sigurnosnu ručku projektovanu tako da spreči nezgode koje mogu da izazovu deca. Da biste otvorili sigurnosnu ručku filtera za otpatke, gurnite je ka unutra i okrenite u smeru suprotnom od kretanja kazaljki na satu. Opružni mehanizam sigurnosne ručke pomaže pri otvaranju filtera.
- Da biste zatvorili sigurnosnu ručku filtera za otpatke, okrenite je u smeru kretanja kazaljki na satu. Opruga proizvodi zvuk, što je normalno.

**NAPOMENA**

Ako je filter za otpatke zapušen, na ekranu će se prikazati informativni kôd „**5C**".

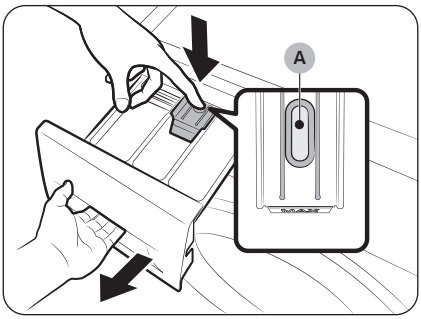
**⚠ OPREZ**

- Nakon čišćenja filtera, proverite da li je bravica na filteru pravilno zatvorena. U suprotnom, postoji opasnost od curenja vode.
- Nakon čišćenja proverite da li je filter pravilno vraćen. U suprotnom, može doći do problema u radu ili curenja vode.

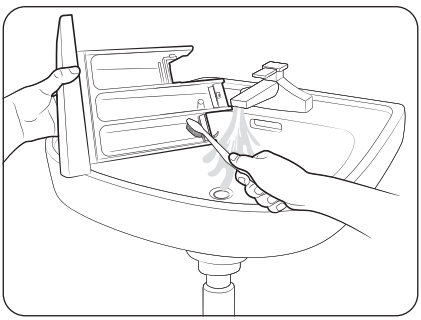


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 52 2025/2/26 15:51:33

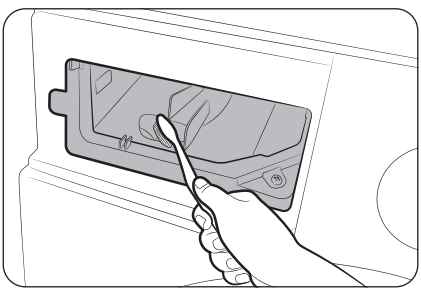
## Fioka za deterdžent




1. Pritisnite nadole **ručicu za otpuštanje (A)** na unutrašnjoj strani fioke i izvucite fioku.
2. Uklonite ručicu za otpuštanje i pregradu za tečni deterdžent iz fioke.



3. Očistite mekom četkom pregrade fioke pod tekućom vodom.



4. Očistite otvor za fioku četkom za boce da biste uklonili ostatke deterdženta i kamenac.
5. Vratite ručicu za otpuštanje i pregradu za tečni deterdžent u fioku.
6. Zatvorite fioku tako što ćete da je gurnete u mašinu.

**NAPOMENA**

Da biste uklonili preostali deterdžent, izaberite program **RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE)** kada je bubanj prazan.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 53 2025/2/26 15:51:34

# Održavanje

## Oporavak nakon zamrzavanja

Mašina za pranje veša može da se zamrzne kada je temperatura niža od 0 °C.

1. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
2. Sipajte toplu vodu preko slavine da biste olabavili crevo za vodu.
3. Skinite crevo za vodu i potopite ga u toplu vodu.
4. Sipajte toplu vodu u bubanj i ostavite je da odstoji 10 minuta.
5. Ponovo priključite crevo za vodu na slavinu.

**NAPOMENA**

Ako mašina za pranje veša i dalje ne radi normalno, ponovite prethodne korake dok ne uspostavite normalan rad.

## Zaštita u slučaju dužeg perioda nekorišćenja

Nije preporučljivo da se mašina za pranje veša ne koristi duže vreme. U tom slučaju, ispustite vodu iz mašine i isključite kabl za napajanje.

1. Okrenite **regulator programa** da biste izabrali opciju **RINSE+SPIN (ISPIRANJE + CENTRIFUGIRANJE)**.
2. Ispraznite bubanj i pritisnite dugme **Pokretanje/pauza**.
3. Kada se ciklus završi, zatvorite slavinu i isključite crevo za vodu.
4. Isključite mašinu i isključite kabl za napajanje iz utičnice.
5. Otvorite vrata da bi vazduh mogao da struji kroz bubanj.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 54 2025/2/26 15:51:34

# Rešavanje problema

## Tačke provere

Ako se javi problem sa mašinom za pranje veša, najpre pogledajte sledeću tabelu i pokušajte pomoću datih predloga da rešite problem.

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Mašina neće da se uključi.** | • Proverite da li je mašina za pranje veša uključena u struju.<br>• Proverite da li su vrata dobro zatvorena.<br>• Proverite da li su slavine za vodu otvorene.<br>• Proverite da li ste pritisnuli ili dodirnuli dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli mašinu za pranje veša.<br>• Uverite se da funkcija Roditeljska kontrola nije aktivirana.<br>• Pre nego što počne da uzima vodu, mašina će nekoliko puta „kliknuti“ da bi proverila da li su vrata zatvorena i brzo će ispustiti vodu.<br>• Proverite osigurač ili resetujte sklopku. |
| **Nema dovoda vode ili je nedovoljan.** | • Odvrnite slavinu za vodu do kraja.<br>• Proverite da li su vrata dobro zatvorena.<br>• Proverite da crevo za dovod vode nije zamrznuto.<br>• Proverite da crevo za dovod vode nije uvrnuto ili zapušeno.<br>• Proverite da li je pritisak vode dovoljno jak.<br>• Proverite da li je filter sa mrežicom creva za dovod vode čist. |
| **Preostao je deterdžent u fioci za deterdžent nakon završetka ciklusa.** | • Proverite da li mašina radi sa dovoljno jakim pritiskom vode.<br>• Deterdžent obavezno sipajte na sredinu fioke za deterdžent.<br>• Proverite da li je poklopac ispirača pravilno umetnut.<br>• Ako koristite deterdžent u granulama, proverite da li je regulator za deterdžent u gornjem položaju.<br>• Skinite poklopac ispirača i očistite fioku za deterdžent. |
| **Javljaju se prekomerne vibracije ili buka.** | • Proverite da li je mašina za pranje veša postavljena na ravnu i čvrstu površinu koja nije klizava. Ako pod nije ravan, nivelišite mašinu za pranje veša pomoću stopica za ravnanje.<br>• Proverite da li su zavrtnji za transport uklonjeni.<br>• Mašina za pranje veša ne bi smela da dodiruje druge predmete.<br>• Proverite da li je teret veša uravnotežen.<br>• Motor može da stvara buku tokom normalnog rada.<br>• Kombinezoni i odela s metalnim ukrasima mogu da prave buku tokom pranja. To je normalna pojava.<br>• Metalni predmeti, kao što su kovanice, mogu da prave buku. Izvadite te predmete iz bubnja ili kućišta filtera posle pranja. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 55 2025/2/26 15:51:34

# Rešavanje problema

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Ne ispušta vodu i/ili ne centrifugira.** | • Proverite da li odvodno crevo nije savijeno skroz do odvodnog sistema. Ako se javi problem sa ispuštanjem vode, pozovite servis.<br>• Proverite da li je zapušen filter za otpatke.<br>• Zatvorite vrata i pritisnite ili dodirnite dugme **Pokretanje/pauza**. Iz bezbednosnih razloga, mašina za pranje veša neće okretati bubanj i centrifugirati ako vrata nisu zatvorena.<br>• Proverite da li je odvodno crevo zamrzlo ili zapušeno.<br>• Proverite da odvodno crevo nije povezano na odvodni sistem koji je zapušen.<br>• Ako snaga električne struje slaba, mašina za pranje veša privremeno neće okretati bubanj i ispuštati vodu. Čim snaga električne struje bude dovoljna, mašina će nastaviti sa normalnim radom.<br>Centrifuga ne radi.<br>• Proverite da li je veš ravnomerno raspoređen.<br>• Proverite da li se mašina za pranje veša nalazi na ravnoj i stabilnoj podlozi.<br>• Prerasporedite teret. Ako se pere samo jedan komad odeće (npr. kućna haljina ili farmerke), rezultat poslednjeg centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na ekranu će se prikazati poruka za proveru „**Ub**“. |
| **Vrata se ne otvaraju.** | • Pritisnite ili dodirnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste zaustavili mašinu za pranje veša.<br>• Potrebno je nekoliko sekundi da se mehanizam brave otključa.<br>• Vrata neće moći da se otvore dok ne prođe 3 minuta od prestanka rada mašine ili isključivanja napajanja.<br>• Proverite da se u bubnju nije zadržala voda.<br>• Vrata se ne mogu otvoriti ako se u bubnju zadržala voda. Ručno ispustite vodu iz bubnja i otvorite vrata.<br>• Proverite da li je lampica za zaključavanje vrata isključena. Lampica za zaključavanje vrata će se isključiti nakon što se iz mašine ispusti voda. |
| **Prevelika količina pene.** | • Koristite preporučene tipove deterdženta za odgovarajući tip veša.<br>• Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng. HE – High Efficiency) da biste sprečili stvaranje prevelike količine pene.<br>• Koristite manju količinu deterdženta ako je voda meka, ako perete male količine veša ili ako je veš slabo zaprljan.<br>• Ne preporučuje se korišćenje deterdženata koji nisu visokoefikasni. |
| **Nije moguće sipati dodatnu količinu deterdženta.** | • Proverite da preostale količine deterdženta i omekšivača ne prelaze graničnik. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 56 2025/2/26 15:51:34

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Mašina prekida rad.** | • Uključite kabl za napajanje u strujnu utičnicu u kojoj ima struje.<br>• Proverite osigurač ili resetujte sklopku.<br>• Zatvorite vrata i pritisnite dugme **Pokretanje/pauza** da biste pokrenuli mašinu za pranje veša. Iz bezbednosnih razloga, mašina za pranje veša neće okretati bubanj i centrifugirati ako vrata nisu zatvorena.<br>• Pre nego što počne da uzima vodu, mašina će nekoliko puta „kliknuti" da bi proverila da li su vrata zatvorena i brzo će ispustiti vodu.<br>• Ciklus može imati pauze ili periode potapanja. Sačekajte malo da vidite da li će mašina nastaviti s radom.<br>• Proverite da li je filter sa mrežicom na dovodnom crevu kod slavine zapušen. Povremeno čistite filter s mrežicom.<br>• Ako snaga električne struje slaba, mašina za pranje veša privremeno neće okretati bubanj i ispuštati vodu. Čim snaga električne struje bude dovoljna, mašina će nastaviti sa normalnim radom. |
| **Puni se vodom neodgovarajuće temperature.** | • Odvrnite obe slavine do kraja.<br>• Proverite da li je izabrana odgovarajuća temperatura.<br>• Proverite da li su creva priključena na odgovarajuće slavine. Isperite vodove za vodu.<br>• Proverite da li je grejač podešen da zagreva vodu na temperaturu od najmanje 49 °C na slavini. Takođe proverite i kapacitet i brzinu zagrevanja grejača za vodu.<br>• Skinite creva i očistite filter s mrežicom. Filter s mrežicom je možda zapušen.<br>• Dok se mašina za pranje veša puni vodom, temperatura vode može da se promeni dok funkcija automatske kontrole temperature proverava temperaturu ulazne vode. To je normalna pojava.<br>• Dok se mašina za pranje veša puni vodom, može da se desi da samo vrela ili samo hladna voda prolazi kroz dozator kada je izabrana visoka ili niska temperatura. U pitanju je normalan rad funkcije automatske kontrole temperature jer mašina za pranje veša određuje temperaturu vode. |
| **Oprani veš je mokar na kraju ciklusa.** | • Izaberite veliku ili vrlo veliku brzinu centrifugiranja.<br>• Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng.HE – High efficiency) da biste smanjili količinu pene pri pranju.<br>• Pere se premala količina veša. Mala količina veša (jedna ili dve stvari) može se loše rasporediti u bubnju, pa neće biti potpuno centrifugirana.<br>• Proverite da odvodno crevo nije uvrnuto ili zapušeno. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 57 2025/2/26 15:51:34

# Rešavanje problema

| Problem | Radnja |
|---|---|
| **Voda curi.** | • Proverite da li su vrata dobro zatvorena.<br>• Proverite da li su svi priključci creva dobro pričvršćeni.<br>• Proverite da li je odvodno crevo pravilno umetnuto i pričvršćeno na odvodni sistem.<br>• Nemojte da prepunjavate mašinu.<br>• Koristite deterdžente visoke efikasnosti (eng. HE – High Efficiency) da biste sprečili stvaranje prevelike količine pene.<br>• Proverite da li se nešto zaglavilo između vrata i dijafragme.<br>- Ako se nešto zaglavilo između vrata i dijafragme, može doći do curenja ili oštećenja dijafragme. |
| **Neprijatan miris.** | • Višak pene, koji se skuplja u žlebovima, može biti uzrok neprijatnih mirisa.<br>• Povremeno pokrenite ciklus za čišćenje, radi dezinfekcije.<br>• Očistite zaptivnu gumu na vratima (dijafragmu).<br>• Osušite unutrašnjost mašine za pranje veša kada se ciklus završi. |
| **Ne vide se mehurići (samo za modele Bubble).** | • Mehurići se ne vide ako je u mašini prevelika količina veša.<br>• Veoma zaprljan veš ne dozvoljava stvaranje mehurića. |
| **Produženo vreme pranja** | • Stvarno trajanje pranja se može razlikovati od procenjenog vremena koje je prvobitno prikazano na kontrolnoj tabli nakon izbora ciklusa. |
| **Mrlje na odeći.** | • Nemojte da sipate omekšivač za tkanine direktno na odeću. Direktno nanošenje na odeću može dovesti do otežanog uklanjanja postojećih mrlja (na primer, od ulja ili osušene prljavštine). |

- Ako se problem nastavi, obratite se servisnom centru. Broj servisnog centra se nalazi na etiketi koja je nalepljena na uređaj.
- Samsung ne snosi odgovornost ni za kakva oštećenja na proizvodu, povrede niti druge probleme sa bezbednošću nastale usled popravke koja nije obavljena u skladu sa uputstvima iz ovog vodiča za popravku. Pored toga, garancija neće pokriti nijedno oštećenje proizvoda nastalo usled pokušaja popravke (koju izvrši bilo ko osim ovlašćenog Samsung servisera).



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 58 2025/2/26 15:51:34

## Informativni kodovi

Ako se mašina za pranje veša pokvari, na displeju će se prikazati informativni kôd. Pogledajte sledeću tabelu i isprobajte predložena rešenja.

| Kôd | Radnja |
|---|---|
| 4C | Nema dovoda vode.<br>• Proverite da li su slavine za vodu otvorene.<br>• Proverite da li su creva za vodu zapušena.<br>• Proverite da li su slavine za vodu zamrzle.<br>• Proverite da li mašina radi sa dovoljno jakim pritiskom vode.<br>• Proverite da li su slavine za toplu i hladnu vodu pravilno povezane.<br>• Očistite filter sa mrežicom, pošto je možda zapušen.<br>• Kada se pojavi poruka „**4C**“, mašina će ispuštati vodu naredna 3 minuta. Za to vreme, dugme za napajanje će biti onemogućeno. |
| 4C2 | • Proverite da li je crevo za dovod hladne vode dobro pričvršćeno na slavinu za hladnu vodu. Ukoliko je povezano na slavinu za toplu vodu, veš se može izobličiti u nekim ciklusima. |
| 5C | Nema odvoda vode.<br>• Proverite da li je odvodno crevo zamrzlo ili zapušeno.<br>• Proverite da li je odvodno crevo pravilno postavljeno, zavisno od tipa priključka.<br>• Očistite filter za otpatke, pošto je možda zapušen.<br>• Proverite da odvodno crevo nije savijeno.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| dC | Mašina za pranje veša radi, a vrata su otvorena.<br>• Proverite da li su vrata dobro zatvorena.<br>• Proverite da odeća nije zaglavljena u vratima. |
| OC | Voda se preliva.<br>• Ponovo pokrenite mašinu nakon centrifugiranja.<br>• Ako se informativni kôd i dalje prikazuje na displeju, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung. |
| LC, LC1 | Proverite odvodno crevo.<br>• Vodite računa da kraj odvodnog creva ne leži na podu.<br>• Proverite da li je odvodno crevo zapušeno.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| 3C | Proverite da li radi motor.<br>• Ponovo pokrenite ciklus.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 59 2025/2/26 15:51:34

# Rešavanje problema

| Kôd | Radnja |
|---|---|
| UC | Potrebno je proveriti elektroniku mašine.<br>• Proverite da li ima prekida u napajanju.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| | Detektovan je nizak napon.<br>• Proverite da li je kabl za napajanje uključen u struju.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| HC | Provera zagrevanja do visoke temperature.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| 1C | Senzor nivoa vode nije ispravan.<br>• Pokušajte da isključite mašinu i ponovo pokrenete ciklus.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| AC | Greška u komunikaciji između glavne i pomoćnih štampanih ploča.<br>• Pokušajte da isključite mašinu i ponovo pokrenete ciklus.<br>• Ako informativni kôd ne nestane, obratite se korisničkom servisu. |
| 0 | Mašina se ne isključuje automatski nakon poslednjeg ciklusa centrifuge, a poruka „**0**“ je i dalje prikazana.<br>• Mašina normalno radi, bez pokretanja ciklusa **DRUM CLEAN+ (ČIŠĆENJE BUBNJA+)**. Međutim, preporučuje se da redovno pokrećete ovaj ciklus iz higijenskih razloga. |
| Ub | Centrifuga ne radi.<br>• Proverite da li je veš ravnomerno raspoređen.<br>• Proverite da li se mašina za pranje veša nalazi na ravnoj i stabilnoj podlozi.<br>• Prerasporedite teret. Ako se pere samo jedan komad odeće (npr. kućna haljina ili farmerke), rezultat poslednjeg centrifugiranja može biti nezadovoljavajući i na ekranu će se prikazati poruka za proveru „**Ub** (Debalansiran)“. |

Ako je neki informativni kôd i dalje prikazan na displeju, obratite se lokalnom korisničkom servisu kompanije Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 60 2025/2/26 15:51:34

# Specifikacije

## Tabela o održavanju tkanina

Navedeni simboli predstavljaju uputstva za održavanje odeće. Na etiketi za održavanje odeće nalaze se simboli za pranje, izbeljivanje, sušenje i peglanje, a po potrebi i hemijsko čišćenje. Upotreba simbola omogućava usklađenost između domaćih i stranih proizvođača odevnih predmeta.

Pridržavajte se uputstava sa etiketa za održavanje da bi odeća što duže trajala i da ne biste imali problema pri pranju.

### Pranje

| | |
|---|---|
| | 95 °C obično pranje. |
| | 60 °C obično pranje. |
| | 60 °C blago pranje. |
| | 40 °C obično pranje. |
| | 40 °C blago pranje. |
| | 40 °C vrlo blago pranje. |
| | 30 °C obično pranje. |
| | 30 °C blago pranje. |
| | 30 °C vrlo blago pranje. |
| | Ručno pranje. |
| | Pranje nije dozvoljeno. |

**NAPOMENA**

Brojevi u posudi za pranje označavaju maksimalne temperature pranja u stepenima Celzijusove skale koje se ne smeju prekoračiti.

### Izbeljivanje

| | |
|---|---|
| | Svaki način izbeljivanja je dozvoljen. |
| | Dozvoljeno je samo izbeljivanje kiseonikom. |
| | Izbeljivanje nije dozvoljeno. |

### Sušenje

| | |
|---|---|
| | Sušenje u sušilici za veš / normalna temperatura / maksimalna temperatura sušilice 80 °C. |
|  | Sušenje u sušilici za veš / niža temperatura / maksimalna temperatura sušilice 60 °C. |
| | Nije dozvoljeno sušenje u sušilici |
| | Sušenje na žici. |
| | Sušenje na žici bez centrifugiranja i ceđenja. |
| | Sušenje na ravnoj površini. |
| | Sušenje na ravnoj površini bez centrifugiranja i ceđenja. |
| | Sušenje na žici u senci. |
| | Sušenje na žici u senci bez centrifugiranja i ceđenja. |
| | Sušenje na ravnoj površini u senci. |
| | Sušenje na ravnoj površini u senci bez centrifugiranja i ceđenja. |

**NAPOMENA**

- Tačke označavaju nivo sušenja u sušilici.
- Linije označavaju vrstu i mesto sušenja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 61 2025/2/26 15:51:36

# Specifikacije

### Peglanje

| | |
|---|---|
| | Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 200 °C. |
| | Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 150 °C. |
| | Peglanje pri maksimalnoj temperaturi ploče pegle od 110 °C. Oprez pri korišćenju pegli na paru (peglati bez pare). |
| | Peglanje nije dozvoljeno. |

**NAPOMENA**

Tačke označavaju temperaturne opsege za peglanje (regulator, para, putne pegle i mašine za peglanje).

### Profesionalno održavanje

| | |
|---|---|
| | Normalno profesionalno suvo čišćenje u perhloretilenu i/ili ugljovodonicima (teški benzini). |
| | Blago profesionalno suvo čišćenje u perhloretilenu i/ili ugljovodonicima (teški benzini). |
| | Normalno profesionalno suvo čišćenje u ugljovodonicima (teški benzini). |
| | Blago profesionalno suvo čišćenje u ugljovodonicima (teški benzini). |
| | Suvo čišćenje nije dozvoljeno. |
| | Profesionalno mokro čišćenje. |
| | Blago profesionalno mokro čišćenje. |
| | Vrlo blago profesionalno mokro čišćenje. |
| | Mokro čišćenje nije dozvoljeno. |

**NAPOMENA**

- Slova unutar kruga označavaju rastvarače (P, F) koji se koriste tokom suvog ili mokrog čišćenja (W).
- U opštem slučaju, linija ispod simbola označava blaži tretman (npr. blagi ciklus za lako održavanje). Dvostruka linija označava nivoe održavanja sa posebno blagim tretmanom.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 62 2025/2/26 15:51:37

## Zaštita okoline

- Ovaj uređaj je napravljen od materijala koji se mogu reciklirati. Ako odlučite da ga bacite, poštujte lokalne propise o odlaganju otpada. Isecite kabl za napajanje kako mašina ne bi mogla da se poveže sa izvorom napajanja. Skinite poklopac kako životinje i mala deca ne bi mogla da se zaglave u mašini.
- Nemojte prekoračiti količinu deterdženta preporučenu u uputstvu proizvođača deterdženta.
- Sredstva za uklanjanje fleka i izbeljivače koristite pre ciklusa pranja samo kada je to neophodno.
- Uštedite vreme i struju tako što ćete prati samo punu mašinu veša (tačna količina zavisi od programa koji se koristi).

## Garancija za rezervne delove

Garantujemo da će sledeći rezervni delovi profesionalnim serviserima i krajnjim korisnicima biti dostupni najmanje 10 godina nakon što se poslednji uređaj tog modela plasira na tržište.

- Vrata, šarke, zaptivke za vrata i druge zaptivke, brave za vrata i plastični periferni pribor poput dozatora za deterdžent.
- Navedeni delovi se mogu kupiti na veb lokaciji navedenoj u nastavku.
  - http://www.samsung.com/support

## Potrošnja energije u stanju pripravnosti

| | | |
|---|---|---|
| **Potrošnja električne energije** | Mašina je isključena | 0,50 W |
| | Režim mirovanja mreže | 2,00 W |
| | Vreme u režimu mirovanja mreže (WI-FI) | 10 min |

## EPREL informacije

Da biste pristupili informacijama o energetskim oznakama za ovaj proizvod na Evropskom registru proizvoda za energetsko označavanje (European Product Registry for Energy Labelling – EPREL), posetite https://eprel.ec.europa. eu/qr/****** gde ****** predstavlja EPREL registracioni broj proizvoda. Registracioni broj možete da pronađete na nazivnoj oznaci proizvoda.

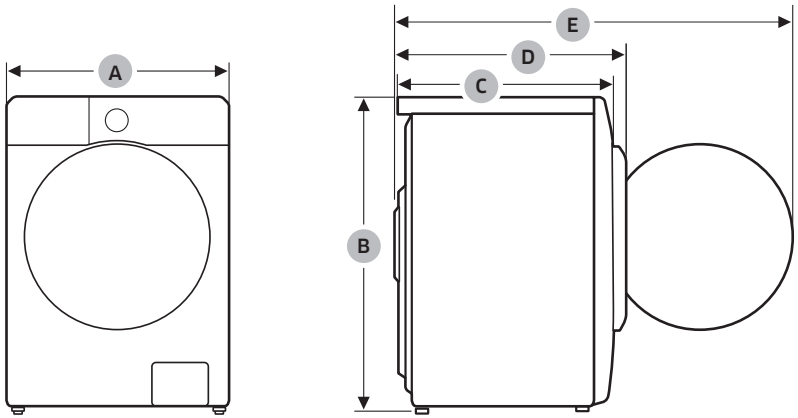


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 63 2025/2/26 15:51:37

# Specifikacije

## List sa specifikacijama

„*“ Zvezdice označavaju varijante istog modela i mogu biti zamenjene brojevima (0–9) ili slovima (A–Z).




| Naziv modela | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Dimenzije | | A (širina) | 600 mm |
| | | B (visina) | 850 mm |
| | | C (dubina) | 480 mm |
| | | D | 560 mm |
| | | E | 1010 mm |
| Pritisak vode | | | 50–1000 kPa |
| Neto težina | | | 65,0 kg |
| Maksimalni kapacitet opterećenja | | Pranje i centrifuga | 9,0 kg |
| | | Sušenje | 5,0 kg |
| Potrošnja električne energije | Pranje i zagrevanje | AC 220-240 V / 50 Hz | 1900–2300 W |
| | Sušenje | | 1600-1900 W |
| Broj obrtaja | | | 1400 o/min |

**NAPOMENA**

- Dizajn i specifikacije mogu da se promene bez najave u cilju poboljšanja kvaliteta.
- Dimenzije koje su ovde navedene mogu se neznatno razlikovati od stvarnih dimenzija, u zavisnosti od načina merenja.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 64 2025/2/26 15:51:37

## Okvirne informacije (u skladu sa EU 2019/2023)

| Model | Ciklusi | Kapacitet (kg) | Vreme programa (HH:MM) | Potrošnja električne energije (kWh/ciklus) | Potrošnja vode (L/ciklus) | Maksimalna temperatura (°C) | Preostali sadržaj vlage (%) | Brzina centrifugiranja (o/min) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 (EKO 40-60) | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (PAMUK) 60°C+ Potapanje u mehurićima | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (SINTETIKA) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (BRZO PRANJE 15') Hladna | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (PRANJE + SUŠENJE) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Vrednosti za programe koji nisu ECO 40-60 (EKO 40-60), odnosno programi pranja i sušenja, date su samo okvirno.
- Vrednosti u vezi sa vremenom koje su ovde navedene mogu se razlikovati od stvarnih vrednosti zbog uticaja pritiska/tvrdoće/temperature vode, vrste / količine / nivoa zaprljanosti veša, vrste/količine deterdženta koji se koristi, napajanja i izabranih dodatnih funkcija.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 65 2025/2/26 15:51:37

# Informacije za kontakt

## IMATE PITANJA ILI KOMENTARE?

| ZEMLJA | POZOVITE | ILI NAS POSETITE NA MREŽI NA ADRESI |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 66 2025/2/26 15:51:37

| ZEMLJA | POZOVITE | ILI NAS POSETITE NA MREŽI NA ADRESI |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_SR.indd 67 2025/2/26 15:51:37

SAMSUNG

DC68-000000-00

# Пральна машина

# **Посібник користувача**

WD9*DG******

SAMSUNG

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 1 2025/2/26 16:24:36

# Зміст


**Інформація з техніки безпеки** **4**

Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки 4
Важливі символи з техніки безпеки 4
Важливі застереження з техніки безпеки 5
Важливі попередження щодо встановлення 8
Застереження щодо встановлення 10
Важливі попередження щодо використання 10
Застереження щодо використання 12
Важливі попередження щодо чищення 15
Пояснення Директиви щодо відходів електричного й електронного обладнання (WEEE) 15
Екологічний дизайн 15

**Встановлення** **16**

Що входить у комплект постачання 16
Вимоги зі встановлення 18
Покрокове встановлення 19

**Перед запуском** **30**

Початкові налаштування 30
Рекомендації щодо прання білизни 30
Рекомендації щодо використання засобу для прання 34
Вказівки щодо користування шухлядками для пральних засобів 35

**Експлуатація** **39**

Панель керування 39
Прості кроки для запуску 41
Огляд режимів 42
Налаштування 45
Спеціальні функції 46
SmartThings 47
Повідомлення щодо програмного забезпечення з відкритим вихідним кодом 48

**Обслуговування** **49**

DRUM CLEAN$^{+}$ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА$^{+}$) 49
Аварійний злив 50
Чищення 51
Відновлення роботи після замерзання 54
Приготування машини до тривалого простою 54




WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 2 2025/2/26 16:24:36

Усунення несправностей 55
Пункти для перевірки 55
Інформаційні коди 59

Технічні характеристики 61
Таблиця символів догляду за тканинами 61
Захист навколишнього середовища 63
Гарантія на запасні частини 63
Споживання електроенергії в режимі очікування 63
Інформація EPREL 63
Технічний опис 64
Індикаційна інформація (відповідно до регламенту ЄС 2019/2023) 65

Контактні дані 66
МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ АБО ЗАУВАЖЕННЯ? 66



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 3 2025/2/26 16:24:36

# Інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням пральної машини Samsung. Цей посібник містить важливу інформацію щодо встановлення й використання пральної машини, а також догляду за нею. Ознайомтеся з ним, щоб якомога ефективніше користуватися всіма перевагами та функціями своєї пральної машини.

## Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки

Уважно прочитайте цей посібник для безпечного й ефективного використання всіх переваг і функцій пристрою. Зберігайте посібник у надійному місці біля пристрою для подальшого використання. Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як указано в цьому посібнику користувача.

Попередження та вказівки щодо техніки безпеки в цьому посібнику не охоплюють усі можливі умови й ситуації. Користувач повинен керуватися здоровим глуздом і бути уважним та обережним під час установлення, обслуговування чи експлуатації пральної машини.

Оскільки подані нижче інструкції з експлуатації стосуються різних моделей, характеристики вашої пральної машини можуть дещо відрізнятися від описаних у цьому посібнику, і не всі попереджувальні позначки можуть стосуватися вашої моделі. Якщо у вас виникли запитання, зверніться до найближчого центру обслуговування або відвідайте вебсайт www.samsung.com для отримання технічної підтримки й інформації.

## Важливі символи з техніки безпеки

**Далі наведено опис знаків і символів, що використовуються в цьому посібнику користувача.**

⚠ **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Небезпечні фактори або дії, які можуть призвести до **серйозного травмування користувача та/або пошкодження майна.**

⚠ **УВАГА**

Небезпечні фактори або дії, які можуть призвести до **травмування користувача та/або пошкодження майна.**

**ПРИМІТКА**

Указує на ризик отримання травм або пошкодження майна.

**Прочитайте інструкції**

**Ці попереджувальні символи наведено для запобігання травмуванню користувача або інших осіб.**

**Чітко їх дотримуйтесь.**

**Прочитавши цей посібник, зберігайте його в надійному місці для подальшого використання.**

Перш ніж використовувати пристрій, прочитайте всі інструкції.

Як і будь-яке обладнання, яке використовує електроенергію й має рухомі деталі, цей пристрій може становити небезпеку. Щоб безпечно використовувати пристрій, ознайомтеся з принципом його роботи та будьте обережні під час його експлуатації.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 4 2025/2/26 16:24:37

# ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

**Щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом або травмування користувачів під час експлуатації пристрою, дотримуйтесь основних застережень щодо техніки безпеки.**

1. Цей пристрій не призначений для використання особами (зокрема дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, а також особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони не перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або не навчені безпечно користуватися пристроєм.
2. **Для використання в Європі**: цей пристрій можуть використовувати діти віком від 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, а також особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або навчені безпечно користуватися пристроєм та усвідомлюють усі ризики. Стежте, щоб діти не гралися пристроєм. Стежте, щоб діти не чистили й не обслуговували пристрій без нагляду.
3. За дітьми слід наглядати, щоб вони не гралися пристроєм.
4. Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник сервісної служби чи інший кваліфікований спеціаліст.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 5 2025/2/26 16:24:37

# Інформація з техніки безпеки

5. Необхідно використовувати нові комплекти шлангів, які постачаються з пристроєм; використання старих комплектів шлангів не допускається.
6. Якщо пристрій має вентиляційні отвори на дні корпусу, пильнуйте, щоб вони не затулялися килимом.
7. **Для використання в Європі**: не допускайте дітей молодше 3 років до пристрою без постійного нагляду.
8. **УВАГА**: Щоб уникнути ненавмисного скидання запобіжника захисту від перегрівання, пристрій не можна підключати до джерела живлення через зовнішній перемикач (наприклад, таймер) або до електромережі, струм у якій регулярно вимикається й умикається енергокомпанією.
9. Не використовуйте сушарку, якщо під час прання використовувалися промислові хімічні засоби.
10. Якщо сушарку обладнано контейнером для волокон, його слід регулярно спорожнювати.
11. Слідкуйте, щоб навколо барабана не накопичувалися волокна. (це не стосується пристроїв, вентиляційні отвори яких виходять на вулицю)
12. Необхідно забезпечити належну вентиляцію для запобігання потраплянню до приміщення газів від приладів, що використовують інші види пального, в тому числі із відкритим вогнем.
13. Не сушіть у сушарці невипрані речі.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 6 2025/2/26 16:24:37

14. Речі, забруднені такими речовинами, як олія, ацетон, спирт, бензин, гас, засоби для видалення плям, скипидар, віск і засоби для видалення воску, потрібно прати в гарячій воді з більшою кількістю засобу для прання і лише після цього сушити у сушарці.

15. Такі речі, як пориста гума (латексна губка), шапочки для душу, водостійкі тканини, прогумовані вироби та одяг або подушки з поролоновими вкладками не можна сушити у сушарці.

16. Кондиціонери для білизни або подібні засоби необхідно використовувати згідно із вказівками на упакуванні.

17. Останній етап циклу сушіння відбувається без нагрівання (цикл охолодження) для того, щоб речі залишалися такої температури, за якої їх не було би пошкоджено.

18. Виймайте з кишень усі предмети, особливо запальнички або сірники.

19. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**: Ніколи не зупиняйте роботу сушарки до завершення циклу сушіння, але якщо виникає така необхідність, то всі речі потрібно швидко вийняти і розкласти для охолодження.

20. Відпрацьоване повітря не можна випускати у димовий канал, який використовується також для відведення газів із приладів, у яких спалюється газ або інші види пального.

21. Пристрій не можна встановлювати за дверима, які можна зачинити, за зсувними дверима чи за дверима із завісою з протилежного боку від сушарки таким чином, щоб це обмежувало можливість повного відкривання дверцят сушарки.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 7 2025/2/26 16:24:37

# Інформація з техніки безпеки

22. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**: Пристрій не можна підключати до джерела живлення через зовнішній перемикач (наприклад, таймер) або до електромережі, струм у якій регулярно вимикається й умикається енергокомпанією.

23. Цей прилад має використовуватися лише в домашніх умовах і не призначений для застосування:
    - на службових кухнях у магазинах, офісах та інших робочих середовищах;
    - на фермах;
    - клієнтами в готелях, мотелях і подібних житлових приміщеннях;
    - у закладах напівпансіонного типу;
    - у зонах загального користування в житлових будинках або в пральнях самообслуговування.

## Важливі попередження щодо встановлення

⚠ **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Установлювати пристрій дозволяється лише кваліфікованим особам або працівникам сервісної компанії.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, вибух, несправність пристрою або травми.

Пристрій важкий, тому підіймайте його обережно.

Вставте вилку кабелю живлення в настінну розетку, яка відповідає місцевим електротехнічним нормам. Підключайте цей пристрій виключно до розетки, не використовуйте кабель-продовжувач.

- Підключення до тієї самої розетки інших пристроїв за допомогою мережевого розгалужувача або кабелю- подовжувача може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.
- Значення напруги, частоти мережі та сили струму мають відповідати значенням, указаним у технічних характеристиках пристрою. Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Регулярно витирайте роз'єми й контакти вилки сухою ганчіркою, щоб видалити сторонні речовини (наприклад, пил або воду).

- Вийміть вилку з розетки й витріть її сухою ганчіркою.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 8 2025/2/26 16:24:37

Уставляйте вилку в розетку так, щоб кабель був спрямований до підлоги.

- Якщо неправильно вставити вилку в розетку, це може пошкодити електричні дроти кабелю, що спричинить ураження електричним струмом або пожежу.

Зберігайте весь пакувальний матеріал подалі від дітей, оскільки він може становити для них небезпеку.

- Якщо дитина одягне на голову упаковку, це може спричинити удушення.

Якщо пристрій, вилку або кабель живлення пошкоджено, зверніться до найближчого центру обслуговування.

Цей пристрій обов'язково слід належним чином заземлити.

Не заземлюйте пристрій до газової труби, пластмасової водопровідної труби або телефонної лінії.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, вибух або несправність пристрою.
- Не під'єднуйте кабель живлення до розетки без належного заземлення. Заземлення має бути виконано з дотриманням місцевих і державних норм.

Не встановлюйте пристрій поблизу обігрівачів або займистих матеріалів.

Не встановлюйте пристрій у вологих місцях, а також там, де можливе забруднення олією, мастилом або пилом; бережіть пристрій від впливу прямих сонячних променів і води (дощу).

Не встановлюйте пристрій у місцях, для яких характерні низькі температури.

- На морозі трубки можуть потріскатися.

Не встановлюйте пристрій у місцях, де можливе витікання газу.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не використовуйте електричний трансформатор.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не використовуйте пошкоджену вилку, пошкоджений кабель живлення або погано закріплену розетку.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не тягніть і не згинайте надміру кабель живлення.

Не скручуйте та не зв'язуйте кабель живлення.

Не підвішуйте кабель живлення на металеві предмети, не ставте на нього важкі предмети, а також не кладіть його між предметами та позаду пристрою.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Виймаючи вилку з розетки, не тягніть за кабель живлення.

- Виймаючи вилку з розетки, тримайте безпосередньо за штепсель.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Пристрій слід розташовувати поблизу розетки, кранів водопостачання та зливних труб.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 9 2025/2/26 16:24:37

# Інформація з техніки безпеки

У разі виконання ремонту неофіційною сервісною компанією, самостійного або непрофесійного ремонту виробу компанія Samsung не несе відповідальності за будь-які травми, пошкодження пристрою чи інші проблеми з безпекою виробу, спричинені спробою ремонту з недотриманням цих інструкцій щодо ремонту й обслуговування. Гарантія не поширюється на будь-які пошкодження виробу, що виникли внаслідок спроби його ремонту будь-якою особою, крім спеціаліста з обслуговування, сертифікованого компанією Samsung.

## Застереження щодо встановлення

⚠ **УВАГА**

Пристрій слід установлювати так, щоб забезпечити легкий доступ до штепсельної вилки.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежі через витік струму.

Установлюйте пристрій на рівну тверду підлогу, яка може витримати його вагу.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити сильну вібрацію, шум, переміщення або несправність пристрою.

## Важливі попередження щодо використання

⚠ **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Якщо в пристрої забагато води, негайно вимкніть подачу води й живлення, після чого зверніться до найближчого центру обслуговування.

- Не торкайтеся штепсельної вилки мокрими руками.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом.

Якщо пристрій видає дивний шум, чути запах горілого або з пристрою йде дим, негайно вийміть вилку з розетки та зверніться до найближчого центру обслуговування.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

У разі витікання газу (наприклад, пропану, зрідженого нафтового газу тощо) негайно провітріть приміщення, не торкаючись штепсельної вилки. Не торкайтеся пристрою або кабелю живлення.

- Не використовуйте вентилятор.
- Іскра може спричинити вибух або пожежу.

Перш ніж утилізувати пральну машину, зніміть важіль її дверцят.

- Якщо дитина зачиниться всередині пристрою, вона може задушитися.

Перед використанням зніміть пакувальний матеріал (губку, пінопласт), прикріплений до дна пристрою.

Не періть у машині речі, забруднені бензином, гасом, бензолом, розчинником для фарби, спиртом або іншими легкозаймистими чи вибухонебезпечними речовинами.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом, пожежі або вибуху.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 10 2025/2/26 16:24:37

Не докладайте сили, відкриваючи дверцята пральної машини, коли вона працює (у режимі прання при високій температурі, сушіння, віджиму).

- Вода, що витікатиме з правильної машини, може завдати опіків. Крім того, підлога стане слизькою. Недотримання цієї вимоги може призвести до травм.
- Якщо відчиняти дверцята, докладаючи силу, можна пошкодити пристрій або травмуватися.

Не торкайтеся штепсельної вилки мокрими руками.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом.

Не вимикайте працюючий пристрій, витягуючи з розетки штепсельну вилку кабелю живлення.

- Повторне під'єднання вилки до розетки може спричинити іскру, що, імовірно, призведе до ураження електричним струмом або пожежі.

Не дозволяйте дітям залазити в пристрій або на нього.

- Нехтування цією вимогою може спричинити ураження електричним струмом, опіки або травмування користувача.

Не засовуйте руку під пральну машину.

- Ви можете поранити руку об обертові або гострі (металеві, пластмасові тощо) деталі.

Не тягніть за кабель живлення, щоб від'єднати пристрій від розетки. Завжди беріться за штепсельну вилку й тримайте її прямо, виймаючи з розетки.

- Пошкодження кабелю живлення може призвести до короткого замикання, пожежі та (або) ураження електричним струмом.

Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або модифікувати пристрій самотужки.

- Не використовуйте інші запобіжники (наприклад, мідні чи сталеві дроти тощо), крім стандартних.
- Якщо пристрій потребує ремонту чи перевстановлення, зверніться до найближчого центру обслуговування.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, несправність пристрою або травми.

Якщо шланг подачі води нещільно прилягатиме до водопровідного крана, у результаті чого пристрій буде підтоплено, вийміть вилку з розетки.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Виймайте штепсельну вилку з розетки, якщо плануєте тривалий час не користуватися пристроєм, а також під час грози.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Якщо в пристрій потрапили сторонні речовини, від'єднайте кабель живлення від розетки та зверніться в службу підтримки клієнтів Samsung.

- Це може призвести до ураження електричним струмом або пожежі.

Не дозволяйте дітям (або домашнім тваринам) гратися всередині пральної машини чи зверху на ній. Дверцята пральної машини зсередини відкрити важко, і якщо діти в ній застрягнуть, то можуть зазнати серйозних травм.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 11 2025/2/26 16:24:37

# Інформація з техніки безпеки

## Застереження щодо використання

⚠ **УВАГА**

Якщо пральну машину забруднено (наприклад засобом для прання, брудом, залишками їжі тощо), вийміть штепсельну вилку з розетки й очистьте пристрій м'якою вологою ганчіркою.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження й іржавіння пристрою.

Від сильного удару скло спереду пристрою може розбитися. Користуйтесь пристроєм обережно.

- Розбитим склом можна травмуватися.

Якщо машиною довго не користувалися, були перебої у водопостачанні або шланг подачі води було від'єднано та знову під'єднано, відкривайте водопровідний кран повільно.

- Тиск повітря в шлангу подачі води або водопровідній трубі може пошкодити пристрій або спричинити витікання води.

Якщо під час роботи пристрою виникла проблема зі зливанням води, з'ясуйте причину.

- Якщо пральна машина працює, коли в ній забагато води через проблеми зі зливом, це може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Завантажуйте білизну в пральну машину повністю, щоб не затиснути її дверцятами.

- Якщо затиснути білизну дверцятами, можна пошкодити пральну машину, саму білизну або спричинити витікання води.

Вимкніть подачу води до пральної машини, коли пристрій не використовується.

- Гвинти на з'єднувачі шланга подачі води мають бути затягнуті належним чином.

Стежте, щоб гумовий ущільнювач і скло передніх дверцят не забруднилися (наприклад, пилом, нитками, волоссям тощо).

- Якщо щось застрягне у дверцятах або дверцята будуть зачинені не щільно, це може призвести до витікання води.

Перш ніж вмикати пристрій, відкрийте водопровідний кран і перевірте, чи добре зафіксовано з'єднувач шланга подачі води та чи не витікає вода.

- Якщо гвинти на з'єднувачі шланга подачі води закріплено погано, це може спричинити витікання води.

Придбаний вами виріб призначений лише для домашнього використання.

Використання його для комерційних потреб вважається нецільовим. У такому разі на виріб не поширюватиметься стандартна гарантія Samsung, і компанія Samsung не нестиме відповідальності за несправності чи пошкодження, що виникли в результаті нецільового використання.

Не ставайте на пристрій і не кладіть на нього предмети (наприклад, білизну, запалені свічки або цигарки, посуд, хімічні речовини, металеві предмети тощо).

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, несправність пристрою або травми.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 12 2025/2/26 16:24:37

Не розпилюйте на пристрій леткі речовини, наприклад інсектициди.

- Вони не лише завдають шкоди здоров'ю, але й можуть спричинити ураження електричним струмом, пожежу або несправність пристрою.

Не розміщуйте біля пральної машини предмети, які є джерелом електромагнітного випромінювання.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до несправності пристрою й травм.

Під час прання при високій температурі чи сушіння з машини зливається гаряча вода. Уникайте контакту з нею.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки й травми.

Час зливання залежить від температури води. Якщо температура зависока, зливання виконується, коли вода охолоне.

Не періть, не віджимайте й не сушіть сидіння, килими або одяг із водонепроникних матеріалів*, якщо пристрій не має спеціального режиму для прання таких виробів.

(*): вовняна постільна білизна, дощовики, жилетки для рибалок, лижні штани, спальні мішки, багаторазові підгузки, спортивні костюми, чохли для велосипедів, мотоциклів і автомобілів тощо.

- Не періть грубі та тверді килимки навіть за наявності на їх етикетці позначки пральної машини. Це може спричинити травми або пошкодити пральну машину, стіни, підлогу чи речі через надмірну вібрацію.
- Не періть декоративні доріжки й килимки з гумовою основою. Гумова основа може відірватись і прилипнути до барабана, що спричинить несправність пристрою, зокрема проблеми зі зливом води.

Не використовуйте пральну машину, якщо вийнято шухлядку для засобів для прання.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом або травмування користувача через витікання води.

Не торкайтеся барабана всередині під час або після циклу сушіння, оскільки він гарячий.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки.

Скло дверцят нагрівається під час прання й сушіння. Тому не торкайтеся його.

Також не дозволяйте дітям гратися біля пральної машини або торкатися скла дверцят.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити опіки.

Не встромляйте руку в шухлядку для засобів для прання.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити травми, оскільки шухлядка може защемити руку.

Вийміть із машини ємність для рідких засобів (є лише в деяких моделях), якщо використовуєте порошок для прання.

- В іншому разі вода може витікати через передню частину шухлядки для засобу для прання.

Не кладіть у пральну машину будь-які інші предмети (наприклад, взуття, залишки їжі тощо), крім білизни й одягу, а також тварин.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити пошкодження пральної машини, травми або смерть тварин через надмірну вібрацію.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 13 2025/2/26 16:24:37

# Інформація з техніки безпеки

Не натискайте кнопки гострими предметами, наприклад шпильками, ножами, нігтями тощо.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або травми.

Не періть речі, забруднені оліями, кремами або лосьйонами з магазинів косметики й масажних салонів.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити деформацію гумового ущільнювача та витікання води.

Не залишайте металеві предмети, наприклад булавки чи шпильки для волосся, а також відбілювач у барабані на тривалий час.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити появу іржі на барабані.
- Якщо барабан почне іржавіти, очистьте його губкою з додаванням нейтрального миючого засобу. Не очищуйте барабан металевою щіткою.

Не використовуйте засоби для хімічного чищення, а також не періть, не полощіть і не віджимайте речі, на які нанесено засоби для хімічного чищення.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити самозаймання через нагрівання окисленого мастила.

Не використовуйте воду з пристроїв для охолодження чи нагрівання води.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити несправність пральної машини.

Не використовуйте в пральній машині натуральне мило для рук.

- Якщо воно затвердне та накопичиться всередині машини, це може спричинити її несправність, знебарвлення, іржавіння й неприємний запах.

Кладіть шкарпетки та бюстгальтери в сітку для прання й періть їх разом з іншими виробами.

Не періть у сітці для прання великі вироби, наприклад постільну білизну.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до травмування через надмірну вібрацію.

Не використовуйте затверділі засоби для прання.

- Якщо вони накопичаться в пральній машині, це може спричинити витікання води.

Переконайтеся, що всі кишені одягу, який ви збираєтеся прати, порожні.

- Тверді гострі предмети, як-от монети, шпильки, цвяхи, гвинти чи каміння, можуть серйозно пошкодити пристрій.

Не періть одяг із великими пряжками, ґудзиками чи іншими важкими металевими елементами.

Сортуйте білизну за кольором і стійкістю фарби та вибирайте рекомендовані режим прання, температуру й додаткові функції.

- Якщо цього не зробити, це може спричинити втрату кольору та пошкодження тканини.

Пильнуйте, щоб не прищемити дверцятами пальці дитини.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до травм.

Для запобігання появі запахів і цвілі залишайте дверцята відкритими після циклу прання й давайте барабану висохнути.

Для запобігання утворенню вапняного нальоту після циклу прання залиште шухляду для засобу для прання відкритою та просушіть її всередині.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 14 2025/2/26 16:24:37

## Важливі попередження щодо чищення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не очищуйте пристрій, розпилюючи воду безпосередньо на нього.

Не використовуйте сильнодіючі миючі засоби на основі кислоти.

Не використовуйте для чищення пристрою бензин, розчинник чи спирт.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження, ураження електричним струмом або пожежу.

Перед очищенням або технічним обслуговуванням від'єднуйте пристрій від електромережі.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

## Пояснення Директиви щодо відходів електричного й електронного обладнання (WEEE)

**Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)**

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.

Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.

Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

Інформацію про зобов'язання компанії Samsung щодо охорони навколишнього середовища та нормативні вимоги щодо продукції (наприклад, Регламент ЄС щодо хімічних речовин (REACH)) дивіться на сторінці, присвяченій питанням раціонального використання ресурсів, на вебсайті www.samsung.com

## Екологічний дизайн

Щоб ознайомитися з докладними відомостями про встановлення й миття пральної машини, а також інформацією про екологічний дизайн (відповідно до постанови (EU)2019/2023), завітайте на вебсайт Samsung (http://www.samsung.com). Для цього перейдіть до розділу Support (Підтримка), а потім на головну сторінку Support (Підтримка) і введіть у рядку пошуку назву моделі.



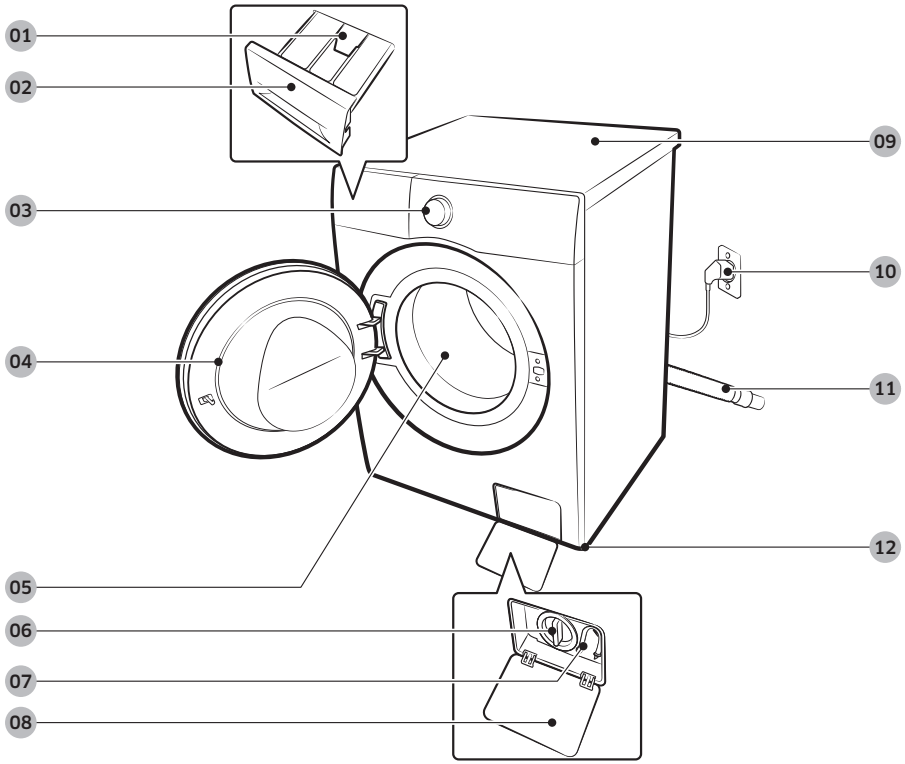
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 15 2025/2/26 16:24:37

# Встановлення

Уважно дотримуйтеся цих вказівок для правильного встановлення пральної машини й уникнення нещасних випадків під час прання.

## Що входить у комплект постачання

Перевірте, чи в комплект постачання виробу додані всі деталі. Якщо з пральною машиною чи її деталями щось негаразд, зверніться до місцевого центру обслуговування споживачів Samsung або до продавця пральної машини.




**01** Важіль вивільнення

**02** Шухлядка для пральних засобів

**03** Панель керування

**04** Дверцята

**05** Барабан

**06** Фільтр для сміття

**07** Трубка аварійного зливу

**08** Кришка фільтра

**09** Верхня панель

**10** Штепсель кабелю живлення

**11** Зливний шланг

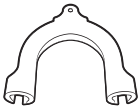
**12** Ніжки з можливістю регулювання



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 16 2025/2/26 16:24:37

Гайковий ключ

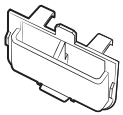
Кришки болтів



Тримач шланга

Шланг подачі холодної води

Шланг подачі гарячої води



Ємність для рідких засобів

Оборотний клапан

Фіксатор заглушки

**ПРИМІТКА**

- Гайковий ключ: призначений для викручування транспортувальних болтів і вирівнювання пральної машини.
- Кришки болтів: призначені для прикривання отворів, що залишаються після виймання транспортувальних болтів. Кількість кришок болтів у комплектації залежить від моделі.
- Тримач шланга: призначений для підвішування зливного шланга в зливній трубі чи раковині.
- Шланг подачі холодної / гарячої води: призначений для подачі води в пральну машину. (Шланги подачі гарячої води призначені лише для відповідних моделей.)
- Ємність для рідких засобів: призначена для наповнення рідким засобом для прання й установлення у відсік для засобів для прання. (лише для відповідних моделей)
- Оборотний клапан: постачається лише з деякими моделями.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 17 2025/2/26 16:24:38

# Встановлення

## Вимоги зі встановлення

### Під'єднання до електромережі й заземлення

- Використовуйте для пральної машини окремий ланцюг живлення.

Для належного заземлення пральна машина постачається з кабелем живлення, який має триконтактну вилку для використання в належно встановленій і заземленій розетці.

Якщо ви не впевнені щодо правильності заземлення, зверніться до кваліфікованого електрика чи спеціаліста з обслуговування.

Не змінюйте вилку. Якщо вона не підходить до розетки, зверніться до кваліфікованого електрика для встановлення належної розетки.

⚠ **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

- НЕ використовуйте кабель-продовжувач.
- Використовуйте лише той кабель живлення, який постачається з пральною машиною.
- НЕ під'єднуйте провід заземлення до пластмасових водопровідних труб, газопроводів чи труб подачі гарячої води.
- Неправильне підключення проводів заземлення може призвести до ураження електричним струмом.

### Водопостачання

Належний тиск води для цієї пральної машини:від 50 до1000 кПа. При тиску до 50 кПа водопровідний клапан може не закриватися повністю або ж барабан може довше наповнюватися водою, що призведе до вимкнення пральної машини. Водопровідні крани мають бути розташовані на відстані до 120 см від задньої стінки пральної машини, щоб шланги подачі води з комплекту постачання діставали до машини.

Щоб зменшити ризик витоку води:

- Забезпечте легкий доступ до водопровідних кранів.
- Закривайте крани, коли машина не використовується.
- Регулярно перевіряйте, чи немає витоку в місцях кріплення шлангів подачі води.

⚠ **УВАГА**

Перед першим використанням пральної машини перевірте, чи не протікають жодні з'єднання водопровідних кранів і клапанів.

### Зливна система

Компанія Samsung рекомендує використовувати стічну трубу висотою 60–90 см.Зливний шланг слід прокласти через фіксатор для зливного шланга до стічної труби. Зливний шланг має повністю ввійти в стічну трубу.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 18 2025/2/26 16:24:38

### Підлога

Для забезпечення якомога кращої роботи пральну машину слід установити на твердій підлозі. Дерев'яну підлогу може знадобитись укріпити, щоб зменшити вібрацію та (або) забезпечити рівномірне навантаження. Килими та м'який настил не є стійкими до вібрації, тому пральна машина може дещо зміщуватися під час циклу віджиму.

⚠ **УВАГА**

НЕ встановлюйте пральну машину на платформі чи ненадійно закріпленій конструкції.

### Температура води

Не встановлюйте пральну машину в приміщенні, де може замерзнути вода, оскільки трохи води завжди залишається у її водопровідному клапані, насосі та (або) шлангах. Вода, що замерзла в з'єднувальних частинах, може пошкодити ремені, насос чи інші деталі пральної машини.

### Встановлення у ніші чи шафці

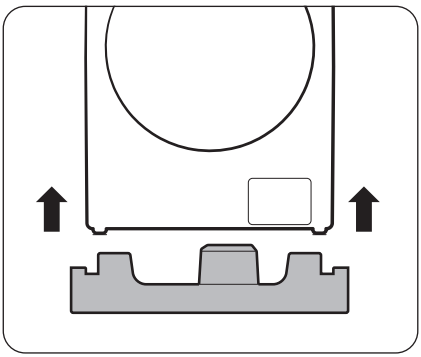
Мінімальна відстань для забезпечення стабільної роботи:

| | |
|---|---|
| З боків | 25 мм |
| Угорі | 25 мм |
| Позаду | 50 мм |
| Спереду | 550 мм |

Під час встановлення обов'язково дотримуйтеся розмірів, зазначених на сторінці з технічним описом.

Якщо пральна машина та сушарка встановлюються разом в одну нішу чи шафку, передня частина відповідної ніші чи шафки повинна мати нічим не закритий вентиляційний отвір завбільшки принаймні 550 мм. Якщо встановлюється лише пральна машина, спеціальний вентиляційний отвір не потрібен.

## Покрокове встановлення



**ПРИМІТКА**

Під час розпакування пральної машини вийміть її з пінопластової підставки. Вийміть транспортувальний матеріал із дна барабана пральної машини.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 19 2025/2/26 16:24:38

# Встановлення

## КРОК 1 Вибір місця розташування

Вимоги до місця встановлення:

- тверда рівна поверхня без килимового покриття чи покриття, яке може завадити вентиляції;
- відсутність прямого сонячного світла;
- достатньо місця для забезпечення належної вентиляції та прокладання кабелів;
- температура довкілля завжди вища точки замерзання (0 °C);
- подалі від джерела тепла.

## КРОК 2 Видалення транспортувальних болтів

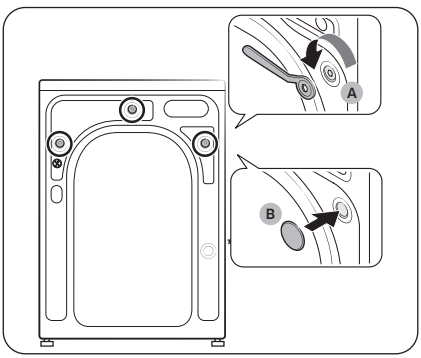
Розпакуйте виріб і викрутіть усі транспортувальні болти.

**ПРИМІТКА**

Кількість транспортувальних болтів залежить від моделі.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

- Пакувальний матеріал може становити небезпеку для дітей. Зберігайте весь пакувальний матеріал (пластикові пакети, полістирол тощо) у місцях, недоступних для дітей.
- Щоб запобігти травмам, після виймання транспортувальних болтів закрийте отвори кришками. Не переміщуйте пральну машину, якщо не встановлено транспортувальні болти. Перш ніж переміщувати пральну машину в інше місце, установіть транспортувальні болти. Зберігайте транспортувальні болти в надійному місці для використання в майбутньому.




1. Знайдіть **транспортувальні болти (A)** на задній стороні пральної машини.
2. За допомогою гайкового ключа, що входить у комплект, викрутіть усі транспортувальні болти, повертаючи їх проти годинникової стрілки.
3. Уставте **кришки болтів (B)** в отвори.

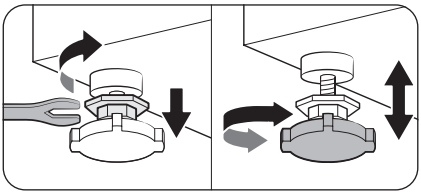
**ПРИМІТКА**

Збережіть транспортувальні болти для використання в майбутньому.

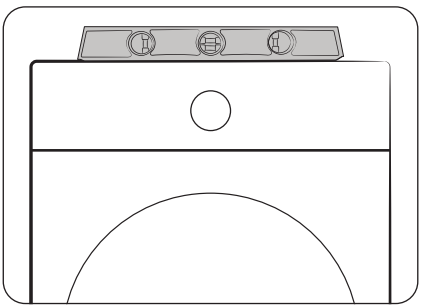


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 20 2025/2/26 16:24:38

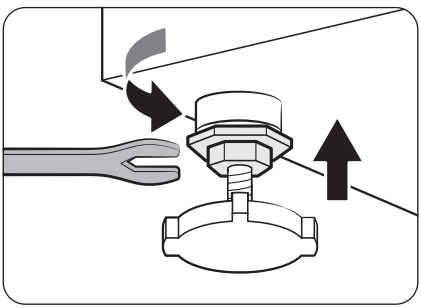
## КРОК 3 Регулювання ніжок



1. Обережно встановіть пральну машину в потрібне положення. Якщо прикласти надмірну силу, можна пошкодити ніжки.



2. Вирівняйте пральну машину, відрегулювавши руками висоту ніжок.

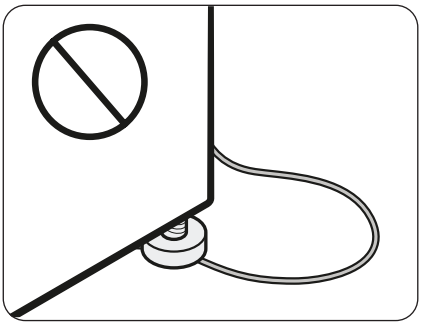


3. Завершивши вирівнювання, затягніть гайки за допомогою гайкового ключа.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 21 2025/2/26 16:24:38

# Встановлення



⚠ УВАГА

Під час установлення виробу впевніться, що ніжки не придавлюють кабель живлення.

⚠ УВАГА

Упевніться, що всі ніжки торкаються підлоги. Інакше пральна машина може зсуватися чи створювати шум через вібрацію. Потім перевірте, чи пральна машина не хитається. Якщо ні, затягніть гайки.

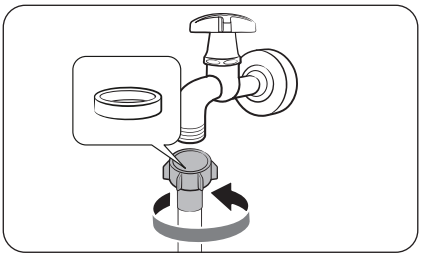


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 22 2025/2/26 16:24:38

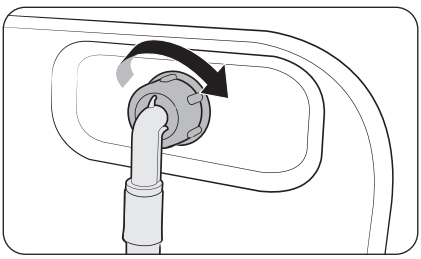
## КРОК 4 Під'єднання шланга подачі води

Шланг подачі води в комплекті може різнитися залежно від моделі. Дотримуйтеся інструкцій щодо шланга подачі води.

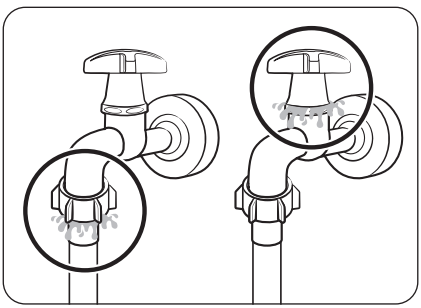
**Під'єднання до водопровідного крана з різьбою**



1. Під'єднайте шланг до крана й поверніть з'єднувач за годинниковою стрілкою, як показано на рисунку.



2. Під'єднайте інший кінець шланга подачі води до впускного водопровідного клапана на задній панелі пральної машини. Поверніть шланг за годинниковою стрілкою, щоб затягнути його.



3. Відкрийте кран подачі води й перевірте, чи немає витоку в місці з'єднання. Якщо є витоки води, повторіть описані вище дії.

⚠ **ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

Якщо є витік води, зупиніть роботу машини й відключіть її від електромережі. Після цього в разі протікання зі шланга зверніться до місцевого сервісного центру Samsung, а в разі протікання з крана – до сантехніка. В іншому випадку може статись ураження електричним струмом.



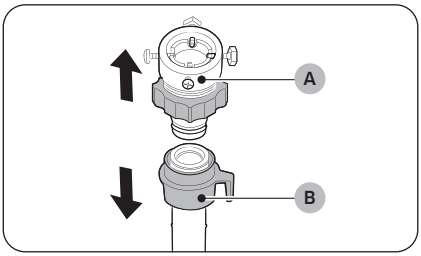
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 23 2025/2/26 16:24:39

# Встановлення

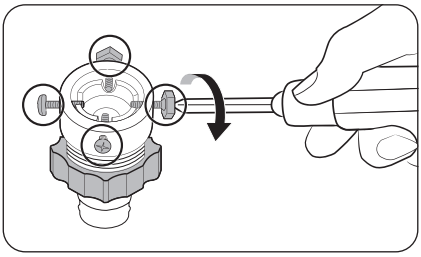
⚠ **УВАГА**

Не натягуйте шланг подачі води надто сильно. Якщо шланг надто короткий, замініть його на довший шланг високого тиску.

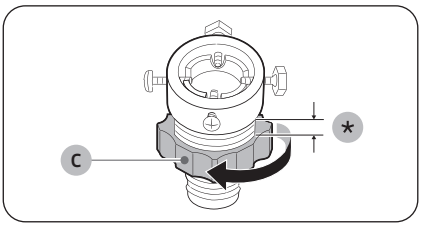
**Під'єднання до водопровідного крана без різьби**



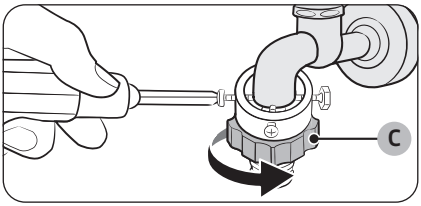

1. Зніміть **перехідник (A)** зі **шланга подачі води (B)**.



2. За допомогою хрестоподібної викрутки відкрутіть чотири гвинти на перехіднику.



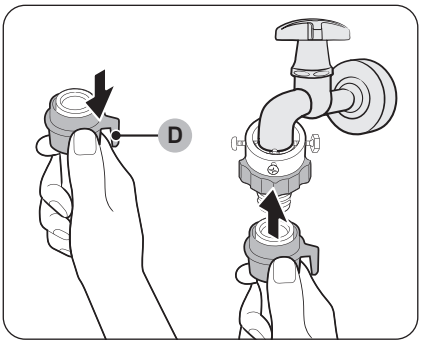

3. Утримуючи перехідник, поверніть **деталь (C)** у напрямку стрілки, щоб відкрутити її на 5 мм (*).




4. Установіть перехідник на водопровідний кран і, утримуючи його в піднятому положенні, закрутіть гвинти.
5. Поверніть **деталь (C)** у напрямку стрілки, щоб затягнути.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 24 2025/2/26 16:24:39



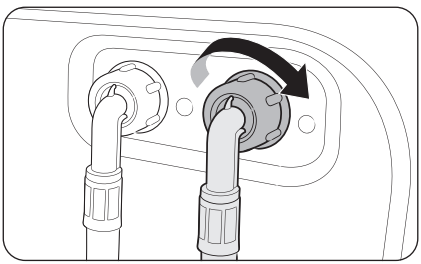

6. Утримуючи **деталь (D)** на шлангу подачі води відтягнутою донизу, під'єднайте шланг подачі води до перехідника. Потім відпустіть **деталь (D)**. Приєднання шланга до перехідника супроводжується клацанням.

7. Щоб завершити під'єднання шланга для подачі води, перегляньте пункти 2 і 3 в розділі «**Під'єднання до водопровідного крана з різьбою**».

**ПРИМІТКА**

- Під'єднайте шланг подачі води до перехідника та перевірте, чи надійно він під'єднаний, потягнувши його донизу.
- Використовуйте кран подачі води, який широко доступний у продажу. Якщо кран квадратний або надто великий, зніміть розпірне кільце, перш ніж вставляти кран у перехідник.

**Для моделей, які мають додатковий вхід для гарячої води:**



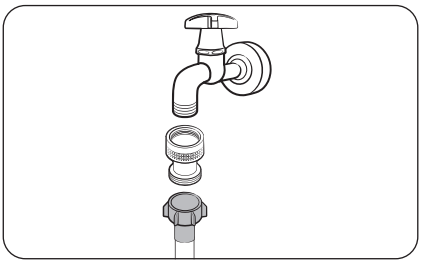
1. Під'єднайте червоний кінець шланга подачі гарячої води до входу для гарячої води на задній панелі пральної машини.
2. Під'єднайте інший кінець шланга подачі гарячої води до крана гарячої води.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 25 2025/2/26 16:24:39

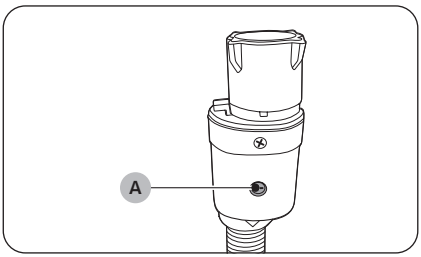
# Встановлення

**Оборотний клапан (лише для відповідних моделей)**



Спочатку під'єднайте оборотний клапан до водопровідного крана, а потім шланг подачі води.

**Шланг із системою зупинки подачі води (лише для відповідних моделей)**




Шланг із системою зупинки подачі води повідомляє користувача про ризик витоку. Система реагує на потік води, і в разі витоку **індикатор (A)** посередині стає червоним.

**ПРИМІТКА**

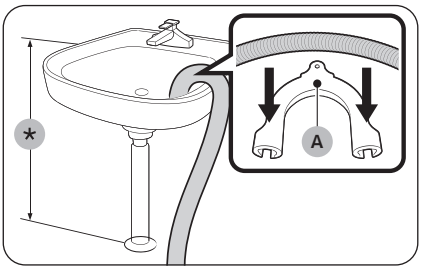
Кінець шланга із системою зупинки подачі води слід припасувати до водопровідного крана, а не машини.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 26 2025/2/26 16:24:40

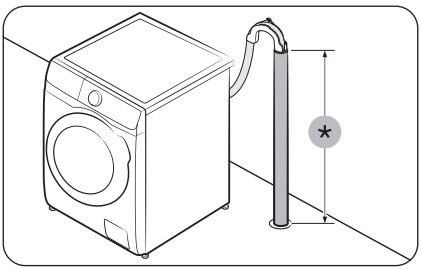
## КРОК 5 Розташування зливного шланга

Зливний шланг можна розташувати в три способи.




**Над краєм умивальника**

Зливний шланг необхідно розташувати на висоті 60–90 см (*) над підлогою. Щоб зливний шланг залишався зігнутим, використовуйте **пластмасовий фіксатор шланга (A)**, який входить у комплект. Для забезпечення стабільного зливу прикріпіть тримач до стіни за допомогою гачка.




**У зливній трубі**

Зливну трубу слід установлювати на висоті 60–90 см (*). Бажано використовувати вертикальну трубу висотою 65 см.

- Щоб закріпити зливний шланг, використовуйте пластмасовий фіксатор шланга з комплекту (див. рисунок).
- Щоб запобігти протіканню води під час зливу, уставте шланг на 15 см у зливну трубу.
- Щоб запобігти руху зливного шланга, прикріпіть фіксатор шланга до стіни.

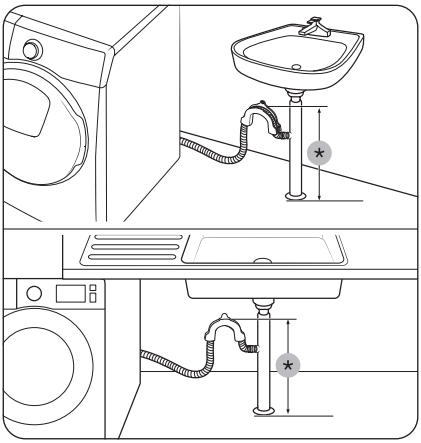
Вимоги до стічної труби для зливу води:

- Мінімальний діаметр – 5 см
- Можливість зливу – щонайменше 60 л води на хвилину



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 27 2025/2/26 16:24:40

# Встановлення



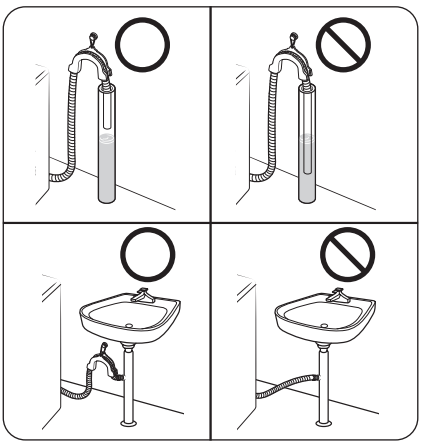
**У зливну трубу умивальника**

Кінець шланга має входити в систему вище сифона умивальника й не нижче ніж на висоті 60 см від підлоги.

(*) : 60 см

⚠ **УВАГА**

Зніміть кришку на відгалуженні зливної труби вмивальника, перш ніж під'єднувати до нього зливну трубу.



⚠ **УВАГА**

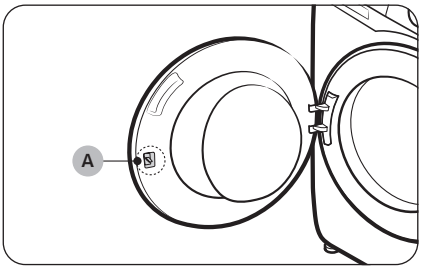
Не розташовуйте зливний шланг у місцях застою або накопичення води. Така вода може потрапити всередину пральної машини.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 28 2025/2/26 16:24:40

## КРОК 6 Увімкнення живлення

Підключіть кабель живлення до настінної розетки з відповідними характеристиками, яка правильно заземлена й захищена запобіжником або автоматичним вимикачем. Потім натисніть кнопку **Живлення**, щоб увімкнути пральну машину.




**ПРИМІТКА**

**Дверна защіпка (важіль) (A)** розроблена таким чином, щоб вона була трохи послаблена, оскільки завдяки цьому вона легше входитиме у дверцята.

**ПРИМІТКА**

Якщо під час установлення дверцята заблоковані, підключіть кабель і ввімкніть живлення. Дверцята буде розблоковано.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 29 2025/2/26 16:24:40

# Перед запуском

**ПРИМІТКА**

Перед першим пранням обов'язково запустіть повний цикл прання без завантаження білизни.

## Початкові налаштування

### Запуск функції Калібрування (рекомендовано)

Завдяки функції Калібрування пральна машина може точно визначати вагу. Перш ніж запустити функцію Калібрування, перевірте, чи барабан порожній.

1. Вимкніть і ввімкніть живлення пральної машини.
2. Одночасно натисніть і втримуйте кнопки **Температура** і **Відкладення** протягом 3 секунд, щоб увійти в режим Калібрування. З'явиться повідомлення «**Cb**».
3. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза**, щоб виконати програму Калібрування.
4. Барабан обертатиметься протягом приблизно 3 хвилин. (Напрямок обертання барабана може різнитися залежно від моделі.)
5. Після завершення циклу на дисплеї з'явиться індикація «**0**» і пральна машина автоматично вимкнеться.
6. Тепер пральною машиною можна користуватися.

## Рекомендації щодо прання білизни

### КРОК 1 Сортування

**Сортуйте речі відповідно до описаних нижче критеріїв.**

- Символи догляду за виробом на етикетці: розділіть речі з бавовни, мішаної тканини, синтетичних матеріалів, шовку, вовни та віскози.
- Колір: розділіть білі й кольорові речі.
- Розмір: змішування в барабані різних за розміром речей забезпечує краще прання.
- Делікатність: періть делікатні речі окремо, використовуючи режим легкого прасування для нових вовняних виробів, фіранок і шовкових виробів. Перевіряйте символи догляду на етикетках виробів.

**ПРИМІТКА**

Перевіряйте символи догляду на етикетці виробу й відсортовуйте його відповідним чином до початку прання.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 30 2025/2/26 16:24:40

## КРОК 2 Спорожнення кишень

**Повиймайте все з кишень виробів**

- Металеві предмети, наприклад монети, шпильки й застібки на одязі, можуть пошкодити інший одяг і барабан.

**Вивертайте одяг із кнопками й нашивками**

- Якщо під час прання блискавки на штанах чи куртках розстібнуті, вони можуть пошкодити барабан або одяг. Перед пранням блискавки слід застібати й фіксувати мотузкою.
- Речі з довгими шнурками можуть сплутатися з іншими. Перед пранням шнурки слід зв'язати.

## КРОК 3 Використання сітки для прання

- Бюстгальтери (які можна прати у воді) слід класти в сітку для прання. Металеві деталі бюстгальтерів можуть повилазити та пошкодити інші речі.
- Маленькі легкі речі, наприклад шкарпетки, рукавиці, панчохи й хустки, можуть застрягати навколо дверцят. Кладіть їх у густу сітку для прання.
- Не періть порожню сітку для прання. Це може призвести до вібрування й пересування пральної машини, що у свою чергу може спричинити травмування користувача.

## КРОК 4 Попереднє прання (якщо потрібно)

Якщо білизна сильно забруднена, увімкніть для вибраної програми додатковий режим Попереднє прання. Якщо вибрано додатковий режим Попереднє прання, у відсік для засобів для основного прання слід засипати пральний порошок.

## КРОК 5 Визначення об'єму завантаження

Не перевантажуйте пральну машину. Перевантаження пральної машини може негативно вплинути на якість прання. Відомості щодо об'єму завантаження залежно від типу одягу дивіться на стор. **42**.

**ПРИМІТКА**

Час прання постільної білизни або покривал може бути довшим, а ефективність відтискання може бути нижчою. Для постільної білизни або покривал рекомендована максимальна швидкість віджиму становить 800 об/хв, а об'єм завантаження – 2,0 кг або менше.

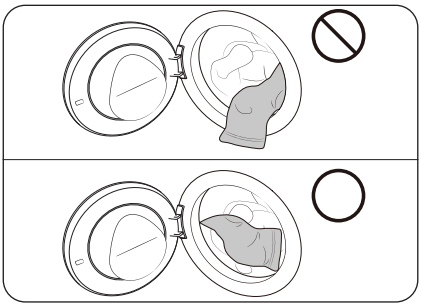
**⚠ УВАГА**

- Нерівномірність завантаження може знизити ефективність віджиму.
- Не гримайте дверцятами. Закривайте дверцята обережно. Інакше вони можуть не закритися належним чином.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 31 2025/2/26 16:24:40

# Перед запуском



⚠ УВАГА

Упевніться, що речі повністю засунуті в барабан і не перешкоджають закриванню дверцят.

## КРОК 6 Застосування засобу для прання належного типу

Тип використовуваного засобу для прання залежить від тканини (бавовна, синтетика, делікатні речі, вовна), її кольору, температури прання й ступеня забруднення. Завжди використовуйте засіб для прання з низьким рівнем піноутворення, розроблений для автоматичного прання.

ПРИМІТКА

- Дотримуйтесь вказівок виробника засобу для прання, зважаючи на вагу білизни, ступінь забруднення й рівень жорсткості води у вашому регіоні. Якщо ви не впевнені щодо жорсткості води, зверніться до місцевої організації з водопостачання.
- Не використовуйте засоби для прання, які можуть затвердіти. Вони можуть залишатись на білизні під час полоскання й блокувати зливні отвори.

⚠ УВАГА

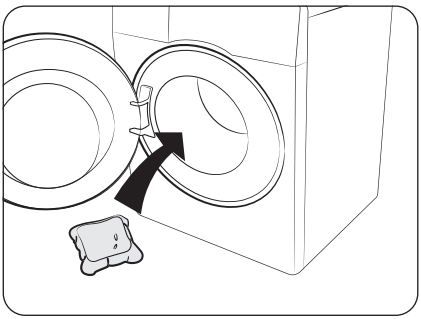
У випадку прання вовни в режимі 🐑 або **WOOL/DELICATES (ВОВНА / ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ)** використовуйте лише рідкий нейтральний засіб для прання. Якщо в режимі 🐑 або **WOOL/DELICATES (ВОВНА / ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ)** використовувати пральний порошок, він може залишитись на одязі й призвести до його знебарвлення.



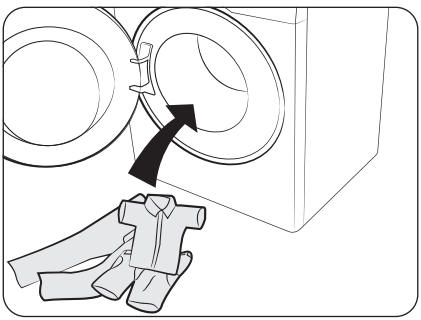
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 32 2025/2/26 16:24:41

**Капсули для прання**

Щоб отримати найкращі результати від використання капсул для прання, дотримуйтеся вказівок нижче.



1. Покладіть капсулу на дно порожнього барабана, ближче до задньої стінки.



2. Завантажте білизну в барабан поверх капсули.

⚠ **УВАГА**

Для циклів, де використовується холодна вода, або циклів, які тривають менше години, рекомендовано використовувати рідкий засіб для прання. Інакше капсула може не повністю розчинитися.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 33 2025/2/26 16:24:41

# Перед запуском

## Рекомендації щодо використання засобу для прання

Рекомендації стосуються діапазонів температур, наведених у таблиці режимів.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ● | Рекомендовано | ▲ | Лише рідкий засіб для прання |
| – | Не рекомендовано | △ | Лише пральний порошок |

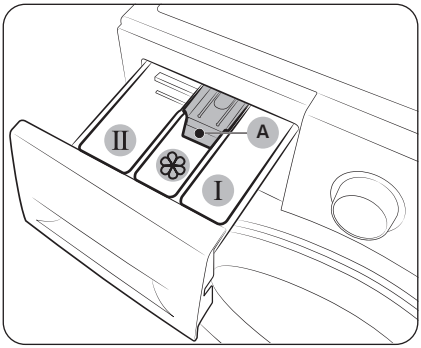
| Режим | Засіб для прання | | | Температура (°C) |
|---|---|---|---|---|
| | Універсальний | Делікатні тканини й вироби з вовни | Спеціальний | |
| ECO 40-60 | ● | – | – | 40 – 60 |
| COTTON (БАВОВНА) | ● | – | – | Холодна – 90 |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | ● | – | – | Холодна – 60 |
| HYGIENE STEAM (ПРАННЯ ПАРОЮ) | ● | – | – | Холодна – 90 |
| QUICK WASH 15’ (ШВИДКЕ ПРАННЯ 15') | ▲ | – | – | Холодна – 40 |
| SUPER SPEED | ● | – | – | Холодна – 40 |
| LESS MICROFIBER (МЕНШЕ МІКРОВОЛОКОН) | ● | – | – | Холодна – 40 |
| WOOL/DELICATES (ВОВНА/ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ) | – | ● | – | Холодна – 40 |
| WASH+DRY (ПРАННЯ+СУШКА) | ● | – | – | 40 – 60 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 34 2025/2/26 16:24:41

## Вказівки щодо користування шухлядками для пральних засобів

У пральній машині є диспенсер на три відсіки: у лівий відсік додається пральний засіб для основного циклу прання, у центральний відсік – кондиціонери для білизни, у правий – засіб для попереднього прання.




1. Ⅰ **Відсік для засобу для попереднього прання**: додається засіб для попереднього прання або крохмаль.
2. Ⅱ **Відсік для засобу для основного циклу прання**: додається засіб для основного циклу прання, пом'якшувач для води, засіб для попереднього замочування, відбілювач та/або засіб для видалення плям.
3. ❀ **Відсік для пом'якшувача**: додаються такі додаткові засоби, як кондиціонер для тканин. Не перевищуйте позначку **максимального рівня (A)**.

⚠ **УВАГА**

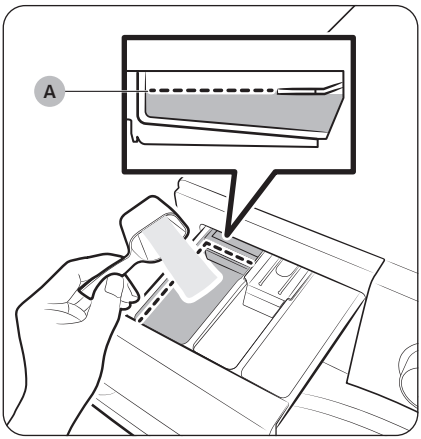
- Не відкривайте шухлядку для засобів для прання під час роботи пральної машини.
- Не використовуйте описані нижче типи миючих засобів:
  - засоби у вигляді таблеток чи капсул;
  - засоби у вигляді м'ячиків або в сітці.
- Щоб попередити засмічення відсіку, концентрований або сильно збагачений засіб (пом'якшувач або миючий засіб) потрібно перед використанням розвести водою.
- Якщо вибрано функцію Відкладення, не додавайте засіб для прання безпосередньо в барабан. Інакше білизна може втратити колір. Якщо вибрано функцію Відкладення, використовуйте шухлядку для пральних засобів.
- Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана. Залишки хімікатів усередині барабана знижують ефективність прання.
- Будьте обережні й не проливайте пом'якшувач тканин на верхню панель чи панель керування.



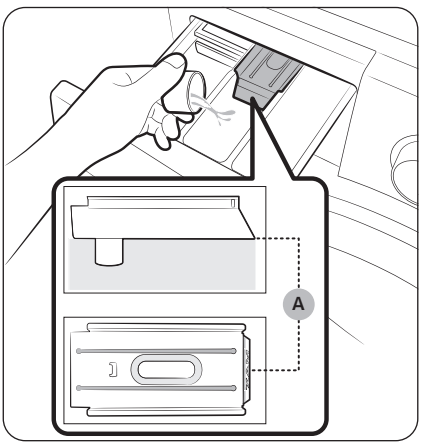
WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 35 2025/2/26 16:24:41

# Перед запуском

### Завантаження пральних засобів у шухлядку



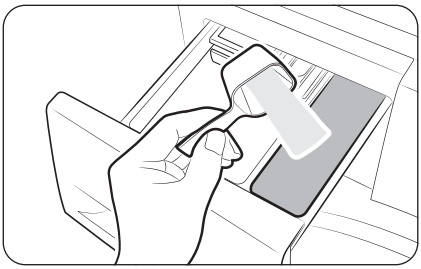

1. Витягніть шухлядку для пральних засобів.
2. Додайте засіб для прання у Ⅱ **відсік для засобу для основного циклу прання** згідно з інструкціями або рекомендаціями виробника. Про використання рідких засобів для прання читайте на стор. **38**.
   Під час додавання засобу для прання не перевищуйте **позначки максимального рівня (A)**.



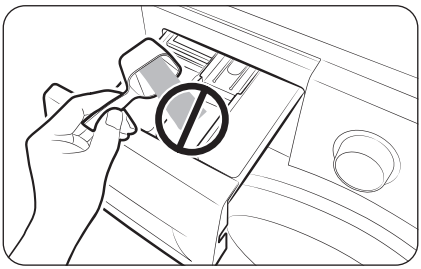

3. Додайте пом'якшувач для тканин у ❀ **відсік для пом'якшувача**. Не перевищуйте позначку **максимального рівня (A)**.
   Під час останнього ополіскування до прання додається пом'якшувач.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 36 2025/2/26 16:24:42



4. Якщо потрібно виконати попереднє прання, додайте пральний засіб у Ⅰ **відсік для засобу для попереднього прання** згідно з інструкціями або рекомендаціями виробника.
5. Закрийте шухлядку для пральних засобів.



⚠ **УВАГА**

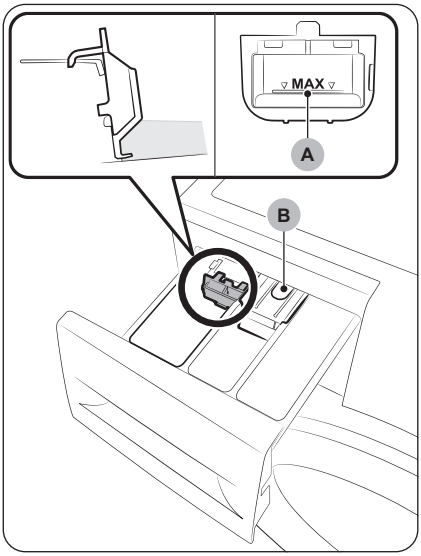
- Не засипайте пральний порошок у ємність для рідких засобів.
- Концентрований кондиціонер для тканин потрібно перед застосуванням розводити водою.
- Не додавайте засіб для основного циклу прання у ❀ **відсік для пом'якшувача**.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 37 2025/2/26 16:24:42

# Перед запуском

### Використання рідких засобів для прання (лише для відповідних моделей)




- Якщо у комплекті є окрема ємність для рідкого мийного засобу
  - Вставте ємність для рідкого мийного засобу у ⅡⅡ **відсік для засобу для основного циклу прання** перед використанням мийного засобу.
- Якщо ємність для рідкого мийного засобу вже встановлена у дозатор для ручної подачі засобів для прання
  - Натисніть на ємність для рідкого мийного засобу перед його використанням.

**ПРИМІТКА**

- Використовуючи рідкий засіб для прання, не перевищуйте позначку **максимального рівня (A)** в ємності для рідких засобів для прання.
- Перш ніж вставити ємність для рідких засобів, обов'язково вийміть шухлядку для пральних засобів із пральної машини, натиснувши **важіль вивільнення (B)**.
- Після прання в шухлядці для засобів для прання може залишитися трохи рідини.

**⚠ УВАГА**

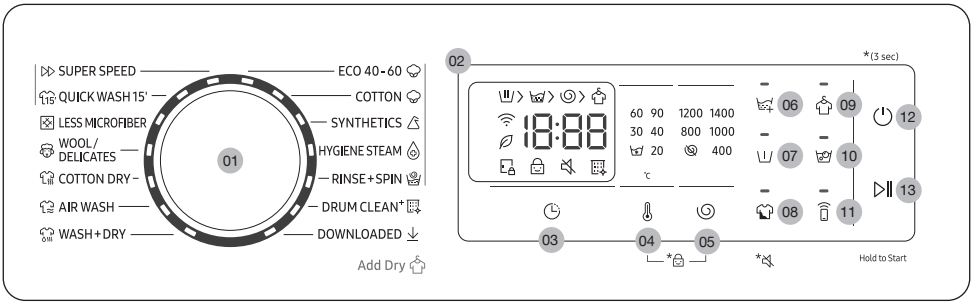
- Користуючись рідким засобом для прання, не вмикайте режим попереднього прання.
- Якщо ви використовуватимете порошок, вийміть ємність для рідких засобів для прання.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 38 2025/2/26 16:24:42

# Експлуатація

## Панель керування




| | |
|---|---|
| **01 Перемикач режимів** | Поверніть диск, щоб вибрати режим. |
| **02 Дисплей** | На дисплеї відображається інформація про поточний цикл та орієнтовний час до його завершення або ж інформаційний код у разі виникнення проблеми.<br>**ПРИМІТКА**<br>Фактичний час прання може відрізнятися від розрахункового часу, який спочатку відображався на панелі керування під час вибору режиму. |
| **03 Відкладення** | Функція Відкладення дає змогу встановити час завершення прання для вибраного режиму. Залежно від налаштувань час запуску циклу визначатиметься згідно з внутрішнім алгоритмом машини. Таке налаштування, зокрема, стане в пригоді для програмування пральної машини на завершення прання тоді, коли ви зазвичай повертаєтеся додому з роботи.<br>• Натискайте, щоб вибрати попереднє налаштування в годинах. |
| **04 Температура** | Натисніть, щоб змінити температуру для поточного режиму. |
| **05 Віджим** | Натисніть, щоб змінити швидкість віджиму для поточного режиму.<br>• **Затримання полоскання** (без індикатора): призупиняється останній цикл полоскання, тому білизна залишається у воді. Перед вийманням білизни потрібно злити воду або ввімкнути цикл віджиму.<br>- Для використання функції Затримання полоскання натискайте **Віджим**, доки не згаснуть усі індикатори параметра Віджим.<br>• **Без віджиму**: барабан не віджимає білизну після останнього циклу зливання.<br>- Для використання параметра Без віджиму натискайте **Віджим**, доки не ввімкнеться індикатор (). |
| **06 Додаткове полоскання** | Використовується для додавання додаткових циклів полоскання. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 39 2025/2/26 16:24:42

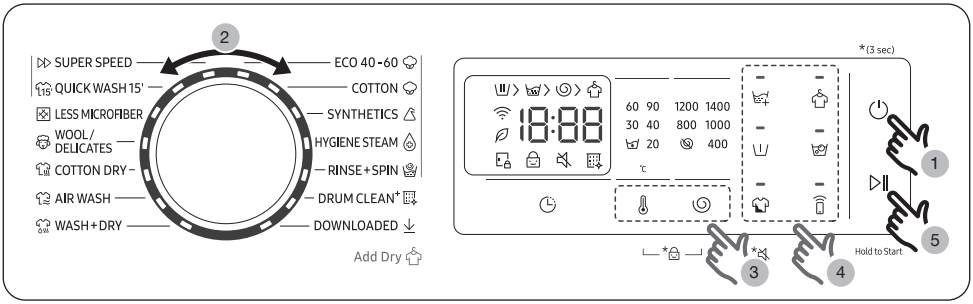
# Експлуатація

| | |
|---|---|
| **07 Попереднє прання** | Перед основним циклом прання буде додано цикл попереднього прання. |
| **08 Інтенсивне прання** | Використовується для сильно забруднених речей. Тривалість роботи кожного циклу довша, ніж звичайно.<br>**Звук**<br>Звук пральної машини можна вмикати й вимикати. Майте на увазі, що це налаштування не впливає на звук сповіщень інформаційних кодів.<br>• Щоб вимкнути звук, утримуйте **Інтенсивне прання** протягом 3 секунд.<br>• Щоб увімкнути звук, виконайте ще раз цю 3-секундну операцію. |
| **09 Додати сушіння** | Ви можете додати цикл сушіння після завершення вибраного циклу або запустити лише сушіння.<br>• **Автоматичне сушіння**: Натисніть кнопку один раз, щоб додати цикл Автоматичне сушіння, який автоматично налаштовує час сушіння залежно від вологості речей.<br>- На дисплеї відображається «--:--» у разі вибору циклу Автоматичне сушіння.<br>• **Сушіння за часом**: Натисніть кнопку від двох до семи разів, щоб вибрати цикл Сушіння за часом, який працює відповідно від 30 до 240 хвилин.<br>- На дисплеї відобразиться встановлений час сушіння.<br>• **Тільки сушіння**: Натисніть і утримуйте кнопку більше 3 секунд, щоб запустити цикл Тільки сушіння.<br>- На дисплеї загориться значок сушіння ().<br>- Якщо ви оберете цикл Тільки сушіння, прання буде автоматично скасовано. |
| **10 Замочування в піні** | Натискайте цю кнопку, щоб увімкнути / вимкнути функцію Замочування в піні. Ця функція допомагає видаляти найрізноманітніші стійкі плями.<br>• Режим Замочування в піні доступний лише для таких програм прання: COTTON (БАВОВНА), SYNTHETICS (СИНТЕТИКА), HYGIENE STEAM (ПРАННЯ ПАРОЮ), SUPER SPEED, WASH+DRY (ПРАННЯ+СУШКА) |
| **11 Smart Control** | Натискайте цю кнопку, щоб увімкнути або вимкнути функцію Smart Control. Натисніть і втримуйте, щоб перейти в режим сполучення й підключитися до програми SmartThings.<br>• Коли функцію Smart Control увімкнено, пральною машиною можна керувати дистанційно за допомогою програми SmartThings для смартфона чи планшета (Android або iOS). |
| **12 Живлення** | Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути/вимкнути пральну машину. |
| **13 Пуск/Пауза** | Натисніть, щоб почати або зупинити роботу. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 40 2025/2/26 16:24:43

## Прості кроки для запуску




1. Натисніть кнопку **Живлення**, щоб увімкнути пральну машину.
2. Повертайте **Перемикач режимів**, щоб вибрати режим.
3. За потреби змініть налаштування режиму (**Температура** , і **Віджим** ).
4. Для додавання варіанту натисніть відповідну кнопку.
5. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза**.

### Зміна режиму під час роботи пральної машини

1. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза**, щоб зупинити роботу.
2. Виберіть інший режим.
3. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза** ще раз, щоб запустити новий режим.

### Додати одяг

Використовуйте кнопку **Пуск/Пауза** для дозавантаження білизни після початку прання.

1. Затисніть кнопку **Пуск/Пауза**, щоб зупинити цикл прання.
2. Відкрийте дверцята і помістіть білизну в барабан.
3. Закрийте дверцята, а потім затисніть кнопку **Пуск/Пауза**, щоб відновити цикл прання.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 41 2025/2/26 16:24:43

# Експлуатація

## Огляд режимів

### Стандартні режими

| Режим | Опис | Макс. завантаження (кг) |
|---|---|---|
| ECO 40-60 | • Для звичайно забруднених бавовняних речей, які можна прати за температури від 40 до 60 °C разом в одному режимі. Цей режим використовується для підтвердження відповідності законодавству ЄС щодо екодизайну.<br>• Цей режим установлено за замовчуванням. | Макс. |
| COTTON (БАВОВНА) | • Для бавовняних речей, постільної та натільної білизни, скатертин, рушників чи сорочок. Час прання та кількість полоскань налаштовуються автоматично відповідно до завантаження.<br>• Для чищення слабозабруднених бавовняних речей за номінальної температури 20 °C. | Макс. |
| SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) | • Для одягу, виготовленого з поліестеру (діолен, тревіра), поліаміду (перлон, нейлон) чи інших подібних тканин. | 4 |
| HYGIENE STEAM (ПРАННЯ ПАРОЮ) | • Для одягу з бавовни чи лляної тканини, що контактує зі шкірою, наприклад спідньої білизни.<br>• Для оптимальної обробки парою виберіть температуру 60 °C або вищу.<br>• Цикли обробки парою передбачають антиалергічну й антибактеріальну дію (стерилізацію). | 4 |
| RINSE+SPIN (ПОЛОСКАННЯ + ВІДЖИМ) | • Додаткове полоскання після застосування кондиціонера для тканини. | Макс. |
| DRUM CLEAN+ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+) | • Очищує барабан від бруду й убиває бактерії.<br>• Очищує гумову прокладку дверцят від бруду.<br>• Запускайте цей режим через кожні 40 циклів прання, не додаючи ані засобу для прання, ані відбілювача. Після кожних 40 циклів прання відображається відповідне повідомлення.<br>• Перевірте, чи барабан порожній.<br>• Не використовуйте жодних хімічних засобів для чищення барабана. | - |
| DOWNLOADED (ЗАВАНТАЖЕНО) | • Виберіть, щоб отримати доступ до додаткових циклів у застосунку SmartThings на вашому смартфоні. | – |
| SUPER SPEED | • Використовується для одягу, який змінюється щоденно, наприклад спідньої білизни й сорочок.<br>• Тривалість циклу залежить від умов подачі води, завантаження й виду білизни. | 5 |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 42 2025/2/26 16:24:44

| Режим | Опис | Макс. завантаження (кг) |
|---|---|---|
| QUICK WASH 15' (ШВИДКЕ ПРАННЯ 15') | • Використовується для злегка забруднених речей вагою до 2,0 кг, які потрібно швидко випрати.<br>• Використовуйте не більше ніж 20 г засобу для прання. Якщо додати більше ніж 20 г засобу для прання, це може призвести до появи залишків засобу на речах.<br>• Якщо ви використовуєте рідкий засіб для прання, залийте не більше ніж 20 мл засобу. | 2 |
| LESS MICROFIBER (МЕНШЕ МІКРОВОЛОКОН) | • Користуйтеся цим режимом, щоб зменшити кількість мікроволокон, які потрапляють у воду під час прання одягу із синтетичних тканин. | 2 |
| WOOL/DELICATES (ВОВНА/ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ) | • Цей режим спеціально призначений для прання виробів з шерстяних тканин, які можна прати у машині, а також для виробів з вишуканих, зокрема, прозорих тонких тканин, бюстгальтерів, шовкової жіночої білизни та інших тканин, які можна прати лише вручну.<br>• В циклі WOOL/DELICATES (ВОВНА/ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ) барабан рухається плавно, і замочування відбувається таким чином, щоб запобігти усадці/порушенню структури волокон тканини.<br>• Рекомендується використовувати нейтральні і рідкі засоби прання. | 2 |
| COTTON DRY (СУШКА БАВОВНИ) | • Звичайне сушіння. | 5 |
| AIR WASH (РЕЖИМ ОСВІЖИТИ) | • Цей режим використовується для усунення неприємних запахів. | 1 |
| WASH+DRY (ПРАННЯ+СУШКА) | • Для прання бавовняних виробів із нормальним рівнем забруднення, які необхідно прати разом під час одного циклу за температури 40 °C або 60 °C, і подальшого сушіння, щоб їх можна було відразу ж помістити в шафу. Цей цикл використовується для того, щоб оцінити відповідність законодавству ЄС в області екодизайну для прання та сушіння. | 5 |

**ПРИМІТКА**

- Завантаження побутових пральних машин, зокрема з функцією сушіння, до вказаної виробником ємності під час використання відповідних режимів дає змогу заощадити воду й електроенергію.
- Створюваний машиною шум і залишок вологи залежать від швидкості обертання під час віджиму: що більша швидкість обертання, то більше шуму створює машина та менший залишок вологи.
- Що стосується споживання електроенергії, то найефективнішими є режими, які передбачають нижчі температури й довго виконуються.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 43 2025/2/26 16:24:44

# Експлуатація

## Параметри

| Параметр | | Опис |
|---|---|---|
| | **Wi-Fi** | • Цей значок указує на те, що пральну машину підключено до мережі Wi-Fi. |
| | **Нагадування режиму DRUM CLEAN⁺ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА⁺)** | • Цей значок вказує, що необхідно очистити барабан за допомогою циклу DRUM CLEAN⁺ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА⁺).<br>• Після кожних 40 циклів цей значок з'являється на годину, а потім автоматично зникає. Значок з'являтиметься ще протягом 5 циклів, зникне і більше не буде відображатися протягом наступних 40 циклів. |
| | **Замок від дітей** | • Цей значок указує на те, що функцію Замок від дітей увімкнено.<br>• Докладніші відомості про Замок від дітей див. на стор. **45**. |
| | **Блокування дверцят** | • Цей значок указує на те, що дверцята заблоковані та їх неможливо відкрити.<br>• Після запуску режиму дверцята автоматично блокуються, а цей індикатор засвічується.<br>• Коли значок затухне, дверцята можна відкрити. |

## Відкладення

Пральну машину можна налаштувати на відкладене автоматичне завершення прання, вибравши затримку від 1 до 24 годин (із кроком збільшення 1 година). Година, що відображається, позначає час завершення прання.

1. Виберіть режим. Потім, якщо потрібно, змініть налаштування режиму.
2. Натискайте кнопку **Відкладення**, доки не буде встановлено потрібний час завершення.
3. Натисніть кнопку **Пуск/Пауза**.
   Увімкнеться відповідний індикатор із активованим годинником.
4. Щоб скасувати функцію **Відкладення**, вимкніть і знову ввімкніть пральну машину за допомогою кнопки **Живлення**.

### Практичний приклад

Потрібно завершити двогодинний цикл через 3 години від поточного моменту. Для цього для поточного режиму прання необхідно ввімкнути додаткову функцію Відкладення, вибрати 3 години й натиснути кнопку **Пуск/Пауза** о 14:00.Що відбудеться далі? Пральна машина розпочне роботу о 15:00 після полудня й завершить роботу о 17:00 після полудня.Нижче наведена часова лінійка для цього прикладу.

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 44 2025/2/26 16:24:45

## Налаштування

### Замок від дітей

Щоб уникнути нещасних випадків із дітьми, функція Замок від дітей блокує всі кнопки, окрім кнопки **Живлення**.

- Щоб встановити функцію Замок від дітей, одночасно натисніть і утримуйте кнопки **Температура** і **Віджим** упродовж 3 секунд.
- Щоб скасувати функцію Замок від дітей, одночасно натисніть і утримуйте кнопки **Температура** і **Віджим** упродовж 3 секунд.

**ПРИМІТКА**

- Щоб додати засіб для прання чи білизну в режимі Замок від дітей спершу слід скасувати функцію Замок від дітей.
- Це налаштування зберігатиметься навіть після перезапуску машини.

### Звук

Звук пральної машини можна вмикати й вимикати. Майте на увазі, що це налаштування не впливає на звук сповіщень інформаційних кодів.

- Щоб вимкнути звук, утримуйте **Інтенсивне прання** протягом 3 секунд.
- Щоб увімкнути звук, виконайте ще раз цю 3-секундну операцію.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 45 2025/2/26 16:24:45

# Експлуатація

## Спеціальні функції

### Smart Control (лише для відповідних моделей)

Можна підключитися до програми SmartThings і керувати пральною машиною дистанційно.

**Підключення пральної машини**

1. Завантажте й установіть програму SmartThings на свій смартфон чи планшет (Android та iOS).
2. Натисніть кнопку **Живлення**, щоб увімкнути пральну машину.
3. Натисніть і втримуйте **Smart Control** .
   a. Пральна машина перейде в режим точки доступу й підключиться до смартфона чи планшета.
   b. Натисніть **Smart Control** , щоб виконати автентифікацію пральної машини.
   c. Після завершення автентифікації пральну машину буде підключено до програми.
   - У програмі SmartThings доступні різноманітні функції.

**ПРИМІТКА**

- Якщо пральну машину не вдалося підключити до програми SmartThings, повторіть спробу.
- Якщо після підключення пральної машини до програми SmartThings виникають проблеми з підключенням до Інтернету, перевірте свій маршрутизатор.
- Якщо Wi-Fi вимкнено, натисніть і утримуйте кнопки **Температура** і **Smart Control** одночасно протягом 3 секунд, щоб його ввімкнути.
- Після ввімкнення Wi-Fi пральної машини можна підключити її до програми SmartThings на смартфоні або планшеті незалежно від того, увімкнено пральну машину чи вимкнено. Якщо Wi-Fi пральної машини вимкнено, вона відображатиметься в програмі SmartThings зі станом офлайн.
- Перед запуском функції Smart Control закрийте дверцята.
- У разі використання пральної машини протягом певного часу без підключення до програми SmartThings на екрані на 3 секунди відобразиться повідомлення про Smart Control.
- Якщо Wi-Fi пральної машини не підключено до точки доступу, то після вимкнення машини Wi-Fi також вимкнеться.

**Збереження з'єднання**

Налаштуйте функцію Збереження з'єднання у програмі SmartThings, щоб функція Smart Control залишалася ввімкненою після завершення циклу. Підключення пральної машини до програми зберігатиметься, тож ви зможете керувати нею й надалі незалежно від свого місцезнаходження.

1. У разі ввімкнення функції Збереження з'єднання у програмі SmartThings пральна машина переходитиме в режим очікування й збереження електроенергії після завершення циклу.
   - Функція Збереження з'єднання залишатиметься ввімкненою до 24 годин, якщо дверцята залишатимуться закритими.
2. Якщо функцію Збереження з'єднання увімкнено, значки Smart Control, Блокування дверцят і Wi-Fi на екрані пральної машини світитимуться.
3. Програма SmartThings дає можливість легко керувати пральною машиною й додавати цикли полоскання, віджиму та сушіння.

**ПРИМІТКА**

- Пральна машина перейде в режим очікування й збереження електроенергії, якщо її роботу призупинено, навіть якщо сама машина не підключена до програми SmartThings.
- За певних умов може світитися тільки значок Блокування дверцят.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 46 2025/2/26 16:24:45

## SmartThings

### З'єднання Wi-Fi

У смартфоні чи планшеті виберіть **Налаштуванн**, увімкніть бездротове з'єднання й виберіть точку доступу.

- Цей пристрій підтримує протоколи Wi-Fi 2,4 ГГц.

### Завантаження

В інтернет-крамниці (Google Play, Apple App Store, Samsung Galaxy Apps) знайдіть програму SmartThings, увівши «SmartThings». Завантажте й установіть програму на пристрій.

**ПРИМІТКА**

Програма може бути змінена без повідомлення з метою вдосконалення.

### Вхід у систему

Спершу ввійдіть у програму SmartThings за допомогою облікового запису Samsung. Щоб створити новий обліковий запис Samsung, дотримуйтеся вказівок програми. Вам не потрібна окрема програма, щоб створити обліковий запис.

**ПРИМІТКА**

Якщо у вас є обліковий запис Samsung, скористайтеся ним для входу.Зареєстрований користувач смартфона чи планшета Samsung входить у систему автоматично.

### Реєстрація пристрою в програмі SmartThings

1. Упевніться, що смартфон чи планшет під'єднано до бездротової мережі. Якщо ні, перейдіть у меню **Налаштування**, увімкніть бездротове з'єднання й виберіть точку доступу.
2. Запустіть програму **SmartThings** на смартфоні чи планшеті.
3. Якщо з'явиться повідомлення «A new device is found (Знайдено новий пристрій).», виберіть **Add (Додати)**.
4. Якщо повідомлення не з'явиться, виберіть **+**, а потім виберіть свій пристрій у списку доступних пристроїв. Якщо пристрій не відображається в списку, виберіть **Device Type (Тип пристрою)** > **Specific Device Model (Модель пристрою)**, а потім додайте свій пристрій уручну.
5. Зареєструйте пристрій у програмі SmartThings, як описано далі.
   a. Додайте свій пристрій у програмі SmartThings. Упевніться, що пристрій під'єднаний до програми SmartThings.
   b. Після завершення реєстрації пристрій відобразиться в смартфоні чи планшеті.

**ПРИМІТКА**

- Назви застосунку можуть змінюватися залежно від періоду розробки продукту. Назви Samsung SmartThings, SmartThings, Samsung Connect, Samsung Smart Home та Samsung Smart Connect позначають той самий застосунок.
- Через функціональні оновлення продукт може відрізнятися від інтерфейсу застосунку та інструкції. Орієнтуйтеся на реальний інтерфейс додатка.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 47 2025/2/26 16:24:45

# Експлуатація

## Повідомлення щодо програмного забезпечення з відкритим вихідним кодом

Програмне забезпечення, включене в цей виріб, містить відкритий вихідний код. Повний вихідний код можна отримати на три роки після останнього відправлення виробу, написавши в нашу службу підтримки електронного листа на адресу http://opensource.samsung.com (скористайтеся меню Inquiry (Запит)).

Повний вихідний код можна також отримати на фізичному носії, як-от CD-ROM; для цього слід внести мінімальну оплату.

За URL-адресою http://opensource.samsung.com/opensource/SMART_AT_051/seq/0 можна отримати інформацію щодо ліцензії на відкритий вихідній код для цього виробу. Ця пропозиція дійсна для будь-кого, хто отримує цю інформацію.

**ПРИМІТКА**

- Коли Wi-Fi увімкнено, споживання електроенергії зростає порівняно з указаними значеннями.
- Цим документом компанія Samsung засвідчує, що це радіообладнання відповідає вимогам і положенням Директиви 2014/53/ЄС і чинним обов'язковим нормам, що діють на території Великобританії. Із повним текстом декларації про відповідність вимогам ЄС і декларації про відповідність нормам Великобританії можна ознайомитися в Інтернеті за адресою, поданою нижче. Щоб переглянути офіційну декларацію про відповідність вимогам, перейдіть на веб-сайт http://www.samsung.com, виберіть розділ Support (Підтримка), відкрийте головну сторінку Support (Підтримка) і введіть у рядку пошуку назву моделі. Максимальна потужність радіочастотного передавача: 20 дБм у діапазоні 2,402–2,480 ГГц.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 48 2025/2/26 16:24:45

# Обслуговування

Для запобігання погіршенню продуктивності й для продовження терміну експлуатації пральної машини підтримуйте її чистоту.

## DRUM CLEAN+ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+)

Регулярно застосовуйте цей режим для очищення барабана й усунення з нього бактерій. За цього режиму вода нагрівається до 60–70 °C і усувається бруд, який накопичився в гумовій прокладці дверцят.

1. Натисніть кнопку **Живлення**, щоб увімкнути пральну машину.
2. Установіть **перемикач режимів** у положення **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**).
3. Натисніть і втримуйте кнопку **Пуск/Пауза**.

**ПРИМІТКА**

- Температура води в режимі **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**) становить 70 °C, і її неможливо змінити.
- Режим **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**) рекомендовано застосовувати через кожні 40 циклів прання.
- Для запобігання утворенню вапняного нальоту додайте належну кількість засобу для прання залежно від жорсткості води або додайте разом із ним пом'якшувач для води.

### Нагадування режиму DRUM CLEAN+ (ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+)

Залежно від моделі, нагадування режиму **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**) може мати вигляд значка або світлодіода.

Піктограма засвічується на панелі керування.

Світлодіод засвічується поруч із кнопкою **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**) або в області параметрів на панелі керування.

- Нагадування **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**) блимає на панелі керування кожні 40 циклів прання. Рекомендуємо регулярно запускати **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**).
- Після першого блимання нагадування його можна ігнорувати (до 6-ти циклів прання поспіль). Нагадування перестане з'являтися після 7-го прання. Однак воно знову відобразиться після наступних 40 циклів прання.
- Навіть якщо останню процедуру зупинено, повідомлення «**0**» може залишитися.
- Навіть якщо напис «**0**» не зникне, машина працюватиме у звичайному режимі.
- З гігієнічних міркувань рекомендуємо запускати цикл регулярно.

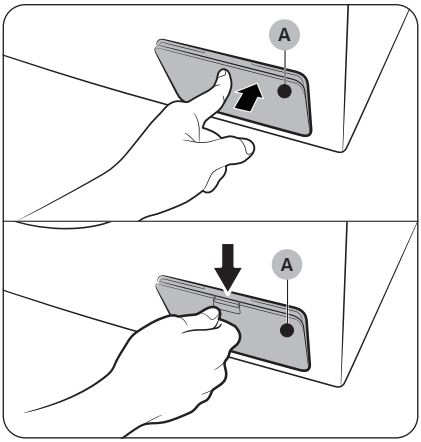


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 49 2025/2/26 16:24:45

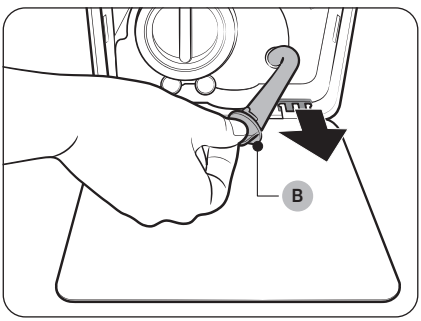
# Обслуговування

## Аварійний злив

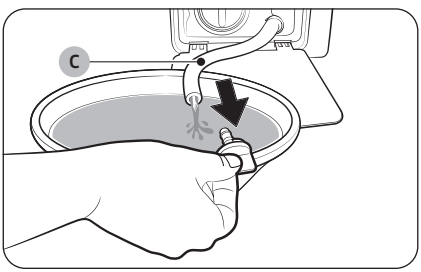
У випадку раптового вимкнення живлення злийте воду з барабана, перш ніж виймати з нього речі.




1. Вимкніть живлення пральної машини та від'єднайте її від мережі.
2. Відкрийте **кришку фільтра (A)**.
   - ТИП 1: обережно натисніть на верхню частину **кришки фільтра (A)**, щоб відкрити її.
   - ТИП 2: натисніть защіпку на **кришці фільтра (A)**, щоб відкрити її.




3. Установіть біля кришки велику порожню посудину й дотягніть до неї трубку аварійного зливу, утримуючи **заглушку трубки (B)**.




4. Відкрийте заглушку, щоб вода з **трубки аварійного зливу (C)** потекла в посудину.
5. Коли закінчите, закрийте заглушку й поставте на місце трубку. Потім закрийте кришку фільтра.

**ПРИМІТКА**

Використовуйте ємність великого об'єму, оскільки води в барабані може виявитися більше, ніж очікувалося.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 50 2025/2/26 16:24:45

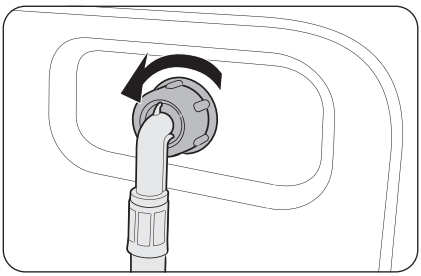
## Чищення

### Поверхня пральної машини

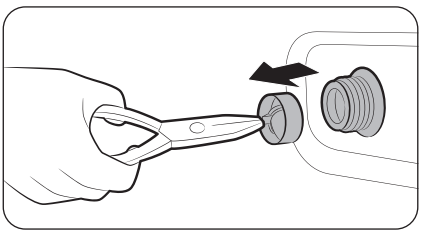
Використовуйте м'яку ганчірку з неабразивним миючим засобом для побутових виробів. Не розпилюйте воду на пральну машину.

### Сітчастий фільтр

Сітчастий фільтр шланга подачі води потрібно чистити щонайменше раз або двічі на рік.



1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Закрийте кран подачі води.
3. Відкрутіть і від'єднайте шланг подачі води від задньої стінки пральної машини. Накрийте шланг ганчіркою, щоб із нього не потекла вода.



4. За допомогою плоскогубців вийміть сітчастий фільтр із впускного клапана.
5. Опустіть сітчастий фільтр глибоко у воду так, щоб занурилось різьбове з'єднання.
6. Повністю висушіть сітчастий фільтр у затінку.
7. Встановіть сітчастий фільтр у впускний клапан і під'єднайте до клапана шланг подачі води.
8. Відкрийте кран подачі води.

**ПРИМІТКА**

Якщо сітчастий фільтр засмічений, на екрані з'явиться інформаційний код «**4C**».

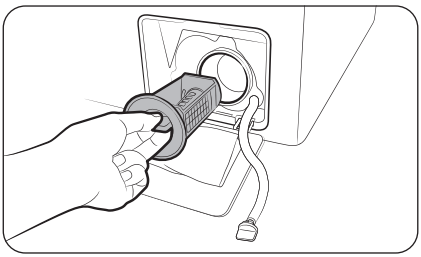


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 51 2025/2/26 16:24:46

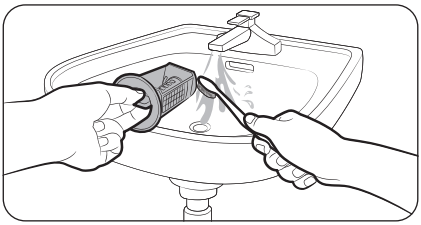
# Обслуговування

### Фільтр для сміття

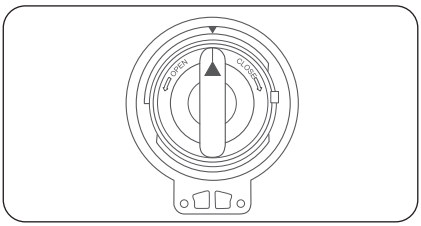
Фільтр для сміття бажано чистити через кожні 2 місяці, щоб бруд не накопичувався. Бруд у фільтрі для сміття може призвести до зниження ефекту бульбашок.



1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Злийте залишки води з барабана. Див. розділ **Аварійний злив**.
3. Відкрийте **кришку фільтра**.
   - ТИП 1: обережно натисніть верхню частину **кришки фільтра**, щоб відкрити її.
   - ТИП 2: натисніть защіпку на **кришці фільтра**, щоб відкрити її.
4. Поверніть ручку фільтра для сміття вліво та злийте залишки води.



5. Почистьте фільтр для сміття м'якою щіткою. Упевніться, що ніщо не заважатиме рухові пропелера зливного насоса, який знаходиться всередині фільтра.
6. Знову встановіть фільтр для сміття й поверніть ручку фільтра вправо.




**ПРИМІТКА**

- Деякі фільтри для сміття оснащено запобіжною ручкою для запобігання нещасним випадкам унаслідок дій дітей. Щоб відкрити запобіжну ручку фільтра для сміття, натисніть і поверніть її проти годинникової стрілки. Пружинний механізм запобіжної ручки відкриє фільтр.
- Щоб закрити запобіжну ручку фільтра для сміття, поверніть її за годинниковою стрілкою. Від пружини піде гуркітливий звук – це нормально.

**ПРИМІТКА**

Якщо фільтр для сміття засмічений, на екрані з'явиться інформаційний код «**5C**».

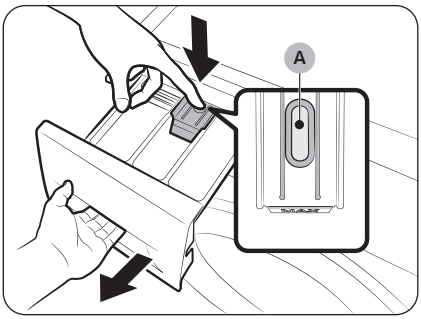
**⚠ УВАГА**

- Після чищення фільтра перевірте, чи добре закрита ручка фільтра. В іншому випадку з фільтра може витікати вода.
- Після чищення перевірте, чи фільтр установлено належним чином. В іншому випадку пральна машина може не працювати або з неї може витікати вода.

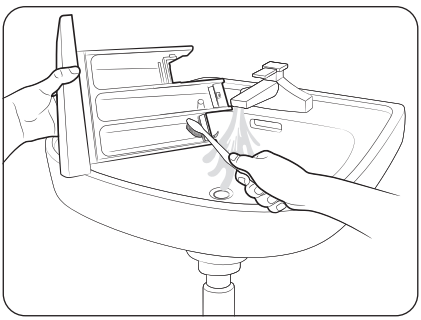


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 52 2025/2/26 16:24:46

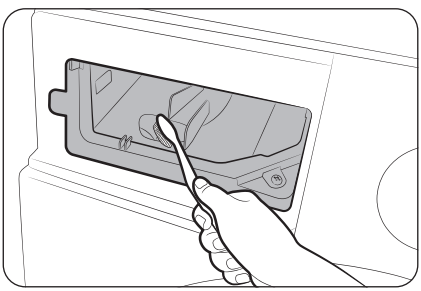
## Шухлядка для пральних засобів




1. Утримуючи **важіль вивільнення (A)** всередині шухлядки, витягніть її.
2. Вийміть із шухлядки важіль вивільнення і ємність для рідкого засобу для прання.



3. Промийте частини шухлядки м'якою щіткою під проточною водою.



4. Видаліть із заглиблення в шухлядці залишки засобу для прання й вапняний наліт за допомогою щітки для миття пляшок.
5. Вставте важіль вивільнення та ємність для рідких засобів назад у шухлядку.
6. Натисніть на шухлядку, щоб закрити її.

**ПРИМІТКА**

Щоб вимити залишки прального засобу, увімкніть режим **RINSE+SPIN (ПОЛОСКАННЯ+ВІДЖИМ)**, не завантажуючи барабан.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 53 2025/2/26 16:24:46

# Обслуговування

## Відновлення роботи після замерзання

Пральна машина може замерзнути, якщо температура повітря навколишнього середовища опуститься нижче 0 °C.

1. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
2. Вилийте трохи теплої води на кран, щоб шланг подачі води можна було від'єднати.
3. Від'єднайте шланг подачі води й замочіть його в теплій воді.
4. Залийте теплу воду в барабан і залиште її там приблизно на 10 хвилин.
5. Повторно під'єднайте шланг подачі води до водопровідного крана.

**ПРИМІТКА**

Якщо пральна машина й надалі не функціонує належним чином, повторюйте наведені вище дії, допоки проблему не буде вирішено.

## Приготування машини до тривалого простою

Не залишайте пральну машину без роботи на тривалий час. Якщо потрібно залишити машину, злийте воду з пральної машини та від'єднайте її від мережі.

1. Поверніть **перемикач режимів** у положення **RINSE+SPIN (ПОЛОСКАННЯ+ВІДЖИМ)**.
2. Спорожніть барабан і натисніть кнопку **Пуск/Пауза**.
3. Після завершення програми закрийте водопровідний кран і від'єднайте шланг подачі води.
4. Вимкніть пральну машину й від'єднайте кабель живлення від мережі.
5. Відкрийте дверцята, щоб барабаном циркулювало повітря.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 54 2025/2/26 16:24:46

# Усунення несправностей

## Пункти для перевірки

Якщо пральна машина не працює належним чином, спершу перегляньте наведену нижче таблицю й спробуйте виконати запропоноване в ній.

| Проблема | Дії |
|---|---|
| **Машина не запускається.** | • Перевірте, чи машина підключена до електромережі.<br>• Перевірте, чи дверцята щільно закриті.<br>• Перевірте, чи крани подачі води відкриті.<br>• Натисніть або торкніться кнопки **Пуск/Пауза**, щоб запустити пральну машину.<br>• Перевірте, чи не активна функція Замок від дітей.<br>• Перед тим як пральна машина почне заповнюватися водою, вона кілька разів клацне, перевіряючи блокування дверцят, і виконає швидкий злив води.<br>• Перевірте запобіжник або ввімкніть автоматичний вимикач. |
| **Тиск води недостатній, або вода не подається взагалі.** | • Повністю відкрийте кран подачі води.<br>• Перевірте, чи дверцята щільно закриті.<br>• Перевірте, чи не замерз шланг подачі води.<br>• Перевірте, чи шланг подачі води не заломлений і не забитий.<br>• Перевірте, чи достатній тиск води.<br>• Переконайтеся, що сітчастий фільтр на шлангу для подачі води чистий. |
| **Після завершення циклу прання в шухлядці залишаються рештки засобу для прання.** | • Перевірте, чи в машині достатній тиск води під час прання.<br>• Перевірте, чи засіб для прання додано в центральний відсік шухлядки для пральних засобів.<br>• Перевірте, чи ковпачок для засобу для полоскання встановлено належним чином.<br>• У разі використання гранульованого засобу для прання перемикач засобів для прання має бути у верхньому положенні.<br>• Вийміть ковпачок для засобу для полоскання й почистьте шухлядку для пральних засобів. |
| **Пральна машина сильно вібрує чи шумить.** | • Перевірте, чи машину встановлено на рівній, твердій і не ковзкій підлозі. Якщо підлога не рівна, вирівняйте машину, відрегулювавши ніжки.<br>• Упевніться, що транспортувальні болти знято.<br>• Перевірте, чи пральна машина не торкається інших предметів.<br>• Перевірте, чи білизну завантажено рівномірно.<br>• Під час звичайної роботи двигун машини може шуміти.<br>• Спецодяг і одяг із металевими прикрасами може створювати шум під час прання. Це нормально.<br>• Шум можуть створювати деякі металеві предмети, наприклад монети. Після прання вийміть ці предмети з барабана чи фільтра. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 55 2025/2/26 16:24:46

# Усунення несправностей

| Проблема | Дії |
|---|---|
| **Машина не зливає воду та (або) не віджимає речі.** | • Перевірте, чи не зігнутий зливний шланг на всьому шляху до зливної системи. У разі виникнення проблем зі зливом води зверніться в центр обслуговування.<br>• Перевірте, чи фільтр для сміття не заблоковано.<br>• Закрийте дверцята й натисніть кнопку **Пуск/Пауза** або торкніться її. З міркувань безпеки барабан пральної машини не обертатиметься й не віджиматиме речі, якщо дверцята відчинені.<br>• Перевірте, чи не замерз або чи не засмічений зливний шланг.<br>• Упевніться, що зливний шланг під'єднано до незасміченої системи зливання води.<br>• Якщо до пральної машини не подається належне живлення, вона тимчасово не зливатиме воду або не віджиматиме білизну. Щойно до машини буде подано достатнє живлення, вона знову працюватиме належним чином.<br>Не працює функція віджиму.<br>• Упевніться, що білизна рівномірно розподілена.<br>• Перевірте, чи машину встановлено на рівну стійку поверхню.<br>• Перерозподіліть завантажену білизну. Якщо потрібно випрати лише одну річ (наприклад, халат чи джинси), результат віджиму може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення про помилку «**Ub**». |
| **Не відкриваються дверцята.** | • Натисніть або торкніться кнопки **Пуск/Пауза**, щоб зупинити пральну машину.<br>• Потрібно трішки почекати, щоб механізм блокування дверей вимкнувся.<br>• Дверцята можна відкрити лише через 3 хвилини після зупинки або вимкнення пральної машини.<br>• Упевніться, що всю воду з барабана злито.<br>• Дверцята можуть не відкриватися, якщо в барабані залишається вода. Злийте воду з барабана та відкрийте дверцята вручну.<br>• Упевніться, що індикатор функції блокування дверцят вимкнено. Індикатор функції блокування дверцят згасне після того, як із пральної машини буде злито воду. |
| **Утворюється надто багато піни.** | • Перевірте, чи використовується належний тип засобу для прання відповідно до рекомендацій.<br>• Використовуйте високоефективний засіб для прання для запобігання утворенню надмірної піни.<br>• Зменшуйте кількість засобу для прання за таких умов:якщо вода м'яка, для невеликих завантажень чи для прання речей із незначними забрудненнями.<br>• Не рекомендується використання засобів для прання, які не є високоефективними. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 56 2025/2/26 16:24:46

| Проблема | Дії |
|---|---|
| **Неможливо додати додатковий засіб для прання.** | • Перевірте кількість засобу для прання й кондиціонера для тканини та чи не перевищено обмеження щодо їхньої максимальної кількості. |
| **Машина зупиняється.** | • Вставте кабель живлення в розетку з електричним струмом.<br>• Перевірте запобіжник або ввімкніть автоматичний вимикач.<br>• Закрийте дверцята й натисніть кнопку **Пуск/Пауза**, щоб запустити пральну машину. З міркувань безпеки барабан пральної машини не обертатиметься й не віджиматиме речі, якщо дверцята відчинені.<br>• Перед тим як пральна машина почне заповнюватися водою, вона кілька разів клацне, перевіряючи блокування дверцят, і виконає швидкий злив води.<br>• Можливо, це пауза в циклі чи період замочування. Трохи зачекайте. Можливо, пральна машина запуститься.<br>• Перевірте, чи не забився сітчастий фільтр між шлангом подачі води й водопровідним краном. Періодично чистьте сітчастий фільтр.<br>• Якщо до пральної машини не подається належне живлення, вона тимчасово не зливатиме воду або не віджиматиме білизну. Щойно до машини буде подано достатнє живлення, вона знову працюватиме належним чином. |
| **Машина наповнюється водою невідповідної температури.** | • Повністю відкрийте обидва водопровідні крани.<br>• Перевірте, чи правильно вибрано температуру.<br>• Перевірте, чи шланги під'єднано до відповідних кранів. Промийте водопроводи.<br>• Упевніться, що водонагрівач налаштовано на режим подачі води з-під крана з температурою щонайменше 120 °F (49 °C). Також перевірте ємність нагрівача води та швидкість відновлення.<br>• Від'єднайте шланги й почистьте сітчастий фільтр. Сітчастий фільтр може бути засмічений.<br>• Поки пральна машина наповнюється водою, температура води може змінюватися, оскільки функція автоматичного контролю температури перевіряє температуру води, що подається. Це нормально.<br>• Поки пральна машина наповнюється водою, можна помітити, як крізь диспенсер проходить лише гаряча та (або) лише холодна вода, коли вибрано прання в холодній чи гарячій воді. Це нормально для функції автоматичного контролю температури, оскільки пральна машина визначає температуру води. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 57 2025/2/26 16:24:46

# Усунення несправностей

| Проблема | Дії |
|---|---|
| **У кінці циклу прання білизна надто волога.** | • Використовуйте високу або надвисоку швидкість відтискання.<br>• Використовуйте високоефективний пральний засіб для запобігання утворенню надмірної піни.<br>• Завантажено замало білизни. Якщо завантажити замало білизни (одну чи дві речі), вона може нерівномірно розподілятися в барабані й відтискатися неповністю.<br>• Перевірте, чи не перекручений або чи не засмічений зливний шланг. |
| **Витік води.** | • Перевірте, чи дверцята щільно закриті.<br>• Перевірте щільність усіх з'єднань шлангів.<br>• Перевірте, чи кінець зливного шланга належним чином установлено та припасовано до системи зливу.<br>• Уникайте перенавантаження пральної машини.<br>• Використовуйте високоефективний засіб для прання для запобігання утворенню надмірної піни.<br>• Перевірте, чи не застрягло щось між дверцятами й мембраною дверцят.<br>- Якщо щось застрягло між дверцятами й мембраною дверцят, це може призвести до витікання води або пошкодження мембрани. |
| **Залишається неприємний запах.** | • Надмірна піна збирається в заглибленнях і може викликати неприємні запахи.<br>• Для дезінфікування періодично запускайте цикл очищення.<br>• Чистьте ущільнювач дверцят (мембрану).<br>• Після завершення циклу очищення висушіть внутрішню частину машини. |
| **Не видно бульбашок (лише для моделей із функцією утворення бульбашок).** | • У разі перевантаження машини бульбашок може не бути видно.<br>• Якщо білизна сильно забруднена, бульбашки можуть не утворюватися. |
| **Збільшений час прання** | • Фактичний час прання може відрізнятися від розрахункового часу, який спочатку відображався на панелі керування під час вибору режиму. |
| **Плями на одязі.** | • Не заливайте пом'якшувач тканини для білизни безпосередньо на одяг. Нанесення кондиціонера безпосередньо на одяг може залишити плями (наприклад, жирні сліди або в'їдливий бруд), які важко вивести. |

- Якщо проблему не вдається усунути, зверніться в центр обслуговування. Номер центру обслуговування вказано на етикетці на пральній машині.
- Компанія Samsung не несе відповідальності за пошкодження виробу, травми або будь-які проблеми з безпекою, спричинені ремонтом у спосіб, що не відповідає наведеним інструкціям. Гарантія також не поширюється на будь-які пошкодження виробу, що виникли внаслідок спроби його ремонту будь-якою особою, крім спеціаліста з обслуговування, сертифікованого компанією Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 58 2025/2/26 16:24:46

## Інформаційні коди

У разі несправностей у роботі пральної машини на екрані з'являється інформаційний код. Перегляньте таблицю нижче й спробуйте вирішити проблему.

| Код | Дії |
|---|---|
| 4C | Не подається вода.<br>• Перевірте, чи крани подачі води відкриті.<br>• Перевірте, чи не засмічені шланги подачі води.<br>• Перевірте, чи не замерзли крани подачі води.<br>• Перевірте, чи в машині достатній тиск води під час прання.<br>• Перевірте, чи належно підключені крани подачі холодної та гарячої води.<br>• Почистьте сітчастий фільтр, оскільки він може бути засмічений.<br>• Якщо з'явиться повідомлення «**4C**», машина зливатиме воду впродовж 3 хвилин. У цей час кнопка Живлення буде неактивною. |
| 4C2 | • Упевніться, що шланг подачі холодної води надійно під'єднаний до крана подачі холодної води. Якщо він під'єднаний до крана подачі гарячої води, у деяких режимах білизна може деформуватись. |
| 5C | Не зливається вода.<br>• Перевірте, чи не замерз або чи не засмічений зливний шланг.<br>• Упевніться, що зливний шланг правильно розміщений (залежно від типу під'єднання).<br>• Почистьте фільтр для сміття, оскільки він може бути засмічений.<br>• Перевірте, чи не зігнутий зливний шланг, на всьому шляху до зливної системи.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| dC | Пральна машина використовується з відкритими дверцятами.<br>• Перевірте, чи дверцята щільно закриті.<br>• Перевірте, чи не застрягли у дверцятах речі. |
| OC | Перелив води.<br>• Перезапустіть машину після відтискання.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung. |
| LC, LC1 | Перевірте зливний шланг.<br>• Упевніться, що кінець зливного шланга не виведено на підлогу.<br>• Перевірте, чи не засмічений зливний шланг.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 59 2025/2/26 16:24:46

# Усунення несправностей

| Код | Дії |
|---|---|
| 3C | Перевірте, чи працює двигун.<br>• Спробуйте перезапустити цикл.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| UC | Слід перевірити електронну систему керування.<br>• Перевірте, чи живлення подається належним чином.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| | Виявлено низьку напругу.<br>• Упевніться, що кабель живлення підключено до розетки.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| HC | Перевірка нагрівання води до високої температури.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| 1C | Датчик рівня води не працює належним чином.<br>• Спробуйте вимкнути живлення й перезапустити цикл.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| AC | Перевірка з'єднання між основною та вторинними друкованими платами.<br>• Спробуйте вимкнути живлення й перезапустити цикл.<br>• Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до центру обслуговування споживачів. |
| 0 | Машина автоматично не вимикається після останнього віджиму, а повідомлення «**0**» не зникає.<br>• Машина працює нормально без запуску циклу **DRUM CLEAN+** (**ОЧИЩЕННЯ БАРАБАНА+**). Проте, з гігієнічних міркувань рекомендуємо запустити цикл. |
| Ub | Не працює функція віджиму.<br>• Упевніться, що білизна рівномірно розподілена.<br>• Перевірте, чи машину встановлено на рівну стійку поверхню.<br>• Перерозподіліть завантажену білизну. Якщо потрібно випрати лише одну річ (наприклад, халат чи джинси), результат віджиму може бути незадовільним, і на дисплеї з'явиться повідомлення про помилку «**Ub**». |

Якщо будь-який інформаційний код продовжує з'являтись на екрані й надалі, зверніться в місцевий центр обслуговування Samsung.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 60 2025/2/26 16:24:46

# Технічні характеристики

## Таблиця символів догляду за тканинами

Подані в таблиці символи служать указівками щодо догляду за одягом. На етикетках з указівками щодо догляду за одягом зображені символи сушки, відбілювання, сушки та прасування або хімчистки, якщо потрібно. Використання цих символів забезпечує узгодженість подання інформації вітчизняними та іноземними виробниками одягу.

Дотримуйтеся вказівок на етикетці, щоб збільшити строк служби одягу та уникнути проблем із пранням.

### Прання

| | |
|---|---|
| | Звичайне прання за 95 °C. |
| | Звичайне прання за 60 °C. |
| | Делікатне прання за 60 °C. |
| | Звичайне прання за 40 °C. |
| | Делікатне прання за 40 °C. |
| | Дуже делікатне прання за 40 °C. |
| | Звичайне прання за 30 °C. |
| | Делікатне прання за 30 °C. |
| | Дуже делікатне прання за 30 °C. |
| | Ручне прання. |
| | Не прати. |

**ПРИМІТКА**

Числами на цебрі позначаються максимальні значення температури прання в градусах Цельсія, які не слід перевищувати.

### Відбілювання

| | |
|---|---|
| | Дозволяється вибілювати будь-яким засобом. |
| | Дозволяється тільки кисневе відбілювання. |
| | Не відбілювати. |

### Сушіння

| | |
|---|---|
| | Сушіння в барабані / звичайна температура / максимальна температура на виході 80 °C. |
| | Сушіння в барабані / нижча температура / максимальна температура на виході 60 °C. |
| | Не можна сушити в сушарці |
| | Сушіння в підвішеному положенні. |
| | Сушіння виробу у вертикальному положенні без віджиму. |
| | Сушіння виробу в горизонтальному положенні. |
| | Сушіння виробу в горизонтальному положенні без віджиму. |
| | Сушіння в підвішеному положенні в тіні. |
| | Сушіння виробу у вертикальному положенні без віджиму в тіні. |
| | Сушіння виробу в горизонтальному положенні в тіні. |
| | Сушіння виробу в горизонтальному положенні без віджиму в тіні. |

**ПРИМІТКА**

- Точками позначається рівень сушіння в сушильній машині.
- Лініями позначається тип і місце сушіння.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 61 2025/2/26 16:24:48

# Технічні характеристики

### Прасування

| | |
|---|---|
| | Прасування за максимальної температури підошви праски 200 °C. |
| | Прасування за максимальної температури підошви праски 150 °C. |
| | Прасування за максимальної температури підошви праски 110 °C. Будьте обережні під час використання парових прасок (прасування без використання пари). |
| | Не прасувати. |

**ПРИМІТКА**

Точками позначаються діапазони температур прасування (з регулятором, парові, дорожні праски та прасувальні машини).

### Професійний догляд

| | |
|---|---|
| | Професійна хімчистка в перхлоретилені та/або вуглеводні (важкі бензини) у нормальному режимі. |
| | Професійна хімчистка в перхлоретилені та/або вуглеводні (важкі бензини) у делікатному режимі. |
| | Професійна хімчистка у вуглеводні (важкі бензини) у нормальному режимі. |
| | Професійна хімчистка у вуглеводні (важкі бензини) у делікатному режимі. |
| | Не можна застосовувати хімчистку. |
| | Професійна мокра чистка. |
| | Делікатна професійна мокра чистка. |
| | Дуже делікатна професійна мокра чистка. |
| | Не можна використовувати мокру чистку. |

**ПРИМІТКА**

- Літерами в колі позначаються розчинники (P, F), використовувані під час хімчистки або мокрої чистки (W).
- Як правило, лінією під символом позначається більш делікатна обробка (наприклад, делікатний режим для слабкозабрудненої білизни). Подвійною лінією позначається особливо делікатний рівень обробки.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 62 2025/2/26 16:24:50

## Захист навколишнього середовища

- Цей виріб виготовлено з матеріалів, які підлягають повторній переробці. Утилізуючи цей виріб, дотримуйтесь місцевих норм з утилізації. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було під'єднати до мережі. Зніміть кришку, щоб діти й тварини не могли залізти та застрягнути всередині пристрою.
- Не перевищуйте кількість засобу для прання, указану виробником засобу.
- Використовуйте засоби для усунення плям і відбілювачі перед пранням лише тоді, коли це справді необхідно.
- Заощаджуйте воду й енергію, виконуючи прання з повним завантаженням машини (об'єм залежить від вибраної програми).

## Гарантія на запасні частини

Ми гарантуємо, що наведені далі запасні частини будуть доступними для фахівців із ремонту й кінцевих користувачів щонайменше 10 років після випуску останнього виробу такої моделі на ринок.

- Дверцята, завіси дверцят, ущільнювачі дверцят, інші ущільнювачі, механізм блокування дверцят і зовнішні пластикові деталі на кшталт дозатора для пральних засобів.
- Перелічені частини можна придбати на вказаній нижче веб-сторінці.
  - http://www.samsung.com/support

## Споживання електроенергії в режимі очікування

| | | |
|---|---|---|
| **Енергоспоживання** | Режим вимкнення | 0,50 Вт |
| | Режим очікування в мережі | 2,00 Вт |
| | Час у режимі очікування підключення до мережі (Wi-Fi) | 10 хв. |

## Інформація EPREL

Щоб отримати доступ до інформації про маркування енергоефективності даного виробу в Європейському реєстрі маркування енергоефективності товарів (European Product Registry for Energy Labelling, EPREL), завітайте на веб-сторінку https://eprel.ec.europa.eu/qr/******, де ****** – реєстраційний номер виробу в EPREL. Реєстраційний номер можна знайти на фірмовій етикетці виробу.

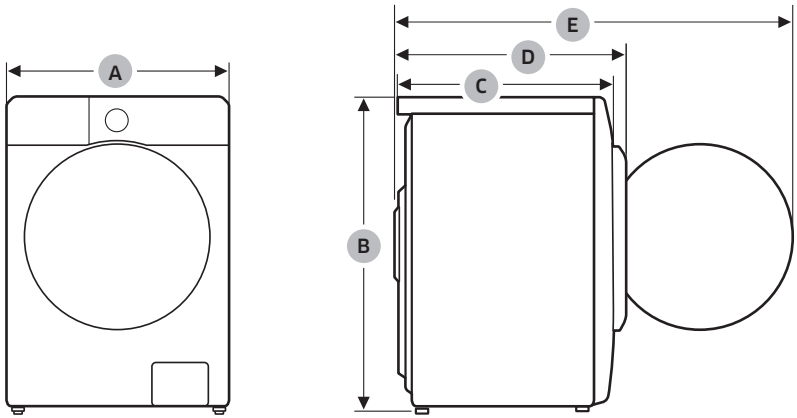


WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 63 2025/2/26 16:24:50

# Технічні характеристики

## Технічний опис

Зірочки «*» позначають модель і означають будь-яку цифру (0–9) або літеру (A–Z).




| Модель | | | WD9*DG****** |
|---|---|---|---|
| Розміри | | A (ширина) | 600 мм |
| | | B (висота) | 850 мм |
| | | C (глибина) | 480 мм |
| | | D | 560 мм |
| | | E | 1010 мм |
| Тиск води | | | 50-1000 кПа |
| Маса нетто | | | 65,0 кг |
| Максимальний об'єм завантаження | | Прання й віджим | 9,0 кг |
| | | Сушіння | 5,0 кг |
| Енергоспоживання | Прання й нагрівання | 220–240 В змінного струму / 50 Гц | 1900–2300 Вт |
| | Сушіння | | 1600–1900 Вт |
| Швидкість обертання барабана під час віджиму | | | 1400 об/хв |

**ПРИМІТКА**

- Дизайн і технічні характеристики виробу можуть бути змінені без попередження з метою вдосконалення пристрою.
- Зазначені тут розміри можуть дещо відрізнятися від фактичних через різницю в способі вимірювання.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 64 2025/2/26 16:24:50

## Індикаційна інформація (відповідно до регламенту ЄС 2019/2023)

| Модель | Режими | Вага (кг) | Тривалість програми (ГГ:ХХ) | Споживання електроенергії (кВт-год/цикл) | Споживання води (л/цикл) | Максимальна температура (°C) | Залишок вологи (%) | Швидкість обертання в режимі віджиму (об/хв) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| WD9*DG****** | ECO 40-60 | 9 | 3:48 | 0,699 | 75,0 | 35 | 53,9 | 1400 |
| | | 4,5 | 2:54 | 0,380 | 44,0 | 28 | 53,9 | 1400 |
| | | 3 | 2:44 | 0,270 | 33,5 | 23 | 53,9 | 1400 |
| | COTTON (БАВОВНА) 20°C | 9 | 3:26 | 0,350 | 75,0 | 20 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (БАВОВНА) 60°C | 9 | 2:32 | 1,000 | 75,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | COTTON (БАВОВНА) 60°C+ Замочування в піні | 9 | 3:02 | 1,700 | 91,0 | 60 | 50,0 | 1400 |
| | SYNTHETICS (СИНТЕТИКА) 40°C | 4 | 2:59 | 0,800 | 45,0 | 40 | 33,0 | 1200 |
| | QUICK WASH 15' (ШВИДКЕ ПРАННЯ 15') Холодна | 2 | 0:15 | 0,015 | 30,0 | 15 | 105,0 | 800 |
| | WASH+DRY (ПРАННЯ+СУШКА) | 5 | 8:40 | 3,960 | 97,0 | 23 | - | 1400 |
| | | 2,5 | 5:10 | 2,200 | 54,0 | 23 | - | 1400 |

- Значення, указані для режимів, окрім режиму ECO 40-60 й циклів прання та сушіння, наведені лише для ілюстрації.
- Наведені тут значення можуть відрізнятися від фактичної тривалості залежно від тиску / жорсткості / температури води, типу / кількості / ступеня забрудненості білизни, типу / кількості засобу для прання, параметрів живлення й вибраних додаткових функцій.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 65 2025/2/26 16:24:50

# Технічні характеристики

## Інформаційний листок про продукт

ДЕЛЕГОВАНИЙ РЕГЛАМЕНТ КОМІСІЇ (ЄС) 2019/2014 щодо маркування енергоспоживання пральних машин і пральних машин з сушкою для побутового використання

<table>
<tr><td colspan="6">Назва або торгова марка постачальника: Samsung</td></tr>
<tr><td colspan="6">Адреса постачальника:<br>(EU) PO Box 12987, Blackrock Co.Dublin, IE / (UK) Saxony Way, Yateley, GU46 6GG,UK</td></tr>
<tr><td colspan="6">Ідентифікатор моделі: WD9*DG******</td></tr>
<tr><td colspan="6">Основні параметри продукту:</td></tr>
<tr><td>Параметр</td><td colspan="2">Значення</td><td>Параметр</td><td colspan="2">Значення</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Номінальна місткість (кг)</td><td>Номінальна місткість(b)</td><td>5,0</td><td rowspan="3">Габарити в см</td><td>Висота</td><td>85</td></tr>
<tr><td>Номінальна місткість для прання(a)</td><td>9,0</td><td>Ширина</td><td>60</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Індекс енергоефективності</td><td>EEIW(a)</td><td>46,7</td><td>Глибина</td><td>48</td></tr>
<tr><td>EEIWD(b)</td><td>82,0</td><td rowspan="2">Клас енергоефективності</td><td>EEIW(a)</td><td>A</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Індекс ефективності прання</td><td>IW(a)</td><td>1,031</td><td>EEIWD(b)</td><td>E</td></tr>
<tr><td>JW(b)</td><td>1,031</td><td rowspan="2">Ефективність полоскання (г/кг сухої тканини)</td><td>IR(a)</td><td>5,0</td></tr>
<tr><td colspan="2"></td><td>JR(b)</td><td>5,0</td></tr>
<tr><td>Енергоспоживання в кВт-год за цикл, для циклу прання пральної машини з сушкою для побутового використання з використанням програми еco 40-60 у поєднанні з повним і частковим завантаженням. Дійсне споживання електроенергії залежатиме від способу використання пристрою</td><td colspan="2">0,444</td><td>Енергоспоживання в кВт-год за цикл, для циклу прання та сушіння пральної машини з сушкою для побутового використання у поєднанні з повним та половинним завантаженням. Дійсне споживання електроенергії залежатиме від способу використання пристрою</td><td colspan="2">3,256</td></tr>
<tr><td>Споживання води в літрах за цикл для програми еco 40-60 у поєднанні повного та часткового завантаження. Дійсне споживання води залежатиме від способу використання пристрою та від жорсткості води.</td><td colspan="2">50</td><td>Споживання води в літрах в кВт-год за цикл, для циклу прання та сушіння пральної машини з сушкою для побутового використання у поєднанні з повним та половинним завантаженням. Дійсне споживання води залежатиме від способу використання пристрою та від жорсткості води.</td><td colspan="2">80</td></tr>
</table>



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 66 2025/2/26 16:24:50

<table>
<tr><td rowspan="3">Максимальна температура всередині обробленої тканини (°C) для циклу прання пральної машини з сушкою для побутового використання з використанням програми eco 40-60</td><td>Номінальна місткість для прання</td><td>35</td><td rowspan="3">Максимальна температура всередині обробленої тканини (°C) для циклу прання пральної машини з сушкою для побутового використання з використанням циклу прання та сушіння.</td><td>Номінальна місткість</td><td>23</td></tr>
<tr><td>Половина</td><td>28</td><td rowspan="2">Половина</td><td rowspan="2">23</td></tr>
<tr><td>Чверть</td><td>23</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Швидкість обертів барабана (об/хв)[a]</td><td>Номінальна місткість для прання</td><td>1400</td><td rowspan="3">Середньозважений залишковий вміст вологи (%)[a]</td><td colspan="2" rowspan="3">53,9</td></tr>
<tr><td>Половина</td><td>1400</td></tr>
<tr><td>Чверть</td><td>1400</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Тривалість програми eco 40-60 (год:хв)</td><td>Номінальна місткість для прання</td><td>3:48</td><td rowspan="3">Ефективність віджимання та сушіння[a]</td><td colspan="2" rowspan="3">B</td></tr>
<tr><td>Половина</td><td>2:54</td></tr>
<tr><td>Чверть</td><td>2:44</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Повітряні акустичні шуми під час фази віджимання для циклу прання eco 40-60 за номінальної місткості для прання (дБ(A) на 1 пВт)</td><td colspan="2" rowspan="2">72</td><td rowspan="2">тривалість циклу прання та сушіння (год:хв)</td><td>Номінальна місткість</td><td>8:40</td></tr>
<tr><td>Половина</td><td>5:10</td></tr>
<tr><td>Тип</td><td colspan="2">Окремо стояча</td><td>Клас емісії акустичного шуму в повітрі для фази віджимання для програми eco 40-60 за номінальної місткості для прання</td><td colspan="2">A</td></tr>
<tr><td>Режим вимкнення (Вт) (якщо застосовується)</td><td colspan="2">0,50</td><td>Режим очікування (Вт) (якщо застосовується)</td><td colspan="2">-</td></tr>
<tr><td>Відкладений старт (Вт) (якщо застосовується)</td><td colspan="2">4,00</td><td>Режим очікування в мережі (Вт) (якщо застосовується)</td><td colspan="2">2,00</td></tr>
<tr><td colspan="6">Мінімальна тривалість гарантії, яку пропонує постачальник: 24 місяців</td></tr>
<tr><td colspan="3">Цей виріб розроблено для вивільнення іонів срібла під час циклу прання</td><td colspan="3">HI</td></tr>
<tr><td colspan="6">Додаткова інформація: -</td></tr>
<tr><td colspan="6">Посилання на вебсайт постачальника, де міститься інформація, зазначена в пункті 9 Додатку II до Регламенту (ЄС) 2019/2023: https://www.samsung.com/support</td></tr>
</table>

(a) для програми eco 40-60.

(b) для циклу прання і сушіння.



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 67 2025/2/26 16:24:50

# Контактні дані

## МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ АБО ЗАУВАЖЕННЯ?

| КРАЇНА | ТЕЛЕФОН | ВЕБ-САЙТ |
|---|---|---|
| UK | 0333 000 0333 | www.samsung.com/uk/support |
| IRELAND (EIRE) | 0818 717100 | www.samsung.com/ie/support |
| GERMANY | 06196 77 555 77 | www.samsung.com/de/support |
| FRANCE | 01 48 63 00 00 | www.samsung.com/fr/support |
| SPAIN | 91 175 00 15 | www.samsung.com/es/support |
| PORTUGAL | 210 608 098<br>Chamada para a rede fixa nacional<br>Dias úteis das 9h às 20h | www.samsung.com/pt/support |
| LUXEMBURG | 261 03 710 | www.samsung.com/be_fr/support |
| NETHERLANDS | 088 90 90 100 | www.samsung.com/nl/support |
| BELGIUM | 02-201-24-18 | www.samsung.com/be/support (Dutch)<br>www.samsung.com/be_fr/support (French) |
| NORWAY | 21629099 | www.samsung.com/no/support |
| DENMARK | 707 019 70 | www.samsung.com/dk/support |
| FINLAND | 030-6227 515 | www.samsung.com/fi/support |
| SWEDEN | 0771-400 300 | www.samsung.com/se/support |
| AUSTRIA | 0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG) | www.samsung.com/at/support |
| SWITZERLAND | 0800 726 786 | www.samsung.com/ch/support (German)<br>www.samsung.com/ch_fr/support (French) |
| HUNGARY | 0680SAMSUNG (0680-726-7864) | www.samsung.com/hu/support |
| CZECH | 800 - SAMSUNG (800-726786) | www.samsung.com/cz/support |
| SLOVAKIA | 0800 - SAMSUNG (0800-726 786) | www.samsung.com/sk/support |
| CROATIA | 072 726 786 | www.samsung.com/hr/support |
| BOSNIA | 055 233 999 | www.samsung.com/ba/support |
| North Macedonia | 023 207 777 | www.samsung.com/mk/support |
| MONTENEGRO | 020 405 888 | www.samsung.com/support |
| SLOVENIA | 080 697 267 (brezplačna številka) | www.samsung.com/si/support |
| SERBIA | 011 321 6899 | www.samsung.com/rs/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 68 2025/2/26 16:24:50

| КРАЇНА | ТЕЛЕФОН | ВЕБ-САЙТ |
|---|---|---|
| Kosovo | 038 40 30 90 | www.samsung.com/support |
| ALBANIA | 045 620 202 | www.samsung.com/al/support |
| BULGARIA | 0800 111 31 - Безплатен за всички оператори<br>*3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор<br>09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък | www.samsung.com/bg/support |
| ROMANIA | 0800872678 - Apel gratuit<br>*8000 - Apel tarifat în reţea<br>Program Call Center<br>Luni - Vineri: 9 AM - 6 PM | www.samsung.com/ro/support |
| ITALIA | 800-SAMSUNG (800.7267864) | www.samsung.com/it/support |
| CYPRUS | 8009 4000 only from landline, toll free | www.samsung.com/gr/support |
| GREECE | 80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line<br>(+30) 210 6897691 from mobile and land line | |
| POLAND | 801-172-678*<br>* (opłata według taryfy operatora) | http://www.samsung.com/pl/support/ |
| LITHUANIA | 8-800-77777 | www.samsung.com/lt/support |
| LATVIA | 8000-7267 | www.samsung.com/lv/support |
| ESTONIA | 800-7267 | www.samsung.com/ee/support |



WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 69 2025/2/26 16:24:50

SAMSUNG

DC68-000000-00

WD5100D_WEB IB_SU Big-PJT_COMBO-MD_UK.indd 70 2025/2/26 16:24:50

tehnoteka

https://tehnoteka.rs

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Samsung, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanesenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

https://tehnoteka.rs/p/samsung-masina-za-pranje-i-susenje-vesa-wd90dg5g34bele-akcija-cena/